



BIBLIOTECA NAZ.
Vittorio Emanuele III

XXXIX

E

98

NAPOLI

XXXIX

98

2000

Libreria ... 73978-
OPERE *xxxx*

INEDITE E RARE

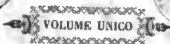
DI

VINCENZO MONTI

CON NOTE

DELL' AB. URBANO LAMPREDI

TERZA EDIZIONE NAPOLITANA.



NAPOLI

DALLA TIPOGRAFIA AGNELLI
Calata Imbrecciata Sanità n° 15.

1851.

D
sec
lo f
se i
che
qui
ler
cer
spe
gr
eb
mi
be
do
gl
le
al
no
m
tr
o
V
e
t

PREFAZIONE

DEGLI EDITORI MILANESI.

Dopo settantaquattr'anni di vita trascorsi in mezzo alle vicende d'un secolo fortunoso, e alle dolcezze a amarezze insieme della gloria più innocente che ad uom sia concesso di conseguire quaggiù, quella dir vogliam delle lettere e del poetico principato, stava Vincenzo Monti omai ridotto all'estrema spossatezza, aspettando, per dir così, di giorno in giorno quell'ultima chiamata che dai lunghi patimenti della sua infermità dovea tramutarlo all'immortale e beata pace dei giusti, allorchè volgendosi egli ad un suo carissimo come figliuolo, e porgendogli la mano tremante, il pregò, chiusi che avesse gli occhi alla luce del giorno, di far manifesti al mondo, non già i pregi dell'ingegno suo, ma sì gli affetti che vivendo, aveano governato il suo cuore, i testimoni de' suoi costumi, i segreti dell'indole sua. Ne il Poeta cercava nel suo storico, come creder potrebbe chi solo mirasse all'ingegno di colui che egli eleggeva a questo pio ufficio, la splendida sovranità della mente, ma bene la sincera carità dell'anima che avea meglio d'ogn'altra conosciuta e interpretata la sua. E il figliuolo dell'amor suo accoglieva intanto quel prezioso ed onorevole legato, del quale si fece poi, pochi giorni dopo che quel grande spirito ebbe cessato di appartenere alla terra, scrupolosissimo esecutore, pubblicando sulla Vita e sull'Ingegno di Vincenzo Monti, le Notizie che da noi vengono premesse alla presente nostra edizione delle *Opere Inedite e Rare* di questo sublime scrittore, sì per l'eccellenza di quelle, e sì per non contravvenire, altrimenti operando, alla volontà espressa dell'illustre trapassato.

Ivi alla guisa di esperto pittore, il quale secondo il detto di Plinio, *ne errare quidem debet in melius*, vien l'illustre biografo tessendo dal naturale il ritratto dell'estinto amico, nè altro vi aggiunge del suo, se non lo splendor dei colori a render più vive e durevoli le ricordate sembianze. Vero è bene che parte del suo discorso si aggira intorno all'ingegno e agli scritti del grande uomo, ma come si può egli trattar della vita d'un sommo poeta, d'un sommo oratore o di qualsivoglia sommo artista d'altra maniera, senza toccar degli studi e dell'arti in cui versò la più gran parte dell'età sua, e donde mossero certamente le più delle passioni e delle azioni che segnarono la terrestre sua pellegrinazione? E noi vogliamo anche, insieme coi nostri lettori, render grazie all'autore di questo scritto, d'aver in esso con usata sua sottigliezza, giudicato di parecchie fra le Opere in questa Raccolta comprese, e diminuito così a noi l'incarico, al quale troppo deboli sentiamo le forze nostre, di tenerne quivi disteso ragionamento.

I. Incomincia la nostra edizione con la Lettera che il Monti scrisse da Roma, a richiesta ed a nome del Cavaliere Francesco Piranesi, Agente di Svezia, al Generale Acton Ministro di Napoli. Voleasi purgar l'amico dell'accusa d'assassino, datagli in cospetto dell'Europa, e tutte svolgere e consacrare alla pubblica indignazione le macchine d'una malvagia e insidiosa politica, e però era d'uopo di eloquenza più che mai vigorosa o incalzante di argomenti potentissimi; non di bei fiori retorici e di elaborate figure, ma di magnanimi

trasporti e di animoso e calde parole. Ora niuno di tali requisiti lascia il Monti desiderare in questo suo lavoro, e se alcune volte trascorre a modi troppo liberi e quasi volgari, ciò medesimo giova, per nostro avviso, a rappresentar sempre più l'animo o la persona dell'innocente calunniato, in nome e a difesa del quale egli tutte adopera le forze della sua mente e del suo cuore. Questa lettera, di cui abbiamo creduto dovere per la rarità sua arricchire la nostra Raccolta, è come a dire un'aringa del genere giudiziario che star potrebbe al paragone colle più eloquenti di Demostene e d'Isocrate, senza studio tuttavia diseguitar veruno di questi classici esempi; bensì dettata da quella potenza d'affetto e di fantasia, che fa e non imita i modelli.

II. Del breve discorso dell'autore recitato in Arcadia, nel Venerdì santo dell'anno 1782 null'altro diremo, se non che l'Oratore, sollevando il suo dire all'altezza ed alla santità del subbietto, lasciar ci volle in queste poche pagine, uno sfolgorante esemplare di sacra eloquenza, ivi adoperando tanta sublimità di concetti e di parole, che mentre ti rimembra i vaticini de' Profeti che rivelarono al futuro la storia del nostro riscatto, ti sembra egli stesso un altro Profeta del passato.

III. Segue di poi la Lettera scritta a Saverio Bettinelli in difesa della *Spada di Federico*. Ognun sa che una segreta combriccola di Critici assali con grandissima insolenza questo poema più per mal animo verso l'autore, che per amore dell'arte. Ed egli stette gran tempo incerto se dovesse difenderlo, ovvero rispondere con la dignità del silezio; prevalse finalmente il primo consiglio, e a questo andiam debitori d'una delle più feconde e spiritose scritture che sieno uscite mai dalla penna d'un grande intelletto a difender le ragioni sue più care e ad abbattere la tracotanza dei censori, anzi degli invidi suoi.

IV. Il *Discorso*, non uscito mai pri-

ma d'ora alla luce, sur un passo della Chiama di Berenice, male interpretato dal Foscolo; quello intorno alla difficoltà di ben tradurre la Protasi dell'Iliade d'Omero; e l'altro ad Ennio Quirino Visconti, dall'Autore premesso ad un Saggio di sue poesie, stampato in Livorno l'anno 1779, e omai fatta rarissimo, sono, è vero, de'suoi più brevi componimenti, ma non però manco degli altri preziosi mostrando essi quant'egli valesse nell'arte critica, qual fosse l'opinione sua in fatto di poetica e di poeti, e come fosse versatissimo in ogni genere d'antica e di moderna letteratura, e sparger sapesse di fiori le materie più ardue e spinose.

V. La *Cantata* per la nascita del Delfino di Francia con la quale ha principio il secondo volume, è un'opera giovanile del Monti, nella quale si studia d'imitare lo stil facile e il verseggiare del Metastasio, che di que' giorni era, come per legge, maestro e modello a chiunque imprendesse a scrivere non che un componimento drammatico, una sola canzone. E non pertanto da questa imitazione traluce un non so che di virile, di libero, di nuovo, che già ti annunzia nel giovane cantore colui che avrebbe per altra e più sublime via guidate ben tosto le muse italiane. L'azione su cui si aggira questo brevissimo melodramma, è, com'esser dovea, semplicissima, in altro non consistendo essa, che in un colloquio d' Enrico IV con l'ombra di Carlo Magno, e col Genio della Francia, che gli narrano le glorie e le virtù de' suoi nepoti, l'Ombra dei quali intanto vanno passando dinanzi a lui. Di qui trae il poeta argomento a'suoi lieti vaticini sul futuro regno dell'auspicato fanciullo, vaticini che il turbine sorto indi a poco in quella parte d'Europa, dovea seco travolgere insieme con quel regale germe.

VI. Abbiain detto che il Monti era nato ad insegnare all'Italia una nuova e più sublime maniera di poesia; or quand'altro non avesse lasciato dopo di

sè che il poema del *Prometeo*, * quel poema che un illustre Critico chiamò più omerico della stessa traduzione d'Omero, questo solo saria bastato per la sublimità delle immagini, e per la maestà in uno e la dolcezza del verso, a meritare all'autor di esso un seggio appartato e sovrano nell'italico parnaso. Abbiain quindi stimato d'ornare la nostra edizione d'un de' più rari gioielli della patria letteratura, in essa producendo tutto che di già stampato e d'inedito ci fu dato raccogliere di questo celebratissimo poema, quella stessa disposizione seguendo con che piacque all'Autore ordinare il suo lavoro.

VII. Intorno alle lodi della *Mascheroniana*, non è d'uopo spender parole, poi che niuno v'ha fra noi che non conosca i pregi luminosissimi di questo poema, il quale alcuni antepongono ben anco alla Bassvilliana. ** In un reputato Giornale d'Italia abbiain veduto con troppo acerbe parole condannarsi la pubblicazione del quarto e quinto canto di questo poema, come fatta a diminuire la fama dell'Autore. Non rigida solo e inconsiderata, ma ingiusta del tutto ci sembra questa sentenza, alla quale ci grida di non conformarci la voce e il desiderio di quanti sono amatori del bello. Senzachè nulla repudiar si dee dell'eredità d'un grande ingegno, e qui poi molto più che il poeta, era stato già in procinto di dar fuori egli stesso questi due canti, e ora compaiono per la prima volta alla luce, con tutte quelle correzioni, con le quali dopo lungo e maturo consiglio s'avvisò qua e là di ritoccarli, le quali sarebbero state forse anche più, ov'egli avesse

avuto comodità di dar loro sopra stampa l'ultima pulitura, com'era usato di fare in tutti i componimenti suoi.

VIII. Eletto il Monti per Decreto del Governo, e per generale consenso, a insegnar l'Eloquenza nell'Università di Pavia, allo splendor della quale null'altro di que'giorni mancava che l'acquisto d'un tanto precettore, quivi egli compose ben tosto e recitò quelle due stupende Prolusioni, che sono e saranno mai sempre due perfetti modelli dell'arte nella quale era venuto ad ammaestrare la gioventù italiana. Tratta la prima dell'obbligo di onorare i primi scopritori del vero fra i quali vien egli schierando un eletto e numeroso drappello de'nostri, che furono dall'arroganza e rapacità straniera spogliati e defraudati del primo fra i meriti dell'umana sapienza, quello onde vanno sì onorati appo tutte le nazioni gl'inventori del vero: e mentre a tutti costoro e alla patria difende e ricupera con invitta eloquenza questa più bella parte delle glorie loro, tu lo vedi scorrere così francamente le materie più astruse della Fisica e della Matematica, e spiegare con tanta chiarezza di concetti e di parole i più avviluppati loro sistemi, che non sai se tu debba ammirar più in esso l'oratore o il filosofo, l'uomo di lettere o lo scienziato. Nella seconda di queste Prolusioni, che venne pronunziata pochi giorni dopo la prima, l'Autore si assunse di mostrare la *Necessità* dell'Eloquenza, e volle che servisse l'introduzione al corso dello studio di essa, nel quale egli stava per avviare i suoi giovani uditori. Bello sarebbe qui istituire un confronto fra la diversa faccenda

* Questo sublime ed elegantissimo poemetto servì mirabilmente al Monti per passare da Roma nella Cispadana, ben accolto e decorosamente, impiegato, a mal grado di molti e forti ostacoli che incontrò in Firenze; come sarà da me più sotto notato in luogo più opportuno.

** Si dà questa preferenza da taluni e non senza buone ragioni; ma rispetto alle lodi de' contemporanei bisogna molto concedere

alla qualità de' tempi e della politica occasione. Quando poi alla rigida, o ingiusta sentenza, della quale il dotto Autore parla più sotto, dirò che il Monti stesso, quando lo visitai nel mio passaggio per Milano l'anno 1825, mi disse non essere compiutamente contento della sua *Mascheroniana*, non tanto per motivi letterarj quanto per morali; ma di questi a suo luogo.

di queste due orazioni; che se l'una procede, come l'argomento vuole, or concitata, or maestosa, tutta cosparsa di nobilissime immagini, l'altra, come di genere insegnativo, se ne va senza strepito di periodi e quasi di cheto al suo fine, nè però in lei mancano qua e là quegli ornamenti retorici, che meglio giovar potevano a farla accetta e gradevole all'orecchio e all'animo degli ascoltatori, a prova di che non vogliamo altro di essa ricordare se non quella similitudine o meglio ipotesi dell'inferno e del medico, che la più bella ed ornata trovar non sapresti in tutto il floritissimo Segneri, nè in verun altro de' nostri più eleganti ed immaginativi scrittori. Gran peccato adunque sarebbe stato il non dar luogo nella presente Raccolta a coteste due tanto e così giustamente celebrate orazioni, delle quali anche difficilissimo era trovar copia presso i librari.

IX. Acceso di questo modo con le dette Prolusioni nell'animo de'suoi cari discepoli l'amor degli studi o delle glorie italiane, seppe di poi tenercelo ognor vivo con le sue Lezioni, le quali non finivano mai senza che l'ascoltante gioventù prorompeva in altissime acclamazioni d'applauso, e spesso anche accompagnasse quasi in trionfo il Professore dall'aule dell'Università alle soglie della modesta sua abitazione; spontanei moti e testimoni d'entusiasmo, di riverenza, d'affetto, che per uomo di così gentil natura come il Monti era, doveano certo essere il più dolce compenso ad ogni sua fatica. Oh quanto è perciò da compiangere lo sciagurato accidente, pel quale andarono senza riparo perduti i manoscritti che contenevano ben oltre ad un centinaio delle lezioni dettate in cattedra da maestro così dotto e sottile nei precetti, e fecondo così negli esempi. Se non che ci è pur di qualche ristoro, quantunque ineguale troppo a tanta perdita, lo scampo quasi miracoloso di quelle che per la prima volta da noi si danno alla luce, e che quasi a disegno, siccome i

libri di quel buon storico greco; sembrano aver serbato il numero delle Muse. Troppo lunga sarebbe, e per avventura inutil fatica, prevenire, l'accorgimento e il giudizio dei lettori, qui ad una ad una dividendo tutte le materie e le parti di queste nove lezioni, laonde ne sia concesso di restringer l'assunto nostro ad accennarne soltanto brevissimamente, nell'ordine in cui le abbiamo trovate, gli argomenti. Nell'esordio della prima, il gran precettore, si fa a dimostrare ai giovani la necessità di uno stile corretto ed elegante non solo nell'opera di amena letteratura, ma in ogni altra esazione di materia scientifica se non vuolsi che sieno, ancorchè d'utilissimo argomento, dai più, non che lasciate in disparte, abborrite. Poi a mostrar quanto possa la malia dello stile, vien tutte a parte a parte sponendo le bellezze dell'episodio d'Ulisse e di Diomede, nel decimo dell'Iliade, al quale doveano fare riscontro, nelle lezioni susseguente che andarono smarrite gli altri episodi di Eurialo e di Niso nel nono dell'Eneide, di Dimante e d'Opleo nel decimo della Tebajde, e finalmente di Cloridano e Medoro nel decimonono del Furioso. O quanto maggiore si fa in noi il desiderio dell'altro dappoi che abbiamo gustata questa prima lezione! Nella seconda Lezione, dopo aver ricreate le varie definizioni, ed esaminato l'indole e il carattere dell'eloquenza e il fine di essa, ritorna il Monti all'eloquenza d'Omero; e coll'esposizione dei più bei passi dell'Iliade e dell'Odissea, mostra come le parole sue fossero acconcie sempre all'argomento e all'occasione, nel che consiste principalmente l'arte del dire. Per le quali cose conchiude raccomandando a' suoi giovani uditori lo studio di questo grande esemplare, dal quale avrebbero imparato a non dire, così egli, *che ciò che bisogna, a dirlo quando è il suo tempo, e dirlo come conviene*. Gli onori della terza Lezione, sono dedicati a Virgilio, che un giudice sì competente qual'era

il Monti, mette di sopra ad Omero *nella squisitezza dei sentimenti, nella gravità delle sentenze, nella grazia, nel nitore, nella castigatezza dello stile, e soprattutto nell'arte d'intenerire e di spargere nei suoi versi una certa maestosa malinconia, che ti fa piangere ed essere superbo delle tue lagrime, perchè ti avvertono che hai nel petto un'anima sensibile e virtuosa.* L'esame che appresso ei vien facendo delle macchine, delle ragioni poetiche, dei caratteri, e degli affetti che concorrono a formar dell'Eneide un poema il quale sarà sempre ammirato, come l'opera più perfetta che crear si potesse dalla immaginazione dell'uomo temperata dal giudizio, e accalorata dai più soavi e nobili sentimenti del cuore, quest'esame dicemmo è così ricco di estetiche osservazioni, splendide di tanta perizia dell'arte, e descritto con sì grande faccondia e potenza di stile, che ben saria da compiangere colui, il quale in leggendolo tosto non s'innamorasce del poema ivi celebrato e dell'autore di esso. Mira la quarta Lezione, a porre in guardia la gioventù contro la seduzione della falsa eloquenza, a lei tutte mostrando le fallacie, le affettazioni e gli avvolgimenti di che seppero le declamazioni degli antichi Sofisti, a rincontro delle semplici e reali bellezze, onde ad ogni passo fioriscono le orazioni di coloro che furono in ogni tempo maestri veramente di bel dire. La quinta e la sesta di queste Lezioni, sono quasi tutte in onore del filosofo a cui l'esser il più saggio e virtuoso degli uomini meritò il guiderdon della ciuità. Nell'una si accennano le qualità e i pregi della sua dialettica, si tocca dell'armi oratorie di cui egli più di frequente faceva uso, dell'ironia, cioè, della quale fu prima inventore, e dell'induzione, poi si passò a parlar dell'intrepidezza sua nel combattere i falsi sapienti, i malvagi e tutte le ipocrisie e le superstizioni de' tempi suoi, donde ebber quindi origine le persecuzioni e le calunnie che trassero quel sapiente, per

infame sentenza, alla morte, della quale, come altresì di tutte le circostanze che la precedettero ed accompagnarono, abbiamo una descrizione quanto più dir si possa viva e patetica nell'altra lezione. La settima, che viene appresso a queste due, tratta della scuola de' Cinici, e va sottilmente discorrendo le qualità e i pregi oratori del filosofo Antistene fondatore di quella setta, ed uno de' più valenti suoi dicitori. Nell'ottava è discorso di Diogene che Platone chiamava *alterum Socratem sed insanum*, discepolo, e successore d'Antistene nella professione della cinica filosofia, e vien proposto a modello di quella concettosa e robusta breviloquenza, che fa bene spesso più effetto delle meglio diffuse e studiate orazioni. Della vita, degli studi, della scuola di questo filosofo, si rende ivi ragione con grande magistero di critica, e spiegasi come dal lacero saio del Cinico trasparissero tante volte le grazie più gentili e spiritose dell'oratore. Nella nona Lezione, finalmente si reca innanzi Dante siccome esemplare in ogni maniera di stile, e tutto si sviluppa e disamina il tessuto del suo divino poema. Or chi dubiterà che colui il quale seppero far proprie le bellezze piùquisite di quell'opera immortale, non abbia anche saputo meglio d'ogni altro conoscerle e farle palesi?

X. Delle poesie minori, e dei frammenti inediti che deggiono formar parte di questo volume, daremo contezza in altro brevissimo discorso, quando tutti gli avrem sotto gli occhi e ne sia fermata la scelta, dopo terminate le nostre ricerche, per le quali ancora non disperiamo d'aggiunger nuove ricchezze al nostro tesoro. Il medesimo si dica delle Lettere Famigliari. E con ciò, di altro a parlar quivi ora non restandoci che della *Feroniade*, ci affretteremo alla conclusione, toccando prima delle cagioni che diedero origine a questo poema, poi di quelle che ne ritardarono fino a questi ultimi giorni la pubblicazione. In tempo che il Monti trova-

vasi nella qualità di Segretario presso Don Luigi Braschi, Duca di Nemi, e nipote di Papa Pio VI, soleva egli accompagnarne alla caccia il suo mecenate, insieme con molti altri, fra i quali era spesso anche quell'Annibale della Genga, che poscia venne assunto al Pontificato, col nome di Leone XII. La meta solita delle loro venatorie corriere era verso le Paludi pontine, nei dintorni di Terracina, luoghi abbondantissimi di cacciagione, dove è una fonte che ancora si tiene esser quella dagli antichi consacrata alla Diva Feronia, nella quale avevano per costume di dissetarsi e rinfrescarsi gli stanchi nostri cacciatori, ad imitazione di Orazio, che viaggiando da Roma a Brindisi, ivi pure era usato di riposarsi e fare i lavacri suoi.

» Ora manusque tua lavimus Feronia
lympha. ».

(Sat. V, Lib. I.)

La vista di quelle pantanose e insalubri campagne, prosciugate e restituite in gran parte all'agricoltura dalla munificenza di Pio VI, destò nel Monti il pensiero di pagare il debito della sua gratitudine verso la Casa Braschi celebrando con un poema quell'opera nella quale il Santo Padre aveva emulata la grandezza e la liberalità de' più possenti imperatori di Roma. E formato il disegno si accinse anche tosto a porlo in esecuzione, dando principio al poema, che dall'antica Divinità servatrice di que' luoghi intitolò Feroniade. Le vicende dei tempi e quelle del Poeta, vennero quindi ad interrompergli sul bello questo lavoro, il quale giacque negletto e quasi perduto fino agli ulti-

mi anni del viver suo, che sollecitato dagli amici lo ripigliò, e condusse tanto innanzi, che poco mancava omai al suo termine, quando la morte troncò in uno le intenzioni dell'Autore e le speranze dell'Italia. Per le mani di molti andarono già le copie manoscritte della Feroniade, mentr'esso Autore era ancor vivo, laonde non è maraviglia che a soddisfare la pubblica curiosità ne sia stato altrove stampato un qualche saggio; ma quivi non sono, nè esser possono le varianti e le correzioni che sole si trovano nel manoscritto originale da noi posseduto, e che tutto intero non fu mai prima d'ora fatto di pubblica ragione. Il poema è composto di tre canti in verso sciolto, l'ultimo de' quali finì dovea con una predizione di Giove alla Dea Feronia sul risorgimento delle terre pomentine a lei sacre, per opera principalmente di Pio VI; la qual predizione, insieme con le lodi del magnanimo Pontefice, fu dal poeta lasciata a mezzo per la già rimembrata infausta cagione. Non gradirà certamente ai nostri novatori della letteratura, il vedere ancora un poema del Monti atto a ringiovanire la decrepita Mitologia; ma forse questo, e sia detto a loro consolazione, sarà l'ultimo modello d'una scuola che tanti già ne ha forniti all'universo; che ha cominciato con Omero e che dovea forse aver fine col migliore degli interpreti suoi. Ma se spenti sono gli Dei cantati dal principe dei poeti greci, e dal suo traduttore, eterni dureranno i versi loro a render testimonianza ai posteri delle bellezze e delle glorie dell'antico parnaso.

NOTIZIE

SULLA VITA E L'INGEGNO

DI

VINCENZO MONTI.

Cui va per le terre di Romagna e precede da Fossignano verso le Alfonsine, trova a sinistra della sua via alcuni fertili poderi di bello sguardo, d'aria serena e di paese liettissimo. I pochi rustici abituri, ond'è sparsa quella campagna si nascondono dietro alle macchie degli alberi, e nulla arresterebbe l'occhio del passeggero, se non fosse una casetta di semplice eleganza, che sorge in fondo ad un largo ripiano, e porta scritto sull'alto della modesta facciata un motto de' salmi — *Redime me a calumniis hominum, ut custodiam mandata tua.* — Fra quelle umili pareti nella sera del 19 di febbrajo nel 1754 Fedele Monti scriveva in un suo libretto di ricordi famigliari. — *Oggi mi è nato un figliuolo, al quale porrò nome VINCENZO.* L'uomo dabbene risultava allora nel dolceissimo sentimento di padre: ma chi potea dirgli, che quel nascente fanciullo sarebbe riuscito una delle prime glorie d'Italia, e tutta avrebbe illuminata la sua nazione di una nuova poesia? Chi potea dirgli, che dopo settantaquattro anni un intero popolo, che in quel giorno era affatto straniero alla sua domestica gioia, avrebbe con pubblico lutto compianto la morte del figliuol suo come una calamità nazionale? E certo, se un uomo potea meritare che gli fosse anticipato il presagio di tanta grandezza, n'era degno il buon Fedele Monti, che nella pace de' suoi campi esercitava senza pompa le più belle virtù, dividendo coi poveri la mediocre fortuna, onde il cielo avea benedette le sue lunghe fatiche. Il nome dell'onesto vecchio è ancora ripetuto con ossequiosa benevolenza in quelle contrade, e i più proverbi ricordano, che a' suoi funerali una gran moltitudine di miserabili da lui aiutati gli si stringeva singhiozzando

e pregando intorno alla bara, e prima al suo letto di morte ne avea divisi in minute reliquie gli ultimi vestimenti a custodirli come cosa santa e privilegiata di molta virtù. E la stessa riconoscente memoria dura ancora in quegli abitanti pel nome di Domenica Mazzari, che gli fu moglie, e fidata compagna nel pietoso ufficio di soccorrere gli indigenti e consolare gli afflitti. Cho anzi nella comune tradizione si sono conservate alcune sue parole così belle e affettuose, che sarebbe troppo danno il lasciarle perire. Le circostanze aveano consigliata quella buona famiglia ad abbandonare i tranquilli suoi poderi presso le Alfonsine per recarsi a Maiano, e siccome giugnere affatto nuovi in quella terra, fu naturale, che tosto venisse a mancare il solito concorso de' bisognosi, che non avevano peranco sperimentata una tanta pietà. Ma la mirabile donna nella semplicità del suo cuore non seppe indovinare il motivo di sì gran cambiamento, e tutta spaventata e piangente corse al pio sacerdote, che le custodiva i figliuoli, raccontandogli che *Dio l'aveva abbandonata, perché i suoi poveri più non veniano a trovarla.* Motto profondo e pieno di celeste dolcezza, che nessuna forza d'ingegno per sé sola avrebbe potuto creare!

Di tali genitorî nacque VINCENZO MONTI, e noi non abbiamo voluto tacere della loro bontà, perché ne sembra tra i parenti e i figliuoli esistere una comunicazione di lode e di biasimo, nè potersi questi stessi abbastanza conoscere, se anche di quelli non è data una sicura notizia. E s'aggiunga, che la nostra intenzione non è rivolta a dettare in queste carte la vita del grand'uomo che abbiamo perduto: altri ha già tentata in parte questa difficile impresa, e forse noi stessi

torremo a miglior tempo sperimentare in essa le nostre deboli forze: ma ora noi ci proviamo soltanto a presentare un ritratto del suo ingegno, e più ancora de' suoi costumi e della sua indole, perchè questo solo ci ne raccomandò caldamente con labbra moribonde, che non doveano più riaprirsi a terrene parole, e noi ne abbiamo fatta sullo slancio suo petto una promessa che ci è sacra, come se l'avessimo deposta sopra un altare. E forse l'opera nostra sotto questo rispetto riuscirà più opportuna, che se ci fossimo allargati negli avvenimenti della sua vita. Essi furono quasi pubblici, perchè negli uomini sommi stanno sempre conversi gli occhi di tutti, e la malignità e l'invidia di continuo gli esplorano per consolare la propria villà; non può quindi temersi, che vada perduto, ciò che divenne oramai cosa storica, ed entrò nella universale notizia, degli uomini, mentre invece è troppo agevole a dileguarsi la ricordanza di que' sentimenti che si rivelano soltanto fra le affezioni domestiche, e in seno alle lunghe e provate amicizie. Che se alcuno per aver lette anche tutte le opere di Vincenzo Monti, o per averne in largo cerchio ammirata la robusta eloquenza, credesse abbastanza conoscerlo, noi vogliamo dirgli che gravemente s'inganna: egli conosce il poeta, il presatore, l'uomo eloquente, ma non conosce quel Vincenzo Monti pieno d'ineffabile bontà che solo nell'intima vita familiare apriva liberamente tutt' i tesori del suo candido cuore. Ed anzi noi pensiamo che gli stessi suoi scritti non si possono pienamente intendere, nè si valga a portare di lui come autore un retto giudizio, se prima non si entrò nei segreti dell'anima sua a trovarvi la spiegazione degli efflotti spesso contrari che lo han dominato: dieci anni di vera e santa amicizia, dieci anni in cui egli ha comunicata con noi ogni gioia ed ogni dolore, ne condussero sino agli ultimi penetrali di quel suo cuore, che fu da tanti sì male apprezzato, e noi vogliamo farlo manifesto, così come lo abbiamo veduto, senza giri di parole, senza umani rispetti. Alcuni che si dilettano nelle frasi rettoriche, e credono una grand'arte il trasformare la sembianza alle cose, avrebbero forse bramato che a modo d'un accorto pittor di ritratti presentassimo quest'immagine in quell'unico lume che più le conviene; ma noi, per l'onore dell'amico nostro rifiutiamo questi vani artifizii, e direm tutto, che valga a mostrarlo interamente qual era. Se i lettori dopo aver considerate queste poche pagine, penseranno che noi abbiamo nociuto alla memoria del Mon-

ti, se parrà loro che nella gran bilancia delle virtù e dei difetti, il miglior peso sia più leggero, l'effetto ci sarà riuscito assai diverso dalla buona intenzione, e confesseremo che gravissimo fu il nostro errore: ma se all'incontro non sarà alcuno che ardisca preferirsi a quella somma bontà, se anzi tutti fermeranno il segreto desiderio d'esser gli stati famigliari ed amici, noi continueremo a credere che il più nobile omaggio che potessimo rendere alle ceneri dell'illustre poeta, fosse di rivelarlo intero a quelli che per loro disgrazia non lo seppero bastantemente conoscere. E chi nella superbia d'una falsa virtù credendosi immune da ogni colpa osasse condannare l'estinto, guardi che non gli ritorni sul capo la pietra ch'egli avrà raccolta da terra.

VINCENZO MONTI passò la prima sua fanciullezza nei poderi paterni, e mai non sapeva ricordarsi senza viva commozione dei giuochi infantili che gli rallegrarono quei teneri anni nella compagnia di tre fratelli a lui maggiori e di cinque sorelle. Come il suo cuore vi fosse educato non occorre dirlo, quando è noto che parenti fossero i suoi; la più bella festa che aver potesse il fanciullo, ed anzi il più caro premio che gli fosse concesso pe' suoi progressi nello studio e ne' costumi, consisteva nel dargli l'incarico di distribuire l'elemosina ai poveri: contravano i meschini da una porticella ed usciano per l'altra; ma di frequente alcuno, o più avido o più bisognoso, tornava a presentarsi, e il fanciullo per non doverlo accorgere volgeva altrove la faccia, e dava senza guardare: umatissimo fatto, ma che forse potrebbe parer così tenue da non aversi a rammentarlo, se già in caso non fosse compresa quasi tutta l'indole, e diremo ancor più, quasi tutta la vita del Monti, il quale fu continuo sino all'ultima vecchiezza a lasciarsi in questo modo ingannare volontariamente dal cuore. Allora però quell'inganno era senza amarezza, nè il fanciullo misericordioso poteva immaginarsi i danni che da quelle illusioni sarebbero provenuti all'uomo troppo facile e buono. I suoi giorni scorrevano in una pace non interrotta, e il breve tragitto dalle Alfonsine a Maiano altro non avea fatto che scambiare il luogo della serena sua vita, e procurargli nel vicin Fusignano più comodi mezzi d'ammaestrare la sua lieta puerizia. Sino a quel momento però ci non ebbe più giovevoli maestri, che i genitori, i quali si diedero con incessanti cure, e più ancora coll'esempio a formarli i costumi sulle leggi più sante della religione e della morale: studio utilissimo, il

ed il frutto darò al loro figliuolo per tutta la vita, e consolò di fragranza immortale anche il letto della sua morte. Ma ben presto né l'istruzione paterna, né quella che potea somministrar Fusignano, fu più bastante all'aprirsi di quell'ingegno, e convenne mandarlo al Seminario della vicina Faenza, ove gli furono dischiusi i primi tesori della latina poesia. E qui avvenne assai notevole cosa, che messo il fanciullo a verseggiare latinamente, i suoi tentativi riuscirono così meschini ed inetti, che il maestro depose ogni speranza di trarne profitto, e dopo avere inutilmente sperimentati i pedanteschi castighi che di que' tempi s'usavano, lo relegò senz'altro a studi molto inferiori: ma il giovanetto s'infiammò di nobile sdegno, e senza proferir parola si pose in mente di nascosto tutta l'Eneide, e durò a tanta fatica, sinché in quella ricchezza di stile e d'armonia conobbe il segreto della sua vocazione. Fu allora, che scoccò la prima scintilla dell'alto suo ingegno, e i maestri videro nella seconda prova avverarsi di lui un prodigio non dissimile a quello delle favole antiche, quando s'apriva l'aspro troneo di una quercia, e ne uscivano d'improvviso le mirabili forme d'una sovrumana bellezza. Dischiuso in questo modo al fanciullo il cerechio magico della poesia ei v'entrò con tutto l'impeto d'un'anima appassionata, e ancor vergine delle codarde impressioni del mondo: i fantasmi bellissimi dell'antichità si confusero alle beate illusioni della sua mente, e da questa squallida terra ei si vide rapita in un istante al delizioso giardino delle Grazie, alla selva degli allori immortali, che somiglianti all'albero virgiliano offrono con successione eterna una corona dopo l'altra all'Italia.

È però a dirsi che le circostanze famigliari, se la chiamata della natura fosse stata meno gagliarda, avrebbero rivotato il Monti ad un altro tenore di vita, perchè il padre suo, quando il fanciullo gli tornò da Faenza, ebbe in animo di destinarlo alla cura de' campi che in que' paesi suole tra i vari figliuoli affidarsi al più giovane: né l'afficio sarebbe riuscito spiacevole al nostro amico, perchè la poesia si diletta maravigliosamente del riposo campestre, ed egli che fu pur condannato dalla fortuna a una vita sempre rumorosa e agitata, amava con tutto il trasporto del desiderio la pace e la solitudine. Ma ben altro è il ritirarsi in età matura alla villa, come ad un porto, dalle tempeste del secolo, ed altro è il dormirti la giovinezza in ozio ignobile lungi dagli studi, e senza aver prima sperimentati gl'inganni

che ci rendono necessaria e cara quella fuga e dimenticanza delle cose terrene. Il Monti non poté piegarsi a una tanta umiltà, e se pur obbediva al padre, lo faceva con animo sì renitente e distratto che ai campi non ne proveniva alcun utile. Il cuore gli stava sempre nei poeti latini, dai quali non sapea separarsi un momento, e l'avversione ad ogni altra cura procedette sì avanti che gli avvisi paterni dovettero far sentire con quella irresistibile forza che vien loro dalla dolcezza e dalla bontà. Il giovanetto ne fu sì commosso che risoluto ad una perfetta ubbidienza chiamò il padre nella sua stanza, ed acceso un gran fuoco vi gettò con mano tremante tutti i suoi autori, tutto il cuor suo: dopo di che vinta la natura da quello sforzo cadde quasi senza sensi fra le braccia paterne, e n'ebbe la più cara ricompensa nelle lagrime del buon Fedele che si meschiaron per tenerezza e consolazione alle sue. Avvenne allora che questi per mostrare la sua contentezza con altro visibile segno lasciare non osservato dodici fiorini d'oro al dolente fanciullo, e di qui nacque che per gloria del nome italiano ogni suo proposto venisse a cadere, giacchè non capace il giovanetto di resistere alla voce onnipotente, che gli parlava nel petto, corse tosto alla vicina fiera di Lugo, e vi spese tutta quella ricchezza a ricomprare gli autori, dei quali erano ancor quasi calde le ceneri. Tanto bastò al padre suo, perchè più non si ostinasse a contraddire una vocazione sì aperta, e solo gli avrebbe voluto che ai poveri studi delle Muse il fanciullo ne accoppiasse nella giurisprudenza o nella medicina un altro più ricco; ma pur questo desiderio non gli fu soddisfatto, e ben presto dopo vari inutili sperimenti l'Università di Ferrara vide il figliuolo di lui prendere nel gran bivio la medesima strada che avevano scelta Ovidio, il Tasso ed il Metastasio.

Ma se la poesia era già divenuta ogni cosa per lui, non ancora egli aveva in essa eletta quella parte che dovea farlo immortale. Lo studio di Virgilio e degli altri antichi l'avea innamorato de' versi latini, e da questi pareva ch'ei volesse aspettar la sua gloria quando scrisse alcune soavi elegie che furono date alle stampe. Egli stesso ne affermò più volte che in quei primi anni gli sembrava impossibile che avesse mai a dettare con lode un verso italiano, ma ben presto quel Genio protettore che avea salvato l'Ariosto dai timidi consigli del Bembo, parlò risolutamente anche a lui, e lo condusse alla vera sede che la natura gli avea destinata. La poesia latina gli fu anche dipoi

sempre cara, ma piuttosto come un' amica ricordanza, e come un mezzo di rinvigorir l' italiana, che per averne una fama nei posteri: sebbene una versione ch' ei ci lesse della sua *Spada di Federico*, sia tale, che forse tra i poeti moderni che scrissero nella lingua del Lazio, non ve n'abbia alcuno che possa venirgli anteposto. Ma qualunque palma egli avesse ottenuta in questa carriera, chi vorrà paragonarla al nobile vanto di aver rinnovata la poesia della sua nazione, e di sedersi fra i primi poeti di un popolo, ch'è il più poetico dell' universo? Il primo componimento italiano che il Monti ne solesse ricordare, quando godea di condurci narrando alla sua fanciullezza, era una *Profesia di Giacobbe* ai suoi figli: ei l' avea dettata, allorchè di poco sorpassava il sedicesimo anno, o il metro scorrea vario, secondo che il Patriarca si volgeva benedicendo dall' uno all' altro figliuolo. Certo da questi versi all' Aristodemo e alla Bassvilliana, è un grande intervallo, ma un retto estimatore delle cose potea già da quel semo riconoscere la gran pianta che ne saria provenuta: o i decasillabi in ispecie, coi quali Giacobbe predicava il Leone di Giuda e le glorie di quella tribù, s'innalzano con tanto vigore, che quando il Monti già vecchio li recitava, ne parca di sentire una bella ispirazione de' migliori suoi tempi. In buon punto caddero allora fra le mani del giovanotto le visioni del Varano, e alcuni sonetti di Onofrio Minzoni, i quali furono a lui come lampo che ad esperto viaggiatore insegna con quel momento di luce tutta la via: perchè le imitazioni di que' duo e specialmente del primo, lo condussero al divino Alighieri, e questi gli occupò per siffatto modo la fantasia colla potenza de' maravigliosi suoi versi, che da quell' ora in avanti non volle altro autore che gli fosse maestro, e in breve divenne sacerdote del novo culto renduto a quel sommo, finchè poi fu messo dal pubblico voto su poetici altari con lui. La visione di Ezechiello composta a ventidue anni, fu il primiero segnale che era nato chi dovea ricercare l' italiana poesia.

E qui le nostre parole deggiono oramai affrettare gli avvenimenti ed i fatti per convertirsi alla vera loro intenzione. Noi ci siamo fermati a lungo sulla puorizia del Monti, perchè non sappiamo che alcun altro ne abbia parlato, e più ancora, perchè da essa soltanto si può imparare a conoscerlo, ma ora muoviamo più franchi per poi raccogliero rapidamente le sparse fila del nostro discorso.

Nel maggio del settantotto il Cardinale

Borghese, che fu quel tempo era Legato a Ferrara, condusse il Monti a Roma con sè, che appena avea compiuto l'anno vigesim quarto: nè abbisognavano più di due giorni a farlo conoscere in quella città, perchè avendo egli sentiti nel teatro gli unanimi applausi che innalzava il popolo a monsignore Spinelli in ringraziamento dell'ordine stabilito in Roma col suo governo, compose quel sonetto che si legge nelle sue opere, e lo stesso severo Prelato gli attestasse la sua gratitudine, donandogli un bel cammeo di Vespasiano circondato di ricchie brillanti. La *Prosopopea di Pericle*, accrebbe poi la sua fama, ma egli avrebbe dovuto ben presto abbandonare il campo della crescente sua gloria per obbedire al padre che lo richiamava a Ferrara, se questa nobile canzone recitata nel bosco Parrasio ai Quinquennali di Pio VI non gli avesse fatto amico il duca Braschi, nipote del Pontefice, che lo volle suo segretario. Fu presso di lui che in un ozio beatissimo i suoi studi si rinforzarono e immantinente se ne sparsero i frutti per tutta l' Italia: ivi nacquerò le elegie, l'ode a Montgolfier e le terzine che cantarono il *Pellegrino Apostolico e la Bellezza dell' universo*; ivi ebbero origine e principio la versione dell' Iliade e il poema della Diva Feronia; nè mai sarà dimenticato dalla pubblica riconoscenza il placido asilo, ove furono creati l'Aristodemo e il Galeotto Manfredi, ove a tacere d' altre minori poesie si innalzò quel sole della Bassvilliana, che irradiò tutto l'orizzonte d'Italia con una luce che durerà eterna, finchè basti il nome d'Omero, di Virgilio e di Dante. E per verità parve allora che il grande Alighieri rompesse il suggello della sua tomba, e vestito come le genti gloriose, sorgesse a ricominciare una vita nuova tutto splendido di giovinezza immortale. Inenarrabile fu l'entusiasmo con cui furono ricevute tutte quelle poesie e in ispecie l'Aristodemo, o la cantica per Ugo Bassville: la tragedia era appena finita di recitarsi che quanti in Roma avean care lo Muse, corsero in folla alla casa del fortunato poeta a onorarlo di quelle lodi concordi e spontanee, che l'ammirazione comanda alle animi nobili per la conosciuta ed eccellente virtù. E bello fu allora il vedere fra quelli eletti ingegni anche il giovane Goethe, oramai famoso pel suo Werther, stendere per la prima volta la mano al nostro Monti, e per così dire stringere in tal modo l'alleanza poetica fra le due grandi nazioni, delle quali essi doveano per

lanti anni rappresentare la gloria e l'ingegno. Ma il Goethe in una gagliarda e beata vecchiezza vive ancora, e Dio lungamente lo serbi all'amore d'un intero popolo, di cui egli è la delizia e l'orgoglio, e il nostro Monti non è più, il lume d'Italia è sparito, e la tomba dell'Alighieri un'altra volta s'è chiusa.

Allora il Monti ed il Goethe fioriano di speranze e di giovinezza, e tanto piacque all'amico nostro la cortesia del poeta alemanno, che più tardi volea rimeritarne col tradurre alla nostra favella il suo Torquato Tasso, ma l'impresa fu ne' suoi principii arrestata per motivi che a questo luogo non appartengono. Qui le nostre parole sono tutte lieto e quasi trionfali, nè forse il Monti fu mai più felice che in que' giorni di gloria e d'amore, quando pubblicandosi ad intervalli i canti della Bassvilliana, Roma concorde a tutta l'Italia non avea più altro pensiero, altro desiderio che questo, e ne salutava ogni nuova apparizione con quel trasporto medesimo, col quale un tempo avea accompagnato al campidoglio i vincitori del mondo. Ben è vero che in mezzo al trionfo si facevano di tratto in tratto sentire alcune voci ebbre e insolenti, ma ben presto anch'esse cessarono, perchè il Monti avendo perdonato alle contumelie degli altri vigliacchi non volle sostenere l'ingratitudine di un falso amico, e ridestato lo sdegno incontro a tutti li fulminò e li confuse per sempre alla polvere con quella tremenda apostrofe a Quirino, ch'è la più gran vendetta delle Muse italiane*.

Intanto il poeta s'era congiunto in matrimonio con Teresa Pichler, figliuola del celebre cavaliere Giovanni pur allora defunto, e le nozze non gli erano state consigliate nè dal molto ingegno, nè dalla rara bellezza della sconosciuta fanciulla, ma sì unicamente dall'alta fama del padre suo e dal desiderio di consolare in parte un'afflitta famiglia. E allora sembrò veramente che la fortuna, senza essergli larga di ambiziosi favori, volesse ricolmarlo de' più ricchi suoi doni concedendogli una vita piena di dolci affetti in un ozio dignitoso e onorato, perchè una figlia, che dovea poi benedire la sua vecchiezza d'ogni consolazione, era venuta ancor essa a rallegrare il paterno suo cuore; e tutto gli splendeva innanzi rivestito de' più bei colori il futuro. Ma qui appunto le sue sorti si dovean mutare con quello d'Italia. Il torrente repubblicano era sceso dell'Alpi, e una stolta vertigine occupava la fantasia de' più saggi: noi diciamo la fantasia, perchè la ragione in quegli anni fu morta, e dove non era perita consigliatrice la malizia del cuore, tutto provenne dai sogni della immaginazione in delirio, che scambiò la sostanza delle cose con alcune magiche parole ereditate senza significato reale da Grecia e da Roma. Ferrara fu compresa nella momentanea repubblica Cispadana, e il Monti chiamato dalla sua patria, e illuso anch'egli dai risplendenti antichi fantasmi cedette all'invito**, ma giunse appena in tempo di pubblicare il primo canto del Prometeo, che tosto con rapido mutamento alla repubblica Cispadana suc-

* Con forte sì e bel colorito di frase, ma troppo rapidamente il valente e grazioso scrittore parla della pubblicazione di questo fulminante sonetto del Monti a coda veramente Archilochea, dal quale, come dirò più appresso, derivò principalmente la subitanea partenza o quasi fuga del Monti da Roma nel 1796, nel quale anno io lo conobbi per la prima volta nel suo passaggio da Firenze per la Cispadana.

** Io non negherò al lodato scrittore che il Monti non fosse illuso anch'egli da risplendenti fantasmi, ma sostengo non esser stati essi che lo indussero ad abbandonar Roma, un onorevole o lucroso impiego, una bellissima e tenera consorte, ed una soavissima figlia ancor bambina. No, non fu solo l'Utopismo politico del tempo, nè l'invito de' suoi (il quale per altro non è inverosimile) che lo ricondussero a spon battuto nella Cispadana; ma prima ch'io pro-

duca alla luce una storia di fatto, non mai pubblicata, ma del quale in Roma deesi conservare qualche memoria ancora dopo otto o nove lustri circa, mi bisogna promettere che in quel torno di tempo; ossia non molto dopo il 1790, io andai da Siena a Roma per ricondurre al padre loro, ambasciadore della città di Bologna presso il Pontefice, i due giovani fratelli Gozzadini alunni del collegio Tolomei. In quel tempo appunto il Monti avea pubblicato un sonetto contenente una preghiera a S. Niccola pel felice parto della principessa Braschi, la quale non avea condotti per l'avanti sventuratamente a buon porto i frutti delle sue gravidanze. Tutta l'ufficialità, o la ciurma del naviglio poetico Romano si scagliò con critico e Pasquinate amarissime contro il Poeta, e contro il sonetto; specialmente i componenti un'accademia appellata, parmi, dei Forti, fra i quali erano il Mallio, di noue

cedette la Cisalpina, ed egli si vide travolto nel vortice degli affari e delle passioni. Noi

possiamo affermare che l'inganno suo fu brevissimo, e lo disse egli stesso quando pro-

non del lutto oscuro, ma, non so perchè, nemiciissimo del Monti, l'abate Berardi, il Gianni, ed altri, cioè tutti coloro che bene o male versificavano: tra essi io non conosceva un poco se non il Mallio. Di questo diluvio d'infami sonetti ed altre poesie è giunto fino alla nostra memoria quello infamissimo dell'Abate Berardi che incomincia.

» Col tozzo in mano e la bisaccia al collo
In quella prima epoca io non istrinsi alcuna amicizia col Monti, se non che m'incontrai con lui presso un certo sig. Morelli impiegato, parmi, nella segreteria di stato, ed allora altro non feci che lodarlo di buon cuore pel suo gran merito poetico e biasimare le insulse velenose critiche che piovevano da tutte le parti, benché alcune io ne sapessi uscire dalla penna di certi miei confratelli Scolopi. Quasi subito poi doveti ritornare in Toscana alla mia cattedra, dove mi pervenue il sonetto del Monti che l'Autore delle *Notizie* appella giustamente la più fiera vendetta delle Muse Italiane e che incomincia.

» Padre Quirin, io so che a Maro e a Flacco, ec. Ma questo terribile pugnale Archilocheo nella punta della velenosissima sua coda, se consigliò a tutti il silenzio poetico, mosse contro l'autore una guerra ben più pericolosa di claudesine persecuzioni che all'io costrinsero ad abbandonar Roma, o se vuoi, a cedere agl'inviti de' parenti od amici, se pur paia probabile che questi potessero avere tanta efficacia da fargli abbandonare, come dissi, Roma, l'ufficio, la moglie e la figliuola.

In fatti nel 1793, stando io in Firenze, ed uscito di poco tempo per Bolla Pontificia dall'ordine delle Scuole Pie, mi vidi un giorno presentato da un amico nella mia cameretta l'Ab. V. Monti. Ne restai commosso da gioconda meraviglia, e richiestolo del motivo di visita sì onorevole ed inaspettata: amico egli mi disse con la sua usata vivacità, voi vedete in me una vittima della più orrenda persecuzione de' miei nemici. Sono giunti perfino ad avvelenare il cuore del mio padrone (sic) cioè del Principe Braschi e del Papa medesimo i quali mi reputano un pericoloso *Giacobino*. . . Come! io l'interruppi: l'autore del *Peregrino Apostolico* e del *Basville* può egli esser mai creduto un *Giacobino*? Io non nego, mi rispose egli, che col Morelli e con pochi altri io non abbia parlato liberamente, non già scusando

o difendendo l'ingiusto e crudele assassinio di Luigi XVI, ma sì bene i principii politici della rivoluzione francese, e sono ancora dello stesso parere e mi dirigo verso la patria dove spero di poterli pubblicamente sostenere, perchè quell'assassinio non fu l'immediata conseguenza de' principii ma delle passioni umane, che da una parte vorrebbero distruggerli, e dall'altra ne abusano.

Dopo molte particolari riflessioni su questo soggetto, amico, ei mi soggiunse, io so che voi frequentate la casa della Marchesa Venturi, (originaria francese, ed amica di Miot Ministro di Francia in Toscana) e son venuto a pregarvi che vediate, se per la mediazione di questa Dama io possa ottenere una commendatizia del Miot al commissario francese in Milano. Non sarà difficile, gli risposi io di primo lancio, ma m'ingannai, e troncando qui ogni altro discorso inutile all'uopo dirò solamente che tornato lui da me, gli dovei dire: mio caro Monti, io mi sono accorto che il poeta Gianni è la causa che fa persistere la marchesa Venturi nella negativa, dicendo ella, che non vuole impacciarsi in favore d'un dichiarato nemico dei Francesi, come famoso celebratore dell'assassinamento di Bassville in Roma, e che Miot stesso avrebbe recusato la commendatizia. Aggiunsi poi parermi che s'egli si fosse iadotto a vedere, e a pregarne il Gianni, poteva bene io tanto sopra di lui, ed egli nell'animo della marchesa, che la scena avrebbe cambiato d'aspetto. Fatto sta che il Monti benché di mala voglia, e quasi fremendo, ci s'indusse, ed io lo condussi sulla piazza del Duomo presso il farmacista Giuntini, dove il Gianni abitava. Ho sempre poi tenuto fermo nella memoria, che la franchezza e disinvoltura dell'uomo più verace, ed onesto, comeché tutta non potesse dissimulare l'interna commozione, scorgevasi nel Monti. Il contegno del Gianni non significava tanta veracità, ma molto più d'orgoglio, e di burbanza appagata. Egli fece notare con le sue parole il mio potere nell'animo suo, e diede ancora *parcamente* qualche lode al valore del Monti, ma questi non in lode sua: solo gli promise un perfetto oblio del passato. Io poi debbo qui avvertire, che la proposta di questo congresso non pervenne né dal Monti né dal Gianni, ma da me direttamente. Si separarono infine in apparenza almeno da buoni amici, come due *diplomatici*, e dopo poche sere io

feri quella solenne e già divulgata sentenza:
 « Sognai d'essere venuto alle nozze d'una
 » bella e casta vergine, e mi sono svegliato
 » fra le braccia d'una laida meretrice. »
 Ma il Rubicone era già passato, e per retrocedere abbisognava assai più forza che non gli era fornita dall'indole sua. S'aggiunge che presso que' furiosi demagoghi gli era peccato non perdonabile la Bassvilliana, e molti avevano giurato di provargli che la forza francese non era una *superba vanità*, né le minacce una *ciancia sonora*: le grida moltiplicavano ad ogni istante contro di lui dalle sediziose tribune, o l'ira stolta giunse a tal punto che si portò una legge espressa per escluderlo da ogni pubblico impiego: lui e Gregorio Fontana. Il Monti per verità avrebbe allora dovuto appoggiarsi al favore della sua nazione, e sùdarlo la procella che si sarebbe rotta senza danno sul gagliardo suo petto: ma egli aveva una moglie, egli aveva una figlia, e chi ha mossi tanti ostaggi in mano della fortuna, è qualche volta sforzato a rinnegare non la sua coscienza, ma la sua dignità. Oh quante volte presso al tramonto della sua vita ei ricordava con un profondo sospiro questi peccati della sua giovinezza! E se alcuno innamorato a que' versi repubblicani gliene veniva celebrando l'altezza e il vigore, ei ricusava le lodi, e francamente protestava che la soverchia timidezza lo aveva traviato. Una sera noi cravamo nei boschetti di Porta Orientale e i nostri discorsi si aggiungevano per quei tempi di dolorosa memoria: un tale volea confortarlo dicendogli che anche fra tanto orrore egli aveva saputo raccogliere un bellissimo alloro. Ma il Monti

scosse il capo e lo chinò, come uomo che disapprova e si pente, indi sotto voce ripetè i versi del suo Aristodemo:

..... i nostri allori
 Di tanto sangue cittadin bagnati
 Son di peso alla fronte e di vergogna.

Nè quando ei dettò quelle poesie da lui stesso così riprovate, egli gli valsero gran fatto a placare quei miserabili che lo guerreggiavano: che anzi crescendo la sua fama, più ancora cresceva l'odio dei mediocri, i quali sotto il pretesto d'una matta egualianza si sforzavano a deprimere i sovrani intelletti e nemici d'ogni potenza, abborrirono sopra tutto il valor dell'ingegno, che è la prima delle umane potenze.

Intanto la stella francese, che minacciava della spaventosa sua luce tutta l'Europa parte un istante eclissarsi, e il Monti, che era combattuto di doppio spavento, dovette seguitarne le sorti di là dalle alpi. Trama il cuore in pensando agli incredibili stenti che in quel non breve esiglio ei fu costretto a durare: già nel disastroso passaggio gli era stato rapito il poco suo avere, ma chi può dire l'afflizione dell'anima sua, quando varcate le alpi si trovò solo, e diviso da ogni soccorso in quella terra sconosciuta, che per lui era un deserto? Malcontento del passato, atterrito del presente, e quasi disperato dell'avvenire, egli avea bisogno di tutto e non volea chieder nulla. L'autore dell'Aristodemo e della Bassvilliana errava le lunghe giornate per le campagne della Savoia raccogliendo le frutta che cadeano dagli alberi, e non di rado seduto sopra un confine

polei presentare alla conversazione della Marchesa il Monti, il quale lesse quel suo capolavoro poetico, il Prometeo, ond'ebbe grandissimo applauso, e seguentemente egli partì subito da Firenze, non ho mai saputo se con la commendatizia di Miot, ma egli è certo, che la mediazione della Dama fu ottenuta, e a questo riducevasi l'impegno mio, né io da quella sera vidi più il Monti, se non a Parigi verso il 1804, cioè sette anni dopo, come a suo luogo dovrò pur dire. Seppi poi, che arrivati ambedue a Milano, perche quasi contemporaneamente partì anche il Gianni, ed entrati nel corpo legislativo, ripresero l'antica inimicizia con più furore, e il Monti appena poté sostenersi col suo merito gigantesco contro le persecuzioni ora aperte, ora insidiose del Gianni, del Lattanzj e di altri, come racconta benissimo

mo e con verità l'Autore delle *Notizie*. Ma non avevano altre armi che il Bassville, e quest'arme non faceva il colpo desiderato contro il Monti, almeno nell'animo di molti Utopisti francesi non che in quasi tutti gli Italiani presi dalla classica bellezza di quel poema.

Del resto intorno al fatto narrato in questa nota io non posso garantirlo, e chi legge vi presterà tanta fede, quanta in sua opinione ne avrà dalla mia veracità, perchè il Dramma si compone di tre persone, due delle quali non sono più, ed io resto solo a narrarlo: se non che quanto dirò seguentemente intorno alla lettera testè pubblicata dal Monti a Bettinelli darà bastante luce ancora a questo fatto medesimo e ne riceverà ad un tempo.

rovesciato presso le torbide acque d'un rivo, ne faceva l'unico pasto della sua fame, e guardava verso l'Italia e piangeva. Ma quanta non doveva mai essere la bontà d'un uomo che ridotto a questi termini d'estrema miseria, potea dimenticare sè stesso per soccorrere altrui! Una sera egli passeggiava colle sue tristi idee fra le tenebre d'un'angusta via di Chambers, e due soli ultimi fiorini d'oro rimanevano alla sua povertà. Uno sconosciuto se gli appressa, e con voce tremante gli dimanda elemosina: egli avea una madre inferma, cinque figli gli chiedevano pane, o il suo braccio era stanco: veramente infelice, ma almeno egli avea una patria, almeno ci non vagava solo, perseguitato, calunniato sopra la terra: e chi sa, se il suo labbro non insidiava con falsi racconti all'altrui compassione? Ma il Monti non si arrestò a questi pensieri, e trattolo in disparte, amico, gli disse, io sono un povero emigrato, e non ti posso aiutare, come vorrei: non mi restano che questi due soli zecchini, dividiamoli, uno per te ed uno per me. E s'aggiunga che poco dopo il Monti era venuto a tal segno che mancategli le forze, dovea raccogliere da terra una doppia provvigione di frutta per non essere costretto ad usare ogni giorno, e la moglie che di necessità era rimasta alcun tempo a comporre gli affari, lo trovò sopra uno squalido letto, languente di miseria, ma sdegno d'ogni straniera pietà. La vista di quelle care sembianze, o i soccorsi eh' essa gli recò dalla patria, vennero opportuni a infondergli nuovo vigore, né più da quel momento in poi ci soggiace a mali sì estremi. Ma non per questo la sua fortuna si fece di gran tratto migliore. La volontaria oscurità, in cui egli s'era rinchiuso, venne squarciata, e molti onori furono renduti in Parigi all'alta sua fama, ma come ei non volle mai piegarsi alle arti dei cortigiani, che in quei tempi di repubblica erano più che mai necessarie, quello splendore gli fu senza vero profitto, e pare incredibile che fra tanti disagi, e lungi dalla patria, che forse gli era chiusa per sempre, egli, che della patria

era sì caldo amatore, potesse ideare la Mascheroniana e scrivere il Caio Gracco. Se non che tanto i versi della cantica, che quelli della tragedia parlando così vero e forte alla sozza meretrice che lo avea ingannato, che la dolorosa loro origine è tosto rivelata ad ogni veggente. Lo sdegno quando cade in un'anima gentile, è seme celeste, e certo esso dettò al Monti tali parole, che la storia le vorrà raccogliere e consacrare. Già nella Musogonia egli avea aperto uno spiraglio dell'animo suo, e poche rime gli aveano sollevata una grande tempesta, ma qui si vede respinto ogni velo, e tranne alcuni versi intramessi per pbbidiro alla malvagia condizione de' tempi, il più profondo disinganno scoppia da ogni parola, e tutto palesa che finalmente discacciato le vano paure ci si sentiva nato a distribuire la fama e l'infamia. E la franchezza del suo cuore si sarebbe allora fatta ancor più manifesta, se i suoi amici gli avessero permesso di continuare la Mascheroniana, della quale il quarto ed il quinto canto erano già pronti ed anzi stampati: il sentimento dell'ingiustizia gli era divenuto più forte che quel della vita, e toceava oramai, a chi l'avea caro, di tremare per lui.

Ma certo alcuno vorrà arrestarne a mezzo il cammino per chiederci, come le nostre parole si possano conciliare con quella continua ispirazione che fu in ogni tempo compagna ai versi del Monti: chi mai vorrà credere che le gagliarde poesie da lui dettate, quando la libertà celebrava i suoi saturnali, sieno piuttosto una timida concessione che il verace impeto d'un'anima ardente e persuasa? L'accusa è gravissima: l'hanno fatta più volte i contemporanei, la faranno anche i posteri, e noi dobbiamo e vogliamo rispondere. Ma ne sarà egli permesso, come pur bisogna, di risalire ad alcuni principii generali, che sono fondamento delle nostre parole? Potremo noi senza stancare l'altrui sofferenza abbandonare un istante la narrazione per poi rientrarvi con animo più sollevato e più pronto? L'esito della impresa è assai dubbio, * ma chi vuol adempiere un

* No; l'esito dell'impresa non è dubbio, quando la verità, o l'abituale sentimento dell'onestà guidano la penna dello scrittore, e l'una e l'altro guidano certamente quella elegantissima dell'autor delle *Notizie*. Io confermerò la sua teoria generale con questo fatto. Nell'anno 1811 dopo la nascita del figlio di Napoleone, venne in pensiero al senatore Aloise Mocenigo d'illustrare la ti-

pografia da lui stabilita nella sua città d'Alvisopoli sotto la direzione, parmi, del Bettini, con un componimento del Monti, che celebrasse quel nascimento. Gliene fece molte istanze, ma il Monti andavasi scusando, e tergiversando come un cattivo debitore. Il senatore dunque prese per ausiliari e colleghi nella preghiera L. Lamberti o mo. Noi ne parlammo a lui con molto calore, ma o-

dovere, non si ferma per questi riguardi, e quanto ne sembrerà necessario a dirsi, noi lo diremo.

I poeti sono divisi dalla natura in due grandi famiglie, e fra loro si distinguono per l'opposto sentimento che gli anima nel trattare gli argomenti, che le circostanze e l'intima vocazione ad essi proporgono: gli uni stanno in mezzo al creato a riceverne ogni impressione, o fedelmente riproducono come una molle cera l'immagine loro affidata: gli altri rifiutano d'acconsentire all'esterna forza che vorrebbe sov' essi influire, e, somiglianti a forte suggello, improntano invece della loro stampa tutte le cose: i primi dimenticano se stessi nell'obbietto che voglion cantare, i secondi scordano quasi l'obbietto per manifestare se stessi, in un secolo, nel quale l'amor proprio è divenuto piuttosto vano che orgoglioso, noi possiamo forse credere che questo significar sempre e per tutto la nostra indole e i nostri pensieri sia meglio confacente all'umana dignità, e palesa l'altezza dell'ingegno con più espresso segnale, ma diversa è fuor d'ogni dubbio la strada, per cui corsero i più grandi poeti d'ogni nazione. I Greci, ai quali nessun moderno ardimento strapperà mai la prima palma nella rappresentazione del bello, furono eminenti sovra tutti nel rendere con somma fede l'impressione sincera che ricevevan dagli oggetti, né mai, finché l'arte durò in fiore, si videro far pompa delle loro private opinioni, quando l'argomen-

to era ad esse straniero. Il tema risplendeva di tutta luce: il pittore, lo scultore, il poeta si perdevano nell'ombra, e se pur qualche volta per l'ingenuo amor della gloria, egli non voleano esprimere se stessi, usavano ogni artificio per collocarsi quasi in disparte, e Fidia s'intagliava nello scudo di Minerva sotto la forma d'un vecchio che getta una pietra, Omero si dipingeva in un cieco e povero cantore che rallegra di giocondo favole le mense Feacio. Chi ha letto lo opere dell'Allieri e del Byron, ne conosce anche gli autori, come se avesse vissuto lungamente con loro: ogni argomento si spoglia per essi delle locali sue tinte, e l'irrequieta e sdegnosa loro anima si rivela sempre anche dove la soavità degli oggetti ne abborre: ma chi potrebbe dirci, anche dopo il più lungo e profondo studio, quale fosse l'indole, quali fossero le opinioni di Omero e di Sofocle? Chi saprà scoprirne l'anima d'Eschilo, e quella di Pindaro? Il solo Euripide manifesta ad ogni momento le scuole dei retori, onde era uscito, e ne fa conoscere tutto se stesso, ma Euripide appunto diede con ciò il primo indizio che cominciava a declinare la greca poesia. Virgilio, Torquato il Shakspeare e gli altri sommi d'ogni popolo, mossero invece per quell'antico sentiero, né l'esempio dell'Alighieri, che in apparenza si scosta da loro, può essere d'alcuna forza in contrario, perché quel divino rappresentò vivacissima l'immagine dei tribolati suoi tempi, ma dovette anche aver sem-

gli resisteva sempre, e ricusava, dicendo, che si sentiva arido quanto la sabbia Africana, e non aveva mai potuto formarsi un sistema d'idee acconcio a quel soggetto. *Ebbene!* non io, ma il Lambertini gli disse, *non hai tu Giove nato ed allevato in Creta dalla Api Panacridi?* A queste parole il Monti si calmò, e si pose a pensare, e dopo poche altre reciproche riflessioni, se n'andò, e il giorno dopo venne con quell'ode subito ad Alvisopoli pubblicata e tale da non disgradarne il Venosino. Nè mi fece meraviglia la bellezza dell'Oda, nè la sua pronta composizione, ma si ho riletto dopo alcun poco sulle cause di quella sua allegata aridità della poetica vena, e piacienni avventurare una congettura fondata solamente su vari colloqui con lui tenuti in alcune occasioni; la quale sarà per avventura avvalorata dall'ingenuo e dotto autore delle *Notizie* (che veggio bene informato delle cose del Monti da molti suoi privati o confidenziali discorsi) se non da talun altro dei viventi suoi più

stretti amici. Quanto a me, ho avuto non poche volte l'occasione di osservare che, a malgrado delle antiche procelle, il Monti conservava sempre una tenera rimembranza di Roma, dove aveva passato gli anni suoi giovanili, e segnatamente del Principe Braschi, del quale era stato segretario. E son di parere che quella famosa denominazione di *Re di Roma* non gli piacesse punto, come non gli era piaciuta, in modo da inveir contro di essa, la mal consigliata invasione della Spagna e molto meno seguentemente la nomina o traslocamento a quel Regno di Giuseppe Napoleone; dal quale era stato accolto con grande onore a Napoli e avevano ottenuta una buona mensual provvisione. Ma queste sono mere congetture, ed ho narrato il primo fatto per confermare la teoria del nostro autore, la quale non solo spiega le diverse frasi poetiche del Monti, ma ancora altri fatti riguardanti me stesso, come a suo luogo osserverò nel molto che ho da dire intorno alla lettera diretta al Bettinelli.

pre dinanzi, ch' egli era un personaggio principale dell'alto suo dramma, e che i posteri avrebbero voluto conoscere lui, come conosceano Sordello, Cacciaguida e Catone.

Ma se questo accoudiscendere con facilità all'impressione degli oggetti esterni, questo riprodurli fedelmente e senza danno della bellezza nelle native loro sembianze è il primo distintivo del vero poeta, nessuno meritò mai un così gran nome con più giustizia del Monti. La sua fervida immaginazione era ad ogni momento pronta ad infiammarsi, e una scintilla veniva tosto secondata da grandissimo incendio: ei poteva per un istante essere incerto e dubbioso, finchè l'argomento de' suoi canti gli si determinasse nell'intelletto, ma quando una volta era fatta la scelta, tutto il resto del mondo gli spariva dagli occhi, e l'anima sua diventava affatto somigliante alle acque purissime d'un mare tranquillo, che riflettono con eguale verità la graziosa e serena luce delle stelle, e la truce vampa de' vulcani e il bagliore dei fulmini. Il Muzio ne lasciò scritto che il poeta è un istromento di Febo, e rimane muto, se il Dio non ne tocca le corde: ma dove fu mai chi meglio del Monti prestasse tutto sé medesimo a questa ispirazione celeste? Chi mai corse con egual vigore per tutta la poesia, ed anzi per tutta la letteratura, e per ogni argomento? Ben è vero che qualche volta si vorrebbe ch' egli avesse convertito l'ingegno a diversa intenzione; ma che fa questo contro lo scopo delle nostre parole, se vogliamo unicamente difenderlo del modo con cui ha trattati i suoi temi, non della scelta alcune fiate troppo infelice? Perché dovremmo noi studiarli una difesa, cui respingeva egli stesso? Ed anzi chi non vede quanto perdono porti con sé quella sua franca confessione di un timido errore? I tempi, le circostanze, la persuasione altrui gli posero innanzi il subbietto; e la grandezza di quei pubblici casi, e il tumulto, ond' era accesa tutta l'Europa, soggiogarono la mobile sua fantasia; ma disapprovato questo primo suo passo, chi non sente che tutto il resto non gli è più imputabile a colpa, come non è merito del prezioso aroma, se collocato sopra la fiamma ne consola di deliziosi profumi? I cavalieri del Tasso abbandonavano ogni cosa per correre sulle tracce di Armida, ma quando non è più possente incantatrice una immaginazione come quella del Monti? E come egli avrebbe potuto frenarla, quando si gettava nei liberi campi della poesia, se perfino nel solito tenore della vita comune ei ne veniva di frequente rapito? Quante volte anche nel familiare

colloquio, mentre sosteneva un'opinione con tutto il calore dell'eloquenza, non fu egli veduto arrestarsi tutto in un tratto in mezzo al pensiero, perchè nell'impeto del discorso la contraria sentenza gli balenava davanti con una luce poeticamente più viva? E da principio ci vedeva ancora nell'acuto suo ingegno che quello splendore era falso, ma ben tosto acconsentendo al brillante pregio le sue idee si moltiplicavano rapidamente intorno a quel punto luminoso, e le parole prendendo un'altra via gli scorreano dal labbro con tutta la forza della persuasione: intanto gli ascoltatori venivano tratti imperiosamente alla nuova credenza, ed il Monti stesso senza saperlo era strascinato con loro.

Ma perchè vorremo noi arrestarci più oltre in questo concetto, se un molto solo che frequentissimo gli occorrea, fa palese tutto il segreto della continua sua ispirazione? « Si, (diceva egli di sovente, e queste sono le parole sue proprie) sì, qualche volta io fui debole, ma se per mio danno cedei a un impulso, straniero o ad un soverchio timore, dovea io riegnare anche la mia vocazione? Dovea io comparire anche un pessimo poeta, perchè la fortuna mi costringeva a piegarmi coi vinti sotto il giogo caudino? »

Ah se alcuno dopo tanta schiettezza volesse ancora ostinarsi a credere il Monti immeritevole d'amica indulgenza, se ancora si volesse dalla bontà de' suoi versi indurre, che sempre egli approvò col cuore ciò che gli offese la fantasia, noi diremo, che questi giudici severi non conoscono né la storia dell'uomo, né quella de' tempi, e ricordando quanto fosse in quegli anni malvagi lo sconvolgimento di tutte le cose, domanderemo con una voce franca e assoluta, quali altri obbietti si potessero allora improntare nell'anima del vero poeta, che fu dal Leibnitz definita lo specchio dell'universo.

E a malgrado di queste parole qualche benevolo del Monti avrebbe forse desiderato che si fosse accampata un'altra difesa, ma noi abbiamo parlato secondo coscienza, noi abbiamo religiosamente eseguita le intenzioni del nostro amico, e ci affrettiamo senz'altro a seguirlo nei men tristi casi della sua vita.

Ritornato da Parigi alla bella Italia ch'ei salutò dalle Alpi, la fortuna gli cominciò di nuovo a sorridere. Erano venuti i terribili tempi, in cui la spada fu regina del mondo, e l'uomo che aspirava alla fama di Alessandro, avea bisogno d'Omero. Dapprincipio il Monti fu mandato professore a Pavia, e vi

fu accolto con tutto quell'entusiasmo, di cui è capace l'onesto petto dei giovani, ma come ben presto si vide, oh'egli parlava piuttosto per l'onore degli Italiani, che per secondare la volontà de' Francesi, ei venne richiamato a Milano, ove gli furono apposte le splendide catene della gratitudine. Assessore al Ministero dell'Interno, poeta di Corte, cav. della Corona di ferro, membro dell'Istituto e della Legione d'onore, istoriografo, ei non poté più aprir bocca che per ringraziare e lodare. Il *Teogo*, il *Beneficio*, il *Bardo*, la *Spada di Federico*, la *Palmingenesi*, la *Ierogamia*, le *Api Panaeridi* si succedettero rapidamente e mantennero, ma non accrebbero l'illustre sua fama. Gli anni avevano già ammaestrata anche la sua fantasia, e ripugnandogli l'animo a cantare il trionfo della forza, non pareva che il primiero vigore animasse le nuove poesie. Ma l'apparenza inganna perchè quel vigore era ancor vivo e pieno, e solo andava cercando, dove potesse più liberamente sperimentare sé stesso. L'erudizione era campo sterile, ma non pericoloso; ed egli vi corse, e dettò le lettere *sul cavallo alato d'Arsinoe*. Persio gli parlava de' vizi antichi con antica virtù, ed ei lo tradusse, quasi che volesse ascondere in quelle tenebre i suoi segreti pensieri. Ma né l'un lavoro, né l'altro poté soddisfare al suo bisogno, ed anzi l'Italia parve maravigliarsi che meglio temperato all'urbano scherzo d'Orazio, e alla splendida bile di Giovenale ei si cacciasse volontariamente in quel buio, e, singolare egli stesso per somma chiarezza di stile e d'idee, si compiacesse nel più oscuro de' poeti latini. E fu questo un nuovo inganno della sua fantasia che lo trasse un giorno a sostenere la premienza di Persio, se non che per buona sorte la nuova illusione era innocente, e dall'error suo non potea prevenirgli alcun danno reale. Rimaneva però ancora a trovarsi un degno subbietto della sua ispirazione, ed ei lo cercava con tutta ansietà, quando una parola di Ugo Foscolo dischiuse un ampio varco alla gran fiamma che gli ardeva nel petto. Il glorioso nome d'Omero fu proferito, e la versione dell'*Iliade* già cominciata in Roma venne ripresa con tanto calore, che in meno di due anni, cosa piuttosto vera che credibile! fu volgarizzato per intero il poema de' forti, e la fama del Monti, già così alta, sembrò quasi spiegare a più eccelsa parte il suo volo. Tanto fu universale il consenso, non pur d'Italia, ma di tutte le nazioni d'Europa! E come il poeta manifestò senza frode, ch'ei non sapeva nulla di greco, fu allora ricordata la sen-

tezza di Socrate che l'animo ispirato dalle Muse, era il miglior interprete d'Omero, e quella voce non parve più di filosofo ma di profeta.

Intanto fra queste beatitudinai della gloria il Monti ebbe dalla fortuna un nuovo e prezioso dono nel marito, che poté offrire alla sua unica e unicamente amata figliuola. Essa per verità gli era già cresciuta alle più gentili speranze: ma quanto fu bella ventura che gli si presentasse a volerne le nozze quel Giulio Perticari, del quale dopo tanto splendore di fama è ancora dubbioso, se fosse più buono il cuore o più grande l'ingegno! E certo in quel giorno l'ottimo padre si tenne veramente felice; ma quanto dovette crescergli l'allegrezza, quando egli s'accorse che l'onesto giovane, appena conosciuto all'amicizia di pochi, non altro aspettava che la sua voce per venirgli compagno nella gloria o sollevarsi fra i più rari e più sublimi ornamenti d'Italia!

Una tale consolazione non gli fu però consentita che più tardi, e nell'intervallo parve che le sue sorti sempre destinate a tramutarsi con quelle del mondo volessero ruinare in peggio, perchè tornata la Lombardia e la Venezia al felice Austriaco Governo, gli cessarono pel riordinamento delle antiche istituzioni le cariche che egli copriva, e sembrò per un istante che il più duro assalto della fortuna dovesse offenderlo, quando appunto nella stanchezza degli anni senili, il bisogno di riposo si faceva più grande. Ma la clemenza di Cesare non pati, che un uomo di tanto valore avesse ad affliggersi quando l'universo si rallegrava, e gli fu certa la besta continuazione de' suoi nobili studi. Né il beneficio fu posto in un animo ingrato, che ben presto il poeta partecipando alla letizia de' buoni celebrò in una bella cantata il *Mistico Omaggio* reuduto all'augusto fratello del suo Principe, e più tardi per somiglianti occasioni compose il *Ritorno d'Astrea* e poi l'*Invito a Pallade* che riuse splendente d'ogni poetico lume. Ma questi furono brevi interrompimenti che la riconoscenza gli comandava, ed egli avea già posto l'ingegno ad un gran lavoro che doveva fare per la prosa italiana quello che la Bassvilliana avea fatto per la poesia. La bella nostra lingua errava incerta fra due lontanissimi estremi, perchè la soverchiente autorità della Crusca condannava alla schiavitù i più timidi, o spingeva alla licenza i più arditi, né le buone intenzioni del Cesari avevano posto alcun rimedio al gran danno, perchè i difetti spesso ridicoli del suo stile ne rendeano inefficaci i precetti, e le stesse

sue dottrine non erano nudrite di quella vorace filosofia, che veniva richiesta a un tanto bisogno. Il Monti solo, quando si vide assistito dal suo Peticari, poté sentirsi la forza necessaria a una impresa sì malagevole, e ben presto l'Italia ricevette nella *Proposta* on sì gran tesoro d' insegnamenti e d' esempi che la riforma fu piena ed intera, e la resistenza di alcuni pochissimi; quando non fu vanità municipale, o tristezza d'animo vile, provenne piuttosto dal desiderio d'onorare combattendo la propria sconfitta, che dalla speranza di conseguire una vittoria già divenuta impossibile.

Ma per quanto fosse grande l'utilità di quest'opera, tanto è la lusinga de' versi, che gl' Italiani videro malvolentieri che il loro poeta abbandonasse interamente le Muse, cui dovea la sua gloria, nè il pubblico lamento poté acquetarsi, quando vennero in luce le rime che a *solievo della malinconia* egli dettò in Pesaro presso il figliuolo dell'amor suo, perchè se da una parte fu ben conforto il conoscere che la facoltà poetica gli durava tuttavia perfettissima, dall'altra riuscì assai doloroso il sentire che le lueghe vigilie di questi studi gramaticali gli avessero gravemente offesa la vista, e che senza pronto aiuto la cecità dell'occhio destro gli fosse imminente. Ma quanto era picciolo danno questo, per cui si tremava. verso la sortita che dovea fra pochi momenti aprirgli al cuore! E se colui ch'egli chiama il suo *fido* *Chirone* poté serbargli la luce degli occhi; oh come parve tenue il gran dono al misero vecchio, allorchè vide estinto il suo Gioio, estinta la luce dell'anima sua! Gli uomini possono infinitamente soffrire, ma descrivere un dolore infinito non possono, e noi che abbiamo pur veduto l'angoscioso affanno del Monti, noi che abbiamo sentita così viva e profonda l'affezione di quella gran perdita, ci arrestiamo smarriti dinanzi a tanta pietà. E tuttavia il nostro amico consolato dalla vecchiezza che gli prometteva di riveder fra poco il diletto figliuolo, non volle dimettere il lavoro della *Proposta* che già volgeva al suo termine, e v'aggiunse uno stodio faticoso per restituire a vera lezione e illustrare di note il nobilissimo Convito di Dante. Nè molto passò che l'Italia ebbe ad accorgersi che finalmente il suo poeta le veniva renduto in tutta la pienezza dell'antico vigore. Pubblicata la *Proposta*, preparato alle stampe il Convito, ei volle quasi propiziarsi nuovamente le Muse, cui era sì caro, e tutte le raccolse in un bell'Idillio alle nozze di Cadmo; iodi dopo avere mostralo, come si potesse nel metro

dell'epopea tradurre l'Iliade, si sdegnò contro gli audaci che volevano abbattere gli altari d'Argo e d'Atene, e sorgendo nella sua potenza assicurò l'Olimpo agli Dei della Grecia.

E sotto auspici sì grandi ci ricominciava per così dire nel 1826 la sua poetica vita, risoluto oramai di continuarla finchè la fantasia gli fosse bastata al travaglio della creazione. Soltanto a più tardi suoi anni egli riservava un commento sulle vere bellezze di Dante, quasi che percorso il cerchio dell'eternità ei volesse finire con quel divino, nel cui nome avea cominciato; ma allora in quei giorni di rinnovato entusiasmo così lontani da ogni tema, e da ogni stanchezza le idee più luminose gli venivano prootte dinanzi, e la Diva Ferozia gli ricordava i suoi affanni, e Coriolano gli offriva i suoi tragici casi, e qualche volta anche Ugo Bassville gli gridava, che vendicato il delitto di Francia, era già tempo di condurlo all'amplesso di Dio. La sera del oove di aprile tutte distrusse ad un punto queste belle speranze!

Verso l'ora undecima egli si ritirava piuttosto agli studi che al riposo, quando una fiera emiplegia lo percosse con tanta veemenza, che i più solleciti e gagliardi rimedi dell'arte poterono appena impedire che il colpo non gli fosse mortale: ma tutta la parte sinistra della persona restò miseramente perduta, e le forze della vita gli vennero meno ad un tratto, senza che nessun giovamento umano le potesse più rinfrancare. Chi potrebbe dire, con quanto consocio di dolore la città che gli era divenuta seconda patria, ascoltasse nella seguente mattina questa sventura? E chi non conosce, come tutta fino da più remoti confini le rispondesse l'Italia? In antico alla porta dei morienti veceano gli amici ad appendere un ramo d'alloro, ma qui parve che in bella concordia tutti venissero a deporre la loro corona quanti anche non conoscendolo avevano cara la gloria della nazione. E questa pubblica benevolenza gli fu così dolce ch'ei non potea ricordarla mai senza lagrime, e se un avanzo della prima salute gli fosse tornato, voleva che i suoi ultimi versi risuonassero tutti di riconoscenza e d'amore. Ma come avrebbe egli potuto rivolgersi alla poesia, se la spada di Damocle gli pendeva ad ogni ora sul capo, e un lieve soffio bastava ad estinguere quella sua moribonda scintilla? Il pensiero per verità gli tornò ancora libero e forte, e così gli rimase fino agli estremi suoi giorni, ma fra sì continui patimenti fu acchie troppo se acconsentendo alla voce

del cuore, che fu sempre in lui potentissima, dettò per la festa della sua donna quei versi che tosto divulgati per ogni contrada vennero accolti come una lieta promessa, ed erano un ultimo aldio. E a noi non basta il coraggio per arrestarci più oltre in quei due lunghi e tristissimi anni, nei quali vedemmo consumarsi di lento martirio la sua nobile vita: ché anzi quasi ingannando il dolore di averlo perduto, noi vogliamo per un istante ricreare l'immagine onorata, come ci rimarrà eterna nella parte più affettuosa dell'anima.

VINCENZO MONTI era di bella ed alta persona, che né per eccesso alcuno potea rimproverarsi, né per difetto; la fronte si dilatava spaziosa, le guance si offrivano in un grato contorno, e gli occhi sotto due folte e ben archeggiate sopracciglia ardeano d'una luce sì soave ad un tempo e sì viva, che comandavano insieme l'affetto e la riverenza: o tutta la sua fisionomia era sparsa d'un aria così melanconica, che per l'abitudine de' grandi e forti pensieri avrebbe potuto dirsi disdegnosa e severa, se tanta non fosse stata la venustà della bocca, e se un sorriso di dolcezza ineffabile non vi avesse diffuso un grazioso lume d'amore. Anche il passo era dignitoso, e anche il portamento era grave, e gli atti e i movimenti si sviluppavano gentili, ma risoluti, sicché, per dir tutto in brevissimo, tanto appariva la compostezza delle membra, e la nobiltà di quella sembianza, che al primo vederlo l'intelletto giudicava facilmente, che egli era grande, il cuore si persuadea volentieri che egli era buono.

Né mai quel presagio, che viene dall'esterna apparenza, fu meglio avvalorato, che in lui: imperocché se frequentissimo e giusto è il lamento, che avvicinando gli uomini sommi troppo si diminuisce l'opinione, che nella lontananza si avea di loro concetta, invece accostandosi al Monti l'ammirazione cresceva a più doppi, e le si univa quasi non avvertito un sentimento di tenerezza. Tanto era manifesta la potenza di quell'ingegno, tanto erano continui gli effetti di quella bontà! E sì nessuna cosa potea dirsi più malagevole che il superare l'aspettazione, colla quale era appressato il più gran poeta italiano dei tempi moderni. L'uomo, di cui si veniva al cospetto, avea trovata la nostra poesia stanca dai deliri del seicento, immiserita delle inezie arcaiche, tutta separata dalla vita civile, e solo, senz'altro aiuto che l'incanto de' maravigliosi suoi versi, solo, perché l'Alfieri e il Parini correa un altro sentiero, l'avea rinnova-

ta, o fatta intrinseca ai nostri costumi e alle nostre affezioni. A lui era dovuto il risorgimento di ogni nobile studio, a lui, se la greca poesia era rivelata all'Italia nella nativa bellezza, a lui, se l'apoteosi d'Omero era divenuta un culto anche per noi. Sette grandissimi poeti, senza confronto superiori alla misura di tutti gli altri, aveano onorata fuor per li tempi la nostra nazione, perché un giusto accordo aggiunge a quei primi quattro il Metastasio, il Goldoni e l'Alfieri; e questo illustre, cui si veniva a inchinare, dovea fuor d'ogni dubbio accrescersi alla schiera eletissima, e molti senza arrestarsi al pregiudizio de' nomi sentivano, che per facoltà poetica e ricchezza di stile e d'armonia ci seguiva prossimo l'Alighieri, il Tasso e l'Ariosto. Né potea dimenticarsi, per quanto sia prepotente la poesia, che negli ultimi suoi anni anche nella scioltà orazione egli non avea ceduto a nessuno, e tutte avea percorso trionfando le strade dell'eloquenza, ma pure a malgrado di quest'alta prevenzione, quando gli si stava dinanzi, quando lo si sentiva versare dal labbro i tesori della sua abbondante parola, egli pareva, e ne sia testimonio chiunque lo conobbe, egli pareva ancor più grande della sua fama.

La memoria, ch'egli avea prontissima e adorna di tutte le gemme della classica letteratura, gli somministrava ad ogni momento i più opportuni confronti, e l'ingegno, e la fantasia ne facevano un uso sì brillante e sì giusto, che i più schivi doveano restare maravigliati e persuasi. Al qual effetto serviva anche mirabilmente il suono della sua voce, che sebbene per natura fosse grave, si temprava con varietà incredibile ad ogni espressione, e facea comparire senza misura più bello, e appassionato tutto che recitava o diceva. I versi di Virgilio e di Dante uscivano dalla sua bocca quasi trasfigurati in un sentimento più forte o più caro, e sembrava per così dire, che allora per la prima volta si udisse il vero pianto di Didone, la vera angoscia del conte Ugolino. Dell'arte sua o non parlava mai, se non quando era ristretto co'suoi amicissimi, ma allora godeva discorrerne le più profonde teorie, e senza pretensione di crear nuove dottrine, mostrava che gli errori de' romantici e de' classicisti provenivano egualmente dal non avere ben considerati gli antichi. Fra tutti i poeti d'ogni tempo e d'ogni nazione metteva prima Omero, l'Alighieri ed il Shakspeare: dopo questi nominava Virgilio, e pareva che sopra tutti lo avesse caro, forse come un amico della sua fanciul-

lezza. Dei prosatori l'appagavano sopra ogni altro Tacito e Livio, ai quali per la nostra lingua soleva unire il Machiavello ed il Perticari, e questi ed altri giudizi ei professava a modo di famigliare discorso senza voler sentenziare, senza arrogarsi una autorità che gli sarebbe paruta orgogliosa. Ma certo chi ne volesse scrivere distesamente la vita, dovrebbe farne tesoro, perchè in sostanza v'è compresa tutta la poetica, o per parlarne ancora più veramente, tutta la letteratura e la critica; e molte ripatazioni veniano chiamate a nuovo esame, e molti nomi erano spogliati del vano loro prestigio. Né a far questo potea desiderarsi ingegno più arconcio del suo, perchè all'intendimento sublime gli si aggiugnereva un giudizio sicuro, e una facilità inarrivabile di piegarsi ad ogni maniera di stile, ad ogni parte della poesia e dell'eloquenza, per cui egli restava sempre affiatto all'autore che voleva giudicare. E di questa sua facoltà oltre le tradizioni che conservò l'amicizia, e gli indizi che ne sono sparsi per l'altre sue opere, e in ispecie nel Poligrafo e nella Biblioteca Italiana, saranno principalissima prova le lezioni ch'ei disse dalla cattedra di Pavia, purché l'affettuosa sua vedova che in una pubblica protesta promise di stampare anche gli scritti inediti cogli altri già pubblicati, che egli approvava, si risolva, quando che sia, ad erigere questo monumento di bronzo alla memoria dell'illustre marito: in che veramente per quanto sta in noi, lodiamo forte il suo onorato proposito, e ad un tempo coll'estinto amico ci consoliamo, perchè a lui non toccherà la sventura, così comune agli uomini grandi, che gli sia pubblicato senza né misura, né scelta ogni corso di penna, né vedrà dispersi a mani straniere per incuria o cupidigia di lontani eredi i frutti delle sue lunghe e celebrate fatiche. Ed era ben giusto, che almeno questa mercede gli fosse retribuita del sommo favore ch'ei prestò sempre agli studi ed agli studiosi senza curarsi né del tempo che perdeva, né della noia che gli veniva cagionata. Ogni uomo si può immaginare, come per la sua fama egli fosse continuamente assediato con visite e lettere, che tutte gli chiedeano insegnamenti e consigli, ed egli rispondeva a tutte, e pur negando, ch'ei fosse da tanto da farsi maestro, accennava a guisa di dubbio che cosa si avesse a mutare, e questo cenno era di frequente un rifare del tutto l'informe scritto che gli veniva presentato: e se vedeva alcun giovane che mostrasse volersi sollevare alquanto della turba volgare, se lo ac-

coglieva con gran tenerezza, e d'ogni più benigno aiuto gli era donatore larghissimo: sicché poi in questi così beneficati nasceva un affetto quasi filiale, e molti non possono parlarne senza un piaato di dolore e d'ammirazione, e ne avranno cara e santa ricordanza per tutta la vita. Né gli uomini che erano già saliti a nobile fama, doveano meno lodarsi del generoso suo cuore, perchè nessuno fu mai più pronto e volenteroso a celebrare negli altri la virtù e la sapienza, e il brutto verme dell'invidia mai non lo punse un solo momento: che anzi alle volte, quando il discorso cadea sopra qualche illustre poeta del nostro tempo, egli era così lontano da ogni malignità, che piuttosto dovea dirsi eccessivo nell'encomiare. Né i fatti furono discordi dalle parole, che sempre si asteneva da quanto potesse dispiacere agli agegni ch'egli onorava, e quasi l'Italia vorrà lamentarsi, che soverchia fosse la sua gentilezza, ora che un nuovo pubblico danno ne permette di raccontarle, che alla versione dell'Iliade non succede quella dell'Ulissea, perchè, diceva egli, *oh! quanto l'avrei tentata volentieri, ma forse sarebbe incescizio al buon Pindemonte!* Il quale sacrificio se dovesse riuscirli penoso, lo diranno tutti coloro che sentono essere la gloria, dopo l'amicizia de' buoni, l'unica ricompensa terrena, che soddisfaccia degamente all'anima nostra. E il Monti amava la gloria con quella forza, che nell'uomo è infusa dalla certezza di meritarsela, e somigliante ai combattitori di Olimpia, avrebbe in ogni evento preferito a tutte le ricchezze dell'universo il povero ramoscello, che gli circondava la fronte. Ma per quanto, come tutti gli uomini grandi, fosse bramoso di lode, egli parlava sempre assai modestamente di sé, e spregiando le adulazioni che spesso gli erano a larga mano versate, mirava costantemente all'applauso delle nazioni, che non si seduccono, alla voce dei secoli, che non si ponno corrompere. E sopra tutto ei desiderava con quanto avea di vigore nel petto, che fosse ai futuri conosciuto appieno il suo cuore, e diceva, che la buona ripulazione è il più magnifico sepolcro, che l'uomo possa ottenere. Nella quale sentenza dovranno tosto aderire tutti quelli che hanno l'anima ben collocata, perchè l'immortalità senza fama di virtù non è altro, che un'eterna condanna: e gli amici del Monti più di ogni altro si aniranno con aoi a bramare, che il suo desiderio sia pienamente appagato, perchè certo quel cuore era composto, di quanto la natura ha di più dolce e di più affettuoso. I suoi scritti

ne mostrano soltanto l'abbondanza e la vita, ma chi può raccontarne a parole la soavità e la schiettezza? Chi ha mai descritta la fragranza della rosa? Chi poté mai riprodurre sulle morte pagine l'armonia della musica? Quell'uomo, le cui opere formavano la meraviglia di tutte le colte nazioni, quell'uomo, che avea sempre vissuto fra gli artefici e le brighe tenebrose del mondo era ancora semplice come un fanciullo, era buono e confidente, come se non avesse mai vissuto fra gli uomini: egli credeva all'onore, alla virtù, ai magnanimi sacrifici, perchè non potea dubitare di ciò che tanto a lui era facile: e nelle affezioni domestiche era così pieno, così aperto, così abbandonato, che al vederlo nella sua famiglia scorreva per ogni vena un incanto delizioso, una dolcissima invidia.

Della sua fede, ed anzi del suo entusiasmo nell'amicizia noi osiamo appena parlare, chè questa corda ne manda un suono troppo doloroso, nè mai udremo in avvenire pronunciarsi il santo nome di amico, che il cuore non ci tremi fino nelle più intime fibre: ma perchè almeno non torrem dire, che a' suoi amici egli era più che fratello, più ancora che padre, e questo dopo esserne stato tante volte ingannato, e sebbene affermasse che l'ingratitudine era per lui la più mortale delle ferite? Invano gli parlava l'esperienza, invano questa fiera maestra gli faceva pagare a prezzo di lagrime, e quasi di sangue le sue dure lezioni: egli amava sempre, credeva sempre, e stavam per dire, era sempre ingannato, ma egli ebbe pur fino all'estremo alcuni pochi veri e caldissimi amici, e in questa valle d'insidie dov'è l'uomo, che senza menzogna senza tema d'illudersi possa vantare altrettanto? Se non che il buon vecchio s'affliggea forte in pensando, che la maggior parte di coloro, che gli avean rotta guerra, erano uomini a lui un tempo carissimi, e quasi tutti avevano preso l'impulso a nuocerli dagli stessi suoi benefici. E allora gli veniva certo alla mente, che circondato dalla grazia de' principi, poderoso ad ottenere ogni cosa con una sola parola, egli non avea mai chiesto nulla per sé, e del suo favore non avea usato che ad altrui giovamento: molti gli doveano cattedre, molti pensioni, impieghi, ricchezze, molti la libertà, e perfino la vita, e quando erano pochi, che gli offrissero almeno un animo riconoscente? Sola mercede, ch'egli volesse, ma ch'è vano aspettarsi piena ed intera, se non da Colui, che mette a suo debito ogni beneficio, e non dimentica nulla.

E qui molti vorranno domandare, come con tanta misericordia e benevolenza egli fosse alle volte così acceso nelle quistioni letterarie, e donde gli venisse quella prontezza a sdegnarsi, che formava una parte dell'indole sua. E a noi per tutta risposta basterebbe affermare, che chi non conosce lo sdegno, non conosce l'amore, e attenerci all'esempio dell'Alighieri, che quando volle attribuirsi una gran lode, fece che l'anima sua fosse chiamata sdegnosa. Ma perchè invece non procederemo più oltre, se da questa medesima facilità allo sdegnarsi la mirabile bontà dell'amico nostro veniva più che mai confermata? Il Monti sentiva profondamente l'ingiuria, e l'indignazione era pari al sentimento dell'offesa non meritata, ma se possono mostrarsi alcune parole, che egli affilò soverchiamente alla darsa coto dell'ira, che mai potrebbe nella lunga sua vita mostrare un fatto solo, con cui egli abbia volontariamente nociuto ad alcuno? Alto e terribile nelle apparenze era il suo sdegno, ma tosto gli si svappava in una frase, in un verso, e potea dirsi, che gli passava leggero, leggero sul cuore, senza mai penetrarlo, senza mai stagnarvisi in odio, a quel modo appunto che il Titaresio del suo Omero volgeva galleggiando le belle sue acque senza confonderle a quelle del sottoposto Peneo. Né il Monti si contentava di abborrire una vendetta, che avesse danneggiati i suoi offensori, ch'è anzi gli era poco quello stesso, che a tanti par cosa grandissima, il perdonare, e voleva aggiungerci quell'ultimo trionfo della virtù, il beneficio versato sui propri nemici. Di che poi provenne sempre un contrasto per lui molto onorevole, che nel luogo degli amici, che l'ingratitudine gli toglieva, succedessero in egual numero ad amarlo coloro, che prima gli erano avversari, e la cui anima dalla gratitudine veniva trasformata.

Ma se tanto era buono il suo cuore verso quelli che l'aveano offeso, eh non vede quanto gagliarda esser dovesse la carità che lo portava ad aiutare gli infelici ed i poveri? E veramente, se fra i molti pregi, che gli faceano corona, dovessimo trascignerne almen per onorarlo sopra gli altri, noi non potremmo eleggere che la compassione infinita e operosa, che con dolce forza lo traeva in soccorso di ogni miseria. Noi ne abbiamo già raccontato un esempio bellissimo: ma oh quanti simili fatti si dovranno narrare, se alla stessa sua mano sinistra ei non avesse occultate le beneficenze che distribuiva la destra! E tuttavia, perchè i poveri non sono ingrati, e della misericor-

dia parlano anche le pietre, chi può ignorare fra quanti pur di lontano il conobbero, com'ei non avesse cosa propria, se un disgraziato gliela chiedeva a ristorare i suoi mali? Così la fortuna gli fosse stata sempre propizia, com'egli non per altro ne bramava i favori, che per dividerli con quelli, che ne venian maltrattati: e il suo donare era con volto allegro, e con cuore commosso, e quelli che riceveano, non erano umiliati, e quelli stessi cui non potea soccorrere, erano contenti e lo ringraziavano.

Alla qual cosa pensando noi molte volte non abbiamo potuto far a meno di grandemente ammirare, come i semi affidati ad un petto onesto dalla buona educazione siano di germoglio immortale: chè nessuno ci potrà togliere mai dalla mente, che questa profusa carità verso i poveri e il continuo perdono delle ingiurie, e tutte le altre virtù, che fregiarono il Monti, non gli venissero infuse dalla santa pietà de' suoi religiosi parenti. E a loro egli dee senza dubbio anche quella somma grazia, che in tanta traversia d'opinioni, in tanta guerra degli animi unanimi contro le cose divine, la seduzione non arrivasse mai in fondo al suo cuore, ove durò sempre viva la scintilla della fede, che la mano paterna vi avea collocata. I tempi si sforzarono bensì a coprirla di nebbia, e le circostanze l'avrebbero voluta distruggere, ma la celeste fiammella gli risorgeva ad ogni tratto nell'anima, nè altro fece che rivelarsi con luce più manifesta, quando negli ultimi anni sgombra d'ogni terreno vapore mandò sì fulgidi e sì coraggiosi i suoi lampi. E invero che mai avrebbe fatto il cadente ed infermo nostro amico se la religione non lo avesse d'un angelico sorriso rinfanciato nelle sue pene? Il mondo promette cose grandissime, ma la sua sapienza non alleggerisce un sospiro, la sua filosofia non asciuga una lagrima, e la gloria stessa è un miserabile conforto, allorchè i suoi raggi debbono illuminare una tomba vuota e senza speranza. Siano pure splendenti le pagine della vita: quando il libro si chiude, se la religione lo rifiuta, esso diventa simile al volume del Profeta tutto segnato di minacce, di lamentazioni e di guai. E al Monti invece, era venuto dal cielo quel dittamo, che guarisce ogni ferita, e fra i dolori più acuti egli avea una consolazione, una pace, che i felici della terra non conobbero mai. Né questo soave riposo gli fu punto turbato, allorchè nel maggio di quest'anno un nuovo assalto della sua malattia gli annunciò che bisognava fra non molto congedarsi dalle cose più cara-

dilette. E perchè infatti avrebbe egli dovuto atterrirsi, quando s'appressava il termine de' suoi patimenti? Non avea egli forse riparatolo ampiamente e colle parole e cogli scritti e coi fatti, tutti i lontani suoi errori, tutti i suoi torti? Non era forse abbruciato, sicchè lo sapesse ogni uomo, la versione di quel tristo poema, che allora egli abboriva sopra ogni cosa nefanda? Non avea egli chiamato a gran voce l'infamia sopra chiunque osasse pubblicare le opere, che discordevano dai suoi presenti pensieri? E se qui gli rimanevano una moglie e una figlia che l'avean assistito con tanto amore, e gli erano più care assai della vita, non sapeva egli che la separazione era di pochi momenti? O non vedeva forse i genitori amatissimi, che stendendo le braccia lo invitavano alla patria dei giusti, dove l'avean preceduto?

Nè queste sono vuote parole, che il mondo si degni appena d'ascoltare con un sorriso di compassione, ma voci tutte che uscivano dal labbro già moribondo del Monti, voci forti e solecuni che noi qui ripetiamo, perchè egli stesso pregava, che fossero fatte palesi, e perchè a noi giungon ugualmente cara l'ira de' malvagi e l'approvazione dei buoni.

E chi sa quale tesoro di religiosi ricordi ei ne avrebbe lasciato, se la parola lo avesse assistito sino agli ultimi istanti? Ma nella mattina del 9 di ottobre, dopo che la Religione lo avea con tutti i suoi conforti preparato al gran passo, il suo labbro si chiuse per sempre, e parve allora, che gli occhi anch'essi non volessero sopportare la luce terrena: se non che la moglie afflittissima, quasi per rianimare quella morente favilla, che gli mostrò la figliuola che si consumava piangendo, e il buon padre riaperse gli occhi un momento, e guardò con indicibile affetto la sua Costanza, e sorrise. Quel guardo, e quel sorriso furono l'ultimo segno, col quale il Monti s'emancipò, che sentiva ancora la vita. Negli altri quattro giorni, ch'egli durò tuttavia, la presenza del soffio divino non venne oramai attestata che dall'ancito sempre più scarso e difficile, e tutti conobbero, che con quel moto di benedizione e d'amore l'anima sua era entrata in una placida e lenta agonia. Né per la lunghezza di questo combattimento, che suoi imprimere sulla fisionomia così terribili e profondi vestigi, gli ebbe punto a tramontare sul volto quella serenità affettuosa, ch'è il solo indizio d'una coscienza tranquilla: che anzi il suo aspetto diventò quasi giovanile, e dileguata in esso ogni traccia de' suoi lunghi dolori, sembrò accostarsi di nuovo

a quei lineamenti d' ispirazione, che l'Ap-
piani avea renduti immortali. I secoli eter-
ni per lui si potean dire già cominciati, e
non che ei cedesse alla condizione mortale,
ma pareva, che assorto in una bella idea, in
un'idea più ridente d'ogni terreno pensiero
a poco a poco si dimenticasse di vivere. La
mattina del tredici a sette ore e qualche mi-
nuto il Monti mandò senza affanno un faci-
le sospiro, e chinò lievemente la testa: tutti
stavano immoti e tacevano: un grido della
figlia ruppe quel tetro silenzio. *Vincenzo
Monti* era passato. E il suo volto presenta-
va sempre la medesima calma, e il sorriso
gli sopravviveva ancora sul labbro, e quasi
nel deporre l'ultimo bacio sulla gelata sua
fronte, ne parve, che l'estasi dell'immorta-
lità l'avesse diffusa d'una pace più beata e
più vera.

Due giorni dopo, gli amici affittissimi ne
seguiano il funebre accompagnamento lun-
go le strade di Porta Orientale: tutti si guar-
davano smarriti, tutti erano immersi in un
grande pensiero, senza gemiti, senza lagri-
me, senza parole. Ah doloroso contrasto!
Da molti e molti anni il Monti, ispirandosi
al suono dell'arpa, solca celebrare in quel
giorno medesimo, fra le domestiche gioie,
la festa della sua donna: ed ora il salmo dei
penitenti, il silenzio de' sepolcri, e la solitu-
dine! Il sacro recinto si aperse: una voce
pronunciò tremando l'estremo saluto. Tutto
era finito. Addio, splendido ingegno, addio,
anima nobile e buona! Oh come sarebbe in-
consolabile il dolore di averti perduto, se
non ci restasse la gloria de' tuoi scritti, l'im-
magine delle tue virtù, e la speranza di ri-
vederti in un mondo migliore!

Pag. 1. — Chi va per le terre di Romagna —

Le Alfonsine e Fusignano, e per essi Ravenna e Ferrara si contendono l'onore d'aver data al Monti la patria: noi non vogliamo entrare in una tanta quistione, ma per chi amasse di conoscere i fatti, diremo, che il Monti nacque presso le Alfonsine in una casa fabbricata nel 1750 dal padre suo, il quale vi avea fermato da qualche anno la sua dimora: egli fu battezzato nella chiesa delle Alfonsine, che n'è lungi un buon miglio, e alle Alfonsine rimase fino agli ott'anni, nella quale età andò a Fusignano in casa di Don Pietro Santoni per istudiare sotto Marcello Podorani. La famiglia Monti venne da Bologna a Fusignano nel 1712. passò alle Alfonsine nel 1742, e nel 1774 tornò a Fusignano, o, per meglio dire, a Matano, che così è chiamata il piccolo villoggio ov'essa abita a pochi passi da Fusignano.

Pag. 4. — Il cardinale Borghese condusse il Monti a Roma con sé, che appena avea compiuto l'anno vigesimoquarto —

Il signor Conte Francesco Cassi, e dopo di lui il chiorissimo signor Maggi avevano posta l'andata del Monti a Roma nel suo anno decimo ottavo: porre quindi assai sirona la nostra proposizione, che ritardava di sei anni quel viaggio, e come a questo modo veniva a cangiarsi notabilmente il tempo in cui ebbe principio la vera vita poetica del Monti, fu proposto nell'Eco il quesito, a quale di queste due così lontane opinioni si avesse da credere. Le apparenze erano tutte contro di noi, perchè il Cassi avea stampato quello scritto sotto gli occhi stessi del Monti, il quale, diceasi, avrebbe tosto rettificato lo sbaglio. E infatti il signor Maggi rispondendo per parte sua al quesito, accrebbe la presunzione a noi sfavorevole col narrare, che

quelle notizie che vanno sotto il nome del Conte Francesco Cassi, non solo furono vedute dal Monti, ma che anzi per commissione di lui vi erano state fatte nel 1823 alcune variazioni importanti, sicchè gli pareva di aver buon fondamento per crederle autentiche. Tanta è però la gentilezza e la modestia dell'illustre Scrittore che, sebbene con quell'autorità dovesse crederci certissimo della sua causa, volle soggiungere, che siccome non era difficile l'errare in questa materia di date, desiderava anch'egli ardentemente di vedere dilucidato questo punto cronologico mediante l'indicazione, che per noi fosse fatta delle fonti più genoine, da cui avessimo altinto. Noi quindi abbiamo allora dovuto rispondere, e per togliere ogni dubbio, qui ripetiamo, che il Monti, quando si trasferì a Roma, avea incontrastabilmente già compiuti i ventiquattro anni. Nato il 19 di febbrajo del 1754, egli partì da Ferrara il 16 di maggio del 1778. e giunse in Roma il 26 dello stesso mese due ora prima di notte. Tanto apparisce dalle annotazioni del padre suo, e più ancora dalla lettera stessa, colla quale il Monti nel giorno seguente al suo arrivo (27 maggio 1778) partecipò al fratello Don Cesare l'impressione in lui prodotta dal primo aspetto della città eterna. Noi siamo debitori di questa notizia certissima alla rara cortesia dell'egregio signor Giuseppe Monti, nipote del gran poeta, il quale conserva con religiosa venerazione ogni monumento di una tanta domestica gloria, e ci mandò trascritte di proprio pugno le annotazioni e la lettera.

Pag. 5. — Ma il Goëthe... vive ancora —

È noto, che anche questa vita così preziosa si spense: Giovanni Goëthe morì il 22 del passato marzo. Egli era nato il 22 agosto 1749.

Nota degli Editori milanesi.

LETTERA

A NOME

DI FRANCESCO PIRANESI

AL GENERALE

D. GIOVANNI ACTON.

Voi dormite tranquillo, signor generale, sopra i vostri allori marittimi e sul timone della nave di cui sedete al governo, e tutt'altro vi sognate sicuramente, che di ricevere una mia lettera. Perché son io costretto di scriverla? Qual linguaggio, qual formulario userò io con voi, io consacrato al servizio d'un principe ingiustamente offeso dal vostro? E quale sarà il galateo che adopererò, se nel mentre ch'io parlo la Svezia da voi provocata prepara i suoi vascelli per portarvi a Napoli le sue ragioni sulla bocea eloquente de' suoi cannoni?

Frattanto egli m'è necessario di scrivervi e voi siete quello che mi forzate. So voi non avete attaccata che in privato la mia persona, se avete ancora ciò fatto in Napoli al cospetto solamente dei vostri schiavi, io vi avrei lasciato, senza commovermi, eternamente latrare e mentire. Ma voi mi avete oltraggiato alla presenza del pubblico: voi mi avete atrocemente calunniato, per proteggere il traditore Baron d'Armfeldt, denunciandomi a tutta l'Italia e a tutta l'Europa ordinatore d'un assassinio contro di lui: voi avete cercato di dirigere a questo scopo la pubblica opinione con ogni sorta di maneggi e di scritti, e non vi siete avveduto che togliendomi l'onore, mi toglievate egualmente la libertà di soffrire, disprezzarvi, e tacere.

Io vengo dunque a dimandarvi conto degli oltraggi, che gratuitamente m'avete fatti; io vengo ad adempire un sacro comando della natura, e della legge divina, che mi intimano chiaramente di difendero la mia riputazione. Pretendevate voi forse di essere

così formidabile, ch'io dovessi ammutire, e impiettrir di paura? di essere così elevato, che la mia debolo vista non vi potesse raggiangere? No, signor Generale. Il vostro rango è venerabile senza dubbio, e sublime: ma io servo un augusto padrone, il quale m'insegna, e mi ordina di non rispettare negli uomini che la virtù. Io getto uno sguardo sul vostro grado, ed un altro sulle vostre azioni. Qual distanza, qual differenza fra questi due punti di prospettiva? Quando poi considero, che vi siete giovato della vostra stessa potenza, e della vostra grandezza per disonorarmi, voi m'ispirate, non più venerazione e rispetto, ma ribrezzo ed orrore.

Circola nelle mani di tutti, nè voi l'ignorate, un secondo Manifesto della Corte Svedese, nel quale si enunciano nuovamente, e con tuono più risoluto, le sue severe intenzioni contro quella di Napoli. Se mai vi foste lusingato che il solo strepito d'una minaccia debba essere il termine delle querele fra la vostra Corte e la mia, io vi prego di uscir subito da questo inganno, e di conoscere un po' meglio il fermo carattere della nazione che vi siete permesso di vilipendere. Voi beato, se la Svezia non sapesse far altro che minacciare: ma ella sa fare molto di più: ella sa mantenere interamente le sue promesse, ed io vi avviso che due grandi motivi la spingono a mantenervele: la conoscenza del suo potere, e la gravità dell'insulto che ha ricevuto. Ella intanto vi fa l'onore di eredere totalmente apocrifia (perchè indegna della lealtà di un Sovrano) la Dichiarazione, che per conto di Sua Maestà Siciliana è stata da voi divulgata in risposta

a quella di Svezia. E veramente il modo da voi tenuto nel pubblicarla; inviandola a Genova al signor Lagersverd incaricato degli affari di Svezia in Italia, senza veruna lettera d'accompagnamento, senza presentazione, senza sottoscrizione, o altra formula che potesse caratterizzarne la provenienza, questo modo, io dissi, per tutti gli aspetti irregolare e villano, non poteva indurre nell'animo di S. M. svedese una diversa credenza. Doveva ella mai figurarsi, che il successore di Carlo XII, il figlio di Gustavo III, non fosse degno di ricevere una risposta dal tributario della Santa Sede (1)?

Un altro veemente motivo v'è stato di così credere, e questo è l'enorme cumulo di menzogne che riempiono questo scritto, il rovinoso sistema delle quali sarebbe pur tempo che in tutte le Corti, siccome felicemente in molte è avvenuto, desse luogo una volta a quello della verità e all'amore dell'ordine, e della giustizia, unica base di tutt'i troni e di tutte le potestà della terra. Le riflessioni però che costringono il governo svedese, che vi riguarda da lontano, e vi giudica colla misura dei nobili suoi sentimenti, a riconoscere per falsa la Dichiarazione di cui si parla, quelle medesime riflessioni costringono me, che vi veggio più da vicino, a prenderla per autentica e genuina, non potendo altronde procedere che dal vostro rinomato gabinetto la sincerità, la veracità e la

dialettica con cui è scritta. E realmente, chi altri fuori di voi, contro tutte le norme dell'umana prudenza, contro tutti i dettami dell'onestà, poteva avere l'ardimento di farsi scudo a un ribaldo contro la spada della giustizia? Chi altri fuori di voi poteva dare al vostro principe, in tanti modi tradito, il fatale consiglio di negar la consegna di quell'Pinquo all'istanza dell'offeso suo re; il quale riposando tutto sulla giustizia della sua dimanda, e sulla fede, sulla rettitudine, sull'amicizia di S. M. Siciliana, reclamava l'interesse di tutt'i Sovrani nel punire severamente e concordemente questo genere di delitti? Chi altri fuori di voi con un cavillo impudentissimo, ed inaudito (2) avrebbe osato di calunniare le pacifiche, leali, e rispettose espressioni di quella richiesta, e rispondere, che una tale requisizione veniva a ferire il decoro di S. M. Siciliana, a violarne il territorio, e a disturbare la tranquillità dei suoi sudditi; quasi che torni conto ai monarchi il tenersi al fianco i nemici del trono, e sia pericoloso ai popoli il gastigo de' scellerati? E per sottrarre finalmente quel fellone al rigore di tutte le leggi contro lui sollevate, chi altri poteva impunemente, se non voi, fabbricare, e dappertutto propagare contro di me, la più nera, e la più assurda delle calunnie; contro di me, che niuna colpa ho commessa rapporto a voi se non quella d'averli fin qui

(1) Non è questa un insulto. La storia, le investiture, i giuramenti, e le solennità dei tributi, giustificano abbastanza la convenienza dell'espressione. S' ora è cessato il tributo, non è finito il diritto. Questa verità presto a tardi verrà vendicata dall'invitta religione, e dalla somma giustizia dell'attimo Ferdinando IV, quando gl'impulsi del suo cuore saranno finalmente più liberi, e meno incatenate le sue rette intenzioni; quando cioè l'autorità sacra stard tutta nelle mani del Principe, e non più in quelle del Ministro, della cui buona fede mi appella al gloriosissimo e pazientissimo Pio VI.

(2) Dai sentimenti adunque d'amicizia di V. M. . . aspetto ch' Ella si degni di dare i suoi ordini, perchè la persona inaricata di SE SAISIR del B. Armfeldt, egualmente che di tutte le sue carte . . . possa adempire la sua commissione con quella segretezza, che in simili casi è pur necessaria. Questi sono i precisi termini della richiesta di S. M. Svedese. Ch' il crederebbe? L'ingenuità del Gabinetto di S. Gennara stacca quel se

saisir dalla preghiera che lo precede, e figurando il senso puro e innocente di questo termine, vi ravvisò dentro un manifesto insulto alla sua Carona; e così quel villano se saisir diventa lo scaglio a cui rampe, e va naufraga l'amicizia del re di Napoli verso di quella di Svezia. Peccato, che il pubblico non abbia questa volta il diritto di decidere la questione, poichè la lingua francese essendo lingua esotica, come tutti ben sanno, quanto la Copta, nuno di noi, balorda plebe ignorante, può affermar bene il vero valore di quel vocabolo. E forza dunque rassegnarsi ciecamente alla sentenza del dotto sig. Generale, a cui solo appartiene la difficilissima interpretazione del misterioso idioma francese, e concludere, che l'avvisare un amico d'aver scoperto nella casa di lui un ladro, e il pregarlo di dar i suoi ordini perchè la giustizia possa se saisir di quel mascalzone, è una turbazione della domestica sicurezza, ed una gravissima ingiuria alle leggi dell'amicizia e ai diritti, al decoro, alla dignità del padrone di quella casa.

rispolato, e creduto degno di qualche stima?

Avvertato da molto tempo al linguaggio dei vili e tremanti adulatori che vi circondano, voi rimanete già sconcertato dalla fermezza con che vi parlo, e pretendo parlarvi per tutto il corso di questa lettera. Ma riflettete, signor Generale, che vi vuol del coraggio, ed una pura coscienza per dire la verità, e che la di-onora chi l'enuncia con timidezza. Dall'altra parte, se questa vi spaventa ed affligge, non è colpa mia. La verità non ha mai allentito gli amici della virtù, e non vi sono che i vili, che consigliano di tacerla, e le sporehe coscienze, a cui torna conto che la sua luce resti sepolta nel cuore degli uomini, come una lucerna dentro una tomba. Ma questa luce a che giova, se dal soggiorno de'morti non passa a quello de'vivi? E con qual titolo vi siete voi arrogato il diritto di spegnerla, condannando gli uomini onesti al silenzio dopo di averli calpestati ed oppressi? Ed io perchè avrei temervi nel difendermi, quando voi non avete temuto Iddio medesimo nell'infamarmi? Animo dunque signor Generale, ponete mano alle vostre armi, che sono, a Dio piacendo, le armi della calunnia, che io son qui parato a rispondervi con quelle dell'onore e della ragione. Il giudice, che deve tra noi proferire la sua sentenza, cioè il pubblico non si lascia corrompere dalle onze (1), ne soverchia dalle cabale. Egli è inesorabile quanto giusto; egli premia e punisce senza passione, egli giudica indistintamente le azioni dei grandi, o dei piccoli: quello di Acton, e quello di Piranesi.

Prendo in mano la vostra Dichiarazione, prezioso monumento della vostra morale, non meno che della vostra politica, e vi trovo queste precise parole. *Mentre poi si osservava questo silenzio, il giorno della comparsa del B. di Palmquist, la Corte di Napoli fu avvertita da Roma ch'erano da colà partiti tre assassini condotti da un certo Benedetto Mori, incaricato da un tal Piranesi Agente di Svezia in quella Capitale, di aver nelle mani il B. d'Armfelt o morto, o vivo.* Non vi deste mai a credere, che io vnglio lagnarmi dell'affettata ignoranza con cui vi abbassate a nominare la mia persona. Fortunatamente non è in mano vostra, o signore, il nobilitare i cognomi, nè l'infamarli. Vi chieggo perciò umilmente il permesso di ridere dei superbi vostri disprezzi, di cui mi vendica abbastanza la gloria pa-

terna, non già nel catalogo dei barbieri toscani, ma uella storia delle Belle Arti, e dei galantuomini. Me ne vendica ancora a meraviglia la particolare clemenza con che riguarda in me, l'ultimo dei suoi servi, il generoso ed amabile mio Sovrano, il quale nel compartire le splendide sue benedizioni non mette moltissimo alla probità delle persone, pochissimo alle prosapie, e nulla affatto al loro machiavellismo, nel quale concedo a voi senza pena la preminenza. La massima, che sotto Luigi XIII lasciò scritta nel suo testamento politico un gran ministro di stato, che i *Sovrani si guardano con diligenza dall'impiegare nelle cariche le persone d'onore, perchè non possono trarne verun partito*; questa massima ececrabile, è del tutto sconosciuta, se nol sapete, in Svezia. Se lo sia egualmente nel sistema della vostra politica, accordatemi l'onesta libertà di deciderlo, e allora vi dirò io la ragione, perchè non siete ancora in grado di rispettarvi e conoscermi.

Ma procedendo alla disamina di quella indegna asserzione, come mai, signor Generale, voi gran Ministro, voi gran politico, per quanto dicono i vostri eunuchi, voi attaccato per quanto dite voi stesso, alla sacra persona di S. M. Siciliana, come mai è possibile, che abbiate voluto sacrificarne l'onore e la gloria, pubblicando in suo nome quella puerile ed invoreconda menzogna? E badate, che ve lo provo. Se il giorno della comparsa in Napoli del Baron di Palmquist, recatosi colà espressamente a presentare le lettere del re suo padrone, per ottenere dal vostro la consegna del Barone d'Armfelt, so in quel giorno medesimo voi foste avvertito della partenza da Roma dei tre pretosi assassini, egli è chiaro, che questi erano stati da me assai prima trovati e comprati; ed il trovare in Roma i pugnali di tre sicarii, e il comprarli non ve la figurate poi, cosa tanto spedita quanto l'esperienza di altre metropoli vi può far credere. Dunque nel tempo che il detto Barone veleggiava alla volta di Napoli per aver vivo nelle mani il B. d'Armfelt, io spediva colà degli assassini per averne la testa: dunque la Corte di Svezia aveva emanate tutte ad un tempo due commissioni contrarie; una di vita, ch'è la prima, e l'altra di morte, ch'è la seconda: dunque nel momento, che il B. di Palmquist supplicava per la consegna di quel ribelle, poteva darsi che i miei esecutori glielo scansassero sotto gli occhi: dunque o l'uno o

(1) *Moneta napoletana* (Gli Editori milanesi).

L'altra di questi opposti mandati era affatto nullo e superfluo. Ecco, signor Generale, gli strani assurdi, che bisogna inghiottirsi quando s'inventano le favole colla furberia de' fanciulli, e colla coscienza del Segretario Fiorentino.

Ciò non è tutto. Egli è indubitato, che importava moltissimo ai tribunali di Stockholm l'aver vivo in potere il B. d'Armfeldt, onde raccogliere dalle sue deposizioni tutt'i lumi possibili su i complici della sua vasta congiura. Era dunque naturale, del pari che indispensabile, il farne alla Corte di Napoli la debita requisizione, ed era per l'opposto impossibile il comandarne nel tempo stesso la segreta uccisione. E a dir vero, con qual senno, con qual profitto ordinar la morte d'un reo, la cui vita è ancor necessaria? A qual fine punirlo con un misfatto, quando il puoi colla legge? perchè consegnarlo al ferro degli assassini, quando è pronto quello della giustizia? Temeva forse la Svezia di non poterlo ottenere dalla Corte presso cui dimorava? No, perchè aveva sopra di esso un incontrastabile diritto, qualunque fosse l'angolo della terra, che il sostenesse. Forte su questo principio ella lo ha formalmente reclamato, e nel reclamarlo ha dato a conoscere quanto riposasse tranquilla sull'evidenza del suo diritto. Diversamente avreb'ella esposto, siccome ha fatto, con tanta solennità, l'onore del suo nome, e la maestà del suo trono all'ignominia di una repulsa? Or s'ella ve l'espose realmente, e lo fece al cospetto di tutto il mondo, egli è chiaro quanto la luce, che teneva per sienza la consegna di quel ribelle, ed è limpida del pari la conseguenza, che non potea, né dovea volerlo morto, quando le stava a cuore d'averlo vivo, né poteva dubitare di veder sehnrita la sua richiesta.

Se mal non m'appongo, io mie ragioni già comincio a pesarmi sulla coscienza, ed io non ho fatto che deliberarle. Non vi confondete, vi prego, per così poco, indurate il cuore, e la fronte, e seguite, il meglio che potete, il semplice filo del mio raziocinio.

Io fo in Roma, secondo voi, la recluta

di tre assassini, li spedisco a Napoli per eseguire un enorme delitto, e vien fatto ai vostri agenti di scoprir subito la mia commissione. Ma questa scoperta o fu contemporanea, o fu posteriore alla loro partenza. Se fu contemporanea, come pare che debba inferirsi dal modo con che voi la narrate, ditemi di grazia, perchè mai la Segreteria del Palazzo Farnese ne rilasciò il passaporto? E se fu posteriore, ditemi ancor questo per carità, qual propizia fortuna condusse alla cognizione dei vostri sagacissimi agenti questo iniquo mandato, il quale per la sua atrocità, mi accorderete, tanto nei commissari, che nel committente esigeva il più geloso ed alto segreto? Quali furono adunque gl'indizi che lo tradirono, quali i testimoni che lo deposero? quali i confronti che lo provarono? Perocchè tutto questo giudiziario apparato, se non è necessario per contentare il privato nostro criterio, che poco importa se qualche volta s'inganna, lo è però assolutamente per determinare quello del pubblico, da cui dipende la nostra fama: dal che ne scaturisce quel legale e morale principio, che prima d'imputarlo un delitto corre l'obbligo indispensabile di provarlo. Dunque allo corte: dove sono le prove di quello che i vostri corrispondenti mi attribuiscono? So tra la loro testa e la mia non vorremo ammettere un Commercio di pensieri, la delazione de' medesimi, a farvi assai grazia, ad altro non può ridursi che a ciechi e vaghi sospetti, che facilmente si sognano, più facilmente si scrivono, e quasi mai non si provano. Ora voi, posto fra le assurde ed ingannevoli congetture d'un spione (1), e le autentiche lettere d'un Sovrano, a quale dei due, se il Ciel vi salvi, presterete voi fede? Certo risponderete, che un principe messo al confronto d'un delatore è un'idea ributtante ed orribile: ma poi coll'opera pur troppo mi convincete che la voce del delatore ha soffocata quella del principe, e che la buia oscurità dei sospetti è stata iniquamente anteposta alla meriggiana evidenza de' fatti.

Ma poichè veggo, che con voi si guadagna assai più sospettando che ragionando,

(1) Non si vogliono qui denotare nè quelli che hanno scritto per obbligo, nè quelli che hanno scritto per tenerezza (e se ne rantano) quell'avviso insensato; poichè finalmente queste tali persone appartengono a una classe di spie onoratissima e nobilissima. Parlo di quei sciagurati d'ogni condizione, i quali, parte per fame, parte

per ozio, e parte per adulazione, spacciano di prima mano certe orrende novellacce, che il buon senso smentisce, e che non ostante si credono, o si finge di credere, perchè giova. Queste sono in origine le delazioni, alle quali è stata posposta la sacra parola di Gustavo IV.

permettetemi di affacciarvi anch' io modestamente un mio dubbio. Quel siffatto avviso romano sulla partenza di quei siffatti assassini, fu poi egli veramente vero? e precisamente in quei termini? e propriamente in quel giorno? Non tacciate d'irriverenza la mia dimanda, perchè essendo io meglio di voi informato dei fatti della mia coscienza, e sapendo dianzi a Dio, cui chiamo in giudice tra voi e me, quauto enormemente sia falso l'oggetto di quell'infame rapporto, posso io mostrarmi più rispettoso, che restringendo i miei dubbi all'esistenza del rapporto medesimo? Che s'egli esiste, ed esiste tal quale ci vien dato nella vostra Dichiarazione, rispoadelemi un poco, signor Generale, perchè mai nella lettera responsiva di S. M. Siciliana, a S. M. Svedese, e nella vostra a S. A. R. il signor Duca di Sudermania, non si fa motto, non si dà cenno di questo grande attentato? Perchè non produrne allora la debita querela? Perchè non appoggiare su questa la giustizia della vostra accusa? Perchè ricorrere alle miserabili cavillazioni grammaticali d'uo *se aasir*, e far dipendere da una parola capricciosamente stravolta, e malignamente staccata dal corpo del suo periodo, la dignità della Corona di Napoli, il rispetto verso il territorio, e la tranquillità di cinque e più milioni di persone, tutte esposte al pericolo d'una rivolta per quel vocabolo? Perchè insomma metterlo in campo l'Achille delle vostre ragioni due mesi dopo il bisogno, quando cioè non era più tempo d'adoperarlo, quando l'ingiuria della negativa era già consumata, quando la Corte di Stockholm vi aveva già fulminata la sua rottura? E volete che io riposi sulla fede dei vostri rapporti? E voi pretendete che il pubblico rimanga convinto della loro veracità, quando nol siete, né potete esserlo assolutamente, voi stesso, senza voler passare per uno stupido ed imbecille? Ah, signor Generale! altri si riempiranno di sdegno al vedere su che labili fondamenti avete piantato l'informe e strano edificio della vostra cabala calunniando non potete e giusto governo, che per la saviezza delle sue deliberazioni, per l'elevatezza de' suoi sentimenti, per la lealtà dei suoi patti è lo specchio d'Europa, ed infamando col titolo di assassini delle persone che niente vi rassomigliano. Io però in mezzo a queste acerbe considerazioni, mi sento tocco di compassione: e se la Maestà di Gustavo IV non si è abbassata a tanto di rispondere alle vostre calunnie, io arrossisco, ve lo giuro, di raccontarle.

Nel confondere queste atroci stoltezze per

la sola via del senso comune, io vi ho facinta una ragione morale, una ragione di sentimento, che per le anime virtuose e ben fatte è la più toccante di tutte, e strappa dal cuore il voto contro di voi. Un governo, che come lo svedese, cammina con franchezza e con maestà sulle vie della giustizia, non si abbassa mai all'orribile partito dei Neroai, non si avvilisce a comandar delle colpe e a punire un delitto con un delitto. Questa ragione io dissi, vo l'ho taciuta, perchè la vostra grand'anima, di tutte può restar penetrata fuorchè di questa. Non mi crediate il pazzo, eh' io voglia parlare d'armonia ai sordi, di prospettiva ai ciechi.

A questo passo vi sento esclamare, e tutt'i pappagalì ripetono la vostra esclamazione, che voi non avete giammai attribuito quell'atteato ad un ordine del governo Svedese, la cui giustizia protestate non potervi esser sospetta, ma che quest'opera d'iniquità la credette tutta un arbitrio del Piranesi per rendersi benemerito. Confesso che non potevasi immaginare espediente più bello per amalgamare in me due qualità eterogenee; di scellerato cioè, e d'imbecille, e più d'imbecille ancora che di scellerato. Per quauto sia cosa ridicola l'avvilire la logica a coafutare delle inezie così fanciullesche, nulladimeno non mi credo lecito di dissimulare le vostre imputazioni dopo che voi lo avete dette in voce al sig. De Lagorsverd, come una ragione di tutta importanza, e dopo che il sig. Duca di S. Teodoro, inviato straordinario, le ha ripetute ministerialmente in Daaimarca, pubblicando con somma avvedutezza vicino ai Poli le difese d'un fatto accaduto vicino ai Tropici. Voi dunque che convenite così liberalmente sulla giustizia e sulla saviezza del Governo Svedese, come farete, giudizioso signor Generale, a combiare queste prerogative colla mia mancanza, e colle onorifiche e spleadide beneficenze che me ne sono venute? Rispoadelemi, se vi dà l'animo, senza feriro direttamente quella saviezza e quella giustizia, che già gli avete accordata, e senza renderlo immediatamente partecipe del mio delitto medesimo. Stringiamo insomma il discorso con uo poco di quella virtù che chiamasi buona fede, e ditemi: Cho volete che la Corte di Svezia abbia dato l'ordine di quel assassinio? In questo caso ripigliamo vigore tutte le ragioni, che finora abbiamo enunciate e noa è più vero che voi siate convinto della giustizia di quel governo, e che siate lontano dall'accusarlo di quel misfatto. Volete che questo sia tutto lavoro di mio capriccio? E allora vi è forza

offendere il mio Sovrano con una calunnia più scandalosa e più vile, essendo costretto a confessare ch'egli avrebbe oltrepassata la mia mancanza medesima, premiando con un segnalato beneficio un delitto, che meritava un segnalato castigo. Date insomma la testa in qualunque corno volete dal mio dilemma, che in uno dei due bisogna rompersela. Notato intanto una cosa che voi stesso mi forzate a dire, ed è questa: che il supporre un governo di tal debolezza, che giunga a premiare un delitto in vece di punirlo, egli è un avvisare il pubblico, che chi è capace di credere quest'orrenda bassesse è quel solo, ch'è ancora capace di farla; come io sono l'unico, che dovrei tremare di parlar come parlo, se fossi reo. Non crediate però che il pubblico abbondi di teste così perdute. Io l'oltraggerei gravemente se stimassi, che fuori dei vostri alunni, vi fossero persone così povere di senno, le quali si persuadessero che l'amicizia di due Sovrani, la pace di due regni, le spese immense di una vendetta, che fatalmente si è resa già necessaria, e l'onore finalmente e la gloria della nazione che ho l'onore di servire, debba stoltamente sacrificarsi a qual idolo? A quello d'uno scellerato imbecille, a quello d'un abietto individuo, a quello insomma di un tal Piranesi, a cui il signor Generale toglie qualunque entità quando trattasi di calunniarlo, e dona poi, senza avvedersene, una smisurata importanza, quando si studia di giustificare la sua calunnia. Del resto, voi vi rendete sempre più giustizia attaccandomi con arme tutte proprie del vostro ingegno, e di struttura così curiosa, che per una disgrazia che vi perseguita, la punta loro si ritorce sempre in danno dell'aggressore.

Usciti dalle penose angustie del raziocinio, entriamo adesso nel libero e largo campo del fatto, ove le congetture, le dubitazioni, i cavilli spariscono tutti, e non rimane in arena, che la nuda verità quale e quanta si trova in tutta la sua nitidezza. O

verità! sentimento divino, idolo dei cuori onorati, e tormento eterno dei perfidi, io potrò dunque far sì, che il pubblico ti contempi a viso scoperto e ti tocchi? L'impostura avea tentato di seppellirti, e nascondere ai tanti occhi che ti cercano le tue pure attrattive. Ma la mia mano strapperà con coraggio il velo che ti hanno posto sul volto. La tua luce brillerà come il sole, confonderà i vili che ti hanno tradito, e i buoni esulteranno tutti della tua giusta vendetta.

Ritorniamo dunque alla vostra Dichiarazione, voglio dire alla fossa che vi siete scavata colle proprie mani, e dentro cui spero resterete interamente sepolto. Voi asserite che Benedetto Mori aveva condotto da Roma a Napoli tre assassini per uccidere il Barone Armfeldt; voi asserite che due di questi, già in potere della giustizia, sono convinti e confessi; voi asserite che anche il terzo, cioè il nominato Benedetto, è stato in Roma arrestato, e che non manca che la sua deposizione per ultimare tutto il processo. Ed io all'opposto colle pure prove di fatto vi mostrerò invittamente, che queste tre franche asserzioni sono tre brave mezzoghe, una più bella dell'altra. Cominciamo dalla prima.

Chi sono questi tre sognati assassini? (1) Sono Vincenzo Mori, Pietro Pasquini, e Benedetto fratello di Vincenzo, tutti romani, e tutti arrivati in Napoli, secondo voi, all'epoca che vi giunse il Baron di Palmquist, vale a dire alli 9 del passato febbrajo. Ora, come va la faccenda, se Vincenzo Mori viveva già da quattro anni tranquillamente in Napoli, procacciandosi con uno spaccio di stampe e di altri generi la sua sussistenza? Non vi dirò interrogatene i suoi amici, perché la carità non permette in un paese ove voi comandate il nominare gli amici degli oppressi: ma interrogatene tutto l'abitato di via di Chiala vicino al ponte, ov'egli ha tenuto aperta per molto tempo la sua bottega. Interrogatene il Signor Canonico Gaetano Girardi, che gli va debitore di qualche somma (2), e l'onesto Cavalier di

(1) Anzi quattro, signor Generale, tre condotti da Benedetto Mori, e lo stesso Benedetto lor capo, che appunto san quattro. Ma stamo indulgenti. Questo sbaglio aritmetico è tutta colpa dell'estensore, che non si mostra felice nello spiegarsi. Vergogna però, che sia sfuggito alla vostra acutezza. Vergogna ancora, che mentre Napoli abbonda di buone penne, voi abbiate impiegata la più miserabile nel più importante dei Manifesti. Ma che dico? Tutto è in re-

gola. L'eleganza dello scritto va del pari colla forza delle ragioni, rese ancora più forti e terribili dalla carta fina dorata, nella quale fu distribuito per tutto Napoli questo tesoretto di logica e di buon gusto.

(2) Contro questo garbato e molto reverendo signor Canonico ricorre più volte il Mori al Reggente per essere pagato; ma sempre indarno. Eppure la giustizia di S. E. è così rinomata e l'aver dei poveri è così sacro! almeno nel mio paese.

Malta, signor . . . Rondoni, che, fino al momento della carcerazione, ha dato ricovero in sua casa a questo povero assassino per compassione. Che più? interrogatene l'istesso signor reggente Cavalier Mediei, il quale nelle mani dello scrivano processante deve aver veduta e letta cogli occhi propri la polizza di locazione col padrone della casa, che il Mori prima occupava. E se questo non basta, dite al lodato signor Reggente, che si ricordi un po' di quel giorno che egli si degnò di onorare il Mori di un suo comando, mandandogli uno scrivano a pregarlo, cioè ad ordinargli in nome di S. E. veneratissima, di riprendersi diverse stampe colorate, che il Mori aveva vendute alcuni giorni avanti ad un corriere di Vienna; nel che Sua Eccellenza padrona fu subitamente obbedita. Le testimonianze che io vi allego non son già di quelle che da' vostri Paglietti si comprano tutto giorno per tre ducati (1); ma sono testimonianze, alle quali vogliate, o non vogliate bisogna ebinare la fronte, e confondersi. Eccovi dunque in questo Vincenzo Mori un uomo, che rinnova il miracolo della simultanea moltiplicazione di un solo individuo, e si trova tutto in un tempo negoziante di Stampe in Napoli, e vagabondo in Roma, ove da me, che non ne ho mai vista la faccia, viene accaparrato per sicario, e come tale condotto in Napoli dal fratello, che in Napoli poi s'imbatte con esso la prima volta la vigilia di Natale sulla strada di Chiaia, come rileverete. coll'aiuto di Dio, dal fatto storico della sua carcerazione.

Ora guardate un poco, signor Generale, se questa non è proprio una stoppa, che vi impiecia da tutte le parti come un pulcino, e confesate che quella prima vostra asseriva dal lato di Vincenzo Mori zoppica or-

ribilmente, incontrandosi nell'epoca de' tempi la differenza niente meno che di quattro anni. Avele dunque mentito, ed io ve l'ho provato.

Osserviamo adesso se la cosa cammina meglio per parte dell'altro assassino Pietro Pasquini. E qui permettetemi che, prima di parlare della sua venuta in Napoli, vi offra un abbozzo del suo interessantissimo personale, propriamente stampato dalla natura per fare l'assassino, come udirete. Rappresentatevi adunque un giovine di primo pelo, cioè di circa settanta anni mal conservati, tutto tremolante e paralitico, qual dev'essere appunto un uomo a cui s'affida l'incarico d'ammazzarne un altro, ch'è nel fiore del coraggio e degli anni, come il Baron d'Armelfeld. Rappresentatevi un Paladino del Calotto o del Ghezzi, sul taglio poco più, poco meno dello scudiero di Don Chisciotte; con un naso d'antico imperatore; con una testa sempre immersa nelle superstizioni del lotto, a segno di tenere il libro dell'Arca sotto il capezzale, come dicasi che d'Omero facesse il grande Alessandro; con due gambe a ciambella, ed egli si mal sieuro sulle medesime, che ad ogni passo minaccia di buttersi in ginocchio per intonare le litanie. Rappresentatevi insomma (e lasciam da parte lo scherzo) un uomo tutto canuto, ma tutto insieme sereno, e d'animo sempre allegro, frutto di una buona coscienza (*), e tuttavia di natura così paurosa, che un consiglio al suo confronto è un leone; ed'eccevi Pietro Pasquini, eccovi l'uomo intraprendente e facinoroso a cui volete che io abbia data la commissione di portarmi la testa del B. d'Armelfeld. Caro ed amato signor Generale, osservate che tutti ridono di questa pittura: voi solo ricusate di contemplarla, e voltate altrove la faccia. Vi compatisco; es-

(1) *Folessse pur Dio, che questa fosse una calunnia. Ma per disomore dell'umana ragione non v'è cosa in Napoli tanto notoria, quanto la libera, e pubblica vendita che vi si fa dei falsi attestati. La tariffa loro ordinaria è di tre ducati, o di quattro, secondo la fame di chi vende, il bisogno di chi compra. Se tu vuoi dunque supplantare un processo, alterare una particola di testamento, falsificare qualunque carattere, tu non hai, ch'è gittar via i rimorsi, e dar mano alla borsa. Le botteghe de' falsari son sempre aperte. Tiriamo un velo sopra queste incredibili, e non mai più udite abbominazioni. Il pensiero non può fissarle senza raccapriccio.*

(2) *Solitudini degli orti Vaticani e della Villa Corsini, ove il buon vecchio amava di vivere in una santa pace i suoi giorni, buoni giardinieri, buoni ortolani, ch'egli edificava colla dolcezza de' suoi costumi, e rallegrava col racconto delle sue pronte storielle, ora improvvisando cattivi versi, ed ora cantando le avventure di Clorinda, e di Erminia: chi sarebbesi mai figurato, che vicino a rendere l'anima a Dio, e con un piede dentro al sepolcro, egli avrebbe lasciato il sentiero della virtù per darsi di settanta anni, a quello degli assassini? Ma consolatevi. Egli è un Acton, che lo vuol vero.*

sa è troppo umiliante pel vostro orgoglio, e troppo mal corrisponde ai calunniosi vostri disegni. Ma non crediate che quand' anche al cascante e semivivo Pasquini io volessi sostituirne un altro tutto muscolo e tutto nervo, non crediate, dissi, che per tal cambiamento vi guadagni molto la vostra cabala. Voi avete ministerialmente affermato che quest' uomo fu condotto a Napoli da Benedetto Mori; e così affermando, avete solennemente mentito.

Benedetto Mori mise il piede in Napoli il primo di novembre 1793, e Pietro Pasquini due volte v'è stato posteriormente, la prima alli 3 di gennaio 1794, e l'altra alli 2 di febbraio. Disperatevi quanto volete sulla contraddizione di queste date, che la vostra mentogoa sarà sempre liquida e manifesta, fintantochè nel calendario romano il primo di novembre sarà diverso dalli 3 di gennaio, e del 2 di febbraio, e l'anno 1793 dall'anno 1794. Che poi l'epoca da me indicata della loro venuta corrisponda perfettamente alla verità del fatto voi non avete che a darvi l'incomodo di dimandarlo al locandiere Moriconi (1), che all'albergo situato in fondo al largo del Castello alloggiò l'uno e l'altro, quando in diversi tempi arrivarono, come io già avuto l'onore di assicurarvi. Che anzi rapporto al Mori, degnatevi d'interpellare il corriere napoletano, che lo condusse, e i due ufficiali della real posta in Roma, e i signori Egizi e Gismondi. Essi vi diranno che tanto è falso che il Mori fosse conduttore di altre persone quando parti da Roma, che fu anzi ad istanza de' medesimi, ch'egli potè ottenere un posto nell'Ordinario, depositando in proprie lor mani il denaro.

Sebbene, che avete voi bisogno di tali schiarimenti? Voi gli avete già presi dall'egregio vostro locaricato signor Cavalier Ramette, qui residente, il quale, da me pregato, ne favori il passaporto sulla fine di ottobre, e poi nello scorso mese di marzo mi mandò due cotali, che non conobbi, a riconoscere legalmente il biglietto da me

scrittogli per ottenerlo. Bisogna essere il patriarca de' Beoli per non capire che quella ricognizione fu procurata dal detto sig. Cavalier in conseguenza degli ordini da voi inoltrati (siccome spontaneamente asserirono que' due cotali incogniti) di render conto di quel passaporto, significando in quel tempo, e ad istanza di chi fosse stato accordato; ed anche l'intelletto d'Arlecchino intenderebbe, che il signor Ramette, per purgare la sua condotta, stimò saria cosa il legalizzare l'accennato mio biglietto, e spedirvelo. O sia l'originale, che v'ha mandato, o soltanto la copia accompagnata dagli attestati di quei due sconosciuti, certo è, signor Generale, che voi, sì voi avete cogli occhi propri osservate le date di quel biglietto e di quel passaporto, le quali vittoriosamente smentiscono l'impostura da voi divulgata sulla persona di Benedetto Mori, che tanto mal conoscete. Sono però in debito di farvelo conoscere io, e pretendo che mi siate a sentire.

Benedetto Mori adunque esercitava, e tuttavia esercita per grazia non vostra ma del Signore, due nobilissime professioni us d'incisore, e l'altra ch'è la sua favorita, d'architetto, io vel do per tanto valente in quest'ultima, che moltissimi gli sono inferiori, e pochissimi lo pareggiano. Un uomo celebre nelle belle Arti, (sedotto dal pubblico voto, io do questo nome al Cavalier Giambattista mio padre: se voi ricusate d'accordarglielo non importa) che ne conobbe presto l'ingegno, lo tenne impiegato nei disegni e nelle incisioni per lo spazio di dodici anni. Mio padre, che con vostra pace, vedeva assai dentro in cuore degli uomini, e che sempre l'aveva conosciuto onesto e fedele, morendo me lo raccomandò, né un padre che muore, e che dal regno della bugia passa a quello della verità, raccomanda certamente un assassino ad un figlio. Sono ben lontano dal pretendere che ricevete per autentica la testimonianza, che potrei darvi dell'intero suo carattere nel lungo tempo che m'ha servito; ma spero che ac-

(1) Veramente ella è poca prudenza il rimettersi alla testimonianza di quel medesimo che servi di spia alli birri, quando il povero vecchio fu carcerato dentro una chiesa nel mentre che ascoltava la messa. Ma vi è il cameriere, o garzone della locanda, un certo buon Milanese, che non deve avere in petto l'anima venale del suo padrone. Che se l'aria di Napoli avesse contaminato anche questo, si producano i

disarichi del loro arrivo, che lo stesso Moriconi deve aver dato nel tribunale di polizia, si producano i passaporti segnati in Roma, dalle date de' quali apparirà limpidamente la verità che si dice. Egli è un vero tratto della provvidenza, che ad ogni passo i miei nemici medesimi mi abbiano somministrato le arme per combatterli.

zellerete per buona quella dell'ottimo e celebrato signor Cavaliere d'Agincourt, che più volte si è prevalso dell'esperta di lui mano nelle incisioni d'architettura, appartenenti alla sua grand'opera della Storia delle Belle Arti ne' tempi bassi. A quella del nominato signor Cavaliere, che per chiunque abbia senso di buona fede e d'onore deve bastare per tutte, io ne aggiungerò altre due gravissime e senza replica. Una del rinomatissimo signor Gio. Battista Volpato, a di cui somma lode null'altro ricorderemo senonchè a lui debbon le Belle Arti l'educazione dell'immortale Raffaele Morghen suo genero, e l'altra dell'eccellente e costumato incisore signor Tommaso Piroli, a cui, oltre la corretta edizione che si fa in Roma del vostro Ercolano ridotto a compendio, han dato ultimamente gran fama i pensieri con ago maestro da lui incisi del signor Flaxman, ricavati dal Dante, e dei due poemi di Omero, e dalle tragedie di Eschilo. L'uno e l'altro di questi onoratissimi artisti cento volte han tenuto occupato il Mori nei loro lavori, e cento volte ne hanno sperimentato l'abilità egualmente che l'onestà, la schiettezza, il disinteresse e la buona cinica filosofia.

Ma che sto io a citarvi delle testimonianze particolari? Tutta Roma si fa innanzi a farvi fede della probità di questo suo cittadino, quella Roma da voi sempre oltraggiata, e nondimeno a dispetto vostro sempre sovrana e religiosa, ed incorrotta ne' suoi giudizi. Informatevi dalla sua bocca dei costumi di Benedetto Mori, ed imparerete che a quest'uomo giusto e tenace del suo proposito nullo altro difetto è mai stato rimproverato, se non quello di essersi sempre dimostrato sì rigido e fiero in punto di onore, che la sua virtù degenerava spesso in salvatichezza e in superbia. E voi l'avete infamato? e, solo perchè i vostri agenti così vi hanno scritto, avete osato di chiamarlo capo assassino? Sono queste le regole del vostro codice criminale? è questa la morale dell'Evangelo? Eh via vergognatevi, e finite una volta, uomo cieco ed incauto, di rovesciare i fondamenti della giustizia, e di sacrificare la carità comandata da Cristo agli inumani precetti di Machiavello.

Voi avete detto, e audacemente scritto, che l'attentato di quel tal Piranesi, e di quei tali assassini, non è un ritrovato né una strana interpretazione, ma un fatto dedotto nei tribunali di Napoli, ne quali dal processo contro di essi (Vincenzo Mori e Pietro Pasquini) fabbricato sono convinti e confessi. Io vi replico che un ritrovato

più falso, un'interpretazione più strana e più iniqua di questa non ha esempio in tutta la storia dell'impostura.

Noi entriamo in un mare che non ha sponde, in un mare di ribalderie, ove l'ingiusià e la soverchieria veleggiano col vento in poppa, e la sola innocenza è io burrasca da tutti abbandonata, fuorché dal Cielo, che la vuole afflitta, ma non sommersa. Noi entriamo io dico nelle tenebre del processo, tenebre folissime e misteriose, tra le quali per altro la Provvidenza e la buona ragione ci apriranno una strada tutta di luce. Ripetiamo, acciò resti bene impressa all'animo, la vostra ministeriale proposizione. Voi dite al pubblico che il Mori ed il Pasquini sono già convinti e confessi; ed io a questo pubblico coraggiosamente dichiaro che quelle due vittime sventurate hanno deposto costantemente tutto il contrario. Venga innanzi il processo. Voi ricusate di darlo, ma a vostro scorno ve lo darò io (osservate e stordite), e nel ristretto che ne presento, slido tutto Napoli, e tutte le due Sicilie a trovarvi una sillaba che non sia vera.

Dalle poche carte adunque, che il vostro Tribunale ha saputo inbriattare, rapporto al preteso tentativo assassino contro la persona del Barone d'Armefeldt, rilevasi che d'ordine della Real Corte di Napoli furono carcerate tre persone, cioè un *Volante* napoletano per nome Setola, Vincenzo Mori e Pietro Pasquini romani, e che un altro parrimento inquisito, denominato Benedetto Mori, si salvò con la fuga.

Il *Volante* ha deposto nel suo costituito, che conoscendo, e praticando con li suddetti Mori e Pasquini, scoperse, i loro disegni di voler uccidere il nominato Barone, dal cui servizio egli allora si licenziò per non trovarsi involto in questo delitto, ed indi ne fece la denunzia ad una signora di nazione estera, con la quale il Barone coabitava.

Ricavasi dal costituito di Vincenzo Mori, che dimorando egli da quattro anni in Napoli, ove teneva in Chiaia una bottega di tabacco e d'altri generi, era venuto a trovarlo Benedetto Mori suo fratello.

Ricavasi finalmente dal costituito di Pietro Pasquini, essersi portato da Roma a Napoli per riscuotere una cambiale del signor Piranesi, suo principale e padrone, per passarne poi il denaro in mano di Benedetto Mori.

Oltre ciò esistono nel così detto processo due passaporti segnati dal signor Piranesi in servizio della sua Corte, uno in persona del Pasquini, e l'altro di Giacomo Bernardoni, e vuolci che fra le robe di Benedetto

Mori si ritrovasse un' arma bianca di qualche conseguenza. Le *anzidette* carte sono senza informativa, e senza rubrica (1). Ed ecco tutto il processo, cioè due mezzi costituiti fatti dianzi all' Eccellentissimo signor Reggente: ecco le prove del delitto, cioè l'unica deposizione di un segnalato birbaio, come subito dimostreremo: ed ecco finalmente i rei convinti e confessi, cioè la perpetua e costante confessione d'essere l'uomo e l'altro duo galantuomini. Ma gl'interrogatori sull'attentato? Oh sì signore, anche questi vi sono stati, e lunghissimi e minacciosi e superbi; ma vi par egli che lo scrivano fosse così balordo da registrarli? Scrivendo gl'interrogatorii, bisognava scrivere ancora le risposte, e le risposte, voi lo sapete, tutte coraggiose, e pieve d'onore, non meno che di evidenza, avrebbero rovesciata la macchina infernale che si era costruita per rovinarli. Dunque il cardine delle prove consiste tutto nelle accuse del Volante? Inclito signor Generale, uel contemplare l'estrema miseria di ragioni, a cui vi siete ridotto, io mi sento penetrato di compassione. Un uomo che viene portato dalla umana, e afferra una paglia per non annegarsi; un uomo che casca da un tetto, e per salvarsi si attacca ad una tela di ragno, sono le immaginazioni che mi si presentano quando vi riguardo.

Facciamo un passo alla volta, e veniamo sbarazzando con flemma il sentiero dalle tante spine che l'attraversano. Primieramente, che dice Stefano Setola? Dice, che conversando col Mori e col Pasquini aveva scoperto il loro disegno di uccidere il Barone d'Armfeldt. Aveva scoperto? Mi burla, Setola riverito? E non sai che a Dio solo appartiene la conoscenza delle nostre intenzioni? Chi sei tu dunque, che ti arroghi l'attributo della sapienza infinita, e vedi nelle teste degli uomini il loro pensiero, come appunto si vede in un oristallo un bel viso da forza, quando Stefano Setola si guar-

da dentro lo specchio? E chi è questo gonzo, che presta fede alle tue fuffaterie, e sublima i sogoi del tuo sporgo cervello al grado d'infallibile ed incontrastabile verità? Noo era meglio di deporre d'aver scoperta e veduta l'oiobra di Plinio dentro la voragine del Vesuvio, che le intenzioni del delitto nel cuore di un uomo? Se ti fossi limitato a un sospetto, pazienza; se avessi detto: me l'ha confidato, pazienza. La tua menzogna allora e la tua congettura sarebbe stata da scellerato, ma non da goffo. Ma il presentarsi al cospetto delle leggi, e con uoa fronte svergognata affermare in tuono assoluto d'aver scoperto oel cuore d'un altro il più custodito de'suoi pensieri, questa, se fu ora nessuno te l'ha detto, è una stolta bricconeria, più stolta il crederla, ed empia il valersene a regola di giudizio io una causa criminale dove la verità deve palparsi, e la stessa luce, e la stessa evidenza essere sospetta. Io però ti domando, (perdonate, signor Generale, se ooutiouo a discorrere col'eroe della vostra favola) doode, e quando, o come hai tu acquistata la cognizione di quest' iniquo disegno? Dalle disposizioni, tu mi rispondi, prese dal Mori per inseguire e far inseguire il Barone d'Armfeldt nella sua fuga da Napoli per la parte di Manfredonia. Ma sai bene, tocco di birbo, che il Mori non avea incaricato di null'altro i compagni, e te stesso che di tener di vista, dovunque andasse, la persona di quel ribelle, che per tale ti era stato palestrato, e di mettere in opera tutt' i modi possibili per, impadronirti a qualunque spesa delle sue carte. E che altro inculeano le mie lettere a Benedetto Mori, intercettate da rodesto Ufficio di Posta, e depositate originalmente nelle mani del primo Ministro? E che altro dice la lettera pure che tu mi hai scritta dalla carcere il dì primo dello scorso agosto, recatami in Roma dallo stesso tuo fratello Francesco (2) per implorare compassioue? e l'altra agli otto dello stesso mese

(1) Almeno lo erano fino dal mese del p. agosto. Forse nel momento in cui scrivo vi sono accaduti dei cangiamenti. Ciò non importa. A me basta che quando il signor generale mi calunniava, il processo si trovasse nella stessa modo che ho riferito.

(2) Costui, che si disse fratello di Stefano, comparve una mattina in mia casa colla lettera di cui si parla e fece istanza per presentarmela colle proprie mani. Gli feci rispondere, che lasciasse la lettera, e tornasse il giorno dopo. Egli fu puntuale alla

mia porta la mattina seguente, e sulla mia costante negativa di non volerlo ricevere, egli fece uno strepito tale, che fu quasi forza il cacciarlo. Che pretendeva dunque costui? Io saprai quelli che lo spedirono, non io. So solamente, che la sua petulante insistenza, il pretesto della sua missione, e molto più la disgraziata sua fisionomia potevano, a chi avesse avuta la testa allertata come del B. d'Armfeldt facilmente far credere che quello pure fosse un sicario mandato con cattive intenzioni contro la

inviata per lo stesso mezzo ad Antonio Zamparelli, antico tuo compagno di servizio, che chiami compare? Questo foglio esiste nelle mie mani, ed è pur tutto scritto di tuo proprio pugno; e il carattere confronta perfettamente con altre tue lettere originali di date anteriori niente sospette, quando tu vendevi a Benedetto Mori per quindici scudi romani il mese i segreti del tuo padrone, che ti stimava servo onorato e fedele, e non eri che un traditore. Se per iniquità de' tempi e dei luoghi i tuoi pari non fossero necessari, tu non avresti fatto finora un furto al patibolo. Ma vai, diletteissimo signor Generale, avrete voi il coraggio di appoggiare ad un infame tutto il peso della vostra Dichiarazione? ad uno che col pane del Baron d'Armfeldt nella bocca lo tradisce, e ne rileva i più occulti andamenti, e ne nota i gesti e le parole e i sospiri? E a un ribaldo di questa tinta voi sacrificate l'innocenza di due miserabili, la Maestà di Gustavo, l'onore de' suoi agenti, e la vostra medesima?

Né io v'ho dritto ancora dei meriti del vostro Setola. Volete voi sapere l'intero contenuto della sua lettera ad Antonio Zamparelli, che poc' anzi ho citata? Dopo d'a-

ver esaltata e magnificata la sua onoratezza, come fanno tutt'i birbanti, e nettamente confessato che niun'altra commissione gli era stata addassata da Benedetto Mori, fuorchè d'inseguire in caso di fuga il Barone, e sorprendere le sue carte, egli entra nel panegirica (e qual panegirico?) della giustizia napoletana: e qui dice, che egli non si è mai segnata la deposizione che in suo nome sta scritta dentro il processo; dice, che questa è tutto lavoro dello scrivano; dice che Miledi Munch, ch'egli nomina coi sostantivi e gli addiettivi dei lupanari, è quella ch'è a tutt'i conti voleva che attestasse l'impostura del supposto assassino; e dice finalmente, che la sua onestà è stata perfino tentata e sollecitata colla promessa di ceata onze, ma inutilmente.

Nel darvi l'estratto di questi autentici stragiudiziali per convincere non vai, ma il pubblico del perfido carattere di quest'uomo, e della manifesta contraddizione dei suoi sentimenti, io non varrei che mi credeste tanto marmoreo, da non comprendere intimamente lo spirito misterioso di queste lettere, e l'oggetto a cui furono mandate, e forse anche dettate (1). Tocca a-

mia persona. Ma grazie a Dio, non mi sento per ora disposto a somministrare contro me stesso un argomento di beffe a' miei nemici, né una scusa a quanto essi hanno fatto per tanto meno.

(1) La corte di Svezia non ha risparmiato né diligenza, né mezzi per iscoprire il delitto del Baron d'Armfeldt, e l'ha finalmente scoperto; perchè il delitto esisteva. Si è fatto altrettanto per trovare quello del Pasquini e del Mori, ed in vece del loro reato non s'è trovata che la loro innocenza; perchè il reato, viva Dio, non ha mai avuto esistenza. Uno dei tanti stratagemmi adoprati per acquiescere non dico delle profezie, perchè le favole non si provano, ma dei pretesti, onde dare alla prepotenza un colore di giustizia, si fa l'affare delle lettere che di sopra ho indicato. Col mezzo di quella che il Volante disse ad Antonio Zamparelli, tutta tenerezza, tutta effusione di cuore, e che dal fratello medesimo del Volante fu recapitata alla moglie di Zamparelli, si voleva venire in chiaro, se questi soggiornava in Roma per farlo subito arrestare come inquisito fin da principio, e si sperava con ciò ch'egli avrebbe rivelato principalmente il luogo dove Benedetto Mori, con cui aveva avuto in Napoli stretta amicizia, stesse nascosto; giacchè

questa è il tasto che il Fisco di Napoli sempre percuote, e sempre inutilmente percuoterà. Oltre di che anche questa carcerazione avrebbe contribuito se non altro a confondere maggiormente le teste, e a far credere al pubblico d'aver preso un el fante, quando in sostanza non avrebbe preso che un moscherino. Colla altra a me diretta, ma di altro carattere, siccome narrava la sua miseria e gli strapazzi sofferti, e variando molto la sua fedeltà, e cento volte ripetendo che Stefano Setola non è mai stato un traditore, veniva a mostrarsi depositario di qualche grande segreto. ben si vede che si tentava di carpirmi di mano una risposta colla quale, o soccorrendo la sua indigenza, o lodando la sua condotta, io avessi dato a conoscere una premura qualunque siasi per costui, e somministrato così un indizio criminoso per attaccarmi. Ma per un movimento spontaneo della mia coscienza, ciò che doveva eccitarmi a rispondergli e a prendere interesse alla sua penosa situazione fu quella appunto che mi mosse a indignazione, e ne potei tollerare l'idea che un birbante del suo carato mi avesse a predicar fedeltà e segretezza in un affare dove né dell'una, né dell'altra ci era di bisogno, ma di giustizia, se si trovasse, o di carità se fosse operabile nel pudente-

moci la mano, signor Giovanni, e intendiamoci. Ammiro la vostra scaltrezza, e la felice immaginazione del signor Reggente; ma s'egli e voi non avete altra rete per pescare a spese della mia balordaggine dei pretesti contro i due poveri carcerati, vi avviso, che le vostre furberie si risolvono in quelle di Pulcinella, e che la loro innocenza galleggerà sempre limpida e luminosa sul pelago delle tante imposture in cui vi siete studiato di profundarla. Perocchè voi bensì farete (e non ne dubito punto) che Vincenzo Mori e Pietro Pasquini siano per sempre infelici, essendo questo l'ordinario destino de' galantuomini; ma che i medesimi siano due scellerati, voi non lo farete no mai, per la giustizia di quel Dio che pesa le lagrime degli oppressi, e ne conta i sospiri per dimandarne un giorno stretta ragione ai feroci loro persecutori.

Ma stolto ch'io sono! Voi non avete bisogno dei miei documenti, per rimanere persuaso delle pessime prerogative di questo Setola. Non pretendo di farvi né arrossire, né impallidire; ma guardatelo bene, e raffiguratelo. Voi l'avete veduto due volte, e sebbene ciò sia seguito a lume di lucerna in secreto; nulladimeno la sua faccia non vi deve giungere straniera. Io verrò intanto in soccorso della vostra memoria con un piccolo racconto, se il permettele.

Monsieur Droon, cameriere del Baron d'Armfeldt, Monsieur Oglin, ufficiale di cucina, e un certo Monsieur Pierre, cocchiere, erano gl'intrinsici del vostro Setola, che spesso aveva comune con quest'ultimo la tavola e la gozzoviglia, ed era tanta per esso la sua tenerezza, e tanti i baci e gli abbrac-

ciamenti, che la propria moglie ne poteva essere gelosa. Ora, per dare a questi suoi cari un attestato della sua sviscerata amicizia, indovinate che fece! Un giorno, che i suoi vizi gli avevano esaurito un po' troppo il borsiglio, concepì il caritatevole disegno di rovinarli, denunciandoli per Giacobini. Egli dunque, ricordevole, si presentò a voi, signor Generale, al principio dello scorso gennaio, e voi due volte vi degnaste di ascoltarlo, e di suggerirgli che vi presentasse una memoria correlativa; colla quale istruzione egli mise in iscritto la sua denuncia, e vi pose in fronte il suo nome. Avendo però confidato il suo animo ad un vostro Volante, che gli avea facilitato l'ingresso al vostro cospetto, fu da lui consigliato di levarne il nome, acciò non potesse giungere a notizia del suo padrone un tal fatto, e ne fosse subito licenziato. Ebbe adunque ricorso ad un'altra mano per distendere un'altra memoria; ma chi doveva scriverla, non avendo l'anima così perduta, consigliò effacemente il Setola a non consumare la sua iniquità, e non solamente lo dissuase, ma prese degli espedienti per troncarli l'esecuzione di quel pensiero. Ora sapete mo voi chi fu l'uomo d'onore che lo distolse? Se ve lo dico, nol erederete, perchè voi già l'avete diffamato per capo assassino. Questo titolo vi fa subito ricordare di Benedetto Mori. E bene, fu questo scellerato che ebbe orrore di quell'azione, e la dissuase: ed io ve l'ho detto non già per confondervi, ma solamente per farvi ridere, se mai vi avessi fatto piangere fin adesso. Io posseggo la minuta del Memoriale, che vi si doveva presentare dal Volante; e la sostanza del foglio

nio della Ficaria. Or come finì adunque la storia di quelle lettere? L'ini che non volli per niun conto ricevere il mezzo che me le portava, e che si dava per fratello del Setola, il che sa Dio se pur è vero. Ma chiunque egli fosse, io mi curai tanto di accarezzare quest' angelo portatore delle buone nuove accennate, che lo rassegnai anzi al diavolo di tutto cuore. E non ebbi mica a pentirmi della mia durezza ed inurbanità; perchè avendo ordinato ad un mio familiare di seguirlo segretamente, venni di lì a pochi momenti a sapere che il buon galantuomo, dopo molte giravolte, era entrato nel Palazzo Farnese, e fatte alcune parole col guardaportone ne aveva salite le scale, andando a far che? a dar parte al sig. Ramette della sua infruttuosa missione. Se il mio giudizio e temerario, son

ben contento che Dio nell'ora della mia morte me ne castighi, perchè certo son risoluto di non mai confessarmene. Ma mi libera da questo scrupolo l'essere stato costui due volte il giorno alla medesima udienza durante il tempo della sua dimora in Roma, che fu dalla venuta di un Procaccio alla partenza dell'altro. Potrei ancora soggiungere, che il dopo pranzo dello stesso giorno, essendo stato egli felicemente ubriacato, gli fu tratto di bocca che il Reggente medesimo l'aveva spedito a Roma a portare quelle lettere. Ma sebbene i fantasmi non sieno mai veraci, se non quando sono ubbriachi, nulla di meno io rinunzio volentieri questa volta all'autorità dei proverbi e dell'esperienza, e mi basta la ragione del fatto, che vale più d'un bel detto.

è questa: Che il Baron d'Armfeldt aveva condotto seco in Napoli fra la sua famiglia due Giacobini, ed un altro lo aveva preso in Napoli al suo servizio: che sono i tre soggetti che ho nominati; e i due portati si facevano passare per Svedesi, quando erano Francesi; nel che il Volante, a dir il vero, non avrebbe mentito, perchè veramente erano tali. Seguiva quindi il dettaglio dei detti sediziosi, e dei brindisi propinati ad onore della rivoluzione francese; e l'accusa non solo abbracciava le persone suddette, ma la moglie di Monsieur Droon, e l'aio cameriere del piccolo principe di Menzicoff, coabitante con la madre e col padre nella stessa locanda ove alloggiava il Barone, il quale, al suo arrivo in Napoli, s'incaricò di farlo passare per Svedese, portandolo come suo famigliare (1); in seguito venivano accusati molti altri confidenti ed amici di questi, tutti ben conosciuti al vostro fior di virtù.

Nel tessere il di lui panegirico, io trascorro un campo infinito, e se tutti vorremo visitare i monumenti dell'onorata sua vita, non troveremo più la via di ritornare donde siamo partiti. Tralascio dunque di mandarvi a Lucca a riscontrare negli Atti di quella Curia dei documenti parlanti de' suoi ladroncelli. Tralascio di tradurvi innanzi la vedova del sartore M. Lanz, palermitano che abitava sotto il Palazzo Miranda, la qual povera donna piange ancora dieci ducati che il Setola le truffò sui lavori delle livree. Tralascio cento altre minute ruberie, che nella moltitudine de' suoi requisiti patibolari riscuotono impercettibili, perchè il sistema dei suoi vizi è sì ben combinato, e completo, che, nella palestra dei mascalzoni, egli può in tutt'i modi dar conto della sua capacità, non esclusa neppur quella di ladro domestico. Ma usciamo una volta da queste lordure, delle quali si è imbrattata abbastanza l'immaginazione, ed epiloghiamo le nostre

considerazioni. Io vi ho mostrato che la deposizione del Setola è inammissibile, perchè fondata sulla pretesa scoperta d'un proteso pensiero, appartenente a Dio solo scrutatore de' cuori; inammissibile, perchè direttamente opposta alle spontanee proteste delle sue lettere originali (2); inammissibile perchè smentita dalle deposizioni de' suoi accusati; inammissibile, perchè fatta da un traditore, e da un'anima venduta e interamente disonorata, inammissibile insomma, perchè illegale, pazza ed assurda, e non resta d'aggiungervi, che la qualità di ubriaca.

Io m'impiego a provarvi cose che sembrano fuori d'ogni prova. Nulladimeno, siccome in tutto ciò che riguarda il fatto del Baron d'Armfeldt ho la presunzione di ercedermi, benchè lontano, informato meglio di voi, che ne siete stato oculare testimone, così v'intendo a nome della ragione e della giustizia, che ascolta tutto di starmi a sentire.

Retrocedete dunque col pensiero al giorno della comparsa in Napoli del Baron di Palmquist. Quello fu il giorno delle fatiche, e delle disgrazie insieme del povero Benedetto Mori, il quale, avendo avuto da me delle vementissime ordinazioni di vegliare più che mai sui i passi del Baron d'Armfeldt, stava già preparato a tutti gli avvenimenti. Egli temeva sopra tutto la sua improvvisa disperazione; ond'è che per esserne tosto consapevole aveva promesso al Volante il regalo di venti ducati, quanti gliene aveva egli stesso richiesti, subito che gli avesse dato avviso del modo, del tempo e del luogo dove il suo padrone fosse fuggito. Aveva inoltre pattuito con esso una mensuale ricognizione, anticipandogli un termine della medesima, a condizione ch'ei l'avesse inseguito dovunque andava, ed io non voglio dissimularvi che oltre il Volante altre sei

(1) In quel tempo il Governo di Napoli procedeva con rigori grandissimi contro tutti gli individui di nazione francese, i quali si cacciavano dal Regno senza pietà. Come poté dunque il sig. Generale chiudere gli occhi sopra questi supposti Svedesi? Ignorava forse ch'erano Francesi? non è verosimile: ma i suoi riguardi verso il barone o persuasero a dissimulare, e così la saggia provvidenza del Governo fu sacrificata agli impulsi dell'amicizia.

(2) Se qualcuno si avvisasse di oppormi che quelle lettere essendo artificiose non ar prova di sentimento, io lo pregherò di

riflettere che chiunque dal fondo della carcere non ha ribrezzo di tener mano a queste irregolari e vietate maniere di calce-re le prove di un delitto, qualunque siasi, molto meno ne avrà nel prestarsi ad una falsa deposizione. Che anzi un passo diventa conseguenza e prova dell'altro; nè vi è cosa che tanto mi convinca di quell'iniqua deposizione, quanto l'iniquo stratagemma, che si è messo in opera per convalidarlo. Non so per altro decidere se sia più vile chi l'ha eseguito, o chi l'ha comandato.

persone stavano già pronte con i passaporti in tasca, con gli sproni al calragno, e una grossa barca alla vela per tener dietro al fuggitivo, qualunque via prendesse, o di mare o di terra. Se mi dimanderete la ragione di tante precauzioni, ve la dirò francamente. Tutti i fogli d'Europa denunziavano da qualche tempo il Baron d'Armfeldt, per ribelle. Mentre la opinione del pubblico ondeggiava su questa singolare scoperta, mi giunge notizia che in Genova era arrivato con gran diligenza, e con dispacci di alta importanza un corriere straordinario. Ricevo nel tempo stesso lettera della mia Corte, la quale mi comanda di raddoppiare la mia vigilanza sugli andamenti del Baron d'Armfeldt già scoperto capo di una congiura, e mi si predice insieme un avvenimento strepitoso in Italia, relativo alla Svezia. Tutto questo mi fe' nascere naturalmente il sospetto, che da un momento all'altro il Governo Svedese ne avrebbe dimandato l'arresto. Onde mi parve che avrei meritato bene del mio Sovrano, se mi fossi adoperato di secondare dal canto mio le sue giuste intenzioni. Il cuore però dicevami che la vostra lealtà, signor Generale, rinomata quanto la greca, e la pubblica ed invereconda protezione che da voi si accordava a quel traditore, avrebbero, contro tutte le norme del giusto e dell'onesto, delusa quella sovrana dimanda, io pensai, come servo diligente e sollecito, di mettermi in istato di riparare, quando che fosse, al tradimento già preveduto, a quello cioè di sottrarre il colpevole alla requisizione della Svezia procurandogli una secreta evasione. Mi era dunque necessario il dare tutti gli ordini possibili perchè egli fosse dappertutto inseguito, acciò la mia Corte informata a tempo del luogo, qualunque fosse, del suo ritiro, potesse sempre riprenderlo in forza del suo pieno diritto sopra il medesimo. Che anzi (guardate che giango a dievi) se una grave contusione a una gamba non mi avesse in quei giorni impedito di camminare, era mia ferma determinazione di recarmi io stesso a Napoli, ond'essere all'uopo di rendere personalmente al mio Principe questo servizio; poichè dove trattasi di alto delitto, egli è un traditore, signor Generale, chiunque si separa dalla causa del suo sovrano, e non la fa tutta propria. Quindi tanto son lungi dal credere che il mio zelo in servire il mio Re, mi abbia disonorato, come voi andate persuadendo a tutti quelli che professano la vostra morale, che ne vado anzi fiero e superbo: e cupiterei ben somma la mia disgrazia se mi trovassi obbligato di venire

all'Arcopago di Napoli per appendere da voi i doveri di buon Ministro, e i principii di religione e d'onore. Del resto non voglio perdere l'opportunità di questa digressione, per dirvi che, se io fossi stato quel vile, che voi pensate, applicandomi la misura del vostro cuore, di cercare la morte del Baron d'Armfeldt, sappiate bene, che con una volta, nè due, ma cento e trecento volte la fortuna avrebbe favorito questo accelerato disegno; ma sappiate ancora, che non avrei giammai riflettuto, siccome so adesso, alla comodità di questo misfatto, se le stolte vostre calunnie non me ne facessero risovvenire. Ritorniamo al nostro racconto.

Disposte tutte le cose nel modo che già v'ho detto, il giorno dopo l'arrivo del B. di Palmquist, prima ch'egli si portasse all'udienza di S. M. Siciliana, fissata come ben vi ricordate alle ventidue d'Italia, cioè quasi ventiquattrore dopo di averla chiesta, il B. d'Armfeldt agitato da' suoi rimorsi, ed incerto dell'esito di quell'udienza, tutto tremante, quasi piangente, chiamò a se la famiglia, ed eccettuati gli Svedesi, la licenziò tutta. Il Volante allora perduta la speranza di questo pane, ed allettato dalle larghe promesse del Mori, di cui aveva già sperimentato le largizioni e le ricompense, mandò subito al medesimo la sua valigia già preparata per trovarsi tutto pronto a porsi in viaggio, a tenore delle istruzioni che il Mori già gli aveva comunicate, sempre persuaso che il Barone avrebbe preso da un istante all'altro la fuga. Questi in effetto non tardò a sparire: corse subito il Volante a darne al Mori l'avviso, ne riscuote il premio dei 20 ducati già convenuti, e si esibisce pronto a seguire le tracce del fuggitivo: si ordinano i cavalli, si appunta l'ora, e il Volante non domanda che un momento di tempo per lasciare alcune domestiche disposizioni.

Intanto prestatemi (vi prego una paziente attenzione, e vedrete a che conduce la mia narrativa) intanto i cecidori, che non eran sì pochi, sentendo vociferar per Napoli la sua fuga, cocrono sgomentati alla locanda, e incano del rumore. Comprirebbe il Maggiore Branstrom, gli assicura che il Barone ha riparata la sua disgrazia, che sarebbe assolutamente tornato, ed avrebbe pagati tutti bravamente i suoi debiti. Il Volante è presente a questo discorso, e concepisce subito la speranza di essere restituito al primo servizio: si raccomanda per quest'effetto al Maggiore, e per produrre la sua preghiera con merito gli fa capire di aver dei segreti importanti da rivelare. Il Maggiore impegna

con esso la sua parola, e si unisce a questo la Dama riguardevole accennata nel processo. Il cameriere M. Agli, che aveva fin allora fieramente con lui contrastato a cagione delle livree, che il Volante aveva trafugate e che non intendeva di voler più restituire, pretendendo (vedete pretensione d'un ladro!) che dopo la partenza del Barone gli appartenessero di giustizia, mette immediatamente da un lato il litigio, si unisce al Maggiore e alla Dama, e levando al fiasco il turacciolo, anegano al Volante nel vino il piccolo lume di ragione che gli restava. Cominciano a tastarlo sul proposito di Benedetto Mori, persona che ad Agli e al Barone era da qualche tempo sospetta grandemente e temuta, e gli cavano senza stento di bocca la gelosa commissione che gli era stata addossata, e tutto quello, e più di quello che il Mori gli poteva aver confidato. Di più non poteva desiderarsi per ruscitare la ciarla altre volte promossa, che il Barone fosse attorniato da sicari che gl'insidiavano la vita, ed eccitare per questa via nel pubblico un sentimento di compassione a suo riguardo, specialmente nell'animo delle loro Maestà Siciliane già disposte a benevolenza verso di esso. La malvagità del Volante aiutata dalla sua ubbriachezza spianò la strada alla cabala; e poco vi volle perchè dicesse, che si cercava di assassinare il Barone. Che anzi (osservate se sono indulgenti), io mi persuado, che realmente costui nel suo cuore così credesse, e lo scuse se dalle tante vigilanza del Mori sopra il Barone, egli argomentò secondo la logica de' suoi pari, che si volesse levargli la vita; e scuso molto più il barone medesimo, se, consapevole del suo delitto, si era abbandonato da qualche tempo al terrore, e col cervello alterato da' suoi rimorsi, si figurava in ogni volto un sicario. Ma voi, signor generale, che non avevate i suoi rimorsi nel cuore, nè il fumo della erapola nella testa, come il Volante, nè lo stimolo di una mercede, voi colle bilance della giustizia nelle mani, e col capo pieno di buona politica, quale scusa troverete voi di aver precipitato in un giudizio su quattro innocenti, che ha cimentato l'onore di una azione magnanima e generosa; in un giudizio, che tolto il velo dell'impostura, vi diffamerà fra poco per tutto il mondo; in un giudizio, che espone il vostro buon Principe a bere il calice dell'amarrezza, e il regno a delle ferite, la quali, se il cielo non vi ripara, saranno più dolorose a più larghe che non pensate? Questo è ben altro, che offendere con un vocabolo la dignità della

corona napoletana; questo è ben altro, che violarne il territorio, e compromettere con un *se saisir* la tranquillità de' suoi sudditi, i quali se avessero libera la voce, come il pensiero, non so quanto potrebbero lodarsi del vostro politico contegno colle Corti straniere, e con sé medesimi.

Per quanto abbiate la fronte coraggiosa e sperimentata, io mi lusingo che arrossirete dell'opera sporca del vostro buon Setola, e della sua deposizione, sulla quale avete edificato senza calce, senza disegno, e senza cervello il vostro processo. Tolta questa pietra fondamentale, la fabbrica piomba da sé medesima, e si risolve in un mucchio di polvere, che il vento si porta via.

Avete dunque altri documenti del mio attentato, altre testimonianze, altre evidenze? Voi svilierete la fronte, e con un amaro sorriso tirate fuori tre fogli, su cui battete con trionfo le mani e state in atto di annichilarmi? Misero me! voi mi fate agghiacciare. E che saranno mai queste carte, che vi rendono improvvisamente così superbo e terribile? Per carità, signor Giovanni, lasciatemele contemplare. Oh! che mai veggio? lo riconosco questo carattere; queste sono le mie lettere intercettate. Ora si che sono veramente perduto. Che ho mai fatto? che ho mai scritto? Oima! non me ne ricordo, la memoria mi ha abbandonato. Ma voi, crudele, perchè differir tanto a produrle? perchè finora tacerle? Avevate pur nelle mani questo corpo del mio delitto, quando rispondevate alle lettere del Re di Svezia e del Real Duca di Snderman. Lo avevate pur nelle mani quando scrivevate la vostra Dichiarazione? Un paragrafo, un periodetto, una sillaba delle medesime avrebbe pur persuaso in favor vostro il pubblico, più che tutte le irrivenienze grammaticali, più che tutti gli avvisi de' vostri corrispondenti, più che tutte le deposizioni di cinque mila Volanti. Solamente adesso vi siete accorto di queste lettere? Solamente adesso le ponete sul candeliere? E bene, si ponga il candeliere sul moggio, e poichè il lume s'è acceso, la sua luce risplenda, e ferisca gli occhi di tutti. Di molte lettere, che io ho scritte in Napoli al mio capo assassino Benedetto Mori, tre sono cadute in vostro potere, poichè le altre tutte sono ritornate originalmente nella mano da cui sono partite, e nel momento in cui scrivo, le tengo tutte sul tavolino. Non ho neppur bisogno di desiderare le tre ultime di cui parlo, avendone il duplicate di mio proprio pugno; perchè vi so dire, che quanto è taluno eccellente nell'ordinar le cabale, altrettanto io

sono diligente nel provvederle. Queste tre lettere adunque, una in data del 7, l'altra degli 11, e l'altra dei 14 di febbrajo, che contengono, signor Generale, che dicono? Dicono tutte in sostanza una cosa sola: che Benedetto Mori è il più brav'uomo del mondo, perchè sempre è al giorno di tutto quello che fa il Barone: dicono, che spenda e spanda senza riguardo, non per assosinarlo, ma per saperne gli andamenti appunto; non per tirargli un colpo di pistola, ma per farlo inseguire in caso di fuga; non per mettergli un coltello nel cuore, ma per scoprire tutte le macchinazioni de' suoi protettori: dicono in somma, che, per amor di Dio, badi ben che non gli scappi, perchè la salute della Svezia in quel momento dipendeva dall'arresto, micapite voi? dall'arresto, e non dalla morte di questo scellerato (1).

Fuori adunque le mie lettere, fuori tutto, poichè la stagione dei riguardi è passata. Mirate l'Europa, che a fronte delle tante perturbazioni che la sconvolgono, ha fissati i suoi sguardi sulla querela di Stockholm e di Napoli. Uno dei due Gabinetti ha menti-

to, ed ella vuol conoscere da qual dei due è stata ingannata. Non è più tempo nè di prestigi, nè di comprare gazzette, nè di belle parole, ma di belle ragioni, di documenti e di fatti. Fuori in somma tutto quanto il processo. Io vi sfido a produrlo, e sebbene io sappia con quai materiali si fabbricano nello vostro Curie i processi, sebbene debbano darmi apprensione le spelonche di quei falsari, e i giuramenti che si vendono per le scale e per le sale della Vicaria, nondimeno io confido tanto e nella protezione del Cielo, e nella moltitudine delle mie ragioni, e in quella de' vostri torti, che potrò vendicare da tutti gli oltraggi la verità. Sappiate adunque, che non vi temo, perchè così mi comanda la mia coscienza, sappiate, che ho delle armi in mano ancor più taglienti e sicure, e che questo è appena il vestibolo dell'armeria, che ho preparata per combattervi eternamente.

Intanto dopo d'avervi provato che quei due rei convinti e confessi sono una menzogna enorme (2), come l'altra della simultanea loro venuta in Napoli con Benedetto

(1) *Onesto lettore, sii sincero con te medesimo, non prendere per giudice che il tuo cuore, e da una sola semplicità circospetta, che sottopongo alla tua considerazione, decidi tu stesso s'è mai possibile, ch'io abbia attentato alla vita del Barone d'Armfeldt. Se avessi realmente ordinato questo misfatto, è mai credibile, che, oltre la scelta comica, e per tutti i versi insensata dei eicari, io fossi stato tanto animale da riechiare un continuo carteggio con essi su questo articolo? E richiedo a qual Posta? a quella di Napoli; a una posta che oprimerebbe il libro dell'Apocalisse. E quanto tempo? per circa quattro miei continui, con una serie di trenta e più lettere: E in qual modo se ne regolava la spedizione? per consegna, come parlano i libri mastri di quell'Officin. E per qual mano? per quella dello stesso mio fratello, che le consegnava personalmente alla presenza di tutti gli ufficiali della Posta, alla presenza del Cavaliere Ramette medesimo, il quale una volta ei compiacque di far espendere il sigillo de' pieghi per aspettare la mia lettera, che in nessun ordinario mancava. Or pondera bene la lealtà di questa condotta! di cui prove son tutte nelle mani de' miei stessi nemici, e poi interroga il tuo cuore; e se questo risponde che il torto è mio, lettore mio caro, assicurati che il tuo cuore non è quello di un uomo*

schietto ed onesto.

(2) *Tanto è lontano che questi due infelici siano convinti e confessi che appunto perchè non sono, fu risoluto su i primi di agosto (tempo nel quale dovea farvi lo spoglio di tutto il processo per proporre poi al fine del detto mese la causa) fu, disse, risoluto di sottoporli ai tormenti. Se ciò non ebbe effetto, non fu certo per compassione dei giudici; ma per una disposizione di quella suprema Provvidenza che scompone per vie incomprensibili i disegni degli uomini. Al progetto però dei tormenti fu sostituito l'altro più efficace delle seduzioni e promesse da realizzarsi in cent'ore di Napoli per ciascheduno. Lo squalore in cui marcivano da molti mesi nei polci della Vicaria, le catene, che aggravavano e solcavano loro i piedi e le mani, e la dolce speranza di rivedere una volta la luce del giorno, quali impulsi quali argomenti per corrompere un'avvilta e tormentata innocenza! Questi modi inauditi di provare i delitti fan fremere, ne son sicuro, i cuori onesti e censibili. I due detenuti però, forti su la purità della loro coscienza, e alterati dall'idea di uno spergiuro, assai più che dall'aspetto orribile della eterea loro miseria, rigettarono con indegno quell'infame promessa, e ratificarono sempre senza perturbarsi le rispettive ed ingenuo loro deposizioni.*

Mori, passo a dimostrarvi in poche parole la terza, secondo la promessa, che ve ne ho fatta. Io parlo dell'arresto di Benedetto Mori, che voi assicurato già seguito in Roma a requisizione della vostra Corte, avvisando il pubblico, che null'altro manca fuorchè la sua deportazione per spedire a Stockholm tutto il processo già ultimato.

Manco male, che quest'infame è stato finalmente ghermito dalla giustizia. Presto dunque, che il boia pianti le forche, e tenga pronto il capestro. Ma di grazia, prima di consegnarlo al carnefice, degnatevi di vederlo. Spogliatevi per un momento della vostra grandezza, e scendete meco nell'orrore della prigione, ove quest'uomo languisce da molti mesi. Guardatelo. Egli rassomiglia piuttosto a un cadavere, che a un corpo vivo. Egli ha perdute affatto le sembianze di Benedetto Mori. Che dico, qual metamorfosi? Egli non è più Mori. Egli è un povero Camerinese carcerato nel seno della sua patria, fra le braccia della sua famiglia, un miserabile che non ha visto mai Napoli, che ai nomi d'Armfeldt, di Mori, di Piranesi rimane attonito e senza segni di conoscenza, e che non ha mai offeso, nè mai sentito nominare quell'Acton che lo conduce a morire. A questo spettacolo mi si riempiono gli occhi di lagrime, mi bolle il cuore di sdegno, mi sfugge dalle mani la penna, e mi mancano le parole per proseguire (1).

Nello svelare, siccome parmi aver fatto completamente, quelle tre singolari bugie, che risplendono come tre stelle principali nel campo della vostra Dichiarazione, molte altre n'ho tacite di seconda e terza grandezza che fan corteggio alle prime. Né v'è bisogno di telescopio per iscoprirle, poichè anche ad occhio nudo sono visibili. Per esempio, voi dite che la Corte di Svezia dimandò a quella di Napoli di lasciare al Baron di Palmquist SE SAISR del B. di Armfeldt; e così volete far credere che la Svezia chiedesse la libertà di poter commettere in casa di S. M. Siciliana un atto d'indipendenza e di prepotenza. Or questa è una bugia che in riga di mala fede esce dalla classe dei peccati veniali, ed entra in quella de' mortali. I termini con che nobilmente si esprime S. M. Svedese sono i seguenti; e

questa è la seconda volta che li ripeto: *A spetto adunque dal sentimento di V. M., che Ella si degni di dare I SUOI ORDINI, perchè la persona incaricata di SE SAISR del B. d'Armfeldt, egualmente che di tutte le sue carte. . . . possa adempire la sua commissione con quella segretezza, che in simili casi è pur necessaria.* Ora in qual grammatica, in quale scuola s'insegna che il dare un ordine perchè si faccia una tal cosa vaglia lo stesso che il dar licenza, e permesso perchè quella stessa cosa si faccia? Qual è lo stupido che non veggia che nel primo caso il dritto dell'azione rimane tutto alla persona che ordina, e che nel secondo, questo dritto si cede; e che non è il secondo, ma il primo, che si voleva dalla Corte di Svezia? Che bizzarra pretensione, che maligno partito è mai questo, di volere a viva forza che uno scritto s'interpreti a modo vostro, e non secondo il senso comune, e che si debba rovesciare l'intrinseca natura delle parole, perchè voi abbiate ragione?

Voi dite, per esempio, che la vostra Corte avendo desiderato da quella di Svezia una richiesta in termini più convenienti, vivea nella speranza di essere *abilitata a compiacerla in vista dei mezzi, che le sarebbero indicati in risposta.* E questo è un altro monumento di mala fede, che si prova coll'algebra di un fanciullo. Secondo la spedizione delle vostre lettere, la risposta, che vi eravate sovrannamente obbligato di aspettare dal re di Svezia, cadeva circa la metà di aprile, e voi lasciate sparire da Napoli il Baron d'Armfeldt ai 18 di Marzo; di modo che la corte di Svezia avesse creduto proprio della sua dignità il cancellare dalla sua dimanda quell'indigesto SE SAISR, sarebbe stato necessario che in luogo del Barone vi fosse messo voi stesso per non maccar di parola.

Voi dite ancora, che sua Maestà Siciliana tacque al pubblico la ricerca della Svezia, e che la tenne segreta allo stesso Barone d'Armfeldt. Questo silenzio io lo credo verissimo per parte dell'ottimo e leale vostro Sovrano. Ma come ho da crederlo per parte vostra, se il Barone medesimo di suo pugno ve ne dà la mentita? Leggete la sua

(1) Mi si dice questo Camerinese sia stato già liberato, e che un altro miserabile abbia occupato il suo luogo; persuasa la Corte di Napoli, che questo secondo sia finalmente il reo ch'ella cerca, cioè Benedetto Mori. Nel caso che questa nuova carce-

razione sussista, mi do l'onore di assicurarla che anche questa volta ha preso uno sbaglio; poichè Benedetto Mori gode di tutta la sua libertà, e mangia e beve e veste panni in un paese, ove si burla di tutti i Generali e di tutte le Ficarie.

lettera del 25 febbraio, scritta al signor Lagerwerd, che riporto in sommario, e imparate a fidarvi dei traditori: ma vergognatevi di dire che *doveva far maraviglia se in questo frattempo si vedesse il Barone d'Armfeldt girare per Napoli e nelle compagnie come prima, se nulla sapeva delle disposizioni prese dalla sua Corte.*

Un'altra piccola bugia, ed è l'ultima. Voi ci narrate, e lo ripetete, che il Baron di Palmquist partì da Napoli in tempo di notte, mortificato e confuso di vedere scoperto il nero attentato. E questo, mio caro, è falsissimo, perchè la sua partenza seguì di giorno, circa le ore quindici, dopo che avevano già fatto vela dal porto altri tre legni, due fregate napoletane e una inglese. Nè solamente è bugiarda quella assertiva, ma goffa ancora, e tanto goffa, che Bergamo non ha mai vista una goffaggine così grande. Voi dite che in quell'attentato doveva concorrere ad aver parte anche il Baron di Palmquist. Vi risovvenga che essendovi voi accorto di non poter addossare, dopo di averlo già bravamente addossato alla Corte di Svezia questo vile assassinio, come un fanciullo che colto in fallo dal pedagogo ne versa la colpa sopra il compagno, voi la versate allora tutta quanta su le povere mie spalle, e vi appigliaste al miserabilissimo ripiego di spacciare da un estremo all'altro di Europa, colf apostolato specialmente del signor Duca di S. Teodoro, e far credere (agli allocchi) che quell'atroce disegno fu tutto un mio arbitrio, per farmi merito, al signore, per farmi merito col mio Sovraano. Ma s'egli è vero questo mio bel capriccio, come può esser poi vera insieme la complicità, che voi qui supponete, del Baron di Palmquist, chi l'indasse a prender parte in quell'attentato? Benedetto Mori? Un iocognito? un furfante, come voi lo chiamate? Ma con qual carattere? Con quali facoltà? con quelle forse della Corte Svedese? No: perchè questa e tutt'opera del mio cervello. Con quelle dunque del Cavalier Piranesi? E l'ordine di un tal Piranesi, senza il minimo

contrassegno di approvazione sovrana, anzi contro l'espresso fine della spedizione del Baron di Palmquist, mandato a Napoli per aver vivo, e non morto, nelle maoui il Barone d'Armfeldt, un ordioe, io dico, così pazzo e così degno di forza, sarà stato subito dal Baron di Palmquist abbracciato? da un uomo, cioè, niente amico del Piranesi, e niente da lui conosciuto? da un uomo insomma incaricato d'eseguire una commissione tutta contraria? E contro le istruzioni della sua Corte, contro tutte le idee di politica e di morale, contro il proprio suo interesse ed onore, dovrà supporre ch'egli abbia voluto favorire una bizzarria sì scelerata e sì strana, ed associarsi al più nero al più infame di tutti i delitti, per il solo piacere di divenire assassino (1)? Fate a mio modo, signor Generale: favoleggiate, mentite, calunniate quanto volete, che la vostra vocazione è decisa; ma esercitate, vi prego, il vostro mestiere, non dico con più sfrontatezza, ma con più talento e giudizio.

Lasciatemi notare quest'altra falsità, e poi finisco di tormentarvi. Voi affermate che il Baron di Palmquist sciolse la vela *nella notte stessa*. E qual notte volete voi indicare? Quella in cui fu dato l'assalto, e inseguito Benedetto Mori, o la sosseguente alla carcerazione del fratello Vincenzo, o l'altra a quella di Pietro Pasquini? Qualunque intendiate, voi mentite, perchè l'assalto seguì la notte del giorno 12, la carcerazione di Vincenzo la mattina del 13, e quella del Pasquini il 14, e il Barone di Palmquist partì il giorno 16, non già mortificato e confuso per la ragione che dite voi, ma sdegnato e stomacato di due sole cose. La prima, di veder protetto, contro tutti i riguardi, un briccone: e l'altra di veder tolta a sé stesso quella considerazione, che al suo carattere si doveva. Non voglio assertore di questa verità, che lo stesso Barone d'Armfeldt, il quale nella lettera citata legalmente chiama il Barone di Palmquist *la sola maschera del carnevale* (2).

Ma oimè! che io mai promesso? Io non

(1) Aggiungasi un'altra riflessione. Il Baron di Palmquist era tanto lontano dal secondare le mire dei nemici del Barone d'Armfeldt, che appunto per aver egli messa troppa lentezza nell'eseguitamento della sua commissione diè campo agli aderenti del traditore di scoprire le intenzioni della Corte di Svezia, e di cautelarsi contro le medesime. Ciò fu cagione che il Governo Svedese prendesse in grave sospetto la sua

inadanza, e ne ordinasse l'arresto. Che sarebbe, se la Corte di Napoli avesse incolpato il Baron di Palmquist di complicità col pretesi assassini del Baron d'Armfeldt, appunto per allontanare il sospetto della sua segreta intelligenza col di lui protettori?

(2) È incomprendibile ed inaudito il cumulo di menzogne che trovansi nella Dichiarazione del signor Generale. Il solo sesto

voleva imbrattar più la penna nelle vostre bugie: ma elle sono di natura così prolifiche, che s'accosta molto a quella de' polipi. Ogni periodo formicola di bugie, che di parole; ed è forza rinunziare alla speranza di acchiapparle tutte. Abbandono perciò questa briga ad un'altra penna meno infelice e meno timida della mia, la quale per istruzione della posterità e dei Gabinetti di Europa sta scrivendo nel momento in cui parlo un'oporetta intitolata: *Testamento politico del sig. D. Giovanni Acton, ricavato dalla Storia autentica del gloriosissimo suo Ministero*. Ristringero le mie animadversioni ad un'altra sola bugia, che mi sono riservata all'ultimo per corona dell'opera, bugia maiuscola, bugia impudentissima, bugia, che viene smentita da voi stesso, dai vostri Ministri, dalle loro lettere, dai loro fatti, e dagli occhi e dalle orecchie di Napoli tutta quanta, di quella Napoli che, ad onta dei mortali influssi della vostra stella, è fertile ancora di spiriti veggenti e di anime generose. Io parlo della protezione di cui la vostra corte ha onorato il Barone d'Armfeldt, protezione, il di cui rimprovero fattovi dalla Svezia vi ferisce e vi confonde terribilmente. Poiché voi ben v'accorgete che qualora il pubblico giunga a convincersi di questa verità, rimane ancora convinto subito dell'interesse, anzi della necessità in cui eravate di propagare contro di me la calunnia

di un tentato assassinio; senza di che il parziale benevole ed affettuoso vostro contegno verso la persona di un traditore non trovava da niuna parte un colore, un pretesto che lo rendesse sconsigliabile e compatibile. Nel dare adunque a quest'accusa il carattere che voi le date di *proposizioni avanzate senza alcun rischio e senza alcun riguardo*, e altrettanto esagerate, quanto lontane dalle vere circostanze del fatto, voi vi siete lusingato sicuramente che vista umana non sarebbe mai passata a traverso le tenebrose operazioni del vostro gabinetto: molto meno, che da Roma io potessi veder le cose di Napoli nell'aspetto lor vero, e libere da quella nebbia, di cui la vostra politica le circonda quando le presenta agli occhi del pubblico. Ma ecco l'errore in cui cadono più di una volta i discepoli di Machiavello, allorché in vece del genio, non hanno che il cuore del loro maestro. Essi credono che il popolo, colpito dal terrore e tremante dinanzi ad un uomo che si è posto in luogo di Dio, non abbia più occhi per vedere, nè orecchio per ascoltare; essi credono che non possa darsi anima così temeraria, che ardisca di sospirare e di gemere, e tener viva nel petto una scintilla di sentimento; credono insomma che basti il comandare l'opinione, perchè subito nasca e sia nelle tenebre introdotta. Stolti, che confondono la pazienza del popolo colla sua stupidità! Non

paragrafo, non più lungo di cinque o sei righe stampate ne racchiude, a dir poco, quattordici, tutte smentite, e che proseguiremo più invittamente a smentire. Ecco le per ordine. 1. Falso silenzio della Corte di Napoli sulle dimande della Svedese rapporto al Baron d'Armfeldt. 2. Favola dei tre supposti assassini. 3. Supposto avviso di Roma sopra i medesimi. 4. Arrivo del detto avviso contemporaneo a quello del Barone di Palmquist. 5. Simultanea partenza loro da Roma. 6. Benedetto Mori supposto lor conduttore. 7. L'Agente Piranesi supposto ordinatore di un assassinio. 8. Supposto insulto del medesimo al territorio del Re di Napoli. 9. Supposti rapporti della Polizia sulla venuta dei supposti assassini, provando i veri rapporti tutto il contrario. 10. Fuga di Benedetto Mori, che si dà per posteriore all'arresto dei due compagni, quando fu anteriore. 11. Supposta complicità del Baron di Palmquist nel supposto attentato. 12. Sua partenza da Napoli, che si asserisce contemporaneo allo scumpo del Mori, e fu poste-

riore di quattro giorni. 13. Tempo di detta partenza, che si enuncia come seguita di notte, quando fu di giorno. 14. Supposta mortificazione del detto Barone per la supposta scoperta del supposto assassinio. Ciò che poi maggiormente mi sorprende in questo strano paragrafo, che può chiamarsi la Pleiade delle bugie, non sono le notate quattordici menzogne, ma lo spirito di menzogna che serpeggia, si diffonde, e s'insinua per tutte le parole che compongono tutta la Dichiarazione, e ne formano una quintessenza, uno stullato di falsità senza numero e senza esempio. Concludo perciò, che il signor Generale è un bugiardo, il più bugiardo di quanti ne vivono in questo secolo così fertile di delitti, ed egli con sua pace mi permetterà di chiamarlo tale alla faccia del cielo e della terra, e di dirgli francamente che, quando sarà il suo tempo, al Tribunale dell'Eterna Giustizia mi renderà conto delle tante calunnie, colle quali questo inumano ha procurato di levarmi l'onore, cioè qualche cosa più della vita.

s'avvengono, che volendo ingannare, sono ingannati; non sanno che quanto è debole e paurosa la ragione privata, altrettanto è forte e coraggiosa la pubblica; e non conoscono che la virtù deve risplendere in mezzo all'opera, e non in mezzo alla massima, e ch'ella è una pessima morale quella che consiste tutta nelle sole parole, e nel saper applicare dei termini onesti e decenti, ai vizi più rovinosi e deformi. Non comprendono finalmente che la sola giustizia è tutto; che la giustizia è inseparabile dalla verità, e che la verità, più si trova compressa, più veementi manda i suoi raggi, e più acuti e penetranti i suoi gridi.

Ecco precisamente il vostro caso, signor Generalo. Io vengo a risvegliarvi la memoria di fatti che credevate sepolti, e voi rimarrete muto e freddo di maraviglia nel vederli dissotterrati. Preparatevi dunque a sentire dalla mia bocca molte cose, che già sapete, o non vorreste che si sapessero, e molte altre ancora tanto lontane dalla vostra aspettazione, quanto lo siete voi dal convertirvi alla ragione e alla buona fede.

Io non sono Socrate: certamente, nondimeno ho anch'io un demonio all'orecchio, che tutto mi riferisce, e che da molti mesi viaggia continuamente, e senza mai riposarsi da Roma a Napoli, anzi da un capo all'altro d'Italia, e più lontano ancora, se lo bramale. Egli è guernito di due ali d'oro prestissime; e colla chiave medesima che aperse un giorno la torre di Danac, egli apre senza essere veduto tutte le porte; o chi sa, che non abbia aperte ancora qualche volta le vostre? So che il santuario del vostro gabinetto è ben custodito; ma il demonio (guardatevi) ficca, come suol dirsi, il naso da per tutto, e osserva tutto, e sa tutto. Incaricato da me, per alti comandi trasmessimi da un angelo (1) benefico, protettore della nazione svedese, il quale guidato dalla saviezza, dallo zelo e dalla prudenza penetrava nel seno dell'avvenire, e prescintava nel suo gran cuore i tempi cala-

mitosi, che la perfidia dei traditori preparava contro il suo sovrano e la patria, incaricato, dissi, questo serro invisibile d'invigilare su gli andamenti del Barone d'Armefeld, egli ha così bene e superiormente adempita la sua commissione, che io ne son rimasto maravigliato. E sentite, se dico il vero. Egli era con esso quando il Barone ai Bagni di Lucca scriveva quel suo sedizioso ed insolente *Prospecto sulla vita di Gustavo III*; travagliando di giorno e di notte in questo lavoro il suo confidente abate d'Heral, gran Vicario di Bordeaux, il quale non per questo tralasciava di spendere col suo caro Vignes (2), nella erapola i pochi momenti che gli restavano liberi dalla fatica del senso e dello spirito. Egli era con esso quando lo consegnava alle stampe di Lucca e per tutta la Toscana lo divulgava, raccomandandone in Livorno molti esemplari al signor Micali, e facendone distribuire sei copie in Firenze a tutti i Ministri delle Corti straniere. Egli era con esso quando, non potendo svaporare con altri il fumo della sua smisurata ambizione, faceva al locandiere Pio Lombardi la leggenda dei sovrani suoi meriti, e lo assicurava che nell'altro mancava alla sua grandezza, che una corona. Egli era finalmente con esso quando il Barone, per il possente mezzo d'un personaggio, ottenne in Firenze il passaporto per tutta la Germania a quel bel paio d'amici, Heral e Vignes, allorché furono spediti alla volta di Pietroburgo col piano della rivoluzione da presentarsi all'Imperatrice, accompagnato da una lettera singolare di quell'ambizioso cospiratore (3). Che anzi il diligente mio Genio scortò egli stesso invisibilmente i due viaggiatori fino a Dusseldorf, ed ivi giunto, li fe' subito cadere caldi caldi nelle forze della giustizia col corpo del delitto indosso a disposizione del governo svedese, che dall'altra parte aveva prudentemente già prese le opportune misure per l'arresto di Cesare e Nicomede. Fu notabile in quella circostanza l'amicizia del gran Vicario verso il

(1) *Fedè i due discorsi preliminari della Promozione, ultimamente arguita in Svezia, di tutti gli Ordini cavallereschi nell'apertura del Capitolo. Dopo tutto quello che S. M. e S. A. R. si sono degnati di dire in fucchia a tutta l'Europa su i meriti di S. E. il sig. Senatore Barone Reuterholm, sarebbe temerità l'aggiungere una sillaba in lode di questo gran personaggio.*

(2) *Emigrato francese, tutto brio e tutto eleganza, che serviva il Barone in qualità*

di amanuense, e lo spogliava in qualità di maestro di casa. Questo Vignes si lagnava continuamente delle sue tante fatiche e notturne e diurne nell'interpretare al Barone le lettere della Contessa Rudenschold, nello scrivere la cifra e nel copiare il piano della rivoluzione, che fu combinato e diretto ai Bagni di Lucca.

(3) *Fedè il numero 93 degli Atti pubblicati in Stockholm.*

Barone, il quale ne aveva predicata tanto l'onestà e il carattere nella sua lettera alla gran Caterina; poichè, senza neppure aspettare che gli esecutori le domandassero, trasse fuori egli stesso le carte consegnategli e raccomandategli dal Barone, e tutto tremante le depositò nelle mani di quella gente indiscreta, nemica de' galantuomini che viaggiano colle rivoluzioni in saccoccia.

Soddisfatto di questo bel colpo, ripenne in Toscana, e accompagnò in Roma il Barone il quale era tanto lontano dal figurarsi il sinistro accidente de' suoi amici, che anzi fidato nella salda ed inespugnabile onoratezza del suo gran Vicario inebbrivasi tutto delle sue future grandezze e nell'altro si sognava, che il destino della Svezia a' suoi piedi. Ma venne a scuoterlo improvvisamente da' suoi superbi e dolci deliri un corriere, che il giorno 18 di ottobre dell'anno scorso gli portò da Stockholm un fulmine del real Duca di Sadermania; il quale in tutta la forza della giusta sua collera gl'intimava di ritrattare quell' indegno libello, o di disporsi a perdere tutti gli onori ed impieghi. Fu quella la prima volta che si offuscero i suoi begli occhi cerulei, e si scolorirono per paura le rubiconde sue gote: né furono bastanti a calmar le sue smanie e le sue palpitazioni i conforti di cui gli fu liberale la tenera Mencikoff, e le cortesie di una rispettabile e sempre amabile principessa romana. Partì dunque precipitosamente e senza rispondere a S. A. R. alla volta di Napoli, sospettando, quel vile, che contemporanea a quella lettera potesse pure esser giunta qualche segreta istruzione per lui fatale in un luogo dov'egli si trovava spogliato di ogni carattere, in un suolo, come appunto il romano, non avvezzo a sostenere e proteggere i traditori. Ed in fatti appena arrivato a respirare di là da Terracina l'elemento che gli bisognava, rattenne in Capua la sua corsa, e di là rispose a S. A. R. una lettera in cui si levò la maschera, o tutta diede a conoscere la nerezza del suo carattere, e l'arroganza de' suoi sentimenti. Giunto finalmente a Napoli, ivi fu che l'instancabile mio solletto divenne l'ombra del corpo del vostro Barone, e non si scostò mai dal suo fianco una linea. Lo seguivava in privato ed in pubblico, in tutte le adunanze e in tutte le visite, in quelle specialmente che a voi consagrava, signor Generale, e a quei grandi che dinanzi a voi diventano così piccoli. Faceva tesoro e conservava delle sue parole, delle sue sentenze, de' suoi oracoli nelle mense e nelle conversazioni. Non perdeva sillaba delle forsennate sue mormorazioni

contro il Duca Reggente, e contro tutto il governo, il quale privo di sì grand'uomo, quale era appunto il Barone, altro non poteva essere, che una nave in burrasca e senza pilota. Insinnavasi dietro a' suoi passi nelle tolette e nei talami delle tante principesse e miledi che per lui sospiravano. Che più? con disgusto infinito de' suoi nervi olfattori, lo assisteva sino nei momenti delle corporali sue secrezioni, in mezzo alle quali questo Dio corruttibile amava di scrivere quasi sempre le fraganti e misteriose sue lettere (e quello forse era il trono di cui peritava col locandiere Lombardi, e su cui veramente era degno di regnare e spirare). Egli è vero però, che per sottrarsi alla vista dei famigliari sceglieva per quest'effetto il più profondo della notte, profittando del tempo in che tutti dormivano; tutti, fuorchè il vigilante mio Genio, il quale per il buco della chiave tutto guardava. Se non che qualche volta avveniva che le porticella di una sculetta segreta, che conduceva immediatamente alla camera dell'amica, faceva sparire immediatamente il Barone; e allora il povero osservatore si ritirava anch'esso nella sua cameretta, e si poneva a scrivere le cose vedute. Né vi crediate che qui avessero limite le sue scoperte. Io vi dirò maraviglia che vi sarà sbalordire. Anche a voi sono noti sicuramente i miracoli dell'anello d'Angelica. Or bene: quest'anello è stato qualche volta in potere del mio demonio. Ricordatevi delle molte e belle scoperte da lui fatte ai Bagni di Lucca. Io vi ho taciuta la più importante di tutte. Io vi ho taciuto che con questo anello maraviglioso, il tempo che il Barone immergeva il regale ed elegante suo corpo in quelle acque salubri, penetrò quell'audace nel suo camerino contiguo alla stanza del letto, ed ivi scoperse non solo il tante volte ricordato Prospetto, ma il piano tutto della rivoluzione, di cui il vigilante Gabinetto Svedese aveva già rinvenute e troncate affatto le fila, e fino la cifra distesa e spiegata sul tavolino, e fino i mazzi delle lettere de' suoi fazionari e corrispondenti, i quali non han molto a lodarsi, che vel dich'io, della sua prudenza su questo punto. Poletto figurarvi s'egli divenne allora tutt'occhi, e se perdetto di vista monimenti così preziosi! Io non so dirvi come sparissero: so ch'egli li vide volar verso Roma, che gli aspettava con impazienza, e di là verso Stockholm, ove giunti, la dio mercè, inviolati e ben custoditi furono subito esposti per sovrano comando alla vista di tutto il pubblico. Spettacolo imponente, maestosa cerimonia, esempio degno dell'imita-

rione di tutti i governi, a cui la ragione da molto tempo grida altamente, che sempre è sospetta quella giustizia la quale ha paura della pubblica luce e pronunzia nelle tenebre le sue sentenze (1).

Dopo un colpo di sorte così propizio, qual fu quello di contemplar nelle mani della giustizia svedese gli originali di cui vi parlo, dovevasi credere che il mio fedele spettatore avrebbe deposte le ale e gittato l'anello, di cui pareva non dovesse aver più bisogno, avendo già rapito il palladio. Immaginatevi! Egli non ne divenne, che più diligente ed attivo. Estimolato dalla speranza di nuove conquiste non diè più sonno a' suoi occhi, nè riposo a' suoi volti; di modo che rifinito dalle vigilie e dallo fatiche, finalmente cadde ammalato in Napoli circa la metà di dicembre. Voi subito mi direte, che questa è una manifesta menzogna; sapendo tutti che i folletti sono impassibili e niente soggetti alle nostre corporee alterazioni. Voi parlate con erudizione, ma con tutto ciò l'infermità del mio povero diavolo fu verissima, ed anche gravissima, perchè trattavasi niente meno che di una ostinata ritenzione d'urina prodotta dai disordini della bottiglia. Perocchè essendo egli di natura splendida e liberale, e portata ad amare particolarmente tutte le persone che attorniano il Barone d'Armfeldt, giorno non passava nè notte, che non rallegrasse col balsamo della vite l'onesta di lui famiglia, avendo sempre di vista quella sentenza che la verità si pesca nel vino (2). Per pescarla però senza darne sospetto, gli era d'uopo di mostrarsi valoroso ancor esso in quella palestra, e di darne agli altri l'esempio; dal che venne finalmen-

te l'abuso, e dall'abuso il turarsi della vescica. Ma credereste? Anche in mezzo a' tormenti della dolorosa sua malattia, egli non trascurò punto le sue osservazioni. Alloggiato nello stesso albergo dal Barone, e precisamente in una camera dirimpetto a quella del di lui appartamento, egli usò l'avvertenza di far situare il suo letto incontro alla porta; la quale, stando sempre aperta per metà, gli dava il modo di osservare con comodo chiunque andava e veniva. Teneva l'occhio principalmente sopra un mucchio di stampe che gli stavano in faccia, ed erano mille esemplari del già annunciato Prospetto, che dovevano mandarsi in Svezia a preparare il cuore e la testa di quella nazione. Ma che direte quando vi narrerò che anche la scelta del suo chirurgo fu fatta con tutto il giudizio? E sapete voi chi fu questo buon galantuomo? Fu il chirurgo della principessa Menckhoff. Tiratene voi stesse le conseguenze, e capirete il profitto che si traeva da quei congressi, e le ingegnose innocentissime conferenze, che l'ammalato metteva in campo sopra il letto medesimo dei suoi dolori.

Riapertasi finalmente col beneficio di bite salutari la vescica al mio allievo, egli poté riprendere con alacrità le sue funzioni, e la prima fu quella di affidarsi dietro al mediatore e negoziante Sources. Cominciò adunque dall'intervenire segretamente alle lunghe e tenebrose conferenze del Barone con questo furbo, e fu testimone delle commissioni addossategli per la Svezia e per Pietroburgo, di recarsi cioè all'uno e all'altro di questi luoghi con dispacci chiusi (precauzione che poi è stata la sua salvezza)

(1) Riportiamo per curiosità del lettore una particola del processo pubblicato in Stockholm sulla scoperta cospirazione.

Dopo una lunga numerazione d'involti contenenti le lettere e scritture del Barone d'Armfeldt, siegue a pag. 185 il seguente paragrafo:

L'involto N. O. P. Q.

Quattro grossi pacchetti sigillati col sigillo del Barone d'Armfeldt, e provveduti di soprascritte di proprio suo pugno, mostranti i siti e luoghi d'Italia dove egli aveva unito e sigillato tutte le suddette corrispondenze ed altri documenti. In questi involti si contenevano ancora quattro pacchetti con insieme quattrocento quarantadue lettere diverse, con undici esemplari del Prospectus del Barone d'Armfeldt. Le lettere erano per la maggior parte conce-

pite in italiano e in francese da dame, e persone estere, che colla causa dell'alto tradimento non avevano la minima conversazione, aggiungendosi a queste, quattro volte coperte col sigillo in vari luoghi del Residente di S. M. dimorante in Roma, dentro le quali coperte le suddette carte erano state inviate a S. A. R. dall'Italia.

(2) Il Barone stesso si degnava di onorar qualche volta di sua presenza questi allegri banchetti, e di applaudire alla splendorosità di chi gli imbandiva. Egli era ben lontano dal sospettare che fra il fumo degli arrostiti e il burro del maccheroni i suoi famigliari coll'emetico della bottiglia vomitassero i suoi secreti. Ecco i pugnali, ecco i veleni con cui Benedetto Mori gli insidiava la vita.

e relativi al piano della meditata rivoluzione. V'è nota la sua avventura in Amburgo; e ve il mio spiritello che l'inseguiva, lo consegnò ad un altro vecchio folletto suo corrispondente, il quale bravamente s'impadronì del sacro deposito affidatogli dal Barone. V'è nota la maggior disgrazia che lo colse in Stoccolma. Ma non tremate sulla sua vita. Ad un comico, educato nella scuola delle folle ed avvezzo alle finte vicende delle scene, non mancano mezzi, onde liberarsi dai pericoli dei processi. Di fatto mi giunge a notizia ch'egli abbia saputo distrigersene così bene, che per questa volta non sembra sperabile di poterli allungare il collo sopra il patibolo. Questa nuova, Signor Generale, vi deve esser grata sicuramente, essendo voi tenuto ad interessarvi, a titolo di riconoscenza, per la vita d'un uomo che, prodotto e raccomandato dal vostro caro Barone, vi aveva fatto in Napoli dei progetti di commercio così vantaggiosi. Voi però non vi siete accorto giammai che questi due affamati paladini, col pretesto di tragittare in Napoli i prodotti metallici dal territorio svedese, a null'altro miravano e sospiravano, che al metallo della vostra borsa.

Ma a qual fine tutta questa digressione sulle bravure del mio folletto? Per farvi comprendere che s'egli ha saputo cavare la verità dalle tenebre, che forà nella luce? Che sarà nel pieno giorno di Napoli, ora sono state per una parte minori assai le cautele del Barone sopra sé stesso, maggiori dall'altra le investigazioni della mia Corte sopra i suoi andamenti? Noi qui ora vedremo se voi l'abbiate onorato della vostra amicizia a del vostro potentissimo patrocinio. Io vi condono tutte le premure (né mi curo di penetrarne i profondi motivi), tutte le dimostrazioni di amorevolezza, colle quali possiate averlo distinto fino al momento dell'arrivo in Napoli del Baron di Palmquist, momento in cui le lettere del re di Svezia non vi permettono più di dissimulare che il Barone è una ribella. Sebbene egli era già molto tempo che per tale ve lo denunziavano le

lettere di Garmania e tutte le gazzette di Europa; e devavano questi rumori gettar, se non altro del sospetto sulla sua persona, e consigliarvi almen per prudanza a trattarlo con riserva e circospezione, come savamente fu fatto da tutti gli altri Ministri.

Di tutto queste cose io v'assolve ampiamente, e vi scuso se la vostra amicizia vi tolse allora di capo tutta la politica e la saviczza. Fu un salto adunque dai 24 di ottobre, giorno dall'arrivo in Napoli del Baron di Armfeldt, ai 9 di febbrajo, giorno dell'arrivo in Napoli del Barone di Palmquist. La sola e nuda narrativa delle cose in questo tempo accadute sarà quella che determinerà l'opinione a la sentenza del pubblico sull'impugnata protezione della vostra Corte verso questo traditore. La semplicità diriga la penna dello storico, e il pubblico stesso di Napoli (guardate se ho paura) sia quello che decida se la verità è stata tradita. E voi intanto accordatemi da sedere, discretissimo signor Generale, e sentite.

La domenica dei 9 febbrajo 1794, poco prima delle ventidue, arrivò in Napoli un cutter svedese, facendo il suo saluto colla solita salva, a cui fu risposto dalla Fortezza colle debite formalità. Il Barone di Palmquist, comandante del bastimento, mandò subito in terra dagli ufficiali ad informarsi dell'abitazione dei sign. André, padre e figlio, uno Agente e l'altro Console generale di Svezia, non meno che del Vice-Console, acciò per loro mezzo il signor Generale Acton fosse fatto consapevole che il Barone di Palmquist desiderava subito una segreta udienza di S. M. Siciliana, e da lui medesimo. Quest'ordine fu prontamente eseguito.

Non aveva il cutter finito di ancorarsi nel porto, che venne un Volante di Corte con un biglietto a miledi Munch la quale corse immediatamente ad avvisare di questa venuta il Barone d'Armfeldt, che da molti giorni già stava in una orribile agitazione, presago, per le lettere che venivano da Genova e da Livorno, di quello che gli doveva accadere (1). Fu inscrivibile l'orgasmo

(1) Questo passo ha bisogno d'una nota importantissima e niente breve. Le lettere di cui si parla son quelle che miledi Munch riceveva regolarmente da Genova e da Livorno, rieguardanti la pereona e i pericoli del suo Barone: e la comunicazione delle medesime si operava in questa maniera. Rispettando miledi le gelosie della principessa Menciakoff coabitante col Barone nella stessa locanda, ei portava personalmente

al di lui albergo, e mandava la sua ambasciata all'amico. Egli ecendeva al portone, e allo sportello della carrozza, leggeva non tanto le lettere a ee dirette, che la buona miledi gli recapitava e gli ricuoteva sotto la propria direzione, quanto quella della stessa miledi; e le une e le altre non erano poi in costanza, che la ripetizione della cosa medesima. Questo metodo ebbe luogo la prima volta la domenica dei 19 gennaio,

in cui lo gettò l'arrivo di questo cutter. Uscì di casa tutto rabbuffato e torbido dopo le ventitré, e si portò dalla principessa di Belmonte, e poi alla casa della suddetta miledi Munk, onde assicurarsi per mezzo loro (che lo potevano) della protezione della Corte in un momento così doloroso. Aveva intanto mandato verso le ventiquattro nella propria carrozza il Maggiore Branstrom al por-

to, affine d'indagare i precisi e segreti motivi della venuta di quel bastimento. Il maggiore adunque si recò a bordo del cutter e domandò di parlare col Barone di Palmquist, il quale nel mentre che l'altro calava nella sua camera si nascose, e salendo sopra la sua lancia se ne venne a terra, lasciando il Maggiore ad aspettarlo inutilmente per lo spazio di un'ora e mezzo. Durante questa

tre ore circa dopo il mezzogiorno. Da quel punto in poi, ogni giorno di Posta, quasi sempre all'ora medesima, seguiva la stessa chiamata e la stessa consegna, e il Barone interrompeva molte volte il suo pranzo per discendere alla stessa funzione, la quale fino ai 9 di febbraio non fu mai tralasciata.

Le sinistre nuove che si recavano in queste lettere avevano determinato da molti giorni il Barone a sfigur la tempesta che lo minacciava, con una segreta e pronta partenza. Avendo perciò fatto venire a sé un certo Giovanni Cuffer, vetturino napoletano, lo richiese se potevasi per la via di terra andar a Venezia senza passar per Roma. E sentendo che ciò si poteva per l'Abruzzo, stette sul punto di pattuirne la vettura per settecento ducati, senza sgomentarsi alla strada malagevole e disastrosa che intraprendeva. Ma le lettere e le gazzette dei 9 di febbraio avendo divulgata nel pubblico la scoperta del suo tradimento, egli prese la risoluzione di mandare senza ritardo la moglie e i figli a Venezia per la via di Roma. La Contessa d'Armfeldt adunque, dopo di essersi procurata una lunga ed utile udienza di S. M. la Regina, e dal Generale, partì da Napoli il dì 7 febbraio, accompagnata dal maggiore Peyron, e condotta dal vetturiero Antonio Dezi fiorentino, che gli fu più discreto del Cuffer nel prezzo della vettura.

Prima però che queste cose accadesse, il Barone, per distruggere nel pubblico l'opinione che già serpeggiava del suo delitto, si avvisò di stendere e far subito inserire nelle gazzette un'ampollosa protesta, colla quale adopravasi di respingere quelle voci e sostenere la sua vacillante reputazione. Scrisse pure il dì 4 dello stesso febbraio a S. A. R. il Duca Reggente una lunga e rispettosa lettera, in cui predicando con un linguaggio da santo e con un coraggio da meretrice la sua innocenza, prometteva ancora tutta la sommissione e obbedienza al supremo di lui volere, rovesciando (vedi che animal) tutta l'accusa sul capo di due suoi principali corrispondenti, e

su quello massimamente della Contessa di Rudenacold, con chiamare i primi due scocchi villani, e donna di testa debole la seconda. E questa fu la moneta con cui il perfido pagò l'amicizia e la tenerezza di quella infelice vittima dell'ambizione di quell'ingrato. Tanto dell'articolo dei gazzettieri, che della lettera per S. A. R. ei s'è tirare moltissime copie in idioma francese, impegnandovi l'opera del sopramminato Maggior Peyron, e di un polito ed onesto giovane fiorentino, maestro di lingua in Napoli ed abitante in casa del signor marchese Fortiguerra, ove per qualche tempo ha adempite le veci di Segretario. Di questa penna medesima erasi giovato anche il commediante Sources per l'esposizione del suo trattato di Commercio, che prima della sua partenza da Napoli egli ebbe l'onore di presentare e raccomandare al signor Generale sotto gli auspicj del R. Armfeldt suo protettore. Le copie del suddetto articolo furono da Peyron e dal Fiorentino tutte in un tempo mandate a tutti i gazzettieri, e le copie della lettera, parte colla Posta che correva, parte colla seguente si trasmisero nelle diverse città di Europa a tutti i suoi aderenti ed amici affinché spargessero da per tutto l'odore della sua innocenza e gli recuperassero la pubblica stima. Ma odasi tratto di nequizia inaudita. Mentre il Maggiore e il buon Fiorentino si affaccendavano a copiare quella protesta così piena d'onore, e quella lettera al Duca Reggente così sommessamente contrita, l'impostore con intenzioni di Catilina ne stava scrivendo un'altra ben lunga e tutta al contrario a S. M. l'Imperatrice delle Russie. E la materia diffondevasi tanto sotto la penna, e il tempo era sì stretto, che se non mandava subito (alle dieci di Francia) il maggiore in carrozza a pregare la giovane vedova Schawroschi e il segretario Italeschi di sospendere i pieghi di Corte, la lettera per quell'Ordinario non si spediva. Finalmente circa le undici la portò egli in persona al signor Italeschi, che la chiuse nel suo dispaccio.

penosa aspettazione il Barone d'Armfeldt, avendo fatto brigare le suddette dame alla corte, ed avendone ricevuto delle consolanti risposte, si restituì alla sua locanda dopo le cinque della notte. Ivi trovò un biglietto di visita del Barone di Palmquist, il quale in compagnia di M. Andrè erasi portato a visitarlo, non tanto come Ministro plenipotenziario della sua Corte, quanto per deviare ogni sospetto sulla sua commissione. Per dare a una tal visita tutta l'aria di violenza, ordinò subito che si trovassero dieci Lazzeri, e si ponessero armati in guardia della casa coll'espresso comando di vietarne l'ingresso a qualunque Svedese.

Venuta la mattina del giorno 10, il Barone prima delle quindici mandò al porto il suo cameriere Aglon insieme con un volante (1) ad oggetto di noleggiare per mezzo di Craft un qualche bastimento di bandiera inglese per imbarcarvi la sua roba. Dopo questa vi mandò in calesse anche un certo D. Nunzio, che lo serviva in qualità di sensale di cambio, ed era divenuto il suo maggiordomo. Vi si portò finalmente poco dopo le quindici nella carrozza del Barone anche Branstrom, il quale scese al molo, e dopo aver parlato strettamente con M. Craft e col Vice-Console ritornò alla locanda. Fecero lo stesso ancora D. Nunzio, e poi il cameriere e il Volante; e nell'andare e venire dalla locanda al porto e dal porto alla locanda tutto era costernazione, tristezza e scompiglio. Ma a nessuno tremava tanto il cuore come al Barone. Giunse alla fine ehi lo tolse alcun poco dal suo sbigottimento, e fu miledi Munch, la quale allora per la prima volta si arrischiò di salire quelle scale e posporre al pericolo dell'amico lo gelosie della rivale. Parlò col Barone in disparte, e fu visibile il buon effetto delle sue parole sul volto di quell'afflittito. Ognuno si lignerà l'importanza e sostanza di quell'abboccamento, quando saprà che miledi poco dopo le quindici aveva ricevuto da un messo di Corte un altro biglietto, in vista del quale ella recossi al Palazzo volando, ove si tratteneva più di mezz'ora. Di là corse alla locanda del Barone, siccome abbiamo detto, e da questa ritornò di nuovo in Corte a dar conto . . . della morte di Bertoldo e della nascita di Bertoldino.

Partita miledi Munch, il Barone radunò le sue carte (le poche cioè che gli erano rimaste, poichè le altre avevano già viaggiato a Stockholm), e ordinò a' suoi famigliari

svedesi che gli preparassero una valigia e gli chiamassero il marito di mad. Surian. Questi subito venne, e si trattenne con esso tre quarti d'ora. Sortito il medesimo, il Barone, alla presenza dell'ab. Silva e di Craft e di D. Nunzio, licenziò tutti i famigliari italiani, pagando loro la sola metà del mese, e pregandoli (in quel momento egli era divenuto umile e mansueto come un agnello) che seguitassero ad intervenire alla locanda, mattina e giorno, come se continuassero tuttavia nel suo servizio. Ordinò ancora che a chiunque si presentasse a dimandare di sua persona, rispondessero con aria naturale, che appunto in quel momento S. E. era uscita di casa. Finalmente alle ore venti avendo annessate il meglio che poté le sue cose, senza neppur pranzare, (poichè anche il cammino della sua cucina si risentì della confusione di quel giorno dolorosissimo) sortì a piedi solo, e si condusse dalla sua protettrice e consolatrice. Allora il suo cameriere Aglon e D. Nunzio spacciarono con affettazione che quella notte medesima dalla casa di miledi Munch sarebbesi tragittato furtivamente ad uno delle isole vicine, e di dove sopra qualche bastimento inglese avrebbe fatto vela verso la Russia. Quest'era la ciarla ch'essi andavano susurrando a più d'un orecchio, e che procuravano di accreditare per nascondere il vero disegno del Barone, ch'era di prendere la sua fuga per terra.

Intanto miledi Munch avendo fatto attaccare la sua carrozza uscì col Barone, e andarono alla villa di Marrocco, dove alloggiavano le due miledi, Spencer e Mamspery. Né si direbbero per la strada maestra che immediatamente conduce colà, per non passare davanti la porta principale della locanda del Barone, ov'egli poteva esser veduto e riconosciuto, ma si avviarono alla parte opposta; e, voltando al palazzo dell'Ambasciatore di Vienna ed a S. Caterina, si direbbero al vicolo che conduce dietro la locanda del Barone, dov'è una porta di comunicazione poco pratica, ed è l'altra unica strada, oltre potevasi fare per andare alla suddetta villa. All'improvvisa comparsa del Barone e della Munch restarono queste dame spaventate e sorprese. Ma le pose ben presto in calma miledi, le di cui alte istruzioni, in quel momento comunicate alla Spencer e alla Mamspery, da questo si possono argomentare, che la medesima rimontò sola poco dopo in carrozza, e tornò di nuovo

(1) Non il Setola, ma l'altro suo compagno chiamato Nicola.

in Corte a dar conto . . . della morte di Bertoldo e della nascita di Bertoldine.

Erao pochi momenti, che il Berone aveva messo in salvo la sua persona presse le due nominate miledi, quando giunse il suo fedele Branstrom. In queste frattempo il cameriere Agloe, a cui era stato ordiate di imballare la roba del Baroe, domandò al Volante Setela la livrea di gala, che costui s'avea appropriata e portata in casa, fermo e deliberato per certi suoi particolari argomenti di non volerla più affatto restituire. Ecco perciò in campo un clamoroso litigio. Agloe strapazza fieramente il Volante, e il Volante minaccia di andarsene subito via, e trasgredire l'ordine che il Barone avea dato di restare in lecanda affise di non cagionare verun sospette della sua fuga. Si alza un baccano che mette in moto l'albergo e il vicinato; il Volante raccoeta a quanti gli capitano davanti che il Baroe è scappato; ne dà l'avviso a tutti i suoi creditori, e questi si radunano da tutte le parti e raddoppiano lo scompiglio, la confusione e lo strepito. Pervia la tempesta di Eolo. Comparve finalmente ue Nettuno che la sedò, e fu Branstrom, siccome è stato altrove già raccontato.

Nen contento poi il Volante di aver vendicata così l'insolenza di M. Aglon che aveva osato di chiedergli la restituzione della livrea, corse da Mori ad avvisarle dell'accaduto, e, sulla premessa di venti ducati, si assunse l'impegno di scoprire per qual via, o di mare o di terra, il Baroe avrebbe presa la fuga. Fu allora che il Setela restò intieramente arrolato al servizio del Meri col salario di quindici scudi romani il mese, e la tavola e i viaggi pagati, siccome alcuni giorni prima avevano amichevolmente tra loro pattuito, precorsa ancora l'anticipazione di qualche regale.

Giunse intanto il momento, che voi vi degnaste, umanissime signor Generale, di dare udienza al Berone di Palmquist. L'udienza fu ben concessa verso le ventiquattro del giorno 10, ma voi sicuramente in ouor vostro avete fatto ue gran ridere nel ricevere le lettere della Corte di Svezia, riflettendo alle dimeche che queste contenevano, l'arresto cioè d'un ree che tre ore prima aveva già messa, mercè vostra, la pelle in sicure. Ammirabile furberia, eccellente ripiego, degno veramente d'un bel talento e d'una bella testa, siccome la vostra. Me ee rallegrato tante con voi, me ne consolo di cuore, e desidero, per il bene che vi voglio, che siate sempre così politico, s'intantoche vi vegga innalzato alla fortuna del ragazzo

che tirò il sasso ad Esopo. Dell'esito di quella rappresentanza non occorre far motto. Tutte il mondo sa che l'affare fu guasto e rovinato da una villana parola, da ue insolente e scomunicato *se saisir*, che vi fece fremere d'indigeazione, e mise in pericolo la dignità della vostra Corona, e la tranquillità dei vostri due regni. Un'eruzione del Vesuvio, un gran terremoto vi avrebbe dato meno fastidio.

Sorrito il Barone di Palmquist de quell'udienza singolarissima oee M. Aedrè e col medesimo seguito di ufficiali che l'avevano accompagnato, si recò alla locanda d'Armfeldt per fargli una visita: ma trovarose descrito del tutto il suo appartamento, e i molti conti de' suoi oreditori sul tavolino. E mentre il Barone di Palmquist s'intratteneva a guardar le pareti della camera abbandonata, il Baroe d'Armfeldt era già buona mezza ora che galoppava in vettura per la strada della Velina.

Io dovrei qui narrarvi le sollecitudini e le faccende de' miei bravi agenti nell'indagare i tortuosi andamenti del Baroe e dei suoi protettori, e quanto si aggrarono e quanto operarono, altri nelle piazze e nel porte, altri nelle sale e nelle anticamere, non eccettuate neppur quelle che si custodiscono nelle alabarde e le haionette, altri nelle botteghe, ove colano, come in lor naturale setina, tutte le nuove della città, ed altri fine nelle taverne e nelle oastine, ove i virtuosi confratelli delle sale e delle scuderie, si barattano con libere rivelazioni i segreti e le debolezze dei loro padroni. Ma questa non è storia da questo luogo. Voi la leggerete a sue tempo ie altro libro, ed in altro stile più coraggioso del presente ed allegre.

He dette che dopo l'infrettuosa presentazione delle sue lettere il Barone di Palmquist, accompagnato dall'Agente svedese e da' suoi ufficiali, era passato alla locanda del Baroe d'Armfeldt; ma non v'ho detto che l'oggetto di quella visita non fu già di complimentare quel traditore, me bensì di ietmargli in nome del suo Re, che fino da quel momento egli rimaneva spogliato di tutte le sue prerogative, e che perciò consegnasse immediatamente le carte spettanti alla missione d'Ambasciatore, le certe voglie dire, che lo stesso Barone d'Armfeldt rimise poi in appresse volentieriamente al sig. leccaricato De Lagersverd. Ora quai furono i colori con cui la maligna vostra politica dipinse quest'atto agli occhi del pubblico? Is arrossisco di dire che voi gridaste essere stata cen ciò vietata dagli ufficiali svedesi

l'autorità delle leggi e il decoro della Corona, arrossisco di palesare ohe chiamate insolenza il loro zelo, e pubblicaste che i medesimi volevano armata mano impadronirsi del Barone d'Armfeldt in oltraggio e dispetto del vostro governo. E quale si fu il fondamento di questa impudente interpretazione? Non altro m'immagino, che le larghe e lunghe scimitarre appese al fianco di quei bravi giovinotti svedesi, e le corte loro casacche e i piumati loro cappelli; tutti contrasegni, come ognuno ben vede, di prepotenza, di violenza e di forza. Fuori di questo apparato, altro non ne discerno ehemanifesti in quegli ufficiali un'intenzione d'irriverenza e di offesa; dal che bisogna concludere che una visita fatta colla spada al fianco è contro le leggi della decenza e sicuro indizio di un attentato contro la persona che la riceve.

Ma lasciamo per amore di tutt' i Santi, lasciam da parte i dogmi del vostro Galateo, e seguitiamo il Barone d'Armfeldt che tirato da buoni cavalli trotta verso la Velina. S'egli fugge, direte voi, che colpa n'ho io? Nessuna, signor Generale, nessunissima. La colpa è tutta di Miledi Munk, che lo trafuga (vedete ardimento!) senza vostra saputa. E volete voi sapere come andò la faccenda? Ascoltatela, ché qui risalta molto l'innocenza vostra.

Partita miledi Munk dalla Mamspery, preso la quale ho narrato che aveva posto in sicuro il suo tremante Barone, si portò la medesima nuovamente alla Segreteria di Palazzo, e vi si trattenne fino all'Avv-Maria, cioè fino al momento dell'udienza del Barone di Palmquist, durante la quale l'officiosa ed instancabile miledi tornò alla casa della Mamspery, ed ivi in fretta e in furia fatto entrare il Barone d'Armfeldt col Maggiore Branstrom in una carrozza, ed essa con un altro nella propria, s'incamminarono tutti volando verso le Case Nuove. Ivi stavasi pronta e ferma ad aspettarli una vettura coi cavalli volti verso Napoli. In questa si cacciò subito lo sbigottito Barone e il Maggiore Branstrom, ed il cocchiere di miledi Munk, aiutando il vetturino a legare una valigia, intese da esso che andavano alla Velina. Lo che fu confermato la mattina del giorno seguente da tutta la gente di servizio della locanda dell' Albergo reale, ove dal cav. Munk era stata assoldata la vettura per la fuga del Barone, e dai famigliari del principe Kisckin e di altri Inglesi che alloggiavano nella stessa locanda, e a poco a poco da tutta Napoli, per la quale d'altro non si parlava che di questa fuga

improvvisa. Pretendevasi ancora di sapere per cosa indubitata, e spacciavasi senza riguardo che il fuggitivo dalla Velina avrebbe presa la via di Manfredonia, donde imbarcarsi subito per Venezia, e di là passare in Germania, e poi nella Russia, verso cui sospirava il suo cuore come quello di Balama verso i tabernacoli di Sionne. Ma il Barone e il suo fido Acale, in vece di portarsi direttamente alla Velina, per cautelarsi da qualunque sorpresa saggiamente deviarono alla volta di Monte Sarchio, feudo del Marchese del Vasto, ove furono sani e salvi depositati in casa dell'Arciprete, il quale n'è il parroco, il ministro, il guardiano e il fa-tutto. Una lettera superiore presentata a Sua Riverenza se'l trovare ai due viaggiatori non solamente buon volto, ma buona cena e buon letto, dico buon letto per il solo Barone, giacché il Maggiore, rinfrosati sufficientemente i cavalli, montò di nuovo nella vettura e tornossene a Napoli.

In tanto la bella miledi Munk, dopo di aver accompagnato fino alle Case Nuove il suo fuggitivo, ed ivi aver cantato il duetto di Megacle e d'Aristea, era tornata in città e smontata verso le quattro alla segreteria di Palazzo: a far che? a farvi sapere... che l'aria era rigida, e buona assai la pelliccia. Dalla Segreteria di Palazzo portossi verso le quattro e mezzo all' albergo di miledi Mamspery: a far che? a far sapere... che Berta filava, e Bertuccia dormiva. Ed ecco, che voi, adorato signor Generale, non avete, come v'ho detto e come si vede, la minima colpa in tutto questo accaduto.

Abbiamo veduta finora la pietà delle miledi, e la carità degli arcipreti per salvare il povero vostro Barone, della di cui fuga, ripeto che voi, innocente signore, eravate affatto all' oscuro. Vediamo adesso le pratiche de'suoi assassini per fargli il contrario degli arcipreti e delle miledi.

Il capo sicario Benedetto Mori, come un astronomo dalla specola, osservatore di tutti i moti della Corte in quei momenti preziosi, e direttore di tutte le speculazioni, che da cento parti si facevano sui passi del Barone, prevedendo, acerto com'era, che sarebbe data a questo favorito tutta la mano superiore per trafugarlo, fino dalla mattina del giorno so aveva fatto disporre ad ogni bocca-porto per tutta la spiaggia, da S. Lucia a mare fino al Casinò del sig. cav. Hamilton a Posilipo, delle barche pescherecce per osservare se nessuno passava o parlava da quelle parti, ed averne subito l'avviso. Di più faceva stare sempre pronta alla vela una grossa feluca, che da qualche giorno

tenera a tutta sua disposizione: per inseguire il Barone nel caso di una fuga per mare. Per parte poi di terra, specialmente negli ultimi giorni fino al momento dell'assalto, che gli fu dato per arrestarlo, pochi erano i luoghi più frequentati della città, e nessuna porta delle case sospette, o, ov'egli non tenesse appostate delle spie ben provviste di gambe, e largamente pagate. Una di queste, per disgrazia del Mori, fu il Setola che tradì lui e il proprio padrone tutti ad un tempo. Si vedrà tra poco che pezzo d'ira di Dio fosse costui, e come nelle vostre mani, riverito sig. Generale, divenne l'istrumento di tutte le calunnie, che poi furono pubblicate. Ricordatevi che gli erano stati promessi dal Mori venti ducati se lo avvisava della fuga del Barone subito che fosse accaduta. Avido di questa mercede, e non ignorando che il Barone era fuggito, senza però saperne nè il come, nè il quando, nè il dove, ricorse ad una delle solite sue bugie. Mentre il Mori circa la mezza notte ritornava dal casino del cav. Hamiltou, e visitava per quella spiaggia le sue sentinelle senza aver punto paura degli Spiriti della regina Giovanna, trovò il Setola alla villa di Marocco nel luogo appunto ov'egli l'aveva impostato per fare le sue osservazioni intorno alla casa di Mamspery. Questo impudente gli si fece innanzi affettando una gradevole sollecitudine, e gli raccontò in aria così naturale d'aver veduto cogli occhi propri partir per mare il Barone con Branstrom, che quasi il Mori gli prestò fede. Ma camminando ambedue verso l'abitazione di Milledi Munck, e il Mori obbiettagli molte sue riflessioni, che nulla affatto combinavano con quel racconto, il cochiere di milledi che staccava in quel punto i cavalli, ed avea portata la sua padrona fino alle Case Nuove, mise in chiaro tutta questa faccenda e la mentogna insieme del Setola, in cui il Mori stimò bene di non farne rimprovero, perchè gli era necessario in tal punto l'opera di quel briecone. Egli duque fu macdato a dormire, e appuntato al suo mestiere per la mattina seguente, e intanto il Mori andò a levar di posto alcune sentinelle che gli premevano, e dati i suoi ordini si restituì al suo albergo quasi sul far del giorno. Dopo aver notate in carta le cose accadute si battè vestito sul letto e prese un poco di sonno.

Ora che dormono gli assassini, dormite un poco anche voi, signor Generale, ehè voi pure dovete essere defatigato da biglietti, da congressi o da visite, e domani vi attendono faccende ancora più fastidiose. Io mi

fermerò intanto alcun poco nell'anticamera a ragionare col mio lettore, il quale parmi che si lamenti dei troppi dettagli e della troppa minutezza di questi aneddoti. Considera dunque, mio caro lettore, qual è lo scopo che mi sono proposto, di provare, cioè, in tutta la sua evidenza la protezione concessa io Napoli all'iniquo B. d'Armsfeldt, e di purgare nel medesimo tempo Benedetto Mori e me stesso dall'accusa di un tentato omicidio. Non è pertanto possibile il mostrarvi bene quella parziale condotta, se non ti scopro ancor bene i raggi e le pratiche tortuose usate in quella celebre circostanza: nè d'altra parte si può mettere il piede in questo difficile ed oscurissimo laberinto senza perdervi molto tempo, o portarvi dentro la luce della verità senza adoperarvi molta pazienza. Perdoanami adunque la soverchia diligenza delle mie narrazioni in grazia della loro importanza. E in quanto alla supposta commissione di far uccidere il B. d'Armsfeldt, se ponderi il fatto con pochezza; conoscerai che niuna cosa tanto smentisce questa calunnia, quanto i minuti e scrupolosi dettagli di una storia sì scandalosa.

E vaglia la buona logica. Chi avesse avuto realmente in animo di levargli la vita sarebbe egli curato tanto di queste esattezze? N'avrebbe egli tenuto sì diligente e dispendioso registro? L'assassino, che aspetta sulla strada il viandante per spogliarlo, non dimanda se viene da Napoli, nè s'è diretto a Venezia, non cerca se abbia pranzato dal marchese, nè cenato dalla contessa, nè se si sia corcato di buon'ora, nè alzato di buon mattino, ma tira al suo fatto, e il resto neppur per sogno. Che vuoi tu co' ciò concludere? Che il Barone avea al fianco, (e parmi che ne fosse ben degno) degli esploratori comprati dal Mori, e più d'uno, e più assai che altri non si figura, o ben pagati, e ben vestiti, e di tutte le classi, e di tutte le condizioni. Ma se il sig. Generale vorrà farli impiegar tutti quanti, Sua Eccellenza rimarrà co' poca famiglia, e con poca conversazione.

Ciò siavi detto, o lettore, nella maggiore confidenza, perchè non vorrei che quest'uomo, colla testa gravida d'assassini, nell'udir queste cose si figurasse di esserne circondato, e cominciassi a menar botte da orbo sopra quanti gli si presentano, e rievocasse la storia di quel marito geloso che cercava il drudo dentro il pitale. Lasciamolo ne' suoi inganni felici e ne' suoi sonni tranquilli, non gli togliamo la dolce persuasione di essere, come Die, incompre-

sibile ed invisibile nelle sue operazioni, e passiamo a vedere se, mentre dorme l'uomo divino, l'uomo mortale è ancora svegliato.

Desideroso il Mori di adempire fedelmente gli alti comandi che gli erano stati addossati, e memore del proverbio *che chi dorme non piglia pesce*, abbandonò il suo letto alle tredici e mezzo del giorno undici, o in compagnia del suo locandiere Moriconi si portò all'Ufficio della Posta per spedire sull'istante, siccome fece, una staffetta a Roma, colla quale mi avvisava la fuga del Barone, con tutte le circostanze che l'avevano accompagnata, e prometteva d'inseguirlo, e farlo inseguire per mare e per terra, qualunque fosse stata la sua direzione. Ciò fatto ordinò al Moriconi il pranzo per sette persone, che compreso lui stesso erano una specie dei sette antichi Sapienti, ma d'altro genere e d'altra filosofia: e per rallegrare vie più la compagnia vi fu aggiunta ancora un'Aspasia. Nell'avvicinarsi al molo incontrò il Volante Setola che veniva in traccia di esso, ed aveva già portata alla casa del Mori la sua valigia per trovarsi pronto a partire secondo il convenuto. Dobbiam qui dire che il motivo che indusse il Mori a valersi del Setola per inseguire il Barone fu perchè costui, oltre il possedere la lingua tedesca, essendo figlio di padre tedesco, aveva ancora molta cognizione delle strade di Germania. Lo che facilitava le mire del Mori, a cui bastava il sapere dove il Barone si dirigesse, tenendosi egli indietro col Setola, perchè da lui conosciuti ambedue, e mandando innanzi altre persone, il di cui volto fosse al Barone totalmente sconosciuto, e perciò niente sospetto. Tutte queste diligenze, come rilevasi dalle mie lettere e dalla natura medesima della commissione, dovevano aver per iscopo il darne ragguaglio alla Corte di Svezia, e a' suoi Ministri nelle diverse Corti dove il traditore passava, affine di procurarne l'arresto; siccome appunto fu da me praticato presso questa Corte Romana con due Memorie, una antecedente, e l'altra posteriore alla fuga del Barone, le quali esistenti in questa Segreteria di Stato smentiscono il disegno dell'imputato assassinio, e sono un mon-

mento indestruttibile e luminoso della mia innocenza, e della vostra calunnia.

Fermo adunque il Mori nella determinazione d'incamminarsi verso Manfredonia, ove tutte le apparenze indicavano che il fuggitivo fosse diretto, ed avendo perciò non men bisogno dei cavalli, che dei passaporti, fece senza ritardo le sue pratiche per gli uni e per gli altri. Reossi adunque alla casa dell'Agente svedese monsieur André e presentogli una lettera del cavalier Piranesi per parte della Corte, che gli inculcava di assistere il Mori in qualunque bisogno con dargli eredito o fede. Questo bravo Agente, tanto distaccato dagli interessi del suo Sovrano, come in seguito si conobbe, quanto aderente a quelli della vostra Corte e rispettoso de' vostri comandi, signor Generale, che l'onoravate della vostra amicizia, non solo negò di prestarsi alle dimande del Mori, ma non si degnò di dare udienza al medesimo se non che per trargli di bocca tutta l'estensione delle sue commissioni ad oggetto di servir meglio non il suo Principe, ma il sig. Generale (1). Disperato adunque il Mori per le negative di questo Eecellentissimo Agente, ch' esigeva da' suoi famigliari il titolo di Eccellenza all'uso napoletano ad ogni aperta di bocca, e vedendo non esservi altro partito che quello del danaro, che in Napoli dicersi essere onnipotente, egli asperse un poco la borsa e diede il volo ad alcuni gucatoni, i quali espugnarono in un lampo tutti gli ostacoli. L'onorato Moriconi al miserabile prezzo d'un'onza vendette al Mori la sua falsa testimonianza, ed ecco subito concessa la licenza per i cavalli, con la clausola di pagare anticipatamente sessantadue earlini per ogni gubbia, e di dar l'avviso due ore prima della partenza, acciò vi fosse il tempo debito per mandare ad impostarli.

Conseguì ancora per lo stesso mezzo del Moriconi e per l'intercessione di parecchi altri ducati, i passaporti per Venezia, facendo segnare tanto quello del Setola, che di Vincenzo Mori, il quale volle Benedetto che si estraesse sotto il nome di Paolo altro suo fratello già morto, e sotto il cognome Fabiani, suo esato materno. Quelli poi di

(1) Il signor Generale avea avuta la precauzione di far venire al suo cospetto il sig. André, e di dirgli queste parole: *Spero, sig. André, che voi in questo affare non prenderete veruna parte. Al che l'obbedientissimo sig. André con una profonda riverenza rispose: Non dubiti V. E. eh' io non*

m'impiccio, nè m'interesso punto delle pretensioni della Corte di Svezia. Ciò che disse, mantenne, la sua spontanea e sollecita dimissione, prima che gli arrivasse dalla Svezia il meritato castigo, mise il sigillo alla perfidia del suo carattere.

Pietro Pasquini, e il suo proprio, poté ottenerli dalla Segreteria di Palazzo per mezzo dei passaporti di Roma; nei quali, se mi accorderete la grazia, che tanto vi chieggo, di riscontrarli, troverete un palpabile ed incontrastabile documento della loro innocenza e della vostra impostura; vi troverete, io dico, il tesoro di quattro splendidissime vostre bugie, che in altro luogo ho notate, e che qui godo propriamente ripetere; la prima, che il Mori e il Pasquini arrivassero insieme a Napoli; la seconda, che vi arrivassero alla comparsa del Baron di Palmquist; la terza, che la Corte di Napoli scoprisse il supposto assassinio a questa comparsa; e la quarta, che ne ricevesse l'avviso da Roma.

Un'occhiata, signor Generale, un'occhiata di grazia a questi passaporti. Eccovi quello del Pasquini in data degli ultimi di gennaio. Eccovi quello di Benedetto Mori in data dei 29 o 30 di ottobre 1793, e il Baron di Palmquist, ricordatevelo, cuor mio, non comparve in Napoli che alli 9 febbraio 1794. Animo adunque, presentate al tribunale del pubblico questi fogli. Io ve ne sfido. So che l'arte in Napoli di falsificare gli scritti si è sotto i vostri benefici auspicj perfezionata; so che quest'arte l'avete resa ormai liberale, e spero la classificherete tra poco con quella di Cades; di Canova e di Morghen; so che l'intrepida vostra coscienza può indurvi ad alterare non solamente le date di due passaporti, ma quelle ancora di due battesimi. So banissimo tutto questo; nè vi dissimulo che per questa sola parte vi temo. Ma non altererete, viva Dio, le testimonianze non già dei Moriconi, dei Setola, dei Pacini, e di altri scellerati lor pari, ma quelle di qualche proba ufficiale delle regie Poste, e Segreterie, nè quelle degli onorati Banchieri che hanno pagate le mie cambiali, nè di cento e mill'altre oneste persone napoletane e romane, che rispettano la verità, che detestano l'oppressione, che temono la collera di Dio un poco più della vostra, e che sono stati testimoni oculari e parlanti della partenza da Roma, e dell'arrivo in Napoli del Pasquini e del Mori in epoche di tempo differentissime. Deponete adunque la pretensione d'incatenare i pensieri e le parole degli uomini, come le loro mani è i lor piedi; persuadetevi che non si guadagna il titolo di giusto coll'esercitare la tirannide nel santo nome della giustizia; avvertite che quando la prepotenza fa tacere affatto le leggi, allora parlano i fanciulli lattanti, e gli stupidi balbuzienti del Vangelo, il grido da quali squarcia la nuvo-

le e introna i cieli, e allora le pietre medesime si sollevano ed acquistano il sentimento e la voce. Confessate insomma che alla comparsa in Napoli del Barone di Palmquist voi non vi sognavate neppure che esistesse al mondo un uomo chiamato Benedetto Mori, molto meno ch'egli fosse un capo assassino. Perocchè il Mori tutto il giorno 9 agì liberamente negli affari della sua commissione; il giorno 10, che fu quello dell'udienza data al Barone di Palmquist a della fuga procurata al traditore Barone di Armfeldt, le osservazioni del Mori non furono punto turbate dalla vostra Corte; il giorno 11 seguitò a godere della medesima libertà, nè voi gl'impediste di spedire a Roma, siccome fece, una staffetta colla quale mi avvisava di tutto il successo; della fuga, cioè, del Barone, e della protezione che gli accordava la vostra Corte, e de' tanti maneggi che si tenevano per salvarlo. Le quali cose se voi le aveste penetrate le avreste certamente impedito, perchè da queste gravi notizie e dalle autentiche loro conferme è derivato principalmente il fulmine della Dichiarazione Svedese, nè voi sareste stato sì pazzo a lasciar correre quelle lettere, molto meno a permettere che il Mori seguitasse liberamente a scoprire le vostre politiche fornicazioni, nè il Direttore del regio Ufficio della Posta gli avrebbe accordata la licenza dei cavalli per Manfredonia, nè la regia Segreteria i passaporti, che abbiamo già detto, per Venezia, i quali, signor mio caro, gli furono rilasciati senza la minima difficoltà verso le ore dieciannove del giorno 11. Voltate la torto quanto volete, che questa torto sarà sempre torto indigesta, e una prova manifestissima che fino a quel punto voi ignoravate l'esistenza, il nome, la patria e la commissione di questo capo assassino. Sì, egrégio signor Generale, voi l'ignoravate, non v'ha dubbio, e se volete che io vi dica chi ve ne fece la prima volta la spia, e chi vi mise in testa l'eccellente ripiego di convertire in ricariro galantuomini, lasciatemi ripigliare il filo interrotto di questa bella storia, e l'udrete.

Uno sguardo primieramente al Maggior Branstrop che torna in città, e per tener occulto più che può ai famigliari e agli altri conoscenti del Barone donde viene, vassava a smontare alla locanda di miledi Messpersy per dar parte dell'accaduto, e far credere, se mai fosse stato osservato nel venire dalla parte di Posilipo, che il traditore avesse presa quella direzione. Quindi a piedi, tutto anelante e colle scarpe impolverate, si restituiva di là alla sua locanda,

in aria tutta disinvolta e d'uomo ch'è stato ad erudirsi nella contemplazione della Grotta di Posilipo, o del Lago di Averno. Il primo incontro che v'ebbe fu di S. E. M. André, che nominiamo sempre per cagioni di onore, e con tutto il rispetto. Quel fosse poi l'oggetto del suo ritorno, e d'aver lasciato solo a sentire le omelie dell'arciprete di Monte Sarchio il suo amico, ditelo voi, ingenuo signor Generale, che ne riceveste immediatamente la visita. Dopo di voi lo dica il banchiere Gips, da cui, sortendo dalla Segreteria di Palazzo, si portò, trattenendovisi quarantadue minuti notati coll'orologio alla mano, e servendosi per tali visite della carrozza medesima del Barone. Quello che per parte mia vi posso dire si è, che per viaggiare abbisognavano quattrini; che quattrini il Baron d'Armfeldt non ne aveva, e credito molto meno; che nei Banchi della piazza egli era molto al disotto; che il locandiere gli andava creditore di milleducento ducati, di altri duecento, l'affittuario del regio teatro di S. Carlo, di novanta e più il cuoco, e che questi uniti ad altri molti creditori avevano fatto ricorso a voi, signor Generale, affinché la poca roba, che del Barone era rimasta, e parte della quale era ancor da pagarsi, non fosse altrimenti imbarcata, siccome per ordine del medesimo erasi procurato il giorno avanti nel porto. Per qual modo fossero calmati questi tumulti non lo dirò, perchè già due altre volte l'ho detto. Non bisogna però omettere una savia vostra cautela, che fu di mandar l'ordine alle guardie e ai quartieri più vicini di accorrere prontamente a qualunque chiamata e ciò mi figuro per dare a conoscere sempre più la vostra indifferenza su questo punto.

Ma ecco il tempo di narrarvi, se me ne dote il grazioso permesso, le belle e graziose azioni del vostro Setola, istrumento dapprima della leggiadra vostra calunnia su i pretesi assassini, e poi oggetto della nobile vostra collera per non aver saputo consumar bene il tradimento che gli era stato comandato contro la persona di Benedetto Mori.

Piacervi d'intervenire meco al pranzo di quei sette sapienti che v'ho di sopra accennati. Dicevano che Giove si degnasse di mangiare qualche volta cogli uomini. Degnavasi anche voi, che siete il Giove napoletano, d'imitar l'esempio del Greco. Non troverete alla tavola di Benedetto Mori né l'argento, né l'oro, né il nettare delle vostre mense celesti. Vi troverete però qualche bottiglia di perfetto Sciampagna bianco, che il vostro Setola ha rubato nella guardaroba del vostro Barone, e qualunna ancora involata per altra mano dalla vostra stessa cantina. Vedrete com'egli recita bene la sua parte con Benedetto, che nol conosceva ancora per vostra spia. Vedrete la sua allegrezza nell'averne scoperto il disegno (d'inseguire cioè a tutti i costi il Barone, qualunque strada ei prendesse, eccettuata quella di Sodoma, e di casa del Diavolo), e nell'essere stato con buona mercede associato a questa intrapresa, che non doveva poi aver altrimenti il suo effetto. Vedrete ancora come, prima di rassegnare il Mori nelle mani degli sbirri, tira un bel colpo alla di lui borsa per trassargli pulitamente quarantacinque scudi a titolo di tre mensate anticipate, colle quali l'onest'uomo diceva di voler pagare alcuni suoi debiti e acchetare i lamenti della sua cara moglie che nol voleva lasciar partire. Il Mori, che in tre soli giorni aveva squagliato circa quattrocento ducati (figuratevi lo squaglio di tre mesi), gli rispose buonamente che in quel punto lo sborso di quella somma l'incomodava, ma che gli desse tempo di girare un creditore del Banco Cletor di cinquecento zecchini. Guardate quanto denaro aveva a' suoi comandi questo assassino, e quanto è verisimile che io abbia voluto gittare molte e molte migliaia di bei ducati di Napoli per far uccidere il Barone di mio puro capriccio e commettere per passatempo il più atroce di tutti i delitti, col certo pericolo di un solenne castigo in vece d'una solenne riconoscenza (1). Siccome però la detta credenziale non era attergata per Napoli, ma per Firen-

(1) La nomina di Ministro di Svezia presso la S. Sede con consueto appannaggio di tre mila scudi, oltre l'antico assegnamento vitalizio, un anello di grossi brillanti col ritratto di S. M., mandatomi in dono dalla clemenza del Re medesimo in espresso contrassegno del suo gradimento dei deboli miei servizi, la Croce del distinto Ordine della Stella Polare, compartiammi nell'ultima universale promozione dagli Ordini,

colla quale si è voluto nella maniera più nobile e generosa anticipare una ricompensa a tutte le persone benemerite della Corona, e quello che più si valuta dal mio cuore sensibile le sovrane e replicate testimonianze della mia innocenza, del mio zelo e della mia onoratezza rese pubbliche per mezzo delle stampe agli occhi di tutta l'Europa: ecco i castighi con cui la Corte di Svezia ha punito i delitti che altri mi

zo, per Livorno, per Genova, per Bologna, per Venezia, per Milano; per Amsterdam, e per tutte insomma quelle città per le quali era probabile che il Barone, di cui s'era preveduta la fuga, passar potesse; così per rimediare al bisogno istantaneo egli pensò di ricorrere nuovamente a S. E. M. André; per il quale abbiamo detto ch'egli aveva delle lettere mie in nome della Corte. Ritornò dunque da S. E., ma inutilmente, perchè S. E. aveva promesso a V. E. di non meschiarsi punto nelle convenienze del suo Sovrano. Ma il Mori, che quando voleva sapeva operare il miracolo di Mida, bussò ad un'altra porta e trovò subito mille ducati effettivi. E qui notate di nuovo la solennità, il treno e la splendidezza, colla quale Piranesi spedisce i suoi sicari pel mondo.

Una porzione di quel denaro mi vien dato che dopo alquanti giorni fu impiegata nel pagare la ricompensa di certi fogli, che il Barone sempre negligerissimo nella custodia delle sue carte, teneva quasi dispersi nella camera da dormire vicino alla porticella de' suoi amori, e che furono, non so come, conquistati nel disordine della sua fuga. Io mi muovo della voglia di dirvi il lor contenuto, e dovrei farlo per incurvare la vostra superbia, e coprirvi di pallore la fronte. Ma si rispettino le circostanze dei tempi, s'imiti la lodata discrezione di Sem e di Japhet, e stendasi un velo sulle piaghe che s'imprimono alla giustizia, all'onore, alla religione de' Principi, i quali hanno la disgrazia di proteggere dei malvagi che li tradiscono nel momento di riceverne il beneficio. Il tempo è fedele, me ne duole per qualcheuno.

Un'altra non piccola quantità ne fu distratta nel pagamento di certe pensioni assegnate a certi vergognosi dal cappello calato, de' quali voi siete solito di ricevere le visite, voglio dire le delazioni, tra le sei e le sette della notte. Nel che saggiamente avete disposto che una porta gl'introduca, e un'altra li riconduca per altra scala, affinché un qualche fortuito incontro nell'andare e tornare non faccia che una volta o l'altra scambievolmente si riconoscano, con dispetto della loro veracità e reputazione. Se molto sono le obbligazioni che voi

avete a questa specie di galantuomini, vi assieuro che non sono poche neppur quelle del Mori verso i medesimi. Tutto sta nel pagarli. Del resto se vorrete confrontare le scoperte che il Mori ha fatte pel mezzo di questi telescopi nel vostro firmamento, con quelle che voi avete fatte nel suo, voi arrossirete di essergli stato così inferiore nelle conquiste. D'un solo vantaggio potete vantargli sopra di lui, ed è questo: che voi, appena vi siete accorto delle sue osservazioni, in vece di chiamarlo l'astronomo del Piranesi, l'avete chiamato l'assassino del Baron d'Armfeldt; e ch'egli al contrario quotidiano spettatore delle abbominazioni di Babilonia, in vece di maledirla, è stato costretto a inginocchiarsi ancor esso dinanzi al colosso che ha la testa d'oro e i piedi di ereta, e adorarlo e tacere. Voi andate superbo sicuramente di questa allegoria, ma non pensate al suo fine; non pensate, cioè, che i sassolini del monte percuotono finalmente i piedi di ereta ai colossi di Babilonia, e mandano in polvere le loro teste d'oro e i loro petti d'argento.

Ma indovinate in che furono profuse alcune altre decime di quei ducati? In un volo a Venere Libertina. Voglio dire, che furono versate nelle care mani di certe vostre fedelissime favorite, bruna di occhi, snella di fianco e di piede, al cui nome la vostra umanità suole sacrificare nei penetrali d'un attivo camerino, col rito però e colla grazia asiatica. Io non biasimo (e chi sarebbe di temerario di biasimarvi)? che per ricrearsi lo spirito affaticato delle grandi cure del regno, deponiate qualche volta la pesante vostra divinità, e vi abbassiate alla debolezza della nostra mortal condizione. Ma non posso lodare che qualche volta prolungiate tanto la cerimonia, che si dia tutto l'agio a qualche ardit Mercurio di frugare le vostre carte, di leggere qualche foglio, di involar qualche scritto... Ohimè! signor Generale, andate cauto per carità, non fate che i vostri oracoli si disperdano come i versi della Sibilla, badate che qualche lettera, qualche biglietto non vada confuso per distrazione nel canestro delle soprascritte e dei complimenti, fate insomma una diligente rivista delle vostre carte, interrogate bene la vostra memoria, e se qualche cosa vi

attribuisse. Mi sarei volentieri astenuto dall'accennare questo cumulo di beneficenze e d'onori, se non fosse stato per confondere ed umiliare la petulanza de' miei nemici, i quali sarebbe tempo che si persuadessero

che un governo saggio ed illuminato non può senza un delirio avvilire se stesso e il nome della nazione al segno di dare ad uno scellerato la ricompensa delle anime virtuose:

manca, scrivetene a Stockholm, che n'avrete forse riscontro.

Ma lasciamo i sacrifici asiatici, i colossi babilonesi e i vargognesi del cappello calato, e toroiamo alla storia del vostro Setola. Egli ottenne adunque dal Mori quindici ducati a conto della richiesta anticipazione; altri venti ne ottenne a titolo di premio convenuto per la scoperta fuga del Barone; ottenne con diversi pretesti molte altre piccole ricognizioni; ottenne in somma tutto quello che la sua ingordigia seppe desiderare, e la sua petolanza richiedere. La sola di lui perfidia, che da voi ricaveva le direzioni e gl'impulsi, a che tendeva a far cadere nella vostre ugne l'ancor credulo Mori, la sua sola perfidia restò delusa, e scornato con essa il vostro vile disegno. Gustiamo con posatezza questo tratto di storia, ché nella v'è da gettare, e tutto è prezioso.

Dopo d'aver il Mori tenuto consiglio coi sapienti della sua tavola, e molto più colla propria testa, che ben lo serviva; dopo d'aver fatto cantar molto coll'aiuto della bottiglia il Fiorentino maestro di lingua, che sopravvenne al convito; dopo d'aver stracale molte vettura a calesse per visitare e consultare le sue guardie avanzate e disperse per la città (e poveri quei cavalli che capitavano sotto la sua frusta!); dopo di aver indagati e perseguitati i passi dell'affaccendato Branstrom, che altro non fece in tutto quel giorno, che andar su e giù dalla Segreteria di Palazzo alla locanda di miledi Munch, e da questa a quella del Barone, e poi di nuovo da voi, signor Generale, da cui congedato partì nuovamente alla volta di Monte Sarchio in compagnia di Lucien cacciatore del Barone; dopo in somma d'aver fissato il chiodo della sua risoluzione, di seguirne le tracce per la parte della Velina e di Manfredonia, ordinò il Mori a suo fratello e al Pasquini di allestire la loro valigia e tutto l'occorrente, perché quella notte si dovesse assolutamente partire. Egli pure si pose a preparar le sue robe, e non aveva fiato di accomodare, che giunse il Setola dopo un'ora di notte, il quale per nascondere e meglio condurre il suo tradimento aveva portata altra roba da mettersi nella valigia. Era vestito d'un camiciotto di scerlato, e se avesse avuto il coltellaccio al fianco e una corda in mano l'avresti preso pel boia. Voi patirete assai freddo, gli disse il Mori, in questi abiti. Non dubitate, rispose il Setola, ché il sartore mi sta terminando un rodingotto, e fra un'ora e mezza l'avrò. Ma lasciatemi tornare a casa per pochi momenti. Vado a portar i denari che

m'avate dati alla moglie, le dico un addio, ripasso dal sartore a pigliarmi il mio rodingotto, e sono con voi. Con questa scusa il tristo se ne partì, e corsa a prendere il rodingotto non già dal sartore, ma da voi, signor Generale, da cui era già stato alle ventrè (in tempo che anche il Maggiore vi si trovava), e da cui adesso tornava per informarvi delle disposizioni che il Mori aveva già prese. E che faceste voi a questa notizia? Mandaste forse la forza armata ad arrestar subito il Mori, siccome dovevate aver già fatto due giorni prima, fino, cioè, dalli dove in cui giunsero in Napoli il Barone di Palmquist, e l'avviso (dile voi) da Roma, e che questo Mori era un capo assassino? No: ché questa Minerva, questa impostura non era per anche uscita dal vostro bravo cervello. E perciò intanto, che il vostro capo pativa le doglie del vicino suo perlo, vi contentaste di spedir solamente un supremo vostro ordine all'Ufficio di Poste, perché non rilasciassero altrimenti al Mori i cavalli: e ritenessero la licenza: vi contentaste cioè di impedire che l'assassino andasse personalmente co'suoi satelliti a certificarsi del luogo dove avevate fatto mettere in salvo il vostro protetto. Se il Mori avesse rinunciato alla curiosità di scoprire le vostre magagne, egli non sarebbe stato per magia politica trasformato in un vile assassino, né voi avreste di-onorata con un'indegna calunnia la vostra corte, né tradita la lealtà dell'ottimo vostro Sovrano, né compromessa la tranquillità dei suoi sudditi; perché il costringere due nazioni a rompere i legami dell'antica loro amicizia, e obbligarle a cavar la spada dal fodero, egli è ben altro solesicism, che quel *se saisir*, della cui interpretazione i buoni grammatici napoletani si vergognano, e tutta l'Europa si scandalizza.

Il Mori intanto aspettando il ritorno dal Setola e l'ora della partenza, manifestò al fratello, che fino a quel punto era stato ignaro delle sue vere intenzioni, tutto l'oggetto di questo improvviso viaggio. E dandogli le necessarie istruzioni, lo ammaestrava del modo e del metodo da praticarsi per trovare un'imbarco medesimo col Barone, a cui era sconosciuto del tutto, ed introdursi ancora al di lui servizio. La qual cosa non gli sarebbe riuscita tanto difficile, sapendo egli bene di barba e di pettine; e la combinazione del caso potea portar facilmente che il Barone, privo com'era del suo cameriere Aglon, se ne prevalessa: tanto più che questo Aglon, rimasto in Napoli, nol serviva che di pettine, e nel resto suppliva un barbiere di bottega. Questo fratello del

Mori non conosceva ancora neppur di volto il Barone. Ma te lo farà conoscere (dicevagli Benedetto) il Volante. Ti raccomando di portar bene l'incarico che ti affido. Tutta la tua mira dev'essere alle carte del Barone. Prometti per averle trecento, cinquecento e fino a mille scudi. Se questo non riesce, tieni conto di tutte le sue parole, di tutti i suoi passi. Io ti verrò dietro a piccole distanze, e secondo i luoghi ti verrò dando le nuove istruzioni, e tu mi verrai significando le tue scoperte.

In mezzo a questi gravissimi ragionamenti entra nella stanza il Volante tutto sudore e quasi senza parola. Interrogato di questa tanta ansietà risponde di aver corso in cento luoghi per assestare i suoi fatti, e quietare la moglie. Ma la moglie che l'aveva tenuto fin allora occupato, eravate voi, signor Generale, e miledi Munk, e la Mamspery, e la Mencikoff, in cerca delle quali avea girato senza mai riposarsi fino a quell'ora. E domandato del rodingotto, esitò un momento, e poi disse che la moglie non avrebbe tardato molto a mandarglielo.

Allora il Mori gli diè la licenza del Direttore delle Poste per i cavalli, e i denari per l'impostatura dei medesimi, soggiungendo che fra due ore (erano allora poco più delle cinque) voleva a tutti i costi partire. Il bravo Setola, fingendo di non saper nulla dell'ordine dato all'ufficio di Posta, andò, e tornò dopo poco minuti, e con affettata agitazione raccontò che il Ministro a cui aveva presentata la detta licenza gli avea risposto: *Benedetto Mori non parte, e questa carta resta a me.* A tale notizia rimase il Mori senza parola e senza consiglio.

S'arvide allora, che il Governo l'aveva tolto di mira: ma, vedendosi scoperto, cercò egli forse di porsi subito in salvo, siccome avrebbe fatto ogni altro assassino? No: gli assassini che manda Roma sono d'un'altra temperatura. Persuaso della sua innocenza, persuaso (malissima persuasione) che il governo di Napoli non sarebbe stato capace dell'orribile ingiustizia che poi fu commessa, persuaso che a null'altro mirasse, se non che a fargli uno spantacchio ed impedirgli di proseguire la sua commissione, onde mettere in salvo da ogni inseguimento il Barone, in vece di prendere la fuga, pigliò l'espedito di scrivermi sull'istante una lettera di supplemento all'altra che la mattina mi aveva spedita per istaffetta. Mi raggiuagliava in questo dell'intoppo che si era frapposto, e opinava che S. E. M. André andasse d'accordo con S. E. il signor Generale; e perciò soggiungeva che,

spicassi subito i passaporti, sarebbesi col fratello, col Pasquini e col Setola portato a Roma per riceverlo qui gli ulteriori miei ordini. Sigillata la detta lettera con altra per la sua famiglia, le consegnò ambedue al Volante, perchè le portasse alla Posta, manifestandogli in buona fede la sua intenzione di prendere la mattina susseguente i passaporti per Roma e partirsene senza dilazioni. Per tale effetto lo pregò di esser sollecito a farsi vedere di buon mattino; e con questo si diedero la buona notte.

Le due lettere però in vece di andare direttamente a Roma, andarono a far prima una visita al primo Ministro di S. M. Siciliana, il quale certamente le apersè; ma non trovandole appropriate a far prova d'un assassino, l'idea del quale non era forse ancora ben digerita e matura, e perchè provavano anzi tutto il contrario, le lasciò correre al loro destino. Così la penso io, sig. Generale, e me ne persuase allora un'osservazione oculare. Il sigillo di quelle lettere, oltre di essere visibilmente alterato e confuso, era anche la stessa identica impronta che trovai apposta ad un'altra lettera che contemporaneamente ricevetti da S. E. M. André, col quale il Mori non avea comune il sigillo sicuramente. Quei fogli dunque furono aperti, e voi solo poterate ciò fare, perchè voi solo godete il privilegio di violare la fede pubblica. Io non vi contrasto perciò l'ampiezza dei sovrumani vostri diritti; mi piglio soltanto la rispettosa libertà della seguente dimanda: sig. Generale, sono già tre giorni che siete stato da Roma avvisato che Benedetto Mori è un capo assassino: perchè dunque tanta indolenza nell'assicurarvi di questo malfattore? perchè in vece di metterlo in sospetto col negargli i cavalli per Manfredonia a perdere il tempo in dissigillare le sue lettere, perchè non ordinarne l'arresto? Anima schietta ed ingenua, rispondetemi, va ne prego.

Venuta la mattina, e comparso di buon'ora il Setola secondo l'appuntamento, il Mori, costante nella nuova risoluzione di battersene subito a Roma, gli ordinò di procurarne i passaporti. Vi erano delle giuste difficoltà per averli, perchè quando il Mori dimandò il giorno avanti, ed ottenne i passaporti per Venezia, necessità volle che lasciasse nella regia Segreteria quelli di Roma. Fu risoluto adunque col suggerimento del Maganzese Moricoui, che n'offersero spontaneamente la sua falsa testimonianza, di procurarli sotto altro nome, ad oggetto di deludere gli ordini della Segreteria, la quale aveva da voi avuto il comando di negare

al Mori e passaporti e cavalli per togli il modo d'inseguire il Barone: perocchè, siccome cento volte v'ho detto, voi in quel punto con tutto il vostro avviso di Roma non avevate organizzata ancora la favola degli assassini. Questa fu concertata e risolta al nuovo ritorno di Braustrom da Monte Sarchio. Egli ne portò il voto del Barone e la macchina, e vi direi anche donde a lui vennero le forme archetipe di questa vergognosa impostura, se non mi frenasse il rispetto che ad onta del male che m'ha fatto, io par debbo ad un'ottima, ma ingannata principessa romana.

Colla mediazione adunque di alcune onse efficacissime, il cui magico tocco dissipò tutti gli impedimenti, si ottennero i passaporti. Io non biasimo qui l'industria dei vostri onoralissimi Segretari, nei quali tutti desidero col tempo l'illibatezza, la erenza e la carità del vostro vecchio e fedelissimo Anibal Caro; mi piglio soltanto la libertà di un'altra rispettosa domanda: Signor Generale, per provare la micidiaria intenzione del Mori contro la vita del Barone d'Armfeldt voi avete prodotti i suoi passaporti per Venezia, ove voi dite che dirigevansi per raggiungerlo e assassinarlo. Ma coi passaporti di Venezia, che favoriscono la vostra calunnia, perchè non producente anche quelli di Roma che la smentiscono? Gli uni e gli altri sono stati pur trovati tutt'insieme nella locanda del Moriooni, e da lui medesimo denunziati: e quelli di Roma son pur anche più degni d'essere citati, perchè posteriori, e perchè con dolo carpiati. Per qual motivo gli avete adunque dimenticati e soppressi? Anima incorrotta, anima illibatissima, rispondetemi, ve ne supplico.

Mentre il Mori si maneggia per ottenere quei passaporti, il Maggiore Braustrom sulle diciassette e mezzo torna di nuovo da Monte Sarchio in città. Smonta alla villa di Marocco, siccome aveva fatto il giorno avanti, e di là vienesene a piedi alla sua locanda, e vi si trattiene tre quarti d'ora. Assicura i famigliari, che il Barone infallantemente ritornerà; che i suoi affari sono già belli e accomodati; che tutti rimarranno come prima al servizio, e soddisfatti fino all'ultimo baiocco i suoi ereditori.

Io godo assai di sentire che nessuno debba restar senza pane, godo che i debitori vogliano e possano pagare i loro debiti, e sono veramente innamorato di questo Braustrom che ha portata sì buona nuova. Ma non vi sdegnate di grazia, se ardisco farvi una terza riverente domanda: Signor Generale, egli è ben giusto che Braustrom pel

solo onore di vedervi e trattarvi abbia fatto per la seconda volta le molte miglia che sono da Napoli a Monte Sarchio; ed io sono sempre convinto che queste sono tutte visite di complimento, nelle quali il Barone d'Armfeldt non è state neppur nominato. Ma ditemi: con qual coraggio il mio caro Braustrom ne dà per sicuro a tutti il ritorno? Con qual fondamento ne accerta in parola d'onore i di lui famigliari e ereditori? Con chi ha egli fatti questi bei conti, se non li ha fatti con voi, che siete il padrone dell'osteria? Uomo imparziale, uomo di buona fede, rispondetemi, ve ne scongiuro.

Dopo che Braustrom ebbe confortati con sì belle speranze tutti i domestici del Barone, ordinò la carrozza, e si portò da voi, signor Generale, e volete sapere quanto lo trattenevo? Cinquanta minuti, e forse ancora cinquantadue, a ragionare, secondo che mi fu detto, della spedizione degli Argonauti e del secolo di Saturno.

Nel sortire ch'ei fece dal portone della Segreteria circa le dieciore e mezzo, il caso volle che il Mori, il quale stavo discorrendo col Setola sul cantone del Palazzo Reale verso il Teatro, lo vedesse e lo riconoscesse, e volle insieme la sua fortuna che cominciasse in quel punto ad insospettirsi della mala fede del Setola. Perciocchè costui avendo fatto di nascosto, ma inutilmente, dei gesti al Maggiore; mentre passava, e venendo interrogato dal Mori, che volessero significare quei moti, il tristo si confuse alcun poco, e disse, che aveva un'ambasciata da fargli; e dopo un momento di riflessione soggiunse che voleva avvisarlo d'aver riportata la livrea. Il secondo sospetto che gli nacque sulla persona di questo briccone fu che, dopo essersi separato da lui ed averlo poco appresso ritrovato di nuovo al Caffè di Emanuelle in compagnia della moglie d'un altro Volante dell'ambasciatore di Vienna, che chiamasi Zi Vincenzo, sentì nell'entrare in bottega che il Setola tarocava colla moglie e nominava il Maggiore.

L'improvvisa comparsa del Mori s'è subito finire il litigio. Gli fu portato il caffè, e intanto che lo beveva nessuno profferiva una sillaba, e la donna si mostrava in volto afflittissima. Il Mori taceva, perchè sospettava d'un tradimento; taceva, il Setola, perchè temeva d'essere scoperto, e la moglie s'addolorava, perchè sapeva l'azione iniqua del marito, e dubitava d'un esito sinistro, come in tali successi. Interrogandolo pertanto il Mori sull'afflizione della moglie, non trasse dalle sue risposte se non che fondamento maggiore del suo sospetto.

E riandando allora col pensiero l'ambigua condotta di costui nei giorni antecedenti, e il continuo andare e venire, e il cambiarsi cento volte d'opinione, perchè ora si mostrava pronto a partire, ed ora frapponneva delle scuse per non partire, cominciò a persuadersi ch'egli fosse d'accordo con voi. I suoi dubbi diventarono poi evidenze quando ritornato alla locanda verso le ventidue e mezzo, gli fu detto dal Moriconi, dal garzone della locanda, dal Pasquini e da un Ebreo negoziante livornese che uno sconosciuto era stato a cercarlo, il quale dicevasi arrivato da Roma ed avere delle calzette da consegnargli per parte del signor Vincenzo Mora segretario della Posta di Francia. Stavano ancora ragionando di siffatta ambascia, quando ricomparve lo sconosciuto, e dalle sue impudenti maniere, da'suoi insistenti e goffi pretesti, e molto più dalla confusione in che lo gettarono le scalte dimando del Mori, che non era un balordo, fu manifesto che costui era una spia (1). Ciò divenne ancora più chiaro quando essendo stato dal Mori congedato in modo assai brusco, e da fargli comprendere che quello non era terreno da piantarvi le carote di Viterbo, finse di salire al piano superiore della locanda, ove gli fu detto che abitava un altro il quale chiamavasi parimente Mori, e poteva forse esser quello a cui era diretto il supposto piego delle calzette, finse, dico, di salire le scale, ma nol fece altrimenti, e non si avvide il babbeo che il Mori per convincersi della verità gli teneva dietro in punta di piedi. Questi al contrario s'accorse ben egli che non era una sola spia che indagava i suoi andamenti, ma molte. Perlochè non perdendo punto di vista quel suo officioso portatore di calzette, l'osservò fermarsi in poca distanza e parlare segretamente con altre facce di mal augurio, le quali all'avviarsi che fece il Mori verso di loro con cattiva intenzione nei piedi, si dissiparono. Non potendo dunque più dubitare che il governo di Napoli volesse da lui qualche cosa, s'immaginò che ad altro non tendessero queste mire se non che ad un *perquisitur* nella sua camera, per impadronirsi delle

sue carte e venire in chiaro della sua commissione rapporto al Baron d'Armfeldt; nè altro poteva pensare, perchè sentiva in suo cuore che ad altro non poteva appoggiarsi una qualche soverchieria. Con questo sospetto nell'animo, che gli sembrava ardezza, ritirossi subito nella sua camera, prese tutte le sue carte e i danari, ordinò al Pasquini di aspettarlo davanti alla locanda, e nell'uscire della medesima si vide inseguito da tre persone. Egli cominciò allora a fare delle giravolte, che tante non ne fece Dedalo nel suo laberinto, e la lepre seppa correre e nascondersi così bene, che quei tre cani ne perdettero in poco tempo l'odorato e la traccia. Montò allora sopra un calosse (i quali sapete che in Napoli si trovano pronti a tutti i cantoni) e andò a mettere in salvo il suo deposito in un'altra casa che fino dai primi giorni che venne in Napoli aveva cautamente presa in subaffitto, tutta libera, e di cui aveva egli solo la cognizione e la chiave. Ivi ben serrato e sicuro, s'agrificò a Vulcano tutte le sue carte in cretuso, tutte le sue effemeridi, tutte le male copie degl' infiniti suoi manoscritti, poichè le buone, coll' aiuto del cielo e per istruzione della posterità, erano già passate in archivio; e stette sul punto di cacciarsi sul fuoco anche un collare e una parrucca a due palchi da Paglietta, di cui insieme coll'abito erasi provveduto per le sue trasfigurazioni. Ma lo trattenne il timore che la puzza di bruciato non mettesse in moto i vicini e tradisse i suoi sacrifici. Non permise però che quelle fiamme morissero senza profitto, perchè vi cosse un par d' uova; ma la fece da cuoco così mal pratico; che la bruciò, e non ebbe cuore di cacciarsi sullo stomaco dei carboni.

Ciò fatto si restituì con cuor tranquillo alla sua locanda verso le ventiquattro. Notò disperse què e là delle altre triste figure, e, salito di sopra, a sorpresa con sua gran meraviglia davanti alla porta della sua camera il Moriconi in confidenziale abboccamento col lodato portatore di calzette, che di nuovo era tornato, e che di nuovo alla comparsa del Mori si allontanò. Ma Bene-

(1) Costui è un certo Giuseppe Pacini, il quale, dopo di essere stato il disonore di una eminentissima sala napoletana, si appigliò all'onorato mestiere di ruffiano, e a quello nel tempo stesso di pubblica spia. La saviacezza del governo romano, che non comporta queste due prerogative in un solo individuo, lo cancellò presto dal ruolo

del bargello. Da Roma passò poi a Napoli a fare la sua fortuna al servizio della Ficcaria, che si valse infelicitemente della sua opera nell'affare di Benedetto Mori, e più infelicitemente nel rimandarlo a Roma a spiare per più mesi i miei andamenti, con pericolo di qualche bastone sopra le spalle.

dello, a cui quel congresso avea già fatto montare la mosca al naso, chiamò in sua camera il Moriconi e fieramente gli disse: *Colui è una spia, che mi rompe. . . , e non vorrei che avesse in voi un amico: ma se non la finisce gli pianto per D. . . due pale di piombo nello stomaco.* Fermatevi qui un momento, signor Generale, e date luogo ad una natural riflessione, che altre volte sotto altro aspetto vi ho umilmente presentata. Benedetto Mori capo assassino, colla pesante commissione sulla coscienza di levar la vita ad un uomo, si vede negati all'ufficio della Posta i cavalli, e non fugge; si vede tradito dal Volante, e non fugge; si vede perseguitato dalle spie, e non fugge; si vede in somma da tutte le parti in pericolo, e ancora non fugge; ma strapazza il suo locandiere perchè lo trova d'intelligenza, e minaccia di fraccassare la testa a quelli che portano in dono delle calzettoni. Caro mio Generale, è questo dunque il contegno d'un sicario? Sono questi i rimorsi d'un assassino? O non piuttosto la pura coscienza d'un uomo per tutti i versi innocente? Anima giusta, anima generosa, rispondete una volta, ve ne scongiuro.

Sortendo di novo dalla locanda, si vide inseguito dalle solite spie. Per lo che diè volta indietro, e disse al Pasquini che gli andasse a prendere il ferraivolo, e lo aspettasse nel vicolo incontro al teatro San Carlo. Egli intanto colle solite giravolte s'involò bravamente alla vista de'suoi osservatori, e trovò il Pasquini al luogo concertato e fassosi dare il ferraivolo andò a fare le consuete sue visite. Ma nell'andare, riflettendo ai tanti mascheramenti che l'assediavano, cominciò a credere che si trattasse di avere nelle mani non solo le sue carte, ma eziandio la sua persona. E tra se stesso considerando che per fare tutto questo non v'era bisogno di tante spie, nè di tante indagini, perchè potevano averlo fatto arrestare cento volte dalla guardia situata al fianco della sua locanda, si abbandonò ad un altro pensiero, e fu questo: che la Corte di Napoli avendo scoperto la sua commissione fino dal momento che gli avevano contramandati alla Posta i cavalli per Manfredonia, e volendo bensì proteggere il Barone d'Armfeldt nella sua fuga, ma evitare un impegno colla Corte di Svezia, cercasse di spaventare il Mori e non altro, e obbligarlo con queste paure a lasciar Napoli da se stesso senza sforzarlo con una violenza. Con questa idea nel capo, egli pensò tanto a procurarsi uno scampo, che si ostinò anzi maggiormente nella sua intrapresa, e sospese per dispetto

la risoluzione di tornarsene a Roma. Guardate quante leghe era lontano il buon nome dal figurarsi di essere preso di mira per assassinio.

Collo spirito adunque rinfrancato ed allegro andò circa le quattro a cenare nel suo solito Apolline; cioè nella cantina del Milanese al vicolo Nardones. Ivi stando con altri compagni a vendicarsi delle uova mal cotte, e a ristorare il povero corpo, che in tutto quel giorno avea molto patito, e facendo a Bacco delle libazioni colla lagrima del Vesuvio, sopraggiunse il giovane fiorentino che altre volte abbiamo nominato, il quale più contento che se l'avessero creato Accademico della Crusca, raccontò ad alta voce e per cosa certissima il prossimo ritorno in Napoli del Barone d'Armfeldt; che Branstrom n'aveva data a tutti la sicurezza quella stessa mattina; che la corte di Napoli l'aveva scoperto innocente, e che l'avrebbe a qualunque costo protetto. Sul finire di questo racconto sopravvenne con uno Svedese, servitore di Branstrom, il Volante Setola tutto rauco e sfatato pel gran correre che avea fatto ai diversi attori della commedia che in quel punto si recitava e della quale egli era il Truffaldino e voi il Soffione. Diede di piglio al fiasco, e dopo di avergliene veduto il fondo coll'aiuto del suo compagno si accostò all'orecchio del Mori, e vi rincrederebbe, gli disse, di restituirvi la mia valigia? Al che il Mori, dissimulando i suoi sospetti e frenandosi, quando tuoi tu, gli rispose. E bene, soggiunse il Setola, aspettatevi un momento. Vado ad accompagnare a casa questo mio camerata che è ubbriaco, e ritorno subito. — Il tuo camerata, replicò il Mori, ha la testa più sana di quanti qui siamo. Ma va, e torna, che qui t'aspetto. Allora il Setola lo lasciò: ma in vece di accompagnare, come avea detto, il servitore svedese, si portò recto tramite alla guardia degli sbirri, situata di fianco alla locanda del Mori al largo del castello, e gli avvisò di star preparati, ché fra pochi momenti avrebbe condotto il sorcio dentro la trappola. Tralascio di narrare le disposizioni, le cautele, i segnali che furono convenuti per l'arresto di questo povero sorcio. Parmi d'avervi fatto toccar con mano che questa storia la so molto bene, e cento volte meglio di voi che ne siete stato l'artefice. M'affrettò dunque direttamente al suo fine: giunse il Mori verso le cinque e mezza di notte in compagnia del suo Giuda alla porta dell'abitazione del Pasquini, tre porte discosta dal portone della sua locanda, picchiò per vedere se il Pasquini

l'avesse aspettato nella sua camera come gli aveva ordinato. Intanto il Setola discorreva in tuono assai forte per farsi sentire dalle sue spie impostate intorno alla locanda, e renderle con questo segno avvertite che l'uomo che veniva seco tanto involto nel suo tabarro era quello che cercavano.

Allora il Mori si vide passar davanti la medesima figura che gli avea portate da Roma quelle belle calsette, e il Setola fingendo di orinare al muro alzò la gamba verso del Mori per insegnargli alla spia la quale a quest'atto gli si accostò, e gli ficcò quasi gli occhi nel viso. Della quale insolenza il Mori offeso si diede ad inseguirlo, risoluto d'inseguargli le creature colle mani e coi piedi. La spia divenuta prudente si ritirò dentro il portone dell'opposta locanda, e finì ancor esso ad imitazione del Setola di lasciar la sua orina: ed egli è qui da osservarsi, che le spie partecipano molto dalla natura dei cani, i quali ad ogni cantose alzano la gamba, e non rispettano qualche volta neppure il garretto delle persone. Ma il lesto fante vedendo il Mori piantarsi sopra la soglia, e ricordandosi del promesso regalo, di cui il Moriconi l'aveva reso avvertito, di due palle di piombo in mezzo allo stomaco, senza nemmeno aspettare di rimettere al suo sesto la suppellettile delle brache e di chiudere lo sportello, fé un giuoco di fianco, e raccomandandosi alle gambe. E il Mori a inseguirlo, e a gridargli dietro, e minacciarlo. Ma fatti non molti passi, si avvede di una squadra di sbirri che gli si schiera di fronte facendo un semicircolo. A quella vista volta subito la faccia, mette l'ali ai piedi, e si dirige verso Toledo. Nell'imboccar della strada gli si pianta dinanzi un'altra spia per trattenerlo. Il Mori l'urta nel petto e la butta per terra; e tuttavia, sentendosi dietro una gran pesta di piedi, raddoppia il suo correre, e fugge poi vicoli di san Matteo, regolando la fuga a seconda dei fischi, con cui gli sbirri si davano il segno di tutte le parti. Dopo aver fatto due mila giravolte giunse a salvamento nella sua casa di riserva, e prese respiro. Questa casa è poco distante dal Mercato, e in questa il Mori seguìto a starsene sconosciuto, fintantochè gli parve opportuno di abbandonare un paese, ove voi, a dispetto d'un religioso e giustissimo principe, trasformate gli assassini in galantuomini, e i galantuomini in assassini, e per proteggere i primi sepolite i secondi nelle prigioni.

Venuta la mattina del giorno 13 egli si trovò ben contento di non aver dato fuoco il giorno antecedente alla sua legale parruc-

ca. Imperciocchè messasi questa in capo, e vestitosi di tutto punto in abito di Pagnotta, montò alla prima portantina che gli si fece davanti, e si portò al teatro di Fondi. Informatosi che il Barone di Palmquist aveva dormito in terra, si fe' scortare al suo albergo, e, presentate al medesimo, le carte spettanti alla sua commissione e rettificato il suo carattere e la sua persona, le ragguagliò di tutta il successo in rapporto a sé stesso, che rapporto al Barone d'Armefeldt, e alla condotta de' suoi protettori. Il Barone di Palmquist non poté non restare altamente scandalizzato dell'irregolare vostro contegno, ed esortando il Mori ad addeprar prudenza e giudizio per non cadere nelle forze di gente senza fede, e senza giustizia, ed esibendosi a' suoi bisogei, lo congedò. E non prese mica la fuga dal porto, mortificato d'aver avuto parte ancor esso nel preteso attentato, siccome voi avete impudentemente asserito, ma in compagnia di M. André, (dimando perdono) di S. E. Monsieur André si portò a contemplare le antichità di Ercolano e di Portici, e la sera tornossene in Napoli tranquillamente.

E voi, che facevate voi intanto, glorioso signor Generale? Vedendo fallito il colpo tirato contro la persona di Benedetto, lo tiraste contro il fratello, e lo faceste iniquamente arrestare. E vi mosse a questo passo ingiustissimo, non già l'aver scoperto nel medesimo un assassino (perchè no, e poi no, che voi stesso non siete mai stato, nè potete mai in eterno essere intimamente persuaso di questo assurdo delitto, contro la di cui esistenza se più non grida la vostra sinderesi, che già vi è morta nel petto, gridano però all'orecchio della divina Giustizia le lagrime e gli strazi che quell'infelice soffrì da dieci mesi nell'orror delle prigioni), vi mosse dico a ordinarne l'arresto non già la supposta cognizione del suo supposto attentato, ma bensì la vendetta e la rabbia, e la speranza di scoprire per questo mezzo l'asilo del suo fratello. Io vi aspetto a bere l'amaro di una tal verità nel fatto storico che do in sommario di questa inmana cerceazione.

Dai primi interrogatorii di Vincenzo Mori non avendo voi, né il vostro Pilato potuto ricavare alcun lume sul nascondiglio di Benedetto, arrestar faceste il giorno 14 anche il Pasquini; e non so come Pilato abbia potuto sostenere senza vargonarsi e confondersi la presenza di questo onorato e povero vecchie strascinato al suo tribunale colle catene e le divise di un assassino.

Non ignorava Benedetto Mori le indicate

carcerazioni accaduto, so nol sapete, poco lontano de' suoi occhi medesimi; non ignorava che tutte quelle vicinanze erano infestate da spie, o che molto ne passeggiavano incessantemente dall'Immacolata fino alla lanterna del Molo; non ignorava che ivi appunto era il covo delle medesime, e che il Setola e il Pacini n' erano i capitani, i quali stavano in osservazione se mai qualche barca accostavasi a bordo del cutter per arrestarla, sulla speranza di trovarvi deotro l'amico; egli era in somma di tutte le loro pratiche informatissimo, o conosceva pienamente il proprio pericolo. Nondimeno ebbe il coraggio di portarsi dopo le ventiquattro a S. E. Consolare M. André, affine di consegnargli una lettera per Roma, con la quale mi avvisava per mia cautela la sua situazione, e mi pregava di sospendere del tutto la nostra corrispondenza. Trovò il Console io sala sotto il pettine del parrucchiere che gli stava edificando la bella testa. E dicendogli il Mori, che aveva estrema premura di parlargli io segreto, S. E. impolverata, senza neppure permettergli di oltrepassare la soglia, gli rispose, che non aveva niente che fare con esso. Allora il servitore gli diede la porta in faccia con queste belle parole: *Vattene in malora, che S. E. non ti conosce.*

Vedendosi preclusa questa via per la spedizione della sua lettera, che portava la data del 15 febbrajo, ed era cortissima, la raccomandò ad altro mani colla direzione ad un banchiere romano, ma senza profitto. La lettera, non so ben dire per colpa di chi fu intercettata, o, salvo ogni errore, deve essere quella che la corte di Napoli produce per terzo ed ultimo documento del mio tentato assassinio. Mi verrebbe la voglia di far qui due pagine di commentario a questa vile e stolta nauseosa impudenza di addurre per prova di un delitto un documento tutto in contrario. Ma sebbene non v'abbia cosa che tanto lodi la pazienza dei gangheri, quanto una cattiva ragione, nondimeno guardiamoci dal dare ai nostri nemici il conteo di prorompere in escandescenza, e seguitiamo pacatamente il nostro diario.

La mattina del giorno 15 il Barone di Palmquist e il Capitano smontarono di nuovo a terra, e termiarono le provvisioni del bastimento che avevano intraprese il giorno avanti, avendo deliberato di far vela il giorno seguente. Verso le ventidue con due altri ufficiali si condussero un'altra volta alla vostra udienza, signor Generale, per ricevere la risposta delle lettere che da cinque giorni erano già state presentate. Alla

quale istanza voi, prendendo in mano le dette lettere, e di nuovo scorrendole con muso scontento, e girandole leggermente da un capo all'altro sulla punta delle dita, e teottonnando la testa, primieramente risposeste che la dimanda della Svezia non era nelle debite regole (seco però citano alcuna espressione, neppur quel caro *se saisir*, del quale forse allora vi vergognaste, o a cui piuttosto non avevate ancora ocppur pensato). E finalmente dopo le mille contorsioni della vostra bocca sardonica soggiungete che avreste pensato voi a mandare quelle risposte, ma che avevate dello gran carte nelle mani da lamentarvi della sua Corte. L'avete voi fatto? No, caro Generale, voi non avete avuto l'ardire di porre nelle vostre lettere una sillaba di querela e di risentimento. Eppure erano già cinque giorni che avevate ricevuto da Roma l'avviso su gli assassini spedito da un tal Piranesi; eppure Benedetto Mori lor capo era già stato tre notti avanti assaltato dai vostri sbirri; eppure il sicario suo fratello Vincenzo o il sicario Pietro Pasquioi avevano già subito i più interrogatori e confessato il delitto. Che più? Lo stesso Barone di Palmquist era pur fuggito notte tempo da Napoli, mortificato e confuso di veder scoperto questo iniquo disegno di cui erasi fatto complice anch'esso. Tutte queste gravissime vicende erano pure accadute, e voi avevate pur nelle mani una trionfante ragione per negare alla corte di Svezia il suo reo, e lagnarvi acremente con la medesima della scellerata condotta de' suoi agenti. Ma nulla affatto, nulla su questo articolo, e, in vece d'un preteso sì buono e sì bello, il diavolo vi caccia in testa un rampino piccolino, meschino di un *se saisir*, del quale non posso ricordarmi senza ridere, o con un *se saisir* date uno schiaffo alla corte di Svezia, quando potevate darglielo con la ragione. Che debbo dunque concludere? Che voi siete uno stolido? No certamente. Concludo piuttosto, e concludo bene, che voi siete stato col pubblico un impostore senza giudizio.

Alle quindici ore del giorno 16 parti finalmente il cutter svedese dopo che avevano abbandonato il porto altri tre legni. E a proposito di questa partecosa ricordatevi bene le bugie con cui l'avete enunciata, le quali io v'ho già sbattute sul viso, ed ora mi nausea di ripetere.

Alle due della notte fu carcerato un certo Antonio venuto a Napoli colla principessa di Cardito, e di cui è necessario raccontare brevemente la storia. Egli era camoriere di locanda al servizio di Pio Lombardi

di in Firenze nel tempo che v' alloggiava il Barone. Contrasse in quell' occasione una stretta amicizia col Setole, e per mezzo del Setola il Mori ne fece in Roma la conoscenza. Dopo quattro giorni di diligenza incredibili, ma tutte indarno per iscoprire dove il Mori stesse nascosto, il governo di Napoli aveva preso il saggio ed onesto partito di arrestar tutti quelli che disgraziatamente lo conoscevano. Uno di essi fu l'uomo di cui si parla. Bisognava dunque mettergli le mani addosso, e il Setola, il suo caro amico, fu quello appunto che si assunse il peso di un' impresa così lodevole. Lo invita pertanto a pranzo per aver il merito di farlo caritatevolmente carcerare in sua casa. Poi temendo che la solennità di questa carcerazione non offendesse il suo decoro, cangia l' invito del pranzo in quello della cena e lo conduce egli stesso alla sua abitazione dopo le ventiquattro. Lo lascia in compagnia della sua casta Penelope, e di nuovo esce col pretesto d' una faccenda, e la faccenda fu di avvisarne prontamente gli sbirri. Erano le due ormai della notte, e la fame mormorava in corpo al buon uomo. Ode venir gente su per le scale, crede che sia l' amico e si mette a tavola. Figuretevi la sua sorpresa, quando in vece dell' amico vide entrare nella stanza i convitati della Vicaria. Il povero Antonio fu legato come un bastone di tabacco fresco, e portato a cenar in segreta, ove benediciendo la santa amicizia fu ritenuto a pane ed acqua per cinque giorni.

Fu carcerato in appresso un certo sartore di nome Lnigi, la cui bottega è situata nella strada di Chiaia dirimpetto al pellarò. Anche questo con cinque giorni di penitenza scontò la colpa d' aver parlato e cenato qualche volta col Mori.

Per opera pia del Moriconi fu messo ancora in arresto un certo Paglialonga servitor di viaggio di un cancelliere Polacco che alloggiava nella locanda di madama Barbara, sopra quella del Moriconi. Ma dopo mezza giornata fu rimesso in libertà per impegno del suo padrone.

Furono poi citati ad esame il corriere Biondi, il cameriere del cavaliere Stherling, un vecchio antiquario chiamato Gio: Battista Veneziano, ed un viaggiatore detto l'Inglese con un tal suo compagno per nome Mantica. Quest' ultimo fu chiamato dal Reggente venti e più volte, né poteva far passo senza vedersi al fianco una spia. Dubitavasi ch' egli fosse consapevole del segreto asilo del Mori, e i sospetti cadevano soprattutto verso l' abitato delle Crocelle, ove il Man-

tica dimorava, e dove il Mori è stato cercato più che non fu cercata Creusa nell' incendio di Troia.

Di questi esami, di queste deposizioni nessuna se ne trova scritta in processo, perchè tutte rovesciano i disegni iniqui del fisco. So che una moderna pratica criminale insegna a rigettare le testimonianze che favoriscono l' accusato e a registrare soltanto quelle che lo condannano. So che i testimoni studiosamente si scelgono da gente senza pudore, senza morale, senza costumi, e quel che è peggio, fra i nemici stessi del reo. So che il fisco è una Medusa che petrifica sul labbro degli interrogati la verità, e che il fisco medesimo ne suggerisce le risposte e spaventa colle minacce chiunque non sacrifica la coscienza alla prepotenza. So, finalmente, che a tutti è concessa la facoltà di prendere il sasso per via e percuotere il delinquente, ma non al delinquente il conoscere la mano che lo ferisce, né di reclamare il sacro ed inviolabile diritto delle sue difese, diritto rispettato da Dio medesimo nel sentenziare la prima colpa. Io so tutto questo, e scandali molto maggiori dei quali Nerone medesimo arrossirebbe. Ma guai al governo, guai al principato in cui siasi fatalmente introdotto questo infernale sistema! Dio fremere nel vedere oltraggiata in mezzo agli uomini la giustizia, e sostituito alla pubblica vista un deforme fantoccio della medesima, ecciociò che il popolo non s'accorga ch' ella è stata sottratta; fremere nel vederne affidata la spada a uomini crudeli, prepotenti e vendicativi; fremere nel vederla calare furiosamente sul capo degli innocenti e risparmiare le teste più scellerate; fremere di sentirsi invocato in mezzo alle più atroci ingiustizie, e di vederle commesse nel tremendo e santo suo nome, e tradite le leggi, tradito il popolo, tradito il sovrano che padre amoroso, ma padre ingannato, diventa spesso senza saperlo il carnefice de' suoi figli. Queste verità che attorciscono i cattivi confortano al contrario i buoni governi. E volete voi riconoscerli? Sono i governi che non ispezzano i legami della carità e dell'amicizia col promuovere nel prossimo la diffidenza, e costringere il fratello a sospettare del fratello. Sono i governi che non decidono della libertà, né giudicano de' costumi degl' individui sulla mercenaria o maligna deposizione d' un vil delatore. Sono i governi che non corrompono la pubblica morale col proteggere le calunnie, collo sbrigliare le private passioni e spalancare la porta alle segrete vendette. Sono i governi che rapiscano gli eredi di Gesù Cristo, e non confon-

dono i diritti di Cesare con quelli di Dio. Sono i governi in una parola, nei quali la religione non è schiava della politica, né Macchiavello usurpa il luogo dell'Evangelo, né il dispotismo inventa dei pretesti per transigere colla giustizia. Conosco il mio torto nel predicarvi questi principii; ma lode al Cielo, non parlo in mezzo al deserto, e sarei ben contento di parlare senza ragione. Torniamo donde siamo partiti.

La curia di Napoli, perdendo in ultimo la speranza di avere nelle mani questo irrimediabile Benedetto Mori, si determinò, per rabbia impotente, all'arresto del suo medesimo delatore ed accusatore, voglio dire del Setola, sul dubbio che costui corrotto da qualche grossa mercede avesse aiutato il Mori a salvarsi. Ma non gli attribuite di grazia il merito di un'azione sì buona. Egli ha operato dal canto suo quanto ha potuto per rassegnarlo colle proprie mani agli sbirri. E se l'impresa non è riuscita felicemente, incolpatene la fortuna sola del Mori, e la sua presenza di spirito.

All'arresto del Setola seguì il solito *perquisitur* in sua casa, ed ecco le cose che vi furono ritrovate. L'iniquo memoriale di cui ho parlato altra volta, col quale questo mascalzone aveva stabilito di rovinare i suoi più intimi amici, accusandoli al Governo tutti per Giacobini. Oltre questo bel monumento del suo onesto carattere, un altro ancora ne fu trovato della sua industria, vale a dire una mezza pezza di panno color celeste, che apparteneva allo livree di gala del suo padrone, e che il buon uomo aveva rubato il giorno precedente alla partenza di Napoli della contessa d'Armsfeldt. Ma né del panno, né del memoriale si fece alcun caso dall'integerrimo fisco. Ne fu fatto bensì moltissimo della valigia tante volte ricordata, e qui ritrovata, della quale, come dicemmo, il Volante erasi provveduto per il viaggio di Manfredonia. Questa, essendo caduta nelle mani del fisco, fu subito afferrata come corpo palpabile di delitto, e divenne un'altra prova non equivoca del meditato disegno di tagliar la testa al Barone. Nel che tutti quelli che viaggiano in paesi ben governati, come quello di Napoli, abbiano un avviso di non portare seco valigie di sorta alcuna col sicuro pericolo di essere arrestati e condannati per assassini.

Intanto partito il cutter, dispersi tutti i sicari, ed assicurata la preziosa vita del vostro Barone, egli si restituì ai so del mese in città; e non vi fu tanta esultanza nella regia d'Itaca al ritorno d'Ulisse dopo venti anni di pellegrinaggio, quanta ve n'ebbe

nella vostra Corte al ritorno del Barone dopo dieci giorni di villeggiatura. Gli amici, i protettori e la amanti si affollavano a visitarlo, ad abbracciarlo e a fargli festa infinita, e fu miracolo se voi medesimo non correte a toccargli la mano e a riceverne, come suo liberatore, le genuflessioni e i ringraziamenti. Fu per altro maggior miracolo la tenerezza improvvisamente nata e cresciuta nel cuore del sig. Marchese del Vasto verso il Barone. Nessun atto, nessun contrassegno di amicizia, non che di stima, era passato sino a quell'epoca fra questi due personaggi, ed io non trovo segnato nel mio esattissimo almanacco neppure una visita fra loro di complimento. Eppure il Barone è costretto a sparire per qualche giorno da Napoli, e il signor Marchese lo fa padrona di Monte Sarcino. Il Barone ritorna in Napoli a farsi visibile, e il signor Marchese lo fa padrone del suo palazzo nominato il Casino, ed ivi lautamente lo tratta, e con una liberalità signorile lascia a libera sua disposizione la carrozza, i cavalli, perfino la sua stessa livrea. Io vi dimanderei, signor Generale, la spiegazione di questo strano fenomeno: ma voi siete meco in collora, e so che non mi volete rispondere. Resterò dunque nella mia ignoranza, e seguirò ad ammirare l'accortezza, la cautela a la polizia, colla quale avete fatto godere al Barone il vostro potentissimo patrocinio, senza che neppur l'aria lo sappia. Bravo, signor Generale, bravissimo. Voi vi siete figurato di non avere per testimoni, che i Pulcinelli, e non avete badato che fra gli stupidi divoratori de' maccheroni vi tenevano gli occhi addosso anche gli accorti ed onesti pantaloni.

Questo splendido trattamento ebbe luogo fino ai 18 di marzo. E tra esso intanto e tra voi e il Barone e miledi Anna e miledi Munch e la Menciokoff e la Spencer e la Mansperk v'ebbe un mercimonio, un traffico di biglietti, che le gambe de' Volanti non furono mai tanto in moto come in quei giorni, né il Barone mai tanto affaccendato nel restituire le visite, molte in persona e molte altre in biglietti, tutti impressi del rispettabile nome di Maurizio Gustavo Generale Baron d'Armsfeldt.

Venuto il giorno 18, egli disparve nuovamente da Napoli, forse oh Dio! per non mai più rivederla. Mi si serrò il cuore nel pensare a quest'anara separazione. Ma la sorte crudele, il destino tiranno, le barbare stelle e tutti i numi di Metastasio così vogliono, e non v'è tempo da perdere. Perciò essendo stata a voi significata la vicina venuta a Napoli del signor Lagerverder, saviamente

avete pensato d'impedire che queste due persone s'incontrino, e molto più che il sig. Lagersverd medesimo diventi testimone oculare dell'orgogliosa e fastosa protezione che voi dispensate al nemico del suo sovrano e della sua patria. Ma avrà egli cuore di lasciare le sue miledi e le sue principesse? Questo è inevitabile. Nondimeno quella che più l'adora e senza di lui non può vivere, partirà il giorno dopo, passerà per Roma e lo raggiungerà in qualche parte di questo mondo (1). Ma il povero Barone è senza affatto un quattrino, tutte le sue gioie sono impegnate, venduti tutti gli argenti, e non trova chi gli faccia credito d'un ducato. Ecco senza dubbio un altro gran male. Ma una mano beneficia d'accordo coll'amicizia a tutto porta rimedio. Ecco denari in contanti, ecco salvacondotti, ed ecco una cambiale di sei mila ducati sopra i banchi di Vienna. Altre piccole provvidenze restano a carico del suo ospite liberale. E il Barone, ben provveduto di tutto fuorché d'onore, di coscienza e di paco, abbandona finalmente Napoli, lasciando nei buoni l'orrore del suo delitto, e in voi signor Generale, l'ammirazione delle sue alte prerogative.

Il Barone è partito e la mia storia è finita. Datele adesso uno sguardo, ed osservate il carattere d'evidenza e di luce che porta in fronte. Sincritene i fatti se potete, distruggetene le testimonianze, confrontate le epoche, combinate le ore, i minuti, i momenti e vergognatevi d'aver protetto con tanta impudenza un malvagio di prima sfera; vergognatevi d'aver negata la verità conosciuta, e di avervi sostituita la menzogna, la cabala, l'impostura; vergognatevi d'aver ingannata sì lungamente l'Europa e stancata la pubblica sofferenza; vergognatevi di aver calpestate le leggi tutte umane e divine col farvi artefice delle calunnie più scandalose; vergognatevi d'aver oppressa l'innocenza per giustificare il delitto; vergognatevi insomma d'aver tradita per mille versi la religione, l'onore e la gloria del vostro principe, al quale con rispoloso coraggio io dirigo adesso queste parole.

Generoso e benefico Ferdinando IV, ascolta la voce d'un uomo che la perfidia del vostro Ministro vi ha descritto per assassino, ma d'un uomo che teme Iddio, che rispetta i monarchi e riconosce le vostre virtù. Ascoltatela questa voce, ch'ella è tutta di verità, o voi siete degno d'udirli. Non

cercate i vostri nemici nei bravi e giusti Svedesi, che dimandano la riparazione di un gravissimo affronto da voi ricevuto. I vostri nemici son quelli che vi hanno indotto a commetterlo o a provocare lo sdegno d'una forte e coraggiosa nazione che non è mai stata impunemente oltraggiata. I vostri nemici sono quelli che vi hanno persuaso di sacrificarne l'antica e leale amicizia alla salvezza d'un traditore contro cui gridava altamente l'interesse di tutti i sovrani, e doveva la giustizia di tutti i governi cavar la spada per castigarlo. I vostri nemici son quelli che nell'augusto e sacro nome vostro perseguitano gl'innocenti e li fanno gemere e spirare fra le catene in sembianze di scellerati. I vostri nemici son quelli che frastandovi tutto giorno lo spirito con politiche malinconie propagano negli animi il terrore, la diffidenza o il sospetto, ed alzano fra voi ed il vostro popolo un muro di divisione, quando voi non siete fatto che per amarlo, ed egli per adorarvi. Finalmente i crudeli e forsennati vostri nemici son quelli che separano l'interesse del principato da quello del suddito, che bandiscono dal trono la verità, che affogano i gridi della miseria da lor cagionata e incolpano di ribellione le giuste querelle degli infelici e vestono la tirannia colle sante ed immacolate divise della giustizia. Tali erano i Seïoni e i Pallanti e tanti altri mostri famosi, che sono stati la ruina dei principi, il flagello de' sudditi e l'esecrazione della posterità. Se il vostro Ministro siasi erudito alla scuola di questo fiero, o a quelle dei Sally, dei Colbert, dei Valentini, ritirate per un momento la mano che lo sostiene e subito lo saprete. Togliete il freno della pancia alla voce del vostro popolo, d'un popolo buono e fedele, d'un popolo che bacia con trasporto la polvere dei vostri piedi, che vi stima per riflessione e v'adorata per sentimento, abbiate il coraggio d'interrogarlo, o tutti i cuori e tutte le bocche si apriranno per annunziarvi una terribile verità che tacendo si esprime ancora meglio che favellando. Né parlo io di quel popolo che rumina soltanto, e vive senza sentire, ma parlo del popolo che ragiona, ed imprime il grande suo moto alla pubblica opinione di cui egli solo è il sovrano moderatore, all'opinione, io dico, giudice inesorabile dei monarchi egualmente che della plebe; all'opinione, che governa il presente, comanda all'avvenire e non obbedisce ad alcuno. Questa par-

(1) La principessa Menschoff partì da Napoli il dì 19.

le sempre sana e sempre giusta di popolo, la cui voce è voce di Dio, egli è molto tempo che ha posta una differenza infinita tra il cuore di Ferdinando e lo massime del suo Ministro; egli è gran tempo che, benedice il cielo di possedere nell'uno de' due un tenero padre, si addolora di soffrir nell'altro un tiranno. Nè di tai sentimenti sono infiammati soltanto i petti Napoletani. Essi ardono nel cuore di tutta l'Europa, la quale ha già registrato il nome di Acton fra gli oppressori dell'innocenza, e il nome di Ferdinando tra i principi magnanimi e benefattori. Essi ardono nel seno de' generosi ed augusti vostri Colleghi, dei quali ottenete giustamente l'ammirazione, il rispetto e, quel eh' è più raro, l'amore, nel che non so decidere se sia maggiore la gloria loro o la vostra. Roma stessa, contro la quale senza il consenso del vostro cuore, voi esercitate da tanto tempo l'odio e lo sdegno, la stessa Roma accendendosi dei paterni e teneri sensi dell'adorato suo Principe verso la vostra sacra persona, non sa opporre alla vostra collera, che la rassegnazione e il rispetto. Ed ella ricorda ancora con giubilo i preziosi o brevi momenti nei quali voi e l'augusta vostra Compagna la beaste ambedue delle vostre caro presenze e parlando ne portate con voi le benedizioni e la stima. Perocchè questa Roma prudente sì, ma veggente non vi ha fatta mai l'ingiustizia di confondere le vostre pure intenzioni colla malignità del superbo vostro Ministro; e quei nodi d'amicizia che la stolta di lui politica va spezzando, la religione, a suo dispetto, e la carità evangelica li ricongiunge; e così Roma si vendica de' vostri sdegni coll'amarvi sempre, e sempre implorare del Cielo sul capo di Ferdinando e di Carolina le felicità di cui l'una e l'altro son degni. Che più? Io vi annunzio che ai vostri stessi nemici non sono stranieri questi nobili sentimenti; e la Svezia che ha posta la mano sopra la spada per dimandarvi ragione dell'oltraggio che per conto vostro le han fatto quelli che vi tradiscono, la Svezia medesima è troppo magnanima e generosa, per non macechiare la sua vendetta colla viltà degli insulti. Ella vuole soddisfazione, ma tale che corrisponda al sublime carattere dell'offeso e dell'offensore. Ella punirà, non ne dubitate, le ingiurie; ma non si abbasserà mai all'indegno sospetto di ercedervi consapevole o complice volontario delle medesime; che anzi spera che voi stesso le punirete quando vi sarete accorto una volta dei modi iniqui, co' quali la cabala che vi circondava ha ingannata la vostra giustizia e ca-

lunnato sì crudelmente la Svezia. Su tale considerazione, io desidero a questo scritto la sorte di poter penetrare in tutta la sua estensione a' piedi del vostro trono, a cui è tempo che la verità si presenti per vendicare la vostra gloria e castigar l'impostura.

Ho parlato col cuore riverente e colla fronte per torra ad un ottimo Principe. Mi lero in piedi, ed alzo nuovamente la faccia per finire di ragionare con voi, signor Generale, a cui mi rimane qualche altra cosa da dire. Mi rimangono alcune poche parole sopra uno scritto anonimo concernente il nostro soggetto, e pubblicato ultimamente sotto il bel cielo di Lombardia.

Non può darsi scritto più atroce di questo, né più inumano, né più forsennato, né più degno in una parola della causa che vuol difendere, vale a dire, la vostra, signor Generale, e quella dell'iniquo Baron d'Armefeldt. Chiunque sia l'autore di quest'opera tenebrosa, nell'assumere che ha fatto le difese d'un traditore egli fa assai bene nel prendere il carattere e la divisa del suo cliente, vibrando il colpo dietro le spalle e celandosi. Ma questo vindico dell'innocenza e della ragione perchè si nasconde? perchè teme la luce? Non è già questo l'esempio che gliene dà il Piranesi. La verità non deve aver velo, la giustizia dev'essere coraggiosa, ed esercitare francamente le sue funzioni alla vista di tutti. Non vi è che la frode, la cabala e l'impostura che abbiano bisogno delle tenebre, e non appartiene che all'avvocato d'un traditore il tener coperta la faccia.

A tre capi si ridace questo infame libello: Ad un ammasso di brutali contumelie e di ubbriahe insolenze contro l'attual governo Svedese: al panegirico del Baron d'Armefeldt, e ai pretesi documenti del mio preteso assassinio.

Rapporto al primo non toccherebbe cho al manigoldo il dargliene la risposta sopra un patibolo. Ma tutto il mondo vede benissimo che l'autore ha colto veramente il suo tempo per oltraggiare la saviezza del governo Svedese e deriderne la debolezza. Io mo ne appello alla rievocazione del decreto di Londra relativamente alla libertà del commercio, me ne appello alle ruine e alle lagrime di quella tanta parte d'Europa, la quale or vorrebbe aver imitata l'insipienza svedese; me ne appello alla Memoria ultimamente presentata a S. M. I. A. da S. E. Elettorale l'Arcicancelliere dell'Impero; e un giorno me ne appellerò a voi stesso, signor Generale, e a quelle quattro sole fro-

gate napoletane, le quali debbono lughiotlire tutta la marion svedese.

Circa il secondo, l'orazione panegirica fatta al vostro Barone sarà più completa quando l'oratore avrà risposto alle piccole e poche obbiezioni di fatto che s'incontrano in questa lettera, e per farlo gli do due secoli di tempo.

In quanto alla terza parte, cioè all'assassinio da me tentato, io non ho parole per ringraziarlo d'avermi somministrata egli stesso una prova della mia innocenza; pro: va così trionfante, così luminosa, ch'io nun voglio che questa sola per espugnarvi.

Mi volgo al vostro panegirista, e l'interrogo: Quei due che tu chiami miei emissari, e che da dieci e più mesi marciscono nelle prigioni, per qual delitto furono carcerati? *Perché fu scoperto esser egli due sicari mandati dall'incisor Piranesi — Tu dixisti*, e la tua parola sarà il tuo carnefice. E per qual modo si scoperse ch'erano due sicari? *Per un avviso venuto da Roma alcuni giorni DOPO che la corte di Napoli aveva risposto alle lettere di Svezia. — Tu dixisti*, e la tua parola sarà il tuo carnefice. Quando il Gabinetto di Napoli rispose a quello di Svezia, i miei supposti emissari erano stati già carcerati. Dunque il loro arresto precedette l'avviso di Roma che li denunziava per assassini: dunque falso falsissimo che fossero due assassini. Affinchè più chiara risplenda questa menzogna produca: si il diario delle cose in quell'epoca succedute. All'9 di febbrajo giunge in Napoli il Barone di Palmquist; la sera delli 10 presenta le lettere della sua Corte; la notte del giorno 12 Benedetto Mori viene assalito; la mattina del 13 è arrestato Vincenzo Mori, la mattina del 14 Pietro Pasquini, e il giorno 16 parte da Napoli il Barone di Palmquist querelandosi che quella Corte non si fosse degnata di risponderle in verun modo alle lettere del suo Sovrano. Queste sono verità delle quali neppure Dio può distruggere l'evidenza e la forza, perchè tutta l'onnipotenza non può fare che una cosa sia e non sia. Dunque toroo a ripeterlo, se l'arresto di quei due infelici fu anteriore alla cognizione del preteso loro delitto, diventa il preteso loro assassinio, giudicandoti dalla stessa tua bocca, on'iniqua grossolana e pazza impostura; e tu, malvagio avvocato, che già conosco, tu resti preso e strozzato dal tuo laccio medesimo.

Ma non è questo il solo vantaggio che mi produce la tua vile e temeraria calunnia. Tu mi obblighi senza fine colla soleone e splendida mentita che hai data al mio amatissimo

Generale, di col tu esalti tanto l'onore, la saviezza e la buona fede. Prendi in mano la sua dichiarazione e vi leggerai a caratteri tondi e luminosi che non già *ALCUNI GIORNI DOPO* le sue risposte alla Corte di Svezia, come dice il tuo calendario, ma *il giorno stesso della comparsa in Napoli del Barone di Palmquist la Corte fu avvertita da Roma che erano da colà partiti tre assassini condotti da un certo Benedetto Mori, incaricato da un tal Piranesi di avere nelle mani il Barone d'Armfeldt, o morto, o vivo. Or che rispondi, uomo senza pudore, che dici? La luce di questa ingne contraddizione t'investe d'ogni parte e ti fulmina, e chiunque leggerà questi fogli, se non gli è morta nel cuore ogn'idea di religione e di giustizia, fremerà di sdegno alla vista delle insane e feroci imposture che da tanto tempo e in tanti modi si van fabbricando e per tutta l'Europa spargendocontro l'innocenza, contro un onorato indiduo, a cui da dieci mesi si fa sorbire il calice dell'infamia: per punirlo di che? d'aver scoperte e rivelate le menzogne, la mala fede e le gabale di un ministro . . . Dio trattiene la mia penna, frena i moti dell'irritato mio cuore, e fa che il pubblico mi renda una volta quella giustizia che mi si deve.*

Egli è un bello spettacolo, signor Generale, il vedervi trafitto da quei medesimi che avevano impugnata la spada per difendervi, e voi stesso essere quello che ribatte i colpi che si vibrano alla mia vita. Questa, se mal non mi appongo, è per l'appunto la favola dei soldati fratelli, generati dai denti del drago, i quali si uccidono sembrivole, e combattono per Cadmo loro nemico.

Ma qui non finiscono i titoli della mia riconoscenza verso il vostro egregio lodatore e contraddittore. Io debbo ringraziarlo senza fine della ripetizione ch'egli fa d'una vostra menzogna. Parlo della carcerazione di Benedetto Mori, che da voi si avvisa al pubblico per cosa di fatto, e che mai poi è seguita, e che spero non mai seguirà, perchè quest'uomo, che può dare a voi e a qualunque siasi delle vere e romane lezioni d'onore, cammina sano e libero sopra una libera e tranquilla superficie di questo globo, e ultimamente mi ha scritto che vi saluti e vi faccia i suoi complimenti. Del resto se qui pure il vostro oratore ha mentito, la colpa signor Generale, non è sua, ma di voi che l'avete ingannato e con lui tutto il pubblico che si solleva per dimandarvi soddisfazione dell'orrendo abuso che avete fatto della sua buona fede.

Dopo d'aver ripetuta per conto vostro una falsità così malta, egli ci promette la pubblicazione di tutto il processo. E intanto il processo sono dieci mesi che soffre l'ecclisi; ed io temo che non sia nato ancor l'albore da costruire il torchio che dovrà darcene l'impressione. Nondimeno fino dal mese di marzo voi lo prometteste per mezzo del signor Lagersverd alla Svezia, e ne ripeteste al pubblico la promessa nella vostra dichiarazione francamente assarendolo per ultimato; ed anche il signor Duea di Santodoro ne ha replicata in nome vostro ultimamente la parola a tutti gli abitanti della zona fredda. E con tutto questo, e con tutta la convinzione e confessione de' rei detenuti che voi avete da tanti mesi annunziata, questo sempiterno processo non dà ancor segni di vita, e la madre Vicaria che lo deve partorire vuole imitare per quanto vedo, la madre di Confucio, la quale portò il figlio sessant'anni nell'utero. Ciò non ostante voi siete un uomo d'onore e non mancate mai di parola.

Dal processo egli passa alle mie lettere intercettate. E qui monta sul pulpito, e grida con quanta voce mai può a tutti gli uomini, a tutti i rettili, a tutte le presenti e future generazioni, che il mio attentato è chiaramente, evidentemente provato dalle proprie mie lettere, senza però arrischiarsi di citarne neppure un periodo, neppure una sillaba. E nondimeno il pubblico, che non ha bisogno d'interpreti, toccherà con mano, quando le leggerà, che quelle mie lettere provano tutto il contrario, con buona pace vostra e de' vostri pappagalli e del vostro apostolo Santodoro, il quale ha predicato con tanto zelo in Danimarca la vostra fede, senza però trovare un credente, senza guadagnarsi un proselito.

Si scatena poi come una Menade, quando scende a parlare della lettera del signor Marchese del Gallo al Barone d'Armfeldt, intercettata in Polonia e mandata originalmente alla corte di Svezia e colà pubblicata. E qui dopo di aver magnificata la virtù di queste due bell'anime declama feroceamente contro gli agenti Svedesi per avere sparso nel pubblico che il Barone d'Armfeldt, nella sua fuga passò incognito per Vienna ed ebbe ricovero in casa del lodato signor Marchese. E non solo egli nega che quel Ministro l'abbia veduto, non che ricoverato presso di sé, ma con fronte da consumata meretrice asserisce che il Barone

d'Armfeldt non è passato affatto per Vienna.

Oh prototipo d'impudenza! oh bugiardo senza giudizio! E in qual bordello, in qual lupanare ha egli adunato questo vostro panagerista un così ricco capitale di sfrontatezza? Non è mai passato per Vienna? E non basta la voce pubblica di quella metropoli, non bastano i vostri salvocondotti, non basta la lettera pubblicata dello stesso signor Marchese? Non è mai passato per Vienna? Crede egli questo avvocato degno di frusta, che il mio canocchiale non arrivi più oltre che da Roma a Napoli? Crede egli che il Barone avesse in bocca l'anello d'Angelica, quando passò il giorno 2 di aprile da Porto Re dirigendosi a Vienna, o quando partì da Vienna il giorno 9 prendendo il cammino per Leopold a Moscou? Egli è ben vero che il Barone per quei pochi momenti che si trattenne in quella capitale vi osservò un perfetto incognito, ma se voleva che il suo incognito non fosse tradito, il suo compagno doveva regolarsi con un poco più di cervello, ed esso non portare il suo nobilissimo stemma sopra la sua carrozza e molto meno mandarla tal quale al facocchio per risarcirla. È vero che egli e il Maggiore Branstrom usarono la precauzione di alloggiare in luoghi differenti; ma Branstrom doveva essere più circospetto nel portarsi al banco Brentano per ricevere e girare una credenziale di sei mila ducati sopra i banchi di Leopold, di Moscou e di Pietroburgo. Bastava un'oncia di senno per praticare queste cautele, e allora forse il mio canocchiale gli avrebbe difficilmente raggiunti e scoperti, quantunque fino dal 23 di marzo, senza movermi punto da Roma, io era già consapevole per canali infallibili e diplomatici di tutto l'itinerario del Barone per la Germaonia; e tanto è ciò vero, che ne avvisai immediatamente per lettera il Ministro Svedese residente in Vienna, acciò presso quella Corte facesse i suoi tentativi per ottenerne l'arresto. Ma guardate quanto voglio essere liberale col mio avversario. Io gli dono tutte le prove di fatto che vi ho leggermente accennate e molte altre, che per delicate ragioni non mi è permesso di produrre in arena. Io non voglio per umiliarvi tutti, che la sola testimonianza d'una rinomata e rispettabile principessa romana, la cui parola non vi sarà certamente sospettata, perchè esce dalla bocca d'una persona tante amica del Barone d'Armfeldt, quanto nemica dell'incisor Piranesi (1). Chieggo

(1) Non so d'aver mai fatto la minima offesa a questa amabile dama, se anzi d'a-

perdono alla egregia ed eccellentissima signora principessa Santacroce se l'obbligo di difendere il mio sovrano mi costringe di nominarla. Sono i suoi amici medesimi che mi forzano a questo passo; ed io mi lusingo che il suo bel cuore non debba sdegnarsi se per confondere i bogiardi mi giovo della sua venerabile testimonianza, il che parmi uo parlante cotrassegno della mia stima verso di essa. Eccovi dunque un paragrafo di sua lettera al Baroo d'Armfeldt in data dei 20 maggio 1794 caduta nelle mani degli insorgenti Polacchi e mandata come tant' altre di tant' altri in Isvezia: *Non so esprimervi con qual piacere ricevo la grata vostra in data di Dready 20 aprile che è l'unica che ricevo da voi dopo la vostra partenza da Napoli, giacchè l'altra in data di Presburg io non l'ho ricevuta. Non mi sono però mancate le vostre nuove, perchè la premura di averle me le ha procurate, e la buona amica Mencikoff non ha trascurato di darmele, come fa anche in questa posta in data del primo maggio. Mandai anche a Vienna una lettera per voi, diretta alla Polacca mia grande amica contessa Comiska, MA LE GIUNSE CIF ERAVATE PARTITO, onde me la ritornò subito. Avete inteso? la lettera della signora principessa giunse a Vienna, che il Barone n'era già partito; e sono due tenere sue amiche, che ne fanno fede. Ora come si può partire da un luogo senza esservi stato? E come si può essere stato in un luogo, e sfacciatamente negarlo, e più sfacciatamente giurarlo sul proprio oore? E la scuola in cui s'insegnano, anzi si comandano, questi giuramenti, ditemi, è quella di Stockholm, o quella di Napoli?*

Dall'evidenza e dalla esortazione della prima bugia sul passaggio da Vienna del Barone d'Armfeldt disceode a mio giudizio anche l'altra sul ricovero ottenuto io casa dell'Inviato napoletano. Perocchè se voi tutti avete mentito sull'articolo del passag-

gio sul quale la vostra menzogna nessun utile vi portava, è mai credibile che siate stati veraci sull'articolo del dato ricovero, su cui vi tornava conto l'esser bugiardi? È mai verisimile che quelle due bell'aoime, il sigoor Barone e il sigoor Marchese, abbiano voluto perdere l'occasione di abbracciarsi e di ricongiungersi? È un uomo che viaggia come Caioo, uo uomo che ad ogni passo ha paura di essere arrestato, o ammazzato, perchè ad ogni passo la coscienza gli grida che il suo delitto non merita protezione in verun angolo della terra, è mai da presumersi che balzato dal suo destino in una capitale ov'egli sa che la giustizia cammina ioanzi a tutti i riguardi, si arrischi di dormire mal sicuri i suoi sooi in una locaoda, quando può dormirla tranquilli in seco dell'amieizia? E quale amieizia? Si scorra la lettera dell'ingenuo sig. Marchese, e si vedrà che Pilade ed Oreste, Socrate ed Alcibiade non si sooo mai parlati un linguaggio sì passionato e sì teocero. Del rimanente la moderazione della Corto di Svezia so quest'ultimo punto si è limitata soltanto alle prove della pubblica voce, e non ha fatto che l'eco a quella di Vienna, la quale trattandosi di cose accadute sotto i suoi occhi ha più diritto ella di affermarle che non avete voi di negarle. Ma se voi mi forzerete un giorno a parlare scosa mistero, io vi convincerò a spese vostre che le cose in Stockholm prima si toccao e poi si dicono. E se il silenzio non fosse tante volte un dover sacrosanto, sa l'onestà permettesse di produrre in campo certe testimonianze, di mettervi a fronte certi cotradittori, nè voi, ve l'assicuro, nè la caterva dei vostri schiavi sareste sì intrepidi oelle menzogne, nè sì impudenti nel propagarle, oè si stolti oel pigliare tutto il resto del genere umano per una massa di bimbi, a cui dare a inghiottire insieme col pancotto i miracoli delle Fate e le fole del dottor Bolognese (1).

verla prontamente ubbedita qualunque volta si è degnata di onorarvi de' suoi comandi. Spero che la medesima mi renderà nel pubblico questa giustizia in compenso almeno d'aver vilipesa e maltrattata più volte la mia riputazione per saltar quella d'un traditore, all'amieizia del quale duolmi ch'ella abbia fatto dei sacrifici molto maggiori.

(1) Se questi riguardi non mi frenassero, cederet alla tentazione di rivelare la storia dello scritto anonimo, sul quale ar-

rossisco d'aver perdute troppe parole. Basti per ora il sapere che l'opera è dello stesso Barone d'Armfeldt, e che la stampa è di Mantova. Laseio poi al signor Marchese del Gallo la cura di palearnè l'officioso editore. Io nol dirò per non obbligare la giustizia dell'illuminato suo Sovrano a fargli del danno in conseguenza della circolare di Napoli comunicata a tutte le corti, nella quale si disapprova non solo, ma si detesta questo scritto infame, e S. M. Siciliana se ne lava giustamente le mani.

Or su finiamola, signor Generale, ch' in sono stanco di queste bassezze, e dell'onore di parlare con voi. Se mai vi saltasse in capo la fantasia di laguarmi, che v'ho trattato senza riguardi, vi prego di provarmi che l'ho fatto senza ragione. L'uomo onesto sopporta più che può l'ingiuria e non parla. Ma quando si alza e scioglie il freno alla parola per difendersi, la sua collera è terribile quanto giusta, e la sua voce è una spada che fende senza ritegno. Non ardate perciò, ve lo consiglio, di venirmi innanzi coll'argomento de' cortigiani, il grado, la

dignità, il rispetto e altre simili poltronerie, perchè io vi agghiaccio con due parole, VERITÀ e GIUSTIZIA. Dinanzi a queste spariscono tutti i titoli della terra; e non v'è forza legittima che obblighi a rispettare le umane convenienze per lasciarsi disonorare. Dopo questo vi persuaderete, lo spero, che direi la bugia se vi assicurassi che sono con tutta la stima e il rispetto.

Di V. E.

Roma 24 dicembre 1794.

Umliss. Devotiss. ed Obbligatiss. S. V.

FRANCESCO PIRANESI.

FATTO STORICO

DELLA CARCERAZIONE

DI VINCENZO MORI

CITATO NELL'ANTECEDENTE LETTERA.

Dopo d'aver narrato nella nostra lettera i miracoli d'un arditto Folletto, il quale colla chiave di Danao ha saputo aprir tante porte e impadronirsi di tanti depositi e monumenti, ed osservarne da onesto antiquario tanti altri senza toccarli (perchè non tutti i paladini poi si possono impunemente rapire), non vi sarà credo nessuno che si stupisca se questo spirito invisibile dai più chiusi gabinetti e penetrato ancora nelle prigioni. Il cimento è meno pericoloso, i custodi meno inflessibili, e con una sola focaccia si addormenta Cerbero, e si passa agli Elisi. Ecco dunque il ragguaglio che il nostro bravo Folletto ci ha dato di ciò che ha veduto e sentito nelle catacombe e nel pandemonio della piissima Vicaria. Non si dà per ora, che la copia del suo originale, e se ne sopprimono i documenti per le cento ragioni che qualunque accorto lettore da sé medesimo ben capisce. Ma verrà tempo, che, senza violare le leggi dell'onestà, manderemo in luce anche questi, e lo faremo alla faccia

del pubblico, a cui, salva la descrizione in ogni tempo, siam pronti di render conto di tutte le parole e le sillabe. Si vedrà che la narrazione vien posta spesso in dialogo. Questo metodo non si è adottato dallo storico, che per rendere più sensibili i fatti che si raccontano; se pure non ha cercato con ciò che puramente il proprio comodo.

La mattina del dì 12 di febbraio 1794, alle ore sedici in mezzo al vicolo della Concezione di Toledo, fu arrestato Vincenzo Mori, e dentro una carrozza portato con due capitani alla Vicaria. Uno di questi maravigliavasi che il Mori prima di cadere nelle loro mani avesse fatto camminar tanto e lui e la sua sbirraglia e andici spie. Erano in fatti tre ore che gli davano la caccia, non già perchè non potessero arrestarlo se avessero così voluto, ma perchè speravano di scoprire da' suoi andamenti il luogo ove si fosse rifugiato Benedetto suo fratello, il di cui arresto la notte antecedente era stato infruttuosamente tentato.

Prego però il nominato signor Marchese di regolare con più prudenza il suo carteggio con quel traditore, o di scrivergli che ciar-

li meno e metta meno in iscritto il rispettabile nome de' suoi amici. A buon intenditor poche parole.

Con questa compagnia il Mori camminava verso le carceri, e uno dei Capitani gli domandava:

IL CAPITANO. Quanti giorni sono che voi siete in Napoli?

V. MORI. Solamente quattr'anni.

IL CAPITANO. Che interesse avete voi con la Corte di Svezia?

V. MORI. Nessuno affatto, se non che quello di essere suo palentino.

IL CAPITANO. Sono ben pentito di non aver arrestato ieri sera quell'uomo vestito di scuro. Lo conoscete voi?

V. MORI. Noi so chi sia.

IL CAPITANO. Voi siete un gran furbo. Solo noi Napoletani siamo tanti balordi.

V. MORI. Io non contraddico nessuno.

IL CAPITANO. Bravo: mantenetevi sempre così spiritoso:

V. MORI. Che vi pare? Andar carcerato in carrozza! Io non ci sono avvezzo a questi bei comodi, e ora mi sembra una bella cosa.

IL CAPITANO. Ma bravo: vi voglio far mio compare: non siete niente c. . .

Arrivano alle carceri, smontano di carrozza, e il Mori attorniato da cinquanta e più sbirri entra nelle prigioni. Vi trova lo scrivano che subito chiama due testimoni. Gli frugano indosso: vien visitato ogni filo del suo vestito. Allora il Mori colle proprie mani tirò fuori il suo passaporto e lo consegnò allo scrivano. E costui belfando e ridendo, vediamo, disse, vediamo sì, sì: coo questo ci netteremo il preterito. — Gli levarono ancora di dosso diverse carte, fra le quali un'epoca di locazione dell'antico suo padrone di casa, quando il Mori teneva aperta bottega, la qual'epoca era segnata del suo vero nome.

LO SCRIVANO. Come vi chiamate voi?

V. MORI. Giacomo Bernardoni, come sta scritto nel mio passaporto.

LO SCRIVANO. Oibò! voi vi chiamate Vincenzo Mori. Scrivete qui il vostro nome *(sopra le carte che gli avevano tolte e sigillate)*.

V. MORI. Vi obbedisco subito. — E scrisse Giacomo Bernardoni. Ciò fatto lo scrivano lo tirò in disparte e gli disse:

LO SCRIVANO. Sentite bene. Se voi mi scoprite dove sta nascosto Benedetto Mori, io vi rendo immediatamente la vostra roba e vi mando via libero.

V. MORI. Vi assicuro che non lo so: se lo sapessi ve lo direi per uscirne subito a buon mercato.

LO SCRIVANO. Voi siete un toccaccio. E bene: portatelo nelle camere abbasso: e così lo dirà per forza.

Allora gli misero in capo un lenzuolo, e

così mascherato e accecato lo fecero camminar lungo tratto. Sentì finalmente aprirsi una porta, e dianzi a questa gli levarono di capo il lenzuolo che l'affogava. E scendendo una tetra e lunga scala entrarono dentro un orrido corridore, e gli pareva camminar sotto terra. Si apre un'altra piccola porta, e seppelliscono viva questa povera vittima dentro una grotta. La sua terribile oscurità veniva rotta da una piccola fessura attraversata per lungo da un grosso ferro, e tale che appena vi passava l'aria, non che la luce. Il letto era un sasso salito a scalino: il freddo era grandissimo. Dopo pochi minuti tornò il carceriere, e gli recò un orcio di acqua e un pane, ma tanto nero che un cane affamato ne avrebbe avuto di sgusto. Ecco, mangiate, gli disse. — Il misero Mori guardava quel paoe seozza rispondere, e col cuore commosso pensava al fratello, se mai l'avessero carcerato. Lo storico ci avvisa che a questo passo piange d'ammirazione per quell'affetto fraterno e per compassione di quell'infelice.

Dopo quasi due ore di così orribile situazione sento aprirsi di nuovo la porta. Entrano i custodi colle manette e coi ceppi, e gli dicono: Perché vuoi patire per non dirti dove sta Benedetto Mori? Egli rispose: non lo so. — Lo spogliarono di tutto il vestito, e non gli lasciarono che la camicia: gli ferarono le gambe e le mani, dicendogli sempre: vuoi dire la verità? ed egli sempre rispondendo: non lo so. Finalmente gli voltano le spalle; serrano di nuovo la porta, e lo lasciano inenatato ed immobile dentro quei ferri. Trovandosi in quello stato e in quel tetro sepolcro gli si strinse il cuore e gli caddo un velo sugli occhi. E postosi a sedere sopra quel sasso, senza mangiare e senza mai riposare, raccomandavasi a Dio, consolatore dei miseri e vendicatore degli innocenti.

Verso la mezza notte riaprono nuovamente la porta, gli repliano indosso la visita, e, senza mai profferire una sillaba, toroano a rinserrarlo. Così rimase fino alla mattina, tremante di freddo e di paura, che avrebbe abbattuto un cuor di leone. Circa le diecisette venne il capo carceriere collo scrivano e con altri.

IL CARCERIERE. Alzati, e vieni con noi.

V. MORI. Vedete che non posso né camminare, né muovermi.

LO SCRIVANO. Tu vuoi morire per non dire la verità. Ma ci vuol tanto e confessare dove sta Benedetto Mori?

V. MORI. Ci vorrebbe poco quando lo sapessi.

IL CARCERIERE. Hai veduto tutti quei fagotti di panno che stanno sopra la stanza che tu hai trapassato? Quelli sono panni di gente morta per non aver voluto confessare la verità.

V. MORI. De' morti non ho paura, bensì dei vivi. S'io morirò, sarà fatta la volontà di Dio.

Lo SCRIVANO. Ma senti. Tu puoi pigliare l'impunità e salvarti. Altrimenti tutto il male verrà sopra di te.

V. MORI (*dopo di essere stato alquanto pensoso*). E bene: presso chi debbo io fare la mia deposizione?

Tutti con allegrezza risponsero: presso il Reggente. Vieni, piglia l'impunità, e sei salvo. — Non parve vero a quel misero di aver trovata la maniera d'uscire un momento da quel luogo di morte. Tutti contenti gli levarono i ferri, gli restituirono i panni, e lo servirono come tanti officiosi camerieri, e da buoni amici gli diedero una presa di tabacco, e anche la scatola che gli avevano tolto il giorno avanti. Sentì consolarsi e ritornarsi in petto la vita. Escono da quel pozzo, trapassano il corridore; e tornano ad imbacuccarlo dentro il lenzuolo. Lo portano alle stanze del carcerier maggiore, e lo fanno sedere. Dopo mezz'ora arrivò il Reggente cavalier De Medici, che lo squadrò da capo a piedi e poi disse:

IL REGGENTE. Come ti chiami?

V. MORI. Eccellenza, se mi salvo del tutto, io dirò quello che so.

IL REGGENTE. Parla che ti fo salvo, e te ne darò la parola in iscritto, col premio di cent' onze che la Maestà del Re ti regala, purché confessi dove sta Benedetto Mori. Tu lo conosci, non è egli vero?

V. MORI. Eccellenza sì. (*lo scrivano godeva*). Questo Benedetto Mori è mio fratello, ed io mi chiamo Vincenzo.

IL REGGENTE. Dunque tu sei suo fratello. Dunque tu sai tutto quello che volevano fare al Barone d'Armfeldt per ucciderlo; e dovevate andar fuori di Napoli in quattro persone per eseguire questo misfatto.

V. MORI (*subito con coraggio e con spirito*). Che dice Vostra Eccellenza? Ucciderlo? Ciò non è vero niente affatto. Mai non ho intesa simile parola dalla bocca di mio fratello.

IL REGGENTE. Dunque a che fine dovevate inseguirlo?

V. MORI. Siccome mio fratello mi disse che doveva andar dietro a un signore, che si era fatto ribelle del re di Svezia, per levargli delle carte ch'erano contro il suo Re, così mi pregò ch'io pure lo seguissi, e, quan-

do si fermasse in qualche città, cercassi d'introdurmi al di lui servizio, avendo io abilità di barba e di pettine, e con questa comodità procurassi di levare a questo signore tutte le sue scritture pagandole cinquecento ducati, e mille ancora se bisognava, perchè egli n'avrebbe data qualunque somma. E poi ciò fatto raggiungessi lui mio fratello nel luogo che mi avrebbe indicato. Questo è ciò che m'aveva ordinato; ma mai di ucciderlo; e chi dice tal cosa dice una grossa bugia.

IL REGGENTE. Eppure vi sono testimonj che depongono ch'egli andava per ammazzarlo.

V. MORI. Non è vero, Eccellenza. Andava solo per levargli lo carte.

IL REGGENTE. Tu non dici la verità.

V. MORI. Sì la dico, Eccellenza.

IL REGGENTE. Ma quanti dovevate andar fuori.

V. MORI. Credo veramente che fossimo più d'uno.

IL REGGENTE. E chi sono?

V. MORI. Non lo so; perchè mio fratello non mi diceva mai i suoi fatti. Mi faceva stare nel Caffè di Emanuele, e quando mi voleva, mi chiamava e mi dava per mangiare un tanto il giorno.

IL REGGENTE. Ma quando andavate insieme, dove andavate, e che facevate?

V. MORI. Si andava a spasso e si discorreva di cose indifferenti. Ma per lo più si parlava della mia disgrazia, che per settanta ducati aveva dovuto fallire, quando ne avanzava quattrocento di credito.

IL REGGENTE. Ma che? tu stavi in Napoli? e quanto tempo è che vi stai?

V. MORI. Quattr'anni, Eccellenza, come vedrà dalla polizza del padrone di casa che sta nelle mani dello scrivano. Io teneva bottega di diversi generi passato il ponte di Chiaia, e più volte ho fatto ricorso a V. E. per essere pagato dal canonico Gaetano Girardi. E si ricorderà V. E. quando una volta mi mandò uno scrivano in bottega a dirmi che come a cavalier Medici le avessi fatto il piacere di ripigliarmi certe carte colorate che aveva vendute a un corriere di Vienna e avessi restituito il denaro, ritenendomi qualche cosa. Io ripresi prontamente le carte e rimandai tutto il denaro per obbedire V. E. Mi morì in appresso la moglie, e trovandomi disistato oggì interessi, nè potevo riscuotere i miei erediti, fui costretto a serrare la bottega e mi ricovrai in casa del signor cavaliere Rondani, che per carità mi diede una camera.

IL REGGENTE. Ma tu sapevi che vi era in Napoli questo tuo fratello?

V. MORI. Eccellenza no. La prima volta che m'incontrai con esso, fu nolla novena di Natale alla strada di Chiaia avanti il palazzo. Allora egli venne a trovarmi in casa del suddetto cavaliere. L'ho riveduto in appresso circa tre altre volte, né io andava a trovarlo più, perchè essendogli stato detto ch'io conduceva una mala vita, egli non voleva più vedermi. Lo trovai una mattina al Caffè di Emmanuele. Mi chiamò o mi dimandò se io voleva andar fuori con lui. Risposi di sì: mi soggiunse, se avonde bisogno di spedirmi lontano, vi sarai andato, al che replicai che quando egli era quello che mi mandava, sarei andato dove avesse voluto. Così fu concluso, e allora mi munì d'un passaporto di Svezia che lo scrivano ha presso di sé.

IL REGGENTE. Ma tu andavi in casa di tuo fratello e mangiavi con esso.

V. MORI. Eccellenza no; solo una volta ho mangiato in sua compagnia.

IL REGGENTE. Tu sapevi però benissimo chi praticava in casa sua.

V. MORI. Neppur questo, Eccellenza, perchè quando egli aveva gente in camera io non entrava.

IL REGGENTE. Ma chi erano quelli a cui dava dei pranzi continuamente?

V. MORI. Nol so. Bensì il locandiere mi diceva che sempre aveva gente a pranzo. Se ciò poi fosse vero, neppur questo posso giurarlo.

IL REGGENTE. Ma tu conosci uno che andava sempre in sua compagnia, ch'era il nipote di Emanuele.

V. MORI. Conosco di vista questo nipote di Emanuele, e l'ho veduto con lui più volte; ma nol conosco per pratica.

IL REGGENTE. Tu conosci ancora un Volante che stava al servizio del Barone d'Armefeldt, e quell'uomo che porta una pelliccia verde, emissario del cavaliere Piranesi. Tutte queste persone, tu lo sai che dovevano andar fuori con tuo fratello.

V. MORI. Questo volante poco lo conosco, perchè l'ho veduto una volta sola e non più. L'altro dalla pelliccia io non so altrimenti se sia emissario del signor Piranesi; ma in quanto a me non sono che due giorni soli che l'ho veduto, e non so neppure come si chiami.

IL REGGENTE. Si chiama Pietro Pasquini, e tu lo sai, perchè foste insieme a prendere il passaporto, e andasti con lui a cambiare una polizza.

V. MORI. Non è vero ch'io sia mai stato a prendere passaporti con questo Pietro Pasquini. Bensì una mattina mio fratello mi

disso: andate con questo signore che deve cambiare una polizza; egli non è pratico della moneta; badateci voi che la conoscete, o servitelo. Mi portai con esso da un cambiavalli, e feci quanto mi era stato ordinato. Questo fu la seconda volta ch'ebbi occasione di vederlo.

IL REGGENTE. Ma lo riconosceresti se lo vedessi?

V. MORI. Lo riconoscerai certamente.

IL REGGENTE. Per quello che doveva venir fuori con tuo fratello e con te per farla testa al Barone?

V. MORI. Dica per levare le carte a quel forestiere, ma non mai per ucciderlo. Chi lo dice è un briccone. Mio fratello non è capace di questo, e non è un vassello per grazia di Dio.

IL REGGENTE. E bene; io te lo farò dire in faccia da lui medesimo, e sarai castigato.

V. MORI. Questa bugia non la potrà mai dire in eterno, perchè ciò non è vero.

IL REGGENTE. Ma tu dunque perchè hai cavato il passaporto per Venezia sotto il nome di Paolo Fahiani? Ciò fa vedere che il disegno era di andare ad ammazzarlo col mutarti nome e cognome.

V. MORI. Mai si è pensato a questa briconoria. Mio fratello volle che io cavassi il passaporto sotto il nome di un altro fratello morto e vi facesse scrivere il cognome di mia madre, perchè essendo io fallito, si vergognava ch'io mi facessi conoscere per suo fratello.

IL REGGENTE. Tu mentisci. Tu e tuo fratello e Pietro Pasquini e il Volante, volete tutti andar dietro al Barone per assassinarlo. Ma io ti strapperò a forza di castighi questa verità dalla bocca.

V. MORI. Eccellenza, qualo castigo, se tutto quello che ho detto è verissimo, e se mai non ci siamo sognati una simile iniquità?

IL REGGENTE. Tu lo conosci il Barone?

V. MORI. Non ho mai veduto il suo volto, nè so come sia fatto.

IL REGGENTE. Ma il Piranesi come conosce questo tuo fratello? Egli l'ha preso sicuramente in Roma a posta per mandarlo a commettere questo assassinio.

V. MORI. Che dice mai V. E.? Mio fratello è impiegato nello studio del signor Piranesi, e vi guadagna molto perchè ha molta abilità, e vive da galantuomo, e non ha bisogno di buscarsi il pane con queste scelleratezze.

(Oh infelice e veramente povero Vincenzo Mori! le tue risposte sono toccanti, ma

ben moderate. Tu dovevi qui rivolgerti all'umanità tuo giudice, e, colla nobile fierezza che anche nei petti più timidi viene eccitata dal sentimento dell'innocenza, in questi termini proseguire: *Il bulino e la squadra erano la professione di mio fratello, professione liberale, onorata e stimata. Con questa egli era nella Città delle arti l'ornamento non ultimo delle medesime. Con questa egli ha passata sempre la vita fra gente d'onore, in mezzo alla quale si contrae l'amore delle buone azioni e s'imbeve l'anima di nobili sentimenti. Con questa, insomma egli procacciava una bastevole sussistenza a dieci persone; a sé stesso, ad una sorella, alla moglie e a sette figli, i quali or piangono da dieci mesi il loro padre ramlingo, e nulla è mancato per parte vostra che non vadano limosi- nando di porta in porta il pane della vergogna e della miseria. Ecco il mio fratello, ecco l'uomo che V. E. si affatica di trasformare in un vile assassino. Ah, signor Reggente! un uomo vissuto sempre con onoratezza, assassino! un professore di belle arti, assassino! un padre di famiglia, un padre di sette figli, assassino! No, viva la virtù, non vi sono che gli assassini, nel cui freddo cuore possa germogliare questo infame sospetto).*

Qui Sua Eccellenza restò alquanto sospesa e guardava il Mori con ammirazione. Lo scrivano fremeva, e rivolto al Reggente disse: *Eccellenza, e bene?* o il Reggente anel'esso, alzandosi con furia, ripete: *Bene, bene, bene: tutto quello che ha detto è tutta verità; non ha detto cosa che non sia stata già detta. Non vi passa che qualche differenza dalle carte all'uccisione. E di nuovo rivoltesi al Mori, gli disse:*

IL REGGENTE. Tu però sai dove sta tuo fratello. Dimmelo, e ti fo salvo da questo momento, e ti regalo cent'onze.

LO SCRIVANO. Egli lo sa, Eccellenza, perchè ieri mattina girava molto pei vicoli di S. Matteo, segno sicuro che sta rifugiato in quelle parti. Ma perchè si era accorto d'aver intorno le spie, mai ha voluto entrare nella casa dove sta quel briccone di suo fratello.

V. MORI. Io mi sono separato da lui alle ventidue dell'altro giorno, l'ho cercato la sera affinché mi somministrasse qualche denaro, perchè volevo cenare o mi sentiva appetito. Ma tutte le mie ricerche furono vane. Le replicai ieri mattina nelle vicinanze della Locanda, ove soleva sempre girandolare; ma non mi fu possibile di trovarlo.

IL REGGENTE. Dunque sta ritratto per quelle strade; e tu lo sai e non vuoi confessarlo.

V. MORI. Un giorno lo vidi entrare dentro un portone, ma ora non saprei dire qual sia. Vostra Eccellenza faccia far bene delle ricerche per tutti i vicoli da S. Anna di Palazzo fino a S. Matteo, che in qualche casa di quelle p.... lo troverà senza fallo, perchè io l'ho veduto qualche volta bazzicare per quei contorni.

IL REGGENTE (allo scrivano). Voi che non dite?

LO SCRIVANO. Io ho messo dello spie dappertutto; ma ora farò fare delle più diligenti perquisizioni in casa di certe p...., le quali so io che tengono dei nascondigli.

Dopo ciò, il Reggente diè ordine al carcerier maggiore di tener il Mori in carcere separato da tutti, e che nessuno potesse parlargli, e gli assegnò un carlinio il giorno per vitto.

Fu dunque trasferito in un camerotto lungo otto passi d'uomo, e sei largo, ma oscuro, oscurissimo; e postovi dentro quel disgraziato, gli diedero un pane; un poco di formaggio o un poco di vino. Ivi lo rinserarono. La mattina gli recavano il suo miserabile vitto, e alle ventiquattro o alla mezza notte lo visitavano. Dopo il terzo giorno circa le sedici, entrò lo scrivano tutto ginvivo e dicendogli: *D. Vincenzo, buon giorno. Sappiate che abbiamo carcerato il Paasquini e il Volante. — E mio fratello, dimandò subito il Mori, l'avete preso? No, rispose lo scrivano. Il Volante depone quello che avete deposto voi, ma il Paasquini nega tutto. Sono venuto per scrivere il vostro esame, e quando avrà finito, verrete innanzi al Reggente, e pensate di dire questa volta la verità. Così dicendo si pose a scrivere, e il Mori a ripetere le cose medesime che aveva già dette al Reggente. Finito questo lo scrivano gli disse:*

LO SCRIVANO. Conoscete voi un certo Giuseppe Pacini?

V. MORI. Lo conosco pur troppo, perchè mi va debitore di sessantuno ducati e mezzo.

LO SCRIVANO. Non mi ha detto nulla di ciò (era ben naturale): ma mi ha parlato molto bene di voi (aveva anzi detto e fatto tutto il possibile per rovinarlo).

V. MORI. È un miracolo che una spia suo pari parti bene delle persone.

LO SCRIVANO. Vi ripeto che me n'ha detto assai bene. Solo la vostra cognata non dice assai male con suo marito.

V. MORI. Forse non potrà dirne bene: pazienza.

Questa maldicenza della cognata afflisce il Mori moltissimo, ed accrebbe (dice lo storico) fortemente la sua malinconia.

Ricondotto davanti al Reggente vi trovò il Pasquini.

IL REGGENTE (al Mori). Conosci tu questo?

V. MORI. Eccellenza sì. Egli è quello che erede dovesse venir con noi per levar le carte a quel forestiere.

Il Reggente l'interruppe con serezza e gli disse: taci. Interrogò poscia il Pasquini, il quale negò tutto, e ripeteva sempre: *Non so niente, e poi niente*; se non in quanto confessò di conoscere Benedetto Mori perchè travagliava nello studio del Piranesi suo principale, per ordine di cui il Pasquini era venuto a Napoli a portargli una cambiale. Al nome di Piranesi, Sua Eccellenza tonò queste tremende parole: *Il tuo cavaliere ha assunta un'impresa assai grande per farsi merito presso la sua Corte. Ma se io l'avevo nelle mani vorrei farlo impiccare in mezzo alla piazza*. Alle quali fanciullagini il Pasquini replicò il suo solito *non so niente*.

Arrabbiato il Reggente di non poter trovare il delitto che pur cercava o voleva, diè fine minacciando o quell'inutile costituito, e il Mori tornò al suo carcere. Dopo più giorni si vide con suo maraviglia comparire davanti il Pasquini. Furono ambedue mascherati col solito lenzuolo, e portati e scoperti innanzi a certuni, che lo scrivevano chiamò testimoni. Costoro, incappati come i confratelli Sacconi, venendo dimandati se conoscevano quei due detenuti, abbassarono il capo, come fa la statua del Commendatore quando accetta la cona di Don Giovanni Tenorio, e vennero con quell'atto comico a dire di sì. Toccarono poscia alcune carte e borbottarono non so quali parole; dopo le quali i confratelli Sacconi furono licenziati, e il Mori e il Pasquini ricondotti alla loro prigione.

Così passarono le cose fino a tutta l'ultima domeica di Carnevale. La sera del sabbato precedente il Mori ode gente che parla davanti alla porta del suo camerotto. Accosta l'orecchio, e ascolta distintamente uno che dice: *Il vecchio che non vuol dir niente, andrà in castello, e questi altri due li spiceranno subito*. E un'altra voce soggiunge: *Si metterà un solo cartello avanti palazzo*; e con questo la voce trapassa, o succede un profondo silenzio. Quelle parole fecero fantasticare il povero Mori tutta la notte e tutto la domenica. La mattina del lunedì se ne andò all'improvviso aprire la porta, en-

tra un carceriere con un barbiere e gli dice: *Oggi anderete via di qua*. Gli fu fatta la barba, e sul finire della modesta entrò dentro un altro carceriere dicendo: *Basta così: oggi poi se ne parla*. Ciò fatto, chiusero il Mori come prima e lo lasciarono sbalordito e confuso. Si pose a pensare al significato di queste parole, e a quelle del sabbato sera e a un'altra che il barbiere gli aveva detto due volte di nascosto all'orecchio, *badate*. E mentre stava sepolto ne' suoi tristi pensieri si spalancò nuovamente la porta. Gli recava da mangiare non già il solito cibo, ma un piatto ben condito di maccheroni, un ragù, un arrosto e dell'ottimo vino.

Se questo lauto, ma funesto apparato, e la memoria piana delle misteriose parole lo mettessero in costernazione, il lettore se lo figuri. I maccheroni non trovarono la via di calar nello stomaco e l'arrosto e il ragù lo facevano tremare da capo a piedi. In quell'orribile situazione sente al di fuori un'altra voce che dice con impoienza: *Ma quando vengono i preti?* fu risposto: *tra poco*. A queste parole lascia i maccheroni, mette l'occhio a una piccola fessura della porta e vede avvicinarsi quattro preti vestiti di lungo. A quella vista gli si ogliacciò il sangue nel cuore e battè forte alla porta. Aprirono e lo trovarono svenuto e tutto bagnato del sudore di morte. Ritornato in sentimento, aprì gli occhi e si vide al fianco il suo carceriere e il carcerier maggiore che gli domandarono la cagione di quel deliquio. Il Mori non gliela tacque. Il carceriere fece un sospiro; guardò il carcerier maggiore e gli parlò piano all'orecchio. Si volse poi a quell'infelice e gli disse: *State allegro, non abbiate paura*. Gli aprirono la finestra per compassione, e per tutta la mezza giornata gli lasciarono aperta la porta del camerotto con una guardia.

Qui lo storico si diffondeva in una luoga e biliosa digressione su questo bel modo di atterrire i rei per ostringerli a deporre quello che si vuol che depongano; ma si è stimato meglio il troncarla. Egli scriveva la sua relazione per un solo, che son io, assai corto d'intendimento, e le sue riflessioni cadevano ben giuste; ma io stampo questa relazione pel pubblico, e un siffatto lettore non ha bisogno del mio storico per copiare.

Profittando il Mori della compagnia del suo pietoso custode, poté da esso istruirsi di ciò che significavano quei discorsi, e quei preti; e rincorarsi alquanto e prender respiro.

Il giorno ventesimo quinto della sua prigionia fu portato davanti allo scrivano che

gli lesse il suo costituto. Il Mori per la improvvisa impressione della luce e dell'aria nulla vedeva, e il capo andava in vertigine. Nondimeno porgeva tutta l'attenzione possibile a quello che lo scrivano andava leggendo. Il sente dire ad un passo che si dovevano spartire mille ducati in quattro. Fermalevi (gridò egli subito), signor scrivano. Questo è falso né io l'ho mai detto.

Lo SCRIVANO. Io lo faccio per tuo bene, e per diminuirti la pena.

V. MORI. Vi son ben obbligato di questa carità, e Dio ve ne rimeriti. Ma io non ho mai detto quello che avete scritto.

Lo SCRIVANO. Ti ha detto però tuo fratello che saresti stato bene con lui. Dunque, che sorta di bene era questo? Forse bene di febbre? doveva esser bene di denaro.

V. MORI. Non è vero. Non è questo il senso delle parole di mio fratello, né io lo voglio sottoscrivere. Egli mi disse che andando con lui sarai stato bene, intendendo cioè, che avrei avuto da vivere senza stento. Ma mai in eterno mi ha parlato di simili spartizioni.

Lo SCRIVANO. Io nol faceva che per la meglio. Basta: giacché vuoi il tuo danno, farò come ti pare. — E tornò a scrivere; ma non lesse, né fece leggere quello che scrisse, perché il tempo era corto e la vista del Mori assai confusa e più confusa ancora la testa. Se poi quel foglio fosse o no sottoscritto, lo storico dice di non saperlo. Sa bene che il Mori supplicò lo scrivano, perché gli fosse accordata per compassione un poco di lume dalla finestra. Ritornò quindi nel suo camerotto, e vi trovò il Pasquini, a cui lo scrivano: E così? Non vuoi dunque dire la verità?

PASQUINI. Io non so niente.

Lo SCRIVANO. Tu sei una gran bestia. . . Ma io ti manderò a S. Elmo, e ti farò morire fra le catene.

PASQUINI. Io non so niente. Ma se volete usarmi la carità di farmi morire, datemi un confessore, e poi ammazzatemi, e fate di me quel che vi piace.

Lo SCRIVANO. Che confessore? tu devi morire come un cane. — Così dicendo, lo fece strascicare al suo carcere; e diede ordine che la finestra del Mori fosse tenuta aperta un'ora la mattina e un'altra il dopo pranzo; ma si badasse bene che non si affacciasse e non discorresse con nessuno. Così passarono quarantatre giorni.

Una mattina gli cacciarono in testa il solito lenzuolo, lo portarono in una camera, e gli misero a canto un altro tutto coperto. Egli si figurava di essere nel regno delle

Visioni. Costui era uno di quelli che furono ultimamente condannati per delitto di cospirazione. Il Mori non conoscendo chi fosse gli domandò: *Dove ci portano? L'altro credendolo un suo compagno: A S. Elmo*, rispose, *per essere giustiziati*. La panca del Mori fu inesplicabile, e accresceva il suo terrore la gran moltitudine che passava di carcerati, tutti accusati di alto delitto. Restò in quella camera, ch'era dei carcerieri, tre giorni; ma sentivasi tanto male, che poteva appena trar fiato. La sera del terzo giorno venne quel Turco dello scrivano o ordinò che il Mori fosse posto dove stava il Pasquini. Il Mori al contrario pregava che il facesse portare in infermeria, perché il pover'uomo era veramente ammalato e tutto pieno di bolle in certe parti inferiori. Ma quel mastino senza pietà gli rispose: e che t'ho da far io? Ho forse da darti i miei c. . . ? Va, cammina dove sta il tuo compagno. — Così fu trasferito in una nera e fetentissima stanza, anzi in una cloaca, perché vi comunicavano tutte le latrine delle prigioni. La puzza teglieva il fiato e uccideva. Chiunque ha senso in petto di compassione, potrà immaginarsi lo stato di quel miserabile, e qual fu la notte che vi passò. Dopo tre secoli di patimento incredibile si fe' giorno alla fine, e per una piccola finestra che prendeva lume da un'altra camera, cominciò a ricevere un poco di luce e a guardare i carcerati che passavano e quelli che stavano nella sua segreta medesima. Vi vede il povero Pasquini tutto gonfio e sì malmenato, che appena riconoscevasi. Il Pasquini vede il povero Mori che sembrava un cadavere. Si avvicinarono, si consolano l'un l'altro, e veniva meno ad ambedue la parola per la grande prostrazione di forze, e per la paura che gli occupava trovandosi circondati da gente non conosciuta, e ch'erano tutti o ladri o assassini. Il luogo poi era sì schifoso ed orribile, e il fetore sì insopportabile e tante le immondizie e i pidocchi e le cimici, che un cane vi sarebbe morto di spasimo e di melanconia. Con tutto ciò quei due infelici, sostenuti dal sentimento della loro innocenza e dal coraggio che infonde negli animi la religione, fortificavano contro tutti i mali lo spirito. E il Mori rivolto al Pasquini: signor Pietro, gli disse, se noi non facciamo cuore, noi andiamo a morire. Sia fatto il volere di Dio, rispose il Pasquini: mi affliggo del vostro stato, ma poco o nulla del mio. La canizie de' miei capelli vi dice abbastanza che la mia vita in un modo o nell'altro è al suo fine. Mi tragge il solo pensiero di morire lontano dal

mio paese, e di morire infamato. Del resto sia fatta sempre la volontà di Dio (1).

Intanto cedendo alla necessità e vincendo tutti i riguardi cominciarono ad amicarsi e aecomunarsi cogli altri prigionieri e con quelli particolarmente della camera contigua, a cui dava comunicazione, siccome ho notato, una finistrella. Così trovarono il mezzo di ricevere qualche soccorso. Mandarono dei memoriali per riavere la roba

loro, e dopo molte suppliche ottennero finalmente qualche cosa, una camicia da mutarsi dopo cinquantatré giorni. Fecero ancora (poiché la Provvidenza gliene somministrò la maniera) delle istanze senza fine per esser tolti da quella infernale segrete e tradotti in altra meno scellerata; ma tutto indarno. Finalmente dopo cinque mesi e due giorni, furono levati da quella grotta, e trasportati in luogo più salubre e più comodo.

FATTO STORICO

DELLA CARCERAZIONE

DI PIETRO PASQUINI

CITATO NELLA PRECEDENTE LETTERA.

Il giorno medesimo che successe la carcerazione di Vincenzo Mori, stava il Pasquini tranquillamente pranzando alla sua locanda, allorché il Moriconi suo locandiere gli raccontò che quella stessa mattina era stato arrestato un uomo che veniva spesso in cerca di Benedetto Mori. V'aggiunse, che tutti quelli che avevano relazione con questo Mori avrebbero corsa la stessa sorte. Dunque io pure andrò carcerato, disse allora il Pasquini. Sicuramente, rispose, il Moriconi, perchè vi sono de' guai grandi, e credo che a voi pure ne toccherà. Con tutto questo il Pasquini seguitò a mangiare senza paura, e non si mosse dal suo quartiere, non volendo né sapendo persuadersi che un innocente potesse correre dei pericoli. La mattina del giorno dopo, avendo riflettuto meglio al paese in cui si trovava, si portò di buon'ora alla casa del Vice-Console di Svezia, credendolo il Console. Istò per avervi ricovero, ed esibì il passaporto di quella Corte; sulla quale istanza il detto Vice-Console scrisse subito un viglietto al

Console M. André, interpellando il suo sentimento, e pregandolo di risposta. S. E. rispose che non conosceva punto il soggetto, e che non voleva in nessun modo intrighere. Allora il Vice-Console disse al Pasquini. Io non vi posso tenere: vi prego d'andare pei fatti vostri, e se volete un consiglio, ritiratevi in qualche convento. Egli dunque vedendo che il tempo si faceva sempre più torbido si portò al Monastero del Monte Calvario, e trovato un poverello, colla promessa d'una moneta lo spedì al suo locandiere per pregarlo di portarsi da lui. Costui subito venne, e il Pasquini gli domandò se conosceva in quel Monastero qualche frate, per interessarlo a dargli un asilo. Lasciatevi servire, rispose quel furbo. Vado a parlare ad un mio amico che conosce molto il padre Priore, e torno subito. Il Pasquini gli diedo un tari, e lo pregò di portargli un poco di formaggio e di pane, o un'oncia di tabacco, avendo vuota la scatola. Ma il furfante in vece di prestarsi a quell'atto di carità, sapendo che gli sbirri cercavano quel

(1) Non v'ha dubbio, che le riferite collocazioni hanno dell' esagerazione. Né d' altronde è da credersi, che il Governo d' allora era sì duro, e crudele che tali

esasperazioni avrebbe permesse; poichè ben si sa per prova quali sieno state le non interrotte commiserazioni pe' ribelli uzzate dalla Dinastia Borbonica. (Il R. R.)

alcuni perfino dell'America Spagnuola. Un giorno mi giunse una lettera dell'amico L. Lamberti nella quale mi avvisava con suo molto gaudio che presto mi sarebbe venuto l'avviso dal Conte Felici, allora Ministro dell'Interno in Milano, che io tornassi in Italia ad occupare la cattedra di Matematica nel collegio militare che doveva fondersi a Modena. Un tale invito non poteva solleticare in me nè l'ambizione, nè l'avarizia, ma persino i bruti, canta Oppiano, sono tratti sensibilmente dall'amor della patria, ancorchè di nulla manchino anzi ricavano più profitto in suolo straniero. Quindi in compagnia del mio buon amico Pananti mi congedai (forse con troppo precipitato consiglio) dal direttore della scuola, e andammo a Parigi, di dove l'amico si proponeva di passare a Londra, com'ei fece, ed io per l'opposta parte a Milano. Il perchè dopo avere aspettato lunga pezza la predetta lettera d'invito, od altra del Lamberti che in quella stagione autunnale non trovavasi in Milano, ma stava in Reggio sua patria, alline scrissi al Ministro dell'interno Conte Felici, il quale mi rispose molto graziosamente che la cattedra di Modena era stata conferita al Professore Ruffini, ma che, tornando io in Milano, se ne sarebbe trovata un'altra corrispondente alla già conferita. L'amico Pananti era già partito per Londra dove io l'avrei accompagnato e non potei raggiungerlo, come avevamo stabilito, perchè in quel frattempo precedente non si poteva più per ordine politico traversar la Manica; onde col mio piccolo peculio Soreziano mi risolsi di traversare la Spagna per imbarcarmi a Lisbona nel *pacchettino* che da quella città partiva ogni settimana per Londra. Ma fermatomi in Madrid alcun tempo, fui colà decubato di circa tre quarte parti del mio sufficiente peculio, e perciò mi arrestai in quella città per molti altri mesi, finchè sul fine del 1807 volai, come dirò sequentemente, a Milano.

Qui comincerebbe la narrazione contenuta nella lettera indiritta da me a D. Raffaello Liberatore, ma prima bisogna che io narri i fatti particolari che accaddero nell'ultimo mese della mia precedente dimora a Parigi. Il Gianni con molto zelo di amicizia comunicò con me una lettera ricevuta da Milano nella quale si diceva che a me era stata destinata primitivamente la cattedra di Modena; ma due persone molto potenti si erano fortemente opposte, ed avevano proposto il menzionato Ruffini. Le due nominate persone erano il noto naturalista Ab. Fortis e V. Monti. Conoscendo io benissimo la maligna

avversione del gobbo improvvisatore riguardo al Monti, dapprima sospettai che quella fosse una sua artificiosa invenzione; ma non mancavami argomenti quasi dimostrativi per riguardo alle persone ed a quei tempi infelici, nei quali gli odii non solo erano Vatiniani, ma prevaleva ancora la massima distruggitrice d'ogni società, che non solo doveva nuocersi al nemico, ma eziandio all'amico del nemico. Pertanto il Vatiniano Fortis odiava per gelosia di prerogativa nella professione delle scienze naturali, o geologiche, il Breislak, che io non solo stimavo, come nel suo genere di poeta estemporaneo, il Gianni; ma ancora lo amava di tutto cuore, non solo perchè mio antico collega, ma ancora per favori amichevoli e graziosi da lui ricevuti in Roma ed in Parigi. Il Fortis dunque, antesignano delle teoriche morali di quei tempi, odiava me ancora ed avevame dato un leggero segno ad un lauto pranzo d'invito dato in Parigi dal Ministro Conte Marescalchi, segno che io aveva sì ben notato, ma bene ancora apertamente disprezzato. Questo Fortis è indicato colla sola iniziale F..... nella Bettinelliana, dove si legge ancora la lettera calda di amicizia scritta al Monti sul conto del Gianni e dei suoi amici in Parigi, i quali secondo la sua logica erano i più fieri nemici del Monti e della sua gloria. Questo signor Fortis vistomi coltivato dal Gianni, aveva concepito il sospetto che io cooperassi alle sue fiere e diffamanti invettive poetiche contro il Monti stesso; il quale combinava questa notizia con la deferenza che il Gianni aveva dimostrata verso di me in Firenze, come ho accennato in una nota precedente. Così quanto io allora feci per favorire il Monti profugo di Roma verso la Cisalpina nel 1797, fu ritorto a mio danno; e di questo stano intendimento del Monti, io m'era bene accorto, quando venuto egli a Parigi nel 1800 io fui a visitarlo, ed egli avcammi trattato con molta freddezza, quasi non rammentandosi del servizio rendutogli a Firenze. Questi argomenti di morale probabilità si vestirono poi di certezza al mio arrivo in Milano. Il Monti era persuaso, anzi convinto, che io non solo aizzassi il Gianni a quelle tante infamie contro di lui che si leggono nel *Proteone allo specchio*, od in altre poesie, ma che ancora ci aggiungessi qualche cosa del mio. Questa opinione come osserveremo era il solo ostacolo insuperabile alla nostra riconciliazione in Milano. Ma non debbo dissimulare che io stesso, perchè agitato dal suo medesimo consigliere,

Sdegno guerriero della ragion ferrea;

veduto il cattivo ufficio rendutomi a Milano, lanciai un sonetto satirico ma solo appoggiato al fatto, col quale altro io non diceva, che il Monti come Poeta aveva tre volte cambiato casacca e le sue tre fasi erano di poeta Pontificio nel *Bassville* e nel *Pellegrino Apostolico*, e poi di repubblicano, come nella *Mascheroniana* ed altre poesie liriche, e finalmente d'imperiale, come nel *Bardo della selva nera* e nella *Spada di Federico*. Pertanto questa distinzione appunto formava la parte fondamentale di quell'articolo intitolato *Filebo*: e il torto di Monti in altro non consisteva, se non nell'opinione che io avessi diretto il Gianni e il suo traduttore francese nella compilazione di quell'articolo, ed al contrario doveva credere che ambedue avevano manipolato alla loro soggia alcuni materiali da me lasciati a Parigi coll'accecato sonetto che non fu nè è stato da me mai pubblicato (1). Contuttociò essendo pervenuto sotto gli occhi del Monti, perchè mandatogli dal Gianni come mio in una lettera anonima, e poi vedendo il Monti stesso che nell'articolo del *Filebo* era fatta la medesima osservazione sulle tre sue fasi poetiche, non solamente si convinse esservi cose mie nella compilazione, il che era vero, ma si figurò ancora che la critica in lode delle sue opere liriche fosse un artificio del Gianni (difatti è meschinamente espressa, perchè da lui indebolita ne' colori) e che la critica in biasimo, specialmente nel poemetto della *Spada di Federico*, fosse da me stata suggerita al Gianni; e perciò come cooperatore a questa critica di non gran rilievo per lui, così tale io fossi stato nel *Proteone allo specchio*, ed in altre veramente seclerate ed immorali composizioni di quel maligno e vendicativo persecutore del Monti, massimo ornamento e decoro delle lettere italiane. Tutte queste particolari apparenze della mia complicità in tanta infamia di siffatti libelli del Gianni scusava in qualche modo come ho detto, il Monti di quella frase ingiuriosa applicata a me nella *Bettinelliana*; ma la nostra riconciliazione

a Milano non poté farsi prima ch'egli non mi desse segni e prove manifeste non solo di aver dato bando a questa sua opinione, la più ingiuriosa di tutte le altre pronunziate: ma dimostratone pentimento; ed allora in grazia dell'altissima dovuta stima in che io l'aveva, gli feci dono della mia amicizia, come egli con egual lealtà mi fece dono della sua, nella mia opinione, di maggior prezzo della mia.

Difatti arrivato, come seguì nella lettera al signor Liberatore a Milano, e i quivi i nominati amici standomi attorno e scherzando quasi anzi sorridendo sulla Bettinelliana, io non dissi loro se non queste poche parole: Amici miei, io tengo in alta stima, e più ancora di voi, nella mia rispettiva inferiorità, il valore del Monti; ma distinguiamo in questa sua sfuriata la questione letteraria dalla morale. Riguardo alla prima io ho preparato un articololetto pel suo *avvisato* amico il *Corriere delle Dame*, il quale annuncierà essere arrivato a Milano il supposto autore del famosissimo *Filebo*, che volendo conservarlo anzi accrescere la fama acquistata per quell'opera insigne, ha già immaginato il piano o la pianta come vogliono che si dica i Cataroglotti, di un poemetto in tre canti intitolato il *Bardo della selva bianca*, ossia i fasti di Napoleone II (cioè di quello della letteratura moderna, come il primo è quello della milizia). Il primo canto sarà *tragico*, o intitolato *Aiace flagellifero*, e si vedranno descritte le profonde ferite fatte sui corpi vellosi di un gregge, che fugge e si disperde lontano dalla fulminea spada del furibondo Eroe, cui vien negato l'alloro del Tasso pel suo *Bardo della selva nera*. Il secondo sarà *romanzesco*, e sarà intitolato il D. Chiseiotte. In questo canto sarà descritto il secondo Napoleone, il quale, non col bacile del barbiere in testa, nè con lunga pertica per lancia, ma col famosissimo elmo di Mambrino, e con la lancia a punta d'oro d'Astolfo (simboli del suo stile) affronta intrepidamente i molini a vento. Quivi si descriverà pure Sancio Panza, che

(1) Quel Sonetto non è stato mai da me pure scritto, non che pubblicato, ma il Gianni me lo rubò con pronta memoria in una recita da me fattane non a lui, ma al mio doto e buono amico Saverio Scrofani, e dissuaso dallo stamparlo per timore d'attrarsi l'animadversione del primo Imperante come istitutore dell'ordine della Corona di ferro, lo inviò a Milano, e quindi ha girato e gira per le mani di molti. Io

non credo opportuno né conveniente il riportarlo qui, ma piacemi di avvertire che l'emissario Gianni volle a tutto costo che si leggesse interamente l'ultimo verso tolto dalla Virginia d'Alfieri, mentre io in vece della voce infame aveva posto proteo, e il 12.º verso diceva — Te mostreran sì caviate tempre ec. ec. e il resto come corre, tolto dall'ultimo il verbo fusti.

ride sotto le basette dello stramazamento del suo Cavaliere. Il terzo finalmente sarà *mitologico*, intitolato Ercolo *bambolone* in fasce. In questo si narrerà come quel Semi-dio dopo avere strozzato i due serpi mossi dalla nemica Giunone, sentendosi pizzicato da sopra una spalla, e figurandosi un altro serpe che lo mordesse, lo assale col robusto suo pugno, che stringe in modo da strapparsi la pelle. Accorsa la madre Alcmena al grido, esamina tutto ben bene, e all'ora trova nel corpo della mano del figlio una polce ancor tuttavia saltellante, che egli avea preso per un serpente. (Nei primi serpenti saranno figurati il Berardi, e il Gianni, o se vo-

lete ancora il *Corriere delle Dame*, e nella pulce quel disgraziato supposto *Filebo*). Questo parmi, che basterà rispetto alla questione letteraria. Quanto poi alla *morale* io non ho scritto articolo sia nel *Monitor Romano*, ch' egli allega, sia in altri fogli periodici, nè ho mai detta, o inserti parola, che non siavi apposto il mio nome, perchè approvo sì, anzi apprezzo moltissimo il magistero di scrittor giornalista, o come vero archivista della letteratura e civiltà nazionale, ma non molto approvo quelli che si celano come il pastor di Virgilio dietro un folto macchione dopo avere scagliato un articolo critico di semplice letteratura (1); che

(1) Per dichiarar meglio con un esempio il mio sistema d'ira intorno alla polemica letteraria, non credo da approvarsi l'epigramma lanciato da Francescuolo da Bergamo contro l'*Aretino*, il quale certo non godeva di molto buona riputazione morale, ma sì di letteraria, la quale forse non meritava tanto né presso i particolari, né presso i Principi fino a Carlo V. Pure ho sempre creduto ingiurioso l'accennato Epigramma, così comune che basta indicarlo col primo verso epigrafico:

Qui giace l'Aretin; poeta Tosco ec. ec.

Al contrario trovo non solo approvabile, ma immaginato ingegnosamente, e con bel garbo composto in ripicco quello dell'*Aretino* in risposta a Francescuolo. Eccolo tutto, perchè nol credo tanto comunemente conosciuto.

*Qui giace Francescuol, poeta pessimo,
Di tutti disse mal, fuor che dell'asino,
Scusandosi col dir che gli era prossimo.*

Così l'*Aretino* a Francescuolo che gli diceva gratuitamente: Tu sei un alee, rispose ironicamente, e tu sei un asino. Ma nei tempi dell'Utopismo politico che abbiamo vissuto, il Monti mosso comunque da giusto sdegno diceva al poeta Gianni: Tu sei un brutto gobbo che dal far busti per le donne sei passato a far cattivi versi; e Gianni rispondeva: E tu sei uno scellerato infame perchè hai una bella moglie. Il Gianni dunque poteva essere stimato, cioè ammirato come felicissimo poeta estemporaneo, con tutti i suoi difetti di stile, ma nello stesso tempo detestato pel biasimevolissimo misuso del suo ingegno di rarissima natura. Speriamo dunque che i moderni Ne-

crologi, e specialmente i Giornalisti, tessendo l'elogio di defunto letterato a incoraggiare i giovani fiorenti ne' buoni studi distingueranno i vari talenti, e cognizioni del lodato dall'uso che ne ha fatto sia nella scelta delle opere messe alla luce, sia nel temere sociale della vita e specialmente nella polemica letteraria, se mai si è trovato nel caso d'essere contraddetto o nelle scientifiche opere sue, o nelle letterarie e poetiche. E qui mi si permetta in grazia di dir due parole intorno a me stesso, come veterano della schiera giornalistica. Oltre il Poligrafo di Milano le persone, e gli avvenimenti dei tempi più che la scelta volontaria mi astrinsero a scrivere nel *Monitor della mitologica Repubblica Romana*. Il primo era un foglio fondato nella polemica letteraria, ma sfido chiunque a trovarvi un'ingiuria personale, se non che non si può rinunciare alla figura rettorica, detta ironia, se vuoi seguire la regola critica, predicata da Marziale

Parcere personis, dicere de vitiis.

intendendosi sempre dei vizi letterari, e non dei morali. Rispetto poi all'altro, era esso d'un'altra specie, cioè politica, e trattandosi di pubblica mala amministrazione, o di malversazione della pubblica fortuna, era un dovere, parmi, il non mostrarsi complice nel delitto del più forte, e quindi era gioco forza parlare di vizi morali, e non letterari: e perciò di questi articoli ancora mi sono assoluto da me stesso; parte de' quali ne accenno nella lettera a D. R. Liberatore. Ho taciuto, è vero, intorno ad un mio articolo politico del *Monte Romano*, apertamente ingiurioso o mordace, nel quale fu assalito da me, o piuttosto dalla mia arna favorita (l'Ironia) il più

se poi hanno offeso moralmente, sono veri assassini in agguato *degli del remo, e Tiberin copestro*. In conseguenza di questo mio uso costante, e davanti al competente Tribunal Civile, o a quello della pubblica opinione citerò il mio triforme imputatore a segnalare l'articolo nel quale io mi sia fatto un trastullo delle più *iltibate* reputazioni, di che per altro mi aveva dato un luminoso e classico esempio nel suo sonetto al Padre Quirino . . . Ma qui m'arvedo, cioè mi ricordo, che mi componetro con la seguente

lettera a D. R. Liberatore, onde mi arresto, ed altro non debbo aggiungere, che quei buoni comuni amici concertarono di rimediare a tutto col dotto ed ottimo Conte Gio. Paradisi, ch'io ancora non conosceva, ma con la sua moderazione, senno ed autorevole dignità ne condusse ed una vera e leale riconciliazione, il quale atto dello spirito è, secondo me, il più nobile trionfo della ragione, ed insieme la più pura, quasi direi, divina voluttà che sente, risalendo alla sua forza, dignità ed origine celeste.

LETTERA

ALL' ABATE

SAVERIO BETTINELLI

CAVALIERE DELLA CORONA DI FERRO. MEMBRO DELL' ISTITUTO ITALIANO.

CARISSIMO AMICO E COLLEGA,

Sedici anni fa, se ben mi ricordo, il pubblico fu spettatore d'una disputa letteraria tra voi e me; e benché la lite fosse momentanea e di assai poca importanza (come per lo più le misere guerre d'letterati) corsero nondimeno da una parte e dall'altra alcune parole in istampa, per le quali pareva che

i nostri animi non potessero così tosto riconciliarsi. Ma ne' cuori onesti le dissenzioni non ponno essere che passeggiere; e gl'ingenui coltivatori dei buoni studi non debbono somigliare ai soldati di Cadmo che nati fratelli mutuamente si uccidono. Nel segreto dell'animo suo Monti cercava avidamente

grande, e profondo Archeologo del nostro secolo E. Q. Visconti; ma tutti gli Utopisti che nel fumoso 99 traghettarono da Civitanecchia a Marignia con me, e con quel valentuomo, videro bene, che durante il tragitto noi fummo inseparabili, e ch'io stava leggendo il mio Orazio, giovandomi di molte osservazioni e note del Visconti preziosissime. In Parigi poi convenivano spesso dai Casti egli, S. Scrofan, ed io con reciproco diletto di piacevole, ed istruttiva conversazione, ma non mai quel tremendo Gianni, del quale tutti apprezzavamo il talento poetico estemporaneo, ma detestavamo le sue fiere invettive pubblicate contro il Monti, e le persecuzioni presso il ministero Francese, al quale si era aperto l'accesso, come apparisce ancora dalla Bettinelliana. Ma come impedirlo in quel

tempo di libertà politica in sogno, e di licenza letteraria in realtà? Ho afferrato l'occasione di accennare quel famoso articolo del Monitor Romano intitolato le Litanie di Pasquino perchè da questi soli fatti risulta, che il celebre Visconti era persuaso, e gliel confermava il suo amicissimo L. Lambertini, che la violenza governativa francese si pose in mano uno stile col quale voleva raffiggere quel grand'Uomo, ed io nel vibrare il colpo involontario, abbandonato lo stile, gli sostituii un ago, onde la ferita non fu mortale come si voleva, e il buon Visconti me ne mostrò anzi grazia, che risentimento. Ma di ciò in altra occasione quando mi si presenti come questa relativa al celebre autore del Bassville, e della Bettinelliana. Lampredi.

pace con Bettinelli, e Bettinelli pace con Monti. Alla prima occasione d'un semplice vostro saluto per mezzo del nostro ottimo Arrivabene io son corso subito ad abbracciarvi con una lettera di liberale e spontanea espiazione, e voi mi avete generosamente corrisposto. Così diedi a vedere, che se io non era degno di misurarmi con voi, era almen degno d'amarvi; e la calda amicizia subito nata ne' nostri petti, tragge adesso accrescimento e vigore dalla medesima ricordanza delle passate nostre contese.

Ma se queste furono pubbliche, e pubblica debba essere ancora per altrui esempio la prova della succeduta nostra benevolenza; e questa lettera destinata alla stampa ne farà fede. Piacemi di far conoscere ol'io porto un cuore compreso di riverenza verso tutti i sommi uomini che onorano la mia nazione; piaciemi di protestare che in mezzo ai nostri medesimi dispareri io non cessava di augurarmi la vostra fama, e di altamente stimarvi, reputandovi d'accordo con tutto il pubblico e nazionale e straniero uno de' primi ornamenti dell'italiana letteratura. Non v'ha che la razza malefica dei mezzo-letterati, e soprattutto dei mezzo-poeti, che sia incapace d'una generosa giustizia; e se io ho pure qualche testimonianza nell'animo che mi dia lusinga di non appartenere a questa genia, si è il profondo mio sentimento di venerazione verso i vostri pari, anche quando siamo disordi nello opinioni.

Fatta questa candida e liberalissima professione di fede, concedetemi di passare all'oggetto per cui vi scrivo. E primieramente ringraziatemi del piacere che vi procuro inviandovi l'aurea traduzione che il signor Buzzò di Cremona, non noto a me che di nome, ha ultimamente fatta del mio Genetliaco. Quando voi intorno a quest'Odo mi scrivevate *che io non posso che augurarvi lettori intelligenti*. . . *Siate contento de' pochi che vagliono per molti*: a voi foste profeta de' grandi romori che l'ignoranza avrebbe suscitata contro quei versi. È ormai due mesi che in varie edizioni essi girano per tutte le mani, o la meschina questione delle *Gamelle* ancora non è finita, e si seguita ad annoiare il pubblico con una disputa da fanciulli. Dopo le tante critiche, di cui sono state contaminate quelle povere Vergini, dovrò io aprir bocca in loro difesa? No. Il dotto lettore non ha bisogno di chiarimenti, e gode che gli scrittori si fidino del suo sapere. L'indotto, se non è un mal educato, gode per lo contrario della necessità d'istruirsi, e i fonti classici, da cui fu tolta quella appellazione e quella mitologia, sono

aperti ad ogni studioso. Le altre idee mitologiche, di cui discretamente ho sparsa quell'Ode, sono sì ovvie, che il confessar d'ignorarle è un confessarsi lettore di molti piedi. Prima di giudicare siamo tenuti ad intendere, nè io mai ho saputo che della ignoranza di chi legge debba accusarsi chi scrive. E questa altrui ignoranza per verità io non ho tempo di calcolarla, trovandomi abbastanza occupato della mia propria, molto meno di quella degli *Antigamelliani*, per la quale confesso di non aver algebra sufficiente.

Oltre il peccato delle *Gamelle*, la lente critica ha scoperto in quei versi anche i peccati d'elocuzione. Io non ho tempo da perdere nel confutare le incise inserite con tanta pretensione di gusto nel *Redattore Bolognese*. Dirò solamente che se quel critico si diletta di aprir qualche volta i poeti latini, e anche il solo vocabolario del Forcellini, si accorgerebbe che le sue censure sono andate a cadere non sopra di me, ma preoisamente sopra di quelli. Vedrebbe che non basta il dimagrarli nella sola lettura di Dante, il quale non è fatto per temperamenti gracili e delicati; ma che ad esempio appunto di Dante conviene spendere molte notti anche sopra un certo Virgilio Marone, nel quale o ne' suoi fratelli Orazio ed Ovidio il critico troverà le elocuzioni da lui condannate, siccome ha saputo trovarle l'accorto signor Bellò nel tradurle. Non per questo voglio omettere di ringraziare della buona intenzione ch'egli ha d'insegnarmi; ma nel ringrazio punto delle sue lodi, che solennemente ricuso, soprattutto quelle di cui mi loda a danno del Cesarotti tanto maggiore di me: ed ho l'onore di dirgli, che quando non si sa rispettar questi nomi e censurarli colla dovuta riserva, le critiche diventano oltraggio dell'intera nazione, la quale comanda che si porti rispetto agli ingegni che ne proporgono da tanto tempo la gloria. Queste letterarie creanze non si calpestano che dagli scrittori che non hanno fama da perdere, o che hanno il cuore divorato da qualche verme.

Ma la guerra che arde a cagion dell'Odo è uno scherzo al paragone dell'altra sulla spara di Federico. Io entro nella narrazione d'un fatto che vi lascerà attonito di meraviglia in vedere le turpi passioni che accendono questa lite, e gli assalti che mi si muovano coecertati, e posti ad effetto con tutta la tattica della malizia. Preparatevi ad udire una ribalderia, che otterrà luogo distinto nella storia delle iniquità letterarie.

Un tratto di singolare onestà me ne ha

messo in mano la fila, e voi dopo di averla udita confesserate che se per una parte gli studi che noi professiamo sono il decoro del principato e la dolcezza della vita civile diretti dalla probità; diretti da contrari principii diventano un grande flagello della società portando i letterati al mestiere degli assassini. Prima di alzare il velo convien premettere non poche cose di fatto, le quali formeranno la parte buffa di questa tragicommedia. Comincerò dalla buffa per ricrearmi, finchè il buon umore mi dura, e voi sospenderete la vostra curiosità fino all'arrivo della parte seria, nella quale vi sarà aperto tutto l'arcano.

PARTE BUFFA

Il poemetto sulla SPADA DI FEDERICO, o buono o cattivo, appena pubblicato, venne accolto con molto entusiasmo dal pubblico. Me lo attestano dieci edizioni succedutesi rapidamente in diverse parti d'Italia nel corto spazio di cinque mesi; me lo attestano tre versioni latine, e una quarta in francese, e le lettere di approvazione spontanea, che da ogni parte me ne sono venute, e il vostro voto e quello di Cesarotti e di Marsa e di più altri che il pubblico riconosce come il fiore della nostra letteratura. E che questo componimento con tutti i suoi pretesi difetti sia pure una qualche cosa me lo attesta un mallevadore senza eccezione, l'incredibile rabbia con cui è stato straziato da' miei nemici. Di questo strazio accennerò un'altra ragione ancora più veemente. Monti tutto a se stesso, Monti circondato dalla sua oscurità non era oggetto abbastanza degno de' loro colpi. Ma... Monti è stato beneficato.

Contemporaneamente alla pubblicazione delle mie Ottave sulla SPADA DI FEDERICO il celebre improvvisatore Gianni diede alle stampe uno de' suoi così detti improvvisi sulla battaglia di Jena; nel quale com'era ben naturale, concorsero alcune idee in contatto col mio soggetto. Nel mandare che fece i suoi versi al signor A. C. . . di Genova, il Gianni sempre modesto scrisse cose umilissime di sé medesimo, solamente annunziando al suo amico, che egli avrebbe trovato in quel canto un'arringa ai soldati, la quale sfidava tutta l'eloquenza di Tito Livio: parlo cose ognitissime a tutta Genova. In mezzo alla fragore d'una poesia che ina-

bissava tutta l'eloquenza di Tito Livio, che poteva mai diventare la povera spada di FEDERICO? La spada di legno del Campione di Bergamo: ciò veniva di conseguenza. Ma mancava un oracolo che al cospetto del pubblico proficacesse questa giusta sentenza; e Gianni, conoscendo bene che l'oracolo del *Corriere delle Dame* non era il più atto a procacciargli riputazione, vide che conveniva ricorrere ad un tripode più accreditato. E questo tripode, lode ad Apollo, si è finalmente trovato, e qual tripode? non già di tre piedi come quelli di Delfo e di Cuma, ma di molti più assai, e tutti di diverso metallo come la statua di Nabucodonosor; con questa unica differenza, che argento e oro non vi entra di sorta alcuna. V'è un piede di metallo fiorentino, un altro è metallo di Narni o delle montagne circonvicine, il terzo è di Roma, il quarto di Bergamo, il quinto di Malsesine, il sesto ed il settimo è metallo tutto francese, e di quel purissimo, col quale si fabbricavano in Parigi le Gugliottine ai tempi beati di Robespierre. Vi sono, oltre questi, più altri piedi che lo sostengono, ma coperti ancora di un velo.

Veggio qui raddoppiarsi la vostra curiosità e crescere l'impazienza di vedere svelato questo mistero. Ma vel ripelo: la sua rivelazione appartiene alla parte seria del Dramma, e noi abbiamo ancora non poco cammino da correre nella buffa.

Trovato il tripode conveniva trovare la Pitonessa; e questa pure si è ritenuta e chiamasi la *Revue Littéraire*. Ora stite ad udire gli oracoli tuonati da quella cattedra di verità per l'organo di un certo signor Filosofo ami de la Junesse.

Il primo di questi oracoli porta, che le trenta ottave di Vincenzo Monti sulla SPADA DI FEDERICO, sono un'empietà poetica, e che l'Autore delle medesime a petto del signor Gianni *homme extraordinaire* (cavalieri il cappello) non è che un *Versificateur*: la qual cosa già si sapeva. Siccome però si verseggiatori non si fa l'onore di combatterli, ma si disprezzano, e altronde si voleva per un appiglio per assalirmi senza degradarsi, così per dare alla mia picciolezza una consistenza degna dei grandi colpi, che mi erano preparati, il signor FILENO cominciò dal trasformare il *Verseggiatore* Monti in un Principe; come si fa d'Arlecchino dai nostri comici. Eccomi dunque diventato tutto ad un tratto *Soi-disant prince des poètes de l'Italie* (1); e per balzarmi da questo

(1) Soi-disant? Se un Giornalista, se un Gazzettiere sono trascorsi in un eccesso di

trono chimérico, di cui alcune gazzele mi-avevano bonariamente investito; ecco appressata la miccia a tutta la grossa artiglieria della critica. Se non che le mie monarchie che pretensioni sono assai più modeste, con tenendomi io d' un piccolo trono, solamente un dito e mezzo più alto di quello del signor Filzoo e del suo eroe improvvisatore: nel che ognun vede, che io aspiro poi finalmente ad una ben piccola elevazione.

Precipitato me da quel trono, il signor Filzoo vi colloca raggiante di gloria o in tutta l'apollinea maestà *l'homme extraordinaire*, l'incitato sig. Gianni; nominando assistenti al solio i due Pindemoniti (povero Ippolito) e Fantoni con Salomoni; i quali ho gran dubbio che siano disposti ad accettar quest'onore siccome dubito fortemente che quello scettro poetico abbia migliorato padrone, non essendo ancora deciso se il re Pulcinella sia migliore del re Brighella. Comunque sia, io non posso lagnarmi della mia caduta, venendomi fatto l'onore di servire da marciapiede al calcagno reale del sig. Gianni. E voi, caro mio Bettinelli, in questo cangiamento di principato, voi pure ci state assai male. Siete fulminato d' una brutta scotenza a cagione dell' antico vostro misfatto quello cioè d' aver detto un po' male di Dante, ridivivo, se nol sapete, nella persona del nostro nuovo monarca. Ma consolatevi: il sig. Filzoo ha vituperato il povero Danto (parlo del vecchio) mille volte peggio di voi facendolo padre di certi figli, veramente figli in tutta la forza del termine secondo il vocabolario del Batacchi. E uno di questi figli, volete voi sapere chi è? l'autore degli *Animali parlanti*. E ciò che spera ogni umana credenza si è che l'oracolo pone Casti a canto a Parini o ad Alfieri, e ci fa sapere che il Casti in parità coll' Alfieri e il Parini è una purissima emaozione dello spirito del Petrarca e del Dante. Possa io morire come i disgraziati del quinto Canto della *Pulcelle*, se mai ho saputo che Dante o Petrarca avessero generato un figlio di questa fatta! possa io non gustar più erba in Parnaso, se mai mi sono sognato che Casti ed Alfieri fossero duo goce d' acqua della stessa fonte!

lode sul conto mio, deve egli il signor Filzoo fare uscir questa lode dalla mia propria bocca? Per un pacifico coltivator delle Muse, che in voce e in iscritto si è confessato e si confessa al di sotto di tanti altri poeti contemporanei, quest'osoi-disant è una brutal villania, alla quale non si discende senza aver perduto il pudore, che, fuggito

E puro anche questo è un oracolo del signor Filzoo; e ne consegno subito un altro che mi manda alla scuola di Casti e di Gianni, se vorrà una volta imparare o comporre qualche buon verso. Ma se il tripode tira innanzi di questo gusto, io protesto che rinnegherò la pazienza, e metterò le mie ragioni sulla punta de' miei stivali; poichè acconsento bensì di andar a scuola, onde imparar qualche cosa, ma alla scuola di Casti e di Gianni, e per ultimo a quella pure del prete Buttura, questo per tutti i santi è progetto che non mi entra punto in cervello.

Il nome di questo Buttura, traditore della Poetica di Boileau, vi giungo nuovo per certo, e vi veggo curioso già di conoscere questo sole di poesia recentemente scoperto, i cui versi raccomandati alla mia meditazione *brillent en face de l'original semblables aux rayons de deux étoiles de pareille grandeur*. Egli è un sole, mio caro, che ha bisogno di gran telescopio onde esser veduto. Farò due parole di questo insetto filosofico quando verremo alla tavola generale. Vi basti per anticipazione il sapere che nel panegirico del prete Buttura guidava la penna del signor Filzoo lo stesso prete Buttura, che in quello del Gianni dettava lo stesso Gianni; che il Gianni e il Buttura sono il caoe ed il gatto che si accarezzano al sole per darsi addosso quando si porta in tavola; che la lor mutua tenerezza è frutto di quel motivo politico che un dì fece nascere l'amieizia d'Erode e Pilato; e che finalmente il loro passivo panegirista li tiene in tasca ambedue ridendo sotto cappotto. Infatti l'uoir il merito poetico del Buttura con quello del Gianni gli è un esporre il primo all' infinito riso del pubblico, e vilipendere stranamente il secondo; gli è lo stesso propriamente che l'acchiappare il corpo di un Lillipullo con quello di Brobdingnag. Monti odiato da Gianni sa rendergli più giustizia. Interrogato un giorno sul conto suo alla presenza di ventinove membri dell'Istituto Italiano, e di molte eccelse persone, candidatura e con intima persuasione risposi: *Ea natura dal canto suo ha fatto di tutto per formarne un grande poeta*. So qui feci punto, il mio silenzio fu prova della mia mode-

una volta non torna più. Le ingiurie non saranno le mie armi di ricambio. Socrate esposto un giorno al medesimo oltraggio sulle pubbliche scene laque, e sorbi la eteuta. Io prima di beverla risponderò, e il pubblico giudicherà chi di noi abbia più rispettato le leggi del buon costume.

razione, e anche in questo momento io rendo al Gianni quello che è suo, perchè non ho tarli nel cuore che m'impediscono d'esser giusto. Ma il solo fondamento della natura senza il concorso dell'arte non farà mai un sommo poeta. Aggiungo però che se il Gianni rinunziando alla ciurmeria dell'improvvisare, siccome io stesso mille volte lo consigliava, si fosse dato allo studio dell'idioma latino, primo elemento del linguaggio nostro poetico, onde formarsi uno stile casto e severo; se mandando al diavolo quello strano suo *Young*, in cui erasi innanzi perduto, si fosse accostato alquanto alle scienze, a quelle particolarmente che hanno immediati contatti coll'eloquenza, e senza le quali i voli della fantasia non riescono che deliri; il Gianni confortato di buona filosofia e di stile non convulso, non matto, avrebbe potuto cogliere senza contrasto uno dei più scelti allori del Parnaso italiano. L'unica cosa che in mezzo alle sue *Youngiane* vertigini e alla mania d'improvvisare, potei ottenere dal Gianni, fu di addomesticarlo un poco con Dante. Ma poteva e può egli compenetrarsi delle bellezze di quello stile tutto latino senza saper villaha di latino? E altronde vi pare egli che lo stile dantesco, stile mediato e ponderatissimo, possa entrare nel capo d'un improvvisatore? E intanto il signor Filoso mi manda alla scuola di Gianni per impararlo (1). Converrà dunque credere che il Gianni abbia messo finalmente i miei consigli ad effetto. Ma le sue *Battaglie*, ultime produzioni, io le ho lette con attenzione, e si io che i molti comunicati che veggono e pensano al modo mio, a riserva di alcuni buoni versi, non vi abbiamo trovato che una continua battaglia del cattivo gusto col buono, e la perdita di quest'ultimo.

Piacemi, diletteissimo Bettinelli, d'aver renduto giustizia, ove lo meritava, al più accanito de' miei nemici, e piaciemi di riconoscerlo come tale e di raccogliere il guanto che mi ha gettato in faccia del pubblico per provargli che in qualità d'improvvisatore non lo disprezzo.

Torniamo a quella bell'anima del signor Filoso. Prima di procedere alla condanna della SPADA DI FEDERICO, e fonderla e ridur-

la in vapore nel crociuolo della sua critica, ei fa un'ottima operazione preparatoria, e seduto sul tripode di venti piedi pronuncia con gravità la scomunica di tutta quanta la mia quisquiglia poetica, alla quale spiritalmente ei dà il nome bellissimo di *Phantasmagorie*. E vi spiego l'arcano significato di questo ellenismo. *Phantasmagorie* è una matematica dimostrazione della mia sterile fantasia, non avendo altro a spacciare nei miei miseri versi che delle ombre. Difatti ombre nella Bassvilliana e Mascheroniana, ombre nell'Aristodemo, ombre nel Pericòla, ombre nella Visione, ombre nella Spada di Federico: il che forma, come vedete, una falange di spettri da farne casa del diavolo. So non che, rispetto alla Bassvilliana e Mascheroniana, avendo io ad imitazione di Dante preso a descrivere in quelle due Contro i destini di persone morte mescolandoli colle vicende dei vivi, il discorso del sig. Filoso torna il seguente: ombre nell'Inferno di Dante, ombre nel Purgatorio, ombre nel Paradiso. Nè ci voleva che l'acuto discernimento del nostro Critico per rivelare la grande sterilità sì del Dante, che del suo povero imitatore, nel cacciare tanto ombre nei loro versi, essendo alle talpe stesse visibile che si dovevano rappresentar dei fantasmi senza fantasmi. Ora che ho imparato come si trattano sì fatti argomenti, prometto a *Monsieur l'ami de la Jeunesse* una Cantica di gratitudine, se avrà la consolazione di sopravverglì. Lascero in pace la sua ombra, e in vece di questa metterò in azione le sue virtù tanto claustrali che secolari: e ne uscirà gl'iel accerto, un vago spettacolo per l'edificazione de la *Jeunesse*.

Quanto all'ombra di Dires nell'Aristodemo, chi può difenderla? Tutti sanno il puerile e sconvenevole effetto delle ombre nei Persiani, nel Macbeth, nell'Amleto, nel Giulio Cesare, nel Riccardo III, nella Semiramide, nel Saulle, e anche nel vostro Serse, mio buon amico; tutti sanno che l'introduzione o personale o verbale di questi spettri non può produrre che del terrore: il che direttamente è contrario allo scopo della tragedia, che è quello di ridere. Nell'Aristodemo poi l'intervento di quello spettrò è ancor più vizioso che nelle tragedie sum-

(1) Sarà egli lecito il farsi qualche volta giustizia da sé medesimo, allorchè gli altri se ne dimenticano? A tutta l'Italia è palese, che dopo le Lettere Virgiliane lo studio di Dante era caduto in sommo dispregio, e che la Bassvilliana fu quella che

ravvivò l'entusiasmo degli studiosi di poesia per questo gran classico; entusiasmo divenuto adesso ridicolo per un eccesso tutto contrario. Parmi adunque di non aver bisogno di guida né di dottore per saperla ben leggere e profittarne.

menovate, perchè Eschilo e Shakspeare e Voltaire e Alfieri e Bettinelli, e tutti i tragici fanti smagoristi si sono finalmente creati quei loro spettri di tutto loro capriccio; il che li scusa non poco, essendo la finzione il primo elemento della poesia: ma quale scusa avrò io d'aver tratto il mio spettro dai fonti della storia, tal quale Pausania me lo regala?

Dio mi guardi dal giustificare nel *Pericolo* lo spettro di Luigi XVI in mezzo ai consigli Legislativi. Gli è vero che quando io scriveva il *Pericolo*, quei corpi politici si laceravano a cagione di quel re morto; e volendo dar colori a sembianze alle morali cagioni di quelle discordie, quello spettro introdotto nel mezzo dei due Consigli, e focante con lo scettro spezzato il petto e le teste dei Legislatori, era un'immagine da sedurre facilmente un poeta di testa debole come son io. Ma la Pitonessa ha deciso che le mie ombre sono mal impastate, e il pubblico Italiano ha gran torto nell'aver accordato a quel mio componimento un suffragio il più lusinghiero.

Circa all'ombra di Danta nella *Visione*, io credeva che il semplice titolo di *Visione* portasse di conseguenza con sé apparizione di spiriti d'intelligenza incorporee. Ma ora veggio benissimo che le idee che ci passano per la mente quando si dorme non sono mica astrazioni, ma corpi veri e reali; veggio che bisogna saper sognare senza fantasmi, e le tante Visioni del gran Varano, mio incomparabile concittadino, da noi repute uno de' più preziosi monumenti della nostra gloria poetica, veggio che altro non sono esse pure che una perpetua e noiosa *Phantasmagorie*. Ma che volete? Ogni poeta ha le sue predilezioni come i pittori. Correggio dipingeva sempre bambocci e li ficcava in tutti i suoi quadri, e Varano e Shakspeare, e in distanza di duecento leghe da questi, Vincenzo Monti si divertono a rappresentare dei morti, trovandosi poco contenti dei vivi.

L'amor proprio vorrebbe che io dicessi qualche parola in difesa dell'ombra di Federico; ma gli oracoli convien riceverli colla fronte in mezzo alla polvere. Aspetto per altro che la Pitonessa si degni insegnarmi per che modo (volendo raccontar la cosa non da storico, ma da poeta) per che modo il vincitore di Jena, poteva stender la mano

su quella spada, staccarla dal religioso marmo dentro cui dorme la spoglia mortale di Federico, e farne trofeo senza che lo spirito del morto si risentisse. Parmi che nel momento di quest'azione lo svegliarsi di quell'ombra, il suo corruciarsi, il suo fremere sieno pensieri ed immagini tanto naturali, tanto spontanee, e ardisco dir necessario, che avrebbero potuto passar per mente anche a un ragazzo.

Ma non è l'uso, (e questa obbiezione la suggerisco io stesso al signor Fileno per compassione) non è l'uso di questo genere maraviglioso di poesia, ma l'abuso che si condanna, e che scopre la sterilità delle idee. Alla qual sentenza rispondo, che l'abuso consiste non già nell'adoperare gli stessi elementi, ma nel disporli sempre della stessa maniera; e allora la sentenza è santissima, ma non mi percuote. Girano per le mani del pubblico più di cinquanta lunghi componimenti da me prodotti, e vorrei fossero meno, siamo d'accordo. In sei di tanti, la natura dell'argomento da me preso a trattare chiamava il concorso di prodigiose apparizioni di morti, ed io ve n'ho inserita l'azione; ma sempre diversificata, sempre variati i caratteri, i movimenti, le sembianze, gli effetti. Si scontrano in Omero più di cinquanta comparazioni tolte dal solo leone, e nessuno si è mai avvisato di ascriverle a povertà di fantasia perchè tutte hanno qualche ingrediente che poco più poco meno ne diversifica la fisionomia. Non v'ha pittore, amo di ripeterlo, che tra le sue fantasie non abbia la favorita, e non l'accarezzi, non la riproduca, non la rimasti tutte le volte che gliene capita l'occasione; e solo che sien diversi i colori e gli atteggiamenti, gliene verrà sempre lode, nè veruno lo accuserà per questo di sterile immaginazione; che anzi sarà indizio di somma fecondità il saper trarre dalla stessa causa effetti sempre diversi. Lo sperimentiamo tutto di nella musica. Ho sentito più volte le mirabili Variazioni del nostro Asoli, le ho sentite sotto le magiche dita del compositore, e sopra le corde dolcissime del nostro Rollo. Il motivo è sempre lo stesso; ma quelle ripetizioni incantano l'anima o manifestano l'abbondanza della fantasia che lo ha concepito.

Mi dimenticava delle ombre del Bardo (1). Su queste domando perdono alla Pitonessa. Si metta gli occhiali, e vedrà che son om-

(1) Poème monstrueux, dans lequel je ne sais le quel des deux le bon goût ou le bon sens est plus maltraité. Non tutti i lettori

del Bardo sono Filebi. Ma questo Poème monstrueux non può più morire. Egli è stato enorato di troppe critiche.

bre d'un'altra specie. E l'immagine d'una patria sempre viva che in estremo travaglio dimanda soccorso al suo figlio. M'accorgo bene che non è piaciuto niente a' miei critici, che questo figlio magnanimo abbia ascoltato le voci di quell'augusta infelice; ed era ben giusto che al lodatore di questi fatti si erigesse un qualche patibolo. Essi lo hanno innalzato per le mani del signor Filebo, ma sarà, spero, il patibolo di Mardocheo.

Se io mi tenessi fermo al solo dispregio delle animose censure con che m'investe il Giornale francese, mi rendo certo che il pubblico della mia nazione mi loderebbe di questo savio proponimento; tanto più che la rabbia del critico si versa precipuamente sopra una produzione, che questo pubblico stesso ha già sanzionata, e generosamente onorata del suo suffragio. Mi contrista solo il giudizio dello straniero, il quale, non conoscendo bene il valore della nostra lingua, specialmente della poetica tanto diversa della prosaica, e regolando la sua opinione sul malizioso estratto che gli vien presentato dal mio censore sulle magistrali sue decisioni, difficilmente può accorgersi dei lunghi orecchi nascosti sotto il cappuccio dell'Aristarco. Aggiugni che questa censura per la pena del traduttore francese acquista vivezza, e di tratto in tratto l'arguzia vi fa eccellentemente le voci della ragione. Se io la prendo dunque di fronte dichiaro di farlo per sola riverenza verso il pubblico, dinanzi al quale è stata prodotta, ond'egli non abbia a concludere che il mio silenzio procede da coscienza poco sicura.

Gl'è duro l'abbassarsi a combattere un avversario che disprezzato, e il rinunciare ai principii di un carattere fermo e tenace del suo proposito, ma più duro il venir sospettato un codardo. Addio dunque fiera di sentimento: umiliamoci e rispondiamo.

Tremendissimo critico, arbitrio delle Letterarie riputazioni, véritable Italien qui veillez sur l'honneur de votre nation, parlez, quondam Reverendo signor Filebo. Eccomi a' vostri piedi colla corda al collo, e tutto pazienza per ascoltarvi.

FILEBO. *Sor-dixont Prince des poètes de l'Italie*, le vostre ottave sulla Spada di Federico *sont vraiment des octaves*, vale a dire, ottave da ballerino.

MONTI. Tutto vero: me l'ha detto anche il Corrier delle Dame, e il Redattore di Bologna, vostri degnissimi e imparzialissimi confratelli.

FILEBO. Spero anche il Giornale di Pisa. Il mio grand' amico, Monsieur de Courcil

non può aver mancato di pettinarvi secondo il solito.

MONTI. Domando cinque perdoni. Il famoso vostro Monsieur de Courcil, autore di 65 volumi di maldicenze, che nessuno legge, pe' troppo onesti suoi portamenti è stato con solenne decreto di quella Società letteraria cacciato dal loro seno, *projectus in tenebras exteriores*: e quel Giornale per lavare le macchie degli articoli Courciliani, che coprivano, dicesi, d'ignominia la italiana letteratura in un paese stato sempre maestro di buone eranze e di buone lettere, ha pubblicato un articolo espiatorio sulla Spada di Federico, nel quale si canta precisamente tutto il contrario di quello che avete cantato voi.

FILEBO. Me ne duole per l'onore della mia nazione, del quale io sono il custode. Ma le vostre ottave sono pessime, e voglio provarvelo.

MONTI. Mi farà somma grazia.

FILEBO. Primieramente *les octaves rimées, dont l'Arioste et le Tasse*. . .

MONTI. Mi scusi per carità. *Les octaves rimées!* Quali io per esempio sono le ottave non rimate? Ecco una delle dugento mila cose che ancora non so.

FILEBO. Non m'interrompete. *Les octaves rimées, dont l'Arioste et le Tasse ont fixé les lois doivent être indépendantes et distique en distique*.

MONTI. Adagio, signor Filebo. Questa legge soffre molte eccezioni.

FILEBO. Non m'interrompete, vi replico: *doivent être indépendantes de distique en distique, de manière qu'il-y-ait quelque repos bien sensible*.

MONTI. Ma io pure vi replico che la costante osservazione di questa legge è vizio gravissimo, e che voi sostenete un matornale sproposito, quondam Reverendo signor Filebo. Pigliate l'Ariosto, e vedrete che il legislatore dell'ottava comincia nella prima primissima del suo poema a violare questa supposta legge, attaccando il sesto verso col settimo. Passate alla quinta, e in questa sola troverete rotta tre volte la bella legge che qui stabilite. Il secondo verso sulla nel terzo, il sesto nel settimo, e tutta l'ottava nell'altra senza riposo.

FILEBO. Oh diavolo, come va questa cosa?

MONTI. La va come la deve: io vi aggiungo tutto d'un fiato, che messer Lodovico commette di simili trasgressioni frequentissime, appunto per interrompere la monotonia risultante dai distici indipendenti, e che questo metodo gli viene ascritto a grande, e che per lo contrario n'è venuto bia-

simo al Tasso per aver ciò fatto troppo di rado; e che io ho costruito le mie poche ottave sul modello ora del Tasso, ora dell'Ariosto, perchè sono umilissimo servitore di tutti e due; e che i miei riposi, con vostra pace sono sensibili, e i miei versi sonori e chiari e liberissimi d'ogni intoppo, e che voi con que' vostri distici indipendenti mi convertite l'ottava in una processione di frati.

FILEBO. Siete molto arrogante:

MONTI. Dite il vero. Ma disputando con voi, l'umiltà è virtù tanto difficile! Orsù, eccomi di nuovo tutto rispetto a condizione che non mi diate di berda sulla costruzione delle mie ottave, nè mi mettiate più in tentazione.

FILEBO. Nella prima ottava. *On ne peut pas supporter le mot comique sventola, et la grande image du temps changé en papillon.*

MONTI. Sventola, un mot comique? Messer Lodovico, rispondete un poco per me.

E l'aura sventolar le anrate chiome

E fate ben avvertenza, signor Filebo, che in questo passo l'Ariosto descrive Angelica legata allo scoglio, e che per conseguenza il poeta adopera il più serio colore della commiserazione.

FILEBO. *Et le temps papillon* (1)?

MONTI. Grazioso e poi di nuovo grazioso! Il mio Tempo, guardatelo bene, è quello del Pussino e di tutti i pittori: è un'idea morale, personificata e verissima che salta subito all'occhio; e il suo abito, checchè diciate, è di buona stoffa e quale le conveniva. Tiriamelo innanzi.

(1) Anche le *Journal de l'Empire* in alcune sue censure sul *Bardo*, mi ha pizzicato col suo papillon. Io aveva detto:

... Sentiti che d'un sol fiore
Ir contenta non può questa divina
Nostra farfalla.

cioè la nostr'anima non mai contenta d'un solo piacere. Il signor Geffroy dice che co papillon et sa fleur sont des bizarreries tout-à-fait condamnables. Ma usa la buona creanza di aggiungere subito: Les Italiens peuvent en penser différemment, et ils me trouveront fort ridicule de blâmer ce qu'ils approuvent. Questa critica è onesta, e io lo ringrazio; né dirò che gl'Italiani le trovano fort ridicule, ma benai poco pratico della nostra lingua e dell'indole della poe-

FILEBO. *L'épée de Frédéric qui ouvre le titre de la pièce devait être le sujet principal, l'est-elle vraiment?*

MONTI. Lode al cielo, ch'è cominciato a prendere il tuono del galauitomo. Questa onesta censura mi è stata fatta anche dal Giornale di Milano, quel medesimo che non conoscendo l'*homme extraordinaire*, mi aveva posto sul trono che voi sapete. A questo Giornale ha largamente risposto quello di Pisa. Ma per dire qualche cosa di più; conoscete voi Pindaro?

FILEBO. Al Grecista Filebo questa dimanda?

MONTI. E il Grecista Filebo mi fa questa critica? Ognuna delle Odi di Pindaro non è una risposta che mi giustifica? Pindaro prende un soggetto e dopo pochi tratti te l'abbandona come ho fatto io; poi salta in un altro nel quale si divaga lontano per molte miglia più di quello che ho fatt'io; poi ritorna al primo come ho fatt'io: e qualche volta se ne dimentica; il che per certo non ho fatt'io.

Uno de' suoi inni, tenuto per il più bello, dedicato alla lode di Arcesilao Cirenaico è lungo da seicento versi. Di questi all'eroe non ne toccano che venti a trenta. Tutto il resto è speso nella spedizione degli Argonauti. Orazio più volte ha fatto lo stesso; o volendo citar esempi che mi difendano, potrei caricarvene sulle schiene una soma da farvi sudare. Per ultimo acciocchè non mi opponiate che quelle poesie son liriche, e le mie ottave son epiche, vi pregherò di dare un'occhiata alle 171 del Poliziano aventi per titolo *Stanze per la giostra del Magnifico Giuliano di Pietro De' Medici* (2). Leggete-

sia italiana. Per noi ciò che è bello in pittura o in scultura è bello anche in poesia. I pittori e gli scultori ci rappresentano l'anima sotto la figura di Psiche, cioè sotto l'immagine d'una farfalla; d'un papillon. Perché un poeta non potrà fare altrettanto? Dante, al quale il signor Geffroy mi permetterà di rimetterne la decisione, Dante ha detto:

Non v'accorgete voi che noi siam vermi
Nati a formar l'angelica farfalla,

In vece di angelicaio l'ho chiamata divina. E' egli niente da replicare?

(2) Il poema del Poliziano, è vero, non è finito: ma 171 ottave senza né una pure sopra la giostra, che forma il titolo del poema, parlano abbastanza in favor delle mie.

le e sappiatemi dire quante ne ha impiegate il poeta su quella giostra.

FILIBO. *« Mais y-a-t'il une imagination plus trivial, plus mesquine, plus inconvinante que celle de représenter deux héros, l'un vivant, l'autre mort qui font à qui tire le plus fort, etc. »*

MONTE. *Mais y-a-t'il une critique plus triviale, plus mesquine, plus insolente, che quella di censurare le cose che non s'ioleodono? Le mie ottave sulla spada di Federico appartengono a quel genere di poesia che chiamasi meraviglioso, e che dimanda il concorso di azioni soprannaturali: tale essendo nella poetica teoria il significato del vocabolo meraviglioso. Esse (notate bene) appartengono a questo genere, e vi sono strette per modo che ove nell'eroica poesia basterebbe che la meraviglia fosse uno degli elementi, in queste ella è l'elemento dominante e pressoché unico. Tali le stupende visioni di Alfonso Varano, tale tutto il poema di Klopstock, e cento altre poesie di cui son ricche tutte le lingue. Ciò posto esaminiamo il piano da me ideato.*

Napoleone si presenta al sepolcro di Federico per visitare le ceneri d'un guerriero, che vivo fu l'ammirazione del mondo, e spento è un oggetto di nazionale adorazione. Ecco un grand' uomo che visita un altro grand' uomo, ecco una grande virtù che viene in cerca della sua simile; ecco un altro Alessandro maggior del primo alla tomba di un altro Achille. Tutte queste cose io le ho pur dette. Sul monumento riposa la spada di Federico, secondo oggetto di religiosa venerazione; e questa spada è deciso che diventi trofeo del vincitore di Jena, e vada in Parigi a cancellare la macchia fatta in Rosbaeco. Verrà ella svelta dal fianco del suo antico signore, seoa che questi se ne risenta e si opponga a tanta ignominia? (parlo di Federico morto, come s'egli fosse ancor vivo, perché agli occhi del poeta l'eroe non muore mai). Nel momento di quest'azione qual sì povera fantasia non mette subito in movimento l'ombra di Federico? La sua evocazione fatta nel luogo stesso in cui abita, e nel punto del maggior interesse per l'onore e la fama di quello spirito è un'operazione della mente sì spontanea, sì natu-

rale, che il non farle sarebbe stato indizio, non dirò di piccola, ma di stupida e morta immaginazione. L'ombra adunque di Federico doveva riscuotersi, doveva opporsi, doveva parlare.

Il grande pittore degli spettri Shakspeare ha seminato, per così dire, nelle sue tragedie le ombre, e tutte di effetto meraviglioso; ma delle molte sue prodigiose visioni, nessuna per mio avviso percuote tanto la mente, quanto l'apparizione della mano terribile, che stringente un pugnale si presenta a Macbeth nell'atto che egli sta per entrare nella stanza del Duncan per assassinarlo. Macbeth (e nelle parole di Macbeth lo spettatore), non vede che quella mano con quel pugnale, che, tinto di sangue, procede l'assassino verso la stanza del re infelice; e questa mano, simile a quella che comparve sul muro alla cena di Baldassarre, questa sola mano isolata e moventesi al barlume della candela produce un terrore, che l'intera apparizione dello spettro non avrebbe mai potuto creare. Ecco la mano, che *mutatis mutandis* comparisce improvvisamente sulla spada di Federico per impedirne l'asportazione; ecco la mano, su cui critici insensati e balordi han fatto il gran consumo d'inchiostro e di fiele per imbrattarla, e han finito con versarlo tutto sopra sé stessi senza la perdita d'una goccia.

FILIBO (tra sé) (*La grande bête qui se suis* / Era un plagio, e io non ho saputo vederlo! Ecco una bella ingiuria perduta. Pazienza!)

MONTE. Torniamo all'ombra di Federico. Ho dato a quest'ombra il carattere che conveniva a un nemico: ho fatto ch'ella tenti di frastornare il rapimento della sua spada, vale a dire dell'istrumento della sua gloria, della cosa insomma più cara che le fosse rimasta su questa terra. E che quell'ombra ancor dopo morte dovesse amar quella spada me l'insegna Virgilio nel sesto dell'Eneide, ove appunto parlando delle umane affezioni che accompagnano i valorosi dopo il sepolcro, quel divino sentimentale poeta mi dice: *« quae gratia currum Armorum »* que suis vivis, quae cura nitentes Paetere equos, eodem sequitur tellure repositos » (1). La mano adunque di Federico

Aggiungo che l'episodio dell'ombra di Federico è tutto conseguenza del ratto della sua spada, come furò toccare con mano tra poco.

(1) Ovidio nel 4 della *Metamorfosi* tocca a stessa dottrina degli antichi intorno alle

umane passioni, che seguono le anime dei morti nell'altro mondo: *Pars alias artes antiquae imitamina vitae Exercent: e a Virgilio, e ad Ovidio l'aveva insegnata Omero nel 1. 11 dell'Odissea. Ivi le ombre di Agamemnone, d'Aiace, d'Achille, e di altri molti*

convenevolmente comparisce sulla spada, convenevolmente l'arresta, convenevolmente la contende. E se i nostri poeti han pure impegnato in tante prove di valore Orlando e Mandricardo per la conquista delle armi di Ettore, parmi di essere stato assai temperate e discreto, se non ho messo la spada di Federico a livello con Durindana.

Ho conservato all'eroe prussiano il carattere d'uno spirito geloso della sua fama e del più prezioso dei monumenti che dovevano attestarla alla posterità. Siccome però io prevedeva pur troppo, che queste evidenze avrebbero trovato dei ciechi, così usai l'avvertenza di far sentire, che quel tremore, quei gemiti del sopoloro, quella visione, quel grido erano tutte cose soprannaturali, tanto portentose; e ripetevi più volte questa parola, o per ultimo in una chiara e larga parentesi significai che questo prodigio restò visibile agli occhi del solo eroe francese.

Che sol delle grand'anime al senso serba
I suoi portentosi il cielo.

E oltre a questa ragione tutta di sentimento, volete voi intenderne un'altra tutta di logica?

FILIZIO. Sì, udiamo un poco la logica delle vostre bestialità.

MONTE. La piglierò equante alla larga, onde prepararne l'intelligenza. Ritornato colla mente alla mano che stretto un pugnale comparisce e Macbeth. Sapete voi che significa cotesta spaventosa visione? Sentitelo dalle parole dello stesso Macbeth: *È il mio progetto sanguinario che dipinge a' miei occhi ingannati questo vano fantasma*. Allorché Macbeth ad un reale banchetto va per mettersi a tavola in mezzo ai grandi del regno, vede l'ombra di Banco pochi momenti prima assassinato per ordine di Macbeth, fiorente assisa al posto di lui, e invisibile a tutto il resto de' convitati. Anche questa visione non è altro che la pittura sensibile de' pensieri che ingombrano il capo di quel colpevole. Lo spettro di Cesare che

si presenta a Bruto nel campo di Sardi non è che il rimorso del suo delitto, e il presentimento della sua sconfitta in Filippi. Quelle undici ombre, che uoa dopo l'altra compariscono a Riccardo III o a Riccardo nella pianura di Bosworth, al primo per afforzarlo, al secondo per confortarlo, queste pure non sono che il quadro de' diversi loro pensieri: quelli di Riccardo coloriti dalla coscienza de' suoi delitti, quelli di Riccardo dalla coscienza della sua virtù. Nell' Enrico VIII li sei personaggi che vestiti di bianco e coronati d'alloro con maschere d'oro sul viso, al suono di musica malinconica, si accostano a Caterina mentre ella dorme, o la salutano con rispetto, e danzando le sospendono con vari intrecci sul capo le catene ghirlandate; anche questi non sono che una bellissima allegoria, con che Shakspeare dipinge i dorati e placidi sogni di un'anima virtuosa. Non sono personaggi visibili allo spettatore, perchè non sono che semplici immagini del pensiero: non li vede che l'anima dell'addormentata regina e le fantasie del poeta. Ho voluto estendermi in esempi tratti dal solo Shakspeare e potrei addurne più altri dello stesso autore) acciocchè se un giorno vi capita l'occasione di chiamarlo in giudizio possiate spiritosamente pungerlo la sua *véritable Phantasmagorie*, e provarne la sterile immaginazione.

FILIZIO. A che mira questo grande preambolo?

MONTE. Mira a concludere, che il portento da me dipinto non è esse pure al par dei citati, che un' allegoria: rappresentazione delle idee che in quel momento, secondo la mia debile supposizione, scorrevano nello spirito del mio eroe, e che per conseguenza il prodigio doveva esser visibile solamente a' suoi occhi. e, intendiamoci bene, non agli occhi del corpo, ma e quelli dell'anima.

FILIZIO. Il pretendere di penetrare nelle idee del Grande Napoleone è una pretesa, signor Principe decaduto, degna dell'ospedale.

compariscono ad Ulisse tutte agitate dai primi affetti mortali; e sulle tracce d'Omero e Virgilio il giudizioso autor del *Telemaque* nel l. 19, rappresentandoci nell'*Eliso* le ombre di quei guerrieri, adopera questa espressione: ils consarvent encore ici leurs peines et leur défaits naturels. *Né questa era dottrina de' soli poeti, ma ancora dei filosofi. Plutarco nella discussione sull'Oscurità della vita, parlando delle anime dei beati, scrive ch' esse passano il lor tempo*

nella continua commemorazione e discorso delle cose passate; e Platone nel *Gorgia* c' insegna che l'anima spogliata del corpo conserva le stesse affezioni, che se contrasse durante la vita. Ora Federico mentre fu vivo ebbe cara la sua spada per certo. *Ed l'ama dunque ancor dopo morte: dunque so bene a metterlo in collera contro l'eroe venuto ad impadronirsene. Si latri quanto si vuole, ma questa è la via che un poeta deve tenere.*

MONTI. La vostra lingua non si è mai resa colpevole di una verità più bella di questa. Ma cominciate dal far legare ben bene l'*homme extraordinaire*, il quale, potendosi egregiamente giovare del proclama dell'Imperatore ai soldati, si è permesso di attribuirgliene un altro tutto di proprio conio (e qual conio!) (1); il che vuol dire che i sentimenti e le parole di Giove non sono abbastanza sublimi per l'estro del signor Gianni. Se nel momento di levar la spada di Federico il Grande Napoleone avesse esternato i pensieri che l'ingombravano, io avrei rispettato religiosamente le sue parole, per tre ragioni: la prima perchè sono sempre sublimi; la seconda perchè si prestano mirabilmente alla poesia; la terza, e la più forte di tutte, perchè le sentenze dei grandi uomini sono sacre e intangibili, e la posterità le attende nude e semplici dalla penna degli scrittori. Ma Napoleone in quell'atto non ha parlato, e il salire all'Olimpo della sua mente non è affare per le nostre povere teste, compresa la vostra, signor Filebo. Noi non possiamo che tirare a indovinarla aiutati dai fatti esterni, e dire fra noi stessi così: Napoleone va alla tomba di Federico: dunque il primo sentimento che ve lo spinge debb'essere quello della riverenza verso l'eroe che ivi è sepolto. Ne distacca la spada, e la fa suo trofeo: dunque Napoleone mette un gran prezzo al possedimento d'un ferro così famoso. E che io non mi sia ingannato in questi pensieri me lo attesta la pompa delle cerimonie ordinate per il solenne traslocamento di quell'arme agli invalidi di Parigi. Quelle religiose cerimonie, padron mio, giustificano la prodigiosa maniera con cui io ne ho fatto succedere la conquista; e quel prodigio giustifica l'altissima idea, che io mi era formata dell'eroe che la portava. Però a tutta ragione, e

senza paura di togliere onestà alle parole, vi dico che il calunniarmi, siccome fate, d'aver mancato al rispetto, alla stima, all'ammirazione dei due grandi uomini che fanno il soggetto del mio poema è una vilana malignità. Veggio a che tende la punta avvelenata della vostra satira, ma ella si ritorce tutta contra di voi.

FILEBO. (Costui mi legge nell'anima, e non so che rispondergli. Spero però che qualcuno dei nostri buoni corrispondenti farà le mie veci.)

MONTI. Napoleone mette dunque un gran prezzo al possesso di quella spada: e meritamente. Sopra quel ferro riposa la gloria delle tante riportate vittorie, e l'ammirazione del mondo intero: quel ferro era stato bagnato di sangue francese, e non era stata ancora lavata la macchia della sconfitta. Nell'impugnarlo l'eroe poté e dovette dunque sentire quel fremito di nobile compiacenza e d'orgoglio, che gli veniva dalla considerazione d'aver finalmente vendicato il nome francese; poté dunque dire debitamente nel suo segreto: « Vieni nel mio pugno, spada fatale, vieni a cancellar l'onta della mia nazione in Rosbacco. Il grido di quella tua vittoria si è disperso e annichilito nelle pianure di Jena; tu sei mia; nè t'ha forza che ti possa più togliere a questa mano ». Ecco i sentimenti che io ho supposti al mio eroe in quel punto. Ecco il pensiero che voi chiamate *une imagination la plus triviale, la plus mesquine, la plus inconvenante*.

FILEBO. Io non voleva veramente dirvi tutto il male che ho detto; ma Gianni, a dirvela in confidenza, mi si è raccomandato di caricar la mano su questo passo, e io l'ho servito.

MONTI. (ridendo) Me l'era ben figurato.

FILEBO. Del resto non potete negarmi che

(1) Di questa aringa tanto magnificata e dall'autore medesimo e dal signor Filebo, due parole sui primi soli tre versi: ex uno leonem.

Eccovi a fronte le tarlate insegne
D'un oste inerte, e l'armi rugginose
A gloria ignote e della luce indegne.

Signor Gianni, se il nemico è un poltrone (oste inerte), se le sue armi son senza taglio (rugginose) se non hanno mai gloriosamente pugnato (a gloria ignote), se non meritano di essere cavate neppure dal fodero (della luce indegne), se finalmente

questa bella armata di villi me la schierate in battaglia sotto bandiere divorate dalle tignuole (tarlate insegne), che avverrà dell'onore dei vincitori? Fate una volta un buon alloggio. Achille è un eroe perchè Ettore suo rivale è un eroe; Ercole è il Dio della forza, perchè abbatte le fere e sbrana i leoni. Voi cacciate i leoni della Francia in mezzo alle pecore della Prussia, voi mettete il Grande Napoleone a conflitto con un Tersite, e voi sapete lodare? Per carità ripigliate il vostro mestiere e limitatevi a strapazzare il solo mio nome.

due eroi, l'uno vivo e l'altro morto, *qui font à qui tire le plus fort*, non sia una zuffa molto ridicola.

MONTI. Voi mi cangiate un'espressione grave e decente in una bassa buffoneria, e imitate il dottor Tamponet, che trovava sette eresia nel *Pater noster*. Siate discreto e vi sia d'esempio la mia lealtà, che non sfugge né dissimula alcuno de' vostri colpi. Che trovate voi di vizioso paratamente io quel passo del mio poema? Il dialogo d'una persona morta con una viva? Dall'ombra di Patrolo nell'Iliade, e dalle tant'altre che parlano con Ulisse nell'Odissea fino a quella d'Amleto e di Nino, tutti i poemi son pieni di questi dialoghi. L'opposizione dell'ombra di Federico al ratto di quella spada? Vi ho provato che quello spirito non poteva restarsene indifferente. Il trarre ch'egli fa con forza a sé stesso la spada che gli si vuol togliere? Insegnatemi, ve ne supplico, la maniera di strappar dal pugno altrui una cosa senza tirarla a sé.

FILENO. *Mais deux héros semblables à deux enfans qui se disputent un bâton!*

MONTI. Perché non dire, come due eroi che si disputano una corona, uno scettro? Perché gettar nel fango della buffoneria l'immagine del più grand'uomo dell'universo? Perché per ismania di ferir me, ferire la dignità d'un eroe che sopportava nel seno d'una generosa nazione voi rigettato e staccato dalla benevolenza dei vostri giusti concittadini? Vel dico schietto: voi non siete uomo d'onore.

FILENO. (Costui mi ha conosciuto comincia a scaldarsi, e la commedia finisce male: bisogna calmarlo). *Mais, mon ami*, non potevate voi trovare miglior espediente per trarvi di quell'imbarazzo? Quella specie di lotta tra un vivo ed un morto mi pare pazzia.

MONTI. Dunque pazzo anche Euripide nell'Alceste, e pazzo la lotta di Ercole colla Morte. Dibattelevi, disperatevi quanto sapete: ma non v'è pensiero, non vi è frase in tutte quelle ottave che non venga appoggiata all'autorità dei primi maestri dell'arte.

FILENO. (Mi ammazza co'suoi esempi). E quella spada *qui a eu la barbarie de blesser la main de son ancien maître*, e *et fait jaillir à flots son sang* come vi si può perdonare?

MONTI. Come si chiama in Parigi colui che baratta le carte in mano?

FILENO. *Chevalier d'industrie*.

MONTI. E in Italia mariuolo, che vale lo stesso. *Montateur le chevalier d'industrie*, voi mi avete cangiato alcune gocce di sangue in un fiume largo come la Senna. Que-

sta è marioleria. Voi fate uscire quel sangue dalla supposta mano scritta, e ne date la colpa a quella povera spada. Questa pure è marioleria. Voi non avete compreso il perché quella mano grondi sangue: e questa è asineria. Passo a spiegarvelo. Pochi versi prima io aveva chiaramente accennato che la spada di Federico era stata nelle mani del suo padrone strumento di grandi imprese, e insieme di qualche grande delitto. Leggete la storia di quel monarca e vedrete se ho detto il vero. Ora una mano macchiata di sangue per un delitto, agli occhi d'un poeta che abbia coscienza, non si lava mai: mi capite? Allorché lessi la prima volta in Shakspeare la scena della sonnambula Lady Macbeth complice di suo marito, e complice di solo consenso, nella crudele uccisione del re Duncano, quel suo lavarsi continuamente le mani io mezzo a' suoi sogni quello stropicciarle dicendo rabbiosamente: *Sparsiaci, macchia esecrabile, sparsiaci... Che? queste mani non saranno dunque mai pure?* e in ultimo l'accostarle ch'ella fa all'odorato con quelle parole terribili: *E qui sempre un puzzo di sangue! Tutti i profumi dell'Arabia non purificheranno mai questa mano. Oh! oh! oh!* mandando un profondo sospiro che manifestava l'interno strazio di quell'infelice; io mi sentiva tutto raccapricciare, e imparava a dipingere le astrazioni della fantasia, e le conseguenze dei grandi misfatti. Quando mi rappresentai all'immaginazione la mano di Federico che comparisce inaspettatamente su quella spada, io aveva nel capo il crudele incendio di Dresda, ordinato a sangue freddo da quel Sovrano; e dalle tende del maresciallo Davu, e da quelle del principe di Due Ponti io ne vedeva nel mio pensiero le vampe, e udiva gli ululati e le grida di quegli infelici abitanti in mezzo alle fiamme che divoravano la loro patria. Io vedeva adunque nella persona di Federico non un eroe ma un soldato inumano, quale la storia me lo presenta in quel punto della sua vita. La sua mano per conseguenza mi apparve grondante di sangue, e di più involta nel guanto marziale, perché tale si era allorché ella fece a' suoi soldati quell'atroce comando. Se mi si chiede poi il perché, stando in mio arbitrio il rappresentarmi il Gran Federico in tutto lo splendore delle sue virtù, ho voluto qui figurarmelo sotto un aspetto men favorevole, risponderò che le buone regole della drammatica m'insegnavano non ad accrescere, ma sì bene ad attenuare l'interesse sopra di lui nel momento ch'egli viene spogliato della sua spada; onde non rendere odioso que-

s'atto, e odioso il giusto diritto del vincitore.

Concludo che la prodigiosa apparizione di quella mano, con tutte le circostanze che l'accompagnano, non potevasi censurare che da critici o ignoranti o maligni. Vi lascio, signor Filebo, la scelta dell'uno o dell'altro di questi titoli.

FILEBO. Osservo però che la stessa scena vi è stata fatta anche dal *Corriere della Dame* e dal *Redattore di Bologna*.

MONTI. Senza dubbio: per la doppia ragione ch'io vi diceva, e per una terza che verrà dopo. Ma quanti han fiore di senno e di sentimento, e si pregiano di verocondo giudizio tutti han veduto e sentito diversamente; e fu appunto su questo passo che il Cesarotti mi scrisse: *l'apparizione della mano di Federico è un'immagine che può esservi invidiata da Milton: nè quell'illustre intelletto giudicò male, perchè l'immagine non è mia ma di Shakspeare ancor maggiore di Milton*.

FILEBO. Ma perchè mi avete messo quel povero Federico all'Averno, perchè me lo avete fatto *une âme damnée*? Questa non è carità.

MONTI. Fino in sagrestia per censurarmi? Vedo? che finalmente avete fatto pace col *Credo*, e me ne consolo. Fatela anche col buon senso poetico, e conoscerete che quell'*Averno* e quella *foce di Stige* non sono che modi di dire consegnati dall'uso per parlare poeticamente dell'altro mondo. Ma ora pure avessi realmente messo Federico all'inferno (il che non ho fatto), non abbiate paura. L'inferno dei poeti non è così brutto come quello del P. Concina. Omero e Virgilio si sono presi la cura di mandare laggiù una falange d'eroi, coi quali Federico troverà ottima compagnia. State tranquillo.

FILEBO. Potevate però far rispondere il Grande Napoleone d'una maniera meno sguaiata; dovevate dire: *Cette épée est à moi parceque je suis le plus fort*. Ecco sentimenti e parole più convenevoli.

MONTI. Viva la verità. Le parole eh'io gli ho dato non sono sguaiate, ma le vostre sono migliori. Tocchiamoci la mano, signor Filebo: ragionatemi sempre di questo gusto, e mi sarete Platone.

FILEBO. Oh io non piglio errore, e so quel che dico. *« Il me semble encore qu'après une grave conversation, Frédéric, lui-même aurait dû céder de bonne grâce au Grand Napoléon l'épée, objet de la dispute »*, siccome ha fatto egregiamente *l'homme extraordinaire*.

« E dir pareva: ben Tu degno se' certo
« Di posseder quel brando mio che un gio
« T'avrei vivendo in ogni impresa offert

*L'offre que fait ici Frédéric est plus de
du Monarque prussien et du Héros fran-
çais.*

MONTI. Mi burlate, o dite da senno?

FILEBO. Dico da senno; *et il me pa-
ra que Gianni a montré plus de dignité et
jugement.... et qu'il connaît parfaitement
les principes de la véritable politique.*

MONTI. Signor Filebo, lascio corretto vostro panegirico sulla giannessa politica alla quale non levo che il *véritable*. Nel vostro lucido intervallo è stato ben cortese ho ascoltato con grande pazienza le vostre bestialità, ascoltate voi adesso le mie cortesie. E primieramente dal primo di tre versi gianneschi levate via subito il verbo *certo* che v'è di più, per l'evidenza ragione che la particella *bene* che lo precede, vale lo stesso che *certo*. E infatti *bene certo*, non lo sentite che è sintassi da frate Emendata la sconsigliatura grammaticale saminiamo la gemma sentimentale del politico, e vediamo se l'offerta ch'egli in bocca di Federico, sia offerta da eroe ovvero da schiavo.

In una impresa militare nella quale l' nazionale o una politica confederazione niska il fiore de' valorosi, Achille, Aia Diomede e gli altri principi della Grappono offrire senza degradarsi la loro da, il loro servizio ad Agamennone, ehè in Agamennone risplende e ecceda la volontà dell'intera confederazione. Ciò che dico di Achille, lo dico di Ordo, di Condé, di Turenna, tutti eroi: ché in Carlo Magno e in Luigi XIV quali consacrano il loro brando, rappresentano la nazione a cui è sempre bello il servizio. L'offerta di Federico eroe Prussiano l'eroe francese non potrebbe adunque e plausibile che nel caso di una politica federazione. Ma, volendo offrir la spada al Grande Napoleone, l'offrirà egli che allorquando Napoleone viene a soggiungere la Prussia? L'offerta sarebbe bestiale e nondimeno sì è quella che gli vien messa in bocca dal poeta politico, e in qualmento? nel momento che l'eroe francese annienta gli eserciti dell'offerente, cel per tanti trionfi, e specchio d'istituzioni litari a tutta l'Europa; nel momento che vancia il trono prussiano, trono fondato tutta ambizione dal re Guglielmo, cingito e difeso con tanti prodigi di valore medesimo Federico; nel momento per

mo che agli manda ramingo e costretto a dimandar l'elemosina all'Inghilterra l'erede di questo trono modesto. E una spada sì gloriosa, unico avanzo di tanta grandezza, custodita nuda, per chi ha senso d'onore o di patria, delle ossa di Federico, *Frédéric lui même l'aurait dû céder de bonne grâce* al nomico che copre d'eterna ignominia tutta la razza dei re prussiani? Ah signor Filebo! voi e il poeta politico avete applicato al povero Federico l'eroismo dei vostri enori, o il povero Federico ha parlato da gran poltrone e da pazzo.

FILIZO. (Come rispondere! Ah Gianoi, Gianni! tu mi hai fatto dire una grande bestialità).

MONTI. Vediamo adesso se Federico ha parlato egualmente per bocca mia. Io ne ho fatto uno spirito fiore, superbo e consapevole del suo valore; uno spirito insomma, che, memore di essere stato il primo guerriero dei suoi tempi, vorrebbe pur sostenere questa prerogativa. Per questo egli grida: *C'est toi que au brando mio stendi l'ardita destra?* » non potendosi persuadere che vi sia altra destra più degna di toccar quella spada; per questo gliela contendo, non conoscendo ancora l'eroe venuto ad impadronirsi, o parendogli strano che questo eroe sconosciuto sia maggiore di lui; la quale ostinazione di pensiero, se sapeste intenderla, esalta egregiamente il valore di tutti e due. A quei vorai illustrati dalla stolta vostra censura:

« Tu ben setto a fondarlo anni pugnasti,
e lo sette giorni a rovesciarlo, e basti (1), »

L'ombra di Federico, sbalordita da tanta superiorità e rapidità di valore, abbandona la spada non più contrastabile; l'abbandona senza aggiungere più sillaba, o questo silenzio è il linguaggio eloquente dello stupore; manda dal petto un *doloroso altissimo lamento*, e questo lamento è indizio del suo dispetto e nel tempo stesso della riconosciuta superiorità del nemico. Nondimeno avvezzo ad essere il primo, nè sapendo accomodarsi a divenire il secondo; e sopraffatto per una parte dall'evidenza, e per l'altra combattuto da quell'orgoglio che nasce da eroico

sentimento, quello spirito altiero fa il possibile per non conoscersi superato; o questo è il motivo da voi non inteso, per cui si alza nell'aria, onde verificare con gli occhi propri un avvenimento che gli pare impossibile, dico la perdita del suo regno venuto in potere del suo nemico nel breve spazio di sette giorni. E questi sono i pensieri, queste le immagini che voi chiamate indecenti, e tutto per magnificare il poeta politico. Povero Gianni! I suoi panegiristi si sono fatto un giuoco crudele della sua albagia; gli hanno messo addosso il vestimento di porpora per mandarlo al Calvario; e non meritava, che la clamido bianca per andare da Caifaso.

FILIZO. Badate a difendervi o non malignato su le mie intenzioni.

MONTI. Non volete neppur permettermi un poco di compassione?

FILIZO. Rendetemi conto di quella metaforaccia da voi usata, dell'Achillini « *Famoso brando dal martel temprato la Sventura.* » Voi vi siete appoggiato a Dante, là dove egli parla del buio di Falaride; ma Dante ne fa uso in altro significato. *La trempe d'une lame ne peut s'obtenir que par la combinaison du feu et de l'eau.*

MONTI. M'accorgo bene che Dante ed io siamo mal capitati. Ma ditemi un poco: se Dante adoperando *temperare* per *foggiare* ha potuto sensatamente *temperare* un *bue colla lima*, perchè non potrà io *temperare* col martello una spada? Che nella lingua italiana *temperare* abbia molti significati, lo sanno i lippi e i tonsori. Quando voi per esempio avete *temperata* la vostra penna contro di me, l'avete voi fatto *par la combinaison du feu et de l'eau*? E quando il vostro poeta politico *tempera* le auree corde della sua lira, dove la mette? Nell'acqua anch'osso e nel fuoco? Abbiate dunque la bontà di prendere il mio *temperare*, come quello dell'Alighieri, per vocabolo equivalente a *foggiare*; e se vi piace di porre fra le metafore achilinesche il martello della *Sventura* metteteci anche il dantesco martello della giustizia: « *La divina giustizia gli martella.* » Così il martello della golosia, il martello del cuore, il martello delle passioni, dei quali martelli sono piene le

(1) La sentenza di questi versi è appoggiata alle parole del Bullettino, e il signor Professore Braus nella sua versione gli ha tradotti eccellentemente:

Quod tibi septeno solium Mors extulit anno,

Hoc ego, sitque satis, septena luce ruebam.

Lo stesso pensiero si riscontra in Claudiano nelle lodi di Stilicone:

... totidemqua diebus
Edomuit Rhenum, quot vos potuistis in annis.

botteghe di tutti i classici si poeti che prozatori.

FILIBO. E che diavole avete voi intese di dire con quella frase *enchevêtrée, insupportable* in bocca del vostro croe.

... I lauri onde coprie
Un di la fronte il tue signor, miei sono ?

L'Empereur des Français n'a pas a besoin certainement de s'attribuer les victoires de Frédéric II.

MONTI. Non sono le vittorie di Federico, anima mia, ma lo splendore di quelle vittorie che torna ad onore del grande Napoleone. E che la gloria d'un nemico vinto devolvasi al vincitore, mel dice il senso comune, e il maggior pittore della natura Shakespeare. Nella prima parte dell' Enrico IV, atto II, scena IV, una delle più belle e stimolate di quell' altissime ingegne, il re rimprovera al giovine Enrico lo sregolamento della vita ch' egli conduce, e gli pone davanti agli occhi la gloria che il sue nemico Percy, eguale d'anni ad Enrico, si acquista nel cammino dell'onore e della virtù. Uditelo che risponde il pentito e magnanimo giovinetto: « Sì, mie Sevrane: Percy non è che il mio depositario: tutta la gloria ch' egli raccoglie, la raccoglie per me, » e io glione farò render conto sì rigoroso, che sarà forzato a cedermi i suoi oneri, tutti suoi all' ultimo, sì fino al più piccolo de' suoi allori ». Fatene adesso l'applicazione, e Dio vi conceda discernimento per farla bene.

FILIBO. *A présent je m'aperçois* che, non contento voi d' aver fatto di Federico *une âme damnée*, la fate ancora lunga lunga.

MONTI. Sì signore, lunga lunga (1) come le vostre orecchie.

FILIBO. E di più l'avete paragonata a Satanasso e a Belzebù di Milton.

MONTI. Perdonate se in quel momento per una più acconcia similitudine non ho pensato a nessuno de' miei censori. Ma finiamola perchè Giobbe non ne può più.

FILIBO. Mi resta a dirvi che l' antitesi

Morte alla fama ed al rissor sol vivo

est froide et mal à propos. Gianni pour exprimer la même chose s'est servi de la phrase suivante bien plus délicate, bien plus poétique :

... Il Prusso a cui sul crine
Il bel lauro morì di Federico.

MONTI. Quella antitesi dipinge d'un solo tratto l' infelice situazione del vinto re fugitivo. Ma viva per la seconda volta la verità ! l' immagine usata dal signor Gianni è più semplice, più delicata, e io noto volentieri il merito, che il demerito de' miei nemici. In quel canto del Gianni vi sono ancora altri dieci e dedici versi eccellenti, e di più un bel gruppo di tre similitudini in una sola terzina, ed è bella egualmente l'altra *Come talor*, ecc. Sul resto messer Lodovico vi prega di scrivere questi versi

Vidi un monte di tumide vesciche,
Che dentre pareva aver tumulti e grida.

Avete altre da dirmi ?

FILIBO. Aspettate ch' io riprenda il mio microscopio. Oh ! ecco l'ottava del *diadema* in tre spezzato. *Elle me paraît la plus bizarre*. Travedo il vostro pensiero, ma dolevate voi servirvi della metafora d'un *souffleur de métaux*.

(1) Il giudicare di poesia quando non si possiedono le teorie di quest' arte, né si ha la testa nutrita di continue buone letture è un esporre a dire spropositi quante parole. Nel descrivere l'ombra di Federico che lunga lunga il ciel col capo attinge io aveva per mente la Eride di Omero, la quale appunto tiene i piè su la terra e tocca il cielo col capo; e l'ebbero davanti agli occhi Callimaco e Virgilio prima di me: Callimaco nella descrizione di Cerere, che nella sua vera sembianza si presenta sdegnata ad Eresittone: al Geres infandam concept iram, factaque est dea ipsa; pedibus terram, capite autem coelum attingit (Murel. l. 1, Var. 1, 18); e Virgilio

nella celebre descrizione della Fama:

Ingrrediturq. sole, et caput inter nubila condit.

Del resto queste metafore non bisogna pigliarle alla lettera, e sottrarle all'immaginazione, che tutte ingrandisce, per sottemetterle alla ragione, che tutto rimpiccolisce. Colla medesima lente con che hanno guardate a' miei versi, guardino un poco questi critici senza critica all'oraziano sublimi feriam sidera vertice, e vedranno che l'ombra lunga lunga di Federico non arriva ancora al bellico dell'omuncolo di Fenosa.

Monti. Il Petrarca nella canzone *Spirto gentil* vi voleva *saldar il vizio* di parodiare le espressioni più nobili, e il Passavanti ha fatto anch'esso il possibile per *saldarti il cuore ulcerato dalla malignità*. Ma il *saldare le vostre piaghe* è opera disperata, senza la *saldatura* che si fa col sugo di elieboro (1). Avete altro?

FILIBO. Ecco ancora *le doigts de Dieu qui écriit*. Cavolo mille volte rifritto.

MONTI. E se l'eroe francese prima di partire per l'armata avesse detto a qualcuno: *in questa cecità della Prussia si vede proprio il dito di Dio*, o altre parole consimili, chiamerete voi, sciaurato! questa sentenza un cavolo mille volte rifritto? Sbrighiamoci: avete altro?

FILIBO. Ho il *piega e diècendi*. Quel *piega est un pur gollicisme*. *Il est vrai que le Dante a dit* « Dove l'arco piega au lieu de dire si piega. *Peut-être parceque l'action del piegare ne dépend pas de l'arc, mais de celui qui le fabrique; c'est donc ici une faute de langue.*

MONTI. (Iddio santissimo! che enorme sproposito! Dante parla dell'arco che fa la montagna del Purgatorio (2), costui lo pren-

de per un arco da freccia fabbricato nella bottega. E questo è il giudice della scuola dantesca? Questo è il maestro della mia lingua? ed io mi sono costituito con pazienza davanti al suo tribunale? ed ho potuto rispondergli? e non ho mandato in mia vece, ad esempio di Carlo XII, i miei stivali a dire le mie ragioni? Ma finalmente sono arrivato dove io voleva.)

PARTE SERIA.

La lizza in che ho dovuto entrare col signor Filabo (e Dio perdoni a chi mi ha spinto in tanta abbiezione) mi aveva allontanato alquanto da voi, dolcissimo amico e collega; e temo che ricomparendovi innanzi lordo di questa polvere non mi troviate più quel di pria, cioè non indegno della vostra stima. Ma compatite: un bel tacere non è sempre interpretato favorevolmente.

Allorchè mi venne a notizia l'articolo contumelioso della *Révue* io stavo in procinto di partire per Roma, spinto colà da un dovere di gratitudine verso il più caro e benefico degli amici (3). E già l'officiosa Gaz-

(1) Il Montaigne nel cap. de l'Amitté chiama la concordia fraterna soudure fraternelle. Bisogna essere supremamente ignorante o maligno per condannare queste metafore.

(2) Vedi Dante Purg. G. 13 v. 6. Che poi piegare vaglia anche cadere, il che si nega dal Critico, basti un esempio solo: l'avversa parte cominciò a piegare ove il Duca percosse con la sua schiera. Pecor.

(3) Ove non si ha mezzi di soddisfare alla grandezza del beneficio, convien rivelarlo ed esporlo alla pubblica ammirazione che sola ne può dare la ricompensa.

Il tratto di generosa amicizia che qui narro mi ha fatto perdonare a molte perfidie, e voglio aver pace col cuore che mi rimprovera di non averlo ancora palesato.

Partendo da Roma dopo il trattato di Tolentino, io lasciai colà nella persona del signor Luigi Marconi un amico al quale non aveva fatto altri bene che quello di insinuarlo nella benevolenza del regnante P. o l'II, allora Cardinal Chiaramonti. Assunto questi alla Santa Sede, l'illibata onestà del signor Marconi, e la sua mirabile attività negli affari gli meritavano la confidenza e la grazia del nuovo Pontefice, per modo che profittando di fortunate combinazioni e rendendo importanti servigi al

suo principe, poté il mio amico in breve spazio di tempo accumulare una grande fortuna, di cui pare ch'egli non sappia far uso che per esser benefico. Nel settembre dell'anno scorsa venuto egli ad abbracciarmi in Milano e qui trattenutosi otto giorni, al momento di separarci mi chiama in disparte, e alla presenza dell'onestissimo signor abate Tordorò mi tiene questo discorso: « Caro Monti, ho procurato finora di essere grato alla Provvidenza coll'impiegare lodevolmente la mia fortuna; mi sono ricordato di tutti quelli che nella mia oscurità mi hanno fatto del bene; ho pagato a tutti la mia gratitudine; non mi resta che il pagarla a voi pure, e dovera esser la prima. Graditene questo lieve attestato, e giuratemi che in ogni vostro bisogno correrete nelle braccia del vostro amico ». E in queste parole mi porge in mano una carta. Era un dono di 8.400 scudi romani (58,800 lire di Milano). Se sorpreso da questo eccesso di liberalità ebbi la fermezza di rifiutarlo, e resistere a tutta la seduzione delle preghiere più potenti che la seduzione del dono, il mio amico ha saputo in appresso trovar altri mezzi con cui nobilmente obligare, finchè avrà vita, la mia riconoscenza. E questo era l'oggetto del mio viaggio, al quale col superiore per-

zetta del Volchini aveva prontamente annunciato sì bella ribalderia, promettendone la ristampa; o la tenebrosa congrega era in un tripudio, in un giubbilo da non dirsi. La ristampa comparve di lì a pochi giorni e fu mandata in regalo a tutta Milano, e tutti gli angoli della città si videro tappezzati dell'avviso di questa esquisita diffamazione. Io vedeva, sapeva e taceva; ripetendo dentro me stesso quelle due parole di Voltaire in occasione consimile: *siffé, mais rampe*.

Il primo a parlarmi del contenuto di siffatto libello fu il nostro F. . . . , che caldo di vera o forse amicizia mi scongiurava di non rispondere. L'autore, soggiunse egli, si protesta italiano, e il sarà pur troppo! Sia qualunque, egli è uno sciagurato senza pudore e senza rimorso. Consolati: il pubblico è giusto, né per Giornali cangia opinione, o ritira benevolenza. Ma tu perderai l'una e l'altra se ti vince lo sdegno. Leggi e disprezza. E gettandomi il libretto sul tavolino, disparve.

Questo consiglio consuonava perfettamente col mio proponimento, e non dissimulo ch'io sentiva in me stesso altissima compiacenza della disperazione de' miei nemici; e ricordandomi del bizzarro cartello affisso un giorno in Parigi: *réponse au silence de Monsieur de Fontenelle*, aspirava io pure nei nascondigli dell'amor proprio all'onore di quel cartello.

Partito il F. . . . mi posi a leggere con socratica indifferenza il mio panegirico. Finiva appena di scorrelo, che un altro amico di consumata esperienza sopravvenne o mi disse: Hai saputo? — Sì. — Hai letto? — Sì. — Che pensi di fare? — Tacere. E preso il mio Orazio leggeva: *Me moreat cimeter Pantilius? aut cruciet, quod Fellicet absentem Demetrius?* L'amico si mette a passeggiar per la camera, e dopo una breve pausa ripiglia: pensaci bene: la guerra non è diretta a' tuoi scritti: ma. . . . — Lo veggo. E seguitava a leggere ad alta voce: *Potius et Varius, Maecenas Virgiliusque, Valgius et probet haec Octavius optimus*. — Ti faranno del male. — Finora non mi hanno fatto che del bene. — Ti faranno del male e non ti gioverà il voto nè di Mecenate, nè di Virgilio. La lite è portata davanti a un tribunale che non udendo che il suono della campana nemica erederà che la tua sia senza balocchi, e ti condannerà; bisogna suonarla. — Suonarla? Ma contro chi? Il si-

gnor Filebo si levi la maschera, e vadrà s'egli merita due tocchi di campanello. — E la vitrea bile di Persio mi aveva già tolto il buon umore d'Orazio, e balzato in piedi mi aggirava anch'io su e giù per la stanza in direzione contraria a quella del mio consigliere; il quale fermatosi finalmente mi disse: non ho più che due parole da aggiungere. Queste vipere occulte, questi Pantili non rodono la tua riputazione che per avvelenare la benevolenza di Mecenate e d'Augusto. Consulta il proprio tuo decoro di concerto col tuo interesse, e domani ci rivedremo. — E partì.

Rilessi allora con attenta ponderazione l'articolo della *Revue*, e vidi meglio lo scopo dei colpi insidiosi che ne partivano; vidi che questo era crivello di molte pelli, e conobbi tosto l'odore delle zampe italiane; vidi che tutti gli sforzi si dirigevano a intorbidare l'altrui buona opinione sopra di me; vidi finalmente apertissimo che tutti i materiali di quella maliziosa diffamazione procedevano dall'abbondante arsenale del Gianni, a cui la *Spada di Federico* aveva offeso il cervello. Tutto visto, tutto bene considerato, tenni consiglio coll'intima mia ragione e le dimandai *quid agendum?* e la ragione mi disse: cerca la verità. Ma dove cercarla? come trovarla senza viaggiare fino alla capanna del *Paria* di Iagrenat nelle Indie? Un poeta che cerca la verità è ben altro che Diogene con la lanterna. Nondimeno ecco il modo ch'io tenni per ritrovarla senza uscire dalla mia stanza. Spiegai tranquillamente sul mio tavolino da una parte i versi del signor Gianni, dall'altra i versi del signor Monti. Colla pausa e il raccoglimento d'un anacoreta lessi attentissimamente i versi del signor Gianni; e li trovai in coscienza mirabilmente cattivi. Colla stessa pausa e raccoglimento lessi attentissimamente i versi del signor Monti; e in coscienza avrei trovato cattivi anche questi. Se prima non avessi letto quelli del signor Gianni. Conobbi allora la verità ch'io cercava; conobbi cioè l'animale più grosso tra questi due. Affidato al sano discernimento del pubblico, presi il cappello, e, fermamente deliberato di perseverare nel mio silenzio, uscii di casa co' miei occhiali sul naso, ripetendo sempre *siffé, mais rampe*; e alzando gli occhi a tutti gli angoli di Milano per vedere se ancor compariva il cartello di Fontenelle. E finalmente mel sarei guadagnato.

messo darò esecuzione subito che avrò finito di sdebitarmi col signor Filebo e con

tutta la caritatevole compagnia.

se non interveniva uno di quei casi impen-
sati, che tutto ad un tratto ti fanno perdere
il merito delle più belle risoluzioni.

Tornato a casa (qui si alza il sipario e si
licenzia la verità di Democrito per dar luo-
go a quella d'Eracito) tornato a casa, fra
le molte lettere di quell'ordinario, una ne
osservo di carattere sconosciuto coll'im-
pronta della Posta di Parigi a questo indi-
irizzo — *A Monsieur Mr. Monty poëte ita-
lien de la Légion d'honneur, et chevalier
de la Couronne de fer, Milan.* — L'apro e
la trovo del tenor seguente. Non sopprimo
che le poche parole che la discrezione devo
lasciare.

» *Paris ce 24 Avril 1807.*

» Monsieur. — N'ayant pas l'honneur de
» vous connaître personnellement, je vous ai
» déjà assez estimé depuis long tems, Mon-
» sieur, pour hasarder auprès de vous cette
» lettre. Un article fou, impudent vient de
» paraître contre vous dans l'ancienne *Dé-*
» *cade*, aujourd'hui la *Révue*, journal ou-
» vertement ennemi du gouvernement. Vous
» en ignorez peut-être la source; mais la
» voici; ces connaissances pourront vous
» être nécessaires..... Cet article a été écrit
» en italien par Monsieur Lamprédy romain,
» professeur de belles lettres au Collège de
» Sorèze. Il l'a écrit ici avant de partir pour
» l'Espagne un nommé Biajoly, auteur d'une
» grammaire italienne, avec Monsieur Jau-
» ni poëte italien bossu, Monsieur Bultura
» traducteur de l'Art poétique de Boileau;
» M.M. (1) et différentes autres person-
» nes. Monsieur Barrère fameux Exconven-
» tionnel l'a traduit en français, et un cer-
» tain Monsieur Arnaud l'a fait insérer dans
» la *Révue*... » Si tiri un velo sul resto, nò
» si alzi che agli occhi dell'autorità superiore,
» al cui solo segreto appartiene la confidenza
» di questo sacro deposito.

È prima ch'io metta mano al commento
di siffatta lettera, chiudiamo la porta, mio
buon amico, e a quattr'occhi discorriamo
tranquillamente col cuore aperto l'uno in
faccia all'altro. Da che esistono letterati esi-
stono guerre; e la funesta libertà che i go-
verni ci lasciano di sbranarci scambievol-
mente, è stata e sarà sempre la infelice pre-
rogativa della nostra bella democrazia. Ma
se la politica ha le sue ragioni per chiudere

gli occhi su questi scandali, l'interna mo-
rale del pubblico li condanna severamente.
E quando in queste tulle di ponne vengono
violato le leggi della decenza e dell'onestà,
quando la guerra si cangia in tenebrosa co-
spirazione, quando gli assalitori inventano
mascherati o vanno alla vita dell'avversario
senza esporre la propria, la morale pubblica
pronuncia la sua sentenza, o scrive il nome
degli aggressori sul registro degli assassini.

E noi puro un tempo, o mio caro, noi pure
abbiam combattuto: ma nude erano le no-
stre fronti, onorate le nostre armi, e non in
mezzo alle tenebre, ma nel pieno meriggio.
Nè abbiam chiamato ausiliari, nè abbiamo
tenuta la via del tradimento, nè ci siam ve-
nuti alle spalle vilmente insidiando: e la ri-
putazione: abbiamo insomma consumato il
nostro duello secondo tutte le regole dell'o-
nore; e dopo un piccolo sdegno ci siamo
cordialmente abbracciati per non separarci
mai più, e morire nella benedizione de' buo-
ni. Applicare voi stesso al caso presente que-
sti santi principii, e risparmiare al vostro
amico l'orrore di riconoscerne nella condotta
de' suoi nemici quella de' vili più segnalati.
Mentre voi farete nella purezza della vostra
anima l'applicazione di cui vi prego, io dirò
due parole al signor Lamprédy.

Signor professor, voi mi venite denun-
ziato come artefice de l'*article fou et impu-*
dent inserito eoutro di mn nella *Révue lette-*
raire. Questa denuncia mi dà il diritto d'in-
terrogarvi; e la stampa che parla da un polo
all'altro vi porterà presto o tardi all'orec-
chio la mia domanda, qualunque sia l'angolo
della terra che vi ricovra (2). Signor Lam-
prédy, siete voi l'autore di quell'articolo?
Rispondetemi. Fino alla vostra risposta io
terrò sospeso l'intimo mio giudizio sopra di
voi, e perelè possiate darla adeguata, e
purgarvi davanti al pubblico, al cui tribu-
nale impunemente non si mentisce, io, fran-
co e libero come l'aria, vi anticipo le ri-
flessioni che vi aggravano e quelle che vi
difendono.

Se esaminò il modo e i termini dell'accu-
sa, e la probità e l'intatta morale dell'accu-
satore che già conosco; se considero il come
egli ha potuto, senza volerlo, penetrare nel
critico pandemonio da cui è uscita quell'a-
stuta diffamazione, il cui oggetto è tutt'al-
tro che quello di far la guerra a' miei scrit-
ti, se pondero finalmente i motivi che l'han-

(1) Più avanti dirò le ragioni per cui
mi è piaciuto sopprimere questo nome.

(2) Nel momento in cui scrivo mi viene

supposto che dalla Spagna egli sia pas-
sato nell'Inghilterra.

no spinto a svelarmela, motivi procedenti tutti da quel nobile adegno che le turpi azioni riavagliano dappertutto nel cuore della virtù, la mia credenza è subito determinata, voi ne siete l'autore. Se interrogo sul vostro carattere la Toseana un dì vostra patria, e poi Roma, in grembo alla quale, al tempo delle licenze repubblicane, l'abbondanza de' vostri sali satirici vi acquistò fama di lingua poco discreta; tutta Roma e tutta Toscana mi gridano, che voi ne siete capace. Se leggo finalmente il vostro Monitore Romano, nel quale ad ogni tratto vi fate un crudele trastullo delle più illibate riputazioni (vizio certamente di quei tempi infelici, più ancora che dei Giornalisti), ogni pagina di quei fogli mi dice, che l'articolo della *Révue* è tutto di vostro conio. Udite adesso a vostra consolazione e con lo stesso candore le considerazioni che vi difendono.

In quell'articolo è detto: *je connais a peine Monsieur Monti*: ed io non sapendo persuadermi che un uomo di spirito possa discendere alla viltà di mentire (rifugio unicamente del perverso, o del debole), e dando intera fede a quella protesta, trovo ch'ella non può esser vostra per verun modo, poichè voi conoscete perfettamente me, come io conosco perfettamente voi. Il signor cavaliere Azara (nome di sempre onorata ed acerbissima rimembranza) fu il mezzo col quale, ricordatelo bene, voi in Firenze mi offeriste spontaneamente la vostra amicizia; la quale sotto gli auspicj di quel personaggio io accettai lietamente, perchè la conoscenza de' bei talenti è sempre un acquisto. E se la discrepanza dei morali nostri principj non mi consentiva di coltivarla con quell'ardore ch'io desiderava (perciocchè senza l'armonia de' costumi non può prosperare l'armonia dell'amicizia), nulladimeno e in Firenze e in Parigi io so di non aver mancato giammai a verun dovere sociale verso di voi; e non potendo farvi dono del cuore non vi ho mai negato quel tributo di stima che un buon ingegno ha sempre diritto di esigere. Dunque non avendovi io mai offeso, voi non potete esser l'autore di quell'offesa.

Quell'articolo è una perpetua apoteosi del signor Gianni; e il Gianni poteva certamente aspirare alla poetica beatificazione se avesse calcolato tutt'altra vita. Ma i vostri incensi non vanno punto d'accordo coi sentimenti che più volte mi avete manifestato intorno a' suoi meriti; e quando in Firenze, presente il giovane principe Luigi Santacroce, mi facevate la storia delle ridicole millanterie del Gianni e dei crudeli suoi porta-

menti colla Fantastici, da lui prima adorata e poi infamata con una satira che fece errore a tutta Firenze, voi fissate nella vostra ragione un grado di stima, che cade in manifesta contraddizione con quell'articolo. Dunque l'articolo non è vostro.

V'ha di più. Il tenebroso autore di quello scritto si protesta un *véritable italien*, *qui doit veiller sur l'honneur de sa nation*: e per l'opposto (voi non potete ignorarlo) un vero Italiano scopre la faccia, e dice francamente: *non io*; nè prende a lacerare in paese straniero la fama dei suoi fratelli lontani. Un uomo d'intendimento, quale voi siete, poteva egli non vedere chiarissimamente che quella insultante diatriba, anzi che onorare, infamava il nome italiano al cospetto di tutta la Francia abbastanza scandalizzata delle nostre mutue carnicifecie? Poteva egli non accorgersi che quell'articolo metteva il sigillo alla terribile accusa degli stranieri che non ravvisano nell'italiani che altrettanti figli di Edipo? Dunque l'articolo della *Révue* sarà, se il volete, lavoro d'un Italiano, ma d'un pazzo che disonora la sua nazione nell'atto medesimo di chiamarsene lo zelatore. Dunque questo pazzo non è Lampredi, perchè so che egli è partito da Parigi senza catene. Attendo risposta colla conferma della vostra ingenuità, di cui io stesso vi ho somministrata in parte le prove.

Passo al signor Biagioli. La mia totale ignoranza intorno a questo soggetto mi ha fatto cercare delle notizie sopra di lui. I pochi in Milano che lo conoscono non tutti vanno d'accordo nelle informazioni. Mi appiglio alle favorevoli per non deviare dal mio istituto di ereder sempre più al bene che al male, tutto che cento volte io m'abbia raccolto pessimo frutto della mia buona fede. Stando dunque alle relazioni, io mi congratulo primieramente col signor Biagioli, ch'egli sia l'autore d'una grammatica italiana, che da tutti sento lodata, e lo esorto a promuovere con tutto lo sforzo in Parigi lo studio del nostro idioma, di cui parmi v'abbia grande bisogno; da che specialmente la lingua italiana ha cessato di esser per Francesi una lingua di necessità, siccome lo era allorchando l'Italia insegnava a tutta l'Europa. Mi congratulo secondamente col signor Biagioli, ch'egli abbia voce di buon uomo, elogio più prezioso che quello di buon grammatico, ma mi condolgo che la sua troppo bontà abbia fatto servire l'abitazione dell'onest'uomo al conciliabolo de' cattivi. La debolezza di carattere è finitima d'un brutto vizio, e il vero probo non

fa mai lega co' tristi; molte meno li raccoglie in sua casa venuti a bella posta per divorare in segreto la vittima delle loro vili passioni. Lasciamo in pace il buon uomo e accostiamoci con rispetto all' *uomo straordinario*.

L'improvvisatore Francesco Gianni è egli complice della Filebiana? Ha egli somministrato i veleni, di cui è sparsa? Può egli avere nel cuore impellenti motivi, onde abbandonarsi a tanto impeto d'inimicizia contro di me? Io non mi permetto un giudizio che spetta unicamente alla ragione del pubblico; ma il pubblico per non ingannarsi ha bisogno di documenti. Il signor Filebo per troppo zelo dell'onore italiano uscendo dai cancelli della sua critica si è presa la libertà di trascorrere i vari periodi della mia vita: mi ha presentato sotto l'aspetto di poeta, prima *popale*, poi *rivoluzionario*, poi *imperiale*; ha saputo senza conoscermi (*je le connais à peine*) notare minutamente le segrete cagioni e le epoche degli scritti da me pubblicati. Il suo commentario non è esatto; il suggeritore si è tradito nel suggerire e ha lasciato le verità più importanti. Per rettificare l'opinione del pubblico, consegnerò io medesimo a questo giudice tutto il processo del mio dare ed avere col signor Gianni. Pongo sotto pene d'infamia il mio onore sopra la narrazione de' fatti, che una stanca pazienza è costretta di rivelare.

Francesco Gianni è stato un tempo il mio amico. Tutta Roma n'è testimonia, e credo ancor vivi nella memoria de' Romani i bei versi, ch'egli scrisse in mia lode, allorché nel teatro della Valle fu recitata una mia mediocre tragedia il *Galateo Manfredi* posteriore all'Aristodemo: e la nostra amicizia sarebbe stata durevole se le opinioni politiche non ci avessero separati. Partito egli da Roma inopinatamente collo scaltore Ceracchi, dopo qualche anno di assenza lo rividi in Firenze, seguito il trattato di Tolentino. Taccio in quella occasione un tratto, come chiamarlo? un tratto, . . . singolarissimo della sua inimistà, relativo al mio poemetto in ottava rima sull'origine delle Muse. La mescongi; e lo taccio perché la narrazione di certe perfidie difficilmente trova onestà di espressioni: allonde il narrarlo costerebbe qualche amarezza a due persone oneste e a me care, Publio Serpieri e Angelo

Petracchi, i quali innocentemente somministrarono al Gianni le armi di che egli si servì per offendermi. Mi basta l'aver citata la loro testimonianza, e di aggiungere che alle istanze dello stesso Petracchi perdonai quell'offesa, e che una mezza parola di scusa la seppelli in una intera dimenticanza. Ecco il secondo periodo della mia amicizia col Gianni.

Si costituisce la repubblica Cisalpina, e il governo mi chiama in Milano Segretario centrale degli Affari esteri. La mia ventata fu pronunciata co' soliti vituperii dalle gazette repubblicane, le quali rimproveravano al Direttorio la mia chiamata, siccome di capitale nemico della repubblica. Io amava la libertà (e chi non l'ama?) ma l'oggetto dell'amor mio era la libertà dipintami negli scritti di Cicerone e Plutarco. Quella che trovai sugli altari in Milano mi parve una prostituta, e ricusai d'adorarla. Quindi contro di me le scomuniche de' suoi Gierofanti, quindi sulla piazza del Duomo il pubblico rogo della Bassvilliana coll'Young del legislatore Fontana, quindi nuove roture col Gianni, e nuovi interpositori, e nuova conciliazione (1).

Mi misi dunque il berretto, mi prostrai alla divinità imberrettata, feci intorno a quell'idolo il mio tripudio; ne cantai le... sante virtù, divenuto io pure *poeta rivoluzionario*, secondo l'innocente espressione del signor Filebo, delirai insomma con gli altri e la mia coersione mi valse il patrocinio e la grazia del Gianni per qualche giorno. Ed eccoci al terzo periodo della nostra benevolenza, periodo tempestoso e il più acerbo della mia vita.

Più mi andava iniziando nei riti repubblicani, più il mio cuore gemeva. Mi suonavano nell'orecchio i bei nomi di fratellanza e d'indipendenza, e non vedeva per tutto che persecuzioni e catene. Il Gianni non viveva che in mezzo dei gierofanti, e n'era egli stesso uno de' più convulsi. Quindi la sua amicizia fu per me, lo confesso, mal coltivata. Nondimeno la libertà ch'io portava nel cuore; mi permetteva di esser l'amico del Gianni, tutto che separato da' miei principii. Ma quella del Gianni, libertà intollerante, non permetteva a lui di amar Monti, ed egli fedele alla sua divinità doveva odiarmi, e m'odiava.

(1) Questa ebbe effetto in campagna sotto gli auspici di una amabilissima donna e dell'infelice Gianmaria Belmonte, e di altre oneste persone: e il Gianni rimossa la

tavola, pregato di rallegrare con qualche improvviso la compagnia, mi coprì a man piena di tanti fiori di lode, che io mi tenei il più beato uomo del mondo.

Il primo indizio ch'io m'ebbi di questi odi risuscitati fu a danno di un egregio mio amico, del cavaliere Dionigi Strocchi, noto a tutti per le eleganti sue traduzioni dal greco. Lo Strocchi era stato scritto nella lista de' legislatori. Il Gianni lo seppé; lo calunniò (1), e il nome di Strocchi fu cancellato. S'imbatte questi nel Gianni, e caduto il discorso del torto che gli veniva fatto, il Gianni con inaudita audacia gli dice: *Io, io son quello che ti ho fatto cassare. — E perchè? — Perchè siete amico di Monti.*

La seconda prova fu ancora più luminosa. Per mia mala sorte venni nominato dal Direttorio ad una Commissione, per la quale uomo di sole lettere non aveva né pratica, né talenti; e l'avrei ricusata se il Direttorio non mi avesse dato un collega, al quale mi fece precetto in iscritto di andare subordinato. Egli era legislatore ed onesta persona (2); ma il troppo zelo del bene lo spinse ad alcuni atti, che giudicati eccedenti vennero denunziati al consiglio legislativo. Il Gianni amico dell'accusato si adoperò con tutte le forze perchè venisse dichiarato colpevole e per qual ragione? Per la medesima che allo Strocchi fe' perdere il posto di legislatore. Lo disse il Gianni francamente egli stesso a quell'inculpato: *« Vorrei darti il mio voto, ma non posso, perchè la tua assoluzione porterebbe con sé anche quella di Monti »*. Dopo quattro mesi di accanito litigio, il Consiglio pronunciò finalmente la piena innocenza del mio collega.

Deluse così le speranze de' miei fratelli, che a tutti i patti volevano la mia rovina (o ignoravano che l'onestà si perso-

guita, ma non si uccide), ecco l'infernale espediente, a cui si appigliarono. E fatto amico nella storia dei furori repubblicani, e vuoi udirlo con attenzione.

Durante l'assoluto potere di Robespierre io aveva scritto in Roma la Bassvilliana (3). La Francia sotto quella tirannide divenuta un inferno, mi somministrò sentimenti ed immagini di un certo colorito dantesco, che produsse a quei versi una qualche fama, e all'autore molte tribolazioni per opera dei Demagoghi. E nondimeno la verità da me detta nella Bassvilliana non erano che morte linee a paragone di quelle che poi comparvero in cento scritti francesi, allorché per beneficio del vero inviato di Dio, Napoleone, alla libertà del delitto successe quella della virtù.

Ma la Bassvilliana oltraggiava la virtù dei Maratti e dei Robespierri. Ella era dunque al Tribunale di Gianni e di tutti i Marattisti e Robespierri un delitto fuor di perdono: e questo delitto anteriore di quasi tre anni all'esistenza della repubblica Cisalpina, doveva essere solennemente punito con una legge di questa futura repubblica; legge espressamente ideata e perorata il 25 piovoso nel gran Consiglio e sanzionata il 3 ventoso in quello de' Seniori anno VI della libertà francese e primo della Cisalpina (4). Nel momento in cui scrivo fremendo queste memorie ho davanti agli occhi il processo verbale dei due Consigli e il nome e le parole dei promotori e sostenitori di questa legge crudele, e, in mezzo all'orrore che mi risvegliano, sento la dolcezza della virtù nel tacere i loro nomi e le insensate loro perorazioni. Dirò solo che nel Consiglio dei

(1) Lo Strocchi aveva scritto un piccolo commentario sulla vita del celebre Cardinale Alessandro Albani benemerito delle belle arti. Il Gianni lo accusò d'aver scritto di panegirico dell'Eminentissimo Francesco Albani allora vivente. La giustizia del Grand'Uomo, conosciuto l'inganno, reintegrò il calunniato fra i legislatori supplenti; ma senz'effetto, per le cabale successive.

(2) Il signor avvocato Oliva di Cremona vivo e sano che tutti possono interrogare.

(3) Perchè il titolo di questa Cantica non induca alcuno in errore, sarà bene il notare, che lungi dall'aver io insultato, come i maligni si studiano di far credere, alle ceneri dell'infelice Bassville, il mio poema per lo contrario non è che la religiosa redenzione di quello spirito, cui

l'Angelo difensore conduce a vedere gli errori della sua patria prima di presentarlo all'amplesso di Dio.

(4) Ecco la legge. « Nessuno può essere impiegato, ritenuto in impiego, e in qualunque funzione, il quale dall'anno I della libertà abbia composti e pubblicati libri diretti ad inasprire odio verso la democrazia e predilezione al governo dei re, dei teocratici, degli aristocratici, ecc. »

Avendo la repubblica Cisalpina adottato l'Era della francese, ne seguiva che rifatta legge partendo dall'anno I della libertà francese, acquistava un effetto retroattivo per lungo tratto di cinque anni e più mesi. Non mancò chi facesse riflettere a questo orribile assurdo; ma inutilmente. Si voleva un legale assassinio, e la legge fu sanzionata.

Seniori, ove nacque il maggior contrasto per l'accettazione di questa legge, uno dei suoi difensori, acciocchè non restasse alcun dubbio che lo scopo della medesima si era di fulminare un solo individuo, il solo autore della Bassvilliana, l'oratore nell'impeto dell'eloquenza lo manifestò con parole unicamente applicabili a quel poema, parole ancor vive e splendenti nel processo verbale di quel Consiglio (1).

Caduto dal mio impiego in vigore della legge dei 3 ventoso, spogliato d'ogni civile prerogativa, perfino del diritto attivo di cittadino, ridotto alla sola condizione di servo, a qual partito appigliaronsi? Era scoppiato in Roma a quel tempo la febbre repubblicana. Concentrato nel mio dolore corsi subito col pensiero a quella per me sempre cara città, nella quale diciassette anni di soggiorno non mai interrotto mi avevano procacciato e amicizie e parentele ed onori, e finalmente una seconda patria, da me abbandonata per correre in traccia d'una larva di libertà che doveva costarmi tanti sospiri. Senza pensare che Roma democraticizzata era divenuta essa pure un abisso, scrissi subito a quel Ministro degli affari esteri (2), esponendogli le mie disavventure, e la brama di recuperare in Roma la patria che mi era stata tolta in Milano. L'amico mi rispose con esultanza; e significandomi che il medesimo impiego, i medesimi emolumenti,

ch'io perdeva in Milano, li avrei risquistati in Roma al suo fianco, m'ingiunse di partir subito. Mi misi dunque in procinto, e sarei corso in nuovo disastro che mi avrebbe portato alla disperazione, se non mi avessero preservato due angeli tutelari, due prestantissimi amici presentemente grandi Magistrati della Corona (3). Differita per loro consiglio la mia partenza, ecco altra lettera dell'amico di Roma, che dolentissimo mi scriveva: «esser disrutta l'opera della sua amicizia: il Consolato e le Autorità francesi che il dominavano, per inique lettere venute da Milano contro di me, aver sospesa la mia chiamata; e sarei inconsolabile, mi soggiungeva, se l'avviso che ve ne porgo non arrivasse in tempo d'impedire la vostra partenza. Oh voi che mi salvaste da quell'orribile precipizio, Paradisi, Containi, ambedue a me cari quanto la vita! Senza i vostri santi consigli sarei partito, sarei giunto a quella Roma che mi chiamava; e ivi deluso, tradito, abbandonato da tutti, che più mi restava? Disperarmi e morire.

Questa inaudita persecuzione, questo inumano disegno di non lasciarmi angolo della terra che mi accogliesse, mi mostrò, lo confesso, tutte le forze, colla spada del dolore nell'anima stetti per profferire la bestemmia di Bruto. La soffocò una consolante sentenza di Socrate: *Gli dei hanno mandata la virtù sulla terra, accompagnata dalla sventura.*

(1) Ecco le sue espressioni. Sen vadano (cacciati dalla repubblica) non già gli autori di qualche sonettuccio meschino che celebra i re... ma quelli che col più onusto entusiasmo e con colore dantesco hanno ispirato l'abborrimento alla democrazia. Da queste poche, ma nette e chiare parole emergono evidentissimi tre caratteri della legge che si propone: 1. gli individui ch'ella deve percuotere sono poeti; 2. questi poeti sono danteschi; 3. essi sono non già i poeti che ispireranno, ma quelli che già hanno ispirato l'abborrimento alla democrazia. Dunque le vittime sono già designate; dunque la legge non essendo più generale diventa ingiustissima. Di più: i poeti che a colori danteschi avevano dipinta i delitti del Demogoghi, quali erano e quanti? L'opinione pubblica all'epoca di quella legge ne indicava uno solo, e francamente mi nomino. Io solo con colore creduto dantesco mi era fatto colpevole di quella pittura: e quando pure i poeti danteschi dall'oratore incolpati di lesa democrazia fossero stati più d'uno, la legge particolarizzando

le vittime restava sempre tiranna. Perché non rimanga più dubbia sul vero, mi trovo costretto a significare che l'oratore medesimo, cessati i bollori repubblicani, è divenuto mia buon amico, e io godo di poter dire ch'egli è una brava persona. Nel primo amichevole sfogo che in presenza di molti io gli feci intorno al posato, egli stesso nel candore della sua coscienza non poté negarmi di essere stato ingannato e sedotto: e ia abbracciò l'onesto pentito.

(2) Il signor dottore Camillo Corona, cuore onestissimo, è uno de' più belli e universali talenti ch'io m'abbia mai conosciuto. Presentemente è in Parigi.

(3) S. E. Giovanni Paradisi, Direttore delle Acque e Sirade, e gran matematico; S. E. Costabili Containi, Intendente della Corona, ed uno de' più abili Amministratori del principato. Nella socratica e quotidiana scuola del primo ho imparato a soffrire e toere; nella scuola dell'altro, che da trenta e più anni mi onora della sua benevolenza, ha imparato che la gloria dell'uomo onesto è l'ulmicizia dei tirati.

Questa considerazione ravvivò il mio coraggio abbattuto. La legge dei 3 ventoso percuotendo troppi individui (1) era passata in silenzio: io aveva non solo conservato il mio posto, ma dalla segreteria del Ministero dell'Estero era passato in quella del Direttorio: aveva il cor lieto: mi sentiva capace di perdonare, e lo feci. Alla preghiera di un provato e tenero amico, che ha il cuor bello come l'ingegno, il signor cavaliere Appiani onore della pittura, io m'indussi per la terza volta a pacificarmi col Gianni: e nelle stanze del Generale Cervoni, altro mediatore di questa pace, per la terza volta abbracciai il mio mortale nemico; ma col cuore pre-ago di altri colpi crudeli.

Mi affrettò a terminare una storia che nel cadermi giù dalla penna mi fa battere il cuore e mi sconvolge tutta la mente.

All'invasione tedesca, emigrando in Francia; io trovai il Gianni in Parigi. Da principio il nostro contegno fu quello di due che non si amano, né si odiano: che anzi ad un pranzo dato dal General Dombrowski a contemplazione del suo illustre compatriota General Kosciuszko ebbero luogo tra il Gianni e me le polite maniere dell'amicizia.

Io viveva in Parigi ritiratissimo e ricorato presso un benedico protettore ed amico (2). Un superiore comando venne a trovarmi nella mia solitudine e m'ingiunse di scrivere un Inno per la celebrazione della vittoria di Marengo e una Cantata a due voci, che dovea mettersi in musica dal celebre Cherubini, e nol fu per mancanza di tempo, e finalmente la parodia d'uno spartito da cantarsi dalla Grassini. Per questi lavori la generosità del governo mi decretò la gratificazione di 1500 franchi; e di più un breve di professore di letteratura italiana nel Collegio di Francia ad ottime condizioni. Venne questa voce all'orecchio de' miei nemici. Non incolpo individualmente nessuno: ma io fui descritto al Ministro come nemico del nome francese (ed io era esule dalla mia patria per l'amore della sua causa; venni calunniato d'aver composto dei versi in lode dello Suwaroff (e io gemevo lontano dalla mia patria per cagione di questo Tartaro). La gratificazione ed il breve furono sospesi.

Lascio ai non poco consapevoli di questo fatto l'aggiungere il rimanente (1); lascio a tutti considerare se l'artefice di tanti miei

(1) Tra questi l'insigne matematico Gregorio Fontana, uno de' Legislatori.

(2) S. E. Il signor Ministro Ferdinando Marescalchi, di cui tutti sanno gli onori ben meritati, non tutti sanno le singolari beneficenze. Nell'emigrazione italiana egli fu liberale de' suoi soccorsi a molti infelici. Io era tra questi; e per non essere di peso a veruno io viveva (è fatto noto e mi fo gloria di dirlo) di frutti raccolti colle mie mani sotto gli alberi nelle campagne di Chambéry. Coddì ammalato. Il sig. Marescalchi mi rimproverò d'avergli taciuto il misero stato in cui mi trovava, mi volle al suo beneficio. Fu esso parimente che di concerto col virtuoso signor principe Giustiniani si adoperò per ottenermi dal governo francese la gratificazione e il brevetto di cui a momenti si parlerà.

(3) L'aggiungerà un morto che alza la voce per testificare la verità. Fra molte carte autografe dell'immortale naturalista abate Fortis esistenti nelle mani di un suo grande amico, dell'onorato signor Tamboni (culto e degno fratello della celebre signora Clotilde, che nell'Università di Bologna sua patria onora la cattedra di greca letteratura) si è trovata una nota e una lettera che quell'illustre defunto, vivente allora in Parigi, direbbe a persona di cre-

dito, onde eccitarla a proteggermi contro le cabale de' miei avversari. L'amicizia del signor Tamboni mi concede l'arbitrio di questa lettera e di questa nota, e io le produco; significando al pubblico che esse sono visibili a tutti nelle mani del possessore.

« Fortis au Cit. Zen. . . »

Ce 28 nivose an. IX.

» Vous voilà, citoyen, la note sur l'affaire
» du citoyen Monti aussi courte qu'il a été
» possible de la faire. Je souhaite pour la
» justice et pour l'honneur du gouvernement
» qu'elle emmène un dénouement favorable.
» C'est un spectacle affligeant pour quelqu'un
» qui aime dans le même temps sa malheureuse
» reuse patrie et la France, que de voir ce
» qu'il y a de plus immoral ou de plus igno-
» rant parmi les Italiens réfugiés obtenir des
» secours et des témoignages de considéra-
» tion, tandis que le petit, le très-petit nom-
» bre de véritables gens de mérite. Tondi,
» Signorelli, Lamberini, Monti, languit dans
» la misère, dans l'oubli, ou même est es-
» butte à la persécution de quelques misé-
» rables charlatans.

» Entre les ouvrages que Monsieur Monti

mali vivente sempre in Parigi può farsi scrupolo di collocarsi alla testa dei diffamatori italiani (*je suis un véritable Italien*) che nei giornali della stessa Parigi si studiano di discreditarmi a tutto potere. Sono stato l'oggetto delle incessanti persecuzioni del Gianni, mentre il Gianni non aveva ai fianchi che il solo stimolo della gelosia di mestiere: che non debbe far egli ora che la

clemenza sovrana ha visitato l'oscurità del suo suddito? ora che il mio Nume benefattore non ha sdegnato i tributi della mia impotente, ma viva ed eterna riconoscenza? Questo delitto doveva ricevere la sua pena, e io l'ho pagata nella *Révue*.

Ma in mezzo a tante ragioni di credito non avrà io alcun debito col mio nemico? Sì; e voglio produrlo netto ed intero, vo-

» a publié tandis qu'il vivait à Rome, le poë-
me célèbre sur la mort de *Bazaville* lui fit
» beaucoup d'honneur. Il s'élança dans cette
» production de sa verve contre le terrori-
» sme et l'anarchie, qui à cette époque de-
» solaient la France. Des lâches ennemis
» lui en ont fait un crime, à ce qu'on dit,
» auprès du Ministre de l'Intérieur, au mo-
» ment où le gouvernement allait le fixer en
» qualité de professeur au Collège de Fran-
» ce. L'homme qui a osé le premier déma-
» squer de scélérats et les dévouer à l'indi-
» gnation publique, a été accusé d'avoir é-
» crit contre la République, et l'on prétend
» que cette accusation a servi de prétexte
» pour lui manquer de parole, pour lui oc-
» casionner des frais et dommages incalcu-
» lables, enfin pour ne lui point payer ses
» travaux! Dans l'état actuel de l'opinion,
» sous le règne de la modération et de la
» justice, non, il n'est pas possible qu'on
» traite de la sorte un homme distingué par
» ses talens qui a costamment bien mérité
» du Premier Consul, qui a pour lui le suf-
» frage de tout ce qui se trouve d'Italiens
» honnêtes et instruits à Paris. Il faut qu'une
» cabale ténébreuse empêche l'estimable Mi-
» nistre Chaptal de rendre justice au talens,
» à la réputation, aux travaux de Monsieur
» Monti, de le tirer d'une situation affli-
» geante, de lui réaliser ce qu'on lui avait
» promis au nom du gouvernement, et par
» un organe officiel.

» Vous pourriez vous imaginer, Monsieur,
» que mon zèle pour Monsieur Monti a sa
» base dans d'anciennes liaisons d'amitié, et
» que c'est avec les yeux de celle-ci que je
» juge de son mérite. Point de tout; aimant
» et cultivant les lettres, je connaissais les
» talens et les ouvrages de Monti avant
» d'abandonner l'Italie; je ne suis devenu
» son ami, qu'après le malheur dont il a été
» frappé ici par la méchanceté d'une clique
» méprisante, mais malheureusement trop
» en état de nuire. Il ignore que dans ma
» profonde obscurité j'ose espérer que j'ai
» de bonnes raisons pour me flatter d'avoir
» associé un autre brave et honnête homme,

» tel que vous l'êtes, à mes sentimens. —
» Courage; entreprenez de lui faire rendre
» justice en toute ou en partie. C'est une
» tâche digne d'une Âme franche, honnête
» et bienfaisante. . . »

Nota che accompagnava la lettera.

» Le citoyen Vincent Monti Cisalpin, qui
» jouit depuis vingt ans de la réputation....,
» fut chargé par le citoyen Ministre de l'Inté-
» rieur de la composition de trois différens
» poëmes pour la fête de la victoire de Ma-
» rengo, dont le dernier présentait les plus
» grandes difficultés à surmonter. La réussite
» de ses travaux ayant mérité l'approbation
» du Ministre, il lui fut annoncé par l'organe
» officiel du Secrétaire général, que le gou-
» vernement lui avait décerné une gratifica-
» tion de 1500 francs, et lui avait en outre
» conféré une chaire de littérature italienne
» au Collège de France. Le même Secrétaire
» général l'assura qu'on lui aurait passé dans
» le plus court délai la gratification et le bré-
» vet. Monsieur Monti prit des arrangemens
» en conséquence; l'envoya sa femme démé-
» nager en Italie; et attendit la vérification
» des deux promesses. Quelles qu'en aient été
» les prétextes, au lieu de les remplir, on lui
» fit annoncer quelque temps après indirecte-
» ment, qu'on ne lui donnerait plus la chaire,
» et la gratification, prix de son travail, sur
» la quelle il avait droit de compter, ne lui
» fut point payée. Dans le cruel embarras où
» le jetait ce double malheur il a fait passer
» ses réclamations au citoyen Ministre actuel
» de l'Intérieur par le canal officiel du Député
» Cisalpin, qui les a renouvelées jusqu'à deux
» fois, sans avoir de réponse: ce qui paraît
» inexplicable et incompatible avec les idées
» qu'on a de la justice et de l'honnêteté du
» citoyen Chaptal ».

*La nota del povero Fortis, e più le inas-
stenze del signor Marescalchi non furono
vane del tutto. Io ebbi 500 franchi, soccor-
so non piccolo in quella dure mie circo-
stanze.*

glie gustare la compiacenza di confessare un fallo da me commesso dopo quell'epoca. La voce pubblica accusava il Gianni del danno che mi venne fatto in Parigi; la sua passata condotta, la sua perseveranza negli odi, l'attività oell' adempiere la veodetta, ch'egli chiama la *voluttà degli Dei*, me ne porgevano un giusto sospetto; il mio cuore, irritato da tante persecuzioni, fremeva; la pazienza erami divenuta insopportabile presso, l'ira della ragione dimandava uno sfogo; ma lo sfogo d'un cuore onorato non oltrepassa mai i limiti del decoro, e volendo offendere lascia all'offeso la libertà di sottrarsi se ha giudizio. Senza dunque nominare nessuno (chè io ne' miei versi non ho mai fatto, nè farò mai a' miei nemici l'onore di nominarli; e se qualcuno si è scoperto da sé mettendosi a gridare pubblicamente: *il ferito son io*, ne incolpi la propria inconsideratezza e il rimorso della coscienza) senza abbassarmi a nominare nessuno io lasciai correre nella Mascheroniana un verso e mezzo allusivo a un poeta calunniatore. Il Gianni applicò questo tratto a sé stesso svelatamente, e rispose a quel verso e mezzo con un furioso libello, e gustò a pieno calice la *voluttà degli Dei*, il nettare della vendetta; del quale, per raddolcire l'amaro delle sue calunnie, io volli gustare una sola stilla, e avvelenai sconsigliato! la contentezza della mia coscienza.

Per rallegrare il lettore contristato da una serie di fatti, la narrazione de' quali costa al mio cuore il sacrificio d'un merito che pur mi era caro, il merito d'un generoso silenzio, farò un curioso quesito: Sarà egli credibile che il signor Gianni abbia dettate e volute e proscritte egli stesso le amplissime lodi che lo riguardano nell'articolo Filebiano? Ne abbandonano la soluzione al signor abate Pagani di Genova. Ho sotto gli occhi una lettera sua a certi amici del Gianni, impressa in Genova nel 1795 e scritta con brio, nella quale alla pagina 57 l'autore scrive così: *Una sola cosa vorrei che inculcasse al vostro poeta, la modestia. Non gli permette di dire che le sue ottave sono tutte migliori delle ottave buone del Tasso (figuratevi delle mie!) e che avrebbe un rossore eterno se avesse fatto una canzone come la più bella di Metastasio (e come una del Monti? per certo s'impiecherebbe). Non gli permettete di dire che sarà ritornare l'Italia all'antico splendore (chi può farlo meglio di lui?); che i suoi versi sono immortali; che la sua anima è ministra dell'eternità (cattivo ministro e basta così).* Chi preoddesse a racco-

gliere le litanie del Gianni farebbe grandi volumi. Delle tante di cui è piena Milano ne riporterò una sola; ed è ben giusto che se il Gianni più volte mi ha fatto piangere, una volta almeno mi faccia ridere. Alorché egli diede alle stampe i primi cinque canti di un certo suo bizzarro poema, il Gianni incontra un amico, e in aria tragica piattatosi sul garretto, *l'a*, gli dice, *va e brucia subito il Tasso e l'Ariosto: il mio poema è stampato.* E si dilegua a gran passi come l'ombra d'Achille davanti ad Ulisse nei boschi Cimmerii.

Ho esposto i motivi che m'inducono a credere il Gianni instigatore e cooperatore della Filebiana, secondo l'avviso venutomi da Parigi; ho prodotta la mia querela secondo le regole; ho messo il pubblico in istato di giudicare. Tocca ad esso il decidere. Passiamo al resto degl'incolpati.

Il Buttura, quarto ingrediente del manciaretto imbanditomi nella *Révue*, mi ha fatto sempre sembiante d'amico; e io so di essermi sempre comportato seco con tutti i riguardi dovuti a questo nome santissimo. Chi mi ha dunque staccato dalla sua affezione? Chi l'ha spinto ad armarsi contra il suo amico, contra di me, che non ho mai lasciata oziosa la mia benevolenza verso di lui? Contra di me che più volte in Parigi ho dato impulso per lui alla commiserazione d'un rispettabile personaggio, di cui egli offende adesso l'amico? E perchè finalmente armarsi a mio danno sotto la bandiera d'un uomo, che lo stesso Buttura si è sempre studiato di vilipenderlo? Lascero ad altri l'investigare le morali occulte sorgenti di queste strane contraddizioni, e mi contenterò di cercarle nella sua poetica vanità.

Il Buttura mi mandò la sua traduzione della poetica di Boileau. Io gliene feci i miei complimenti, ma li lodai parcamente; e nondisteso abbondai per quanto l'amor del vero mi permetteva. Mi pregò di adoperarmi perchè la Direzione Generale dell'Istruzione pubblica ne acquistasse buon numero di esemplari per le scuole del regno. Parlai e proposi; ma chi doveva acquistarli aveva buon naso. Fui domandato del mio parere su quella versione, e io condii la mia risposta di termini generosi ed onesti senza tradire la verità. Il Buttura è venuto a sapere che io non ho sublimato a tutti i cieli la sua traduzione, e si è vendicato col propormela egli stesso nella lettera di Filebo come perfetto modello di poesia. Non posso accettarlo perchè il giudizio dei nostri dotti mi accerta che al traduttore di Boileau rimane ancora qualche par-

so da fare per salire all'onore di mezzo-poeta. Il Gianni, ch'egli disprezza, e al cui fianco ardisce di porsi, è un elefante a candelino un sorcio.

E il signor M.....? Sopprimo il nome di questo quinto compilatore della Filobiana, e contento di non mettere che l'iniziale, onde avvertito dalla coscienza si riconosca, mi restringerò a dirgli: Signor M..... che v'ho fatto io? Noi non ci siamo mai né veduti né conosciuti. Perché dunque congiurala voi pure a danno d'un uomo che ha avuto bisogno di far molto domande per sapere chi siete? Perché queste offese gratuite? Voi non avete nel cuore il tarlo rodente dell'invidia poetica; voi non aspirate neppure alla reputazione di prosatore. So di più che i vostri costumi sono pacifici. Perché dunque lasciarvi sedurre dai rabbiosi insidiatori della mia pace, della mia reputazione? Perché non provocato di persona maniera prender parte a una guerra sì scandalosa, e saltar in mezzo alle tenebre come gli assalti dei cavalieri di strada? Io dopo il silenzio del vostro nome prima alla mia moderazione, poi all'amicizia ch'io professo alla degna persona a cui apparteneate; e io ricompensa di questo silenzio chieggo una grazia, chieggo che vi stampiate nel cuore le seguenti poche parole. In diversa situazione noi serbiamo ambedue uno stesso governo, noi apparteniamo ambedue ad una stessa e sola famiglia. Il nostro buon nome ci deve dunque esser oaro reciprocamente. E se io consacrando i miei pochi talenti alla gloria del mio augusto benefattore non ho saputo scriver cose degne di lui; parmi che voi partecipe delle medesime beneficenze e mirando all'oggetto delle mie fatiche dobbiate non maltrattarmi, ma compatirmi.

Il nome del signor Barrere Exconvenzionale mi dispensa dal lamentarmi dell'opera da lui prestata alla buona intenzione dei miei nemici. Lo ringrazio anzi d'averlo fatto, e godo di sapere per pubblica fama che Barrere e Gianni si amano teneramente. E a me pure, e all'esimio signor cavaliere L. Lamberti venne un giorno esibita l'amicizia del signor Barrere, e calde e replicate furono le profferte: ma né Lamberti né il Monti possedevano le prerogative necessarie per tanto acquisto. Il signor Barrere mi ha punito del mio rifiuto, ed io ricevo con

rassegnazione quest'atto della sua giustizia.

Nell'udire la storia della letteraria congiurazione di tanti contro di un solo, voi certamente non potrete, mio buon Bettinelli, non istupire della misera condizione a cui sono ridotte le lettere dei nostri tempi divestite arena di persecuzioni e d'insulti. La critica, quella coscienza esteriore che ci avverte de' nostri difetti tenuti nascosti dell'amor proprio, e che ammonendo con urbanità sarebbe il massimo de' benefici, non è ella nel cuore di questo regno medesimo un giornaliero strappazzo dell'altrui fama? Non vedete voi la virulenza e la rabbia, colla quale costoro incessantemente si gettano sopra le loro vittime senza punto curarsi della pubblica indignazione? Il Giornale che porta il titolo di *Corriere delle Dame* è egli altro in sostanza che il *Corriere della maldicenza*? Sono tre anni che egli mi ha fatto bersaglio delle sue contumelie, e non mi solo oggetto ben piccolo, ma i primi talenti del regno, le dignità primarie della Corona.

Contra questi eccessi morali si sollevano tutte le anime oneste e si guardano in viso maravigliate. Quando la libertà della stampa non trova un freno interiore nella probità e nell'erubescenza d'un giornalista, un giornale non è più l'innocente e dilettevole pascolo della quotidiana curiosità, ma si cangia in vile strumento delle passioni, diventa una gravissima ingiuria non contemplata dalla legge, ma rigorosamente punita dall'opinione pubblica, che è la tremenda appendice di tutte le leggi, che giudica tutti senza tribunale d'appello, e non perdona ad alcuno. Provocato dal *Corriere delle Dame*, insultato in tutte le guise, esagitato senza riposo (1) io ho acquistato sopra di lui il funesto diritto di vendicarmi, e tutto il pubblico attende e desidera questa giusta vendetta, perchè desidera il risarcimento di tutti gli oltraggi sottratti alla giustizia governativa. La misura è colma, l'onore mi tenta, le armi che il fatto e la santità degli archivi mi somministra sono infrangibili; le ferite di queste armi non v'è Esculapio che le risani, e il mio offensore le ha meritate per ogni verso. Non dovrò io finalmente percuotere? No per ancora. Io voglio assaporare fino all'estremo della pazienza il piacere d'una virtù non comune; anche una volta voglio tacermi;

(1) Nel momento in cui scrivo (giorno 31 maggio) il pubblico sta leggendo in questo stesso giornale una delle sue solite ma-

pertinenze contra di me, ed è, credo, la secentesima.

contento di dire all'incanto che mi cimenta: Uomo mal consigliato! Se avete posto in dimenticanza un 25 piovoso e un 9 di maggio, non mi sforzate, ve ne prego io medesimo pel vostro meglio, non mi sforzate a illustrare quelle due fatali giornate con tutto il corredo delle circostanze che le accompagnano. Ricordatevi che nel 25 piovoso siete stato il primo ad offendermi mortalmente, vibrando un colpo che distruggeva la mia esistenza civile, che mi rapiva una patria, nè mi lasciava che il rifugio della disperazione. Vi basti che al vostro colpo inumano e colpo di fatto io non abbia opposto che il giusto lamento di undici sillabe senza nomarvi, le quali non pagarono la centesima parte del vostro debito. Non accrescete adunque, ve ne prego, la mia partita di credito. Pensate al 9 di maggio, o a tutta la serie degli antecedenti e dei conseguenti. Voi m'intendete. Io non amo la *voluttà degli Dei*; ma la sete dei vilipendi ovunque son leggi conservatrici del pubblico buon costume deve aver il suo termine. Divertitevi a strapazzare unitamente i miei versi, e non avrete che ringraziamenti.

Aggiungiamo, diletissimo Bettinelli, due altre parole per il Redattor Bolognese. Anche questo è entrato nella gran lega, e aspira ad essere il Casca della congiura. Ma che direte se io pure sono costretto a esclamare: *tu quoque, Brute, fili mi?* La contumelia consacrata in quel foglio contra di me sono lavoro di due, che in tutta la buona fede io contava nel numero de' miei amici; e l'uno di essi, anche dopo l'offesa, mi scrisse con questo nome santissimo. Ecco la bella pasta di che sono fatte le anime de' miei congiurati. Se queste scritte (io scriveva all'uno di essi dopo la cognizione

del fatto) mi fossero venute da meno straniera, pazienza. Un giornale nè dà nè toglie riputazione; e tutta l'onnipotenza delle passioni non distrugge mai il decreto dell'opinione, buona o cattiva. Ma il considerare che siffatte ingiurie partono da quelle mani medesime che fecero un dì nella mia il sacro deposito dell'amicizia, da mani obbligate a difendermi anzichè ad insultarmi, questa idea fa fremere. Di tali due critici, *quondam* amici (se ne tacciono i nomi per solo riguardo alla ricordanza dell'antica nostra benevolenza) l'uno ha fatto sulla *Spada di Federico* un vomito di purissime villanie senza pudore, e ciò ch'è peggio senza morale, e mi si è inimicato perchè mi dimenticai di lodare una sua Ode in morte del celebre Lodovico Savioli. L'altro ha preso le armi gratuitamente e solo per riduzione; ma non si è abbassato che una volta all'insulto: si alza al contrario con una pretesione da Rodomonte. Rispondo ad entrambi in poche parole, e dico al primo: Signor Lucchese, eccovi un Galateo, e il trattato de *Amicitia* di Cicerone: nell'uno s'imparano le creanze e i buoni costumi; nell'altro il rispetto verso gli amici. Dico al secondo: Signor Ravegnano, il tono che avete, preso è di grande Aristarco, ma i vostri denti critici sono ancora di latte. Limitatevi a mordere le cantonette delle ventarole: il *Bardo* non è pane per la mardibola d'un bambino.

In mezzo al gran brulicame di questa scaridi letterarie, vedete, mio caro amico, la lunga lettera che v'ho scritta? Sarà ella sola? Dimandatelo al *Corriere delle Dame*. State sano.

Il vostro

VINCENZO MONTI.

DISCORSO

SOPRA UN PASSO

DELLA CHIOMA DI BERENICE

POEMA

DI CALLIMACO

TRADOTTO

DA VALERIO CATULLO

Il Foscolo, che nel suo ricco commento alla Chioma di Berenice ha sviluppato assai bene la ragione poetica di Callimaco e le idee religiose dominanti in quel poema, chiude la decimaterza delle sue Considerazioni con una ingegnosa, ma, per mio parere, poco plausibile conghietture. Scendendo egli a piè pari nell'opinione del Vossio, che le vergini, allontanati gli unguenti composti, non usassero che della schietta gomma di mirra, si porta a credere che gli antichi, i quali chiudevano nelle favole tutta la loro teologia, mirassero coll' unica concessione di questa stilla odorosa ad uno scopo tutto morale. Estima egli dunque che nel culto muliebre delle giovinette fosse conceduta la mirra come per memoria del pudor famigliare e della pietà filiale e fraterna, sentimenti eccitati, com' egli pensa, dalla ricordanza del tragico fine dell' infelice figlia di Ciniro.

Se tale si fu la mente di chi fece alle vergini questa legge, a mo pare che a conseguire il proposito suo ei prendesse una via molto pericolosa ed equivoca. Forse m' inganno, ma la memoria del delitto di Mirra non è di certo la più alta a suscitare sentimenti ed immagini di pudore. Metteva anzi conto il lasciar le fanciulle nella piena ignoranza di quella nefanda scelleratezza, dalla quale non poteva mai sottrirli verun guadagno per l'onestà. Perciocchè tra la perdita dell'innocenza, e la consumazione d'un incesto corre una serie lunghissima e progressiva di tante altre colpe, che una giovinetta ben informata dell'eccesso di Mirra e presa anco' essa miseramente da qualche

turpe passione non si stimerà mai traviata del tutto tosto che sappia esservi altre sue pari assai più colpevoli.

Quindi, se anche io potessi ammetterlo che una sola fragranza fosse permessa alle vergini, perchè, domanderei io al Vossio ed al Foscolo, perchè di tanti odori trovati per la coltura della persona concedere alle fanciulle quell'uno precisamente che era indizio e fomento di maggior mollezza e di lusso? Leggete la nota dello Spanhemio al v. 38 dell'Inno ad Apolline, e ponete attenzione a quanto egli scrive in proposito della mirra, *cujus notus ac poetis decantatus apud lautiores homines usus*. Nè pago di questa espressione, poco appresso soggiunge: *Adde quod myrrha, arabica omnino, ut constat, plautis perfusi et madentes luxuriantium crines occurrunt saepe in antiquis scriptoribus*. E lasciando stare gli esempi recati da questo grande erudito, e cent' altri che si ponno agevolmente raccogliere da' poeti, onde provare che l'uso di questo balsamo era proprio singolarmente degli uomini dediti alla mollezza, vagliami quello citato dal medesimo Foscolo, nel duodecimo dell' Eneide v. 97,

..... da sternere corpus

Semiviri Phrygia, et fodere in pulvere

(crines

Vibratos calido ferro myrrhae madentes.

Vedete voi come il giudizioso Virgilio per dipingere un effeminato ricorre alla mirra che gli gronda giù dai capelli? Un balsa-

mo dunque il più dispendioso *et varius* (Spaolismo al luogo citato) *ob plantis illius paritatem adhibitum*, un balsamo fra gli uomini riserbato *lautioribus et luxuriantibus*, e fra gli Dei alle chiome di Appollo principalmente, siccome fragranza la più preziosa di tutte, e quindi la più conveniente ad un Dio (*ut praestantior, et Deo proinde convenientior*), con pace del Vossio o del Foscolo, non so bene persuadermi che in tanta copia di unguenti più agevoli a procacciarsi e più concorrenti alla virginal condizione potesse essere l'unico lasciato libero alle fanciulle. Nè il passo di Esther, 11, 12, da cui veniamo accertati che le belle schiave destinate al talamo di Assuero ne primi sei mesi dell'aono precorrente a questa oomanza *oleo ungebantur myrrhino, et alia sex quibusdam pigmentis et aromatibus utebantur*, nè questo passo, io ripeto, mi ristabilisce punto la mirra nella riputazione di balsamo verecundo; poichè la stessa sacra Scrittura in altro luogo presentami nella mirra un balsamo meretriccio. La prostituta che nel *Ps.* 17, de' Proverbi insidia sul far della notte in mezzo alla strada la pudicizia d'un giovanetto, fra i molti allettamenti che impiega per adescarlo, adopera quelle di dirgli che troverà un letto tutto sparso di mirra *asperas cubile meum myrra et aloes et cinnamomo*. Oltre ciò non mi pare che il Foscolo, alloronde così sottile e copioso nel ragionare le sue opinioni, siasi provveduto di sufficiente ragione, onde fondare sulle parole di Esther la distinzione del culto verginale dal maritale. Perciocchè e quelle parole o tutto il muliebri apparato di quel serraglio di vergini che altro mai provano fuor solamente la raffinatezza delle voluttà d'Assuero? La più parte dei sacri commentatori consente nell'opinare che questo Assuero fosse lo stesso, che il famoso Dario figlio d'Istaspe. Assoluto signore di centoventisette nazioni, e solito a dar baocchetti lantissimi della durata di cento ottanta giorni, faceva ogni dì per pubblici banditori gridare un premio a chiunque gli insegnasse un nuovo piacere. Oltre un'ignita moltitudine di concubine, teneva quattrocoto mogli in qualità di regine, al cui trattamento assegnate veovano le città e le intere provincie, altre per la somministrazione dei calzari e dei sandali, altre per gli ornamenti del capo, altre per i monili e le zone, altre per lo clamori e le canzic. Nè questo era tutto. Continuamente e per tutta l'estensione de' suoi domini correvaono negozianti ed agenti affacciati a raccogliere d'ogni banda il fior delle belle, e fuvlarlo al reale con-

servatorio, ove centinaia e migliaia di schiaviuoli, di ungitori, di profumieri, ed altri artefici di mollezza per lo spazio intero d'un anno coo ogni cura e argomento di delicatezza le lasciavano, le preparavano tanti di presentarlo agli abbracciamenti di quel mollissimo coronato, il quale amando la squisitezza possibile del piacere voleva che le membra educate all'onore de' suoi amplessi spirassero una continua fragranza e soavità e gli procurassero le sensazioni più deliziose. Le astensioni adunque e tutti i lavacri odorosi di quelle vergini non tenevano ad altro che ad una lubrica e raffinata preparazione di voluttà. E l'uso peculiare che in ciò facevasi della mirra nell'altro significa, per mio avviso, se non che questo balsamo reputavasi, siccome egli ora di fatto, lo stillato più attivo e il più dispendioso a quella morbidezza di tatto che il lussuoso moarca desiderava. Un caso adunque tanto particolare, e non da morali principii, ma dalla libidine originato, non parmi dovesse far regola generale d'educazione, nè di morale costumanza per le fanciulle; tanto più che siffatta consuetudine io la trovo pure stabilita presso un'altra antica nazione la più celebrata per la mollezza; parlo dei Sibariti, appresso i quali ora legge che pe' soleoni conviti si mandasse alle donne un anno prima l'invito, onde avessero tutto l'agio di apparecchiarsi.

Dalle cose che sei veuto esponendo, che pretendi, direte voi, inferire? Io l'ho già significato di sopra ed ora, più chiaro lo spiegherò. Pretendo primieramente, che ove s'interdice alle vergini tutta sorta d'anguenti, tranne uno solo, dubbia riuscire darissimo il conciliare la saggezza di questo interdetto colla permissioe d'un balsamo non solamente il più dispendioso, ma sopra tutti voluttuoso, siccome appunto la mirra. Pretendo in secondo luogo non chiudere che, accordata allo stato verginale la mirra, non veggio ragione, finchè il Professor Pagnani non lo dimostri, che non si debba accordargli l'uso pur anche di altri odori più innocenti e più comodi. Temeremo noi forse di mettere con questa condiscendenza in pericolo la virtù? Forse che la morale del gentilissimo non consente? io non lo veggio sì rigorosa. Diversamente i gravi scrittori dei primi secoli del Cristianesimo avrebbero a torto inteso contro l'etica de' Gentili per ristabilire l'evangelica; e Tertulliano poteva risparmiare la fatica di quel suo severo trattato *De cultu muliebri*, e quelle sue tante lamentazioni contra le donnee delicatezze. Nè egli per fare che si scorgesse dif-

ferenza una volta tra le ancelle del diavolo, o quelle di Dio, *et sit inter ancillas diaboli et Dei diacrimen*, esorterebbe con tanto calore le maritate e le vergini cristiane a non carare le bestemmie e le beffe delle pagane *siquid de pristino habitu et cultu detrahimus*. Ma se le finzioni di questo cose presso i Gentili fosse lecite o no; se l'onestà de' loro costumi vi fosse o no compromessa, questa è decisione da farsi non al tribunale dei Cristiani, ma degli stessi Gentili. Certo è che le invettive di Tertulliano e degli altri sacri scrittori presuppongono, anzi rendono manifesto, che le donne idolatre non reputavano la mollezza del loro culto contraria punto allo spirito della gioconda loro morale. Né si può eredere che fanciulle desiderose di nozze e adoratrici di Venere, e guardinghe dal tirarsi addosso gli sdegni di questa Dea, temessero di adornarsi sull'esempio della Divinità che invocavano; è anzi da credere che il facessero senza motivo di religione, onde più uniformarsi agli statuti del Nume di cui imploravano la protezione. I castighi mandati da Venere alle sprezzatrici del culto suo, la paura che di lei avevano le fanciulle, le offerte con che elle studiavansi di propiziaria, sarebbero materia di carioso e lungo volume. Ma che nel sistema morale del paganesimo l'amore dell'onestà si concedesse perfettamente con quello della linderza ed anche della voluttà, se il volete, conoscetelo primieramente da due passi d'Ateneo, l. 13, c. 10, molto a proposito. Il primo è un frammento di Saffo che do tradotto secondo l'emendazione del Cantero approvata dal Casaubono (1):

Son di mollezza amica;
Ma splendida e pudica
È la face, ond' Amore
Per un fero garzon mi tocca il core.

L'altro è l'iscrizione che Parrasio seleva porre a tutte le sue dipinture:

Parrasio la dipinse, a cui la chiara
Efeso è patria, di virtude e insieme
Della mollezza e de' piaceri amante.

La cultura dunque del corpo a il contento dei sensi non erano cose presso gli antichi in apposto della virtù. Né virtù conoscevano essi scompagnata affatto dalla voluttà, senza la quale uomini sapientissimi e per sapere chiarissimi giudicavano non poter essere né desiderabile, né gioconda la vita. Quindi Sofocle nell'Antigone:

Uom che dar osi a veluttà le spalle
Non io uom vive il tengo,
Ma cadavere vive.

E il sentenzioso Simonide:

Qual impere, qual vita esser può cara
Senza la diva voluttade in terra?
Saria senz'essa degli stessi Eterni
L'eterna vita affanno.

E queste sentenze si predicavano apertamente non pur dai poeti, ma da' filosofi. Sono celebratissime le dottrine d'Aristippo, il quale avendo bene considerati i due unici e potentissimi stimoli posti dalla natura nel nostro cuore, onde avvertirci di ciò ch'ella vuole da noi, l'avversione al dolore, e l'attrattiva al piacere, non giudicava del valor degli oggetti, che secondo le dolorose o piacevoli sensazioni che ne venivano; e nel costante allontanamento delle prime, e nella serie continua delle seconde collocando la suprema mortale felicità divenne fondatore di fortunata ed anche a' di nostri applaudita filosofia. A chi non son note e le calunnie e le lodi profuse per impeto di partito ai dettati di Epicuro? Senza ingolfarmi nella trita ed inutile discussione del bene e del male risultanti dal suo sistema, mi farò solo a riflettere che s'egli ebbe per una parte settatori indiscreti (2), che alterandone i veri

(1) L'autore delle *Avventure di Saffo*, opera leggiadrissima, nel raccogliere i dispersi avanzi poetici di quell'ingegno divino non ha avvertito questo frammento dal quale poteva forse pigliar partito a difendere dall'imputazione di non casti amori la fama, di quella celebre sventurata. Due altri rimasugli delle poesie di Saffo s'incontrano nel secondo libro dello stesso Ateneo, c. 2 e 14, e un altro finalmente di due bei versi, contra un ricco ignorante, conservatici da Plutarco sul fine de' suoi

Precepti conjugali:

Morrai, né vita avrà niuna il tuo nome,
Perchè l'aoie rose
Non ti fregiar le chiome.

(2) Parlo di quelli che sursero dopo la fondazione dell'Impero Romano, poichè dalla morte di Epicuro fino ai tempi d'Augusto i successori di questo filosofo, ossia i prefetti della sua scuola, chiamati Presidenti dell'orto, succedendosi senza interruzione, per il non corto periodo di 237

principi ne informarono la riputazione, per l'altra ebbe a proseliti sì gran numero di onorati e prestantissimi personaggi, che io mi fo coraggio a francamente affermare, che la pubblica professione dell'epicureismo non solamente non era presso i savi Gentili il grande obbrobrio che si è voluto far credere, ma consociavasi anzi speditamente, colla pratica della virtù. Della quale asserzione io vi do confermatore e garanti i più gravi teologi del paganesimo; tra' quali, per esser breve, non produrrò che l'autorità di un solo, ma valente per tutti, perchè immacolato nelle massime dell'onestà e perchè non sospetto di parzialità, essendo settario di altra scuola, darlo di Cicerone. Le opere filosofiche di questo grande legislatore degli uffici morali sono tutte sparse di altissime lodi sopra Epicuro. Ma nel primo dei Fini, c. 5, singolarmente ha queste parole: *quem arbitror unum vidisse verum, maximisque erroribus hominum animos liberavisse, et omnia tradidisse, quae pertinerent ad bene beataque vivendum*; e più avanti ha quest'altre: *nonne ei maximam gratiam habere debemus, qui, exaudita quasi voce naturae, sic eam firme graviterque comprehenderit, ut omnes bene sanos in viam placatae, tranquillae, quietae, beatae vitae deducere*? Non è perciò maraviglia se i più distinti e principali uomini della repubblica si recavano a gloria l'epicureismo, fedeli tutto ad un tempo ai comandamenti della voluttà e a quelli della virtù. E nella natura dei placiti epicurei tendenti ad allontanare tutte le sensazioni penose e a stabilire l'armonia generale della società, trovasi subito la ragione perchè i seguaci di questa scuola d'universale benevolenza non solo non erano mai in guerra tra loro, ma legavansi anche di verace e santa amicizia coi settatori di tutti opposti principi. Noi ricordiamo tuttora con tenera riverenza la maravigliosa amistà di Bruto con

Cassio, l'uno austerosissimo stoico, l'altro spacciatissimo epicureo. E che dico di questi? Quale amicizia più famosa e più pura, che quella di Cicerone stesso con Attico? E nondimeno il primo di essi filosofava nelle selve dell'accademia con Platone e con Socrate, e l'altro negli orti della voluttà in compagnia di Epicuro.

Spingo più oltre i miei pensieri. Parlo lo sguardo sopra i molli costumi in Atene introdotti dopo le vittorie di Maratona e di Salamina, e trovo già poste in pratica da' più eminenti uomini della Grecia le massime di Epicuro prima ch'egli ne architettasse la teoria. Lascio da parte Pericle ed Alcibiade supremamente voluttuosi; lascio da parte Alessandro di cui non so se più si no da ammirarsi le virtù militari narrate da Quinto Curzio, o le mollezze incredibili descritte nel duodecimo d'Ateneo. Non dirò nulla nè di Timoteo, nè di Ifigene, nè di Conope, nè di cent'altre importantissimi personaggi, del cui vivere dedicato le antiche carte non tacciono. Ma che direte nell'udire tra questi nomi Temistocle ed Aristide? e il primo edificarsi in Magnesia un trionfo sontuosissimo, e farsi spettacolo al pubblico sopra un bel carro in mezzo quattro celebri cortigiane, e l'altro disputare all'uso Temistocle le carezze del bellissimo Sisileo? E pazienza di questi; ma Senofonte, ma Sofocle, ma Isocrate, uomini verecondissimi, e immersi ne' più nobili studi? Non vi fa egli stupore l'udir sospirare quel primo per un bardassa, e sciamare che, senza i begli occhi del suo giovinetto, la luce stessa del sole gli sembra morta? Dell'altro avete già osservato poc' anzi ch'egli stima non uomini, ma cadaveri ambulanti i nemici della voluttà; della quale nè pur tenuto di pelo si ribellò, raccontandosi che invaghito della cortigiana Teuclide cassò a Venere la preghiera che qui riportiamo a conforto dei vecchi ch's'innamorano:

anni, involata ed intatta ne mantennero la dottrina. E fu tale la perseveranza, la concordia, il consenso di questa setta, che lo Stanlejo non dubita di asserire di tutti in generale gli Epicurei ciò che di due particolarmente, Polistrato ed Ippoclide, aveva già scritto Valerio Massimo, cioè che la loro società ed amicizia pareva veracemente ipsius caelestis concordiae sinu genita, nutrita, atque finita. Non è da tacerse che la venerazione si de' Greci, che dei Romani verso Epicuro, degenerò in una specie d'idolatria. Non solo venne onorato di pub-

bliche statue, ma di feste solenni nell'anniversario della sua nascita, e di feste chiamate Icardi ogni ventesimo del mese; le quali religiose cerimonie erano fino ai tempi di Plinio, che ne fa menzione, in piena consuetudine. Sappiamo ancora per lui, che le immagini di quest'grande uomo si portavano in processione: vultus Epicuri per cubicula gestant et circumferunt secum; e sapevamo già prima da Cicerone nel quarto libro dei Fini, c. 1, che questa effigie usavasi di possederla non modo in tabulis, sed etiam in poculis et anulis.

O di care donzelle alma nudrice,
Al mio pregar concedi, che costei
Di garzoni l'amor sprezzi e gli amplessi,
E ai eanuti sorrida, a cui so lungo
Delle membra il vigor, divino e fresco
Per verde gioventù brilla l'ingegno.

Più avverate ancora e più singolari sono le memorie pervenuteci della mollezza d'Isocrate. Dopo d'aver egli passata la sua giovinezza negli amori di Metanira, in età più inoltrata stimò bene quel venerabile vecchio di raccogliersi in casa propria un'altra disereta ed amabile cortigiana. Colla quale riposandosi profumato d'odori in sofice e magnifico letto, seppe accoppiare coi raffinamenti della voluttà le leggi più severe della morale, ottimo padre di famiglia, onestissimo cittadino e capo di scuola numerosissima, da cui uscirono capitani e magistrati e sapienti di alta reputazione.

Da tutto le quali cose io concludo, che Epicuro avendo ascoltata, giusta il detto ciceroiano, la voce della natura, e contemplati bene i costumi della nazione e i contatti del bisogno fisico col morale, anzi che creare di fantasia, nell'altro fece piuttosto che ridurre a sistema le già vigenti consuetudini, alla guida appunto dei retori che dall'attenta osservazione sui capi d'opera già esistenti dell'eloquenza dedussero i precetti di quest'arte. L'unico sistema di Elia ideale senza la norma dei costumi già stabiliti fu quello di Socrate, che in mezzo alla maggior corruzione degli Ateniesi, diede tutto ad un tempo la teoria e la pratica della sua divina morale premata colla cicuta. E frattanto questa morale veramente scesa dal cielo, lungi dall'essere intollerante e nemica di ogni delicatezza e di tutte le più dolci affezioni, domesticavasi anzi colle debolezze dell'uomo senza paura di maculare la purità del suo celeste carattere al fianco modesto del piacere. Imperocchè Socrate, non solamente esortava i suoi discepoli a consultare spesso lo specchio, e ad aver cura della persona, onde dalla moodezza del corpo si argomentasse quella dell'anima, ma piacevasi ancora di frequentare i più galanti convagni a di prender parte ai loro simposii e disputare d'amore, e, scherzando sulla deformità del suo volto, con-

tendere di bellezza coi più avvenenti, e per premio al vincitore proporre il bacio di un bel garzone e di un'amabile danzatrice. A chi non è nota la sua intimità con Aspasia, dalla cui bocca gloriavasi d'aver imparato i segreti dell'eloquenza? E il suo dialogo con Teodota bellissima cortigiana, conservatoci da Senofonte, non ci fa egli vedere in Socrate un discretissimo e disinvolto maestro d'amore? E tranne Senocrate e quell'orso di Antistene, e altri pochi pintosto sassi che uomini, quale tra i più grandi filosofi della Grecia, quale credè mai d'avvilire la dignità del suo istituto col sacrificare alle Grazie, e mostrarsi sensibile alle attrattive della bellezza? Tralascio Epicuro intrinseco della cortigiana Timiste e più di Leonzia e di Filenide, le quali ardentemente l'amarono e con esso filosofarono, tralascio, dissi l'esempio di questo saggio, perchè non si dica ch'io rimetta la querela dell'agnello al tribunale del lupo; quantunque per comune consenso sia certo che Epicuro fu anima candidissima, e dopo Socrate il più integro dei filosofi. Tralascio per la stessa ragione le confidenze di Laide con Aristippo, e i suoi amorazzi con Diogene. Ma se ricorderò la tenera e leale amicizia di Erpili con Aristotele, il quale morendo generosamente la contemplò nel suo testamento; se vi mostrerò Nearchete che insegna a Stilpone i misteri d'amore, e Stilpone all'amica i misteri della dialettica; se vi condurrò al tribunale degli Eliasti a udire Iperide che perora la causa di Frine, e non potendo scuotere i giudici colle armi dell'eloquenza li soggioga con quelle della bellezza scoprendo tutto ad un tratto il bel seno della cliente; se vi farò vedere il bruttissimo e sapientissimo Esopo in braccia di Rodope, e il severissimo Euclide gittar il compasso per riaccarsi colla bella Ipparete, e Speusippo e Demetrio Falereo, e il divino Platone (1), e il succidissimo Crate, tutti dal primo all'ultimo pagare il loro tributo alla voluttà senza temere di punto offendere la saggezza, non resterà egli definitivamente deciso, che nell'antica morale la virtù ve-veva facilmente a transazione col piacere? Volete di più? Osservate quel simulacro d'Amore collocato nel mezzo dell'Accademia a

(1) Non so comprendere come Ateneo, che ha spogliato tutte le pecche di questo grand'uomo, non faccia parola dello stranissimo articolo costituzionale inserito nella sua immaginaria repubblica circa il pre-

mio da darsi ai guerrieri più valorosi, statuendo egli che venga loro accordato l'arbitrio dei giovani, più avvenenti. Lo ringrazio adunque i poeti di averli giustamente esclusi da questa turpe repubblica.

canto a quello di Pallade. Egli è l'emblema della voluttà conosciuta colla sapienza e partecipante coo essa delle medesime adorazioni. Piacevi di vedere la voluttà in compagnia del valore? Date uno sguardo agli Spartani e ai Cretensi, che avanti di entrare in battaglia invocavano Amore con sacrifici; datene un altro al sacro squadrone di Pelopida, che composto tutto di giovani amanti l'uno dell'altro si precipita nella mischia, deliberato di vincere o di morire, e toglie il velo all' allegoria che fa nascere l'Armonia degli amori di Marte e di Venere.

Raccontando con ciò le vele della omai troppo lunga mia digressione, io voglio persuadermi d'aver provato abbastanza che presso i Gentili l'idea della virtù innestavasi facilmente coll'idea della voluttà, vineolandosi l'una e l'altra non pur coi legami della natura, ma coo quelli ben anche della religione. E queste verità sono tutte a voi apertissime, a voi che sapendo tutto Orazio a memoria (1), sapete ancora che allorchando questo poeta della ragione consiglia i suoi amici a corroarsi di rose, a irrugiarsi d'unguenti, a darsi insomma bel tempo in compagnia di Bacco e di Venere, e quando particolarmente scrive a Tibullo:

*Me pinguem et nitidum bene curata cute
(vires,
Cum ridere voles, Epicuri de gregge par-*
(cum,

non egli intende per questo di rinunziare alle regole dell'onesto e del retto, da lui altrove inculcate con tanto vigore e gravità di sentenze.

Liberata da ogni sospetto la voluttà nel sistema morale de' Romani e de' Greci, figuratevi s'ella poteva essere scandalo presso quei popoli da cui i Greci e i Romani imparati ne avevano i raffinamenti? Medii, Assirii, Persiani, Egiziani, nazioni tutte studioso del maggior diletto dei sensi; figuratevi se potevan volere che il senso più delicato, principale incentivo alla voluttà del più forte, venisse in certo modo ad estinguerla, col trascurarne gl'irritamenti. Figuratevi insomma se, vergini destinate

a render beati i loro possessori, potevan, per istrano decreto di quei medesimi a cui si educavano, lasciarle prive di quei precui mezzi co' quali coltivasi l'avvenenza, e procurarsi quella mondezza di corpo che mirabilmente dispone alla voluttà. Ho sempre sentito dire, che chi vuole il fine derischi volere i mezzi. E siccome non è verisimile che si lasci inculta la pianta da cui si aspettano frutti desiderati, così non parmi credibile che oazioni avido del piacere contraddicendo a sé stesse potessero proibire lo studio dei mezzi che il partoriscono.

Tutte queste sono induzioni, lo veggio bene, ma l'induzione è stata e sarà pur sempre ottima regola d'argomentare; alla fin fine avrà sempre più peso che una semplice conghiettura, ché tale e nulla più è appunto la supposta legge ioibente alle vergini la libertà degli odori, presso gli antichi. E che un tale divieto non sussistesse, oltre il molto già detto, tre altre considerazioni me ne convincono: la prima un passo chiarissimo di Clemente Alessandrino, nel secondo del Pedagogio: *In dies enim a mulieribus nova excogitantur ut insepelibili cupiditati infinitam odoris varietatem gratificetur; quo circa nimiam quandam decori pulchritudinem curam redolent. Atque eae quidem et sua vestimenta, et vestes stragulas etomisque suas suffumigant et aspergunt, atque adea vel ipsas prope modum matulas olere cogunt unguentum delicias. Datemi adesso una casa della quale si vuole che tutto spiri unguentum deliciae fin aoehe ipsas matulas, e ditemi in fede vostra se ad una dozzella omai da marita si poteva far colpa, non dico del profumarsi tutta da capo a' piedi, come una sposa, ma solamente del mantecarsi i capelli; che per me tanta basta.*

Traggo la seconda induzione dal considerare che i Gentili facendo della voluttà una potente e massima Dea, mescolando colla religione il bisogno medesimo del piacere, non può stare che mentre raccomandavano alle figliuole la riverenza di Venere; e narravano e sponavano sulle scene le crudeli e lunghe vendette di questo nume contro coloro che si ardivano di spregiarla, non può stare, lo ripeto, che dal culto mo-

(1) Dal manoscritto dell'Autore non apparisce a chi egli indirizzasse questo Discorso, né per conseguenza queste parole. Ma crediamo di porre con buon fondamento assicurare che fosse al conte Garanti Paradisi a cui egli dicesse le lettere e Fi-

lologiche Sul cavallo alato d'Arsinoe, stampato in Milano da Francesco Sonzogno nel 1804; paiche sul principia della quarta di esse (pag. 35) trovansi quasi la medesima espressione. (Nota degli Editori).

Febbre delle fanciulle l'uso escludessero degli odori, l'astinenza de' quali sarebbe stata in certo modo un oltraggio al culto di Venere; uso inoltre onestissimo ove specialmente vogliasi limitarlo ai soli capelli.

La terza molto più forte delle altre due, mi scaturisce dall'osservare che l'uso di questi unguenti, oltre l'essere per gli antichi una speculazione politica, perchè formando un ramo vastissimo di commercio, abbracciava ancora il grande oggetto della salute, facendo parte eospicua delle mediche preservazioni. Nè già son io che ve l'affermo, ma il già ricordato Clemente Alessandrino, di cui eccovi le parole: *Unguenta tamquam medicamentum et auxilium utendum est, et quod vires languentes excitandas, et adversus cotharros et frigiditates et fastidium*. E più avanti parlando dell'unguento susino, dice: *est autem calefaciens, aperiens, attrahens, humefaciens, abstergens*, etc. con più altre virtù efficacissime, comuni pure al narcissino e al mirtino. E che direte se questo critico vi attesterà che gli estratti odoriferi, oltre l'essere ottimi preservativi, ben lungi che tutti poi sieno incitamento d'impudicizia, ve n'ha anzi di quelli che portano un salutare conforto alla temperanza? *Sunt enim quidem suaves odores qui neque caput gravant, neque ad amores impellunt neque impudicam conjunctionem ac meretricium contubernium redolent, sed sunt una cum temperantia salubres, ac cerebrum quidem alunt, quando male effectum fuerit, et ventriculum corroborant*. E perchè abbiate più chiara la sua opinione, poco dopo soggiunge: *Non enim in unguentis id quod ad libidinem provocat sectandum est, sed id quod est in eis utile est elegendum*. E comentando quelle parole della scrittura: *unguentarius faciet mixtio-*

nem, spiega questo precetto: *Fidelicet quod data essent unguenta ad utilitatem, non ad soarem sensuum titillationem*.

Dopo l'autorità di tanto scrittore, voi mi dispenserete, cred'io, dall'allegare quella di Dioscorido, quella di Plinio, e di altri molti raccoglitori d'erudizione: Chi però amasse saper più oltre in questa materia consulti il libro decimoquinto, cap. 12, di Ateno, il quale, premessa una minuta nomenclatura degli unguenti, e quali fossero i più commerciali e pregiati, passa a dir anche della virtù loro medicativa, facendone una curiosa farmacopea, e separatamente assegnandoli a ciascuna parte del corpo, secondo la differenza delle sue morbose affezioni.

Riconosciuti adunque gli unguenti come preservativi della salute, ov'è per le fanciulle lo scandalo nell'adoperarli? Ciò che loro si è lecito per guarire d'un male di testa o di stomaco, nol sarà egli egualmente per prevenirlo? Non è questo anzi il consiglio della prudenza? Gran che! Pitagora faceva precetto a' suoi discepoli di lavarsi e profumarsi frequentemente, e i nostri filologi con tutto il tormento dell'erudizione si sforzano di trovar peccato che una ragazza premurosa di conservarsi bella e trovarsi un marito permetta di adescarlo con qualche spruzzo d'unguento sopra i capelli. E qual è all'fine questo marito? Un Assuero, un Egiziano, un Persiano; qual più vi piace, tutto molle egli stesso d'unguenti e sparso d'odori. E di questa ragazza, qual è la religione? quella di Venere. Qualo la condizione? liberale sicuramente, se si parla in complesso, ma regale, se vogliamo focalmente venire alla conclusione di quauto mi ho proposto sin da principio, cioè alla chioma di Berenice.

CONSIDERAZIONI SULLA DIFFICOLTÀ

DI BEN TRADURRE

LA PROTASI DELL' ILIADE

— 302 —

Solevano i greci grammatici nel proferire ai loro studi proporsi per tema dell'orazione il primo verso dell'Iliade (1) (siccome i nostri predicatori il *memento homo*) reputando essi mal augurate la loro scolastiche esercitazioni se non prendevano religioso cominciamento da Omero. Non sarà dunque, mi penso, cosa disconvenevole che ponendomi a volgarizzarlo segua io pure questa antica consuetudine, e prima d'inoltrarmi in sì arduo testamento esponga lealmente alcune mie considerazioni sulla difficoltà di ben tradurre in verso italiano la protasi di quel divino poema, onde sia manifesta sino dal principio la mia poetica religione.

L'ira d'Achille è il soggetto unico dell'Iliade. La voce ira è la prima che si presenta, che apre questo gran canto con maestà, che fissa altamente l'attenzione dell'ascoltatore; e ira nella versione dovrebbe esser pure la prima parola che ne percuote. Traducendo letteralmente corre subito sotto la penna per sé medesimo questo verso:

L'ira, o Dea, canta del Pelide Achille.

Nel circuito di questo verso racchiudesi esattamente quello d'Omero. Ma ne conserva

egli la bellezza e la dignità? L'emistichio *l'ira*, o *Dea*, canta affogato di quattro e, ognuna delle quali dimanda un'appoggiatura forte e distinta; poi di tre altre vocali molto sensibili, massimamente il dittongo in *Dea*, un siffatto emistichio suona male all'orecchio; quindi male nel cuore. Ognuno che legge od ascolta una poesia, vi si appresta sempre con lo spirito preparato a ricever nell'anima le idee del poeta, ventose di melodia; e in certo modo la poesia può definirsi *la musica delle idee* (2). Cicerone, che ben intendeva l'effetto di questa musica, ci ha lasciato nei libri dell'Oratore precetti assai rigorosi sulla collocazione e scompartimento delle parole, e chiaro se fa comprendere che le idee, per buone e belle che il nostro intelletto le concepisca, non produrranno mai la conveniente impressione in quello dell'uditore, se non entrino accompagnate da periodo numeroso, che è quanto dire dall'armonia.

Stretto dalla necessità e dal rigore della sentenza non mi farei scrupolo di ammettere e due e tre desinenze uniformi in un verso poco osservato e disperso in mezzo al poema; che anzi il gettare di quando in quando nel corpo del componimento versi insoavi e apparentemente negletti è l'arte

(1) Sesto Empirico contra i Grammatici, cap. 6 e la nota che l'accompagna.

(2) Dico in certo modo; perchè volendola definire più rigorosamente, direi: la poesia è la ragione personificata. Gli è piuttosto l'arte di dar persona ai pensieri, di alluminarli, colorirli, dipingerli, armonizzarli colle parole, che sono l'abito e il simulacro degli stessi pensieri; l'arte in somma della versificazione che può chiamarsi musica delle idee. Per questo musculus pos fu detto il piede del verso (Diomed. l. 3, 418) e applicare se ad studium musicum, cioè alla poesia, disse Terenzio nel

prologo del Punitor di sé stesso; e per verso e canto, poeta e musico, intendeva Cicerone la stessa cosa nel terzo dell'Oratore. Che anzi Pindaro ed Orazio, e tutti i poeti greci e latini davano frequentemente al verso l'assoluto nome di melodia: dice, ago, tibia, Regina longum Calliope melos. (Hor. l. 3, Od. 4); e il grave Catone solleva che tutti gli uomini nel parlare acquerano un poco di melopeia: Omnes qui loquuntur habere debent quoddam melos. Se più ne desidero, vedi Ausonio, epistola 11 e 21.

di arte, onde far risplendere più vivamente qualche idea principale nel verso consecutivo, ad imitazione dell'accorto pittore, che per dar risalto alla figura che più gli preme, diminuisce la luce e l'effetto delle secondarie. Ma nel primo vestibolo dell'azione, ove il lettore intende tutt'i nervi dell'azione per giudicarti, quell'emistichio mi si para dinanzi non poca grazia, e sempre oh! mal si presenta male si raccomanda. Nondimeno se l'orecchio il condanna, la ragione l'assolve; e se la fedeltà d'un traduttore in tutto il resto può emanciparsi; pare che qui nol possa, nè il debba senza rimprovero. Quell'ira, quel canto, quella *Dea* sono tre idee elementari che alterandosi o segregandosi perderanno sempre forza e vaghezza.

Ma nell'idioma nostro, par quanto le si raggirino, faranno sempre un duro sentire se le conservi nello stato di originale concomitanza; e quando si traduca non è più la lingua del tradotto, a cui si debbano i primi riguardi, ma quella del traduttore. Resta dunque a vedersi se torni meglio il sacrificare affatto lo spirito della lingua in cui si traduce per salvare inviolato quello del testo, o se metta più conto il conciliarli ambedue con qualche lor piccolo sacrificio, onde l'uno non trionfi a spese dell'altro.

Abbiám datta, nè può avervi contrasto, che la poesia è una musica. Senza ritmo, senza metro, senza *melos* nessuna poesia. Nè basta che il verso, perchè sia buono, abbia la cantilena, e tutta la sua misura. Fa d'uopo che questa cantilena e questa misura procedano libere d'ogni intoppo, e che la sintassi emerga bella e spontanea, quale insomma la chiede la naturale enunciazione del sentimento. Mostriamolo coll'esempio;

Nel mazzo del cammín di nostra vita.

Questo verso è semplice, fluente ad armo-

nico. Se il poeta dirà:

Di nostra vita nel cammino mezzo,

il verso avrà tutta la sua misura, ed anche la cantilena, ma sarà barbaro.

Canta l'armi pietose e il capitano.

Ognuno sente il numero, la pienezza, la magnificenza di questo verso. Sconvolgi l'ordine delle parole e metti,

Le pietose armi e il capitano canto,

a l'ascoltatore dovrà turarsi gli orecchi.

Vi ha talvolta sentenze che per la loro gravità ed evidenza fanno un'istantanea ed alta impressione nel nostro spirito e ci percuotono d'ammirazione senza darci tempo a pensare se il verso che le comprende potèasi fare più nobile e più tornito. Un poeta unicamente sollecito dell'energia del pensiero, e nulla curante l'armonia delle parole dirà, per esempio:

La vita, tu Romano, ami tu tanto?

e questo timor della morte in petto romano sarà sentenza, che ad onta del ruvido suo involucro, correrà netta e pungente al cuore di chi l'ascolta; e troveremo della forza in quel tu ripetuto, e in grazia della nobiltà del concetto perdoneremo a quel duro *tu tanto* con cui finisce, nè mancherà chi dica convenientissima l'asprezza dell'elocuzione all'asprezza del sentimento. Ma se verrà Metastasio, e dirà:

Ami tanto la vita, e sei Romano?

la sentenza prenderà nuovo spirito, si stamperà profondamente nel cuore, e ci farà accorti dell'empietà con cui era stata prima strozzata (1).

(1) Per non indurre sospetto che io miri a condannare le trasposizioni, questa nota farà conoscere la mia mente.

Le trasposizioni sono altissime senza dubbio a sollevare un'idea, e darle un grado di forza che in sè medesima non avrebbe, espressa correntemente:

Ambo le mani per dolor mi morai.

Ecco un verso fiero, e bellissimo, d'un'armonia che si sente al fondo dell'anima, e

di un gran colorito, che d'una sola pennellata ti fa la pittura del disperato Uliano; e tutto questo in virtù delle due semplicissime trasposizioni del verbo e del caso obliquo. Volete voi troncato a questo verso i suoi nervi? Recidete la trasposizione del verbo e dite:

Mi morai per dolor ambo le mani.

Il volete versaccio da colascione? Toglietegli l'una e l'altra trasposizione:

Diasi ancora più lume a questa materia; che è di suprema importanza. Virgilio ha saputo arricchirsi, e tutti lo sanno, di pensieri involati in pieno meriggio a Ennio e Lucrezio; e avanti Virgilio i Romani erano tanto lungi dal credere che le sentenze di Ennio potessero migliorarsi, vestendole di parole più scelte e più nitide, che ognuno anzi stupivasi della pazienza di Virgilio a ravvolgersi in quello stabbio.

Quanto alle lucreziane ognuno le aveva per ottime ed eleganti, e per tali le si hanno ancora da noi. Ma si prenda Macrobio, e istituiscasi il paragone delle sentenze che Virgilio ha imitate, e quasi *ad verbum* trascritte non pure da Lucrezio e da Ennio, ma da Catullo, da Furio, da Pacuvio, da Accio, e da tutti i latini che li precedettero. Si vedrà apertamente, che nel passare

che fecero sulla bocca di quel divino poeta, il loro sugo e midollo rimase certamente lo stesso; ma col cangiare di poche, e bene spesso d'una parola, prendendo la rancida parte del nativo loro involuppo raddoppiavano lo splendore, e rapirono, e rapiranno mai sempre di maraviglia. Una sentenza, un pensiero, un concetto, un'idea qualunque siasi è dunque come la gemma di Giconda e di Visapur, a cui va tolta la scorza e applicata la rota, perchè sfulgori ed avverta subito del suo valore l'occhio di chi la mira (1). Né parmi sano giudizio il legarla nel ferro, né il portarla grezza nel dito, aspettando che il riguardante pigli la lente e la tutrina per apprezzarla. Odo obbiettarmi il detto già divulgato d'un grande ingegno: *pensar li fo*. Colla fronte per terra risponde *il filosofo sa pensare; il po-*

Mi morsi ambo le mani per dolore.

Le trasposizioni a tutte sono spesso la vita del verso e della sentenza; ma mal adoperate l'uccidono. Vediamola in questo verso medesimo colle parole diversamente distribuite:

Per dolore mi morsi ambo le mani.

Qui tanto il verbo che il caso obliquo sono trasposti; ma la sentenza ha perduto gran parte del suo vigore; e perché? perché tutta la sua veemenza, tutta la sua evidenza sta nel verbo mi morsi col quale scoppia la disperazione. Nel verso dell'Alfieri per tutto il tratto ambo le mani per dolor, l'anima dell'ascoltante resta sospesa, e il cuore palpita nell'aspettazione non potendo antivedere che debba succedere di quelle mani delle quali io posso fare più uso, sollevarle al cielo, cacciarle dentro ai capelli, o portarle ad altro atto conveniente al dolore che mi possiede. Viene finalmente quel disperato mi morsi, e ti solleva nell'anima tutto in un punto il fremito del terrore e della compassione. Otteniamo noi per intero questo patetico colla trasposizione che abbiamo fatta? No certamente. Il verbo adunque mi morsi trasposto nel mezzo della sentenza ne distrugge l'effetto; trasposto alla fine la chiude mirabilmente e con un tratto di Michelangelo termina il quadro della disperazione.

Mettiamo adesso questo bel verso nelle mani d'una scimia di Dante, o dell'Alfieri. La prima per dargli il sapore e la patina dell'antico, sarà:

Ambo le man per lo dolor mi morsi.

o per far peggio,

Per lo dolor le mani ambo mi morsi,

o nell'uno o nell'altro caso renderà affettato il linguaggio della passione, sempre abborrente dalle maniere di esprimersi frettute.

E la scimia dell'Alfieri? Per troppo cercare la rapidità dell'espressione leverà od ambo le mani l'articolo, vi caccierà dentro un bel l' col apostrofo, che vorrà dir io, raddoppierà questo pronome per crescere un grado di rabbia all'atto del mordere, e coi denti siretti dirà:

Per dolor ambe mani i mi morsi, io;

e le colonne si romperanno dal ridere.

Se questa nota cadrà sotto gli occhi d'un giovine che si eserciti nella difficilissima arte del ben poetare, vedrà con che poco si alteri la bellezza delle sentenze, e praeterea decies castigabit ad unguem i suoi versi.

Concludo. La trasposizione si adoperti, ma sia spontanea e naturale. Il troppo studiarla ne fa sentire la ricreatesca, e uno stile ricercato è sempre cattivo. Dante ne fa varissimo uso. Nominativo, verbo, accusativo; ecco il suo solito. E nondimeno qual forza, qual precisione!

(1) Escludasi da questa regola generale la satira, e l'epigramma, nei quali componimenti l'arcale della sentenza deve punger di soppiatto.

la fa sentire. E l'uomo cessa di sentire quando comincia a ragionare, diceva profondamente Gian Giacomo.

Dal fin qui detto, ogni nostro scrittore, che ben intenda l'indole della sua lingua (di questa lingua, che nata divina nella grao mente dell'Alighieri, e poscia educata da cento e dugento altri sommi maestri del buono stile, non ha bisogno né di puntelli, né di conall, né di caricature ond' essere concisa, forte, e magnifica, e che ben maneggiata da chi ben la conosca e abbondi di gusto non cede a veruna delle moderne né di vigore, né di precisione e mille volte le supera di dolcezza, di splendore, di coltirit, e di maravigliosa flessibilità a tutti i caratteri delle passioni) ogni Italiano, io dico, che non voglia rendersi traditore della sua lingua, sentirà l'importanza di dare al pensiero la più lucida e libera veste che sia possibile, onde corra spedito, o si apra la via nel santuario dell'anima senza farne urdir le porte; intendo dire senza lacerazione d'orecchio. La lingua italiana (e parlo precipuamente della poetica) è la Giunone d'Omero. Grandi occhi, forme maestose, incesso regale, e paludamento di porpora. La degraderebbe il velo lascivo di Taide, ma la deturperebbe l'insipido saio di Diogene; e i nostri padri ci hanno lasciata immensa ricchezza di finissime lane per ben vestirla. Basta aver tatto e saperle scegliere; e sempre ben si sceglierà, se la passione verrà dal cuore, non dalla testa.

Applicando questi principii al primo nostro proposito, non dico io già che il verso in questione

L'ira, o Dea, canta del Pelido Achille,

ben lontano dal meritare disprezzo non abbia anzi in sé stesso, e nel suo spartano andamento una certa aria di gravità, che impone rispetto considerata la sua perfetta corrispondenza col testo; e confesso di essere stato fortemente tentato di ritenerlo nella mia traduzione. Ripeto soltanto che urtando egli sensibilmente le regole della cadenza italiana e venendo alla testa degli altri, mi fa temere che il lettore non si disgusti e rimanga mal prevenuto sul rimanente. Del resto un traduttore di più corag-

gio, che non son io, e che niente si curi di presentarsi bruscamente al suo giudice, ben certo di ricuperarne in appresso la grazia coll'evidenza e la severità d'un poctaro caldo e maschile, un tal traduttore può dispensarsi, mi credo da questi scrupoli. Ma io e per la coscienza della mia debolezza, e per quell'odio mortale che Virgilio mi ha ispirato contro il verso privo di numero, e pel timore che gli orecchi italiani non mi sappiano perdonare al primo aprire di bocca un'intonazione viziosa con una lingua tutta armonia, io lascerò gridare la logica, considerando che la poesia non è tutto affar di ragione, ma di ragione e di senso nel tempo stesso, e seguendo la voluttà dell'orecchio darò bando al verso in contrasto, ricordandomi le brutte bocche di Minerva che suona la piva.

Ma la natura dell'endecasillabo italiano più assai ristretto che l'esametro greco e latino non consente che *ira, canta, e Dea* col resto *del Pelide Achille* si conservino dentro i conioi di un solo verso senza cadere in quella spiacevole monotonia. Parmi adunque indispensabile cosa il disgiungere queste tre idee, e portarne una al secondo colla minore offesa del gusto che sia possibile. Di molte guise, con che ho adempito questo traslocamento, sottopongo alla perspicacia del mio lettore le due che mi sono sembrate le meno infelici, e aggiungerò sopra di esse le mie censure.

L'ira mi canta del Pelide Achille
Stermioatrice, o Dea.

In questa versione è la Dea, che dal primo verso salta al secondo. Tutte le altre parole sono alla testuale loro situazione; l'addiettivo *sterminatrice* (s) oltre il rispondere pienamente all'omerico, ritiene anche l'andamento del testo con la franca trasposizione che Omero gli ha data, e che il bell'idioma italiano egregiamente comporta, o venustà s'acquista e vigore. Ma quella *Dea* dilungasi troppo dal posto in che l'impeto naturale dell'invocazione la collocava. Se no sente lo stento, e ciò basti per eliminare questa versione.

Più disinvoltata ed ingenua giudico la seguente:

(1) Più conforme all'interpretazione di tutti gli espositori ed anche più temperato sarebbe l'addiettivo esiziosa. Ma esizioso ed esiziosissimo latinismi, non hanno ancor conseguito gli onori della Crusca a canto

all'esiziale di Frate Giordano. Nondimeno esizioso, ed esizio usarono frequentemente Nicolò Liburnio, Fausto da Longiano, Antonio Olivieri, e il castigato autore del Cortigiano, tutti scrittori del cinquecento.

Cantami, o Diva, del Pelide Achille
L'ira funesta.

Qui l'ira perde gli è vero la sua preeminenza; ma l'idea che prende il suo luogo è quella del canto, idea cardinale ancor essa, e la prima che dà cominciamento alla sempre bella Gerusalemme. Così Orazio nella poetica, traducendo per incidenza la protasi dell'Odissea, sbalza via dal primo posto l'idea dell'eroe per sostituirvi quella del canto: *dic mihi, Musa, virum*. L'oraziano, *dic mihi, Musa* nell'Odissea e a capello il mio *Cantami, o Diva* nell'Iliade.

L'addiettivo *funesta* sembrerà che non vaglia a tutto rigore quello di Omero, ma il vale certamente più che l'*atroce*, il *crudele*, il *fatale* prescelto da altri traduttori di grido. Anche il Salvini l'ha preferito. Un amico di squisitissimo gusto, il Professor Cavaliere L. Lamberti, in vece d'*ira funesta*, mi suggeriva *ira omicida*, e il consiglio di un tanto conoscitore della nostra lingua ha per me molto peso. Ma due ragioni mi dissuadono. E la prima si è che adoperando *ira omicida*, il contenuto del terzo verso *mandò all'Orco anzi tempo molte anime forti d'eroi* diventerebbe nulla più che una ripetizione e un commento della stessa idea. La seconda è poi che *funesta* nel suo vero significato vale *affersu funus*, mortifera, portante strage e ruina. Cicerone che ben ponderava le sue parole non seppe dare altro epiteto che questo alla mannaia omicida di Verre: *Qui ad C. Ferris nefandam immanitatem, et ad ejus securem funestam serrati sunt*; e *funesta latrocinia* chiamò i rubamenti fatti con uccisione. Similmente *funeste armi, funesti velenti, funesta ferite*, in vece di *mortali*, disse Ovidio in più luoghi; e *Lucrezio funesti campi* le pianure dell'Atica coperte di morti per pestilenza, I, vi, 1136:

..... Mortifer aestus
Finibus Cecropia funestos reddidit agros.

Ritenge adunque *ira funesta* perchè abbraccia la stessa idea che l'*ira omicida* senza particularizzarla, e anticiparmi quella che si sviluppa nel terzo verso.

Finalmente la riunione di *funesta* con *ira* può sembrare che diminuisca sì al sostantivo che all'addiettivo quella vivezza che disgiunti mantengono, l'uno piantato al principio del primo verso, l'altro all'entrar del secondo. Ma la sintassi n' esce più semplice, e col riunire queste due idee toglie loro

quell'aria di fasto e d'orgoglio, che assumerebbero presentandosi separate.

Bene o male ho data ragione del perchè mi sono attenuto a questa versione senza pretendere d'aver fatto meglio degli altri. Dirò adesso il difetto che parmi di ravvisare in quello del Salvini, del Maffei, del Ridolfi, del Ceruti e del Cesarotti.

Lo sdegno canta del Pelide Achille,
O Dea, funesto.

SALVINI.

Anche il Salvini ha sentita la necessità di scompagnare le tre idee elementari, e trasportarne una al secondo. È toccato alla *Dea* l'andarsene dal suo posto; nè il Salvini per mio avviso l'ha traslocata sgraziatamente. Ma *sdegno* non mi dipinge quella sregolata perturbazione di anima, che ad occhi chiusi, siccome l'*ira*, cerca vendetta e fe' dire ad Orazio *ira furor brevis est*; scatenata ampliata poi dal Petrarca,

Ira è un breve furor, e chi nol frena,
Un furor lungo,

quale appunto l'*ira* di Achille. Lo sdegno insomma è un grado di collera che si può accompagnare benissimo colla ragione, e *sdegno guerriero della ragione* cantava l'anima calda del Tasso, il quale sapeva la lingua del sentimento un po' meglio dei gelati pedanti che lo straziavano. L'*ira* al contrario perde affatto di vista i confini della ragione e sta su quelli della forsennatezza. *Quam bene Ennius iram initium esse dixit insaniae* scrivea Cicerone nel quarto delle Tuscolane; e quando noi diciamo *ira di Dio*, noi facciamo a rigor di termini un matto oltraggio alla Divinità, prendendola in senso di un affetto che perlorba.

Canta lo sdegno del Pelide Achille,
O Diva, atroce sdegno.

MAFFEI.

L'auterità di tant'uomo non mi toglie il coraggio di dar al suo *sdegno* l'eccezione già data a quello del Salvini. L'addiettivo *atroce* è infedele, nè porta esizio e ruina come l'omerico. Ardisco ancora chiamar viziosa la ripetizione di *sdegno*. La protasi deve essere semplicissima; e un artificio retorico non può che guastarla. Non comprendo poi il perchè del *Pelide* in vece di *Pelide*. Forse il Maffei l'avrà messo per mutar qualche cosa al verso salviniano copiato di netto, o piuttosto per grecizzare. Ma *Pelides* disuere

sempre tutti i latini, e *Pelide* gli eredi legittimi dei latini i poeti italiani, come *Atide*, *Atride*, *Tidide*, da *Atceo*, *Atreo*, *Tideo*, e via discorrendo. Se inoltre *Fedro* è buon giudice, *Peliade* è generato non di *Peleo*, ma di *Pelia*, padre di quelle stolte che ingannate da *Medea* fecero in pezzi quel misero. Ecco il testo di *Fedro*, l. 4, lav. 7:

*Namque et superbi luget Aetale domus,
Et regna Peliae scelere Medae jacent,
Quae, saevum ingenium partis involvens
modis,
Illic per artus, fratris explicitus fugam,
Ille caede patris Peliadum infecit manus.*

Ho riportato intero il passo di *Fedro* per notare alla parola *Pelias* due errori del *Forcellio* da non tacersi. E l'uno si è l'aver egli preso queste *Peliadi* per figlie di *Peleo*, e ciò ch'è più strano. l'aver in prova citato l'esempio di *Fedro*, che evidentemente le denota per figlie di *Pelia* ricordando la paternità loro carnificina. L'altro è l'erronea interpretazione ch'egli dà a quel verso d'Ovidio.

Transit Hectoreum Pelias hasta latus:

hinc est, spiega il *Forcellio*, *hasta Achille filii Pelii*, avendo prima annunziato che *Pelias* è patronimico semmionio derivativo di *Peleo*. Falsissimo. L'addittivo *Pelias* colla prima sillaba lunga (a differenza del sostantivo *Pelias* padre delle *Peliadi* che la *contrae*) viene da *Pelion*, monte celebre nella Tessaglia sul quale fu tagliata l'asta d'Achille. Quindi *Pelias hasta* da *Pelio* non da *Peleo*. Omero ci spiega tutta questa faccenda nel 16 dell' *Iliade*, descrivendo *Patroclo* che si veste l'armi d'Achille:

... Alfin prese, atte al suo pugno,
Valide lance, ed unica d'Achille
L'asta non prese, immensa, grave e salda,
Cui nullo palleggiar Greco potea
Tramite il braccio achilleo; massiccia antenaa
Sulle cime del Pelio un dì recata (1)
Dal buon Chirone, ed a Pelco donata
Perchè fosse io sua man strage d'eroi.

Per la stessa ragione *Pelias arbor* fu detta da Ovidio, e *Pelias Pinus* da Stazio la nave

degli Argonauti perchè costrutta col materiale del monte *Pelio*. Vedete gli esempi citati dal medesimo *Forcellio*, di cui protesto aver notato gli abbagli per solo amore di questi studi delicatissimi, non mai per difetto di riverenza alla memoria d'un uomo, di cui nessuno ha maggiormente beneficato le lettere. Torno al *Maffei*.

Questo incomparabile ingegno non ci ha data che la traduzione del primo e secondo libro dell' *Iliade*, ed è voce ch'egli vi si accingesse per contrapporla alla *salvina*. Se tale fu il suo divisamento, il *Maffei* non è caduto per vero oelle frequenti bassezze del traduttore fiorentino; ma io cerco pure oei versi del Veronese l'aura omerica, e non la trovo. *Maffei* protesta che la versione del secondo libro, il più scabroso di tutta l' *Iliade*, non gli costa che otto giorni. Ha dunque proouocato egli stesso la sua condanna. In poesia far presto è bene né *Apollo* né *Giove* a ingegno umano il concedono.

Canta, o Dea, l'ira del Pelide Achille,
Ira fatale.

RIDOLFI.

Scorgo due vizi in questa versione. E del primo ho già parlato al principio di queste considerazioni; dell'altro, che è la figura di ripetizione, nell'articolo superiore. Nè mi aggrada l'addittivo *fatale*. Questo vocabolo ha due tagli, perchè risveglia l'idea del danno oggettivamente che l'idea della salvezza coll' intervento d' un decreto del Fato per l'una o per l'altra di queste due cose *Fatali* a Troia erano le frecce di *Filottete*, e *fatale* il simulacro di *Pallade*, quelle per distruggerla, e questo per conservarla. Ma io quel simulacro del pari che io quelle frecce mi corre subito alla mente l'idea dell' oracolo che così ha proferito. Or dov'è l'intervento del Fato nell'ira d'Achille? Comprendo che giusta il comune modo d'intendere *ira fatale* è un'ira che porta danno. Ciò non toglie il desiderio d'un vocabolo più corrispondente a quello di Omero, e giudico sempre doversi accordare ad un traduttore la libertà di allontanarsi dal rigore del testo suorché nelle idee fondamentali. L' *Iliade* del *Ridolfi* è scesa oervi, senza calore, ma fluida, casta, fedele e scevra da pretenziosità.

(1) Secondo uno Scoliaista d'Omero pubblicato dal *Filosofo*, fu allo stesso Achille che il suo educatore *Chirone* fece il dono

d'un frassino con tutti ancora i suoi rami e le foglie. *Minerva* lo rimandò, e ne fece una lancia, e *Vulcano* l'armò della punta.

Del figlio di Peleo le smanie, o Diva,
Canta, e l'ira crudel.

CERUTI.

Chi non sente l'infinito ridicolo di quelle smanie ha sul capo la maledizione d'Apollo e di tutte le nove Muse. Anche l'ira crudel è degna d'Arbace, e vale un gorgheggio L'iliade del Ceruti è tutta zeppa di queste lascivie drammatiche, che Dio perdoni a chi se le gusta.

Del figliuol di Peleo, d'Achille, o Diva,
Cantavi l'ira, ira fatal.

CESAROTTI.

il nome dell'immortale traduttore di Ossian suona sì alto, che anche de' suoi difetti, ove pure sien tali, convien parlare con riverenza. E il Cesarotti, che a migliaia e senza pietà ha notato quelli d'Omero, il Cesarotti stesso m'insegna che si può esser grande e peccare tutto ad un tempo. Aprirò dunque liberamente la mia opinione, e l'onesta mia libertà mi renderà, ne son certo, più degno dell'amicizia di cui mi onora.

Fermo nella sentenza che la proposizione del poema debba andar nuda e semplice quanto mai, trovo la ripetizione *cantavi l'ira, ira fatal*, lontana da questa inculcata semplicità, e un tale raddoppiamento, che altrove avremmo pur della grazia, dubito che qui non la perda, scoprendo l'arte del poeta in un punto, in cui è bene il nascondersela.

Nè saprei commendare quel genitivo triplicato del primo verso; e fosse anche semplice, non so se un genitivo possa dare buon cominciamento a un poema, a meno che

non si abbia per bello l'*Inferni reptos equos* di Claudiano, che, prendendo a cantare *profundae Junonis thalamos*, ti pianta per primaria un'idea secondaria e momentanea, i cavalli di Plutone.

Direi pure che il primo verso prorompe troppo sfarzoso. Ma disdico a un misero il fare più oltre il pedante al maggiore, e in ogni conflitto d'opinione non è il ragionamento, ma il sentimento che mette fine a tutte le dispute. La somma intanto del mio discorso si è questa: tradurre la protasi dell'iliade, conservare l'economia del testo, eguagliarne la sublime semplicità, e contentare la critica, giudicio ch'ella sia per poeti italiani opera disperata. E tante ciance intorno a sì poca lana? dirà taluno dei nostri venticinque mila sciorinatori di rime a suon di boccale. E ciance veramente sono state sempre chiamate queste cure dell'arte dagli sciaurati che della lingua di Giove fanno una lingua di ciurmadore. Ma Orazio grida *haec nugae seria ducent in mala* se si trascurano, e queste sono le ciance che han fatto i versi divini di Virgilio e Racine. Havvi un giudice ignorato dall'armento poetico, un giudice inesorabile, che chiamasi Gusto, il quale condannò un tempo il padre della romana eloquenza a stillarsi per più giorni il cervello sulla scelta d'un vocabolo, e il più perfetto di tutt' i poeti a lambire *more atque ritu arsino* i suoi versi. Grazie al buon genio italiano, la mia nazione, malgrado la sua molta quisquiglia, non è sì povera di eccellenti poeti, come tutto giorno si stampa. Scrivo per questi soli, e spero che il segreto del loro cuore sarà d'accordo col mio.

DISCORSO

AL CHIARISSIMO MONSIGNORE

ENNIO QUIRINO VISCONTI

CAMERIERE D'ONORE DI NOSTRO SIGNORE

PIO VI.

Enni pieridum nostrarum candide iudex.

Se Voi, venerabilissimo Monsignore, non avete commesso lo sbaglio di accordarmi l'onore della vostra padronanza ed amicizia fin da quando ebbi la sorte di conoscermi, che è quanto dire di stimarvi e innamorarmi delle vostre virtù, io non commetterei adesso l'indiscretezza d'indirizzarvi questa lunga dicoria, e quel che è peggio, di stamparla in fronte a questo Saggio di poesie. Incolpate però Voi medesimo prima d'incolparme, e imparate da qui innanzi a far meno uso di gentilezza e di affabilità. Queste sono prerogative d'animo troppo utili e troppo necessarie per tutti: ma voi potreste dispensarvene qualche volta, perchè accompagnate essendo da cento altri privilegi di spirito non vi tirano addosso d'ordinario fuori che molestio; l'ultime delle quali non sono certamente quelle che vi vengono da me. Non contento di esservi eternamente noioso coll' incomoda lettura de' miei versi (vizio comune a tutti i poeti, fuori che a Voi che anche in questo siete straordinario), io ho voluto aggravarvi ancora di più. Vi ho condannato ad essere il mio privato censore. Io sono ancor nell'età in cui molto si scrive, e poco per lo più si conosce. Sono in una città, ove la critica fra le persone di lettere facilmente si fa sentire, ove lo spirito de' poeti è troppo dittatorio. Mi trovo lontano trecento miglia dal mio Eridano, privo degl' insegnamenti del mio saggio Chirone il dottissimo sig. Abate Gaetano Migliore, filologo di quel gran merito che voi sapete, e candido giudice un tempo delle mie Muse, come lo era un giorno Tibullo dei sermoni di Orazio, benchè d'Orazio affatto a me manchi l'ingegno, e l'amico al contrario tutte possessa

le eleganze di Tibullo. Era dunque necessario per me, e dovrei esserlo per tutti, andar in traccia d'una confidente ed avveduta persona, alla cui critica raccomandare l'emenda de' miei errori. Non è egli meglio esser corretto dall'amico, che dal pubblico? Io l'ho richiesto in voi questo giudice, e in voi l'ho ritrovato; nè certamente più schietto e più illuminato io poteva desiderarlo. Qual motivo più grande di compiacenza, più giusto di sicurezza per me? L'amico lontano farà applauso alla mia scelta, e chi leggerà i miei versi risponderà in essi l'approvazione d'un uomo che sin dagli anni più teneri ha dato per prova a conoscere di essere il portento e la meraviglia dei talenti italiani. Questa è una verità predicata da tutta Roma, ed io non ho altro merito che quello di ripeterla. Ma io non voglio imitare il ciarlaiano, il quale per dar credito al suo meraviglioso elixir mostra i passaporti e le ampio patenti in pergamena del Califfo, e del gran Turco, e fa vedere il babilisco dentro l'ampolla. In Parnaso non si spacciano i versi, come spacciansi i balsami sulla piazza. Il pubblico non si sottoscrive sulla parola, nè per nulla gl'importa che una poesia abbia l'imprimatur dello stesso Apollo e di tutte le nove Muse. I soli suoi occhi sono la regola e la misura de' suoi giudizi, ed esso si burla delle specieose raccomandazioni o protesto che brillano in fronte ad ogni libro, secondo la moderna impostura. Io lo temo, io lo rispetto questo pubblico formidabile: nulladimeno io voglio sperimentarlo, giacchè lo sperimentano tanti altri, e qui permettemi una digressione.

Niente più facile che il dare alle stampe

un libro di poesie, e niente più difficile che il darlo buono. Non v'è poeta per meschino ch'ei sia (e di meschini poeti non fu mai inopia) il quale non abbia il suo ben custodito canzoniere, e che presto o tardi non minacci di pubblicarlo, lusingato abbastanza di trovar buona lode e buon soldo. Accade però d'ordinario che in vece dell'una e dell'altro non si lucra che del dispregio. Siamo in un secolo in cui la pederteria è inesorabile. Ognuno giudica, e giudicando si dispensa dall'obbligo di aver ragione prima di condannare. Dichiararsi poeta e giuocarsi la propria riputazione è una cosa stessa presso la maggior parte delle persone che sono dotte di senno, cioè presso tutti coloro che vantano il privilegio di non esser poeti. Mostrato a costoro un libro di buoni versi, fossero pur di Petrarca. Lo guarderanno con quel dispregio, con cui certa filosofaglia d'oltremonti guarda il Vangelo; e sembrerà loro di trattarvi con assai grazia se contenteranno di dirvi col Persiano di Montesquieu: *voilà le grottesco del genere umano*. Io lascio alle anime gentili e ben fatte la cura di confondere col loro esempio, questi scocchi e freddi metafisici, i quali, dice il signor Palissot, gridano contro la poesia, come appunto altrettanti eunuchi che si vendicano della loro impotenza coll'inveire contro il piacere ch'essi non possono gustare. Intanto per donar loro occasione di dir male con tutto il comodo, e a me il piacere di udirla senza affanno, ecco alle loro mani un tomo di poesie. Tanto sono io lontano dall'affliggermi se incontrerò dei critici severi, che io stimerò anzi assai unilante cosa per me il non trovarne. Qual prova allor più sicura che i miei versi non avran meritata la pena di esser letti o considerati? Tuttavolta io confido di non rimaner deluso ne' miei desiderii. Il numero de' curiosi è grande, quello degli Aristarchi non è piccolo, ed io qui sono forestiere. Ecco il fondamento delle mie speranze, ecco la via onde aver il vantaggio di essere onorato dalla censura. Per le cose minute poi, io lascerò ai nostri Quaccheri di Parnaso la briga di affaticarsi in segare alcuni termini ed espressioni un po' troppo iperboliche o neglette, alcune immagini un po' troppo elevate o dimesse, alcuni pensieri altronde imitati o non bene intesi, alcuni argomenti frivoli, e dedurre per ottima conseguenza che tutto il libro è detestabile. Ma, signori critici in prosa, (diceva M. Dryden) perchè pescate le paglie che galleggiano sulla superfì-

cie, e non piuttosto i coralli che stanno nel fondo? perchè vi occupate nella minuta enumerazione di tutte le imperfezioni senza arrestarvi giammai alle bellezze? Il giudicar senza spirito su convenevole materia è stupidità; ma il giudicar con malizia è impertinenza; come l'aver ricorso alla satira, quando si manca di ragioni, è opera da uomo ignorante ed infame.

Chi trovar vuole i difetti d'un poeta deve cercarli nell'eccesso delle qualità che ne costituiscono il carattere? Ogni poeta pone sempre ne' suoi versi molte di quelle cose che poco gli costano. Chiabrera, Guidi, Frugoni peccano di soverchio entusiasmo: sono caricati qualche volta e giganteschi. Segno che la lor fantasia era grande e robusta: i loro difetti stessi ne formano l'elogio. Una immaginazione delicata e gentile diverrà viziosa per troppa sottigliezza e raffinamento: all'incontro una immaginazione calda e profonda eccederà nella grandezza e nel disordine delle idee. Somiglia la prima ad un piccolo rivolo che mormora languidamente, ed ha il margine sì gremito di fiori, che non dà varco ad accostarsi senza calpestarne ed opprimerne molti coi piedi. Somiglia la seconda ad un fiume reale che torbide sì qualche volta, ma sonanti e maestose porta al mare le sue onde, e regge sul dosso le navi; laddove quel ruscelletto appena tragge seco le povere foglie che i fanciulli vi gettano per giuoco. Zappi, Rolli e cento Francesi sono del primo carattere. Dante, Ariosto, Milton sono del secondo. Io non dispregio le delicate fantasie smorfiose; ma io vorrei essere Omero piuttosto che Anacreonte, e rinuncierei di buon grado a cento leggiadre cose di quelle per aver dieci sole bellezze di questo benchè da molti difetti accompagnate. E tanto più volentieri io lo farei, quanto che Longino ci fa intendere la tuona di serietà che le produzioni d'un grande ingegno con molti errori e inavvertenze sono infinitamente preferibili alle opere d'un autore d'inferior grado scrupolosamente esatte e conformi a tutte le regole dello scrivere corretto. Ma su tal particolare io credo essermi già spiegato abbastanza.

Non voglio però che pensi nessuno esser io devoto più per un poeta che per un altro. Io leggo con trasporto tutti i buoni maestri, e le bellezze di questo non m'impediscono di sentire e di ammirare le bellezze di quello. Petrarca mi tocca l'anima, Frugoni mi sorprende, Klopstock mi trasporta con violenza nel suo sentimento,

mi mette in iscompiglio la fantasia; Gesner, Lessing, Kleist mi innamorano colla loro semplicità, e mi rendono voglioso di farmi pastore. Crebillon mi piace perchè mi spaventa, Cornelio mi solleva sopra di me medesimo, Racine mi ricerca il cuore, e senza esser fanatico per Shakspeare so di aver sparsa in pubblico teatro delugine sulle sventure di Giulietta e di Romeo, e di esserne altra volta partito pieno di terrore e di raccapriccio per i furori di Amleto. Nomino questi forestieri acciò si veda che io non sono idolatra dei li Italiani. *Tros, Rutulave fuat*, o italiana o transalpina o cinese o araba che a sia, fosse pur anche groelandica, la esia mi piace tutta purchè la trovi buona; nè io getto al fuoco un libro che abbondante sia di difetti, quando non mandi bellezze che li compensano; perchè almeno poi l'ottimo non si trova se non nella repubblica di Platone. Tuttavolsiccome è difficile il far versi, e non per il suo modello, la sua innamorata, oltre il Parnaso è diviso in Petrarchisti, Frugoniani e in altre sette forestiere, e combattono tutto giorno fra loro e si uolano, quasi che la gloria di uno escluda quella dell'altro; così mi dichiaro amico di aver la mia bandiera di partito, questa è la poesia degli Ebrei. Confesso però che io diserto facilmente, e che frequente ritorno alle prime insegne senza arde di essere moschettato, perchè la mia di Apollo non è quella di Marte. Il cieco, la galanteria, l'amore (giacchè tal d'amore è la grande epidemia dei li) mi hanno fatto spesso dimenticare David e d'Isaia in grazia di Tibullo e di Saffo. Ma queste sono infedeltà che costituiscono il mio carattere. Io amo che David più che gli altri poeti, e ne vorrà, credo, condannare questa mia infedeltà. Omero, Pindaro, Virgilio sono idi e maestosi; ma David (senza parlar dei Profeti, specialmente d'Isaia) dà qualche cosa di più. Chi non si accorge della differenza che passa tra questi, tanto peggio per lui. Questo affare di sentimento, e chi mai si congeda da sé medesimo è inutile che cerchi le sue ragioni.

Non siete stanco di sentirmi, Monsi-
e, abbozzero un piccolissimo parallelo lo spirito poetico di Omero e di Dante confrontando tra loro alcune immagini dell'uno e dell'altro, giacchè tutto si può. Nell'Iliade viene in campo Giove una truppa di numi che sono in li-

te fra loro, che si strapazzano e si feriscono, e restano essi feriti da braccio mortale, ed hanno qualche volta paura di morire, che trasgrediscono i divieti dello stesso Giove, e lo addormentano per dar delle busse con libertà ai Troiani da lui protetti. Negl'Inni sacri si fa innanzi il Signore, il Dio degli eserciti. Innumerevoli Angeli e Cherubini mille volte più rilucenti dei raggi del sole lo circondano, e con le ali si coprono per riverenza la faccia, non cantano incessantemente la gloria e l'onnipotenza; passano in giuochi di Paradiso una vita eternamente beata, e altra gara non conoscono che quella di amarsi. Nell'Iliade vedesi Giove che dal monte Ida vibra tuonando dei fulmini spaventosi davanti ai cavalli di Diomede, e nel mezzo di tutto l'esercito greco. Negl'Inni sacri mirasi Dio che discende a punire i nemici del suo popolo eletto. I cieli s'incurvano sotto il peso de' suoi piedi; l'universo traballa, e minaccia di ricadere nel caos secondo. I venti lo pigliano sopra le ali; i tuoni gli ruggiscono sotto le piante; i lampi, i fulmini, le tempeste gli fanno d'intorno un orribile e spaventoso corteggio, e le nuvole percosse dal fuoco che gli esce dalla faccia s'infiammano come carboni roventi. Dio parla in aria di sdegno; le sue parole sono altrettante procelle, le montagne si squagliano come la cera e si dileguano come un pugno di polvere. Ecco distrutti coo un batter di palpebra i suoi nemici, ecco rimasto secoa un vivo tutto il campo di battaglia. Dove si trovano immagini più ricche e maestose di queste? Omero ci rappresenta Giove che all'avanzarsi di Achille contro i Troiani tuona dall'alto, e Nettuno che sollevando in burrasca le sue onde scuote col tridente la terra. Le cime del monte Ida ne crollano fino dai lor fondamenti, e Troia tutta viene agitata da un gran terremoto, al cui fragore spaventato Plutone nel fondo dell'inferno balza dal trono; teme che la terra si spalanchi, e che la luce del giorno penetri nel regno delle ombre. Che terribili immagini! cho forza di poesia! esclama a questo passo Longino rivolto al suo Terenziano. Bisogna confessare che Omero non ha tra i profani chi lo eguagli nella vastità e magnificenza dei pensieri. La sua immaginazione è stata la più grande di quante ne abbia avuto l'antichità; e quando, dopo aver letta l'Iliade, si piglia in mano l'Eneide, non si può far a meno di sentir qualche volta nell'anima un poco di quella freddezza, che si sente negli ultimi

nei canti dell'Eneide stessa dopo la lettura del secondo, del quarto e del sesto. Virgilio per altro supera il Greco nel gusto e nelle proprietà dei sentimenti, quanto il Greco supera Virgilio nei caratteri, nella varietà e nella grandezza del genio. Mi sarebbe egli permesso di dire che nessuno si rassomiglia ad Omero per la forza di fantasia quanto Milton? So che molti non possono perdonare a questo poeta l'artigliaria dei Diavoli contro gli Angeli, le svelte montagne e la furia colla quale da una parte e dall'altra le portano per aria e se le scagliano contro; il gran ponte fabbricato dal Peccato e dalla Morte, e l'allegoria pure del Peccato e della Morte, nella quale Milton simile si mostra a Spencer e all'Ariosto più che ad Omero e a Virgilio; e parecchie altre stravaganze. Ma questi difetti distruggono essi le innumerevoli bellezze di quel poema, nelle quali, sia detto con pace, egli supera tutti i poeti, ed uguaglia lo stesso Omero? Milton è difettoso; ma per cadere nei difetti di Milton bisogna essere un poeta di prima classe. Fratello di Milton; può chiamarsi Klopstock autor del Messia, la fantasia di cui nel terribile è forse tanto maggiore di quella di Milton, quanto questo l'ha maggiore di quello nel delicato e nel tenero. Il concilio dei diavoli di questo Tedesco getta paura, e la parola di Satana non potria concepirsi più forte e più rabbiosa Belzebub medesimo, so Belzebub facesse il poeta. Mi duole che il chiarissimo padre Bertola non prometta più che un canto di traduzione del Messia. Eso potria arricchire meglio d'ogni altro la nostra lingua di tutte le bellezze di questo poema, e togliere a me in tal guisa un'antica tentazione di accingermi io seriamente a questo lavoro già da me per ischerzo tempo fa cominciato. Ma Klopstock e Milton sono grandi, perchè assistiti vengono dappertutto dall'entusiasmo di David. Ritorniamo dunque a David che vale assai più di loro, e vediamo s'egli abbia delle immagini superiori all'ultime che abbiamo accennate di Omero, se non paragonabili nel carattere, paragonabili almeno nella grandezza.

Dio, dice David, si affaccia sul caos, apre la bocca per crear l'universo, e l'universo si slancia da sè medesimo dal fondo dell'abisso, il cielo si distende come un padiglione e risplende seminato di stelle e di pianeti. Fa cenno al sole d'incamminarsi verso l'occaso, e il sole ubbidisce e prende il suo corso. Fa cenno al mare

di ritirarsi, e il mare spaventato si mette in fuga e si riossera mugghiando dentro i confini che l'onnipotenza gli prescrive. Dio manda un fiato di vita; ed ecco le campagne e le valli vestirsi di fiori e d'erbeti, ecco frondeggiare le selve, e i ruscelletti spiccar fuori zampillando dal fianco delle montagne, ecc. Fa d'uopo esser senz'anima per non restar commosso da tanto e sì belle immagini, e non comprendere la superiorità che danno a David a confronto di Omero. Nell'Iliade è l'uomo che scrive ed inventa; l'immaginazione è profana, i suoi sforzi non possono occultarsi, e questi ne tradiscono la debolezza. In David soffia immediatamente lo spirito di Dio: la sua poesia è degna del cielo medesimo; è impressa tutta dal conio di Colui che scherzava formando l'universo. Omero copia la natura. David scrive ciò che gli detta lo stesso autor della natura, ed esso è quello che dipinge per lui. David in somma è tanto superiore ad Omero quanto la cristiana idea del supremo Essere è più ragionevole e più sublime in noi che nei Pagani. E benchè sia vero che tanto Omero quanto David si rigniscano ambedue allo stesso punto, perchè la natura è l'oggetto e lo scopo a cui tendono dall'una parte e dall'altra; passa però questa gran differenza tra loro, che Omero è rimasto dentro i confini dell'umanità, laddove David (dice il signor Batteux) predeendo un soprannaturale scuotimento salì suo in grembo alla Divinità a pigliarne i suoi soggetti e la forza necessaria per degnamente trattarli.

Ma io sono un pedante in ripetere cose già note, specialmente a voi, veneratissimo Monsignore, che più d'una volta vi siete accordato meco a favore di David contro i vostri Greci. Dico vostri, perchè sio dall'età di tredici anni voi ne suocchiaste il latte, e stringeste con essi familiarità, recando fio d'allora in sì bei versi toscani qualche tragedia d'Euripide, che Roma se ne ricorda ancora con maraviglia. I Greci intanto sono stati essi che vi hanno reso quel nobile e leggiadro poeta che siete. Di qui nasce a voi la ragione di esserne tanto innamorato: ma se fosse lecito indovinare i pensieri dei morti, si potrebbe credere che anche i Greci siano innamorati di voi, o che almeno abbiano la smanìa, dirò così, di vedervi e di essere veduti. Ne avete una prova in Pericle, il quale, dopo di essere stato nascosto per tanti secoli agli ocelli diligenti della curiosa posterità, dalle campagne di Tivoli di dove è stato disotterrato, è venuto ultima-

mente a trovarvi e a farsi da voi riconoscere in persona con un bel volto degno veramente d'Aspasia, e con un grand'elmo in testa scolpito dal bravo artefice forse sulla forma di quello che portava quel giorno che vinse i Sicioni. Ma io non vorrei che in grazia di Pericle vi dimenticaste di Pindaro. Egli da qualche tempo si lamenta che voi interrotta abbiate quella nobilissima incominciata versione delle sue Odi, colla quale sperava vendicarsi delle storpiature fattegli sinora da tanti infelici suoi traduttori. Ricordatevi, Monsignore, che Pindaro non merita questo abbandono. In vece di contemplare la testa di Pericle o di esaminar qualche medaglia non ben conosciuta, giacché di medaglie e di antiquaria ne sapete abbastanza, date di piglio alla lira di Pindaro, e arricchitela d'auree corde toscane. Voi non sarete certamente al cigno di Tebe i torti che fatti vengono a quel di Venosa da qualche furibondo assassino di Parnaso, il quale con barbara parafrasi ne stempra più Odi in una sola per aver campo di farvi brillar in mezzo le sue strepitose puerilità.

Ma queste devono essere occupazioni di mero diletto, e non hanno da pregiudica-

re a quelle di seria attenzione, che tutta la repubblica letteraria ha diritto di esigere da voi. Ella si duole che voi non pensiate ancora di mettere a profitto altrui quei lumi e quelle dottrine che ormai non possono tenersi più celate senza scrupolo di coscienza. Che giova al pubblico che voi siate versatissimo in tutt'i generi di letteratura, profondo nelle metafisiche, e sottile nelle matematiche, le quali ultime facoltà non aspettarono la maturità degli anni per farsi comprendere da voi, perchè voi al pari dei Pascal e dei Clairant avete il privilegio d'essere grande nelle medesime sin da fanciullo; che giova a lui tutto questo, se voi nascondete il candelabro sotto del moggio, e non vi curate di essere illuminato per altri che per voi? Perdonate, Monsignore, la libertà con cui parlo. Io ho la fortuna d'essere nel numero ristretto di quei pochi amici che godono dell'amabile vostra compagnia. Ho avuto perciò il campo di conoscere quanto meraviglioso voi siete e per talenti e per dottrina. Dunque fate che tutto il mondo conosca l'istesso, e risparmiato a qualcuno il rossore di defraudarvi talvolta di tutta la lode che vi è dovuta.

LETTERA

DI URBANO LAMPREDI

AL SIG. RAFFAELE LIBERATORE

INTORNO AD ALCUNE PROPOSIZIONI CONTENUTE
NELLA LETTERA DI V. MONTI.

ALL' AB. S. BETTINELLI

Confessalemi il vero, com'è sempre solito, mio pregiatissimo amico. Voi siete restato molto commosso, per non dir turbato, dalla lettura di un' antica lettera di V. Monti al Bettinelli ristampata nell'ultima edizione fatta a Milano delle opere postume e rare di quell'insigne e valoroso porta de' tempi nostri: non meno poi meravigliato della mia tranquilla freddezza quando me ne deste la nuova, ed ancora

conservata dopo avermi voi detto, che il Tramater sperava di ottenere il permesso dal Governo di produrre qui in Napoli l'edizione dei cinque costosi volumi Milanesi, ne quali è riportata la detta lettera. In questa si asserisce apertamente dal Monti, che circa 30 anni sono in quegli infelicissimi tempi dell'invasione francese in Italia io come scrittore (N. B.) non di OPERA LETTERARIA, ma di un foglio POLITICO intitolato

MONTORI DI ROMA, mi sono fatto *giuoco delle più illibate reputazioni*. L'accusa è gravissima: ma dirò primamente, che se essa fosse appoggiata sulla verità di un fatto non pubblico ma privato, talmentechè si fosse potuto almeno presumere l'illibatezza di quelle reputazioni, io certo non avrei potuto vivere a Milano per quattro anni dopo la pubblicazione di questa cosa una vita agiata tranquilla ed onorata con dirò della semplice amicizia, ma posso dire ancora in forma di intimità, dalla stima di tutti quanti fiorivano allora in Milano; e vivono ancora, e viveranno ancora nella memoria de' posteri, cioè di un Lamberti, di un Breislak, del Monti stesso, e di molti altri fra i quali merita particolarmente di esser segnalato l'amabile e dotto conte G. Paradisi presidente del senato Milanese di que' tempi.

Tutto il fiore della letteratura e delle scienze radunavasi ordinariamente sì di giorno che di sera presso questo illustre personaggio, ed io mi trovava specialmente in quella inviata da molti e gratissima a tutti cospicua società, come professore di Matematica nel collegio de' paggi imperiali destinati al grado di Uffiziali nella milizia. E giovi il notare di passaggio che fra tutti i letterati di qualche nome e di non infimo era pure il Foscolo; ma egli solo non poté mai pervenire (né saprei dirne la ragione) a meritarsi tanta non dirò stima ma confidenza ed amicizia del detto Presidente, o di alcuni altri fra' principali di quelli che ammetteva, i quali erano il Monti, il Lamberti, Breislak, ed altri pochi.

Da questi fatti notissimi a tutta Milano altro non dovette concludere, mio egregio amico, e spero concluderete, che fin da quel tempo fu dato e conosciuto il vero suo valore o significato, o applicazione a quella frase ingiuriosa del Monti, e concluderete ancora che riproducendo alla luce il fondamento di quell'accusa, se allora non mi piacque nella pubblica opinione, anzi mi giovò nell'animo de' più onesti, molto meno può nocermi ne' vostri tempi di serena calma ben diversi da que' tempestosissimi, o e' quali il più esperto ed avveduto pilota giungeva appena fra gli urti de' flutti sommosi da contrari venti in salvamento alla riva coll'agliata sua nave.

Dopo che dai fatti precedenti avrete dedotte le logiche e naturali conseguenze, voi sarete vago per avventura di sapere a quali *illibate reputazioni* intendeva riferire la sua accusa questo furioso Aiace flagellifero contro gli Autori, o Editori del Filebo nella sua lettera a Bettinelli, io voglio accennar-

vele prima di dedurlo dalla storia genovese della nostra reciproca pacificazione accaduta nel 1805 in Milano: leale e sincera pacificazione fra questo Glauco dall'armi d'oro, e Diomede dall'armi di ferro. Egli chiamava insomma illibate le reputazioni dei Faypoult, dei Perillè, e di altri Commissari Francesi, che grandinavano in quei tempi d'invasione sull'Italia, e specialmente su Roma, fabbricando cedole, chiamate in francese *assignata*, rovinatrie, e distruttrici della fortuna pubblica e delle particolari; specie di locuste che io non dubitai di attaccare con le armi della parola, altre ooo avendo a mia disposizione. Ma di ciò seguentemente e con tutta la chiarezza della verità ragioneremo, e vi renderò ragione perchè fu fatta quella famosa pace fra le nostre *alte potenze*, e conservata poi inviolabilmente per circa vent'anni; perocchè gioverà prima notare che il Monti celebrando Poets scrittore; ed il Gianni non meno allora celebre come Poeta estemporaneo avevano, per non so qual disgraziata sorte delle buone lettere italiane; introdotto la pessima usanza di rispondere alla critica riprovante meramente letteraria con un'insulto qual si fosse o veridico o calunnioso fondato nella supposta o vera immoralità del critico letterato; non laudante, ma riprovante il presicco o lo stile d'una poetica composizione. Così in Roma quando V. Monti era l'Ahato Segretario del Principe Braschi nipote Pontificio, dappoichè alcuni altri Abatucci che si credevan Poeti, perchè ascritti nell'Accademia dei Forti, ebbero sparsi alcuni sonetti, ed altre poesie, con le quali o censuravano, o deridevano un suo soetto contenente una preghiera a S. Nicola, il Monti si lanciò in campo contro di loro con l'aurea laidezza del poetico suo stile, che come il flagello di Aiace, disperse e quasi distrusse quella povera greggia. Questo flagello fu quel sonetto da me altrove accennato con la coda avvelenata, che l'elegante scrittore biografo del Monti chiama la più grande vendetta, e deve al parer mio, e spero ancora del vostro, e di molti altri esser chiamato il più grande obbrobrio, o con altro nome femminile la più grande ignominia dell' Muse italiane. Perciocchè quei montoni del Paroaso romano avevano alla fin fine belato; in quel tuo sonetto non mi piace tal pensiero, o tal frase, o il suo disegno, o il colorito; e il Monti profanando con detestabile misuso il vero, sacro e casto linguaggio delle Muse, sapete che rispose ai loro belati? Voi siete un gregge vile ed abietto di furfanti, d'invidiosi scellerati, di bozzi

infami, di briachi ec. ec. e tutte le altre espressioni, e forme di dire di simile specie che apaziano malacconcie e neglette nei postriboli, nelle taverne, e nei mercati, e in quel sonetto vedevansi rivestite di begli abiti e lucenti dal novello Archiloco, il quale forse non ebbe la vittima di un Lisembo, ma mostrò l'intenzione di averla in alcuno almeno degli assaliti. Ma voi ben vedete la tristizia, e la miseranda turpitudine di questo trionfo, dopo il quale il sonetto non era né difeso né renduto migliore. Il trionfante dovè fuggir di Roma, e riparar nella Cisalpina, come ho detto nella mia annotazione alla faccia. . . di questo volume dove trovò nel Gianni un tremendo avversario che lo assalì non con le medesime armi d'oro, ma col flagello medesimo, perchè continuasse, e vieppiù crescesse la più grande ignominia delle Muse italiane. Per darvene un saggio non ideale, ma dimostrato dai monumenti pubblicati dalla stampa, il Monti nella sua Mascheroniana dopo aver maltrattato alcuni, o perchè non erano fra i lodatori di quel suo Poema, o perchè forse non partecipavano alle sue opinioni politiche nel corpo legislativo, parlando del Gianni suo collega, e stolto pretendente a rivalità con lui nel valor poetico, volendo dire che il Gianni era un gobbetto di macchina figura e voce nasale che in Roma aveva esercitato l'arte del sartore, specialmente nel cucire e raggiustare i busti delle donne, scrisse come si legge stampato:

..... E di Libetra

Questo rettile sconcio, che supplizio
Di dotte orecchie, cangiò l'ago in cetra.

Il tratto è satirico e irrisorio, ma non infamante in senso morale, e solamente alcuno potrebbe notarlo d'inconveniente alla gravità del soggetto; ma a malgrado di ciò, questo poema è parto ben degno dell'eleganti e robuste, se non sempre temperate e venerande Muse Italiane. Mi ricordo poi benissimo che leggendo io l'ultimo dei riferiti versi, dissi al Gianni stesso che non parevami molto acconcia e naturale la comparazione analoga dell'ago con la cetra, perchè l'uno potesse trasformarsi nell'altra, ma si vedeva analogia fra l'ago e la penna, e fra un busto e la cetra, sì per la forma, che per le stecche di quello simili alle corde di questa; onde avrei regolato in modo i versi precedenti da terminare col seguente:

Checambiò l'ago in penna, e un busto in cetra.

Né per ridicola vanità, né inutilmente riporto qui questa inezia di critica letteraria sopra un verso del Monti contro il Poeta bustaio Gianni, ma come vedremo nella seguente storia della nostra pacificazione in Milano, questa specie di scherzo fu una delle cause che, per la sua conseguenza nel modo di ragionare del Monti, si opponeva specialmente alla nostra riconciliazione. Prima della quale fa di mestieri che io vi ponga un assaggio della Polemica letteraria di que' tempi fondata ne' monumenti esistenti, e che perciò appartiene alla storia letteraria, non per l'edificazione ma per l'istruzione de' giovani posteri letterati.

Per questo verso da me bizzarramente criticato nel Monti, il risentito Gianni non solamente non si contentò a lanciare da Parigi contro il Monti un sonetto stampato, nel quale lo accusava delle ruberie di un Verre in una sua Commissione amministrativa nella Romagna (e pure fra le molte buone qualità del Monti il disinteresse e l'onestà sociale ne' Politici impieghi non erano né le minori né l'ultime) ma vi aggiunse la tempestosa mitraglia del *Proteone allo specchio*, satira virulentissima che eede al citato sonetto del Monti nella aquisitrezza dei colori poetici, ma non nella asbesenza delle mostruose figure, e i tratti satirici non vanno per la più parte a ferirlo se non ripercossi dalla riputazione offesa acerbamente della sua Teresa, la quale era sì bellissima fra le belle d'Italia, ma in mezzo a tante sciagure teneva una condotta non dirò claustrale, ma quale esige la pubblica decenza, onde le persone oneste ne biasimavano il Gianni, le meno oneste ne ridevano, e pochissimi, cred'io, se ne rallegravano con lui il quale, come accenna il Monti stesso, si vantava di gustare il piacere degli Dei d'Omero, cioè quello della vendetta.

Ma perchè, voi con altri forse mi direte, parlare di tante sciagure delle lettere italiane? Oltre il sopra indicato motivo della utilità presso i posteri, ne aggiungerò un altro, ed è, che il Monti ricevendo in Milano questi colpi satirici da Parigi, e sapendo bene che il Gianni era tenuto da tutti gli *utopisti italiani*, non che da Francesi e da lui stesso pure, cred'io, per valentissimo nell'arte poetica estemporanea, da questo principio tirava la conseguenza del tutto *anti eurideica*, che tutti e singoli fossero gli instigatori, ed alcuni ancora i cooperatori del Gianni nella composizione di quelle infernali suo satire. Acciecalo,

o piuttosto trasportato dal *Demonio Achilleo*, cioè dall'ira, egli scrisse la seguente lettera a Bettinelli, e voi ben vedete qual parto mostruoso non rispetto alla forma, ma sì alla materia dovea nascere non da tranquillo intelletto, ma dalla immaginazione accesa dall'ira non fondata nel fatto, ma nel sospetto o nell'apparenza di un fatto; e questo noi vedremo più sotto che fu il più grande ostacolo alla nostra pacificazione, la quale non accadde franca, e leale se non quando egli ebbe protestato e dati i segni non dubbi di esserne affatto spogliato.

Il bello e culto scrittore delle notizie sulla sua vita sembra menar buona ai Monti la sua più lode che apologia dello sdegno che si legge nella *Proposta* e in altre sue opere commendevolissime per la posterità. Egli confonde lo sdegno letterario col militare, chiamato dall'Epico Cantore della Gerusalemme.

Sdegno guerrier della ragion feroce.

Io son d'avviso, e dopo i narrati fatti, voi gentilissimo amico, colle oneste e savie persone vostre pari sarete pur del mio avviso, che il fatto sdegno quando produce il sonetto caudato di un Monti, ed il *Proteone allo specchio* di un Gianni deve significarsi colla perifrasi.

Sdegno guerrier della ragion perduta

E per convalidare l'opportunità di questa sostituzione d'epiteto dato alla ragione in balia dello sdegno poetico eccitato a guerra, noterò un altro tratto moralmente, e eruditamente satirico dello stesso poema, dove l'iracondo poeta oltre l'aver gridato mosso dal retto e vero patrio zelo.

Veggio in cocchio A delasio l'O vituperol eoe.

Dopo aver malmenato più o meno acerbamente alcuni, si scaglia particolarmente con più di furore contro di uno, mediocre letterato, e poeta. Costui era stato pur rivestito di cospicui impieghi letterarii, e politici; e nè un tenue pure soffio di fama aveva sparso che fosse mai stato condannato a pena infamante. Il Monti ne fece il ritratto meropico disegnandolo come il *Galeotto di Nemi*,

Scappato al remo, e al Tiberia capestro;

e subito si sparse per Milano il nome del

Galeotto il quale, come poi dopo si seppe da tutti, più di 40 anni prima aveva con altri adolescenti suoi pari commesso veramente un delitto degno di pena infamante, ma con tutti i complici n'era stato assoluto per la ragione dell'età. Dopo questo trascorso giovanile crisi egli guadagnato per la sua civile coadotta e per la sua operosità letteraria, la stima ed anche l'amicizia di molte oneste persone che ignoravano quell'antichissimo fatto, e forse non perdè tutti questi preziosi beni morali; ma se la ragione feroce mossa dallo sdegno produce cotali effetti, noi rinunzieremo volentieri a questa ragione, e quindi le sostituiremo l'aggiungito precedente. Ma venghiamo all'epoca per me di dolcissima rimembranza della nostra pacificazione di Milano.

Dipartitomi sulla fine del 1808 da Madrid tumultuante per l'ingresso dell'esercito Francese capitanato da G. Murat, e rendutomi in Linguadoca nella celebre scuola di Soresè, quasi subito mi fu comunicato l'articolo della *Decade* intitolato *Filèbo*, Anoaimo, ed attribuito in Francia all'esconvenzionale Barrère, il quale altro non avea fatto se non che avea tradotto in Francese quanto gli era stato posto sotto gli occhi dal Gianni in Italiano. Io mi accorsi subito che il più di quella farina era del mio sacco, ma in vari luoghi dal Gianni manipolata e commista alla sua. La manipolazione consisteva nel diminuire l'intensità della critica *laudatoria* rispetto alle poesie di forma lirica, e d'accreascere quella della critica *riprensiva* rispetto alle poesie di forma epica, siccome il *Bardo della selva nera*, e il poemetto intitolato *La Spada di Federico II*. La mescolanza poi di altra farina consisteva in molte lodi ed in certi titoli di preminenza poetica che ridicolosamente dava alle sue poesie estemporanee relativamente alle meditate del Monti; del resto fuori di queste superchierie di falsificazione letteraria, notai bene che il Gianni non ai era permesso alcuna frase d'insulto o villania morale, perchè o sapeva bene che si fatto stile non avrebbe potuto esser creduto il mio, oppure come dicevano ridendo molti amici miei, temeva il secondo atto tragico sulla preminenza delle sue spalle simile al precedente eseguito dal Bossi celebre Pittore in Roma nel caffè di Monte Citorio, fatto curiosissimo ch'io riporterò quando mi si darà l'occasione di parlare delle sue insensate litanze sul suo merito poetico, accennato anco dal Monti con bello stile in questa sua lettera. Mentre io stava pensando come io

lessi farmi render conto dal Gianni di questa perfidia letteraria, stando lui in Parigi a cento leghe di distanza, mi capitò da Milano un esemplare di questa lettera, ch'io lessi con molta avidità e senza turbarmi fino alla pagina dove egli mi accusa d' *essermi io fatto giuoco dell'altrui più illibate reputazioni*. Dopo questa falsità calunniosa mi trovai tanto turbato che non potei ridere alla lettura di un'altra falsità degna veramente del mio e dell'altrui riso. Perciò volendo egli dissimulare il piccolo serriglio che io aveagli renduto a Firenze nel 1797, quasi dieci anni prima, suppone che colà io divenissi suo conoscente amico ed alleato per la mediazione, e buoni uffici del gravissimo diplomatico Spagnolo ambasciadore allora della corona di Spagna presso il Pontefice Pio VI di S. M.; e impiegato da ambedue queste potenze appresso Napoleone, cui era accettissimo. Per tanto concedasi pure che il Monti fosse il Napoleone della letteratura, io certamente non poteva preteendere d'esserne il Re Carlo IV o il Pontefice. Questa falsità dunque, o bassa dissimulazione mi fece sì sorridere ma non temperò lo sdegno svegliato dalla precedente; onde abbandonata repentinamente la cattedra rendutami poco prima, e due mila franchi d'anno appuntamento volai per la via più corta a Milano sul campo di battaglia, per chieder ragione e conto di questa obbrobriosa imputazione. Appena colà pervenuto mi circonvenero amichevolmente Luigi Lamberti, Scipione Breislak, il Professore Anelli, noto autore delle *cronache di Pado*, il celebre pittore Apollini ed altri amici stimabilissimi. La prima cosa che si affrettarono a dirmi fu quell'una che io già sapeva perchè scritteami a Soreze dal Lamberti, cioè, che il Monti con quella lettera avea dato di cozzo in tanti che uno di essi (e credo l'avevo accennato nella lettera solamente coll' iniziale M. . . .) elevato a cospicua carica nello stabilito regno d'Italia) avevano fatto ricorso e querela al Viceré e che quindi non era stato eletto membro del Senato come il celebre Volta, Straticio, Mengotti, ed altri più insigni nelle lettere o nelle scienze; e sostenevano che questa esclusione aveva punito abbastanza di tante insolenze e vituperii vomitati contro i veri o supposti compilatori del *Filebo*. Cari amici, io rispondeva, se questa disgrazia acchieta gli altri, non può nè deve acchieta me che qua non venghi invaso da quel demone che il Monti chiama, dopo il Tasso,

Sdegno guerrier della ragion feroce

nè con quello della ragion perduta, ma sì con quello della ragione offesa, e questo demone non vi spaventi; egli è uno spirito di natura più nobile e tranquilla, ma inculca e fa suonare continuamente all'orecchio quel gran precetto di Salomone: *curam habe de bono nomine*. Non già rispetto a voi, ma rispetto a quelli che non mi conoscono, o non mi avranno conosciuto, quando più non saremo nè io nè voi; io non debbo nè posso tralasciare, che nelle opere del più celebre letterato e poeta de' nostri tempi si legga senza almeno una qualche spiegazione, o dichiarazione, che un coetaneo, comechè di nome poco noto, chiamato Urbano Lampredi, sia stato una specie di scellerato, che *siasi preso a giuoco, o abbia concalcate le altrui reputazioni*, come si dice dell'Aretino. Distinguiamo adunque la questione *letteraria* dalla *morale*. Riguardo alla prima difenderò colla penna quello che potrò se sarà parto della mia povera Minerva, e se non potrò difenderlo, mi darò apertamente per vinto deponendo la penna. Ma rispetto alla questione morale io lo citerò al Tribunale competente, se pure nell'iniquità di questi tempi esistono leggi, e tribunali contro le calunniose imputazioni. E se queste leggi e questo tribunale non esistono, certamente esiste sempre il tribunale della corrente opinione pubblica le cui sentenze debbono servire alla posterità ignara de' veri fatti sopra i quali si fondono particolarmente i giudizi della presente.

Per non tenervi lungamente a bada intorno a particolarità, alle quali nè voi nè altri darete altro interesse, se non quello che v'ispirano l'amicizia verso di me, o piuttosto e molto giustamente la chiarezza e digià letteraria di V. Monti, vi dirò brevemente che i nominati amici m'indussero facilmente a compromettermi nella mia questione al giudizio del Conte G. Paradisi presidente del Senato Milanese, al quale si unì il Conte Guicciardi. Ministro della Polizia Generale, rispettabilissimi personaggi che solo per fama io conosceva; ed ora è tempo di dirvi su quali fondamenti il Monti sosteneva l'imputazione non essere calunniosa.

1. Egli senza alcuna valida o ben fondata testimonianza asseriva, ch'io con gli altri m'era unito col diffamante poeta relativamente alle false e obbrobriose sue declamazioni contro la sua consorte Teresa.

2. Non è peranche nè spenta nè igaota la storia di quel breve tempo nel quale cor-

reva per tutta Italia un giornale politico intitolato *Monitore Romano*, perchè parlava specialmente degli atti governativi della Romana non meno infelico delle altre mitologie repubblicane italiane fondate sull'arena non dalla forza del braccio italiano ma dello straniero, o perciò da' buoni e saggi *Utopisti*, che per mala ventura non erano i più numerosi, furono tutti quei governi fin d'allora caratterizzati coll'aggiunto di mitologici. Pertanto quel foglio parlar doveva di certe violente operazioni dei finanzieri, per lo più commissari francesi, nella fabbricazione delle cedole, o *assegnats*, rovinatrici della pubblica, e delle private fortune, per l'eccessiva quantità non corrispondente a' fondi destinati a rappresentarne il valor nominale. Tutti na parlavano querelandosi in privati discorsi, ed io ricordando un antico proverbio fin da' tempi omerici, comune in Firenze, e credo ancora per tutta Italia, scrissi un brevissimo dialogo di botte e risposta fra Pasquino e Marforio, e questo cominciava: *Che tempo fa Pasquino?* e Pasquino rispondeva, (perchè in quel giorno pioveva a diluvio) *fa un tempo da ladri*. Qui tutto finiva, ma si aggiungeva (*sarà continuato*) non sì breve dialogo, come si soleva intendere questa dichiarazione sott' altri miei dialoghi, ma il tempo da ladri, e la fabbricazione delle cedole, vero ladrocinio governativo. E in questo senso fu inteso da molti altri giornalisti italiani, ma nessuno osò continuarlo, molto meno io che corsi un gravissimo pericolo, dal quale fui liberato per la potente mediazione presso i commissari francesi di tutti gli Utopisti saggi e di buona fede politica, alla testa de' quali deesi porre. E Q. Visconti Console, F. Piranesi Editore, Seipione Breislak Ministro nominale delle Finanze, e non posso rimanermi dall'aggiungere a questi tre fra gli ottimi il celebre letterato Ragusco Faustino Gagliuffi tribuno, e G. Pessuti eccellente professore, e scrittore di cose matematiche, uno anch'egli dei consoli mitologici di que' tempi col Visconti.

3. Lo altro dialogo del quale mi ricordo il fatto ma non il modo di narrarlo. Pasquino medesimo censurava la cattiva condotta politica del celebre Chirurgo osteriereu Angiolucci, nominato anch' egli fra i primi quinquiviri Consolari. Costui d'altro modo ardentissimo utopista, nel tempo invernale, mentre per l'unione di gravissimi disastri cagionati dalla malvagità de' tempi e delle persone mancava in Roma il pane effettivo nelle pubbliche botteghe, e il popolo naturalmente ne sromeva, si faceva trasportare dal *Quirinale* a *Campo di Fiore* dov' era la

sua casa e famiglia in un gran carrozzone delle scuderie pontificio magnificamente equipaggiato con fiocchi e servi. Pasquino un poco rideva un poco gridava, ma più rideva di queste antipubliche apparizioni. E qui nuovi pericoli fra' quali non contava quello che Vincenzo Monti dopo dieci anni avrebbe appoggiato ancora su questo fatto una prova che nel *Monitore Romano* io mi fossi preso gioco delle più illibate reputazioni politiche oltre le morali, perchè l'Angiolucci era stato come il Visconti suo intimo e stretto amico; quel Monti stesso che nella Maschioroniana avea con bel coraggio gridato parlando di un capo Direttore in Milano, come io di un Console del secolo XVIII in Roma,

Veggio in cocchio Adelasio: Oh vitupero!

Voi comprendete bene, mio pregiatissimo amico, che tali, ed altri ancora simili fondamenti dell'accusa pubblicata nella Bettinelliana mi assolvevano da quella non solamente appresso i miei giudici, ma ancora appresso tutti gli altri, e, quel che più premievami, appresso la posterità. Ma il Francese segretario del Viceré Eugenio Beauharnais, datogli come un Mentore consigliere da Napoleone, disse al Conte Paradisi, che Sua Altezza giudicava conveniente doversi troncato ogni disputa e pubblicità di questo amichevole processo camerale, e che io dovevo contentarmi a queste spiegazioni, o pacificarmi col Monti. Io convoca intanto al silenzio ed alla proposta della pacificazione, purchè il Monti desse una manifesta e solenne pruova di aver distrutta nel suo spirito la falsa opinione ch'io fossi mai stato con altri amici miei l'istigatore, o, quel che mi era ancor più grave ed odioso, il cooperatore del Gobbo poeta nelle sue esecrando diffamazioni pubblicate sì contro il Monti, come contro la sua consorte Teresa, che io avea sempre stimata ed onorata col maggior numero dei miei amici fra i quali il dotto siciliano S. Scrofani, o i nominati qui sopra. Che se questo non accadeva io sarei ripartito da Milano, e tornato in Francia, dove avrei scritto e pubblicato quello che avrei creduto conveniente a mia giustificazione presso i contemporanei che non mi conoscevano, e la posterità. Poehl giorni dopo questa protesta, o *ostinatum* il Conte Paradisi invitommi ad un suo pranzo, dove m'incontrai col Monti, e molti altri amici comuni, ed anche il segretario del Viceré M. Mejan, che io vidi per la prima volta. Io non so, né come, né con quali prove i menzionati amici comuni avessero

distruito nello spirito del Monti quella falsa preconcepita opinione la quale il più mi pungeva e cruciava; ma ci erano riusciti compiutamente, perchè appena il Monti mi vide comparire, che distaccatosi dal Conte Paradisi, e M. Meian coi quali parlava, mi venne incontro per abbracciarmi cordialmente, e protestò chiaramente che sedotto da molte apparenze, ed ancora da molte arti insidiose del suo dispregevole nemico, mi aveva creduto con altri sì strettamente unito col Gianni, che avessi impiegato, o piuttosto deturpato i colori meropici della mia penna mescolandoli coi snoi sì vituperevoli e diffamanti. Gli amici, aggiunse, mi hanno compiutamente disingannato intorno a questa mia erronea opinione la quale mi stava assallito con qualche apparente probabilità. Sino da dieci anni e più io ti conobbi a Firenze per la prima volta, e per tuo suggerimento feci con te una visita a quel tristo, il quale mi parlò di te in modo sì elogiatico ed astuto, da farti comparire il suo consigliere e maestro che gli notava i difetti di stile nei canti improvvisi già stampati. — Quando ebbe giustificato alla meglio i fondamenti della sua opinione, e condannati come meramente apparenti, si lanciò verso di me a cordialmente abbracciarmi, e fu conclusa la pace, e l'amicizia con tanta verità di sentimento reciproco, che per lo spazio di più di venti anni seguenti, nè una nube neppur leggiera si elevò fra di noi ad inebbidirla, o indebolirla, benchè io pubblicassi qui in Napoli, e fossero ristampate dal Silvestri in Milano le mie lettere filologiche dirette all'Intendente Cavaliere S. Petroni, nelle quali oltrechè io rampognava liberamente lui celeberrimo, e da me pure ammirato scrittore della famosa *Proposta*, per le sue pungenti ironie contro gli antichi compilatori del Vocabolario della Crusca; io mi opponeva con alcune critiche riflessioni a molte sue note e dottrine filologiche: la qual polemica, che prima della nostra pacificazione l'avrebbe acceso di quello stesso furibondo sdegno, che averlo invaso nella Bettinelliana; dopo quelle solenni dichiarazioni destò in lui veraci e tali sentimenti di gradimento, che pubblicò un'altra lettera a me diretta con una delle sue belle operette filologiche sopra l'edizione d'un antico manoscritto del volgarizzamento d'Ovidio, lettera piena di grazie, e dirò ancora encomiastiche riflessioni intorno a me, e a quel mio tenuissimo lavoro, le quali certo io non mi aspettavo, nè credeva meritarmi. Anzi se voi date un'occhiata alla grande opera della stessa *Proposta* verso la fine,

voi troverete che renduto onestamente sincero grazie a molti critici dell'opera sua, assai più di me valenti, ne rende ancora a me, aggiungendo che alcune di esse non avevano fatta breccia nell'animo suo, onde si atteneva alle sue opinioni e dottrine filologiche, ma non mi rispondeva, o non si curava di entrare in disputa, perchè così (cioè savissimamente) da ottimi ed avveduti amici era stato consigliato. Io poi nel 1825 dopo diciassette anni dall'epoca della pacificazione, e dopo aver goduto della sua cortese ospitalità nel mio passaggio per Milano, gli scrissi da Ragusa quella lettera, pubblicata dal cospicuo letterato sig. Maggi, non per far pompa d'erudizione, o per altre vanità, come piacque a certuni sospettare, ma per consolarlo alcun poco nell'incomodi della sua vecchiezza, specialmente relativi al senso della vista, notando nella sua versione dell'*Iliade* alcune bellezze fino allora inosservate; e ottenni beno il mio scopo, di che fui sotto certo da una gentilissima lettera della sua figlia Costanza, vedova Contessa Perticari, nella quale egli poté appena, e volle aggiungere alcune cordiali espressioni di ringraziamento e di amicizia. Ma che vado io allestendo questi chiari documenti, i quali nulla o poco aggiungevano di forza alle prove evidentissime che nello stesso anno 1828 avevami dato a Milano di avere perfettamente cancellato nella Bettinelliana, come nel suo spirito, quella sua anticipata opinione, che io perchè stimava il valore poetico del Gianni fossi ancora l'istigatore, e cooperatore delle diffamanti sue satire, la quale opinione io aveva ciecamente sospinto a diffamare me insieme al Gianni. Infatti nel detto anno dopo la nostra solenne pacificazione, egli sollecitò vivamente i suoi amici verso il Viceré, perchè mi fosse conferita la cattedra di matematica come professore dei giovani Paggi Imperiali destinati a servire come ufficiali prescelti nell'esercito Italiano, o Francese, e volle inoltre accrescere e confermare una specie di domestica familiarità, pregandomi di spiegare i primi libri d'Euclide alla sua figlia Costanza, che mi mostrava il genio, non certo comune alle fanciulle, di far quello studio, e di dirigerla inoltre nello studio del Purismo della favella Italiana del quale fin d'allora si cominciava a sentire la necessità; ne quali studi ella riusciva maravigliosamente, perchè alle belle forme della madre univa le non men belle, ma più pregevoli, dell'ingegno del padre.

Mi ricordo di aver detto qui sopra che

nona sì bella calma e serenità di durevole amicizia fra me e il Monti, dopo l'indicata tempestosa discussione in Milano, provenne non solamente dalla nostra reciproca lealtà di sentimento e dall'aver io seguitamente conosciuto le belle ed oeste qualità sociali del Monti, rispetto alle quali, a tutte quelle cioè che riguardano l'ingegno ed il cuore, io mi soscrivevo a quanto con elegante facondia o solida eloquenza narra e descrive il forbitissimo scrittore delle notizie intorno alla sua vita. Sì a tutto mi soscrivevo, ma con la semplice clausola da tenersi per fermo, che il Monti era veramente sì buono, e leale, ed operoso in favore de' suoi amici, ma questi erano sulla sua opinione *solamente* quelli, che lodavano, od avevano lodato in voce, od in scritture i suoi versi. Un letterato indipendente, che non tutto approvasse era suo capitale nemico, e da lui perseguitato quantunque per molti altri titoli lo riconoscesse per sommo, o primo poeta del tempo. Anzi per dire qualche cosa di più, che non ha detto né poteva dire l'allegato scrittore delle notizie intorno al Monti ed alle sue pregevoli qualità di cuore, quando queste non erano quasi distrutte dagl'impeti di forte irritata immaginazione, piacemi riportare un fatto certissimo, il quale solo forma il più grand'elogio di questo grande ingegno: di modo che se taluno dei più rigidi Minosini si ostinasse a non volerlo assolvere dai primi furori nel sonetto *al Padre Quirino*, si piegerebbe alfine a parer mio non solo ad assolverlo, ma a riconoscere in lui l'uomo superiore, che depone veramente un odio inveterato, e si compiace di rallegrare una desolata famiglia, giovando in tempo di gaudio infortunio al di lei capo; il quale non solamente ricusava di lodare tutto ciò che il Monti pubblicava, ma si teneva ancora tenacemente dalla parte, o fazione contraria alle opinioni politiche del Monti. Sono alcuni, che chiamano *leggerezza* di carattere questo perdono, ed oblio delle passate opere. Io mi unisco a quelli, che ci vedono l'osservanza del precetto evangelico, e lo ammirano. Il fatto che acceono è il seguente che parmi ancora riportato in una bella e veridica storia dell'amministrazione del Regno d'Italia di quei tempi.

Uno de' più accaniti avversari della sua gloria, inferiore del Gianni nel valor poetico, ma non nell'odio politico e letterario verso il Monti, commise un errore grave sì per se stesso, ma tale che la politica tortuosa e versatile di quasi tutti i tempi rendeva gravissimo, e lo commise quando il Viceré

d'Italia Eugenio si trovava sulle frontiere verso la Ungheria alla testa di un esercito Italo-Franco contro l'Austriaco; l'accennata erronea proposizione stampata del nemico di Monti fu inviata al Viceré da persona di grande autorità, che notò lo scandaloso effetto prodotto nella pubblica opinione non solo dal pensiero, ma dal modo ancora di significarlo di quell'avversario del Monti. Venne quasi subito di colà a Milano la precisa ordinanza che le scritture fosse rinchiuso nell'ospedale de' pazzi, e questa fu subito messa in atto coll'approvazione in parte tacita ed in parte espressa de' buoni Utopisti del tempo, che pure erano i più nella loro specie. Già si divulgava il naturale e tristo effetto di quella ordinanza cioè, che il condannato cominciava a perdere interamente quel poco di ragione al cui lume poteva conoscere di essersi meritato per la propria insipienza politica, come i compagni d'Ulisse, ed anche per altri motivi di pensare comuni cogli utopisti suoi pari, quello strano e rigoroso gastigo. In questa luttuosa occasione la moglie del condannato, donna che per altro godeva di buona pubblica estimazione, si per la sua condotta come per l'operosità, che alla sua condizione conveniva, ben consigliata ricorre all'intercessione del Monti, ed appena apuntarono le prime lagrime che il Monti si presenta davanti come intercessore alla pia e da tutti venerata Viceregione la quale, io credo, lo consigliò ad unire le sue preghiere alla di lei commendatizia. Il buono anzi l'eroico Monti le si unì colla eloquenza del cuore che veramente perdona, e a posta corrente venne l'ordine della liberazione di quel politico delinquente, che reso alla società ebbe almeno la consolazione di significare colle parole la sua gratitudine presso il Monti, il quale lo vide volentieri ritornare nella società generale, ma non si curò di ammetterlo e non lo ammise mai nella propria, e appena ascoltò le verace espressioni della sua riconoscenza.

Da quanto finora vi ho narrato, confido che si sia in voi quasi spinto del tutto quel sentimento di maraviglia, che si risvegliò nel vostro spirito, quando mi vedeste accogliere con fredda tranquillità la novella della pubblicazione della Bettinelliana, nella quale leggevasi aver io misurato la mia penna nel Monitor Romano facendomi gioco delle più *illibate* riputazioni. Né crediate già che nel lungo corso di circa un quarto di secolo, per quelle parole d'Autor o Poeta si meritamente celebrato, io non abbia pensato a lasciare qualche monumento

storico, almeno individuale, che dimostrasse, o almeno facesse dubitare della falsità di quelle imputazioni dettate non dal perverso cuore, ma dall'accesa immaginazione del Monti, nomo anch'egli Terenziano, come sono io, voi e tutti quelli che non meritano la qualificazione orribile data dalla voce della Divina Sapienza nel Vangelo di generazione tipirrina. Non vi sarà per avventura ignoto che dieci anni sono, mentre io dimorava in Parigi, fu pubblicata una nuova Biografia de' Contemporanei: in questa ancora troverete il mio povero nome, e dopo alcune altre poche cose si dice che io stavo allora in Parigi occupato nello scrivere alcune memorie riguardanti la mia vita, e questa appunto fu la risposta che diedi a M. Arnould, Membro dell'Istituto Nazionale che aveami fatta in amichevol modo la domanda relativa. Perocchè io meditavo di scrivere non poche memorie intorno alle mie relazioni non solo col Monti, (che per altro era la più importante e necessaria) ma ancora col celebre Archeologo Ennio Q. Visconti, col dotto ed elegante scrittore Siciliano S. Scrofan, col famoso Casti, e puranche coll'improvvisatore Gianni; alle quali memorie io m'immaginavo che gl'Italiani si sarebbero interessati, non in grazia di me, ma in grazia di fatti aneddoti relativi alle menovate persone. Ma mentre io mi occupava della prima memoria trapassò agli eterni riposi la buona Contessa Orlof nata Solitkof, cospicua Dama Russa, la quale trovava qualche sollievo, in acerbissima cronica infermità, dalla lettura della Divina Commedia del nostro Dante, che io le andava commentando, come poi successivamente l'ho trovato io nel medesimo caso d'infermità più fisica che morale, traducendo in endecasillabi Italiani gli esametri d'Omero, e di altri Classici Scrittori dell'antica Grecia. Negli anni poi ultimamente decorai trovandomi nel delizioso soggiorno del Vomero generosamente ospitato dal Conte de' Camaldoli, aveva sì il tempo, il comodo, e l'intenzione di riprendere quel lavoro interrotto a Parigi; ma più mi oltettavano, ed erami di maggior conforto e sollievo nelle mie fisiche sofferanze, le indicate versioni dal Greco, perciò mi contentai d'inviare alcune notizie, o documenti relativi alla sola prima mia relazione col Monti ad un letterato Italiano ch'io solo conosceva, e conosco ancora per fama, il quale mi scrisse una compitissima lettera, nella quale mi richiedeva specialmente alcune notizie riguardanti la mia originaria famiglia e presente condizione, non volen-

do, come egli ben osservava, cadere negli errori di altre Biografie, segnalatamente di quella pubblicata a Bruxelles circa vent'anni sono, la quale mi faceva parroco rurale nelle vicinanze di Napoli. Ma in quella occasione il metodo più dimostrativo parve-mi lo stesso, che dopo usai contro un giornalista ultramontano, il quale accusava me col Monti stesso ed il Lamberti d'aver noi perseguitato il Foscolo, come delatori al Governo di sue letterarie allusioni nell'Aiace alla persona di Napoleone, e fatto ciò in alcuni articoli di controversia, o polemici del l'oligrafo. Perocchè io allora ripubblicai quegli articoli stessi da me scritti in quel tempo e la falsità dell'accusa, la calunniosa imputazione divenne chiara ed evidente. Così ancora mi sono proposto di togliere delle tenebre, nelle quali a parer mio, meritava di esser sepolto quell'articolo intitolato *Fidello*, non poco sì deformato dall'ambizioso Gianni, ma più ancora dalle non meritate benchè vivaci, ed eloquenti invettive del Monti. Esporrò in una prefazione la ragione dell'opera, cioè quali furono i motivi che mi fecero unire la critica che non approva in letteratura a quella che loda, ed ammette sì nel pensiero come nel modo di esprimerlo: e se alcuno troverà ragionevolmente condannabili que' motivi o non molto valore letterario in ambedue le critiche, io non repugnerò a sosservirmi, perchè mi basterà solamente di aver dimostrato, che quella opericciola, quale ch'ella si sia, non meritava tanto apparato di facondia ed eloquenza, e molto meno tale apprensione nell'ardente immaginazione del Monti da farlo cadere dall'alto grado del suo perspicace ingegno nella bassenza d'una calunniosa ed oltraggiante imputazione d'immoralità letteraria.

Ignoro affatto il nome del letterato che ha preseduto a Milano a questa pregevolissima edizione di scritture del Monti inedite o rare, e congetturo che sia quello medesimo che dimostra sì giusto e fino criterio tanto filosofico come letterario, che unito al linguaggio del cuore forma la perfezione del primo ragionamento nel quale si danno le interessanti notizie intorno al Monti ed alle varie opere sue. Pertanto riandando nella mia mente quanto mi accadde di piacevole nel ritorno ch'io feci, ripassando per Milano d'oltre-monti a Napoli l'anno 1825 ricordo che oltre il pranzo ospitale de' fratelli Caleppio e del Breislak, accettai con egual gradimento l'invito del Monti, il quale volle seguentemente con affettuosa premura farmi conoscere o meglio ancora pre-

sentarmi a due de' suoi più cari e segnalati amici, uno parmi, era di cognome Zaiotti, e l'altro, di certo l'egregio letterato sig. Bellotti, celebre traduttore di Sofocle, il quale non solo mi accelse come addicevansi al presentante, ma volle ancora che io accettassi un esemplare di alcune tragedie di Eschilo precedentemente da lui con bel magistero tradotte e pubblicate, né vi maravigliate, mio egregio amico, ch'io vi noti questo picciolo accidente mio particolare, e di sì poca rilevanza. Perocchè se nella mia congettura eogliessi nel segno, mi maraviglierei alla mia volta, che trattandosi di riprodurre la lettera assai rara a Bettinelli del Monti, non se gli sia affacciato alla mente l'amichevol pensiero, come a voi, di avvertirmene se non per altro-motivo per la rimembranza di quella presentazione fatta dal Monti stesso della mia povera persona, la quale avrebbe meritato di esser ripulata troppo meschina e dispregevole, se avessi lasciato correre senza una spiegazione apologetica quelle pubblicate parole del Monti, ch'egli pur conosceva meglio di voi, e se egli ne assolveva lui, dovea ancora assolverne me. Io voglio e debbo credere che egli sapendo quell'antico processo camerale, e la solenne nostra riconciliazione che mi purgava bastantemente da quella accusa, non credesse necessario questa comunicazione, siccome voi e tutti quelli che ignorano il fatto, moltissimi viventi ancora e poi tutti i discendenti. Quindi come rendo le debite grazie a voi, le avrei rendute al supposto o a qualo altro siasi editore delle opere menzionate di V. Monti.

E qui terminerebbe, mio gentilissimo amico, quanto avevami a dire su questo spiacevolissimo tema; ma non voglio terminare senza comunicar con voi un mio pensiero relativo all'arte della necrologia letteraria. Egli è da osservarsi che i migliori e più destri scrittori di necrologie, cioè di ragguagli relativi a segnalati defunti o statisti o letterati, e poeti ec. parlano sì, magistralmente sopra i talenti e l'ingegno del defunto, e del merito o scientifico o letterario delle sue produzioni, ma io crederei necessario che rispetto a queste si notasse con la conveniente onesta franchezza l'uso che il filosofo o il letterato ha fatto dell'ingegno ch'ei possedeva. Io so bene che i difetti, ed ancora certe colpe dell'uomo che, per quanto grande che siasi, egli è sempre l'uomo di Terenzio, si perdono, o si occultano nello splendore della luce che tramanda, come le macchie del sole, ma sembrami essere ufficio della letteratura sia

per l'istruzione della postera gioventù, sia per vieppiù perfezionare l'estetica letteratura l'indicare con bella precisione l'uso che il letterato o il filosofo ha fatto dell'ingegno nelle diverse sue opere, ed epoche della sua vita. Da questo notamento scaturirà naturalmente la vera lode morale del cuore del celebrato scrittore oltre quella della sua mente. In questa discussione o giudizio sopra l'uso fatto dell'ingegno non tutto certo potrà lodarsi, ma quasi sempre, credo, se non giustificato potrà essere scusato; ma ne risulterà sempre il gran vantaggio che giovani letterati vedranno molti scogli che debbono evitare nel mar della Polemica letteraria, e fra questi specialmente gli archivisti della letteratura nei giornali letterarii.

E siccome la proposta sembrami di qualche interesse piacemi d'illustrarla con qualche esempia d'uomini illustri. Nel primo triennio del presente secolo mi trovai molto lieto di trovarmi stretto a poco a poco in piacevole amicizia, prima di stima e poi anche di cuore, col famoso Casti. Un giorno egli parlavami con molta disinvoltura se non disprezzo del famoso sonetto che il rigido celebre Parini aveva lanciato contro di lui, e mi allegava la seusa che Catullo fa di se stesso per le lubriehe sue poesie, e la dichiarazione sopra i sentimenti del cuore diversi dal suono delle parole. Io con riservato modo, il migliore che seppi, gli dissi, che avrebbe potuto dare il medesimo grazioso atteggiamento di stile a novelle o leggende d'altro soggetto, ed anche nell'erotic; ma prendere per Musa la Talia de' Comici e non la Venere Babilonese. Il mio coraggio non lo turbò, ma fissandomi col suo vivacissimo aguardo e parlandomi col suono nasale della sua voce: Eh padron mio, mi disse, se un altro anche del medesimo vostro sentimento si fosse trovato nelle mie circostanze o relazioni di dipendenza, avrebbe fatto lo stesso, e forse qualche cosa di più. Sia detto questo rispetto alla causa delle novelle, rispetto poi alla loro immoralità, viaggiando per l'Italia sono stato invitato a leggerle in molte illustri conversazioni serali, dalle quali si bandivano i giovanetti, onde sempre la mia lettura era accompagnata dall'applauso della lode e dell'allegria.

Del resto, egli soggiungevami, sia pure ch'io non possa dire con Orazio

*Virginibus puerisque canto
Carmina non prius audita,*

benché molti anch'egli ne abbia del genere de' miei nelle sue opere, che non sono né per fanciulli né per ragazze, onde sono stati eliminati da certe edizioni all'uso delle scuole; pure i professori li leggono con gran diletto. Or se questo destino è riservato ancora a' miei versi, io non ho da dolermi e mi contento di questa qualsiasi gloria letteraria. Ho vissuto la lunga mia vita onorato, protetto, e nudrito da personaggi potenti, i quali certo o non erano di corrotti costumi, o non avevano aspettato a corromperli per la piacevole lettura delle mie novelle. Queste ed altre cose ancor più particolari dicevami quello svelto, e spiritoso vegliardo, sopra le quali qualche osservazione avrei ben potuto fargli, ma se io non amavo o non approvavo l'uso fatto del suo acutissimo ingegno, mi era giocoforza ammirar questo celebre vecchio letterato, e rispettarlo. Anzi diròvi ancora di più che fui costretto a passare da grandissima estimazione alla vera amicizia verso di lui, perocché, come sapete, la gratitudine altro non è che un sentimento di amore, e questo io me risvegliassi naturalmente, quando in quei tempi procellosi di vendette politiche e letterarie individuali, ed a queste aggiungete le congiure contro Napoleone (quella copitanata dal fanatico e imbecille scultore Cerocchi) il Casti mettendo a profitto alcune delle sue più potenti relazioni mi salvò compiutamente dal più grave pericolo di disastro che io abbia corso nel non breve periodo della mia vita. Ma di questo ad altra più opportuna occasione. Sarà più conveniente al nostro proposito per distinguere nelle necrologie l'ingegno di un celebre tropassato dall'uso che ne ha fatto, specialmente nella scelta de' soggetti trattati, di fare qualche considerazione intorno ad Ugo Foscolo, del quale, come d'uomo fornito certamente di non comune ingegno e valentia letteraria, alcuni letterati archivisti scrittori de' giornali hanno debitamente tessute le lodi ed alcune biografiche notizie.

Non può certo negarsi che poeticamente bello e sparso ancora di bei tratti sentimentali non sia il suo poemetto intitolato i *Sepolcri*. Egli si proponeva con questa produzione innalzarsi nell'opinione fino al grado d'Ippolito Pindemonte, ed anche sorpassarlo, come colla versione de' primi due libri dell'Iliade di collocarsi al fianco del Monti, quando questo massimo Poeta, tenero allora del Foscolo, non solo glielo permise, ma diede qualche ritocco ancora in alcun luogo alla versione Foscoliana. Gli andò fallito il primo proponimento, perché

i più cospicui fra gli opinanti osservarono che il Foscolo per introdurre nel suo poemetto io versi sciolti le principali bellezze, aveva avuto bisogno di meditare sulle notti dell'inglese young, e sullo stile del medico o poeta toscano che avea tradotti quei canti in nobilissimo verso sciolto, mentre il Pindemonte poteva dire con franchezza, che il suo poemetto era tutto della sua propria forma e farina. Il tentativo del Foscolo in rispetto al Pindemonte si perdé ne' suoi obblighi sentieri ed artifici, e non destossi una polemica letteraria, perché il Pindemonte, uomo di placido e soave costume, permise al Foscolo l'assidersi al suo fianco liberamente, presago nella sua prudenza e nella buona speranza che i posteri ne avrebbero dato il vero ed inoppellabile giudizio; ondeché il Foscolo per quel poemetto non è certo molto distante e in ordine molto più basso del Pindemonte, ma pure non si trova né o quella vicinanza né o quell'altezza, e molto meno lo sorpassa com'egli tentava, che suonasse di se la fama fio d'ollora. Non così placida e frenabile era l'immaginazione del Monti, il quale si accese di sdegno fierissimo, quando il Foscolo fece correre per Milano e per l'Italia quell'Epigramma buono solo a fare impressione negli animi degl'idioti, ed appoggiato al fatto certissimo, che tutti sopevano, e che il Monti stesso confessava, cioè, ch'egli non sapeva la grammatica greca, onde l'ignorato Foscolo fece correre questi due versi come un'epigrafe d'apporsi sotto il ritratto dell'amico.

Questi è Vincenzo Monti Cavaliere,
Gran tradutor de' tradutor d'Omero.

Il Monti non poté contenersi dal linciare contro il Foscolo un altro ben più pungente epigramma dell'istesso forma epigrafica, il quale io riporto perché possa togliersi l'apparente odiosità d'offesa non letteraria, che io credo permessa, ma morale, che il Monti siccome mi disse al mio passaggio per Milano, non ebbe intenzione di scagliare contro di lui.

Periocché tutti sanno che il Foscolo si chiamava dal sacro fonte Niccolò, sicché quando ero giovanetto, e ben da presumersi brioso e vivace, i lepidi suoi paesani lo appellavano SEA NICOLETTO MEZZA CAMISA. E forse memore di questo scherzosa appellazione, quando comparve alla luce il celebratissimo poema sulla morte di Ugo Bassville egli adottò, e (forse anche per scusabile borra giovanile) fece in modo che corresse il nome di Ugo; ma tutti non sanno

che il Monti preso dall'ingegno del giovane Foscolo, lo aveva sovvenuto di qualche somma di danaro che non aveagli mai restituita, nè dopo pure quando per l'appoggio in parte del proprio merito ma non poco ancora del suffragio del Monti fu fatto Prof. di Pavia. Sopra questi fatti e non altri, il Monti giustamente irritato scagliò alla sua volta contro il Foscolo il seguente Epigramma:

Costui rosso di pel, Foscolo è detto,
Che falsò tutto, e alfin falsò se stesso,
Quando in Ugo cambiò ser Nicoletto:
Guarda la borsa se ti vien dappresso.

Non con altra intenzione, egregio amico mio, riporto questi versi satirici, se non per fare osservare specialmente alla gioventù che si destina alle lettere, come l'ambizione e l'invidia generano un principio di polemica letteraria, e da piccole scaramucce si passa a sanguinose battaglie; ossia ad un pizzico, che al più produce un poco di livore, si risponde con una punta di un ago che fa spiciare un poco di sangue, e finalmente si brandisce lo stiletto Archilocheo, e si aprono piaghe acerbissime di morale ignominia, di che il minore effetto è il ridicolo che si getta sulla letteratura in generale, ed anche su quella divina arte dei carmi; che il Monti più che altri possedeva in tutto il suo splendore. Quindi le triste conseguenze, e gli ingloriosi, anzi vituperevoli monumenti di quest'arte medesima nel sonetto al Padre Quirino, e quasi nel tempo stesso in quello del Berardi che comincia

Col sacco in mano, e la bisaccia al collo.

Che unito alle tenebre pratiche e raggiri di tanti irritati individui, obbligarono il primogenito della Musa Italiana da prima assalito con pizzichi, e piccole punture letterarie, non a pingerli primamente con l'ago, ma a ferocemente assalirli col pugnale avvelenato d'Archiloco, eh' ei possedeva a maraviglia. E quindi si vede che così nella letteratura come nella politica grandissime, e terribili conseguenze nascono da piccole, e leggere cagioni.

Ritroppo poi allo stesso Foscolo, ed all'uso da lui fatto del proprio certamento non mediocre ingegno, bisogna convenire, che passato dall'Italia in Inghilterra si approfittò della decisa tendenza di quei colti isolani agli studi della Italica letteratura, e

specialmente della sua primitiva origine nella Divina Commedia, o nel Petrarca, e però compose molti ingegnosi, e sensati articoli sopra lo spirito e l'indole di questa specie di Patriarchi della nostra fede letteraria, che tradotti in Inglese adornarono alcuni di quei riputati Giornali, gli procacciarono un decoroso profitto, e tanto che non avrebbe certo ottenuto in Italia, e poi gli meritò l'onore d'esser restituiti al tesoro, delle lettere Italiane dalla felice penna del celebre Cav. Canimillo Ugovì Bresciano, sì benemerito continuatore dei secoli letterarii d'Italia durante il 18.^o secolo.

Ma se Ugo Foscolo fece un ottimo, e lo devole uso del suo ingegno lasciando i mentovati articoli, somministrati ai Giornali Inglesi, tale certamente nol fece, quando per gratuirsi quella ragione, e tutto il protestantismo, s'imaginò di uno, dir non saprei se più ridicolo, o detestabile paradosso d'ipotesi sistematica, tentando di sostenere con cavillose, e sforti interpretazioni di alcuni passi della Divina Commedia, che Dante con quel suo lavoro immortale, ad altro scopo non mirasse se non a distruggere il Cattoliceismo; ond'era stato come l'Antesignano di Lutero, Calvino, e di tutti gli altri seguenti Eresiarci. Quindi non può lodarsi abbastanza il rettilissimo uso che del suo non minore ingegno ha fatto ultimamente il dotto Teologo ed eruditissimo letterato l'Ab. Em. Vaccaro Siciliano, il quale con savie e profonde critiche riflessioni, ha dimostrato con geometrica precisione, e con le stesse parole dell'Alighieri, che questo grand'uomo altro scopo non si prefisse, se non se quello di dimostrare la necessità della potenza civile concentrata a reprimere le fazioni, che laceravano la Patria, e la riforma non delle dottrine, ma dei costumi nella Corte Romana, ed in tutti gli Ecclesiastici di quei tempi, e stabilendo sempre l'unità della fede, e della Religione nella suprema unità del suo capo, Vicario del divino suo Fondatore. Quindi io penso che debba concludersi esser d'orpo sì un certo grado di onore al Letterato Veneziano per alcune sue opere, ma molto più elevato al fiorentino Siciliano; e che oltre il sentimento della stima, questi meriti assolutamente quello dell'amore di tutti i buoni, i quali non possono non amarlo nella pura luce della verità che lo circonda, e che con sì bel garbo egli manifesta, vibrandola in distintissimi raggi dal suo splendido ingegno (1).

(1) È questo il terzo lavoro, in ordine di tempo, dopo quello del ch. Perticari, e

E dando qui termine a queste considerazioni che ho creduto necessarie, non meno necessario mi penso il por fine con una solenne dichiarazione. Perocchè mi è girato per la mente il pensiero che per avventura avranno alcuni, i quali stimino non doverci, o non esser conveniente, non che apertamente svelare, ma l'accennare ancora certi scandali o vergognosi, o ben poco onorevoli della repubblica letteraria non tanto nelle sue polemiche discussioni, quanto nell'invidiare gli onori, e le lodi da taluno riportate; e quanto ancora per la stolta credenza in cui taluno è caduto di potersi inalzare con la maldiscesa visita di belle forme poetiche sopra i massimi per l'applauso di molti potenti, e grandi persouaggi ignoranti, i quali godono all'aspetto, o alle voci di quella, ma non possono bene apprezzare il vero merito delle forme; le quali benchè vengano ancora nel loro giudizio quelle d'Omro, non possono mai esser belle, se non son vere, e quando ancora non sieno del tutto false, o sono enormemente schifose, o tali che il pubblico accusatore merita di essere biasimato dagli uomini moderati, ed onesti. Rispondo in primo luogo, che questi scandali sono stati già pubblicati per le stampe, e perciò di ragione dei posteri, o degli scrittori di storia letteraria, ed è, parmi, utilissima cosa, che un contemporaneo il quale vi abbia avuto non piccola parte, ne parli con qualche particolarità, massimamente intendendo a parlar di se stesso mentre fioriscono, vivendo, altri contemporanei, che possono garantire, ed impugnare quanto egli narra o di se stesso, e degli altri. Altri poi mi crederanno condannabile perchè non approvo interamente, che il dotto ed elegante scrittore, il quale alle opere postume e rare del Monti premette le notizie ec. ec. chiami il celebre sonetto del Monti al *Padre Quirino* la più

grande e fiera vendetta delle muse italiane, ed abbia io voluto, che quella vendetta si chiamasse obbrobriosa, e abominevole ancora. Si fatta questione appartiene alla distizione che ho già fatto, e parmi necessaria fra l'ingegno del letterato, e l'uomo che ne fa.

Il Monti nella saconda ed elegante Apologia che fa del suo sdegno lo chiama, e lo caratterizza nella sua celebre *Proposta* con quel famoso verso del Tasso:

Sdegno guerrier della ragion feroce;

ed io relativamente a quello sdegno, che ispirò a lui l'accennato sonetto, o solamente la sua coda, che ne fa la parte più interessante, insieme a quello sdegno che ispirò al Gianni il *Proteone allo specchio*, ed altre schifose iniquità poetiche, lo chiamo liberamente.

Sdegno guerrier della ragion perduta.

Ma qual epileto, mi si dirà forse da taluno, daremo alla vostra ragione, che vi mosse a scrivere il sonetto sulle tre fasi poetiche del Monti? Quello di ragione *offesa*, rispondo subito, ed offesa da persecuzione, ed ingratitudine non meritate, ma provocata da meri sospetti di *offese* supposte, e non mai dimostrato. Ma *perduta* fu senza dubbio quella, che permise alla riscaldata immaginazione dettare il sonetto e la sua velenosa coda al *Padre Quirino*, e molto più quella che permise il *Proteone allo Specchio*. E veramente a me costa di fatto che tanto V. Monti, quanto F. Gianni si rammentavano con dolore, e rimorso delle due accennate rispettive opere degne di esser indicate non come, esemplari di *grande*, ma di *obbrobriosa vendetta delle Muse Italiane* (1).

Salto del mio tenero e operoso amico Leonardo Antonio Forleo, intitolato a Cause e ragioni che fanno classico il Poema di Dante. Scritti, de' quali mi pare, che nel ramo filosofico di critica Dantesca nulla sieti di meglio; come ho provato con mia lettera all'amico Forleo, che forse vedrà la luce.

(1) *Parli di aver disegnato la condotta polemico-letteraria del Monti, e del Gianni fra loro, e d' ambedue verso di me nelle non sempre lodevoli, ma sempre vere sue forme. Il primo è rimasto abbastanza purificato, e qui mi gode l'animo, e il co-*

re di poter dire rispetto al secondo, certamente più colpevole, che passando io circa dieci anni sono per Parigi alla volta di Londra, e avendone chieste novelle, mi fu detto che stava moribondo, di che molto mi dolse, ma fui compiutamente fatto certo, che, molti mesi prima, per mezzo di buoni amici aveva fatto rivistare per Parigi, ed anche in Italia dovunque si fossero trovate copie di alcune sue poesie, e segnatamente del Capitolo Satirico il Proteone allo Specchio; e che ritirato a proprie spese, acreale condannate al fuoco. Da questo atto spontaneo ciascun vede di per

Io non tengo per lodevole il mio sonetto sulle *tre fasi poetiche* del Monti, ma sì per iscusabile nel mio caso. Mosso egli dal sospetto della mia cooperazione ai diffamanti sarcasmi del Gianni non mai verificata, dimentica un beneficio, o almeno un favorevole aiuto da me prestatogli a Firenze nella sua fuga da Roma, e si unisce al Fortis per nuocermi, o almeno per farmi perdere un impiego onorifico della mia Professione in Italia, ed io per tutta vendetta mi contento a dirgli; *Tu sei un Proteo*, non solo come amico, ma etandio come Poeta, sommo qual sei. A questa intonazione egli risponde con una imputazione infamante, e gratuita, che non può dimostrare. Io lo incalzo, e con l'opera de' comuni amici l'obbligo a confessarsi ingannato da certe apparenze: allora io lo scuso, e a lui perdono, come egli a me. Ecco la storia genuina di questa contesa letterario-morale. Quale che sia il giudizio dei presenti, e dei

posteri, io dirò sempre e sosterrò che *Illiccos intra muros peccatur et extra*; e che il peccato, o rispettivo errore è in ragione diretta della rispettiva immaginazione, nella quale è ancor fondato il merito poetico, e letterario. Io amo di figurarmi che il Monti, e il Gianni, questi due già valenti uomini, ed ora *Spiriti* nel regno dell'eterna pace, riguardino me con quel sorriso, che traspareisce sul volto di chi sicuro in se stesso, e circondato dalla viva luce dell'intellettuale ed eterna verità vede l'amico camminar incerto, se non ismarrito, e scorto da minor luce, perchè indebolita dalla nebbia dell'immaginazione, in questa facoltà messa in atto dai sensi, o dalla spoglia mortale, che più loro non avviluppa in quel beatissimo regno dove spero d'aggiungerli, quando che sia.

Vostro aff.mo amico
URBANO LAMPREDI.

Ugo Foscolo, non mediocre letterato, poco fa trapassato a miglior vita, pubblicò molti anni sono in Milano una dissertazione sugli ufficii della letteratura, tema importantissimo; ma nè i tempi, nè alcuni suoi particolari principii letterarii gli permisero di trattarlo, come si conveniva, e comechè fornito egli fosse di culto, e sottile ingegno. L'opera dunque a mio parere è da rifarsi; nella quale special luogo ed attenzione meritano gli ufficii del così detto Giornalista, considerato come scrittore archivista della civiltà Nazionale. Questi è scrittore essenzialmente critico, cioè giudicante sì dei pregi come dei difetti letterarii d'un'opera qualunque. Rispetto ai primi abbisogna di dottrina, ai secondi poi di dottrina, e di prudente moderazione per quell'epiteto d'*irritabile* dato sì da Orazio particolarmente alla generazione de' poeti, ma applicabile a tutti i letterati, scienziati ec. ec. tutti simili

al buon vecchio Cremete Terenziano. Di molti, e sì diversi ufficii piacemi qui di notar quello principale del Giornalista, che dovendo notare i difetti comparisca, e sia sempre mosso dall'amore dell'arte, e delle sane dottrine relative, non dalla brama di fare spiccare in bella luce il proprio ingegno, cognizioni, erudizioni ec. ec. e non comparisca ne sia predominato dal nascosto sentimento di nimistà particolare invidia od avversione riguardo all'autore criticato. Io non produco tal principio nè come nuovo, nè come necessario per gli moderni archivisti Italiani, ma giovami di rammentarlo perchè ciascuno giudichi da per sé stesso, se fu messo in atto pratico nell'allegato articolo del Poligrafo scritto più di vent'anni or sono, e che dieci anni dopo (come in Napoli, e nell'Italia è noto) amareggiò me stesso, che dettai nel predetto Giornale. (Ved. Pol. n.° xxii. 8. Sett. 1811.)

se stesso, che questo rarissimo ingegno Italiano, se durante la sua gloriosa carriera aveva preso per avventura il non omnis moriar d'Orazio nel senso classico

della fama letteraria, in età più avanzata ne considerò più maturamente il senso Evangelico, cioè il più filosofico, ed importante.

LETTERATURA

*Scelta di Poesie Liriche di Gaspare Mollo de' Duchi di Lusignano.
Parigi dai Torchii di P. Didot 1811 in 8.º*

Questa *Scelta* è divisa in due parti, la prima delle quali contiene le poesie amoroze, l'altra le poesie di vario genere. Il libro è dedicato da A. Pittaro al sig. Esme-nard membro dell' Istituto e dell' Università Imperiale di Francia, ben conosciuto pel suo poema sulla *Navigazione* in versi Francesi, e morto, poco tempo dè, per un fuocissimo caso intervenutogli sulla pubblica strada, mentr' egli da Napoli si recava a Roma.

Le poesie di cui diamo notizia, si distinguono per una grande facilità di stile; questa per altro degenera assai spesso, e si perde nella negligenza e nella bassezza: i quali difetti, crediamo sieno da attribuirsi principalmente all' essersi il sig. Mollo troppo lungamente esercitato nell' arte di comporre versi all' improvviso; arte nella quale il poeta necessitato ad esprimere senza grande meditazione i propri concetti, dice il più delle volte quello che può, e non già quello, che egli, avendo agio bastevole ad immaginare ed a scegliere, dovrebbe, o fors' anche saprebbe dire. Dalla stessa radice ancor si produce, al parer nostro, l' eccessiva frequenza degli aggiunti non rade volte o inutili, o sconvenevoli all' idea che il sig. Duca intendo di rappresentare. Po-chi esempi potranno essere sufficienti a mostrare le imperfezioni, che crediamo di avere giustamente notate. Nella canzonetta, intitolata *L' Inverno a Cloe*, leggiamo i versi seguenti:

Turberan di Teti il seno
Austro, Coro, ed Aquilon;
E al nocchiero v'errà meno
L'arte audace del timon.

Nella Canzonetta *A Nice*.

La gonna ristretta
Al fianco gentile,
Deh sciogli, che vile
Nasconde il tuo bel.

E in un' altra *Ad Aglauro*.

Tu mi vedesti riedero
Ai lari tuoi pregiati,
Dove per te si beano
Gli amici avventurati.

E finalmente nel *Racconto*.

Fosti de' miei pensieri.

Il primo mio pensier.

La lingua, usata nei versi del sig. Mollo, non è mai sparsa di vezzi, nè di graziosa eleganza, ma è sufficientemente corretta. Non per questo eziandio vi mancano alcuni gravi peccati contra la proprietà dei vocaboli, e contra la buona sintassi. Così vi troviamo due volte la voce *mercé* accompagnata dal quarto caso: *mercé quel Dio: mer-cé le dolci grazie*: — *atteggiare* neutro per *atteggiamento*: — *figurato* per *immaginato*, *i figurati Amori*, *i figurati dan-ni* — cosa? invece di *qual cosa?* *Cosa mai non dei temer?* frase della quale, per quanto sappiamo ricordarci, si trova un solo esempio del Chiabrera, che in questo non è da lodare — *Imperare* seguito dall' accusativo. *Di vane larve pallide, Ch' egli a sua voglia impera* — *Cui per di cui: Bianca destra delicata, Cui più grata ai caldi bu-ci Ne' momenti più vivaci Non vi fu, né vi sarà* — *Dilatare* per *dilatarsi* *Ristretto il fianco ed agile, giù dilatando scende*. — *Darle* per *dar loro*, applicato a uomo femmineo nel numero del più. *Baci chiedono* (cioè le Ninfe vezzose) *Che tu sovente Darle eri solito Dolce e languen-te*. — *Figilato* per esprimere un luogo nel quale si veglia. *Stanco le piume incommo-de Del vigilato letto*. Frasi non punto lodevoli, o per la costruzione intricata, o per la stravaganza del pensiero e sono ancora parute quelle che seguono. Nel *Pianto*:

Che chiedea vita a chi la diede invano.

cioè a colui, al quale egli la diede invano.

Nella Canzonetta *a Lidia*:

Godi che a te convengono
Calcarsi i bei sentieri.

Nell' Ode *a Nice*:

E per te godendo appresi
Dolce via da delirar.

Nella Canzone ad *Elisa*:

Sai eh' è loquace un ciglio

Più dell' Achee favelle,
E le tue luci belle
Ne sanno il ragionar.

E nella *Dipartita* :
Poi di pietoso il titolo
Speri dall' uom bramare ?

A *Clori sdegnata* :
Delle tue oote affabili
Perchè sdegnarti, o Clori ?
Perchè bramar che fossero
Figlie de' tuoi rigori ?

E poco dopo,
Giuno del Dio del fulmine
Moglie, che a' Numi impera,
Solo Iasion fece ardere
Con la sembianza altera.

Nei quali versi non bene si scorge, se le parole *Che a' Numi impera*, si debbano riferire a Giucone, o a Giove, e se per la voce *solo* si abbia ad intendere che la Dea infiammò di amore il solo Iasion, o s'ella produsse un sì fatto incendio con lo sue sole sembianze.

Al *riso di Clori* :
Amor con modo stabile
Nel tuo bel volto anoida,
D' onde i suoi strali vibransi,
Se fia talor che rida.

dove il *rida* non si sa a chi appartenga, se a Clori, o ad Amore; e dove con istraño congiungimento l'atto già compiuto del vibrarsi de' dardi si rappresenta come un effetto della condizionata e futura apparizione del riso.

I difetti da noi osservati nelle rime del sig. Mollo si fanno sempre più manifesti, e maggiormente rilevano, posta la qualità degli argomenti gentili ed erotici ch'egli ha preso a trattare, e la natura de' metri ch'egli ha seguito; e perciò fanno poco favorevole testimonianza ai giudizi che il sig. Pittaro pronunzia nella sua lettera al Poeta Fraconese, là ove dice, che i versi del sig. Duca riusciranno cari ed accetti al sig. Esnard, non meno che a tutti, *sin che la naturalezza, l'armonia, la gaietà de' pensieri, la sensibilità saranno i veri pregi delle Poesie di questo genere.*

Noi ci confermiamo pertanto più ognora in ciò che abbiamo detto dapprima; cioè che alla facile e ricca vena poetica del sig. Mollo abbia recato gran danno la troppo continuata abitudine del cantare estempe-

ranco; e ch'egli però siasi renduto soverchiamente frettoloso nello scrivere, e mal sofferente d'indugio, di fatica e di lima. Da questa considerazione stimiamo ancora che si possa dedurre un principio, il quale ci par sicurissimo quanto all'universale, avvegnachè non neghiamo, che per rispetto a' particolari, esso possa avere, od anzi abbia una qualche eccezione. Vogliamo dire, che quegli il quale vuol prendere per cotidiana e precipua impresa il verseggiare all'improvviso, ad altro non può sperare di giugnere, fuorchè a produrre un piacere di fuggitivo momento, e a risvegliare piuttosto la meraviglia che il diletto in coloro, che sono ottimi conoscitori delle poetiche virtù. Un così fatt' uomo per conseguenza, quando sia valentissimo, potrà con giusta ragione aspettare quella specie di applauso che si dispensa a colui il quale più intento si raddoppiati ribattimenti dei piedi, e più alla velocità, che alla grazia ed alla ben regolata misura de' movimenti, non senza pericolo si equilibra e saltella sui correnti cavalli; ma non potrà mai alla, per così dire, tumultuaria sua arte promettere laudi simili a quelle, con cui si accompagna il danzare soave, e l'armonico e leggiadro atteggiarsi di un Vestrì, o di un Corally.

Per lo contrario poscia qual' uomo attende a fama immortale, debbe, quanto più sa, tenersi lontano dall'estemporaneo versificare, ancora ch'ei fosse da notare fornito di bastante attitudine a ciò; e a questo consiglio è uopo attenersi per non incorrere nel pericolo di farsi dirotto a rizio di trascuraggine nello scrivere, e per non accostumarsi ad obbedire alla capricciosa tirannia della necessità piuttosto che al saggio impero del criterio e della ragione; in somma per non perdere presso i coetanei ed i posteri ogni diritto a tale giudizio, quale già si bramava da un famoso scrittore, che accusato di troppa lentezza nel comporre, soleva risponder, ch'egli non mirava a far dire delle opere sua *quam cito*, ma *quam recte*.

Abbiamo parlato dei versi del sig. Mollo, riguardati come opera letteraria; considerandoli adesso sotto di un aspetto affatto diverso, diremo che molto ci dispiace di ritrovarvene per entro mescolati non pochi, i quali fanno ingiuria ed offendono alla severa onestà, e al pudore, e sono sì fatti, che una sava madre, o un prudente maestro non potrebbe permetterne la lettura allo sue figlie, o a' suoi discepoli. Non trascorreremo troppo leggermente per ciò a

dare int'ero il carico di questa colpa all' autore di essi; poichè non abbiamo veruno argomento, ond' essere ben sicuri che l'edizione se ne sia fatta con l'espresso consentimento di lui. Forse che il sig. Pittaro ha potuto avere, e per crescere peso al volume, ci ha dato alcuni di que' componimenti, che il sig. Mollo ha pronunziati o dettati *stans pede in uno*, e fra pochi ed intimi amici, senza desiderio e senza timore di vederli mai divulgati per la via delle stampe. Comunque pertanto an-

data sia la faccenda, e a chiunque si debba imputare, o totalmente ed in parte, una così poco lodevole pubblicazione, noi conchiuderemo, applicando al libro, di cui abbiamo ragionato finora, quelle parole di Virgilio:

*Qui legitis flores, et humi nascentia fraga,
Frigidus, o pueri fugite hinc, latet anguis
in herba.*

Y

PER LA NASCITA DEL REAL DELFINO

FIGLIO DI LUIGI XVI.

COMPONIMENTO DRAMMATICO

SCRITTO L'ANNO MDCCLXXII.

IN POSTO IN MUSICA

DAL MAESTRO DOMENICO CIMAROSA.

PARLANO

ENRICO IV.

L'OMBRA DI CARLO MAGNO.

IL GENIO DELLA FRANCIA.

L'azione si rappresenta nel tempio del Destino ove Enrico IV. vien condotto a vedere la sua futura discendenza.

ENRICO

Le tue parole, o padre,
Mi riempion l'anima
L'anima di stupor. Questi che vidi
Sono dunque gli eroi che uscir dovranno
Dalla mia stirpe un dì? Tanta grandezza,
Tanto valore crederò che sia
Dal Ciel serbato alla progenie mia?

L'OMBRA

Non dubitarne, o figlio;

L'Arbitro onnipotente
Del fato, e delle vite, in questa guisa
Premia la tua virtù.

IL GENIO

De' tuoi nipoti
Numerosa è la schiera
Che vedesti finora:
Ma molto da veder ti resta ancora.
Volgi lo sguardo a questa parte, e mira
Quel giovinetto eroe.
Che s'avanza ver noi.

ENRICO

Stelle! che luce
Da quel volto sfavilla!
Che dolci rai! che maestà tranquilla!
Ah! dimmi: è forse del mio ceppo anch'egli
Un rampollo gentil?

L'OMBRA

Sì, nè giammai
Più degno erede del tuo soglio avrai.

IL GENIO

A lui fia dato un giorno
Di *Benefico* il nome. Util sua cura
Sarà de' grandi il lusso
Provvidamente raffrenar. Dal peso

De' soverchi tribut
 Le sue province alleggerir. Gli errori
 Separar dalle colpe, e a questi e a quelli
 In carcere distinto
 Proporzionar le pene
 E il numero e il rigor delle catene.
 Virtuoso egli stesso i suoi vassalli
 Virtuosi farà; che la virtù
 Svol l'esempio seguire,
 Non il comando altrui. Saranno allora
 Gli ambiti onori del più degno il premio,
 Non dell'astuto adulatore. Sul trono
 Guiderà seco la clemenza. E intento
 Nel grato cor de' popoli soggetti
 Co' benefici a fabbricarsi il tempio
 Sarà de' regi e degli oroi l'esempio.

Vedi in quegli occhi espressa
 L'alma d'un padre amante,
 Vedi nel suo sembiante

La maestà d'un re.

Amor del mondo intero,
 Speme del Franco Impero,
 Pietà, valor, grandezza,
 Tutto raduna in sé.

ENRICO

Deh che fausto secondi
 Si bel presagio il Ciel!... Ma qual d'armati
 E di navi tremendo
 Apparato lo segue? E perchè mai
 Tauto nombo di guerra?

L'OMBRA

Per dar pace alla terra,
 Per vendicar sull'Océan profondo
 La disputata libertà del mondo.

ENRICO

Oh generoso, oh vero
 Ammirabile eroe! Lasciate alfine
 Ch'io corra ad abbracciarlo. È sangue mio
 Voi lo sapete, e genitor son io.

Vieni, o figlio, a questo seno
 Non fuggir gli amplessi miei,
 Abbracciarti, oh Dio! vorrei
 Prima almeno di partir.

Vieni, o Figlio...

L'OMBRA

Che fai?

IL GENIO

Che pretendi? E non sai
 Ch'ombre vane son queste,
 Che qual fumo leggero
 Si dileguano al vento.

ENRICO

E vero, è vero.

Un trasporto di gioia
 Mi spinse all'alto involontario, e femmi
 Obliar dove sono,
 Chi quassù mi condusse, e a chi ragiono.
 Ma che veggio?... m'inganno? o pur son
 quelle

Dell'istiro le famose
 Aquile bellicose,
 Che sui gallici gigli
 Si riposar con disarmati aragli?

L'OMBRA

Si: quell'aquile istesse or tue nemiche
 Verranno un dì placate
 Della tua fiordiligi
 A farsi il nido tra le fronde auree.
 Il Reno allor non più gemendo al mare
 Dovrà l'onde portar tinte di sangue
 Germanico e francese; e faticoso
 Per la tedesca valle
 Tra i cadaveri e l'armi aprirsi il calle.
 Sul margin suo la pace
 Il volo spiegherà. Concordi insieme
 Amore ed lueneo
 Più saldo e forte renderan quel nodo
 Che formò l'amistà. Vedili a gara
 Guidar dell'Austria una gentile donzella
 Ai talami Borbonii. Indi seguirli
 Feconditate, che sull'aurea sponde
 Già del letto s'asside
 E al pubblico desio fausta sorride.

ENRICO

Grao cose narri. E sarà ver che il Cielo
 Di sì stretto legame insiem congiunga
 Le due stirpi rivali? E sarà vero
 Che al borbonico impero indi ne sorga
 Un difensore, un re?

L'OMBRA.

Tanto è segoato

Nel gran volere dell'immobil Fato.

ENRICO

Oh portentoso evento!

L'OMBRA

Oh felice momento,
 Che andrà superato dell'onor di questo
 Sospirato natale!
 Dalla Senna reale
 Parmi d'udire liete grida, a cui
 Rispondono da lungi
 Le balze Pirenee. l'Alpi nevose
 E d'Appennino le foreste ombrose.
 Veggo intanto i trasporti
 Della Francia fedel. Veggo la bella
 Augusta genitrice.... Ah che smarrita
 A sì tenera vista
 M'abbandona la voce! Ella pietosa
 Fissa il guardo sul nato
 Pargoletto real, parte sì cara
 Delle viscere sue. Tace, sospira,
 E piange di piacer; ch'anche i regnanti
 Han le lagrime loro. E fra i pensieri
 Di consorte, di madre e di regina
 Più non cape in sé stessa
 Dalla piccia del cor vinta ed oppressa.
 Guarda il figlio, e stringe al petto
 La cagion del suo diletto.

Guarda il cielo, e fida adgra
Quella man che lo donò.
E son tanti i dolei affetti
Che affollar si scote al core,
Che l' eccesso dell' amore
Un tormento diventò.

IL GENIO

Tutta d' Europa la più bella parte,
L' Atlantica riva,
E d' America il tutto esulta anch' esso
Sul felice natal. Ma chi potrà
Il giubilo improvviso
Dir di Roma, al fortunato avviso?
Pietro allor risplenderà sul trono
A di quei pochi eroi, che il Ciel cortese
Uole al mondo spedir, quando prepara
Grandi eventi laggiù. Lungo saria
I lui l' imprese numerarti, e quanto
La futura sua gloria
Adressi un giorno affaticar l'istoria.

L' OMERA

Si chiameran le genti
Magnanimo Pio. Saggio monarca
Stodirà geloso
Amicizia e la fede
El Franco soglio al generoso erede.

ENRICO

Oh, se questo gentil spirito sublime
Si stassi anch' egli ad aspettar la vita
E pietà me l' addita!

L' OMERA

E ben: l' osserva
E in compagnia s' avvanza
Borbonici tuoi. Congiunse il Cielo
Amistà quell' alme
A d' inviarte alle corporee salme.

ENRICO

Padre! Ah quale ignota
Tante uscire da quel sacro aspetto
Erenza ed affetto! Oh voi del Tebro
Enturose sponde,
Un giorno dal suo piè tocche sarete,
E la sua luce scintillar dovrete!
E, costanza e fede,
Lenza e cortesia son la sua guida
L' arcano sentiero
Difficile impero. Ed egli, avvolto
Sua virtù, la meraviglia e il core
Popoli incateco, e delle cose
Silenzio profondo
E i timori e rasserenò il mondo.
Così talvolta il sole
Squarcia de' nubi il velo,
Rende più bello il cielo,
Lascia placato il mar.
Zeffiretto allora
Torna a spirar dal lido
E l' elemento infido
Fa lento tremolar.

L' OMERA

Figlio... (oh come nel volto
Tutto sfavilla ancor pieno del Nume
Che in lui scese e parlò!), figlio...

ENRICO

T' acchetta.

Sotto i piè non ascolti
Tremar il Tempio e vacillar? Non vedi
Là sull' ara di bronzo
Il ferreo libro del destin scrrarsi,
E di torbida nebbia avvilupparsi?

IL GENIO

Intendo, intendo. Il Ciel ti vieta, Enrico,
Di penetrar più innanzi
Nell' oscuro avvenir. Non si cimenti
Del tuo bel core l' umiltà. Potria
Nel mirar tutta la futura stirpe,
Insuperbirsi il tuo pensier.

L' OMERA

Si: troppo

Troppo ancor di borbonica grandezza
Manifestarsi agli occhi tuoi dovea
Se il volume fatal non si chiudea.

ENRICO

Piego la fronte, e adoro
L' invisibile mano
Di quel Dio che lo chiuse.

IL GENIO

A lui che tutto

Le mortali vicende
Scrisse là dentro;

L' OMERA

A lui che del tuo sangue
La gloria vi segnò, grazie ne rendi.

IL GENIO

E ad esser fido, e a paventarli apprendi.

ENRICO

Si, tutto adesso si consacri a lui
Il mio cor, la mia spada, i miei sudori,
Le battaglie, gli allori.

IL GENIO

La sua bontade,
Il suo gran nome,

ENRICO

Il suo poter che cangia
La fortuna de' regi a suo talento,

TUTTI

Sul mio labbro risuoni ogni momento.

ENRICO

Padre e signor, ricevi
Il cor che t' offro in dono.
Tu m' innalzasti al trono,
Tu mi difendi ancor.

IL GENIO

Padre e signor, ricevi
Il suo devoto affetto.
Tu gli creasti in petto
Sol per amarti il cor.

L'OMBRA
 Tu de' nemici suoi
 Fiaccasti il folle orgoglio.
 Tu gli circonda il soglio
 Di gloria e di terror.
 ENRICO E IL GENIO
 Sempre a te fida e cara
 mia
 La stirpe sarà;
 tua

L'OMBRA
 Sempre temuta e chiara
 Col tuo favor n' andrà.
 TUTTI
 Ombre belle, che qui siete
 E la vita al Ciel chiedete,
 Doh! parlate, e i nostri accenti
 Fate intorno risuonar.
 Già il tremor del tempio cessa,
 Tutto tace, e l'aura istessa
 Più non osa mormorar.

IL PROMETEO

CANTI TRE

AVVERTIMENTO

DEGLI EDITORI MILANESI.

Tutti sanno, che tempi agitati, romorosi mutabili fossero quelli, in cui Vincenzo Monti cominciò a dettare il Prometeo. L'istoria camminava allora più rapida della poesia, nè quindi può far maraviglia, che il lavoro rimanesse imperfetto. Il poeta pubblicando il primo Canto avea promesso, che gli altri successivi si sarebbero seguiti uno per mese, secondo lo stile da lui tenuto prima e dopo colla Basvilliana, e colla Mascheroniana; e il secondo Canto ed il terzo erano già composti e preparati alla stampa, ma gli avvenimenti più forti d'ogni umana previdenza impedirono, che il poema potesse continuarsi.

Da quell'anno (1797) in poi il Monti più non pensò all'opera sua fino al Dicembre del 1825 in cui gittandovi l'occhio sopra quasi per caso, venne a considerare che quell'argomento del Prometeo era il più bello, il più grande, il più morale, che offrisse tutta la mitologia; e si dolse, che le circostanze de' tempi l'avessero costretto ad abbandonarlo, e disse a sé medesi-

mo, che il gran bisogno ch'ei sentiva di rinfrescarsi la mente ed il cuore dopo le lunghe fatiche della Proposta, non si sarebbe in niun modo potuto soddisfar meglio, che se egli avesse ripreso a cantare le sventure di quel buono e sublime Titano. Fu in questo pensiero, ch'ei ripigliò l'antico lavoro, e persuaso dagli anni e dalla esperienza, che la nobiltà dell'arte non apparisce mai più intera che quando l'artista la innalza ad un'atmosfera disgiunta dalle minute passioni, si risolse di spogliare il suo poema da ogni allusione politica, e liberarlo da tutto ciò che si riferiva piuttosto alle opinioni del momento, che alle sorti del genere umano. Questa è la forma ultima in cui, aggiuntovi il seguito e la conclusione, il Monti voleva mandarlo alla posterità, questa è la forma, in cui noi rispettando le sue nobili intenzioni lo diamo ora alla luce.

Un solo mutamento, ma necessario, ci siamo permesso, ed è quello di conservare la prima protasi invece della nuova, ch'egli avea preparata: e in ciò siccome noi crediamo di ubbidire alla sua volontà, poi-

la nuova protasi, che qui mettiamo in di nota (1) era stata da lui scritta, mdo una prima idea l'avea consigliato ridurre tutto il poema in un solo Canto titolo Il Vaticinio di Prometeo, ed è certo versi che seguivano tosto dopo che tale idea, come troppo ristretta, ei vera ben presto abbandonata per assumere quel grande pensiero che abbiamo anzi accennato. I lettori vorranno ridarsi, che la riforma meditata dal poe non poté compiersi, perchè la vita non bastò. Se quindi a qualche parte manutovia la perfezione dell'ultima lima, e in qualche luogo sorge il desiderio na maggior connessione, ciò non può

essere motivo di darne taccia all'Autore, che già avea segnati i passi ove occor reva cambiamento, ma si piuttosto di compiangere all'Italia, che un sì grande ingegno le fosse rapito, quando, salvo ancor a tutto il vigore della fantasia, sembrava appunto volersi nuovamente innalzare alla splendidezza delle creazioni poetiche.

Tre interi Canti del Prometeo sono quelli che noi pubblichiamo: la metà del secondo e tutto il terzo vengono ora stampati per la prima volta. Più bei versi il Monti non ha mai fatti, e dir questo è gran cosa, quando si parla di chi ha fatti i più bei versi che vantar possa l'Italia.

IL PROMETEO

CANTO PRIMO.

uccorlo Prometeo, l'inclito figlio
tantar di Giapeto il cor mi sprona,
uanti sopportò travagli e pene
amor de' mortali, e qual raccolse
argo beneficio: empia mercede,
la Diva, cui tutto a parte a parte
peregrina istoria è manifesta,
suo favor m'aita, e non disdegna
a italico labbro alcuna stilla
alica derivar greca dolcezza.
de' suoi duri affanni, o mio pensiero,
l da prima direm? Forse la pena
a rapita audacemente al sole
l fiammella, che costò sì cara
scitica balza al rapitore?
sta già fu di tragiche querele
subbietto su le scene argive,
er sentier di grandi orme stampato
il piede non corre. O di Giapeto
anzi a tutto ne celesti campi
terem la magnanima caduta,
nd' ei co' fieri suoi fratelli incontro
te alle forze del Saturnio figlio
ingamente del poter de' suoi
ninci strali dubitar lo fece?

Certo il grande conflitto, onde prostrata
Giacque d'Urán la generosa prole,
Che di sorte minor, ma non d'ardire,
Del ciel paterno la ragion perdea,
Di gran suono potrebbe empier la cetra,
E d'un bel serto al crin farmi l'acquisto.
Ma de' Titani o degli Dei si chiara,
Si sublime rimbomba la battaglia
Nel grave canto dell'Ascreo poeta,
Che ogni altro si fa muto: e la sua lira
Al maggior lauro di Parnaso appesa
Del gran cieco vicina alla gran tuba
Nullo è sì stolto che toccarla ardisca.
Dall'unile mio verso adunque lungi
Di quell'alto certame la ruina,
Il tumulto, il furor; lungi il fracasso
Delle scagliate rupi, e il gran maggito
Della terra e del mar; lungi l'orrendo
Sibilar delle folgori e degli astri
Spaventati la fuga, e l'infinito
Tuon che tutte tremar dai fondamenti
Faccia le cime del conteso Olimpo.
Fuggitivo dal cielo in quell'amara
Scosfitta, e ascoso nel segreto seno
Delle caucasee grotte un canto chiede

1. Del Giapetide Prometeo l'antico
cinio, che tutto il vario giro
lge de' mali all'uom deluso addutti
temerario error d'Epimeteo,

Libero canterò; se quella Diva
Che siede in cima alta mia mente e vivo
Sotto il crin bianco ancor ne serba il fuoco, ecc.

Di pietoso tenor, canto di pace
 Il solitario Prometéo che seco
 Le rie vicende nel pensier volgendo
 Di sua stirpe infelice, e l'ire ancora
 Del superbo oppressor temendo accese
 (Chè nel cor de' potenti a lunga prova
 Ratto nasce lo sdegno, e tardo muore)
 Su quell'orride balze sconosciuti
 Tragge misero eroe giorni dolenti:
 Se non che quando sotto il sacro velo
 Delle tranquille tenebre notturne
 Tace del biondo Iperion la luce
 Ei, sovra il sommo della rupe assiso,
 Delle stelle, che son lingua del Fato,
 Alle armoniche danze il guardo intende,
 E con lor ragionando i vaghi errori
 Co' numeri ne frena, e le fatiche,
 Primo degli astri tentator felice.
 Felice, se voler d'empio destino
 Alla sciagura del suo lungo esiglio
 Non aggiungea compagno Epimetéo,
 L'ineauto Epimetéo stolto fratello,
 Pel cui felle ardimento in su la terra
 Versò l'uomo ingannato il primo pianto,
 E de' morbi sentì la punta acuta!
 Come volgesse un sì gran danno il Fato
 Ditelo, o sante Muse, e far vi piaccia
 Al ver che teme di mostrar la fronte
 De' vostri accenti un verecondo velo.

Vita vivendo incolta, orrenda e dura
 L'umana gente, di pudore in tutto,
 D'accorgimento, e di raggio spogliata,
 E mal soffrendo del Saturnio Giove
 Il superbo pensier, che alla tremenda
 Sua deità né tempio ancor sorgesse,
 Né altar fumasse, né sonar s'udisse
 Su le lallure terrene il suo gran nome,
 Di sé mandar quaggiù prese consiglio
 La conoscenza alfine e la panra.
 E dell'alma del par che delle membra
 Le consonanti qualità diverse
 Ond'abito novello e più gentile
 Dell'uom vestisse la mortal natura.
 Volse anco ai bruti il guardo, e tutte manello
 Le facoltà reggendone, e d'emenda
 Necessitose, sì che nulla omai
 Differenza avvisar sapea tra loro
 Che di membra e di pelo e di figura,
 Pietà n'ebbe il gran padre, e di lor pure
 Fatto pensoso, noverarli a parte
 Del nuovo beneficio in cor concluse.

Agli Imperi di Giove obbediente
 Seese adunque Mercurio, in aureo vase
 Il celeste tesor seco recando,
 E di partirlo fra gli umani e i bruti
 Al saggio Prometéo diè norma e cura
 Ed alto stolto Epimetéo, che tale
 Era il senno di Giove ed il consiglio.
 Maraviglio, turbossi a quel comando

Il maggior Giapetide; e perchè tutti
 E di prudenza e di saper vineca,
 Arretrarsi modesto, ed escusarsi
 E non alto chiamarsi a tanta impresa
 Del cui solo pensiero il cor tremava
 Ma l'altro che di senno e d'intelletto
 Avea povero il capo, e nondimeno
 Presuntuosi, indocili e superbi
 I pensieri nudria, (chè d'ignoranza
 Ostinato figliuol sempre è l'orgoglio)
 Si trasse innanzi baldanzoso, e nullo
 Timor prendendo di cotanto inearco,
 Sopra l'omero suo l'assunse, e disse:
 Onorato di Maia egregio figlio,
 All'Olimpo ti rendi e questa reca
 Non ingrata novella al tuo signore,
 Che del provvido suo supremo cenno
 Esecutor lasciasti Epimetéo.

Disse: e Mercurio i bei talari aperso,
 Caro dono d'Apollo, onde volando
 Le preste superava ale de' venti,
 E della verga da Pluton temuta
 Agitando le serpi, in un baleno
 Fra le nubi si spinse, e sparve agli occhi.

Ma del fraterno temerario ardire
 Dolente Prometéo con amendue
 Lo man coprissi vergognando il volto,
 E poichè tanta ad impedir follia
 Opra invan se' di preghi e di consigli
 S'involò sospirando, al ciel converso:
 Oh Sole, ci disse, oh tu che tutte osservi
 Maestoso e tranquillo in tua carriera
 De' mortali le cure e de' celesti
 Se nell'ampio tuo corso unqua l'avvegna
 Mirar qualeuno di mia stirpe oppressa,
 Fammi fede con esso, o Sole amico.
 Che niuna colpa nella colpa io m'ebbi
 Dell'ineauto fratello Oh aure, oh venti,
 Che dell'etra non pur scorrete i campi,
 Ma battete le penne anco sotterra
 E le bufere generate in grembo.
 Al morto regno, se di voi taluno
 Là penetrar può dove il mio gran padre
 Nel tenebroso Tartaro profondo
 Di non giuste catene avvinto giace,
 A lui portate le mie voci, e coto
 Gli fate, o venti, il mio destin crudele;
 Ma non gli dito del minor suo figlio
 La demenza fatal, che acerba al core
 Saria del prode genitor ferita
 Più che il cielo perduto e sempiterno
 Di tristezza argomento e di vergogna.
 Dileguossi ciò detto, e si nascose.

Lieta frattanto dell'assunta impresa
 E dell'alto suo senno persuaso
 Imposò mano all'opra Epimetéo.
 E primamente congregati i bruti
 Senza misura liberal fu loro
 Dei tesori di Giove, o così larga

Nella sua stolta cortesia, che tutto
 coperse il vaso in un momento il fondo.
 Dell'uomo allor gli risovvenne, e gli occhi
 entro l'urna ficerando, e sotto e sopra
 l'agitando e scotendo oode un avanzo,
 l'una reliquia ritrovarvi ancora
 della celeste dote, esser del tutto
 già consumata la conobbe alfinoe.
 quella vista stupefatto e muto
 le pupille abbassò, tremogli il core,
 li tremar le ginocchia, e di man cadde
 già vuoto vassel, che cupamente
 sonò rotolando in sul terreno.
 di qual meglio seppesi, e dell'uomo
 rampogne temendo e le querele,
 aza far motto, senza levar ciglio,
 uroso e confuso allontanossi.
 Or che farà l'insano? A qual de' Numi,
 de' mortali chiederà consiglio
 con qual fronte? perocchè del pari
 cielo ei fece ed alla terra oltraggio.
 sero! non gli avanza in quello stato
 tro più scampo, che del buon germano
 plorar la pietà. Deposta adunque
 regogna e tema (che nel cor d'un folle
 tema sempre e la vergogna è breve),
 lui smarrito appresentossi e mesto,
 intero narrando il suo fallire,
 h' porgi, disse all'error mio riparo,
 l'ec fratello, se non vuoi che l'ira
 percola di Giove, e mi distrugga;
 agli ha ben d'oode fulminarmi, e troppo
 onda la ragion del mio castigo.
 in queste parole il delinquente
 ghiottando e pregando lagrimava.
 quei preghi, (1) a quel pianto il miglior
 figlio

Di Giapeto quato con un sospiro
 Il pentito fratello: iodi raccolto
 In se medesimo con lo sguardo chino
 In un pensiero entrò che gli coperse
 D'oscura nube la severa fronte.
 Poi tutto foco i rai, foco le gote,
 Del remoto futuro entro gli abissi
 Spinse la mente, che l'antica Temi
 Lunga stagion gli avea nella divina
 Grand'arte de' profeti esercitata,
 E in quel sacro furor tutto rapito
 Che i secoli sormonta e alla potente
 Interna vista il turbine veloce
 Dell'umane vicende sottomette,
 Aprì le labbra finalmente, e disse:
 Dura mi chiedi e perigliosa impresa,
 Miserando fratello; ed obbliasti
 Che da gran tempo dell'ingiusto Giove
 Il sospetto m'osserva e la voodetta,
 Da che spersi noi tutti e fulminati
 E dell'Olimpo eternamente privi
 Noi miseri Titani ha quel superbo
 Del fulmine sigoor, che vinti ancora
 Tuttavolta ne teme, e ne persegue
 Iniquamente. Perocchè spietati
 Fa la tema i tiranni, i quai demenza
 Estimano l'amor santo del giusto,
 E prudenza di regno esser crudeli.
 Quindi il barbaro in me da quel momento
 Dell'oppresso Giapeto il sangue abborre,
 E più che il sangue di Giapeto, il core
 Che fermo e puro mi riscalda il seoo
 E l'intelletto di saper nutrito
 Ond'anco ai Numi mi pareggio, e tutta
 Senza vel mi si mostra la Natura.
 L'invidia, fratel mio, col suo veleno
 Assale ancor degl'immortali il petto,

) A quei preghi ecc. In luogo dei versi, che qui si leggono, la prima edizione non aveva che questi due

nel pianto commosso, a quella doglia
 cneroso Prometeo rispose

la il gran poeta si accorse, che inco-
 ciando a questo punto il solenne vaticinio
 del Titano quei due versi così tronchi
 così spezzati non corrispondeano ab-
 banza alle grandi parole, che seguita-
 rono, e pensò con profonda intenzione di
 mutare i lettori a quel sublime discorso
 ricorrendo il passaggio dell'anima di Pro-
 meteo dallo stato naturale a quello della
 nazione. Nel fare però quest'aggiunta
 bella, e così necessaria gli vennero ri-
 ti quattro versi che già si trovavano
 innanzi ove Prometeo al finire del suo
 canto entra nell'alta visione che già ma-

nifesta il perdono conceduto alla terra da
 un Dio più grande di Giove. La morte poi
 che impedì al poeta di compire il suo lavo-
 ro, gli tolse ben anche di correggere questa
 ripetizione, e i medesimi quattro versi com-
 pariscono nella nostra stampa due volte,
 una in questo luogo, e l'altra a p. 152 col.
 2^a v. 33. Per verità noi avremmo potuto fa-
 cilmente evitare di replicarli, riproducen-
 do sul cominciare del Vaticinio i soli due
 versi della prima edizione; ma nell'alter-
 nativa di tradire l'intendimento del poeta,
 o di lasciar correre quella leggerissima
 menda noi non abbiamo esitato un istante
 a prender questo secondo partito, che ci
 dava ben anche il guadagno di parecchi
 bei versi. I veri sapienti approveranno che
 la sostanza non abbia dovuto cedere all'ap-
 parenza.

(Gli Editori milanesi)

E dove in trono non s'asside il giusto,
Colpa divien che mai non si perdona
Dell'ingegno l'altezza, e la virtude,
E fortunata è l'ignoranza sola.
Quindi non già temo di te, fratello,
Chè te dall'ira del tiranno astuto
L'insipienza tua pone in sicuro;
Nè duolmi no del tuo destin, che pochi
Son gli affanni ove poco è l'intelletto;
Dell'uom ben duolmi, un infuio a cui
Danoaggio partori la tua stoltezza,
Sì che fatto è minor del bruto istesso,
Ed io tel dissi, seonsigliato, e tu,
E tu fede negasti a mie parole.
Qual dunque adesso a tanto error salute?
Poco ti parve al bruto aver largito
Scaltrezza, ardir, prudenza, e la virtude.
Che antivede e provvede e mai non erra,
Che il più bello, il più grand' e prezioso
Hai lor profuso de' celesti doni,
L'istinto io dico, quel divino, occulto
Non mai fallace e sempre vivo istinto
Che con tacito cenno imperioso
Ciò che nuoce insegnando e ciò che giova
Direttamente il bruto alla verace
Sua natural felicità conduce.
Ciò che ieri gli piaceva, anche domani
Gli piacerà. De'suoi pochi desiri
Il termino sta fisso; e ciò ch'ei trova
Il suo bisogno a satisfar bastevole,
Sempre buon lo ritrova, e sempre bello.
Fortunato, chè l'arte ei non conosce
Funesta e ria di fabbricar sventure,
L'arte infelice di crear le brame.
Fortunato, che docile la terra
E liberal gli partorisce il cibo,
Nè col rastro gli è d'uopo, o coll'aratro
Piagar sudando alla ritrosa il seno;
Nè della vite spremere i sucosti.
Dolci veleni ed ammorzar la sete.
E fortunato ancor, chè contra i nembi,
Contra il furor de' verni, e l'aspro morso
Dell'algente aquilon nè vestimento
Indossar gli è bisogno, nè la fiamma
Riecar di Vulcano oetro la selce,
E de' lor rami dispogliar le piante.
A lui spontanee l'erbe e senza l'uopo
Di chimico tormento la segreta
Lor medica virtù fan manifesta.
A lui la pioggia, il vento e la procella
Del lor muto appressar mandano il segno,
Perchè cauto ne scampi, o se ne allegri,
E a lui la terra (meraviglia a dirsi!)
I suoi profondi scuotimenti avvisa,
Quando a darle travaglio alza il tridente
L'irato Enosigéo. Fuggendo allora
Atterrito con fiocchi e lunghi lai
All'ioagrato mortal preannunzia e grida
Il vicin crollo della madre aotica,

Ed accorto fa lui del suo periglio,
Dell'uom non meno che di sè pietoso.
Nè la virtù soltanto a lui si svela,
Or innocente, or ria, che nello fibre
De' vegetanti imprigionò Natura,
Nè sol degli elementi ei sente, e dice
I vicini tumulti; ah! nostro danno,
Che il sapiente favellar del bruto
Capir non puote in intelletto umao!
Ma fra l'immenso popolo diverso
De' suoi simili, chi nel cuor gli desta
Dell'amico ad un tratto e del nemico
La conoscenza? È quale Iddio lo sforza
A tremar di paura ionanzi a questo,
E innanzi a quello saltellar di gioia?
Chi tal gli diede e tanto e sì sublime
Accorgimento, e ne lasciò l'uom privo?
Fu la tua cieca largitate, o caro
Malaccorto fratello. Ah! che alla mano
Che lo profuse più non torna il dono!
Nudo intanto ed inorme e degl'insetti
Al pungolo protervo abbandonato
L'uom de' venti trastullo e delle piogge,
Or tremando di gelo, or da' cocenti
Raggi del sole abbrustolato e bruno,
Ovunque fermi, ovunque volga il piede,
Sia là dove d'Aumoni ferve l'arena,
Sia dove ha cuna o dove ha tomba il sole,
Dappertutto di vesti è l'infelice
Il molle corpo a ricoprir dannato,
Furando adesso la sua spoglia ai soli
Quadrupedanti per furarla uo giorno
Al vermicciuol pur anco, ed alla pianta.
Se talor tanto la gentil sua cute
Tollerando s'indura, che gli eterni
Gliacci pur giunga a sostener d'Arturo,
E invan la pioggia lo flagelli, invano
D'Orizia il puoga l'ispido marito,
Quanta beltade al suo sembante è tolta!
Squallido, sozzo, rabbuffato ed irto
Di fiera il volto ei tien, di fiera il pelo
E l'uom nell'uomo lo ricerchi indarno.
Nè de' mali suoi tanti è qui la trista
Serie cooclusa. Primamente l'aria
Co' vagiti a ferir l'iovia Natora
Di tutte quante idee povero e nudo.
Misero! il solo de' viventi, il solo
Cui d'aita sprovvisto in sul medesimo
Limitar della vita aspra madrigna
La gran madre abbandona, e della Pareo
Al severo governo lo rassegna.
Egro, piangente, derelitto ci dunque
Nè l'alimento suo, nè la materna
Poppa conosce, a suggerir la morte
Pronto al par che la vita. Se vien manco
L'opra un istante della pia nutrice,
Qual pauseoso miserando obbietto!
Uopo è dal corpo tenerello e nudo
Degli elementi allontanar l'insulto,

Uopo è il passo insegnargli e la favella.
 Né miglior erescendo il suo destino.
 Se vuol la piena traversar d'un fiume,
 Pria del nuoto imparar l'arte è costretto.
 Se del venire i latrati acquetar brama,
 La dolce stilla del materno seno
 Mutar gli è forza nel Canio frutto
 E coll' aspro ciogbial nella foresta
 Miseramente disputarsi il vitto.

Verrà poi tempo, è ver, che l'alma Temi
 Delle sorti potente e del futuro
 A me nell' antro del Parnaso il disse,
 E molte rivelò maravigliose
 Dell' oscuro avvenir tarde vicende ;
 Tempo verrà, che Cerere divina
 Delle provide leggi ispiratrice
 Dal ciel recando una gentil sua pianta
 Cortese ne farà dono alla terra,
 E dagli alati suoi serpenti addotto
 Tritolemo inviando, un cotai figlio
 Di Metanira, a propagarne il seme
 E l'uso ad insegnar del curvo aratro,
 Farà col senno e l'arte e la pietade
 All' uom corretto abbandonar le querce.
 Ed abborrir dell' irto fiere il cibo.
 Ma parergli ben caro un sì bel dono
 Gli farà di Giunon l' aspro marito
 Perocchè Dio severo i petti umani
 Sollecitando con pungenti cure
 Comanderà di tutte l'erbe inique
 L'empio parto alla terra, onde penoso
 Del frutto cereal venga l'acquisto.
 Di triboli e di felci orridi i campi
 Si vedran largamente: Aspra boscaglia,
 L'ispido cardo, e la sdegnosa ortica
 Abbonderà per tutto, e di sudati
 Nibidi colti si faran tiranni
 L'ostiosa gramigna, il maledetto
 Loglio, o le vuote detestate avene ;
 Le quai proterve alla divina pianta
 Il delicato corpo soffocando
 E involando l'umor del pio terreno
 Ingiusta le daran morte crudele.
 Né fan già questi gli avversari soli
 Che palpar di tema e di sospetto
 Il faticoso agricoltor faranno.
 Allorchè volte al raptor cornuto
 Dell' Agenorea figlia il sol le terga
 De' fratelli Ledèi la spera infiamma,
 E susurrando la matura spiga
 Le bionde chiome inelina, e chiamar sembra
 L'operoso villano a còrne il frutto,
 Ecco nuovi terrori all' isofelice,
 Ecco nuovi perigli e nuovi affanni.
 La saltante gragnuola, il caldo vento,
 I torrenti, le belve e le voraci
 Torme pennute gli saran sovente
 Di lagrime cagione e di sospiri.

So ben, che quando di Douona il vitto

In altro villo cangeran le genti
 Nuove sembianze ancora e nuovo rito
 Prenderà l'universo. All' aeree stelle
 Darà figura allor, sentiero e nome
 L'audace navigante. Allor recite
 Dai patrii gioghi scenderan le querce
 Che su i flutti volando andran superbe
 Co' venti a rinnovar la lite antica
 E in remote a portar barbare terre
 Merce a vicenda, e più d' assai che merci
 Costumanze, follie, morbi ed errori.
 Io uso volgerà dell' uomo allora
 I suoi faochi Vulcan, de' quai nascoso
 L' invido Giove nella fredda scelee
 Gli elementi immortali. Le sue care
 Forme divine scoprirà Natura :
 Germogliarao gli affetti, e tutte insomma
 Si schiuderanno del desir le fonti,
 Che dovranno l' uman cuore impetuoso
 Irrigar sempre e non stramarlo mai.
 Generato il desir, tosto pur fia
 Generato il bisogno. E questo serto
 Mostro ingegnoso col dolore al fianco
 Che acuto il punge, e col piacer da fronte
 Che dolce it chiama e l' aspra via gl' infiora
 S' ammoglierà non pigro alla malvagia.
 Che tutto vince indomita fatica,
 E con vile connubio alle pudiche
 Arti darà la prima vita, all' arti
 Di turpe genitor figlie vezzose.

Dall' antico sue stato a mano a mano
 Dunque l' uom tolto ed innocente in prima
 Nelle selve gli agei, nell' onde i pesci
 Insidiando ; e poi fidando avaro
 Il frumento alla terra, al mar la vita ;
 Reggitor della sua, poscia di molte
 Congregate famiglie ; indi le mura
 E le leggi ponendo in sua difesa ;
 Indi strappando con ardita mano
 Il vel che l' opre di Natura asconde ;
 Allin dal seggio, in che gli avea locati
 Il suo primo timor, cacciando i Nuni,
 E sè stesso mettendo in quella vece
 Dalla forza protetto e dal terrore ;
 L' uom, dieo, a tanta di pensieri altezza
 E delle cose alla eagian salito
 Sè stesso, ah! folle ! estimerà felice,
 E misero più fia, quanto più lunge
 L' arte vedrassi allontanar natura.
 Sorgeran le città, si cangeranno
 In superbi palagi le divelte
 Rupi, e morbide coltri, e aureole travi
 Difenderanno de' mortali il sonno.
 Più lauto il cibo, più gentil la veste
 Troveranno le membra, e su le labbra
 Verrà d' amice più frequente il nome,
 E più stretti gli amplessi, e più soavi
 Faransi i modi, e più cortesi i detti.
 Ma più bugiardo batterà nel petto

Il cor pur anco, e latreran più vivi
 I suoi rimorsi; più fugaci i sonni,
 Più fugace la vita; e con avaro
 Confin divisi si vedranno i campi,
 E risuonar la barbara parola
 S'udrà del tuo, del mio. Sovra le mense
 Manderan l'erbe i lor veleni, e colme
 Delle madrigne ne saran le tazze,
 E le tazze de' regi. Infame ordigno
 Diverranno di morte il bronzo e il ferro:
 E più del ferro e più del bronzo infame
 L'oro esecrato a tutte colpe il varco
 Spalancherà, poichè diletto un giorno
 Un rio demon l'avrà dal violato
 Sen della terra che il chiudea gelosa,
 Del suo parto fatal forse pentita;
 Di Tenide per lui calcata e franata
 Si vedrà la bilancia, ed il delitto
 Lieto esultar dell'innocenza oppressa;
 Per lui mendica la virtù, per lui
 Prostrato il merito al piè della superba
 Ricca ignoranza, e coo nefandi incensi
 Adorata, ah! delirio! anche la colpa.
 E guai se il rio metallo avrassi in pugno
 Quell'avversaria d'ogni patto e d'oggi
 Malvagità maestra e consigliera
 Ambizion! La prepotente e astuta
 Non pur la terra usurperà, ma il cielo.
 Quindi (iniquo mercato!) alla perversa
 L'amico un giorno venderà l'amico,
 Il padre i figli, e della patria i santi
 Dritti perfido ed empio il cittadino;
 A lei spergiuo le battaglie, e il sangue
 De' suoi prodi guerrieri il capitano;
 A lei le rocche il traditor custode;
 E per lei nelle fervide fucine
 Vulcan sudando in omicidi arnesi
 Stancherà i polsi e i mantici e la possa
 De' suoi martelli; e gli daranno
 All'opra aiuto le inventrici Erinni,
 Onde l'arte di torre all'uom la vita
 Di tutte venga un dì la più perfetta,
 E più spedita la terribil via
 D'acquistar colle stragi e gloria e regno,
 Di sangue empando e di delitti il moodo.
 Oh Martel oh guerra! orribil mostro, nate
 (Chi il crederia?) nel cielo; ove d'Olimpo
 I cardini scuotesti, e colla tua
 Sanguigna face violasti il puro
 Delle vergini stelle almo candore,
 E le prime saette in man ponesti
 Contra Saturno di Saturno al figlio.
 Oh guerra! oh delle Furie, la più ria,
 La più ria delle Furie, e la più antica!
 Al treuando tuo nome il ciel si turba
 Per la memoria della prisca offesa,
 E sbigottita palpita Natura.
 D'omor di caritate i santi nodi
 Tu rompesti primiera, e contra i padri

I figli armasti ambiziosi e crudi,
 E i fratelli azzuffasti co' fratelli.
 E calpestando con allegro piede
 Squarciate membra, e tronceli teste, e boeche
 Spiranti, e petti palpitanti ancora
 In tepida di strage atra laguna,
 Con fiera gioia a quell'orror sorridi.
 Crudele! e l'innu di vittoria intuoni,
 Mentre ancor sulla gola a calde gocce
 Gronda sangue l'allor che ti coronò.
 Ah! che tu sulle stesse are de' Numi
 Sovente arruoli i tuoi pugnali, ed osi
 La vendetta arrogarti anco del cielo,
 Del ciel che tutta a sé serbolla, ed alto
 All'uom grida: *Mortal, perdona ed ama.*
 E l'uom sordo a quel grido, e dai fischianti
 Serpi d'Aletto flagellato e spinto,
 L'un si squarcia eoll'altro, e la più bella
 A struggere dell'opre s'affatica,
 In che tanto posier pose Natura.
 Sangue corrono i campi, e sangue i fiumi,
 Sangue si vende, oh Dio! sangue si compra;
 E tradimento, ambizion e forza
 Fan l'orrendo contratto. Occulta intanto
 E d'atro velo ricoperta il viso
 La celeste pietà di porta io porta
 Va degli orsaii figli e delle madri
 Asciugando le lagrime furtive,
 Furtive, ah! lasso le al mesto cor sol note,
 Poichè aperto dolor colpa saria. —

Così parlava il ben veggente e giusto
 Delle caucasee rupi abitatore
 E in quel sacro furor l'alma rapito,
 Che i secoli sormonta, e tutto al guardo
 Il turbine veloce e la ruota
 Delle umane vicende sottomette,
 Mentre signor del Fato e del suo libro
 Col più tardo avvenir parla il pensiero,
 Vedea quel saggio fra tempeste e ombri
 Sopra libere penne al ciel levarsi
 Della terra i sospiri, e seguitarli
 Con obliqui occhi e con incerto passo
 (Quali il greco cantor poscia le vide)
 Le dolorose ed umili Preghiere
 Di lagrime per via bagoando il viso,
 E tutto alla pietà movendo il cielo.
 Abbracciar le ginocchia le vedea
 D'un Dio maggior di Giove, a cui salire
 Distiolo non sapeva il suo concetto,
 Nè nomarlo il suo labbro, e questo Dio
 Stender la destra alle dolenti Divi
 Ed inchinar sovr'esse i maestosi
 Suoi neri sopraccigli, onde le chiome
 D'ambrosia rugiadosa, tremolando
 Sulla fronte immortal, dicco una scossa
 Che tutto fece traballar l'Olimpo
 E ridestarsi a nuova vita il mondo.

D'arcano velo circondati e chiusi
 Eran questi i portenti, che per entro

La sacra notte del futur vedea
L'indovino Titano : e preso intanto
Di stupor, di rispetto e di paura
Non alitava, non baltea palpebra.
A quell' alte parole Epimetéo.
E come quando ne' Carpazi flutti,
Che area turbati l' Aquilon, se chiude
L' enfiata bocca l' iperбореo Dio
E gli muor la procella in su le labbra,
A poco a poco quietasi pur anco
La discordia dell' onde, e al Sol che torna
Leggiadramente tremolar le vedi :
Allor la rete il pescator ripiglia,
Ed allegro il nocchier, lasciando il porto
E spiegando la vela, al mar di nuovo
Le sue speranze crede e la sua vita :
Non altrimenti di Giapeto al figlio,
Poiché lo spirito racquetossi e il petto
Dal profetico ardor sconvolto e scosso,
Il primo volto venne, e il color primo ;
E calmato e sereno : Or via, fratello,
Datti pace, soggiunse : al tuo fallire
Non disperar salute : io te n' affido.
Sorgerà l' uom dal suo umile stato,
E tanto al ciel si leverà sublime,
Che d' invidia n' andran pur tocchi i Numi.
Disse : e nel cor magnanimo premendo
Il suo disegno, e dal disio soltanto
Di liberar le sue promesse acceso,
Verso la sacra argolica contrada
Per molta terra e molto mar divisa,
Come del Fato lo spingea la forza,
Senza più dubitar prese la via.
E doloroso di lasciar l' antico
Dolce ricetto : Addio, sciamava, addio,

Care selve beate, che ramingo
Nel vostro sen mi riceveste il giorno
Che mal del cielo disputò l' impero
Il misero mio padre, e voi pietose
Agli strali di Giove in quel periglio
Mi nascondeste, né veruno il seppel
De' mortali gran tempo, e de' celesti.
Salve, rupe sublime, ov' io solea
Nei sacri della notte alti silenzi
Interrogar le stelle, e in quei lucenti
Voltti del Fato esaminar le vie,
Mentre quieti d' intorno e rispettosi
Tacean sul monte e nella selva i venti,
E sol nell' ombra mormorar da lunge
Quinci il Caspio s' udia, quindi l' Eusino.
Addio, sonante Arràgo, addio veloce
Onda del Gerro, alle cui fonti assiso
Io salutava in oriente il sole,
E contemplar godea come all' aspetto
Dell' immortal sua lampa genitrico
Rivestivansi allegre e rugiadoso
Del deposito color l' erbetto e i fiori,
E tutta dal suo sonno usciva la terra.
Voi dunque di mie veglie e di mie pene
Confidenti pietosi, o boschi, o fiumi,
O spelonche, o dirupi, ricevete
Del fido vostro solitario amico
I dolenti congedi, io v' abbandono :
Ma il cor che spesso l' avvenir segreto
Co' suoi palpiti avvisa, il cor mi viene
Significando occultamente in petto,
Che tornerò pur anco al vostro seno
Ed illustre darò perpetua fama
Con più grandi sventure a queste rupi.

IL PROMETEO

CANTO SECONDO.

Così dicendo ancor, già volte avea
Al Caucaso le spalle, e lo seguiva
Con dimesso sembiante e guardo chio
La cagion d' ogni danno Epimetéo.
E già premea di Colco la pianura
E del Fasi suonar l' onde s' udia,
Quando repente nel toccar la riva
Un orrendo gli apparve alto portento.
Perchè di mezzo all' acque una sublime
Immensa larva sollevava il petto
Che con ambe le man martelli e chiovi
E catene gravissime scuotea,
Vietando il passo e minacciando offese ;

E con aperte branche una crudele
Aquila incontro gli veniva di brame
Si nequitoso, che nel cor già fiso
Pareagli averne il dispietato artiglio.
All' apparir che fece all' improvviso
La minacciosa vision, sentissi
Tremar le vene di Giapeto il figlio,
E palpitando di passar la riva
Già stava in forse, o di voltar la fronte,
Quand' ecco dalla parte ove d' Atlante
Piombano tempestose in mar le figlie
Venir scorrendo un rauco tuono il cielo,
E di procelle gravida e di lampi

Una nube avansar lunghezza al fiume
 Che sbigottia la vista, e tutta in grembo
 Portar pareva d' inferno la ruina.
 E dalla nube una donzella usciva
 Tutta, fuorchè la fronte, il petto armata
 Di terribissimo usbergo adamantino,
 Fuorchè la fronte all' ire esposta ognora
 Dei turbati elementi, e ognor serena.
 Così talvolta il Sol, poichè di Giove
 Tacquero i lampi procellosi e i tuoni,
 Delle nuvole squarcia il fosco velo
 E più bella che pria mostra la fronte
 Che tutte all'egra del suo riso il mondo.
 Lieti allora i fioretti alzano il capo
 Dalla pioggia chinato, e contro il sole
 Fan cristalline tremolar le perle
 Di che tutti van corehi e rugiadosi.
 Rasciugano coll' ale i zeffiretti
 L'umor soverchio all'erbe e agli arboscelli,
 E tra il rumor, che dolce e in un confuso
 Fao le selve, gli augei, gli armenti, i rivi,
 Dalle valli e dai monti invia la terra
 Al raggio cha l' avvisa il suo profumo,
 E tutta esulta di puer natura.

Poichè quella di turbini e di nemi
 Sprezzatrice divina alteramente
 Apparve fuor della squarziata nube,
 A lui, che fiso la guardava, in alto
 Magnanimo e gentile approssimossi:
 E fa cor, gli dicea, comunque volga
 La Parca il fuso, col soffrir si doma
 Ogni fortuna. Guardami: son io,
 Io la Costanza, che ti parlo e guido.
 Più non disse la Dea, ma lusinghiera
 Per man lo prese, e tale un guardo, un riso
 Gli folgorò, che pur d' un sasso accesa
 Nello gelido vene avria la vita.
 A quel riso, a quel guardo, a quel posseole
 Toccar di destra non mortal nel petto
 Gli fiammeggiò lo spinto, e il cor per gioia
 L' ali aprì che serrate avea paura.

Con questa al fianco amica guida invitta
 Assalendo la larva mioacciosa
 L' animoso Titano oltre si spinse,
 Né lo scosse il suonar delle catene
 Né l' avventar di quei bramosi artigli,
 Che cessero qual fumo al suo passaggio
 E come vento gli rombar sul petto.

Uscito appena alla contraria riva,
 A mirar si converse il suo periglio,
 Ned altro vide che il fasiaco tutto
 Verso il gran senno camminar tranquillo
 Della pontica Teti, e in questo anch' essa.
 La bella donna, che sua scorta venne,
 Folgorando sparir, quale sovente
 Veggiam di notte scintillar baleno,
 Onde prende smarrito in suo viaggio
 Conforto e speme il pellegrin soletto
 Cui della patria punge e della sposa

Dopo gran lontananza alto desio.

Frettoloso egli dunque il Giapetide
 Che a custodia sentia del suo pensiero
 Locata la Costanza, e più veloci
 Fatti i suoi piedi, e più gagliardo il core,
 Lasciò di Marte il bosco alla mancina
 Il fiero bosco, a cui non anco avea
 Il Caucaso mandato il drago orrendo,
 Né l' inculto Vulcano i ferrei tori,
 Che di pietade avrebbero e di tema
 Fatto un di palpar l' amante maga
 Nella famosa di Giason fatia.
 De' Bizeri indi passa e de' Macroni
 L' inospitali arene; e procedendo
 Non remota dal lido separarsi
 L' isola vede che Saturno empia
 D' amorosi nitriti; ed a rincontro
 Uscir l' altra dall' oode a Marte sacra
 Di bellicosu agelli orrido nido,
 Cui lo stesso Gradivo oella sua
 Terribil arte ammaestrar godea.
 Di ferro il rostro, e tutto han pur di ferro
 Il remeggio dell' ali, onde ferrate
 Vibran saette che mortal fan piaga.
 E voi di Minia lo saprete un giorno
 Valorosi campioni, allor che in traccia
 D' un aureo vello su peliaco pino
 Qua verrete a cercar perigli e fama.

Quindi la terra di podor nemica
 De' Mossineci a trapassar s' affretta
 E del muliebri Tibareno i lieti
 Opimi campi, inabitate allora
 Senza nome contrade e senza grido,
 E i costumi frattanto e le vicende
 Vaticinando al suo fratel ne viene.
 Il viator profeta, e del cammino
 Con soave sermon le pens inganna.

Come presero il suolo a cui dier fama
 I Calibi operosi: Ecco, dicea,
 Ecco una terra a cui le colpe avranno
 Obbligo molto. Un popolo malvagio
 L' abiterà, che nei profondi fianchi
 Delle rigide rupi aodra primieri
 A ricicar del ferro i latebrosi
 Duri covili; e con fatal consiglio
 A domarlo nel foco, a figurarlo
 In arnesi di morte impareranno.
 L' ire, gli odi, i rancor, le gelosie
 E l' Erinii, che pigre ed iocuernte
 Andar vagando fra mortali or vedi,
 Allor di spada armate e di coltello
 Scorreran l' universo, e non il seno
 Dell' avaro terren, ooo l' elce e l' orno,
 Ma l' uman petto impiagheran crudeli,
 E gli sdegni che un detto ed un sorriso
 Nascenti or spegna, e il cor gli avvisa appena,
 Non si vedranno allor, lasso! morire
 Se non di sangue già satolti e lordi.
 Ecco gli antri, o fratello, o le caverne

Che ignota dall' aperto orrende bocche
Metton paura, e diverran fra poco
Di quell' empio lavor l' empie fucine.
Vedi Megea in gran faccenda, vedi
Le sue sorelle orribilmente allegre
In preparando i mantici e l' incudi;
E assister liete all' infernal fatica
Il furor, la vendetta, il tradimento,
Le discordie, le risse, e le contese
Temerarie fanciulle. Odi il gavazzo
Che fan le rie là dentro, odi il frastuono
Che il monte introna e dentro il cor rimbomba
Fuggiam l' avaro lido, e tu rimanti
Alle furie, ai disastri ed alle colpe,
Terra dal Cielo maledetta, e stilla
Su l' infami tue glebe unqua non cada
Di benefica pioggia, ma nimico
Sempre il vento ti batte e la procella,
Nè il Sol ti guardi, se non quando orrenda
Lo travaglia l' eclissi, e vengano macre
Sulle tue balze a paritorir le lupe.
O, se giusto pregar d' ascolto è degno,
Col gran tridente onde i tremuoti han vita
Nell' uo ti colga, e ti crolli, e ti schianti
Da' fondamenti, e in mezzo al mar ti scagli
E il mar t' inghiotta, e in lui sepolto e morto
Il tuo nome rimanga e il tuo delitto.

Si profetando ed impreccando all' onda
Del Termidonte arriva, onda superba,
Ma non famosa allor, né da guerriero
Femminile remeggio ancor ballata.
Indi il campo traversa, che nomato
Fu poi Temiscireo; traversa il piano
Dove l' Iri impaluda; e via passando
Di Sinòpe tremar sulla marina
La grand' ombra rimira di Sinòpe
Cui la bella d' Asòpe accorta figlia
Il nome diede e fama, il di che feo
Del rapitor Tonante all' impudica
Stolida voglia un suo lodato inganno,
Ed ai profferti titoli divini
Quel di casta prepose e di fanciulla.

Superata del torbo Ali la ripa
Avean gl' illustri pellegrini, e longe
Fra le nubi nascondere la fronte
Vedean l' alto Carambi alla dritta,
Che con immuni fianchi e vaste braccia
Il pelago respinge ed a Nettuno
Gran parte usurpa dell' Easino impero.
Era il tempo che stanche in occidente
Piegar il Sol le rote, e raccogliendo
Dalle cose i colori all' inimica
Notte del mondo concedea la cura.
Ed ella del regal suo velo eterno
Spiegando il lembo raccendea negli astri
La morta luce e la spegneva ne' fiori:
Un' aura che olezzava ed impregnata
Dalle rose di Cromma e dai mirtili
Del vicino Citero avea le penna

Con un dolce soffiar feria la fronte
E rinfrescava le infiammate vene.
Muggia frattanto il mare, e quel muggito
Nella quiete universal del mondo
Scendea mesto sul cor, ma diletto.
E verso tramontana in lontananza
Un ruggio si sentia qual di remoto
Tuon che fra nubi discorrendo il cielo
Nell' estremo orizzonte si dillegua:
Ed era quel fragor che orrendo e cupo
Le Simplegadi leon, quando sdegnosa
Coll' Europa a cozzar l' Asia venia
Sgominando due mari, ed amendue
Col grand' urto scuotendo i continenti;
Finchè d' Argo di là passando il sacro
Pino fin pose, per voler del Fato,
Alla terribil sulfa, e immote rese
Le concorrenti furibonde rupi.

E con questo ramor che dalle mute
Ombre notturne maestà prendea,
E sotto un ciel che limpidi e sereni
Tutti al guardo mostrava i suoi splendori.
Camminavano quieti i Giapetidi
E la terra premean, dove preclara
Degli Eneidi suonar dovea la fama;
Gente di gloria e de' bei fatti amica,
Che al volger degli anni, e della rota
Di quella calva che scherzando tutte
Cangia l' opre mortali e mai non posa,
In Ausonia migrando avria nel lieto
Ultimo seno dell' Adriaca Dori
Dell' antico valor deposto il seme.

Calcando Prometeo l' almo terreno
Tale un cenno senti nel suo pensiero,
Tale un moto nel cor, tale un tumulto,
Che dell' aura profetica la spiro
Tosto conobbe e la divina voce
Che per entro la mente ragionava.
Maravigliando soffermossi, e volto
Al converso del ciel sereno e puro:
Oh stelle, ei disse, oh della negra notte
Lucide, cara, intelligenti figlie,
Che della madre intorno al fuso trono
Con vaghi errori carolar godete,
E dolce a lei persuadete il sonno
Colla dolce armonia che vi governa?
Oh leggiadre del sole alme sorelle,
Che dai vostri grand' archi siettando
Strali di luce, ed agitando al vento
Le tremolanti accese capigliera
Tutte piovete le vicende in terra!
Deh! se iniqua cometa unqua la gioia
Di vostre danze a conturbar non voga,
Nè mai rigida bruma i boreali
Vostri lavacri in aspro gelo induri,
Ma liete sempre e chiara ad incontrarvi
Il canuto Ocean l' onda sollevi,
Deh! la cagion ne dite, o venerando
Dei voleri del Fato annunziatrici,

Perché sì puri e tutti amor spiranti
 Sulla terra che primo i rai scuotete ?
 Ond' è che con sì placidi sorrisi
 Vi guardate a vicenda, o di Saturno
 Par che perda la stella il suo livore ?
 E tu, fiero splendor, che volto prendi
 D' orgoglioso lion, perchè gli artigli
 Spieghi, per l'etra furibondi e ruggi ?
 Oh v' intendo, v' intendo ! oh bellicoso
 Eneto vuol, che delle iliache torri
 Col valor de' tuoi prodi incontro al Fato
 Tarderai la caduta ! oh forti eroi,
 Che di nobile polve asperso il crine
 Del veloce Partenio in su la riva
 Di Sésamo i cavalli esercitate
 E d' Egiale risponde ai lor nitriti
 Il curvo seno e l' eritina rupe ;
 Sciogliete dal calcagno i sanguinosi
 Sproni. Agli ardenti corridor togliete
 Gli argentei morsi e le dorate briglie.
 Dite alle care citioriche selve,
 Dite l' ultimo vale, e al mar volate
 Chè vi chiaman le Parche ad altro lido
 Ed altro seggio ai vostri lari erranti
 Già prepara Nettuno. Oh d' Adria sacre
 Fortunate lagune ! ecco il promesso
 Popolo audace, che valor vi porta
 Fortuna e fama ; e fra perigli e stenti
 Libertà combattuta. Ecco la belva,
 La forte belva dalla bionde giubbe
 Che nelle vostre arene s' accovaccia
 E co' ruggiti ingombra e con gli sguardi
 Di tema intorno e riverenza i lidi
 Arbitra sola dell' adriaco flutto.
 Oh novella di Nomi inclita casa !
 O dalla destra di Nettun costrutta
 Ammiranda città ! senti la voce
 Con che parmi che dentro la profonda
 Nebbia degli anni di te parli il Fato.
 Nidn sarai d' onore e di virtute,
 Abiteranno in te Marte e Sofia
 Che per tranquilli e bellicosi studi
 In pace e in guerra ti saran famosa.
 Ma dell' origin tua, de' fermi ed alti
 Tuoi fondamenti non andar superba,
 Ch' altre pur vi saranno inclite mura
 Di celesti architetti opra divina
 Che vedran l' ultim' ora e caderanno :
 E cadrà Troia di due Dei possenti
 Celebrata fatica, e dalla destra
 De' tuoi stessi grand' avi invan difesa.
 Qui diè fine all' arcano alle parole
 Dell' aurea Temi il gran nipote, e lieta
 Del promesso avvenir l' eneta terra
 Sotto i piedi esultò. Più mansueti
 Le stelle incontro si vibrâr gli sguardi,
 E sola di livor tinta e di sdegno
 Del celeste Lion parve la luce
 Del suo scorno già conacia, e dolorosa

Di perder fama ed onoranza in terra.
 Del Partenio frattanto arean varcate
 I due germani le santissim' onde,
 Ove stanca di caccia ha per usanza
 Lavar Diana i fianchi polverosi
 Pria di recarsi alle celesti mense
 E l' ambrosia libar cogli altri Eterni.
 Indi spediti valicar le valli
 Mariandine, e l' errabondo flutto
 Del baccante Callicoro, e diritto
 Cammin facendo, dopo corta via
 Del Sangario fur sopra alla riviera.
 Ivi il Sol, che del Caucaaso sull' erta
 Sollevava la fronte, li raggiunse
 E alle spalle sentir fe' loro il sialo
 Degli aneli destrieri. E quei del fiume
 La correnteia seguendo, e la soave
 Del mattin respirando aura odorata,
 Quello strano trovar lungo la via
 Mandorlo di portentosi operatori,
 Che senza l' uopo di virili amplessi
 La Sangàride Ninfa un di dovea
 Far bella madre di figliuol più bello,
 Ma più mal cauto insieme e sventurato.
 Ah! misero garzone ! Ah! infelice !
 Di Venere era degno il tuo bel viso
 E di quante calpestando l' Olimpo
 Vaghe e giovani Dive, e tu già fatto
 Di tal sei ligio, che la gota ha crespa,
 Benchè immortale, e già canuto il pelo ;
 Né le val coronato aver di torri
 L' antico capo, ed aggiogar leoni,
 E di cento gran nomi andar superba
 E di cento città, ch' anco fra' Nomi
 Di senili carezze amor s' sdegnava,
 E di lurido labbro i baci abborre.
 Quindi Ciprigna vergognosa in braccio
 Va di marito affumicato e zoppo ;
 E dell' Aurora l' infecconde nozze
 Son di riso argomento a tutto il cielo.
 Ah! misero garzone ! Ah! infelice !
 E di rugosa Dea, che lasso e carico
 Di secoli atrascina il fianco eterno,
 Tu le blandizie soffri e i morti amplessi
 Da cui schivo s' arretra anco Saturno ?
 Ah! misero garzone ! Ah! infelice !
 Già de' tuoi sprezzati fa crudel vendetta
 L' offesa Citerrea, già vinto avvampi
 Per due vaghe pupille e sei spergiuro.
 Ohimè che il fio ne paghi ! ohimè che torva
 Ti raggiira la Furia e forsennato
 Per le balze di Dindimo ti mena.
 Ohimè le membra che peccâr, già veggio
 D' ocena piaga sanguinose e sozze
 E ruggi tu ne mandi ed ululati,
 Finché deliro, e di perdon ben degno
 (Se vecchia druda perdonar saposse)
 In irto pino il molle corpo induri,
 E col rumor delle parlanti chioie

I sospiri a fuggir di grinza e vieta
 Donna gl' incauti giovanetti avvisi.
 Abi misero garzone! Ati infelice!
 Mentre io parlo, alla bocca già venuto
 Dell' Acherusio speco, è Prometeo.
 Tra dirupi inaccessi e dal sonoro
 Picchiar dell' onde flagollati e rosi
 S' apre l' atra spelonca, a cui sublime
 Di cipressi, di pioppi e di mesti olmi
 Grava il dosso eminente una foresta;
 E pigro al basso un vapor denso emerge
 Che l'orribile entrata ingombra e serra,
 Fincchè vien colle lucide saette
 A dardeggiarlo sul meriggio il sole.
 Né di passar s'attenta anqua il silenzio,
 Non che regnar sull'agitato lido;
 Chè sotto mugge il mar, di sopra il bosco,
 E d'ogni lato il vento, che la nebbia
 Turbinando e le foglie con vorace
 Rapidissimo vortice ruggisce
 Sul tristo ingresso dell'orrenda grotta
 Che dritto mena alla magion di Pluto.
 E ben lo dice la mortal mesite
 Che quindi esala, e di pianti e di lai
 E di cupi latrati il suon lugubre
 Che l'orecchio percuote, e la paura
 Commista alla pietade invia sul core.
 Perchè quella di Cerbero crudele
 È la terribil voce, e quei lamenti
 Son de' figliuoli della Terra i gridi,
 Che nel fondo del Tartaro sepolti
 Bestemmiano di Giove orribilmente
 La dura onnipotenza, e si travolgono
 Mugolando e fremendo nel gran batarro
 E forsennati le catene addentano
 Che i corpi immani eternamente avvincono.
 Ma più che la caligine profonda
 Che con livido velo grave pesa
 Sulle torre lor ciglia, più che tutte
 Del fulmine le fresche cicatrici
 Ond'han le fronti ancor stridenti e rosse,
 Più che i rabidi serpi onde gli sferza
 L'imperadrice dell'eterno pianto
 Tisifone crudele, e con gran voce
 All'opra degli strazi e de'tormenti
 L'aita invoca delle rie sorelle,
 Più che tutto li crucia e li dispera
 La rimembranza del perduto empiro,
 E l' avido pensiero ai dolci rivi
 Sempre ritorna dell' ambrosia, e sempre
 All' orecchio rimormora la fonte
 Del néttare divin, che giù dal balzo
 Fresco discende del nevoso Olimpo
 E de' beati le convalli irriga.
 Né mai penetra di conforto, mai
 Altra stilla nel cor de' dolorosi.
 Che la memoria delle prische imprese,
 E l' immortal sublime sentimento
 Dell' antico valor, quando del cielo

Pagnâr sui campi con egual coraggio,
 Ma con arme inegual Titani e Numi
 Per la conquista del maggior de' troni.
 Seminata di fulmini stridea
 Tutta in fuoco la terra, il mar bolliva
 Con orrendo gorgoglio, e sotto il pondo
 De' combattenti e all' impeto de' piedi
 Vacillando gemea l' oppresso Olimpo.
 E in cielo e in terra, e tra la terra e il cielo
 Tutto era troni e folgori e rimbombo
 E spavento e rovina e foco e fumo,
 E smarrita la via per lo terrore
 Avean le stelle, nè restaro immoti
 Che d' Atropo e del Fato i ferri troni,
 Allor di fiamme e di rabbiosi venti
 Prega la terra con immensa doglia
 Sentì dentro snodarsi le grand' ossa
 E scindersi le viscere; e con vasto
 Scoppio squarciato in quattro parti il seno,
 Diè per quattro gran porte tenebrose
 Al furibondo Tartaro l' uscita,
 Ond' egli all' aura le sue vampe erutta:
 Ed una la valle di Menfi ammorba,
 L' altra i lidi Cumani (ed oh! sol uno
 Fosse questo il fetore, Italia mia,
 Onde a' tempi, in che vivo, acerbi e tristi
 Si corrompe e s' attosca il tuo bel cielo!)
 Aprì la terza le sue fauci in mezzo
 Alle Tesprozie rupi, e l' aura infecce
 Di Bitinia la quarta, alle quaì tutte
 L' infamia insieme e l' abborrito nome
 D'Acheronte rimase. E queste sono
 Dell' Inferno le gole, e primi furo
 A piombarvi tralitti e capovolti
 Gl' infelici Titani, e a intronar primi
 Di gemiti e stridori il morto regno.
 Ad ascoltarne il doloroso grido
 Della mesta vorago in sù la soglia
 Stavasì fermo di Ciapeto il figlio.
 E fra i diversi orribili lamenti,
 Che per l' antro scoppiando un indistinto
 Facean tumulto e un mormorio crudele,
 Udir del padre gli pareva la voce
 Che su l' alma gli suona. Immantinente
 Gli corse il pianto su le ciglia, e como
 Pietà di figlio l' esortava, e il cora
 Persuadendo gli veniva nel petto,
 Di cercar colà dentro si dispose
 Le paterne sembianze, e satisfarsi
 D' un solo sguardo, d' un accento solo
 Dopo tanto desio. Da questi sproni
 Punto adunque il magnanimo, e vincendo
 Carità di natura ogni riguardo,
 Si mise dentro alla tartarea buca.
 Oh del Ciel, della Terra, e degli Dei
 Antenato tremendo e genitore
 Erebo negro! Oh tu dell' ombre eterne
 Possente regnator Saturnio figlio,
 Al cui severo tribunal tremanti

Si presentano le colpe e con allegria
 Fronte sicura la virtù mendica;
 Deh nel mondo sepolto a questo pio
 Dato sia penetrar, che anch' esso è Nume,
 Benchè infelice, e del tuo sangue, o Pluto;
 Nè stolta brama di rapir lo guida
 A te lo scettro, ed alle Parche il fuso,
 Ma pietà che al suo cor dolce ragiona
 E desiderio del paterno aspetto.

Per intricate vie caliginose
 Tacito e cauto Prometeo cammina,
 E soletto, soletto; chè portando
 Sul cor l'usbergo del sentirsi puro
 Altra seco non vuole in quel periglio,
 Che del suo solo ardir la compagnia.
 Più s' inoltra, più libero e spedito
 Si dilata il sentiero, e più vien meno
 Il suon pur anco de' lamenti uditi.
 Ben sente quasi ad ogni muover d'anca
 Un acuto fischiar d'aria divisa.
 Un gemere di spirti, ed un bisbiglio
 Che mai non tace, e non è mai lo stesso.
 E son l'ombre de' morti che novello
 Passan dai regni della luce a Dite,
 O che senza destino e senza pena
 Per quei mesti silenzi eran confusi.
 Perchè di ragion l'anime prive,
 Prive allor d'ogni colpa ivan sotterra,
 Nè dell'urna ora d'nopo e della verga
 De' due giusti fratei che Creta un giorno
 Avria mandati a giudicar gli estinti;
 Nè d'Averno il novello imperadore
 In quella prima novità di regno
 Ben disposte peranco e divise
 Dell'orrende sue case avea le sedi
 E i futuri dell'uom premi e castighi.

Scarche quindi che son di polpe e d'ossa
 Per l'abisso volando a lor talento
 Van quell'anime nude, ove men trista
 L'aria sospira e men la luce è muta.
 E monlagne vi sono e valli e b-schi
 Di cupo orezza, e susurranti rivi;
 Ove dell'ombre i vani simulacri,
 Che sembran persona e calda cosa,
 Andar vedi e venire e vagolare
 Quai lascio farfalla a primavera,
 Che le d'oro spruzzate ali battendo
 Deliban tutti i giovanetti fiori,
 E parte con gentil lubrico volo
 Fan tripudi per l'aria e diletto
 Zuffe o carole, parte si disperdono
 Per la floride fratte, e de' fanciulli
 Deludono con fughe repentine
 L' avida mano e la proterva speme.
 E tali di quell' ombre a riguardarle
 Son le guise, le cure e le follie.
 Altre con vano pueril trastullo
 Di falsi fuochi per lo suoi guizzanti
 Inseguono la vampa fuggitiva

Che brillando le invita e le schernisce:
 Altre nel gorgo talfassi d'un rio,
 E vi fan bolle gorgogliando e spuma,
 E godonsi tra' sassi andar coll'onda
 Travolte e rotte, e mormorar con quella:
 Altre han altro diletto, e qual cogliendo
 Va per la riva delle Parche il fiore,
 L'almo narciso, e ne fa serto al crine;
 Qual si piace a volar di ramo in ramo
 Gorgheggiando sue dolci cantilene,
 Che l'aure ed i ruscei de' luoghi inferni
 Con ignoto piacer stanno ad udire;
 E chi corre, e chi giace, e chi s'aggira
 Solingo e muto per solinghe vie;
 E chi tien questo insomma, e chi quel modo
 Di spender l'ora in quei lugubri esigli,
 Ove pianto non è, ma di sospiri
 Senz'angoscia e dolor l'aria sol trema,
 E vuota di dolcezza entra la gioia.

Con sollecito piè per questi abissi
 Di Sol, di gaudio e di tormento privi
 Il coraggioso Prometeo cammina;
 Nè fermasi a badar su quegli spirti
 Senza merto vissuti e senza colpa,
 Ch' altra cura lo punge, altro desio.

Già de' fiumi d'Averno ode vicino
 L'alto rimbombo, già sul margo è giunto
 Del funesto Acheronte. E qui di nuovo
 Più forti e chiare e di spavento piene
 Dei Titani tonar sentia le grida,
 Che, confuse e commiste al fragor cupo
 De' torrenti infernali ed al trifauce
 Latrar che i regni della morte introna,
 Sospesero i suoi passi, e palpiti
 Di novella pietà l'anima comprese.
 Qual fervido poledro, a cui non abbia
 Dime ancora le groppe il cavaliere,
 Se di trombe ode il suono o di tamburo
 Gonfia le nari, e irrequiete e ritte
 Vibra incontro, al rumor le caute orecchie
 Con erto collo o fiammeggianti sguardi;
 Tal si fece a quegli urli, a quel profondo
 Disperato compianto il pio Titano:
 E più vivo nel petto risorgendo
 Il sublime desio che lo conduce,
 Di Caronte va lungo la riviera
 Vesticando la barca affumicata:
 Nè Megera gli mette al cor paura,
 Nè l'altre di Pluton tremende e nere
 Sacerdotesse che di là dal fiume
 Gli fan su gli occhi con minacce crude
 Risonar le ceraste e le catene.
 E già venuto il prode era là dove
 Le quattro dell'inferno orrende vie
 Fean centro in una; e in infinito spazio
 Distato l'Averno, un' infinita
 Vasta di bronzo il serra e lo cooperchia,
 Sopra la qual sdegnosi e procellosi
 Fan peso ed urto dell'Eusino i flutti,

E l'Jonio e l'Egeo col mar che doppio
 D'Italia bagna e di Sicilia i lidi,
 E l'onda che da Libia e da Cirene
 Vs fino a Calpe a flagellar le rive.
 E ben quando la porta Eolo diserra
 Alle tempeste ed ai lottanti venti,
 Che furendo s'aggruppano ò con ira
 Volan dell'onde a rabbullar la faccia,
 Ben si sente laggiù degli sconvolti
 Mari il mugugno, che muggir fa tutte
 Dell'Erebo le valli e le caverne
 E lo scritto tremar nel pugno a Pluto.
 Perochè teme allor l'orrido Dio
 Che dal fiero dell'onde agitazione
 Del sotterraneo mondo affaticati
 Si fendono i convessi, e la fraterna
 Onda giù piombi a divorar l'abisso.
 Nè va senza ragion la sua paura:
 Chè rimbombar vicine ode sul capo
 Del superno tridente le percosse,
 E del cielo infernal crollarsi intorno
 I firmamenti vede, e i suoi grand'archi
 Screpolati e scossi, onde con vasta
 Ruina il mar nell'Erebo dilaga
 Per molte bocche, e con sì gran caduta,
 Che sono al paragon zampilli e spruzzi
 Dell'Aniene e del Velino i flutti.

Da queste cieche caverne origine
 Han le cinque d'Averno a tre fumano,
 Flegente, Acheronte e l'altre due
 Del Pianto, e dell'Oblio, colla tremenda
 Inesorata Stige, che diviso
 Bagnano tutte una diversa arena,
 Donde diversa traggene per via
 La qualitate, il nome e la pozzanza.
 Arrestossi dinanzi alla rovina
 De' lividi torrenti il Giapetide
 In suo cammino smarrito e in suo consiglio;
 Chè salma viva non ancor calcata
 Nè segnata d'Averno avea la strada,
 Nè il Fato consentia ch'oltre quel punto
 Ei procedesse nel viaggio impresso.
 Mentre dubbioso del sentiero errava
 Per le squallide rive, e l'ascendente
 Vapor dell'onde contendea la vista,
 Ecco lungo la via, che spaziosa
 Dell'Egizio Acherusio declinando
 Sotto il Libico mar conduce a Dite,
 Ecco ratto venirne alla sua volta
 Un luminoso volator, che il capo
 E i talloni d'aurate ali guernito
 La pigra e queta oscurità d'Averno
 Con sollecite penne affaticava.
 E un'ombra lo seguiva, che in negre vele
 Serrata e chiusa con dolor superbo
 Fin sopra il mento nascondea la faccia.
 Il cilleno Mercurio era quel primo,
 Che l'alme esangui al Tartaro sospinge,
 E al tartaro le invola a suo talento.

Della Titania gente era il secondo
 Un fulminato, a cui di sotto al mento
 La recente ferita ancor fumava,
 E faville mettea per lo sentiero.
 Come dinanzi al suo congiunto venne
 Stupita si fermò l'ombra velata;
 Lo guardò, lo conobbe e il manto aprendo:
 Oh fratello. esclamò, dolce fratello,
 Oh sei tu che qui veggio e alfin ritrovo
 Dopo tanti sospiri? E sì dicendo,
 Con gaudio che in Averno è sconosciuto,
 Gli corse al collo e lo si strinse al petto.
 Nè l'albracciato a ravvisar fu tardo
 L'infelice Menezio, il tanto in terra
 Desiato e ricercato suo germano.
 Dal di che in ciel precipitosa avvenne
 Dei percosi Titani la caduta,
 Lo spavento divise e lo scompiglio
 I fratelli abbattuti; e due col' alma
 Genitrice Climene agli erti gioghi
 Si ricovrar de' Mauritani adusti,
 Micrazio valoroso e Atlante saggio;
 E gli altri due minor, l'accorto e il folle,
 Dell'inospito Caucaso alle rupi.

Itrando gli amplessi, e confondendo
 Col pianto le parole: E qual, dicea
 L'intenerito Prometeo, qual diro
 Destin ti porta all'infernal castigo?
 E che piaghe son queste; e chi commise
 Sulle tue membra sì crudel vendetta?
 Il lembo della veste insanguinata
 Appressò quel dolente allo pupille.
 E, tergendolo le lagrime, rispose:
 Perchè del padre sulla ria sventura
 Versai qualche di pianto occulta stilla,
 E contro Giove al labbro mie permisi
 Alcun lamento, e lo chiamai tiranno,
 Per questo sol, col fulmine poc' anzi
 Il dispietato mi percosse il petto.
 Disse, e di rabbia e di dolor fremente
 La ferita guardò, che rispondendo
 Allo sdegno del cor fe' sangue e fumo.
 Chinò le ciglia pensierose allora
 L'ascoltante fratello, e poichè muto
 Si stette alquanto, a dimandar seguiva:
 Dinne, misero, dinne, se pur conto
 T'è il suo destino, dov'è la madre? dove
 Atlante nostro? perocchè novella
 Mai di lor non pervenne a queste orecchie,
 Da quel momento che lo stral di Giove
 Il genitor ne tolse, e noi ramminghi
 Per lo mondo disperse e ne disgiunse.
 E l'altro a questo replicò: La madre,
 Misera madre e sconsolata vedova,
 Mal sostenendo degli affanni il carico,
 Fra gli scevri di colpa e di pensieri
 Miti Etiopi si ritrasse e quivi
 Di lei contrista la paterna easa,
 Nè le dive sorelle Oceanine

Quetar ponno i suoi pianti, e tutte indarno
 Son le tenere cure, e le parole
 Del venerando genitor canuto.
 Che qualunque ne' mali è più soave
 All' anime conforto, ella il rifugge;
 E sol de' figli e del consorte a lei
 Dolce è il ricordo, e di ciò sol si pasce.
 Ma di Prometeo suo ripete il nome
 Principalmente, e a tutte l'onde, a tutti
 Del mar le chiede e della terra i Numi.
 Nè d' Atlante men empia è la fortuna:
 Chè pur sovr' esso esercitò crudele
 Il supremo Tonante il suo dispetto.
 E qual fu colpa nel fratel punita?
 L'aver del cielo ne' tremendi campi
 Per la causa più giusta combattuto,
 L'aver dimostre in perigliosi tempi
 Magnanime virtù; altro non puote
 Maggior delitto un oppressor punire.
 Perciò del cielo la gran volta impose
 Sulle valide spalle all' infelice,
 Ed ei sotto il gran pondo or geme e suda
 Miseramente, ed un funesto inoltre
 Vaticinio lo turba, che fatali
 Ancor di Giove gli saranno i figli.
 Ma te qual caso, o sospirato e pianto
 Caro fratello, con istatta salma
 Per questi luoghi di dolor conduce?
 La paterna pietà, l'altro rispose.
 E qui tutto volea di sue vicende
 Il tenor riferire e la cagione;
 Ma l'alpeide Dio contro il suo petto
 Della verga abbassò gli angui temuti,
 E quel pietoso ragionar sospese:
 Esci, arditò Titano, esci, dicendo,
 Di questo luogo: temeraria e senza
 Voler del fato fu la tua venuta,
 E il Tartaro già chiama impaziente
 Ne' suoi gorgbi quest' ombra alla sua pena.
 Allor misero un grido i due germani
 Di dolor, di pietade; e ad ambedue
 Tutte a un tempo s'apersero le braccia,

E volandosi incontro desiosi
 L'un sul collo dell' altro abbandonossi.
 Si confusero i volti, e con parole
 Da singulti e da lagrime impedito
 A vicenda s' udiva: — Addio, Menesio. —
 Addio, Prometeo mio. — Non rivedremci
 Forse più mai. — Mai più, fratello. — Oh dura
 Division che l' anima mia spezza! —
 Oh pensier che l' inferno mi raddoppia! —
 Laggiù l' amato genitor saluta. —
 Lassù consola la dolente madre. —
 Digli che per desio del suo cospetto
 Fin l' Averno tentai. — Dille che scesi
 Di ciò sol fra gli spenti addolorato,
 Del saperla infelice. — Un altro amplesso. —
 Un altro bacio. — E non avrian qui dato
 All' abbracciar mai fine, al lagrimare,
 Se Mercurio quell' ombra non battè
 Col sonnifero scettro. Allor la misera
 Come guizzo di folgore si sciolse
 Dalle braccia fraterne, e mormorando
 Dileguossi per l' aria tenebrosa
 Via com' ala di vento o di baleno.
 Misero Prometeo! che cor, che mente
 Fu allor la tua, che andar vedesti in nebbia
 Quelle care sembianze, e con lor tutta
 Sparir la gioia di sì dolce vista!
 Stupido, immoto, e con aperta bocca,
 E con le braccia spalancate ancora
 Si rimase gran pezza; e simulacro
 Detto lo avresti agli atti, alla figura,
 Se viva cosa nol mostrava il pianto
 Che tacito scorrea dalla papilla.
 Come la mente si riscosse, e desti
 Tornaro i sensi al consueto ufficio,
 A ricalcar si diè l' orme battute
 Col viso a terra. Ma contrario al piede
 Il pietoso pensier facea cammino;
 E fuor delle dannate ombre lo sguardo
 Il Sol già rivedea, che l' alma ancora
 Laggiù nell' Orco immaginando errava.

IL PROMETEO

CANTO TERZO.

Qual veggiam talvolta, o veramente
 Avvisiam di veder per le notturne
 Ombre gli spettri abbandonar le tombe
 Evagar per le case e per le vie
 Quando pallida in ciel move la luna
 E susurrar le maghe i carmi orrendi,

Tal di stigia caligine cosperso,
 Smorto le guance, ed irto i crini uscia
 Il buon Titano dall' inferna buca,
 E frattanto del mar lungo la riva
 Con fanciullesco studio Epimeteo
 Or cogliendo venia conche e lapilli,

De' quai ripiene aver godea le mani
E colmo il grembo; or neghittoso i flutti
Iva contando, che eaniti e rochi
Faticavano il lido, e, in quella vana
Cura sepolto, del fratello avea
Posta in obbligo l'impresa ed il periglio.

Come sopra gli vecone alla sprovvista
Il rabuffato Prometeo, diè colta
Da subita paura un alto grido
Quell' anima di senno diminuta,
E tutte a un tempo le fuggir dal pugno
Le raccolte crepuole, che eadeodo
Fér strepito sul piede e balzo al suolo
Rise a quell'atto Prometeo d'un riso
Che a fior di labbro apparve, e li morio
Dall'affanno del cor represso e speoto.
Da tutto quindi il manto e dai capelli
La fuliggine scosse, che simile
A teop sumo leggermeote all'aura
Volvendosi levossi e si diffuse.
Poi mani e volto ad un vicin ruscello
Diligente lavando, alle primiere
Semblanze ritonar se' la persona;
E livida e macchiata in lunga riga
Corse quell'onda mormorando al mare.
Quindi tacito e mesto, e tutto quanto
Pieno il pensier delle vedute cose
Sospirando riprese il suo cammino.
E l'insano fratello, a cui ben quei
Non ancor permettea la tema i polsi,
Palpitando li seguia, che per rispetto
Del fraterno dolor, non ehe parlare,
Non ardia quasi calpestar l'arena.

Chi ha notato l'andar di due devoti
Pellegrini per via, quando a lontano
Riverito delubro han volto il passo.
Ch'umili il guardo, le man giunte al petto,
E pentiti e confessi, a piè dell'ara
Van di lor colpa a dimandar perdono,
Nè l'un turba dell'altro il pio pensiero,
S'appressati così di questi due
Il tacer, la sembianza, il portamento.
E a questo modo procedendo, e fatti
Muto l'un per dolor, l'altro per tema,
Della bruna Propontide spediti
Attinsero la riva. Allor dappresso
Il muggito li scosse ed il cooflito
Delle fureoti Cianeé, che quinci
Veniano e quindi con superbe fronti
Al fatal cozzo orrendo. A tergo poscia
Lasciò l'arena, a cui dar l'ossa e il nome
Il malaccorto Cizico dovea,
Lasciò d'Asépo il povero ruscello,
E Percole, ed Arisbe, e quello stretto
A cui diè grido fra le genti eterno
Di Serse il ponte e di Leandro il fato.
Qui spalanca l'Egeo le sue gran gole
E inghiottite e vomite del Proponto il flutto;
Qui s'affaccia la terra ove sdegnosa

Con mille prode tutta Grecia venne
Del trojano adulterio alla vendetta,
Donde infinito ai geocerosi ingegrai
Di poesia s'aperse immenso fiume
Quando il grao padre delle Muse Argive
U' ira cantava del Pelide Achille.
Di qua getta nel mar l'ombra il Sigeo,
Di là solleva il Gargaro la cima
Della gran madre degli Dei primiero
Gradito albergo, e più gradito a Giove,
Che quivi le procelle e i lampi e i tuoni
E le folgori addasse e l'aureo carro
Quando giunse stagion nel suo consiglio
Di far Teueri ed Achei dolenti e tristi,
E maturo fu d'Illio il gran destino.
Come passar dinanzi i Giapetidi
Alla sacra di pini ombrosa selva,
Udir per entro a quella alto di timpani
E di bossi e di cembali uno strepito,
E tal di dazze e eanti di grand'ululi
Una fervida furia, ed un percotere
Di lance e scudi, che ne trema il monte
E ne rimbomba lungamente il lido.
Ché beata nel mezzo a quel trambusto
Siede in trono Cibebe, e in cor ne gode,
E mansueti sulla riva intanto
Vanno errando del Xaoto i suoi leoni
Di nettare pasciuti e le forbite
Giubbe d'ambrosia rugiadosi e molli.
D'orror compreso e di pietà calcava
Questa d'aerbi fatti e di sventore
Gravida terra il viator Titano,
Che correr sangue in suo pensier vedea
Simocenta e Scamandro, e lagrimava.
E la balza salendo, ove coo Febo
Di Pergamo la rocca avria Nettuno
Per avara mercè sospinta al cielo,
E patteggiata la fatica indarno
Delle destre immortali: Oh Ilio, ei disse,
Oh futura di Numi e di guerrieri
Casa infelice! oh rendi, alfin deh rendi
Questa druda fatal. Ve' che le fiamme
Già ti porta nel sen, ve' che in tuo danno
Congiurata de' Numi è la reina,
Che le tue spose per le ehione afferra,
E erudel le riversa nella polve.
Ve' Pallade Minerva aspra donzella
Che percole coll'asta le tue mura
E dissolve le torri. A Menelao
Rendi, misera, rendi l'impudica;
Spezza l'imbelle cetra al profumato
Suo rapitor; scompiglia a quel codardo
Gli adulteri capelli, e al greco ferro
Del suo sangue assetato l'abbandona.
In lui le spado, in lui gli sdegni, o Greci,
In lui che solo è reo. Nulla commise
Ettore, nulla, che aver troppo amata
La patria terra e della patria i Numi.
Abi eh' io parlo alle rupi, e inesaudita

Porta il vento che passa la mia voce!
 Disse: e quale è colui che sulla sabbia
 Calco l'orrida biscia, alla cui vista
 Spicca il salto fuggendo e della cruda
 Aver già pargli nel calcagno i denti;
 Tal most'egli le piante, e quella terra
 Alle Furie devota abbandonava.
 Sulla rupe di Tenedo seduto
 Stavasi intanto ad ascoltar Neréo
 Quei tremendi destini, e in suo pensiero
 Facea conserva delle cose udite.
 Poi, come venne il dì che fuggitivo
 Trasse per l'onde sull'antenne Idee
 Il perfido pastor la Greca infida;
 Frenò l'ali de' venti, e, queti i flutti,
 Sciolse a volo novello i lagrimosi
 Fati del labbro del Titano usciti,
 Finché a stagion più tarda in su la lira
 Del numeroso Venosin posarsi
 Dolce diletto di latine oracchie.
 Dell'Ellesponto intanto in su la riva
 Rabbuffato e pensoso il Giapetide
 Stampava di profonde orme l'arena,
 Che garrula e minuta si sentia
 Strider sotto i gran passi, e a tergo il vento
 Ne fea turbine e rote e suo trastullo.
 Nudo allora e deserto era quel lido
 E inonorato; ma di forti eroi
 Che di sangue bagnar l'Ilíaca terra
 Gli dier le tombe sempiterna fama,
 Quando di Grecia il fior, quando de' Numi
 Gl'incliti figli in riva al mar coperse
 Polvere poca ed una rozza pietra.
 Quindi grido suonò, che maestose
 Or sul dorso de' turbini e dell'oode,
 Or sulle peme di notturne aurette
 Lunghezzo il mar vagando e travolando
 Van quell'ombre divine, e dei passati
 Illustri affanni ragionando insieme;
 L'ombre, io dico, d'Aiace, e di Pelide,
 E dell'amico di Pelide, e quella
 Di Palamede, che dell'empia frode
 D'Ulisse ancora si lamenta e freme.
 Ma romito in disparte e sospirando
 Va d'Ettore lo spettro insanguinato,
 Che il cener freddo delle patrie mura
 Colle mani pur lenta e de' suoi baci
 E del suo pianto lo riscalda ancora.
 Oh pietà non più vista! o preta fede!
 Oh generoso della patria amore
 Che segue le grandi anime anco sotterra!
 Già di Cilla, d'Antandro e d'Adramitto
 Alle spalle recata era la costa,
 E del Caico il piè premava le sponde,
 Dell'ameno Caico, che del primo
 Fouto pentito mormorando or volse
 Fra nuove ripe più contanto i flutti.
 Quindi il torbido d'aurò Ermo trapassa,
 E del Mímante in lontananza vede

Le nebulose spalle, a cui fiocando
 Fa velo delle bianche ali la neve,
 E curvargli sul capo il suo bell'arco
 Gode beata la Taumanzia figlia,
 Ch'ivi pose il suo trono, e serenate
 Gli fan sgabello le tempeste al piede.
 Del canoro Caistro alla riva
 Giungea la prole di Giapeto intanto.
 E qui de' cigni traversando i prati,
 Che la dolce del fiume onda rallegra,
 Tosto una Ninfa occorse alla vista,
 Che al portamento, agli atti, alla sembianza
 Palesava una Dea. Qual vi conduce,
 Diss'ella, o cari pellegrin, ventura?
 Di che luogo? chi siete? e qual posate
 Far cosa che vi piaccia? Arbitrio sono
 Di queste rive, dell'ospizio i santi
 Dritti conosco, e la virtùde onoro.
 Disse. E a rincontro Prometeo rispose:
 Oh qualunque tu sia degli immortali
 Che sì benigna movi le parole,
 Del misero Giapeto al tuo cospetto
 Tu vedi i figli. Per voler del Fato
 Dal Caucasò scendemmo, e ci spinge
 Oltre il mar che n'è contra allo pensiero.
 Deh se risponde al favellar cortese
 In celesti sembianti alma gentile,
 Danne aita a varcar l'onda sdegnosa.
 Chè noi siamo, noi pur stirpe divina,
 Ma sventurata, e dal sommo caduta
 Dell'antico splendor. Sola ne resta
 Del cor l'altezza, incontro a cui di Giove
 Vane son l'arme, ed impotenti i tonni.
 Dinne intanto il tuo nome, onde onorata
 Qual conviensì possiamo, e del cor grate
 Manifestarti umilmente i sensi.
 Disse. E l'altra rispose: Asia son io,
 Del gran padre Oceàn figlia non vile.
 Son tre mila nel mar le mie sorelle,
 Ed io qui atarmi solitaria godo
 Dei dolci laghi del Caistro oscura
 Abitatrice. e del perpetuo canto
 De' soavi suoi cigni innamorata.
 Questa che vedi placida palude
 Dal mio nome si nomia; e qui pur giunse
 Delle vicende di Giapeto il grido,
 Né van senza pietà le sue sventure.
 Se il Caucasò ti manda, e se verace
 Corsa la fama, Prometeo tu sei:
 Sì, tu certo sei desso, e il cor che pria
 Ti vederti ti amava assai mel dice:
 Chè di te ragionar sovente intesi
 Il mio casuto genitor, che molti
 Del tuo senno a valor dicea bei fatti
 Nelle guerre d'Olimpo, e molti affanni
 Per la pugnata libertà del cielo.
 Quindi giungi, mel credi, o generoso
 Del maggior de' Titani inclito seme,
 Desiato e gradito a queste rive.

E s'oltre il mar ti spinge alto destino,
Avrai da me che a compiacerti aspiro
Qual più vuoi d'opra e di consiglio oita.
La sua man sì dicendo alla man pose
Del Giapetite, e in riva al mar l'addusse,
Che infinita stendea dinanzi al guardo.
Mormorando la tremula pianura.
E qui giunta spiccò veloce al corso
Sull'azzurro cristallo il piè d'argento;
Nè toccarlo pareva, nè seguirarla.
Potea l'acume di mortal pupilla.
Lasciò il vento le gonfiava il seno
Del bel ceruleo velo, e stese a tergo.
Ira il crin somigliante ad un stella,
Che di nubi foriera per la queta.
Notte del ciel precipita e fa lungo
Dopo sè biancheggiar soleo di luce.
Sacra in mezzo del pelago a Nettuno
E a Doride sì cole un'isoletta,
Cho mobile per l'onda e senza tregua
Qua e là veloce camminar si vede
Come a suo senno il vento l'affatica.
A questa, che notando allor facea
Del Calcidico mar spumanti i flutti,
Volse il passo la diva, e così disse:
Oh tu, qual più ti piaccia esser nomata,
Del magnanimo Ceo casta figliuola
Asterie, o supra di Latona, o Delo,
O veramente Ortigia, il corso affreco,
O bentà isoletta, e la preghiera
Ch'io Dea del mar ti porto odi cortese.
Stassi d'Ionia sull'opposta riva
Un saggio di Giapeto incitato figlio
Che dai Fati sospinto e da sublime
Pensier che io petto generoso annida
All'altra sponda tragitar desia.
Vieni all'uopo pietosa, e tal n'avrai
Laude e mercede, che per fama un giorno
Diverrai delle Cicladì la prima.
Sì disse, e Delo a quel pregar benigna
Voltò ratta le prode; e, traversando
Come penna di vento il mar placato,
Come alla foce del Caistro, e, dolce
Radendo il lido che taceva, rimpetto.
All'aspettante Prometeo si stette.
Appresso le sue sponde; e in lei d'un salto
E' illustre Giapetide imprese il piede,
E il germano raccolse, e seguitollo
Asia la figlia d'Océan che farsi,
Siccome Amor le ragionava al core,
De' suoi fati consorte ebbe desio.
Di tanto passeggiar maravigliose
Accorser tutte le Deliche Ninfe
Di se facendo un cerchio, e da' suoi gorgi
Fuor mise il capo e fino al petto apparve
Per vederlo l'Indo; e il vate intanto
Merco rendendo al beneficio, e i lieti
Fati imminenti col pensiero aprendo:
Godi, o Delo, dicea, Oclo, l'allegria

Chè tua fama s'appressa. Ecco la Diva
Chè il più bello de' Nami in grembo reca,
E per vendetta di Giunon non punto
Terra al parto trovar che la riceva.
Fugge Corcira innanzi alla meschina,
E l'Echinadi fuggono, e l'Ambracia
Fra i celesti cagion d'alta colesia.
Nè del canuto Apidano la sponda,
Nè di Larissa, nè di Tempe immota
Si riman, la pianura. Oh Pelio! oh talamo
Di Filira famoso! almen tu resta,
Restati e della Dea pietà ti prenda,
Poichè sovente sulle balze tue
Le liocesse vengono e le tigri.
A depot de' lor fianchi il crude peso.
Oh sacri del Peneo fronzuti allori,
Date voi la vostr'ombra, ed accogliete
Questa affannata cui manca la lena,
Ed ir più oltre il piè stanco ricusa.
Ohimè, che tutti per terror di Giuno
Voltan la fronte! Ohimè! la ripa ancora
Dell'Oisipéo sen fugge e dell'Anauro,
Dell'Anauro che mai nebbia non vide,
Nè mai di vento un sol sospiro intese.
E già veggio da lungi i flutti pioppi.
Dello Sperchio tremar, veggio le querce
Camminar del santissimo Elicon,
E le danze lasciar le Nelfie Ninfe
Di meraviglia prese a di paura.
Fugge d'Onchesto il sacro bosco; fugge
Stretto alla man delle atterrite figlie
Il fragoroso Ismen. Ma tu che pigro
Dal fulmine di Giove offeso ancora
Porti la coscia, perchè fuggi Asopo?
Temp'era di fuggir quando le sacra
Onde ai Giganti stibondi offristi,
E ne lavasti nella gran fontana
I polverosi fianchi e le ferite
Onde hai le spume ancor macchiate e sozze.
Ahimè! tu non m'ascolti e il tardo passo.
Cogli altri affretti, e dell'Ilisso intanto
E del Sunio sassoso e dell'Euripo.
L'onda stupisce nel sentir repentito.
Farsi sotto il suo piè veloci i lidi.
Nè dell'errante Dea men sorda ai preghi
Di Pelope è la terra. Ella pur fugge,
E fuggono con lei quante d'intorno
Isole fanno del ferente Egeo.
Co' gran fiapchi spumar l'onde sdegnose.
Oh misera Latona! oh dispietata
Di Giunon gelosia! Tu sola, o Delo,
Non fuggisti, tu sola, e sul Pangeo.
Colla terribil asta invan percorse
Marle lo scudo; invan iri dall'erta
Ti aggridì del Mimante, e la vendetta
Ti minacciò dell'iraconda Giuno:
Chè in te poteo pietà più che paura.
Cresci, o palma gentil, che della Diva
Farai colonna al travagliato fianco,

E pietosa dovrai dell'impedito
 Suo lungo parto alleviar la doglia :
 Cresci , e l' Inôpo a te salubre agnora
 Somministri l' umor , nè le tue fronde
 Verrò giammai, giammai tempesta offenda,
 Ma dolce l' aura l' accarezzi , e dolce
 Ti bagni la rugiada , e a te gl'hirlanda
 Faccian le Ninfe di perpetue rose ;
 Chè a te sola serbâr , pianta cortese,
 Le Parche il vanto d' altar di Febo
 Il natal faticoso. Allora , o Dèlo,
 Tu porrai d' auro i fondamenti , e d' auro
 Intero un giorno scorrerà l' Inôpo ,
 E tutte pur sian d' auro le catene
 Onde a Giaro e Mienne eternamente
 Avvinceratti il tuo divino alunno
 Al tuo lungo vagar ponendo il fine.
 Nè sì cara sarà Ceneri a Nettuno,
 A Mercurio Cillène ; a Giove Creta,
 Come Dèlo ad Apollo. Oh Dèlo ! oh cuna
 Del signor delle muse e della luce ,
 Salve ; nè mai con sanguinoso piede
 Ti giunga Marte a calpestar , nè mai
 S' acquisti Plato in te raginne alcuna.
 Salve , o terra beata , e sempre suoni
 Sul labbro de' poeti il tuo bel nome. —
 Così dell' alma dolorosa Dea
 Che i due begli occhi partori del cielo
 Profetava gli affanni e le fatiche
 Il buon Titano , e colla fuga intanto
 Di enlei che le penne al tergo mise
 Del sangue lordo del figliuol suo stesso
 Navigava per l' onda la divina
 Cuna d' Apollo. Al suo passar festosa
 Sporgean dall' onde il capo a mano a mano
 Le sorelle isolette , e salutarla
 Parean d' intonar ed onorarla a gara.
 Finchè Ceneri radendo e dall' angusto
 Schene la proda nell' estremo grembo
 Del Saronico mar rattebbe il corso.
 Qui riposata e lieve in su l' arena
 L' errante Dèlo i passeggeri espone.
 Poi velnee dispiaccasi dal lido
 E nell' alto si spinge come strale
 Che da partito nervo si disfrena :
 Mentre una dolce melodia da lunge
 S' udià , che l' onde e l' aure innamorava ;
 E del beato Inôpo eran le figlie
 Che cantando soave e carolando
 Ivan pel gaudin de' promessi onni.

Ma di gravi pensier carico la mente,
 Poichè le tanto sospirate arene
 Toccò l' accorto Giapetide, alzando
 Gli occhi , e del raven Citeron l' opposte
 Selve mirando : O Ninfe, ei disse, o care
 Delle ruvide querce alme figliuole,
 Che fugie al fato de' materni tronchi
 In lor la vita, in lor la morte avete,
 Qualunque vi raccolga o monte, o sacro

Di foreste recesso e di fontane,
 Oreadi saltanti ed Amadriadi
 E Driadi e Napee, voi ricevete
 Cortesi il figlio di Giapeto, e voi
 Del vostro nume la sua santa impresa
 Secundate pietose. E tu dal Fato
 A mille prove di valor serbata,
 Inelita terra, non volermi avara
 Dal tuo grembo cacciar, ma la virtude
 Che in te pose natura, e nel tuo seno
 Move la vita, liberal mi scopri ;
 Chè certo, o terra al Ciel più ch' altre cara,
 In te vive un spirto che possente
 Nutre il tuo corpo, e per le vene infusa
 Una mente l' invade e ti penetra
 Che de' tuoi figli passerà nel petto,
 E madre ti farà d' alme divine.
 Oh ! chi mi trae d' Eurota in su le rive,
 Chi dell' Ismen mi chiama e dell' Ilioo
 Sui campi bellicosi ? E quai di Sparta
 Nomi ascolto e d' Atene, onde commosso
 Ferve il pensiero, e l' alma si solleva ?
 Salve, culla d' onor, salve ricetto
 Di libertà. Tutte a' tuoi danni invano
 Armerà l' Asia le suo forze, invano
 Farà per darti le catene oltraggio
 Di temerari ponti al mar d' Abido,
 Chè di braccin servil fiacca è la spada
 Contro nobili petti, e sol sa vincere
 Chi sa morir. — Così parlando, e molto
 Ragionando per via col suo pensiero
 Verso il monte cammina che sublime
 Il ciel ferendo colla doppia fronte
 Da lungi il guardo al pellegrino avvisa.
 Larnassu lo nomâr le genti prime,
 Or mutato il valor del nome antico,
 Parnaso è detto, e più famoso ha grido.
 Cupa e vera d' un Dio stanza temuta
 S' apre a piè di quel monte una spelunca,
 Ove, del ciel dimentica e proposti
 Al talamo di Giove i queti onni
 Di soggiorno terren, Temide pose
 Il suo pepla, il suo trono e i sacri tripodi
 A lei da Vesta conceduti e posea
 Ad Apollo donati il di che fatto
 Fu re del canto e delle caste Muse.
 Sul limitâr dell' antro tenebrosu
 Stava l' inelita Dea nel suo gran seggio
 Gravemente seduta, e in suo pensiero
 Dril' avvenir presaga, il giorno, i fati
 Maturando venia, che dell' accorto
 Suo buon nipote prometlean l' arrivu.
 Come il vide da lunge alla sua volta
 Co' due compagni taciturai al fianco
 Per la valle appressar, rizzossi in piedi,
 Lieto incontro gli stese ambe le palme
 Ne lagrimò di gioia, e così disse :
 Finalmente venisti e la tua rara
 Verso l' uom do loroso alta pietate

Vinse il duro cammin. Ma ben più dura
 Sappilo, o figlio, ti rimane impresa,
 E di duol più feconda e di perigli.
 Fia redenta per te la stirpe umana,
 Non dubitarne, e leverà sublime
 Dalla polve natia la fronte al cielo.
 Ma l'invidia di tal che meno il debbe
 Farà cara costarti opra sì bella,
 Imponemente non sarai pietoso,
 E vedrai sventurato a lunga prova
 In tuo danno tornar la tua virtude.
 Oimè che parlo? e tu in chi poni, o figlio
 Cotanto beneficio? Ah! duri, ingrati
 Umani petti! Ah! quanto sangue e quanti
 Veggio delitti! ed in qual uso, ah! lassa!
 Converso il dono di ragion divina!
 Tu non far che ti domi la sventura;
 Ma dovunque ti mena il tuo destino
 Più ardito vane ad incontrarla, e vinci.
 Così dicendo lo si stringe al petto
 Pietosamente, e di più largo pianto
 Rigò gli occhi divini. Asia, la figlia
 Del profondo Océan, piangea pur ella,
 E l'amor che segreto il cor le tocca
 Quell'abbondante lagrimar tradiva.
 Piansero anch'esso il fratello, e solo asciutte
 Restar del forte Prometeo le ciglia.
 Muto stava ogni labbro, ed atterrala

Ogni pupilla. Alfin l'eroe quel mesto
 Silenzio ruppe coraggioso e disse:
 Niuna di stenti, o Diva, e di fatiche
 Faccia mi giunge inopinata e nuova:
 Tutto ho in mente concetto e presente
 Che da te mi s'annunzia, e del futuro
 Tutta ho dinanzi la presenza orrenda.
 Ma vile è l'opra che sudor non costa,
 E negli affanni esulta e nei perigli
 La verace virtù. Dolce mi fia
 Aver la fronte di tempeste oppressa
 E nel petto portar l'anima serena.
 Securi ir lascia e fortubati e lieti
 Solo i grandi delitti, e questo s'abbia
 Infame vanto il mio nemico, il figlio
 Dell'astuto Saturno; egli che crude
 E ciel mi tolse e padre, e mi persegue
 Sol perchè torni la virtù non seppa.
 Ma qual dinanzi al Sol che in alto poggia
 Passa l'invidia nabe e non l'offende,
 Quale il mar con irate onde lo scoglio
 Flagella ed egli più torreggia e sta,
 Tal di Giove ha l'ira e il mio disprezzo.
 Disse, e d'indugio impaziente all'opra
 Che nel cor gli servea volse l'ingegno,
 E Temide era seco alma datrice
 Di coraggio, di senno e di consiglio.

OSSERVAZIONI CRITICHE

SUL PROMETEO

DI VINCENZO MONTI.

Tutti sanno, che il Trissino Vicentino, segnalato nella letteratura dai suoi tempi, del 400, concepì il pensiero di un poema Epico intitolato — *L'Italia liberata dai Goti* —, ed immaginò che il concepito suo disegno potesse eseguirsi felicemente in endecasillabi italiani, come corrispondenti agli esametri greci, e latini. Ma questi versi privi del lenocinio, ossia estrinseco adornamento della rima procedono con bella e varia, ma nativa armonia, dappoichè quella derivante dal ritmo latino fu da noi perduta insieme con quasi tutte le desinenze dei nomi, e tempi de' verbi. Bisognava dunque determinare la nativa armonia dell'endecasillabo italiano, la quale era stata già fissata

da molti poeti italiani, e specialmente dagli scritti immortali de' due Toscani Poeti. Ma siccome questi avevano creduto necessario il giogo della rima per abbellire in qualche modo la nascente, e rozza favella popolare, così restava al Trissino la cura di stabilire non solamente quali modi, o frasi, e colori, poetici fossero i più acconci al verso scioltto, ma ancora di creare una qualche varietà nel ritmico procedimento de' versi stessi, già monotoni ciascuno nel numero della sillaba. Fece veramente il Trissino i primi passi, ed altri ancora dopo lui il nostro grand'Epico di Sorrento. Ma né questi due grandi, né altri pensarono a crearsi un quasi nuovo splendore di poetico fraseggiare, e

a costruire gli endecasillabi con quella pienezza, e varietà di numero, che supplisce essenzialmente alla mancanza della rima, contenti a custodire rigidamente i vocaboli popolari e le native forme semplici ed originali della lingua. Un passo più avanzato fece in questo genere di Poesia il famoso poeta lirico Gabriello Chiabrera Savonese; ma ebbe, a parer mio, troppa confidenza in quel suo passo avanzato, la quale gli fece credere a sostenere con molto ingegno, che i Poemi Epici potevano e dovevano essere scritti in versi sciolti. E bene egli si sforza con critica, spesso non male avveduta, di dimostrare, che Dante, il Petrarca, e il Tasso non avrebbero fatto uso di certi pensieri, oppure gli avrebbero diversamente colorati, se non si fossero assoggettati alla prepotente tirannia della rima. Dopo tutto il suo ragionamento si conchiude, che i detti, ed altri nostri immortali Scrittori hanno fatto benissimo ad adottare o le terzine Dantesche, o la lirica Petrarческа, o le ottave Siciliane con un piccolo cambiamento; e si leggerà sempre con più piacere la Gerusalemme liberata, che il Mondo Creato ed altri sciolti di Torquato Tasso. Al Chiabrera per altro si debbono i passi giganteschi fatti dai tre lombardi Frugoni, Algarotti, e Bettinelli nella tessitura del verso sciolto, che quantunque non scevro da alcuni difetti (1) procede con tale pompa ed eleganza di frasi, colori, e variata armonia, che più non si rammentano gli sciolti del Trissino, e né quelli ancora del Tasso medesimo. Gli ammanierò alcun poco il celebre Parini con vezzi e leggiadrie, e benché l'ammanieramento nello stile, ossia una certa affettazione di nuova sintassi, o di peregrinità

nelle voci, e ne' modi non sia in generale commendevole, pure non solo si perdona al soggetto scelto dal Parini, ma si scorge anche talor conveniente, ed accresce il piacere di quella lettura. Contemporaneo del Parini scrisse il celebre Professor Patavino M. Cesarotti non collo stesso del Parini, ma con diverso ammanieramento. Perocché mentre questi schiudeva dal suo flauto suoni sì pieni abbastanza, ma con molta leggiadria, e vezzo, e naturalezza procedenti, il Cesarotti prese la tromba Omerica, ed empiendola col fiato de' suoi ben costrutti, ed elastici polmoni, diffuse un così forte squillo, e sonoro da svegliar sì sulle prime l'attenzione, e la maraviglia; ma seguentemente si osserrò con pacatezza, e si sentì che quel fragore non era del tono Omerico, ma per sgrigliare la mia metafora, forse del tono affettato dal mitico Bellerofonte per gli aerei spazi a simiglianza di Giove. Pure anche per questi ardimenti egli concorse col Parini e gli altri ad elevare il verso sciolto a quella perfezione, la quale non avremmo per avventura immaginata, o creduta possibile, se ad essi non fosse succeduto V. Monti co' suoi tre canti del Prometeo, ed altri della Feroniade in verso Endecasillabo. Egli si potrebbe quasi in ciò rassomigliare al Nettuno Omerico, che sorto dal mare, va con soli tre passi sopra la sommità di un alto monte. E questo a parer mio è se non il solo, certamente il primo e principal titolo, che egli abbia acquistato di gloria immortale a se, ed alla patria letteratura.

Ma riguardato da me e considerato questo elegantissimo Porcetto, intitolato Prometeo, relativamente ad alcuni giudizi pro-

(1) Mi ricordo che quando 25 anni sono io scriveva il Poligrafo in Milano con Lambertini, mi conformava volentieri al parere di molti filologi e poeti, e segnatamente del nostro sommo V. Monti, i quali riguardavano i poemetti del Frugoni, come piante sopraccariche di foglie, che affogassero i frutti, nell' Algarotti al contrario magrezza, e qualche volta ancora un poco di stento, nel Gesuita Bettinelli una certa leziosità secondo alcuni fino a lancia di stile. Ma egli è tempo ormai di confessare candidamente, che questa severità di giudizio era consigliata dalla necessità di avvertire i giovani specialmente, che questi, comeché egregi Scrittori, avevano alcun difetto proveniente dal non fare quel conto, che dovevasi dei nostri

primi classici. In una parola noi volemmo mortificare questi tre ambiziosi prepotenti per punirli delle famose lettere a Virgilio, che non si può negare non sieno un vero e nocivo scandalo letterario, dove un poco di verità si misura per gettare i giovani nella massima errore, che segnava la corrente, e non si volgano all'origine del fonte. Del resto senza questo dispregevole scopo, si poteva sostenere, che il fogliame del primo non copriva i frutti a chi aveva buon occhio ed acuto, e d'altronde non danneggiava alla sveltezza delle forme dei rami, ramoscelli ecc.; che la magrezza del secondo era quella d'uomo sano, robusto e ben proporzionato; e finalmente che i leziosi o smorfiosità del terzo erano pure di nobile ed avvenente dondella.

iniziati da quel disgraziato Filebo, i quali comecchè misti, come ho detto a suo luogo; con altri del compiler Poeta Gianni, accerimmo avversario, e nemico del Monti, ai quali non mi soscriverò giammai, e quelli sono o furono pur miei, dirò francamente, che come parmi tale (trattandosi specialmente d'Endecasillabi Italiani) da far perdere ad ogni altro antico e moderno scrittore la speranza di tanta altezza, e di forme sì svelte e leggiadre, e grandiose, così parmi che sia difettoso nella semplice intitolazione del Prometeo, e nella pianta di tutto il poema secondo le regole del classicismo; dimodochè lo riporremo sì fra i Poemi precursori ottimi del *Superior Romanticismo*, ma sempre da giudicarsi secondo le antiche regole, delle quali il Monti era ferventissimo, ed invito precursore. Pertanto la prima regola fondamentale dei Poemi si è, che nella Protasi, o primi versi il Poeta deve annunziar chiaramente quello ch'ei vuol narrare del suo Errore, e gettare, quasi direi, tutti i semi dei diversi canti, che sono le parti diverse del poema, pieni, e fiorenti della messe prodotta dalla ubertosa, e creatrice fantasia del Poeta. Così cominciò Omero nell'Iliade, e nell'Odissea; così seguì Virgilio, ed altri Latini Epici, e poezia fra i nostri l'Arioso, ed il Tasso. Or che promette o si propone di cantare il Monti nella sua Protasi del Prometeo? Tutti l'hanno qui sotto gli occhi, come me. Egli si propone di cantar l'accorto Prometeo;

E quanti sopportò travagli e pene
Per amor de' mortali, e qual raccolse
Di largo beneficio empia mercede.
Se la Diva ec. ec.

Dopo questa protasi, ossia proposizione del soggetto epico tutti i tre canti, e dopo il primo nel quale leggo con un trasporto di ammirazione, o di piacere un vaticinio di Prometeo sulla sorte dell'uomo dominato dalle sue passioni, verso la fine del canto questo celeberrimo dei Titani si mette in viaggio col fratello Epimeteo, e questo viaggio dura fino alla fine del 3.^o canto. Legalo pure chiunque legge queste righe, e mi sappia dire quali, e quante sono le pene, ed i travagli incontrati, o sofferti dall'accorto Titano nel suo lungo viaggio per l'Asia dal Caucaso nella Grecia per terra. Vero egli è che sulle rive del Fasi trova una spaventosa larva, che gli minaccia catene, simbolo cred'io dell'ignoranza, o della sua germana la superstizione, che minaccia di farlo retrocedere, ma ben presto gli com-

parisce dal Cielo la costanza, che gli si mette al fianco, e servendogli di fidissima scorta animatrice lo accompagna nel viaggio, che è precisamente per tutte quelle fogioni descritte nell'Argonautica d'Apollonio Rodio; e coi materiali di questo classico Greco-Alessandrino, ed in parte ancora con quelli di Callimaco, e sempre col fiore dell'antica Mitologia egli va fabbricando endecasillabi magistrali, originali, e quasi direi divini pel sentimento, e per la loro armonica espressione. Del resto Prometeo va sempre, ed opportunamente profetando i beni, e i mali futuri relativi ai paesi, o regioni, o città per dove passa; fra i quali sono notabili i presagi intorno all'infelice Venezia, nome originato dagli Eneidi, popolo d'origine Asiatico; ed è ancor vero, che talora anzi spesso si affligge dei mali, perchè è buono, ma non si parla mai di pene, e travagli che muovano a commiserazione, o sveglino affetto pietoso, nè quando pure discende nei regni sotterranei di Pluto, dove non vede neppure il padre, nè la madre, ma uno de' suoi fratelli Menezio, fulminato anch'egli per lievissima cagione dal nemico Giove. Da poi non si vede di largo beneficio empia mercede: questo sarà per avventura, perchè il poema non è terminato, come ne avvisa l'egregio editor Milanese, benchè sul principio il valoroso Poeta protesti, che non canterà dello catene, e dell'avvoltoio Caucaseo. In somma la Protasi promette il viaggio laborioso di Ulisse, e poi ci descrive il pacifico e tranquillo del figlio Telemaco.

Conseguentemente, checchè ne dica lo stesso editore, parmi che il Monti stesso vedesse questa non certo lodevole sconnessione fra la Protasi, e la narrazione del poema, quando si risolvette di fare al Poema una nuova Protasi per una sua idea di ridurre tutto il suo poema in un solo canto, e se fosse stato il solo primo canto la Protasi era acconcissima, come può vedersi nella Prefazione. Ma per non sacrificare a questa convenienza i due canti posteriori, lo che sarebbe stata la perdita di un vero, e brillante tesoro della nostra letteratura, che bisognava fare? Ecco, quale che siasi il mio parere, che avrei detto con tutto il resto al medesimo amico Monti. Omero ha intitolato Odissea, o Ulisse il viaggio d'Ulisse, e fu intitolato Prometeo il viaggio di Prometeo dopo il primo vaticinio. E siccome Prometeo, giusta il valor della parola, significa strettamente parlando *Provvidenza* come *Pronta*, ed in senso più largo intelletto, ragione, filosofia, ed *Epimeteo* sim-

hologgia per lo stesso valore la stoltezza, o follia con due altri versi premetti nella Protasi, che Prometeo, o la filosofia viaggiò negli antichissimi tempi col fratello Epimeteo dall' Egitto e dall' Oriente finchè posò sua sede nella Grecia, donde poi, venne contemporanea in Italia, e si assise (e questo allora poteva dirsi con lode, benchè seguentemente i fatti ne si oppongono) al fianco di Napoleone, perchè per lui alla fin fine il poema era stato composto, come la *Feronade* per Pio VI di felice memoria, il quale per l'asciugamento delle paludi Pontine, avuto in mira in quell' altro bellissimo Poemetto, aveva mostrato più, o miglior filosofia, che Napoleone; cui poco prima dell' ultima sua guerra contro la Russia stava assiso da una parte Prometeo, ma certamente dall' altra (emendo che la Sapienza umana vada sempre non disgiunta dalla follia) stava Epimeteo, e questo ascoltò di preferenza. Così, se non m' inganno, il buon Monti avrebbe osservata la fondamentale regola classica Oraziana: *denique sit quodvis simplex dumtaxat et unum*. Perocchè non solo sarebbe stato grande ma unico, semplice e conforme alla sua orrazione magnificesissima, come si scorgo da chi ha fior di senno, nel gusto dello stile, ossia nel colorito poetico de' suoi stupendi quadri, che fanno tuttavia la mia delizia a riguardarli, non per la invenzione, e avvenenza, nel disegno delle figure, ma per la squisitezza particolare, e imaginosa delle sue forme *arbitrarie*, avvegachè non sempre corrispondenti al tutto del quale fanno parte. Queste sole critiche considerazioni basterebbero al mio assunto ed in generale ad esporre il mio qualsiasi giudizio su questo elegantissimo poemetto in tre canti, mentre a mio sentire non doveva contenerne se non due, cioè il *patimento* del Prometeo, e il suo viaggio dal fondo dell' Asia, o dell' Oriente nella Grecia, nel senso che ho sopra espresso.

Molte altre osservazioni potrebbero farsi per sostenere quanto nel *Filebo* si dice rispetto al confronto, eh' ei sembra proclive

ad istituire fra i tre poeti allora viventi Monti, Alfieri, e Casti, della quale proclività il primo si ride nella Bettinelliana. Difatti quel presuntuoso confrontatore si proponera di distinguere in ogni produzione poetica, e specialmente nella Epopea, cioè io un gran Quadro *Meropico*, come in un *Cromatico* l' invenzione dalla composizione delle figure nelle debite loro forme, oel coloriti, e nella splendidezza di questo particolarmente, e confessando riguardo a questa seconda parte la superiorità del Monti, avrebbe per avventura potuto dimostrare, che pure i due secondi superavano lui nella prima, la quale risulta dalla facoltà intellettiva, e l'altra dalla immaginativa.

E molte altre ancora me ne sarebbero suggerite da quanto guidato dai retti principi filosofici avvisa il Cav. A. Niccolini nel suo dotto discorso *Sul Quadro in Musico scoperto a Pompei*. Ecco le sue stesse parole. » Relativamente poi alle grandi composizioni, precisamente di Battaglia, quelle di *Le-Brun*, del *Rubens*, di *Giulio Romano*, e del *Sanzio* sono veramente ammirabili per moltissimi versi, ma in alcune parti mostrano ciò che gli artisti chiamano *aggravamento*, ed in generale un non so che di ridondante ne' gruppi e oel moto dei combattenti; ma qui (cioè nel musico di Pompei), nulla manca alla energica espressione de' più felici concepimenti, ed alla pienezza d' uoa ricca composizione nulla vi si discerne di superfluo, o d' esagerato. » E se si dimostrasse col fatto, che questi *aggiustamenti* ridondano in questi bellissimi quadri meropici del Monti; egli non avrebbe dovuto sdegnarsi, nè altri ora si sdegnerebbero, spero, quando si pone fra i detti musici nell' ordine, in cui si pongono fra i *Cromatici* un *Le-Brun*, un *Rubens*, un *Giulio Romano*, un *Raffaello*. Ma la maggior parte delle dispute letterarie nascono dal non intendersi spesso volte, e dal voler rispondere acerbamente prima d' aver ben fissato lo stato della questione, e talvolta ancora dal non averlo compreso.

Urbano Lampredi.

LA FERONIADE

CANTI TRE.

AVVERTIMENTO

DEGLI EDITORI MILANESI.



Nostra intenzione, come abbiamo accennata nella Prefazione a questo volume, era di collocare la Mascheroniana immediatamente dopo il Prometeo, conservando l'ordine de' tempi in cui furono pubblicati (olmeno in parte) questi lavori; ma ne pare di poi che più grato sarebbe riuscito al pubblico se avessimo dato in questo luogo la tanto aspettata Feroniade; poichè l'unione di tali due poemî deve produrre un bellissimo effetto sugli animi de' lettori, e perchè l'argomento è in ambedue preso dalla Mitologia, e perchè l'uno e l'altro sono scritti in verso scioltto, nè si saprebbe ben dire in quale dei due, considerati per questo riguardo, il Monti sia più mirabile. A questo partito ci siamo noi quindi attenuti. E già dell'origine della Feroniade ei è discorso nella Prefazione da noi promessa a queste Opere; e nelle Note che daremo dopo di essa si troverà tutto quanto può renderne facile e piena la intelligenza. Qui basterà il dire che questi versi furono quelli che l'autore andò li-

manda ed accarezzando più che ogni altra sua opera; dachè incominciati da lui nel tempi più lieti della sua vita quando egli trovavasi in quella regione d'Italia ove ogni pietra contiene un monumento, e nella quotidiana conversazione del grande Ennio Quirino Visconti beveva l'amore d'ogni classica erudizione, quantunque per le vicende de' tempi rimanessero sempre fra suoi manoscritti, non li perdetto di vista giammai, ma gli andava di quando in quando ripigliando fra le mani per fiorirli sempre più d'ogni bellezza d'immagini e di stile. Questa avvertenza gioverà a spiegare l'unione, che si ravvierà qua e là in questi tre Canti, di luoghi, di persone, ecc., che appariranno forse tra loro disperate, secondochè i varii passi appartengono alla prima composizione del poema fatto in Roma, sotto gli auspici dei Braschi, ovvero ai ritocchi ed alle aggiunte colle quali l'autore lo andava accostando al suo compimento fra noi negli ultimi anni della sua vita.

FERONIADE

CANTO PRIMO.

I lunghi affanni ed il perduto regno
Di Feronia dirò, Diva latina
Che del suo nome se' brata un giorno
Di Saturno la terra. Ella per fiere
Balze e foreste errò gran tempo esclusa
Da' suoi santi delubri, e molto pianso

Dai superbi disdegni esercitata
D'una Diva maggior che l'insegua,
Finchè novelli sacrifici ottenne
Sugli altari sabini, e le fù resi
Per voler dello Parche i tolti onori.
Ma qual de' Numi l'infelice afflisse,

E lei, ch'era pur Diva, in tanto tutto
 Avvolgere poteo? Fu la crudele
 Moglie di Giove, e un suo furor geloso.
 Tu che tutte ne sai l'alte cagioni,
 Tu le mi narra, o Musa, e dall'oblio
 Traggi alla luce il memorando fatto
 Non ancor manifesto in Elicon.
 E se dianzi di nuove itale note
 L'ira vestendo del Pelide Achille,
 Alcuna meriti grazia, o mercede,
 Su questi carmi, che tentando or vegno,
 Di quel nettare, o Dea, spargi una stilla,
 Che dal Meonio fonte si deriva,
 Non già quando con piena impetuosa
 Gl'iliaci campi inonda, e tal che gonfi
 Dell'alta strage Simoenta e Xanto
 Al mar non ponno ritrovar la via.
 Ma quando, lene mormorando, irriga
 I fecai giardini: e dolce rendi
 Su le mie labbra la pimplea favella.

Là dove imposto a biancheggianti sassi
 Su la cirenea marina Ansuro pende,
 E nebulosa il piede aspro gli bagna
 La pomezia palude, a cui fan lunga
 Le montagne Lepine ombra e corona,
 Una ninfa già fu delle propinque
 Selve leggiadra abitatrice, ed era
 Il suo nome Feronia. I laurentini
 Boschi, e quei che la fulva onda nutrice
 Del sacro fiume liberin, quantunque
 Di Canente superbi e di Pomona,
 Non videro giammai forme più care.
 Qual verno fiore che segreto nasce
 In rinchiuso giardin, nè piede il tocca
 Di pastor, nè di greggia; amoretta
 L'aura il molce, di sue tremule perle
 L'alba l'ingemma, e lo dipinge il sole
 Di sì vivo color, che il crine o il seno
 D'ogni donzella innamorata il brama;
 Tal di Feronia la beltà crescea.
 Era diletto suo di peregrine
 Piante, e di fiori in suolo estranio nati
 L'odorosa educar dolce famiglia,
 Propagarne le stirpi, e cittadina
 Dell'Ausonio terren farne la prole.
 Sotto la mano della pia cultrice
 Ricevean nuove leggi e nuova vita
 Le selvaliche madri, e, il fero ingegno
 Mansuettato e il barbaro costume,
 Del ciel cangiato si godean superbe.
 Ed essa la gentil Ninfa sagace
 Con lungo studio e paziente cura
 I tenerilli parti ne nutria,
 Castigando i ritrosi, e a culto onesto
 Traducendo i matinati. Essa il rigoglio
 Ne correggeva ed il non casto istinto,
 Essa gli odii segreti e i morbi e i sonni
 E gli amor ne curava e i maritaggi,
 Securo a tutti procacciando il seggio,

E salubri ruscelli ed aure amiche;
 Nè violarli ardia co'morsi acuti
 D'Orizia il rapitor, che irato altrove
 Volgea le furie, e con le forti penne
 L'antiche flagellava Appule selve,
 O di Lucrino i risonanti lidi.

Ma chi potria di tutti a parte a parte
 Il senso riferir, la patria il nome?
 V'era la rosa, che mandar primieri
 Di Damasco i giardini e di Mileto:
 Quella rosa che poi, nel fortunato
 Grembo translata dell'Ausonia Terra,
 Fu Pestana nomata e Prenestina.
 Sua sorella minor, ma di più grido,
 Le fioriva da canto la modesta
 Licnide figlia delle ambrosie linfe
 Di che le Grazie un di le belle membra
 Lavâr di Citera, quando dai primi
 Ruvidi amplessi di Vulcan si sciolse.

Altro amor di Ciprigna in altra parte
 L'amaraco olessava. In su la sponda
 L'avean del Xanto le sue rose dita
 Piantato; e il petto e le divine chiome
 Adornarsi di questo ella solea,
 Quando desir la pungoa di farsi
 Al suo fero amatore ancor più bella.

Ecco prole gentili d'egizia madre
 Vivaci aprirsi su l'allegro stelo
 Il sonnifero loto, e il molle acanto
 Che alla soave colcoasia gode
 Intrecciar le sue fronde. Ecco il portentoso
 Dell'arte, che talor vince natura,
 Il superbo ranuncolo, un di vile
 Mal noto fiore, ed or per l'opra e il senso
 Di Feronia, che molto amor gli pose,
 Fatto sì bello, che il diresti rege
 Degl'itali giardini, Aleppo e Cipro,
 Candia, Rodi e Damasco in umil pompa
 Il mandaro alla Diva: ed ella, esperta
 De' botanici areani, immantinenti
 Di variate polveri ne sparse
 L'ima radice, che la bebbe e a lui
 Di ben cento color tinte le chiome.
 E tale or questo di bell'arte figlio
 Di donzelle non solo e di fiorenti
 Spose, a cui lode è la beltà nudire,
 Ma di matrone ancor cura e desio,
 Ne' romani teatri e ne' covvili
 Alle antiche patrizie il petto adorna,
 Ove Amor spegna la sua face, e ride.

Ma più cara alle Grazie, ed alla essia
 Man di Feronia, con più pio riguardo
 Educata tu cresci, o mauvolella,
 Tu che negli orti cirenei dal finto
 Generata d'Amore, e dallo stesso
 Amor sul colle pallantéo tradutta,
 Di Zefiro la sposa innamorasti
 E del suo seno e de' pensier suoi primi
 Conseguisti l'onor. Pudica e cara

Nuntia d'aprìl, deh! quando per le siepi
 Dell' ameno Cernobbio in sul mattino
 Isabella ed Emilia, alme fanciulle,
 Di te fan preda e festa, e tu beata
 Vai fra la neve de' virginei petti
 Nuove fragranze ad acquistar, deh! movi,
 Mammolella gentil, queste parole:
 Di primavera il primo fior saluta
 Di Cernobbio le rose, onde s'ingemma
 Della regale Olona il paradiso,
 Che di bei fior penuria nunca non soffre.
 Felice l'aura, che vi bacia, e tutta
 Di ben olenti spirti in voi s'imbeve;
 E felice lo stelo, onde vi venne
 Si schietta leggiadria: ma mille volte
 Più felice e beato al par de' Numi
 Chi con man pura da virtù guidata
 Dupiecarvi saprà dalla ostia
 Fiorita spina, o d'Imeneo sull'ara
 Con amoroso ardor farvi più belle;
 Chè senza amor non è beltà perfetta,
 Nè mai perfetto amor senza virtude. —
 Dove te lascio ne' mecoii campi
 Sì lodato, o d'incanti e di magie
 Possente domator, tu che dai Numi
 Moly sei detto con parola al volgo
 Non conceduta, e sol dal saggio intesa
 (Chè al volgo corruttor d'ogni favella
 Parlar la lingua degli Dei non lice).
 Se là di Circe fra le mandre Ulisse
 Non stampò di ferine orme il terreno,
 Di questa erbetta e del suo latte fiore
 Alla virtù si dee: parlante emblema,
 Del cui velo copria l'aotico senno
 La temperanza, che de'turpi affetti
 Doma il poter. Di questa portentoso
 Vegetante fra noi, siccome è grido,
 Di Maia il figlio dal natio Cilene
 La tenera portò bruna radice,
 E dell' accorto Dio fu degno il dono.
 Con questa ei tutti della maga i filtri
 Contra l'itaco eroe fece impotenti;
 E il suo bel fior, che da non casta mano
 Sdegnò esser toccato, di Feronia poscia
 Dolce cura divenne, che di mille
 Felici erbette gli se' siepe intorno,
 Altre d'eterno verde, altre dolate
 Di medica virtude, onde il furore
 Placar de' morbi, addormentar le serpi,
 E sanarne i veleni, altre che il sonno
 Inducono benigne, il dolce sonno
 Degli afflitti sì caro alle palpebre.
 E tal di tutte un indistinto uscia
 Soave olezzo che apprendeasi al core.
 Che di mille dirò scelti arboscelli
 Lieti a dovizia di nettarei frutti
 E di fiori e di chiome, in cui Natura
 Per infinite variate guise
 Spiagò la pompa della sua ricchezza?

Alle ben nate piante peregrine
 Qual d'arabo linguaggio a qual d'assiro,
 Qual dall'Indo venuta e qual dal Nilo,
 L'italo suolo arrise e sue le fece.
 Sì che in lor della patria e della prima
 Origine il ricordo oggi è perduto.
 Tanto è l'amor del nuovo cielo, e tanta
 Fu la cura di lei, che nel bon chiuso
 Suo viridario ad educarle prese,
 Or con arte confuse, ed or disposte
 In bei filari, come stral diritti,
 Rallegrando di molli ombre i sentieri.
 Ecco schiuder dal seno i bei rubini,
 A Minerva e a Giunon pianta gradita,
 E a Cerere cagion d'alto disdegno,
 Il coronato melagrano, o tutti
 Adoscar gli occhi ed invitar le mani.
 Ecco il melo cidonio alle gibbose
 Sue tarde figlie di lasciva e molle
 Lanugine vestir le bionde gotte,
 Del cui fragrantè sugo hanno in costume
 Le amorose donzelle in Oriente
 Nudir la bocca ed il virgineo fiato,
 Quando la face d'Imeneo lo guida
 Di bramoso garzone ai caldi amplessi.
 Vedi il Perso arboscel, che i rosei frutti
 Ne mostra di lontani; vedi il fratello
 D'armena stirpe, che con gli aurei figli
 Gli contende superbo i primi onori;
 Perocchè dai regali orti scosfitti
 Dell'atterrata Cerasunte ancora
 Quel fiammante rival giunto non era,
 Che di corpo minor, ma di più viva
 Porpora acceso, avria lor tolto un giorno
 E di bellezza o di dolcezza il vanto.
 Ma stillante più ch'altre oleo sapore
 L'onor dispiega di sue larghe chiome
 Il calcidico fico, il cui bel frutto,
 Se verace è la fama, alle celesti
 Meose sol noto, fra' mortali addusse,
 E a Fitale donò la vagabonda
 Cerere, allor che tutta ivi scorrendo
 La terza in traccia della tolta figlia.
 All'apparir della divina pianta
 Di molte forme e molti nomi altera.
 Tutte esultar le rive; e Cipro e Chio
 E gli orti ireani e i misii e il verde Egitto,
 E la gran madre d'oggi bella cosa,
 L'itala terra con attento amora
 La coltivaro, e de' suoi dolci pomi,
 Solo a Serse e a Cartago agui o funesti,
 Fer gioconde le mense anche più vili.
 Nè io, quantunque umil pianta vulgare
 Lascero ne' miei carmi onorato,
 Babilonico saleio, che piangente
 Ami nomarti, e or sovra i laghi e i fonti
 Spandi la pioggia de' tuoi lunghi crin,
 Or su le tombe degli aotati estinti,
 Che ne' cupi silenzi della notte

Escono consolate ombre a raccorre
 Sul freddo sasso degli amici il pianto.
 Tu non vanti dei lauri e delle querce
 Il trionfale onor, ma delle Muse,
 Che di tenere idee pascon la mente,
 Agli studi sei caro, e da' tuoi rami
 Pendon l'arpe e le cetre, onde si sparge
 Di pia dolcezza il cor degl' infelici.
 Salve, sacra al dolor mistica pianta,
 E l'umil zolla, che i mortali avanti
 Del mio Giulio nasconde, in cui sepolto
 Giace il sostegno di mia stanca vita,
 Della dolce ombra tua copri cortese.
 E tu strazio d'amore e di fortuna,
 Tu derelitta sua misera sposa,
 Che del caldo tuo cor tempio ed avello
 Festi a tanto marito, e quivi il vedi,
 E gli parli, e ti struggi in vòti amplessi
 Da trista e cara illusione rapita,
 Datti pace, o meschina, e ti conforti
 Che non sei sola al danno. Odi il compianto
 D'Italia tutta; i monumenti mira,
 Che alla memoria di quel divo ingegno
 Consecrano pietose anime belle.
 E se tanto d'onore e di cordoglio
 Argomento non salda la ferita
 Che ti geme nel petto, e tuttavia
 Il lagrimar ti giova, e forza cresce
 Al generoso tuo dolor l'asciutto
 Ciglio de' tristi, che alla voce sordi
 Di natura e del ciel nè d'un sospiro,
 Nè d'un sol fiore consolar l'estinto;
 Dolce almeno ti sia, che su l' avaro
 Di quell' ossa sacrate infando obbligo
 Freme il pubblico sdegno, e fa severa
 Delle lagrime tue giusta vendetta.

Ma dove, o Musa, di sentiero uscita
 Ti tragge ira e pietà? Ohi torna al riso
 Del cantato giardino, torna ai profumi,
 Alle fragranze, che l'erbette e i fiori
 Ti esalano d'intorno. A sé ti chiama
 Principalmente ed il tuo canto aspetta
 L'odorato de' Medi arbor felice,
 Di cui non avri più possente e pronto
 (Se fede acquista di Maron la Musa)
 Medicame verun contra i veneni
 Delle dire maligne, allor che seco
 Scellerate parole mormorando,
 Empion le tazze di nocenti sughi.
 Chioma e volto di lauro ha l'anima arbusto;
 E se diverso e vivo in lontananza
 Non gittasse l'odor, lauro saria.
 Candidissimo è il fior di che s'ingemma,
 Nè, per molto soffiare che faccia il vento,
 L'onor mai perde della verde fronda.
 Ora etrusco limone, or cedro, ed ora
 Arancio lusitan l'appella il vulgo,
 Sotto vario sembiante ognor lo stesso.
 Questa è la pianta, che nel ciel creata,

L'aureo pomo fatal lassù produsse
 Ch'Illo in faville se' cader: con questo
 L'ardito Aconzio e Ippomene già fero
 (Che non insegni, Amor?) alle lor crude
 Belle nemiche il fortunato inganno.
 E fu per questa, che ad immane drago
 Die' negli orti a vegliar d'Esperetusa
 Il sospettoso mauritano Atlante,
 Finchè di là la svelse il forte Alcide,
 Spento il fero custode, e peregrino
 Seco l'addusse nell'Ausonio lito,
 Quando di Spagna vincitor tornando
 Nel Tevere lavò l'armamento iberò,
 E se' sopra il ladron dell'Aventino
 Delle tolte giovenche alta vendetta.
 Poi com'egli d'Evandro abbandonate
 Ebbe le mense a l'ospital ricetto,
 E a quel giogo pervenne, ove nascoso
 Agl'Itali mostrò la prima vite
 Il ramingo dal ciel padre Saturno,
 Ivi sul dorso edificò del mente
 Sezia, un'umil oità, donde Setina
 Fu nomata la rupe; e qui di Giove
 L'errante figlio alla saturnia terra
 Primiero marito l'arbor divino,
 Che tutti empie di meraviglia i colli,
 E d'invidia le selve. Al primo spiro
 Del suo celeste odor vinta temette
 (E fu giusto il timor) la sua fragranza
 Di Preneste la rosa; al primo aspetto
 Di quel candido fior vinte temette
 Le sue vergini tinte il gelsomino.
 A baciario lascive, a carezzarlo
 D'ogni parte volò l'aureo tirreno,
 Desioso d'aver carichi del caro
 Effluvio i vanni rugiadosi; corsero
 A fregiarsene il crine e il celmo seno
 D'Alba le Ninfe e di Laurento, e quelle
 Del Vultorno arenoso e del Taburno.
 Corser da tutte le propinque rive
 Gli Egipani protervi, e saltellando,
 E via gittando ognun l'ispido pino,
 Di questo ramo ghirlandar le fronti.
 Lo volle il Dio d'Arcadia, e le propose
 Agli eboli sanguigni ed ai corimbi;
 E lo volle Silvan, dimenticate
 Le ferule florenti e i suoi gran gigli.
 Venne anch'essa del Sol Grece la figlia,
 E di sue mano un ramoscel spiccando
 Della scesa dal ciel pianta diletta,
 In grembo al sacro suo terreno il pose.
 Così crebbe il divin bosco odorato,
 Che di soava olezza intorno tutte
 Della maga spargea le rilucenti
 Tremende case, ov'ella ognor cantando,
 E con l'argento pettine le tele
 Percorrendo, facea dolce da lungi
 E perigliosi ai naviganti invito,
 Mentre pel buio della tarda notte

Lamentarsi e ruggir s' adian leoni
 Disdegnosi di sbarre e di catene,
 Urlar lupi, e grugnire ed adirarsi
 Nelle stalle cinghiali ed orsi orrendi,
 Che fur uamini in prima, e della cruda
 Incantatrice sventurati amanti.

Queste ed altre infinite eran le piante,
 E l'erbe, e i fiori, che godea l'attenta
 Di Feronia educar mano pudica;
 Di tutti quanti i fiori ella il più bello.
 Ma sotto vago aspetto alma chiudendo
 Superbetta, d'amor tutte parole
 La ritrosa fanciulla ebbe in dispregio.
 Né la vinse il pregar di madri afflitte,
 Che la chiedeano in nuora, e per la schiva
 Vedeàn languire i giovinetti figli;
 Né mai lusinghe la piegâr di quanti
 Dei le latine ad abitar contrade
 Dai pelaghi confini eran venuti.
 Ch'ella a tutti s'invola, e non si cura
 Conoscere d'amor l'alma dolcezza.
 Ma di Giove non seppe n' amorosa
 Frode fuggir. La vide, e da' begli occhi
 Trafitto il nume, la sembianza assunse
 D'un imberbe fanciullo, e si deluse
 L'incauta Ninfa, e la si strinse al seno
 Con divino imeneo. L'ombra d'un'elce
 Del Dio proteste il dolce furto, e lieta
 Sotto i lor fianchi germogliò la terra
 La violetta, il croco ed il giacinto,
 Ed abbondanti tenerelle erbette,
 Che il talamo fornirò; e le segrete
 Opere d'amore nna profonda e sacra
 Caligine coprio: ma di baleni
 Arse il ciel consapevole, ed i lunghi
 Ululati iterâr su la suprema
 Vetta del monte le presaghe Ninfe.
 Questi fur delle nozze inanspicato
 I cantici, le faci, i testimoni;
 Questo alla nuova del Tonante sposa
 De' suoi mali il principio, e nol conobbe
 L'infelice; ma bea di Giove il vide
 L'eterno senno, né potendo il duro
 Fato stornar, nel suo segreto il chiuse;
 E la doglia, che solo il cor sapea,
 Premendosi nel petto, a far più mite
 Il funesto avvenir volse il pensiero.
 Primamente quel bosco e quella rupe
 Si gli piacque onorar, dote la Ninfa
 Dell'occulto amor suo gli fu cortese,
 Che per loro obbiò Dodona ed Ida,
 E men care di Creta ebbe le selve:
 Tal che le genti la presenza alfin
 Sentir del Nume, e l'inehiar devote,
 E Giove Imberbe l'invocar sull'are;
 Ch'egli loro così mise in pensiero
 Per la memoria del felice Inganno.
 Qui del culto novel consorte ei volle
 La dolce amica sua; qui degli Eterni

In aurea tazza il nettare le porse,
 E la fece immortal. Poscia tonando,
 Del monte il fianco occidentale percosse;
 E una subita fonte cristallina
 Scaturì mormorando, e dalla balza
 Comandò che perenne ella scorresse,
 E da Feronia si nomasse: ed oggi
 Serba quel nome ed il ricordo ancora
 Dell'antico prodigio. Allor le volsche
 Genti lor Diva l'adoraro, e lei
 Antefora chiamaro e Filostefana,
 E Persefone, e tutte a lei de' campi
 Fur sacre le primizie. Ad inebriarla
 Sovrana a Diva i Numi adunque tutti
 Corser d'Ausonia; ch'è il voler tal era
 Del supremo amator; e non pur quelli,
 A cui per valli e campi e per montagne
 Fuman l'are latine, e di plebeo
 Rito van fieti, e di Minori han nome;
 Ma mossero frequenti ad onorarla
 Di cortese saluto anche i Maggiori.
 Primo il padre Lieo, ch'indi non lungi
 In un temuto e per antico orrore
 Sacro delubro raccogliea benigno
 Dal timor de' mortali incensi e voti;
 E la bionda inventrice era con lui
 Dell'aureo spicchio e delle tante leggi,
 Cerere, che solea le pomelino
 Spesso anteporre alle trinacrie messi.
 Né te d'Aricia il bosco, e il nemorense
 Lago trattenne, o vergine Diana;
 Ch'è tu pur, del lunato argenteo carro
 Al temo aggiunte le parrasie cerve,
 Con gli altri Divi ad abbracciar venisti
 La novella immortale, e di te degna
 Fu l'alta cortesia che ti condusse
 Col favor di Feronia ivi fruttando.
 Scorrendo i campi l'abbondanza, e, tutto
 Versando il corno, ben compiuta e ricca
 Fea dell'avar agricoltor la spemo.
 Ogni prato, ogni colle, ogni foresta
 Di pastorali avene a di muggiti
 E nitriti e belati alto risona;
 E prigioniera dall'opposte rupi
 Le dolci querimonie Eco ripete.
 Venti e quattro cittadi, onde l'immensa
 Fertile valle si vedea cosparsa,
 S'animâr, si abbelliro, e strette in nodo
 Di care parentele in mezzo al sangue
 De' torelli giurâr dell'alleanza
 Il sacramento; e l'invocata Diva
 Le dilesse, e su lor piove la piena
 Di tranquilla ricchezza. Incontinento
 Crebbero i Lari, crebbero le mura;
 Di maestà, di forza e di rispetto
 Le tante leggi si vestir; fur sacri
 I reverendi magistrati; sacra
 La patria carità; sacro l'amore
 Della fatica a dell'industria. Quindi

Tutte piene di strepito le vie,
E i teatri, e le eurie; e dappertutto
Un gemere di rote, un picchio assiduo
Di martelli e d'incendi, un suonar d'arme
Buone in pace ed in guerra, onde si crebbe
La feroce de' Rutuli potenza,
Che al pietoso Troian tanto fe' poscia
Sotto il cimiero impallidir la fronte,
Quando gli disputar Camilla e Turno
Di Lavinia e d'Italia il grande acquisto.

Eran le genti prometite adunque
Molte e forti e felici; e manifesta
Di Feronia appariva per ogni parte
La presenza, il favor, la possa e l'opra.
Però da cento altari a lei salia
Delle vittime il fumo, e ne godea
Il Tonante amator, che stanco e carco
Delle cure del mondo, a serenarle
Scendea sovente ne' segreti amplessi
Della diva fanciulla. Un aureo nembo
Li copriva, e oziosa al sole aprico
Col rostro della folgore ministro,
L'Aquila sacra si pulia le piume;
Mentre sicure dal furor di Giove
Tacean d'Ato e di Rodope le rupi,
E avea Bronte riposo in Mongibello.
Eran intanto la Solumna Giuno
Fatta accorta del dolo, e i suoi grand'occhi,
Che gelosia più grandi anche facea,
Non fallibili segni avean già scorto
Di nuova infedeltà. Raro il soggiorno
Del marito in Olimpo: alto il silenzio
Dei talami divini: inoltre mute
Della foresta dodonea le querce,
Cheti i toni dell'Ida, e dissipato
Il denso fumo che facea palese
La presenza del Nume; onde, turbata
In suo sospetto, alle nevosa cima
Dell'Olimpo salita in giù rivolse
L'attento sguardo, a ricercar l'infido
Sul mar sidonio, sul nonacrio giogo,
Sull'Ismen, sull'Asopo, ove sovente
Delle vaghe mortali amor lo prese.
Indi in Ausonia declinando i lumi,
D'Anuro nereggiar sul balzo vide
Tala un nugolo denso, che per vento
Non si movea di loco, ancorchè tutta
Fosse in moto la selva. A cotai vista
Le si restrinse il cor; le corse un gelo
Per le membra immortali, a sì fer truci
I neri sopracigli. Immanentemente
Iri a sé chiama, e: l'restami, le dice,
Su via prestami, o fida, il tuo piovoso
Areo d'oro e di luce. E si dicendo,
Nè risposta aspettando, entro si chiude
A' taumantiz vapori, e taciurna
Su le rupi setine si precipita.
Tocca pur anco non avea la terra
Co' leggierrì vstigi, che levarsi

L'invisibile Dea l'aquila vide,
L'aquila testimon del Dio marito;
E sotto l'ombra delle grandi penne
Furtiva e cheta camminar la nube,
E tra le piante dileguarsi. A lei
Dovunque passa riverenti e curvi
Dan loco i rami della selva, e l'aure
Non osano di far rissa e bisbiglio.
Volse indi l'occhio addietro, e donde tolta
S'era la nube, in piè rizzarsi mira
Così bella una Ninfa, che alla stessa
Corrucciosa Giunon bella pareva.
Sventurata beltà! L'ira a il dispetto
Tu crescesti nel cor della gelosa,
Che spiccoasi qual lampo, e rabbuffata
Con questi accenti alla rival fu sopra:
E qual ti prese insania ed arroganza,
Insolente mortal, che una cotanta
A me far osi ingiuria, e non mi temi?
Ravvisami, proterva: io degli Dei
Son l'eterna reina; io la sorella,
Io la sposa di Giove. — Scolorossi,
Tremò, si sgomentò, non fe' parola
La misera Feronia; e siccome era
Scomposta i veli e le bende e le chiome,
Mise in tutto furor la sua nemica.
La qual su lei di rianovar bramava
Di Callisto la pena, ad un vinastro
Diè rabbiosa di piglio, e la percosse.
Attonito restò l'occhio e la mano
Dell'acerba Giunon, quando dell'altra
Vide al colpo divino inviolata
Resistere la salma, e le primiere
Semblanze rimaner: tosto enobbe
Che di tempra immortal fatta l'avea
L'onnipotente Nume; onde sdegnosa,
Chè a voto mira uscito il suo disegno,
E terribile e ria più che mai fosse:
Questo, disse, al mio sorno anco mandava,
Adultera impudente, che dovessi
Farlo eterno! Semele ed Alemana
Eran poca vergogna all'onor mio,
E i due figli di Leda, e Ganimede;
Ch'altra ognor ne s'aggiunge, e di malnati
Mi si fan piene le celesti mense.
Ma inulta non andrò, se Giuno io sono,
Nè tu senza castigo. Via di qua,
Via di qua, svergognata! — E in questo dire
Il bianco braccio fieramente stese,
S'aggrandì, si scolorò, gli occhi mandaro
Due fiamme a guisa di baleni in mezzo
Di tenebrosa aube, a la grand'ira,
Che il senno ancor degli Immortali invola,
Quasi obbliar di Diva e di reina
Le fe' modi e costumi. E di rincontro
Di Giove allor la dolerosa amante,
Che di rimorso trema e di rispetto,
Con basso ciglio e con incerto piede
Lagrimando partissi. Ella per monti

E per valli e per fiumi si dilunga,
E sempre a tergo ha la tremenda Giuno,
Che con minacce e dure onte e rampogne
Stimola e incalza l'infelice. Ah! dunque
Era da tanto un amoroso errore?

E già varcate avea le veliterne
Pendici, e gli ardui sassi, ove costrusse
Dora la sua città, Cora il fratello
Di Catillo e Tiburte; e non lontano
Era di Cinea il sacro lago, e il bosco,
Ove a Stige ritolto, e della Ninfa
Egeria in cura Ippolito traeva
Cangiato in Virbio la seconda vita.
Qoi di Saturno l'adorata figlia
Sostenne i passi, e in balze aspre e deserte
Qui lasciò la meschina, e desiosa
Di vendetta maggior die' volta addietro.
Tra le priverne rupi e le selive
S'apre immane spelonca, a cui di sopra
Grava il dosso una negra orrida selva,
E per lo mezzo la rinfresca un rivo,
Che con grato rumer casca e zampilla
Dalle fesse pareti. Ha di sedili
la vivo marmo una corona intorno,
E tal dalle muscose erbe si spande
Una fragranza, che da lungi avvisa
Veramente di Dei stanza e ricetto.
Qui da tutta la volca regione
Per cento cave sotterrane vie
Vengon sovente a visitarsi i fiumi,
Il freddo Usente, il lamentoso Astura,
Il sonoro Ninfèo, che tra le sacre
Sue danzanti isolette ad Anfitrite
Rapido volge e cristalline il flutto;
E il superbo Amasen, che le gran corna
Mai non si terge, e strepitoso e torbo
Empie di loto i campi e di paura.
E cent' altri v' accorrono di fama
Poveri e d'onda fumicci seguaci;
E cento Ninfe, che il cader degli astri
Conoscono e del sole e della luna
Le armoniche vicende, e sanno i venti
E le piogge predire e le procelle.
Colà bionca sabbuffante s'incammina
La di vendetta sitibonda Dea:
Simile a nembo di gragnuolo gravido,
Che bruno il ciel viaggia, e orrendo si stende
Su la bionda valle, quando le Pleiadi,
Ch' d'Orion la spada incalza e stimola,
Negli atlantici flutti si sommergono,
E tutto ferve per burrasca il pelago.
Tal terribile in vista ella s'avvanza;
E giunto al mezzo dello speco, in atto
Di maestà, di cruccio e di preghiera,
Fa dal labbro volar queste parole:
Fiumi, a cui delle volche acque l'impero
Die' degli uomini il padre e degli Dei;
E Voi le correggete, e a vostro senno
Le mandate a nudrir l'onda tirrena,

Una vil mia nemica, una vpregiata
Di boschi abitatrice il cor mi tolse
Del mio consorte; e non è tutto. A lei,
A costei l'immortal vita è concessa,
Privilegio avvilto, e Dea l'adora
La bagnata da voi terra postuma.
Vendicate l'offesa, e se io dall'etra
Vi dispenso le piogge, ite, abbattete,
Distruggete, spegnete. Altari e templi
E città rovesciate: io le vi dono.
E saran vostro regno; orma non resti
Dell'abborrito culto, e raddolcisca
La mia giust'ira di Feronia il piano.
Disse; e per tutti a lei tosto l'Usente
Diserto e chiaro parlar rispose:
A te l'esamplar convien, o Diva,
Il tuo desire, e l'adempirlo a noi.
Delle piovè e de'nembi genitrice
Tu ne riempi l'urne, tu ne fai
Giove propizio, e ne concedi a mensa
Su l'Olimpo seder con gli altri Eterni.
Ciò detto, frettolosi e furiosi
Si dileguar per la caverna i fiumi,
Chi qua chi là ciascuno alla sua sede:
E partendo ne fer tale un tumulto,
Tale un fracasso, che tremonne il monte.
N'udirono il fragor le pometine
Valli da lungi, e ne mandâr muggiti
Di ruina presaghe; e palpitanti
Strinser le madri i pargoletti al seno.
Mentre corrono quelli il rio precetto
A compir della Diva, e ai duri sassi
Aguzzano per via le corna e l'ira,
Levossi Giuno in aria, e spiegò il manto,
In cui ravvolge le tempeste e i nembi,
E subito gonfiar le boeche i venti,
E le nubi aggruppar, che cielo e luce
Ai mortali rapiro, e si fe' notte,
Orrenda notte dal guizzar de' lampi
Rotta al fero de' tuoni fragor cupo.
Carco d'atre caligini la fronte
Vola l'umido Noto, ed afferrate
Con le gran palme le pendenti nubi,
Le squarcia risonante, e tenebrosa.
Sgorga la piovà; il rotto aere ne ragge;
E il suol ne geme, e le battute selve.
Scende un mar dalle rupi. Allora i fiumi
Versano l'urne abbeverate e colme,
E quattro di maggior superbia e leoa
Da quattro parti sul soggetto piano,
Svelte, atterrate le tremanti ripe,
Con furor si devolvono. Spumosa
E fragorosa la terribil piena
Le capanne divora, e i pingui colti,
E gli armenti e i pastori. E già le mura
Delle città assalta e le percole,
Di cadaveri ingombra e della fatta
Strage ne' campi: già delle bastite
Crollano i fianchi: già sfasciati piombano,

E dan la porta all' inimico flutto.
 S'alza allora un compianto, un ululato
 Di vergini, di vegli e di fanciulli:
 Corrono ai templi, ed invocar Feronia,
 E Feronia gridar odì piangenti
 Le smorte turbe, e non le udià la Diva,
 Chè maggior Diva il vieta. Essa, la fiera
 Moglie di Giove, di sua man riversa
 Dell'esule nemica i simulacri,
 Ne sovverte gli altari; e la soccorre
 Ministra al suo furor l' ooda crudele,
 Che tutte attorno le ciltadi inghiotte,
 Tre ne leva sul corno infuriando
 Il veloce Ninfèo, che luttolenti
 Spinse quel dì la prima volta i flutti,
 L'umil Trapanzio e Loogula e Polusca:
 Tre la ferocie del possente Astura,
 L'opima Mucamite, e d'alta Ulubra,
 E la vetusta Satrico, a cui nulla
 Il nume valse della dia Matuta.
 E per te cadde, strepitoso Usento,
 Pomezia, la più ricca e la più bella.
 Pianse il gioio circeo la sua caduta,
 E la pianse le Nisfe, a cui commessa
 De' suoi vaglii giardini era la cura.
 Il tremendo Amaseno avea frattanto
 Sotto i vortici suoi sepolti intorno
 I Barbarici campi, e fatto un lago
 Della misera Ausona, e l'alte mura
 D' Aurunca percolea, la più guerriera
 Delle volsche cittadi, e la più antica.
 Oltre gli anni di Dardano e Pelasgo
 La sua fama ascendeva, e degli Aurunci
 Venerevoli padri alto sonava
 E glorioso fra le genti il grido:
 L'avea quel fier divella e conquassata
 Dai fondamenti. Alle vicine rupi
 Traggon si salvo gli abitanti; e il fiume
 Li persegue mugghiando, o ne raggiunge
 Altri al tallone, e li travolve, ed altri,
 Che più pronti afferrà già la montagna,
 Con l'immenso suo spruzzo li flagella,
 E di paura li fa bianchi in viso.
 Reo mille ne contorse entro i suoi gorgi
 Quell'orribile Dio; ma di due soli,

Timbro e Larina, il miserando fato
 Non tacerò, se a tanto il cor resiste,
 E pietoso il pensier non mi rifugge.
 Amavansi così: quegli infelici,
 Ch' altro mai tale non fu visto amore,
 E d' Imeneo già pronte eran le tede,
 E consentian gioiosi al casto afflato
 I genitori. Ah! brevi e false in terra
 Le speranze e le gioie! In riva al mare
 Cui d' Anzio regge la Fortuna, avea
 Pochi di prima all' afrodisia madre
 Porti i suoi voti il giovinetto amante,
 E abbracciato l'altar. Letta nel Fato
 Del misero la sorte avea la Diva;
 E della Diva il santo simulacro
 Tremò, e sudante (maraviglia a dirsi!)
 Torse altrove il bel capo, e non sostenea
 Tanta pietà. Ma ben di Giuno il crudo
 Cor la sostenne; e la virtude umana
 Abbandonata si velò la fronte.
 Della comun sventura erasi Timbro,
 Dopo molti in cerca la sua fedele
 Scorsi perigli, l'ultimo su l'erta
 Spinto in sicuro, e fra i dolenti amici
 Di Larina inchiedea: Larina intorno,
 Larina iwa chiamando, e forsennato
 Con le man tese e co'stillanti crin
 Per la balza scorrea; quando spumosa
 L'onda, che n'ebbe una pietà crudele,
 La morta salma gliene spinse al piede.
 Ah! viala ah! Timbro, che facesti allora?
 La raccolse quel misero, ed in braccio
 La si recò; nè pianse ei già, ché tanto
 Non permise il dolor; ma freddo e muto
 Pendè gran pezza sul funesto incarco,
 Poi mise un grido doloroso e disse:
 Così mi torni? e son questi gli amplessi,
 Che mi dovevi? e questi i baci? e ch'io,
 Ch'io sopravviva?... E non seguì; ma stette
 Sovr'essa immoto con le luci alquanto;
 Poi sull'estinta abbandonossi, e i volli,
 E le labbra confuse, e così stretto
 Si versò disperato entro dell'onda,
 Che li ravvolse, e sovra lor si chiuse.

LA FERONIADE

CANTO SECONDO.

Già tutto di Feronia era il bel regno
 In orrenda converso atra palude,
 Che pelago pareva; se non che rara
 Dell'ardue torri e dell'aeree querce,

Non viote ancor, l'interrompen la cima.
 E già su le placate onde leggiari
 Spiravano i Favonii, o in curvi solchi
 Arandole frangean sovra le molli

Cresce dell'acque la saltante luce:
 Quando di Cipro la scoscesa balza
 L'aspra Giuno sali. L'occhio rivolsse
 Alla vasta laguna, e tutta istornò
 La misurando con superbo sguardo,
 Sorrise acerba su la sua vendetta.
 Ma vista su la rupe in lontananza
 Dall'incremento delle spume ultrici
 Pur anco intatta alzar la fronte alcuna
 Delle volsche città, che ree del culto
 Dell'abborrita sua rival si féro,
 Ed illeso agitar l'argute frondi
 Non lungi il bosco di Feronia, il bosco
 Che prestò l'ombra ai mal concessi amori,
 Risorger si senti l'ira nel petto
 Già moribonda; e poi che v'ebbe alquanto
 Fisso il torbido sguardo, in cor si disse:
 Io desister dall'opra, e del mio scorno
 Patir che resti un monumento ancora?
 Già non fui sì pietosa inverso Egina,
 E la stirpe di Cadmo abbuminata;
 Chè per quella mandai carca di fiera
 Peste la morte su l'enopia terra;
 E sostenni per questa entro le case
 Scendere io stessa dell'eterno pianto,
 E di là contra d'Atamante o d'Ino
 Tuifone invocar. Quei due superbi
 Co'sonori serpenti ella percosse;
 E allor nel figlio dispietate e crude
 Fur le mai paterni, e dei suoi vanti
 Iro furente mi scostò l'offesa
 E pur avola a Bacco era colei,
 E a Venere nipote; o non m'avea,
 Come questa malnata itala druda,
 Tolti i miei dritti, e del maggior de' Nomi
 Aspirato alle nozze. Oh mia vergogna!
 Potè Gradivo la feroce schiatta
 Sterminar de' Lapiti: aver da Giove
 Potè Diana al suo disegno in preda
 I Calidonii: e meritò poi tanto
 De' Calidon la colpa e de' Lapiti?
 Ed io progenie di Saturno, ed alta
 De' Celesti reina, a mezzo corso
 Ratterrò gli odi e l'ire, e dovrò tutte
 Non consumarle? Oh mel contrasta il Fato;
 E una fama pur or s'è sparsa in cielo,
 Che al volgere do' lustri il senno e l'opra
 D'Italioi Potenti al mio furore
 E all'impero dell'onde questi campi
 Ritoglierà. Ritoglierà: men giusta,
 O meo dolce uscirà, forse per questo
 La mia vendetta? Se cangiar non lice
 Delle Parche il decreto, e chi ne vieta
 L'indugiario, e tentar nuove ruine?
 Del tuo delitto dolorose e care
 Le pene pagherai, Ninfa superba:
 Anche il Lazio s'avrà la sua Latona.
 Non selva lascerò, non antro alcuno
 Che ti ricova; scuoterò le rupi;

Crollerò le città dal tuo vil nome
 Contaminate, e ne farò di tutte
 Cenere e polve, che disperda il vento.
 Nel turbato pensier seco volgendo
 Queste cose la Dea, giunse d'un volo
 Nell'ecolie spelonche, orrendo albergo
 Degli adusti Ciclopi e di Vulcano.
 Stava questo dell'arti arbitro sommo
 Intento a fabbricar per la pudica
 Nomoreose Diana vo d'oro e bronzo
 Gran piedestallo, su cui l'alma effigie
 Collocar della Diva. E su le quattro
 Fronti v'avea l'artefice divino
 D'ammirando lavoro impresse e sculte
 Di quell'almo paese avventurato
 Le trascorse memorie e le future.
 Era a vedersi da una parte il lago
 Tutto d'argento. Tremolar daresti
 L'onde, e rotte spumar dai bianchi petti
 Delle caste Amniridi, a cui venute
 Già sono men care le gorgonie fonti,
 E d'Eurota le sponde. In su la riva
 Della sacra laguna abbandonati
 Giacevan gli arehi e le frecce, onde famosi
 Suonar di caccia fragorosa un giorno
 Del Taigeto e d'Erimanto i boschi,
 Ed or la nemorene ne rimbomba
 E la selva aricina. Indi non lunge
 Stassi il carro lunato, e per la rupe
 Sciolte dal giogo le parrasie curve
 Erran pascendo il tenero trifoglio,
 Gradita erbetta, che gradir suol anco
 Ai destrieri di Giove, ed alle caste
 Di Minerva cavalle polverose.
 Alto a rimpetto fra pudichi allori
 Di Trivia il tempio signoreggia, ed essa
 La placabile Diva in su la soglia
 Del grande Atride ad incontrar vien oltre
 I pellegrini figli, Ifigenia
 Sacerdotessa ed il fratello Oreste,
 Pietoso Oreste e scellerato insieme,
 Che per molti del mare e della terra
 Duri perigli salvo le recavano
 Il fatal simulacro insanguinato
 Dalle tauriche sponde alle tirreno.
 In altro lato avea l'Ignoto
 Sentiti i novelli sacrifici e l'aro
 Di Diana cruento, e i lagrimosi
 Riti latini, o un contro l'altro armati
 Di barbaro coltello i sacerdoti.
 Mirasi altrove il miserando caso
 Del figliuol di Tesco. Goffiata ed aspra
 Spandean d'oro con argeotee spume
 La corinzia marina, a cui dal mezzo
 Uscin sbuffando una cerulea foga.
 E per orride balze ecco fuggire
 Gli atterriti cavalli; ecco sul lido
 Rovesciato dal carro, e lacerato
 L'innocente garzon. D'intorno al caso

Esangue corpo si balleano il petto
Di Trezene le vergini; e chiamando
Cruel Ciprigna, e più orudel Nettuno,
Più ch'altre in pianto si struggea Diana.

Al pregar dell'afflitta indi seguia
D'Esculapio il prodigio e l'ardimento,
Chè, violato delle Parche il dritto,
Col poter della muta arte paterna
Torna il pudico giovinetto in vita;
Cui redivivo, e in densa nube avvolto
Con mutati sembianti all'aricine
Selve poi reca la deliaca Diva,
E palpitando alla segreta cura
Il commette d'Egeria, inelita Niofa
Delle leggi romane ispiratrice.

S'apria di nero cianéo scolpita
Nel fianco della rupa una spelunca
Sacra di Pindo alle fanciulle, e cara
Più che l'antro cirrèo. Le serpe intorno
Con tortuoso piede una vivace
Edera d'oro, ed un ruscello in mezzo
Di purissimo elettro. Ivi furtivo
D'Egeria ai santi fortunati amplessi
(Chè di tanto fu degno) il successore
Di Romolo traeva. Ivi le scese
Leggi dal cielo ricevea sul labbro
Della diva consorte, e ai mansueti
Genii di pace traducea le genti
Col favor delle Muse e di quel grande
Spirto divin, che del troiano Euforbo
Pria la spoglia animò, poscia, migrando
Di corpo in corpo, la famosa salma
Del saggio ad informar pervenne,
E di Crotone empio le mute scuole
Del saper dell'Assiria e dell'Egitto.

V'era una balza dall'opposta fronte,
Che al bel lago sovrasta, orrendo nido
Di crude belve un tempo e di colubri,
Ed or vasta, ridente, aprica scena
Di lieti ulivi. Tra le verdi file
De' cecropii arboscelli alteramente
Minerva procedea, che del novello
Conquistato terren prendea diletto,
E con falsa virtù, che dagli sguardi
E dall'alma presenza esce de' Numi,
Liete facea le piante, e delle pingui
Bacche oleose aereggianti i rami.
L'accompagnava maestoso e bello
Atta manca un Signor d'alta fortuna,
Che con raro consiglio ed ardimento
Dell'antico orror suo già spoglia avea
L'indocile montagna, e le ritrose
Alpestri girbe all'ostinata cura
Del pio cultore ad obbedir costrette.
Mentre all'ombra d'on'elce, e all'ozio in seno,
Che il suo Signor gli ha fatto, anzi il suo Dio,
Un poeta non vil l'aspre vicende
Di Feronia cantava, e per sentiero
Non calcato traea l'itale Muse.

All'ultimo con raro magistero
L'indomito Vulcano v'avea scolpita
Una dolente giovinetta madre,
Che, con ambe le mani al crin facendo
Dispetto ed onta, su la fredda spoglia
Di tre figli piangea tolli alla poppa.
Taciturna e dimessa il padre Tebro
Volgea qui l'onda: su la mesta riva
Ploravano le Ninfe, e al Vaticano
Una nube di duol copria la fronte.
Lagrima tante alfin, tanti sospiri
Faceano forza al ciel, finchè la santa
Madre d'Amor a consolar la donna
Dal terzo cerchio le piovea nel grembo
De' fecondi suoi raggi il quarto frutto.
Siccome vaga tremula farfalla
Scendea quell'anima, e nel materno seno
L'avventurosa si venia vestendo
Di sì lucido vel, ch'altro non fece
Mai più bell'ombra a più leggiadro spirto.
Al felice natal presenti avea
Sculte il fabbro le Grazie, ioelitte Dive,
Senza il cui nome nulla cosa è bella.
V'era Lucina, a cui fur date in cura
Della vita le porte; eravi Giuno
Dei talami custode; e di Latona
L'alma figlia pur v'era, a cui dolenti
S'odon nel parto sospirar le spose;
E in disparte frattanto un aureo stame
Al fatal fuso ravvolgean le Parche.
Delle rugose antiche Dee son tutte
Di pallid'oro le tremende facce,
E d'argento le chiome e i vestimenti.
Del narciso d'Averno incoronate
Van le rigide fronti, e un cotai misto
Mandan di riverenza e di paura,
Che l'occhio ne stupisce, e il cor ne trema.
Dell'industre Vulcano l'opra tal era,
Mirabile, immortale. Affumicato,
E in gran saecceada l'indeseffo laddio
Di qua di là scorrea per la fuena,
Visitando i lavori, e rampognando
I neghittosi: con le larghe pale
Altri il carbon nelle fornaci infonde
Scintillanti e ruggenti: altri, con rotte
Cantilene molcendo la fatica,
Dà il finto e il toglie ai mantici ventosi,
Chè trenta anni avea di veotre enormi:
Qual su l'incude le roventi masse
Del metallo castiga; e qual le tuffa
Nella fredda onda, che gorgoglia e strido.
Rimbomba la caverna, e dalle fronti
Di quei fieri garzoni in larga riga
Va il sudor per le gote e le mascelle
Sui gran petti pelosi. In questo mezzo
S'appresentò la veneranda Giuno
Nella negra spelunca, e parve il fulgido
Volto del sole che fra denso nubi
Improvviso si mostra. E Bronta, il primo

Che le vide venir, die' segno agli altri
 Di sostarsi e cessar per lo rispetto.
 Della moglie di Giove. Udì Vulcano
 Della madre l'arrivo, e frettoloso
 Fra tanaglie e martelli e sgominato
 Di metalli calaste zoppicando,
 Le corse incontro: e presala per mano,
 Di fuliggine tutta le ne tinte
 La bianca neve. Prestamente quindi
 Le trasse innanzi un elegante seggio;
 Che d'oro avea le sponde, e, lo sgabello
 Di liscio cassitero; ove la Diva
 Posò l'eburnee piatoe; e così stando,
 Di sua venuta le cagioni espose.
 E primamente lamentossi a lungo
 Dell'adultero Giove, alle cui voglie
 Poco essendo la Grecia, ancor ripiena
 De'suoi muggiti e de'suoi nemi d'oro,
 E per tanto or di cigno, or di serpente,
 E di zampe caprina, ed altre vili
 Frodi d'amor contaminata e guasta,
 Or ne venia d'Italia onco le belle
 Spiagge a bruttar de'suoi lascivi ardori,
 Della moglie dimentico e del cielo.
 E qui fe' conta del fanciullo imberbe
 La meotita sembianza, e i conceduti
 Di Feronia complessi, e come assunta
 Al concilio de' Numi era la druda,
 E seguì, che per questo ella d'Olimpo
 Lasciato avea le mense, e le cortine
 De' talami celesti, e che desio
 Sol di vendetta la traea de' Volsci.
 Vagabonda sul lido, ove già rotti
 I primi sdegni avea, con alta mole
 D'acque coprendo le pometie valli
 E le cittadi alla rival devote;
 Ma non tutte però: chè salva alcuna
 N'avean dall'onde le montagne intorno.
 Quindi ben paga non andar, se tutto
 Non abbatte, non guasta, non diserta
 L'abborrito paese. Or, prendi, o figlio,
 Dell'eterno tuo foco una faville;
 Svegli la tremuota, che oziosi e pigri
 Burron nel fianco di quei monti: orrendo
 Aprì un lago di fiamme, ardì le rupi,
 Struggì i campi e le selve; e più non chieggo.
 Intento della madre alle parole
 Stava Vulcano, ad una lunga mazza.
 Il cubito appoggiato; e poi che Giuno
 Al ragionar diè fine, in questi accenti,
 Su le piante mal fermo, egli rispose:
 Ben io t'escuso, o madre, se di tanta
 Ira l'accendi; chè d'amor treditò.
 Somma è la rabbia; ed io mel so per prova,
 Io misero e deforme, e ancor più stolto,
 Che bramai d'una Diva esser marito.
 Bella, è ver, ma impudica e senza fede.
 Pur ti conforta; chè per te son io
 A tutto far disposto. Io sotto i muri

Lagrimosi di Troia a tua preghiera
 Già col Xanto pugnai, quando spumoso
 Co' vertici ei respinse il divo Achille,
 Che di sangue troian gonfio lo fe; e
 E i salci gli avvampai, gli ormi, i ciperi
 E l'alge e le mirici in larga copia
 Cresciute intorno alla sua verde ripa.
 Or pensa se vorrò non adempire,
 Di Giove in onta, il tuo desir, di Giove
 Mio nemico del par che tuo tiranno.
 Ti rammenta quel di che fra voi surta
 Su l'Olimpo contesa, avventurarmi
 In tuo soccorso io velli. Egli d'un piede
 M'afferrò furibondo, e fuor del cielo
 Avrandellommi per l'immenso vòto.
 Intero un giorno rovinai col oaso
 In giù travolto, e con rapide rote
 Vertiginose. Semitivo alfine.
 In Lenno oaddi col cader del sole;
 E chi sa quante in quell'alpestre balza
 Lunghe e dure m'avrei doglie sofferte,
 Se Eurinome la bella Oceonina,
 E l'alma Teti doloroso e rotto
 Non m'accogliessero pietose in cavo speco,
 A cui spumante intorno ed infinita
 D'Oceàn la corrente mormorava.
 Ivi per tema del crudel mi vidi
 Quasi due luatri sconosciuto e oscuro
 Fabbro d'armille e di fermagli e d'altre
 Opere al mio senno inferiori e vili.
 Or i tuoi torti, o madre, io lo prometto,
 E io uno i miei vendicherò: poi venga.
 Se il vuol qua dentro a spaventarmi questa
 Seduttor di fanciulle onnipotente,
 Ingiusto padre ed infedel marito:
 Vedrem che vaglia del suo carro il tuono.
 Senza il fulmine mio, senza l'aita
 Del mio martello. — In così dir l'irato.
 Dio sulla mazza con la man battea;
 Poi gittolla in disparie, e corse ad una
 Delle fornaci. All'infocate brage
 Appressò le tanaglie: una ne trasse
 D'instinguibil tempra, e in cave rame.
 L'imprigionò. Di cotai peste carichi
 Della spelonca uscì Vulcano e Giuno,
 Quai fameliche belve, che di notte
 Lascian la tana, e taciturne e crude.
 Van nell'ovile a insanguinar l'artiglio.
 Della squallida grotta in su l'uscita,
 Di rugiadosa stille allor raccolte
 Dalle rose di Pesto Iri cosperse.
 La sua reina, e con ambrosia il divo
 Corpo lavando, ne deterse il fumo
 Ed ogni tristo odor. Dagli immortali
 Capelli della Dea quante sul suolo
 Caddero gocce del liquor celeste,
 Tante naequer viole ed asfodilli.
 Mosse, ciò fatto, la tremenda coppia.
 Circondata di nubi; e come lampo.

Che solca il sen della materna nube
 Con sì rapido vol, che la pupilla
 Per quella riga a seguirlo è tarda,
 Tal di Giuno e Vulcano è la prestezza.
 Su la vetta calar precipitosi
 Delle rupi setine, onde la faccia
 Scopriasi tutta del sommerso piano.
 Guarda (disse Giunon), riguarda, o figlio,
 Di mia vendetta le primizie. E in questo
 Gli mostrava l'orribile palude
 Da freschi vanti combattuta e crespa,
 Mentre i raggi del Sol volti all'ocaso
 Scorron vermigli su l'incerto flutto;
 Del Sole, che pareva dall'ampia vista
 Fuggir pictoso, e dietro ai colli albiani
 Pallida e mesta raccogliea la luce.
 Già moria su le cose ogni colore,
 E terra e ciel tacea, fuor che del marc
 L'incessante muggito: allor che pronto
 Il fatal vase scopersichì Vulcano,
 E all'aura scintillar la rubiconda
 Bragia ne fece. Ne sentiro il puzzo
 I sotterranei zolfi e le piriti
 E gli asfalti oleosi, e dal segreto
 Amor sospinti, che tra loro i corpi
 Lega e l'un l'altro a desiar costringue,
 Ne concepìr meraviglioso affetto,
 E di salso umidor pasciuti e pingui
 Si fermentaro, ed esalar di supra
 Improvvisa mefite. E pria le nari
 Ne fur de'bruti e de'volanti offese,
 Che tosto piene le contrade e i campi
 Fer di lunghi stridori e di lamenti.
 N'ulularono i boschi e le caverne,
 E tutti intorno paurosi i fonti
 N'ebber senso d'orror. Corrotto allora
 La prima volta le caronie linfe
 Mandar l'alito rio, che tetro ancora
 Spira, e infamato avvicinar non lascia
 Né greggia, né pastor. L'aimo ruscello
 Di Feronia turbossi, e amare e sozzo
 Dalla pietra natia spinse le polle
 Sì dolci in prima e cristalline. E Alcione
 Pastor canuto, che v'avea sul margo
 Il suo rustico tetto, a sò chiamando
 Su l'uscio i figli; e il mar, le selve, il cielo
 Esaminando, e palpitando: Oh! (disse)
 Noi miseri, che fia? Mirate in quale
 Fior silenzio sepolla è la natura!
 Non stormisce virgulto, aura non muove,
 Che un eria sollevi della fronte: il rivo,
 Il sacro rivo di Feronia anch'esso
 Ve' come sgorga lutulento, e fugge
 Con insolito pianto; e là Melampo,
 Che in mezzo del cortil mette pietosi
 Ululati, e da noi par che rifugga,
 E a sè ne chiama. Ah chi sa quai sventure
 L'amor suo n'ammonisce, e la sua fedel
 Poniamo, o figli, le ginocchia a terra;

Supplichiamo agli Dei, che certo in ira
 Son co' mortali. — Avea ciò detto appena,
 Che tingersi mirò l'aria in sanguigno,
 E cupo un rombo propagossi. Il rombo
 Venia dall'opra di Vulcan, che ratto
 La montagna esplorando, ove più vivo
 Con lo spesso odorar sentia l'effluvio
 De' commossi binuini; entro un immane
 Fendimento di rupi era disceso,
 Buio baratro immenso, a cui di zolfi
 Ferve in mezzo e d'asfalti un bulicame,
 Che in cento rivi si dirama, e tutte
 Per segreti canicoli e sentieri
 Pasee le membra degl'imposti monti.
 In questa di tremuoti atra officina
 Lasciò cader Mulsibero l'ardente
 Irritato carbone. In un baleco
 Fiammeggiò la vorage, e scoppi e luoni
 E turbini di fumo e di faville
 Arvolser tutto l'incombusto Dio,
 Più veloce dell'ali del pensiero
 Per le zulfuree vie corse la fiamma
 Licenziosa, ed abbracciò le immense
 Ossa de' monti, e delle valli i fianchi,
 E d'Anfitrite i gorgi. Allor dal fondo
 Senza vento sospinti in gran tempesta
 Saltano i flutti: ondeggiano le rupi,
 E scuotono dal dosso le castella
 E le svelte città. Addolorata
 Gemo la terra, che snodar si sente
 Le viscere, e distrar le sue gran braccia.
 E tu padre di mille incoliti fiumi,
 E di due mari nutritor, crollasti,
 O nimbooso Appennin, l'alle tue cime;
 E spezzata temesti la catena
 Che i tuoi gioghi all'estreme Alpi congiunge;
 Siccome il di, che col tridente eterno
 Percotendo i tuoi fianchi il re Nettuno,
 A tutta forza dall'esperio lido
 Il siculo divise, e in mezzo all'onde
 Procida spinse ed Ischia e Pitagusa.
 Pluto istesso balzò forte alterrito
 Dal suo lurido trono, e visti intorno
 Crollar di Dite i muri e le colonne
 (Che dritto a piumbo su l'inferna volta
 Il tremoto ruggia), levò lo sguardo,
 E violato dalla luce il regno
 De' morti paventò. Stupore aggiunse
 L'improvviso nitrito e calpestio
 De' suoi neri cavalli, che, le regie
 Stalle intronando, interroian da strano
 Terror percossi, e le morate giubbe
 E le briglie scuotean, foco sbuffando
 Dalle larghe narici; infin che desta
 A quel romor Proserpina, la bella
 D'averno imperatrice (che sovente
 Prende diletto con le rose dita
 Porger loro di Stigo il saporoso
 Melagrano divino), ad ascoltarli

Corse, e per nome li chiamò, palpando
 Soavemente di que' feri il petto
 Con le palme amorose. Uscito intanto
 Era Vulcan dalla tremenda buca
 Lieto dell'opra, e con piacer crudele
 Contemplava la polve e il denso fumo
 Delle svelte città. Giace Mugilla,
 E la ricca di pampini e d'olivi
 Petrosa Esedra, e la turrita Arlena,
 E l'illustre per salda intatta fede
 Ercole Norba, a cui di cento greggi
 Biancheggiavano i colli. E tu cadesti,
 Cora infelice, e nelle tue ruine
 Le ceneri perir sante del prime
 Ausonio padre, nè poter giovarti
 Di Dardano i Penati, nè degli almi
 Figli di Leda la propizia stella
 Che all'aprice tuo suol dolce ridea.
 Voi sole a terra non andaste, o sacre
 Ansue mura; chè di Giove amica
 Vi sostenne la destra, e la caduta
 Non permise dell'ara, ove tremenda
 Riposava la folgore divina.
 Seati di voi pietade il Dio, di voi,
 E non sentilla delle bianche chiome
 D'Alcon, d'Alcone il più giusto, il più pio.
 Dell'Ausonia contrada. Umilmente

Al suel messo il ginocchio, il venerando
 Veglio tenea levate al ciel le palme;
 E a canto in quel medesimo atto composti
 Gli eran due figli in vista sì pietosa,
 Che fatto avria elementi anco le rupi.
 Quando venne un tremor che violento
 Crollò la casa pastorale, e tutta
 In un subito, ah! tutta ebbe sepolta
 L'innocente famiglia. Unice volle
 La rìa Parca lasciar Melampo in vita,
 Raro di fede e d'amistade esempio.
 Ei rimasto a plorar su la rovina,
 Fra le macerie ricercando a lungo
 Andò col fiuto il suo signor sepolte,
 Immemore del cibo, e le notturne
 Ombre rompende d'ululati e pianti:
 Finehò quarto egli eade, e uon g'increbbe
 Più dal dolor che dal digiuno ucciso.
 Fortunato Melampo! se qualcuna
 Leggerà questi carmi alua cortese,
 Spero io ben che n'andrà mesta e dolente
 Sul tuo fin miserando. Il tuo bel nome
 Ne' posteri sarà quello de' veltri
 Più generosi, e noi malvagia stirpe
 Dell'audace Giapeto, a cui peggiori
 I figli seguiran, noi dalle belve
 La verace amicizia apprenderemo.

LA FERONIADE

CANTO TERZO.

All'ardua cima del sereno Olimpo
 Risalia Giove intanto, e ad incontrarlo
 Accorcean presti e riverenti i Numi
 Su le porte del cielo. In mezzo a tutti,
 La due schierati taciturne figlie,
 Marzoso egli passa, a quella guisa
 Che suol, calande al pallido Occidente,
 Passar tra i verecondi astri minori
 D'Iperione il luminoso figlio,
 Quando dall'arsa eclittica il gran carro
 Della luce ritira, e l'Ore ancelle
 Scioglono dal timon bianco di spuma
 I fumanti cavalli. Ai sacri alberghi
 Dell'aurea reggia rispettosì i Divi
 Accompagnar l'Onnipotente; e giunti
 Al grande limitar, per sé medesima
 Si spalancò sui cardini di bronze
 Le porte d'oro, che uno spirito move
 Inirinese a possente; e tale intorno
 Nell'aprirsi mandò cupo un ruggito,
 Che tutto ne tremò l'alto convesso.

Ivi in parlo segreta, a cui nessuna
 Non ardisce appressar degli altri Eterni
 (Fuor che le meste e quorale Preghiere,
 Che libero pel ciel scorrono, e al Nume
 Portano i voti degli oppressi e il pianto),
 L'Egioco Padre in gran pensier s'assise
 Sovra il balzo d'Olimpo il più sublime.
 Contemplava di là giusto e pietoso
 De' mortali gli affanni a le fatiche:
 Mirò d'Ausonia i campi e la pontica
 Valle in orrendo pelago conversa;
 Mirò per tutti (miserabil vista!)
 Le sue tante città, altre sommerse,
 Altre per forza di tremuoto svelte
 Dalle ondeggianti rupi, e la catena,
 Dondo pendon la terra e il mar sospesi,
 Scuotersi ancora, ed oscillar commossa
 Dalla tremenda di Vulcan possanza.
 Ciò tutto contemplando in suo segreto,
 Non fu tarde a veder che tanto eccesso,
 Tanta rovina saria poco all'ira

Della fiera consorte. In compagnia
 Del potente de' fuochi egli la vide
 Verso la sacra selva incamminarsi
 Ove Feronia nel maggior suo tempio
 Di vittime, d'incensi e di ghirlande
 Dalle genti latine avea tributo.
 Di Giuno ei quindi antivedendo il nuovo
 Scellerato disegno, a sè chiamato
 Di Maia il figlio esecutor veloce
 De' suoi ceniti, gli fe' queste parole:
 Nuove furie gelose, o mio fedele,
 Hanno turbato alla mia sposa il petto;
 E quai del suo rancor già sono usciti
 Senza misura lagrimosi e fletti,
 Non t'è nascosto. Un simulacro avanza
 Dell'esule Feronia, un tempio solo
 Di tanti, che già n'ebbe, e questo ancora
 Vuole al suolo adegguar la furibonda.
 Or che consiglio è il suo? Stolta, che tenta?
 Se rispettar le nostre ire non sanno
 Le sante cose in terra, e i monumenti
 Dell'umana pietà, chi de' mortali
 Sarà che più n'adori, e nella nostra
 Divina qualità più poaga fede?
 Prendi adunque sul mar tirreno il volo;
 T'appresenta a Giunon carico de' miei
 Forti comandi. Con le fiamme assalga,
 Se tanto è il suo disdegno, anco la selva
 (Ch'ella a ciò si prepara, e consentire
 Io le vo' pur quest'ultima vendetta),
 Ma se l'empia oserà stender la destra
 Alle sacre pareti, e violarne
 Il fatal simulacro, alla superba
 Tu superbo farai queste parole:
 Fisso è nel mio volere (e per la stigia
 Onda lo giuro), che l'achea contrada
 Lasciar debbano i Numi, e nell'opima
 Italia terra stabilir più fermo,
 Più temuto il lor seggio. Io le catene
 Dal mio padre Saturno ho già disciolte,
 E l'offesa obbliai, che mi costrinse,
 A sbandirlo dal ciel. L'ospite suolo,
 Che ramingo l'accoglie e ascoso il tenne,
 Sacro esser debbe, nè aver dato asilo
 Di Giove al genitor senza mercede.
 Dopo il beato olimpo in avvenire
 Sia dunque Italia degli dei la stanza;
 E di là parta un dì quanto valore
 Della mente e del braccio in pace e in guerra
 Farà soggetto il mondo, e quanta insieme
 Civiltà, sapienza e gentilezza
 Renderanno l'umana compagnia
 Dalle belve divisa, e minor poco
 Della divina. A secondar l'eccelsa
 Proponimento mio già nello speco
 Della rupe cumea magge d'Apollo
 La delica cortina, ed esso il Dio,
 Dimenticata la materna Delo,
 Ai dipinti Agatirsi ama proporre

Del Soratte gli scoltri sacerdoti.
 Già la sorella sua di Cinto i gioghi
 Lieta abbandona, e le gargafie fonti,
 Del nemorense lago innamorata,
 Alle sorti di Licia han tolto il grido
 Le prenestine, e di Laurento i boschi
 Tacer già fanno le parlanti querce
 Della vinta Dodona. In su la spiaggia
 D'Antio diletta Venere trasporta
 D'Amatunta i canestri, e Bacco, e Vesla,
 E Cerere, e Minerva, e il re dell'onde
 Son già Numi latini. E alle latine
 D'Elide l'are già posposi io stesso,
 E sul Tarpea recai dell'Ida i tuoni
 E le procelle. Perciocchè mature
 Già s'agita nell'urna il gran destino,
 Che gloriosa dee fondar sul Tebro
 La reina del mondo. Al sol bisbiglio
 Che di lei fanno i tripodi cumani,
 Tutta trema la terra: e già s'appressa
 D'Anchise il pio figliuol, seco adducendo
 D'Ilio i Penati che saran nel Lazio
 La vendetta di Troia, e spezeranno
 D'Agamemnon lo scettro in Campidoglio.
 Cotal de' Fati è il giro; e disvialo
 Tenta indarno Giunon: nè Samo indarno
 Porta alla sua Cartago il cocchio e l'asta
 E l'argolico scudo, armi che un giorno
 Fian cedute con miglior fortuna
 Di Dardano ai nepoti, allor che Giuno
 Per quella stessa region, su cui
 Tanta mole di flutti ora sospinse,
 Placata scorrerà del Lazio i lidi.
 Ivi su l'ara Sospita le genti
 L'invocheranno; ed ella, il fianco adorno
 Delle pelli caprine, e dentro il fumo
 De' lanuvini sacrificii avvolta,
 Tutti a mensa accorrà d'Ausonia i Numi
 Cortesemente, e pergerà di pace
 A Feronia l'amplesso; onde già fatte
 Entrambe amiche, toccheran le tazze
 Propinando a vicenda, e in larghi sorai
 L'oblio beran delle passate cose.
 Va dunque, e sì le parla. Il suo pensiero
 Volga in meglio l'altera, e alle sue stanze
 Rieda in Olimpo; chè l'andar vagando
 Più lungamente in terra io le divieto.
 E se niega obbedir, tu le rammenta
 Le incudi un giorno al suo calcagno appese;
 E dille, che la man che ve le avvinsse,
 Non ha perduta la possanza antica.
 Disse; e Mercurio ad eseguir del padre
 Il preetto s'accinse. E pria l'alato
 Petaso al capo adatta, ed alle piante
 I bei talasi, ond'ei vola sublime
 Su la terra e sul mare, e la rallezza
 Passa de' venti. Impugna indi l'avvinia
 Verga di serpi, prezioso dono
 Del fatidico Apollo il di che a lui

L'Argicida fratel cessa la ira :

Con questa verga, tutta d'oro , in vita
 Ei richiama le morte alme, ed a Pluto
 Mena le vive, ed or sopra infonde
 Nell'umane papille, ed or ne 'l toglie.
 Si guernito, e con tal d'ali remeggio
 Spiccasi a volo. Occhio mortal non pote
 Seguitarne la foga ; in men che il lampo
 Guizza e trapassa, egli è già sceso, e preme
 Il campano terreno, un di nomato
 Campo flegreo, famosa sepoltura
 De' percossi Giganti. Intorno tutta
 Manda globi di fumo la pianura,
 Ed ogni globo dal gran petto esala
 D'un fulminato. A fronte alza il Vesevo
 Brullo il colmigno, ed al suo piè la dolce
 Lagrima di Lico stillan le viti.

Lieve lieve radendo il folgorato
 Terren di Maia il figlio, e la marina
 Sorvolando, levossi all'erte cime
 Della balza circèa, che di Feronia
 Signoreggia la selva. Ivi fermossi,
 Qual uom che tempo al suo disegno aspetta;
 E di là dechinando il guardo attento
 Al piano che s'avvala spazioso
 Fra l'ansure dirupo ed il circèo ,
 E tutto copre di Feronia il bosco,
 A quella volta acceleranti il passo,
 Vide Giuno e Vulcano, armati entrambi
 D'orrende faci, ed anelanti a nuova
 Nefanda offesa. All'appressar di quelle
 Vampe nemiche un lungo mise e cupo
 Gemito la foresta: augelli e fiere,
 A cui Natura, più che all'uom cortese,
 Presentimento diè quasi divino,
 Da subito terror compresi i dolci
 Nidi e i covili abbandonar stridendo
 E ululando smarriti, e senza legge
 D'ogni parte fuggendo. I primi incendi
 Eran già desti, e già di Giuno al cenno,
 Già la sua fida messaggiera e ancella
 Verso Eolia battea preste le penne
 Con prego ai venti di soffiare gagliardi
 Dentro le fiamme, promettendo pingui
 In nome della Dea vittime e doni:
 Come il di che d'Achille ai caldi voti,
 Del morto amico gli avvampar la pira.

Già stendendo venia l'umida notte
 Sul volto della terra il negro velo;
 E in grembo al suo pastor Cinzia dormia;
 Quando i figli d'Astreo con gran fracasso
 Dall'eolie spelonche sprigionati
 S'avventar su l'incendio, e per la selva
 Senza freno lo sparsero. La vampa
 Esagitata rugge, e dalla quercia
 Si devolve su l'olmo e su l'abeta;
 Crepita il lauro; e le loquaci chiome
 Stridono in capo al berecizio pino;
 A slidar nato su gli equorci campi

D'Africa e d'Euro i tempestosi assalti.
 Già tutta la gran selva è un mar di foco
 E di terribil luce, a cui la notte
 Spavento accresce, e orribilmente splende
 Per lungo tratto la circèa marina;
 Simigliante al Sigeo, quando gli eletti
 Guerrier di Grecia del cavallo usciti
 In faville mandâr d'Ilio le torri,
 E atterrita la frigia onda si fea
 Specchio al rogo di Troia; miserando
 Di tanti eroi sepulcro e di tant'ire.

All'orrendo spettacolo il feroce
 Cor di Giuno esultava, e impaziente
 Di vendicarsi al tutto (chè suprema
 Voluttà de' potenti è la vendetta),
 Un divampante tizzo alto agitando
 E furioso vola al gran delubro,
 Ch'nnico avanza della sua nemica,
 Ferma in cor d'atterrarlo, incenerirlo,
 E spegnere con esso ogni vestigio
 Dell'abborrito culto. Armato ei pure
 D'empia face Vulcan segua non tardo
 La fiera madre; e già le sacre soglie
 Calcano entrambi: dai commossi altari
 Già fugge la pietà, fugge smarrita
 La fede avvolta nel suo bianco velo:
 Con vivo senso di terrore anch'esso
 Si commosse il tuo santo simulacro,
 O misera Feronia, e un doloroso
 Gemito mise (meraviglia a dirsi),
 Quasi accusando d'empietate il cielo.
 Ma del figliuol di Maia a ciò spedito
 Non fu tarda l'aila in tanto estremo:
 E come stella che alle notti estive
 Precipite labendo il cielo fende
 Di momentaneo solco, e va sì ratia,
 Che l'occhio appena nel passar l'avvisa;
 Non altrimenti il Dio stretto nell'ali
 Il sereno trascorse, e rilucente
 Sul vestibolo sacro appresentossi.
 All'improvvisa sua comparsa il passo
 Stupefatti arrestâr Vulcano e Giuno,
 E si turbâr vedendosi di fronte
 Starsi ritto Mercurio, e imperioso
 Contra il lor petto letemute serpi
 Chinâr dell'aurea verga, e così dire:
 Fermati o diva: portatori son io
 Di severa ambasciata. A te comanda
 L'onnipotente tuo consorte e sire
 Di gettar quelle faci, e inviolata
 Quest'effigie lasciar e queste mura.
 Riedi alle stanze dell'Olimpo, e tosto:
 Chè ti si vieta andar più lungamente
 Vagando in terra, e funestar di stragi
 Le contrade latine, a cui l'impero
 Promettono del mondo il Fato e Giove. —
 E di Giove e del Fato a mano a mano
 Qui le asperse i voleri, e il tempo e il modo
 De' futuri successi: e non diù fine

All' austero parlar, che ricordollo.
 La incedi un giorno al suo calcagno appese.
 E il braccio punitor, che non avea
 Perduto ancora la possanza antica. —
 Cadde il lizzo di mano a quegli accenti
 Al Dio di Lenno, e tra le vampe e il fumo
 Si dileguò, nè disse addio, nè parve
 Aver mal fermo a pronta fuga il piede;
 Ma con torvo scembiante e disdegnoso
 Si ristette Giunon; chè rabbia e tema
 Le stringono la mente, e par tra' ferri
 La generosa belva che gli orrendi
 Occhi travolve, e il correttor flagello
 Fa tremar nella man del suo custode.
 Senza dir molto alfin volse le spalle,
 E rotando in partir la face in alto
 Con quanto più poteo forza la spinse:
 Vola il ramo infiammato, e di sanguigna
 Luce un grand' arco con immensa riga
 Segna per l'etra taciturno e scuro.
 Il Sidicino montanar v' affisse
 Stupido il guardo, e sbigottissi, e un gelo
 Corse per l' ossa al pescator d'Amsanto,
 Quando sul capo ruinar sel vide,
 E cader sibilando nella valle,
 Ove suona rumor di fama antica,
 Che del puzzo mortal, che ancor v'esala
 L'aria e l'onde corrupe, ed un orrendo
 Spiraglio aperse, che conduce a Dita.

Come allor che su i nostri occhi Morfeo
 Sparger ricusa la letia rugiada,
 D'ogni parte la mente va veloce,
 E fugge, e torna, e slanciassi in un punto
 Dall'aurora all'occaso, e dalla terra
 Alla sfera di Giove e di Saturno:
 Con tal prestezza si sospinse al cielo
 La ritrosa Giunon. L'ore custodi
 Dello scogie d'Empiro incontanente
 Alla reina degli Dei le porte
 Spalançar dell'Olimpo, e la bionda Ebe
 Ilare il volto, e l'abito succinta.
 Le corse incontro con la tazza in mano
 Del nettare celeste; ed ella un sorso
 Nè pur gustò dell'immortal bevanda;
 Chè troppo d'amarezza e di raomareo
 Avea l'anima piena. Onde con gli occhi
 In giù rivoltì e d'allegrezza privi,
 Nè a verun degli Dei, che surti in piedi
 Erano al suo passar, fatto un saluto,
 Il passo accelerò verso i recessi
 Del talamo divino; ed ivi entrata,
 Serrò le porte rilucenti, e tutte
 Ne furo escluse le fedeli ancelle.
 Poichè sola rimase, al suo dispetto
 Abbandonossi: lacerò le bende,
 Buppe armille e monili, e gettò lunga
 La clamide regal, che di sua mano
 Fessè Minerva, e d'auree frange il lembo
 Circondato d'avea. No tu sicura

Da' suoi furori andar potesti, o sacra
 Alla beltade, inaccessibil ara,
 Che non hai nome in cielo, e tra'mortali
 Da barbarico accento lo traesti,
 Cui le Muse abborrir. Cieca di sdegno
 Ti riversò la Dea: caddo, e si fransa
 Con diverso fragor: l'ampio cristallo,
 Che in mezzo dell'altar sorgea sovrano
 Maestoso e superbo, e in un confusi
 N'andàr sossopra i vasi d'oro e l'urne
 Degli aromi celesti e de' profumi,
 Onde tal si diffuse una fragranza,
 Che tutta empiea la casa e il vasto Olimpo.

Mentre coai l'ire gelose in cielo
 Disacerba Giunon, quai sono in terra
 Di Feronia le lagrime, i sospiri?
 Ditelo, d'Elicon alme fanciulle,
 Voi che l'opere tutte e i peosier anco
 De'mortali sapete e degli Dei.
 Poi che si vide l'infelice in bando
 Cacciata dal natio dolce terreno,
 D'are priva e d'onori, e dallo stesso
 (Alti seonoscenza), dallo stesso Giove
 Lasciata in abbandono, ella dolente
 Verso i boschi di Trivia incamminossi,
 E ad or ad or volgea lo sguardo indietro,
 E sospirava. Sul piè stanco allino
 Mal si reggeva, e dalla lunga via,
 E più dal duolo abbattuta e cadente,
 Sotto uo'eele s'assise: ivi facendo
 Al volto letto d'ambidue le palme,
 Tutta con esse si coprì la fronte,
 E nascose le lagrime, che mute
 Le bagnavan le gote, e le sapea
 Solo il terren, che la bevea pietoso.
 In quel misero stato la ravvolse
 Dell'ombre sue la notte, e in sul mattino
 Il Sol la ritrovò sparsa le chiome,
 E di gelo grondante e di pruina;
 Perocchè per dolor posta io non cale
 La sua celeste dignità avea,
 Onde al corpo divin l'aure notturne
 Ingiuriose o irriverenti furo,
 Siccome a membra di mortal natura.
 Lica intanto, di povero terreno
 Più povero cultor, dal letticcino
 Era surto con l'alba, e del suo campo
 Visitando venia le orrende piaghe,
 Che fatte avean la pioggia, il ghiaccio, il vento
 Agli arboscelli, ai solchi ed alle viti
 Luogo il calle passando, ove la Diva
 In quell'atto sedea, da meraviglia
 Tocco, e più da pietà, chè fra le selve
 Meglio che in mezzo alle cittadi alberga,
 S' appressò palpitando, e la giacente
 Non conoscendo (chè a mortal pupilla.
 Difficil cosa è il ravvisar gli Dei),
 Ma in lei della contrada argomentando
 Una Ninfa smarrita: O tu, chi sei,

Chi sei (le disse), che sì care e bello
 Hai le sembianze o dolor tanto in volto?
 Per chi son queste lagrime? l'ha forse
 Privata il ciel della madre o del fratello,
 O dell'amato sposo? ch'è son questi
 Certo i primi de' mali, onde sovente
 Giove n'affligge. Ma del tuo eordoglio
 Qual sia la cagion, prendi conforto,
 E pazienza opponi alle sventure,
 Che pe mandano i Numi; essi nemici
 Nostri non son; ma col rigor talvolta
 Correggono i più cari. Alzati, o donna;
 Vieni, e l'adagia nella mia capanna,
 Che non è lungi; e le forze languenti
 Lvi di qualche cibo e di riposo
 Ristorerai. La mia consorte poscia
 Di tutto l'uopo, ti sarà cortese;
 Ch'ella è prudente, e degli afflitti amica,
 E qual figlia ambedue care l'avremo.

Alle parole del villan pietoso
 S'inteneri la Diva, e in cor sentissi
 La doglia mitigar, tanta fra' boschi
 Gentilezza trovando e cortesia.
 Levossi in piedi, ed ei le rese il fianco,
 E la sostenne con la man callosa.
 Nell'appressarsi, nel toccar ch'ei fece
 Il divin vestimento, un brivido,
 Un palpito lo prese, un cotai misto
 Di rispetto, d'affetto e di paura,
 Che parve uscir dei sensi, e su le labbra
 La voce gli morì. Quindi il sentiero
 Prese inver la capanna, e il fido cane
 Nel mezzo del cortil gli corse incontro:
 Volea latrar; ma sollevando il muso,
 E attonito rizzando ambe le orecchie,
 Guardolla, e muto su l'impressa arena
 Ne fuò le vestigia. In questo mentre
 Alla cara sua moglie Teletusa
 Il buon Licia dicea: Presto sul desco
 Spiega un candido lino, e passe olive
 Recavi e pomi e grappoli, che salvi
 Dal morso abbiain dell'aspro verno, e un nappo
 Di soave lambrusca, e s'altro in serbo
 Tieni di meglio; ch'è mostrarci è d'uopo
 Come più puoi liberali a questa
 Peregrina infelice. — Allor spedita
 Teletusa si mosse, e in un momento
 Di cibo rustical coperse il desco,
 Ed invitò la Dea, la quale assisa
 Sul limar si stava, e immota e grave
 L'infinito suo duol premea nel petto;
 Né già tene l'invito, ch'è mortale
 Corruttil vivanda non confassi
 A palato immortal; ma ben di trito
 Odoroso puleggio e di farina
 D'acqua commisti una bevanda ehiese,
 Grata al labbro de' Numi, e l'ebbe in conto
 Di sacra libagion. Forse di questo
 Meravigliossi Teletusa, e fiso

Di Feronia il sembiante esaminando
 (Poichè al sesso minor diero gli Dei
 Curiose pupille, e accorgimento
 Quasi divin), sospetto alto la prese,
 Che si tenesse in quelle forme occulta
 Cosa più che terrena. Onde in disparte
 Tratto il marito, il suo timor gli espose,
 E creduta ne fu; ch'è facilmente
 Cuor semplice ad onesto è persuaso.
 Allor Licia narrò quel che poc' anzi
 Assalito l'avea strano tumulto,
 Quando a sorgere in piè le porse aita,
 E con la mano le suffolse il fianco.
 Poi seguendo, di Bauci e Filemone
 Rammentar l'avventura, e quel che udito
 Da' vecchi padri avean, siccome ascoso
 Fra lor nelle capanne e nelle selve
 Stette a lungo Saturno, e nol conobbe
 Altri che Giano. In cotai dubbio errando,
 Si ritrassero entrambi, e lasciar sola
 La taciturna Diva. Ella dal seggio
 Si tolse allora, e due e tre volte seorse
 Pensierosa la stanza, e poi di nuovo
 Sospirando s'assise, e in questi accenti
 Al suo fiero dolor le porte aperse:
 Donde prima degg'io, Giove eradele,
 Il mio lamento incominciar? Già tempo
 Fu che, superba del tuo amor, chiamarmi
 Potei felice ed onorata e diva.
 Or eccomi deserta, e non mi resta
 Che questo sol di non poter morire
 Privilegio infelice. E fino a quando
 Alla ferrezza della tua consorte
 Esporrà questa fronte? Il premio è questo
 De' concessi imenei? Questi gli onori
 E le tante in Ausonia are promesse,
 Onde spemo mi desti che la prima
 Mi sarei stata delle Dee latine?
 Tu m'ingannasti: l'ultima son io
 Degl'immortali, ah! lassa! e non mi fero
 Illustre e chiara, che le mie sventure.
 Rendimi, ingrato, rendimi alla morte,
 Alla qual mi togliesti. Entro quell'onde
 Concedimi perir, che la tua Giuno
 Sul mio regno sospinse, e eh'io ritrovi
 Agli arsi boschi in mezzo e alle ruine
 De' miei templi abbattuti il mio sepolcro.

Così la Diva lamentossi, e tacque.
 Era la notte, e d'ogni parte i venti
 E l'onde e gli animanti avean riposo,
 Fuorchè l'insetto che ne' rossi alberghi
 A canto al focolar molea con lungo
 Sonifero stridor l'ombra notturna;
 E Filomena nella siepe ascosa
 Va iterando le sue dolci querele.
 In quel silenzio universale anch'essa
 Adagiata la Dea vinta dal sonno.
 Che dopo il lagrimar sempre sugli occhi
 Doleissimo discende, e la sua verga

Le pupille celesti anco sommette.
 Quando il gran padre degli Dei, che udito
 Dell' amica dolente il pianto avea,
 A lei tacito venne; e poi che stette
 Del letto alquanto su la sponda assiso
 Di quel volto sì caro addormentato
 La beltà contemplando, alfin la mano
 Leggermente le scosse, e nell' orecchio
 Bisbigliando soave: O mia diletta,
 Svegliati (disse), svegliati; son io
 Che ti chiamo; son Giove, — A questa voce
 Il sonno l' abbandona, apre le luci,
 E stupefatta ella si trova in braccio
 Del gran figliuolo di Saturno. Ed egli
 Riconfortala in pria con un sorriso
 Che di dolcezza avria spetrati i monti,
 Ed acchetato il mar quando è in fortuna;
 Poscia in tal modo a ragionar le prese:
 Calma il duolo, Feronia: immoti e saldi
 Stanno i tuoi fati, e le promesse mie;
 Né ingannator son io, né si cancella
 Mai sillaba di Giove. Ma profonde
 Sono le vie del mio pensiero, e aperta
 A me solo de' Fati è la cortina.
 Non lagrimar sul tuo perduto impero:
 Tempo verrà, che largamente reso
 Tel vedrai, non temerne, e i muti altari,
 E le città, e i campi, e le pianure
 Dai ruderi e dall' onde e dalla polve
 Sorger più belle e numerose e colte.
 D' Italia in questo i più lodati eroi
 Porran l' opra e l' ingegno. Io non ti nomo
 Che i più famosi; e in prima Appio, che in

mezzo

Spingerà delle torbide Pontine
 Dette vie la regina. Indi Cetego;
 Indi il possente fortunato Augusto
 Esecutor della paterna idea;
 Al cui tempo felice un Venosino
 Cantor sublime ne' tuoi fonti il volto
 Laverassi e le maiori; e tu di questo
 Orgogliosa n' andrai più che l' Anfriso,
 Già lavacro d' Apollo. Ecco venirne
 Poscia il lume de' regi, il pio Traiano,
 Che, domata con l' armi Asia ed Europa,
 Col senno domerà la tua palude;
 E le partiche spade e le tedesche
 In vomeri cangiate inpiagheranno,
 Meglio d' assai che de' romani il petto,
 Le glebe prometino. E qui trecento
 Giri ti volge d' abbondanza il sole,
 E di placido regno, infin che il Goto
 Furor d' Italia guasterà la faccia.
 Da boreal tempesta la ruina
 Scenderà de' tuoi campi; ma del pari
 Un' alma boreal, calda e ripiena
 Del valor d' Occidente, al tuo bel regno
 Porterà la salute, e poi di nuovo
 (Chè tal de' Fati è il corso) alto squallor
 Lo coprirà; né zelo, arte o possanza
 Di sommi sacerdoti all' onor primo
 Interamente il renderan; chè l' opra
 Immortal, gloriosa ed infinita
 Ad un più grande eroe serba il Destino.
 Lo diran Pio le genti, e di quel nome
 Sesto sarà.

ANNOTAZIONI ALLA FERONIADE

AVVERTIMENTO AL LETTORE

Le seguenti Annotazioni furono intraprese per commissione del Cav. Vincenzo Monti, ed interamente compilate sotto la sua direzione. Non si possono dire da lui dettate, poichè quand' egli pensava di mettere sotto i torchi questo poema gli sopravvenne quel colpo di apoplezia, che dopo averlo fatto lungamente languire lo condusse al sepolcro senza permettergli né pure di comporre i pochi versi co' quali intendeva di dar termine al suo lavoro. Egli nul-

ladimeno indicò al compilatore le fonti onde averla tratta la materia; e volle che fossero quando accennati e quando riportati per intero i passi degli scrittori da cui aveva raccolti cotanti fiori ora di alla ed ora di leggiadra poesia, animandone mirabilmente il suo stile. O fante una bella ingenuità di quell' uomo illusivo, per brama di far palese il debito che gli correva verso i suoi grandi predecessori, o fante desiderio di mostrare ai giovani come nel dif-

nelle aringo delle lettere l'ingegno non basta senza lo studio, e come i classici greci e latini sono a tutti maestri principalissimi d'ogni bellezza poetica; tale certamente fu la sua volontà, cui volui rispettare, benchè ad alcuno potesse per ciò parere soverchia la mole delle Annotazioni. Qualche prolissità apparirà forse anche in parecchie note che riguardano la Storia, la Mi-

tologia, od in qualunque altra maniera l'erudizione, le quali verranno riputate superflue da chi già è pratico della materia; ma l'Autore pensava che non tutti possono esserne pratici, e che le allusioni essendo molte e diverse, qualcheduno, che non abbia pronta altrimenti la spiegazione, aggradirà di vederle qui dichiarate.

G. A. M.

ANNOTAZIONI

AL CANTO PRIMO.

Pagina 169. p. 2.

Di Feronia dirò, Diva latina ecc.

È fama che allorquando Licurgo ebbe date agli Spartani quelle sue famose leggi, alcuni di essi non potendone sostenere l'asprezza si mettessero in nave e partissero per ricercare altrove un'altra patria. E volui che stanchi del luogo ed infruttuoso viaggiare pe' mari facessero voto agli Dei, che su qualunque spiaggia lor fosse accaduto di metter piede, ivi avrebbero fermata la propria stanza. Quindi portati in Italia ai campi Pomentini, pigliarono terra; dissero Feronia il suolo su cui erano sbarcati, poichè pel mare era loro avvenuto di essere qua e là trasferiti (*ut huc illuc ferrentur*); ed alla Divinità di Feronia cressero un tempio. — Queste sono presto a poco le parole colle quali Dionigi d'Alicarnasso (*A. R. lib. 11, 49*) racconta l'origine di questa Divinità. Il tempio, di cui fa menzione lo storico, sorgeva in vicinanza del fiume Ufente verso il monte Circeo, o di Tarracina; ed Orazio. (*Lib. 1, Sat. 1, v. 24*) ricorda la fontana ch'ivi era consacrata a Feronia. Oltre la fontana vi aveva un lago; ed un bosco assai celebre, i cui alberi raccontavasi che non fossero mai tocchi dal fulmine. Di questo bosco fa parola Virgilio (*Aen. 111, v. 800*) come di cosa particolarmente cara alla Dea: *et viridi gaudens Feronia lupo*. E qui Servio aggiunge il seguente commento: *Non vacat quod addidit viridi. Nam cum aliquando hujus fontis lucus fortuito arsisset incendio, et vellent incolae exinde transferre simulacra, subito revivuit.*

Il culto di Feronia si accrebbe col tem-

po grandemente. Ella ebbe un tempio anche in Etruria nel luogo dove ora è Pietrasanta, ed un altro nel territorio Capenate fra Veio ed il Tevere alle radici del Soratte, cui Latini e Sabini, frequentandolo in comune, avevano arricchito d'infiniti doni, che un largo bottino somministrarono alla capacità dei soldati di Annibale nel loro passaggio (*V. T. Liv. lib. xxvi, cap. 11, e Sil. It. D. B. P. lib. xiii, v. 83 e segg.*).

Chi fosse vago di maggiori notizie intorno a Feronia consulti il *Petus Latium profanum et sacrum* opera del card. Marcello Corradini continuata dal p. Rocco Volpi, che spesso avrem occasione di citare in queste Annotazioni.

Pagina 170, v. 15.

..... a tal che gonfi
Dell'alta strage Sinoclea e Xanto ecc.

..... cum Troia Achilles
Exanimata sequens impingeret agmina muris,
Amnes, nec reperire viam aque evolucera posses

In Mare se Xanthus.
— Virg. Aen. Lib. v, v. 804

Vedasi poi Omero nell'Iliade, Libro xxi, v. 214 e segg.

Ivi. v. 18.

Ma quando lene mormorando irriga
I feccii giardini.

Omero (*Odissca, Lib. xii*) scrive che

nel giardino di Alcino vi aveva due fonti ;
e che

. *L'una per tutto
Si ditrama il giardino, e l'altra corre,
Passando del cortil sotto la soglia,
Sin davanti al pelagio; e a questa vanno
Gli abitanti ad attingere.*

(Trad. d'Ippolito Pindemonte.)

Ivi, v. 21.

La dove imposto a biancheggianti sassi ecc.

Impositam saxa late candentibus Anxur.
Horat. Lib. 1, Sat. v, v. 26.

Ansoro fu poi detto *Tarracina* e *Terracina*, come che ancora gli rimane. Taluni, fondati sul verso d'Orazio qui sopra citato, vogliono che l'odieroa Terracina sia fabricata in luogo men. alto dell'antico Ansoro. Quest'opinione però non sembra vera al celebre Spedalieri: « imperciocchè (di) c'egli se al tempo d'Orazio Tarracina fosse stata in un sito più alto, il poeta per giungervi, partendo dal tempio di Feronia, avria dovuto rampicarsi più di tre miglia, (*Milia tum pransi tria repimus.*) » Horat. l. c., v. 25 perchè tre miglia si contano dal tempio di Feronia al luogo ove sta adesso Terracina. » Veggasi l'opera compilata da Nicola Maria Nicolai Romano, la quale ha per titolo: *De Beneficiis delle terre pontine, libri quattro.* — *In Roma, nella Stamperia Pagliarini, MDCCC In fog.* — I primi libri di quest'opera erano stati scritti in Latino dall'ab. Nicola Spedalieri Siciliano, per ordine di Pio VI; ed il continuatore dice di presentarli tradotti fedelmente nel nostro idioma.

Circéa marina chiama il poeta quella parte del mar Tirreno, di cui dice Virgilio (*Lib. VII, v. 10*): *Proxima Circeae vadunt litora terrae.* Omero (*Odiss. lib. x, v. 135 e segg.*) fa che Circe abiti in un'isola da lui detta *Ea*; ma si pretende che questa siasi riunita al continente, poichè più non ne apparisce vestigio. V. *Vet Lat. T. II, pag. 243*; ed il dottissimo Heyne, *Excurs. 1 ad Lib. V Aeneid.*

Ivi, v. 24.

La pomezia palude ecc.

Pomezia cioè *pontina*, da *Pomezia*, città, che ora chiamasi *Mesa*, la quale diede il nome di *pometina* alla vasta pianura ch'è

circondata a settentrione dalle montagne *lepine*, e si stende fino al mare toscano ed al monte Circeo (detto ora *Circello*). Questa pianura coll'andare del tempo fu detta per sincope *pontina*, *pontina*. Le montagne *lepine* s'innalzano fra *Sezza* (già *Setia*), e *Segni* (*Signia*). La palude incominciava un tempo dal Circeo, ed occupava il terreno verso il mare fino ad Anzio, stendendosi anche sopra Pomezia e parte del territorio di Sezze. Di poi si allargò sopra uno spazio assai maggiore.

Ivi, v. 31.

Di Canente superbi e di Pomona.

Canente fu moglie di Pico antichissimo re del Lazio e famosa per la rara leggiadria del suo cantare. *Pomona* era una Niofa studiosissima della cultura de' giardini. I Latini ne fecero due Dee, e tributarono loro un culto particolare. Havvi chi fa Canente e di Pomona una cosa sola. V. Ovidio nel *Lib. XIV delle Metamorfosi*, ed il *Vetus Latium, T. II, pag. 246-247*.

Ivi, v. 37.

Qual verno fiore che segreto nasce
lo rinchiuso giardin' ecc.

Il poeta imita que' versi di Catullo (*Carmin. XIII, v. 39*):

*Ut flos in septis secretis nascitur hortis,
Ignotus pecori, nullo cominus aratro,
Quem mulcent aurae, firmat sol, educat imber:*
Multi illum pueri, multae optaverunt puellas.

Versi già imitati dal gran Lodovico nella comparazione della vergioletta alla rosa.

Ivi, v. 65.

O di Lucrino i risonanti lidi.

Le sponde del lago Lucrino, in vicinanza del golfo di Baia, erano spesso battute e soverchiate dalle onde del mare, che con grandissimo impeto vi si riversavano. Il perchè Giulio Cesare, o come altri vuole, Augusto, collo scopo di salvare dalla dispersione il pesce di cui abbondava quel lago, fece alzare un molo contro al quale venivano a rompersi rumorosamente i flutti del mare senza potersi mescolare alle acque del Lucrino, nè interbatarle. Di ciò canta Virgilio

eguenti versi della Georgica (Lib. II. 51):

*nemorem portus, Lucrinoque addita
claustra,
indignatum magnis stridoribus aequor,
qua ponto longe sonat unda refuso,
ecc.*

questo passo allude il poeta. Anche O-
sà la più volte menzione del lago Lu-
cino.

Idi, v. 72.

Pretestina nomata e Pretestina.

Le rose di Pesto, paese della Terra di
Napoli, sono annate in
erboso. Di quelle di Pretesta, città del
Lazio, ora Palestrina, scrive Plinio (H.
lib. XXI. cap. 4) ch'erano state fatte
venire da' Romani, eh'erano l'ultima
sua di fiorire. Ovidio nel XV delle Me-
tamofofi; Propertio nella quinta Elegia del
VI, Claudiano nelle Nozze di Onorio
vi fanno l'elogio di queste rose. Vir-
gilio nel quarto della Georgica (v. 119.)
debbe avere spacio di cantare i rosai di
due volte fecondi: *canerem bifurque
Paesti*. Marziale poi (Lib. II, e-
61.) iorivando una corona al suo ami-
co, enumera le rose che più erano
pregiate fra' Romani:

*Paestantis genita es, seu Tiburina arvis
rubuit tellus Tuscula flore tuo:
Praenestino te villica legit in horto,
modo Campani gloria ruris eras, ecc.*

che in più altri luoghi egli celebra le
Pretestine.

Idi, v. 73.

de figlia dello ambrosio linfe ecc.

circostanza qui toccata dal poeta è
raccontata da Ateneo, nel libro XV de' suoi
Sofisti, nel modo seguente: *De lych-
oquens Amerias Macedo in Rixoto-
ali: ex aqua natam esse in qua
lavit postquam cum Fulcano concu-
tit. Optimam autem gigni in Cypro et
o, item in Strongyle, Erice et Cythe-
ra*. Plinio fa menzione di questo fiore
nel XXI, cap. 4, della Storia Naturale.

Idi, v. 79.

Altro amor di Ciprigna in altra parte
L'amaraco oleara.

L'amaraco, che ora chiamasi *persea* o
maggiorana, col quale gli antichi compo-
nevano l'unguento detto *amaracino* tenuto
in grandissimo pregio (Plin. H. N. Lib.
XII, cap. 4) era singolarmente caro a Ve-
nere, non solamente per essere a lei dedi-
cati tutti i profumi, ma ancora perchè que-
sto aveva la facoltà di volgere in fuga l'ani-
male uccisore di Adone. *Amaracinum fu-
gitat sus*, scrive Lucrezio (De R. N. Lib.
II, v. 973). il boschetto d'Italia era tutto
seminato ed oleara di amaraco; ed ivi
la Dea nasconde Ascanio, quando vuol con-
durre Cupido sotto la sua sembianza nelle
braccia di Didone: (Virg. Aen. Lib. I, v.
698).

*... et solum gremio Dea tollit in altis
Idaliae lucos: ubi mollis amaracus illum
Floribus et dulci adspirans complexitur
(umbra.*

Idi, v. 88.

Il sonnifero loto, e il molle acanto
Che alla soave colocasia gode
Intrecciar le sue fronde.

La descrizione del loto, qui accennato dal
poeta, può vedersi in Plinio, (H. N. lib.
XIII, cap. 17) il quale ne fa sapere ch'esso
sorge nell'Egitto allorchè si ritirano le ac-
que del Nilo. Il Sonno rappresentasi ordina-
riamente, dagli scultori e dai pittori, con
questo fiore sovra la testa.

Il medesimo Plinio (Lib. XII, cap. 15)
rammenta la colocasia, e le dice in *Aegypto
nobilissima*. Anche l'acanto è pianticella
egiziana. Onde Servio pretende che Virgi-
lio abbia trovata uoa maniera assai gentile
di adulare Augusto riunendo in quel verso
Mixtaque ridenti colocasia fundet acantho
(Ecl. II, v. 20) due vegetabili portati in
Roma dopo ch'egli ebbe soggiogato l'Egitto.

Idi, v. 92.

Il superbo ranuncolo, un di vile
Mal noto fiore ecc.

L'Autore con uoo dei consueti anacroni-
smi, di cui giovasi la poesia, trasporta all'età
di Feronia ciò che avvenne assai dopo i
tempi della mitologia. I primi ranuncoli fu-
rono portati in Europa dai Crociati ne' secoli

XII e XIII, ma vi rimasero negletti e quasi incogniti. *La première époque marquée de la gloire des Renoncules* (scrive nel suo Trattato de' Ranuncoli il p. d' Ardène) *est celle du regne de Mahomet IV. Avant lui la Renoncule négligée croissoit par les soins de la seule Nature. Confondue avec l'herbe des champs comme elle, elle brilloit le matin et se desséchoit le soir, sans qu'on parut se soucier d'en prolonger la durée, ou d'en prévenir la destruction.* Il Vlsir Cara Mustafà, quegli che nel 1633 minacciò Vienna e v'ebbe la famosa rotta, avendo istillato il gusto de' fiori nel suo sovrano, il Sultano Maometto IV. fece venire da Candia, da Cipro, da Rodi, d' Aleppo, da Damasco le radici ed i semi di tutte le più belle varietà di ranuncoli, che da Costantinopoli inviate poi in varie parti d' Europa divennero l'ornamento de' Giardini così in Francia, come in Italia. Allorchè l'Autore scriveva in Roma la Feroniado questo fiore vi era in gran voga, e si coltivava con amore singolarissimo.

Ivi, v. 113.

Tu che negli orti cirenei dal fiato
Generata d' Amore, e dallo stesso
Amor sul colle pallantéo tradutta ecc.

I fiori di Cireoc erano celebratissimi per la loro fragranza. Di che rende testimonio Ateneo nel lib. xv de' suoi *Dipnosophisti*: *« Le rose (scrive egli) che nascono presso a Cirene sono odorosissime, onde collà è pur molto soave l'unguento rosato; anche l'odore delle viole e degli altri fiori ivi è esimo e divino. »* — *Colle pallantéo* chiama il poeta il *Palatino* di Roma, ove gli Arcadi seguaci di Eranudro

... posuere in montibus urbem
Pallantis proavi de nomine Pallanteum.
Virg. *Aen. Lib. viii, v. 53-54.*

Per corruzione da *Pallanteum*, si fece *Palatinum*, e da ultimo *Palatium*. Augusto vi pose la sua reggia. Chi volesse conoscere più origini del nome *pallantéo* ricorra a Servio nel commento al citato Libro dell' *Eneide* v. 51. Veggasi anche Tito Livio, *Lib. 1, cap. 5.*

Pag. 171 v. 2.

Dell' ameno Cernobbio in sul mattino
Isabella ed Emilia ecc.

Cernobbio villeggiatura in vicinanza di

Como del sig. Cav. Carlo Londonio, di cui sono figlie le due ornatissime giovinette qui lodate.

Ivi, v. 25.

... o d' incanti e di malie
Possente domator ecc.

Veggasi l' *Odissea*, Lib. 1, v. 302 e segg.

Ivi, v. 74.

E a Cerere cagion d' alto disdegno,
Il coronato melagrano ecc.

L'uso della melagrana era interdetto nelle feste di Cerere leggiera, detto *Tesmofo-rie*, e ne' Misteri Eleusioi, perchè questo frutto era stato cagione che Cerere non avesse riavuto sua figlia Proserpina rapita da Plutone. Chè accordata la restituzione di lei a patto che nell' Inferno non avesse gustato cibo, Ascalafò appalesò di averla redenta inghiottire alcuni semi di melagrana, onde dovette rimanersi col rapitore. (*V. Ovidio, Met. Lib. v, v. 509 e segg., Fast. Lib. 1 v. 607. Inno a Cerere attribuito ad Omero, v. 379; Apollodoro, Bib. Lib. 1.*) Di qui l'odio di Cerere per questa pianta; la quale per altro era consecrata a Giunone ed a Minerva (*V. lo Spanhemio nelle Osservazioni a Callimaco, Hymn. in Pall. v. 28.*).

Ivi, v. 77.

Ecco il melo cidonio alle gibbose
Sue tarde figlie ecc.

Del pomo, detto *cidonio* da *Cidone* città di Creta, ora chiamato *cotogno*, ragiona Plinio nel libro xv, cap. 11. Ed Ateneo nel terzo de' *Dipnosophisti* raccoglie, sulla fede di Filarco, che la cotogna colla soavità del suo odore ha la facoltà di render nullo l'effetto de' veleni. Gli antichi ne usavano per dar fragranza al fiato; onde Solone (al dire di Plutarco, *Praecept. Commu.*) aveva ordinato nelle sue leggi che gli sposi nel primo giorno delle nozze mangiasero di questa mela prima di coricarsi, certamente per indicare che la prima grazia della bocca e della voce debb' essere condita di piacevolezza e di soavità.

Ivi, v. 85.

Vedi il Perso arboscel che i rosei frutti
Ne mostra di lontan, vedi il fratello
D' Armena stirpe ecc.

Il *Persico* chiamato *Malus persica*, perchè credevasi trasportato in Italia dalla Persia. Plinio (*H. N. Lib. xv, cap. 12*) parla del grandissimo prezzo che costarono i primi frutti di questo albero che si videro nella nostra penisola. Basti il dire che vennero pagati perfino trenta piccoli sesterzi ciascuno. Il suo fratello detto *d'ormena stirpe*, è quello ch'or chiamiamo *Meliaco*, e che i Latini dicevano *Malus armeniaca* dall'Armenia donde ci è provenuto.

Ivi, v. 89.

Perocchè dai regali orti sconfitti
Dell'atterrata Cerasunte ecc.

Lucullo debellato Mitridate re del Ponto ed atterrata la città di Cerasunte, portò in Italia l'albero che da essa fu detto in latino *Cerasus*, e che da noi viene chiamato *Ciriegio*. Così Plinio, *Lib. xv, cap. 25*. Servio però nel commento al v. 18 del *Lib. II delle Georgiche*, scrive che anche prima di Lucullo eran note in Italia le ciriege, se non che erano di una qualità più dura e chiamavansi *Cornum*, onde poi, mischiando i nomi, vennero dette *Cornocerasum*. Ateneo finalmente nel secondo de' *Dionosofisti* (cap. 11) riporta l'autorità di Difilo Sifhino (che fu contemporaneo di Lisimaco, uno de' successori di Alessandro), il quale faceva menzione delle *ciriegie* siccome di un frutto sommamente salubre, ed affermava che migliori di tutto erano quelle di Mileto ed in generale le più rosse.

Ivi, v. 96.

L'onor dispiega di sue larghe chiome
Il calcidico fico ecc.

Moltissimi sono gli aggiunti che si danno ai fichi secondo la varietà de' luoghi da cui provengono, o le differenze loro individuali. Chi voglia vederne le qualità e le patrie che furono più note agli antichi legga Plinio, *H. N. lib. xv, cap. 29*; Macrobio, *Saturn. lib. III, cap. 20*; Ateneo, *Deipn. lib. III, cap. 2 e 3*. — Il fico calcidico produce, secondo Plinio, i suoi frutti fino tre volte l'anno; e perciò dal poeta è qui nominato di preferenza, siccome il principale della specie.

Ivi, v. 100.

E a Fitalo donò la vagabonda
Cerere ecc.

Cerere nelle sue lunghe e penose peregrinazioni in traccia della figlia fu accolta ospitalmente in un borgo dell'Attica, detto dei Lacidi, da un certo Fitalo, al quale essa in ricompensa dell'ospizio fece dono dell'albero del fico, le cui frutta prima erano note soltanto alle mense degli Dei. Pausania ne ha tramandata questa notizia, insieme coll'iscrizione in versi, che al suo tempo leggevasi ancora sulla tomba di Fitalo (*Attica*, c. 37 § 2) ed era in questa sentenza: *L'erose Fitalo re accolse qui la veneranda Cerere, allorchè essa mostrò il primo frutto dell'autunno, che i mortali chiamano fico. Da quel tempo i discendenti di Fitalo ottennero onori perenni.* — il mele, il pane e i fichi dell'Attica; sono detti da Antifane, citato da Ateneo, i migliori del mondo.

Ivi, v. 110.

... e de' suoi dolci pomi,
Solo a Serse e a Cartago agri e funesti ecc.

Serse figlio di Dario, volendo vendicare le sconfitte che suo padre aveva ricevute dai Greci, giurò che non avrebbe mai gustato de' fichi dell'Attica, che portavansi a vendere in Persia, finchè non avesse in suo potere la terra che li produceva (*Plutarch. Apophteg*). Temistocle ed Aristide gli fecero però ostar care le sue millanterie, chè egli, come scrisse un nostro poeta,

*Avendo l'Ato e l'Ellesponto domo,
Se venne più che Dio, fuggì men ch' uomo*

e se ne portò la voglia di possedere la terra che fruttava i fichi più eccellenti del mondo.

Plinio poi (*H. N. Lib. xv, cap. 18*) racconta che Catone il Censore, ardendo di odio nazionale contra Cartagine, cui ad ogni tornata del Senato ripeteva essere necessario distruggere, presentò un giorno ai Padri un fico primaticcio ch'aveva portato seco, e domandò loro quando credessero che fosse stato spiccato dall'albero, soggiungendo che non erano ancora trascorsi tre giorni da che esso era stato colto in Cartagine; onde considerassero quanto l'inimico stesse loro vicino, e quanto perciò dovessero temere di non vederlo un giorno o l'altro alle porte di Roma. Quindi fu risolta la guerra, la quale non terminò che colla distruzione di Cartagine; e lo storico non può trattenersi dal fare le meraviglie, che una città così illustre, la quale per dugenta vent'anni crastata emula della regina del mondo, sia caduta per l'argomento di un frutto. Questo fatto è

registrato anche da Plutarco nella Vita di Catone.

Pag. 172 v. 7.

... e da' tuoi rami
Pendón l'arpe e le cetre ecc.

*Super flumina Babylonis, illuc sedimus
et flevimus cum recordaremur Sion.*

*In salicibus in medio ejus, suspendimus
organa nostra.*

Psalm. 136.

Ivi, v. 11.

Del mio Giulio nasconde ecc.

Il conte Giulio Perticari genero del poeta.

Ivi, v. 43.

L'odorato de' Medi arbor felice ecc.

Media fert tristes succos, tardumque sa-

(*porem*)

Felicia mali, quo non praesentius ullum,

Pocula si quando saccae infecere nocerae,

Miscueruntque herbas et non innoxia verba,

Auxilium venit, ac membris agit atra venena.

Ipsa ingens arbor, faciemque similima

(*lauro;*)

Et, si non alium late jaçtaret odorem,

Laurus erat: folia haud ullis labentia ventis;

Flos adprimitenax: animas et olentia Medi

Ora sovent illo, et senibus medicantur

(*anhelis.*)

(Virg. Georg. Lib. II, v. 126).

Tutti i migliori commentatori ravvisano in questi versi descritto il Cedro, benché non sappiano assegnare con certezza se Virgilio parli del cedro propriamente detto, ovvero del limone, o dell'orancio. Basta però che tutti questi frutti hanno tra di loro una grandissima affinità. Intorno a ciò che ne sapevano gli antichi si consultino Teofrasto, *Hist. Plant. lib. II, cap. 4*; Plinio, *H. N. lib. XII, cap. 2*, Ateneo, *Deipn. lib. III, cap. 19*, 6. Macrobio, *Saturn. lib. III, cap. 19*.

Ivi, v. 59.

Questa è la pianta, che nel ciel creata,
L'aureo pomo fatal lassù produsse ecc.

Intorno alle circostanze toccate dal poeta che un cedro sia stato quel pomo che la Disceordia lanciò in mezzo al convito de' Numi, non che quell'altro su cui Aeonzio scrisse la sua dichiarazione d'Amore, e quelli che Ip-

pomene lasciò cadersi nella corsa per vincere Atalanta, veggansi gli scrittori di Mitologia. Quanto all'essere questa pianta nata in cielo, è da sapersi che favoleggiarono alcuni che il cedro sia stato da Giunone dato in dono a Giove nel giorno delle loro nozze: comechè altri vogliano ch'esso sia stato prodotto dalla Terra per onorare queste nozze medesime. Esso passò di poi nel giardino delle famose Esperidi figlie di Atlante, i cui nomi erano *Egle, Aretusa ed Esperusa* secondo la più comune sentenza (che i Mitologi non vanno bene d'accordo nell'assegnarne il numero ed i nomi); ed un immane drago, senza mai chiuder gli occhi, ne custodiva i frutti. Dove questo giardino fosse collocato è incerto: i più vogliono che stesse in vicinanza dell'Oceano Atlantico. Quello in cui tutti consentono si è che Ercole, ucciso il drago, portò ad Euristeo quegli aurei pomi; e fu l'undecima delle sue celebri fatiche. Vedasi tutta questa mitologia svolta assai dottamente da Ezechiele Spanhemio nella sua Osservazione al v. II dell'Inno di Callimaco a Cerere, e dopo di lui dal Cardinale Flangini nelle Osservazioni al libro IV dell'Argonautica d'Apollonio Rodio (v. 1396 del testo, e 2135 della versione italiana).

• *Ivi, v. 70.*

... e peregrino
Seco l'addusse nell'ausonio lito, ecc.

Evvi una tradizione che Ercole abbia portato in Italia il primo cedro, toccata anche dal Pontano

(*De Hort. Hesp. Lib. I.*) ne'sequenti versi:

*Deveat simul Hesperio de litore sylvas,
Hesperidum sylvas, nemora effulgentia et*

(*auro;*)

Quae post Phormiadum salus, fragrantia

(*myrto*)

*Litora Cajetae, fontesque ornavit et horcos
Virginis Hormislae ecc.*

Anche i Greci credevano di avere ricevuto il cedro da questo eroe. (V. Ateneo, *Deipn. I. III, cap. 7.*)

Ivi, v. 71.

Quando di Spagna vincitor tornando ecc.

... postquam Laurentia victor,
Geryone extincto, Tyrinthius adigit arva,
Tyrrhenoque boves in flumine laevi leras.
Virg. Aen. Lib. VII, v. 661.

Ivi, v. 78.

Agli Itali mostrò la prima vite
Il ramingo dal ciel padre Saturno, ecc.

Saturno, fuggendo dalla persecuzione di Giove suo figlio, si nascose nel Lazio, così detto dall'aver servito a lui di latetra (a latendo), ed in premio del ricevuto asilo insegnò a que' popoli l'agricoltura, e sparse fra essi l'abbondanza. Vuolsi che da lui sia stata piantata in Italia la prima vite: onde il nome di *Filicator*, che alcuni comentatori credono da Virgilio riferito a Saturno (*Aen. lib. VII, v. 179*); benchè i più recenti Critici lo uniscano a *Sabinus* dal verso antecedente:

..... *paterque Sabinus*
Filicator, curvam servans sub imagine
(falcem,
Saturnusque senex, ecc.
(V. Heyne, ad h. l.)

Della venuta di Saturno in Italia parla Aurelio Vittore nell'*Origine gentis Romanae*, cap. 1.

Ivi, v. 81.

Sezia, un'umil città, ecc.

Sezia, ora Sezze, riconosceva Ercole per suo fondatore; ed in essa avevano tempio Apollo, Cerere e Saturno (*V. Vet. Lat. Lib. II cap. 1*). Fu un tempo assai rinomata per suoi vini; di cui fanno menzione Strabone, Plinio, Ateneo, Giovenale, Marziale, Stazio. Augusto ed i suoi successori ebbero per essi una costante predilezione, perocchè erano sommamente generosi, non mandavano fumo alla testa e facilitavano la digestione. I più eccellenti erano quelli che facevansi coll'uva della collina, e solevano bevansi vecchissimi: il che raccogliasi apertamente dai seguenti versi di Giovenale (*Sat. r. v. 33*):

Cras bibet Albantis aliquid de montibus,
(aut de
Setinis, cujus patriam titulumque senectus
Delevit multa veteris fuligine testae.

Ora hanno perduto l'antica bontà.

Ivi, v. 100.

Gli Egipani profervi, e saltellando,
E via gettando ognun l'ispido pino, ecc.

Gli Egipani sono Divinità montano e bo-
schereccia con corna e gambe caprine. Que-

sto nome fu dato talvolta allo stesso Pane. Il primo *Egipano* però nacque di Pane e della Ninfa Ega, che in greco vale Capra. — La corona di foglie di pino era propria di queste Divinità delle selve e de' monti. Ovidio, *Met. Lib. XII, v. 638*: *pinu praecincti cornua Panes*. Vedasi lo stesso Ovidio altrove *Passim*, e Propertio, *Lib. I, Eleg. XVIII, v. 20*, ecc. ecc.

Ivi, v. 103.

Lo volle il Dio d'Arcadia, e lo propose
Agli ebuli sanguigni ecc.

Il poeta prende queste immagini da Virgilio, *Egl. x. v. 24* e segg.

Venit et agresti capitis Sylvanus honore,
Florantes ferulas et grandia litra quassans,
Pan Deus Arcadiae venit: quem vidimus ipsi
Sanguinetis ebuli baccia minoque rubentem.

L'ebulo, detto anche ebbio in Italiano, è un frutice che somiglia al sambuco nella forma, e nelle bacche che produce, ma non cresce alla medesima altezza. La *ferula* è un frutice anch'essa, che ha le foglie come il finocchio ed il gambo somigliante alla canna, il fiore ritrae di quello dell'aneto. V. l'Emmenessio e l'Heyne ne' Commenti a Virgilio.

Ivi, v. 107.

Venne anch'essa del Sol Circe la figlia, ecc.

Qui pure è imitato Virgilio (*Aen. Lib. VII, v. 10*):

Proxima Circaeae raduntur litora terrae:
Dives inaccessos ubi Solis filia lucos
Assiduo resonat cantu, tectisque superbia
Urit odoratam nocturna in lumina cedrum,
Arguto tenues percurrens pectinetelas. ecc.

Gli abitatori del monte Circeo credevano ch'ivi fosse stato piantato il primo cedro, e che questo albero avesse poi somministrato a Circe la legna per ardere, di cui parla Virgilio, (*V. Corradini Vet. Latum, T. II, pag. 255*) e che Omero nel v dell'*Odissea* (v. 60) dice che abbruciava sui focolari di Calipso. Ben è vero che questo *cedrus*, che serviva a far fuoco, ed era tenuto in gran conto pel grato odore che spandeva abbruciando, non è una cosa medesima col *citrus* o *citrius*, cioè colla pianta che produce il *Malum medicum*, essendo piuttosto secondo l'osservazione dell'Heyne (*ad Virg.*

I. e. et Georg. l. 11, v. 443) una specie di ginepro detta anche *Orycedrus*, diversa pur essa dai famosi cedri del Libano, che sono del genere degli abeti. Ma chi vieta l'immaginare che intorno all'abitazione di Circe non vi avesse anche un boschetto della felice pianta de' Medici?

Pag. 173, v. 19.

Dai pelasghi confinai eran venuti.

Della venuta de' Pelasghi in Italia e della loro unione cogli Aborigeni abitatori del Lazio parla Dionigi d'Alicarnasso nelle *Antichità Romane* (Lib. II, cap. 1). Essi portarono la loro religione nella nuova patria, e così dicesti che gli Dei della Grecia siano trasmigrati nel Lazio. I lettori poi potranno consultare con piacere un passo dell'allegato Storico, ov'egli osserva come Romolo, prendendo dai Greci gli Dei ed i riti del loro culto, gli spogliasse di quanto in essi trovavasi di più irragionevole, e li rendesse alquanto più degni dell'alta idea che gli uomini dovevano averne. (*A. R. Lib. II, cap. 18.*)

Ivi, v. 24.

. . . la sembianza assunse
D' un imberbe fanciullo, ecc.

Di qui la denominazione di *Anuro*: perocchè vogliono che così fosse chiamato Giove da *ἄνυρ* (*anē*) *ἔρπου* (*novacula*), cioè dal non aver usato rasoio, il che può equivalere ad *imberbe*. Sotto questo nome egli era adorato in Terracina, come marito di Feronia. Veggasi Servio, al v. 799, lib. VII dell' Eneide.

Ivi, v. 27.

. . . L'ombra d'un'elce
Del Dio protesse il dolce furto, ecc.

Tutto ciò è detto ad imitazione di Omero;
Iliade, lib. XIV, v. 347 e segg.

Ivi, v. 34.

. . . ma di baleni
Arse il ciel consapevole, ecc.

Tutti segnali di tristo augurio; poichè (al diro di Servio, al lib. IV, v. 166 dell' Eneide) nulla vi avea, secondo la dottrina degli Etruschi, di più infausto nelle nozze, che il turbamento dell'aria e della terra. Dicasi altrettanto dell'ululare delle Ninfe, in vece

delle giulive canzoni nuziali. Così nelle infelici nozze di Enea con Didone (*Virg., Aen. l. c.*):

. . . *Prima et Tellus et pronuba Juno
Dant signa: fulsere ignes, et conscia aether
Connubiis; summoque ulularunt vertice
(Nymphae.*

Ici, v. 43.

. . . nè potendo il duro
Fato stornar, nel suo segreto il chiuse, ecc.

Il Fato era veramente la suprema Divinità degli antichi, la legge immutabile, a cui gli Dei medesimi soggiacevano. Quindi Giove, il padre degli Dei e degli uomini, quegli che moveva ogni cosa col moto del suo sopracciglio, non poteva cambiare pur una sillaba di ciò che stava ne' Fati; e lo confessa egli stesso in Ovidio (*Met. lib. II, v. 433*): *Me quoque fata regunt*. Egli conosceva bensì quello che i Fati spesso volle tenevano celato a tutti gli altri Dei: quindi così parla a Venere nel primo dell' Eneide, v. 261:

. . . *sabor enim, quando haec it cura
remordet:
Longius et volens fatorum arcana movebo.*

Ed era pure in certa maniera l'esecutore di ciò che il Fato aveva stabilito. Nell'*Iliade* (*Lib. VIII, v. 69*) mette sulle bilance due mortiferi fati, quello de' Greci e quello de' Troiani, e solamente quando vede quale dei due trabocchi, lascia nel campo de' Greci il fulmine che vi sparge lo spavento e la fuga. Lo stesso sperimento ei fa prima di abbandonare alla morte Ettore inseguito da Achille (*Lib. XXII, v. 209*).

Ivi, v. 63.

E una subita fonte cristallina ecc.

Veggasi la nota prima.

Ivi, v. 69.

. . . e lei
Antefora chiamar ecc.

Dionigi d'Alicarnasso ne ha conservati questi nomi co' quali veniva appellata Feronia (*A. R. lib. III, cap. 32*). — *Antefora* è quanto dire *Florigera*, ossia *Portatrice de' fiori*. — *Filostefana* vale *Amante delle corone*. — *Persefone* è in Greco lo stesso che il latino *Proserpina*. — Gli abitanti del

Lazio offerivano nel suo tempio le primizie de' frutti; ed i servi che venivano manomessi ricevevano in esso il pileo della libertà. Servio (*ad Aen. lib. 7. v. 564*) scrive che nel tempio medesimo vi avea un sedile sul quale era incisa la seguente iscrizione: *MERUIT SERVUS SEDANT, SURGANT LIBERI*. Di qui Feronia fu chiamata eziandio Dea de' Liberti: onde abbiamo da Tito Livio (*Lib. 1. cap. 1*) che le donne *liberte* quando Roma era minacciata da infusti prodigi, sottrastandole Annibale, misero insieme, secondo la loro facoltà, una somma di danaro da offerirsi a Feronia: o secondo Varrone, allegato da Servio (*l. c.*), il nome istesso di questa Dea significherebbe libertà: *Libertatem Deam dicit Feroniam* (sono parole del commentatore di Virgilio), *quasi Fidoniam*.

Ivi, v. 77.

... e di plebeo
Rito van lieti, e di Minori han nome, ecc.

I Romani dividevano tutte le loro Divinità in due classi: la prima degli *Dei maggiori*, detti ancora *Di maiorum gentium*, nella quale entravano i dodici Consenti, o vuolsi dire *Consulenti*, passati a rassegna da Ennio no' due seguenti versi:

*Iuno, Vesta, Ceres, Diana, Minerva,
Venus, Mars,
Mercurius, Jovi, Neptunus, Vulcanus,
Apollo.*

e gli altri, che quantunque non accolti nel concilio de' dodici, godevano però anch'essi della pienezza della divinità e dicevansi *Selecti*, siccome *Bacco, Saturno, Giano*, ecc. L'altra classe era quella degli *Dei minori*, ossia *Di minorum gentium*; e comprendeva i Semidei, come *Ercole, Quirino, Esculapio* e simili, oltre una gran plebe di Nomi campestri, silvestri, montani e di tutte le fatte, che sarebbe impossibile l'annoverare nella brevità di una Nota:

... *dextra, laeque deorum
Arva nobilium valvis celebrantur apertis.
Plebs habitat diversa locis.*

Ovid. Met. Lib. 1, v. 171 e segg.

Ivi, v. 81.

Primo il padre Lico, ecc.

Pretendevasi che il culto di Bacco fosse stato portato nel Lazio dagli Arcadi. Questo

Dio ebbe tempio e sacrificii nel luogo detto *Forum Appii* nel territorio di Sezze. V. *Festus Latium, lib. 1, cap. 15, e lib. 11, cap. 13.*

Ivi, v. 85.

E la bionda inventrice era con lui, ecc.

Ancho il culto di Cerere era stato portato dagli Arcadi nel Lazio e ne' paesi circonvicini, ove quella Dea fu poi sempre grandemente onorata (V. *Festus Latium, lib. 1, cap. 16 e cap. 20*). L'invenzione delle leggi venne attribuita a questa Dea, del pari che il ritrovamento dello biade, per la ragione che ben fu avvisato da Servio (*ad Aen. lib. 12, v. 58*). Trovato l'uso del frumento, nacquero i dritti insieme colla distribuzione di terreni; chè certamente alcuno non vorrebbe indursi a coltivare un campo ed a seminarlo, quando un altro più gagliardo di lui potesse venire a raccogliere ed a godersi il frutto delle sue fatiche; quindi prima (al dire del citato Grammatico) gli uomini vagavano qua e là senza legge a modo di fiere. E di qui venne dato a Cerere il nome di *legifera*, che può vedersi in alcune Iserizioni, in Callimaco (*Hymn. in Cer. v. 19*), in Virgilio (*l. c.*), in Ovidio (*Met. lib. 2, v. 343*). In onore di lei si celebravano le *Tesmoforie* (che in latino vale *legum latio*), e nel suo tempio si conservano (*Serv. l. c.*) le leggi scritte in bronzo. A lei erano sacri i famosi *Mysterii eleusini*, di cui fanno splendidi ologi. Isocrato nel *Panegirico*; e Cicerone nel secondo delle *Leggi*. Veggasi lo Spanhemio nelle Osservazioni all'Inno di Callimaco sopracitato.

Ivi, v. 89.

Nè le d'Arícia il bosco, e il nemorense Lago trattenne, o vergine Diana; ecc.

Era fama che Oreste ed Ifigenia fuggendo dalla Tauride, avessero trasportato in questi luoghi il simulacro di Diana, chiuso in fascio di legne, onde essa fu detta *Fascelis*. Veggasi Igino, *Fav. 261 Solino, cap. 8*; Servio, *ad Aen. lib. 11, v. 116*.

Ivi, v. 94.

... e di te degna
Fu l'alta cortesia che ti condusse.

Perocchè Diana era figlia di una Dea perseguitata da Giunone, come Feronia.

Ivi, v. 103.

Venti e quattro città, ecc.

Intorno al numero delle città che sorgevano nel territorio pontino leggesi il Corradini nel *Vetus Latium*, lib. 11, cap. 16.

Pag. 174, v. 87.

Di Callisto la pena, ec.

La favola di Callisto in Ovidio, *Metamorfosi*, lib. 11, v. 476 e segg., e *Fasti*, lib. 11, v. 155 e segg. — Giunone piena di mal talento contro quella Ninfa, violata da Giove, non ebbe riguardo di porle le mani addosso:

*Dixit: et, adversa prensis a fronte capillis,
Stravit humi pronam.*

Pag. 175, v. 7.

... ove costruì
Dora la sua città, ecc.

*Tum gemini fratres Tiburtia moenia lita
quunt,
Fratris Tiburti dictam cognomine gentem,
Catillusque, acerque Coras.*

Virg. Aen. Lib. vii, v. 670.

Questo Cora non vuoi che sia stato il primo fondatore della città di Cora, detta al presente *Cort*, ma sì veramente che avendola rifabbricata le abbia imposto il suo nome. (V. Volpi, *Fet. Lat. T. 11, pag. 123 e segg.*) Di lui scrive Servio, comentando i versi di Virgilio sopra citati: *Coras, a cuius nomine est civitas in Italia.*

Ivi, v. 12.

... Ippolito traeva
Cangiato, in Virbio la seconda vita.

La favola d'Ippolito richiamato in vita per favore di Diana e per opera di Esculapio, e nascosto dalla Dea sua protettrice nel bosco di Egeria sotto nome di Virbio, è narrata diffusamente da Virgilio nel settimo dell'*Eneide*, v. 765 e segg., e da Ovidio, *Met.* lib. 11, v. 497, ecc. Leggesi anche Servio al luogo citato dell'*Eneide*.

Ivi, v. 31.

Il freddo Ufente, il lamento Astura, ecc.

Sono questi i fiumi principali del territorio Pontino. L'*Ufente* scaturisce alle radici del monte di Serze.

L'*Astura* scorre nel territorio di Anzio, presso una borgata dello stesso nome, nelle cui vicinanze fu morto Cicerone. In tempi meno remoti presso alle sue rive seguì la presa di Corradino, eh' era venuto di Germania per pigliar possesso del regno di Sicilia, ma sconfitto nella battaglia di Tagliacozzo fuggivasi sconosciuto.

Il *Ninfeo*, ora detto Storace, scaturisce ne' monti di Norba da un lago dello stesso nome, presso al quale eravi un tempio assai celebre dedicato alle Ninfe Driadi. « Questo fiume (scrive il Volpi, *Fet. Lat. T. 11, pag. 225*) era assai venerato dai Norbaei » a cagione d'un prodigio riferito da Plinio. (*H. N. lib. 11, c. 94 e 95*). Egli dice vedersi ancora, che presso le radici del monte di Norba nel lago Ninfeo vi sono state certe isolette dette *Saluares*, dal muoversi a tempo sotto i piedi di chi vi danzava al suono di musicali concerti. Qui i sacerdoti delle Ninfe avevano un *sacello* entro il quale habivano ad esse, innanzi di mostrare ai forestieri un così gran prodigio. »

L'*Amaseno* scorre presso Priverno, ora *Piperno* e Virgilio ne fa menzione nell'undecimo dell'*Eneide*, v. 547.

*Ecce, fugas medio, summis Amasenus
Spumabat ripis.* *abundans*

Ivi, v. 101.

Vola l'umido Noto, ed afferrato, ecc.

... *madida Notus evolat alis, ecc.*
*Utque manu lata pendentia nubila preest,
Fui fragor; hinc densi funduntur ab aethere nimbi.*

Ovid, *Met. Lib. 1, v. 264 e segg.*

Pag. 176, v. 16.

L'umil Trapunzio e Longula e Polusca: ecc.

Trapunzio città nella palude Pontina sulla via Appia — *Longula* fra il monte Circeo e Serze nella palude medesima — *Polusca* vicina a Longula.

Mucamite tra Anzio e Longula. — *Ulbra* tra Velletri e Pomezia: in essa fu educato Augusto. — *Satrio* tra Anzio e Velletri. Aveva un tempio dagli Arcadi venuti in Italia con Evandro dedicato alla Dea *Matuta*. Essa era la stessa che l'*Aurora*, ed in

suo onore si facevano i giuochi detti *Matralia*. Presiedeva al matarare delle biade, ed era tenuta in particolar venerazione dallo donne. Era pure una cosa medesima colla Greca *Ira moglie d'Atamante*. Tutta la sua favola può vedersi nel sesto dei *Fasti* Ovidiani, dal v. 473 al 562.

Ivi, v. 22.

Pomezia, la più ricca e la più bella.

Pomezia, situata nel luogo ch' ora dicesi *Mesa*, chiamavasi anche *Suessa Pomezia*, e fu città ricchissima fino al tempo dell' ultimo Tarquinio. Di ciò fanno fede Dionigi d' Alicarnasso, Tito Livio, Lucio Floro, Aurelio Vittore, Eutropio. Cicerone, parlando di essa no' *Frammenti de Repubblica*, trovati da monsignor Mai, così si esprime: *Illic iniusto domino (Tarquinio) aliquandiu in rebus gerundis prospere fortuna comitata est. Nam et omne Latium bello devicit, et Suessam Pometiam urbem opulentam refertamque cepit; et maxima auri argentique praeda locupletatus votum patriae Capitolii aedificatione persolvit.*

Ivi, v. 28.

I Barbarici campi, e fatto un lago ecc.

Campi Barbarici così chiamavasi una vasta pianura intorno a Regeta, luogo vicino all' Usente, celebre per la sconfitta che vi ebbero i Galli dai Romani sotto il console Furio Camillo, e pel duello che Marco Valerio tribuno militare sostenne con un capitano di quella nazione, da lui vinto col soccorso di un corvo, onde gli venne il soprannome di Corvino. (Vedi Livio, Valerio Massimo; ed Aulo, Gellio. *Noct. Att. Lib. 12, cap. 11*). I Goti nell' anno 536 dopo G. C. diedero anch' essi fama a questi campi per l' elezione che vi fecero di Vitige in loro re.

Ausona città poco lontana dal monte Circeo, fabbricata da Ausone figliuolo di Ulisse.

Aurunca città tra l' Usente ed il monte Circeo. Dionigi d' Alicarnasso, parlando della venuta de' Pelasgi in Italia, narra (*A. R. lib. 1*) che avendo questi occupata una parte riguardevole della Campania costrinsero gli *Aurunci*, che ivi abitavano, a mutar paese: dal che Giuseppe Scaligero, nelle sue Note a Festo, deduce che sia venuto il nome di Aurunci, *quod a sedibus suis avulsi essent*, perocchè gli antichi Latini usarono indistintamente *averruncare* ed *auruncare* per *avellere*. Alla antichità degli Aurunci allude Virgilio ove dice nel settimo dell' *Enide* (v. 797): *Aurunci misere patres*; luogo avuto di mira dal nostro poeta, e sul quale è da leggersi un bel commento del dotto La Cerdà.

Per tutto quello che riguarda le città ed i popoli qui nominati potranno leggersi il Corradini ed il Volpi, seguiti dal poeta; o non sarà da trascurarsi l' opera del Nicolsi, nella quale dallo Spedalieri sono richiamate ad esame alcune opinioni di quegli eruditi che l' avevano preceduto.

Ivi, v. 54.

. . . In riva al mare
Cui d' Anzio regge la Fortuna, ecc.

O Diva, gratum quae regis Antium,

cantava Orazio (*Lib. 1, Od. 35*), alludendo al famoso tempio della *Fortuna*, che sorgeva in questa città. Ma ve n' avea pur un' altro dedicato a *Nettuno*; ed un terzo, di cui volevasi fondatore Ascanio figlio di Enea, sacro a *Venera Afrodite*. E la città stessa di Anzio venne detta *Afrodizia* dal culto di questa Dea. Veggasi il *Vetus Latium* in più luoghi, e particolarmente nel capo iv del lib. iv. (T. III, pag. 59).

ANNOTAZIONI

AL CANTO SECONDO.

Pag. 177, v. 9.

Pur anco intatta alzar la fronte alcuna
Delle volsche città, ecc.

I Volsci tanto di qua, quanto di là dall' Usente, e verso il mare, possedevano Anzio, Circeello, Ansurò (poi Terracina), Ercetra, Velletri, Suessa Pomezia (che, sic-

come abbian detto delle Neto al Canto antecedente, diede il nome all'agro ed alle paludi pentine), Longula, Polusca, Corioli, Cenone, Segni, Artena, Satrio, Fabraterra, Piperno, Fregella, Arpino, Sora. V. il *Fetus Latium* del Corradini, Lib. I, cap. 2; e l'opera del Niccolai *De' bonificamenti delle terre pontine*, ecc. Lib. I, cap. 4.

Ivi, v. 18.

Io desister dall' epra, ecc.

... *Mene inepto desistere victam* ecc.
Virg. Aen. lib. I, v. 37.

Ivi, v. 20.

Già non fui sì pietosa inverso Egina, ecc.

V. Ovidio (*Met. Lib. VII, v. 524 e segg.*) nella descrizione della peste che, per opera di Giunone, desolò l'isola Egea, a cui Eaco diede in onore di sua madre il nome di Egina; o (*Id. Lib. IV, v. 420 e segg.*) dove narra la favola di Atamante ed Ioo.

Ivi, v. 37.

Petè Gradivo la feroce schiatta
Sterminar de' Lapiti: aver da Gievo
Potè Diana al suo disdegno in preda
I Calidonii; ecc.

Servio (*ad Aen. lib. VII, v. 304 e segg.*) attribuisce l' odio di Marte contro ai Lapiti all' avere il loro re Pirteo invitati tutti gli Dei, tranne lui solo, alle sue nozze con Ippodamia. E la conseguenza si fu, che i Centuari presi da furore nel più bello della festa si azzuffarono co' Lapiti, e ne avvenne quella strage miserosa, ch'è descritta da Ovidio nella *Metamorfosi*, Lib. XII, v. 212 e segg. — Diaos venne in ira contro i Calidonii perchè il loro re Eneo erasi dimenticato di essa nell' offrire sacrifici a tutti gli Dei. Di qui il famoso cignale che devastava quelle terre, e la caccia in cui fu preso, e la contesa sul dividerne la spoglia, onde finalmente Calidone cadde in potere de' Pleuronii. V. Omero *Iliade* IX, v. 529 e segg. Apollodoro, Lib. I; Ovidio; *Met. Lib. VIII, v. 272*, ecc.

Ivi, v. 42.

Ed io progenie di Saturno, ed alla
De Celestireina, ecc.

*Aetego, quae divum incedo regina, Jovisque
Et soros et coniuz*, ecc.

Virg. Aen. Lib. I, v. 46.

Ivi, v. 45.

... Oh mel contrasta il Fato; ec.
Quippe velor fatis!

Virg. *ib.* v. 53.

Ivi, v. 47.

Che al volgere de' lustrì il senno e l'opra
D' Italicì potenti ecc.

Accenna il poeta l' asciugamento delle paludi Pontine tentate più volte dai Romani ai tempi della repubblica e dell' impero, poi da Teodorico ostrogoto re d' Italia, indi da vari Pontefici, e finalmente con molto fervore premosso ed in molta parte eseguita da Pio VI. Il celebrare quest' opera intrapresa con magnifico intendimento è il vero scopo del presente Poema.

Ivi, v. 52.

... Se cangiar non lice
Delle Parche il decreto, ecc.

Nam sic Parcarum foedere cautus est.
Ovid. *Met. Lib. VI, v. 332.*

Le Parche in certe modo erano le ministre del Fato. Esiedo le fa sorelle di questo Dio, e generate dalla Notte, del pari che la Morte.

*Nox autem Fatumque serum, Parcamque
Eduxit Mortemque.*
(*Theogon. Vers. dello Zamagao*).

Ivi, v. 63.

Nel tarbalo pensier seco volgendo
Queste cose la Dea, giunse d' un volo
Nell' eolie spelonche, ecc.

Talia flammato secum dea corde volutans,
ecc.
Virg. Aen. Lib. I, v. 50.

Il poeta, aderendo a Virgilio (*Aeneid. Lib. VIII, v. 416*); mette la fucina di Vulcano in una delle isole Eolie. Tolommeo le chiama *isole di Vulcano*, e nomina *Iliere* quelle di esse in cui stimava che fosse precisamente collocata l' officina del Dio: Ma

desimamente Plinio (*II. N. lib. 111, cap. 11*) *Inter hanc (Liparen) et Siciliam altera, ontia Therasio oppellota, nunc Hiera, quia sacra Vulcano, est; colle in ea nocturnas eromente flommas*. Nelle quali parole si ha la ragione dell'essere consacrati a Vulcano cotesti luoghi. Del resto havvi grande discordanza fra' poeti nell'affermare ove sia posta quella fucina; chi la mette in Lipari, la maggiore delle sette isole Eolie suddette, chi in Sicilia sotto l'Etna, chi in Lenno, chi nell'Eubea. Omero la colloca in ciclo. Vedasi lo Spanhemio: Osservaz. al v. 47 di Callimaco *Hymn. in Dianam*; Flangini, ad Apollonio Rodio, *Arg. lib. 111, v. 41* Servio, La-Cerda ed Heyne al lib. viii dell'Eneide (*vers. cit.*)

Ivi, v. 69.

Nemorense Diana, ecc.

Per qual motivo diasi a Diana l'aggiunto di *Nemorense* trovasi di già accennato nelle Annotazioni al Canto I. Qui diremo di più che il territorio *Nemorense* fu così nominato dalle selve (*nemora*) che crescevano alle falde del Monte Albano presso ad Aricia (ora detta la *Riccia*); che Plinio (*lib. 111, cap. 7*), Ovidio (*Fast. 111, v. 261*) Vitruvio (*lib. 11, cap. 7*), ecc. lo chiamano, quasi per eccellenza, *nemus Dianae*; che finalmente il lago di Nemi, in questo territorio, è detto da Servio *speculum Dianae*. Vedansi poi diverse lserizioni presso il Grutero, le quali fanno menzione di *Diana Nemorense*; Propertio, lib. 111, f. l. 111; v. 15; e Spanhemio, *Observ. ad Callimachum, Hymn. in Dian. v. 38*.

Ivi, v. 75.

Le trascorse memorie e le futuro. ecc.

Al solito modo de' poeti, il nostro Autore si apre qui il campo a celebrare la casa Braschi, e principalmente Don Luigi, nipote della Santità di Pio VI e duca di Nemi, presso il quale egli trovavasi in qualità di Segretario, allorquando intraprese la *Feroniade*. Alcuni versi alludono subito alle caccie, di cui grandemente si diletta quel principe.

Ivi, v. 79.

Delle caste Amnisidi, ecc.

Callimaco nell' Inno a Diana (v. 15) fa

che questa Dea ancor bambina e sedente sulle ginocchia di Gioviosuo padre lo richiegga d'alcuni doni, e fra gli altri di questo: *Da etiam ministras, viginti Nymphas, Amnisidas, quoe mihi venatica calceamenta, et cum lyneas cervosque venari desiero, veloces canes recte current*. Egli poi torna nell' Inno medesimo (v. 162) a far menzione di queste Ninfe, rammentale anche da Apollonio Rodio (*Arg. lib. 111, v. 877, e v. 822*) che le fa abitare presso la sorgente dell' *Amnisio*, fiume in cui era solita bagnarsi Diana, come nel Partenio. Si consultino gli eruditissimi Spanhemio e Flangini, il primo nelle Osservazioni a Callimaco, l'altro in quelle ad Apollonio (l. c.).

Ivi, v. 85.

Del Taigeto e d'Erimanto i boschi.

V. Omero, *Odissea, lib. 11, v. 102.*

Ivi, v. 87.

... Indi non lunge
Stassi il carro lunato, ecc.

Diana sopra un carro di questa forma, tirato dai cervi, è rappresentata in una medaglia di bronzo dell'imperator Valeriano, del Museo di Parigi, pubblicata dallo Spanhemio (*Observ. ad Callimoch., Hymn. in Dian., v. 106*). — Ciò che il poeta dice del pascolo delle cervi è tolto da Callimaco: (*Hymn. in Dianam, v. 162*) *Tibi vero Amnisidae quidem a iugo solutos stringunt cervas, illique plurimum pabuli Junonis et prato demissi ferunt, velox natu trifolium, quo et Jovis equi pascuntur*.

Ivi, v. 95.

... ed essa
La placabile Diva in su la soglia
Del grande Atride ad incontrar vien oltre
I pellegrini figli, ecc.

... placabilis ora Dianae.

Virg. Aen. Lib. vii, v. 764.

Della trasmigrazione di Oreste e di Ifigenia nel territorio Nemorense, e del culto di Diana da essi ivi portato, si è già fatto parola nelle Annotazioni al Canto I. Qui poi, ad imitazione di Virgilio, *Diano Nemorense o Aricina* è detta *placabile*, perchè ad essa non venivano sacrificati, come nella Tauride, tutti indistintamente gli stranieri che la loro mala sorte avesse colà fatti capitare.

Benchè nè pur ivi il culto di lei fosse al tutto puro di umano sangue. Chè allorquando uno schiavo fuggito dal suo padrone giungeva in que' luoghi, veniva messo a duello col capo de' Sacerdoti, e, se riusciva vincitore coll'ucciderlo, occupava egli quel posto, finchè per eguale maniera non gli venisse tolto da un altro. Perciò scrive Strabone nel Libro v, che il Sacerdote di Diana Nemorense tiene sempre imbrandito il pugnale, temendo di chi lo assalti, e pronto a rispondere. Pausania nel libro. II (cap. 27 § 4) fa menzione di una tale costumanza, come di cosa ancor sussistente a' suoi tempi. E Valerio Flacco nel secondo della sua *Argonautica* (v. 303) si rivolge colle seguenti parole a Diana:

... mora nec terribilis tibi longa cruentis,
Jam nemus Aegeriae, jam te ciet altus ab
Alba
Juppiter, et soli non miltis Aricta regi.

Nel qual passo *regi* significa al Capo del Sacerdoti, e *soli non miltis regi* riguarda la circostanza dell'essere quel meschino in continuo pericolo che qualche fuggitivo servo sopravvenendo non potesse rendergli il contraccambio di quanto egli aveva fatto al suo antecessore, e legalmente trucidarlo s'egli non sapesse difendersi.

Ivi, v. 100.

Pietoso Oreste e scellerato insieme, ecc.

... *Dubium pius, sceleratus Orestes.*

Ovid. *Trist.* iv, El. iv. v. 69.

Il giudizio se Oreste dovesse condannarsi o no, pel matricidio da lui commesso in vendetta del padre, fu dagli Dei confidato all'Arcopago di Atene; ed il reo venne assoluto pel voto di Minerva. V. Eschilo nella Tragedia che ha per titolo le *Eumenidi*.

Ivi, v. 105.

In altro lato avea l'ignipotente
Sculi i novelli sacrifici ecc.

Vedi sopra la Nota ai versi: *ed essa. La placabile Diva ecc.*; ed il *Petus Latium*, Lib. I, cap. 27 (T. 1, pag. 385) — *Ignipotente* è il nome che Virgilio dà più volte a Vulcano,

Ivi, v. 110.

Mirasi altrove il miserando caso
Del figliuol di Teseo.

Ippolito avendo rifiutato di acconsentire alle ree brame della sua matrigna Fedra, fu da lei accusato al marito di quella colpa medesima, alla quale essa aveva tentata d'indurlo: *me, quod voluit, finxit voluisse*, dice egli di sé stesso in Ovidio (*Met. lib. 12, v. 500*). Quindi, per le imprecazioni del troppo credulo genitore, venne calpestato dai propri cavalli spaventati da un mostro spinto loro incontro sul lido del mare da Nettuno. Tutta questa favola forma il soggetto di una delle più belle Tragedie di Euripide. Ovidio poi nelle *Metamorfosi* (l. c.) narra non solo il miserando caso d'Ippolito, ma ancora com'egli venisse da Esculapio richiamato a vita, e trasmutato in Virbio, cosa già toccata da Virgilio, come abbiamo detto nelle Annotazioni al Canto primo.

Ivi, v. 113.

... a cui dal mezzo
Uscia sbuffando una cerulea foca.

Euripide, e dietro lui Ovidio, fanno spaventare i cavalli d'Ippolito da un toro. Il nostro poeta a questo animale terrestre ha sostituita una foca, coll'autorità di Servio (*ad Virg. Aen. 11, v. 445*); già le foche sono i buoi del mare, siccome lo stesso Servio scrive a quei versi del quarto delle Georgiche: *Quippe ita Neptuno visum est, immania cuius Armenta et turpes pascui sub gurgile phocas.*

Pag. 178 v. 2.

... si batteano il petto
Di Terezene le vergini; ecc.

Allude a que' versi che Euripide fa pronunciare a Diana in fine dell'*Ippolito*:

... A compensarti
Di quanto or soffri, o giovine infelice,
A te poscia in Terezene inciti onori
Assegnerò. Le giovinette figlie
Prima delle nozze a te recideranno
Le lunghe chiome, e ti daran solenne
Di lagrime tributo, e delle vergini
Le pietose canzoni ognor devote
Saranno a te.

(Traduz. del Bellotti).
(Vedi Pausania lib. 11, cap. 32, §. 1)

Ivi, v. 17.

... una spelunca
Sacra di Pindo alle fanciulle, ecc.

Tito Livio, *lib. 1, cap. 21*; (e vedi anche Ovidio, *Met. lib. 17, v. 482 e segg.*) parla dello specchio dedicato da Numa alle Muse, e de' congressi ch'ei fingeva di avere colà dentro colla Ninfa Egeria, da cui diceva di ricevere le leggi che imponeva ai Romani. Anche molti altri scrittori latini fanno menzione di questo specchio.

Ivi, v. 30.

Spirto divia, che del troiano Euforbo ecc.

Pitagora. Una popolare credenza faceva questo filosofo maestro di Numa, benchè, come osserva Tito Livio, (*lib. 1, cap. 18*) egli sia fiorito più di cento anni dopo, regnando Servio Tullio. Fondò quella setta di filosofi che dicesi *italica*: ebbe scuola in Crotone città della Magna Grecia; ed insegnava la *metempsychosi*, cioè la trasmigrazione delle anime, confermandola col proprio esempio; giacchè diceva che la sua anima era stata prima in Euforbo figlio di Pando ucciso da Menelao (*Il. xxii, v. 43 e segg.*) poi era passata in Ermitotimo, poi in Pirro, e finalmente in lui. Luciano mette in ridicolo questa dottrina nel Dialogo che ha per titolo *Il Sogno* ossia *Il Gallo*. I discepoli di Pitagora erano obbligati ad alcuni anni di rigoroso silenzio; il perchè dal poeta è dato l'aggiunto di *mute* alle scuole di Crotone.

Ivi, v. 39.

Ed or vasta, ridente, aprica scena
Di lieti ulivi.

Accenna vari miglioramenti fatti dal Duca Braschi nelle sue tenute Nemorensi, e principalmente la piantagione di alcuni ulivi in luoghi prima incolti e pieni di serpi.

Ivi, v. 49.

... un Signor d'alta fortuna, ecc.

Il Duca suddetto.

Ivi, v. 55.

... e all'otio in seno,
Che il suo Signor gli ha fatto, anzi il suo Dio ecc.

... Deus nobis haec otia fecit:
Namque erit ille mihi semper Deus, ecc.
Virg. Ecl. I, v. 6. 7.

Ivi, v. 62.

Una dolente giovinetta madre, ecc.

Donna Costanza Falconieri moglie del Duca Braschi; alla quale uno dopo l'altro erano morti tre figli appena nati, di che era dolentissimo Pio VI.

Ivi, v. 93.

Del narciso d'Averno iocoronale, ecc.

Le Parche si fanno incoronare di narciso perchè questo fiore sparge no odore narcotico che intorpidisce i nervi, e però è dedicato alla Morte di cui è fratello il Sonno. Il sig. Lemaire oo' Comenti ad Ovidio (*Met. lib. 111, v. 569*) lo dice sacro alle Divinità infernali per essere fiore di corta vita eho appena spunta e già cade, nè produce alcuo frutto. Ma questa qualità non è così propria del narciso, che non convenga, ed assai più, anche a moltissimi altri fiori consecrati agli altri Dei. Lasciato questo in disparte, osserveremo che Pamfo, citato da Pausania (*lib. ix, cap. 31, § 5*), e l'autore dell'Iono a Cere attribuito ad Omero (*v. 5*) dicono che quando Plutone rapì Proserpina, ella stava cogliendo un narciso di maravigliosa bellezza. Nonno nel XV delle *Dionisiache* (*v. 31*) fa che Ino, vicino ad essere ucciso, domandi per grazia cho il narciso venga piantato sul suo sepolcro: *Da vero mihi ultimam gratiam: super tumulo flores Narcisi ab Amore percussis crescant.* E Sofocle fa dire al Coro nell'*Edipo a Colono*:

*Carco di bei corimbi in questo loco
Il fiorente narciso,
Ghirlanda delle due Gran Dive antica
Tuttodi si nutrica
Di celeste rugiada, e l'aureo croco.*
(Trad. del Bellotti).

Le due Gran Dive sono Cerere e Proserpina, e la strada seminata di narcisi è quella che conduce al bosco dell'Eumenidi.

Ivi, v. 106.

Dà il fiato e il toglie ai mantici ventosi,
Chè treota ve n'avea ecc.

Omero nel decim'ottavo dell'Iliade (*v. 470*) mette venti mantici a soffiare nella fornace di Vulcano, quand'egli si fa a fabbricare le armi di Achille. Callimaco nell'*Inno a Diana*, e Virgilio nell'ottavo dell'*Eneide*, descrivendo aneli' essi con ogni bel-

lezza di poesia le fucine di Vulcano, non determinano il numero de' maotici.

Ivi, v. 118.

... E Bronte il primo
Che la vide veoir, diè segoo agli altri
Di sostarsi ecc.

Bronte era il più gentile de' Ciclopi. L'atona passò sulle sue ginocchia Diana ancor bambina di tre soli anni; e questa, avendo dato di piglio ad una ciocca de' peli del suo petto, gliela strappò di tutta forza. Leggasi intoruo a ciò Callimaco, in *Dian.* v. 72.

Pag. 179, v. 12.

Di liscio cassitèro, ecc.

Il cassitèro, o sia lo stagno, era in gran pregio presso gli antichi Greci, e basta vedere come Omero lo faceva entrare nelle più belle armature degli eroi.

Ivi, v. 16.

... alle cui voglie
Poco essendo la Grecia, ecc.

Veggansi tutti questi vituperi di Giove rapidamente dipinti da Ovidio nel sesto delle Metamorfosi sulla tela di Aracne, v. 103 a 114.

Ivi, v. 48.

Stava Vulcano, ad una lunga mazza
Il cubito appoggiato; ecc.

Vulcano è rappresentato in atto quasi conforme da Apollonio Rodio (*Arg. lib.* 11, v. 956), allorchè sta osservando il passaggio de' Mini fra le rupi cianee.

*Questo a mirar dello spianato sasso
In su la velta il re Fulcan medesimo
Stava in piè ritto, la pesante spalla
Sovra il manubrio del martel poggiando.*

Ivi, v. 56.

Che bramai d'una Diva esser marito,
Bella, è ver, ma impudica e senza fede.

Vedi quello che il cieco Demodoco canta alla tavola de' Proci in Omero, *Odyss. lib.* 11, v. 266-366.

Ivi, v. 61.

Già col Xanto pugnai, ecc.

V. *Iliade lib.* 11, v. 341 e segg.

Ivi, v. 70.

Ti rammenta quel di che fra voi surta
Su l' Olimpo contesa, ecc.

V. *Iliade, lib.* 1, v. 590 e segg. : e lib. 11, v. 397 e segg. Avvertasi però che nel primo de' passi qui citati Omero dice che Vulcano venne da Giove scagliato fuori del cielo per aver voluto dar soccorso a Giunone, e ch'egli seguitò a cadere per un intero giorno, sul fine del quale fu raccolto dai Sioli abitatori di Leano; ma nel secondo lo fa gettare per volere di Giunone medesima, a cui non piaceva di avere un figlio zoppo; ed in questa occasione racconta ch'ei fu raccolto da Eurinome e da Teti. Il nostro poeta ha conciliati questi due luoghi, e formata un'azion sola del getto di Vulcano fatto da Giove per ira che questo suo figlio stesse dalla parte della madre, e dell'opera pietosa a lui prestata dalle due oceanine. — Eurinome ebbe tempio e sacrifici in Arcadia presso la città di Figalia al conflente dei fiumi Neda e Limace (*Pausania lib.* 11, cap. 41, § 4). Di Tetide, madre di Achille, non è d'uopo di far parole.

Ivi, v. 108.

Della squallida grotta in su l'uscita
Di rugiadosa stille allor raccolte ecc.

Questa circostanza del lavare che fa l'ride colla rugiada il corpo di Giunone, allorchè essa esce dell'Inferno, è tolta da Ovidio; *Met. lib.* 11, v. 478:

*Laeta redivit Juno, quam coelum intrare
parantem
Roratis lustravit aquis Thaumantias Iris.*

Anche Dante, uscito dell'Inferno, fa che Virgilio gli deterga colla rugiada del Purgatorio le guancie lagrimose. (*Purg. C.* 1, v. 121 e segg.)

Pag. 180, v. 36.

... Corrotte allora
La prima volta le caronie linfe ecc.

Della fonte Caronia (di cui fa cenno Plinio nel lib. 11, cap. 93) così parla il p. Kircher nel suo *Fetus et novum Latium. lib.* 1.

cap. 7: « Non lontano (da Terracina) vedesi il fonte Caronio; dal cui velenoso alito venivano uccisi gli uomini e gli animali, il quale però chiuso da' posteri e riempito di sassi, cessò d'infierire. »

Ivi, v. 98.

A tutta forza dall'esperio lido
Il siculo divise, ecc.

Dello staccamento della Sicilia dal rimanente della nostra penisola fanno menzione Plinio (*lib. 11, cap. 89*), Diodoro Siculo (*lib. 11, cap. 87*), Pomponio Mela (*lib. 11, cap. 7*), Giustino (*lib. 11, cap. 1*), Lucano (*lib. 11, v. 435 e segg.*) ecc. Virgilio nel terzo dell' Eneide (*v. 414 e segg.*) lo descrive mirabilmente così:

*Hæc loca vi quondam, et vasta convulsa
ruina,
(Tantum ævi longinqua valet mutare vetustas!)*
*Dissiluisæ ferunt, quum protinus utraque
tellus
Una foret; venit medio vi pontus, et undis
Hesperium Siculo latus abscedit, aræque
et urbes
Littore diductas angusto interluit aestus.*

Ivi, v. 108.

Pluto islesmo balzò forte atterrito ecc.
V. Omero *Iliade*, *lib. 22, v. 57 e segg.*

Pag. 181, v. 7.

. . . . Giace Mugilla, ecc.

Mugida città sui monti Lepini fra Sezze e Cora. — *Eccetra* sugli stessi monti, non lontana da Cora. — *Artena* vicina ad Eccetra. Intorno a queste tre città veggasi il Corradini nel *Vetus Latium*, *lib. 11, cap. 16*.
Norba sorgeva, a poca distanza dal paese ch'ora per corruzione è detto *Norma*, tra i fiumi Astura e Ninfeo, sui monti che guardano la palude Pontina. Il Volpi, continuatore del Corradini, dice (*lib. 1, cap. 1*) che gli abitanti di Norba affidati ad una incerta tradizione, riguardavano Ercole qual fondatore della loro città, ma che quanto può

con sicurezza affermarsi si è ch'essa sia stata fabbricata o dagli Aborigeni, o dai Polasgi, o da tal altro di que' popoli che primi abitavano il Lazio. I Norbani, divenuti col tempo colonia romana, si segnalavano colla loro fedeltà singolarmente allorché dopo la famosa rotta di Canne parve che la Fortuna avesse volte le spalle alle aquile latine. Che mentre molte città negavano di venire in soccorso della repubblica, i Norbani, con qualche altra colonia, offersero sé ed ogni cosa propria in difesa di lei; onde furono dal Senato ringraziati. Nelle discordie poi di Mario e di Silla essi parteggiarono per Mario, che, quantunque meno fortunato, sembrava tenere la causa più onesta. E diedero un bello esempio di generosità e di forza quando, caduti per tradimento nelle mani di Emilio Lepido, duce Sillano, vollero piuttosto (secondo narra Appiano Alessandrino nel primo delle *Guerre Civili*) darsi volontariamente la morte ed incendiare le loro case, che venire in podestà di quell'oppressore di Roma.

Di Cora scrisse il citato Volpi in un libro intitolato: *Antiche memorie appartenenti alla città di Cora* (Roma 1732, in 4.^a), e ne favella ampiamente eziandio nel *Vetus Latium*, *lib. viii, cap. 1*; e noi abbiamo già detta alcuna cosa del nome di questa città nelle Annotazioni al Canto I. Qui volessi aggiungere che Dionisio d'Alicarnasso (*A. R. lib. 1*), Plinio (*H. N. lib. 111, cap. 5*), Solino (*Polyhist. cap. 2*); Marziano Cappella (*De Nupt. Philol. lib. 11*) le assegnano per primo fondatore Dardano Troiano. Ma veggasi quello che ne dice il Claverio nell'*Italia Antiqua* *lib. 11, cap. viii*; ove parla dello Terre de' Volsci.

Tra gli edifizii di Cora; de' quali ragiona il Volpi, vi avea un magnifico tempio dedicato a Castore e Polluce. Altri ve n'erano sacri ad Ercole e a Baeco; e finalmente da certi monumenti si può dedurre che uno pure ve ne fosse in onore di Giano, cui gli antichi Italiani invocavano col nome di padre, (*V. Virg. Æn. lib. 1112, v. 357; Aurelio Vittore, Orig. G. R. cap. 3, ecc.*, e sotto il cui regno, scrive Maerobio (*Saturn. lib. 1, cap. 9*) tutte le case furono munite di religione e di santità, onde gli vennero decretati onori divini).

ANNOTAZIONI

AL CANTO TERZO.

Ivi, v. 1.

All'ardua cima del sereno Olimpo
Risalia Giove intanto, ecc.

V. Omero; *Iliade lib. 7. 111; v. 428 e segg.*

Ivi, v. 11.

..... e l'Oro ancelle
Scioglono dal timon bianco di spuma
I fumanti cavalli.

Le Ore, che in Omero sono portinaie del
Cielo (*Il. lib. 7; v. 749, e lib. 7. 111, v. 393*),
ed hanno in cura i cavalli di Giunone (*lib.
7. 111; v. 433*); da Ovidio sono fatte ancelle
del Sole, a cui apparecchiato il cocchio ed
i cavalli:

*Jungere equos Titan velocibus imperat
Iussa Deae celeres peragunt. Horis.*
(*Met. Lib. II, v. 118.*)

Ivi, v. 14.

..... rispettosi i Divi
Accompagnâr l'Onnipotente; ecc.

Anche Virgilio fa che gli altri Dei ac-
compagnino Giove, allorché questi discioglie
il loro concilio e torna alle proprie stanze:

..... *sollo tum Iuppiter aureo
Surgit; Coelicolas medium quem ad limi-
na ducunt.*
Aen. Lib. 2, v. 116.

Ivi, v. 17.

..... per sé medesme
Si spalacâr sui cardini di bronzo ecc.

Questa facoltà di aprirsi per sé medesime
è attribuita da Omero alle porte del cielo
nell'*Iliade*, lib. 7. v. 749, olib. viii; v. 393.

Ivi, v. 31.

Mirò d'Ausonia i campi, e la pontina

Valle in orrendo pelago conversa; ecc.

Plinio, Varrone, Strabone ed altri scrit-
tori antichi fanno menzione delle paludi Pon-
tine, ma non ne parlano con tal precisione
da togliere il campo a fortissime contesta-
zioni fra gli Eruditi moderni intorno alla lo-
ro origine ed ingrandimento. Lo Spedalieri
però, il quale sostiene che fino alla Censura
di Appio Claudio non abbia esistito che una
piccola palude presso a Terracina, è d'opi-
nione che il dilagamento di essa sopra uno
spazio maggiore di terreno sia avvenuto in
quell' intervallo di tempo che passò fra la
Censura di Appio ed il consolato di Corne-
lio Cetego; intervallo di cento quarant' an-
ni in circa. E lo attribuisce alla trascuran-
za nel riparare le rive e gli sbocchi dei
quattro grossi fiumi dell'agro Pontino, *Asti-
ra, Ninfæ, Ufente ed Anaseno*; i quali,
rompendo gli argini, ed impediti di scaricarsi nel mare, allagarono la campagna, e
conversero in una vasta e pestilente laguna
quel territorio per lo innanzi bellissimo e
fertilissimo, cui i Volsci avevano sempre
mantenuto in fiore finchè non furono annec-
cati dalla potenza de' Romani. Vedasi ciò
che scrive quell'uomo celebre nell'opera
del Nicolai (*Lib. 1, cap. 13, pag. 56 e seg.,
e cap. 15, pag. 75-75*): e si confronti con
quello che dicono gli autori del *Fetus Latium*
— Noi, non osando di farei giudici in questa
gran lite di congetture, diremo che il po-
eta, riferendo ad una remotissima stagione
l'origine delle Pontine ed attribuendola al
concorso delle inondazioni e dei terremoti,
ha messo in azione quanto il famoso p. At-
tanasio Kircher aveva eruditamente fanta-
sticato nel lib. iv, cap. 1, del suo *Fetus etno-
wum Latium*.

Ivi, v. 36.

... e la catena,
Doode pendon la terra e il mar sospesi, ecc.

Il poeta si è giovato d'una sublime im-
magine di Milton, in fine del libro secondo
del *Paradiso Perduto*, ove Satanao all'u-
scire dell'inferno vede:

*L'empireo cielo in circuito d' ampia
E non determinata estensione, . . .
(Sua già nativa sede) e quivi presso
Da una catena d' or pendente questo
Sospeso mondo.*

Ambidue poi i poeti ebbero cotale immagine da Omero (*Il. lib. V. 111, v. 19 del testo*) quand' egli fa dire a Giove:

*. . . Alla vetta dell' immoto Olimpo
Annoderò la gran catena, ed alto
Tutte da quella penderan le cose.*

Ed in questa catena omerica Platone, sul principio del *Teeteto*, credeva indicato il sole: perocchè *stanto che il giro del sole durerà, sussisteranno ed avranno vita tutte le cose, sì degli Dei, che degli uomini: ma se questo in certa maniera dovesse stare legato, sciorirebbersi tosto ogni cosa; e il tutto andrebbe, come suol dirsi, aossopra*. Qualche Newtoniano poi potrebbe più acconciamente con Pope vedervi simboleggiato il gran sistema delle due forze centripeta e centrifuga; sistema che non potrà essere disciolto, che da Quello che volle un tempo ordinarlo.

Pag. 182, v. 42.

E l'offesa obbliai, che mi costrinse
A sbandirlo dal ciel.

Saturno geloso del proprio figlio, e non ostante che a lui fosse debitore dell'impero del Cielo, toltogli da' Titani e recuperatogli dal valore di Giove, gli tese insidie, le quali furono cagione che questi sdegnato lo privasse per sempre del regno, e lo costringesse a cercarsi un asilo nel Lazio. Veggansi gli scrittori di Mitologia.

Ivi, v. 53.

. . . già nello speco
Della rupe cumea mugge d' Apollo

Intorno agli oracoli che Apollo dava nell'antro di Cuma per mezzo di una vecchia sacerdotessa, detta dal luogo la *Sibilla Cumæa*, si legga Virgilio nel libro terzo dell' *Enaide*, v. 44 e segg., ed in principio del libro sesto.

Ivi, v. 57.

. . . ed esso il Dio,

Dimenticata la materna Delo,
Ai dipinti Agatirsi ama preporre
Del Soratte gli scalzi sacerdoti.

In questi versi il poeta ha chiaramente in vista quella similitudine del quarto dell' *Enaide* v. 143 e segg.

*Qualis, ubi hibernam Lyciam Xanthique
Deserti, ac Delum maternam invisti Apollo,
Instauratque choros, mixtique altaria circum
Crelesque Dryopesque framunt pictique A-
gathyræ, ecc.*

Gli *Agathyræ* erano popoli della Soisia che adoravano Apollo Iperboreo. Di essi scrive Pomponio Mela (*Lib. 11, cap. 1*): *Dipingono il volto e le membra; e più e meno, secondo la condizione di ciascheduno: del resto tutti cogli stessi segni, e per modo che lavandoli non vanno via*. Servio, al luogo di Virgilio sopracitato, non è di parere che gli Agatirsi si dicano *dipinti* per farsi cotali segni, ma per avere capigliatura d'un bel colore ceruleo. Ad illustrazione poi di quanto dicesi degli *scalzi sacerdoti del Soratte* (monte ch' ora chiamasi di S. Oreste; ed anche di S. Silvestro, dallo stare nascosto che questo santo fece nelle sue caverne) gioverà riferire quanto scrive Plinio (*H. N. lib. 111, cap. 2*): *Poco lontano da Roma nel territorio de' Falisci havvi alcuna famiglia, le quali chiamansi Irpie; che nell' annuo sacrificio che fanno ad Apollo presso il monte Soratte, camminano senza bruciarsi sopra un mucchio di legna ridotta in brage. E perciò ottennero per decreto del Senato d' essere perpetuamente esenti dalla milizia e da tutti gli altri carichi*. Solino ripete le stesse cose di Plinio; seonchè dove questi ha *super ambustam ligni struem*, egli scrive *impune insullant ardentibus lignorum struibus*. Virgilio poi fa dire ad Arunte nell'atto che sta per incagliare l'asta contro di Camilla (*Æn. Lib. 11, v. 733*):

*Summe Deum, sancti custos Soractis Apollo
Quem primi colimus, cui pineus ardor ac-
ceruo
Pasctur; et medium freti pietatis per ignem
Cultoræ multa premimus vestigia pruno,
etc.*

Ed A. Caro così interpreta liberamente gli ultimi due versi:

... per cui nudi e scalzi
Tra le fiamme saltando e per le brage
Securamente e senza offesa andiamo.

Ivi, v. 61.

Già la sorella sua di Cinto i gioghi
Lieta abbandona; ecc.

Veggasi quello che già si è detto di Diana Nemorense nelle Annotazioni ai Canti antecedenti.

Ivi, v. 64.

Alle sorti di Licia han tolto il grido
Le prenestine, e di Laurento i boschi ecc.

Apollo aveva un famoso tempio in *Pataro* città della *Licia*, provincia dell'Asia Minore, ove gli oracoli erano dati per mezzo delle *sorti*, e però si chiamavano *Lyciae Sortes* (V. Virgilio, *Aen.* lib. 11, v. 346, e Pomponio Mela, lib. 1, cap. 15.) Fra i latini poi era celeberrimo il tempio della *Fortuna* in *Preneste*, a cagione delle *Sorti*, le quali erano state ritrovate in mezzo d'una pietra. Cicerone racconta il modo della scoperta nel lib. 11. de *Divinatione*, cap. 41; e dice che il tempio prenestino della *Fortuna* era ancor fiorente al suo tempo: *Fani pulchritudo et vetustas Praenestinarum etiam nunc retinet Sortium nomen*. Coteste *Sorti* si cavavano da un fanciullo fuori d'un'area fatta col legno d'un olivo, che aveva stillato prodigiosamente olio, e credevasi di riceverle dalle mani stesse della *Fortuna*. Essa era ivi rappresentata sedente, e tenendosi in grembo *Giove* e *Giunone* lattanti. Cicerone medesimo (lib. cap. 33) ne fa sapere ciò che propriamente si dee intendere per *Sorti*—*Sortes sunt, quae ducuntur, non illae, quae vaticinatione funduntur, quae Oracula verius dicimus*.

I boschi di *Laurento* erano famosi per gli oracoli di *Fauno*, i quali venivano pronunciati da' Sacerdoti in versi *Saturnii*. V. il Corradini nel *Felus Latium*, lib. 1, cap. 24 (T. 1, pag. 312 e segg.). In quel territorio eravi pure un bosco di allari consacrato ad *Apollo*, ove *Enea*, al suo arrivo in Italia, dedicò due altari, memore dell'oracolo che gli aveva predetto ch'ivi sarebbe stata la fine delle sue peregrinazioni. Veggasi il suddetto Corradini, lib. 1, cap. 19.

Ivi, v. 67.

... In su la spiaggia

D'Anzio diletta *Venere* trasporta ecc.

Del culto di *Venere* in Anzio e del tempio ivi a lei dedicato si è parlato nelle Annotazioni al Canto 1.

Ivi, v. 73.

E sul Tarpeo recai dell'Ida i tuoni
E le procelle:

Tarpejusque pater nuda de rupe tonabat
si legge in *Properzio* (lib. 11, El. 1, 7),
ed in *Lucano* (*Phars.* lib. 1, v. 195-196):

... *Omagnae qui maenia prospicit urbi*
Tarpeia de rupe tonans, etc.

Giove Tarpeio fu poi detto *Capitolino*, e veniva sempre rappresentato coi fulmini, perchè credevasi che da quella rupe precipitassero i folgori e le tempeste (V. *Kri-noel* ne' *Comenti a Properzio*, l. c.); il che maravigliosamente è dipinto da Virgilio nel discorso che fa tenere da *Evandro* nel mostrare ad *Enea* il Campidoglio. — *Capitolla . . . aurea nunc, olim silvestribus horrida dumis*. —

Hoc nemus, hunc, inquit, frondoso vertice collem,
Quis Deus, incertum est, habuit Deus: Ar-
cades ipsum
Credunt se vidisse Jovem; quum saepe ni-
gram
Aegida concuteret, dextra nimboque ciebat.
(*Aen.* lib. viii, v. 351.)

Presso *Giovenale* un impostore per soste-
nere la propria frode *Per solis radios, Tarpe-*
ique fulmina iurat. (*Sat.* xiii, v. 78).

Ivi, v. 78.

... Al sol bisbiglio
Che di lei fanno i tripodi cumani, ecc.

Il tempio d'*Apollo* in *Cuma*; intorno a cui veggasi Virgilio in principio del testo dell'*Eneide*.

Ivi, v. 82.

... e spezzeranno
D'Agamemnon lo scettro in Campidoglio.

... *Veniet, iustis labentibus, aetas*
Quum domus Assaraci Phthiam claraque
Mycaenas
Servilio premet, ac victis dominabitur Argis

Così Virgilio fa dire a Giove nel primo dell' Eneide (v. 283).

Ivi, v. 85.

... da Samo indarno
Porta alla sua Cartago il cocchio e l'asta ecc.

*Quam Juno fertur terrismagis omnibus unam
Posthabita coluisse Samo; hic illius arma
Ilic currus fuit.*

(Virg. Aen. 1, v. 15).

Il Visconti nel Museo Pio Clementino (T. v, Tav. XLIV e XLV) vuole che i versi di Virgilio sopraccitati alludano a quei cocchi consecrati a votivi, che sovente di bronzo, sovente ancora di marmo, si dedicavano ne' tempi della gentilità. Oltre i cocchi solevano consecrarsi ne' tempi anche certe armature. Ed i Sabini adoravano Giunone Curite, cioè Astata. Questa Dea viene invocata nel modo seguente in un frammento di preghiera usata nelle cerimonie Tiburtine, conservateci da Servio (*Ad Aen. l. c.*); *Juno curulis, tuo curru clypeoque tuera meae curiae vernulas sane.*

Ivi, v. 89.

... allor che Giuno
Per quella stessa region, su cui ecc.

*... quoniam aspera Juno,
Quae mare nunc terrasque metu caelumque
fatigat,
Conellia tu melius referet, necumque fovebit
Romanos rerum dominos, gentemque lo-
gatam.*

Virg. Aen. lib. I, v. 279.

Ivi, v. 93.

Ivi su Pare Sospita le genti
L'invocheranno; ed ella, il fianco adorna ecc.

Ginnone Lanuvina (così chiamata da Lanuvio città e municipio del Lazio dov'ella era particolarmente venerata), la quale è detta anche Sospita o Sospita, cioè Salvatrice, viene rappresentata in diverse medaglie, ed in una statua del Museo Pio Clementino (descritta ed illustrata nel Tomo II, Tav. XXI. colla sua maravigliosa erudizione da E. Q. Visconti) colla testa coperta da una pelle di capra, le cui zampe davanti lo si allacciano sul petto, ed il rimanente discende intorno al busto fino ad essere legato sui fianchi da una larga cintura. Così la descrive anche

Cicerone (*De N. D. lib. 1, cap. 29*): *Illam nostram Sospitam, quam tu numquam ne in somnis quidem vides nisi cum pelle caprina, cum hasta, cum scutulo, cum calceolis repandis.* E notisi quel chiamare nostram la Giunone Sospita, perchè ella era Divinità tutta latina, ed onorata con sacrifici dai Consoli Romani.

Ivi, v. 107.

... tu le rammenta
Le incudi un giorno al suo calcagno appese; ecc.

Giove medesimo nel decimoquinto dell'Iliade (v. 17 e segg.) si vanta d'aver così nel tempo punita Giunone. E il Correggio nel Monistero di S. Paolo in Parma dipinse a fresco Giunone ignuda spenzolata dal cielo colle incudini ai piedi nel modo ch'essa è descritta da Omero; su di che possono leggersi un opuscolo del P. Ireneo Affò intorno alle pitture del Correggio sussistenti in quel Monistero, e la Storia Pittorica dell'ab. Lanzi (*Tom. III, pag. 395, ediz. milanese della Soc. tipogr. de' Classici italiani*).

Ivi, v. 111.

Disse; e Mercurio ad eseguir del padre
Il precetto s'accinse.

V. Omero, *Odissea*, lib. v, v. 43 e lib. XXIV in principio. Virgilio, *Eneide*, lib. IV, v. 238.

Ivi, v. 117.

... prezioso dono
Del fatidico Apollo il dì che a lui
L'Argicida fratel cesse la lira: ecc.

Questo cambio è descritto nell'*Inno a Mercurio*, fra quelli attribuita ad Omero, v. 472 e segg. Vedasi anche Servio nel commento al v. 242 del lib. IV dell'Eneide. Appollo è detto da Orazio (lib. 1, Od. XXX, v. 11):

*Insignemque pharetra
Fraternaque humerum lyra.*

Pag. 183, v. 10.

Il campano terreno, un dì nomato
Campo flegreo, ecc.

Flegrei si chiamarono alcuni campi della Campania, ov'era il Foro di Vulcano, presso Pozzuoli e la palude Acherusia; de' quali

fanno menzione Plinio (*H. N. lib. 111, cap. 5*), Silio Italico (*lib. 111, v. 540. e lib. 111, v. 143*), Strabone (*lib. 7 e 11*). L'abbondanza dello zolfo e del fuoco in questi campi si è poi la cagione per cui i poeti collocano in essi il teatro della pugna de' Giganti cogli Dei. Onde Propertio *lib. 1, El. 11, v. 9*, parlando dei contorni di Cuma così si esprime; *Sive Gigantea spatibere litoris ora*. Silio chiama *phlegraeus vertex* (*lib. 111, v. 657*) la fiamma che esce dalla cuna del Vesuvio. *Flegra* però, il famoso campo dove Giove sconfisse i Titani, è nella Macedonia.

Ivi, v. 17.

... ed al suo piè la dolce
Lagrime di Lico stillan le viti.

Il Redi nel Dittirambo chiamò questo vino *il sangue, che lacrima il Vesuvio*, ed a questo passo fa la seguente Annotazione: *Parla di quei vini rossi di Napoli, che son chiamati Lacrime, tra le quali stimatissime son quelle di Somma e di Galitè, ecc.*

Ivi, v. 42.

Verso Eolia battea preste le penne ecc.
*Nimborum in patriam, loca foeta furentibus Austris,
Aeoliam venit, ecc.*

Virg. Aen. lib. 1, v. 51.

Ivi, v. 46.

Come il di che d'Achille ai caldi voti, ecc.
V. Iliade, lib. 1111, 194 e segg.

Ivi, v. 62.

Quando i figli d'Astreo con gran fracasso ecc.

I *Venti*, secondo Esiodo nella Teogonia, son generati dal gigante Astreo e dall'Aurora. Quindi anche Ovidio (*Met. lib. 11, v. 545*);

*Aeraque, et tumidum subitis concursibus aequor
Astraei turbant, et euni in praelia, fratres*

Ivi, v. 65.

Simigliante al Sigeo, ecc.

... *Sigea igni freta lata relucet.*

Virg. Aen. lib. 11, v. 312.

Ivi, v. 83.

... fugge smarrita

La Fede avvolta nel suo bianco velo.

Cana Fedes leggesi in Virgilio (*Aen. lib. 1, v. 292*), ove così commenta Servio. *Cana Fidem dixit, vel quod in canis hominibus invenitur, vel quod et, albo panno involuta manu sacrificabatur, per quod ostenditur, Fidem debere esse secretam. Unde Horatius: (lib. 1, Od. 11, v. 21).*

*c Te Spes, et albo rara Fides colit
c Velata panno.*

Pag. 184, v. 28.

... ed un orrendo

Spiraglio aperse, che conduce a Dito.

Il poeta immagina aperto dal cadere dell'infiammata verga lauciatavi da Giunone il famoso spiraglio d'Amsanto, da cui esala ancora un'aria mefitica. Cicerone (*De Divinatione 1, 36*) e Plinio (*H. N. lib. 11, cap. 93*) fanno menzione di questo spiraglio. Virgilio così canta di esso nel settimo dell'Eneide (*v. 563*):

*Est locus Italiae medio sub montibus altis
Nobilis, et fama multis memoratus in oris,
Amsancti valles: densis hunc frondibus alrum
Urget utrinque latus memoris, medioque
fractus
Dol sonitum saxis et torto vertice torrens.
Hic specus horrendum, saevi spiracula
Ditis,
Monstratur, ruptoque ingens Acheronte vorago
Pestiferas aperit fauces.*

Ivi, v. 40.

... è la bionda Ebe
Ilare il volto, e l'abito succinta,
Le corse incontro con la tazza in mano ecc.

Qui il lettore si figuri di vedere l'Ebe divinamente scolpita dal Fidia di Possagno; e vegga poi anche quello che dice Omero, *Iliade, (lib. 11, v. 2)*.

Ivi, v. 61.

Alla beltade, inaccessibil ara, ecc.

Che il gabinetto dove Giunone soleva fa-

re la sua *toilette* fosse reso inaccessibile da arcaee chiavi, lo dico anche Omero nell' *Iliade*, lib. *xiv*, v. 166 e segg. — *Ara nobile della beltate* chiamò la *toilette* il *Parini* nel *Mezzogiorno*.

Ivi, v. 66.

... l'ampio cristallo,
Che io mezzo dell' altar sorgea sovrano ecc.

Gli specchi degli antichi erano ordinariamente d'oro, d'argento, di bronzo, di stagno o di tali altri metalli. Ma ve n'ebbe pure di quelli di vetro; ed è *Plinio* che lo racconta nel *Libro trecentosessantasesto*, cap. 26, della sua *Storia* ove parla di varie specie di lavori fatti con questa materia. Ecco le sue parole tradotte: *Altro* (de' vetri) *figurasi col finto, altro lavorati col torno; altro intagliati a maniera dell'argento in Sidone, celebre un tempo per queste officine, avvegnochè vi furono perfino inventati degli specchi*. Si consulti una eruditissima Osservazione dello *Spanhemio* al v. 22 di *Callimaco In Pallas*.

Ivi, v. 71.

... una fragranza,
Che tutta empia la casa e il vasto Olimpo.
V. *Iliade* lib. *xviii*, v. 173.

Pag. 183, v. 49.

... la quale assisa
Sul limitar si stava, ecc.

Lo starsi assiso sul limitare della casa ospitale era proprio de' supplichevoli o degli infelici profondamente oppressi dalla disgrazia. In questa situazione è rappresentata *Cecere* dall'autore dell'*Inno* attribuito ad *Omero*. Ed *Ulisse*, rientrato nello suo caso sotto le sembianze di un mendico, siede nel vestibolo; e quivi avvienne il famoso combattimento tra lui ed il pezzente *Iro*. V. *L'Odissea*, lib. *xviii*, in pr.

Ivi, v. 54.

... ma ben di trito
Odoroso puleggio e di farina ecc.

Quest'è la bevanda domandata da *Cecere* a *Melanira* (come si ha nell'*Iano* citato nella *Nota* antecedente) dopo ch'ella ebbe rifiutato

Di dolcissimo vin colma una tazza,
.....
..... dicendo non per lei
Il rubicendo vino esser bevanda.

(Trad. di Luigi Lamberti.)

Ivi pure è detto che la *Dea* ebbe cotesta misura in conto di *sacra libagione*.

Pag. 186, v. 1.

... e la sua verga
Le pupille celesti anco sommette.

Perciò *Omero* chiama il *Soano* re di tutti gli *Dei* e di tutti gli uomini (Il lib. *xiv*, v. 33).

Ivi, v. 15.

Riconfortala in pria coa un sorriso
Che di dolcezza avria spetrati i monti, ecc.

Così *Virgilio* (*Gen. lib. 1*, v. 254):

Olli subridens hominum sator atque deorum,
Vultu, quo coelum tempestatesque serenas,
Oscula libavit natae.

E prima di lui *Ennio*:

Juppiter hic risit, tempestatesque serenae
Riserunt omnes risu Jovis omnipotentis.

Ivi, v. 32.

... Io non ti nomo
Che i più famosi; e in prima *Appio*, ecc.

Il poeta seguita l'opinione registrata dal *Corradini* nel suo *Vetus Latium*, lib. 11, cap. 16 (T. 11, pag. 130), che *Appio Claudio*, soprannominato per la perdita della vista il *Cieco*, abbia il primo tentato di restituire alla cultura il territorio pontino occupato dalla palude, nell'occasione che, essendo Censore, concepì la grandiosa idea di una strada, che doveva condurre da *Roma* a *Briandisi*, e la spinse, per ben 142 miglia, sino a *Capua*. Il disegno di *Appio* fu poi coadolto al suo compimento in tempi posteriori; ma se da *Cesare*, o da *Augusto*, o forse anche da *Caio Gracco*, non sanno ben dirlo gli *Eruditi*. La strada però ebbe giustamente il nome da chi seppe idearla, e condurla in breve tempo quasi alla metà; e *Stazio* scrive di essa (*Sylv. lib. 11*, v. 12): *Appia longarum territur regina viarum*. L'opinione che *Appio* sia stato il primo ad asciugare l'agro pontino, è contradd-

detta dallo Spedalieri, il quale afferma che esso era ancora intatto dalle acque al tempo di quel Censore, come già si è detto in una delle prima Note a questo Canto (*V. Nicolai, de' Bonificamenti, ecc. lib. 1, cap. 14*).

Ivi, v. 35.

. . . . Indi Cetego. ecc.

Disputano alcuni Eruditi se questo Cetego sia *Publio Cornelio*, che fu Console con M. Bibio Tanfilo nell'anno di Roma 569, ovvero *Marco Cornelio*, che nel 590 ebbe a collega L. Anicio Gallo. Il Corradini però ed il Volpi, appoggiati all'autore dell'Epitome di Tito Livio, *lib. xxi*, credono che sia il secondo, cioè *Marco*. Quello ch'è, certo si è, che verso gli anni soprannotati trovandosi il territorio pontino allagato dalle acque che ne impedivano la coltivazione, un Cornelio Cetego pensò a liberarlo, e lo liberò di fatto. Ecco le parole dell'Epitomatore suddetto: *Pomptinae paludes a Cornelio Cetego Consule, cui ea provincia evenerat, siccatae, agerque ex his factus est.*

Ivi, v. 36.

Indi il possente fortunato Augusto ecc.

Le acque avevano di nuovo impaludato il territorio pontino ai tempi di Giulio Cesare, ed egli pensava di ricuperarlo nuovamente alla coltura, allorché venne tolto di vita. Di ciò fanno menzione, nella *Vita di Cesare*, Svetonio e Plutarco, Dione Cassio nel libro *xiv* delle sue storie, Cicerone nella terza Filippica, ecc. Il Cluverio poi (*It. Ant. lib. 111*), il Kircher (*Vet. et nov. Lat. lib. 11, cap. 2*) il Corradini (*lib. 11, cap. 16*) ed altri, a' quali consente il poeta, vogliono che Augusto abbia dato effetto a questo pensiero del suo padre adottivo, appoggiati ai versi 65-66 della Poetica di Orazio, così commentati da Acrone: *probat exemplis . . . de Pompinis paludibus, quas Augustus exsiccat, et habitabiles reddidit, initio . . . agere lapidum et terrae*. Ma questa autorità è rigettata con forti ragioni dallo Spedalieri; il quale adotta il parere di più altri Comentatori che intendono da Orazio in quei versi accennato Cetego. Noi, senza entrare in una controversia, che nulla giova per l'intelligenza del nostro Autore, rimettiamo i lettori al libro I, cap. 17, dell'opera di Nicolai.

Ivi, v. 39.

. . . . ne' tuoi fonti il volto
Laverassi le mani; ecc.

Ciò racconta di aver fatto Orazio nel suo viaggio da Roma a Brindisi (*lib. 1, Sat. v. 24*):

Ora, manusque tua lavimus, Feroni lymph

Ivi, v. 42.

. . . . Ecco venire
Poesia il lume de' regi, il pio Traiano, ecc.

Traiano per mettere riparo ai guasti cagionati alla Via Appia dalle acque della palude Pontina, fece eseguire alcune opere che giovarono cziandio ad asciugare il territorio adiacente. E lo Spedalieri (*op. cit. lib. 1, cap. 19*) così si esprime; *Che col vorrà di lui si ricuperasse una parte del campagne pontine, è fuor d'ogni dubbio*. Veggasi anche il Corradini (*I. c. T. 11 pag. 132*).

Ivi, v. 55.

Un' alma boreal, calda e ripiena
Del valor d'Occidente, ecc.

Era naturale che per le irruzioni de' Barbari che posero a socquadio ogni cosa dell'impero Romano, anche i campi pontini restassero nuovamente sommersi dall'acqua. Però, essendo re d'Italia Teoderico, di nazione Ostrogoto, un illustre discendente di Decii, per nome Cecilio Mauro Basilio Decio (di cui altri legge i due primi nomi così; *Cecina Mavortio o Massimo*): si offerse a lui d'asciugare quei terreni, e di ridonar alla coltivazione. L'offerta venne accolta coll'onore che meritava, e l'opera fu condotta a termine in ogni sua parte perfettamente, siccome ne assicura l'iscrizione riportata dal Corradini e dallo Spedalieri, che sta esposta sulla piazza di Terracina canto della chiesa. (*V. Vetus Lat. lib. 11 cap. 16. — Dei Bonificamenti ecc. lib. cap. 20*).

Ivi, v. 59.

. . . . nè zelo, arte o possanza
Di sommi Sacerdoti all'onor primo
Interamente il renderà; ecc.

Quanto durasse il bonificamento delle terre pontine procurato da Decio sotto gli auspici di Teoderico, non è noto. Le acque però tornarono quando che fosse a impadronirsi

i que' luoghi, che mai non poterono esser liberati daddovero per quanto vi rivol-
essero le loro cure Bonifacio VIII, Martino
V, Eugenio IV ed i suoi successori fino ad
Alessandro VI, Leone X, Sisto V, Innocenzo
XII, Clemente XIII ecc. ; ognuno de' quali
sia col mandare ad effetto alcuni lavori, sia
col farne soggetto di serie considerazioni, e

tentò, o desiderò almeno di tentare la diffi-
cilissima impresa. Niuno però de' Pontefici
andò in essa più oltre di Pio VI, il quale non
lasciò intatto alcun mezzo per ridurre a ter-
mine un'opera, in cui riponeva una delle
maggiori glorie del suo principato : intorno
a che il lettore potrà vedere l'opera più volte
citata del Nicolai.

TESEO

AZIONE DRAMMATICA

RAPPRESENTATA

NEL TEATRO ALLA SCALA IN MILANO

LA SERA DEL 3 GIUGNO 1804

DEL MAESTRO VINCENZO FEDERICI.

ATTORI.

ETRA madre di Teseo.
TESEO
PIRITOO
DIAMANTE
CITTADINI
UFFICIALI
SOLDATI

} che parlano

CORRIERI

Coro di donne ateniesi
Coro d' uomini ateniesi
Esuli di Teseo
Seguito di soldati
Popolo

La Scena è in Atene.

PARTE PRIMA.

SCENA I.

Interno del Partenone. Altare nel mezzo, e
soppresso la grande statua di Minerva. Co-
ro di Donne *Ateniesi con corone, altre*
d' olivo, altre d' alloro.

TUTTE

Dea dell' armi, Dea Minerva,
lui d' Atene è caro il fato,
leh d' Alcide a noi conserva
compagno e successor.

UNA VOCE SOLA

Questo ramo per te nato
i felice e casta oliva

Di vegliar ti prega, o Diva,
Sul lontano mio signor.

UN' ALTRA VOCE SOLA

Questo lauro, che sudato
De' guerrieri il crin corona,
Di quel forte ti ragiona
Per cui trema il nostro amor.

LA PRIMA

Mi nudrì quest' alma fronda
Dell' lisso il sacro umore.

LA SECONDA

Io la colsi su la sponda
Del Cefiso al primo albore.

A DUE

L' una e l' altra è a te diletta ;

Deh l'accetta, e guarda il cor.

TUTTE

Dea dell'armi, Dea Minerva,
Cui d'Atene è caro il fato
Deh! d'Alcide a noi conserva
Il compagno e successor.

La CORIFEA

Sospendete, sorelle,
Il sacro canto, ch'è venirme a noi
Etra vegg'io la nostra
Veneranda regina.

SCENA II.

ETRA con seguito di ESULI TREZENESI,
ed il coro.

La CORIFEA

A questi altari

Qual ti guida cagione, inclita madre
Del re nostro Teséo?

ETRA

O del giusto Erettéo stirpe pietosa,
Care donzelle, a' vostri preghi io vengo
Ad unir la mia voce, io del più grande
Degli eroi genitrice
Invidiata, è ver, ma non felice.
Teséo lungi s'aggira, e nulla s'ode
Del suo tornar. La terra tutta egli empie
Di magnanimi fatti, e, consolando
Dell'assenza d'Alcide
GF infelici mortali, obblia frattanto
De'suoi più cari il pianto. Atene è preda
Di civili furori:
La stringono di fuori
Crudi nemici: la patria Trezene
In servaggio è venuta, e ne fan fede
Questi che mi circondano dolenti
Fuggitivi innocenti: orrendi mali
Sopra ne stanno d'ogni parte, e il solo,
Che può salvarne, è lungi.

La CORIFEA

I giorni suoi

Fili la Parca lungamente, e tutto
Vedrem cessato della patria il lutto.
Ma ne turba, o regina,
Una fiera novella.

ETRA

E qual? Parlate.

La CORIFEA

A quest'ara prostrate
Noi fedeli al tuo sangue
Ci raccogliamo supplicando al cielo,
Che vuota ir faccia la funesta voce.

ETRA

A chi funesta? E qual? Deh non tacete,
Chè tacendo voi siete
Più crudeli: parlate: io già son usa
Da gran tempo al soffrire.

La CORIFEA

Il tuo comando

Le non discreto assolve
Nostre parole, o principessa. Un sordo
Romor, non so da qual mai parte uscito,
Va bisbigliando di Teséo la morte.
Di Cocito alle porte
Fama il narra disceso in un col fido
Illustre figlio d'Iasion. Desiro
D'alta impresa a calcar vivi li spine
D'Acheronte le rive; e l'Orco avaro,
All'entrar spalancato al tornar chiuso,
La sua preda ritenne. La funesta
Voce crudel che ne spaventa è questa.

ETRA

Me misera!

La CORIFEA

Ah che feci! Io la trafissi;

Obbliai sconsigliata
Che una madre m'udia.

ETRA

Ma pur... la speme...

Questa amica fedel degl'infelici
Mi susurra nel core
Che ancor vive Teséo. Spento lo disse
Cento volte la fama,
E cento smentì. No, co' mortali
Credere non posso sì sdegnati i Numi.
Se divino consiglio
Vuol del mondo la pace, è vivo il figlio.

La CORIFEA

Tu rialzi, o gran donna,
L'alme nostre abbattute.

ETRA

Avria la terra,

Se caduto egli fosse,
Già sentito il fragor della caduta;
Né qui dentro si muta
Tacerebbe natura. Alziamo, o figlie,
Le nostre voci ai cicli, doppiamo i piegii
Alla Dea che d'Atene
I destini corregge, onde del nostro
Liberatore i giorni
Custodisca pietosa, e a noi lo torni.

Alma figlia di Giove,
Che alla destra t'assidi
Del tuo gran padre, e sola
De' Celesti vibrare osi gli strali,
Nò del cangiato vibrator s'accorge
La folgore divina:
Tremenda alta reina,
Cui diletta per mezzo alle battaglia
Il nitrir de' cavalli,
Il picchiare degli scudi,
Delle rote il fragor; che la grand'asia
Sull'egida battendo empi di lampi.
Di Maratona i campi
E le rupi Erettée; tu che d'Atene
Vai per la notte oscura

Visitando le mura, e ti palesa
 Il risonar dell'armi,
 E il sibilare delle gorgonie serpi
 Sull'usbergo immortali; tu qui presente,
 Vergine armipotente, o che ti piaccia
 Poliade chiamarti,
 Od equestre Minerva, ascolta, o Dea,
 I nostri voti, e rendi a questo regno,
 Rendi alla tua città il suo sostegno.
 Rendi a me l'amato figlio
 D'una madre acqueta il cor.
 Pianga alfin di gioia il ciglio
 Che assai pianse di dolor.

CORO

Dea dell'armi, Dea Minerva,
 Cui d'Atene è caro il fato,
 Deh d'Alcide a noi conserva
 Il compagno e successor.

LA CORIZZA

Se non m'inganna il guardo, a questa volta
 Vien, regina, l'antico
 Educatore del tuo figlio.

ETRA

È desso;

E mesto parmi e lagrimoso. Ah! certo
 Nunzio ei vien di sventura.

SCENA III.

DIMANTE e DETTI.

DIMANTE

Oh patria! oh santo
 De' Numi albergo Atene, inclita in arme
 Cecropia terra!

ETRA

Oh ciel!... Dimante!... Io tremo,
 Io non ardisco, ah! lassa!
 D'interrogarlo.

DIMANTE

Oh mia regina! Atene
 Già fu, noi fummo Ateniesi: or giace
 Il nostro nome.

ETRA

E che vuoi dir? deh parla;
 Tu m'uccidi; ma parla

DIMANTE

Ed il tacere

Che valer ne potrebbe? I Pallantidi,
 Questi altra volta da Tesèo repressi
 Cittadini tiranni, or fatti audaci
 Del suo star lungi, con aperta forza
 Novellamente sono
 Della patria oppressori; e li seconda
 Stuoil di venduti scellerati, a cui
 Licenza è libertà. Ritorna all'ombra
 D'empie leggi il delitto; insanguinati
 Tornano i giorni del Terror. Smarrito,
 Tremante, istupidito
 Tace il popol migliore, e con sospiri

Solo al cor noti un qualche prode affretta
 Che levi il capo, e sorge alla vendetta.

ETRA

Misera patria! Ne' tuoi figli adunque,
 Ne' tuoi figli ohimè! trovi
 I carnefici tuoi?

DIMANTE

Nè qui finisce

Il nostro danno. Della fiera Tebe
 E dell'invida Sparta il congiurato
 Esercito varcate ha l'arduo gole
 Delle Scironie rupi: di Nisèa
 In suo poter ridotte
 Le marittime ròcche, i Megaresi
 Campi calpesta vincitor. D'Acarnà
 E d'Eleusi le mura
 D'armi sono e d'armati
 Povere tutte, ed il cammino è breve
 Che da noi le divide. E il mar non versa
 Altri nemici. Di gonfiato velo
 Biancheggia il Sunio, e certo
 Creta le manda, la bugiarda Creta
 Che di patti nemica
 Torna allo scontro dell'offesa antica.
 Da tanta mole oppressi
 D'inimicizie, e in guerra
 Con noi medesimi, che sperar più resta
 In cotanta ruina?

ETRA

Tutto se vive il figlio mio.

DIMANTE

Regina . . .

ETRA

Tu mi guardi e sospiri, e quel sospiro
 So che vuol dir, so quale
 Ria novella si sparge. Ah non rapirmi
 La mia lusinga, non mi dir che il figlio
 Più non respira.

DIMANTE

Il labbro mio rispetta
 D'una madre il dolor. Anch'io l'amai
 Con cor di padre, il sai; lo strinsi anch'io
 Fra queste braccia pargoletto. E or chiamo
 Crudele il ciel, che a tanto lutto i miei
 Giorni cadenti e tristi . . .

LA CORIZZA.

Ah mia regina, udisti? . . .
 Suona l'aria di grida: e di correnti
 Piedi un fragor . . . Le senti?

ETRA

Odo clamori
 Che sembrano di gioia... ah! sì... quei gridi
 Son di gioia . . . sì certo.

DIMANTE

A' suoi novelli

Tiranni applaude l'insensata Atene.

ETRA

E non potria? . . . correte
 Dimandate, vedete, interrogate.
 Mi balza il cor.

SCENA IV.

UN CITTADINO *correndo lietissimo, e detto.*

Il CITTADINO

Regina . . .

XTRA

E ben, che avvenne?

Che fu? parla . . .

Il CITTADINO

Mi manca

Dal gran gaudio la voce... In questo punto...

Giunge salvo al Piréo . . .

XTRA

Chi? finisci, chi mai?

Il CITTADINO

Giunge Teséo.

TUTTI

Teséo!

XTRA

Il figlio mio?

E non m'inganni? oh Dio!

Il giubilo m'uccide.

Il CITTADINO

Non temerme,

Non dubitarne. Le vedute prore
 Che del Sunio la punta
 Radevano veloci, e di lontano
 Parean Cretensi (e tali
 Fe' stimarle il timor), di Teséo sono
 Le desiate vele. E già venuto
 Del Munichio alla vista alto ci ne porge
 Dall' antenna il segnale. Al vento ondeggia
 Il Cecropio vessillo, e lo saluta
 Con altissimo grido
 Di letizia la riva, a cui dal colmo
 Della poppa risponde
 Imbracciando Teséo l' ampio suo scudo,
 E vibrandolo sì, che incontro al sole
 Ne lampeggian la prode, e di baleni
 Tremolando sfavilla
 Del Saronico mar l' onda tranquilla.
 Ebbra intanto di gioia
 Si precipita al porto
 L' affollata città. La gioia a tutti
 Mette l' ali alle piante; ognun s' affretta
 D' esser primo a vederlo,
 A fruir de' suoi sguardi,
 A bearsi di lui. Teséo le madri,
 Teséo gridano i figli e in questo nome
 Dimentica ciascuno
 Le passate sventure. Ognun s' abbraccia,
 Sia nimico ed amico; l' allegrezza
 Non distingue i sembianti,
 E confonde gli amplessi, e fra gli amplessi
 Cade a tutti la dolce
 Lagrima del piacer. Vedi ch' io stesso,
 Nel raccontarlo, a tanto
 Gaudio non reggo, e più non freno il pianto.

DIMANTE

E chi il potrà? Regina,
 Del contento la piena
 Le parole ti tolse; e quel tacere
 Abbastanza mi dice
 Ch' altra madre non è,
 Che possa al par di te dirci felice.

XTRA

Si che felice io sono,
 Sì che il mio gaudio è pieno.
 Il cor mi trema in seno,
 Ma trema dal piacer.
 Se forte i mali miei
 Finor soffersi, o Dei,
 Deh non m' opprima adesso
 L' eccesso del goder.

SCENA V.

Il Piréo.

*Mentre le navi di Teséo prendono la riva,
 e gettano i ponti, il popolo inonda
 da tutte le parti*

coro d' Uomini; indi quello di Donne.

coro d' Uomini

Cecropie vergini,
 Uscite, uscite;
 Di lieti cantici
 L' aria ferite:
 Viene l' altero
 Fatal guerriero,
 Vieni della patria
 Il salvator.

coro di Donne

Dov' è l' amato
 Volto adorato
 Del nostro re?
 Dov' è, dov' è?

coro d' Uomini

Scende, miratelo,
 Dall' alta nave.
 Ve' come ei giubila,
 Ma fiero e grave.
 Tentiamo un canto
 Grato a quel cor

TUTTI

Si, tutti un canto
 Figlio d' amor.

coro di Donne

Fosca nube d' affanni e di pene
 Il bel volto copriva d' Atene.
 Come stella fra nubi più bella
 Tu ti mostri, e la nube spari.

coro d' Uomini

Fosco lampo di barbare spade
 Balenava su questo contrade.
 Come Giove che i turbini move
 Tu mostri, e quel lampo morì.

TUTTI

Giorno più candido
Mai non brillò.

Uomini e donna a vicenda
Allegre l'onde

Bacian le sponde.
Sgombro ogni velo
Sorrìde il cielo.

Ogni aura è un alito
Che amor destò.

TUTTI

Giorno più candido
Mai non brillò.

Al finire del Coro Teseo e Pirteo col seguito de' Soldati si avanzano in mezzo alla scena.

TESEO

Generosi Cecropidi, a voi torna
Il vostro padre, il vostro amico, il vostro
Cittadino Teseo. Queste che intorno
Mi suonano d'amor voci gradite,
Questa letizia d'ogni fronte, assai
Manifesto mi dice
Che tra' miei figli io riedo, e tra gli amati
Miei fratelli di prima. In perigliosi
Cimenti avvolto fra voi stette, il giuro,
Sempre il mio cor. Le Tessale montagne,
Le Calidonie selve risonavano
Del mio brando al fragor; chiusa nell'elmo
Di guerriero sudor sul Termodonte
Si bagnava la fronte, e desioso
Sovra l'ali d'amore
A voi tornava sull'Ilisso il coro.
E amor di patria è il Nume
Che pur mi riconduce. In su la riva
Del Partenio m'apparve egra e piangente
Della patria l'immagine, e doloroso
De' vostri mali mi permise il grido.
Io ne piansi nel cor; stimarmi osai
Necessario ad Atene, e rotto il corso
Di lontane vittorie io vengo, io volo
A farvi offerta del mio sangue. Or dite,
Figli, e lo stato delle cose aprite.

// CORIFEO

Signor, la patria è serva.

TESEO

Serva, me vivo, la mia patria? E a tale
Chi la condusse?

// CORIFEO

I civici furori,

L'oblio del giusto, o prence, e i nostri errori.
Questi rinnovellâr de' Pallantidi
La crudel tirannia; questi d'Atene
Fabbricar le catene; a Sparta, a Tebe
Poser questi di novo in man le spade,
E dall'attiche insegne
La vittoria staccâr. Quindi avviliti,
Sgominati, traditi
I figli del valor; nulli i loro duci,

Nullò il coraggio: dissipato il frutto
Degli antichi trionfi, e ribollenti
Le discordie civili. I Pallantidi
Senza forze superbi,
Senza scopo crudeli,
Senza senno tiranni: i magistrati
Al tiranno venduti,
O forsennati, o moti: un vuole nome
La giustizia, una larva
La libertà, l'amor di patria un'alta
Negra impostura, la virtù menzogna,
Sangue le leggi, e divenute omni
Liberal disciplina
La perfidia, la frode, e la rapina.

TESEO

Oli parole d'orrore! Ateniesi,
In quale stato vi lasciai partendo,
In qual vi trovo? Vi lasciai la pace,
Trovo la guerra. Vi lasciai conquiste,
Trovo sconfitto, ed il nemico insulta
Già d'Atene alle porte. Armi, ed armati
Vi lasciai, e tesori,
E coraggio e virtù. Tutto fu preda
De' vostri vizi. Dove sono i prodi
Che d'alloro coperti un dì vi fero
Il più temuto, il primo
Popol di Grecia? Dove son? La morte
Li divorò, né ciglio
Consolò d'una lagrima pietosa
L'ombra tradite. Ed io fremere le sento
Qui d'intorno, io le veggo
Cercar gli sguardi del lor duce antico,
E su gli aperti petti
Mostrar le sanguinose
Inulte piaghe, e sospirar sdegnoso.

Ombre care, ah nascondete
Quelle barbare scritte,
Deh tacete, ohimè non dite
Chi nel sen ve le stampò.
Deh non dite che v'aperse
Più che il ferro ostil le vene
La crudele ingrata Atene
Chè i suoi figli abbandonò.

// CORIFEO

Giuste sono, pur troppo!
Le rampogne, o signor: ma su noi tutti
Deh non voler di pochi
Versar la colpa.

TESEO

E i molti

Perchè de' pochi tollerâr codardi
La tirannia?

// CORIFEO

Contra il delitto armato
Virtù inerme che puote?

TESEO

Inerme e serva

Non fu mai la virtù. Libero è sempre
Chi non teme il morir.

PIRITOO

Ti calma, amico.

Son, lo vedi, i tuoi detti acute spade
Al cor di questi sventurati. Or tempo
Non è d'accuse, ma di fatti. Andiamo.
Il nemico n'è presso, e non sa nulla
Del tuo ritorno. Andiam. Sfronda gli allori
Del superbo Spartano;
Fa che senta il Tebano,
Che il tuo brando fatal dalla Fortuna
In su l'incude del valor battuto
Il primo taglio ancor non ha perduto.

Alza il tuo nome, impugna
L'iovitto acciaro, e vedi
Tebe caderti ai piedi,
Sparta gridar mercé.
E tu rasciuga il ciglio,
Dolente Atene, e spera:
L'ira del tuo gran figlio
Ira d'amor sol è.

TESEO

Ira d'amor, sì tutta, e quanto io l'ami
Ben ella il sa. La vita
Per lei sola m'è dolce, e mi saria,
S'ella m'odiasse, intollerando peso.
Non più: tutte ho compreso
Le sue sciagure, e d'uopo è oprar. Ma pria
Che l'esterne, bisogna
Le interne guerre dissipar. — Soldati,
S'altro resta da farsi il fatto è nulla,
A nazioni oppresse
Portaste libertà; d'Omole e d'Otri
Debellaste i tiranni, e de' Lapiti
La ragion sosteneste. Al Termodonte
Dell'amazonio ardire
Vendicaste l'ingiuria, e pieno è tutto
Del valor vostro il mondo. Or altre imprese,
Altri restan perigli
A superarsi, ed i perigli sono
La danza degli eroi. Soccorso chiede
La vostra patria. Cittadini iniqui
Serra l'han fatta: barbaro nemico
Le sue mura circonda, e in quelle mura
Stan le vostre consorti, i vostri figli
E le tombe paterne. Andiam: ma stilla
Di cittadino sangue
Spade non l'ordi cittadine. In breve
Nelle vene spartane
Si tingerauno, vel prometto, e voi
Voi lo dite se mai
Promettendo vittoria io v'ingannai.
Vi rammenti che meco
È il Dio dell'armi e la Fortuna. — Amico
(voltandosi a Piritoo)
Il tempo stringe, e io corro
Mi sta la madre. A lei
Corri, Piritoo mio, vola e l'abbraccia
Tu, mio fido, per me: dille...

PIRITOO

Tu stesso

Le farai manifesto il tuo consiglio.
Volgiti e mira.

SCENA VI.

ETRA accompagnata dagli ESCUL TREZENESI,
DIMANTE E DETTI

TESEO

Oh cara madre!

ETRA

Oh figlio!

Mio dolce figlio, alfin venisti, alfine
Pietà di noi, ti vinse, e m'è pur dato
L'abbracciarti, il serrarti al petto mio
Dopo tanto desio.

TESEO

Madre, io t'ho cara

Più che la vita; ma men cara, il soffrir,
Della patria. Il suo stato, orrido stato,
Non permette dimore. Addio. Tra poco
De' tuoi baci più degno
M'abbraccerai... Ma questi
Che ti seguon si mesti
E sospirosi, chi son essi?

ETRA

E il core

Non tel dice? Io quei volti
Carchi di duolo gli errabondi figli
Non riconosci della tua Trezene?
Geme in dure catene
La sventurata: in lei
Crudemente il nemico
Puoi l'averti amato, e ne' più fidi
Più rabbia esercitò. Non il delitto
Si cercò, ma l'amico
Del lontano Teséo. Altri gravati
Fur di ceppi, e dannati
Ad orribili esigli; altri in caverno
Tra le fiere campossi, e men feroci
Trovò le fiere istesse.
Tutti spersi ed oppresse
L'ostil barbarie, e questi a te dinanzi
I fuggitivi avanzi
Son di tanto furor. Ti stringa, o figlio,
De' lor mali pietà. Tutti son petti
A te devoti. Raccomanda ogouno
La misera Trezene
Al tuo gran cor. Rammenta
Ch'anco Trezene è patria tua, che al giorno
Ivi apristi le luci, ivi mietesti
Fra l'Epidaurie rupi i primi allori,
E altra terra non è che più t'adori.
Voi di quella infelice
Miseraode reliquie, a' piè del vostro
Liberator prostratevi, e vendetta
Della patria chiedete.
I TREZENESI in atto supplichevole a' piedi di
Teséo.

Signor, vendetta, e libertà.

TESEO

... Sorgete

CONO

Turbata pensosa

Quell'alma sdegnosa

Più voce non ha.

La fronte s'oscura,

Fa il guardo panza.

Silenzio: la folgore

Già scoppia, già già.

TESEO

All'armi, soldati;

D'amici infelici

Vendetta, pietà.

PIRITOO e Soldati sguainando i ferri.

All'armi.

TESEO

Spiegate

Le invitte bandiere

PIRITOO e Soldati agitando le bandiere.

All'armi.

TESEO

Calate

Le brune visiere

PIRITOO e Soldati calando le visiere.

All'armi.

TESEO

Toccate

Co' brandi gli scudi.

Que' vili, quei crudi

Corriamo a punir.

PIRITOO e Soldati percuotendo sugli scudi.

Tocchiamo gli scudi,

Puniamo quei crudi,

Corriamo a ferir.

Una parte del coo delle Donne mescolandosi
fra Soldati con tenerezza.

Vanne, o caro, e fra le squadre

Deh ricordati di me.

TESEO, PIRITOO e Soldati.

Tocchiamo gli scudi.

ETRA, e l'altra parte del coo delle Donne
come sopra.

Vanne, o figlio, e della madre

La memoria sia con te,

TESEO, PIRITOO e Soldati.

Puniamo quei crudi.

coo tutto di Donne.

Protegette o Dei pietosi,

Di quei petti generosi

Il valor, la fedeltà.

TESEO, PIRITOO e Soldati.

Tocchiamo gli scudi,

Poniamo quei crudi;

D'amici infelici

Vendetta, pietà.

TESEO

PARTE SECONDA.



SCENA I.

Appartamenti reali Ara dedicata ai Penati,
ETRA col solito seguito di ESULI TARENESI,
e coo di Donne.

ETRA

Invan calmarti io tento,

O povero mio cor:

Tu mi ricordi ognor

Che madre io sono.

In rio mortal cimento

Il figlio mio si sta.

Se pace il cor non ha,

Numi, perdono.

Santa impresa, ma dura

Move il mio figlio. Alto è il suo cor, ma troppi,

E da gran tempo nel mal far felici,

Della patria i nemici. Ah dagli occulti

l'enebrosi pugnali

Defendetelo, o Numi! E se dall'alto

Veder vi piace al paragon venire

La virtù col delitto,

La gran luce del dì date al conflitto.

SCENA II.

PIRITOO e DETTI.

PIRITOO

Lieti annunzi, regina.

ETRA

O dolcissima voce! oh caro prence,

Narra; il cor s'apre per udirti.

PIRITOO

I fati

Son d'Atene cangiati. Infranto il giogo

Degli abborriti Pallantidi. Un nuovo

Ordin sorge di cose, una novella

Norma civile; ed il passato è scuola

Del prudente avvenir. Non più terrore,

Non più leggi di sangue,

Non più studio di parti, in una sola

Tutte confuse, nella parte angusta
Del popolo.

ETRA

E poss' io

Creder tanto prodigio? Ed il mio figlio

Potè senza periglio

Tanta impresa eseguir?

PIRITOO

Minerva il copre

Nel divino suo scudo: e governando

Il gran cor di Tesèo gli lega immota

Sotto il piede la rota

Dell' instabile Diva. Il tradimento

Vibra indarno i suoi colpi, ove a Minerva

Onniveggente la Fortuna è serva.

Ma di nemici interni

Sgombra Atene, gli esterni

Rinane a debellar. Duce Tesèo,

Tutta d' armi risuona

La risorta città; d' armi son tutte

Folgoranti le saore

Eleusine pianure, ed un' orrenda

Selva di lance cauminar si vede

Verso il nemico che non lungi accampa,

Ed alla sua ruina

Non sa qual brando uscì dalla vagina.

ETRA

Pagherà caro il fio d' aver caleata

Questa terra fatal.

PIRITOO

Si, caro assai

Le pagherà, non dubitarne. Io volo

A raggiunger Tesèo. Perà quel vile,

Che ne' giorni sereni

Accompagna l' amico, e l' abbandona

Nei tempestosi. I suoi perigli sono

Mici pur anco, e il saran finchè lo spirito

Reggerà queste membra. E qualche fronda

Degli allori serbati alle sue chiome

Passerà su le mie, lo spero almeno.

ETRA

Se giusto è il cielo, il suo sperar fia pieno.

Va, magnanimo, e sia

Di Piritoo mai sempre e di Tesèo

Indiviso il valor come la fede.

PIRITOO

L' uno all' altro la diedo

Entro il Torcio speco in Maratona.

Ai sacri giuramenti

Dell' Erebo presenti

Fur le Dive tremende, e dureranno

Di sì bella amistà saldi gli affetti

Finchè l' alma abbandoni i nostri petti.

Noi giurammo; e il cor porea

Su le labbra la parola:

Noi giurammo; e virtù sola

Le nostre alme incatenò;

Punitor degli spergiuri

Pluto accolse i nostri giuri,

E alla morte li fidò.

SCENA XI.

Gli stessi, fuori di PIRITOO.

ETRA

Su i domestici altari

Risvegliate, miei cari,

La sacra vampa, e con devoto canto

Rendiamo all' armi di Tesèo propizie

Le tutelari Deità. Ritorna,

Senza il favor de' Numi,

Nocente o vana la mortal virtute,

E de' Numi il timor solo è salute.

Cominciate primiere

Voi, Cecropie fanciulle, e rispondete

Con alterne parole

Voi, Trezeni dolenti;

Ma più che il labbro, il cor sciolga gli accenti.

coro di Donne.

Se da nemici è bello

Salvar le patrie arene,

Ah della sacra Atene,

Dei clementi, assistete il salvator.

coro d' Uomini,

Se degli amici è bello

Spezzar le rie catene,

Ah della mia Trezene,

Dei clementi, serbate il difensor.

ETRA

Si, serbate in Tesèo, Numi pietosi,

Il maggior de' mortali,

Degli oppressi la speme,

Degli iniqui il terror. Troppo, sì troppo

Alla patria, alla Grecia, al mondo tutto

È necessario quell' eroe. S' ei eade

Chi più resta quaggiù che vi somigli,

E lo spazio riempia

Che l' uom divide dai Celesti? E spenta

Una tanta virtù, di te che fia,

Misera Terra; il regno

Tornerà dei delitti, e un' altra volta

Chiusa nel bianco virginal suo velo

Farà ritorno la Giustizia al cielo.

Se erudel ci toglie il Fato

Si grand'alma, e al ciel la dà,

Chi del mendo abbandonato

Le discordie placherà?

coro

Sulla terra in campo guerra

Sangue e pianto scorrerà.

ETRA

Delle madri dolorose

Gli ululati, ah, parmi udir.

Straecior veggo il crin le spose,

Piena è l' aria di sospir.

coro

E tremende colpe orrende

Fan le stelle impallidir.

ETRA

Ma un Dio pietoso
Il gran guerriero
Conservarà.

E al suo riposo
Il mondo intero
Ritornerà.

COLO

E al suo riposo
Il mondo intero
Ritornerà.

ETRA

E della pugna ancora
Non s'ascolta novella.

Il corifèo

Ecco Dimante

Che a noi move anelante.

SCENA IV.

DIMANTE e DETTI.

ETRA

E ben che rechi?

Quale stato, quai nuove
Della battaglia?

DIMANTE

Ell' arde, e mai non vido

La più ostinata il Sol. Lungo il Cefiso
Nella Triasia valle

Si commiser le schiere. Io dalle cime
Della Palladia rocca

De' primi assalti spettator lontano

Alcun tempo mi fui. Ma di gran polve

Subita nube l'orrido conflitto

Mi tolse agli occhi. Allor l'ufficio adempie

Begli sguardi l'orecchio. I concorrenti

Ferri non vedi, ma il fragor no senti.

E tuttavia più cresce

Il muggir della pugna; ognor più s'ode

Lo squillar delle tube, e il calpestio

De' veloci cavalli. Escon dal grombo

Del polveroso nembo

Più spessi i tempi delle spade, e gli urli

De' combattenti. Di pallor dipinti

Riedono e vanno i cittadini: in volto

Si guardano confusi; ognun paventa

Di domandar, d'interrogar. La tema

Tutte agghiaccia le lingue; e piene inlanto

Son le vie di gementi

Ricondotti feriti. E quelle fronti

Sangue grondanti, que' sguarciati petti,

Que' compianti, quei gridi empiono il cuore

Di mestizia, di lutto, e di terrore.

Ah, regina, un funesolo

Presagio . . .

ETRA

Ah! taci, non mi dire il resto.

Care amiche, miei figli a piè dell'ara

Cadim tutti prostrati, e degli Dei
Torniam l'aita ad implorar dolenti:
Mapiù che il labbro, il cor sciolga gli accenti.

TUTTI

Se in ciel mercede ottiene

Degl' infelici il pianto ed il dolor,

Ah della sacra Atene,

mia Trezene,

Dei elementi, assistete il difensor.

Dei elementi . . .

SCENA V.

Un SOLDATO, che accorre frettoloso, e DETTI

Il SOLDATO

Cessato

I lamenti; levate

Le meste fronti e il cor: vinse Teséo.

TUTTI

Oh giusti Numi!

Il SOLDATO

Ei vinse, e per suo cenno

Apportator vengh' io

Di sua grande vittoria. Odi, regina,

Ma nel gaudio ad amara

Di lagrime cagione il cor prepara.

Dopo lungo e feroce

Combattere volgea fortuna il tergo

All' antico valor. Segua dei nostri

Strago crudele d'ogni parte, e tutto

Era morte e terror. Solo Teséo

Cor non cangia né volto; e attento e fiero

Il suo tempo aspettando, nel più denso

Della mischia si volge, o colla voce

E col guardo ravviva e coll' esempio

Le stanche file. Chi vrdute ha l'onde

In tempestoso mar spinte e respinte

Dal sollio irato di contrari venti,

Si figuri il cozzar de' combattenti.

Quattro volte assaliti

Pieganmo, e quattro con novello ardore

Rintégrammo, la zuffa. Affin, siccome,

Affamati lioni,

Al cenno di Teséo Piritoo move

L' intatto e fiero suo drappel, che denso

Serra gli scudi, addoppia i passi, e corre

Coll' aste basse alla battaglia. Trema

All' impulso de' piedi

La terra. Urtato si scompiglia, e perde

Ordinanza il nemico. Al cor de' nostri

L'animo cresce, e tenor muta il giro

Della fortuna. Ma nel primo assalto

D'improvvisa saelta il cor trafitto

Piritoo cade.

TUTTI con grido di dolore.

Oh dio!

Il SOLDATO

Cade; e spirando,

Riportate a Teséo, dice a gran pena,
Che dolente mi muoio
Del poco oprato per la gloria.

STRA

Oh detti

Alti, e modesti!

// CORIFEO.

Oh quanto

Valor perduto!

DIMANTE

Io non trattengo il pianto.

// SOLDATO

Al cader dell' eroe sorge ne' suoi
Una fiera pietate, un disperato
Di vendetta desio. Sublime il brando
Alza Teséo. Furor, ira gli chiude
Le vic del pianto, ed a' suoi mille cletti
Con terribile voce, ecco, lor grida,
Ecco il momento: sostenete il mezzo
Della pugna, miei forti, e nostra è tutta
La vittoria. A quel dir volano al centro
Del conflitto gli eroi. Soli al grand' urto
Argine fanno de' lor petti, e stanno
Come immobile scoglio, a cui battendo
Si rompe il flutto con muggito orrendo.
Allor da dritta e manca
Facciam impeto e strage: allor piegarai,
Cedere, sgominarsi
Le avverse file, e rovesciarsi i carri
E cader capovolti i cavalieri.
Si spruzzano i destrieri
In guazzo atro di sangue; e teste e petti,
Miserabile vista!
Calpestando nel corso; risonanti
Sotto l' ugne volanti
Balan gli elmi e gli scudi, e tuttaquanta
D' armi sparse si scopre e di trafitti
L' orribil valle: infin che rotto e chiuso
D' ogni parte il nemico
Depon supplice l' armi, e pacc chiede;
E pacc il sommo vincitor concede.

STRA

Conosco il figlio.

// SOLDATO

Agli umili cortese,

Ai superbi tremendo egli racchiude
Dentro spoglia mortal l' alma d' un Dio.
Intrepido nel rischio,
Nella vittoria temperata ei porge
La destra al vinto, e lo consola, e il forza
A volgere in amor lo sdegno antico,
E di nemico separarsi amico.
Ma che si tarda? Andiam. Vieni, regina,
Ad abbracciarlo, a confortarlo. Ei geme
Del perduto compagno, e gli bisogna
De' suoi più cari la presenza.

STRA

Corrasi, o figli. Ma modesta sia

A lui

La vostra gioia. Ricordiam di quale
E quanto sangue aspersi
Son gli allori mietuti, e non insulti
Soverchio riso al pianto
Delle vedove madri. In gentil core
Fra la vittoria è bello anche il dolore.

SCENA VI.

Il Ceramico.

TESEO vittorioso, ma mesto per la morte
di Pirro; Soldati, che al suono di
marcia alquanto flebile si schierano sul-
la scena: un UFFICIALE SPARTANO; co-
no d' Uomini e Donne, e gran popolo.

TESEO all' UFFICIALE SPARTANO.

Guerrier, molte parole
Teséo non usa. Della pace amico
Non pavento la guerra. Il sangue abborro,
Ma non soffro superbi. O la prescritta
Pace il tuo duce accetti,
O di voi tutti l' estermio aspetti.
L' UFFICIALE SPARTANO.
Dura legge, signor; ma tu ben usi
Di tua vittoria, e sai raccorre il frutto.
Non più: quale a sgombrarti
Le occupate castella
Tempo ne doni?

TESEO

Oropa, e Deceles,

Ramno, Afidna, Nisca
Libere vegga il terzo Sol; Braurona,
E Tetrapoli il quinto, e l' altre il sesto.
Chiaro apersi sul resto
Il mio voler. Ma sacro innanzi a tutti
Sia de' Trezeni prigionieri il patto.
Qualunque di Trezene, è amico è figlio,
E fratel di Teséo. Tutti li voglio
Restituiti, e sen'a indugio. Udisti?
Soscrivi, e parti: e tu, Citareo, il segui

UNO DEL POPOLO

Gnoi al vinto! E frattanto impor più rea
Condizion potea
Il vincitor.

Un altro CITTADINO

Lasciamo

A Tebe, a Sparta la ferocia. Atene
Altrui l' esempio doni
Di gentile valor. Vinca, e perdoni.

TESEO

Amici, ha nulla che da noi domandi
De' feriti la cura?

Un UFFICIALE ATENIENSE

Ognuno di pronta

Aita fu soccorso, e benedice
La tua pietade, e l' onorate piaghe
Per la patria sofferte.

TESO

È grave al core

Il non vedersi ornato
Di quelle piaghe il petto, onde il soffrire
Dividerne, e la gloria. E i valorosi
Ch'oggi del proprio sangue
Questa patria n'han salva, ebbero tutti
Del sepolcro l'onor?

L'OFFICIALE

Tutto di roghi

Risplende il campo. In breve monumento,
Come imponesti, di Piritoo chiusi
Le compiante reliquie, e qui dov' hanno
Lor tomba i forti, le recati. Tu cerchi,
Signor, col guardo l'urna dolorosa,
(*Scopre l'urna che racchiude le ceneri di
Piritoo collocata sopra una colonnetta
sepolcrale in mezzo alla scena.*)

Eccola: in questa il tuo fedel riposa.

(*Al levarsi del velo i Soldati piegano le
bandiere e le aste, e comincia un flebile
suono guerriero. Teso accostatosi con-
templa l'urna con profondo dolore, in-
di senza poter parlare teneramente l'ab-
braccia col volto tutto appoggiato sopra
di essa.*)

CORO

Ahi vista! Il dolore

Gli piomba sul core,

Gli tronca il parlar.

TESO

Oh cener sacro! oh mio

Caro compagno! Un'urna adunque è tutto
Che di te mi ritorna!

CORO

Pietoso agli mira

Quell'urna, e sospira.

TESO

Ahi quanta speme! ahi quanto

Splendor di Grecia in questa polve è spento!

CORO

Quel guardo, quel delfo

Mi passa nel petto:

TESO

Quanta parte di me qui dentro è chiusa!

CORO

Di lagrime il ciglio

Mi sforza a bagnare.

TESO

Ma di gloria coperto

Tu non ami tributo

Di lagrime mortali. Offende il pianto

La tomba degli eroi. Morte ti tolse

Ai nostri affanni, e fra gli Dei ti pose.

Nè tutto ti nascose

A noi la Parca, ah no. Vive l'esempio

Di tue virtù: è cetera

Del beneficio tuo ne' nostri cuori

La memoria vivrà: vivo tu stesso

Sef nol mio petto, il sento,
E sospendi pietoso il mio tormento.

Si tu respiri ancora

In questo seno, o caro,

E da vil pianto amaro

Difendi il mio dolor.

De' miei trionfi in mezzo

M'abbandonasti, oh Dio!

Ma il tuo bel nome al mio

Verrà compagno ognor.

Non più lagrime adunque

Su i sacri avanzi dell'eroe che fece

D'immortal vita acquisto. Alla grand'ombra

Monumento s'innalzi,

Che alle più tarde età la nostra esprima

Riconoscezza.

SCENA VII ED ULTIMA

ETRA, ESULI DI TREZENI E DETTI.

TESO

Vieni,

Madre, ed abbraccia il figlio tuo. Venuto,

Cari Trezeni, e ciò che parlo udite.

Quanto costi ad Atene

Tornarvi in libertà vel dice il sangue

Che in questo giorno a rivi

Fu versato per voi; vel dice il lutto

Di mille spose orbate

De' mariti, e quest'urna in cui sepolla

Per la salute di noi tutti è il fior

De' valorosi, e di Teso l'amore.

Voi memoria serbate

Del gran dono, e imparate

Gratitudine. Sia questo il più sacro

Vostro dover. Del mio

Saran le parti vigilar su i vostri

Nuovi destini, il darvi

Sicurezza di stato: il procacciarvi

Da' nemici rispetto, Ove la mia

Ombra vi copra l'offensor chi fia?

ETRA

Io per questi infelici

Io qui rispondo, o figlio. Il beneficio

Locasti, il giuro, in grati cuori. Antica

È la virtù nella tua Trezene,

E di chiamarsi amica

Merta e sorella della grande Atene.

Di bell'almo è bella madre

Quella terra il sai.

TESO

Lo so.

ETRA

A lei prence; amico, e padre

Sii tu dunque.

TESO

Lo sarò.

Ma sul trono a me compagno

VERSO
Regal serto è vil guadagno
Senza amore.

L'hai già.

ENTRA

A DUE
Regnar su i cuori,
Portar sul soglio
Senza furori
La libertà,

Amor lo dà.

Sol questo è vero
Stabile imporo.
Questa è suprema
Felicità.

TUTTI
Tiranno è il soglio dal terror fondale,
Ma se lo fonda amor, giusto e beato.
Giove il ciel coll'igneo telo
Dai Titani liberò ;
Ed amante e grato il cielo
Re de' Nomi il coronò.

LICENZA.

No, non son di Teséo, non son d'Atene
Nè dell' alma Trezene
Gl' illustri casi il segno
A cui drizza il suo strale oggi l'ingegno.
Greche imprese son ombra
Di vicende fra noi
Più famose, e d'eroi
Che per opre di spada e di consiglio
Maravigliose e nuove
Dell' antica virtù vinser le prove.
Suona il labbro Teséo,
Ma Bonaparte il cor. Finge la mente

Di miglior fato ne' Cecropii campi
Caduto il figlio d'Ission ; ma pieno
Di più sublime idea
Sul Decio di Marengo il cor piangea.
Da troppa luce offesa
Velò la Musa il vero,
E l' alto suo pensiero
Modesta ricoprì.
Nube sottile al guardo
Più dolce invia così
Il luminoso dardo
Del Dio che porta il dì.

CANTATA.

GIUNONE PLACATA

COMPONIMENTO DRAMMATICO

PER LE NOZZE

DI

D. FILIPPO GAETANI

PRINCIPE DI TEANO

CON

D.^a ELENA DE' PRINCIPI ALBANI.

PARLANO

GIUNONE
GIOVE

AMORE CON CORI DI GRAZIE

L'azione è nella Reggia di Giove.

*Danno occasione alla favola le gelosie
di Giunone abbastanza note
nella Mitologia.*

GIOVE, GIUNONE, AMORE

E CORO DI GRAZIE

Placa, o Dea, gli sdegni tuoi,
Volgi a noi sereni i lumi:
Ah non lice ai giusti Numi
La discordia alimentar.
Chi dirà che in cielo un' alma
Dolce gode eterna calma,
S' anche in ciel talor si mira
L' odio e l' ira — germogliar?

GIUNONE

No: questa volta, o Giove,
Speri invan di placarmi, invan pretendi
Da questa reggia in compagnia d' Amore
Partir senza di me: dovunque andrai,
Al tuo fianco m' avrai.

GIOVE

Ma non poss' io

Da Giunone ottener ch' essa mi spieghi
Del suo sdegno ostinato
La nascosta cagion?

GIUNONE

La chiedi, ingrato?

Fin da quel giorno che per mia sventura
Consorte il ciel mi salutò di Giove,
Di' qual pegno, quai prove
Ebbi dell' amor tuo? quando s' intese
Che giammai tu donassi a me un pensiero?
Un premuroso in vero
Sposo amante tu sei: vedova e sola
Condannarmi a stancar le fredde piume;
Di mesi ed anni il giro
Viver lungi da me, poi se ritorni
Sollecito, inquieto, intollerante,
Dopo di un breve istante
Di nuovo abbandonarmi,
Fuggirmi, disprezzarmi... e mi dimandi
Perchè sdegnata io sono? E questa, infido,
È questa la mercede
Che tu rendi al mio amore, alla mia fede?

AMORE

Calmati, o bella Dea. Tu mal conosci
Un ben che t' è presente, all' avvenire

Mal provvedi così. Lascia cho Giove
Da te lungi sen vada: oh quanto spose
Son di questa tua sorte invidiose!
Credimi, tu non sai . . .

GIUNONE

Taci porverso

Temerario fanciullo, e così ardito
Non comparir più innanzi agli occhi miei.
L'origine tu sei
Delle colpe di Giove, e per te solo,
Perfido, mi ritrovo in questi affanni.

AMORE

Per me? parli da senno? o Dea, t'inganni.
Dimmi qual parte Amore
Abbia di Giove nello colpa. Io voglio
D'ogni delitto mio, bella Giunone,
Render stretta ragione. Eccone in pegno
L'arco, gli strali e la faretra.

GIUNONE

Indegno!

E ancor lo scherno unisci
All'offese, agli oltraggi? Udiste mai
Un insulto maggior? Di', scellorato,
Chi gli fe' tante volte
Le stelle abbandonar? Chi lo costrinse
Su la fenicia riva
Muggir tra un vile armento in buie cangiate,
E di Creta alle sponde
Sul dorso Enropa trasportar per l'onde?
Chi lo vesti di bianche penne, e in grembo
Di Leda l'occultò? Si sanno, iniquo,
Le piogge d'oro ingannator, si sanno
Dell'impudente Semelo gli amori,
Della delusa Alcmena
Le triplicate notti, e cento e cento
Per tua sola cagione
Ingannate donzelle. Ed or che tenti -
Lungi condurre inosservato o cheto
Questo infedel, chi sa . . .

GIOVE

Ma questa volta

Ingiusto è il tuo timor; quando saprai
La cagion che mi move . . .

GIUNONE

Eh che pur troppo io la comprendo, o Giove.
Un'ora, un sol momento
Dalle belle mortali
Viver lungi non puoi, perciò tra loro
T'affrettò a ritornar. Ma senti, infido,
Qualunque sia la mia rival, per lei
Paventa e trema: io ne farò vendetta
Anche in braccio di Giove: io vo' che sia
Di questo in paragon lieve castigo
Dell'ineauta Callisto
Il sembiante cangiato,
D'Inaco il pianto e della figlia il fato.
Sono oltraggiata, e voglio
D'un folle ardir vendetta:
L'aspetta — il mio cordoglio,

La brama il mio furor.

Misera! ho il sen turbato
Da cento affetti o cento,
E tu frattanto, ingrato,
Deridi il mio tormento,
Insulti al mio dolor.

GIOVE

Le tue querele, o Giove,
Gli amari tuoi rimproveri pungenti
Compatisco e perdono. In questo giorno,
Giorno sol di letizia o di piacere,
Io sdegnarmi non so. Ma pensa alfine,
Che sempre a me non lice
Teco restar, che necessaria è altrove
La presenza di Giove. Il mio sereno
Provvido sguardo le create cose
Di perir timorose
Chieggono ad ogn'istante: esse la vita
Altronde aver non ponno
Se non l'hanno da me. D'ogni cagione,
E d'ogni evento io reggo
L'invisibil catena. Io de' mortali
Vegliar debbo al destin: quindi su loro
Piovono i miei tesori, e dalle mie
Benefiche premure ogni lor bene,
Ogni felicità nasce e proviene.
Fra tanti oggetti e tanti unico oggetto
Tu sola esser non puoi del mio pensiero;
Chè di Giove la cura
È pria dovuta all'universo intero.

GIUNONE

Eppur delle tue cure essere a parte
Potria Giuno talor.

GIOVE

No, che son questa

Dal femminil talento
Tropo distanti.

AMORE

È vero.

Ma la bella cagion ch'or ne costringe
Dall'Olimpo a partir è giusto omai,
Se ascoltarla vorrai,
Che a te si sveli.

GIUNONE

E qual sarà? Di Tebe

Forse di nuovo le contrado onora
D'un Alcide il natal? Forse nel seno
D'un'altra Teti ha risvegliato Amore
Le sue dolci faville?
Forse il Fato ha promesso un altro Achille?

GIOVE

Poco nel mondo necessari or sono
Si terribili eroi; nè giusto è sempre
Suscitar queste dure ed orgogliose
Animo bellicoso: e s'or mi spingo
Non lieve cura in terra,
Questa è cura di pace, e non di guerra.
Dunque ascoltami, o Dea. Là su lo sponde
Del pacifico Tebro al bel rampollo

bella cara agli Dei
 iacelana progenie oggi (oh contento !)
 Oggi un vago s' innesta
 bella gran stirpe Albana
 lamoscello gentil.

GIUNONE

avelli mai ?

GIOVE

Di quale innesto

Di quello

i eni tanto fra' Numi
 i ciel si ragionò, quando immaturo
 ell' avvenire oscuro
 a l' ombre ancor si avvolgeva : io parlo
 Elena e di Filippo.

GIUNONE

e stringere si dee ?

GIOVE

Si questo.

GIUNONE

E vuoi . . .

GIOVE

gi il tutto compir. Fra poco io stesso
 imeneo felice
 rò presente.

GIUNONE

Oh fortunati sposi !
 nodo illustre ! oh caro Giove ! ah lascia
 e de' trasportarmi . . . Ma . . . non m'inganni ?

GIOVE

rtan le mie parole
 nque si poca fede ?

GIUNONE

Ah troppo grande
 a scusa che rechi, e troppo avvezzo
 ngandoarmi tu sei.

GIOVE

Se a me nol credi,
 dilo agli occhi tuoi. Non vedi intorno
 serene più belle

plendere le stelle, e dall' ardente
 mulo crine andar scuotendo in terra
 benefici rai : Tutta in tumulto
 i osservi de' Numi

famiglia immortal che su la riva
 Tebro corre a radunarsi, e vuole
 la presenza sua

ste cozze onorar ? Mira ch' io stesso
 deposto le fiamme

fulmine tremendo. Oggi non voglio
 pirar che allegrezza ; oggi la terra
 giubilo si vesta, e nel suo grembo
 cambianza più amica

gni ad abitar la pace antica.

Più sereno, e più lucente

Oggi il sol rischiari il mondo,

Né le vie del mar profondo

Vada il vento a funestar.

E la tema de' mortali
 Nella mano rosseggiante
 L'atre folgori ferali
 Non mi vegga lampeggiar.

GIUNONE

Non più : veraci appieno
 Comprendo i detti tuoi. Ma perchè tanto
 Celarmi queste nozze,
 E l'ultima de' Numi
 A saperle son io ?

GIOVE

Giove non volle

Far polese il bel nodo
 Pria che fosse sicuro. Or pochi istanti
 Son che per cenno mio
 Di Maia il figlio per l' Olimpo tutto
 Corse a darne l' avviso.

AMORE

E tu la prima

Così lieta novella
 Inteso avresti se un momento almeno
 Ci lasciavi parlar.

GIUNONE

Ma chi potea

Preveder mai che per cagion sì bella
 Oggi repente tu lasciassi, o Giove,
 Il celeste soggiorno ?
 Avvezzo per mio scorno
 A' tradimenti tuoi, te con Amore
 Veggo a lungo parlar : ti leggo in fronte
 Cento arcani pensieri : odo che in terra
 Grave cura ti chiama, e so che queste
 Gravi cure vantate
 O intorno all' aureo crine
 O alle nere pupille
 Vansi aggirando ognora
 D' un bel volto gentil che t' innamorava.
 Presso a partir vi scorgo, e allor credeti
 Che a rinnovar scendeste i torti miei.
 Ognun cui noto sia
 Il vostro stil così creduto avria.

AMORE

E con te si sarebbe
 Ingannato ciascun. Tu calma intanto
 Lo sdegno, o bella Diva. In questo giorno
 Che del grande Imeneo
 Va superbo a ragion mal si conviene
 Di torti favellar. La terra, il cielo
 Applaudon lieti al fortunato nodo.
 Or che direbbe il mondo
 E che direbbe il Ciel, se pur vedesse
 Garrir senza ragion sì lungamente,
 Fra gelosi furori,
 Nel ginibilo comun gli Dei maggiori ?
 Ah no : fine i sospetti,
 E le smanie gelose abbiano omai :
 In questo dì s' è contrastato assai.

Più non s' ascoltimo

Voci dolenti,

Le cure torbide
Ed i lamenti
L'aure disperdano
In grembo al mar.
Il giorno candido
Paec vi chiede,
E Amor che supplice
Vi cade al piede:
Ad Amor grazie
Chi può negar?

GIUNONE

Ah sì: più non resisto. Io sento tutta
Nel soave pensiero
Di sì felice evento
Smarrirsi l'ira mia. Son vinta, o Giove.
Questo illustre imeneo
Che le premure meritò del Cielo
Presso il mio core assai ti scusa. Io sono
Teco placata alline, e se pur vuoi
Che le passate offese
Tutte sparga d'oblio, fa che Giunone
Spesso in cure sì belle
Occupato ti vegga, onde s'emendi
Ogni antica follia. Tu pure intanto
Compatisce i miei dubbi. A torto, il veggio,
Fosti oltraggiato, e troppo
Colpevole son io:

Ma pur merta perdono il fallo mio.

Non negarmi o Dio! perdono

E ti scorda il tuo rigor.

Sposo mio, se rea pur sono

Io lo son per troppo amor.

Non v'è colpa che sia grave

Per cagion sì giusta e bella,

E non renda al cor soave

La memoria d'un error.

GIOVE

Basta, o Diva, non più. Le tue dimande

Già prevenne il mio cor. Più non si parli

Di contese fra noi. Si voli intanto

L'alto connubio a stabilir. Son troppo

Care al Cielo sì belle alme onorate,

Troppo famoso è il sangue onde son nato.

Ma la virtù degli avi

Vanti colui che mostra

Non può far delle sue. Tutti a sé stessa

Dee la coppia felice

I pregi onde s'adorna, amor del vero,

Onestà, gentilezza

Maggior della grandezza.... ah tu conosci

L'uno e l'altra, o Giunone, e sai che degni

Sono del tuo favor. Dunque alle nostre

Le tue premure unisci.

GIUNONE

È giusta, o Nuni,

Così nobile gara: eccomi pronta.

Io con Lucina al sacro

Talamo geniale

Pronuba scenderò, nè voglio quindi

Partir se pria nol veggio
D'alma prole fecondo.

GIOVE

Io della Parca

Farò lento girar sul fatal fuso
Di lor vita lo stame, e scintillanti
Correre i giorni che nel suo volume
Segnò loro il Destino.

AMORE

Io da Citera

Sul letto nuzial farò che guidi
La vezzosa mia madre i suoi contenti,
E le grazie seguaci. Essa che dianzi
La felice novella
Seppe dal labbro mio, gl'ingrati amplessi
Del ruidoso consorte
Frettoloso abbandona, e all'aurea conca
Le sue colombe accoppia,
Già disposta a partir. Tutto s'affretta
A seguitarla il Cielo, e restan vuote
D'abitator le sfere. I vati suoi
Manda anch'esso il Parnaso, e tutte al Tebro
Colle cetera al fianco
S'incomminan le Muse. In tanto stuolo
Di festeggianti nuni il furibondo
Marte sol manea, che dell'Eiba in riva
Gode le prusse e le tedesche squadre
Fra l'armi affaticar.

GIOVE

Fh ben lontano

Resti il nome guerrier: la sua presenza
Inutile sarebbe. Andiam. Vicino
E già l'atteso istante. Il Ciel secondi
Le mie provida cure, e alfin si vegga
In pace ritornala

Con giove e con Amor Giuno placata.

GIUNONE, GIOVE, AMORE

e Coro di Grazie.

Nuni, che in ciel di Roma

L'alto destin reggete,

Quest'imeneo preadeto

Gelosi a conservar.

GIUNONE

Sereni ogni astro splenda

All'alma coppia amante,

E sul bramato istante

Cominci a scintillar.

GIOVE

Lungi le tenga il Fato

Ogni funesto evento,

Nè mai che sia tormento

Arrivi ad imparar.

AMORE

Solo la pace e il riso

E gl'innocenti Amori

Volin di mirti o fiori

Il letto a coronar.

TUTTI

Sull'aurea sponda intanto

Fecundità s' assida,
E ai genitori a canto
Schiera di figli rida,

Che la virtù degli avi
Si vegga superar.

PER SUA ALTEZZA

D. PIETRO VIGILIO

DE' PRINCIPATI THUN

ELETTO

VESCOVO DI TRENTO.

Già desto dalle pronto ore il mattino.
N'ciel le stelle avea disperse e rotte
Davanti al Sol per metterlo in cammino,
E in faccia al suo splendor vinta la notte
L'accogliendo lo sparse altre tenebre
Le chiudea d'Aquillon dentro le grotte,
Quand'io fuor d'uso da pungenti e crebre
Immagini commosso, e stanco omai
Mi cercar più riposo allo palcebre,
Per un' incerta via m'inoamminai,
Spinto sol dal mio pensier sul passo
Un antro, non so come, io mi trovai.
Già dalla schiena d'elevato masso
N'fonticel di linfa cristallina
Enia serpendo e zampillando abbasso,
E di spruzzi spargea l'erba vicina
He ne fea tersi e tremoli specchietti.
I brillar della luce mattutina.
Feriano i raggi orientali e schietti
L'interno del gentil speco romito
He di mille rida freschi fioretti.
De' venticelli l'aleggiar gradito,
Tranquillo silenzio a entrar là dentro
Accan soave a mia stanchezza invilo.
Ma tremar tutta all'improvviso io sento
Sotto i piè la spelonca, e in tuon profondo
Remere un rauco sotterraneo vento.
Ed ecco uscir gagliardo e furibondo
Nebbia un gruppo e di vapor che strello
La persona mi a avvolge a fondo;
E via mi balza in men ch'io non l'ho detto
Perversando in queste parti e in quelle:
Vista se il cor mi traballava in petto.
Tal gravido di caspie altre procelle
Sifon burrascoso i greggi erranti
Nota insiem coi pastor fino alle stelle,

Quando talor due turbini cozzanti
Vanno dell'aria a disputar l'impero
In tenebrosi orribili sembianti:
Muggiano all'urlo spaventoso e fiero.
L'ecceelse rupi, e impaurito altrove
Fugge travolto il rio dal suo sentiero.
Chiuso in quel fosco nembro io non so dove
Mi spingesse il soffiar d'austro possente;
Tanta su gli occhi oscurità mi piove.
L'aere che il peso inusitato sente
E fischia e rugge e dentro il crin si caccia,
E l'orecchio m'introna orribilmente,
L'ira, il fragor del vento e la minaccia.
Mi fe' al cielo con prieghi ardenti e vivi
Supplichevole alzar ambe le braccia.
E tosto alcun, cred'io, de' sommi Divi:
Ferma, o turbo, (gridò) ferma le punte,
E tu non payentar, ma guarda e scrivi.
Il turbo le sonanti ali trattenne
Ubbidente per l'etereo calle,
E la nebbia in due parti aprendo venne.
Essa mi pose su le verdi spalle
Di deserta collina, e si disperse
Fuggendo in sen d'una profonda valle.
Gittai lo sguardo intorno e mi s'aperse,
Dinanzi agli occhi una campagna piana,
Che portentosa vision m'offerse.
Spirto celeste, che per via si strana
Mi accigliasti a mirar le sapienti
Traccie d'eterna provvidenza arcana,
Dammi, spirto di Dio, lingua ed accenti,
Onde le viste maraviglie io dica,
E fede acquisti dall'estraneo genti.
Tutta ingombrava quella spiaggia aprica
Un greggio in abbandon bianco, qual fora.
La brina in vetta d'una balza antica.

Giacca sul campo d'un pastor pur ora
Morto la spoglia, che la verga avea
Terror di belve nella mano ancora.

De' verdi paschi immemore correa
Al busto esangue il gregge circonfuso,
E belando in suo stil piangor pareva.

Pendeangli sopra con cadente muso
Le pecorelle e de' lattanti seco
Agnelletti lo stuol tristo e confuso.

In suon pietoso nell' opposto speco
L' egre querele alla pianura, al moute
Gia ripetendo la mestissim' eco.

Roco tra' sassi mormorava il fonte,
E l' aura si sentia dogliosa e mesta
Gemer de' boschi sulla fosca fronte.

Mentre col crine rabuffato in testa
Passeggia intorno lo spavento, e scuote
Terribil dai capelli ombra funesta.

Palpitando io tenea le ciglia immote
Nella vista feral, quanto le rupi
Vicine urlar replete e le rimote.

E già da' ruinosi erti dirupi
Ecco apiccarsi e saltellar ruggendo
Frotte affamate di leoui e lupi.

Facean da lungi risuonar l' orrendo
Crocchiar dei denti minacciosi, e morte
Fulminavano dal torvo occhio tremendo.

Mi corse un gelo per le membra smorte,
Ed ohimè, dissi, ohimè la greggia! e scampo
Non fia che il cielo all' infelice apporti!

Allor guizzò per l' alto un rosso lampo,
E scoppiar a sinistra il tuon s' intese
Rumoreggiando per l' aereo campo.

Di tranquillo splendor l' etra s' accese,
E sulla puota d' un lucente raggio
Garzon di forma angelica discese.

Luminoso ei trascorse ampio viaggio,
E da forti percosse ignee scintille
Fecce largo le nubi al suo passaggio.

Del Sol le vampe avea nelle pupille
E sulle reni un cerchio folgorante
Di pugnoati fra sé fiamme e faville.

Ei poggiò nella piaggia erma le piante,
Qual colonna di foco in selva oscura
Che riconforta il pellegrino errante.

All' attonito ovil diè di sicura
Pace uno sguardo, e un altro alla montagna
Nunziator di sterminio e di paura.

Venga (poscia gridò per la campagna),
Venga l' Eletto a custodir lo sparse
Fide agnelle di Cristo, e non si piagna.

Della voce possente il suon si sparse
Per tutto, e verso l' Aquilon lontano
Uom di modesto portamento apparso.

Liete i suoi passi precorrean per piano
Rettissimo sentier Fede e Fortezza,
E Caritate lo tenea per mano.

Ma incontrò per la via Fasto e Grandezza
Che van le mostrâr pompe pregiate

Di folle ambizion e d' alterezza.

Luoghe toghe ostentar, croci gemmate,
Auree chiavi, aurei velli e varia massa
Di scudi e di visiere affumicate.

Il ciglio allor severamente abbassa
E con sembianza dispettosa e franca
Il magnanimo eroe non guarda e passa

Quando fu giunto, l' Angelo la manca
Sulle spalle gli ferma, e colla dritta
Di fiamme un pugno staccasi dall' antea,

E intorno ai lombi gliel' aggrappa, e gitta
Dentro le fibre che sentir l' interno
Bollor di calda robustezza invitta.

Piglia (quindi gli disse io tuon superno),
Piglia la verga di colui che il ciglio
Chiuse dianzi colà nel sonno eterno.

Pasci quel gregge, e dall' ingordo artiglio
Tu il salva di crudei mostri che presso
Minacciano fatal scempio e periglio.

Pasci quel gregge, e buon pastor per esso
Nella battaglia cimentosa unquanco
Non far risparmio del suo sangue istesso.

Qui tacque; ed egli generoso e franco
Per celeste favor corse all' estio
E quella verga gli levò da fianco.

Poi qual fu visto ud di scalzo e discioto
Pugnar cogli orsi e rovesciarli a terra
L' egregio pastorel di Terebinto;

Tal questi allora colla destra afferra
Il baston noderoso, e verso il colle
Vien colle fiere ad azzuffarsi in guerra.

La fortezza il suo braccio in alto estolle,
Il Terror lo precede e la Vendetta,
E in sen lo zelo gli s' infiamma e bolle.

Colla foga d' ardente atra suetta
D' irti lupi e leon fra la superba
Ferocissima turba egli si getta.

Mea a traverso, e di ferita acerba
Agli audaci spezzando e teschi ed osse
Gli stende infranti sull' arena e l' erba.

Fischian per l' aria i colpi e le percosse,
Volan sparsi i cervelli, e frondi e spine
Fensi d' intorno sanguinose e rosse.

L' intrepido campion sulle vicine
Scoscose rocce i fuggitivi incalza,
E li respinge nelle tane alpine.

Quindi d' un gioco la ventosa balza
Saltò che a guisa di tridente a' uo
Fra due verdi montagne al ciel s' innalza.

Sopra scabro macigno ivi seduto
In fronte di sudor si terso un rito
Dal faticoso battagliar spremuto.

Mentre lassuto per aperto elivo,
I perigli obbliando e le querele,
Quell' armento il seguia salvo e giulivo.

Sgombro all' d' ogni belva empia e crudele
Vestissi il poggio di ridenti erbette
Ove amaro nasce pasco infedele.

Esultar gli arieti e l' agnелlette,

Esultarono i colli, ed i ruscelli
Corser di linfe salutar e schietto,
Con ale tremolanti i venticelli
Si gittavan su i rami, e la frondosa
Verde chioma scotean degli arbuscelli.

Dalla parte del ciel più luminosa
Ecco intanto venir candida e lieve
Nube tutta gentil, tutta odorosa.
Così bianca talor calda di neve
Dai pendenti burron giù s' abbandona;
Quando il raggio solar l' investe e beve.

Già sul monte si cala, e una persona
Dal pacifico grembo in due diviso
Cinta di veste pastoral sprigiona.

La risplendente maestà del viso,
L' amabil occhio palesollo un vero
Fulgido cittadin del Paradiso;

Avviandosi a lui che dal guerriero
Conflitto prende tregua e pur sepolto
In profondo si stava alto pensiero,

Gli stese al collo ambe le braccia, e in volto
Imprimendogli un bacio, in cui l' amore
Tutta l' alma gli avea su i labbri accolto:
Salve, o figlio, (sciamò), salve, o pastore:
Che guai? le sembianze in questi amplessi
Non ravvini dell' avo antecessore?

Ma quaggiù, perchè degno io ti scorgessi
Di mie fatiche, di mia gloria erede,
Trasse Amor dai superni almi regni.

Seppi dianzi lassù che Dio ti diede
A pascolar la numerosa greggia
Che tutto copre di quest' alpe il piede

Senti come del ciel plaude la reggia
Al divino decreto, e le virtù di
Del prescelto pastor canta e festeggia.

Altri volle narrar quanto egli sudi
Sulla traccia d' onore, e la beltade
Dei costumi esaltò candidi e nudi.

Altri il senno, il consiglio e l' umiltade,
E la dolce pietà che terge il pianto
Ai figli dell' afflitta povertade.

Chi la prudenza, chi l' integro e santo
Zelo del retto. Tu pensar potrai
Se il cor nel seno mi crescea frattanto.

Impaziente allora io mi affacciai
Ad un balcone di ceruleo smalto,
E coll' occhio quà e là ti ricercai.

Vidi l' Angel di Dio scender dall' alto,
Vidi le fiere, e paventai che il braccio
Non ti reggesse nel tremendo assalto.

Vinse la tua virtù: fredde qual ghiaccio
Stan sul campo le gole insidiatrici,
E adorno d' immortal palma io l' abbraccio.
Ma tutti ancor non son spenti i nemici.
D' unghia e dente più ingordo altri verranno
Di cupa notte fra i silenzi amici.

Del custodito oril spiando andranno
I graticci, e per farne ampio macello
Il fraposto ripar ne schianteranno.

Tu con chiave fedel serra il cancello,
Vegliane in guardia: il mercenario vile
Aperto il lascia; ma non su tu quello.

Quando spunta il mattino, fuor del covile
Chiama la greggia e a pasturar la mena
Ove l' erba è più fresca e più gentile.

Se vedrai senza spirito e senza lena
Languir sul prato un' infelice agnella,
Ti curva il collo, e te la reca in schiena.

Tu la verga su gl' irci alza e rappella
Gl' insolenti capretti usi alla tresca
Or coll' uua, or coll' altra pecorella.

Dividi a tutte l' amor tuo: quand' esca
Fuor dell' armento a traviar qualcuna,
Vanne in cerca, e coi prieghi a te l' adesci.

Contale sulla sera uoa per una:
Dio che di lor la cura a te commesse
Stretta ragion ti chiederà d' ognuna.

Serba dell' avo le parole impresse
Nel più sacro del cor; vinci la speme,
Vinci coll' opre le mie brame istesse.

Alfin rimanti in pace, e prendi insieme
L' ultimo bacio. In così dir lo strinse,
E la nube aguzzò le parti estreme;

Il venerabil veglio in grumo avviosse,
E di lucida striscia il ciel rigando
Rapidissimamente oltre si spinse

Quanto in su più potei maravigliando
Col guardo la seguìi, finchè l' incerta
Attonita pupilla al suol tornando,

Non più greggia e pastor, ma la de sarta
Di giochi e valli estension s' olfria.
Io pien la mente di stupor, dell' erta

Presi l' alpestre solitaria via.

DELLA NECESSITA DELL' ELOQUENZA

INTRODUZIONE AL CORSO DI QUESTO STUDIO

PRONUNCIATA DALLA CATTEDRA

AL GIORNO XXIX NOVEMBRE MDCCCH.



Imitando il buono architetto che si studia di apporlo al suo edificio una bella fronte, onde allettare gli sguardi del passeggero e invogliarlo ad entrare o percorrere g'interni divisamenti, io pure dovendo dare quest'oggi cominciamento all'edificio dell'eloquenza porrò in fronte a questa prima Lezione una verità, che tutti vi rapisca nel desiderio di possedere quest'arte sovra ogni altra ammirabile, l'arte di dar persona al pensiero e colore alla voce, l'arte d'insignotirsi del cuore e di forzare la volontà, arte nobilissima e potentissima, l'arte della parola. Né avrò mestiere di molto sforzo onde farvene persuasi poichè la verità, della quale mi propongo di ragionare, oltre il venir predicata da tutti i grandi maestri, ogni cuore ben disposto la sente, ogni aperto intelletto la concepisce, parlo de' sommi aiuti che l'eloquenza somministra in gran copia a tutte quante le scienze, aiuti di tanto peso di tanta importanza, che priva di essa la sapienza perde le sue divine attrattive; e la stessa ragione si rimane presso che morta. E quantunque l'estenderne l'influenza su tutte le funzioni del nostro spirito in tutti i punti e momenti di nostra vita mi aprirebbe campo vastissimo di ragionare, ov'io cercassi di brillare coll'orazione piuttosto che d'istruire, io nulladimeno, desideroso qual sono unicamente del vostro bene, e spinto, ne attesta il cielo, dalla viva e tenera sollecitudine di giovarvi, per quanto il comporta la tenuità de' miei lumi, ai soli ed unici oggetti contemplati ne' vostri studi restringerò tutto il presente discorso mio. E considerando, che quanti qui siete ad udirmi tutti andate compresi in questa triplice divisione di

studio, altri cioè nelle morali, altri nelle fisiche, altri nelle matematiche discipline, io vi verrò dimostrando, che qualunque sia tra questi lo scopo a cui vi drizzate, niuno di voi, non eccettuato neppure il freddo e rigoroso calcolatore, niuno può dispensarsi dal grande obbligo di bene scegliere e distribuire e abbellire i segni rappresentativi delle sue idee, l'obbligo in somma universale e gravissimo del ben parlare.

E a te mi rivolgo primieramente, o giovine consecrato alle pure scienze morali, e, coll' espressione d' un padre che interroga il suo figliuolo, ti chieggo qual sia la natura e il carattere della morale filosofia che qui ti viene insegnata. La morale che alza la consolante sua voce da queste cattedre non è cavillosa, nè burbera, nè circondata di larve e di orride malineonie, ma figlia della natura e schietta come la madre, tollerante, generosa, compassionevole, non insegnatrice di virtù frivole, parassite, ma operose, magnanime, cittadine: egli è dolce il vederla restituire all'uomo già degradato la tolta sua dignità, creargli nel cuore l'amor di tutti, qualunque sia la discrepanza delle opinioni, comandargli il rispetto della miseria egualmente che la riverenza del magistrato. Ma questa morale destinata a combattere il nostro orgoglio, come potrà ella trionfare delle prave nostre abitudini, se l'eloquenza non le presta le armi della persuasione? L'amor proprio s'ionsprisce se l'attacchi di fronte, e chiude il cuore alla verità; alla quale allora soltanto si dà ricovero quando deposta la toga di rigido pedagogo si veste l'abito delle Grazie, quanto liberata dalle spine dommatiche e sillogisti-

che batté la strada del sentimento, e fa co-
spirare nel suo partito, invece di spegner-
le, le passioni stesse dell'uomo, quando in
somma la verità parla il celeste linguaggio
dell'eloquenza. Giustamente pertanto scri-
veva ad un suo allunno il Crisostomo: Stu-
dia bene, mio diletto, la parola non per se
stessa, ma per la Sapienza perciocchè la
parola è il più bell' abito in cui ami
di comparire fra gli uomini questa Dea. Né
per altra ragione levò tanto romore fra gli
Atenesi, ed ebbe tanti uditori la dottrina
di Socrate, se non perchè quel Satiro in-
cantatore, siccome il chiamava Alcibiade, or-
nava i suoi sublimi precetti degl' ingegnosi
artifici dell' eloquenza, la quale in lui fu
tanta, che meritamente venne paragona-
ta al canto delle Sirene, e gli acquistò la
gloria d' aver purificata la lingua degli A-
teniesi niente meno che le corrotte loro
opinioni. Quindi bellissimo fu quel detto di
Cicerone, essere stato Socrate il primo a
liberare dalle tenebre della favola la filo-
sofia, a evocarla dal cielo, e collocarla
nelle città e introdurla nelle abitazioni de-
gli uomini. Imperciocchè fu esso che to-
gliendola alle sottigliezze degli arroganti
Sofisti la separò dagli oggetti che la na-
tura ha posti al di là dell' umano intendi-
mento, la spogliò di tutte le metafisiche
astrazioni e la trasse al fianco dell' uomo;
non già in sembianza di accigliata ed in-
flessibile persecuttrice, ma di madre indul-
gente che persuadendo corregge, e non for-
za, non calcitranti ma volenterosi ed alle-
gri traduce i suoi figli nel sentiero della virtù.

Lo stile adunque della morale dev' essere,
dirò così, lo stile del cuore, che è quanto
diro lo stile della passione, o vanno errati
quegli scrittori che trattando le materie mo-
rali fanno uso perpetuo di una secca ed ari-
da elocuzione: e tutto commettono alla forza
del sillogismo. Chè il mandar nuda e sem-
plice la ragione al tribunale dell' amor pro-
prio gli è un mandarla affatto in rovina, né
altronde che da questa pur troppo frequente
negligenza del bello scrivere si hanno a ri-
petere le infelici, o per lo meno le non com-
plete fortune di tante opere d' ogni genere
profondamente pensate, ma povere d' ele-
ganza. Della qual verità darò tra mille un
esempio. Donde viene che la *Scienza nuova*
del Vico, opera maravigliosa, ha sì pochi

lettori? Non altronde di certo che dallo sti-
lo. La *Scienza nuova* è come la montagna
di Goleonda irta di scogli e gravida di dia-
manti. Esaminando il Vico le religioni e i
governi e i costumi e le leggi e le opinioni
e le lingue dei primi tempi del mondo, e
tutte percorrendo l'età degli Dei, degli E-
roi e degli uomini nella storia delle più re-
mote politiche società, trova quel vasto in-
gegno i principi d' una nuova giurispruden-
za e di un'etica universale, su cui immagi-
na e statuisce la costituzione di un' eter-
na repubblica naturale. So questi ardui pen-
samenti sparsi della più sublime filosofia e
di peregrina incredibile erudizione venisse-
ro raccomandati da una lingua più libera-
le, più tersa, più fluida, il poeta, l'oratore,
l'artista, il legislatore, il filosofo non avreb-
bero libro per avventura né più utile, né
più caro. E chi amasse di chiamar a rivista
le idee generatrici e profonde delle quali si
è fatto saeccheggio nel Vico; tesserebbe lun-
go catalogo e nuocerebbe a molte riputa-
zioni.

Se il difetto di stile offende tanto gli scritti
di quell' altissimo pensatore, che diremo di
certe opere scaturite da certe teste inferiori,
che uguagliano, se non pur la sorpassa-
no, la dura elocuzione del Vico senza esse-
re, siccome lui, creatori? So i filosofi d' ol-
tre monte si alzano non di rado a maggior
grido che gl' Italiani, ciò non è frutto sicu-
ramente della superiorità dei talenti, ma sì
della grazia del loro stile sempre animato,
sempre disinvolto, sempre patetico. Non ve-
diamo noi i Francesi accuratissimi sempre-
mai nel gran dovere dell' eleganza soggiu-
garo le genti meno ancor colle armi cho-
eo' pensieri? Per lo contrario fra noi una
certa ineolta e superba filosofia, sdegnando
l' amenità dello stile, considera come inutile
e frivolo questo studio; ma ella ne paga la
giusta pena non trovando né chi la guardi
né chi la saluti. E converrà bene, se vorrà
che il pubblico non la cacci, ch' ella getti
una volta l' abito sprezzato e villano di cui
si copre, ed esca del letamaio, e si racco-
mandi alle Grazie perchè le tolgano il sucu-
dumo. Se non cho a lavare la stalla di certi
filosofanti sarebbe vana non pure l' opera
dello Grazie, ma la fatica di Ercole (1).

Se la ragione morale ha bisogno di or-
narsi de' bei colori della parola, non lo ha

(1) Speusippo insegnatore di Fisica, di
Matematica e di Morale aveva collocato in
mezzo alla scuola il gruppo delle Grazie;
volendo indicare, che senza di esse la filo-

sosia non fa fortuna. Fisici, Matematici,
Moralisti, scrittori tutti d' ogni generazio-
ne ricordatevi di Speusippo.

nientemeno la ragione politica, e dirò adesso alcun che dell'eloquenza necessaria all'uom pubblico.

Ne' governi ove la nazione o direttamente o per via di rappresentanza entra nella discussione de' suoi interessi e nella formazione delle leggi, l'arme della parola è una potenza conservatrice dei diritti del cittadino, e aiutatrice nel tempo stesso della politica potestà, alla quale non basta l'esser forte nella saggezza delle sue operazioni, se non va forte egualmente nell'eloquenza de' suoi delegati, a cui spetta il perorare i motivi e raccomandarla al geloso potere che le sancisce. Licurgo era solito di sacrificare alle muse onde averle propizie nella spozizione delle sue leggi. Io non so quante le Muse sorridano alla discussione e sanzione delle moderne; so bene che senza un linguaggio a tutti palese, a tutti limpido, evidenterissimo: le leggi diventano non regola di doveri, ma semenzaio di fraudolenze e d'errori e di liti e di dispute scandalose; so, a dir breve con Cicerone, che le armi fondano le repubbliche, l'eloquenza le custodisce, e vanti qui intendere per eloquenza una ben parlante politica. Negli eterni conflitti dell'interesse particolare col generale la sola parola trova il contatto amichevole di questi estremi, la sola parola compone i lamenti della sempre inquieta e sempre difficile moltitudine, la sola parola sa concordare la volontà che comanda colla volontà che obbedisce. La logica della forza non è alta che a fomentarne l'inimicizia, e fu sentenza di profondo uomo di stato quella di Sofocle nel Filottete ove disse, che non la mano, ma la lingua governa tutto fra gli uomini.

Date m'ero uno sguardo a Pericle che intraprende il maneggio della repubblica. Un populo il più incostante del mondo, corrotto dai vizi partoriti dalle grandi vittorie di Maratona e di Salamina, geloso a segno della sua libertà, che punisce coll'ostacismo la virtù e la gloria de' migliori suoi cittadini come delitto di cospirazione contro la pubblica sicurezza, insolente co' vinti, prepotente co' vicini, perduto con gli alleati, aspirante alla signoria di tutta la Grecia, e quindi a Grecia tutta in abborrimento e in sospetto, ecco il popolo a cui Pericle si mette in capo di comandare. Due grandi insicoli attraversano le ambiziose sue mire, il cre-

dito di Cimone collegato colle più potenti famiglie, e la gelosia di Tucidide che mal vedeva sollevarsi la dominazione di Pericle. Ma questi, possedendo mirabilmente la magia della parola, incatenata al suo partito la moltitudine, atterra i suoi emuli, li fa gic esuli della patria; e rimasto solo alle redini del governo dispone sì della guerra che della pace a suo senno, copre di navi con immenso dispendio tutto l'Egeo, e di soldati tutto il terreno della Repubblica, esalta nel medesimo tempo i talenti e le arti, rinnova la faccia della città colla magnificenza degli edifici, persuade al popolo il bisogno di una nuova costituzione, ed ora assalito dall'invidia, ora denigrato dalla calunnia, ora tradito dalla fortuna, ora contraddetto dall'incostanza del popolo, ma sempre eloquente, Pericle si mantiene per otto lustri arbitro assoluto della potenza degli Ateniesi.

Non è mio proposito il riandare quante volte l'eloquenza è venuta in aiuto della politica, né come sovente salvò la patria pericolante, e verificò quel detto di Demetrio Falereo, che due sono i custodi della Repubblica, la parola ed il ferro. Perciocchè tornandomi alla memoria, che questa spada fatale della parolasi è veduta nelle Gallie a' di nostri troncare le vite più generose, sarei costretto a dir anche, che alcuna volta interviene il contrario della sentenza di Falereo. Se non che lo spirito di libertà avendo profittato de' suoi errori, ed essendosi riconciliato finalmente colla saggezza, questo felice avvenimento dispensami dal suscitare ricordanze sì dolorose.

Nell'abbandonare questa parte del mio discorso mi sentirei tentato piuttosto d'inveire alcun poco contro il barbaro dialetto miseramente introdotto nelle pubbliche amministrazioni, ove penne sciaguratissime propagano e consacrano tutto il di l'ignominia del nostro idioma. Ma tu qualunque ti sia che intendi a procacciarti impiego politico, se hai cara la voce di meritarlo, fa di dar opera, finchè n'hai tempo, allo studio dell'eloquenza; bada che col troppo indugiare non si rinforzi l'infelice abitudine dello scrivere e parlare viziosamente: abbi cura, tel dice Democrito, abbi cura delle parole, perchè le parole sono l'immagine delle opere (1); non imitare quei taoti, che procurando utuito e mondo il vestimento del cor-

(1) Teofrasto soleva dire, esser meglio il commettersi ad un cavallo senza briglia che ad una parola mal composta: Che direbb'egli, sendo Italiano, in udire finchi-

to per conclusione, avallo per sicurtà, ciavetto per vello, attrassato per scaduto, assentato per convenuto, e invece di decreto decretazione, di noviziato militazione, di

po, lasciano poi così sordido quello della mente, e pensa ch'egli è pur meglio il portar macchiato il calzare che l'abito del pensiero, cioè la parola. La parola indosso al pensiero è come il mantello indosso al filosofo. Focione, e Diogene il portavano del medesimo saio: ma terso e netto Focione, e fu tenuto un sapiente; lacero e fangoso Diogene, e fu reputato un gran pazzo.

Or vengo a te, giovane valoroso, che dedicandoti alle regali discipline sarai un giorno, per servirmi del detto di Cicerone, lo sterminio de' ribaldi e la difesa degl'innocenti. Ecco un infelice cliente che invoca la tua assistenza contra un potente e scalto avversario. Egli ha seco di buone ragioni che lo proteggono, ma saprai tu farle valere senza l'aiuto di un bel parlare? Hai tu udito da Cicerone e da Quintiliano quante volte di buona si fa cattiva la causa pel solo difetto dell'eloquenza? Gli hai tu sentiti inculcare e ripetere le mille volte, che niuno ha tanto mestieri della faccenda come l'uomo di legge? Hai tu pensato che se mai fu stagione in cui fosse necessaria al forense tutta l'arte della parola, ciò occorre a di nostri principalmente, ora che i difetti d'ogni colore hanno imparato a camminare per mezzo alla società non timidi, non velati, non vergognosi, ma temerari e manifesti e spogliati di quel pudore che fuggito una volta più non ritorna? In tanta clientela di vizi, in tanta fiducia di scellerati come mai sostenere la ragione del debole, senza darle quel carattere elevato e patetico che spaventa il delitto, e nella paura dell'ignominia fa tremare la mano d'un giudice corrottile?

Ma tu che intraprendi la difesa dell'uomo non già contro l'uomo, ma contro le malattie, tu che t'accosti ad un letto circondato d'infermità che crudelmente si disputano una vittima sventurata, hai tu forse meno bisogno dell'arte della parola dopo aver bene imparata quella d'ipocrite?

Osservate un infermo in pericolo della vita. Il timor della morte gli raddoppia la

gravetza del male. Egli è triste, egli è malinconico, egli è senza coraggio, morto il quale è mancato il primo conservatore della salute. Ogni strepito benché lieve lo infastidisce, la luce medesima lo importuna, ed ei sospira le tenebre colla speranza del riposo e del sonno. Ma il sonno non ha più papaveri per i suoi occhi. Il silenzio della notte è un peso terribile sopra il suo cuore; il misero si abbandona tutto alla smania; conta le ore, conta i momenti, e impaziente desidera il ritorno di quella luce, cui poco fa detestava, e gli pare che il tempo abbia perdute le ali per ricondurla. Al primo tocco de' bronzi che annunziano l'arrivo del giorno, il cuore gli balza; interroga l'assistente, manda in cerca del medico; ad ogni aprir di porta spalanca gli occhi nella speranza di alfin vederlo, e non vedendolo si lamenta di essere abbandonato; accusa di poca compassione i parenti, i fratelli, gli amici; tutto il creato gli sembra morto, tutta la natura divenuta insensibile. Ma ecco il medico finalmente. La sua presenza è quella di un angelo consolatore, un raggio di sole sopra un fiore battuto dalla tempesta. Fissa il misero gli occhi incavati sopra di lui, i suoi tormenti si sospendono per ascoltarlo, niuna sillaba, niun gesto, niun sguardo è perduto, e la prudenza del medico avanti di attendere all'infermità del corpo è costretta di curare quella dello spirito che agisce sull'altra potentemente. Ma il rimedio dell'anima non si prende dalle ampolle dell'apotecario: egli sta tutto nel balsamo della parola. La parola del medico, dice il Zimmermann, scende dolcissima sul cuore dell'ammalato, come pioggia benefica sopra un arso terreno. Ella ne ravviva il coraggio, ne rasserena lo spirito, e dissipa la malinconia, fomite universale delle morboso affezioni, il cuore batte più lieto, il sangue circola più spedito, e una più pronta irrigazione d'umori gli ridesta le forze che debbono combattere la malattia.

V'ha di più. Spesse volte l'infermo vuole nodar persuaso sulla natura dei propositi medicamenti. Il medico si trova dunque in

zappatori saporiti, e questi e mille altri comunicati vocaboli, non già nella polvere delle piazze, ma del Foro, delle Segreterie, de' Tribunali? Sovviemmi d'aver veduto una volta questo rescritto: Si coramizzi, e purgata la mora faccia le sue occorrenze. Ne dimandai spiegazione, e mi venne risposto, che coramizzarsi vuol dire presentarsi, e che fare le sue occorrenze

vuole lo stesso che fare i suoi passi, i suoi atti. Io sostenni che questa frase portava un altro significato, e eutai quei versi di un antico poeta:

Il poveretto non potendo piu-
Calò le brache con molto decoro,
E fuoe in piazza le occorrenze sue.

bisogno di ben discorrere, onde mostrarne l'utilità, e vincere le ripugnanze del povero paziente, per lo più trepido e sospettoso poichè trattasi del massimo degli affari, quello della vita. Gli è dunque mestieri il guadagnare la volontà, e ciò non ottiensi di certo con un muto sapere. E quando pure avvenga che il malato a tale riducasi, che non possa nè intendere, nè riflettere, nè giudicare, vi sono i congiunti che vivono nella vita di quel meschino, e ne adempiono strettamente le veci.

Dalle quali considerazioni emerge verissimo quell'altro dettato del Zimmermanno, che le malattie si ammansano prima colle parole: nè altro volle indicare la favola (la quale non è all'ultimo che la verità travestita) alloraquando chiamò alunni delle Muse gli studioi dell'arte medica, o fece Esculapio figlio d'Apollo, divino padre dei medici del pari che de' poeti. E dove piacervi percorrere gli annali dell'arte vostra intenderete da Celso, che Ippocrate contemporaneo di Platone fu il suo rivale nella faccenda, imparerete da Suida, che l'eloquenza di Galeo fu reputata maravigliosa, udirete dal Freund, che i maestri tutti dell'antica medicina furono grandi sì nel pensare che nello scrivere. E venendo ai fasti della moderna troverete, che niuno ebbe mai fama di sommo medico senza quella pur anche di culto parlatore e scrittore. Le Muse educarono il medico e filosofo Fracastoro, e gli scoprirono sotterra i fiumi e i laghi d'argento vivo alla guarigione dei morbi sifilitici, le Muse furono compagne di Haller, ed ora scendevano a trattare con esso il ferro anatomico, ora il traevano sulla cima delle alpi a cantano in dolcissimi versi le maraviglie; le Muse versarono al Redi il nettare di Montepulciano e di Chianti, e lungi dallo squalore degli Ospedali l'introdussero nelle orgie delle Baccanti.

Se tanto è il pregio, tanta l'utilità che ricava dallo studio della parola l'ingegno che si consacra alla natura inferma o languente, quanto nol direte voi necessario a colui che descrive il maestoso spettacolo della natura vivificante ed attiva? Se la grandezza del soggetto dimanda quella dell'espressione, chi sarà più eloquente del filosofo naturalista? Eloquentissimo fu Pitagora che parlò di tutto il creato visibile ed invisibile, e nuova scuola come la sua produsse più numero di grandi poeti, di eminenti filosofi, di profondi politici, di arditi propagatori di libertà, di celebri legislatori, e conduttori d'eserciti e di repubbliche. Eloquentissimo fu Empedocle d'Agrigento

che ragionò della forza generatrice degli elementi e della riproduzione degli esseri, e di tutto il regno vegetabile ed animale, e tanto fu il calore e la grazia del suo linguaggio, che si disse in lui rinato il genio d'Omero. E Aristotele che tanto scrisse e sì altamente scrisse della natura, non fu egli chiamato auroco ed immenso fiume d'eloquenza da Cicerone? E per tacere di Teofrasto e di Plinio e di altri del tempo antico, a chi non è noto a' nostri lo stile incantatore e dolcissimo del Buffon, e quella non se qual aria di augusto e patetico sentimento di cui vanno sparse le opere del Bonnet? E veramente il parlare della natura, e descriverne con abbietto e sprezzato stile le maraviglie; non sarebbe egli lo stesso per avventura, che il vestir Venere, bellissima delle Divo, del rozzo saio di contadina?

Ed ora che sempre nuove scoperte vanno dilatando in immenso i confini di questa scienza, ora che la Chimica, deposte le sue empiriche pretese, colla fiaccola dell'esperienza alla mano sorprende la natura sul fatto, e viene anch'ella in soccorso della ragione, atterrando la fabbrica dei prestigi che tanto costano al riposo di questa terra, or che un nuovo fluido elettrico si è aperta la strada alle prime sorgenti delle sensazioni, e promette all'attonito osservatore la rivelazione di altri grandi misteri, ora in somma che la natura medesima, quasi stanca di più tenersi nascosta, pare che desideri di manifestarsi tutta nuda allo sguardo dei suoi amatori, chi ardirà di appressarvela con cuore di ghiaccio, e narrarne con lingua ioculta i prodigi? Parlerà senza grazie l'interprete della natura? Privò di colori, privò di eleganza, privò di anima sarà il pennello che dovrà dipingere la natura?

Molte più cose dovrei qui dire, giovani dilette, sulla grande importanza di ben parlare le scienze fisiche onde sostenerne la dignità, e volete scriverci questo campo ubertoso, ove molto è il diletto e abbondante la novità, se non che mi chiamano a sé per ultimo le matematiche, le quale pretendono ribellarsi dall'eloquenza. E certamente esse sono sì rigorose, che egli sembra impossibile l'assoggettarle al giogo dell'eleganza. Ma se l'eloquenza consiste, siccome certo consiste, nel parlare della maniera più convenevole allo scopo che si proponiamo, se il più eloquente dice quel che sceglie e dispone le sue parole nel modo più proprio a conseguire l'effetto desiderato, chi potrà dire che anche la Matematica non sia suscettiva di un certo adornamento nella parola? E quale è il soggetto

to che non lo sia? O si scriva o si parli e forza il proporsi l'una di queste cose, o di commovere o di persuadere o di dilettere, lo scopo a dir breve di eccitare una sensazione qualunque siasi. E potremo noi pienamente ottenere questo fine senza disporre e scegliere i mezzi che vi conducono? E questi mezzi che altro son egli che le parole?

Aggiungete, che le scienze matematiche non sempre consistono in semplici astratte speculazioni, ma si accompagnano colle fisiche bene spesso; ed è in questo caso principalmente che le scienze astratte diventano utili e necessarie. E così stando le cose, chi non vede allora il bisogno in cui elle sono di bella e ornata parola? Come lusingarsi, che un progetto meccanico, a cagion l'esempio, o idraulico o architettonico non abbia d'uopo esso pure di un certo garbo, in una certa leggiadria d'espressioni, che ne mostrino il pregio e ne persuadano l'esecuzione? Quel Filone architetto (nota mi molto a proposito Cicerone parlando appunto degli ornamenti che l'eloquenza aggiunge alle scienze), quel Filone architetto che fabbricò l'arsenale degli Ateniesi, e i sa che con assai facendo discorso rondette agione al popolo del suo lavoro, non è da timare, dice egli, che trasse la sua fandi dagli artefici propri dell'architetto, da sì brue da quelli dell'oratore. E più tre importantissime cose discorre quel maestro su questo punto, sostenendo che l'Oratore, ove gli avvenga di poter parlare di arti e di scienze lontane dal suo istituto, sol be di tutto venga appieno informato da chi sa, ei potrà ragionarne, meglio assai di coloro che le professano (1).

Ma che direte se proverò, che anche la uda Geometria abbisogna ella pure del decoro dell'eloquenza? Per l'eloquenza simidoro ed il popolo non intendono che ompa, romore, magnificenza di espressioni e di tropi; ma si è ben altra l'idea che onvien farsi di facoltà. *Qui dat operam loquentiae, dat prudentiae.* E siccome egli è proprio della prudenza il proporzionare i mezzi al fine, così è proprio dell'eloquenza il temperare per modo il discorso, be si accodi coll'argomento ora tenue splendore, or fidente or severo, e tanta adoperare e sì varie le guise di colorire,

quante le cose che si vogliono ragionare. Nè voi crediate Cicerone meno eloquente allorchè insistendo sulle orme di Panezio insegna placidamente al figliuolo le stoiche discipline, o spiega al fratello i precetti della Retorica, o medita le opinioni degli antichi filosofi fra i recessi del Tuscolo, che quando infiammato dell'amor della patria fulmina Catilina.

Cio posto vorrem noi dire, che alla stessa Geometria non si convenga una certa forma di stile, che sparga d'alcun diletto la spiegazione de' suoi teoremi? Quelli d'Euclide furono già da lui dimostrati con quella forma elegante e tanto cara ai rettorici, che si appella *sortite*; e le sue dimostrazioni emersero chiare, dilettevoli, lodatissimo. Tentazione di dar loro un altro processo Dasipodio ed Erlino; ma si pentirono, per testimonianza di Vollio, della vana loro fatica. Eppure le dimostrazioni, in quanto son tali, erano le medesime. Perchè dunque si commendò l'eleganza delle dimostrazioni d'Euclide, e manifestò se ne trovò l'evidenza, mentre le altre perdettero ogni chiarezza e perfino la convinzione? Non per altro motivo sicuramente, se non perchè perduto avevano quella forma che facile e pronta ne rendeva l'intelligenza, perduto cioè il carattere dell'eloquenza, di cui è ufficio precipuo lo eleggere le forme più accomodate fra le innumerabili, in cui l'umano discorso si può avvolgere. Notate, che lo stesso geometra quando vuole significare una bella e chiara dimostrazione suol chiamarla *elegante*. Quindi in Geometria, elegante è l'Euclero, elegante il Newtono, quanto nell'oratoria Isocrate e Cicerone.

Lungi dunque da voi l'opinione di quegli insensati, che privi di ogni gentilezza di scrivere, stimano doversi le Matematiche di spensare da tutte le regole del bel dire, e credono lo studio di queste scienze insociabile coll'amenità delle lettere. Le Muse sono sorelle, e non formano che una sola famiglia. Nondimeno altre di esse presiedono alla poesia, altre all'istoria, altre alla dialettica, altre alla geometria e all'astronomia. Le invocarono Omero ed Esiodo ne' loro poemi, e il primo cantava l'ira e la prudenza degli eroi, l'altro le virtù laboriose d'un placido agricoltore. Le invocò Arato e Lucrezio, quegli per descrivere i movimenti

(1) *Illud tenebo, si quae in caeteris artibus aut studiis sita sunt, orator ignoret... uten his de rebus ipsis si sit ei dicendum, ut cognoverit ab his qui tenent quae sunt*

in quaque re, multo oratorem melius quam ipsos illos, quorum eae sunt artes, esse dicturum.

Cic. de Orat. L. 1.

celesti, e questi per ispirare la generazione degli esseri. Pitagora le onorò di splendidi sacrifici, onde ringraziarle d'avergli scoperto il quadrato dell'ipotenusa; e Platone, della cui eloquenza fu detto, che se Giove avesse a parlare una lingua mortale non parlerebbe che la lingua di quel filosofo, il divino Platone non ammetteva nella sua scuola chi non fosse prima iniziato nella Geometria. Niuno affatto tra gli antichi geometri che non amasse le Muse, o uno che non fosse pur anche in pregio di ottimo ditatore. E chi v'ha che leggeo le opere matematiche di Baily, di d'Alembert, di Condorcet sappia decidere, se questi grandi uomini abbiano meditato più Euclide che Cicerone? E l'Italia nostra non ha ella presentato più volta il vago spettacolo di eminenti poeti nella persona di geometri prestantissimi? Taccio del Fracastoro, poeta degno di sedersi tra Virgilio e Lucrezio, e sì prestante ad un tempo nella Fisica e Geometria, che la storia di queste scienze moritamente lo noverat tra i primi restauratori (1); taccio del Galileo, che dalle ispidi Matematiche fuggiva spesso negli orti sacri alle Muse, e ne colse pur qualche volta le rose; taccio di un Eustachio Manfredi che fu modello di lirica, e di un Francesco Zanotti che ravvivò ne' suoi versi le veneri di Catullo, e portò nelle scienze più astruse le grazie più caste del nostro idioma; taccio del grande erudito e grande poeta e tragico de-

gno di più lettori Antonio Conti, al cui sapere geometrico fu già rimesso l'arbitrio della gran lite tra il Leibnizio e il Newtono. Ma potrò io tacermi di te, desiderio caro ed acerbo degli Italiani, di te perduto splendore di questo illustre Liceo, immortale Mascheroni, geometra altissimo e poeta innanzi a tutti leggendolo? Tu che, supposto il caso di essere condannato a non possedere per tutto il corso della tua vita che un solo libro, nominavi sempre Virgilio, tu che fra gli aridi calcoli scrivevi versi sì delicati, fammi tu fede presso questa inclita gioventù, che le scienze matematiche si sposano colle Lettere e colle Muse mirabilmente. Infondi in questi giovani petti, su cui riposano le speranze della futura gloria Italiana, infondi tu le scintille di quel tuo genio meraviglioso, che seppe unire al bene d'un solo nodo così distanti, così dispari discipline. E voi, giovani generosi; che rinnovate in queste scuole l'esempio delle Ateniesi, allorché le Scienze e le Lettere in dolcissimo vincolo d'amistà cospiravano tutte alla felicità della patria e alla gloria del nome Greco, voi stampatevi nella mente, che queste Lettere e queste Scienze lungi dal guerreggiarsi, si legano anzi e si giovano di maniera, che le une senza le altre non possono nè risplendere, nè fiorire. Del quale santissimo sodalizio voi avete al cospetto vostro la prova nel personaggio che ne ha cortesemente onorati di sua presenza (1).

(1) Che non fa la prepotenza della poesia? Il Fracastoro è conosciuto da tutti come poeta, e da pochi come filosofo. Egli fu precursore del Galileo nell'invenzione del telescopio, scoprendo che due lenti poste in vicinanza tra loro e nella medesima direzione ingrandivano le immagini degli oggetti; conobbe il moto composto di due moti diversamente diretti; divise con Archimede, col Keplero e il Tartaglia la gloria di spiegare i moti per curva; lasciò profondi pensieri sull'astronomia; fu eccellente naturalista, e nell'arte medica sapientissimo; diffuse insomma quanti altri mai de' suoi tempi una nuova luce su quasi tutte

le scienze. Ma occorse al Fracastoro la disgrazia medesima del Petrarca, la cui dolcezza nei sospiri poetici fece dimenticare l'altezza di quell'ingegno, nelle scienze morali e politiche, delle quali scrisse profondamente. E il povero Tasso chi mai lo ricorda come filosofo? E quale e quanto filosofo?

(1) Il cittadino Consultor Poradisi. Non è tributo d'adulazione, ma di giustizia lo scrivere francamente, ch'egli è tutto ad un tratto insigne geometra, letterato di gusto, e castigato poeta. E mi è dolce il dire, che i buoni tutti l'hanno caro per altre prerogative d'assai più solide e luminose.

DELL' ELOQUENZA

E

DI OMERO

LEZIONE PRIMA.

L' insegnamento di una scienza, o di un' arte, qualunque siasi, è un edificio che la ragione costruisce nell' intelletto; e chiunque edifica, se non è insensato, disegna in prima la pianta dell' edificio. Prima adunque di metter mano allo studio dell' eloquenza, vi spiegherò davanti il disegno, che secondo la tenuità delle mie forze, mi sono ideato per insegnarla; ed eccolo in poche linee.

Le idee preliminari sull' indole dell' eloquenza, il perchè fu ridotta a principi, e alcune nozioni storiche di coloro che così la ridussero, formeranno l' introduzione di questo studio. L' esame di questi principi e l' intrinseca loro utilità, saranno il secondo passo che faremo nella carriera, e in questa sezione parleremo, brevissimamente delle parti del discorso, e un po' più a lungo dei tropi e delle figure, che sono come le armi dell' eloquenza, delle quali bisogna pur sapere la tempra, il taglio, e il valore prima di adoperarle. E qui avrà fine la teoria dell' eloquenza per dar luogo alla pratica. Questa pratica, che sarà l' oggetto della terza sezione comincerà dal maneggio di queste armi, e questo maneggio, questa tattica ce l' insegneranno i grandi maestri dell' arte, dei quali con sommo nostro diletto analizzeremo e mediteremo i passi più belli, e ci troveremo facilmente in grado di apprezzarli e gustarli per le nozioni antecedentemente acquistate, senza le quali correremmo pericolo di leggerli e non intenderli. Dalla maraviglia e dall' impressione che farà sull' animo nostro l' eloquenza di Omero e di Demostene, di Cicerone e di Virgilio, di Dante e dell' Alfieri, e di quanti oratori e poeti e scrittori d' ogni maniera ci verranno opportunamente in acconcio, comprenderemo che non si acquista l' eloquenza senza il soccorso della filosofia, e questa sarà la materia della quarta sezione. Conosciuta la necessità della filosofia nella eloquenza, passeremo a vedere la necessità dell' eloquenza

nella filosofia, ed oltre il già detto nella Prolusione dell' anno scorso su questo punto, accenneremo paritamente nella quinta sezione i rapporti promiscui delle scienze colle lettere, e i vicendevoli vantaggi che ne risultano. La sesta sarà un corollario della precedente, e in questa osserveremo in primo luogo quanta influenza la bella letteratura abbia sulla morale, e come egli agisca potentemente sulla virtù, sulla gloria, sulla libertà, sulla felicità, su tutti i sentimenti più sublimi dell' uomo, dopo di che tratteremo delle funeste conseguenze che produce nella morale l' abuso dell' eloquenza; e le corruttele della società, e le rivoluzioni politiche di tutti i tempi, le moderne principalmente, ci somministreranno un grande argomento per questo capo, che sarà come un trattato di oratoria psicologia. Per consolarci del dolore che ci avrà fatto soffrire lo spettacolo delle più furiose passioni, chiuderemo la settima ed ultima sezione con un soggetto amenissimo, e sarà l' immediato rapporto dell' eloquenza e della poesia con tutte le arti d' imitazione, e specialmente colla scultura e colla pittura. E qui vedremo come i principii di proporzione, di ordine, di convenevolezza, di evidenza, di verità nelle opere del pennello e dello scarpello sono i medesimi che regnar debbono nelle opere di eloquenza e di poesia. Associata così l' eloquenza con tutte le arti, con tutte le morali e fisiche discipline nessuna delle quali, per detto di Cicerone, dev' essere straniera al buon oratore, avverrà forse, che un' arte riputata ingiustamente frivola e pedantesca, si vegga elevata al grado di arte scientifica e importantissima. Tale è il mio scopo, tale è il mio concetto, e voi siate mi cortesi della vostra attenzione, ch' io da questo punto comincio a tentarne l' esecuzione.

E diamo principio dall' osservare l' origine, l' indole, il carattere, il fine dell' eloquenza. Primieramente, che è l' eloquenza?

L'arte di abbellire le idee, dicono alcuni; l'arte di abbellire la ragione, dicono altri; una sapienza faconda *copiose loquens sapientia*, disse già Cicerone: ma non potendo quest'ultima definizione applicarsi che all'alta eloquenza, parmi che sia la migliore quella che ne dà il Blair. L'eloquenza, dice questo scrittore, consiste nel parlare a proposito; e una sì modesta definizione, a mio credere, abbraccia ogni cosa. Chiunque parla o scrive si propone sicuramente o di persuadere, o di commovere, o di dilettere. Ora colui che a questo effetto dispone più acconciamente le sue parole sia filosofo, sia storico, sia oratore, sia poeta, quello dicesi il più eloquente: dal che si comprende, che il matematico stesso ha bisogno d'imparare questo artificio, perchè egli puro ha bisogno di spiegare i suoi teoremi nella maniera più chiara che sia possibile. E di queste cose parleremo più ampiamente a suo tempo. Ma quest'arte, dirà qualcuno, è poi necessaria? L'eloquenza non è essa anteriore all'arte medesima? e le cose stando così, non è egli evidente, che si può divenire eloquenti senza precetti? Rispondo, che, senza un ingegno ricco e fecondo, tutte le retoriche della terra, da quella di Corace da Siracusa fino a quella dell'inglese Blair, non produrrebbero che un mediocre e freddo oratore. Ma dico altresì, che il più felice ingegno del mondo cascherebbe non di rado nelle stravaganze più mostruose se l'arte non lo dirige; dico, che il genio senza il freno dell'arte è un generoso cavallo senza briglia; dico, che i precetti non erano il genio sicuramente, ma lo governano, non suppliscono al difetto della sua sterilità, ma ne riprimono l'intemperanza: dico finalmente, che quando vediamo Demostene applicarsi allo studio della retorica nella scuola d'Iseo, d'Alcidamante, e d'Isocrate; e Cicerone fare altrettanto in quella di Crasso, di Archia, di Sevola, di Molone da Rodi, di Fedro, di Filone, di Diodoto, e di quanti retori e filosofi più famosi viveano al tempo suo; quando vediamo questo padre medesimo della romana eloquenza, e Aristotile il più grande degli antichi filosofi, ed Orazio il poeta della ragione, e Quintiliano e Longino, e mille altri intelletti gravissimi seriamente occuparsi della formazione di queste regole, è forza il concludere che esse sono utilissime, e temerario è chi le dispregia non potendo noi dirvi vuoti di senno coloro che le hanno compilate e inculcate.

Vi è dunque un'arte per l'eloquenza come per tutte le discipline, e quest'arte non

è che un complesso d'osservazioni, che uomini di acerrimo intendimento fecero sulle opere de' più stimati scrittori. Osservazioni adunate e messe con ordine formarono poscia il codice della Retorica, che è quanto dire, la legalazione dell'Eloquenza. Ma per meglio apprezzarlo giova il sentire i racconti dei Greci sull'origine della medesima. Non potendo essi persuadersi, che l'arte sì utile e meravigliosa fosse umana invenzione, raccontarono che gli uomini da principio erravano sparsi per le campagne e le selve, vivendo la vita del bruto, riparandosi come le fiere nelle caverne, e facendosi una guerra crudele per disputarsi le ghiande e gli oggetti delle feroci loro passioni. Il debole, siccome avviene spesso volte anche al dì d'oggi, era sempre la vittima del più forte, e questo a vicenda vittima delle belve più gagliarde ancora di lui. Il perchè la sua condizione era anche più miserabile che quella degli animali più deboli, i quali al difetto della forza supplivano colla velocità, o coll'astuzia, ed erano largamente provvisti dalla natura di velli e di lane contro le ingiurie degli elementi. La razza umana periva, se non trovava in Prometeo un protettore: Faltosi egli avvocato dell'uomo al tribunale di Giove gliene espose nel modo più commovente il miserabile stato. E fu allora che il re degli Dei, tocco di compassione, spedì sulla terra la Persuasione, accompagnata da Mercurio, con ordine a questo Dio di farne partecipe l'uman genere secondo le disposizioni naturali di ciascheduno. Comparve appena fra gli uomini questa eloquente e divina benefattrice, che tutti persero gli occhi sulla deplorabile loro condizione, ebbero tregua le loro guerre, si accostarono gli uni agli altri senza temersi, sentirono la voce dell'amicizia, e conobbero i vantaggi dell'unirsi in una sola famiglia, e diedero principio alla società. Non pervennero tutto ad un tratto a costituirsi le abitazioni, ma le loro idee sviluppandosi a misura che la Persuasione, cioè l'Eloquenza, ragionava dentro il loro cuore, stabilirono leggi, nominarono magistrati, e a poco a poco fabbricarono le città. Penetrati poscia di gratitudine verso gli Dei, alzarono al cielo cantiei di ringraziamento, e la poesia fu la primizia dell'umana riconoscenza. Spogliando questo racconto delle circostanze meravigliose che l'accompagnano, gli è facile il ravvisare che questa favola, come tutte le favole, è una verità travestita alla maniera di ragionare di quegli antichi sapienti. E sebbene, tutto considerato, la ragione ci persuada, che il primo aduna-

loro degli uomini in società fu il bisogno, piuttosto che l'eloquenza, nondimeno si accordore, che, senza l'arte di persuadere, i feroci costumi non si depongono, nè i cuori si ammansano, nè dallo stato di barbarie si fa tragitto a quello di gentilezza. Nè altro si volle esprimere dagli antichi eolle favole di Orfeo che rende mansueti i leoni o le tigri, e di Anfione che edifica a suon di lira le mura di Tebe, se non che il primo colla dolcezza delle parole domò la ferocità degli Odrisi, popolo selvaggio abitatore del monte Pangeo nella Tracia; e l'altro persuase così bene i Tebani a circondare la città di muraglia, che tutti gareggiarono in prendere parte a questo travaglio, e l'opera fu spinta innanzi sì vivamente, che parve le pietre animate dal suono della sua lira essere venute a collocarsi da sé medesime le une sopra le altre. Non fa quindi meraviglia se gli Egiziani e i Greci e i Latini dedicarono l'Eloquenza, e la fecero compagna delle Grazie e figlia di Venere, se posero l'arte del ben parlare sotto la protezione delle Muse, di Apolline e di Mercurio, se tutti coloro che in quest'arte più si segnalavano furono riguardati come prole di Numi. Ed io non dubito che Temistocle stesso, se fosse vissuto all'età di Anfione e di Orfeo, sarebbe passato egli pure per figlio di un qualche Dio, allorchando per sottrarre gli Ateniesi al gioco Persiano, persuase loro di lasciare la città e le mogli e i figliuoli, e imbarcandosi sulle navi abbandonarsi all'arbitrio dei venti e della fortuna: disperato consiglio, che i soli argomenti della ragione non poterono sostenere; ma che fu sostenuto e portato in trionfo da quelli dell'eloquenza, più potenti della ragione: consiglio che da principio fece parer pazzo Temistocle, ma che coronato d'un felice successo nella battaglia di Salamina, acquistò al valente oratore la reputazione di un Dio.

Tenuta dunque in sì gran conto l'eloquenza presso gli antichi, non è a stupire s'ella potè fare tanti progressi, e rapidamente perfezionarsi. Nè io temo di asserire, che fino dai tempi dell'assedio di Troia, ell'era già gloriosa, onorificata e adulta. Osserva Cicerone giudiziosamente che Omero non avrebbe tanto vantato l'eloquenza di Ulisse e di Nestore, se fino dai tempi eroici non fosse stata in somma considerazione la faccenda della parola. Rilevassi da Omero e da Esiodo, che molto tempo prima di loro questo era l'oggetto principale dell'educazione dei principi e dei conduttori di grandi imprese e d'eserciti. Le qualità del corpo si reputavano secondarie, e l'e-

loquenza otteneva nella stima degli uomini la preferenza sul valor militare.

Che così fosse in effetto cel persuadono molti passi di Omero, alcuni dei quali trascieglierò per onore dell'arte di cui parliamo.

Fenice nel nono dell'Iliade ricorda ad Achille di essergli stato doto in qualità di aio da Peleo, perchè gli fosse

Nel ragionare e nell'oprar maestro,

vale a dire, acciocchè gl'insegnasse prima l'arte della bella parola, poi quella del guerreggiare.

Nel libro secondo Ulisse viene lodato da Agamemnone, prima pel merito di saper proporre un ottimo divisamento, poi per l'altro di saper bene ordinare le cose appartenenti alla guerra.

Omero in altro luogo, parlando di un certo Toante, che era, die' egli, il più valoroso fra gli Etoliesi, aggiunge all'elogio del suo valore quello di aver pochi che il superassero nelle assemblee, ove la gioventù disputavasi il premio dell'eloquenza.

Nel darei il carattere di Nestore, il poeta ce lo disegna non come re, ma come oratore dei Pili, quasi indicandoci che questo secondo titolo fosse più da pregiarsi che il primo.

Ma per tacere di altri passi, degno di osservazione fra tutti mi sembra quello del libro secondo dell'Iliade, ove Agamemnone, rapito da un discorso di Nestore, esclama con trasporto di gioia: *O saggio vecchio, tu sorpassi sicuramente tutti i Greci nell'eloquenza: oh! avessi nell'armata dieci altri siccome te copaci di ben ragionare nell'assemblea! Se ciò fosse la città di Priamo cadrebbe ben presto in nostro potere.* Agamemnone aveva certamente nella sua armata gran numero di uomini valorosi, ma egli stima più utile l'eloquenza di un prudente, che la bravura di mille intrepidi. Nel medesimo senso Sofocle nel Filottete fa dire ad Ulisse, che quando era ancor giovane credeva anch'egli che la forza del braccio facesse tutto, e nulla il dono della parola; ma che in seguito avea imparato dall'esperienza, che è la lingua, e non la mano, che governa ogni cosa fra gli uomini.

A queste omeriche testimonianze aggiungerò un passo di Esiodo che finirà di mostrarci che anche nei tempi più remoti l'eloquenza veniva considerata come il più prezioso ornamento d'un magistrato; come la prerogativa più necessaria per ben comandare. Dopo aver detto che Calliope, la

Musa dell'alta eloquenza, e la compagna dei re, e siede nel primo seggio tra le sorelle, soggiunge: *Beato quel principe cui le Muse destinano alla gloria, e il cui nascere viene salutato da un benefico loro sguardo. Le Muse span dono su la lingua di lui una dolce armonia, e le parole che gli escono dalla bocca incantano l'orecchio ed il cuore. Egli parla con sicurezza, conchiude saggiamente gli affari più ardui, acquistata reputazione di prudenza e di destrezza allorchando con tenere e consolanti parole fa che il popolo che lo circonda e lo ascolta ponga in dimenticanza le sue miserie. Tutti lo rispettano come un Dio. Tale si è il dono che fanno le Muse a colui ch'esse prendono a educare. Felice quel re, che le Muse amano e istruiscono!* S'egli è dunque vero, siccome sembra non potersene dubitare, che poco dopo la venuta di Cadmo siasi presa a coltivare l'eloquenza fra i Greci, e che da quel tempo sino alla conquista di Troia ella siasi coltivata come utilissima disciplina, nosce la conseguenza, che fin d'allora si erano fatte diligenti osservazioni sull'arte della parola. Se l'enice istruisce Achille nell'eloquenza, ci lo fa per precetti sicuramente. Se giovani guerrieri gareggiano nelle assemblee per disputarsi il premio della faccandia, essi aspirano evidentemente ad una palma che non può aggiudicarsi al più valoroso senza regole stabilite coll'alto a determinare il voto dei giudici. Vi era dunque sin d'allora e principi e norme e metodi di ben parlare, vi era dunque una Retorica; può dunque non averci ingannato Pausania scrivendo, che Pitteo zio materno di Teseo fu il primo a darne pubbliche lezioni in Trezene in un tempio consacrato alle Muse, e ch'egli ne compose ancora un trattato, che fu poi reso di pubblico diritto da un abitante di Epidaurò; si può dunque finalmente conchiudere, che anche ai tempi di Omero la retorica doveva essere pervenuta ad un certo punto di perfezione.

Non sarà alieno, cred'io, da un discorso preliminare sull'eloquenza il porre nella debita luce questo pensiero, e l'esaminare quanto sia fondata la pretensione degli eruditi, che vogliano non essersi stata prima d'Omero nessuna idea, nessun'arte, nessun precetto, né di vera eloquenza, né di bella poesia, e che Omero tutto abbia inventato e perfezionato senza modello. Se le arti più facili e le più frivole hanno avuto un principio e quindi i loro progressi, e sono giunte per gradi alla loro perfezione, è egli possibile il persuadersi, che tra l'invenzione e

la perfezione del poema epico non sia corso alcun intervallo? E un genere di componimento così sublime, che esige le cognizioni più profonde, più variate e più estese, e un'arte infinita nell'ordine, nell'economia di tutte e singole le sue parti, e tutti gli ornamenti di un'elocuzione dolce e semplice, brillante e fiorita, sublime e magnifica, sempre convenevole ai caratteri delle persone che parlano, ai costumi che è d'uopo dipingere, alle diverse passioni che bisogna rappresentare, tutto questo grande lavoro sarà egli credibile che sia uscito perfetto e senza modello dalla mente di Omero, come la natura dalle mani del Creatore? Né si possono allegare in contrario i difetti di Omero; perchè questi non riguardano che alcuni particolari, restando intatte le perfezioni del piano de' suoi poemi, da cui vennero poi tutte le regole dell'Epoica.

Ho sentito mille volte i conoscitori dell'idioma Greco asserire, che la lingua di Omero ha tutti i caratteri d'una lingua polita, florida, regolare, capace di prendere tutte le forme, e di prestarsi a tutti i modi di scrivere. Il nostro professore Butturini principe, senza dubbio, de' grecisti moderni, mi ha sostenuto più volte che la lingua greca da Omero in qua non ha acquistata niente più di dolcezza, niente più di forza e di maestà, niente più d'armonia. La Grammatica greca, o scritta, o perlata che la si fosse, era dunque fin d'allora nella sua perfezione, e convien dire altrettanto della Poetica per ciò che riguarda, se non altro, il piano, l'ordine, la condotta dell'Epoica, e il meccanismo del verso, e i diversi ornamenti dell'elocuzione. Aristotele ed Orazio e Longino non propongono su queste parti della favola altre regole che le osservate da Omero, i poeti venuti dopo di lui non hanno acquistata reputazione, che in quanto si sono avvicinati a questo grande esemplare.

Sia rassomiglianza di genio, sia risultato dell'artificio, osservano i grecisti, che Omero e Demostene si riscontrano bene spesso, e che l'uno e l'altro adoperano le medesime passioni, i medesimi movimenti, la destrezza medesima nel variare il giro e l'impeto delle parole, finalmente una stessa eleganza, una stessa energia. Ma Demostene con tutta l'immensità del suo ingegno, non ha portato più oltre di quello che fosse per le mani di Omero l'artificio dell'eloquenza.

Tre cose (e sieno qui dette per anticipazione di ciò che più ampiamente svolgeremo nei precetti retorici), tre cose si vuole considerare in ogni oratorio discorso, l'in-

venzione, la disposizione, l'elocuzione. L'invenzione non consiste soltanto nel trovare i pensieri, che posso aver luogo nell'orazione. Nessuna cosa più facile di questa, dice Cicerone, per poco che l'oratore possieda un ingegno nudrito dalla lettura. Ma si pecca, egli aggiugge, per abbondanza egualmente che per inopia, e si dà spesso una pericolosa fertilità che affoga il buon seme col miscuglio delle erbe malvagie. Per la qual cosa l'invenzione propriamente detta consiste più sello scegliere, che nel creare i pensieri; nel mettere da parte i più nobili, i più solidi, i più convenienti, e nel rigettare i frivoli, gl'indecenti e gl'inutili; nell'occultare gli odiosi, e nel togliere l'asprezza ai più duri; nel dire insomma né più, né meno di ciò ch'è necessario e decoroso da dirsi. E non son io, ma Cicerone che così parla. Non basta poi che i pensieri siano bene scelti, egli è d'uopo ben collocarli, onde acquisti ciascuno di essi quel grado di luce che gli conviene, e mescolarli e armonizzarli in maniera, che il principio, il mezzo ed il fine si corrispondano. Quanto all'elocuzione ella deva prendere qualità dai pensieri; e parmi di racchiudere in questo detto tutte le differenze e i caratteri dello stile.

Vi sono frequenti luoghi in Omero, ov'egli senza mai tralasciare di essere poeta la discorre come rettorico, e prescrive egli stesso le regole dell'eloquenza, e la disegna coi pochi tratti. *Io non ho ancora acquistata, fa egli dire a Telemaco, la prudenza e la giustizia necessaria per ben parlare.* Quanto senso, quanto giudizio retorico in due sole parole! Nell'ottavo dell'Odissea caratterizza niente meno di Aristotele e di Quintiliano il perfetto oratore. *Egli parla a proposito, dice il poeta, non erra nella scelta dei pensieri e delle parole, e condiscende il discorso con un'aria di dolcezza e di modestia, che lo rende l'ammirazione di chi lo ascolta.* Nel secondo poi dell'Iliade caratterizza pe' vizii contrari il cattivo oratore alla persona di Tersite, chiamandolo un ciarlatano importuno, che parla a sproposito senza discrezione, senza ritengo e senza decoro. Molti altri passi potrei addurre, dai quali apparisce, che Omero discorre dell'eloquenza come di un'arte già soggetta alle regole, per modo che coloro che poscia ne stabilirono le norme non ebbero, per così dire, che a copiare letteralmente le sue parole. Quale poi fosse la sua perizia nel mettere in atto i precetti da lui medesimo predicati, ognuno che faccia mente ai discorsi ch'ei pone in bocca a'suoi personaggi, può agevolmente comprenderlo per sé medesi-

mo. Di mille, che come gemme preziose risplendono sparsi ne' suoi poemi, uno solo ne sceglierò, che nella sua brevità contiene le parti essenziali nell'orazione, o le prerogative da Omero desiderate nell'oratore. Gioverà spesso il venir riferendo di quest'esempi per accostumarci fin d'oggi all'analisi dei perfetti modelli, che soli potran condurci all'acquisto della vera e solida eloquenza pratica.

Ulisse, dopo essere stato per venti giorni ludibrio d'un mar tempestato, arriva a forza di nuoto all'isola de' Feaci. Affaticato, affannato addormentasi, e non si sveglia che la mattina del giorno dopo per lo strepito di alcune donne che sopraggiungono. Era Nausicaa, la figlia medesima del re de' Feaci, con un seguito di donzelle. Ulisse era nudo, morto di fame, ridotto all'estremo, e ignaro del loco in cui si trovava e dell'indole degli abitanti. Per ehiairirsi se fosse capitato tra gente crudele, o compassionevole, spicca alcuni rami d'olivo ben guarniti di foglie, ne circonda e ricopre la sua nudità, esce dalla boscaglia, e, spinto dalla onnipotente necessità, si presenta alle donne, che, impaurite, si danno tutte alla fuga. La sola Nausicaa, per ispirazione di Minerva, non si mosse dal posto. Ulisse delibera seco stesso per un momento, se andrà ad abbracciarle i ginocchi, o le parlerà da lontano. Questo secondo parendogli il migliore partito, per la tema di offenderla avvicinandosi, le indirizza la parola in distanza, e le tiene, dice Omero, un discorso lusinghevole, insinuante e pieno di acceorgimento e di dolcezza. Non ardisco tradurlo in verbi, perchè non sono da tanto, onde ne riporterò la versione prosaica, per guastarlo il meno che sia possibile.

« Io mi getto ai tuoi piedi, grande reina, o Diva o mortale che tu sia. Se una sei delle divine abitatrici di Olimpo, qual sembri alla bellezza del volto, alla verecondia degli atti, al portamento della persona, non puoi essere che Diana, la figlia del sommo Giove. Se sei mortale, oh beati i tuoi genitori felici i fratelli di tua sorella! Ma colui felicissimo che potrà meritare di possederti! Giammai non si offerse a' miei sguardi oggetto più vago, e che più mi riempia di stupore e d'ammirazione. Ho visto una volta in Delo una palma miracolosamente nata a canto all'ara d'Apollo; perocchè anch'io sono stato in quell'Isola con seguito di popolo numeroso, e fu in quel viaggio ch'ebbe principio la serie funesta delle mie disavventure. Alla vista di quella giovine palma, io rimasi lungamente compreso di maravi-

glia; perchè pianta più bella non fu prodotta mai dalla terra; e tale è adesso oel rimirarti, o grande reina, la sorpresa e l'estasi dei miei sensi. Il timore, il rispetto, la riverenza mi tralleggono dall'abbracciare le tue ginocchia; ma tu vedi innanzi a te un misero sepolto in grande abisso di mali. Partito dall'isola Ogigia, ho errato per venti giorni continui in mar tempestoso preda al furore delle onde e dei venti. Ieri il soccorso di un Dio mi ha gettato a salvamento su questa riva, ove forse altri mali mi restano ancora a soffrire, perchè non ispero di veder cessati i miei infortuni, e che gli Dei per provare la mia costanza, non mi abbiano preparati nuovi tormenti. Ma tu abbi pietà del mio stato, e considera che nei miei tanti disastri tu sei la prima di cui imploro la compassione e il soccorso. Non ho visto ancora abitante veruno di questa contrada: deh tu mi mostra la via della città; e se tecco hai reato nel qui venire qualche inutile velo, degnati, te ne scongiuro di fargliene dono per ricoprirmi. Possano i giusti Dei concederti per ricompensa l'adempimento di tutti i tuoi desideri; una casa opulenta, uno sposo degno di te, o le dolcezze del vivere inseparabili e dell'amarsi mai sempre. La pace che deriva dalla conformità dei cuori e dei sentimenti è il più prezioso, il più desiderabile di tutti i beni. Ella produce la disperazione di chi ci odia, la gioia di chi ci ama, e diviene sorgente inesaurita di delizie e di gloria per chi la gode.»

Chiunque abbia cuore e cervello non guasto avrà potuto facilmente avvedersi come Omero sia stato fedele alle sue promesse; a quelle, cioè, di un discorso lusinghevole, insinuante e pieno di accorgimento e di sovività. Ma egli è obbligo del precettore il mostrare queste cose particolarmente; e io mi studierò di farlo con brevissime riflessioni. E notaie, per prima, la situazione dell'oratore, cioè di Ulisse. Egli è infelice e meritevole senza dubbio di commiserazione e di aiuto. Ma il frangente in cui trovasi, e il personaggio a cui parla dinanzi molta delicatezza e scaltrezza. La sua nudità, considerata la verecondia della virtuosa e regale donzella a cui si presenta, non è già un aspetto elio raccomandati. La scurrilità che non rispetta il pudore, potrebbe qui ritrovare tutto il contrario. Ma il sentimento del buon costume ci avvisa, che il nostro oratore corre somma pericolo di non essere ascoltato. Questo pericolo viene rimosso dall'arte. Il velar, che egli fa, siccome può meglio, con quelle frondi di olivo, simbolo di preghiera e di pace, manifesta subito la decenza e il

rispetto dell'oratore, e chi lo vede in quell'atto si accorge immediatamente che non è audacia, non impudenza, ma dure necessità che lo spinge. Prima ancor di aprir bocca, Ulisse ha dunque già cominciata la sua orazione.

Per guadagnarsi subito la benevolenza di Nausicaa, principal cosa da farsi da ogni oratore con chi l'ascolta, Ulisse comincia da un lusinghiero elogio della bellezza di lei, e tocca il tasto più debole di una donna, il tasto che più risponde al suo cuore. Lo che c'insegna che prima di favellare, è necessario di conoscere perfettamente il carattere delle persone di cui vogliamo guadagnare la volontà.

Aperiasi con questo lusinghevole elogio la strada al cuore della donzella, Ulisse va più avanti, e interessa a suo favore l'amor proprio di Nausicaa con quella finissima e naturalissima esclamazione: «Se sei mortale, oh! i beati i tuoi genitori! beati i fratelli di tal sorella, e colui beatissimo che potrà meritare di possederti!» Le quali parole non può essere a meno che non risvegino nell'animo di Nausicaa un sentimento di compiacenza e di stima verso se stessa.

Disposto a suo favore con questo artificio l'animo di Nausicaa, conveniva che Ulisse le ispirasse una vantaggiosa opinione di sé medesimo. Un meno accorto poeta gli avrebbe fatto dire per avventura: io sono Ulisse, il re d'Itaca, famoso per tutto il mondo; con una bella tirata di titoli all'uso dei principi, nel modo a un di presso con che Virgilio fa parlare il suo eroe, quando si scontra con Venere sotto le sembianze di Amazzona sul lido Cartaginese: *Sum pius Aeneas, fama super aethera notus*. Ma Virgilio, per quel che a me pare, è rimasto questa volta assai inferiore ad Omero per l'artificio. Se l'eroe dell'Odissea avesse parlato come quello dell'Eneide, avrebbe acquistato difficilmente credenza. Solo, nudo, abbandonato da tutti, senza un vestigio, né un testimonio di sua regale grandezza, come provare, o provarlo subito, ch'ei fosse realmente quello che era? Notate dunque la grand'arte di Omero in circospezione sì delicata. Ulisse fingendo di essere occupato solamente del sentimento di meraviglia che la presenza di Nausicaa gl'ispira, paragona il suo presente stupore a quello che lo prese una volta nel vedere una bellissima palma miracolosamente nata a canto all'ara di Apollo nell'isola di Delo; e ricorda, come senza disegno che gli aveva acceco in quel tempo un seguito numeroso. Così senza affettazione, senza digredire dal suo soggetto, ei viene a pale-

si destramonle un gran personaggio. Questo sol passo ingegnoso è sufficiente, a mio credere, per disingannare coloro che in Omero non riconoscono che il merito di un naturale entusiasmo. O imparati da altri, o creati da lui medesimo, egli avea in testa sicuramente tutti i precetti dell'eloquenza, e la natura sola senza l'aiuto dell'arte non avrebbe potuto far tanto giammai. Ma torniamo al nostro proposito.

Dopo di essersi impadronito coll'artificio, che abbiain veduto, dell'orecchio e del cuore di Nausicaa, dopo averne risvegliata l'attenzione verso sè stesso, egli viene all'esposizione del fatto. Le rappresenta d'una maniera commovente e patetica lo stato infelice in cui trovasi, e nel dimandarle soccorso non si dimentica della propria dignità, e costringe Nausicaa a rispettarlo. *Considera, le dice egli, considera, che ne' miei tanti disastri, tu sei la prima di cui imploro la compassione.* Io non so se la tempra del mio cuore sia diversa da quella degli altri; so bene, che se vedessi al mio piede il mio più erudele nemico indirizzarmi parola di questa fatta ei non avrebbe terminato di dire, che le mie braccia si sarebbero aperte per abbracciarlo.

Una cosa che finisce d'intenerire, è il genere di soccorso che Ulisse dimanda in tanto bisogno. Necessitoso di tutto, egli non chiede che un velo per ricoprirsi. Egli è impossibile di unire insieme in un punto una più grande miseria, e una più modesta preghiera. Questa digressione produce un mirabile effetto; e v'invoglia a dar tutto.

Termina finalmente il suo discorso con una perorazione nobile, dignitosa, e adatta a produrre una forte impressione pel grande senso morale che in sè racchiude, e a lasciare un potente stimolo nell'animo di chi l'ascolta. Infatti Nausicaa, ad onta dello squallore di questo misero sconosciuto, ravvisa in lui un'anima dotata di ottimi senti-

menti, un uomo oppresso dalla fortuna, ma di ragguardevole condizione, e penetrata di riverenza, di stima, di compassione si affrettava a soccorrerlo.

Egli è più facile il sentire, che l'esprimere la semplici, vere e toccanti bellezze di questa breve parlata. Esso è un corto compendio di tutti gli elementi dell'oratore. Scelta di pensieri, distribuzione d'idee, decenza di costumi, intelligenza del tempo, del luogo, delle persone a cui parlasi, e da un capo all'altro un certo non so che, che vi commove, vi persuade, ed imprime a tutto quello che si dice il carattere della verità. Questa insomma si è l'eloquenza che chiamasi da Quintiliano imbevuta di sentimento, *sensusincta*. Non è sublime, ma semplice e perfettissima nel suo genere.

Dimando adesso, giacchè è pur tempo di terminare, se tanta giustezza nell'invensione, tanta regolarità nell'ordine, tanta finezza nell'eloquenza sia credibile esser tutto lavoro della natura, e non sottratti l'arte per oulla.

Se il pensiero sublime, tutto che elevato nella più alta regione dell'Intelletto, è fondato sulla natura, nondimeno ha bisogno anch'esso di un metodo che diriga i suoi voli, come insegna Longino (1), molto più necessario sarà questo metodo nelle altre parti dell'eloquenza, onde imparare a non dire che ciò che bisogna, a dirlo quando è il suo tempo, e dirlo come conviene. La natura è una cieca che non sa dove va, se non viene diretta; e l'eloquenza abbandonata al solo impeto temerario della natura, è una nave senza timone in continuo pericolo di naufragare.

Conchiudasi dunque, che fino dal tempo di Omero la Rhetorica era un'arte già conosciuta; e di più, che quest'arte è importantissima, necessaria, quanto il saper parlare a proposito.

(1) Dicono taluni che il grande viene di sua natura, non per ammaestramento; e che l'unica arte per possederlo è l'essere nato capice Ma io affermo, potersi dimostrar chiaro che la cosa sta altrimenti, se alcuno vorrà osservare che la natura di un tal qual primo ed

originale principio di produzione in tutte le cose ma che il metodo può assegnare la qualità e il tempo di ciascheduna, e introdurre assicurissimo l'esercizio e la pratica, Longino Del Sublime, Sez. II. (Trad. del Gori.).

OMERO

EPISODIO

DI DIOMEDE ED ULISSE

LEZIONE SECONDA.

Fos exemplaria graeca nocturna versate manu, versate diurna, gridava Orazio ai Pisoni. E meditate, logorate i Classici latini e italiani, grido in pure ai giovani dandosi (e lo dovrete esser tutti) di parlar bene la nostra lingua, onde assolvere l'italiano da un'accusa gravissima, e meritata. Arrossisco di ricordarla; ma pure non bisogna tacerla. Abbiamo dappertutto ingegni acutissimi, e in ogni maniera di scienze profundissimi; abbiamo integerrimi Magistrati; il sacro deposito delle leggi è affidato alle mani di ottimi cittadini; i Tribunali, le Consulte i Ministeri abbondano di giudici incorrotti, d'illuminati. Rappresentanti, di pratici laboriosi, le incumbenze pubbliche insomma sono tutte, se così vuoi, ben adempite, e le carriere civili tutte piene di strenua gioventù, che dalla polvere scolastica passando nella forense imparano per tempo a maneggiare la repubblica, e promettono di farla un giorno prospera e gloriosa. E frattanto egli è doloroso il vedere che per tutto si parla, e, quello ch'è peggio, si scrive una lingua affatto degenerata; il veder tutto di le colonne tappezzate di avvisi, di editti, di ordini eccellenti di massime e barbari di linguaggio; il vedere le pubbliche segreterie divenute altrettante officine di ridicolo neologismo, lordando tutti i periodi di parole e di sarmole introdotte dalle straniere dominazioni, e respinte dall'indole della nostra lingua, conservandole coll'autorità, e propagando coll'organo del potere la corruttela, o per meglio dire, la distruzione del castissimo idioma de' nostri padri. Nè questo vizio s'insinua soltanto nei differenti uffici della Repubblica, ma bene spesso si attacca alle penne ancora de' filosofi, e de' sapienti. Le scienze dimentiche di essere debitorie alle lettere del felice loro risorgimento, e che sono esse le lettere che dai più teneri anni educano e preparano la gioventù agli studi più elevati e severi; le scienze, io dico,

fatte troppo orgogliose dei loro lumi, disprezzano soverchiamente l'eleganza del dire, e passeggiando in abito cinico per le scuole sdegnano di parlare la lingua dei Rudi, degli Zanolli, e dei Maofredi. Vi ha molti, che peritissimi di calcoli, di alorimi e di leggi, ignorano poi l'arte di spiegare correttamente un pensiero, di comporre senza solecismi un periodo, e compiangono Galileo, che si delizia nella lettura dell'Ariosto, scrivendo la critica del Tasso, e il Leibnizio, che canta in versi l'origine delle perle, e Vincenzo Gravina, che illustra ad un tempo la Giurisprudenza, e la ragione poetica, e Francesco Zanolli, che veste di attiche eleganze le Matematiche, e tratta la lirica di Catullo colla grazia medesima con cui applica alle idee il sistema dell'attrazione. Quindi avviene fra noi un fenomeno vergognoso. I filosofi della Grecia, lungi del trascurare l'oggetto importante della loro lingua, furono essi al contrario che vi portarono la perfezione. Lo stesso si è fatto, e si fa tutto giorno in Inghilterra, in Germania, e nella Francia particolarmente, ove l'arte di ben parlare procede di pari passo con quella di ragionare. Giova anzi avvertire che i migliori filosofi della Francia sono anche gli scrittori più castigati e più tersi. Ciò che tra' Greci erano Platone, Aristotele e Teofrasto, tra' Romani Cesare e Cicerone, il sono tra i Francesi il Fontenelle, il Bailly, il Buffon, il Montesquieu e mille altri, le cui opere profundissime, e nel medesimo tempo elegantissime sono la maraviglia delle moderne nazioni, e saranno la luce delle future. Quindi io tutte quante le classi de' cittadini quella spirito universale di ben parlare la lingua propria; e se moltissimi libri sgorgano dalla Francia frivoli e puerili, pochissimi ne vedremo che manchino dell'incantesimo dello stile, che spesso volte tiene il luogo della sostanza, e fa che i Francesi siguoreggino le nazioni meno colle armi, che coi pensieri. E noi che

abbiamo dato alla Francia in Galileo la Matematica e la Fisica, nel Cassini l'astronomia, in Machiavelli la Politica; noi primi scopritori del peso dell'aria, della circolazione del sangue, della teoria del moto accelerato nella caduta dei corpi, scoperte tutte divenute poscia le pietre angolari del grande edificio innalzato dall'umano sapere; noi che primieri abbiamo tratto l'Europa dalla barbarie, aperti i Teatri, ristaurata la Meccanica, la Musica, la Pittura, noi in somma, per servirmi delle parole del grande Alfieri,

*... serve, ardite itale menti
Dogni alla cosa insegnatori altrui,*

per non so qual dolorosa fatalità, noi ci siamo fatti vilmente schiavi dei nostri discepoli, e contenti miseramente della sola preminenza poetica, musicale e pittorica, siamo stati finora appena i secondi nell'eloquenza, nelle scienze, nella morale. E tutto ciò per due ragioni principalmente; la prima, il furore che per più secoli dominò gl'Italiani di trattare le scienze e le lettere in lingua latina, la qual mania poco mancò che non istrascinasse l'Ariosto medesimo a scrivere in quella lingua il suo poema, e l'avrebbe fatto, se il Bembo nol distoglieva; la seconda, che procede immediatamente dall'altra, l'errore d'aver trascurata la lingua italiana, della quale, tranne il Galileo, il Machiavelli e pochi altri già nominati, ordinariamente servivansi i meno dotti nelle materie scientifiche. Dal che s'è venuto, che quanto abbondiamo di perfetti modelli nella poesia, altrettanto ne siamo rimasti poveri nella prosa. Ora però che questi pregiudizii sono cessati, ripigliamoci nelle scienze quella primazia che, colpa dei tempi, ci siamo lasciati infelicemente rapire; e alle nazioni, che accusano di mollezza la nostra lingua, e incapace la giudicano di parlare altamente il severo linguaggio della filosofia, mostriamo col fatto, che la figlia della lingua latina sa adornarsi di tutte le bellezze, di tutta la maestà della madre; studiamo di conoscere intieramente la forza mirabile di questa lingua, la più bella di quante se ne parlano sulla terra; persuadiamoci finalmente, che in mezzo a tanta luce, a tanta eleganza di scrivere è necessario dilettare per istruire, che un libro, uno scritto, qualunque siasi, non fa fortuna se non la nitidezza delle idee, senza la grazia dello stile.

Io mi propongo di tornare il più spesso che potrò su questo punto essentialissimo,

e avrei desiderato di trattarlo quest'oggi medesima diffusamente. Ma sovvenimmi d'avervi fatta altra promessa, ed io m'affretto volentieri a liberare la mia parola per diminuirvi il meglio che posso la noia dell'ascoltarmi. Nè usciremo per questo della materia, perchè parlando appunto dell'importanza dello stile, gioverà il vedere col fatto, come i più grandi ingegni sono stati in ciò diligentissimi, e come il medesimo pensiero, la medesima imagine, il medesimo sentimento perde forza, o l'acquista diversamente colorito. Ecco dunque in Omero, Virgilio, Stazio, Ariosto, eccoli correre tutti e quattro lo stesso arringo, e gareggiare con tutta l'efficacia dell'ingegno per superarsi. Gli episodi di Diomede ed Ulisse nel decimo dell'Iliade, di Niso ed Euriale nel nono dell'Eneide, di Dimante ed Opleo nel decimo della Tebaide, e finalmente di Cloridano e Medoro nel decimo nono del Furioso formano quattro quadri differenti di effetto, ma estesissimi d'invenzione, di disegno e di fondo. L'azione in tutti è di notte, la scena di tutti è nel campo nemico, tutti conservano una medesima fisionomia, una cert'aria di famiglia, ed uno solo, quello d'Omero, è il padre di tutti. Nè di questi soltanto, ma della tragedia pure di Euripide che porta il nome di Reso, e di cui faremo parola a suo luogo. Cominciamo adunque da Omero, e la presente lezione sia tutta consacrata al suo quadro, dal quale vedremo nelle susseguenti, come da fonte inesaurito, scaturire abbondantissimo fiume di bellezze poetiche ed oratorie, onde imparare come si debbano intrattargli i caratteri e conservarli, come porli in azione senza confonderli, come distribuire il movimento delle passioni, e come col mezzo dell'imitazione si facciano propri gli altrui pensieri, e quali siano da ritenersi, quali da rigettarsi, e finalmente per che modo si giunga a superare l'originale senza copiarlo. Gradissimo sarà pertanto il profitto che ne trarremo per lo studio dell'eloquenza, se imiteremo coloro che viaggiano per istruirsi. Essi non corrono a briglia sciolta, ma per tutto si fermano, ove trovino maraviglie o curiosità meritevoli d'osservazione. Facciamo altrettanto, e veniamo ad Omero.

La scena notturna che il suo quadro ci rappresenta è una delle più variate e più belle che mai possano cadere nella fantasia d'un gran pittore. Da una parte l'accampamento de' Troiani sparso tutto di fuochi, ed esultante di grida e di suoni e di tripudi militari per aver battuto i Greci e falcato

strage. Dall'altra l'accompagnamento de' Greci tutto in silenzio, in desolazione, in terrore. Non vi si odono che sospiri, non vedesi un fuoco che rompa le tenebre della notte, e le figure non vi si distinguono quasi che per riverbero. Chiudono le estremità di questo bel quadro due prospettive di effetto mirabile: Da un lato è Troia col monte Ida, sulla cui cima serpeggia ancora il fumo dei fulmini scagliati da Giove contro i Greci nel tempo della battaglia; dall'altro attendesi la riva dell'Ellesponto ingombrata tutta di navi, a cui si spezzano le onde con mesto e roco muggito. Agamennone in quella dura situazione non potendo dormire, e temendo qualche assalto notturno si alza per andare da Nestore, col quale consigliarsi in tanto pericolo. Mentre si veste delle sue armi, eccoli Menelao che viene per la stessa cagione a consultare il fratello. Si comunicano le loro agitazioni, e risolvono un consiglio di guerra. Menelao corre a chiamar Idomeneo ed Aiace di Telamone, e Agamennone s'incammina alla tenda di Nestore. Il buon vecchio, stanco delle fatiche della giornata, si era coricato nel letto, ma non dormiva; siccome uomo di Stato, che nelle grandi calamità pensa più agli altri, che a sé medesimo (1).

*All' apparir d' Atide alto rizzosai
Sul cubito, e levando ereto la fronte,
L'interrogò dicendo: E chi sei tu,
Che pel campo l'aggiri in vicinanza
Delle navi soletto e per lo bujo,
Quando tutti i mortali han tregua e sonno?
D'alcun vai forse de' custodi in cerca,
O de' compagni? parla e taciturno
Non t'appressar: Che chiedi?...*

Agamennone si palesa, ed espone sospirando il motivo del suo venire. Nestore gli fa coraggio, lo conforta sulla giustizia di Giove, che non vorrà poi essere sdegnato sempre co' Greci; e udita l'intenzione d'Agamennone di radunare il consiglio di guerra, Nestore l'approva, abbandona subito il letto, e si avvia con Agamennone al padiglione d'Ulisse. Giunti alla tenda lo chiamarono ad alta voce. Ulisse balza subito in piedi, e inteso il bisogno, si unisce con loro, e tutti e tre se ne vengono a Diomede. Questo intrepido e giovane guerriero dormiva

profondamente in mezzo alle armi, ma fuori della tenda a cielo scoperto, e senza pargi; ed era tanto il suo sonno, che per isvegliarlo bisognò menargli dei calci. Lo destano finalmente del tutto, lo instruiscono dell'affare, e come quello che avea buone gambe per correre, lo mandano a chiamar Megete ed Aiace di Locri che stavano poco discosti. Diomede mette al piede le ali, gli sveglia li conduce seco al luogo dell'adunanza. I chiamati a consiglio arrivano chi di qua, chi di là, ed eccoli finalmente raccolti tutti in sessione, accresciuta di altri due sopraggiunti, Trasimede figlio di Nestore, e Merione. Tutto questo non è, che l'apparecchio dell'interessante episodio che si prepara; ma prima di progredire piacciavi di notare le bellezze di questo preparazione. Lo spettacolo dei due campi fa un contrasto di allegro e di patetico così vivo che basta acconciarlo per sentirne tutta la forza. L'incontro dei due fratelli; ambedue inquieti per lo stesso motivo, e pieno di sentimento e di verità. Essi s'incontrano co' pensieri, prima d'incontrarsi colla persona. Il movimento degli affetti negli altri personaggi è distribuito con finissima intelligenza, e cresce gradatamente e senza confusione secondo il carattere degli attori. Agamennone è tenuto in vigilanza dalle cure di re che vede se stesso, e la sua armata in pericolo. Menelao non prende sonno, perchè sa che gli altri patiscono per sua cagione, e si può dire che questo pensiero è quello che lo tiene desto. Nestore, saggio e provvido vecchio, sacrifica il suo riposo anche negli estremi dell'età sua all'amore della nazione. Ulisse prossimo a Nestore nella svezia dorme di un sonno leggiadro, e alla prima chiamata si desta. Ma Diomede guerriero audacissimo dorme trascuratamente fuor della tenda, malgrado la prossimità del nemico, e non si sveglia se non gli si fa violenza. Questa osservazione è di Pope, ma egli non contempla che il carattere morale dei personaggi. Io lo spingo più oltre, e trovo qui un tratto degno d'Ippocrate, che manifesta quanto Omero fosse diligente osservatore del fisico, non meno che del morale. Nestore non dorme, perchè il sonno de' vecchi è brevissimo, siccome quelli che per le lunghe inquietudini della vita hanno contratta l'abitudine di vegliare. Ulisse né vecchio, né giovane,

(1) I versi citati qui ed altrove dall'Autore sono in gran parte differenti da quelli ch'egli poscia pubblicò nella sua versione dell'Iliade; ma s'è creduto di lasciarli

intatti, per non guastare in parte alcuna l'integrità del testo, e perchè si veda come ne' due diversi tempi il poeta tradusse il medesimo passo. — (Gli Editori milanesi).

dermo sì, ma appena chiamato si sveglia. Ecco l'età in cui il pungolo delle ture tormenta l'anima, e comincia a prevalere sopra le forze ristoratrici della natura. Diomede alline, nel pieno rigore della gioventù, dorme profondamente, e v'è mestieri di grida e di scosse per risvegliarlo. Ecco il privilegio dei giovani, un altissimo sonno, specialmente dopo aver molto faticato nella giornata, siccome appunto aveva fatto questo guerriero. Il Pope dice, che Diomede dorme come un vero soldato nella sua compiuta armatura; ed io dico, eh' egli dorme come un leone in tutta la sicurezza della sua forza.

È pure notabile in questo passo d'Omero una bellezza di stile, dicendo egli *sfiorare il sonno* quelle che noi diciamo dormire sapientemente. Questa metafora vaghissima, e giustamente ammirata dal Cesarotti, e poi omessa nella sua parafrasi, esprime al vivo la spensierata sicurezza di quell'eroe, e fa un contrasto mirabile colla trepidazione degli altri. Pieno similmente della più profonda conoscenza del cuore umano sono le espressioni che Nestore adopera con Diomede nell'atto di risvegliarlo. Parlando con Agamennone l'accorto vecchio aveva usato parole di conforto, e procurato di diminuirgli l'idea, del pericolo, per non crescergli di speranza. Ma fa tutto il contrario parlando con Diomede, perchè sa che l'idea del pericolo è lo stimolo del coraggio. Sorgi, egli dice,

*Sorgi invitto Tidide; a che ti stai
Così sfiorando tutta notte il sonno?
Non odi che i Troiani il poggio han preso
Più elevato del campo, e li disgiunge
Poco intervallo dalle navi? . . .*

Questo parlare rileva mirabilmente l'intrepido carattere di Diomede, e l'accortezza di Nestore, che instruito dall'esperienza e come valente oratore sa toccare il debole delle persone.

Veniamo adesso al consiglio di guerra; e notate primieramente il luogo della seduta. La fantasia di Omero, che tutto dipinge e niente trascura, è andata a trovarlo, non dentro una tenda, né lontano dall'inimico, ma in poca distanza, in mezzo ai cadaveri, nel sito appunto dove era seguita la sanguinosa battaglia nel giorno precedente. Questo luogo è scelto con grandissimo accorgimento, perchè dovendosi proporre un'impresa pericolosa, diminuisce molto l'idea del pericolo li propala in faccia del pericolo medesimo. Qui dunque i nostri parlamen-

tari cominciano la notturna loro consulta. Nestore, siccome il più saggio, prendendo la parola

*In questi accenti il suo pensiero espose.
Amici, avvi tra voi qualche alma ardita
E in sé sicura, che nel campo ir oasi
De' magnanimi Teucri, ove di tanto
Gli sia propizia e liberal fortuna,
Che alcun sorprenda de' nemici, errante
Sui confini del campo; o alcun discorso
Pur gli riesca de' Troiani udito
Che ne scopra i disegni?*

E qui Nestore promette larghi premi, e molta gloria a chi voglia addossarsi questa impresa. Ma al parlare di Nestore

*Stettero muti tutti quanti. Alfine
Ruppe l'alto silenzio il bellicoso
Diomede, e parlò: Saggio Nestide,
Quell'audace son io: ma l'alma forte,
Me l'ardir persuade a questo rischio
Di penetrare nel dardanio campo.
Ma se meco verranno altro campione
Crescerammi speranza ed ardimento.*

Quanto è bella, quanto è nobile questa generosa profferta di Diomede, mentre gli altri tacciono tutti atterriti dalla difficoltà dell'impresa! Ma quanto è modesta nel medesimo tempo la sua intrepidezza nel confessare che la compagnia d'un altro gli darà più coraggio! V'ha nell'Iliade parecchi tratti consimili, ove il carattere di Diomede trionfa sopra quello di Achille, e tocca più il cuore per quel suo cotai misto ammirabile di supremo valore e di suprema virtù. Questo almeno è ciò che mi sembra. Comunque sia, ecco che le parole di Diomede sono tante scintille di fuoco sull'anima di quei guerrieri. Prima nessuno attentavasi di parlare, oon che di esporsi all'impresa, ora sorgono a gara per domandarla.

*Disse; e molti volean di Diomede
Farli compagni in quel cimento. Entrambi
Gli Aiaci lo volean, di Marte alunni,
Lo volea Merione, e di Nestorre
Istantemente lo voleva il figlio.*

Giudiziosamente è quell'avverbio *istantemente* applicato a Trasimede figlio di Nestore. Questo giovane aveva uoo stimolo di più per chiedere l'ocore di quel pericolo; la presenza del padre. Questa avvertenza è sfuggita come tante altre al Cesarotti, il quale non solamente toglie quella generosa insistenza a Trasimede per darla ad Ulisse,

ma lascia affatto questo giovine valoroso, come se non vi fosse. Non gli è sfuggita però la forza di quel *voles*, che ripetuto mostra la prontezza e la gara dei capitani, e palea ancora, per mio avviso, l'azione personale, mentre pare di vederle tutti farsi innanzi ed insistere, e togliersi l'un l'altro le parole di bocca.

Agamennone lascia a Diomede l'arbitrio della scelta; e questi nomina Ulisse, non come il più valoroso, ma come il più scaltro, trattandosi di un rischio, ove più che il coraggio doveva valere la scaltrezza ed il senno. Così convenuti i due campioni si dispongono alla partenza, e gli altri fanno a gara per secondarli e vestirli di armi convenienti al bisogno, e tali da non poter essere riconosciuti: e chi fa dono a questo della sua spada, chi pone in testa a quello il suo elmo, e chi una cosa, chi l'altra. Così armati, e in procinto, Diomede ed Ulisse si mettono facilmente in cammino, e restano gli altri al loro posto. Ometto qui ed altrove alcune critiche osservazioni sulle quali ritornerò quando ci troveremo con Virgilio, senza del quale io non sono temerario abbastanza per farla da censore ad Omero. Intanto i nostri due intrepidi esploratori, dopo avere implorata l'assistenza di Pallade,

*Quai due leoni proseguir la via
Pel buio della notte, e per la strage,
Per tronchেমemora, e per armi, e per nero
Guazzo di sangue.*

Riporto qui una nota di Eustazio, che merita di non essere taciuta. Questo verso (1) d'Omero, dice egli, è di una bellezza singolare. Gli antichi hanno molto lodato il seguente passo di Senofonte, ove descrive la rotta dei Tebani a Cheronea: « Posciacchè cessò il combattimento, videsi per tutta la estensione del campo la terra inondata a lorda di sangue, i cadaveri degli amici e dei nemici stesi l'un sopra l'altro, scendi traforati, spezzato asta, spa-

da sguainate, altre giacenti a terra, altre ricolite nei corpi, altre ancor nelle mani dei soldati uccisi, o moribondi ». Omero, soggiunge Eustazio, aveva raccolto prima di Senofonte tutte queste immagini in un sol verso, che è d'una vivacità e d'armonia maravigliosa. Il Cesarotti lo trova insignificante ancor esso, ma gli sembra troppo agile, troppo fluido, e preferisce i due versi con che il Pope ha tradotto quello d'Omero. Se Cesarotti s'abbia torto o ragione, io lo rimetto al giudizio del nostro grecissimo Butturini (1).

Mentre qui dalla parte dei Greci accadono queste cose, i Troiani dal canto loro, desiderosi essi pure di scoprire gli andamenti de' Greci, stanno a consulta: Ettore cerca un esploratore per questo effetto, e promette grandi regali. Si presenta un certo Dolone, uomo codardo, ma millantatore, come il sono tutti i poltroni, e veloce di gambe. Costui, dopo l'aversi fatto promettere in premio niente meno che il cocchio e i cavalli d'Achille, dopo essersi vantato di voler penetrare, non solamente nel campo dell'inimico, ma di cacciarsi perfino nella nave dello stesso Agamennone per scoprirne i più segreti consigli.

*... In su le spalle
Tosto l'arco si pose, e la persona
Della pelle vesti di bigio lupo.
Poi chiusa il brutto capo entro un elmetto
Che d'ipida faina era contesto.
Impugnò un dardo acuto, ed avviossi
Dal suo campo alle navi.*

Nei tocchi semplici, ma giusti, che ci danno il ritratto di questo Dolone, riconosce il Rochefort la maestria del pennello unico d'Omero, grande nel dipingere Tersite e Dolone egualmente che nel dipingere Giove. Ma il Cesarotti ne usa la cortesia d'avvertirne, che Omero è più felice nel dipingere i buffoni, che gli Dei. Noi, con pace di questo celebre letterato, seguiranno a credere col Butturini, che il pennello d'Omero è quello

(1) Avvertano i lettori che la nota di Eustazio si riferisce al verso di Omero:

Αὐτὸν φόνον, αὐτὸν νέκυας, διὰ τ' ἔλτεα καὶ
μήλαυ αἵμα
Per caedem, per cadavera, perque arma et
nigrum sanguinem

che non fu dal Monti tradotto con un ver-

so parimente solo, attesa la maggior brevità dell'endecasillabo italiano in confronto dell'esametro greco. (Nota degli Editori milanesi).

(2) Allude qui l'autore al Professor Butturini, autore dell'opera: Omero Pittore delle passioni, che di quei giorni teneva cattedra di Letteratura Greca nell'Università di Pavia. — (Nota degli Editori milanesi).

di Michelangelo, piuttosto che quello del Calisto a del Ghezzi.

Nell'arrese che abbiamo veduto, messi Doloo in cammino

... spedito e snello

*Battea la strada. Se n' accorse Ulisse
Alla pesta de' piedi.*

Ma perché il primo ad accorgersi di Doloo è Ulisse e non Diomede? Perché Ulisse, come uomo caustissimo porgea dappertutto gli occhi e l'orecchio, mentre l'altro non pensava che a distinguere il suo valore con qualche bella azione di spada.

... Se n' accorse Ulisse

*Alla pesta de' piedi; e a Diomede
Sommeso favellò: Sento qualcuno
Venir dal campo, né so dir se spia
Di nostre navi, o spogliator di morti.
Lasciam che più s' inoltri, e gli saremo
Ratti alle spalle, e lo farem prigionie.
Se accorrà che di corsa egli ne vinca,
Tu l'incalza coll' asta, e verso il mare
Serralo sì, che alla città non fugga.
Ciò detto uscir di strada, e s'acquattoro
Tra' cadaveri: e quegli incauto e ratto
Oltrepassò.*

Ma fatti pochi passi, Diomede ed Ulisse gli sono alle spalle, lo afferrano tutto tremante della paura, o colla promessa della vita lo inducono a rilevare i disegni di Ettore. Doloo racconta tutto minutamente, come già dovevamo aspettarci da un mascalzone di questa fatta, e contro la data fede ne riceve lo premio la morte. Questo mancar di parola ove trattasi della vita, urta veramente un po' troppo la moderna nostra delicatezza; e il Tassoni, il Guastavino, il Cesarotti non perdono una sì bella occasione di strapazzare il povero Omero. Io non mi arrogo di assolverlo: ma leggendo Omero non perdo mai di vista i costumi de' suoi tempi; e penso inoltre il cercare fra le armi la buona fede è fatica perduta. Ma ritorneremo su questo passo nell'episodio di Stazio, che ci darà l'idea del come imitare felicemente l'altrui pensiero facendo tutto il contrario.

Eretto un trofeo a Minerva delle spoglie di Doloo, i nostri esploratori proseguono francamente il loro cammino. S'introducono nell'accampamento de' Traci, vi uccidono Reso il re loro con altri dodici senza nome; e Diomede, che incomincia a scaldarsi nell'uccisione, era già risoluto di proseguire la strage, e di segnalarsi con qualche fatto magnanimo. Ma Minerva comparendogli visibilmente ne lo distoglie; e lo forza a partire. Diomede ubbidisce, e contento di menar via i cavalli di Reso,

... che nel candore

Vinco la neve, e nella corea i venti

si condace salvo con Ulisse al campo greco, ove, accolti con molta festa e schiamazzo, raccontano l'accaduto.

*Poacia entrambi del mar nel flutto estremo
Tersero dal sudor le gambe, il collo
E i fianchi polverosi. E poichè i corpi
Fur nell'onda marina astersi e nelti,
E rinfrescossi il cor, misero il piede
Nel nitido lavacro; e mondi ed uniti
Di pingue oliva, ed alla mensa assist
Le colme tazze a tracannar si diero,
Dolcissimo Lico libando a Palla.*

Ho trapassato senza annollarli moltissimi tratti e situazioni ed immagini e pitture di un bello singolarissimo, che scintillano ad ogni passo dal punto che Diomede ed Ulisse si scontrano con Doloo sino alla fine. Ma siccome il presente estratto non è che un campo di preparazione per la messe abbondante che in seguito raccoglieremo, così nell'analisi dell'episodio Virgiliano ci ritorneranno tutte sott'occhio le bellezze, che l'angustia del tempo non mi consente ora di esaminare. Vedremo allora come il latino ha superato il greco sfuggendone il difettoso, e sostituendo alla meraviglia il patetico. L'episodio di Omero è tutto figlio dell'immaginazione, quello di Virgilio lo è tutto del cuore. L'uno è il trionfo del coraggio, e l'altro è fatto per giovanetti delicati e sensibili, come siete appunto voi tutti.

VIRGILIO

LEZIONE TERZA.

Avendo in dimostrata nel mio primo ragionamento la necessità dell'eloquenza, qualunque sia lo studio a cui ci piaccia dirigere la nostra mente, noi ci metteremo adesso tutti in cammino per rinvenire questa eloquenza, che deve ornare le nostre idee, render care le nostre parole, animare le nostre penne, condurci insomma all'acquisto della persuasione, senza cui languisce il discorso, e inefficace diventa la potenza della ragione. Io vi esorto dunque ad essere di buon animo, perocchè il viaggio che intraprendiamo è tutto sparso di dolcezza e di fiori; e il vostro spirito affaticato dalle severe discipline, a cui vi siete già consecrati, sentirà ricrearsi all'aspetto di tutto il bello che la natura e l'immaginazione possono presentare. Che anzi, come arco rallentato, la mente acquisterà nuove forze per proseguire con più alacrità la carriera delle scienze, le quali, imbervuti che sarete dell'eloquenza, vi appariranno e più belle, e più utili, e più deghe della vostra meditazione.

Nè lunga, io spero, sarà la via che faremo per ritrovarlo. L'eloquenza non è astrazione, non è ipotesi, non è calcolo, ma piuttosto una vivissima sensazione. Ella sta dunque nel vostro cuore. Tutta l'arte consiste nel saperla sviluppare e dirigere.

Ora pertanto che la fortunata età vostra è propriamente la primavera delle passioni, ora che uno studio accurato delle scienze di ogni maniera vi ha fornito lo spirito di copiose e sane cognizioni, a voi non rimane che apprendere l'arte di trafficare il vostro sapere, e di porlo in commercio colla società; nè voi potete ciò conseguire senza il concorso dell'eloquenza.

Per acquistarla due modi vi si presentano; il precetto e l'esempio. Il primo costituisce l'arte retorica, la quale non è che una diligente raccolta d'osservazioni disposte in regola, e tratte dai più lodati modelli d'eloquenza che ne hanno lasciato gli antichi. Il secondo consiste nell'attenta lettura degli antichi medesimi, meditando i quali noi sentiamo lo spirito di quei sommi ingegni trasfondersi e incorporarsi col nostro, con che diventiamo eloquenti noi pure senza pensarvi. Per dir tutto in una parola, l'uno è la teoria, l'altro è la pratica.

Egli è dunque mio avviso, che senza spendere molto tempo e molta pazienza tra le noie della retorica, i cui precetti per lo più non formano che pedanti, egli è, dissi, mio avviso di portarvi immediatamente alle grandi e pure sorgenti dell'eloquenza, tanto più che il presente anno scolastico essendo troppo inoltrato, nè io m'avrei tempo di descrivere in poco spazio tutto il corso delle retoriche istituzioni, nè voi quello d'ascoltarmi senza notabile detrimento degli altri studi.

Il primo adunque ed il più largo fonte che vi si offre dell'eloquenza, a giudizio di Teofrasto e di Cicerone, sono i poeti. E volentieri io vi parlo di poesia per due ragioni; la prima perchè da questa procede soprattutto l'altezza delle parole, l'impeto degli affetti e il decoro dei caratteri; la seconda perchè tanto l'eloquenza che la poesia sono l'oggetto del mio istituto, nè l'una si può bene insegnare senza dell'altra.

Ma qui voi entriamo subito in un campo vastissimo, e seminato di tante seduzioni e di tanti pericoli, che fa mestieri procedere con infinita precauzione. Imperocchè il regno della poesia si è come quello della natura, nella quale le erbe salutari si confondono colle venefiche, e la luce sua piglia spesso volte l'immagine della vera. Quindi veggiamo non di rado avvenire, che le giovani fantasie non ancora castigate dall'esperienza abbagliar si lasciano facilmente dall'apparenza del bello, e corrotto una volta il giudizio, più non risanano. Per la qual cosa, volendo gettare i fondamenti d'un solido edificio, quello del buon gusto, da cui unicamente possono sperare intatta riputazione le opere dell'ingegno, lasciati da parte gl'infiniti esercizi di poeti, che ci presentano per maestri, noi ci alterremo per ora a quei pochi che splendono come soli nell'immenso spazio che percorriamo.

E giacchè felicemente la provvidenza del Governo ci ha fatto dono d'un abilissimo professore da cui apprendere la celeste lingua de' Greci, a me parrebbe che, come Arato è d'avviso che cominciar si debba da Giove, noi pure faremmo ottimamente cominciando da Omero sull'esempio di Quinto.

tiliano. Se non che miglior dicitore (1) avendomi già presentato in Omero il pittore delle passioni, io mi acquisterei taccia di presuntuoso, ove mi attentassi di trattar nuovamente una materia sì ben trattata. Ognuno adunque di voi, che sia in istato di conoscere originalmente le divine sembianze di quel poeta, in lui si riposi, perchè Omero, simile all'Oceano, da lui chiamato generatore di tutte le cose, ha dato propriamente egli stesso il nascimento a tutte le parti dell'eloquenza. Da lui le dottrine dei filosofi, da lui i concetti degli oratori, da lui pur anche i pensieri che animarono i marrai e le tele di tutti i grandi artisti della Grecia, da lui i consigli della virtù, da lui gli stimoli della gloria nei petti più generosi. Perciò con ragione Alessandro lo chiamava il visicchio delle sue militari spedizioni, nè sapeva dormire senza tenersi sotto il capo il cingolo d'Achille; e non so condannare Alcibiade, se entrato fortuitamente in una scuola di lettere, nè avendo trovato Omero sulla cattedra del pedagogo gli applicò una guanciaia di tutta forza. Non muove ad ira per l'opposto l'ingratitude di Platone, il quale dovendo tutta ad Omero la sua meravigliosa eloquenza, in ha poi pazientemente cacciato dalla sua repubblica. Benchè, a ben considerare la platonica stravaganza, niuna cosa solleva tanto la gloria d'Omero e di tutti i poeti quanto l'esilio a cui quel poeta filosofo gli ha condannati. Perchè non è già per dispregio ch'ei gli sbandisse; ma bensì per paura, non volendo egli in quella sua beata repubblica uomo alcuno capace di suscitargli, siccome il sono i poeti, le tempeste delle passioni: dal che apparisce, che quello fu esilio di ostracismo, e per conseguenza esilio d'onore.

Non appartenendo a me dunque il far parola di Omero, ragionerò di un Latino, nel quale troveremo, io spero i rivi dell'eloquenza più limpidi, e niente meno meravigliosi. Parlo del divino compatriota nostro Virgilio, e rammemoro con trasporto la circostanza d'aver egli respirato l'aria medesima che da noi si respira, perchè il ricordo, della nostra gloria passata ecciti in voi l'emulazione dei domestici esempli, e vi insegni a conoscere voi medesimi in presenza di quelle nazioni che ne dispregiano perchè non sanno bene chi siamo, e vi porga coraggio a sostenere, a ravvivare la grandezza del vostro nome, giacchè in voi principalmente, giovani dilettissimi, riposano

la speranza della presente generazione.

Ben lontano dall'adottare la massima dello Scaligero, che introducendo un continuo parallelo tra Virgilio ed Omero, deprime perpetuamente il poeta greco per sollevare il latino, io confesso anzi, che in quanto all'abbondanza delle immagini, alla vivezza dei colori, al carattere del sublime, Omero nè ha, nè potrà mai avere chi lo pareggi, e ne dirò la ragione tra poco. Ma se Virgilio gli rimane per questa parte inferiore, egli lo supera di molto nella squisitezza dei sentimenti, nella gravità delle sentenze, nella grazia, nel nitore, nella eleganza dello stile, e soprattutto nell'arte d'intenerire, e di spargere ne' suoi versi una certa maestosa malinconia, che ti fa piangere, ed essere superbo delle tue lagrime, perchè ti avvertito che hai nel petto un'anima sensibile e virtuosa.

Ma per meglio conoscere in questi rapporti l'eccellenza del poeta latino a fronte del greco, permettemi di penetrare più addentro nel loro carattere distintivo.

Omero era prossimo ai tempi eroici, a quei tempi, io dico, in cui le azioni umane, per poco che avessero del magnanimo, venivano sollevate alla dignità delle azioni divine. Tutto si eseguiva coll'intervento degli Dei: gli Dei gettavano nelle menti umane i cattivi e i buoni consigli, gli Dei mandavano i sogni, gli Dei accompagnavano nei pericoli; la virtù, il coraggio, la speranza, il timore, la collera, la pietà; tutto era opera degli Dei. Omero valevasi d'una lingua la più poetica di quante siano mai state parlate, non ancor guasta dalle arroganti e leziose dicerie de' sofisti, non ancora debilitata né attenuata dalle fredde sottigliezze dei retori e de' grammatici: valevasi in somma d'una lingua vergine, fervida, vigorosa, d'una lingua che tutta era senso, ed al senso richiamava tutte le Idee. Per tal guisa ogni moto del core, ogni operazione dell'intelletto, la virtù, il vizio, le passioni, le opinioni, tutto veniva personificato. Il caos medesimo non era che una congerie di numi, che ora si odiavano, ora si amavano, numi erano gli elementi, numi le meteore, numi tutti i fenomeni della natura: ogni fonte una Naiade, ogni arbore un'Amadriade, ogni fiore una ninfa, o qualche misero giovinetto maltrattato da Amore, e cangiato in pianta per compassione.

Il poeta adunque che primo ha potuto giovarsi di queste immagini, tiene dalle circo-

(1) Il chiarissimo Professore Butturini di cui si parlò nella nota alla pag. 248.

stanzie del tempo un vantaggio, che agli altri venuti dopo è impossibile di conseguire. La descrizione per esempio della primavera, della notte, delle battaglie, può variare nei modi, ma i suoi elementi sono sempre i medesimi; e chiunque si è impadronito dei colori primitivi conserva un merito d'invenzione, adorna di tal luce i suoi quadri, che i suoi successori, anche forniti di maggior fantasia, li potranno bensì imitare o perfezionare, ma non mai togliere ad essi la preminenza. Nel regno della ragione si fanno tutto giorno nuove conquiste. Un secolo diventa erede dell'altro, una generazione comincia dove l'altra finisce, e i filosofi attraverso le rivoluzioni dell'opinione e del tempo formano una catena d'idee, che la morte non interrompe. Ogni passo della filosofia è un passo alla perfezione, e resta ancor molto da camminare. Avviene tutto il contrario nella poesia. Ella può arrivare tutta d'un tratto ad un certo grado di bello, oltre cui il bello sparisce e comincia il difetto: e mentre nelle scienze progressive l'ultimo passo è sempre il più degno d'ammirazione; nella fantasia, al contrario, i primi lampi sono sempre i più vivi. In una parola, a far sì che Omero sembrasse essere dotto senza dottrina, artificioso senz'arte, e filosofo senza filosofia contribuirono le circostanze dei costumi e de' tempi, rimosse le quali, Omero sarebbe stato imitatore ancor esso in luogo di essere creatore. Osserviamo adesso Virgilio. Escluso egli da questa primitiva esaltazione poetica, che scorre libera ne' suoi impeti, ed è simile ai primi tocchi d'amore, che provati una volta, non si fanno mai più sentire colla stessa vivacità; circoscritto d'ogni parte dai grandi esempi dei poeti che l'avevano preceduto, cui era sommamente arduo l'eguagliare, e ignominioso il rimanere inferiore, circondato altronde dalle regole e dai freni, che Aristotele avea già messi agl'ingegni, Virgilio, abbandonato, dirò così, dalla natura già da altri afferrata, è sforzato a prender tutto dall'arte, e a crearvi coll'arte una quasi nuova natura. Collocato in un secolo dall'eroico remotissimo, intraprende egli la sua opera in mezzo ad un popolo già padrone del mondo, già erede di tutte le arti, di tutti i lumi, e nel medesimo tempo di tutti i vizi dei secoli precedenti, in mezzo ad un popolo a cui era impossibile di piacere senza molta delicatezza e molta filosofia. Frenato da tanti ostacoli, osservate l'artificio mirabile di questo ingegno.

Figurate un pittore, che, presentatosi a far prova de' suoi pennelli in concorrenza

di eccellentissimi competitori venuti prima di lui, trova già preoccupati i modelli e presi tutti i colori. Che fa egli? Non essendo in poter suo il crearne de' nuovi, con finissimo accorgimento ne invola uno a questo, uno a quell'altro, e sempre più belli, e li rimasta e li purga e li fa tutti propri. Mette a profitto gli errori de' suoi rivali, ne corregge i disegni, ne afferra tutte le bellezze fugitive, le combina, le riordina, le ingentilisce e traendo luce da luce, e speso cangiando in luce le tenebre, giunge finalmente a formare il miracolo della pittura. Questa pittura è la poesia di Virgilio, tanto eroica, che pastorale. Non parleremo quest'oggi che dell'eroica. Con sagacissimo intendimento prende egli dal cielo dell'antica mitologia il soggetto del suo poema, soggetto che tiene grandissima affinità coll'Omerico, e accomodato e vastissimo campo gli somministrava tutte bellezze tutte dell'epica poesia. Sceglie un eroe consanguineo degli Dei, ai quali tutti era caro per la virtù, un eroe registrato dallo stesso Omero nel libro dei Destini per dover essere un giorno il dominatore de' Troiani e rendere la posterità di Dardano gloriosa, un'eroe finalmente la cui persona, oltre il carattere del valore e della virtù, lusingava mirabilmente la vanità dei Romani facendoli derivare da una stirpe celeste col dar loro in progenitore il figliuolo di una Dea. Della venuta di Enea in Italia e degli illustri destini che l'accompagnavano pieni già erano gli annali romani, siccome raccogliessi in vari luoghi dai frammenti che Aurelio Vittore ci ha conservati, e da più passi di Dionisio, di Festo e di Licofrone, dal qual ultimo sappiamo aver Enea brillato nei versi ora smarriti di parecchi altri poeti greci. Le imprese di Ercole, di Teseo, e la spedizione degli Argonauti, o la guerra de' Giganti, o l'assedio di Tebe sarebbero stati forse argomenti più splendidi; ma niuno che interessasse tanto le orecchie romane come quello d'Enea. E reca veramente stupore l'artificio con che il poeta ha saputo trattarlo.

Il destino di Roma è il soggetto perpetuo della provvidenza di Giove. Per questo destino si litiga in cielo, e si combatte sopra la terra. Dappertutto le operazioni degli uomini posti in azione sono collegate con quelle degli Dei. Dappertutto predizioni sui futuri successi dell'impero romano e su lo sterminio dei suoi nemici, dappertutto allusioni alle memorie più care di quel gran popolo, dappertutto la virtù romana getta lampi di luce, e rapisce i posteri di meraviglia.

Nulla dirò del piano di questo poema. E-

gli è sì ben concepito, l'unità si bene conservata, gli avvenimenti sì connessi gli uni con gli altri, gli episodi così spontanei e aderenti al soggetto, l'intreccio della favola così bene ordinato, che considerata ogni cosa giustamente si è deciso dai critici essere l'Eneide il più perfetto modello dell'epica poesia.

I suoi personaggi non sono, lo confesso, abbastanza caratterizzati; e consentirò volentieri che Enea e Turno, Pallante e Menenio sono alquanto pigri a fronte di Achille e di Ettore, di Aioce e di Diomede. Nè io ricuso di unirmi al Voltaire, il quale è tentato di prendere il partito di Turno contro di Enea; nè voglio finalmente negare che le battaglie dell'Eneide sono troppo fiocche paragonate a quelle dell'Iliade, e che la condotta di Enea verso Didone è vilissima, qualunque sia la necessità del destino che la forza ad abbandonarla.

Ma ci siamo noi dimenticati, che l'Eneide è poema imperfetto, e che l'autore medesimo consapevole di queste imperfezioni l'aveva condannato alle fiamme? Faremo noi un delitto a Virgilio di non esser campato abbastanza per correggere il suo lavoro? E quando pure l'avesse pubblicato egli stesso (il quale ci è pervenuto, dimando io, la poesia greca, compresa quella d'Omero, in tutta la sua magnificenza, ha ella niente paragonabile al secondo, al quarto, e al sesto libro dell'Eneide? o il episodio commoventissimo di Niso e d'Eurialo?)

Omero è mirabile, io ne convengo, per lo splendore e la sublimità delle immagini, ma non altrettanto per le profonde riflessioni dello spirito. Egli mi mette in delirio la fantasia, ma mi lascia quasi sempre il core tranquillo, e l'uomo sensibile ha più bisogno di piangere che di stupire.

Mi è avvenuto più volte leggendo il quarto canto dell'Eneide di dover serrare il libro, e chiudere gli occhi pregni di lagrime per gustar tutta la voluttà della malinconia che m'ispirava quella lettura. È veramente a me pare, che non poeta nè prima oè dopo abbia trattato il dolore con più veemenza ed insieme con più maestà.

L'amore vi è dipinto dal principio al fine in tutte le forme più terribili di cui sia capace questa fiera passione. Nè qui certamente Virgilio è stato aiutato punto da Omero. Egli ha seguito piuttosto Apollonio Rodio, e non mancherà chi dica che gli amori di Didone sono una pura copia di quelli di Medea. Per me giudico che l'amor di Medea sia veramente la pittura più passionata che in questo genere ne presenti la greca poe-

sia. Contuttociò, messa da parte ogni altra considerazione, chiunque faccia ben mente che la passione di Medea, dopo di aver sacrificato il padre all'amante, va a terminare nel fratricidio, e quella di Didone coll'uccisione di sé medesima, inorridirà della prima, e verserà lagrime sulla seconda; e allora io m'appello al giudizio del cuore per decidere della preminenza fra Apollonio e Virgilio.

Ma il prodigio dell'epica poesia convien cercarlo nel sesto dell'Enride. Qui è dove Virgilio eccelsa tutti i poeti. Ben altri trattarono prima di lui lo stesso argomento, e Omero avea condotto Ulisse all'inferno, prima che Virgilio vi conducesse anch'egli il suo eroe. Ma chiunque osasse in questo luogo sostenere la causa d'Omero contro Virgilio, obbietto per uomo non degno di leggere nè Virgilio, nè Omero. Mi si dirà, che l'idea è derivata da Omero. Ed io risponderò, che anche l'intendimento umano di Locke è derivato da Aristotele; che i sortici di Carlesio sono i turbini di Democrito e di Lucippo; che l'attrazione di Newton non è altro che l'amore e l'odio di Empedocle; perocchè tanto si rassomigliano tra loro questi sistemi, quanto la Necromanzia d'Omero con quella di Virgilio. Egli è ben vero che Virgilio si è qui giovato delle opinioni platoniche sulla vita avvenire, le quali a' suoi tempi erano in gran voga presso i Romani; ma egli è vero altresì che Virgilio ha migliorato infinitamente il modello aggiungendovi una dottrina ed un senno, che lascia attonito il lettore, e spargendolo d'incredibile meraviglia con variate e nobilissime descrizioni, coll'incontro dei personaggi, colla partizione dei castighi, e particolarmente coll'introdurvi la rassegna di tutta la romana posterità.

È questo fu il passo che sopra tutti allettò le delicate e superbe orecchie di quel grao popolo la prima volta che Virgilio recitò alcuni eletti passi del suo poema, e fu allora che si udì Propertio esclamare:

*Cedite, Romani scriptores, cedite, Graffi.
Nescio quid majus nascitur Iliade.*

Questo artificio di presentare in aspetto di vaticinio cose già successe e vedute, questa magia poetica di togliere al lettore la vista del presente per sostituirgli quella dell'avvenire la conobbe anche Omero sicuramente, introducendo egli l'Ombra di Tiresia, che predice ad Ulisse il ritorno di lui in Itaca con altre cose che gli sarebbero accadute. Eschilo pure ci ha lasciato in bocca di Pro-

meteo un bellissimo vaticinio di questo genere. Un altro simile ne abbiamo nella Cassandra di Licofrone, e gli scrittori tutti della spedizione Argonautica han fatto lo stesso cu' vaticini di Fineo. Posteriormente a Virgilio qual poeta fino a' di nostri ha tentato altrettanto? Stazio e Silio, il primo nel quarto della Tebaide, il secondo nel decimotercio della Guerra Italica si sono semplicemente attenuti all'omerica evocazione delle Ombre, e nulla han detto che meriti di essere ricordato. Lucano scostandosi da tutti ha preso un partito stranissimo, ma pieno di ardimento poetico, introducendo nel sesto della Farsaglia una strega, la quale dentro un cadavere putrefatto richiama l'anima d'un soldato, e gli fa predire l'esito della battaglia di Filippi. Non v'ha credo alcuno tra voi che non sia stato coll'Ariosto nella tomba di Merlino. Lo scudo di Rinaldo è notissimo. L'Eremita e la Sibilla del Trissino non sono indegni di essere consultati, e quelli che si dilettono (che Apollo ne scampi) di poesia francese, avran fatto, mi figuro, una visita al palazzo del Destino descritti dal cantore Enrico IV in bella prosa rimata. E Klopstock e Camoens e cent'altri minori che non importa di nominare, tutti hanno messo il cervello a tortura per inserire nei loro versi il vaticinio dell'avvenire. Ma la dignità, il decoro, la filosofia, la sapienza di Virgilio, faranno eternamente la disperazione di tutti i poeti su questo punto. Il solo Milton, a mio credere, se gli è fatto vicino per merito, se non altro, di fantasia. Egli fa che Michele conduca Adamo sopra una grande eminenza, d'onde l'Arcangelo gli fa passare sotto gli occhi le future generazioni e tutti i grandi cangiamenti del mondo fisico e morale. Questa idea mi sembra

sublime e felice. Ma chi volesse anteporla a quella di Virgilio, deve prima considerare che Milton fu in ciò mirabilmente assistito dalla grandezza della religione che lo ispirava.

Non ho parlato e non parlerò dello stile di Virgilio. Egli è di tanta bellezza, ch'io reputo non esserci lingua abbastanza degna di ragionarne. Lo stile di Virgilio si sente nel cuore, ma quando si vuole esprimere non si trovano le parole, e pare d'aver detto poco dicendo ch'egli è divino. Di queste verità era ben penetrato un grande Matematico ultimamente da noi perduto con danno gravissimo delle scienze, non meno che delle lettere, Lorenzo Mascheroni, ricordanza a noi tutti carissima e dolorosa. Questo grand'uomo soleva dire, che se mai necessità di destino lo condannasse a non aver che un libro, egli avrebbe voluto seco non Euclide, non Galileo, non Newton, ma Virgilio.

Per la qual cosa, giovani dilattissimi, io non potrò mai esortarvi abbastanza a farvi amico questo poeta se vi piace imparar l'arte di parlare, e di scrivere con venustà, e avvezzarvi a ben giudicare delle opere di gusto, a ben distinguere il bello reale dal bello apparente, se vi piace insomma gettare nel vostro ingegno i fondamenti del vero stile italiano a tutti noi necessario, essendo impossibile l'acquisto della buona lingua volgare senza ben conoscere la latina. Né vi dexte a credere che basti il sapere, senza la facoltà di ben presentare le vostre idee. L'Italia è piena d'ingegni acutissimi e profondissimi. Tutti scrivono, tutti stampano, ma pochi passano alla memoria de' posteri, perchè pochi imparano a scrivere con dignità.

I SOFISTI



LEZIONE QUARTA.

Senza perdere più tempo e indagare l'origine e i fasti dell'eloquenza fra gli avanzi e la polvere dell'antichità più remota, sarà consiglio più sano il cercarne direttamente l'abitazione. Eccovi dunque alla casa dell'eloquenza; e prima di metter piede dentro la soglia, soffrite la noia di alcuni indispensabili avvertimenti. L'eloquenza non

ha nè un aspetto, nè un colore, nè un abito solo, nè un solo portamento, nè un solo tuono di voce. Ora ella è gioiosa e scherzevole, ed ora disdegnosa e severa; ora indossa un vestire semplice, liscio, disinvolto, ed ora va pomposa e ricca di ornati; ora ti pare una bella donna, che si prepara alla danza, ed ora viene in contegno di matre-

sa malrona con gran sopracciglio. La sua voce è ora tenue, piana, colante come un ruscello, leggera come un'auretta di aprile; ora manda tuoni e fulmini, e va come turbine, e si spande come l'Eridano: a dir breve, tanti sono i suoi modi di presentarsi e discorrere, quanti sono i pensieri, i sentimenti e le passioni dell'uomo. V'è di più. A canto alla vera eloquenza cammina molte volte la falsa, e nel recinto in cui v'introducono si aggirano molte larve con maschere seduttrici: e ve n'ha delle antiche e assai più di moderne e capricciose invenzioni di oratori e poeti e filosofi d'ogni fatta, ognuno de' quali per libidine di novità si è creata un'eloquenza artificiale e bugiarda, che a furia di calamistri e di vezzi ha trovato fortuna, e tradito più d'un incauto. Con dolore lo dico; ma l'ingenuo mio carattere non mi permette il tacerlo. Se vi è disciplina soggetta a grandi illusioni, lo è l'eloquenza; e ne dirò la ragione. Le discipline esatte camminano tutte per una via allo scopo che si propongono. Con uno sguardo si vede il punto da cui partono, e quello a cui tendono. Non è così delle discipline nelle quali l'immaginazione divide il suo impero colla ragione. Il gusto dipendendo principalmente dalla sensazione, e le sensazioni essendo in tutti diverse, succede nella bella letteratura che ognuno si forma un gusto conforme al modo suo proprio di sentire; succede che tutti camminano chi per un verso, e chi per l'altro, erade volte avviene che si riscontrino. Spiegherò con un caso matematico il mio concetto. Vi è noto che degli otto libri delle Sezioni coniche di Apollonio da Perga si erano smarriti i quattro ultimi, che poi furono rinvenuti felicemente. Avanti che si trovassero, il grande matematico nostro Viviani tirò in sua testa la congettura del loro contenuto, e mirabilmente l'indovinò sulla sola notizia che nel quinto trattavasi delle linee rette massime e minime che vanno alle periferie delle sezioni coniche. Questa divinazione è portentosa senza dubbio, e a ragione fece stupire tutta l'Europa come la seppa: ma dato un principio geometrico, non è cosa impossibile; e il fatto lo dice, che due buone teste senza che l'una sappia dell'altra ne traggono le medesime conseguenze. Non abbiamo noi veduto il Leibnizio, ed il Newton, l'uno in Germania, l'altro nell'Inghilterra inventare ambedue nel medesimo tempo la geometria de' gl'infiniti sul calcolo degli indivisibili? Ma che il Racine per esempio prende a dividere la Merope di Euripide, e l'Alfieri

qualcuna delle tragedie perdute di Eschilo; v'è a scommettere cento mila contr'uno, che trovati questi codici, e fatto il confronto, neppur un verso, neppure un pensiero corrisponderebbero esattamente. La ragione del geometra non ha che una strada, la ragione del poeta e dell'oratore ne ha mille. I voli dell'immaginazione, i sentimenti del cuore sono come le umane fisionomie. Possono assomigliarsi tra loro, ma nessuna è precisamente la stessa. La differenza d'una linea produce la diversità della fisionomia; la differenza d'una parola produce la diversità del concetto. Di questa verità e di altre conformi, elie il sagace intendimento vostro saprà dedarne, io vi volevo avvertiti, onde non aveste mai a credere per avventura che fra tante maniere di parlare e di scrivere che incontreremo fosse mia intenzione il trasegliere come immune da vizi una sola, quella cioè che a me più gradisce. Io penso anzi tutto l'opposto; penso che si può divenire scrittore eccellente per vie affatto contrarie. Il Metastasio e l'Alfieri sono antipodi fra di loro. Contuttociò, messo a parte quello che v'ha fra loro di disetoso (giacché l'ottimo non si trova che nella repubblica di Platone), a me paiono entrambi grandissimi nel loro genere. Lungi dunque da noi un'eloquenza esclusiva, e il già detto non serve che a premunirvi contro le diversità dei gusti letterari. Ma tante, direte voi, essendo le maniere di sentire, tante quelle di giudicare, tante le innovazioni, le mode, gli errori, le pretensioni, come faremo a separare il falso dal vero? a distinguere il sapiente dal giurmatore? Saremo noi certi, che io invece di scortarci per la buona, non ci meni per la peggiore? Giovani diletteggianti, non prendete esempio da quello che ho fatto, ma abbiate fede in quello che insegno. Perocchè io vi prometto di non avvolgermi mai in materie di controversie opinioni; ma di star sempre fermo a quelle dottrine che il consenso universale de' savj ha comprovate per vere.

Nel tortuoso e intricato laberinto in cui ci mettiamo, noi avremo non uno, ma molti fili sicuri da condurci a buon termine. Il primo sarà quello già lasciato da Socrate ai buoni filosofi nell'indagare la verità, filo infallibile, la dubitazione; il secondo sarà il tocco del cuore, che mai non mentisce; il terzo sarà il confronto del bello già conosciuto. Con questi fili alla mano entriamo adesso sicuri, e vediamo se sapremo distinguere la vera dalla falsa eloquenza.

Mirate quanto concorso, quanta varietà di vestire e di portamento, quante lingue di-

verso, quanta confusione di voci, e che subuglio, che strepito dappertutto. Pare di essere alla fiera di Francfort o di Lipsia copiosa di tutte le buone merci, ma zeppa ancora di ciarlatani. Tenete forte il filo della dubitazione; e prima d'accostarci a far compra dei loro balsami, udiamo che dicono. Ecco vi un Greco, un famoso sofista, che si adopera a metter d'accordo Protagora e Socrate sulla maniera di esaminare non so che punto di dottrina che forma il soggetto delle loro dispute. Callia ha preso partito per Protagora, e Alcibiade per Socrate. Prodigo di Ceo che è l'oratore si affaccia per conciliarli. Stiamo ad udire. « *For Socrate, e voi Protagora parlate a meraviglia ambedue.* » In una controversia erudita siccome la vostra è necessario che i giudici siano comuni senza essere eguali; perchè tra questi e quelli vi ha differenza. L'essere giudice comune vuol dire prestare all'uno e all'altro un'attenzione comune; ma il giudizio che se ne porta non può essere eguale, dovendo favorire quello che più sa, non quello che sa meno. *Discutete* adunque la materia in questione, ma non *disputate*, perchè si discute con gli amici e si disputa co' nemici. Così la conferenza riescirà dilettevole e voi otterrete la vostra stima, ma non la nostra lode, perchè la stima è un sincero sentimento dell'anima, e la lode non consiste che in parole, le quali sono spesso il contrario di ciò che si pensa. Noi dal canto nostro ne proveremo non piacere, ma compiacenza, perchè la compiacenza è propria dello spirito che s'illumina, laddove il piacere è proprio solamente del senso che gode ».

Che vi pare di questo bel gergo? Vi sembra egli degno delle fine orecchie di Socrate? Vi sentite voi brama di comprare siffatta mercatanzia? Ma sospendiamo per un momento il nostro giudizio, e ascoltiamo quest'altro che si dimena e declama con gran fiducia di sé medesimo in mezzo a gran frequenza di popolo che lo circonda ed applaude ad ogni periodo. Egli è il celebre Gorgia, l'archimandrita de' Sofisti, quello che produsse in Atene la totale rivoluzione dell'eloquenza. Egli fa il panegirico degli Ateniesi morti in battaglia. Il soggetto non può essere né più patetico, né più sublime. Ascoltiamolo adunque con attenzione. — Che non si vide in questi prodi guerrieri, che in prodi guerrieri si dovesse vedere? Facciamo gli Dei, che in dicendo ciò che penso, e non pensando che ciò che deggio, possa sfuggire agli sguardi della divina Nemisi, e involarmi alle saette del-

l' invidia. Gli estinti che celebriamo si erano sollevati alla perfezione della virtù divina, e d'uomini non conservavano che la vita morale; essi amavano di godere con modestia de' vantaggi presenti, piuttosto che aspirare con orgoglio alle pretese più ingiuste. Due morali principi dirigevano la loro condotta. Non si determinavano che dopo una matura deliberazione, ma determinati una volta non frapponevano indugio all'esecuzione. Ardenti a proteggere gl'immeritamente infelici; ardenti a punire gl'ingiustamente felici; inflessibili nelle cose del loro dovere, irremovibili nelle cose del loro decoro; superbi coi superbi, modesti coi modesti; intrepidi contro gl'intrepidi, formidabili nei pericoli formidabili; quanti trofei, illustri testimonianze di tante virtù! trofei che sono preziosi ornamenti per le are di Giove, e monumenti di gloria per questi eroi. Nei travagli di Marte si abbandonavano tutti all'ardor naturale, e non si permettevano nei piaceri del senso che un ardore legittimo; quanto terribili nella guerra, altrettanto amabili nella pace. Segnarono il loro rispetto inverso gli Dei con una esatta giustizia, la loro pietà verso gli autori de' loro giorni con affettuose e assidue sollecitudini, la loro equità verso i loro concittadini con una scrupolosa eguaglianza, e il loro zelo verso gli amici con una inviolabile fedeltà. Sono morti da valorosi, ma non è morto con essi il sentimento della loro virtù; egli vive quantunque sia spenta la loro vita, egli è immortale e non abbandona nel sepolcro quei corpi spogliati della prima forma corporea ».

Ritiriamoci dallo strepito degli applausi che fa il popolo a questo discorso, e prima di esaminarlo, contentatevi ch'io vi dica chi è questo Gorgia che ha finito di dire, e chi sono questi Sofisti, la cui razza pericolosa a' nostri tempi è ancor viva. Questo Gorgia è un servido Siciliano, che pieno de' calori del Mongibello fu spedito in Atene dai Leontini per implorarne l'aiuto in certo loro bisogno. Si presentò alla tribuna, e declamò un discorso, nel quale aveva artificiosamente e senza riposo ammonticchiato le una sopra le altre le più ardite figure, le più pompose espressioni, nel modo, a un dipresso, che abbiamo veduto poc'anzi. Questi frivoli ornamenti erano sì bene distribuiti per tutto il corpo de' periodi, così in misura e in cadenza, e pronunziati con tanto sfarzo e possesso, che l'udirlo, l'ammirarlo e il farne pastic su un punto solo, gli

Atheniesi, popolo capriccioso, presso cui la passione dell'eloquenza era un furore, non solamente accordarono a Gorgia i chiesti soccorsi, ma li forzarono a stabilirli fra loro, e a pianlar cattedra di Retorica. Tutti si diedero fretta a prenderne le lezioni, e allora fu che si vide ne' più bei giorni di Atene, nella città, sulla tribuna, sotto gli occhi di Socrate, di Platone e di Demostene giovinetto, tra le pareti medesime risuonanti ancora della divina faccenda di Pericle, tra le braccia stesse della pura e casta eloquenza alzarsi una druda, che arrogante e superba, vantandosi di convertire in verità la menzogna e in menzogna la verità, con ornate sentenze e con artificioso ambito di sonore e vane parole sedusse la moltitudine, salì in grande potenza, ottenne stipendi e l'onor delle statue e i premi del valore e della virtù. Contro costoro prese apertamente le armi il più virtuoso ed eloquente dialettico della Grecia, il figliuolo di Sofronisco, e la loquacità, l'arroganza, le dottrine, i costumi ne screditò, e li rese ludibrio de' più saggi. Ma dappertutto i saggi son pochi, e infiniti gli stolti; e Socrate pagò assai caro le sue vittorie. La nuova maniera di ragionare dai Sofisti introdotta piaceva all'orecchio del più insensato ed ignorante tra i giudici: il popolo, e i seduttori, gli educatori del popolo, i Sacerdoti, avevano con grande loro profitto abbracciata la retorica de' Sofisti coi quali fecer causa comune. Sdegnosi quegli impostori che Socrate col paragone d'una più sana eloquenza e d'una morale più ragionevole coprì di scherno quella loro imprudente ciarlataneria, e quelle loro Deità di postribolo, si adunarono in Sinagoga, ordirono fra le tenebre la ruina del giusto, lo accusarono d'irreligione, solite armi dell'ignoranza e del fanatismo, e consumarono per obbrobrio della Grecia, il primo martirio della ragione.

Tornando a Gorgia e all'ampollosa suo ragionamento, io non vi farò l'oltraggio di credere che abbiate mestieri delle mie riflessioni per conoscerne la caricatura. Quel continuo guazzabuglio di antitesi, quella tempesta perpetua di figure non conviene per certo al linguaggio del sentimento, e tanti fiori retorici in un subbietto così patetico manifestano un oratore più occupato dell'arte, che del suo argomento; più intento alla dilettezza degli orecchi, che alla commozione del cuore. Egli cerca il sublime per una strada che lo conduce all'affettazione e al ridicolo, la profusione delle figure tradisce la sterilità dei pensieri, e in

quella sua tanta magnificenza d'espressioni si scopre uno spirito freddo e povero di sapienza. Io sono certo che tale è il vostro giudizio, e a provarvi che non vi siete ingannati opporrò al discorso di Gorgia uno squarcio d'Iperide e un altro d'Aspasia sullo stesso argomento, onde vediate per confronto voi stessi come semplice e nobile ad un medesimo tempo è la vera eloquenza quando si è bene penetrato dal suo soggetto. Giova avvertire che a queste funebri solennità assistevano principalmente i padri e le madri dei valorosi morti in battaglia, e che era pietoso ufficio dell'oratore il portare nel cuore di quei miseri una qualche consolazione, che fosse un compenso alle irreparabili loro perdite. Rappresentatevi dunque al pensiero quei canuti e venerabili vecchi pendenti dalla bocca degli Oratori, e udite Iperide che li consola, e converte in pianto di tenerezza le lagrime del dolore. — « Atheniesi, è difficile assunto il consolare coloro che una grande perdita han fatto. L'afflizione non ascolta i consigli della ragione, non conosce alcun freno; e la natura e l'amizia più potenti della ragione ci strascinano irresistibilmente al dolore, e domandano il tributo delle nostre lagrime. Non dimeno vi sono consolazioni che dipendono dal coraggio. Rammentiamoci non la morte di quelli che abbiamo perduto, ma le virtù, di cui ci hanno lasciato l'esempio, e non saranno più lagrime, ma inni di lode, che da noi attendono le generose lor Ombre. Se i forti che noi piangiamo non sono pervenuti a vecchiezza, l'incorruttibile gloria di cui han fatto l'acquisto gli ha troppo bene ricompensati di questo danno, e la loro felicità è grande quanto può essere. Se sono morti senza posterità, la loro fama che risuonerà eterna per tutta la Grecia sarà ad essi in luogo di figli, e di figli immortali. Se al contrario hanno lasciato i rampolli di loro stirpe, la benevolenza della patria adempirà le voci paterna. Che più? Se abbandonando la vita si ritorna ciò che si era, coloro che voi piangete non sono essi al presente liberi dalle infermità, liberi dalle pene, liberi da tutte le umane sollecitudini? Che se morendo rimane pur alcun sentimento di religione, alcuna cura di noi per la parte della Divinità, siccome abbiamo motivo di credere, quale bestitudine non debbono essi aspettarsi da quei Numi medesimi, cui si bene servirono mentre vissero? »

Ecco abbozzate in languida traduzione le sublimi e tenere idee che i buoni oratori

presentavano agli Ateniesi nella festa dei loro morti, e che risuonavano, dice Socrate, per molti giorni nell'orecchio e nel cuore degli uditori. Tutto quello che l'amor della gloria, la carità della patria, la morale, la religione possono somministrare di consolante, tutto vi è compreso e gradatamente lumeggiato e distribuito. L'oratore vi dipinge lo stato di quei defunti così felice, così beato in tutti gli aspetti, e con riflessioni così giuste, così tirate dal fondo della natura, e dai penetrali più sacri della religione, che tutto considerato ci sforza non più a piangerli, ma ad invidiarli. E ostate un artificio che non credo poter mai raccomandare abbastanza, e che non va mai perduto di vista quando si vuole interessare l'attenzione di chi ci ascolta. La consolatoria d'Iperide comincia dal compati- re, e giustificare le lagrime dei genitori sulla perdita dei loro figli; nè solamente le compatisce, ma vi unisce le proprie, e confonde l'interesse della natura con quello dell'amicizia e della virtù. Ora chi si mostra sensibile alla mia disgrazia, chi divide meco il mio pianto m'ispira subito confidenza, il mio cuore si apre per ascoltarlo, e le sue parole sono altrettante stille di balsamo sulla mia ferita. Ma se bello vi è sembrato il discorso d'Iperide, più bello ancora vi parrà, io spero, quello d'Aspasia, del quale non riporterò che uno squarcio per sempre più mostrarvi col paragone la fallacia dell'eloquenza sofistica, e darvi per la prima volta un bellissimo esempio della maniera con cui l'immaginazione poetica senza sforzo e senza ricercatezza deve prestarsi ai bisogni dell'eloquenza. L'oratrice sollevandosi col suo soggetto, fa intervenire nell'assemblea le Ombre dei trapassati, ch'ella ha preso a lodare, e non è più ella che parla, sono le Ombre dei padri che si rivolgono ai figli.

» Mirate, o figli, le nostre tombe, e considerate da qual sangue siete venuti. Noi avremmo potuto vivere più lunga vita, se tale può chiamarsi una vita priva d'onore. Ma noi abbiamo amato di morire gloriosamente piuttosto che disonorare i nostri antenati, e spargere sopra voi un'eterna ignominia. Noi abbiamo pensato, che chiunque può macchiare l'origine da cui deriva è indegno affatto di vivere, e che non può né sulla terra, durante la vita, né all'Averno dopo la morte avere amico alcun Dio. Scolpite adunque nell'anima le parole de' vostri padri, e seguitate in tutte le azioni vostre la scorta mai separata della virtù senza cui le ricchezze, le

distinzioni non sono che infamia e disavventura. Perocchè i titoli e l'opulenza non sono buoni a condecorare un uomo spoglio d'onore, nulla più che la bellezza del corpo uo uomo codardo. Le quali prerogative lungi dall'acquistargli rispetto, non servono che a farlo più appariscente per renderlo più dispregievole. Fate adunque ogni sforzo, carissimi figli, per superare noi stessi. Sappiate che in questa gara di gloria voi non potete rimanere vinti senza essere disonorati. Vi è forza ripotare sopra noi questa vittoria, perchè nulla è più vergognoso che il vestirsi della gloria de' suoi antenati per ottenere la pubblica considerazione. Egli è un vile colui che si gode degli onori e dei beni de' suoi maggiori senza imitarne la virtù, e trasmetterla più onorata e più splendida a' suoi discendenti. Se farote vostro senno di questi pensieri, quando il destino vi chiamerà voi verrete a raggiungerci come amici che tornano io sero dei loro amici; ma se porrete in non cale i nostri consigli l'accoglienza che dovete aspettarvi, voi la sapete ».

Se questo ragionare non vi ha fatto impressione, il torto è tutto mio senza dubbio, che non ho saputo bene tradurlo. Ma quelli tra voi, che possiedono l'idioma greco possono riscontrarlo alla fonte e gustarlo in tutta la sua purezza nel *Menesseno*. Qual lezione pe' figli di ottimi genitori! Qual misto di rigore e di tenerezza nel tempo stesso! Che dignità di sentenze, che maestà di concetti! Non aveva torto Socrate di dire, che agli uditori incantati, e quasi inebriati da affatto ragionamento pareva di essere divenuti più grandi, più virtuosi, più coraggiosi.

Dal poco che abbiamo finora veduto potete adunque comprendere, se non m'inganno, che sebbene sieno molte e tutte diverse tra loro le maniere di trattar l'eloquenza, e si variate le sue sembianze, nondimeno vi sono più regole per distinguere la buona dalla cattiva. Basta non prendere partito per chi si sia, e ascoltare in silenzio il giudizio del cuore, massime nei soggetti dove domina la passione, e accostumarsi particolarmente alla posata lettura e meditazione dei perfetti modelli, eccellenti preservativi contro le infezioni del gusto.

Ma qui cade appunto un'importantissima riflessione. Quanto sia vana e fallace e ridicola l'eloquenza sofistica consistente nell'abusoso continuo delle figure, noi l'abbiamo già veduto, e il vedremo più ancora ove tratteremo dell'eloquenza italiana di certi tempi.

Ma conviene avvertire, che questi vizi si guadagnano qualche volta colla lettura, ancora dei classici, quando non si sappia ben temperare il bollore dell'immaginazione, e bene scegliere i pensieri e le immagini che si prendono ad imitare. Suppongo a cagion d'esempio un lirico che mi esca in questo linguaggio. *Io voglio rendere immortale fra gli uomini il nome d'una leggiadra fanciulla. Le parole escono dai suoi labri più dolci che il miele, e cadono soavemente come fiocchi di neve sulla compagnia. Ella ha raccolto il fior della musica, e la sua lira ammorza la folgore. Il suo sguardo è quello d'amore, e il numero de' garzoni di cui ha fatto conquista eguaglia il numero delle foglie che cadono nell'autunno, e quello de' flutti che vengono successivamente a morire sulla riva del mare.* Questo bel mazzo di fiori poetici è troppo sicuramente pel seno d'una bella fanciulla: nondimeno sono fiori tutti colti nel giardino di Omero, di Pindaro, e d'Anacreonte. Vuolsi dunque usare assai temperanza nel bello medesimo, e non credere che ciò che è bello in un luogo debba esserlo dappertutto. Perocchè anche quei Sofisti medesimi, dei quali ci lamentiamo, bevuta svervano l'eloquenza loro ai fonti di Omero, nè ignoravano le dottrine di Pitagora, di Empedocle, di Democrito e di Talete, ed erano ingegni acutissimi quanti altri mai. Ma la mania di rendersi singolari congiunta a una larga dose di orgoglio li condusse a quella ruina nel modo medesimo che Seneca e Lucano e Claudiano e Stazio deformarono posteriormente la romana eloquenza per volersi alzare sopra Cicerone e Virgilio. Ma se l'abuso delle figure è un guasto grandissimo dell'eloquenza, non lo è meno la sottigliezza scolastica e il dogmatico guazzabuglio, che per più secoli si è in Italia ammirato sui pulpiti, e che diede occasione al celebre motto del cardinale Bembo. Dimandato egli una volta perchè non andasse alle prediche, rispose subito: *Che vi debbo io fare periocchè mai altro non vi si ode che garrir il dottor sottile contro il dottor angelico, e poi venirne Aristotele per terzo a terminare la quistione?* E Dante assai prima del Bembo, pendendo pazienza contro le ciancie che anche a' suoi tempi contaminavano l'evangelica verità; tuonava col suo libero stile:

*Non ha Firenze tanti Lapi e Bindi,
Quante si fatte favole per anno
In pergamo si gridan quinci e quindi;
Si che le pecorelle, che non sanno,*

Tornan dal pasco pasciate di vento.

E poco dopo rinforzando le parole della sua giusta indignazione:

*Ora si va con moti e con iscede
A predicare, e pur che ben si rida,
Gonfia il cappuccio, e più non si richiede.*

*Di questo ingrassa il porco san' Antonio,
Ed altri assai che son peggio che porci,
Pagando di moneta senza conio.*

Grazie al cielo i tempi di Dante sono passati, e le sue ghibellinesche invettive non sono applicabili all'età nostra. Ma noi siamo tenuti a conoscere le vicende dell'eloquenza di tutte le epoche, e conviene confessare che fino a Paolo Segneri quella del pergamino è stata uno scandalo, la cui memoria è rossore per l'italiana letteratura. Ed era pur meglio il coltivare questo amplissimo campo del sentimento e delle passioni, e dar opera ad ammansare colle puro e mansueto dottrine dell'Evangelio le furie del fanatismo, piuttostochè consumare tre secoli a passar le parole, a spiegar le allegorie, a comporre i periodi, a muovere eterne liti sullo stile, sulla sintassi, sui punti e le virgole; piuttostochè perdersi finalmente a frugare il letame di Ser Brunetto, di fra Guittone, di Fra Jacopone onde estrarne come fior di farina rasevate parolacce a null'altro buono che a perfezionare l'eloquenza delle bellote fiorentine. Né io so comprendere come nel secolo da noi chiamato il secolo d'oro per l'eloquenza delle Lettere, l'arte divina di Demostene e di Cicerone portata sul pulpito abbia sofferto in Italia assai peggio che nella Grecia per la ciurmeria de' solisti. Periocchè se costoro la deturparono, e una sfacciatata, un'adultera la rendettero con abito troppo carico d'ornamenti, i nostri sacerdoti, coll'intenzione di vestirla all'apostolica, la ridussero al trivio in abito sordido, cencioso e men che plebeo. Della qual verità accetto giudice tutto il mondo sul brevissimo saggio col quale darò fine a questa lezione. Io lo prendo dalla predica del primo giorno di Quaresima del famoso, famosissimo Fra Roberto Caraccioli, reputato per comune consenso il S. Paolo del Cinquecento, decorato di mitra e di brevi e di onorevoli legazioni dai tre Pontefici Nicolò V, Callisto III, e Sisto IV, e di cui Paolo Cortese scriveva, che a memoria d'uomini non si era mai udito un prodigio simile d'eloquenza. Ebbene giudicatene da questo pas-

so contro i gulosi.

» Quante infermità nascono dal corpo umano per troppo cibo? Assai: e ciò per mangiare ad ogni ora come bestia. Io addimando: perchè ha ordinato Iddio e la natura il cibo all'uomo? O tu che innanzi al cibo vai alla botte, non l'ha ordinato per mantenerla natura acciò l'uomo non mangi? Mangiando adunque fuori di necessità tu fai contro la natura, perchè tu cerchi la morte da te stesso. Ditemi un poco, signori miei. Dove nascono tante di verse infermità nei corpi umani; gotte, doglie de' fianchi, febbri, catarri? Non

d'altro principalmente se non da troppo cibo, ed essere molto delicato. Tu hai pane, vino, carne, pesce, e non ti basta; ma cerchi a' tuoi conviti vino bianco, vino negro, malvagio, vino da tiro, rosso, lesso, fritto, frittelle, capponi, mandorle, fichi, uva passa, pomi, confetti, ed empisti questo tuo sacco di secche. Empisti, gotti, allargasti la bottanatura; e dopo il mangiar va e buttati a dormire come un porco. » Ecco qui l'eloquenza dei Demosteni del Cinquecento.

SOCRATE

LEZIONE QUINTA.

Coloro che d'estate viaggiano per disoperte ed arse campagne, se incontrano per avventura lungo la via una qualche pianta solita di ombra, ringraziano la fortuna, e stesi sull'erba si ristorano del penoso loro cammino, per quindi ripigliarlo più rinfanciati ed allegri. E noi pure viaggiamo per campi sterili ed arenosi, e poichè oggi la sorte ci presenta una bella pianta e un bel fonte a cui rinfrescarci, e di più la compagnia di due grandissimi personaggi, io credo che faremmo cosa da stolti, se non ci arrestassimo alquanto a godere di questa buona ventura. Fra le figure retoriche delle quali abbiamo preso a trattare, niuna è sì celebre e sì benemerita della eloquenza, della poesia e della filosofia nel tempo stesso, quanto la figura dell'ironia; non perchè sia grande e frequente il suo uso per la magnificenza e il sublime dell'orazione, che anzi ella è nemica di ogni retorica gravità, ma perchè nessun'altra è sì alta a sferzare il vizio ed emendare il costume, a sconcertare nella disputa l'avversario; e perchè inoltre egli è impossibile il discorrere dell'ironia senza richiamare alla mente due sommi uomini, che da questa figura principalmente derivarono la loro eloquenza e celebrità; l'uno filosofo sapientissimo, l'altro poeta castigatissimo de' nostri tempi; parlo di Socrate, e del Parioi. Non dovrà dunque riuscirvi inerescevole, io lo spero, che noi ci intratteniamo alcun poco con esso loro, perchè ambedue furono gaudio maestri di

eloquenza e di sapienza nel tempo stesso, e in nessuna scuola si apprende meglio l'arte difficile del ben parlare e pensare, che nella compagnia di coloro che pensano e parlano egregiamente.

Ma prima di osservare io qual modo e Socrate e il Parioi fecero uso dell'ironia, egli è necessario il definire questa figura, e spiegarne l'artificio, e l'effetto. L'ironia che vale lo stesso che *dissimulazione*, è una figura a due facce, la quale significa il contrario di quello che suonano le parole; e allora singolarmente è graziosissima; a giudizio di Cicerone, quando si adopera in discorso non eotenzioso, ma piano. Ella è una spada che trafugge di fianco, e leva d'equilibrio l'inimico allorchè si crede più sicuro di se medesimo, cogliendolo alla sprovvista, esponendolo al riso degli spettatori. Se un avversario viene ad inventirci di fronte e con tutto l'impeto della collera, questo ci mette in misura, e non è difficile il parare la furia. Ma un avversario, che mentre noi siamo agitati dalla passione, e lo attacchiamo coo tutta la serietà, si mette a ridere e ci schernisce o ci insulta, questo sconcerta sì fattamente il nostro amor proprio, che si rimane senza parola o non si sa che rispondere. Un uomo di sangue caldo ci rende esultanti e prudenti, ma un uomo di sangue freddo ci fa disperare e succomberemo. Si sopporta qualche volta l'oltraggio, la derisione non mai. Di tutte le armi che abbattono il nostro spirito niuna è così affilata e pungente quan-

to il ridicolo. L'ironia però non è soltanto un'arma acutissima nella satira dei costumi e nel discorso piano, indicato da Cicerone, ma lo è pure nel contenzioso, e particolarmente nell'invettiva. Cicerone medesimo ce n'ha dato frequenti volte l'esempio. Tra i bellissimi è quello nell'Orazione contro Pisone. Costui andava dicendo di non aver trionfato della Macedonia, perchè mai non aveva desiderato gli onori del trionfo. Sulla quale millantaria Cicerone investendolo amaramente, *Oh quanto dic'egli, oh quanto è infelice Pompeo di non poter profittare de' tuoi consigli! Quanto ha errato nel non gustare questa tua saggia filosofia! Egli è stato sì pazzo, che ha trionfato tre volte. Arrostiasco per te, o Crasso, che terminata felicemente una formidabile guerra, ti sei mostrato sì avido degli allori del Campidoglio! Oh voi, P. Servilio, Q. Metello, Scipione Africano, prima di cadere in questa demenza, oh perchè non udiste voi i precetti di questo raro sapiente! Oh stolti i Camilli, stolti i Curii, che ambirono affatti onori! e stolto tu pure, o C. Cesare, che di tante trionfali supplicazioni per tanti giorni ti compiacesti! Che significano finalmente questo cocchio, e questi dinanzi al cocchio re incatenati! A che queste immagini delle città soggiogate, e queste urne grazi di oro e di argento; e i Legati, e i Tribuni di seguito su bardati destrieri, e tanto clamore di soldati, e tutta questa pompa infinita? Vanità miserabili, puerili trastulli!*

Ognuno vede e sente l'effetto di questa ciceroniana ironia, e quanto ridicolo ella getti sulla falsa modestia di quel Pisone, che affettando dispregio per un onore da tutti i grandi uomini della repubblica desiderato, viene con questo artificio retorico a smascherarsi e a far mostra non di filosofo ma d'uomo inetto e codardo. L'ultima Verrina è parimente picnissima d'ironia; di questa figura dilettavasi tanto quell'uomo eloquentissimo e mordacissimo, che gli piacque di dar principio con essa ad una delle più belle sue declamazioni, parlo dell'Orazione in favor di Ligario pronunciata dinanzi allo stesso Cesare. Anche all'epica maestà si adatta qualche volta benissimo l'ironia, e il *Scilicet hic superbia labor est, ea cura quietos Sollicitus* nel quarto dell'Eneide ne fa una prova bellissima. La Divina Sapienza medesima si è degnata di usarla nelle sacre scritture. Quando i preti di Baal invocavano senza costrutto la falsa loro Divinità per ottenerne un miracolo, il profeta Elia inalzavali con un sarcasmo eccellente: *Clamate*

voce major: Deus enim est, et forsitan loquatur, aut in diversorio est, aut in itinere, aut certe dormit; ut excitetur. Giova avvertire per ultimo che questa figura trae la sua forza non tanto dalle parole, quanto dal tuono con cui si pronunziano, e molto più dal merito, o demerito della persona sopra cui si raggia. Io dico, a cagion d'esempio *Bella commedia: se parlo del Tartuffu non vi è punto ironia: vi è bensì se discorro della Gabriella innocente.* Così questa figura fa una salira colle stesse parole con cui le altre fanno un elogio.

Ma nessuno seppe valersene sì destramente siccome Socrate, che primo l'introdusse nell'eloquenza. Per sollevarsi alcun poco dal fastidio della materia che andiam discorrendo, noi ci inizieremo oggi con questo gran padre dell'antica filosofia e spenderemo, io spero, non senza profitto le nostre ore in compagnia d'un ingegno, che, a giudizio di tutta la Grecia, in qualunque parte della sapienza si esercitasse fu agevolmente il maggiore di tutti, non meno per la prudenza e la sottigliezza e la venustà, che per la faccoudia e la varietà e la copia del ragionare. Ho detto più volte molti essere i generi dell'eloquenza, e tanti, quante 'e indoli di coloro che in essa più si segnalavano. Ma fra questi diversi generi vi è diversità di bellezza e di pregio, a fra i generi d'eloquenza più mirabili ed efficaci quello di Socrate è stato da tutti riputato di tanta eccellenza, ch'io spero vi sarà proficuo e dilettevole il conoscerlo da vicino.

La maniera di ben parlare introdotta già dai Sofisti, che trovarono in Socrate un acerrimo impugnatore della lor moda fino a che lo ridussero a bere la cicuta, altro non era in sostanza che un artificioso tessuto di antitesi e di metafore che incessantemente brillando in tutte le parti dell'orazione rapivano gli ignoranti nel mentre che nauseavano gli uomini di buon gusto. All'opposito l'eloquenza di Socrate figlia modesta, ma vigorosa della natura, e bella come la madre, al primo aspetto non presentava niente di lusinghiero, e qualche volta ancora pareva che ributtasse. Ma ben tosto prendendovi familiarità incantava gli ascoltatori, e dopo averla gustata, non si sapeva più farne a meno: per lo che fu poi detto dai sacerdoti che l'accusarono, ch'egli era streghone e propinatore di filtri alla gioventù. Ma udite Alcibiade che la descrive.

« Il suo discorso, dice Alcibiade, non ha veruna rassomiglianza con quello degli antichi e de' moderni oratori. Come la sua figura, così il suo parlare, non saprei meglio

paragonarli, che a quelle immagini di Sileno, le quali se esteriormente le guardi, paiono di poco valore, ma se attentamente ne esaminai l'armonia delle parti, l'eleganza delle forme e l'evidenza della espressione vi trovi le più belle statue degli Dei. All'udir Socrate spesso volte parlare di mulattieri, di tavernieri, di calcolai, o far uso di termini e comparazioni, che basse e volgari ti paiono al primo suono, da principio l'orecchie ne resta offeso, e il suo linguaggio ti sembra quello del popolo. Ma appena fai attenzione al buon senso che vi si racchiude vi scopri per entro una divina istruzione, e la più bella pittura della virtù. Allorché io mi fermava a udire Pericle, o qualche altro grande oratore, compreso di piacere e di meraviglia, io sentiva in me stesso che dilettevole o bello era stato il loro ragionamento. Ma non mai linguaggio mortale mi ha lasciato nell'anima una sì profonda impressione quanto le semplici parole di questo satiro seducendo. Tutte le volte ch'io l'odo, rimango come ammaliato, e mi sento irresistibilmente trascinato dove egli vuole. Mi balza il cuore nel petto, e tutta l'anima mia ferita da quel suo dire, come dai morsi acuti d'un serpe, si sdegna contro sé stessa, e io mi arrabbio del vedermi ancora sì schiavo del vizio, e sì barbaro. Sovente io verso lagrime di dolore, pensando che la vita ch'io meno è una vita miserabile, ingloriosa, disonorata. E non sono già il solo che nell'udirlo piange come un fanciullo, e s'indispettisce contro sé stesso: ma altri assai si ritrovano nel mio caso medesimo. Egli è il solo uomo di questo mondo dinanzi al quale arrossisco, il solo di cui ho suggestione e timore. Egli mi forza a confessare, che mi manca ancor molto per divenire buon cittadino, e che avvolgendomi troppo presto negli affari della repubblica, trascurò la mia propria perfezione. Coperto di vergogna, e agitato dalla coscienza de' miei demeriti, io lo sfuggo come un padrone irritato verso il quale ho mancato del mio dovere, e talvolta vorrei non fosse più vivo, ma sento che l'adempimento di questo voto sarebbe la più grande delle mie disavventure ».

Questa bella desolazione, espressa co' tratti più vivi di verità, potrebbe far credere che un'eloquenza di tanto effetto sullo spirito di un giovane scapurlato e voluttuoso come Alcibiade fosse un'eloquenza severa, collettica, impetuosa siccome quella di Demostene, o burbera e malinconica siccome quella di Epiteto. Ma tutto al contrario. Quando Socrate riprendeva gli irregolari costumi degli Ateniesi, si osservava ne' suoi discorsi

una dolcezza, una gioia tutta celeste, effetto naturale di un'anima pura e tranquilla e contenta di sé medesima. La quale sua graziosa mansuetudine non produceva soltanto sugli uditori un passeggero e vana diletto, ma ne penetrava le anime, e vi lasciava il dardo pungente del rimorso e della vergogna. Il suo linguaggio era schietto come il suo morale carattere, e semplice come la sua fisionomia. Egli fu il primo e perfetto modello del vero atticismo, che in sua bocca si trovò spogliato tutto ad un tratto dei falsi ornamenti e dell'increscioso colorito con cui i Sofisti l'avevano tutto contaminato. Questo linguaggio socratico era sì spontaneo, sì naturale, sì vicino al comune, che bisognava molta penetrazione per distinguere la differenza; e questa difficile semplicità formava la disperazione di quanti prendevano ad imitarla, come tra noi è accaduto ed accade a coloro che volendo imitare lo stile caudico e semplice dell'Ariosto cadono nel plebeo. E la ragione si è questa, che quanto è facile ad imitarsi uno stile caricato e pomposo, altrettanto è malagevole l'imitazione di uno stile copiato dalla natura. Il principale ornamento del discorso di Socrate consisteva in una cert'aria di verità e di evidenza, che gli dava una somma forza e un'attrattiva invincibile, come una bella donna, che tanto più piace, quanto è più semplice il suo vestire.

I veri discepoli di Socrate, e gli oratori e scrittori più celebri che vennero dopo lui rimasero tutti fedeli al gusto attico da lui introdotto, qualunque fosse la diversità dei loro ingegni. Per la qual cosa nel parlare di Socrate non si deve dimenticare ch'egli purificò e perfezionò non meno la lingua, che le opinioni e la filosofia degli Ateniesi.

Il suo metodo d'istruire era opposto a quello dei Sofisti, quanto la sua condotta e il suo modo di filosofare. Non solamente aveva egli rifiutato il titolo glorioso ed uovo conferitogli dall'oracolo del più saggio tra i Greci, ma ricusava perfino il titolo di maestro. Io sono presto, diceva egli, a rispondere sulle quistioni che si vuole farmi; del poco che so io fo volentieri partecipi i miei discepoli; amo di leggere e meditare con essi le opere degli antichi; amo di rilevarne tutti i pensieri o le sentenze che mi sembrano utili e vere, e di notar quelle che mi sembrano false e pregiudizievoli. Così, prosegue a dir Socrate, non potendo io insegnare per me medesimo, perchè non s'ingoa quelle che non si sa, io conduco la gioventù a instruirsi sulle opere di coloro che possono contentare il suo desiderio. Quanto

a me, io sono talmente convinto della mia ignoranza, che l'unica cosa ch'io so di sapere, si è quella di non sapere nulla: perciò mi guardo bene della pretesinne dei Sofisti, che insegnano cose sì peregrine e sì nuove.

Con questi principi il nostro filosofo non dava mai lezione nel medesimo luogo, nè sempre alle stesse persone; nè fissò alcuna cattedra, nè alcuna scuola particolare pei suoi discepoli, ma passava le intere giornate ora sotto i portici del Liceo e dell'Accademia, ora sulle piazze di Atene e in altri pubblici luoghi; ora nelle officine degli artisti più frequentate, ora nelle botteghe degli artigiani, qualche volta ancora nelle case delle più celebri cortigiane, in tutti que' luoghi, a dir breve, ov'egli sperava di trovar uomini radunati, e occasione di predicare la verità. Egli filosofava, dire Plutarco, sia che ragionasse con loro di cose serie o piacevoli, nella città egualmente che alla campagna, nel privato e nel pubblico, persino nello squallore della prigione colla tazza avvelenata alla mano. Né mai parlò solo, nè lungo tempo, nè chiuso in bigoncia come i moderni, ma dando e ricevendo le interrogazioni, e di tutto rendendo ragione esatissima, e mettendo a conflitto la verità coll'errore acciocchè emergesse più luminosa, e spargendo di lepore e di scherzi le sue lezioni, e spogliando per questa via le istruzioni morali di quell'ozioso apparato di gravità che ordinariamente le rende fastidiose ed inutili. Io non prendo, diceva egli scherzando, io non prendo i miei amici, alla cortesia come lepri, nè per inganno come gli uccelli, nè colla forza come i nemici, ma gli attraggo a me come usano le Sirene con incanti invisibili senza toccarli, senza far loro la minima violenza. E questo fu il metodo di quel saggio nell'istruire. Ma quando trovavasi alle prese coi Sofisti era ben altra la sua condotta.

Sotto pretesto di poca memoria, non lasciavali mai divagare in lunghi discorsi, nè allontanarsi dal centro della questione. Le quali divagazioni erano il metodo favorito di quella gente per sottrarsi dal rendere esatto conto delle loro sentenze, e per deviare insensibilmente dal punto della disputa gli ascoltatori coll'abbaglio di ornate e di grandi parole. Ma Socrate non era unmo da lasciarsi sedurre dal mendicant splendore delle figure. Egli li forzava a spogliarsi di questa inutile pompa, e a scendere dalla eloquenza declamatoria alla semplicità del soggetto.

Questa sua arte di disputare così differen-

te dalla sofistica fu tutta invenzione di Socrate, ed egli solo l'esercitò con successo. I suoi discepoli l'espressero fedelmente nei loro scritti, ma niuno di essi seppe imitarlo nella maniera d'istruire.

La sua dialettica avea due parti tutte affatto contrarie. Quando trattavasi di confutare, e di ridurre agli estremi l'ignoranza dell'avversario, faceva uso dell'ironia, della quale, siccome ho detto, fu l'inventore a giudizio di tutta l'antichità. Questa ironia socratica non consisteva soltanto nel trascinare, o spargere di ridicolo le persone e le opinioni ch'ei prendeva a combattere fingendo di lodarle e approvarle, o nel diminuire unicamente le proprie cognizioni, e saltando la saggezza e l'ingegno degli avversari, e ricondurrendoli come maestri di senno, e sottilizzando se stesso ai loro lumi come un docile ed ignorante scolaro che merita più compassione che collera: ma consisteva in questo principalmente che Socrate sotto pretesto d'ignoranza niente si poneva a difendere in aria assoluta di pretesione, nè in tuono decisivo, e non lasciando travedere giammai la sua vera opinione, evitava scaltamente tutti i circuiti e lo scaltrimento dell'avversario finchè lo forzava a manifestare la propria. Allora coll'apparente semplicità di un uomo che null'altro cerca che d'istruirsi, senza badare nè alle ingiurie, nè alla collera del suo nemico lo incalzava coll'argomento dell'induzione consistente in certe domande che a prima vista non presentavano niente di capcioso, e parevano innocentissime, ma in sostanza erano tali, che ammessa la prima conveniva ammettere di necessità la seconda, e dopo la seconda la terza, finchè arrivava quell'ultima, che irritava il nemico, lo fermava tutto ad un tratto, e lo riduceva a non poter più rispondere.

Considerando adunque la qualità di queste due armi adoperate da Socrate nel ragionare, l'ironia e l'induzione, si può dire ch'egli giovavasi della prima per insidiare il nemico, e obbligarlo a mostrare il lato meno difeso, e dell'altra per attaccarlo e conquerirlo. Ed è a notarsi per nostra istruzione che quando ci mostravasi timido e ignorante nel cominciar della disputa, egli era altrettanto coraggioso e piccante e inesorabile quando vedevasi già sicuro della vittoria. Né lasciava requie al nemico finchè non lo avesse interamente umiliato, e forzato a ritrattarsi pubblicamente. Fu così che il Sofista Trasimaco disperato e tutto in sudore si vide stretto a dissidirsi di un'opinione che con molta arroganza avea preteso di sostenere; e fu Socrate che in presenza

del pubblico fece per la prima volta arrossire quel temerario e insolente declamatore. Lo stesso si racconta di Callieo che al principio d'una quistione avendo attaccato Socrate con villania finì col pregarlo di troncare il discorso dandosi vinto, e vergognandosi di averlo villaneggiato. Se l'ironia non fu del nostro filosofo tutto dono della natura e delle particolari disposizioni del suo spirito, ma un risultato ben anche della riflessione e dell'abitudine, egli è tanto più da lodarsi per questa bella invenzione, in quanto che l'esperienza ha provato che questa è l'arme più tagliente ed acuta per abbassare l'orgoglio degli arroganti. E Socrate vibrava la sua terribile ironia non solamente contro i Sofisti, ma insieme contro tutti coloro che si stimavano saggi senza esserlo, o che neglimentavano la parte più preziosa di sé medesimi per occuparsi di frivolezze e di splendide vanità. Cherefonte, un giovinetto ateniese intimamente legato d'amicizia con Socrate, non sapeva comprendere come mai l'Oracolo dellico avesse dichiarato il più saggio di tutta Grecia un uomo che ad ogni momento si diceva convinto della propria ignoranza e debolezza. Per lo che desideroso di scoprire il vero senso dell'oracolo, cominciò a frequentare e ad esaminare con attenzione i Sofisti, i pedagoghi, gli oratori e i poeti, e vide ben tosto che tutti costoro non erano saggi che d'apparenza. E allora si convinse che la saggezza non appartiene che alla Divinità, e conobbe che Apollo non per altro aveva dichiarato Socrate il più saggio di tutti, se non perchè egli stimava di esserlo meno di tutti.

Nè egli era pago di combattere solamente gli uomini pericolosi, ma eccitava al ben fare anche i più timidi e neghittosi; e con quella sua insinuante e schietta eloquenza trovava le vie d'introdursi come di furto nel cuore di chi l'udiva: al qual uopo, oltre l'induzione e l'ironia, l'una spettante alla classe degli argomenti, l'altra a quella delle figure, e soleva far uso di certe sue grazie similitudini tirate dalla vita civile e dagli oggetti più ovvii, con cui rendeva più evidente e più bella la verità, tale essendo l'effetto della comparazione. E questa maniera di adornare il discorso fu poi adottata da' suoi discepoli, e da Platone principalmente erede dell'eloquenza del suo maestro.

Di qual carattere, di quale efficacia ella fosse, noi l'abbiamo già udito dalla bocca di Aleibiade, e con tanto di ammirazione e trasporto ne ha parlato tutta l'antichità, che non dobbiamo separarci da Socrate senza

udire lui stesso. Ma fra i molti memorabili detti di questo saggio conservatici da Platone e da Senofonte non vi sarà, io credo, incresevole che noi ei arrestiamo sugli ultimi della sua vita, perocchè fu quello il momento in cui con fermezza e coraggio più che mortale sostenne l'onore della sua divina filosofia. Un uomo siccome Socrate irrisore delle frodi retoriche, della sofistica ciurmeria, assalitore dei vizi più applauditi, censore della iniquità dei potenti, e, ciò che gli fece più nocimento, fornito di virtù in tutte prove, ed avverso alle superstizioni, non poteva non concitare in suo danno la calunnia e il furore di forti e scellerati nemici. Il numero di costoro fu accresciuto dai commedianti da lui altamente sprezzati; e Aristofane, il più malefico socio di questa genia, fu quegli che rendette più facile ai due sacerdoti e sofisti Anito e Melito di ordire la ruina del migliore fra gli uomini. Nella festa de' Baccanali Aristofane espose sulle scene una sua mordacissima oscenità intitolata *Le Nuvole*, e mise tra i parlatori la persona di Socrate, colunniando con ogni sorte di infamazione la vita innocente di quel filosofo. Ma egli, ben lungi dal perturbarsi di queste eomiche buffonerie, intervenne egli stesso alla rappresentazione; e perchè molti stranieri domandavano chi fosse quel Socrate di cui si faceva tanto strazio, egli con altissimo animo, e con volto ridente si levò in luogo a tutti cospicuo, affinché ognuno potesse agiatamente guardarlo e conoscerlo. La farsa di Aristofane, quantunque la migliore di quante ei ne scrisse, non ottenne, a dir vero, tutto l'esito che si sperava, ma nello spirito degli Ateniesi lasciò profonde impressioni, che avvalorate in segreto dalla calunnia scoppiarono finalmente coll'estermio del giusto. Fu accusato di negare gli Dei ricevuti dal popolo, d'introdurre di nuovi, di sovvertire con irreligiose dottrine la gioventù, di allontanarla dalla riverenza e dall'amore dovuto ai genitori e ai congiunti, di calpestare le leggi, e schernire il governo, e riputare sé medesimo sapientissimo. Con queste ed altre vilissime accuse, quell'uomo mansuetissimo citato a comparire dinanzi a Giudici già comprati, o personalmente nemici, e pressato da' suoi amici e discepoli a procurare le sue discolpe, ripose queste parole: « Una vita interamente consumata nell'esercizio della virtù, nè macchiata da veruna ingiustizia, nè gravata d'alcun rimorso non è dunque la più bella di tutte le apologie? Forse egli è volere della Divinità ch'io debba morire; forse è questo un favore ch'ella si piace di

comparirmi, conoscendo ne' suoi segreti che il morire è assai meglio per me, che il vivere più lungamente. Se ora che godo di tutta la sanità del mio corpo, di tutte le forze del mio spirito verrò condannato, sarà dolcissima la mia morte, non torbata da immagini dispiacevoli nè da triste memorie, ma sostenuta al contrario dal più ardente e più intimo desiderio di tornare nel grembo della Divinità donde sono partito. Fino al presente, miei cari figli, voi il sapete, io mi sono riputato il mortale più felice di tutti, convinto, che coloro soltanto conducono la miglior vita, che più coltivano la virtù, e che più intimamente sentono di possederla. Ma vivendo più lungo tempo sarò costretto a provare gl'incomodi d'una trista vecchiezza, e diverrò più misero che al presente non sono. I miei sensi a poco a poco si sposteranno; si ammorzerà la scintilla che dà vigore al mio spirito; le mie forze verranno logorate dal dolore, dagli stenti, dalle malattie: deplorabile stato, sia che mi tocchi di patirne tutti i timori, sia che il languore e l'esaurimento della natura me ne tolga la sensazione dolorosa. Che se ingiusta sarà, come spero, la mia condanna, non sopra di me, ma sopra i miei carnefici ne cadrà la vergogna, perchè nessuna forza mortale può volgere in mio disonore l'al-

trui delitto. L'esperienza e l'istoria mi hanno bastantemente insegnato che nè gli autori, nè gli assentatori dell'ingiustizia passano fra le benedizioni della posterità. Sono fermamente convinto che uomini vi saranno, i quali dopo ancora la mia morte mi doeranno un qualche pensiero, una qualche lagrima d'amicizia, e porteranno dei miei costumi una sentenza ben diversa da quella de' miei assassini. Io spero, sì forte-mente io spero che i posteri mi faranno la giustizia di dire, che io sono morto innocente; perocchè nulla ho mai commesso di ingiusto, niuno ho mai deviato dalla virtù; e tutto anzi ho posto il mio studio nel rendere migliori e più felici coloro co' quali ho vissuto ».

Queste furono, aggiunge qui Senofonte, queste furono le parole colle quali l'amato nostro maestro si studiò di consolare gli addolorati discepoli, persuadendoli che la morte lungi dal comparirgli terribile, era anzi per esso più desiderabile che la vita.

Come si presentasse a' suoi giudici, come rispondesse alle accuse, quale ne fosse la prigionia e la morte, noi lo vedremo nella seguente lezione a cui desidero presenti tutte le anime sensibili ed amiche della virtù sfortunata.

SOCRATE

LEZIONE SESTA.

Dimanderà forse alcuno di voi, perchè io, riportando ora l'uno, ora l'altro de' più bei tratti dell'atolica eloquenza, e presentandoli come modelli, mi sia dimenticato del migliore fra tutti, cioè di Demostene, del quale niun esempio ho ancora recato da meditari. Di questo mio silenzio, cui romperemo ben presto per quanto la condizione de' tempi il potrà consentire, piacemi di dire alcune ragioni, acciocchè niuno mai creda che Demostene mi rapisca meno che gli altri: e dirò per la prima, che l'eloquenza di questo grande oratore essendo quasi tutta deliberativa e politica, e conveniente a una forma di Stato diversa troppo dal nostro, non parmi sano consiglio il proporre modelli pericolosi. Noi godiamo d'una libertà meno

tempestosa, e più saggia che l'Ateniese; e i sentimenti che fanno fortuna in una turbolenta democrazia, non sono nè da inculcarsi, nè da seguirsi in una tranquilla e temperata repubblica. Dirò per seconda un'altra ragione, che torna tutta, giovani dilettissimi, in vostra lode. La gentilezza di animo, l'indole mansueta, la proibita di costumi di cui vi veggo tutti forniti, m'induce a credere, e credo non ingannarmi, che i migliori esempi da proporsi alla vostra meditazione sieno quelli ove l'eloquenza è mescolata colla morale, ove il discorso non è che l'espressione della virtù. Così non potendo io sperare di degnamente instruirvi nell'arte di ben parlare, mi consolerò di questa mia insufficienza colla considerazione d'aver coltiva-

to, per quanto io poteva, no' vostri cuori i germi dell'onestà, molto più necessaria che il dono della parola. E giacchè sono sul render conto delle cose che dio da questo luogo, concedetemi di liberare da ogni sospetto d'ingiuria alcuno espressioni occorsemi nella lezione dell'altro giorno, le quali non vorrei si trassero a dispiacevole conseguenza. Dissi che tra i nemici di Socrate si segnarono i commedianti e i poeti, in ispecie Aristofane; e ciò fu vero pur troppo per infamia di un'arte che sopra ogni altra mi è cara: dissi che il furore di questa gente contro il filosofo nacque dal dispregio in che Socrate li teneva. Ma non dovette da ciò inferire, che coll'appoggio di Socrate io voglia ispirare un'idea disonorante su questa classe di cittadini. I caratteri distintivi dell'antica commedia orano l'indecenza, l'oscenità e la satira personale: i caratteri della moderna sono tutto l'opposto. E se Socrate giustamente considerava i comici de' suoi tempi come altrettanti assassini della morale, ov'egli visse da i nostri, vedrebbe in loro gli emendatori del vizio, e gl'insegnatori del buon costume. Così fossimo noi, che gli udiamo meno curiosi di stranezze o di novità! Alline di contentare la disonorata passione del pubblico per lo spettacolo, i poeti comici sono costretti loro malgrado a sacrificare il genere semplice della commedia al genere meraviglioso, la ragione alla stravaganza, il buon gusto al cattivo, e noi siamo sì indiscreti talvolta nel giudicarli, che gli accusiamo dei nostri errori medesimi.

Ma basti di queste cose, e ripigliamo l'interrotto nostro argomento voglio dire il giudizio di Socrate, e le ultime celesti parole di questo saggio.

Noi vedremo quest'oggi quale sia, e quale debba essere veramente l'eloquenza della virtù, non ricercata, non ampollosa, non superba, ma schietta, semplice, casta come la virtù stessa: vedremo il martire della vera filosofia; e se i nostri ocelli hanno lagrime, prepariamoci a spargerle sul supplizio del più sapiente e più umile fra i mortali. Accompagnato dalla sola sua innocenza e dai suoi amici, senza preparazione, senza timore compare Socrate dinanzi agli iniqui suoi giudici, non in aria di supplihevole nè di reo, ma di maestro e signore. Comandato di discolarsi: « lo stupisco, dis'egli, che Melito mi accusi di negare Dei della patria, e di aver voluto introdurne di nuovi, quel Melito che mi ha veduto le tante volte nei templi sacrificare alle Divinità popolari, e non mai sull'altare delle straniere. Sono anzi così lontano dalle novità religiose, che ho impugnato co-

stantemente e di tutte le mie forze coloro che tentano di penetrare i segreti del cielo, e che si abbandonano vanamente a queste presuntuose temerità: e ciò potranno attestare tutti quelli che mi conoscono. Se gli Dei manifestano agli altri uomini la loro volontà nelle viscere delle vittime, o per volo di uccelli, o per oracolo, o per sogno, e per qualunque altra via, a me la palesano per certi segni, per certe voci segrete, che il solo cuore, e non l'orecchio può intendere, o i miei amici, cui ho comunicato sovente gli avvisi della Divinità, possono qui tutti far fede se mi hanno mai trovato bugiardo. Quanto alle altre accuse, oino si è mai mostrato più di me sottomesso alle leggi della repubblica, niuno ha mai resistito con più coraggio ai furori del popolo e alle minacce della tirannide, niuno ha posto mai tanta cura nel preservarsi dalle seduzioni del senso. Dal momento che ho cominciato a pensare, l'onestà e la giustizia sono stati miei primi e soli pensieri. E frattanto tu mi accosi, o Melio, di aver perversità e corrotta la gioventù. Ma se questo è vero perchè non ehiami in giudizio, perchè non mi nominu tu uno almeno di questi giovani travati, uno solo che sia stato pe' miei insegnamenti condotto dalla temperanza al libertinaggio, dalla sobrietà all'ubriachezza, un solo per me strascinato dalla pietà, dalla parsimonia, dall'amor della fatica ad una vita dissipata e voluttuosa? Fra tanti che mi circondano, perchè oepure uo depone io confermaione del tuo detto, perchè tutti al contrario, se tu g'interroghi sono presi a giurare di essere divenuti co' miei consigli e più onesti e più felici? Di tanti padri qui radunati, di tanti o fratelli, o congiunti dei miei discepoli si alzi uno solo per accusarmi. Nessuno si leva? tutti son muti? Mentisce adunque chi mi chiama seduttore della gioventù ».

Queste sole parole pronunziate senza amarezza, senza perturbazione dovevano bastare a confondere la calunioia, se la virtù e l'innocenza non fossero l'irritamento più forte del fanatismo, se il fanatismo stesso fosse capace di rossore e di pentimento. Accusato di aver corrotta la gioventù, e questa era la più grave delle incolpazioni, Socrate invocava la testimonianza dei padri medesimi de' suoi discepoli. Qual prova d'innocenza più luminosa, che il silenzio dei genitori sul più sacro e più caro dei loro interessi, l'educazione dei figli! E notate la dignità con che Socrate si pretesa a questo iniquo giudizio. Non si abbassa a pregliere, non versa lagrime, non invia la moglie o i figliuoli

a gettarsi al piede del tribunale, non permette che veruno de' suoi amici si adoperi in sua difesa, o faccia cosa che possa eccitare la commiserazione, o lusingare la vanità de' suoi giudici. Egli reputa infamia ogni fatto, ogni detto tendente ad evitare il pericolo. Più che il morire gli sembra ignominioso il cercar di sedurre con mezzi indretti coloro che giurato avevano di giudicare secondo le leggi e di essere inflessibilmente imparziali. Poteva redimersi solo che avesse mosso, o consentito che si movesse uno solo dei passi soliti a farsi dagli accusati; ma il morire secondo le leggi gli sembra più bello che il vivere in onta a queste leggi medesime. E una tanta fermezza di animo essendo sembrata all'orgoglio dei giudici un vilipendio della loro maestà dichiararono colpevole l'innocente, e colla maggioranza di trentatré voti uscì sentenza di morte.

Pronunciato questo infame decreto, Socrate si rivolse tutto lieto agli amici, e Rallegrevali, disse loro; i miei avversari non hanno provata nessuna accusa. E vedendo, che tutti piangevano: « Che vuol dir questo pianto, o miei cari? Non sapete voi dunque, che da molto tempo, e fino dal momento del nascer mio, la natura aveva già pronunciato il decreto della mia morte? State di buon animo e accompagnatemi al carcere. Voi avrete ragione di piangere, e l'avrei ancor io, se la morte che si avvicina non mi aprisse un avvenire felice. Ma in questo momento, se voi mi amate davvero, voi dovette gioire della sorte che mi è preparata. La morte viene pietosamente a sottrarmi da tutti i mali di questa vita. A queste parole, Apollodoro, uno dei più tenori suoi discepoli, sciogliendosi in lagrime, e dicendo che niente lo accorava tanto, come il vederlo morire innocente, Socrate gli pose la mano sopra la testa, e guardandolo con un sorriso gli disse: « Vorresti tu dunque vedermi morire colpevole? Qual risposta! Qual sublimo semplicità! Quel posare la mano sul capo del piangente discepolo, quel guardarlo con tenerezza, quel sorriso, quelle parole. . . Oh misero, se mai può darsi, quel cuore che non si sente commosso!

Mentre si avvicinavano alla prigione venne a passar loro dinanzi in aria di trionfo lo scellerato Melito; visto il quale, Socrate rivolto alla compagnia: « Avete, disse, osservato con che fierezza cammina quest'uomo? Non sembra egli aver fatto una qualche azione gloriosa condannandomi a morte, e sapete perché? perché l'ho avvertito più volte di procurare un'educazione migliore al suo figlio. Costui debb'essere bene sciaurato e

corrotto, se non arriva a comprendere che nel conflitto avuto insieme pos' anzi io sono il vincitore, non esso ».

Giunto alla carcere venne stretto in catene come il più grande de' malfattori, ma non gli fu data subito la cicuta, perchè alla vigilia del suo giudizio il Sacerdote d'Apollo aveva coronato la nave sacra, che ogni anno mandavasi all'isola di Delo in gran pompa e carica di ricchi doni per ringraziare quel Dio della conservazione di Teseo e de' suoi compagni. Dal momento che questa nave si coronava sino a quello del suo ritorno, gli Ateniesi celebravano una festa d'espiazione, durante la quale purificavano la città, nè potevasi, versare il sangue dei condannati. La durata di questa solennità dipendeva da molte variabili circostanze, secondo che i venti ritardavano, o favorivano questo sacro viaggio. Ora accadde che questa volta la nave restò trenta giorni in cammino, durante il qual tempo Socrate rimase sempre nei ferri; dilazione che per tutt'altri sarebbe stato un terribile prolungamento di angosce, e fu per esso un nuovo beneficio della provvidenza a trionfo della virtù. Perciò egli ebbe in questo modo occasione di fortificare i suoi amici nella sapienza, e di mostrarlo a' suoi contemporanei e a tutta la posterità che la calma, la pazienza, il coraggio con che sostiene sino alla morte la sua disgrazia non erano per niuna guisa l'effetto d'una momentanea intrepidezza, nè uno sforzo straordinario di filosofico orgoglio o di vanità, ma bensì provenivano dal quotidiano esercizio della virtù, divenuta in lui abitudine. Consumava egli dunque i preziosi momenti della sua prigionia all'istruzione de' suoi amici, che tutte le mattine si adunavano alla punta del giorno nel carcere, e s'intrattenevano seco fino al momento che si chiudeva. Ne' quali ragionamenti nè una parola, nè un segno gli sfuggì mai che fosse indizio di rammarico, di avvilito, di scontentezza. Egli era talmente signore di sé medesimo, e di tutti i suoi movimenti, che nè gli amici, nè la moglie, nè i figli, oggetti tutti carissimi, poterono mai alterare la serenità del suo volto, nè sospingerlo al minimo contrassegno di debolezza.

Era naturale che in questo intervallo i suoi discepoli si adoperassero alla salvazza dell'amato loro maestro. Un certo Simmia Tebano offerse egli solo tanta somma di oro che bastava a corrompere tutto le guardie delle prigioni, nè uno pure vi fu degli altri amici che pronto non fosse a sacrificare le sostanze e la vita per liberarlo. Fu dunque tutto disposto per questo fine, nè mancava

che il consenso del prigioniero. Per ottenere Critone, il più avanzato e più intimo dei suoi amici si recò di buon tempo alla carcere la mattina del giorno, che si attendeva l'arrivo della nave sacra, già entrata nello stretto del Sunio. Critone lo trovò addormentato d'un sonno sì profondo e sì placido, che non ebbe cuore di svegliarlo, e si assise chetamente al suo fianco sino a che si destasse. Svegliatosi finalmente, Critone gli annunciò che in quel giorno medesimo la nave sacra si aspettava al Pireo; e che il dì seguente sarebbe stato l'ultimo di sua vita. Infine gli dichiarò che non potendo sopportare l'idea di perdere un tanto amico, egli aveva cercato e trovato già tutti i mezzi onde involarlo alla vendetta de' suoi nemici. Che tutto era pronto; e tutto perduto se restava ancor quella notte nella prigione. E qui gli dipinse l'ingiustizia della sentenza, l'obbligo di sottrarsi all'infamia, la desolazione della famiglia, le preghiere e le lagrime degli amici, e tutte le ragioni, a dir breve, che potè ispirargli l'eloquenza animata dal dolore, e dall'amicizia. « Non mi opporre, disse egli a Socrate, non mi opporre che i tuoi carnefici sfogheranno la loro rabbia sopra di me su tutti gli amici tuoi come colpevoli della tua fuga. Dovessimo noi tutti perdere i nostri beni, e la vita, tutti vi siamo deliberati per salvar quella del nostro benefattore e maestro. Ma tu neppur questo devi temere. Sai la hasezza di queste anime miserabili, e a che vil prezzo si può comprare il loro silenzio. Non dire che se tu fossi obbligato di uscire dalla tua patria tu non sapresti, nè dove rifugiarti, nè che fare del rimanente de' tuoi giorni. Per tutto, ovunque ti piacerà di andartene, per tutto verrai ricevuto con esultanza. Se ti piace ritirarti nella Tessaglia, ho io quel paese numero grande di amici potenti, ai quali raccomandarti, e che, sono certo, ti stimeranno e prenderanno in ogni occasione la tua difesa. Considera che tu commetti ingiustizia facendoti traditore di te medesimo, e gettandoti volontariamente nel precipizio. E vi è ancora di più. Se tu ricusi quest'oggi, finchè n'hai tempo, di provvedere alla tua salvezza, tu tradisci i tuoi propri figli, i quali tu hai obbligo di educare alla patria e rendere ottimi cittadini dopo aver data loro la vita. Colla tua ostinazione tu ti fai responsabile di tutti i mali a cui, privi del loro padre, rimangono esposti questi orfani innocenti. Pensa finalmente, che un uomo che pretende, come tu fai, di essere stato fedele per tutta la vita ai dettami della virtù, non deva scegliere per provarla quelle vie

che gli sembrano le più brevi, ma quelle che più convengono ad un carattere onesto ed intrepido. Se tu riguardi come un peso il vivere nell'esilio separato da' tuoi più cari, la virtù t'impone il dovere di sopportarlo per conservare immacolata la tua riputazione e quella de' tuoi figli ed amici. E veramente quali rimproveri non avrebbero a farci tutti i presenti ed i posteri, se con viltà vergognosa ci rendessimo complici dei tuoi medesimi accusatori lasciandoti ingiustamente morire quando abbiain pure tanti mezzi per impedirlo? Arrenditi dunque, mio caro Socrate, arrenditi alle nostre preghiere, e non cercar più pretesti né sotterfugi.

Socrate ascoltò il suo amico colla più grande tranquillità, e lo ringraziò delle generose di lui intenzioni. « Mio caro Critone, rispose egli colla sua consueta dolcezza, soffri che questa volta io resista alle ragioni de' miei amici, ed ascolta le mie che sono molto migliori. Tu sarai meco d'accordo sicuramente che non conviene inquietarci degli umani giudici, quando ci assolvono quelli del Supremo Ordinatore della natura che tutto vede. Non negherai neppure che le buone azioni sono sempre utili, e le scellerate sempre dannose. Se tu sei persuaso di tutto questo, lo sarai egualmente che ella non è azione lodevole il comprare coll'oro le guardie delle prigioni, e procurarmi con un delitto la vita. Se questa è opra malvagia, come lo è certamente, non è egli meglio morire che commetterla? Noi uomini isoltrati negli anni, e riputati giusti e costanti nella virtù, vorremo noi imitare i fanciulli che fanno sempre il contrario di ciò che pensano? Non vedi tu che salvandoci senza il consenso della patria, noi l'offendiamo, e d'innocenti ci rendiamo colpevoli? Figurati che fuggendo ci venga incontro la patria, e che arrestando i nostri passi, ci dica: Dove saggitte? qual è il vostro disegno? Annientare le leggi, e con esse la pubblica sicurezza? Credete voi sciaurati, che possa sussistere uno Stato ove i giudizj pronunziati dai tribunali rimangono ineseguiti e delusi? Che risponderemo noi, mio caro Critone, a questo rimprovero? Diremo forse, che io sono stato giudicato contro le leggi? Ma le leggi non risponderanno elle subito: Che ti abbiamo noi fatto, o Socrate, che tu cerchi distruggerci? Non devi tu a noi il tuo essere? Trovi tu qualche cosa d'ingiusto in quelle leggi secondo le quali i tuoi genitori si sono congiunti nei sacri vincoli del matrimonio, e ti hanno data la vita? Biasimerai tu forse quelle leggi che hanno protetta la tua educazione, che ti hanno fatto istruire

in tutte le arti e in tutte le utili discipline convenienti a uomini liberi? Se dunque tu hai ricevuto da noi l'esistenza e l'educazione, non sei tu come i tuoi antenati nostro suddito e figlio? E come suddito e figlio puoi tu pretendere tra noi e le uguaglianza di diritto? Puoi tu pensare che a te sia permesso di fare contro di noi ciò che a noi è permesso di fare contro di te? Oseresti tu rendere al tuo padre offesa per offesa, per cosa per percossa? O sei uno piuttosto di quei filosofi che stimano più rispettabile il padre, che la medesima patria? Ma la patria che abbraccia tutte le domestiche carità, la patria che agli occhi del cielo e di tutti gli uomini ragionevoli è l'oggetto più sacro di questa terra, e la cui ira debbessi rispettarla e adorare più che l'ira dei medesimi genitori? Egli è dunque un dovere santissimo l'obbedire e il soffrire tutti i suoi ordini, sia che le piaccia di castigarci e porre in catene, sia che ci comandi di cercare nelle battaglie le frotte, la morte per sua difesa; e come nulla pace, così nella guerra egli è delitto gravissimo l'abbandonare il posto in cui ella ci ha collocato, o il resistere alla sua volontà, quando le piace di traslocarci ».

Con questa patetica ed ammirabile figura di prosopopea prosegue Socrate a far parlare la patria e le leggi, ed io mi dolgo che l'angustia del tempo non mi permetta di riportare tutto il discorso, il più bello, il più digiunoso, il più ragionato di quanti l'umano intelletto abbia mai concepito sull'obbligo di obbedire alle leggi anche quando ci condannano ingiustamente. Nè meno vigorose e meno nobili sono le riflessioni con che Socrate lasciando sempre il discorso in bocca alle leggi, redarguisce il resto delle ragioni addotte da Critone per determinarlo alla fuga. « Credi dunque ai nostri consigli (continua egli a farsi rispondere dalle leggi) non sarai traditore né verso te stesso, né verso i tuoi amici. Conseguenza necessaria e funesta della tua fuga sarebbe il pericolo di coloro che più ami, e la certa loro ruina. Chi anzi tu stesso, ricoverato ebbi ti fossi in qualche città forestiera, tu medesimo saresti riguardato con sospetto da tutti, e tenuto violatore della patria costituzione. La tua condotta indurrebbe ciascuno a credere con fondamento che i tuoi concittadini ti hanno giustamente condannato, e che tu sei veramente un sedizioso corruttore della gioventù; poiché chiunque è capace di offendere con una vil fuga la maestà delle leggi può esserlo molto più di sovvertire la gioventù innocenta ed incauta ».

E quando pure niuno accedesse di queste cose, avrai tu la sfrontatezza di continuare

fra gli uomini gli insegnamenti della giustizia e della virtù, non predicarle come il più grande di tutti i beni, tu che smentisci col l'esempio tuo proprio la tua dottrina? Che se vorrai rifugiarti nella solitudine, ed evitare le città in cui siano in osservanza le leggi, una vita oscura e selvaggia merita ella la pena di essere conservata? Supponiamo che tu vada in Tessaglia, ove ha tanti amici Critone, e orn regna nel tempo stesso la dissolutezza compagna della servitù, non sarai tu vergognoso di comparirvi in vestimento e sembianze di fuggitivo? Non sarà egli per te un obbrobrio il sentirti dire dietro le spalle: Guarda quel vecchio, per un miserabile avanzo di vita di qualche anno, di qualche mese, egli ha violato le leggi della sua patria. Ma tu hai obbligo di vivere per l'educazione de' tuoi figliuoli. E che dunque? vuoi tu strascinarli seco in paese straniero per animararli a soffrire le umiliazioni? E se li lasci in Atene, puoi tu dubitare che i tuoi amici non ne prendano un pietoso pensiero, o che tu viva in Tessaglia, o che tu passi al soggiorno dei morti? Ascolta dunque, o Socrate, la nostra voce, e non preferire ai nostri decreti né i tuoi figli, né i tuoi amici, né la tua vita, se ti cale di non essere considerato traditore della tua patria, e della tua medesima riputazione ».

Acquetate queste ragioni le insistenze dell'addolorato Critone, mantenne Socrate la sua imperturbabile serenità, non solamente al pensiero della imminente e certa sua morte, ma in mezzo pur anche a tutti i solenni e lugubri apparecchi dal suo supplizio. Venuto il giorno fatale, i suoi amici si adunarono di buon mattino alle porte della prigione, ma furono costretti ad aspettare per qualche tempo, perchè secondo l'uso di Atene bisognava sciogliere i ferri del condannato. Il carceriere avendoli finalmente introdotti, trovarono Santippe seduta al fianco di Socrate col più giovane de' suoi figli, che immersi ambedue nelle lagrime ma davano gemiti e grida che spezzarono il cuore degli spettatori. Socrate fé coll'ocebio un cenno a Critone indicandogli di allontanare quegli infelici, il che fu fatto fra i singulti e gli ululati della misera donna. Frattanto Socrate a cui erano stati tolti i ceppi dal piede si pose a strapparne tranquillamente le lividure, e « Guardate, disse agli amici, guardate strana cosa che è mai il piacere, e quanto sono singolari i suoi rapporti colla sensazione che si chiama dolore. L'uno e l'altro non sussistono in noi certamente tutti ad un tempo; e pure ambedue si toccano mirabilmente. Se Esopo avesse fatta questa considerazione ne

avrebbe scritta probabilmente una favola, e avrebbe detto che la Divinità voleodo riconciliare questi due nemici gli ha riuniti e congiunti per gli estremi. Dal che deriva, che quando si giunge a conseguire l'uno dei due, succede subito l'altro, siccome io lo provo presentemente in me stesso. I miei ferri avendomi prima cagionato un dolore, sento adesso che da questo dolore medesimo n'è venuto un piacere. » Ciò diede occasione a parlare di alcune sue poesie, composte nella prigione; dal quale discorso si venne a quello del suicidio, indi al soggetto dell'immortalità, e in siffatto ragionamento fu spesa la maggior parte del giorno. Fu tanto l'interesse di questo sublime intrattenimento, che i suoi amici non parvero più si turbati, ne così afflitti. Il piacere però di ascoltarlo non era più così puro siccome per lo passato; e il loro cuore sentiva una tale mescolanza di dolore e di gioia, che ora gli eccitava alle lagrime, ed ora al sorriso. Cebete e Simmia avendogli proposte alcune obiezioni sull'immortalità dello spirito, Socrate le ascoltò colla consueta sua calma, e posando la mano sulla testa di Fedone, che stavagli seduto al fianco, e scherzando come soleva, co' suoi capelli: « Quest'oggi, egli disse, quest'oggi è d'uopo tagliare, mio buon amico questa tua bella capigliatura, e reciderò io pure la mia se non giungiamo a convincere Cebete e Simmia che l'anima nostra non può morire. » — « Del resto, soggiunse egli, se la mia opinione è vera, egli è bello il riconoscere, e l'abbracciare una verità così consolante. S'ella è falsa, questo errore che va a morire con me lungi dal nocermi, renderà al contrario più dolce e più placida la mia morte, e risparmierà ai miei amici ogni pusillanimo tristezza. » E qui Socrate sviluppò più ampiamente le sue idee sulla vita futura, e ribatté le obiezioni de' suoi amici fin coll'esortarli alla temperanza, alla giustizia e all'esercizio di tutte le altre virtù, onde affrontare, come fosse tempo, la morte colla dolce speranza dell'avvenire. Avendogli dimandato Critone se niente aveva a prescrivergli rispetto alla sua famiglia. « Niente, mio caro rispose Socrate, niente più di quello che vi ho sempre a tutti raccomandato; cioè la purezza de' vostri cuori. Se questo farete, la mia volontà sarà interamente adempita, e senza che me ne diate promessa, voi procurerete la felicità dei miei figli. Quanto alla mia sepoltura, fate quello che giudicherete più opportuno e più conforme alle leggi e alle usanze dei nostri padri: ma badate che io non vi sfugga, perchè quel So-

crate che attualmente vi parla non sarà più quello stesso che vedrete tra poco inanimato e freddo cadavere ».

Proferite queste parole si ritirò in anacamera separata per lavarsi, e non prese seco che Critone pregando gli altri di rimanere. Finito il bagno, a ricondottosi nel mezzo de' suoi amici, si presentò il fuoeto messo de' magistrati, e gli disse: « Salve, o Socrate, io ti conosco generosissimo e mansuetissimo e ottimo sopra quanti siano giammai qui venuti; perciò, spero, non mi vorrai esecrare, siccome gli altri, perchè ti annunzio la morte. Salve dunque, e sopporta con fermezza d'animo il tuo destino. » E dette queste cose volse altrove la testa, e partissi pieno di lagrime. Socrate dolcemente guardandolo replicò: « E tu ancora sta bene, o buon uomo », e lodò quelle lagrime generose. Rivoltosi quindi a Critone: « Fa disse che mi si rechi il veleno, se è pronto; o fa che si mesca, se non lo hanno ancor preparato. » — « Il Sole, rispose Critone, brilla tuttora sulla sommità delle montagne; non volerti affrettare, vi è tempo ancora. Gli altri non sogliono essere tanto veloci. » — « Lo facciano gli altri, rispose Socrate, io penso diversamente. Tronchiamo gl'indagi. » Critone udite queste parole fé cenno a uno schiavo e la tazza mortifera fu recata. Socrate la prese tranquillamente, nè tremò, nè cangiò volto o colore; ma guardò fermo il mescitatore della bevanda, e pregando gli iddii di essere propizi al suo transito, bevve tranquillamente e a lunghi sorsi la morte. Gli amici che fino a quel momento avevano raffrenate le lagrime, come videro bevuta la tazza mortale, scoppiarono tutti in dirottissimo pianto, ed altri si nascosero nel manto la faccia, altri si ritirarono a piangere in disparte, altri gettarono grida acutissime di dolore. Non rimasero asciutti che gli occhi di quel martiro innocentissimo, il quale adoperandosi di consolarli diceva loro: « Che fate, miei cari amici. Ho congedata la moglie e i miei figli perchè non turbassero questi estremi momenti. Rientrate in voi stessi, rasserenatevi, e fate eh'io muoia fra i buoni auguri e le benedizioni dell'amizizia ».

Scotendo poscia che già gli si aggravavano le gioeochie, e che il veleno raccogliendo da tutte le membra la vita gli agghiacciava già il cuore, si distese supino, e poco dopo spirò.

So alcuno mi ha seguito fin qui senza versare nel segreto del cuore una lagrima, senza sentirsi penetrato d'ammirazione e di rispetto verso colui che non temette che il

vizio, che fu sempre l'amico della virtù, io non posso che gemere sulla durezza di questo insensibile. Ma voi, giovani generosi, voi dotati dalla natura delle più felici disposizioni, custodite nel petto la memoria e l'immagine di questo Saggio. Se non ci è

dato di visitare il terreno ove riposano le sue ceneri, contempliamo almeno la sua grand'anima nei discorsi soavissimi ed eloquenti usciti dalla sua bocca e raccolti dai suoi discepoli per istruzione de' posteri.

ANTISTENE



LEZIONE SETTIMA.

Fu già taluno che al cavallo di Troia acutamente paragonò la scuola di Socrate, considerando che uscì da questa il fior de' filosofi, siccome da quello il fior de' valorosi. Dalle varie in ogni parte diffuse disputazioni di quel gran Saggio, prendendo i suoi discepoli a coltivare chi l'una, chi l'altra delle sue diverse dottrine secondo il diverso ingegno di ciascheduno, nacquero quelle molte famiglie di pensatori che, dividendosi il socratico patrimonio, di Socratici assunsero tutti l'appellazione, e tali amarono di essere detti e creduti tuttochè tra loro dissenzienti e fortemente nemici. Per la qual cosa gli Storici dell'antica filosofia non ebbero torto di assomigliare la successione di Socrate alla successione d'Alessandro: poichè appunto nel modo che i capitani di quel grande conquistatore col dividerne l'eredità composero governi e regni discordi, così l'eredità lasciata da Socrate, dico la filosofia, andò spartita e dispersa tra suoi discepoli, i quali componendo sistemi e scuole contrarie con odi e guerre reciproche si tormentarono senza fine. La scuola Eliaca, la scuola Eretrica, la Megarica, la Cinica l'Accademica, la Cirenaica, e più altre delle quali fu inondata la Grecia, tutte si dissero, e furono realmente figliuole della Socratica, e tutte si odiarono e non socraticamente si combatterono. Ed altre avvolsero di sottigliezze e di enigmi e di tenebre la semplicità dei nativi principii; altre da veneranda e casta matrona convertirono la madre in una corruttrice di costumi, in una prostituta; certe altre, togliendola alle naturali contemplazioni la trasportarono nei vuoti regni delle chimere; poche insomma mantennero l'originario loro candore, poche si rimasero fedeli al culto della virtù primitiva. Tra queste poche riconoscono i Critici la filosofia di

Senofonte, animo altissimo e nobilissimo, che punto non deviò dalla pura morale del suo maestro, e sovra tutti per la soavità del carattere per la dolcezza dell'eloquenza gli somigliò. Passando da Senofonte ad Antistene, niuno avrebbe meritato il titolo di Socratico più giustamente di questo filosofo; ma gli amici della virtù dopo di averla veduta così mansueta, così liberale nella scuola di Socrate e di Senofonte, dolgonsi di vederla fatta villana e quasi feroce nella scuola d'Antistene. E nondimeno l'intenzione e i principii di Antistene sono gli stessi che quelli di Socrate, e non consiste la differenza che nella maniera di professarli. Né noi dobbiamo dar fede alle detrazioni che di questo rigido fondatore del Cinicismo divulgano gli ammiratori del porporato Platone, e del voluttuoso Aristipio, nè a quanto ciarlasi tuttogiorno dai Sofisti del moderno sapere, i quali stoltamente gareggiano di calunnie e di vituperi contro quell'istituto. Perciocchè se noi vorremo accostarci per un momento ad Antistene, sotto quei cenici, e quella ruvida barba, e quella sporea bisaccia noi ci avverremo in una onestissima e ben parlante filosofia, nel cui tranquillo e riposato discorrere se noi non troveremo i fulmini di Demostene, nè la magnificenza d'Omero (che non è questo, s'io ben m'avviso, quel genere d'eloquenza che fa mestieri ad ingegni precipuamente rivolti, siccome i vostri, alle scientifiche trattazioni) udremo però, lo spero, di che maniera un rigido insegnamento morale si possa adornare d'amenità e talvolta pure di scherzo, onde rendersi dilettevole, e procacciarsi una cortese udienza dagli uomini. Tra le massime rigorose di Antistene, sceglieremmo dunque una delle più dure, e vediamo se l'arte dell'eloquenza saprà ingentilirla: e la tesi

nia questa: La ricchezza e la povertà non consistono che nel possesso, o nel difetto della virtù.

« Io veggio molti, dice il nostro filosofo, » io veggio molti possessori di gran tesori, » i quali per più possederne espongono sé » medesimi a travagli e pericoli d'ogni fatta. Veggio pure assai volte, che di molti » fratelli, eredi in egual porzione del patrimonio paterno, gli noi hanno più del bisogno, gli altri a tale riduconsi di andar » mancanti del necessario. I tiranni, peggiori de' manigoldi, perchè questi tolgono » la vita ai colpevoli e quelli la tolgono » agli innocenti, gli stessi tiranni, per riparare alla grande loro indigenza, saccheggiano le città, rapiscono le province, e più rubano più anelano di rubare, e più » diventano poveri. O Ateiesi! rispondetemi per gli Dei, siffatti uomini vi paiono ei degni d'invidia, o non piuttosto di compassione? V'ha nessuno tra voi che desidero la fame d'Erisittone, il quale come più divorava; più famelico diveniva? Date » adesso uno sguardo a quella che voi chiamate povertà mia. Io possiedo quanto abbisognami; dunque non sono povero, a' egli è pur vero, siccome è verissimo, che » potero sì dee chiamare solamente colui, li cui bisogno sorpassano i mezzi di soddisfarli. Sul volto mio, voi il vedete, ride » il colore della salute, il mio corpo gioisce » di tutta la sanità. Nulla dunque mi manca di che contentare la fame, nulla di che spegnere la mia sete, nulla di che vestire » le mie membra e difenderle quanto il può » fare il ricchissimo vostro Callia dagli oculti morsi del freddo. Quando trovomi tutto solo nel mio piccolo tugurio, ei mi pare che le pareti mi circondino a guisa » di ben caldo mantello, mi pare che il tetto così vicino al mio capo mi tenga le » vesti di ben tessuta coperta. Durante la notte la mia povertà, e l'innocenza della mia » vita mi fanno al di fuori la sentinella e mi assicurano dagli assalti del ladro, e dal » ferro dell'assassino: e se io chiudo la porticella della mia rustica cameruccia, non » la chiudo io già per timore degli uomini, » ma solo perchè non entrino gli uccelli perturbatori della mia quiete, il vento e la » pioggia. Il mio letto poi, oh il mio letto è » sì dolce che io non ho vergogna di dirvi che mi piace assai di cavarmelo, e di starvi dentro a poltrire più che non cortigiana » in mezzo a' suoi morbidi materassi. E sapete voi il perchè? Perchè il sonno, questo amico fedele della sobrietà, il sonno » che fugge dalle palpebre dei potenti e dei

ricchi, viene tutto a posarsi sopra le mie, » invitato da una coscienza libera da rimor- » si, da una facile digestione e da una » tissima musica, non mica la musica di Timoteo, ma quella del grillo che lusinga i miei sonni tutta la notte, e nulla mi costa. » O Ateniesi! dite adesso che Antistene è » povero, che Antistene è un cane, che Antistene è un pazzo; ma confessate che Antistene è un uomo felice ».

Prima di proseguire concedetemi il dimandarvi che cosa vi sembri di questo errore? Non ci promette egli una predica quanto istruttiva altrettanto dilettevole e liberale? Qual verità di principii? Qual evidenza di contrapposti? Qual finezza di deduzioni? Osservate come il suo ragioncinio è sempre sparso di sentimento, come la ragione si tiene lontana da tutte le noiose astrazioni della metafisica, e si veste d'immagini e di colori sensibili, e questi colori come son vari, come son freschi e ridenti, e tolti tutti dalla natura. Notate inoltre con che vago artificio idee triste e comuni sono espresse con novità, e vestite insieme di poesia! Quei tiranni così mendici e peggiori de' manigoldi; quella fama d'Erisittone; quella notturna sentinella d'Antistene, la povertà e l'innocenza; quel paragone del duro, ma caro suo letticciuolo colle morbide piume d'una cortigiana, e quel sonno che fuggitivo dai grandi palagi ricoverasi nel tugurio del nostro cinico anacoreta, e tutta la descrizione del suo beato abito, in chiunque abbia fiore di sentimento so certo che lasceranno una delicata e viva impressione. Ma l'avvertire a voi queste cose mi pare pedanteria, a voi che dotati di squisito discernimento nelle vostre Accademie esercitazioni venite già dimostrando con pure d'intenderle perfettamente, ma di saperle inoltre beate imitare. Torniamo adunque ad Antistene, e siamo attenti ad una vera obbiezione che gli vien fatta.

« La terra nel fertile suo seno produce tutto ciò che fa d'uopo non solo ai nostri bisogni, ma pure anche ai nostri piaceri; e a questi doni della natura tu non partecipi nulla più che il bruto spogliato della ragione. Tu hevi l'acqua come le belve, tu mangi di ciò che ti vien gettato nè più, ne meno di un cane, il tuo covile è quello di un lupo. Finalmente tu vesti come l'ultimo dei mendici. Se la tua temperanza fosse virtù, la Divinità avrebbe fatto errore grandissimo nel somministrarci il pelo e la lana degli animali, il grappolo della vite, e l'olivo ed il miele, e mille altre delizie, onde procurarci a compenso de' mali che sopportiamo

le più agreevoli sensazioni, cibi squisiti, delicate bevande, e morbidi letti, e giocondissime abitazioni. Le quali cose sono tutte un carissimo dono della natura. E se il rimanerne privato per altrui mano sarebbe un grave dolore, il privarcene noi medesimi sarebbe vera stoltezza. La tua maniera adunque di vivere, e questa tua animalese filosofia ti costituisce agli occhi del saggio un gran patto ».

Questo argomento, nato già nella scuola del suo antagonista Aristippo, è molto incalzante, e porta seco una persuasione che aiutata dalla nostra mollezza e dall'intima coscienza de' nostri vizi può trovare facilmente le vie della seduzione.

« Io vi rispondo, siegue egli, senza alterarmi, con una semplicissima similitudine. Se uno splendido ricco apprestasse generosamente un convivio ad una grande moltitudine d'uomini d'ogni età, d'ogni patria, e che uno solo de' convitati in forte e piena salute si divorasse non pure la sua porzione, ma quella ancora de' più infermi e più deboli commensali, ad un siffatto ghiottone daresti voi il nome di temperante e di saggio? E se a questa mensa medesima si trovasse un tale altro, che senza por mente alla varietà e profusione de' cibi imbanditi non si prendesse che il necessario per la sua fame, non istimereste voi questo secondo assai più onesto che il primo? State adesso ad udire l'applicazione. Questo splendido ricco è la Divinità, che somministra vitto abbondante a tutta l'umana generazione: non già perchè l'uno inghiottisca la porzione dell'altro, molto meno del più malato e più povero, ma perchè si pigli ciascuno il suo bisognevole, e nulla più. Il vorace ed insaziato ghiottone che v'ho descritto è l'immagine vera pur troppo di tutti gli uomini ricchi. Essi tutto a se traggono, tutto divorano, e spogliano i miseri lor fratelli della legittima che la natura, madre pietosa, assegna all'uomo sul patrimonio comune di questa terra. E non paghi di ciò che produce il suolo nativo, procacciano da lontani paesi, e dagli ultimi angoli della terra gli oggetti dello loro perpetue gozzoviglie. Innocenti fanciulli, e povere madri cascan di fame, e queste fameliche arpie distruggono in una cena il sostentamento di mille e mille infelici ».

Se non m'inganno, giovani dilettezzimi, la risposta del nostro Cinico incomincia assai bene; e mentre o' inspira uoa giustissima indignazione contro gli immoderati tripudi de' facoltosi e de' grandi, ci desta insieme nel cuore un tenero sentimento di com-

passione verso le vittime della ricchezza, verso la porzione più sacra della società, la derelitta e nuda indigenza. Ma preparatevi a pittura molto più viva, imperocchè temperandomi da qualunque con voi superflua considerazione, proseguirò senza interromperlo sino alla fine il discorso di Antistene, nè vi apporrei alcun commento, ben certo che voi tutti troverete dentro voi stessi un più profondo commentatore.

« La mia temperanza, o Ateniesi, che voi chiamate demenza, limitando a scarissim numero i miei bisogni, mi preserva da ogni reo desiderio, da ogni azione colpevole. Quanto meno è il bisogno, tanto meno si agogna il bene altrui. Più si desidera l'altrui bene, più è forza tormentare se stesso e i suoi simili. Date uno sguardo a tutto il gran cumulo di pensieri, d'incomodi, di pericoli, che costano al voluttuoso gl'istrumenti e gli oggetti delle sue disordinate passioni. Il sudore, il sangue, la vita di una grande moltitudine d'uomini è il prezzo de' suoi tesori, de' preziosi suoi vestimenti, delle sontuose sue tavole, de' suoi palagi magnifici. E frattanto nè le sue porpore difendono lui dalle ingiurie degli elementi più che me il rozzo mantello che mi ricopre; nè le case dorate, nè i letti di cedro gli conciliano il sonno più che a me l'affumicato mio romitorio; nè i vasi d'oro e d'argento, nè le vivande più ricercate placano la sua fame, estinguono la sua sete meglio che i cibi più semplici, e le acque limpide dell' lisso attinte con questo nappo di legno che pendemi dalla cintura. Quale si è dunque il bel frutto di tanto cure, di tanto lusso, di tanta delicatezza? La rovina del corpo, la putrefazione dell'anima, e l'obblivione della onestà.

Un altro grande vantaggio, da non tacersi, io ricavo dalla mia sobrietà; è l'abitudine della virtù, la quale mi rende più indipendente e più libero. Le mie passioni mi obbediscono mute e incatenate alla mia volontà, come altrettanti colpevoli stretti dai ferri della giustizia. Nè i miei bisogni, nè i miei affari, nè persona del mondo mi s'ignoreggia. Nessuno mi obbliga a ciò che non voglio; e ciò ch'io voglio nessuno me lo impedisce. Io mi godo di un onesto ozio dolcissimo, io mi fermo a guardare tutto ciò che muove la mia curiosità, e ad udire ciò che è bello l'udire, e il maggiore e il più caro di questi beni si è il poter conversare tutto il giorno con Socrate, con quel Socrate che tiene gli uomini in pregio non a misura della ricchezza, ma sì bene della virtù. E questa vita scevra d'ogni bisogno, questa lietissima e liberissima vita appunto

si è quella che voi chiamate vita di un brutto, nè vi accorgete che secondo il vostro modo di argomentare, gli Dei, i medesimi Dei sarebbero più infelici che i bruti, perchè onninamente liberi dai bisogni. Ma se vorrete attentamente disaminare, e conoscere che significhi l'aver bisogno del poco e del molto, troverete che i fanciulli sono più bisognevoli degli adulti, più le donne che gli uomini, più gl' infermi che i sani, e tutte, a dir breve, le intelligenze imperfette più bisognose che le perfette, o le meno lontane dalla perfezione. Ed ecco il perchè la assoluta mancanza d'ogni bisogno costituisce gli Dei nella condizione di esseri perfettissimi, e coloro tra gli uomini più si accostano alla Divinità, che più si discostano dai bisogni. E l'inclemenza dell'aria, il cangiare delle stagioni perturba egli forse la tranquillità del mio spirito? ne ricevo forse alcun danno la mia interissima libertà? Io sopporto senza darmene affanno il freddo ed il caldo; e a tutte le dispiacevoli cose che il cielo manda quaggiù, io mi vi rassego con ilarità, perchè vi sono già preparato. Per lo contrario gli uomini ricchi e accarezzati dalla fortuna non fanno che mormorare di ogni menoma avversità, nè potendo sopportare il presente, si tormentano sempre col desiderio dell'avvenire. Nell'inverno sospirano impazientemente l'estate, e nell'estate l'inverno. Somigliano agli ipocondriaci che di tutto si risentono, e sono perpetuamente dominati dal mal umore, colla differenza che nell'ipocondriaci la cagione del mal umore procede dall'infirmità del corpo, e nei ricchi voluttuosi dalla malattia dell'anima che corre alla corruzione. Ogni azione loro viene determinata, non già da buoni e saldi principi, ma dall'impeto prepotente dei desideri a cui è forza obbedire. Miseri! il caso loro è quello di un uomo che senza redini nelle mani monti la groppa di focoso e non domato polledro. Se queste anime serve dell'imtemperanza e della ricchezza, interrogate ove corrono, fossero da tanto di non mentire, risponderebbero: Ove piacerà a' miei tiranni; adesso la sete del piacere, tra poco l'ambizione, poi l'avarizia e la collera, qualche volta tutte le passioni in un tempo. E così non già uno solo, ma molti non domati cavalli le portano al precipizio, e lo sciaurate nol veggono se non quando vi cadono rovesciati e sepolte.

Con questa acutissima dialettica tutta sparsa di nobili sentimenti e di tranquilla e pia disloquenza, faceva Antistene le risposte ai derisori della sua dura e difficile filosofia; nè già somigliava ad alcuni odierni apostoli

della morale, che altro inculcando, ed altro operando, sogliono farsi schermo di quel trito loro ditterio: *Fate ciò che diciamo, non imitate ciò che facciamo*. Antistene raccomandava la temperanza colle parole, ed era il primo a darne l'esempio. E noi che l'udimmo, se non ci sentiremmo tentati di gettarci noi pure il mantello cinico indosso, e professarne le dottrine, saremo però costretti di confessare che sotto quel lurido e povero vestimento nascondevasi un filosofo beatissimo e virtuosissimo. Rimproverare ai Greci degenerati la mollezza, il fasto, l'orgoglio, e tutti i vizi paritoriti dal lusso, mostrar loro di quanto poco contentasi la natura, richiamare alla loro memoria le virtù maschie e magnanime de' sobrii loro padri, annunziare se stessi come inviati degli Dei onde evangelizzare la verità sulla terra e rendere testimonianza della virtù, vigilare sopra i suoi simili, allontanarli dal vizio, e sottrarli al servaggio delle passioni, ecco lo scopo di Antistene, e della scuola da lui istituita. Per bene adempiere questa missione Antistene cominciò dal gettare i suoi sandali, e girarne tutto scalzo. Si lasciò crescere la barba dicendo che la Divinità l'aveva all'uomo data per ornamento, e che l'uomo col raderla faceva oltraggio alla bella natura. In vece della clamide indossò uno stretto e ruvido saio, dentro il quale si avvolgeva, e predicò, e passò la sua vita senza mai trarselo. Circondò d'un grosso cuoio le reni; e di qua un libro, di là una scodella per bere. Una bisaccia cavalcioni alla spalla portava la sua dispensa consistente in qualche grossolano alimento. L'ordinario suo cibo era un tozzo di pane, e frutta di poco costo, e qualche volta legumi, ma carne presso che mai. Tale si fu la regola del suo peccoso istituto, in fronte alla quale avea posto un fiero comandamento, la rinunzia di tutti i beni della fortuna.

Quello però che più distingueva da tutte le altre la setta Cinica, era un' illuminata franchezza sia nelle opere, che nelle parole, la quale per essi consideravasi il medesimo privilegio del Saggio, e l'essenziale prerogativa d'un giudice di costumi. Ed essi ne portavano l'esercizio molto più oltre che Socrate, e più ancora che tutti i poeti dell'antichissima antica commedia. Ovunque venisse loro davanti un qualche uomo vizioso essi l'attacevano arditamente senza distinzione né di tempo, né di luogo, né di persona: ma erano nel tempo medesimo liberali del loro consiglio a chiunque lo dimandasse, e a quelli pur anche che nol cercavano; e volenterosi e spontanei si offerivano a compor-

re le riste e i litigi de' cittadini. Avevano quindi grand' uopo, non solo di penetrazione, di probabilità, di fermezza, ma di eloquenza principalmente e di spiriti vivi e prootissimi, onde persuadere i caparbi, ricondurre i travolti, far vergognare i malvagi e forzarli a tacere. E se la troppa loro mordacità distruggeva bene spesso il buon frutto della loro predicazione, obbligavano, se non altro, il vizio a nascondersi, ne frenavano gl'invece recondi tripudi, e impedivano che trionfante e impunito contaminasse in aperto la società. È piacesse al cielo, che un qualche Antistene, un qualche Diogene vigilasse le intemperanze e i bordelli de' nostri tempi.

Sarebbe qui luogo di far parole di Diogene onde appresso voi liberare la mia promessa. Ma differendo ad altro giorno d'interallecoerci con questo singolarissimo personaggio, con vorremo noi cavare frattanto alcun frutto dalla udita lezione del suo maestro? Sì certamente. Noi lasceremo all'austero nostro filosofo i suoi ceneci, la sua scodella, il suo sacco, e proseguiremo, contro le sue prescrizioni, a calzare il piede, a rader la barba, e coricarci in comodi letti, e non istimeremo di far peccato antepoendo all'ambrosia delle fontane il nettare della vite. Continueremo insomma discretamente a godere delle dolcezze somministrate dalla natura, e consentite dalla ragione, e spoglieremo per quanto è possibile d'ogni spina le poche e fragili rose di questa vita. Ma seguendo il nostro istituto, quello io dico di udire i discorsi degli eloquenti uomini di ogni fatta onde imparare dalla lor bocca l'animato e mirabile loro modo di ragionare le diverse materie scientifiche, noi tireremo qui brevemente dal discorso di Antistene alcune considerazioni a proposito.

E osserviamo primariamente, che quantunque la tesi del nostro Cinico odori tutta di paradosso, egli l'ha nondimeno così bene adornata con gli artefici dell'eloquenza, che, stando ai caonni rigorosi della virtù, la si potrebbe difficilmente distruggere senza ferire le regole dell'onesto. Tutti i principii da lui statuiti, comechè difettosi nelle conseguenze, sono però giusti e incoocussi per se medesimi, e ciò che più vale, non metafisici, ma dedotti dalle nostre proprie sensazioni, e tirati dal fondo del nostro cuore. E il cuore, o miei cari, ricordatelo bene, il cuore vuol sempre la parte sua nella operazioni dell'intelletto. Egli è quello che dà la vita, il calore, la fiamma a tutti i nostri pensieri, e quell'aria di sentimento che tanto li raccomanda quando si vestono della parola. Tutto è morto, tutto è languente, tutto

arido senza lui, e con lui tutti si fanno cari ed amabili i severi discorsi della ragione.

Dopo il cuore interviene l'immaginazione. Sia pur aspra e secca e ruvida la materia, una disinvolta immaginazione trova sempre la via di spargervi qualche fiore che ne ristora. L'immaginazione adempie aneor talvolta le veci della ragione, e la sostiene quando vacilla e opportunamente dilegua l'insopportabile noia del sillogismo. È siccome in tutti gli umani ragionamenti *omne tult punctum qui miscuit utile dulci*, e il diletto si è quello che condice l'amaro della verità, così l'immaginazione, il cui ufficio consiste nel diletteare, diventa anch'essa necessario elemento di qualsivoglia discorso. Nò la tenuità, nè la severità del soggetto sono di ostacolo all'esercizio del suo libero ministero, perchè l'immaginazione è una scaltra che s'insinua dappertutto, una maga che ingrandisce le umili discipline, e rallegra l'austerità dello grandi, e trasforma a suo senno tutto che tocca. Tra le molte trasformazioni ch'ella è solita di operare, non vuolsi aver l'ultima quella di convertire un discorso io un altro e farselo tutto proprio, ritenendo l'andamento e il valore delle sentenze e quasi ancor le parole, ma cangiando tutto il soggetto, ed altro sostituendone più giocoso, o più serio, o rimpiando il primo e ampliandolo e in modo lo rivestendo che all'ultimo atto oigna traccia apparisca del furto da lei commesso, e sembri propria ereazione ciò che in sostanza non è che semplice imitazione. Per ispiegarci ancor meglio, ricotriamo per un momento nello squallido tugurio d'Antistene, che guardato dalle sue vigili sentinelle, l'innocenza e la povertà, dorme placidissimamente lungo disteso sopra le panche, mentre il sonno fuggo dai talami voluttuosi dei potenti e ricchi di Atene. Prendiamo questo pensiero semplicissimo, e a conclusione e conferma di quanto fu detto sinora poniamolo sulla bocca d'un re che angustiato dalle cure del regno non può dormire.

« Quante migliaia de' miei poveri sudditi dormono tranquillamente a quest'ora! O sonno, o dolce sonno, riparatore della natura, che t'ho io fatto, che sì da me t'allontani, che nieghi di chiudere le mie palpebre e di seppellire i miei sensi nell'oblio soavissima della vita? Perchè fuggi le macstose abatazioni dei grandi ove profumati orrigieri o dolcissime melodie t'involano a riposare, ed ami piuttosto di ricoverarti tra lo squallore ed il fumo delle capanne, e steso sopra la paglia addormentarti al rumor della pioggia e all'importuna stridore degli

insetti notturni? Perchè ti piace a dividere l'impuro e lurido letto d'un miserabile, e fuggi quello d'un re? Dio bizzarro ed ingiusto! tu voli a chiudere gli occhi del marinaio sulla cima agitata delle antenne, e lo addormenti al fragore delle onde nella cuna medesima delle tempeste; e nella calma del

mondo, e invitato dalle delizie e da tutti i possibili allettamenti ricusi di scendere sul mio ciglio, sul ciglio augusto e temuto d'un coronato! O voi dunque sudditi, voi nell'umile vostro stato soli felici! godete voi del riposo, che per le teste gravate della corona ogni riposo è perduto (1).

DIogene

LEZIONE OTTAVA.

Raccontasi che Onesicrito Eginense, altri dicono Astipalense, padre di due unici figli, sopra i quali riposavano le speranze tutte della sua famiglia, mandò il secondo in Atene a impararvi la mercatura. Questo giovine chiamato Androstene s'imbattè un giorno in Diogene, e fu sì rapito dell'udirlo parlare, che abbandonato lo studio della mercatura, si mise sotto la disciplina di quel filosofo, e ne abbracciò l'istituto. Ciò saputo da Onesicrito, mandò subito il primogenito, per nome Filiseo, perchè d'amore o di forza distornasse il fratello da una vocazione così contraria alle paterne intenzioni; ma presentatosi Filiseo a Diogene per rapirgli il nuovo discepolo, rimase così preso dall'eloquenza del Cinico, che dimandò la bisaccia ed il saio ancor esso. Commosso il padre dalla perdita de' figliuoli, e pieno di mal talento contro il filosofo, corse ad Atene, e penetrò nella scuola di Diogene menando un rumore grandissimo e minacciando. Ma Diogene parlò, e Onesicrito non resistendo alla magia di quel parlare, gittò la clamide mercantile, e fattosi confratello dei suoi figliuoli meritò di passare alla posterità nel numero de' più rinomati ed eloquenti maestri del Cinicismo.

Questo fatto riferito concordemente da tutti gli storici dell'antica filosofia ci dà a conoscere che la faccenda di Diogene era cosa meravigliosa; e noi ci faremo, noi pure, quest'oggi suoi uditori, non già per imitare l'esempio di Onesicrito, ma sì per udire, secondo il nostro piano retorico, un eloquente filosofo da cui imparare qualche bel tratto di quella pronta ed acuta brevilo-

quenza di cui si ornano le sentenze morali, e della quale giova principalmente ritrovare ben provveduti nelle quotidiane occorrenze del conversare.

E prima di porre il piede nella sua scuola, non sarà mal fatto, cred'io il sapere che razza d'uomo egli sia. Se diamo fede a Laerzio, e a Massimo Tirio, seguiti dal Bruckero, dallo Stancio, e dallo Buonafede, noi troviamo Diogene nella sua gioventù un falsificatore di monete. Un filosofo, la cui vita comincia con azioni da forza, non pare di certo un preludio di buon augurio per la virtù. Ma s'ella è vera quella sentenza del filosofo di Ginevra, che il più grande miracolo della virtù consiste nell'abbandonare del vizio, noi vedremo l'onestà di Diogene così bene redenta con buone azioni consecutive, che le sue virtù ci riusciranno tanto più splendide, quanto fu maggiore lo sforzo che gli costarono.

Esule da Sinope sua patria, Diogene si raccolse ad Atene deliberato di cancellare con fatti virtuosi la macchia di disonore che per tutto l'accompagnava. Avvenutosi per sua buona ventura in Antistene, vide che la rigorosa morale di quel filosofo si confaceva perfettamente coi rimorsi della sua pentita coscienza, e si diede a seguirlo. Ma Antistene, sia che fosse a quei giorni dominata dall'atrabile e nemico di compagnia, sia ch'egli avesse notizia della brutta colpa di Diogene, e il tenesse per pessimo giovinastro, ricusò di riceverlo a suo discepolo. Nè per questo rifiuto restandosi Diogene dal seguirlo, Antistene, rotta un dì la pazienza gli diede sul capo il bastone. *Batti come ti pia-*

(1) *Shakspeare. Enrico IV. Parte II, Atto III. Sc. I.*

ce, gli disse Diogene, presentando la testa, non avrai sì duro bastone che mi discacci, se prima non mi ammaestrerai. Conobbe Antistene io queste parole on cuore alto e magnanimo; e innamorato di quella generosa costanza, lo ammise seaza più alla professione della cinica disciplina. E Diogene giohilando vestì il sacco di quei filosofi e levò più rumore del suo maestro. La satira che facilmente si associa colla calossia si è divertita a divulgare ogni fatta di stravaganze, e pur anche di turpitudini alle spese di quest' uomo singolarissimo, ma i critici più severi ne hanno provata l' insussistenza, assolvendo da ogni rimprovero la castità del suo vivere. E per vero, difficilmente si può comprendere come un uomo che abborriva i banchetti, e alimentavasi lietamente di erbe e di acqua, ed era il flagello degl' intemperanti e dei libertini, potesse poi essere un libertino egli stesso, e tale che nè pare i postriboli li soffrirebbero. Uo uomo che, vedendo alcune femmine pendere strogate da un olivo, augurava elie tutti gli alberi portassero sempre di tali frutti; un oomo, che nei giuochi istmici di propria maoo s' incoroava con ghirlanda di pino, e, ripreso di questo ardire rispondeva: *Io ho vinto non miserabili mancipii come coloro che qui corrono e lottano, ma a similitudine di Ercole protettore della mia scuola, ho domati atleti fortissimi e ferocissime bestie, la povertà, dico, l' ignominia, l' ira, il timore, la concupiscenza, e la più ingannevole, la più cruda di tutte, la voluttà*; un uomo che a certa femmina prostrata io isconco atteggiamento innanzi all' altare, *Fergognati*, disse, *e pensa che son piene di Dio tutte le cose*: un uomo insomma sostenitore di queste massime rigorose e santissime, è egli credibile che poi ardisse di violarle con pubblica venere al cospetto di quel medesimo popolo al quale le predicava? noi conosciamo bensì molti a' di nostri, che vanno predieando nel pubblico la castità, e se la cacciano sotto i piedi io privato: ma nessuno ne conosciamo, che nelle pubbliche piazze, e nella frequenza del popolo si rinvolga con canina impudenza nel saogo delle liti-dini. Le quali cose ho stimato di non tacere perchè servano d' avvertimento a non ammettere così facilmente per vero tutto ciò che leggiamo, se prima noo è passato sotto il rigoroso esame della ragione. La prudenza oel credere, diceva Aristotile, è la porta maestra della sapienza, e il dubbio la prima regola della critica.

Ripudiati adunque i racconti anonimi e contraddittorii sulle pubbliche disonestà di

Diogene, e tenosi per favola i suoi amorosi commerci con Laide (la quale secondo i calcoli cronologici del Bruckero e del Bayle doveva essere già decrepita, mentre Diogene per lo contrario era tuttavia nel fiore della gioventù, e bellissimo di sembianze da potere aspirare, quando pur tale fosse stato il suo gusto, a fortune in amor molto più convenevoli), esclusi allfine gli odiosi principii che stollamente gli vennero attribuiti sulla libertà di commettere apertamente le azioni più scandalose e colpevoli, concludiamo piuttosto con Epitteto e con Seneca, che Diogene fu mai sempre un perfetto modello di virtù cinica, dolce co' buoi, inesorabile coi malvagi, cittadino dell' universo e fratello di tutti gli uomini. Non avendo nè patria, nè fortuna, nè moglie, nè casa e passando in Atene l' inverno, l' estate in Corinto, paragonava per ischerzo se stesso ora alle cicogne e alle grù che passano vagabonde da un clima all' altro secondo il variare delle stagioni, ora ai re della Persia, che nell' estate vivevano ad Ecbatana, e nell' inverno a Babilonia ed a Susa, e dicevasi più felice dello stesso Alessandro e di tutti i re della terra, e Seneca nel trattato *Della tranquillità dell' animo* si è d' avviso, che il dubitare della felicità di Diogene sarebbe lo stesso che il sospettare della beatitudine degli Dei. Inaccessibile alla tristezza ed al timore, sempre libero, sempre allegro, niente lo perturbava, niente lo meravigliava, niente gli metteva soggezione, portando nella disgrazia oo carattere di elevezza e di signoria, che il toglieva affatto all' impuro della fortuna. Caduto una volta in mano a' pirati, e domandato qual arte ei sapesse, rispose: *L' arte mia è di comandare agli uomini liberi: se trovi alcuno che abbisogni di padrone, digli che mi comperi*. E vedendo in questo mezzo passare un uomo di Corinto nominato Xeniate, stendendo il dito disse a' suoi venditori: *Fendele mi a colui là, perchè gli bisogna un padrone che lo governi*. Xeniate lo comperò, e meravigliato dell' altezza di animo del suo schiavo, non solo lo manomise, ma affidandogli l' educazione de' suoi figliuoli: *Ricevi*, disse, *questi miei figli, e comanda*. Al quale ufficio seppe il Cinico pedagogo soddisfare mirabilmente. Nè io debbo tacere, che uno dei metodi d'istruzione da lui praticato, fu quello di far loro imparare a memoria le sentenze più belle sì de' poeti, che de' filosofi, alle quali frammischiaa spesso le proprie; il metodo appunto che quest' oggi io tengo con voi. Dei quali dettati facendo i suoi allievi tesoro nell' aula, divennero di buon

tempo amantissimi della virtù, e vivacissimi parlatori, per modo che Xeniate incantato di quell'ottima riuscita, suoleva dire essere entrato nella sua casa un buon genio, e i figliuoli amarono teneramente il loro precettore, l'onorarono con ogni maniera di benevolenza, e divennero divoti non poco del Cinicismo.

Quantunque il nostro filosofo limitatissimo nei desiderii sostenesse la vita con gli alimenti più semplici, e quasi sempre limosinando, nondimeno la temperanza e la sobrietà rendevano sì vigorosa e sì bella la sua persona, che quel contrasto di avvenenza e di sanità coll'abito sdruscito che vestiva gli attraevano l'attenzione di tutti ovunque passava. Queste esterne prerogative aiutate da una costante ilarità di carattere, da un parlare facondo e da uno spirito vivacissimo, lo resero fra tutti i filosofi della Grecia il più desiderato nelle societari e libere compagnie, e niuno fu mai così fertile di bei motti, niuno conobbe più che Diogene l'arte difficile di presentare sotto il velo della buffoneria le lezioni della saggezza e della virtù. Aggirandosi dunque continuamente nel mezzo del popolo, casticava e mordeva i vizi degli uomini senza badare s'ei fossero magistrati o privati, poveri o ricchi, plebei o potenti, né portava più rispetto ad un re, che ad un villano. Così avendo egli preso l'incarico di campione della virtù, ora motteggiava la mollezza e la crapula d'Aristippo, ora il lusso e la loquacità di Platone, ora accusava i Grammatici che comentavano i mali di Ulisse, e ignoravano i propri, e gli Astronomi che guardavano il sole e la luna, e non sapevano dove avessero i piedi, e gli oratori, che la giustizia coltivavano collo parole, e niente co' fatti, ed erano i servitori dei capricci del popolo. Talvolta gridava: *Où, uomini; e molti accorrendo dicea: Io chiamai uomini, non immondezze: tal altra vedendo alcuni ladri condotti al supplizio, esclamava: Osservate i piccioli ladri puniti dai grandi: e veduto il palagio di un ricco, che aveva voce di scellerato, con questa iscrizione sopra la porta Qui non entri alcun male, domandava: Come dunque potrà entrarvi il padrone? Interrogato da giovani effeminatamente vestiti, rispondea: *Ditemi prima, se siete uomini o donne: e vedendo venire un uomo nobile, ma ingnorante, gridava: Lasciate passare il vello d'oro: e ricevute un giorno alcune percosse da certi discoli giovinastri, non si prese altra vendetta che di scrivere sopra una tavoletta il nome degli offensori, e s'ospesala al collo girare per tutti i quartieri della città. Paragonava gli a-**

mici dei principi agli orisali; e i principi al fuoco, cui più ti accosti, più scotta. E ed io (soggiungeva egli poscia), io sono assai più felice del re Persiano, il quale in mezzo ai monti di oro teme la povertà e la infermità e la morte; e ciò che è l'estremo della stoltezza, temendo gl'infermi, confida la custodia del suo corpo agli armati; e mentre vive fra le bipenni e le spade, fa esplorare se coloro che desiderano di parlargli, nascondono armi sotto la veste; ed essendo così grave carico il regno, non pensa mai a deporlo. Né Diogene risparmiava la superstizione, né i pregiudizi del popolo; e beffavasi di coloro che, trascurati gli affari della professione o della famiglia, andavano alla consulta dei divoti impostori ed offrivano vittime per implorare la sanità, e questa sanità medesima distruggevano nella crapula dei sacrifici. Le sue libere ed acerbissime riprensioni su questo argomento, non potevano certo partorgli la benevolenza di quei santissimi sacerdoti, e volentieri gli avrebbero essi preparato, siccome a Socrate, una piccola bibita di cicuta, tanto più che alquanto altre sentenze del nostro Cinico potevano facilmente indurre il sospetto di poca riverenza verso gli Dei. Ma Socrate era placido agnello, e Diogene era cane di acuti denti. E la politica religiosa di que' perversi, ancora infamata per la morte di quel mansuetissimo, non si attentò di attaccare le massime del filosofo di Sinope, e lo rispettò. Ed egli seguì a latrare in tutta sicurezza e abbaiando e mordendo senza distinzione di luogo né di persona prolungò fino all'anno nonagesimo la sua vita. E quantunque egli stimasse argomento di animo generoso il suicidio, e dicesse non poter chiamar misero chi è libero di morire, nondimeno non sappiamo di lui alcun detto che il mostrasse stanco di vivere; che anzi gravato un giorno dal male, e consigliato da un goffo buffone ad ammazzarsi, Diogene lo guardò in cagnesco, e risposegli: *La vita sta bene a chi sa altrui insegnare il ben vivere: ma per te che non sai né vivere, né parlare, tutti i momenti sono opportuni per mettere in pratica il tuo consiglio. Né già crediate che da viltà di animo procedesse questo suo amore dell'esistenza, ma bensì dal sapersi e sentirsi egli pienamente felice nel tenore della vita contenta che conduceva; e l'uomo contento non pensa, né può pensare giammai a mutazione di stato. Ma come sentì il momento che la natura al fine gli domandava il tributo di questa vita mortale, richiesto dal suo amico Xeniate di che mudo egli amasse di essere sepolto,*

Diogene colla sua solita ilarità gli rispose: — Gettami sul letamaio ove si gettano i cani fratelli miei — Ma i cani ti mangeranno. — Ebbene, ponetemi a canto il mio bastone per incacciarli — Come il potrai essendo tu morto? — Ma dunque, mio buon amico, se sarò morto, tanto mi sarà l'aver per sepolcro il ventre dei cani e degli avvoltoi, quanto l'essere ingoiato tutto molle d'aromi da un ricchissimo mausoleo. — Le quali parole ben mostrano che l'appressar della morte non alterò punto la serenità del suo animo, e ch'egli fermo sostenne il sublime carattere di filosofo che mai nel momento in cui altri li deturpano e lo smentiscono. Né volle aiuti, né conforto veruno in quell'ultima estremità, ma comandando a tutti d'allontanarsi, si adagiò sotto un albero, e, involta la testa nel pallio, placidamente spirò.

Riferisce Laerzio che, in sortita tra' suoi amici contesa a chi di loro spettasse l'onore di seppellirlo, poco maneb, che non venissero flicamente alle armi ed al sangue. Ma i magistrati e i principi della città di Corinto dirimettero questa lite assumendosi essi l'onorevole incarico della sepoltura, la quale ebbe luogo solennemente in vicinanza dell'Istmo. Sul tumulo venne poi innalzata una colonna con sopra un cane di marmo pario; e i cittadini gareggiarono ad onorarla con molte statue di bronzo, e con epitaffi di alta lode.

Molte sono le opere ch'ei lasciò scritte di vario genere: e sebbene tutte ci siano state rapite dal tempo, i titoli delle medesime e le sparse sentenze che in gran numero ci rimangono di quest'uomo maraviglioso respirano tutte una vena di vita, una vivezza, una grazia, che fanno manifesto quanto egli fosse faccioso ed arguto nel favellare. E voi forniti, come siete di ottimo discernimento, l'avete già per voi stessi veduto nei pochi passi che ho di lui riportati. Ma Dione ci ha conservato un suo dialogo di genere semplicissimo, che a me piace di riferire, perchè somministra un modello di famigliare eloquenza, alla quale difficilmente si può resistere. Non pompa d'immagini, non figure, non intreccio di parole, ma un discorso tenuissimo ed ingenuo nel tempo stesso forma per mio avviso il bello di questo singolare dialoghetto; e voi se amate di veder l'eloquenza in abito tutto dimesso, cortesemente ascoltate.

Andando Diogene un giorno da Corinto ad Atene, si avvenne in un tale che faceva la stessa strada, e non come un curioso che studiasse di sapere indiscretamente li fatti altrui, ma come un benevole medico che cerca am-

malati per risanarli, lo domandò del suo andare e della sua condizione. *Vado a Delfo*, rispose l'altro, *a consultare l'Oracolo per certe mie bisogni particolari, e fo soletto il cammino perchè il surfante mio servo mi ha piantato per via; e consultato l'Oracolo, penso di ritornamente tosto a Corinto per farne ricerca e punirlo.* — « Sei tu pazzo (ripigliò Diogene) che ardisci di presentarti alla Divinità con in testa il pensiero di una vendetta? Inoltre, a che cercare questo tuo servo? Non hai tu detto ch'egli è un tristarello? » — « Anzi tristissimo (ripresc l'incognito) » — « Può darsi ancora (soggiunse il filosofo) ch'egli l'abbia lasciato perchè ti stima un cattivo padrone. » — « Può darsi (ripiglia l'altro) ». — E allora Diogene: « E non vedi tu dunque, che tu sei matto, perchè mentre il tuo servo fugge da te stimandoti un uomo di mal affare, e temendo che un giorno o l'altro non gliene venga il malanno, e tu sciocco lo vuoi cercare, tenendolo per ribaldo? » — « Tu parli bene (disse l'incognito), ma mi è duro il patir questa ingiuria, e non potermene vendicare, perchè io ti giuro sull'onore mio, ch'io non l'offesi per nulla; che anzi l'ho trattato sempre assai dolcemente, dispensandolo da ogni basso servizio, e lasciandolo quasi sempre ozioso del tutto. » — E Diogene: « Lo hai lasciato nell'ozio, ed hai coraggio di dir che non l'hai offeso per nulla? E quale oltraggio più grave che il farlo marcire in seno all'ignavia, e non coltivarlo con qualche onesta ed utile disciplina? Non sai tu che l'ozio è la ruina dell'animo, e che un uomo non educato è un uomo affatto perduto? Bene dunque egli fece, se accorgendosi che la tua colpevole condiscendenza lo mandava in ruina, si è sottratto a tanta ingiuria fuggendoti, avanti che col mangiare, col bere e col non fare mai niente tu finissi di diritarlo. » — « E che vuoi dunque ch'io faccia, non avendo altro servo che questo? » — « E che faresti, balordo, se non avendo altri sandali, che quelli che porti al piede, te li sentissi dar dolore e molestia? per certo, te n'aresti a piangendo. Fa conto, che il tuo servo sia il sandalo che ti fa male. Ringrazia Dio, che t'è scappato dal piede per sé medesimo, e vattene scalzo. » — « Ma caro Diogene, io mi sono un pover'uomo; e se ho da passarcela senza schiavo, mi piace piuttosto di venderlo, e trarne un qualche profitto. » — « Venderlo? E non ti vergogui di pur pensarci? Primieramente tu verresti a gabbaro il suo compratore, vendendogli per confessione tua propria una cattiva lana, che non

val niente. In secondo luogo, giusta la legge, chiunque vende una difettosa mercanzia, è tenuto a ripigliarsela: e allora che profitto ne caverai? E dato anche che tu impunemente il potessi, non ti fa egli paura il denaro che ne trarresti? Chi t'assicura, che cadendo in mano di qualche venditor gabbamondo, non ti avvenga di comprare uno schiavo assai più tristo del primo? Forse ancora potresti in peggior uso impiegare questo denaro: e il denaro, credimi, figliuol mio, è un assai pericoloso possedimento, e reca più danno ai mortali, che la tranquilla ed innocua povertà. Fa dunque senno, fratello mio, e un grano di sapienza ti farà migliore servizio che tutti gli schiavi di questa terra». — Ebbene, Diogene, tu m'hai persuaso, ed io ti obbligo la mia parola di non pensarvi più sopra, purché la fortuna non mi mandi quello sciagurato tra i piedi». — « Vale a dire, buon uomo, che tu non anderai più in cerca di un mal edu-

cato cavallo, il quale ti ha già regalato di calci e di morsi; ma se il caso tel manderà sulla via, tu allora gli ti accosterai perché finisca di fracassarti. E con questo criterio, con questa bellissima conoscenza di te medesimo tu te ne vai a consultare l'Oracolo. Ma io ti so dire, che non è atto ad intendere la volontà degli Dei chi mal conosce se stesso. E bada che la Divinità scrutatrice dei cuori non ti faccia pentire del tuo viaggio».

E qui Diogene incalzando i suoi argomenti non solo finì di convincere quel povero galantuomo a non far più ricerca, né vendetta del fuggitivo, ma gli mise in cuore tanta paura dello sdegno del Nome, che stette sul punto di dar volta, e tornarsene per la sua via. Se non che il buon Diogene, contento d'averlo convertito al suo meglio, lo confortò; e giunti a Megara si separarono. Ed io pure da voi mi separo, Giovanni dilettezzimi, desideroso che siavi stata di gradimento la compagnia di questo Ciscio.

DANTE

LEZIONE NONA.

Omero nel terzo dell'Iliade introducendo Antenore che racconta l'ambasciata de' Greci ai Troiani perché Elena fosse restituita, ci ha lasciato nella persona di Menelao e di Ulisse il carattere di due oratori, uno tutto purgato nelle parole, e l'altro negletto, ma negletto con artificio. Il primo a parlamentare fu Menelao, e castigatissimo fu il suo discorso, e composta l'azione, e grande il diletto che ne trassero gli ascoltatori. Venuto quindi il momento dell'arica di Ulisse, stavasi egli col pallio tutto abbandonato e mal messo, teneva immobile il suo bastone da re, e fu riputato da principio non solamente uomo ignorante, ma pazzo. A misura però ch'egli procedeva nel suo ragionamento, l'assemblea si sentì presa da un incanto segreto a cui era impossibile di resistere, e le sue parole, soggiunge Antenore, pioveano come neve che bocca in abbondanza, ma senza strepito.

Un eloquentissimo poeta italiano, simile appunto all'Ulisse di Omero, io mi propongo di farvi oggi conoscere, Giovanni dilettezzimi; e confido tanto nella vostra discrezione

e nel vostro discernimento, che spero non farete attenzione all'abito in apparenza grossolano e sprezzato che lo circonda. Sotto un ispido saio egli nasconde forme divine; e voi fortunati se, vincendo la ripugnanza che ispira a prima vista la sua fisionomia, prederete con esso domestichezza e ne farete l'amico del vostro cuore. Una volta sola che giugniate ad assaporare la sua faccenda, io vi so certi che sarete preservati per l'avvenire dalla corruzione di gusto, che facilmente preoccupa gli spiriti non ancora domati dall'esperienza, e cui giova di prevenire, perché, contratta una volta, prende radici nell'amor proprio, e difficilmente si svelle.

Ma a che un tanto preambolo? vi sento dire; nomina una volta questo tuo prodigioso e strano poeta. Oh miei cari! Potro io proferire il nome di Dante senza timore di profanarlo? E sono io degno di ragionarne? Qualunque volta mi fermo a considerare con gli occhi della mente la vastità di questo grande intelletto, parmi di essere simile ad un uom balzato dalla tempesta sopra uno scoglio deserto. Si ferma egli smarrito a

contemplare l'immensità dell'Oceano che mugge a' suoi piedi per ingoiarlo, e più guarda, più lo vede dilatarsi a' suoi occhi, e più perde le speranze di poter giugnere a salvamento. Riaunziamo dunque alla pretensione di scorrere tutto questo gran pelago, e contentiamoci di parlare dell'Alighieri, tanto che basti a invogliarvi di conoscerlo solamente. Questo, e non altro, è tutto lo scopo delle mie brame. Il quale, se mi riesce di conseguire, allora son certo d'avervi abbastanza premunite contro il pericolo di contagio che serpeggia ancora, e contamina l'italiana letteratura. Se v'ha dunque tra voi chi desideri di vedere i profondi calcoli della Geometria sottomessi alla ragione poetica, legga Dante, perchè Dante è sommo Geometra. Se v'ha tra voi chi ami di conoscere lo stato dello spirito umano nella Fisica e nelle dottrine astronomiche cinque secoli addietro per rilevarne quindi i progressi fino a' di nostri, legga Dante, perchè Dante ha chiusa ne' suoi versi tutta la Fisica del suo secolo, trattata altamente l'Astronomia. Se v'ha tra voi che sia vago di pitture maestose e terribili, legga Dante, perchè Dante è il massimo de' pittori. Egli ha tinti i pannelli nell'ira di Dio, egli è stato il maestro di Michelangelo. Se v'ha tra voi finalmente chi compiaciassi di sublimi teologiche speculazioni, legga Dante, perchè niuno più di Dante ha spaziato nel regno delle scienze Divine, e rimarrà attonito nel vedere com'egli ha saputo cangiare in fiori le spine della più arida Metafisica.

Ben altri prima di lui avevano praticato felicemente lo stesso; e Pitagora, e Platone, e tutti i filosofi della Grecia congiunsero sempre in un sol studio la cognizione delle cose naturali e divine, nè mai si avvolsero nelle indagini tenebrose delle cagioni secondarie senza la fiaccola delle primarie, conquistando prima l'intelligenza delle sostanze incorporee per indi bene conoscere le corporee. Così fecero quei famosi, che furono tra lo genti i primi insegatori della morale e regolatori delle virtù; i quali per la via delle favole accompagnate dall'armonia tramandarono ai posteri le verità più sublimi; null'altro essendo la favola, che la verità vestita in abito popolare. Fu per ciò che il poeta a ora con altro nome appellavasi che coa quello di sapiente, perchè nel solo poeta concorrevano tutte, come in un centro la Fisica, la Teologia e la Musica. E pacifico rimase a lui il possesso di queste onorevoli appellazioni, finchè Democrito abolì il primo questa poetica privativa, separando apertamente la Fisica dalla Teologia, e spie-

gando i fenomeni della natura sensibile col solo moto della materia senza punto mescolarvi l'azione della Divinità.

Durò molti secoli questa divisione d'imperio, finchè Dante comparve, ingegno straordinario e audacissimo, il quale rivendicò alla poesia i toliti diritti, e lo scettro lo restituì ben anche del regno teologico.

Ma lasciamo Dante teologo, e vediamo Dante poeta, per vederlo poscia creatore della lingua italiana, e maestro di tutti gli stili.

Cacciato in esiglio da una patria sostenuta da' suoi consigli, onorata dal suo ingegno, e non degna di possederlo, privo d'ogni suo avere confiscatogli dal furore de' nemici, avvolto nella maestà delle sue disavventure, e vagabondo di paese in paese come un profugo scellerato, tutto avendo perduto fuorchè il grand'animo, ma straziato dallo sdegno contro i perfidi ed ingrati concittadini, coaccipisce Dante il disegno di vendicarsi altamente de' suoi nemici, per punirli di avergli tolta una patria da lui adorata e beneficata. Nè basta ancora. L'epoca de' suoi tempi per le intestine discordie che laceravano l'Italia tutta era fatalmente feconda di delitti politici e religiosi. I potenti d'ogni paese gareggiavano nel tradire, nell'opprimere, nell'essere scellerati. Irritato egli dunque contro tutti, deliberò di coprirli tutti d'infamia, e di vendicare la virtù calpesta o ridotta alla disperazione. Ma questa virtù non era spenta in ogni petto: era ancora qualche anima generosa, che in mezzo alla comune scelleratezza aveva il coraggio di coltivarla. Dante il sapeva, e Dante era giusto. Flagellando adunque i colpevoli, conveniva risparmiar gl'innocenti ed esaltarli, e consegnar onorato alla posterità il nome di quelli principalmente che avevano spesa la vita per la patria. Pieno adunque di collera contro il vizio, e di rispetto per la virtù eccolo disegnare nella sua mente il piano d'un poema ove aver pronto il castigo dei delitti, o il premio delle azioni onorate. Ma questo premio o questo castigo perchè siano grandi, non debbono essere passeggeri. Egli va dunque a cercargli nel seno dell'eternità. Perciò eccolo erare un Inferno, un Purgatorio e un Paradiso di tutta sua fantasia, e preadere dirò così, le voci della Divinità, e estrarle egli stesso a questo tribunale, eretto dalla sua vendetta, le passate e le presenti generazioni, giudicarle, a punirle, o ricompensarle secondo il merito di ciascuna. Osserviamo adesso per che modo egli abbia messo in esecuzione l'ardito e fiero concetto della sua mente.

Essendosi proposto di scorrere col corpo

vivo il triplice regno della morte, e dovendo perciò camminare per tre mandi sconosciuti e molto più popolati del nostro, egli aveva bisogno di guide che ne avessero tutta la pratica e fossero premure di salvarla dai grandi pericoli a cui si esposeva. Egli le trova in due personaggi al suo cuore carissimi. Il primo è quel divino e prudente Virgilio, che egli stessa ebbe a chiamare suo maestro ed autore. L'altro è una bella Fiorentina per nome Beatrice da lui amata teneramente, e morta nel fiore degli anni, ma ancor viva nell'appassionato suo cuore.

Seconde adunque prima all'inferno dietro i passi del suo maestro Virgilio per intrattenersi colle Ombre dei Papi, degli imperatori, e di altri celebri personaggi, sopra i mali dell'Italia, e particolarmente di Firenze sua patria.

Siccome sapeva tutto lo scibile de' suoi tempi, egli mette a profitto gli errori della Geografia, dell'Astronomia e della Fisica, e costruisce il triplice teatro del suo poema con una ammirabile intelligenza ed economia.

Primieramente la terra scavata e tutta voragine fino al centro offre dieci grandi recinti tutti concentrici. Non v'ha delitto che sia dimenticata nella distribuzione dei supplizi, che il poeta incontra da un cerchio all'altro. Spesse volte un solo recinto è diviso in differenti sezioni con una tale gradazione di delitti e di pene, che Montesquieu e il Beccaria non han saputo meglio distinguorli.

Fa d'uopo osservare che in questa immensa spirale i cerchi vanno diminuendo di grandezza, e le pene aumentando di rigore finché si arriva a Lucifero. Egli sta incatenato al centro del globo, e serve di pietra angolare a tutto l'Inferno. Si asservi ancora che la spirale ed il cerchio sona una di quelle idee semplicissime colle quali si ottiene facilmente l'idea dell'eternità, perché il cerchio non ha principio, nè fine. Quindi è che gli antichi rappresentavano, e noi pure, l'eternità sotto la figura d'un serpe che si morde in cerchio la coda.

L'immaginazione di Dante scendeva giù di recinto in recinto non vi perde giammai di vista i colpevoli; e notate un prodigio di quell'ingegno, che da un difetto trae una bellezza di effetto meraviglioso. Le tinte dei quadri terribili che e delle balge e delle prigioni va descrivendo sana sempre le stesse. Ma quella formidabile uniformità, non lasciando distrazione al terrore, incessantemente lo accresce, non concedendo mai riposo alla mente atterrita.

Percorso tutto l'Inferno, Virgilio e Dante escono insieme dalle tenebre e dalle fiamme dell'abisso per un cammino molto stretto e difficile. Ma passato appena il centro della terra, essi montano invece di discendere. Arrivati all'altro emisfero scuoprono una nuova cielo e nuove costellazioni, fra le quali sono da notarsi quattro stelle che Dante dice d'aver vedute nel polo antartico, il quale, come sapete, è a noi invisibile per l'elevazione del polo boreale. E realmente queste stelle vi sono, e formano la costellazione della Croce, scoperta due secoli dopo Dante quando l'ardimento europeo spinse i nostri navigatori sotto l'altro emisfero. Questa dantesca anticipazione del vero forse è stata un puro caso; ma quando noi veggiamo l'immaginazione di Dante indovinare quasi i segreti della Sapienza Divina dobbiamo concludere che anche i segni di quell'altissimo ingegno sono impressi d'un certo carattere di grandezza e di verità, che ispirano riverenze, e debbono togliere ad ogni sensato lettore il coraggio di giudicarli. Ma ritorniamo ai nostri due saltarossi viaggiatori già risaliti alla luce nel punto diametralmente apposto a quello per cui erano discesi; e viaggiamo come Dante, che dopo aver creato un Inferno che da ogni parte ci ha colmati di terrore e di meraviglia, saprà adesso creare un Purgatorio che ne riempia di compassione e d'amore.

Ai tempi di Dante il Colombo non era ancora comparso a rendere borgia la tesi di coloro che stimavano ereticale l'opinione degli antipodi.

Dante profitta di questo errore per collocarvi il suo Purgatorio. È questo una montagna che si perde nel cielo, e che ha in altezza ciò che ha l'Isola in profondità. I due poeti s'innalzano di divisione in divisione incontrando sempre nuovi tormenti, ma sempre più accostandosi alla meta del loro viaggio; e il lettore si solleva e respira insieme con loro. Egli ode dappertutto il consolante linguaggio della speranza, e questo linguaggio si risente di mano in mano della vicinanza del cielo. Finalmente la sommità di questo altissimo monte viene coronata dal Paradiso terrestre, ove Beatrice compare a Dante, e prende le veci di Virgilio che l'abbandona. Ecco la Ragione figurata nel personaggio di Virgilio che sparisce dinanzi alla Teologia figurata in quello di Beatrice.

Allora il nostro poeta salisce con Beatrice di spera in spera, di chiaror in chiaror, di virtù in virtù per tutti i gradi della felicità e della gloria fino agli splendori dell'Em-

piroo, ove egli è prescelto al trono dell'Eterno.

Strana ed ammirabile impresa. Risalire dall'ultimo abisso dell'inferno fino al santuario dei Cieli; abbracciare la doppia gerarchia dei vizi e delle virtù, l'estrema miseria e la suprema beatitudine, il tempo e l'eternità; dipingere l'Angelo e l'uomo, l'autore di tutti i mali, e il Santo de' Santi; e in mezzo a queste pitture collocare la storia, le opinioni, i costumi e tutte le colpe de' suoi tempi calamitosi, consacrare all'infamia e all'esecrazione della posterità il nome di tutti i malvagi più celebri del suo secolo, trovare perfino il modo di anticipare l'inferno a quei scellerati, che mentre egli scriveva, godevano ancora di questa vita! Egli è quindi impossibile l'immaginare la prodigiosa sensazione che produsse in tutta l'Italia questo poema nazionale ripieno di ardite declamazioni contro tutti i Potenti, e di continue allusioni all'ingratitude della sua patria, alle sue proprie disavventure, alle questioni religiose che in quel tempo agitavano furiosamente gli spiriti; scritto altronde in una lingua bambina, la quale tra le mani di Dante prendeva una finezza di cui pareva incapace, e che altri dopo di lui non ha mai eguagliata. L'effetto ch'egli produsse fu tale, che anche allorquando al suo forte ed originale linguaggio ne venne contrapposto un altro più delicato, non per questo la sua grande reputazione cessò di estendersi per lo spazio di cinque secoli, simile a quelle forti oscillazioni che si propagano ad immense distanze.

Dopo aver letta la Cantica dell'Inferno e del Purgatorio si rimane storditi considerando come Dante abbia potuto trovare nella sua immaginazione tanti supplizi differenti, che sembrano avere esaurite le forze della Divina vendetta, e come ad un tempo gli abbia dipinti in una lingua nascente con colori sì caldi e sì veri. Questa seconda considerazione ci conduce a contemplarlo, siccome v'ho promesso, creatore dell'idioma italiano.

Ogni lingua non è che immagine della mente, la quale manifesta i suoi concetti per la via della parola. Ove grande è la mente che concepisce, e mestieri che grandi pure siano le parole, che è quanto dire i segni delle idee già suscitate: ed ove le parole esistenti sian povere ed ineguali al concetto, allora la mente le crea di suo pugno diritto, e le applica al pensiero già partorito. Ciò fece Dante, e nella vastità del soggetto propostosi trovando egli al suo tempo scarsa la suppellettile dell'idioma per adornarlo, introdusse nel suo poema tutte quel-

le voci che stimò significanti o accomodate al bisogno, qualunque ne fosse l'origine. Altro ne fuse di conio proprio, altre ne derivò dai fonti latini, altre ne risvegliò dall'antico, altre ne introdusse non solo dai differenti italici dialetti, ma dal francese ancora, e dallo spagnolo, similmente ad Omero, il quale tutte adunò ne' suoi versi le formole del bel dire, che vagavano per la Grecia. E conseguita avrebbe l'ardimento di Dante la stessa fortuna che l'omerico, se il Boccaccio e il Petrarca, siccome osserva il giudizioso giureconsulto Gravina, ereditando la lingua di Dante, l'avessero del medesimo sugo nudrita, e colle medesime cure allevata, finché l'uso domatore delle parole assuefatti avesse gli orecchi italiani a quello che ora alcuni ardiscono appellare stravagante e barbaro stile. Ma volle avverso destino che quei sommi scrittori trattassero le materie gravi e scientifiche in lingua latina, e riserbassero l'italiano ad argomenti frivoli ed amorosi, l'uno per divertire con lubriche novelle la figlia del re di Napoli, e l'altro per piacere alla sua bella Avignonese finché visse, e per piangerla dopo morte tutto il resto della sua vita. Dal che ne venne, che di Dante non trasportarono nel loro stile che le parole più delicate e le formole più gentili, restando neglette le più grandiose e magnifiche, le quali per la lunga dimenticanza in cui furono abbandonate perdettero col tempo l'onestà del colore e la forza dell'espressione. Non vi fu che l'Ariosto, che molte ne risvegliò o tolse dall'abbiezione dopo due secoli di abbandono, e a molte più avrebbe egli restituita la cittadinanza di cui orano state ingiustamente spogliate, se il Petrarca divinuto arbitro ed oracolo della lingua poetica non avesse già messo un freno agli ingegni che gli succedettero.

Non accadde però lo stesso per quella parte di lingua che appellasi *lessicologia*, e nel collocamento consiste delle parole, da cui scaturisce la chiarezza delle idee e l'armonia del periodo; e da queste l'eleganza e la grazia. Niuno fu in ciò mirabile come Dante, niuno più semplice nei periodi, più naturale nella sintonia. Non mai una trasposizione forzata, non mai un intralcio di costruzione; tutte le parole al suo luogo; o quindi i segni dell'idee che rappresentano così bene ordinati, così bene distribuiti, che appena ne hai afferrata l'immagine, ti passano subito nella mente con una limpidezza, con una veemenza che ti rapisce, e ti porta irresistibilmente dove vuole il poeta.

Ma queste parole, queste immagini dell'Idre, direte voi, si sono già perdute in gran parte, e a noi manca il tempo e la pazienza di andarle a pescare nelle opere polverose di Fra Iacopone, di Fra Guittone, di Ser Iacopo Leontino, e di altri, i cui libri sono apocritici.

Non preteudo tanto, miei cari. Ma tutta-volta, se alcuno vi presentasse in dono una gemma preziosa coperta ancora della ruvida spoglia di cui la natura l'ha circondata, la gettereste voi come ciottolo vile? Non porresti voi anzi tutto lo studio a trarla fuori del suo rozzo involucri, a lasciarla, a pulirla per possedere in essa un tesoro? Ma fate buon animo. Dante non è sempre sì aspro, come taluni si figurano. Credete anzi che ad ogni passo egli ha versi delicati, fioriti, e dolcissimi; ed io potrei, recitarvene mille, che vincesso di soavità e d'armonia quante Rime dopo lui sonarono celebrato sul Parnaso italiano. Oltre ciò, vel ripeto, Giovanni diletteggianti, nei campi della letteratura, che sono quelli dell'eloquenza, la depravazione del gusto e facilissima perchè i depravatori sono molti, e abbondano di seduzioni, nè van senza fama, la quale agevolmente si acquista con uno stile figurato e pomposo, ma iraditoro e fallace; siccome appunto leggiamo essere accaduto un giorno in Atene quando vi comparve quel celebre Gorgia Leontino, che col lusso delle figure, coll'affettata magnificenza dello stile corrotte da capo a fondo l'eloquenza ateniese. Ma volete voi preservarvi da ogni veleno su questo punto? Fate tesoro nella vostra memoria di qualche petto dantesco. I suoi versi sono un antidoto potentissimo contro le infezioni di gusto. Fatene tesoro, e cacciatene, se mai vi fossero, certi moderni non degni di contaminare le vostre vergini fantasie e incompatibili col sano sapere che tutt'oggiorno traste dalle rigorose discipline da voi coltivate.

Darò fine a questa lezione col presentarvi Dante il modello di tutti gli stili.

Dicoigi d'Alicarosso, e dietro a lui Cicerone, Quintiliano e tutti i retoriei posteriori dividono lo stile in tre generi; sublime, temperato e tenue; i quali san poscia molte diramazioni, e prendono diversi nomi, di stile semplice, di stile nervoso, di conciso, di ornato, di fiorito, e più altri, dei quali tutti parleremo partitamente a suo tem-

po. Or il soggetto che Dante ha preso a trattare si presta mirabilmente a tutte queste differenze di stile. Le azioni più vili e le più generose, i costumi, le opinioni, gli avvenimenti tutti del suo tempo felice, le scienze, le arti, la Fisica, la Morale, la natura visibile, l'invisibile, tutto entra nel suo gran quadro, e tutto vi è dipinto coi colori propri delle cose. Ma la pittura in esso più dominante essendo quella del vizio e della virtù, forse aneor più per questo che per la qualità dello stile metzano da lui chiamato comico, egli ha dato al suo poema il titolo di *Commedia*, imperocchè la sola *commedia* abbraccia tutti i caratteri, al contrario della *Tragedia* e dell'*Epopoea*, le quali, per la loro severità, non ammettono che le azioni più elevate e magnanime. Oltre di che Dante voleva far la salira de' suoi tempi, e il pungolo satirico appartiene a *Talia*, non a *Calliope*.

Per la qual cosa qualunque volta io considero che la vera musa di Dante è stato lo sdegno, sono quasi indotto a perdonare all'ingratitudine de' Fiorentini, la quale, esiliando questo grand'uomo ed eccitando in lui un magnanimo risentimento, ha dato vita ad un poema, cui dobbiamo principalmente la creazione della lingua italiana, e il monumento più grande della nostra gloria poetica.

Un bello spirito tuttora vivente (1), che trenta anni sono erigevasi dittatore nell'italica poesia, e con un tratto di penna cancellava e creava le letterarie ripulazioni, avea osato con ridicola impertinenza citar Dante al suo tribunale, e scommunicandolo dalle scuole in nome di Virgilio, si lusingava di renderlo il ludibrio della gioventù, senza badare ch'era vivo un Varano e no Parioi. Questo scrittore avea tutta la ragione di promuovere e propagare un sisto delirio, perchè gli amatori di Dante non potevano mai essere gli estimatori di un Bettinelli. Ma egli non conosceva nè quel Dante che ha vilipeso, nè quel Virgilio che ha disonorato col porgli in bocca le sue villanie. Le Cantiche di Dante senza dubbio riddondano di espressioni e di durezza da non imitarsi. Nondimeno tra un opera corretta, ma debole, ed un'opera difettosa, ma sparsa di grandi bellezze, un lettore che non sia pazzo getta la prima, e attaccasi alla seconda, non vi fosse che un solo tratto di

(1) Allude, come si vede più sotto, al Bettinelli, e particolarmente alle nuove e strane opinioni letterarie da quest'Autore

manifestate nelle sue Lettere Virgiliane.
(Nota degli Editori milanesi).

genio. Le anime vigorose vogliono esistere, | di frasi leccate e vuote di sentimento, ma
e per esistere leggendo, v'è bisogno, non | d'idee nuove e pieno di passione e di fuoco.

FRAMMENTO

DI LEZIONE.

Il Boileau critico finissimo, ma mordacissimo, che insegnò a Racine l'arte difficile di comporre facili versi, e fu il flagello dei cattivi poeti. e qualche volta ancora dei buoni, lasciò scritto nelle sue satire alcune dure sentenze contro i poeti italiani, che erano in preda a quei tempi al gusto ridicolo del seicento, né risparmiò il Tasso medesimo. Chiudendo gli occhi alle vive e immortali bellezze di questo grand'epico, e formandosi solamente su qualche raffinamento di stile e di spirito, chiamò oro falso la poesia del Tasso, *le clinquant du Tasse*; o la Francia, che riguardava, e riguarda tuttora il Boileau per infallibile oracolo di buon gusto, raccolse come uscita dalla bocca dello stesso Apolline quella sentenza, che in tutto conforme al genio sprezzatore di quella nazione si mantiene in credito tuttavia, e forma presso i Francesi una regola di giudizio, alla quale rade volte danno eccezione. Uditeli parlare generalmente dei nostri poeti: essi gli stimano tuttora attaccati miseramente dalla febbre del Marini e dell'Achillini, e trovano dappertutto le reliquie e i sintomi di quella farnetica malattia. Ecco di che modo parla dal tripode un recente scrittore francese. *Per avere* dice egli, *una giusta idea dell'arditezza de' poeti italiani, basta leggere una traduzione letterale del quarto Idillio della Sempogna del cav. Marini, intitolato l'Europa. Il delirio che in esso regna è un saggio della poesia italiana, dal quale si può argomentare il genio di quella nazione.* Dal che si conclude, secondo la logica di questo critico, che sendo stato un pazzo il Marini, noi pure lo siamo dopo due secoli. Di così fatto argomento io consiglierai i Francesi a

non fare uso giammai per molti motivi. Ma essi che ottonamente rimproverano agli Italiani le arguzie, i concetti, i giuochi di spirito, e non cercano nel poeta, non apprezzano, non vogliono che sentimento, i Francesi, io dico, che poetando non potranno mai eseguire quel precetto di Orazio *ut pictura poesis*, perché l'indole della loro lingua priva affatto di colorito, né sì ricca d'armonia come la greca, come la latina, come la nostra, non lo permette, i Francesi, a dir breve, che ci credono ancora infetti di secentismo non avrebbero essi per avventura nessun rimprovero a farsi su tal proposito? La coscienza non li rimorde ella oiente per questo lato? Vediamolo; e le nostre osservazioni servano d'appendice alla passata lezione (1), poichè tutto il guasto accaduto nella letteratura del seicento essendo stato cagionato unicamente dall'abuso delle metafore, voi vedete, che trascorrendo alquanto su questa materia noi non usciamo punto del seminato. Ma prima di esaminare se anche i Francesi fossero toechi del contagio che ci rinfiacciano, non voglio tralasciare di dire che altre nazioni soggiacquero a questa medesima epidemia, gli Spagnuoli principalmente. Ne farà fede un brevissimo trattato cavato dal più celebre tra i loro scrittori di quell'età. Baldassarre Graziano, di cui sa ognuno la rinomanza e le opere, fra i molti gioielli di questa specie ci ha lasciato il seguente, che a mio credere eccelsa tutti quelli del Marini e del Preti. *I pensieri partono dalle vaste rive della memoria, s'imbarcano sul mare dell'immaginazione, e arrivano al porto dello spirito per essere registrati nella dogana dell'intendimento.* A buon conto voi lo vedete, la confraternita

(1) Di qui si vede che questa lezione tenera dietro ad un'altra in cui l'Autore aveva parlato delle Metafore e dell'abuso che può farcene, la quale sarà tra quelle,

che, come abbiain detto nella Prefazione al primo volume, sono undate perdute. (Gli editori Milanosi.)

degli appestati non era tutta in Italia, e gli Spagnuoli, nazione di buona fede e compassevole de' suoi torti si guardane bene dal rinfacciarci i nostri deliri, tanto più che non possono ignorare, che che ne dica il signor Lampillas, che i semi della secentistica corruzione furono quei medesimi che gettati da Lucano, da Marziane e da Seneca contaminarono già un tempo l'eloquenza latina. Ma vediamo come stanno i nostri Francesi. Fra i loro poemi uno ne trovo d'un certo Guglielmo Bargas morto del 1596, e anteriore per conseguenza allo stesso Marini, che di quel tempo non oltrepassava l'età di vent'anni. Questo poema intitolato. *La settimana, ossia i sette giorni della creazione*, destò nella Francia tanto entusiasmo ed ammirazione che in sei mesi ne vennero fatte trenta edizioni. Eppure le strane metafore di quel poeta son tali, che disgradano quello dell'Achillini. Il Sole vi viene chiamato il *Duca delle candele*, il vento è il *Postiglione di Bolo*, e il tuono il *Tamburo di Dio*. Qual meraviglia se l'Achillini e il Marini, andando in Francia e cercando fortuna presso una nazione e una corte or'erano in credito queste poetiche mostruosità, si abbandonarono senza freno a questi deliramenti? Qual meraviglia se all'udirsi in Italia tanta loro fortuna, e quattordici versi dell'Achillini pagati quattordici mila franchi, e il Marini accarezzato, applaudito, e benedicato coll'annua pensione di due mila scudi, qual meraviglia, io ripeto, se tanti fra gl' Italiani rimasero sedotti dall'esempio di una poesia così pazza, ma nel tempo stesso così fortunata, mentre la buona lasciava i poeti nell' indigenza? Nè la Corte soltanto correva dietro colle pensioni e gli onori a questo folle, ma ben anche i migliori in-

gegai che vantasse allora la Francia. Il Voltaire, volendo dire che il gran Condé faceva tremare le potenze del Nord, non ha egli il coraggio di scrivergli: *Al suono del vostro nome le balene del nord sudano a grosse gocce, e le genti dell' Imperatore pensano di friggervi e mangiarvi con un grano di sale*. Questo Voltaire, scrittore di riputazione tra i Francesi anche al dì d'oggi era grandissimo ammiratore del Marini, e contribuì moltissimo co'suoi elogi a guastargli la testa più che mai. Il Balzac, nome anch'esso famoso nella letteratura francese di quell'età; portava all'eccesso l'esagerazione e l'enfasi delle espressioni. In un passo riferite e derise dal Voltaire egli scrive al cardinale della Valletta, che *né i deserti della Libia, né gli abissi del mare ebbero giammai un mostro sì furioso come la sciatica; e che se i tiranni che martirizzarono i cristiani avessero avuto in loro potere questo strumento di crudeltà, la sciatica sarebbe stata il martirio da darli per la religione*. Questa idropisia di spirito non è precisamente la stessa che la marasca, ma non mi sembra niente meno ridicola. È tutto il sublime della Batracomiomachia, non burlesco, ma serio. Che più? Al momento che gl' Italiani erano già guariti di ogni vertigine, il poeta francese Giambattista Rousseau, il maggior lirico della nazione, non chiamava egli i filosofi *ambiziosi pigmei, che vanamente drizzati sui loro piedi, e sopra una montagna di argomentamenti ammonticchiati gli uni sugli altri raddoppiano, superbì Enceladi, le loro folli scalate al cielo*. Non vi par egli che si debba scrivere e ragionare un po' meglio quando . . . ?

CAVALLO ALATO D'ARSINOE

LETTERE FILOGICHE

A GIOVANNI PARADISI

CONSULTORE DI STATO, GRAN CRUCE DELLA LEGION D'ONORE, E MEMBRO DELL'ISTITUTO.

LETTERA PRIMA

Un uomo di mercatura udendo dir maraviglia intorno al sistema della gravitazione domandò quanto fruttava per cento; e un avvocato non trovava di buono in tutta l'Eneide che la nullità del matrimonio tra Didone ed Enea. Volendo io disaminare con voi austero geometra una materia d'amena letteratura, se mi indirizzassi ad un intelletto unicamente occupato di cifre Cartesiane e di linee, temerei di tradurre la mia opinione ad un tribunale poco o nulla diverso da quello del negoziante e del leguleio. Ma prendendo a discorrerla con un cultissimo ingegno dalle Muse educato tra Orazio ed Euclide, io mi rendo certo di venir ascoltato non pure con pazienza, ma con piacere. E perchè la materia di cui vi desidero giudicare non vi stanchi, concedetemi che in lettere separate ve la presenti, e col dividerla vi diminuisca la noia dell'ascoltarla.

Argomento adunque di questi scritti sia un passo disprezzatissimo di Catullo; nella interpretazione del quale io piglio speranza di provare verissima quella sentenza del Galilei, che nelle verità morali si può talvolta recare la stessa evidenza che nelle verità matematiche. Spaventami per l'una parte il dover combattere l'autorità di quaranta a un bel circa tra interpreti e traduttori, ma mi conforta per l'altra il considerare, che la scoperta del vero dipende assai volte più dall'ardore che dal sapere. Così non farò maraviglia se io uicino, fra tanto senno, di cortissima suppellettile, avrò trovata senza cercarla la soluzione di un singolare enigma erudito, intorno a cui la dottrina di espositori gravissimi si è tormentata e stillata senza profitto. L'enigma sta nei seguenti versi

dell'Elegia sulla chioma di Berenice:

*Abjunctae paulo ante comae mea fata sorores**Lugebant, cum se Memnonis Aethiopia
Unigena, impellens notantibus aera pennis,
Obtulit Arasnoes Locridos ales equas:*

i quali ridotti a litterale prosa volgare suonano esattamente così: *Le chiome mie sorelle poco prima disgiunte da me piangevano il mio destino: quando il cavallo alato di Arsinoe Locride, nato ad un parto coll'Etiopico Memnone, si presentò agitando l'aere colle penne ondeggianti.*

Dimando ai commentatori che è questo cavallo alato d'Arasinoe, e di più cavallo nato ad un parto coll'Etiopico Memnone. Il primo illustratore di Catullo, Partenio Lacisio leggendo, *Arasnoes Chloridos ales equis* espone così: *comae sorores lugebant*, le chiome sorelle piangevano, *cum unigena Memnonis Aethiopia*, quando la madre dell'unico Memnone (cioè l'Aurora), *ales*, alata, *obtulit se mihi*, mi si fece davanti, *equis Chloridos*, portata dai cavalli di Cloride moglie di Zefiro, *Arasnoes*, nella città d'Arasinoe.

Non è proposito mio il discutere notatamente le varie interpretazioni che per sola cognizione di causa verrà fedelmente riferendo. L'assurdo di ciascheduna vi verrà manifesto nel vederle distruggersi e divorarsi, per così dire, l'una coll'altra. Intorno però all'arzigogolo del Lacisio non debbo menargli buona l'equivoco ch'egli prende nel significato di *unigena*, vocabolo di cui torna bene il fissare fin d'adesso il va-

lore. *Unigena* è aggiunto di sostantivo non generante né generato, come *terrigena* figlio della terra, *Phoebigena* figlio di Febo, *aurigena* figlio dell'oro, cioè Persoo figlio di Giove congiato in oro. Così *nubigena*, *Faunigena*, *Janigena*, *Latenigena* e assai altri, vocaboli tutti d'un medesimo conio, e tutti dotati di forza non genitrice, ma genitiva. *Unigena* adunque vale lo stesso che *genitus una*, e non son io che ve la conta, ma lo stesso Catullo, il quale avendo altrove chiamato Diana *unigenam Phoebi*, vale a dire nata insieme con Febo, toglie di mezzo ogni dubbio sulla vera significazione di questo termine, e mette al sole lo sproposito del Lacinio. Non si dimori dunque più oltre su questa chiosa, e ascoltiamo Palladio Euseo.

Non è l'Aurora, die' egli, che si porta via la chioma di Berenice, ma il cavallo alato di Cloride, ossia il Zefiro, *quem equum ad eam portantem miserat Chloris Zephyri uxor*. *Unigena autem Memnonis quasi una cum Memnone in eadem genitus regione*. Del come poi il cavallo di Zefiro sia quasi nato nel paese di Memnone, e che razza di cavallo ei si sia, non se ne parla. E così tirando botte da urbo, e facendo affatto di Arsinoe, il Fusco ci regala una spiegazione più enigmistica del testo medesimo.

Dottissimo e modestissimo comparisce in campo Marco Antonio Mureto, di cui piaceci riportar le parole, acciò ne servauo d'esempio a sentire umilmento di noi medesimi, e a camminare con circospezione in mezzo alle tenebre. *Depravatam esse locum nemo non videt. Cum autem et veteres libri nihil opis offerant, et conjectura omnis periculosa sit, parce omnino hoc cerasus et timide attingam*. Ed ecco la sua interpretazione. *Comae sorores lugebant mea fata cum ales equus Chloridos, quae Zephyri uxor est, obtulit se mihi Arsinoe (id nomen urbis est quam Ptolomaeus Philadelphus a se conditam sororis nomine insignierat)*. Fio qui la sua chiosa consente per una parte in quella del Lacinio, per l'altra in quella del Fusco. Circa il resto egli legge. *Memnonis Aethiopis Unigena impellente nu antibus aera pennia*, e fatta di quell'unigena, da lui pure tolto a rovescio, ablativo assoluto spiega così: *Unigena Memnonis, idest Aurora quae unum Memnonem ex Thitono genuit, impellente aera notantibus pennia, hoc est aurora ex oriente*. Indi accortosi della stitacchiatura di questo senso, soggiunge candidamente: *Haec attuli, quia ut verum fatear nihil aptius exegitore potui, non quod ipsi mihi magno-*

pere satisfaciunt. Si quis vel ingento, vel eruditione majore, quod facillimum est, vel meliores libros nactus veriora potuerit, gratulabor. E confessando che in tanto gusto non sa dove mettere il piede, finisce col suggerire, se mai se ne potesse cavar partito, l'idea del Pegaso, che precipitò Belterofonte, su dato in dono all'Aurora da Giove.

Su questo rattenuato suggerimento udite adesso le arroganze di Giuseppe Scaligero. Tenendosi forte al già citato altra volta *unigenam Phoebi, ergo scilicet egli subito ergo Memnonis unigena Pegasus, quia Aurotae filius*. E su qual fondamento fa egli nascere il Pegaso dall'Aurora, quando la mitologia il fa nato dal sangue dello Gorgone? *Sane Pegasus*, risponde egli, *ab Aurora Jovi dono datum scribunt Graecorum commentarii*. Udite logia singolare! l'Aurora lo ha donato, dunque l'Aurora l'ha partorito. Ma falso che i Greci commentatori facciano fede di questo dono, scrivendo essi il contrario. Leggete lo Scolastico d'Omero nel scilo dell'Iliade al v. 155 e vi troverete l'Aurora che supplica Giove di volerle concedere in dono il quadrupede volatore, di cui ella dice aver d'uopo pe' suoi celesti viaggi. Ed è per questo che Licofrone, citato a sghembo dallo Scaligero, ci mostra al v. 17 l'Aurora trascorrente il cielo: su le ali di Pegaso; e stupisco della buggione del Poterri, che nel chiosare quel verso si fa lecito d'affermare che *quidam tradunt Pegasus fuisse Aurotae filium, unde eum Memnonis unigenam vocavit Catullus*, metteodo a carico di Catullo lo sproposito dello Scoligero. E questo goffo pappagallo scaligeriano è poi quello stesso Poterri che chiama Virgilio scimia d'Omero: il qual leggiadro suo motto sia qui rilevato per giustificare il mio mol umore contra quel critico.

Non posso separarmi dallo Scaligero senza notare un'altra sua stoltissima pretesione. In luogo di *abjunctae comae* ei legge *abruptae*, e soggiunge dal tripode, *nimirum haec bona lectio ac sincera minutis magistris displicuit. Quare nescio*, Il quare vel dirò io, sig. Giuseppe, io *magister minutulus*. La chioma che parla in tutto il poema è la chioma recisa. Dunque l'*abruptae* non può di oesuaa guisa confarsi allo chio-me sorelle rimasto intatto sulla testa di Berenice. *Abruptae comae*, coo licenza di tutti i baccalori scaligeriani, vale chiome troncata, e Berenice non tronco che una ciocca de' suoi capelli, e alle altre non tocche dal ferro si oddice unicamente l'*abjunctae*, poichè nel separarsi di due o più cose che pri-

ma s'univano, rimane diviso, scompagnato, disgiunto tanto chi resta, quanto chi parte.

Mi aspettava qualche nuova opinione da Giann Doua; ma egli se l'è cavata precisamente come Frate Cipolla, che impegnatosi di far vedere all'udienza la penna dell'Angelo Gabriello finisce col mostrare i carboni di s. Lorenzo. *Postquam Memnonis mentio se obtulit, cur non de ejus statu aliquid dicamus?* E scorriando tutto il già detto da altri sulla statua di Mennone, della quale niente c'importa, ci manda a denti asciutti nel resto.

Alessandro Guarini vede nell' *ales equus* la Fenice: stranissima interpretazione abbracciata, per quel ch'io sappia, dal solo Arcade traduttore. Ho riserbata per ultima la chiosa di Achille Stazio, la quale siccome quella che ha fatto più fortuna e più strepito, merita che se ne parli distintamente. Persuaso persuasissimo l'illustre critico di aver trovato il capo al gomito, ci viene innanzi così: *Veni ad eum locum qui esse vel difficillimus putatur, quo explicando cum eruditissimi homines satis habuerint negotii, ubi tamen ipsi non satisfaciunt. Ego vero cum ad alius dissentiam, sedulo scilicet operam dedi ut novum ac plane meum, quidquid esset confirmarem.* E in che consiste la manovigliosa sua novità? Nell' avere scoperto, che questo fratello di Mennone, che ci fa dare al diavolo, non è altri che Zefiro, perchè l'Aurora madre di Mennone è madre ancora de' venti, siccome abbiamo da un gran dottore della mitologia, Esiodo. Ma il nostro Critico, parendogli pure la dura cosa il convertir Zefiro in assoluto cavallo, che tale è l'*equus* del poeta latino, né avendo proati gli esempi, che gl'interpreti suoi seguaci hanno trovato, o per meglio dire han creduto d'aver trovato in appresso, trafitto da questi scrupoli, con una critica-chimica operazione trasforma mirabilmente *ales equus* in *alisequus*, e ci avverte che il poeta *alisequum ventum apte ac venuste dixit, ut pedisequos vocant optimi scriptores pedibus alios qui sequuntur*: né il trattiene punto il considerare che i due vocaboli *ales* ed *equus* confondendosi e incorporandosi in uno solo raddoppiano la consonante *s*, che forma il punto del loro contatto, come accade in *pedisequus* che scrivesi con due *s*. Questo raddoppiamento che precipita la prosodia del verso schivasi dallo Stazio con una di quelle solite licese poetiche, che tutto rappezzano. Assicurati questi punti essenziali tira egli innanzi speditamente la sua esposizione, e in luogo di *Chloridos* leggen-

do *Locrios* genitivo e addiettivo d'*Arsinoes*, prepara la strada alla lezione *Loctidos* del Beattie, lezione felice che la messo fuo ai divagamenti degli eruditi. C'ingegna per ultimo coll'autorità di Strabone e di Posidippo, che l'*Arsinoe Locrica* (in avvenire diremo *Loctide* o *Loctrenae* come più vi parrà) e il medesimo personaggio che la Venere Zefiritide adorata sotto questo nome sul promontorio Zefirio nella regione de' Loceri pentapoli della Libia: e questa parte del suo commento illustrata da monumenti, seguita dai più sani interpreti posteriori, la sola interamente conforme alla storia e allo spirito del poema non si contrasta più da persona. Dopo le quali dimostrazioni, parte zoppe e parte rettilissime, ecco il senso che Achille Stazio ne cava: *Le chiome mie sorelle piangevano il mio destino allorché Zefiro fratello di Mennone, e alisequo di Arsinoe Locrica mi si presentò mandato da Venere Zefiritide per levarmi dal tempio in cui stavami consecrata, e depormi nel di lei grembo, ond'ella poi mi collocasse nel cielo.*

Il Toscanella, il Gissello, il Pulmanno, il Vossio, il Volpi e tutti in fine gl'interpreti successori saccheggiandosi vicendevolmente, tutti sonosi sottoscritti allo Stazio; e il commentatore del Catullo ad *usum Delphini* Filippo Silvio da principio adottando la chiosa scaligeriana, termina i suoi consigli colla staziana. L'unico cangiamento fattovi dai seguaci è quello di Zefiro *alisequo* in Zefiro immediatamente *alato cavallo*, né da questa sentenza niuno ha più ardito di ribellarsi dopo la sanzione di Antonio Conti, la cui altissima autorità le imprese il carattere d'infallibile. E il postremo e il più abbondante di tutti Ugo Foscolo s'impazienta contro i ritrosi, e con molta dovizia di erudizione e di passi greci e latini l'amplifica e stabilisce, per quanto mai si può stabilire un errore.

Né pareva poi arduo il ravvisarlo, o il suspicarlo almeno per un momento, se avessero quei dottissimi ponderata bene la forza di quell'*unigena*. Non basta il mostrar con Esiodo che l'Aurora è madre de' venti, per passare a concludere che Menaone essendo suo figlio ei viene conseguentemente ad esser fratello di Zefiro; è d'uopo ancora provare che l'uno e l'altro sieno *unigeni*, sieno congeniti, e questa è pruova impossibile, poichè stando alla Favola (dalla quale nello spiegare appunto le favole non è lecito dipartirsi) l'Aurora ebbe i venti da Astreo, e Mennone da Titone. Ma ciò che più deve confondere i Zefiristi si è che Esiodo stesso,

nel quale tanto si affidano, si è quello appunto che mandati in perdizione, distinguendo chiarissimamente queste due diverse genealogie, la prima al v. 378, la seconda al v. 984. Ancho Virgilio ed altri poeti chiamano Enca fratello d'Amore, perché nati l'uno e l'altro da Venere, ma Amore ed Enca unigeniti, come Apollo e Diaoa, né Virgilio né veruno si è mai sognato di dirlo. Per la qual cosa il voler che l'Aurora tutto ad un parto divenga madre di Meonone e di Zefiro, gli è un confondere mostruosamente due disparatissime geniture: o notate che facendo Meonone fratello di Zefiro, il fate ancora fratello della tramontana, dello sciocco, e di tutta la veulosa generazione, il che cresce a dismura il garbuglio o l'assurdo di questa idea.

Siam io oltre dato di chiedere con qual decoro di termini il Zefiro di questi dotti possa chiamarsi cavallo alato d'Arsinoe. Ammetto bene che Arsinoe sia qui la stessa che Venere Zefiritide, ammetto bene con Foscolo che Zefiro, giusta l'espressione di Lucrezio, sia precursore di Venere; ma cavallo di Venere, con pace dei Zefiristi, è un altro paio di braolic. La metafora è troppo spropositata, e sa di tutt'altro che di greca delicatezza.

Un altro tasto mi suona male, ed è, Zefiro non solamente cavallo, ma famiglio ancora d'Arsinoe:

Ipso suum Zephyritis eo famulum legaret.

Zefiro è un Dio, e Dio d'assai più antico d'Arsinoe, e Dio di alta prerogativa perché anima della natura, siccome il suo nome stesso significa *portator della vita*. Ora delle gerarchie degli Dei io veggio bensì Divinità minori ligie al comando delle maggiori, Iride messaggera di Giove, Mercurio ambasciatore di Giove, le Ore ancelle del Sole, ma non veggio alcun Dio di gentil condizione servitore umilissimo di Deità secondaria. Mi si dirà che Arsinoe fatta immortale, e associata al culto di Venere giustifica il servizio di Zefiro, ma io rispondo che non per questo ell'entra nel rango e nei privilegi delle primarie Divinità. I traduttori, o gl'interpreti hanno un bel mitigare e attenuare l'odiosità dei vocaboli spiegando *famulum* per *ministro*. Ma si stiri come più piace, o servitore o ministro, *famulus* per

mio scorno porta un'idea di servitù, che a Zefiro Dio non si conviene; né stimo che la sua bella moglie Cloride, corteggiata dagli Amori e portatrice della primavera, abbia molte grazie da reodere ai nostri commentatori, che le riducono alla condizione di servo il marito, e quel ch'è peggio servo di un Nume iodigente, cioè dell'ultima classe chiamata plebe celeste.

Finalmente fate attenzione, e fate bene, che questo cavallo alato d'Arsinoe,

Ofiera, o vento, o demone ch'ei sia,

vien detto qui tale per antonomasia. L'antonomasia è quando in vece di chiamar una cosa pel suo vero nome la significiamo per uo attributo suo proprio, e talmente cognito che tolto ogni equivoco subito la dimostri. Se in luogo, a cagion d'esempio, di dire *Omero* io dirò il *cantore d'Achille*, voi subito m'intendete, perché v'è noto che questa appellativa circonlocuzione è propria solamente d'Omero. Ma se invece di *cantore d'Achille* io dirò *cantore di Giove*, questa esposizione indeterminata e propria di tanti altri poeti vi caccia nel capo la confusione, e l'antonomasia è viziosa. Così invece di *Zefiro*, sarà vezzo poetico, e abbastanza chiaro il chiamarlo *marito alato di Cloride*, ma se il dirò cavallo alato d'Arsinoe, chi per Dio mi intenderà? Peggio se gli daremo l'aggiunto di cavallo nato con Meonone.

Queste, se male non vedo, queste sono le non leggere magagne che viziano l'esposizione d'Achille Stazio, e de' suoi numerosi e dotti satelliti. Nel rigettarla del tutto, e del pari che l'altre tutte, io non ho fatto che moltiplicare i propri miei pericoli. E veramente in tanta battaglia e disordine di opinioni se l'*alea equus*, di cui andiamo alla cerca, non è il cavallo di Cloride, né l'Aurora, né il Pegaso, né la Fenice, né Zefiro, né nulla in somma di quanto si è finora escogitato dai Critici, che da tre e più secoli vi sudano disperati, che diavolo adunque sarà egli mai? Nissun diavolo certamente, ma un vero innocente animale, natto dell'Etiopia, fornito di ali, comodo a cavalcarsi, cavaleato infatti da Arsinoe, e ciò ch'è più maraviglia, nato con Meonone. Sospendete per un momento la vostra curiosità, e dimani vi verrà soddisfatta.

Amalemi, e state sano.

LETTERA SECONDA



Nel passo, che ora tento illustrare due sono i massimi scogli da superarsi: trovare primieramente il vero e reale cavallo alato d'Arsinoe; trovato che ei sia, provare in secondo luogo con tutto il rigor della Favola, ch'egli è veracemente unigena nato ad un parto, nato ad un tempo con Meanone. Scopriremo la prima di queste cose colla fiaccola della storia in mano a Pausania accompagnato da tutti i Naturalisti; arriveremo all'altra coll' aiuto d'Ovidio d'accordo con tutta la mitologia. Di Pausania adunque e d'Ovidio sarà tutto il merito di questa qualunque siasi esposizione, la quale nondimeno può darsi che metta fine a tutti i litigi. Non dimando per me che la lode d'averla altrui accennata, colla lusinga, che altri di maggior dottrina provvisto le crescerà evidenza e splendore.

A rendere il più che possi perspicua l'illustrazione giova il premettere alcune brevi notizie sul personaggio d'Arsinoe; e scortati dal diligentissimo Vaillant nella sua eccellente storia de' Tolomei le daremo, spero, purgate d'ogni sospetto.

Arsinoe moglie e sorella di Filadelfo fu amata d'amor sì forte da questo re, che egli in isfoglio della sua tenerezza fondò col nome d'Arsinoe tre città, le innalzò superbi obelischi, le impresso medaglie d'oro in gran copia, alcune delle quali tuttora esistenti portano l'immagine d'Arsinoe sotto la figura di Iside col velo, e col fiore di loto sul vertice della fronte; in una parola riempì non solo l'Egitto, ma l'Asia pure e la Grecia di monumenti, che ne mandassero ai posteri la memoria. Dolcissimo posea della sua morte la fe, scolpire s' un topazio tutto d'un pezzo, dell'altezza, dicono gli Storici, di quattro cubiti, e non trovando tregua al dolore deliberò finalmente di collocarla sopra gli altari nel modo che egli avea già fatto di Berenice sua madre, la prima di questo nome nella casa de' Tolomei. Intraprese adunque dentro Alessandria la costruzione d'un magnifico tempio sotto la maestranza dell'architetto Dinocrate: ma sovrappiunta la morte dell'architetto e del re, rimase rotto il lavoro. Gli Egiziani, a cui la memoria di Arsinoe era carissima, le edificarono a spese pubbliche un altro tempio sul promontorio Zefirio, ov' ella venne adorata col nome di Venere Zefiritide, nome acqui-

statole forse dalla sua devozione per questa Dea, o dall'aver ella ben meritato di Venere col restaurare, siccome fece, con grandissima pompa le feste di Adone. Fu donna bellissima, nè senza capricci: basti per tutti la sua passione incredibile nel lambiccare di propria mano gli unguenti, e inventarne ella stessa di nuovi, e spendervi gran tesoro; passione ereditata poscia da Berenice seconda, che le fu nuora. Veduto il carattere di questa donna, e di che modo il suo marito e fratello Filadelfo le avea data per tanti monumenti celebrità, vediamo Pausania che ci pone in mano la chiave dell'enigma poetico che cerchiamo.

Nel libro nono, che è quello delle Bcotiche, enumerando egli minutamente giusta il suo solito le pitture e le statue, che ornavano il tempio delle Muse sull'Elicon (c. 31) scrive così: *V'è ancora nell'Elicon la statua d'Arsinoe, la quale sposò Tolomeo, che le era fratello, e questa Arsinoe è portata da uno struzzo di bronzo.* Pausania scrittore gravissimo racconta cose vedute con gli occhi propri, e non con quelli del sagrestano siccome il sig. Lalande; lo racconta al cospetto di tutta Grecia, testimone oculare di quanto egli scrive; l'Arsinoe di Pausania è senza contrasto l'Arsinoe di Callimaco; lo struzzo, su cui la vidente è un uccello che si cavalca: dunque... Ma prima di venire al dunque facciamoci brevemente a conoscere alcune singolari prerogative di questa alate cavalcatura.

Lascio ai Naturalisti il pensiero di darvi essi la storia di così strano animale parte uccello, e parte quadrupede, posto alla natura sul passaggio delle due specie, e formante, siccome avvisa il nostro Aldrovandi, l'anello della catene che unisce i terrestri agli aerei. Io non mi aiuterò de' loro racconti se non dal lato che m'appartiene.

E primieramente, volendo noi fare di questo uccello una bestia da cavalcarsi, godi che il Vallisnieri lo chiami il gigante degli uccelli, e il sig. di Buffon *l'elephant des oiseaux*. Gli è buono ancora il sapere, che *ses cuisses sont très-grosses, très-musculées*, e di più che *la situation ordinaire du corp est parallèle à l'horizon*, qualità essenziali per montarlo comodamente. E non è da tacersi che siffatto animale si addomestica facilmente, e che gli abitanti

di Dara e di Libia li pastarano a mandre, e li montao, o li aggiogao, e li caricaao di grandi peai nel modo nè più nè manco che noi i nostri cavalli. L'inglese Moore, citato dal Buffon, racconta d'aver veduto nell'Africa no tale cho viaggiava di paese io paese sopra uno struzzo. Leggete il viaggio di M. Adanson al Seegal, e udite ciò ch'ei raccolta, come testimonio di vista, della robustezza o velocità prodigiosa di due giovani struzzi. *Pour essayer la force de ces animaux, je fis monter un negre de taille sur la plus petite, et deux autres sur la plus grosse: cette charge ne parut pas disproportionnée à leur vigueur. A bord elles trotterent un petit galop des plus aérées; ensuite, lorsqu'on les eût un peu excitées, elles étendirent leurs ailes comme pour prendre le vent, et s'abandonnèrent à une telle vitesse, qu'elles sembloient perdre terre. . . . S'oi été plusieurs fois témoin de ce spectacle.* etc. Dopo ciò mi figuro, che seoa ricorrere ai privilegi poetici troverete propria e semplice l'appellazione di *ales equus* data allo struzzo. Ove restassero ombra di repugnanza vo la torrà Vallisnieri; Hanno gli struzzi un larghissimo dorso su cui siede agiatamente un fanciullo, come faceva uno animosamente in Venezia, volendo essere portato in giro con riso del popolo da questo, dirò così ALATO DESTRIERO. Eccovi l'*ales equus* di Catullo naturalmente caduto (tanto è spontanea l'espressione) non già dalla penna d'un fantastico Lirico, ma di un posato filosofo.

Ma io non sono pago d'avervi mostro lo struzzo una vera alata cavalcatura: voglio che il vediate pur anche al servizio de' Tolomei. Osservate innanzi a tutto il seguente passo di Testore presso il Gesnero. *Firmius imperator vectus est ingentibus struthionibus*. Questo Firmio era un re dell'Egitto sul finire del terzo secolo; e il termine *vetus* e il plurale *struthionibus* ci lasciavao liberi di supporre che Firmio se ne servisse tanto per cavalcarli, che per esserne carreggiato: avendo noi già veduto cho sono brave bestie da soma o da tiro nel tempo stesso.

Ma non è qui tutto il forte dell'induzione. Nella graa festa celebrata da Filadelfo, e ingannamente descritta da Ateneo (1. 5, c. 6) fra i moltissimi carri che vennero in processione tirati da diversi rari animali, lo storico ne dà otto tirati da struzzi: nè questi carri eran vóti, ma guidavaoli giovanotti coronati di pino in giubboncello e petao di cocchiere, e sul carro veolivano in aereo vestimento fanciulli armati di piccioli acudi e di torsi con ghirlande al capo di edera. Da

questo passo voi già vedete la luce che scende nel mio discorso. Filadelfo datore di quella festa era appunto il marito e fratello d'Arasinoe. Ora recate per un momente il pensiero negli ampi serragli di Filadelfo. Osservate che prodigiosa quantità di elefanti, di lioni, di tigri, e di altre oobili fiere domate ia servizio di questo re. Mirate che frequenza di gento a così raro spettacolo; e il più auovo, il più bello a vedersi aon vi par egli lo struzzo educato al giogo e alla sella? Non volete voi che Filadelfo ed Arasinoe intervengao qualche volta per loro diporto ad una sì strana cavallerizza? E Arasinoe bella donna, Arasinoe capricciosa; Arasinoe desiderosa di sollazzarsi, e più d'esser veduta, non è egli cosa naturalissima cho le venga un gioroo o l'altro il talento di cavalcare questo alato destriero? Qual bizzarria più inaspettata, quale cavalcatura più singolare, o più degna d'uaa regina? Arasinoe sedente e galoppante sopra uao struzzo non vi compare eia forse assai più graziosa e più cara? E sola una volta che la si cavi questo capriccio, non volete voi che subito se ne parli per tutta Alessandria, e in tutte le gazzette del regno? Ciò che fan le regiee, massimamente quando soo belle, non è forse tutto mirabile e interessante?

E poniamo (osservate se si può portare più oltro la discreziooe), poniamo che Arasinoe timida e verecooda aon siasi mai avventurata io groppa a uno struzzo, cooltuttochè io non sappia vedere per una donna nè pericolo oè vergogna sopra siffatta cavalcatura. Ma fra i tanti che a ciò si addestravano ne' reali cortili di Tolomeo, aon avesse ella fatt' altro che prediligeroe qualche duno, non avesse fatt' altro che trastullarsi a presentarli talvolta oole aao proprie belle mani un qualche pugno di datteri, di cui lo struzzo è ghiottissimo, nel modo appunto cho Andromaca dilettavasi di portare alla atesaa la biada ai cavalli di Ettore, e Proserpina il melograno d'Averno ai corsieri immortali che la rapirono, non sarebbe egli ciò solo bastevole ondo meritato allo struzzo oella bocca del pubblico il soprannome di cavallo alato d'Arasinoe? La cosa, o io m'inganno, è condotta a tale verosimiglianza, che anche seoa Pausania potremmo agevolmente spiegare Callimaco. Ma ove pressero insufficienti le conghietture che il passo d'Ateneo mi ha auggerite, quello di Pausania è tale che rompe, seoa speranza di replica, tutte omai le dubiezze.

Parmi dunque provato che l'*ales equus* d'Arasinoe non è, nè può essere che lo struzzo. Rimane a veders com'egli sia unigena

Memnonis Ethiopia. Io vel mostrerò nella terza mia lettera così manifesto, come lo è che voi Giovanni Paradisi siete il figliuolo di quell' illustre Agostino che fu un di l' or-

namento delle Muse Italiane, siccome il siete voi al presente dello Lettere e delle Scienze.

LETTERA TERZA

La mitologia nel darci Mennone figlio dell' Aurora e di Titone re degli Etiopi, racconta ancora, che quel giovine principe, morto da Achille sotto Troia, rinacque ad intercessione della diva sua madre ad una seconda vita. Non adunque nel primo, ma nel secondo suo nascimento vuoi cercare la sua congenitura col cavallo alato d'Arsinoe, cioè collo struzzo. Per troncato le lunghe, eccovi Ovidio che nel decimo terzo delle *Metamorfosi* vi dicifera amplissimamente tutto l' arcano. Descrive egli in prima l' Aurora a' piedi di Giove.

*Memnonis orbam ei venio, qui sortis frustra
Pro patruo tulit arma suo, primisque sub
annis
Occidit a forti, sic Di voluistis, Achille.
Da, precor, huic aliquem, solatia mortis,
honorem,
Summe Deum rector, maternaque vulnera
Iupiter annuat.* *leni.*

Ed ecco cadere il rogo su cui arde il cadavere dell' eroe, e il cielo ingombrarsi di altri globi di fumo, e le fiamme addensarsi, e prender volto e colore, e animarsi mirabilmente; ecco Mennone trasformato in uccello.

*Et primo similis volucris, mox vera volucris
Insonuit pennis.*

State attento, che qui non finisce il miracolo. Dietro a Mennone uccello si alzano dalla pira ad un medesimo istante ad un medesimo parto con penne sonore altri innumerevoli suoi fratelli.

*..... pariter sonuere sorores
Innumerae.*

Quel *pariter* e quel *sorores* bastano già per sé soli a rendere interamente l' *unigena* di Callisto. Ma Ovidio divenuto nostro commentatore spinge la sua illustrazione al di là del nostro bisogno, aggiungendo a *sorores*.

..... quibus est eadem natalis origo.

Se questa guisa di esprimersi pesata sulla bilancia dello zecchino cala un grano di meno dell' *unigena Memnonis*, io voglio essere condannato a non teggere per tutto il restante della mia vita, che i libretti in musica del moderno nostro Teatro. Ma vi ha qualcosa di più preciso. Questi alati fratelli attaccano appena nati una fiera guerra tra loro, e colle agne e co' rostri si combattono ferocemente, e si uccidono.

*Inferiaeque cadunt cineris cognata sepulto
Corpora.*

Da quanto Ovidio ha detto di sopra, *corpora cognata* vale qui *corpora congenita*, e un orbo lo vede. Ora *corpora congenita*, e *corpora cognata* non sono essi, per Dio, una stessa cosa?

Ma come provi, diranno subito i pescadubbi, che uno di questi uccelli nati con Mennone si è lo struzzo? E chi mi prova, rispondo io, il contrario? Chi mi sa dire quali sien elli precisamente? La favola non pone a veruno di essi un nome distinto, e li chiama soltanto con termine generale, uccelli *Memnonidi*.

*Praepetibus subitis nomen facit auctor, ab
Memnonides dictas.* *illo*

Finchè dunque non venga chi li specifichi, la favola mette il poeta nella libertà di chiamare Memnonide qualunque uccello Etiopico, purchè non gli manchi una qualità che la favola stessa dimanda, cioè la forza:

..... seque viro forti meminere creatas.

Ora Etiopico Mennone, Etiopico lo struzzo, uccello Mennone, uccello lo struzzo, uccelli forti i Memnonidi, uccello forte lo struzzo, che si pretende di più per dar fondamento alla favolosa genealogia da cui li fa venire Callimaco? E la mitologia volendo dare a

Mennone uccello fratelli degni di lui, chi potrà escludere da questo onore lo struzzo? lo struzzo che è l'elefante, il gigaote di tutti gli uccelli, lo struzzo il più gagliardo, il più degno di quella nobile cognazione.

E avvertite qui un'avvertenza. Occorre parecchie volte al poeta di dover nominare una cosa, il cui semplice nome o noo ha tutta in sé stesso la poetica dignità, o ripugna alle leggi del metro, o desta un'idea non abbastanza sublime e maravigliosa. Il poeta ricorre allora all'antonomasia, della quale abbiain già fatta parola, e dirà, supponete, *l'augello di Pallade*, iovece di *civetta*, e *le nere figliuole di Mineo*, iovece di *pipistrello*; le quali figurate espressioni sono atte mirabilmente a nobilitare e ingentilire qualunque idea vile e pedestre. Volendo Callimaco nominare lo struzzo (e vedremo in appresso perchè doveva pur nominarlo), e temendo per avventura che il nudo e secco suo nome oon suonasse felicemente in eroica poesia (forse a cagione dell'aggiunto *camelos* che i greci gli danno, onde distinguerlo da *strouthos*, che isolato significa passare), si appigliò, siccome vedete, all'antonomasia. E per certo a me sembra, ch'ci nol potesse nè più chiaramente indicare, che chiamandolo cavallo alato d'Arsinoe, appellazione venutagli dalla consuetudine d'Arsinoe oell'adoperarlo a quest'uso, nè più altamente derivarne l'origine, che immedesimandola col secondo nascimento di Mennone, eroe celebratissimo e agli Egiziani carissimo. E qui per mia fede Callimaco fu meno audace nell'espressione che altri buoni poeti, i quali chiamano i pipisti *le suore di Felonte*, e il gallo d'India:

Il crestato fratello di Meleagro,

antonomasia bellissima. Ora se nel linguaggio poetico non ci fa specie Fetonte fratello di un albero, nè Meleagro fratello d'un pollo, ce la farà egli Mennone fratello di un alato maraviglioso, e Mennone non più rivale d'Achille, ma ridotto egli stesso alla condizione di bruto?

Potrei citare a proposito mille altri esempi consimili, de' quali lo Metamorfosi d'Ovidio sono zeppa. Nè senza l'aiuto di questi favolosi ammiccioli la lingua poetica in certi casi si sosterrebbe. Lo stesso stile didattico, meno scrupoloso assai che l'eroico, intente le volte che intende a dare splendore a un'idea troppo rimessa ed abbietta, giorasi egregiamente di così fatti arifiel. Fra' poeti italiani parmi che niuno così spesso gli adopera come Dante, e questo velato modo di

additare le persone, i luoghi, i tempi, le azioni porge a' suoi versi quella cert'aria di arcano, che fissa subito l'attenzione, e li rende tanto maravigliosi. Anche il Parinone fa uso mirabile. Occorrendogli, ex. gr., di nominare la farisia di mandorle, egli si soccorre felicemente della mitologia, o la dice:

*Il macinato di quell'arbor frutto
Che Rodope fu già vago donzella,
E' chiama in van, sotto mutate spoglie
Demofoonte aneco, Demofoonte.*

Uo solenne arrogante dell'infelice numero di coloro, che per levarsi in gran fama crocifiggono i nomi più benemeriti, e fanno dell'onorato mestiere di critico un mestiere di beccoso, seagliatosi addosso al Parini, del quale fa una ridicola impudicissima anatomia, addenta particolarmente i versi da me riportati, ed aggiugne che *chi non sa la mitologia* (chi non la sa non legga poeti, molto meno s'ardisca di giudicarli), e *la metamorfosi di Rodope, non indovinerà mai che qui si parla della furina di mandorle*. Lo sciaurato, vedi ignoranza! piglia Rodope, montagna della Tracia, per Fillide, amante di Demofoonte, e trasforma questa montagna in una pianta di mandorle invece di Fillide. Del guasto cervello di questo Critico sia prova quell'altra sua censura a quei versi dello stesso Parini,

*Già l'are a Vener sacre e al giocatore
Mercurio nelle Gallie e in Albione
Devotamente hai visitate, e porti
Pur anco i segni del tuo zelo impressi.*

Bisogna esser talpa per noo s'accorgere che qui il poeta morde due splendidi vizi del suo giovine eroe viaggiatore, la dissolutezza ed il giuoco, e il di più che s'acquista nelle battaglie di Venere. Uditte mo l'anatomico Pariniano. *Questo passo deve riuscire oscurissimo, alla maggior parte de' leggitori (suoi pari). L'espressione stessa n'è alquanto equivoca, poichè non si sa se il poeta vuol dire, che il suo Signore ha visitato le are, che la Francia e l'Inghilterra hanno consacrate a Venere e a Mercurio, ovvero che è andato in Francia e in Inghilterra a visitare le are consacrate a quelle due Divinità. Avete mai più veduta tanta ignoranza maritata a tanta franchezza? E queste sono le più leggiere e innocenti delle tre mille fatuità del nostro dottore, calato di nou so donde in Italia ad esercitarvi la critica Dittatura.*

Lasciamo nel brago questo arcifansano, e torniamo a ripetere che Callimaco usò d'uo-
vago artificio nel chiamare lo struzzo, fra-
tello di Mennone, presso un popolo special-
mente la cui venerazione per gli animali
era un articolo di religione. Perciocchè la
Favola, coll' insegnarci che gli Dei fuggen-
do Tifeo ricoveraronsi nell' Egitto, e coll' si
celarono spaventati, quale io uccello, quale
in pesce, quale in quadrupede, quale perli-
no in vilissimo vegetabile, la medesima Fa-
vola in queste divine trasformazioni c' inse-
gna pure il fondamento e l' origine di que-
le tante Egiziane superstiziose. Ora ognuno

ben vede, che un popolo, il quale ha fatto
suoi Nami

..... *Crocodilon, et Ibin,
Porrum, caepe, canem, piaces, et cerco-
pithecos,*

non poteva trovare che bella la cognazione
dello struzzo con Mennone doveuto uccello
egli stesso, cognazione meno stravagante di
certo che la sanità del nome Cipolla.

Mi resta alcun' altra cosetta da rischiara-
re e questo sarà materia per altro giorno.
State sano.

LETTERA QUARTA

E a me pure la mia interpretazione (se
voi la trovate intera, evidente) e a me pure
la comparece così. A buon conto ecco mes-
so in sicuro il suffragio di un gravissimo ma-
tematico, che pel suo austero istituto non
piegasi che alla forza della ragione, e il suf-
fragio tutto ad un tempo di un filologo perit-
tissimo, siccome quello che dal *Maccenas*
alaris fino al *non misaura cutem* sapendo
Orazio tutto a memoria, e le spese batta-
glie che soglionsi dare gli espositori di quel
poeta, sa ancora come queste materie sono
ardue ad illustrarsi, e pieve d'abbagli e pe-
ricoli.

Restami a dileguare uno scrupolo dell' e-
gregio nostro Biamonti, la cui promozione
alla cattedra d'eloquenza io Bologna consola
gli amici de' buoni studi, ed onora il su-
premo conoscimento di chi ha saputo snida-
re questo dotto lucifugo dal modesto suo na-
secondiglio.

Biamonti nulla vede che replicare nè sul-
lo struzzo cavallo alato d'Arsinoe, nè sullo
struzzo nato con Mennone, acquistando l'au-
torità di Pausania e d' Ovidio ogni dubbio su
questi poeti. Lo disturba solo alcun poco
quel verso.

*Jaque per aethereas me tollens advolat um-
bras.*

Come sta questo volo, dir' egli, coll' asso-
luta impotenza di questa bestia a volare,
non si alzando lo struzzo per la sua pesan-
tezza, tutto che armato di ali, nè un palmo
pure da terra? Allorché l'amico mi pose in-

nanzi questa difficoltà, io la reputai vera-
mento, siccome dissi a lui stesso, una sofis-
tica sottigliezza; ma scandomi stata in se-
guito mossa anche dal dottissimo Garattosi,
uomo di quell' alto criterio che la voce pub-
blica gli concede, vidi che l' obbiezione con-
era da dissimularsi.

Se io rispondessi primieramente ch' o' non
è mica uno storico, ma un poeta che parla;
quello stesso poeta che in questo stesso poe-
ma ha concesso a una chioma il privilegio
della parola, io avrei forse adempiuto ab-
bastanza l' obbligo mio, e potrei a buon di-
ritto pretendere che chi non si fa meraviglia
dell' udire parlare una chioma, debbe farsela
molto meno del veder volare uno struzzo.
Potrei anche avvertire, che questo volo non
ha poi nulla in sé stesso che debba farci gri-
dare alla stravaganza, contemplando noi
tutto di noi poeti, senza stupirne, i voli del
Pegaso, i voli dell' Ippogrifo, e i quattro ca-
valli *vie più che fiamma rossi* dell' Evaoge-
lista Giovanni, e quelli d' Elia che brava-
mente galoppavano per le regioni dell' aria, e
cent' altri così fatti miracoli della poesia di
ben altra stranezza che il far volare uno
struzzo; il cui volo alla fine de' conti non
ripugna oioate al pensiero, perchè lo struz-
zo è un uccello. Ma lasciando stare gli esem-
pi, che pur basterebbero per sé soli a to-
glierci d' imbarazzo, e predeco di petto a
difender Callimaco colla pura ragione poe-
tica proverò che nel nostro caso lo struzzo
doveva necessariamente godere della facoltà
di volare, girseno a spasso su e giù per
l' Olimpo a lotto suo piacimento.

Se vi pensate che lo struzzo Callimachiano fusse lo stesso che in corpo mortale portava un giorro sul dosso la sua mortale padrona, voi v'ingannate. Egli ha seguita la condizione d'Arsinoo divenuta immortale, e nel modo ch'ella è stata già ricevuta alle mense de' Numi, così egli suo benemerito servitore è passato alle mangiatoie de' bruti sacri agli Dei. In una parola; lo struzzo non più d'Arsinoo, ma di Venere Zefritide, perdute le qualità terrestri e caduche, cammina adesso per l'etra, e calca le stelle, e si pasce d'ambrosia né più né meno che lo pantere di Bacco, i leoni di Cibeles, le pulcetre di Pallade, i serpenti di Cerere, e cento altri divi animali lberissimi viaggiatori del cielo.

Un celebre poeta francese non pago di porre nel paradiso de' Cristiani il cavallo di S. Giorgio di razza ioglese, con quello di S. Martino, vi pone ancora l'oreceliuto corsiere di S. Dionigi, e ciò ch'è più strano, il porco di S. Antonio, lo non invocherò questi esempi, né volendo invocarli sarebbe buono l'opporli che queste sono empie buffouerie, poichè qui non si giudica d'empietà, ma di semplice poesia, le cui ragioni sono affatto disgiunte dalla teologia. Ma noi beffeggiatori delle favole de' Gentili, non diamo noi per compagno a S. Marco un leone, e a S. Matteo un gran bue? E ove mette conto al poeta non gli fa scorrere il cielo senza punto oltraggiare la religione? In mezzo a tanti animali di che poeti e profeti hanno popolato i campi celesti, a che dunque maravigliarci di trovarvi ancora lo struzzo? Non vi fa egli forse più bella vista che la civetta di Minerva, il bue di S. Matteo, e la grande bestia dell'Apocalisse? Chi pur volesse più oltre contendergli quest'onore, né sapesse accomodare la fantasia a veder per l'aria lo struzzo di Venere Zefritide, il dimanderò se gli dà più gusto il vederli l'asino di Sileno. E pure nella gran giurnata di Flegrea la favola cel dimostra trascurante su e giù per l'Olimpo, e gli attribuisce la gloria d'aver dato il primo la rotta ai Giganti, spaventandoli colle sue canore intonazioni.

Veduto il modo con che l'apoteosi d'Arsinoo, operata secondo il cerimoniale degli altri Numi, fece partecipe degli onori divini il nostro Memnonide investighiamo adesso il perchè nel divinizzare la chioma di Berenice non poteva Callimaco dispensarsi dal porre in campo l'azione di questo bruto. Trattasi di penetrare nei pensieri reconditi del poeta, e di scoprire il segreto lavoro della sua immaginazione; la quale ardita ri-

cerca mi verrà forse fatta felicemente, solo che mi accordio una cosa che da tutte le antecedenti emerge e scaturisce per sé medesima, ed è verosimile tanto, che avrei qualche diritto a preteenderla di ragione; vale a dire che la statua di Venere Zefritide esposta al pubblico culto sul promontorio Zefirio (poichè un'effigie di questa Dea è forza pur che vi stesse, non dandosi tra' Gentili culto veruno di astratte Divinità), che questa statua, io dico, la non fosse diversa punto dall'altra veduta già da Pausania nel santuario dell'Elicona, sedente sopra uno struzzo. Concedetemi questa sola ragionevole supposizione, ed eccovi il filo e la serie de' miei pensieri.

La politica coronata intenta sempre ad incutere la riverenza ed il timore; in tutti i tempi e per tutto si è studiata sempre di separarsi dagli uomini, e di associarsi col cielo. La schiatta de' Tolomei che pretendevansi consanguinea della Macedone, e per conseguente scesa da Ercole, stabilita appena sul trono rivolse subito le sue mire a deificarsi. Filadelfo fortunato guerriero, grande amico de' letterati, e grande politico fu il primo ad inserire tra i Numi Tolomeo Lago suo padre, e Berenice sua madre: e poté facilmente propagare nel popolo le sue religiose imposture guadagnando a sé per la via dei beneficii i principali istrumenti dell'opinione pubblica, la penna degli scrittori, il canto de' poeti, e la voce de' sacerdoti. Alla Diva Berenice fu aggiunta non molto dopo la Diva Arsinoo sotto l'appellazione di Venere Zefritide, ed ecco in breve tratto di tempo alla mensa di Giove tre personaggi di quella casa. Venoe Tolomeo Evergete figliuolo di Filadelfo, e terzo re di quel ramo. Appassionato marito, e spinto dal desiderio di anticipare, dirò così l'apoteosi di Berenice seconda, divenuta sua moglie per uno straordinario o maganismo di lei fatto, né la potendo egli indiare, perchè ancor viva, piglia il partito di divinizzare una ciocca dei suoi capelli, consecrata dall'amante sposa agli Dei che dalla guerra Siriaca le avevano ricondotto vincitore il marito. Colla quale divinizzazione il re amoroso e politico veniva primieramente a rendere la sua consorte e sé stesso oggetto speciale del favore de' Numi, e rinforzava in secondo luogo le devote credenze già nel popolo insinuate dallo scaltro suo antecessore sulle relazioni immediate della sua famiglia col cielo. Né questa erano idee difficili a metter radice sulla testa degli Egiziani, sì perchè eccessivamente creduli e superstiziosi, sì perchè il popolo d'ogni clima ama sempre di essere

governato da Principi discesi dall'alto, e parenti di Dio.

Ma non bastava ad Evergete il far credere d'aver Numi parenti che il proteggevano, conveniva ancora eccitare nel pubblico la persuasione che questi Numi non si stavano oziosi, nè senza credito in cielo; e a questo intendimento nessuno poteva meglio servire, che un poeta di alta fama. Callimaco adunque adulando l'ambizione del suo benefattore, e mettendo a profitto la superstizione del popolo, nel divinizzare la chioma di Berenice mise in opera la potenza non già di Nume straniero, ma di Nume domestico, la potenza di Venere Zefiritide. Ma cantando egli ad una nazione assuefatta a contemplare e ad adorare questa Venere Zefiritide rappresentata sedente sopra uno struzzo, non poteva Callimaco senza danno dell'arte sua disgiungere l'azione di questa Diva dall'azione dell'alato suo portatore, sendo che l'intervento di queste fiere simboliche forma nelle pitture poetiche un bellissimo chiaroscuro, da cui si trae sempre partito di maraviglia. Osservate i Numi d'O-

mero. Essi non fanno quasi mai nulla da per sé soli, ma col mezzo ordinariamente di agenti secondari, i quali crescendo strepito e movimento all'azione crescono per conseguente il calore e la vita alla poesia.

Non so se siamo riusciti di svolgere con tutta chiarezza il mio pensiero; so bene che dal vedere Callimaco introdurre nel suo poema il nostro aligero messaggero esecutore dei comandi di Venere Zefiritide mi rendo certo ch'egli lo fece col suo perché, nè questo perché lo troverete giammai se non mi accorderete adesso di necessità quello che v'ho richiesto per grazia, cioè che questa Dea venisse adorata in Egitto sotto le forme e li simboli descrittici da Pausania, voglio dire sedente sopra uno struzzo.

A farvi poi chiaro che egli era degnissimo di cooperare all'apoteosi della chioma di Berenice, e di brillare nei versi di un gran poeta, come Callimaco, mi permetterete una brevissima digressione sulla nobiltà de' suoi attributi, la quale formerà l'argomento della mia quinta ed ultima diceria.

LETTERA QUINTA



Corre in Italia un proverbio alquanto ingiurioso allo struzzo. Nativo com'è di calde regioni egli patisce molto nel mutare del clima, e i pochi che ci pervengono, tutti arrivano dimagrati, e scaduti, dirò così, dalla naturale loro dignità. Quindi quel detto in bocca del volgo, *magro come un struzzo*, e l'idea bassa e triviale, che molti si creano nella testa di questo illustre emigrato. Anche i naturalisti che ignorano (e poco ne terrebbero conto se la sapessero) la sua cognazione con Meenone, e l'onor ch'egli gode di portare sul dosso una bella Diva, i naturalisti, dico, non gli danno né essi pure molta riputazione d'intelligente e scaltro animale. Ma la bontà del carattere non fu mai un'infamia, molto meno un ostacolo all'apoteosi de' bruti. Vedetelo nelle cerre di Diana, e nel paziente quadrupede di Sileno. Altrove nella repubblica delle fiere la più bella prerogativa è sempre la forza, e il nostro Memnonide non può su questo lagnarsi della natura. Né egli è forte soltanto, ma ancora magnanimo. *Elle n'attaque point les animaux plus foibles*, scrive il Plinio

Franeese: rarement même se met elle en défense contre ceux qui l'attaquent. In questo contegno non vi sembra egli l'orso descrittoci dall'Ariosto, che teme sì poco

*L'importuno abbaia de' picciol cani,
Che pur non se li degna di vedere?*

Se poi lo struzzo viene a battaglia, ei combatte animosamente col rostro, e co' piedi, e tira calci potenti. Ferisce ancora colle punte durissime delle ali, il cui osso termina in una specie di picca, probabilmente datagli dalla natura, secondo l'osservazione del Vallinieri, per offendere l'avversario. In somma le sue qualità belliche corrispondono a quelle perfettamente degli uccelli Memnoidi, raccontanteci da Nasone.

*Bella gerunt, rostrisque, et aduncis unguibus iras
Exercent, alasque, adversaque pectora lassant.*

Ma egli merita i nostri buoni riguardi per

altri titoli. Scrive Oro nel primo de' Geroglifici, che i Sapiienti d' Egitto volendo significare un uomo giusto, esprimevano questa idea con isculpire o dipingere una penna di struzzo, la quale perchè mette le piume egualissime d' ogni lato presenta al pensiero l' emblema della giustizia, che a tutti si distribuisce egualmente. Questo compendioso ed arcano linguaggio delle sapienza egiziana spiegai a maraviglia una misteriosa adulazione del Senato Romano in una medaglia impressa, con pessimo esempio dei posteri, in onor di Tiberio, la quale nell' esergo ha un serlo di penne di struzzo col l' iscrizione IUSTITIA. Un' altra pure ve n' ha di Filippo in argento, nella quale è impresso uno struzzo con questo titolo: IUNO. CONS. AV. da cui apprendiamo che il nostro nobile alato era uccello sacro a Giunone. Su questo dato inducasi a credere l' Aldrovandi che Claudiano in quei versi del sesto Consolato d' Onorio.

..... pollice monstrat
Quod picturatas galeae Junonia cristas
Ornet avis,

parli non già del pavone, ma dello struzzo, considerando acutamente quel dottissimo e grandissimo Bolognese non darsi verun esempio delle penne di pavone su gli elmi, ma frequentissimi di quelle di struzzo: sul qual proposito veggasi la testimonianza di Plinio d' accordo coll' Aldrovandi. E le tre penne della lunghezza in circa d' un cubito componenti il pennacchio de' soldati romani, per cui comparivano, scrive Polibio nel sesto libro, maggiori quasi del doppio e mettevano più terrore, il lodato Aldrovandi tiene per certo che esse fossero penne di struzzo, e il conferma in questa opinione l' aver veduto in Roma egli stesso una statua di Pirro, e un' altra di Minerva portanti ambedue sopra l' elmo una penna di questo uccello guerriero.

Simbolo di giustizia, e poi simbolo di valore: egli è simbolo ancora di prontezza e celerità. La penna ondeggiante sul cappello dei tabellari, ossia dei portalettere, era penna di struzzo: e questo costume suggerisce la vera interpretazione di quel verso di Giovenale, alla fine, dello Set. 4,

Anxia praecipiti venisset epistola pinna,

ove il Satirico prende figuratamente il distintivo del portalettere invece della persona. Chi ne sapesse spiegare l' allusione mitica di quei due grandi fiabelli di tutte pen-

ne di struzzo, che fanno ala alla testa del Papa, quando il portano nelle processioni del Vaticano sulle sedia pontificale, forse tra gli eroici attributi di quella fiera avremmo qualche altro bel simbolo da non tacersi.

Abbiam veduto lo struzzo sotto gli auspici di due grandi divinità, Giunone e Minerva; vediamo adesso sotto quelli di Venere, onde apparisca più sempre la convenienza de' suoi rapporti con Venere Zefiritide.

I Greci, che nei nomi esprimevano la natura e il carattere delle cose, col dare allo struzzo il nome di *psittacus*, esprimevano con questo solo vocabolo tutto l' affare; essendo i passerii per la consuetudine loro lasciava sacri a Venere e dividendo collo colombe e coi cigni l' onore di trarre il carro di questa Dea. E il Memnonio nostro gran passere ha fama egli pure di lascivissimo; nè i suoi accoppiamenti, siccome nei bruti presso che tutti, sembrano limitati dalla natura a certe stagioni particolari, ma propri d' ogni tempo, e privilegiati come quelli dell' uomo, né consumati per semplici compressioni, siccome nel rimanente della sua specie, ma per reali e cospicue introduzioni dell' organo generatore. Quante adunque prerogative da meritarsi la tutela di Venere? Ed avendolo Arsinoe avuto in vite buon servitore, doveva ella dimenticarlo divenuto Venere Zefiritide? La superstizione solite a caricare di attributi simbolici le sue Divinità, volendo concederne uno ad Arsinoe, poteva ella non darle quell' animale, che oltre l' essere di sua natura convenientissimo al personaggio di Venere, le era stato sì caro mentre fu viva? So mal non m' appongo, ecco un' altra ragione da aggiungersi alle già toccate in altra mia lettera, nella quale vi dimostrava che il simulacro di Venere Zefiritide adorato dagli Egiziani è fortemente da credersi che la rappresentasse, siccome quello dell' Eliena, cavalcante uno struzzo.

E giacchè il discorso è nuovamente caduto su quella statua, non vi dispiaccia che io, per aprirvi tutti i miei pensamenti, ne cerchi adesso il consecratore.

Se vi tornerete in memoria le smaoie di Filadelfo nel propagare per ogni guida di monumenti la fama d' Arsinoe, e ricorderete ch' egli fu de' poeti amatissimo; riverirete ancora nel suo grande rispetto verso le Muse una giusta ragione di questo dono, della cosa cioè ch' egli avesse mai la più cara, l' immagine della moglie sorella. Forse ancora in tal dono cercò il re addolorato una consolazione alla perdita fatta di quella

doma, ponendo in seno alle Muse l'oggetto delle sue mortali afflizioni, e risoluto, come era, di erigerle un tempio, e porla tra gl'immortali, forse la consecrazione di quell'edificio in quel santuario fu come una preparazione e una quasi anticipazione dell'apoteosi già decretata nell'animo di quel Principe. Ma facciamo ormai punto.

Non so se il presente mio commentarietto, al quale do fine, farà contenti tutti i cervelli. Taluno mi accuserà di aver ommesse assai cose da non tacersi, e tal altro di averne detto di troppo. Risponderò ai primi: che le brevi mie cognizioni non si estendevano più di così; e parmi ciò non ostante di non avere schivata varuna delle difficoltà che in contrario potevansi suscitare, se alcuna pure può nascere in una cosa di fatto. Dirò ai secondi: che il distruggere un'opinione già ricevuta o sanata da tanti rispettabili Critici per fondarne una nuova e tutta contraria, esigeva di necessità una qualche dilatazione dell'argomento. E pongo un'altra importantissima considerazione: Se le vie che menano alle verità filologiche fossero espedito e sicure come le geometriche, la tela dei nostri pensieri sarebbe di poche fila e di pochi pericoli. Ma il filologo cammina per sì intricati sentieri, e tante sono le diversioni e gli avvolgimenti, tante le tenebre, tanti i conflitti della opinioni, tante le apparenze del vero, che la mente ne rimane spesso stordita e indecisa, e timida della strada che s'ha da prendere; la quale ordinariamente si erra, se prima non si tentano tutte quante una per una, e non basadi bene dove conducono. Perciociò nell'andare all'acquisto di verità remote dai nostri tempi, e delle quali colla perdita dei monumenti si è perduta affatto la traccia, avviene in tanta caligine di far cammino a forza di lampi, i quali sovente anzi che a salvamento menano a precipizio. E questo travaglio dell'intelletto richiede tanto fastidio di esami e confronti, tanta pazienza di asservazioni, tanta ispezione di libri, e i libri mancano così spesso, che alla fine del

ginocchio l'uscirne salvo è un miracolo; e il lettore se tutta sapesse la fatica durata, e la noia del sostenerla, sarebbe assai più diseredato nel compatire, e men subitaneo nel decidere.

Di queste cure, di queste agonie dello spirito io non attendo indulgenze da quegli austeri, che schivi di tutte le dilettevoli discipline non ammettono fra le utili che la scienza dell'interesse. Ma fra i bisogni dell'uomo non entreranno essi per nulla i bisogni morali, il diletto dell'immaginazione, la cultura dello spirito, l'educazione del cuore? E non tutti trovando il loro contentamento negli studi dell'ambizione, della ricchezza, della fortuna, non sarà egli degno di lode chi a questa tranquilla e virtuosa porzione di società procura nell'amenità delle lettere una distrazione alle tante amarezze che ne circondano? Questa dolece obliivione delle continue sollecitudini che rodono l'esistenza, questo vivere nei secoli già scaduti col meditare le opere degli antichi, e forse loro contemporanei, questo riposo della nostra anima sull'immagine del passato, onde non contristarsi negli strepiti del presente, né palpitare sull'avvenire, son forse beni da non curarsi? e fonte precipua di questi beni non son essi gli studi di cui parliamo? Piacesse al cielo ch'ei fossero più coltivati e sentiti. La gentilezza dell'animo non sarebbe più dote sì peregrina, nè si direbbe così guasta la stampa delle idee liberali nè sì diffusa l'inverecundia ed il credito delle ambiziose ed averse speculazioni.

A voi, preclarissimo e sopra tutti carissimo amico mio, a voi *integer vitae scelerisque purus*, non parrà strano certamente il sentirmi così penetrato dell'eccellenza di questi studi, essendo essi patrimonio vostro medesimo, o godendo voi spesso di mitigare colla loro dolcezza l'austerità di scienze ed occupazioni più rigorose. Né io per vero sono stato mai così lieto della mia vita come al presente, che per suprema beneficenza mi viene fatto una volta tutto l'ozio per coltivarli.

NOTE ALLE LETTERE

SUL CAVALLO ALATO D'ARSINOE.

PEDISEQUUSCHESCRIPSI CON DUESS, (p. 289, ver. 47). Parmi che avrebbe potuto lo Stazio non caricarsi punto di siffatta obbiezione, adoprandosi questa paro-

la dai classici e con una e con due ss a talento. E per allontanare il sospetto di colpa negli amanuensi, le antiche iscrizioni (codici non soggetti ad alterazioni) pro-

miscevolmente lo portano. Del primo caso vedi: due lapidi nel Grutero p. 600, n. 6, e p. 1112, n. 20: del secondo altre due nel Muratori, *Iscriz.* p. 928, n. 5 e 6. Potera piuttosto quell'insigne commentatore turbarsi dell'oscurissimo senso, che adottando l'*alisequus*, uscita dalla sua chiesa, poichè qual lettore, qual Edipo indovinerà sgli mai che il gemello di Mennoe, alisequo di Arsinoe è lo Zefiro? Questo modo d'interpretarsi invece di dar chiarezza al concetto, nol rende sgli più tenebroso?

LAMBICCANI DI PROPRIA MANO GLI UNGUENTI, (p. 291, v. 259). Sovviemmi d'avverio letto, né mi ricorda in qual libro Ma supplicai al difetto della mia memoria Aeneo, che: lib. *xv*, cap. 12, scrive a un di presso la stessa cosa, Celebre per gli unguenti una volta fu Efeso. Ora questa gloria se l'è acquistata Alessandria e per le ricchezze di cui abbonda, e pel singolare studio, che Arsinoe e Berenice hanno posto nel trattar queste cose.

NEGLI AMPI SERRAGLI DI FILADELFO (p. 292, v. 63). Questa gran copia di fiere adunate da Filadelfo e per diporto suo proprio e per la pompa dagli spettacoli non recherà maraviglia se ci saremo a riflettere che Filadelfo amatissimo della caccia edificò a bella posta nell'ultima regione del-

l'Etiopia sulla spiaggia dell'Eritreo, una città, cui pose il nome di Theron significante caccia di fiere. Ell'era popolata tutta di cacciatori a ciò stipendiati sotto la direzione e il comando di un certo Eumene, colà inviato espressamente per questo. Il quale esercito cacciatore, spandendosi per la regione tropoditica dell'Etiopia, faceva presa e raccolta di quante fiere straordinarie venivangli per le mani; e tra queste il fatto stesso dei carri tirati da struzzi nella gran festa di Filadelfo ci dice che essi pure doveano essere per sicuro non ultimo scopo di quelle cacce reali; essendo lo struzzo animale veramente mirabile e degno di far compagnia ai rinoceronti, agli elefanti, ai leoni, ed altri suoi nobilissimi concittadini. Né questi uccelli giganti, per valermi dell'espressione del Vallinieri, si pigliano senza stento, e senza gran mano di cacciatori; perciocchè amando essi i deserti più aridi e inaccessibili, ivi si riuniscono a branchi così numerosi, che da lontano secondo la testimonianza de' viaggiatori somigliano a ordinati squadroni di cavalleria, e gettano bene spesso grande spavento nelle carovane. In quella sterili solitudini fuggono quanto ponno gli attacchi dell'uomo, e vi menano una vita dura e difficile, ma per lor deliziosa, perchè di due beni vi godono inestimabili, l'amore, e la libertà.

LA PIETÀ FILIALE

O del nostro sentir parte migliore
Generosa di belle alme fralezza,
Lagrima pie! Per voi vinto il dolore
Tace, e la punta del suo dardo spezza;
Per voi fra l'onda degli affanni il core
Beva, ignota al profano, alma dolcezza,
Voi degli afflitti v. luttu, voi pura
Fonte di pace in mezzo alla sventura.

Misero quegli che cader vi mira,
E di voi schivo ad altra parte abbassa
La sdegnosa pupilla, e non sospira
Su l'infelice venerando, e passa!
Verrà del cielo a visitarlo l'ira,
Che inulta la ragion vostra non lassa;
Né stilla pur del pianto altrui negato
Scenderà sul superbo abbandonato.

Ma tre volte felice chi di ballo
Lagrima bagna computando il ciglio!
La pietà le raccoglie, e ammorza in quelle
L'ira che ferre nel Divin Consiglio;
Mentre il vostro vapor, ch'alto alle stelle
E caro ascende dal terreno esiglio,
Su l'umano fallir stende un bel velo
E riconcilia colla terra il Cielo.

Nè voi già larghe scorrere potete
Tra il fasto cittadin sott' aureo tetto;
Chè la diva Pietà, da cui movete,
Non batte no del crudel ricco al petto.
Anime pure di vosir' acqua han sete,
Di voi più degne in povero ricetto;
Ivi il cor di Terigi, ivi le ciglia
V' aspettano d' Ullino e della figlia.

Poiché la parte per gli occhi ebbe disciolto
Il duol che chiuse al favellar la via,
Alzò Terigi il caro umido volto
Che ancor più caro nel dolor venia.
Vede il veglio, che il guardo in sé raccolto
Lagrimava e tacea; vede la pia
Vergin che sopra gli pendea co' belli
Occhi intenti ed aperti in due ruscelli.

La man pose alla man della dolente
Grato a tanta pietà quell'infelice;
Sovra il cor la si strinse, ed il languente
Sguardo in lei fissò, sospendi le die,
Questo pianto sospendi, alma innocente,
Che la lagrima tua consolatrice
Tempo non è che tutta su l'orrenda
Avventura trabocchi, e al cor ti scenda.

Se tu pur conoscesti e ti fu cara
Una madre, o Malvina, un' adorata
Madre, udirai e intenderai se amara
Fu la mia sorte a rimembrar spietata.
Disse; e quale è colui che si prepara
Caso acerbo a narrar, l'addolorata
Mente raccolse il Cavaliere, e detti
Cercò conformi ai perturbati affetti.

Parla, riprese allor con un sospiro
La giovinetta a confortarlo intena,
Parla, caro infelice; il tuo martiro
Non l'apri a cor che fugga e non lo senta.
Aoch' io conosco, anch' io sostenni il diro
Strale che l'arco del disastro avventa.
Aoch' io l'ebbi una madre, una diletta
Madre ed amica che lassù m'aspetta.

Si dicendo levò le rugiadose
Luci e col guardo al ciel diritto a fissò
La man sul petto virginal compose,
E sì dolce atteggiò l'aria del viso,
Che l'anima pareva le disiosu
Alti aprire e innalzare al paradiso,
Disdegnosa del carcere terreno
Che la divide dal materno seno.

Di quel doler abbandonò ancor non era
D'Ulta la figlia generosa uscita,
Che apparecchiato a proseguir la fiera
Storia che il pianto avea prima impedita,
Terigi ripigliò: Poiché la fiera
Pietosa m'ebbe in suo parlar chiarita
La crudel sorte della madre, immoto
Rimasi a freddo, e d'ogni senso voto.

Al toroar dello spirito, entro le chiome
Cacciai la mano e del dolore il grido
Alzai d'intorno e la chiamai per nome,
Nè mi rispose che il deserto lido.
Di su di giù mi avvolgea siccome
Furente, e tuttavia rasgando il fido
Cane ululava, e dir pareva: m'ajuta
Che la misera ancor non è perduta.

Come rapida fiamma al cor mi corre
Questo sospetto e nel pensier mi riede
Sotterraneo recesso, ov' ella porre
Potea nell'uopo a salvamento il piede.
Per udita esser anco mi soccorro
Fresco l'occidio del paese, e fido
Danne il fumo, che in mezzo all'alto ardore
Sfoga tra sasso e sasso, e ancor non muore.

A quel lampo di apeme rinfiammarsi
Le membra mi sentii di ripetuta
Forza; e alla parte ov' io pensai che trave
In occulto potea quella meschina,
Il dì che crudo entrò il nemico, e sparse
D'ogn'intorno la morte e la ruina,
Ratto mi diedi a disgombrar la smossa
Bica di sassi a travi a tutta possa.

Ma solo, ah! lasso! che potea? Tropp'era
Alto l'ingombro e la man poca a tanto,
La man che tutta è sangue in quella fiera
Fatica, e un'onda il corpo tuttoquato.
Pur proseguo, e vi spendo ogni manica
Di travaglio, a di pena; infin eha franto
Ogni vigore; in mezzo all'affannosa
Opra al suol cado come morta oosa.

Cado e abbracciava sanguinoso e rotto
Le accalcate ruine. In quello stato
Odo, o parmi d'udir cupo di sotto
Un lamento lugubre a prolungato.
Mi riscuoto; a di nuovo in giù condotto
L'orecchio al suol, di nuovo odo un plorato
Che distinto m'avvisa e gemebondo
Un sepolto che grida in quel profondo.

Ella vive, ella vive: e bazo in piedi
Forsennato di gaudio; e tuttavia
Iterando, ella vive, a far mi diedi
Sforzo che vano e disperato uscì.
Dio, gridai, Dio clemente, o mi concedi
La sua vita, o ti prendi anco la mia.
Così pregando un improvviso e molto
Romor di piedi avvicinarsi ascoltò.

Era d'armati un bellicoso, ardito
Drappel cui patrio amore, ira muova
Contro il vien nemico, a lui pantito
Far della strage miseranda ardea.
Corri, e squallido, ansante, irto, sfinite
Narrai l'orrido caso; e non avea
Tutto ancor detto, che lo stuol già sopra
Ai franti muri di gran cor s'adopra.

E a quella parte ov' io lor destre invoco
Sgombra il passo impedito, e mi seconda,
E già s'iam presso al sotterraneo loco
Già lo chiamo, già par che mi risponda.
Oh momento! il mio core era di foco
E tremava ad un tempo come fronda.
Apresi il vareo altine, alfin più chiara
Mi vica la voce lamentosa e cara.

Prociplono per la data porta
 L'impaziente mia pietà mi caccia,
 Gridando, o madre! egia la tengo, (ahi corta
 Immensa gioia!), fra le calde braccia.
 La dolorosa omai tra viva e morta
 Al suon della mia voce alza la faccia,
 Mi guarda, mi conosce, e messo un grido
 Cade spenta dal gaudio, ed io l'uccido.

Io per camparla la troncai la vita
 Misero incauto! e si se' guoco il cielo
 Di mia pietade fida tradita.
 Se ancor del crudo colpo mi querelo,
 Dio, perdona: nasconde l'infioita
 Tua provvidenza impenotrabil velo!
 Ma tanto amore ed una tanta fede
 No meritar non pareva questa mercede.

Che si fosse di me, che mi facessi
 Dopo l'alta sventura, io ool so dire,
 Sì dall'ambascia e dal dolore oppressi
 Gli spirtu tutti uscian d'ogoi sentire.
 Come fur richiamati agl'intermessi
 Offici della vista e dell'udire,
 Trovaimi cinto di dolenti volti
 In pio silenzio a me d'intorno accolti.

Mulo li guato, e già il pensier tornando
 Ne' suoi discorsi, colla man rimovo
 I circostanti, e coo lo sguardo errando
 D'ogni lato, la cerco e oon la trovo.
 Dov'è? languido e fioco allin domando,
 Dov'è la madre? e tace ognun. Di nuovo
 Chieggo, e liero mi levo, e la discreta
 Carità degli amici iudarno li vieta.

In povero vicin tempio dall'ira
 Ostil non tocco avean locato intanto
 Unilemente su la nuda pira
 Di poche pietre il corpo onesto e santo.
 Giacegli gramo al fianco, e lo rimira
 Il povero Melampo, che di pianto
 Avea gli occhi suffusi, e ad or ad ora
 Solleva il capo, si lamenta e plora.

Di molte turbe quivi convenute
 Sotto la scorta del guerrier drappello
 Bubigliavan le vie danti sì mute;
 Ciascun toroava al suo deserto ostello;
 E frugando dell'arse ed abbattute
 Case ogni lato; accolto io quel Sacello
 Avean le salme d'algun altro estinto,
 E deposte nel mezzo al pio recinto.

V'era una madre dal dolore occisa
 Giovinetta col figlio alla mammella,
 Una tigre, una Furia avria conquisa
 La sua sembianza delicata e bella.
 Crudel ferro sul petto in cmpia guisa
 Il caro pegno le trafisse, ed ella
 Per l'immenso dolore al punto istesso
 Spirò col labbro su la piaga impresso.

Crescea materia di comun lamento
 Un geeroso che a campar l'amico
 Si lanciò tra le fiamme e vi fu spento
 Vittima illustre dell'amor ch'io dico.
 Lagrimavasi ancora il violento
 Fato d'un vogli di valore antico,
 Che giusto, umano, liberal, cortese
 Tutti amò, Dio temette, e nullo offese.

Come il piè misi nella santa soglia
 Tra quella di defunti atra corona,
 L'altrui sventura, che la nostra doglia
 Sospeode, e dolce a compatir ne sprona,
 Religion che pronta in noi germoglia
 Nel disastro, e al pensier grave ragiona,
 Si mi scosser l'inferma anima anela
 Che tutta cadde al mio furor la vela.

Seotii vedendo nella sacra stanza,
 Stanza augusta di Dio quanto più nuda,
 La sua sentì presente alta possanza,
 Che d'ogni umano affetto ci denuda.
 Questo Dio degli afflitti una costanza
 Par che nel petto allor m'infonda e chiuda,
 La costanza del giusto, che la pace
 Trae dagli affaoni, inchina il capo e tace.

Oh necessaria agli infeliei e cara
 Religion! Tu davi al mio dolore
 Sublime qualità, sì che l'anara
 Piena oon tutto mi sommerse il core
 M'appressai della madre all'umil bara.
 V'affissi le pupille e di chi muore
 Già mi stringea l'angoscia, ma le penne
 Levò la mente al Cielo, e la sostene.

Sorse intanto la notte e ricopia
 Del benigno suo vel le lagrimate
 Opre mortali, e ognun del tempio uscìa
 Di mestizia dipinto e di pietate.
 Ma me né forza né pregar partia
 Dalle carc a' miei sguardi ed onorate
 Spoglie, e là mi rimasi onde di duolo
 Ioebbrarmi a mio pien grado, e solo.

Le venerande tenebre rompea
 Del sacro chiuso una lugubre e mola
 Lampa; e la fioca luce orror crescea
 Dai distesi cadaveri sbattota.
 Al nudo capo maternal faceva
 Letto una pietra, ed io su la sparuta
 Fronte tenea le ciglia immote e fisse
 Quasi aspettando che le sue m'aprisse.

Poiché allin la solinga aspra mia cura
 Fu di lagrime sazia e di sospiri,
 O poter fusse della pia oatura
 Che tutti placa col pianto i martiri,
 O fosse opra del ciel, me su la dura
 Terra giacente con pensati giri
 Tale avvolse un sopore, e mi si fuse
 So gli occhi, che domati allin li chiuse,

Ed ecco vera innanzi e luminosa
Starmi l'immagine della cara estinta
Che i rai m'asciuga colla man pietosa;
E in soave d'amor voce distinta,
Figlio, disse, pon modo all'affannosa
Dolgia, che offende il mio gioire. Io cinta
D'immortal luce in ciel mi godo, e quivi
Al senso alzata degli eterni Divi.

T'amo d'amore che in mortal non scende
Intelletto, e di te con Dio ragiono,
E in lui veggo il tenor delle vicende
A cui tu resti, e di che lieta io sono.
Ma sollevarne il vel mi si contende;
Di conforti e d'avvisi unico dono
Farti mi lice, e venni a ciò. Tu gli odi,
E in cor li figgi di ben saldi chiodi.

Con questa speme al ciel beata io torno,
Più non lice indugiarmi: al tergo mio
Olezzante aleggiar sento del giorno
L'aura vietata che m'incalza: addio.
Sì dicendo mi cinse al collo intorno
Le braccia, e sparve in un balen, mentr'io
Per rattennerla a lei m'avvevo, e a vuoto
Tornan le mani al petto e mi riscuoto.

Confortato mi desto, e coll'aita
De' già pronti compagni a dar mi volsi,
Duro officio! la tomba a chi la vita
Dicmi, e tutto al grand'uppo il cor raccogli.
Pietosamente in parte erma e remita
Ne recammo la spoglia, e anch'io ne tolsi
Su queste spalle il peso, alle sante ossa
Anch'io scavaï con questa man la fossa.

Io la calai là dentro; io sovra il letto
Dell'eterna quiete la composi,
Delle man giunte le sei croce al petto,
E i fior mesti di morte al crin le posi,
E dato il lungo estremo sguardo, e detto
L'ultimo addio, su i santi e preziosi
Membri gittammo della terra il velo
Pregando all'alma eterna luce in cielo.

Oh Malvina! al cader delle versate
Gementi zolle sul materno volto
Quel m'invase assalto la pietate,
Alle labbra d'un figlio il dirlo è tolto.
Così sparir vid'io, lasso i le amate
Sembianze, e ancor le veggio, ancora ascolto
Il cupo suon della terra che piomba
Su quella fronte, e dentro mi rimbomba.

I PITTAGORICI

DRAMMA DI UN ATTO

RAPPRESENTATO IN NAPOLI

NEL REALE TEATRO DI SAN CARLO

La sera del 19 marzo 1808.

NOTIZIE STORICHE.

È celebre in Jamblico la persecuzione esercitata da Dionigi di Siracusa, detto il Tiranno, contro i Pittagorici. La santità de' loro costumi era già per se stessa grande motivo onde meritare le vessazioni di quel crudele: ma vi si aggiunse per maggior infortunio il pretesto della politica. L'impenetrabile velo che copriva i loro misteri mise il tiranno in gravi sospetti; per lo che risoluto egli di volere onninamente scoprire gli arcani d'una setta, le cui virtù spaventavano la sua coscienza colpevole, cominciò il barbaro a martirizzare i suoi settatori. Ma scorgendo che col-

la via de' supplizi nulla fu bene gli riusciva, ricorse alla seduzione, e comandò ai suoi Generali di prender vivi quanti potessero di quegli infelici, lusingandosi di guadagnare con allettamenti e promesse i loro segreti. Inutile tentativo. Tra i precetti pittagorici v'era una terribile legge, la quale, secondo Jamblico, obbligava ogni individuo della setta a farsi trucidare anzi che cader prigioniero in mano al nemico; e la strage, che avvenne forzatamente d'una intera compagnia di Pittagorici su i confini di Metaponto, se' conoscere che quella legge veniva rigorosamente osservata.

INTERLOCUTORI.

LEOFRONO Capo de' Pittagorici

FILTEA e } suoi figli
BINDECO }

TEARIDE Generale di Dionigi

CLEOBOLO, e un altro PITTAGORICO senza
nome

IL CORIFEO

CORO DI PITTAGORICI

CORO DI PITTAGORICI

COMPARSE

SOLDATI DI TEARIDE

SOLDATI DELLA CONFEDERAZIONE ITALIANA

La Scena è in Crotone nel celebre
Liceo pitagorico.

I PITTAGORICI

SCENA I.

Bosco consacrato alle romite adunanze dei Pittagorici e diviso in deliziosi viali praticabili sul declivio di una collina, da cui discende serpeggiando un largo ruscello che traversa la selva. Da una parte atrio del Tempio, e statua d'Apollo Iperboreo, Nume speciale de' Crotoneati, e sotto l'atrio tavole ingombrate di vari istrumenti scientifici, e di volumi: pendono dalle pareti celere ed armi d'ogni maniera, ed arnesi appartenenti alla ginnastica. Dall'altro lato la veduta del mare rotta dagli alberi che si alzano sul davanti; e in lontananza sporgesi sopra il mare il promontorio Lacirio, sulla cui cima sollevasi il famoso Tempio di Giunone Lacinia. La scena si apre agli ultimi crepuscoli dell'Aurora.

L' uno e l' altro coro.

FILTEA, INDI CLEOBOLO.

CORO

Della luce eterno fonte
Scopri, o Sol, l' augusta fronte,
Vieni il mondo a ravvivar.

FILTEA

Lieto s' apre e sente il fiore
L' appressar del tuo splendore,
Più soave il vento e l' onda
Va la sponda a carezzar.

CORO

Della luce eterno fonte
Scopri, o Sol, l' augusta fronte,
Vieni il mondo a ravvivar.

FILTEA

Già dal mar che queto ondeggia
Rugiadoso il Sol lampeggia;
(Il Sole incomincia a spuntare).
Già ritorna in sen la vita

Più gradita a circular.

coro degli Uomini

Salve adorato

(All' alzarsi del Sole tutti si prostrano
in atto di adorazione).

Astro benefico.

coro delle Donne.

Salve beato

Raggio d' amor

TUTTI

Chi può mirarti

(Tutti si alzano).

Nume bellissimo,

E ricusarti

Culto ed onor?

(Il Sole s' innalza maestosamente, e a poco a poco si perde fra gli alberi della selva, mentre Filtea canta la seguente preghiera).

FILTEA

O primo di natura

Scintillante ministro, alma del mondo,
Sole, ascendi ed esulta. A te dal verde
Suo grande altare invia la terra il sacro
Vapor de' monti e delle valli, e tutte
Redivive e festose

Ti rendono grazie le create cose.

Noi del saggio di Samo

Pacifici seguaci e discendenti

Ti adoriam reverenti. E tu rischiara

De' tuoi devoti il cor: le vie rivela

Dell' empio che c' insidia, e il pio proteggi

Nostro culto che l' alma accende e move

Ad amar tutti, e non temer che Giove.

TUTTI

Salve adorato

Raggio beato!

Chi può mirarti

E ricusarti

Culto ed onor?

FILTEA

Mai non surse più bello,
Più limpido il mattino. Parmi un sorriso
Dell' universo. Ah sia giorno sì puro

Di letizia presagio; e dopo tanta
Nube di tutto alfin versi nell'alma
Del mio dolente genitor la calma.

CLEOBOLO

A te padre, a noi sommo
Moderator, Leofrono non volge
Altro pensier che quello
Di nostra sicurezza. E noi d'insidie
Qui siam cinti e d'invidia, e di potenti
Molti nemici.

FILTEA

A più temer mi sforza
Del mio german Bindeco
La partenza improvvisa. Ei di Crotone
Per comando del padre
Frettoloso si tolse: e nel lasciarmi
Mi abbracciò sospirando, e non sapea
Distaccarsi, e pareva
Dirmi l'ultimo addio. La sesta aurora
Ecco già splende, ed ei non torna ancora.
Tutto annunzia, o miei cari,
Una qualche sciagura.

CLEOBOLO

E noi sapremo
Incontrarla, e gioirne. Ha i suoi diletti
Anche il disastro, e dell'onesto oppresso
La grand'arte è il soffrir.

FILTEA

Taci: venirne

Veggio il padre; nè mai
Più turbato il mirai.

SCENA II.

LEOFRONO, e DETTI.

LEOFRONO

Fratelli, amici,

Figlia, v'abbraccio. Con voi sia la pace
Che ci niega la terra,
Ma non il Ciel. Torni ciascuno a' suoi
Placidi studi: il cor prepari ad alta
Prova imminente di costanza; e pensi
Che dell'avversa sorte
Emendar le ferite
Può la sola virtù. Figli, partite.

CORO

Da neri — pensieri

Oppresso è quel cor.

Gli sguardi son mesti,

Gli accenti funesti.

Partiamo — tacciamo;

Rispetto al dolor.

SCENA III.

LEOFRONO e CLEOBOLO.

LEOFRONO

Cleobolo, rimanti. Ho cose a dirti

Fnneste assai. Finor cauto providi,
Che in questo santo asilo
Non giungesse il rumor della ruina
Che sul capo ci pende. Or si palese
Crebbe il nostro periglio,
Che il tacerlo saria vano consiglio.

CLEOBOLO

Parla, signor, commetti
Alla mia fede il tuo segreto affanno.

LEOFRONO

Il Sicno tiranno;
L'Empio Dionigi a desolar ritorna
La sventurata Enotria; e lo soccorre
D'oro e navi potente e di delitti
La perfida Cartago. Il mar di vele
Congiurate è coperto. Inique torme
Di feroci ladroni
Al carnefice tolti e alle catene,
Portan la strage su le nostre arene.
Cadde l'alta Caulona,
Cadde l'inclita Locri. Il ferro, il foco
Strugge i paesi. L'inimica rabbia
Cerca i petti più giusti. Altri è trafitto
Dagli armati ribaldi. Altri è sbranato
Dalla compra vil plebe: ed altri oh Dio!
Da patibolo infame
Sollevato e pendente
Spira in mano de'rei l'alma innocente.

CLEOBOLO

Gelo d'orrore; e tremo
D'interrogarti... e dimandarti...

LEOFRONO

Il nome

Degli infelici? Chi può dirli tutti!
Spento è il chiaro Dorillo
Onor dell'arti mute, e il più diletto
Della natura confidente; è spento
L'insegnator del nautico vangelo,
L'immacolato Ecfanto; e Gipzio il sommo
D'Astrea figliuol che sì profonda svolse
La ragion delle pene;
E Proro, e Cleosténe,
E Dimante e Driante, anime tutte
Pellegrine ed eccelse. Ah! dove stavi,
O Giustizia di Dio, quando sospeso
Dalla punica antenna
Fu l'inclito Agesarco? Al fatal nodo
Porse il collo l'eroe con quella fronte
Con che i nemici fulminava, avvolto
Nei marittimi assalti. Alta da lungi
Vider le rive spaventate, al vento
Ondeggiar la gran salma; e ne piangea
Mesto il cielo, e d'orror l'onda fremea.

La generosa vita

Tronca da laccio infame

All'onda inorridita

Diè senno di pietà.

E a te, re stolto e barbaro,

Fu quell'illustre vittima

Cagion di gioia, e stimolo
Di nuova crudeltà.

CLEOBULO

Atroce fatto! E tutta
Da questo solo impara
La Punica barbarie, e di Dionigi
La feroce villà. Ma in tanto estreme
Che fia di noi? Qual Dio
Ne scamperà?

LEOFRONO

Veruno. È lungi il solo
Che recarne potea sicura aila,
L'iovitto, il grande, il fortunato Archita.

CLEOBULO

Ah! qual Nume nemico
A noi lo tolse, ed or nel maggior uopo
Lo ritien del Canope
Su la sponda infedel?

LEOFRONO

Desio sublime
Di visitar la cuna
Dell'umano sepp. Oh se il crudele
Nostro stato ci vedesse!

CLEOBULO

E noi frattanto
Donde scampo sperar, se non ci viene
Dall'armi tarantine? Armi felici...

LEOFRONO

E temute, e vittrici
Finché alla pugna le condusse il senno
Del magnanimo Archita; e di lui prive,
Armi vinte dal vinto, e fuggitive.

CLEOBULO

Ma pur le solo in cui
Una speme locar.

LEOFRONO

Ne tardo io fui
Ad implorarle; e ratto
Mandai Bindeco, il mio medesimo figlio
Con molti preghi ad affrettarle. Indarno
Queste cure finor. Niuna mi giunge
Di Bindeco novella. Armi non veggo
Liberatrici comparir. Di scampo
M'abbandona oggì speme. E fiera intanto
L'oste s'avanza; già possiede i gioghi
Dell'opposto Lacinio, ed improvvisa
Può dentro a queste mura
Morte portando penetrar sicura.

CLEOBULO

Miseri noi! Di nuova
Ecco il samio Liceo
Inondato di sangue: ecco gli orrori
Rinnovarsi e i furori
Del barbaro Cilone.

LEOFRONO

E colpe ancora
Più nefande ed atroci. All'appressarsi
Della regal masnada alzan la fronte
Del tiranno gli amici: aperti e fieri

Scoppian gli odi sepolti; e in noi dirette
Son le prime vendette. Aggiungi a questo
La pronta sempre al sangue ed al delitto
Plebe insensata che già freme; e dimmi
Qual ci resta salvezza.

CLEOBULO

E non potrebbe
Una subita fuga?...

SCENA IV.

IL CORIFEO *con altri che accorrono
costernati, e detti.*

IL CORIFEO

Ah! siam perduù.
Signor, d'aste nemiche
Circondato è il recinto, e violata
La sacra soglia.

LEOFRONO

È questa.
Cleobolo, la fuga?

IL CORIFEO

Armi son tutte
Del Re Siracusano, e le conduce
Tearide.

LEOFRONO

Fratelli, ecco venuta
L'ora de' forti. Di coraggio, e d'armi
Ognun si vesta, e pronto
Abbia pe' regni della morte un ferro.
(Partono correndo a cercare le armi.)
Venga adesso lo sgherro
Del re crudel.

SCENA V.

TEARIDE *con Soldati, un Aiutante
di campo, e detto.*

TEARIDE

Leofrono, ti reco
Del mio monarca il ceono. Assai del vostro
Sangue si sparse. Alla regal vendetta
La clemenza succede. Ognun di morto
Qui deponga il timor. Viva, ma venga
Meco captivo.

LEOFRONO

Noi captivi? E dove?

TEARIDE

Dove al re piace.

LEOFRONO

Al fior Dionigi? il sangue
Dei trucidati al varco
Di Metaponto ancor non l'ebbe appreso
Che qui legge è il morire, anzi che darsi
Vivo in man del tuo sire? OIA.

SCENA VI.

*Compariscono i Pittagorici tutti armati
e in fero contegno.*

LEOFRONO

Venite.

Figli, e clemenza del tiranno udite.
Vita si dona a patto,
Che prigionieri al re Dionigi andrete.
Figli, amici, fratei, che rispondete?

CORO

Non sostiene — ritorte — o caleno
(*Con grande fievolezza.*)

Chi di morte — paura non ha.
Al protervo — che trarmi vuol servo
Questo brando risposto farà.
(*Mettendo tutti la mano sopra la spada.*)

TEARIDE

(Che fieri sensi!)

LEOFRONO

Udisti?

Qui di Marte del par che di Sofia
L'arte s'apprende; e acuti sono i ferri
Come i pensieri... Mi conforta, o figli,
L'alta vostra fievolezza. Itene, e quando
Ne chiamerà l'onore
Saprete tutti insegnar come si muore.

CORO

Non sostiene — ritorte — e caleno

Chi di morte — paura non ha.

(Partono).

SCENA VII.

LEOFRONO e TEARIDE.

TEARIDE

(E del Samio son questi i mansueti
(*Al suo compagno sotto voce.*)

Placidi alunni? E vivo
Vuole il re nelle mani
Pur Leofrono stesso? Io nol potrei
Lui far cadavere. Si tenti
Più dolce via). Non venni,
Leofrono, alle stragi, e mel divieta
Il medesimo mio re. Ma d'un sospetto
Liberarle convien.

LEOFRONO

Spiegati.

TEARIDE

Il velo

Che su i vostri si stende
Sacri misteri, offende
L'alta ragion di stato.

LEOFRONO

Egregio in vero

Timor di stato, un culto
Che universal benevolenza insegna,

Che riunir procura
Co' celesti i mortali, e far del mondo
Una sola città.

TEARIDE

Qualunque vi sia,
Svelarne e forza i tenebrosi arcani.

LEOFRONO

A chi?

TEARIDE

Al mio prence.

LEOFRONO

Ed il silenzio invitto
Di Timica e di Millio infra i tormenti,
Del tuo monarca non corresse ancora
L'insensato desio?

TEARIDE

Sentir ne fece

Anzi il valore e la saggezza. Arcano
Fra gli strazi taciuto
Non fu mai innocente; e circospetta
La prudenza de' re dee non veduta
Tutto veder. Non più. Leggi, e risolvi.
(*Gli consegna un foglio.*)

De' tuoi cari in tua mano
Pon la vita e la morte il mio sovrano.

(Parte).

SCENA VIII.

LEOFRONO solo.

È la vita e la morte
De' miei più cari in mio poter? Leggiamo.
Dionigi a Tearide Sospendi
Contro i seguaci delle Samie scuole
Ogni atto di rigor. Giura in mio nome
A Leofrono pace ed amistade,
E tesori, ed onori, ove di stato
Quietando la ragion, venga egli stesso
De' suoi misteri a diagombrar la benda,
E volontario prigionier si renda.
Se lo ricusa, all'interesse mio
Svenali tutti. Addio.
Svenali tutti? — E per salvarli il crudo
Vuol ch'io mi renda, io stesso
Sacrilego ed infame?

SCENA IX.

FILTEA, CORO delle Donne, e DETTI.

FILTEA

Ah padre amato,
Dunque è ver?... Non m'ascolta, e pensieroso
(*Resta in qualche distanza*)
Medita un foglio.

LEOFRONO

Sacrilegio orrendo

(Credendosi solo).

Tradir del culto i sacri arcani. Infamia
Darsi in mano al nemico, e aver nel pugno
Libero un ferro.

FILTEA

Ei fremè, e manifesta
L' alma in tumulto.

LEOFRONO

Che farò? Se vado,
(*Come sopra*).

Rompo la legge; se rimango, io sono
De' miei più cari l' assassina.

FILTEA

Che mai
Tra sè discorre addolorato e mesto?

LEOFRONO

Ho risoluto. — È questo
L' unico mezzo... Simular... piegarsi...
Soffrir d' infame l' apparenza, e fido
Alla legge morir.

FILTEA

Morire?

(*Avanzandosi sbigottita*).

LEOFRONO

E donde

(*Ricomponendosi, veduta Filtea*).

Questo terror? Che trova
Di sì tremendo nel morir la figlia
Di Leofrono?

FILTEA

Ohimè! Che guisa è questa
Di favellar? Qual fiera
Idea ti scorre per la mente?

LEOFRONO

Hai core
(*Pigliandola per la mano, e traendola in
disparte*).

Per udir la e tacer?

FILTEA

Gelo a quei detti,
Ma pur favella. Mi darà forza
La tua presenza.

LEOFRONO

Ascolta dunque... (Oh cielo!
Che fo? Se parlo, la trafuggo).

FILTEA

Incerto

Tu mi guardi e confuso. Entro il pensiero
Vai cercando gli accenti;
Parlar vorresti e di parlar paventi.

Che pensi? Che temi?

Deh parla, signore,
Mi cresci terrore
Tacendo così.

Se meco tu brami
Divisi i contetti,
Dividi, se m'ami,
Pur anco i tormenti:
Sia teo infelice
Chi teo gioi.

CORO

Deh parla signore:
Tu sguarrai quel core
Tacendo così.

LEOFRONO

(Giusto è il suo prego: nè fraudarla deggio
Del merito, che ne' casi avversi e duri
Acquista la virtù). Care sorelle,
(*Alle Donne del coro*).

I dolor, che possiede
Il cor d' un padre, libertà vi chiede.

CORO

Già torna sereno (*Ritirandosi*).

Degli occhi il baleno;
Pietà della figlia
Già il padre senti.

(*Parte*).

SCENA X.

LEOFRONO e FILTEA.

LEOFRONO

Stringo in poco gran cose,
Mia diletta Filtea. Più non ci resta
Che un istante alla morte.

FILTEA

Ahi che dicesti?
Un istante alla morte?

LEOFRONO

E senza speme
Di scampo. Or dimmi. Se il morir d' un solo
Fosse bastante a riscattar la vita
Di noi tutti; rispondi:
Non offristi, non daresti, o figlia,
Tosto il tuo sangue?

FILTEA

Ah sì: se tutto ti chiedo
(*Con nobile rassegnazione*).
La salvezza comun, tutto son io
Prona a versarlo.

LEOFRONO

E se chiedessi il mio?
Tu cangi di color? Rispondi.

FILTEA

Ah padre!
Se perderti a tal prezzo io ti dovessi,
Ne morrei di dolore;
Ma direi...

LEOFRONO

Segui.

FILTEA

Oh Dio! mi manca il core.

LEOFRONO

Dunque al fato mi cedi. A piacer l' ira
Della sorte rubella
Una vittima basta, ed io son quella

FILTEA
Tu? Ma come? perchè?

LEOFRONO

Tutto ti svelo
L'orrido arcano. Capital sentenza
Contro noi pronunziò l'empio Dionigi
A deviarla il crudo
Mi vuole ostaggio volontario; e intanto
Tale un patto propon, che inadempito
Fia decreto di morte.

FILTEA

E tu?

LEOFRONO

Deciai

D' accettarlo, e ingannar la sua speranza.

FILTEA

E vuoi? . . .

LEOFRONO

Darmi in sua forza.

FILTEA

E non rammenti

Della legge il divieto?

LEOFRONO

A me custode

Di vostre vite, a me primiera legge
E la vostra salvezza.

FILTEA

Oh Dio! nè pensi

Che la delusa rabbia
Del monarca omicida . . .

LEOFRONO

Figlia, il tuo padre sa morir. T' affida.
(Con dignità).

FILTEA

Misero! E qual ti credi

Da ciò profitto ricavar?

LEOFRONO

Nol vedi?

L' ire addormento del fellon: sospendo
La sentenza mortal: tempo vi acquisto
Agli esterni soccorsi; o spazio almeno
Ad una pronta fuga.

FILTEA

E chi potrebbe

Te perdendo fuggir?

LEOFRONO

Fuggiva Archippo,
(Con forza).

Fuggia Liside, il grande
Educator d' Epaminonda, e intanto
Tra fiamme e spade scellerate il muto
Pittagora spirava, e degli alunni
Sorrìdeva alla fuga. E a me pur anco
Sarà dolce il pensar, che la mia morte
A' miei fratelli è vita; e che morendo
Lascio intera a' miei figli
L' eredità de' valorosi, un nome
Che un dì fra l' ire della sorte e l' onte
Farà loro portar alla la fronte.

FILTEA

Oh Bindoco! oh lontano
Sventurato germano! al patrio lido
Tornerai, chiederai alla sorella:

Dov' è il mio padre? E io misera
Che mai risponderò?

Risponderan le lagrime.

LEOFRONO

No questo pianto, ah no!
Digli che un gran dovere
Il suo padre adempì; che innanzi al mio
Posi il bene di tutti, e che per tutti
Al suo cor raccomandando
Questo esempio d' amor. Digli che sempre
Ben si spende la vita
Per la virtù tradita,
Per la santa amistà. Digli che in questo
Sentimento divin tutta consiste
La castità de' nostri
Dogmi sublimi, e che gli amici in terra
Son tesoro del ciel. Non gli abbandoni
Dunque il mio figlio; per lor viva e sperì
Un termine agli affanni, un qualche Numo
Vendicator del sangue
Degli innocenti. Ah sì: volgi dall' alto,
O sommo Iddio, lo sguardo
Alla dolente Italia tua: soccorri
Questa bella infelice: il reo punisci
Carnefice scettrato
Che il sen le squarcia, e fa con empie spade
D' urli e pianti suonar le sue contrade.

Rendimi il figlio mio:

Qua grida un padre, e fremo.

FILTEA

Rendimi il padre mio:

Là grida un figlio, e geme,

LEOFRONO

Di disperati accenti,

FILTEA

Di flebili lamenti,

A DUE

Tutto risuona il ciel.

Su i petti esangui intanto
Versa la patria il pianto,
E lagrimando irrita
L' ira del re crudele.

LEOFRONO

Ma l' ombra pallida
Del giusto ucciso
Dall' urna squallida
S' innalzerà.

FILTEA

E sul re stessa
La man tremenda,
La regia benda
Gli strapperà.

LEOFRONO

Sicure allor lo madri
Abbracceranno i figli.

FILTEA

Allor festose

S' inforeranno il crin le auzonie spose.

A DUE

E sull' odiato

Trono spezzato

Lieta la terra

Esulterà.

SCENA XI.

LEOFRONO, FILTEA, e l' uno e l' altro
*come che accorrono costernati
 da varie parti.*

IL CORIFEO

Signor che fai? Con molta mano armata
 Tearide ritorna. Ed a qual fine?
 A trucidarci? Qui la morte è il riso
 Del coraggioso, che sul fianco ha un ferro
 Dell' onor suo custode. A trarci forse
 Prigionieri? No, mai.
 Peggior di morte al saggio
 È l'onta del servaggio e in lo sai.

LEOFRONO

Freno all'ardor soverchio. A minacciarvi
 Tearide non viene
 Né morte, né catene. — Io son di tutto
 Coscio appieno, e ciò basti. Ite tranquilli
 A incontrarlo voi stessi, e l' onorate
 Come nemico generoso. Andate.

*(Parlano gli Uomini per eseguire il
 comando).*

Cleobolo.

CLEOBOLO

Signor.

LEOFRONO

Poni la tua

*(Sotto voce per tutto il seguente breve
 dialogo).*

Su questa mano, e di tacer mi giura
 E d' obbedir.

CLEOBOLO

Lo giuro.

LEOFRONO

Alto dovere

Lungi mi chiama. Insin ch' io torni, adempi
 Tu le mie voci. E se al cader del sole
 Non mi rivedi, col favor dell' ombra
 Precipitate ogn' indugiar, fuggite,
 Salvatevi.

CLEOBOLO

Signor. . .

(Stupefatto)

LEOFRONO

Taci: ti vieto

L'interrogarmi: adempi il cenno. Il resto
 Nulla rileva.

CLEOBOLO

(Oh ciel! che arcano è questo?)

SCENA XII.

TEARIDE accompagnato dai Pittagorici.

TEARIDE

Risolvisti?

LEOFRONO

Risolsi.

TEARIDE

E accetti?

LEOFRONO

Accetto

Del tuo monarca il generoso invito.

TEARIDE

Lieto il farai.

LEOFRONO

Lo penso. Intanto illese

Da militari offese

Andran, lo spero, e queste mura, e quanti
 Qui son racchiusi.

TEARIDE

Non temer: li rende

Liberi il tuo partir.

LEOFRONO

Dunque si tronchi

Ogni dimora.

TEARIDE

Andiam.

LEOFRONO

Figlia nascondi.

(In disparte a Filtea).

Quell'imbelle dolor, né il mio disegno
 Col tuo pianto tradire.

FILTEA

Oh Dio!

(Col' accento dell' estremo dolore)

LEOFRONO

Fa core. —

Addio per sempre. — Andiam

(A Tearide con cenno furivo).

IL CORIFEO

Ferma, signore.

(Nel momento che Leofrono con Tearide incammina per partire, i Pittagorici, che già si erano insospettiti, gli si parano davanti, e risoluti si oppongono alla sua partenza).

Un funesto mistero

Tu ci nascondi. Dove vai? Che tenti?

Per noi tu solo alla perfidia esporti

Del tiranno? Alla sacra

Tua persona risparmi

Questa orrenda ignominia, orrenda a tutti

Più che la morte. Omai rimovi il velo

Di questo arcano, o non andrai.

TUTTI

No, no.

(Con fermezza, e con enfasi).

LEOFRONO

Io non andrò? Chi fia

(*Con maestà, e nobile adegno*).

Che qui mel vieti ? Chi ardirà del vostro
Duce i consigli esaminar ? Ricotri
Nel rispetto ciascun. Tremi del mio
Provocato rigor. Pensi che muta,
S'io non la scioglio, è qui ogni lingua, e chiusi
Tutti i pensieri. E voi parlaste ? E voi
I miei disegni osaste
Indagar minacciar ?
Date libero il passo, io vel comando.

FILTEA

(Misera ! ognuno abbassa
Riverente gli sguardi, e si ritira.)

Il CORIFEO

(Quell' aspetto, quell' ira,
Quel favellar mi sbigottisce.)

LEOFRONO

Alfeo

Riconosco nel vostro
Pronto obbedire i figli miei. Venite,
Figli al mio seno e il vostro padre udite.
Il crudele, in che siamo
Stato di cose, a me, che vi son capo,
Non lice a me, né a voi cercarlo. Io vado
Ad eseguirlo, e nell' andar vi porto
Tutti nel cor. Sbandite ogni sospetto
D' ignominia per me. Tutto tra poco
Vi fia palese. Questo solo intanto
Saper vi basti, che onorato io corro
A salvarvi, o miei cari, a darvi un pegno
Del tenero amor mio. Numi possenti,
Cui piacque di mandar povera e auda
La virtù su la terra in compagnia
Della sventura, a voi,
Giusti Numi, consegno e raccomando
Questi infelici. Su lor vegli il vostro
Sguardo pietoso. E se minaccia irato
Qualche disastro, il fato, eccovi il capo
Di Leofrono, o Dei. Tutto in me scenda
Il furor del destino avverso e rio ;
Ma su i miei figli... Ah ! qui si piange. Addio.

(*Si copre il volto col manto per nascondere la sua commozione, e parte rapido con Tearide. Tutti restano in atteggiamento di dolore e d' ammirazione*).

SCENA XIII.

TUTTI senza LEOFRONO.

Il CORIFEO

M' agghiaccia lo stupor.

Un PITTAGORICO

Sugli occhi ho il pianto.

Il CORIFEO

Qual mai disegno è il suo ?

Il PITTAGORICO

Fatal disegno,

Qualunque ci sia. Là su quel sasso vedi
Tutta cospersa del pallor di morte
La povera Filtea.

Il CORIFEO

Vedi in gran doglia

Cleobolo sepolto
Celar l' affanno colla man sul volto.

Il PITTAGORICO

Che sarà mai ?

Il CORIFEO

Fratello, un rio sospetto

Nel pensier mi balena. Io vo' da lungi
Leofrono seguire.

Il PITTAGORICO

Ed io son teco.

Il CORIFEO

Vieni.

Il PITTAGORICO

Andiam.

Il CORIFEO

Santi Numi, ecco Bindecò.

Sorgi Filtea. Compagni, alzate il grido
Della gioia : è Bindecò.

SCENA XIV.

BINDECO *frettoloso*, e DETTI.

FILTEA

Oh fratel mio !

(*Correndo ad abbracciarlo*).

BINDECO

Sorella, amici, liete nuove. Il padre
Dov' è ? Si cerchi. Ov' è ? Sappia che giunse
L' aspettato soccorso.

TUTTI

Oh giusto Cielo !

BINDECO

Le collegiate schiere
Con raddoppiato passo superando
Del Neeto la riva,
Sono improvvisi di Croton comparse
Sotto le mura. È nostra
La porta Tarantina, e scelta mano
Di coraggiosi ad occupar va il ponte
Dell' Esaro.

CLEOBOLO

Corriam. Vieni, Bindecò,

Vieni ; gli è tempo di salvarlo ancora.

BINDECO

Chi ?

CLEOBOLO

Il tuo padre.

BINDECO

In periglio ?

CLEOBOLO

Estremo.

BINDECO

E dove ?

CLEOBULO
Nelle man de' nemici.
BINDECO
Oh Dio! che sento!
Come? quando?

CLEOBULO
Il momento
Non è questo d' inutili parole,
Ma d' ardire e di fatti. Egli è perduto,
Se più si tarda.

BINDECO
All' armi dunque: il ferro
Snudate, o prodi, e il bellicoso carme
I nostri petti infiammi.

TUTTI
All' arme, all' arme
BINDECO
Su questa giurate
(*Stendendo la spada nuda*).

TUTTI
Salvarlo, o morire:
(*Stendendo le punte de' ferri verso
quello di Bindeco*).

BINDECO
Lo sudio toccate.
coro degli Uomini
Già pronte son l' ire.
(*Percuotendo gli scudi con strepito*).

TUTTI
Di sangue un torrente
Crotone vedrà.

FILTEA
Va, pugna da forte.
(*A Bindeco*).

BINDECO
Guerrieri.
(*Incamminandosi a passo marziale*).
coro degli Uomini
Siam teco.

(*Seguendo Bindeco*).
coro delle Donne
Va, sprezza la morte.
coro degli Uomini
Sul brando la reco.

(*Alzando le spade*).
coro delle Donne
Propizio, clemente
Il Cielo sarà.
coro degli Uomini
Di sangue un torrente
Crotone vedrà.
(*Partono seguitando a cantare dentro
la scena gli ultimi versi*).

SCENA XV.

FILTEA, e coro delle Donne.

FILTEA
Numi del ciel, se non giuraste eterno

Fra' mortali il trionfo
Dell' iniquo sul giusto, ah voi pietosi
Difendetemi il padre. E tu, gran figlio
Di Latona e di Giove,
Che Licio e Delio altrove, e qui chiamarti
Godi Iperboreo: tu che degli altari
Immensor di Delfo, e degli eccelsi
Gioghi di Cinto risonar fai l' arco
Per le selve lapigie, e di Crotone
Sei primo Iddio: difendi i tuoi dreti,
Lucido Nume, ne patir che sia
A lacrimar costretta
La diletta ad Apollo Itala gente.

CORO
Propizio, clemente
Il Nume sarà.

FILTEA
Vibra il dardo fatal, che un dì trassero
Della montagna Etna
Gli orridi fabbri. E sangue loro il sangue
Del rio che ci persegue. E tu rinnova,
Gran Dio, l' antica prova e fa palese
Che la virtù temuta
Non è perduta del tuo stral possente.

CORO
Propizio, clemente
Il Nume sarà.

FILTEA
Sì, lo sarà. Già sento
Su gli omeri divini
L' aurea faretra, risonar già veggio
Della destra immortale
Sprigionarsi lo strale. Udite, udite
Lo strepito dell' armi, udite il grido
Della vittoria. Il Dio per noi combatte;
E ai nostri prodi ardire
Ministra, e l' ire nella pugna ardente.

CORO
Di sangue un torrente
Crotone vedrà.

FILTEA
Ma dall' alto del colle,
Che signoreggia la città, discende
Rodope frettolosa, e porta impresso
Il giubilo sul volto. E ben che rechi
Rodope cara? Che vedesti?

RODOPE
E vinto

Lo stuol nemico.
FILTEA
E narri il vero?

RODOPE
Ei fugge

Precipitoso, e per obliquo calle
Del Lacinio si perde entro la valle.
Dalla cima io lo vidi
Di quella balza io stessa, e le nemiche
Divise ravvisai.

SCENA XVI.

CLEOBOLO *frettoloso, e dante.*CLEOBOLO
Filica, sorella...

FILICA

Cleobolo...

CLEOBOLO
Vincemmo.

FILICA

E il padre?

CLEOBOLO
È salvo.

FILICA

E Bindeco?

CLEOBOLO
Trionfa.

FILICA

Oh giusti Numi;

Udiste il pianto alfin degl' infelici.

CLEOBOLO

Avvisati i nemici

Dell' arrivo de' nostri avean del porto
Già precise le vie, pronti a far fronte
Dell' Esaro sul ponte. Impetuososi
Gli assalimmo, e ferimmo. In un momento
Tutti fur sgominati. E che potea
Solo ai misfatti e alle rapine usato,
Nei perigli d' onor compro soldato?

FILICA

E il padre?

CLEOBOLO

Il padre prigionier frattanto
Venìa condotto al porto, ove già pronta
La prora l' attendea
Che portarlo doves. Quando improvviso
Sopraggiunse Bindeco. Unqua non vidi
Più fiero aspetto. Lo rendea furente
La paterna pietà. Lampo era il guardo
Lampo la spada, e ratto
Ogni colpo una morte. E dalla strage
Il prode non cessò finchè caduto
Negli amplessi del padre, e rotto al fine
Di natura agli affetti ogni ritegno,
Fra il pianto del piacer tacque lo sdegno.

FILICA

Oh valoroso!

CLEOBOLO
Osserva,

Vedi aspersi di nobili sudori
Appressarsi cantando i vincitori.

SCENA XVII ED ULTIMA.

CORO di PITTAGORICI; poi BINDECO
e LEOFRONO *in mezzo ai vittoriosi
confederati.*

CORO

Viva il padre, viva il forte,

Che sè stesso a rìe ritorte
Pe' suoi figli condannò.

FILICA

O fratel mio!

BINDECO

Sorella!

Eccoti salvo il genitore al seno.

FILICA

Oh padre!

LEOFRONO

Oh figlia!

A TRE

Oh me felice appieno!

Non intendo il mio contento
Chi non vide il mio tormento.
Sol perfetto — è quel diletto
Che il dolore preparò.

CORO

Viva il padre, viva il forte,
Che sè stesso a rìe ritorte
Pe' suoi figli condannò.

LEOFRONO

Figli, fratelli, nel vedervi alfine
Tolti a rischio mortal, sento nel petto
Raddoppiarsi la vita. Oh quanto è dolce
Questo momento! Oh quanto
Dalla verace e pura
Gioia è lontan chi non conosce il pianto
Nè visitato è mai dalla sventura.

BINDECO

Amato padre, a liberarti il Cielo
Un portento operò

LEOFRONO

Deh narra, o figlio,

Dilegua lo stupor che intti ancora
M' ingombra i sensi, e dinne
Come fuor d' ogni speme al nostro scampo
Improvviso accorresti.

BINDECO

Volai, come imponesti

Ad implorar l' alta
Del bellicoso Tarantino: esposi
Gli atroci fatti, e le nefande stragi
Del barbaro Dionigi: armi pregai,
La ragione invocai
Del comune interesse;
Ricordai le promesse, e tutti indarno
Cadeano i preghi. E che sperar? lontana
Era l' alma del campo, il grande Archita:
Era infranta, avvilita
La soldatesca. Nelle destre a tutti
Languian le spade, in cor l'ardire, e appena
Costernati e perplessi,
Parean bastanti a conservar sè stessi.

LEOFRONO

Or vedi come, o figlio,
Dalla presenza e dal valor d' un solo
Tutta talor d' un popolo dipende
La forza e la virtù. Sordo alla voce

De' nostri mali il Tarautin, chi dunque
Dal letargo lo scosse?

BINDECO

Un grido, o padre,

Un subitaneo grido
D' incredibile fama, che dicea
(E disse il ver) comparso all' improvviso
Il salvatore dell' Enotria terra,
Il sospirato Archita.

LEOFONO

Eterni Dei?

Giunto Archita?

BINDECO

Nel porto

Di Minerva Idrunea: Fu questa Diva,
Sua compagna fedel, che al guardo il tolse
Del punico pirata; ed al governo
Della prora sedea l' onnipossente
Sua fortuna.

LEOFONO

Oh prodigio!

BINDECO

A questa voce

Che sonora e veloce
Si diffuse per tutto, armi gridaro
Le città tutte quante, armi l' Irpino,
Il Messapio, il Lucano, il Salentino,
E d' ogni parte allora
Il ferro balenar; tutti abbracciarsi,
E accorrere e affollarsi:
La gioventù feroce, e ripetendo
Quel terribile nome
Chieder pugna e voler. Ciò che far seppe
Lo vedesti, signor. Vedesti ingombro
Di strage ostil le vie. Fugge l' avanzo
Della ciurma regal. Lieta e superba
Del ritorato eroe lava la fronte
L' Enotria tutta, e spera.
Dalla spada e dal senno assicurata
Di tanto duce, ritornar beata.

Alla speranza in seno,

O patria mia, respira;
Rimira — il ciel sereno,
Apri alla gioia il cor.
Veglia il fatal guerriero
Sul tuo destino il sai,
E tu sarai — lo spero
Bella e felice ancor.

coro

Veglia il fatal guerriero
Su questo suol che l' ama,
Che figlio suo lo chiama,
Suo padre, e suo signor.

LEOFONO

Suo signor? Qual segreto
Fremar di sacri affetti a questa idea
Mi ricerca le vene? Al mio pensiero
Qual nuovo si presenta immondo Archita
Misurator del mondo e degli oppressi

Vendicator?

BINDECO

Padre... Ei non ode, e tutto
Di profetica luce
Gli sfavilla il sembiante.

LEOFONO

Ah! nel futuro
Io son rapito. Agli occhi miei si squarcia
De' secoli la benda. Alla mia voce
Sposate, o figli, il suono
Di vostre lire, e il mio
Furor seguite, ch' in me parla un Dio.

coro

Taci, o mar; tacete, o venti:

Non turbate i sacri accenti.

(Comincia la musica instrumentale, che accompagna costantemente tutta la scena, e varia i suoi toni al variare de' metri poetici, e del sentimenti espressi ne' versi).

LEOFONO

O bella amica del valor, divina
Italia donna! Più non dir che lento
Dorme il gran Giove su la tua ruina:
Ecco, ei si sveglia; e trema il firmamento,
Voi, che, spente le sue forme native,
L' uccideste, sparite. Ella rivive

coro

Taci, o mar; tacete, o venti:

Non turbate i sacri accenti.

LEOFONO

Quante, ohimè! piaghe aveva fatte al bel seno
L' ire civili, e la diversa legge!
Or d' una sola la costringe il freno,
Sola un' alma l' avviva, e la corregge.

BINDECO

Oh giardin di natura, almo terreno,
Italia mia, qual Dio si ti protegge?

BINDECO e FILTEA

Qual Dio spegno de' tuoi l' antica guerra?

LEOFONO

Un Dio disceso ad emendar la Terra.
Nella destra ha lampi e fulmini;
Nella manca il palladio arbor gentile.
Se si sdegna, è nembo, è turbine;
Se placato sorride è un Sol d' Aprile

Al vinto umile

La man distende;

N' obblia le offese;

Se entro gli rende.

Ma del perdono

Passato il segno,

Passa de' perfidi

Per anco il regno.

E di quel Grande al cenno il serto angusto
Vola sul crine a scintillar del Giusto.

BINDECO

Oh beata l' età,
Che sul trono vedrà

Quel giusto assiso!

FILTEA

E il regno del terror
Farsi regno d'amor
Di pace e riso.

LEOFRONO

..... Toccale
Le corde, o figli, in tuono irato; e il mio
Furor seguite, ch'è in me parla un Dio.

CORO

Fremi, o mar; fremete, o venti:
Secondata i fieri accenti.

LEOFRONO

Ve' che di Giove il fulmine
Piomba dall'alto, e solve
Con vorticoso turbine
L'orribil seggio in polve:
Va' che poi sorge un trono
Di pace e di perdono.

Un'adorata il preme:
Non so se Donna o Diva.
De' popoli la speme
Ne' suoi bracci si avviva,
E al piè sovrano Amore
Depon d'Ausonia il core.

MINDECO

Oh beata l'età,
Che sul trono vedrà
Tal Donna, o Diva!

FILTEA

E il regno del terror
Farsi regno d'amor
Su questa riva.

LEOFRONO

E lu manto di Giove, alma Sofia,
D'onto carca e d'accuse andrai tu sempre
Lungi da' regi? Ah no. Dalle ruine
Delle Samie dottrine
Tu risorgi più bella a canto al Giusto
Dal Ciel promesso, ed al suo fianco adduci
La diva verità. Sciogliete il canto,
Itale genti: La verace amica
De' regnanti è sul trono:

A TEN

E appien compiti i nostri voti or sono.
Fortunato il re che al raggio
Dell'augusta verità
Rinuir sa forte e saggio
La Giustizia e la Pietà.

TUTTI

A suoi danci invan raduna
Le procelle rea fortuna;
Copre invan gli eteri campi
D'atre nubi il denso vel.
Scoppia il nembro, e mugge il tuono:
Ma s'innalza immoto il trono;
E più bello il fanno i lampi
Della folgore crudel.

ANNOTAZIONI AI PITTAGORICI.

PAGINA 304, v. 73.

Ti adoriam riverenti. E lu rischiara ecc.

Les Disciples qui vivaient en commun, se levaient de très grand matin — Après avoir passé une robe blanche et extrêmement propre, ils prenaient leur lyre, et chantaient des cantiques sacrés jusqu'au moment où le soleil se montrant à l'horizon, ils se prosternaient devant lui, et allaient chacun en particulier se promener dans des bosquets riants, ou des solitudes agréables. Voyage du jeune Anacharsis, chap. 75. Chi ama di sapere quanto studio ponevano i Pittagorici nella Musica, legga il cap. 25 di Jamblico. Quintiliano su questo così lasciò scritto nel lib. 9, cap. 4. Pythagoreis certe moris fuit et quum evigilarent animos ad lyram excitare, quo essent ad agendum erectiores; et quum somnum pererent, ad eandem primum lentare mentes

ut siquid fuisset turbidarum cogitationum componerent.

PAGINA 306, v. 13.

L'invito, il grande, il fortunato Archita.

Non fu Archita grande soltanto nella geometria, nel calcolo, nell'astronomia, nella metafisica, nella meccanica, ma ben anche nella politica e nella milizia. Creato autocrata, ossia imperatore della Magna Grecia egli comandò sette volte gli eserciti, e sempre fu vittorioso, e signoreggiò la fortuna sottomessa e obbediente alla forza di quell'altissimo ingegno, e all'efficacia di un animo deliberato, irremovibile, ed operoso. Per punire l'invidia e l'ingratitude de' suoi concittadini avendo Archita una volta abbdicato il comando dell'armi, l'esercito fu disfatto. Tornò egli alla testa dei vinti, e i vinti tornarono vincitori. Vedi Diogene Laer-

rio *Vita di Archita*, e il commento del Menagio l. viii segm. 79.

PAGINA 306, v. 54.

Del barbaro Cilone.

La prima persecuzione sofferta dai Pittagorici fu quella di Cilone potente e pessimo Crotoniate. Costui per vendicarsi dell'essere stato pe'suoi superbi costumi escluso dalla società di que' saggi suscitò contro di essi una popolare sollevazione, nella quale perì lo stesso Pittagora con tutti i discepoli che seco trovavansi, tranne Archippo, e quel Liside celebratissimo, che rifugiatosi in Tebe, fu poi l'educatore di Filippo e d'Epaminonda.

PAGINA *ivi*, v. 106.

. Al fier Dionigi? il sangue
Dei trucidati ecc.

Questo fatto viene minutamente descritto da Jamblico al cap. 31, e il racconto messo in parole italiane termina così: *Niuno di essi (Pittagorici) si lasciò prender vivo dai satelliti (di Dionigi); ma tutti si fecero trucidare, e tutti spontaneamente e volentieri perirono secondo i precetti della loro setta.*

PAGINA 307, v. 72.

Di Timica e di Millio infra i tormenti, ecc.

Questi due Pittagorici marito e moglie, i soli che per sorpresa rimasero prigionieri, furono mandati sotto buona custodia a Dionigi, il quale gli accarezzò, e promise loro beneficenze ed onori, e a Millio stesso l'amministrazione del regno, purchè iniziasse volessero oei sacri loro misteri. Tutto indarno. Millio morì muto e magnanimo fra i tormenti. Timica rimasta sola, e perchè gravida, temendo che il dolore non la facesse parlare, si tagliò co'denti la lingua, e la sputò in faccia al tiranno. *Jamblico cap. 31.*

PAGINA 312, v. 77.

Vibra il dardo fatal, che un dì trafisse ecc.

Racconta la favola che Giove sdegnato contro Esculapio perchè richiamava in vita gli estinti, lo spense col fulmine; e che Apollo padre di Esculapio spense con gli strali i Ciclopi per pueri di aver fornita a Giove la folgore che l'aveva privato del figlio.

PAGINA 314, v. 59.

Misurator del mondo, ecc.

*Te maris et terrae numeroque carentis
arenae
Mensorem cohibent, Archyia, etc.*
Hor. Od. 28, l. 1.

COMPONIMENTO POETICO

PER LA PROMOZIONE

ALLA SAGRA PORPORA

DI SUA EMINENZA IL SIG. CARDINALE

GUIDO CALCAGNINI

DE' MARCHESI DI FUSIGNANO DELL' ALFONSINE CC. CC.

E VESCOVO D' OSIMO

Nell'ora che dell'altre è più vicina
All'ultima del giorno, allor che il Sole
Già corre nell'atlantica marina,

Come guidarmi spesse volte suole
La fantasia patetica, che gode
Recarsi in parti taciturne e sole,

Verso la porta oriental, che s'ode
Nomar da quel Profeta, a cui di spada
Fe' la testa troncar l'iniquo Erodo,

Io l'erculeo lasciando ampia contrada
Incerto e a capo basso il piè traeva
Per la cheta del muro ombrosa strada.

Ivi i miei passi ad incontrar si fea
Il romito silenzio, onde su l'anima
La pace malinconica scendea.

Ma dolce era il pensier, dolce la calma
Do' miei spiriti, e piovea dolce riposo
Ristorator dell'agitata salma.

Dunque tacito in vista e penseroso
Dopo breve cammin sopra la sponda
Col fianco io m'adagiavi d'un margo erboso.

Il sottoposto tremolar dell'onda,
Il fresco orezza, e dell'auretta il fioco
Placido susurrar tra fronda e fronda,

L'opache piante, il solitario loco
Sul ciglio mi fermar languido e lento
Involontario il sonno a poco a poco.

Cadea poggiato su la manca il mento,
Quando alle braccia non so chi mi piglia
Scuotendo il capo chino e sonno lento;

E uoa voce all'orecchio (oh meraviglia!)
Dormi, gridò, figliuol d'inerzia? omai
Apri, io son che ti chiamo, apri le ciglia.

All'urto, al grido le pupille alzai,
E un alato garzon mi vidi innanto
Ch'avea del Sole su la fronte i rai.

Io dalle chiome al piè tutto tremante
Rizzai lo membra; e non temer diss' Egli
In gentil soavissimo sembianto

Grande e bella cagion vuol ch'io ti svegli:
Alzati, e vola. Al fin di questi accenti
Mi ravvolse la mano entro i capegli (1);

E lo forti battendo ali lucenti
Ratto si spinse come stral dall'arco,
Che lascia indietro men veloci i venti.

O aure, o nubi, col gravoso incarco
Del mio frat non vi prenda onta e disdegno
Se per la vostra regione io varco.

Dall'ima terra spettator qua vegno
D'ammirabili cose, e al mondo ch'io re
Andranno, se il mio dir di fede è degno.

Tratto in aria pel crin lungi mancare,
E fuggir mi vedea l'erte montagne,
Lo cittadi, le valli e l'ampio mare.

Le nvoole san largo, e le compagne
Nebbie pendenti ovunque alzo la faccia
Per l'immeose del ciel vuote campagne.

Del fulmino passai sopra la traccia,
E tacque il cupo rimugghiar de' tuoni
Di spavento ministre, o di minaccia.

Si chetarono i nembi, e le tenzoni
Dell'irate procelle, o il tempestoso
Terribile furor degli aquiloni.

Ma pur sentia di zolfo, o di nitroso
Bitume odor sì gravi, e sì fetenti,
Che mi divenne il respirar penoso.

Ivi caldo di sdegni onnipossenti
Scende il Padre de' Numi in sua virtude
A fabbricarsi le saette ardenti.

Ira e Vendetta colle braccia ignude
Gli stanno a fianco, e orribili rimbombi
Getta d'intorno la percossa incude.

All' alternar d'or spaventosi rombi
Tremar i monti per timor che presto
La ruicosa folgore giù piombi.
Pien di ribrezzo valcai per questo
Sentier sparso d'orrori, e di paura;
Finché il fosco lasciando aere funesto
In parte giunsi più serena e pura,
Onde tosto d'olimpio ogni confine
Luminoso m'apparve oltre misura.
Mia Guida il volo su la cima al fine
Fermò di bianca nuvoletta, e intanto
Dalla man forte spigionommi il crine.
Io gittava pur gli occhi in ogni canto
Impaziente omai per lo desio
Di saper perché asceti alto cotanto:
Quando un batter di palme, un mormorio
D'ale commosse, un sibil di manti,
E tal voce dal Sol scender s'udì:
Fate plauso, o comete o mondi erranti,
Fate plauso al gran Guido, o Cherubini,
O Superne Potenze, o Troni, o Santi.
Odi come fra gaudi almi e divini,
Disse il mio Duca, del tuo Guido io cielo
Suona il nome sul labbro ai Serafini.
Leva su gli occhi, e vedi: il denso velo (a)
Che lo sguardo mortal tienti impedito
Già ti sgombrò davanti, e già ti svelò
L'insolito chiaror dell'infinito.
Così dicendo sopra le pupille
Di croce un segno mi formò col dito.
Poesia d'incontro alla gran luce aprille,
E dentro vi trasorse un chiaro lume
Di vibrare ardentissime faville.
Io possente di vista oltre il costume
Allor lo sguardo avvalorato e forte
Fissai nel centro dell'immenso lume.
E dall'ampie dei cieli eccelsa porte
Calar di forme angeliche io vedei
Splendente innumerabile coorte,
E seggio adamantino in cui sedea
Uo che l'aspetto di diaspro in guisa,
E il piè simile all'oricalco avea (3).
Dal suo volto seren spinta e divisa
Faceagli al capo un'iride contorno
D'alma luce, che gli occhi imparadisa.
Santo, gridar gli Eletti a lui d'intorno,
F. Santo, Santo replicar sentissi
Per ogni parte, e raddoppiassi il giorno.
Ment'io beo ferme in quei fiammanti abissi
Tenea le ciglia, col fragor del vento
Uscir del tronco un'altra voce udissi:
Seendi, Spirto di Dio dal firmamento
E al magnanimo Guido allin s'appressi
Delle porpore sacro il vestimento.
Al gran cenno tremar gli archi celesti,
E lo Spirto di Dio tosto si mosse
Alto recaudo le purpuree vesti.
Al cospetto di tutti egli le scosse,
E apparver dell'Agnel puro innocente

Del vivo sangue colorite e rosse.
Gli Angeli allor la faccia riverente
Incurvar dall'uno, e l'altro lato,
E tai sciolte parole il gran Sedente:
Chi, sarà, che l'Eroe del meritato
Manto ricopra ancor tinto e vermiglio
Del sangue sparso dall'Agnel svenato?
Surse a quei detti dell'eterno figlio
La più amabil virtute, e tutta umile
Si trasse in mezzo del divin Consiglio.
Bella più che mai fosse in dolce stile
Così prese a parlar questa soave
Di pacifico Amor madre gentile.
Se non è il mio pregar molesto e grave
Coll'ostro il merto io fregierò di Guido,
Io che del cuor di lui tengo la chiave.
Non chieder s'ei mi sia tenero e fido:
Alma sì mansueta, alma sì cara
Dio gli donò per mia delizia e nido.
Da me, gli dissi, o mio Diletto imparà,
Ch'io son nell'umiltà fonte d'amore
Fonte d'affetti avvivatrice e chiara.
Ei tosto alle mie voci aperse il cuore;
E lietissima dentro io vi calai
Come su l'erbe il mattutino umore.
La tranquilla nel volto io gli spirai
Schiatta soavità di paraliso,
Finché tutto in me stessa il trasformai.
Così pur seppi di Francesco al viso
Sommi accoppiar di gentilezza i pregi
Onde fosse ogni cor vinto e conquiso;
E l'onesto maieire, e gli atti egregi
Che il ser caro ai Camauri, e al transalpino
Genio guerrier d'Imperatori e Regi:
Per tacer che buon padre, e cittadino
Vide un giorno fidate alla sua mano
Della patria le leggi ed il domino.
Ma oh quanto grato io resi al Vaticano,
E a voi partenopei rive gioconde
L'interessa, e il candor del suo germano!
Sorga il Sebeto dalle placid'onde,
E narri che per lui sempre più bella
La pace germogliò su le sue sponde.
A lunghe cure io l'avvezai per quella,
E l'invitto Francesco, e Carolina
De'suoi saggi pensieri ancor favella.
Carco di glorie poi la tiberica
Spiaggia il ritolse in mezzo alla speranza
Di rubiconda porpora latina.
E ch'ha tutta di me la somiglianza,
Ei che fu mansueto, ei che felice
Oggi dell'ostro allo splendor s'avvanza,
Mi richiama al suo fianco; e a me poo lice,
A mo che l'esaltai di questo dono
Farmi ora volta a lui dispensatrice?
Così parlava: dalle labbra il suono
Dolce qual mele scia d'ogni suo detto:
E l'alto Nume che sedea sul troco,
Poiché sospinto da incerto affetto

L'ebbe sul volto mille baci impressi
 Con un sorriso se la strinse al petto.
 Più innamorati i Serafini anch' essi
 Allernâr gareggiando amabilmente
 Santissimi fra lor baci ed amplessi.
 A sì tenere cose anch'io presente
 Mi scossi, e oh quale nel mio sen si sparse
 D'ineffabili gaudi almo torrente!
 Ecco frattanto un gran silenzio farse,
 Ecco un' altra virtude, e rispettosì
 Gli Angeli indietro al suo passar tirarse.
 Affabil vista avea, sguardi amorosi,
 Sette stelle sul petto, e l' ignea faccia
 Di tre vivaci ardea raggi fociosi.
 A lui che incontro le stendea le braccia,
 Ah, disse, insieme cogli altri il pregar mio,
 Clementissimo padre, udir ti piaccea.
 Ti parla la Pietà: quella soo' io
 Ch' ai mortali laggiù larga provveggo
 Le grazie, i premi, della man di Dio;
 Ed or che a Guido prepararsi io veggio
 Conveniente al merto aurea mercede,
 A parte d' onor tanto entrar ben deggio.
 Pargoletto era ancor, che alla mia fede
 Tu il consegnasti, e dietro i passi miei
 Sul cammin di tue leggi ei mosse il piede.
 Prova sovente del suo core io sei (4),
 Lo passai per le fiamme irrequiete
 E scoprinne una macchia io non potei.
 A lui per le notturne ombre secrete
 Venia furtiva; ed egli orando intanto
 Togliea dagli occhi il sonno e la quiete.
 Oh quante volte mi chiamò col pianto
 Mescolando i sospiri, e oon sapea
 Che invisibile ognor m' avea d' accanto.
 Io da lontano il suo pensier vedea,
 Io gli purgai la lingua, e al cor sincero
 Sempre il labbro fedel corrispondea.
 Lusinga a lui gl' illustri avi non fero:
 Chi seguace è di Cristo e d' imitato
 Sprezza l' ambizion del saque altero.
 Luoghi fumose immagini pregiate.
 Di queste in vece io gli additai le belle
 Della grao genitrice opre onorate.
 Parlo di Caterina, a cui le Stelle
 La mente sollevâr sì, che lontana
 Fu dai confini di natura imbelte.
 Vedila or come al Ciel la via si spiana,
 E calpesta fra chiostri ogni fallace
 Gloria, flagel della superbia umana.
 Ode romita, e in radunar sagace
 I tesori celesti attende il giorno
 Di salir gli astri, e chiuder gli occhi in pace.
 Ma scritto è in ciel, che i sacri omeri adorno
 Delle lane di Tiro il figlio amato
 Dal Tevere al suo sen faccia ritorno.
 E questo è il dì di laggiù tanto aspettato,

Del figlio i pregi, e della madre al fine
 I caldi voti a coronar serbato.
 Veggo i monti esultarne e le colline,
 Veggo più vaghi delle sfere i rai
 Scintillar per le pure aure turchine.
 E me che col desio spesso affrettai
 Queste a giugner sì lente ore gradite
 Tacito nel comun plauso vedrai?
 Venga la bella Emula mia, veuite
 Mecco, o Virtudi più sublimi e conte,
 E omai la generosa opra compite.
 Qui tacque, e tutte festeggianti e pronte
 Corsero le Virtudi, e in genitil atto
 Tre volte e quattro si baciâr in fronte.
 Corse la Carità, che un cuor già tratto
 Dalle sue fibre nella man si stringe
 Da vivissime fiamme arso e disfatto.
 Corse la Sperme, che le terga accinge
 D' infaticabil ale, e verso il cielo
 Gli sguardi confidenti ognor sospinge.
 Corse la Fè, che sotto bianco velo
 Della faccia ricopre i bei candori,
 Ed innalza la Croce, ed il Vangelo.
 Dietro a queste seguian l'altre minori,
 Venerabil corteggio! e in dolci gare
 Venian fastose de' secondi onori.
 Rise il gran Nume in riguardar le care
 Figlie del suo chiarissimo intelletto;
 E fatto cenno di voler parlare.
 Ecco, lor disse, il vestimeto eletto,
 Voi recatelo al Giusto, al Masueto,
 A lui che tutte vi racchiude in petto.
 E giuote ai piedi del buon Pio, che lieto
 Fa di sua vista il Tebro, e che prescritto
 Al sacro impero dal divin decreto,
 Per pietà, per giustizia, e core invito
 Di me solo minor mostrasi, e fido
 Della mia Sposa custodisce il dritto.
 Dite che prima io gli accomando e affido
 L'eredità di Cristo, e poi che chiede
 Amplo ristoro il faticar di Guido.
 Dite, che così brama il Dio che siede
 Sul seggio adamantin, Dio che il sembianzo
 Ha di diaspro, e d'oricaletto il piede:
 Tal parlò l'infallibile Tonante,
 E parve a udirsi la sua voce un prono
 Cader di strepitosa onda sonante. (5)
 Allor di lampi, e folgori dal trono
 Un improvviso nembo si disciolse
 Minto al fragor di procelloso trono. (6)
 Ohimè qui troppa luce i rai m'avvolse,
 Ohimè qui sparve il cielo, e su lo stesso
 Margo, d'onde l'ignoto Angel mi tolse,
 Dalla beata vision oppresso
 Steso fra l'erbe mi trovai qual era.
 Vidi il Sol moribondo, e a lui d'appresso
 Vide la Notte uscir tacita e nera.

(1) *Et apprehendit eum Angelus Domini in vertice, et portavit eum capillo capitis sui.*

DANIELE, C. 34, v. 35.

(2) *Aspice: namque omnem quae nunc obducta tuenti Mortales hebetat sensus, et humida circum Caligat, nubem eripiam.*

VIRG., *Aen.* l. 2, v. 604.

(3) *Et qui sedebat similis erat aspectu*

lapidis jaspidis, et iris erat in circumta sedis. Apoc., C. 4, v. 3. Et pedes ejus similes aurichalco. Ibid., C. 1, v. 15.

(4) *Probasti cor meum et visitasti nocte: igne me examinasti, et non est inventa in me iniquitas. Psal. 15, v. 4.*

(5) *Et vox illius tanquam vox aquarum multarum. Apoc., C. 1, v. 15.*

(6) *Et de throno procedebant fulgura, voces et tonitrua. Apoc., C. 4, v. 5.*

CANZONE ODE E INNI

IN OCCASIONE DEL PARTO DI S. A. I.

LA VICE-REGINA D'ITALIA

E DEL DECRETO XIV MARZO

SU I LICEI CONVITTI

ODE GENETLIAGA.



Fra le Gamelle vergini
Curatrici divine
Del regal parto, e ridente
D'eterna ambrosia il crine,
Qual negli arcani e taciti
Claustri gran Diva folgorando appar?
O del nemboso Egioco
Armipotente figlia,
Ti riconosco al cerulo
Baleno delle ciglia,
E all'ondante su gli omeri
Poplo, che l'Erettée cuore sudar.
Ma dove, o Dea, dell'Egida
Son fidre irate, e i lampi
Dell'asta che terribile
Scuotea di Flegra i campi
E l'alte mura Iliache,
Quando i Numi feria braccio mortal?

Armi, risponde e turbini
Nella Rutenia lotta
Cessi all'Eroe che fulmina
L'acre Scita; nè tutta,
Nè tutta ancor sul barbaro
Del vincitor ruggi l'ira fatal.
Su la redenta Vistula
Gli prepara Bellona
I procellosi alipedi
E boreal corona
Tolta a due fronti, e fulgida
Del sangue che l'avara Anglia comprò.
E qui vengh'io, non cupida
Di battaglie e di pianto,
Ma inermi, e di pacifici
Studi amica e del canto
Che a far più lieti i talami
Di Reine al ciel care Ascrea insegnò.

Da questa Cuna, ov' auspicio
 Fecondità s' asside,
 E alla pensosa e trepida
 Donna Regal sorride
 Primo de' fior porgendole
 La bruna che spuntò nuzia d' april ;
 Da questa Cuna espandesi
 D'alta clemenza un raggio,
 Che i mesti padri, esilara,
 Tolti i figli all' oltraggio
 Di povertà, che al misero
 Chiude le forme d' ogni idea gentil.
 Germe d' Eroe, che il pubblico
 Voto già vinse, e l' ira
 Placò del Fato Ausonico,
 Apri i begli occhi, e mira.
 Disse : e tosto spontaneo
 So i cardini le porte ecco suonar ;
 Ecco avanzarsi, ed ilari
 Raggiar celesti aspetti :
 E si diffonde un subito
 Odor per gli aurei tetti,
 Che Numi annunzia, e insolito
 Già del petto gli avvisa il palpar.
 Primiero, e Iddio bellissimo,
 Favella il patrio Amore :
 Cara di Dei progenie,
 È tuo di tutti il core :
 Salve ! e libava un tenero
 Bacio al bel labbro che le Grazie aprir.
 De' lieti studi il Genio
 Dicea secondo : i regni
 Per me son d' auro e splendono :
 Splendon per te gl' ingegni ;
 Salve ! E lignosti e anemoni
 Sparge, che gli orti di Sofia nutrir.
 Le due sorelle artefici
 Selamâr giulive e schiette :
 Care son l' arti all' Italo ;
 Tu all' arti in te protette.
 Salve, mercè del merito
 Daran gli alunni, che tu svegli, un dì.
 Si dicendo agitarono
 L' una il vital pennello,
 L' altra di marmi il fervido
 Animator scarpello ;
 E di venuste immagini
 Splendor la fronte pueril lambì.
 Mal note in terra ed ultime,
 Ma prime in ciel, le Muse
 Mossero ; il volto ingenuo
 Di bel pudor suffuso
 Questo alle fibre armoniche
 Maritar dilettozioso inno d' amor.
 Già ne' fioretti scorrere
 Di Zefiro l' amica
 Fa dolce un rio di nettare,
 E la gran madre antica
 Di gioventù s' imporpora.
 Rinnovando del capo il verde onor.

Delle celate Driadi
 Sotto la man già senti
 Dentro il materno cortice
 Scaldarsi i petti algenti ;
 Già sporgonsi, già saltano
 Fuor della buccia in lor natia beltà.
 E della luce il provvido
 Eterno padre e fonte
 Di vegetanti palpiti
 Empie la valle e il monte,
 E se' corpi col rutilo
 Strale la vita saettando va.
 Oh del bel cielo italico,
 Amalia, augusto Sole !
 Aura d' april benefica
 E la beata prole
 Che già ti ride, e suscita
 Di maggior frutto la speranza in sen.
 Odi esultar di giubilo
 Gl' insubri gioghi ; e lieti
 Benedir le vindeliche
 Rive. Dagli antri quei
 L' Iséro echeggia, e libero
 Concede all' onda salutata il fren.
 Bella la marzia polvere
 Di re guerrier sul crine
 Bello il lauro tra' fulmini
 Cresciuto : e di reine
 Bella sul crin la pronuba
 Rosa, che il fiato d' Iliù creò.
 Grato ai forti lo strepito
 De' brandi, e l' improvviso
 Fragar di tube e timpani :
 Grato alle madri il riso
 De' bamboletti, e il roseo
 Balbo labbruccio che parlar non può.
 Sudor di guerra è balsamo
 Del prode alle ferite.
 Di bambinei la lagrima
 Strazio è di cor più mite.
 Deh ! non far mesto, o tenera
 Vita, il bel seno che soffrir per te.
 Al tuo natal dileguasi,
 Vedi, ogni nostro affanno.
 Sorridi ; o bella, e calmati :
 Al ritornar dell' anno
 Non sarai sola : e giuralo
 L' alta fortuna del maggior dei re.
 Tale del Fato interpreti
 Scioglian le Muse il canto.
 In viva onda d' aubrosia
 Lavò Minerva intanto
 La pargoletta ; e l' alito
 Sacro ispirando, tu se' mia gridò.
 E le Gamelie vergini,
 Curatrici divine,
 D' auree fasce l' avvolsero.
 Fra le chiuse cortine
 Vide l' opra mirabile
 La Diva che m' assiste, e la caulò.

INNI

LA JEROGAMIA

DI CRETA.

Suonò d'alti nitriti
E d' immenso fragor di trascorrenti
Ruote l' Olimpo il dì che su lucenti
Cocchi di Gnosso ai liti
Scendean gli Eterni a celebrar le nuove (1)
Tede solenni dell'Egiceo Giove.

Su le balze ditte,
Che prime udì de' suoi vagiti il suono,
Gli avean sublime stabilito il trono
Due magnanime Dee,
La danzante Vittoria e la seguace
De' bei trionfi generosa Pace.

Sovra base di forte
Adamante il fatal trono sorgea,
E scritte al sommo questo note avea:
Il Valor, oon la Sorte (2).
Auto incorrotto, e d'artificio miro
Effigiato ne corrucea il giro.

Scolpito eravi il Cielo
Dal civile furor salvo de' fieri
Nati d'Urano, e dai Terrestri alteri (3),
A cui di Bronte il telo
Caro in Flegrea costar fe' il rio consiglio
D'aver tentato di Saturno il figlio.

Dal capo eterno e santo
Vedi altrove d'invitate armi vestita
Balzar Minerva, e collocarsi arditamente
Al suo gran padre accanto,
Ed apprestargli il carro e la tremenda
Egida e l'ira nella pugna orrenda.

Grave d'igniti strali
L'adunco artiglio l'Aquila superba
Batte tra il fumo della mischia aerea
L'ampie vele dell'ali,
E s'allegria al fragor che su Tifeo
Fan cadendo travolti Ossa e Pangeo.

Del Nume in altro lato
Sculte son l'opre di bontà; le santa
Leggi inviate su la terra, a quanta
Fanoo il mortal beato
Arti leggiadre, e le dal volgo escluse,
De' bei fatti custodi, Olimpici Muse;

E di novella luce
Cinto e protetto de' re giusti il seggio,
E de' superbi fiaccato l'orgoglio:
Perchè padre e duce (4)
L' regi è Giove; e giudice severo;
Non eba l'opre, ne libra anche il pensiero.

Su l'aureo trono ansiso
L'alto Dio salutò Sposa e Reina
L'augusta Giuno; e uscì dalla divina
Mæstade un sorriso
Che vita era del mondo, e fea d'amore
Fremere Natura, e de' Celesti il core.

Poneagli l'Ore ancelle (5)
Sul nero ambrosio erin la dodonea
Fronda vocale; e la ridente Igea,
Cui del braccio le belle
Nevi odorose il sacro angue rigira
L'eterna in fronte gioventù gli spira.

Veneranda consorte
Del maggior degli Dei, grande e felice
De' possenti Immortali Imperatrice,
Di sua beata sorte
Esulta Giuno. Amor che le favella
Cheto all'orecchio, la rendea più bella.

Le diè Ciprigna il einto
Le Grazie il velo del pudor: la dolea
Lingua che l'alme persuade e molce
Il sigoor dell'avviato
Doppio serpe allo scettro; e la sagace
Minerva la Virtù che vede e tace.

Nè delle Muse il canto
Tacque; chè gioia non è mai compiuta
Ore la voce delle Muse è muta.
E l'alma Temi intanto (6)
Dir conteola pareva: se qui si gode,
Se la terra è felice, è mia la lode.

Ma qual sul vasto Egeo
Nube s'innalza, che di negro il copre?
L'alto del mondo Correttor, fra l'opre
Del celeste Imeneo,
La folgore posò; ma nel trifonno
Telo tremendo la virtù non dorme.

Su l'erto Ida il rovente
Stral deposto metteva fumo e faville:
Spumava offeso dalla sua scintille
Il tritonio torrente;
E l'Oasse e il Teron, remoti invano;
Sentian l'urne bollir sotto la mano.

Del doppio mar, commosso
Senza vento, muggian l'onde atterrito
Ed a Nettuno fra le man smarrite
Il tridente si scosse.
Se d'amor gli ozi il gran Tenante obblia,
Se il fulmin torna ad impugnar, che fia?

Di Giove alma nutrice (7),
Panacrid' ape, un sol de' favi, ond' ebbe
Il Re del Cielo per te cibo e crebbe,

Dalla dittée pendice
Su miei carmi deh reca l'onde diletto
N'abbia il mio Sire, che di Giove ha il petto.

NOTE.

(1) Moglie di Giove, pria di Giunone, fu Temide figlia del Cielo. (*Esiòdo Teog.*, v. 909) Divisa dal letto di Giove, ma non dal cuore, fu poi sempre da lui tenuta in grande onoranza, siccome Dea della giustizia; e gli uomini l'adorarono lor prima benefattrice, siccome quella che loro insegnava le norme dell'equità, primo de' benefici.

Le nuove nozze di Giove con Giunone ebbero per la loro santità l'appellazione di *Jerogamia*, e furono celebrate io Creta nel territorio di Gnosso, ov'egli era stato segretamente educato nell'antro ditteo. V'intervennero tutti gli Dei; e i Cretesi con molta pompa religiosa solennizzavano ogni anno questo memorabile avvenimento. Vedi *Diodoro*, l. 5. *Meursio*, t. 3, p. 412, e più distintamente i dizionari mitologici, art. *Giove*, *Giunone*, *Chelone*.

(2) La sentenza è tutta di *Callimaco* « Non furono, o Giove, le sorti che ti fecero re degli Dei, ma il valore ». *Inno a Giove*, v. 66.

(3) Le guerre di Giove contro i Titani e i Gigaoti, che molti per errore confondono

in una sola, furono due fatti separatissimi. La prima fu guerra celeste e civile; la seconda, terrestre ed esterna; dalle quali col l'aiuto di Pallade, simbolo del valore militare congiunta colla sapienza, avendo Giove felicemente liberato l'Olimpo, ottenne dalla universale gratitudine degli Dei lo scettro del cielo.

(4) « I re sono di Giove... E tu avendoli » posti alla custodia dei popoli, siedì in alto » ed esamini severamente chi governa male » e chi bene ». *Callimaco*, *Inno citato*, v. 79, e seg.

(5) Co' medesimi emblemi che in questa strofa si accecano, il celebre cav. *Apptant* in un quadro allegorico, destinato al gabinetto di S. M. l'Imperatore a Re, ha rappresentato Giove in riposo seduto accanto a Giunone: pittura di bellezza maravigliosa.

(6) Vedi la nota n.º 1.

(7) Intorno alle *Api Panacridi* oudrici di Giove si consulti *Callimaco* nell' *Inno citato*, v. 50, e i *Commentatori* di *Virgilio* al v. 152 del IV delle Georgiche.

Dictæco coeli regem parere sub antro.

LE API PANACRIDI

IN ALVISOPOLI

PROSOPOPEA.

Quest'aureo mele etero,
Sul timo e le viole
Dell'aprica Alvisopoli
Cólto al levar del sole,

Noi caste Api Panacridi (1)
Rechiamo al porporioo
Tuo tabbro, augusto pargolo
Erede di Quirioo,

Noi del Toante Egìoco
Famose un di outrici (2)
Quando vaglia fra i cembali
Su le dittée pendici.

Mercè di questo ei vivere
Vita immortal ne diede,
E ovunque i fior più ridono
Portar la cerea sede.

Volammo in Pilo; e a Nestore (3)

Flàir di mele i rivi,
Ond' ei, parlando, l'anime
Molcea de' regi achivi.

Ne vide liso; e il nettare (4)

Quivi per noi stillato
Fuse de' Numi il liquido
Sermon sul labbro a Plato.

N' ebbe l'Ismeno; e a Pindaro
Suonar di Dirce i versi
Fe' per la polve olimpica
Del dolce nostro aspersi.

E nostro è pur l'ambrosio
Odor, che spira il canto
Del caro all' Api e a Cesare
Cigno gentil di Manto.

Inviolata e libere
Di lido errando in lido
Del bel Lemene al margine (5)
Alfin potremmo il nido.

E di novello popolo
Al buon dexto pietose
De' più bei fiori il calice
Suggendo industrie,
Quest' aureo mele eterno
Cogliemmo al porporino
Tuo labbro, Augusto Pargolo
Erede di Quirino.

Celeste è il cibo; e simbolo
D' alto regal consiglio
Con più felice auspizio
L' ape successe al Giglio

Chè noi piante imagine
Siam di re prode e degno,
E mente abbiamo ed indole
Guerriera, e nata al regno.

Il favo, che sul vergine
Tuo labricciol si spande
In te sia dunque augurio
Di Sir prestante e grande.

E lo sarai: chè vivida
Le fibre tue commove
L' aura di tal Magnanimo,
Che sulla terra è Giove.

Ma d' ugnagliar del patrio
Valor le prove e il volo
Poni la speme: il Massimo
Che ti diè vita è solo.

L' imita, e basti. Oh fulgida
Stella! Oh sospir di cento
Avventurosi popoli!

Del padre alto incremento!

Cresci, e l' avvezza impavido
Con lui dell' orbe al pondo.
Ei l' Atlante, tu l' Ercole; (6)

Ei primo, e tu secondo.
D' un guardo allor sorrider
Degna al terren, che questo

Ti manda il sacro muscolo,
Offeritor modesto.

Su quelle sponde industrie
Una città già crea
Cara a Minerva; e sentono (7)
Già scossi i cuor la Dea.

Natura ivi spontanea
I suoi tesori comparte,
Ed operosa e dedala
Più che natura è l' arte. (8)

Le preziose e candide.
Lance d' iberà agnello (9)
Pianta rival dell' indaco (10)
D' un vivo azzurro abbellà.

La forosetta i morbidi
Velli all' egizia noce (11)
Tragge; e ne storna l' opera
Amor, che rio la cuoce:

Amor del caro giovine,
Che del paterno campo
I solehi lascia, e intrepido
Vola dell' armi al lampo: (12)

E seguirà la folgore
Che adulto fra le squadre
Tu vibrerai; se a vincere
Nulla ti lascia il padre.

Ma di Gradivo agl' impeti
L' alme virtù sien freno,
Che all' adorata informano
Tua genitrice il seno.

Germi divin, comincia
A ravvisarla al riso,
Ai baci, ai verzi, al giubilo,
Che le balena in viso.

La collocar benefici
Sul maggior trono i Numi.
Ridi alla madre, o tenero,
Apri, o leggiadro, i lumi.

Ve' che festanti esultano
Alla tua culla intorno
Le cose tutte, e limpido
Il sol n' addoppia il giorno.

Suonar d' allegri cantici
Odi la valle e il monte,
Susurrar freschi i zefiri,
Dolce garrir la fronte.

Stille d' eletto balsamo
Sudan le querce annose;
Ogni sentier s' imporpora
Di mammolette e rose.

Tale il sacro inenunabolo
Fioria di Giove in Ida:
Ed ei, crescendo al sonito
Di rauchi bronzi e grida,

Rompea le fasce; e all' etere
Spinto il viril pensiero
Già meditava il fulmine,
Signor del mondo intero.



(1) *Dulce mel (Jupiter) comedisti: extiterunt enim repente Panacridos opera apiculæ Ilacis in montibus, quos vocant Panacra. Callimaco, Inno a Giove, v. 49 e seg.*

(2) *In Creta fertur esse antrum apibus sacrum; apes vero Jovis nutrices. Antonino Liberale, cap. 19. Vedi inoltre Virgilio, Georg. l. 4, v. 152.*

(3) *Omero, Iliade, l. 1, v. 249.*

(4) Raccontano di Platone, che essendo in culla, le api mellificarono sulla sua bocca, presagio di quella sua eloquenza, che

fu poi chiamata lingua di Giove. Narrasi lo stesso di Pindaro.

(5) *Alvisopoli* è posto fra il Lemene ed il Tagliamento.

(6) È noto per la Mitologia che Ercole aiutò Atlante a portare il peso de' Cieli.

(7) Il Collegio Mocenigo.

(8) Le bonificazioni del territorio.

(9) Le greggie dei Merini.

(10) La coltivazione del Guado.

(11) La coltivazione del Cotone.

(12) I bravi Coscritti del paese.

ODE

PER LE NOZZE

DELLA EGREGIA DONZELLA

ADELAIDE CALDERARA

COL SIGNOR

GIACOMO BUTTI.

Ben lo diss'io: Costei
Di tutti pregi ornata,
E ne' più cari e bei
Di Pallade lavori esercitata,
Nacque a bear la vita
Di qualche anima bella al ciel gradita.
Vedi come si toglie
Fuor della propria schiera!
Vedi quanta raccoglie
In se virtude, onestamente allora!
Ogni cor la saluta,
Ma non osa dir *T'amo*, e vinta ammuta.
Compagni a lei van sempre
Il decoro, e ridente
Una grazia che sempre
Mai non cangia, ed il cor ruba e la mente.
Ov'ella appar, di vile
Ogni pensier si fa tosto gentile.

Or tu dov'eri, Amore,
Quando a catene ingrate
Un generoso errore
Lagrimosa traea tanta onestale?
Sull' infelici tede
Piangean le Grazie gridando mercede.
Misera! all' alto giuro
La man stendea tremante,
Chè doloroso e scuro
Vedea spiegarsi l' avvenire innante.
Ma prese Amor consiglio
Da fermo senno, e disbandossi il ciglio.
Indi scelto un quadrello
Di fulgid' oro, al petto
Di pro' Garzon, che bello
Ha del pari il sentir che l' intelletto,
Vibrò di forza. In canto
Allor si volse delle Grazie il piante.

Salve il canto disea ,
 Salve Garzon beato.
 La divina Aretea (1)
 Resse il dardo d'Amor che t'ha piagato.
 Ed Aretea fu quella
 Che al tuo bacio educò l'aurea Donzella.
 Severa Dea, che godi
 Ne' tuoi santi delubri
 In amorosi nodi
 Stringere il cor delle fanciulle Insabri ,
 E cinte il crin di rose
 Condurle all' ara avventurato spose ;
 Odi il plauso che suona
 A te di laude in riva
 Del tuo diletto Olona.
 Salve, cara alle madri inclita Diva ;
 Salve, prima salute,
 Prima ai figli ricchezza, alma Virtute.
 Nulla è da te divisa
 La beltà; teo unita
 La terra imparadisa
 Sì che i Celesti ad abitarla invita.
 Felice l'uomo allora
 Che bei costumi in bella donna adora !

LA VIOLEA

CANZONETTA.

Pallida violetta
 Nel cui smorto color
 Lo stato del mio cor
 Si manifesta ;
 Viola pallidetta

Sai tu che voglia dir
 L'improvviso sospir
 Che in sen si desta ?
 Ben d'innocente fiore
 Colori e foglie hai tu,
 E odorosa virtù
 Che i sensi avviva.

Ma nel trattarti il core
 Mi palpita così,
 Ch' altra mai non sentì
 Fiamma più viva.

La delicata e bella
 Man che alla mia ti diè
 Dell' aurea rosa in te
 Pose la spina.

Io la raccolsi e quella
 Sì dentro mi piagò
 Che tutta ne tremò
 L'anima meschina.

Ma per cagion sì cara
 M'è dolce il sospirar,
 Nè la spina cavar
 Cerco dal petto.

Nè mi dorrò che avara
 Sia meco di pietà
 La possente beltà
 Che il cor m'ha stretto.

Beato assai son io,
 Di vederla e tacer,
 E tacendo goder
 Di sì gran bene.

Tu non tradir, fior mio,
 L'arcano del mio cor,
 Ma scaldami d'amor.
 Queto le vene.

(1) La Virtù.

DE DEO NATO

RETISCUS CORONEUS P. A. (1).

EPIGRAMMA

*Poma Deo atque agnos pastor dat: leniter ille
Subridens agnis, poma rigat lacrymis:
Et merito, agnus erat mundi pignus redimendi:
Pomum erat antiqui criminis indicium.*

VERSIONE

DI VINCENZO MONTI.

Offre un pomo e un agnello
A Gesù pargoletto un pastorello,
Ed egli dona intanto
All' agnello un sorriso, al pomo il pianto:
Chè di un Dio redentor l' agnello è pegno,
E del primo delitto il pomo è segno.

PER L' ALBO

DI BELLA PITTRICE

Donna d' alto intelletto e d' alto core,
Onor della divina arte d' Apelle,
Pingi, ti dice Amore,
Pingi a tua fantasia
Una figura femminil che sia
Per forme amate e belle
Somigliante alla mia
Diva madre Afrodite
Qual già parve quel dì che senza velo
Uscia dall' onde innamorando il cielo.
Pingi nel caro viso
Delle Grazie il sorriso
Sembri Minerva nel decoro, e Giuno
Nel portamento; e se tu vuoi d' ognuno
Di tanti pregi in un sol volto espressa
La peregrina idea, pingi te stessa.

SONETTO ESTEMPORANEO

CON RIME OBBLIGATE

SOPRA I CAPELLI.

Quei tuoi biondi capei, Ninfa diletta
Che crescon pregio al tuo gentil semblante
Ti palesan terrena alma angioletta,
Ma non ti fanno un' angioletta amante.

Deh cessa alfine d' esser cruda e accetta
Quest' alma ch' è per te fida e costante,
Quest' alma che a seguirti un dì costretta
Fu da un sol filo del tuo crine errante.

Vola, qual dolce venticel, da lunge
Il mio pensiero alle tue chiome intorno
D' Amor sull' ali che lo scalda e punge.

Ma che val ch' ei s' appressi al volto adorno
Se dentro al core a penetrar non giunge?
Amor, deh lascia che vi giunga un giorno.

(1) Monsignor Caligola.

SOPRA GLI OCCHI

« Sotto due neri sottilissim' archi
Quando ti pose amor luci sì belle
Io giurerei che per gli aerei varchi
In quel dì si perdettero due stelle.

Da voi begli occhi a riguardar sì parchi
Piovan dalei sul cuore auree fiammelle,
Voi plachereste gli Aquilon, che' carchi
Vanno d'orridi nemi e di procelle.

Occhi più bei d'Aleina in fronte Astolfo
Non vide, e vostra lumioosa lampo
Domar può l'ombra dello stigio golfo.

E fra la luce, che sull'alme avvampa
In voi sta scritto, ardeoli occhi di zolfo
» Vi fe' natura, e poi ruppe la stampa.

CON RIME LIBERE

PER VAGA GIOVINETTA

LA VOCE

Dolce, soave è la tua voce, e in petto
L'anima tutta a ricercar mi viene.
Ella rassembra io fresco ermo boschetto
Il grato lamentar di Filomene.

Somiglia di gementi aure serene
Il sospirar, somiglia un ruscelletto
Garrulo figlio di petrose vene

Risvegliator d'ignoto almo diletto.
Anzi così gli spiriti e puoqe e folce
De' tuoi bei labbri l'armonia canora
E gli egri affetti riconforta e molce;

Che all'agitato cor scendere ognora
Io la risento più soave e dolce
Del rio, dell'usignuol, dell'aura ancora (1).

ALTRI

VERSI INEDITI

FRAMMENTO

D'UNA VISIONE

*Detineo studiis animum, fallo-
que dolores. Ov., Trist. l. 5.*

Ad ingannar le cure, a far men rea
Del mio stato la sorte che diviso
Dalla luce m'ha sì ch'io mi tenea
Già disperato d'ogni suo sorriso,
Mentre cheto il pensier si raccogliea
Sul gran padre Alighieri, un improvviso
Spirto la fronte mi ferì che attento
Fe' tutte a sé le posse della mente.

Parve dapprima una soave auretta

Che di maggio fra' lauri aranci e mirti
Ai più bei fiori alla più molle erbetta
Va depredando i ben olenti spirti,
Viva così che ne diffonde e getta
L'odor anco fra dumi orridi ed irti,
Lieve così che bacia in sua careole,
Senza agitarlo, il capo alle viole.

Lo spiro di quell'aura a me veniva
Sì delicato per le vie del core
Che su le sue ferite io già sentia
Placato addormentarsi ogni dolore.
E nel gaudìo che l'anima mi rapia
Tutto a' miei sensi un riso era d'amore;
Quando in subita notte ed in profonda
Silenzio immerso, sì fe' buio il mondo.
» E un fracasso d'un suon pien di spavento
Incontante di quel buio usciva,

(1) Questi tre sonetti faceva Motti nella sua di circa ventiquattro anni in Roma, io casa della famiglia Petraechi, me presente. I due precedenti (non con le rime) ma con le parole obbligate alla fine

d'ogni verso, ed il secondo specialmente con l'obbligo anche dell'ultimo verso, e con vocaboli disparatissimi sono quasi miracolosi.

Cav. PETRACCHI.

Non altrimenti fatte che d' un vento
 Impetuoso per la fiamma estiva
 Che fier la selva senza alcun rallento,
 E ovunque fiero e polveroso arriva
 Tutto schianta ed abbatte, e nulla arresta
 La tremenda ira della sua tempesta.
 E nondimen di mezzo alla rapina
 Di quel turba nascea tale un diletto

Tale (portente a dirsi) una divina
 Correa dolcezza ad inondarmi il petto,
 Che in me stesso dicea: qual pellegrina
 Virtù s'è questa di stupendo effetto
 Che mi atterrisce a un tempo e mi rincora,
 E più cresce d' orror più m'innamora?
 Ciò dissi appena.

BELLEZZE POETICHE

SCELTE

DA ALTRE OPERE RARE DELL'AUTORE

DALLA SPADA

DI

FEDERICO II. RE DI PRUSSIA

POEMETTO

CANTO.

Sul muto degli Eroi sepolte frale
 Eterna splende di virtù la face,
 Passa il tempo, e la sventola eoll'alc,
 E più bella la rende e più vivoce.
 Corre a inchioarla la virtù rivale;
 Alessandro alla tomba entro cui tace
 L'ira d'Achille, e maggior d'ogni antico
 Bonaparte all'avel di Federico.

Del sudore di Iena ancor bagnato
 Al saere marmo ei giunse, e la man stese
 Al brande che in Rosbacee insanguinato
 Tarpò le penne del valor francese:
 Famoso brando dal martel temprate
 Della sventura, e che per dure imprese
 Nomar fe' grande chi lo cinse, e dritto
 Diede e splendor invano anco al delitto.

La man vi stese, e disse: entra nel mio
 Pugno, o fatal tremenda spada. Il trono
 Ch'alto levasti, e i lauri onde coprio
 Un dì la fronte il tuo Signor, miei sono.
 Dal gorgo intatta dell'umano obbligo
 Sua gloria velerà; ma tale un suono

Di Iena i campi manderan, che fiaceo
 Quel n'andrà di Torgavia e di Rosbacco.

Così dicendo, con un fier sorriso
 L'impugna e il ferro alle contente ciglia
 Della vagina già splendea diviso.
 Mise l'arme una luce atro-vermiglia;
 Mise, forte, tremando, un improvviso
 Gemito il sasso; ed ecco maraviglia,
 Ecco una man che scarna e spaventosa
 Sul nudo taglio dell'acciar si posa.

Era del guanto marzial vestita
 La terribile mano; e si vedea
 Sangue uscirne a gran goce: e tosto udita
 Fu roca, orrenda voce che dicea:
 Chi sei che al brande mio porti l'ardita
 Destra? E il brando di forza a sé traen,
 E un fremer si sentia di rotte e rupe
 Voci, qual vente in cavernosa rupe.

Rise il Franco guerriero alla superba
 Sdegnosa inchiesta per lui sole intesa,
 (Chè sol delle grand'alme al senso serba
 I suoi portenti il Cielo, e li palesa);
 Il magnanimo rise; indi in acerba
 Sembianza d'ire generoso accesa,

È mia, gridò, ecotesta spada, e invano
La contendo l'Averno a questa mano.

Se di Coeilo su la morta face
Non vien dei fatti di quassù la fama,
Se lassù del mio nome ancor la voce
Non ti percosse, e di saperlo hai brama,
Chiedilo a quel tuo trono, Ombra serena,
Che là giace atterrato, e iovan ti chiama.
Tu ben sette a fonderlo anni pugnasti,
Io sette giorni a rovesciarlo: e banti.

Non tutto ancora il suo parlar finiva,
Che un doloroso altissimo lamento
Suonò per l'aria, e alla virtù visiva
Del favellante eroe sparve il portento.
Ma non già sparve agli occhi della Diva,
Che animando su l'arpa il mio concento
Presta il pensiero la pupilla, e il move
Per le vie de' baleni in grembo a Giove.

Ivi si spazia, e con intatte piume
Tra gli accessi del Dio strali s'avvolse;
A suo senno de' Fati aprì il volume,
Tocca il sigillo del futuro, e il solve:
E fragoroso passar vede il fiume
Dell'umane vicende, e sciolti in polve
Sparir là dentro i troni e su la bruna
Oode regina passeggiar Fortuna.

Poiché l'emersa dall'eterna notte
Larva sceltata infranto vide il soglio
Di Brandeburgo, e violate e rotte
L'augusto bende del borroso orgoglio,
Cesse il ferro conteso; ed interrotte
Di furor mormorando e di cordoglio
Fiere parole, all'aura alto si spinge
E lunga lunga il ciel col capo attinge.

Perché nessuna al suo veder si rubi
Di tanto alla gran lite armi commosse,
Squarcia d'intorno colla man le rubi:
E si truce fra nubi appresentosse,
Ch' un de' negri pareva vasti Cherubi
Che un di la spada di Michel percosse.
Bieca allor la grand'Ombra il guardo gira
Sul pugnato suo regno: ed ah! che miro?

Di prusso sangue dilagante e nero
Mira di lena le funeste vallì,
E le sue sì temute armi e bandiere,
E i vantati non mai vinti cavalli
Fulminati, o dispersi, e prigioniero
Gir le falangi, e i belliei metalli
Su meste rote con le bocche mute
Cigolando seguirle in servitute.

Del valor che di Praga e Friedbergo
Cinse un giorno gli allori alle sue chiome,
Cerca i duci; e qual cade, e qual dà il tergo,
Qual l'armi abbassa trepidanti e dome.
Della prisca virtù sciolto è l'usbergo
Da tutti i petti: si spalanca al nome
Del vincitore qual rōca è più sicura,
E ne volge le chiavi la Paura.

Spinge l'Elba atterrite e rubiconde

Al mar le spume, e il mar le focalza al lido
Anglo muggendo, e su le torbid' oode
Gl'invia del sangue sì mal compro il grido,
A quel muggir l'Odèra alto risponde,
E, rispetta il Lion, bada al suo nido,
Grida allo Sverco dalla riva estrema,
Bada al tuo nido, Re pusillo, e trema.

Di fanciulli e di padri orbi, cadenti
Il coronato spettro ode frastanto
Le pietose quecele, ode i lamenti
Delle vedove donne in negro amanto;
Ode urlì e suoni di feroci accenti;
E vede all'onda del pubblico pianto
La diacsa di Dio giusta veodetta
Folgorando temprar la sua sietta.

E temprata e guizzante la porea
Nel forte pugno del guerrier s'arranca;
Né caognata il divin dardo pareo
Sentir del primo vibrator la mano.
L'ira allor delle franche armi sorgea
Supercante il furor dell'oceano,
Simile all'ira del signor del tuono
Che guarda bieco i regni, e più con sono.

Pur, siccome talor, rotta la scura
Nube, fuor porge la serena festa
Il ministro maggior della natura
E i campi allegria in mezzo alla tempesta;
Bella del par clemenza fra la dura
Ragion dell'armi al cor si manifesta;
E di mano all'Eroe, tenera Diva,
Fa lo strale cader, che già partiva.

Qua vedi al pianto di fedel consorte
Rimesso di sìel sposo il delitto,
E di malizia gravido e di morte
Pietose fiammo consumar lo scritto;
Là del sedotto Sassone le torte
Vie d'error perdonate e allo sconfitto
Ricomposte sul crin le regie bende,
Che or fatto amico un maggior Dio difende.

Allor, siccome è di quel forte il senno,
Prender nuova sembianza, e depor l'ire
D'Agénoro la figlia, e quei che feno
Tante piaghe al suo fianco, impallidire.
E dell'invitto, che la salva, al cenno
Altri balzar dal solio, altri salire:
E il rio mercato ir chiuso, ove a mal frutto
Compra il Britanno dell'Europa il lutto.

D'Europa intanto alla città reina
Viaggia della Spree la trionfata
Spada, e la segue con la fronte china
La borussa superbia incatenata.
Densa al passar dell'arme pellegrina
Corre la gente stupefatta, e guata.
E già la fama con veloce penna
Ne pronuncia la giunta in su la Senna.

Fuor dell'onda levarsi infino al petto
L'altero fiume regnator fu visto,
E nel vivo raggiar del glauco aspetto
Splende la gioia di cotanto acquisto.

Ma un segreto del cor grave rispetto
Del trionfo al piacer sorgea commisto
All'apparir del brando che si spinse
Sol contro cinque in sette campi, e vinse.

Luogo è in Parigi alla Vittoria sacro,
Ove i Geni di Marte alle severe
Niofe compagni dell'Ascreo lavacro
Cantano de' Franchi le virtù guerriero.
Della Diva d'intorno al simulacro
Peodon l'arme de' vinti e le bandiere,
E n'è sì pieno il tempio che alle nuove
Nimiche spuglie omai vien manco il dove.

Prodi di bianco pelo a cui caduta
Del corpo è la virtù, ma non del core,
Custodiscono il loca; e la canuta
Fronte ancor spira militar terrore.
A questo tempio fra la turba, muta
Di riverenza insieme e di stupore,
In guardia dato al buon guerriero antica
Passa il brando immortal di Federico.

Questo è, dunque, dicean le generose
Tremole teste de' vegliardi eroi,

Questo è il ferro a cui tutta un dì s'oppose
L'ira d'Europa e si pentì dappoi?

Questa l'arme fatal che fea spumose
Del nostro sangue le campagne? E noi
Illustri avanzi del tuo sdegno or scinta
Te qui vediamo e la tua luce estinta?

Ma se trofeo cadesti, o forse spada,
D'una spada maggior, che aprir ferita
Sa più profonda, non verrà che cada
Mai la fama al tuo tempo partorita.

In questa di valor sacra contrada
Alti onori t'avrai, ch'è riverita
Per de' nemici è qui la gloria e schiatti
Della tua faran fede i nostri petti.

Sì dicendo scoprir le rilucenti
Colte in Rosbacco cicatrici antiche,
E vivo scintillò negli occhi ardenti
Il pensier delle belliche fatiche.

Parve l'incinta spada a quegli accenti
Agitarsi, e sentir che fra nemiche
Destre non cadde; parve di più pura
Luce ornarsi e obbliar la sua sventura.

DALLA

PALINGENESI POLITICA (1).

Guardai; e vidi a me dinanzi un negro
Infinito ocean, che per tempesta
Da fieri venti combattuto mugge,
Orrido campo di battaglia all'ira
De' discordi elementi. Per la vasta
Tumultuosa oscurità diverso
Vagolar si vedean forme tremende.
Di mostruosi Gnomi, altri d'acquoso
Vapor composti, ed altri d'aere, ed altri
Di terrestri sostanze. Ilan d'altra fiamma
Da nitri geocrata e da bitumi
I più truci la faccia, e tutti insieme
Azzuffati e confusi in fiera guisa
Per signoria fan pugna, o sempre in guerra,
Ognun perde, ognun vince, e mai non regna.
E qual le nubi aggira e ne spigiona.
Folgori e tuoni; qual nell'onde irate
Devolve le montagne, e le sommerge
Sì che punte di scogli al mio vedere
Parean dall'Alpi le sepolte cime;
E qual con faci d'instinto asbesto
Per scroeti, cunicoli ne' fianchi

Delle rupi penetra, e cerca i rivi
D'asfalto e zolfo su cui dorme intatta
Di Vulcano la forza. A queste i Gnomi
Asfaltiche correnti approssimano
L'altre facelle; e tosto il dilatato
Acre tonava, e impetuoso urtando.
L'opposto fianco delle balze, apriva
Voragini di fuoco. Dal bollente
Seno dell'onde lo roventi creste
Sollevavano i monti, e liquefatti
Scogli eruttando e fiamme e sciuma e fumo.
E di liquido vetro ardenti fiumi,
Pingean l'abisso di terribil luce.

Dalla lite crudel, che Terra e Mare.
Ed Aria e Fuoco sì movean furenti,
Inorridita rifuggia natura;
Ed io la strana vision pensoso.
Contemplando venia, ma il secco areano
Nell'intellatta ancor non discendea.
Già mi voltava a dimandar; quand' ecco
Una gran voce, che dall'alto venne,
Su l'abisso gridò: Silenzio, o flutti;

(1) Questo Canto formar doveva appendice alla seconda parte del Bardo, che non

fu poscia mai dall'Aulore pubblicata.

Gli Editori.

Pace, irati elementi. E subitanea
Una luce seguì, che con possenti
Fulgidi strali saettava il volto
Delle tenebre, e le disperse. Allora
Uno Spirto divin corse su l'acque
Inferocite, e le calmò; le cinse
Di suo grand'ali, e fecondonne il grembo,
Le divise dal secco, e immantinente
Alzò la testa le montagoe, ed ime
Giacquer le valli: i tortuosi passi
Sciòliero i rivi mormoranti, e tale
Nell'inerte terreno alma s'infuse
Che tutto si vestì d'erbe e di fiori
E d'olezzanti arbusti, e d'ardue selve
Onde la terra il sacro capo inchinò.
Penetrò la vital forza i recessi
Delle squallide rupi, e nelle fredde
Veece del masso imprigionò del fuoco
L'eterna e schietta elementar scintilla.
Poi di vergine luce un grazioso
Raggio frangendo, colorò le gemme,
Il rubin, lo smeraldo e lo zaffiro:
Lo caverne vesti di cristallini
Ingemmamenti e stalagmiti, a cui
Dier vaghezza e splendor con aurea polve
Il cinabro e l'azzurro. Accò il marìo
Zoofite animossi, anco la pietra
Che volge l'ago al polo. Apparve in somma
In ogni lato la virtù dell'almo
Spirto che interno percorrea la terra,
E in tutto infuso le sue parti, tutta
Agitava la mole, e col gran corpo
Si mescolando, in ciò che parla e nota
O pasce o vola diffondea la vita.
Composte le feroci ire intestiae
E all'orror tolta in che giacea sommersa,
La rinnovata terra al divo Spiro
Vivificante da' suoi verdi altari
Porgea laudi e profumi, che l'aurette
Rapien su l'ali susurranti; e intorno
Spargendoli e di mille un odor solo
Temperando, alle nari una flagranza
Porgea che dentro ti scendea nel core;
Mentre di ramo lo ramo saltellando
Lieti gli augelli, di soave canto
Ricreavan le selve, e da per tutto
Candida o bella sorridea la Pace:

Dal giocondo spettacolo rapita
La mia mente bevea tutta dolcezza;
Ma incerto errava l'intelletto ancora.
Colla rosata man diemmi il secondo
Colpo la Diva su la larga fronte,
E ratto, come tocca dallo strale
Del galvanico elettro, entro il cervello
Scintillò la fibrilla intuitiva.
La mia scorta sorrise, e vie più bella
Raggiando replicò: Contempla e scrivi.
Guarda! e tosto un ampio e popoloso
Mondo m'apparva; su le cui racchiuse

Di temperata zona alme contrade
Dolci versava della luce i fiumi
Un benefico sole, e de' suoi dooi
Godea far pompa liberal natura.
Lo cingea da tre lati il circoafuso
Marc, e di mille peregrine merci
Tre altri moadi gli porgean tributo.
Di scienza superba e d'ogni cara
Arte gentile, ma di cor divise
E di leggi e di brame e di costumi,
Di questa bella region le genti
In mutua guerra si struggean delire.
L'uo coll'altro cozzanti e insanguinati
Ondeggiavano i troni, altri scommessi
Da perbdi consigli, altri da falsa
Arte di regno trabalzati, ed altri
Per destre inette, o per suesa lega,
O per ferocia femminei caduchi:
E intorno a lor s'odda copo levarsi
Suon di pianti e sospir, sospiri e pianti
Delle suggestte nazioni vendute.
Perocchè dall'Atlantica marina
Circoadato di Nembì ergea la testa
Immenso, formidabile, osando
Real fantasma, che una man stendea
Su le porte del di, l'altra su l'onda
Che i destrieri del sol stanchi riceve,
E tutti di Nettuno i vasti regni
Di sua grand'ombra ricopriva. A lui
L'Orto educa e l'Oceano i preziosi
Suoi calami e legumi, e l'odorato
Selve e la scorra che all'inferno è vita.
Nudroo le piante a lui morbide pelli
Le bolve peregrine, e l'Afra madre,
Orrenda merce! partorisce i figli.
A lui perenne di tre mondi oppressi
La ricchezza s'aduna. Ed egli il capo
Sen della terra co' rapaci artigli
Lacerando, dell'auro apre le fonti,
E le inghiotte; dell'auro che natura
Ne' più cupi recessi avea nascoso,
Del suo parto fatal forse pentito.
Coll'incantato corruttore metallo
Compra il crudele e guerre e saagie e colpe
E lagrime di genti, e con catene
D'auro tessuto avvolgendo i troni
A cader li sospinge: indi maligno
Esulta, e cresce della lor caduta.

Io fremente il mirava, e con irata
Penna la fiera vision scrivea,
Che già sgombra di nebbie e luminosa
Mi lampeggiava nell'aperta mente;
Quando improvviso un'altra luce emerse,
E in mezzo al mar di quella luce on troso
Adamantino, tutto dentro e fuori
Di sempre vigilantì occhi ripieno;
Che pari al trono in Patmo no di veduto
Mettea folgori e lampi e tuoni e gridi.
Sedeva eccelsa in mezzo una guerriera

Regal sembianza che spargea ne' petti
 Riverenza e terror. Cinta di due
 Folgoranti corone era la chioma;
 L'una d'euro splendeva l'altra di ferro
 Ed altre il pugno ne tien strette, ed altre
 Per sempre infrante ne calpesta il piede
 Ritti intorno al terribile guerriero
 Co' forti ferri al fianco e gli elmi al crine
 Stavano molti bellicososi eroi
 Aspettanti il suo cenno. Innanzi a lui
 Su vasta immensurabile pianura
 Di diverso color l'aura agitava
 Dieci mila bandiere, e con fracasso
 Simigliante di molte acque al fragore
 Altissime dicean voci infinite:
 Gloria d'Europa al Servator supremo
 Di quel supremo Servator su l'ali
 De' quattro venti di procelle armato
 Inviava il suo spirito, . . .
 Degli alti federati e degli amici
 Visitava la fede; e la copria
 Delle larghe sue penne, o di regale
 Serto dotata la redeva più salda.
 Di nazioni cadute o in sonno avvinte
 Visitava le piaghe; e come dolce
 Raggio di sole che ravviva i fiori
 Dal turbine battuti, ei di novella
 Vita le genti reintegrava, e a ferme
 Destre efficaci commetteva il freno.
 Ed una ne vind'io che giovinetta,
 Ma d'alto senno e d'alto cor ministra,
 Tratta lo scettro già sicuro, e giusto
 Cosi l'estolle sul commesso regno,
 Che null'altro è più bello e più felice.
 Tutte d'Europa quel possente spirito
 Visitava le prode, e della truce
 Larva del mar tiranna apparso a fronte
 Scintillò, s'ingrandì, spinse fra gli astri
 L'eccelso capo, e trasmutossi in sole,
 Che tutta quanta illuminò la terra.
 Si converse a quel sol l'Indo che beve
 Il sacro Gange, e di Saibho assiso
 Su la tomba agilo le sue eatene.
 Lo vide il Perso, e salutollo, e al raggio
 Di quella luce riforbendo il ferro
 Verso Bengala balenar lo fece.
 Lo mirò del gangetico Neréo
 Le Cicladi infinite, e d'ogni parte
 Selamavano concordie immense voci:
 Gloria de' mari al vindice supremo.
 Gloria, rispose l'Occidente; e armata
 Di consiglio, d'onor e di vendetta
 Gloria iterava colla man sul brando
 L'americana libertade. Un solo
 Era del mondo il grido, ed una sola
 Contro il fiero de' mari empio tiranno
 La giusta e santa e salutar congiura.
 Io guardava ed udiva, e nel segreto
 Del mio pensier de' due veduti abissi,

E de' due Spiriti animator le vie
 Paragonando, nel crear del primo
 Vedeo l'immagine del secondo, e tutta
 D'ardite fantasie, d'alte parole,
 E d'alti affetti la vestia. Quand'ecco
 Con sollecito passo e sbigottita
 Avanzarsi una Dea che terra e cielo
 Di sue care sembianze innamorava.
 Candido come neve allor caduta
 Vestimento l'avvolge. Ha nella destra
 Di verde oliva un ramuscel; su gli occhi
 Due lagrime pietose. In questa forma
 Si trasse innanzi al gran sedente, e disse:
 A quei detti, a quel pianto ad offuscarsi
 Di nubi incominciò l'adamantino
 Trono, e a volver di fumo immense rote,
 D'ira svegliata orrendo segno; e dentro
 Alla densa caligine da spessi
 Lampi divisa si sentian profondi
 Correre i tuoni, e strepitare le folgori
 Di partir desiose. I circostanti
 Eroi dal fianco trassero fremendo
 Le generose spade. In un momento
 Si spiegar, s'agitano le diverse
 Dieci mila bandiere e le veloci
 Selve di ferri che dal sol percossi
 Mettean barbaglio agli occhi e tema al petto.
 Nell'acciaio securi e più nel core
 Taciturni procedono e terribili
 Gli ordinati squadroni. In lunga riga
 Sendo a scudo, elmo ad elmo e fianco a fianco
 Si stringe, e al moto delle teste vedi
 L'un coll'altro toccarsi i rilucenti
 Cimieri e l'onda dell'eccelse piume.
 Sotto il piè de' guerrieri e de' cavalli
 Trema la terra, e nubi alzi di polve,
 Che da lunghe vedute al ciel rotarsi
 Fa delle madri impallidir la gota,
 E il coraggio brillar de' giovinetti
 Che d'illustre sudor bagnarsi anclano
 Nelle fervide mischie e il dorso premere
 Di focoso desirier fra tube e timpani.
 Tutte m'offria d'intorno una tremenda
 Faccia di guerra: ma l'eccelso Sire,
 Che d'auo e ferro si ghiandola, e siede
 Sul trono di veglianti occhi stellato,
 Fuor della nube non mandava ancora
 La voce che de're cangia i destini;
 Voce al turbo simil, che sul cespuglio
 Passa innocente, e il pin superbo atterra.
 Meste intorno al caduto e paventose
 Stan le piante minori, ed egli in grande
 Spazio protestò imputridisce, e il picche
 Dell'armento l'insulta e del pastore.
 Di novità bramoso io nell'udire
 Tutta inviava e nel veder la mente,
 Quando, lieve scotendomi, la fida
 Pieride dicea; Vate, in quel buio
 Bolle il vaso dell'ira, e le negre ali

Spiega già l'ora del final castigo.
 Se noo le tarpa uo Dio, fiera di canto
 Avrai materis. Or tu le viste cose,
 Severo ingegoo, nelle carte scrivi
 Destinate a color che questo tempo

Diranno antico e menzognor : Disparve
 Così detto la Diva, e dileguoasi
 La portentosa vision. Raccolsi
 Tosto i pensieri, e ciò che vidi io scrissi.

POEMETTO ANAGRONTICO

Un industro acheo pittore
 A ragion dipinse Amore
 Noo già inerme fanciulletto
 Pauroso semplicetto ;
 Ma coll'ale, e coll'ioarco
 Di torcasso strali ed arco ;
 Armi acute riluceoti,
 Armi tutte onnipossenti,
 E ministre di trofei
 Sopra gli uomini e gli Dei.
 Quindi ci vago e sitibondo
 Di dar cruccio a tutto il mondo,
 Cieco Dio di voglie instabili
 Batte i vani infaticabili,
 E qua e là saetta e punge
 Quanti cor per via raggiunge,
 Ed allorchè il pensi meno
 Ei l'arriva, e t'apre il seno.
 Ma non serba quel tiraoio
 La misura in far del danno.
 Prima sparge l'infedele
 Sulle piaghe un po' di mele
 Poi da mano ad un vasetto
 Pien di tòseo maledetto,
 Che per nostra disventura
 Porta appresso alla cintura,
 E lo stilla notte e di
 Sopra i cuori che ferì.
 Ah crudele ingiusto Nume !
 S'hai sì barbaro costume,
 E chi mai ti chiamerà
 Un' amabil Deità ?
 Ma tre volte sventurato
 Se a gustar m'avesi dato
 Senza fiel senza amarezze
 Le soavi tue dolcezze !
 Ma più ratto d'un momento
 Nacque e sparve il mio conteoio.
 Una Ninfa eridaioina
 Di sembianza pellegrina,
 Che palesa quanto belle
 Sian del Po le pastorelle,
 Una Ninfa dolce dolce
 Ch'ogni cuor rapisce e molce

Coo un ciglio che può fare
 Tigri ed orsi innamorare,
 Ciglio nero rubatore
 Mi legò mi tolse il core,
 Ed appena la guardai
 Che mi piacque, ch'io l'amai,
 Anzi parve ch'io l'amassi
 Prima ancor che la guardassi.
 Mentre io fiso la mirava,
 Oruocu' ella indirizzava
 Delle luci il bel sereno
 Ivi i fiori all'erbe in seno
 Rugiadoso il capo alzavano
 E più vsgli diventavano
 Desiosi d'esser tocchi
 Dal chiaror di quei begli occhi.
 L'aere istesso a lei d'intorno
 Scintillar vedean adornò
 Di faville tremolanti
 Cho spargea da' bei sembisoti
 Questa cara benedetta
 Vezzossissima angioletta.
 E frattanto i venticelli
 Correan giù dagli arbuscelli
 A lambirle lievemente
 Or la bocca sorridente,
 Or le guanee porporine,
 Or le trecce del bel crine,
 Beo mostrando ai molli fiati
 D'esser tutti innamorati
 Di quel vago e gentil viso
 Che fea in terra un paradiso.
 A tal vista oh come msi
 Sospirando anch'io bramsi
 Di cangiarmi in qualche aurella
 Per volare sulla vetta
 Di quei labbri ivi accogliendo
 Tutta l'anima e confondendo
 Co' suoi placidi respiri
 Il calor de' miei sospiri !
 Ma quand'ella in dolci gnise
 Riguardommi e poi sorrise,
 A quel guardo a quel sorriso
 Ch'anche un serpe arria conquiso

I nervetti più sottili,
E le fibre più gentili
Con tremor soave e caro
Per le membra s'agitano.
A quell'impeto a quel moto,
Poiché insolito ed ignoto
Fino all'anima penetrò,
Ogni forza mi mancò
E su i piedi vacillando
E tremando e palpitando
Di morire io mi credetti
Nel pugnare di tanti affetti.

Cento volte io velli dirle,
Bella io t'amo: e poi scoprirle
La mia lingua invan tentò
Il desio che m'infiammò,
Chè la voce in sull'uscita
Cento volte impaurita
Palesarsi non ardì,
E sul labbro mi morì,
O cangiossi in un sospiro
Testimon del mio martiro.

Alfin senza nulla dire
Pien di tema e insiem d'ardire
Al mio ben m'avvicinai,
E al suo fianco mi posai.
Ci guardammo, e in que' dolcissimi
Cari sguardi languidissimi
Col silenzio mille cose
Disser l'anime amorose.
Mentre muto io non sapea
Aprir labbro, e mi credca
D'avver tronca la favella,
Perchè tanto, alfin disse ella,
Tu mi guardi, e il core in petto
Ti sospira, o giovinetto?
Bella Ninfa, io risposdei,
Anch'io forse ti vedrei
Sospirar se un sol momento
Ti provassi quel ch'io sento.
Ella rise e si compiacque
D'ascoltar ch'io t'amo e tacque;
Poi mi diede un porporino
Ben tessuto fiorellino,
Ch'io baciassi d'amor ripieno
Mille volte o poco meno:
E la man che mel donò
Sul mio petto l'adattò,
Ove ascoso il porto ancora
Per portarlo infin ch'io mora.

Volli anch'io di fede in pegno
Del mio amor lasciarle un segno,
Ed in cambio di quel fiore
Le donai, non mica il core,
Che due volte non potea
Darlo a lei che già il teneva,
Ma un bel nastro variato
Di colore delicato:
E la sorte oh quanto mai

Del mio nastro invidiai
Quando il prese e poi legollo
Al ritondo eburneo collo!

Crudo Amore, Amor ingrato,
Ahi! che troppo fortunato
In quel punto io ti pareo
Se una mano ingiusta e rea
Non spargeva i tuoi tormenti
Sul più bel de' miei contenti.
Oh contenti! oh rimembranze!
Oh dilette mie speranze!
V'ho perdute, e non son morto
D'amarezza e di sconforto?
Giacchè sparso d'error fosco
Tutto intorno tace il boteco,
E la mesta aura romita
Solo a piangere n'invita,
Occhi miei, che far volete
Se qui dunque non piangete?
L'idol mio non è più mio,
Chè un rival me lo rapì.
Solitudini segrete,
Selve tette ed inameno
Qual ristoro mi darete
Senza il volto del mio Bene?
Voi che siete e che son io
Senza il caro idolo mio?
Ah se mai tra queste spesse
Piante amiche il piè volgesse
L'indiscreto invidioso
Turbator del mio riposo,
Già non chiedo che a' miei prieghi
La vostr'ombra a lui si nieghi,
Che per lui tra sassi l'onda
Roco e mesto il suon diffonda,
O che il vento e gli antri bui
Sian funesti ai sonni suoi.
Chieggo solo che a lui stesso
Qualche tronco di cipresso
Dica il pianto che distilla
L'una e l'altra mia pupilla,
Dica il duol che si fa gioco
Del mio core e a poco a poco
Dai tormenti indebolita
Fa mancarmi in sen la vita;
Come soffio di leggiero
Venticello passeggero,
Che calando dalle cupo
Grotte alpestri d'una rupe
In suon basso e moribondo
Va a disperdersi nel fondo,
Fra la tenebra notturna,
D'una valle taciturna.

Ma che giovan le quercie,
Se l'affanno mio crudele
Diventò lo scherno acerbo
Del nemico mio superbo?
Che non fece e non tentò,
E qual arte risparmiò

Quel rival per tormi, oh Dio!
 La mia speme e l'amor mio?
 Ei garzon di bell' aspetto
 (E lo dico a mio dispetto)
 Ch' ha due rose sulle guance,
 E negli occhi tien due lance
 Onde far strage e ruina
 D' ogni bella Madamina;
 Ch' ha le ciocche dei capelli
 Ben disposte in torti anelli,
 Ove Amor con reti e piaghe
 Guasta il cor di tante vaghe;
 Che sul labbro ha sempre i favi
 D' eloquenza i più soavi,
 Mescolati alle natie
 Venetiane furbie,
 Egli vide (oh giorno! oh vista)
 Per me sempre amara e trista
 Della Ninfa il bel sembiante,
 E restonne anch' egli amante,
 E giurò due volte o tre
 Pe' suoi ricci e pel topè
 Di voler senza dimore
 Conquistarsi ancor quel core.

Colla brama e col talento
 D' adempire il giuramento
 Alzò al ciel devoto i lumi
 Invocando tutti i Numi;
 Ma le preci rivolgea
 Sopra tutto a Citerèa,
 E al suo figlio che difende
 Degli amanti le vicende.
 Quindi all'uno e all'altra insieme
 Coraggioso e pien di speme,
 Già fatt' emulo e seguace
 Di quel chiaro Inglese audace
 Che con forbici improvviso
 Di *Belinda* il crin recise,
 Di *Belinda* il crin cho poi
 Pianser tanto i Silli suoi;
 Nella stanza ai riti eletta
 Della lucida toletta
 Fra mantecche, fra pastiglie
 E d' aranci e di giunchiglie,
 Fra tinture, fra vasetti
 Specchi, polveri e fiocchetti,
 Sopra un terso tavolino
 Tosto innalza un altarin
 Fabbriato di amorosi
 Sei romanzi spiritosi,
 Fertilissimi di strane
 Novellette oltramontane;
 Poi su questi riverente
 Pone un guanto gentilente,
 Un ventaglio, due merletti,
 E due fini manicchetti,
 E altri arnesi guadagnati
 Negli amor dei tempi andati.

Ben disposte queste cose,

Con tre lettere amorose
 L' ara accende, e pien d' affetto,
 Dal profondo del suo petto
 Esalando con tre fiali
 Tre sospiri appassionati,
 Cresce il fuoco, che bel bello
 Tutto investe l' altarellò.
 Poscia umile inginocchiandosi,
 E le mani inerocicchiandosi,
 Formò questi preghi ardenti:
 O delizia de' viveuti,
 Dea gentil, che accendi i petti
 De' leggiadri giovinetti,
 E maestra ognor di vari
 Tradimenti necessari
 Assottigli il capo iofido
 De' seguaci di Cupido;
 E tu vago garzoncello,
 Della madre non men bello,
 Che ti pasci di spergiuri,
 E di fervidi scongiuri,
 Ingannando le ritrose
 Donzellette timorose;
 Se il mio volto ha mai saputo
 Per vostr' opra e vostro aiuto
 Cento donne innamorare,
 Se mai feci espasimare
 Di furor di gelosia
 La sconvolta fantasia
 Dei mariti vigilanti,
 Che stan sempre palpitanti
 Sul periglio delle spose
 Troppo amabili e vezzose;
 Se volubile e incostante
 Sempre fui di tutte amante
 E adorai la Deità
 Della bella infedeltà;
 Se per vostro onor pugnai,
 E pugnando trionfai,
 Chieggo e prego a voi rivolto
 Che aumentar non mi sia tolto
 Coll' acquisto di costei
 Lo splendor de' miei trofei.
 Così disse, e Amor l' udia
 Della madre in compagnia,
 E ridendo gli accordò
 La preghiera, e poi spruzzò
 Sulla fronte e sulle gote
 Del devoto sacerdote
 Una scelta quintessenza
 Di bei vezzi e di avvenenza,
 E dettògli indi un cortese
 Complimento alla francese
 Con cui lieto alfin dovea
 Presentarsi alla sua Dea.
 Di quest' armi egli si valse,
 E con queste alfin l' assalse.
 Quelle dolci parolette,
 Quelle tenere graziette,

Come dardi le passarono
 Eotro il core e vi portarono
 Un bisbiglio e una cocente
 Fiamma acuta che repente
 Le faccia bollir ben bene
 Tutto il sangue nelle vene.

Ma la vinta donzelletta
 Che per nome un dì fu detta
 La bellissima Amarille,
 Calda il petto di faville
 Che le sparse in mezzo al core
 Quel garzone incantatore,
 Cominciò con suon dolente
 A cantar sì dolcemente,
 Che lo sdegno avria placato
 D' un leon, d' un serpe irato.
 Per sentirla i zefiretti
 Posar l' ale, e gli angelletti
 Muti e attenti sulle fronde
 Si gittaro, e tra le sponde
 S' acchetò del vicin rio
 Il loquace mormorio.
 Ella intanto a' suoi lamenti
 Sciolse il labbro in questi accenti.
» Dolci aurette che spirate,
» Deh temperate
» Il mio duol, l' affanno mio,
» Che così non posso, oh Dio!
» Questa vita sostener.
 Alle note sue dogliose
 Per pietà l' Eco rispose,

E l' aurette susurranti
 S' agitaro a lei davanti
 Per temprarle gli affannosi
 Crudi ardori tormentosi.
 Ella intanto i suoi lamenti
 Rionovò con questi accenti.
» Non so dir se pena sia
» Quel ch'io provo, o sia contento
» Ma se pena è quel ch'io sento
» Oh che amabile penar!
» E un penar che mi consola
» Che m'invola ogn'altro affetto,
» Che mi desta un nuovo in petto
» Ma soave palpitare.
 In tal guisa ella cantò;
 E qui tacque e sospirò;
 E il garzon che vinto avea,
 Ringraziando Citera, a
 Altro, disse, or più non voglio:
 E lo disse con orgoglio.
 Crudelissima Amarille,
 Tu le chete ore tranquille
 De' miei giorni intorbidasti,
 Poi nel pianto mi lasciasti:
 Tu non pensi ai mali miei
 E pietosa più non sei:
 Ma io non posso abbandonarti
 Benchè iograta, e voglio amarti
 Fin ch'io vivo, e l' amero
 Quando morto ancor sarò.

SONETTI

PER UNA SOLLIEVAZIONE IN ROMA SEDATA

SONETTO

Dell' empio Gallo alle minacce, all' onto
 La bella sposa di Gesù si scosse,
 Sul volto il velo colla man rimosse,
 E scopri tutta la divina fronte.

Feroce allor dall' uno all' altro monte
 L' Angel di Roma in notte atra si mosse;
 Trasse il brando, e lo scudo ampio percosse
 Fermo di Sisto sul tremendo ponte.

Il latino furor per larga strada
 Terribil corse, e la superbia Franca
 Con le fiamme assaliva e con la spada.

Ma Pio fra Roma s' interpose e il Cielo;
 L' Angel ripose il grand' acciar sull' anca,
 E la Fè ribassò sugli occhi il velo!

ALL' ITALIA

SONETTO

L' ira di Dio su te mormora e rugge,
 O Italia, o donna sonnolenta ed orba;
 Sanguigno il Sole le fresch' aure adugge,
 L' aure che il lezzo di tue colpe ammorbà.

D' Etna e Vesuvio la vorago mugge
 Fiamma eruttando procellosa e torba;
 E sotto i piedi il suol traballa e fugge,
 E par che iotere le cittadi assorba.

E se l' alta di Pio vigil pietade
 Scudo non fosse a tua cervice infida
 Contro l' aire del Ciel sonanti frecce,
 Vedova ti vedrei per le contrade
 Plorar su i figli, e l' etra empier di grida,
 Lorda il petto di piaghe, arsa le trece.

IN OCCASIONE DI SOLLENNIZZARSI LA FESTA
DEL GLORIOSO

S. NICOLA DI TOLENTINO

CON PUBBLICHE DIMOSTRAZIONI DI GIOIA
DAI DIVOTI DI DETTO SANTO

SONETTO

DEDICATO A S. E. LA SIGNORA D.
COSTANZA FALCONIERI BRASCHI
ONESTI, DUCHESSA DI NEMI.

NIPOTE DI NOSTRO SIGNORE

PIO SESTO.

O che su l'urna, ov'è il tuo frat sepolto,
Spirto amico e beato ancor t'aggiri,
Ed ivi accogla con propizio volto
Del patrio Chianti i voti, ed i sospiri;
O che nei raggi d'una stella avvolto,
La più gentile, che nel Ciel s'ammiri,
Udir ti piaccia il suon diverso e molto
Ch' esce dal centro dei celesti giri:

Vieni, Divo immortal, vieni, e costei
Che alline l'ha vanto di seconda sposa
D' un tuo sorriso assisti; e tu lo dei,
Ch' ella io te spera, e sai che generosa
Prole ha nel grembo, e quale in ciel tu sei,
Ella è grande sul Tebro e al par pietosa.

SONETTO

PASTORALE

Il Pastorel Cherino oggì posiero
Posto io un capro avea di negro vello,
Che di sua greggia era il più forte e snello,
Ed ogn' altro vincea col corno altero.
Pazzarell gli era intorno il giorno intero
Per farlo bianco, e renderlo più bello;
Spesso il lavava a uo limpido ruscello,
Ma lavaodolo più, lo fea più nero.
Clori, che giunse e rimirolo attenta,
Disse: quest' op'ra tua nulla ti frutta,
Poichè il capro più oero ognor diventa.
Il Pastor le rispose: E tu beo tutta
Stai la mattina ad abbellirti intenta,
Pur ti veggo oggì di sempre più brutta.

OTTAVE INEDITE

OTTAVE

D' amor di pace alla ragion divina
Il rio costume di conquista cede:
Schermo alle leggi è il brando, e non ruina,
L' Itala Donna allin respira e siede,
E di scienze e d' arti, e di latina
Virtù sorgendo iordidata erede.
Alla gran Madre accanto si fa bella
Vergin sovrana, e oon più vile ancella.
Cara patria, fa cor. Larghe ti fero
L' Averno e Marò le ferite in petto,
Ma s' uno è il tuo voler, uno il pensiero,
Una la fiamma del fraterno affetto,
Tornerà in riso il pianto, ed il severo
Tuo portameolo acquisterà rispetto.
Muor, divisa la Forza. Unità sola
Resiste a tutti, e a morte i regni invola.
Se patria o dritti, se d' uguali e dive
L' oggi abbiám frono, e sta giustizia in trono,
Se l' italico nome allin rivire,

Tutto, o Gallico Eroe, tutto è tuo dono.
Per te ghirlande al crin, per te festive
Danze intrecciamo al gaudio in abbandono
Ed il più dolce de' pensieri è quello,
Ch' apre il futuro, ma il tacerlo è bello.
Lunge l' ire e i rancori: alla verace
Carità de' fratelli è sacro il loco;
Qui danzano le Grazie, e l' alma Pace
Desta sull' are d' amor patrio il foco;
Folgorando d' uo riso osserva e tace
L' Italo Geio, a cui l' orbe fu poco
E par ne dica: Se Concordia regoa
L' ombra di Roma l' avveor v' insegna.

N.B. Le due prime ottave si leggevano
sotto due bassirilievi e le altre due sotto al-
trettanti ornati, nella sala del Palazzo di
Governo in Milano nell' occasione della Fe-
sta che ivi fu data nel 1804 a solenneggia-
re l' istituzione della Repubblica Italiana.

Gli Editori.

Se il presente volume, che dà compimento alla nostra edizione delle Opere inedite e Rare di *VINCENZO MONTE*, esce alla luce troppo più tardi che non avevamo promesso e desiderato, si vuole accusarne, non già la negligenza o lentezza nostra, ma sì la difficoltà del raccogliere i materiali che lo compongano.

Malagevole e tardo lavoro ci fu soprattutto il radunare le lettere sparse per ogni dove del nostro Autore, e ordinarle all'uso della stampa; ma un dolce compenso speriamo a questa fatica nell'aggradimento di quanti amano veramente e coltivano i buoni studi, i quali avranno in esse un monumento scrillo e assai prezioso della vita domestica di esso Autore, e più ci troveranno rischiarate non poche e importanti notizie, o tuttavia occulte, o mal note della storia letteraria di quel grande ingegno e de' tempi suoi. Quanto al merito poi di questo Epistolario nelle parti della composizione e dello stile, a noi non si appartiene il darne giudizio, ma s'egli è vero che a meritarselo di buono scrittore nelle lettere familiari, bisogna scrivere come uno parla, purché parli bene, non punto non dubitiamo che il *MONTI* non abbia anche in questo soddisfatto alla pubblica aspettazione, poiché ognun sa qual faccenda, e or tutto succoso, or tutto fiorito parlatore egli si fos-

se. A por sott'occhio dei lettori il progresso sempre crescente che il nostro Poeta faceva nell'arte dello scrivere in prosa, di mano in mano che egli si andava in essa esercitando, abbiamo disposte le lettere per ordine di data, dal quale abbiamo solo, nostro mal grado, declinato in quelle che ci pervennero troppo tardi, come già fu a suo luogo notato dentro al volume. Finalmente, abbiamo tolti i nomi delle persone, massime se tuttora viventi, contro le quali troppo amaramente l'Autore si querelava, e levatene eziandio alcune troppo dure parole; della quale infedeltà non esitiamo ad accusarci e a lodarci da noi medesimi, certi come siamo che ce ne daran pur lode tutti gli animi discreti e gentili.

Del resto, se il volume non è tanto ricco di lettere, quanto era da promettersi che fosse; se ne mancano delle più importanti, e specialmente tutte quelle dell'Autore indiritte al Conte Giulio Perticari suo genero, le quali versar debbono la maggior parte, intorno ad argomenti rilevanti di letteratura, non è ugualmente colpa nostra, che non abbiamo trascurato, quantunque indarno, di farne inchiesta e per istampa e per iscritto con cortese insistenza, a chi ne fosse il possessore.

LETTERE INEDITE



A D. AURELIO BERTOLA.

Io non trovo termini sufficienti per ringraziarla del prezioso dono fattomi del suo Saggio di poesia alemanna. Io fui dei più solleciti a provvedermi di questo libro quando fu pubblicato, ma adesso mi diventa più caro, perchè mi viene dalle mani stesse del valente traduttore. Acciocchè Ella comprenda quanto male io sconti le mie obbligazioni, le spedisco alcune ottave scritte di fresco per le feste notturne del Principe Borghese. Non sono degne dell'autore delle *Notti elementine*, ma la bolla, come suol

dirsi, dà quel vino che ha. Anche il mio Saggio di poesie non meritava di comparirle davanti, eppure il nostro sig. Abate Amaduzzi mi assicura del di lei compatimento. Dunque ancora le ottave possono sperare la medesima fortuna, alla quale io vorrei che si aggiungesse anche quella della di lei amicizia. Io me ne comprometto dalla somma gentilezza del P. Bertola, e prendo perciò l'ardire di sottoscrivermi. Suo ecc.

Roma, 25 settembre, 1779.

P.S. Mi è nota la grande amicizia di Le

col sig. Duca di Belforte. La prego perciò di presentare al medesimo, a ome mio, una copia delle ottave che le trasmetto. So che esso è fabbro valoroso di ottave, e il Cinto di Veoro ne è una prova. Io stimo questo signore per gran poeta e dovrei perciò vergognarmi di fargli leggere una poesia così cattiva come la mia; ma questa vergogna non mi è venuta nell'atto di mandarla al sig. Bertola, duque non è dovere che mi venga adesso.

AL MEDESIMO.

E che mi scrivete voi mai, stimatissimo e valoroso mio P. Bertola? Io vorrei ben essere meritevole di tutte le lodi delle quali mi siete prodigo, ma sento di non esserlo. I miei anni sono scarsi, e più scarsi sono i miei talenti e le mie cognizioni. Non trovo a mia disposizione altro che un gran coraggio; ma questo non vale, se le forze del core non corrispondono a quelle dello spirito. Io sono lontanissimo dal credermi capace di ristorare l'avvilta poesia d'oggi; voi siete più alto di me a questa impresa; ma pure quando si trattasse di liberare la povera repubblica di Apollo dall'altrui tirannia io sarei dei primi ad impugnare le armi. Basterebbe il trovar qua e là qualche Cassio, e qualche Bruto e poi gridar libertà. Se voi vi sentite disposto ad una congiura io son pronto.

Pur troppo io sono già stanco di scrivervi sempre su frivoli argomenti. Il componimento tragico è quello che mi piacerebbe più di tutti; ma come appagare l'antica smania che mi divora di scriver tragedie se non ho mai potuto mettermi finora in calma lo spirito, costretto a perdere i pensieri in cose che nulla hanno che fare colla poesia? Cento volte ho cominciato, e cento volte ho interrotto il lavoro. Figuratevi dopo ciò, se io sono in istato di accingermi alla versione della Messade. A proposito della Messade, e quando verrà fuori il secondo tomo di poesia alemanna? Sono impaziente di vederlo. Sto pure attendendo con ansietà le vostre campestri poesie. Saranno dolcissime, e delicatissime perchè sono del P. Bertola. Non sono le prime che io ho lette su questo genere scritte da voi. Che innocenza di pensieri, che anatomia dello spirito umano ho trovato nelle medesime! Ma lo aspetto di parlarvene diffusamente quando avrò ricevuto il libretto, il quale non avrà forse altra macchia che quella di far menzione di me, se è vero quel che mi scrivete. Datele all'ornatissimo sig. Marchese

Belforte l'acceso foglio. Sono alcune strofe mal pensate e mal digerite in risposta al suo grassioso estemporaneo.

Se avete piacere di prendervi spasso qualche volta colla lettura di geroglifici d'Arcadia, vi servirò io. Tengo delle cose preziose e me ne ricreo quando mi viene il timore di essere un pessimo poeta. Mi servono di uo salutare disinganno.

Se volete qualche volta onorarmi di vostre lettere, bandite i complimenti, e imitate l'esempio di un vostro affezionatissimo amico e servitore.

Roma, 5 novembre, 1779.

AL MEDESIMO.

Un paragrafo di vostra lettera ad Amaduzzi, nel quale lo avvertite di dirmi che voi mi avete scritto, mi fa sospettare cos'fondamento che voi non abbiate ricevuta la mia risposta. Io la diedi subito il giorno dopo ricevuto il vostro foglio, e vi acclasi pure alcune strofe pel sig. Duca di Belforte; ma siccome io non feci bene la soprascritta, non sapendo che fosse necessario l'indirizzarla a Monte Oliveto Maggiore, lusingato che bastasse la sola direzione a Napoli, così niente più facile che la lettera sia rimasta all'ufficio della Posta. Vi prego di farne ricerca per mia giustificazione e vostra sicurezza.

Ho letto, ho divorato tutte le vostre poesie campestri e marittime. Se è vero che ogni poeta dipingendo gli altri dipinge sé medesimo, voi dovete essere la più dolce compagna del mondo. Quella delicatezza, quella innocenza di pensieri d'immaginazioni, di similitudini, di colori m'incanta e mi seduce. Il Sepolero Campestre, la Malinconia, la Vendemmia, il Modello d'Amore, la State, tutto in somma da capo a piedi il libretto è aureo. Voi avete l'arte di obbligare la natura a somministrarvi dei colori e delle idee dalle cose più minute. Io questa guisa si desta la sorpresa e la secreta soddisfazione di trovarvi dentro la verità, quella verità che tanto più t'innamora quanto più è sparsa di novità. Io v'invio ancora l'amenità del luogo che voi decantate nei vostri versi. Un soggiorno tranquillo, in cui non s'ascolta altra voce che quella della natura, la quale vi parla per tanti oggetti piacevoli, è il paradiso terrestre dei poeti. Aggiungete a tutto ciò la compagnia d'un amico come Belforte.

È molto tempo che io dimando al Signore una simile fortuna, ma le mie preghiere non si esaudiscono. Io mi sento in petto una

fame di scriver tragedie, che propriamente mi uccide. Questa è la mia smania e sono disperato, perchè ho paura di morire prima di poter comporre una tragedia. Pregate qualche volta i Santi per me se avete niente di familiarità coi medesimi, acciò mi liberino alquanto dai bisogni che mi circondano, e dalle pestilenzio d'Arcadia, ove bisogna perdere qualche volta la riputazione per complimento. Addio.

Roma, 3 dicembre, 1779.

P. S. Mi rallegro con voi della nuova carica. Voi meritate tutte le fortune, ma le Muse non meritano che voi minacciate di abbandonarle. Spero per altro che senza scrupolo sarete pronto a violare i vostri voti quando occorrerà.

Secondo P. S. Eccovi un incomodo. Saranno ormai due mesi che io consegnai ad un Religioso Somasco un rotolo di alcune copie del mio saggio da consegnare al librerio Emanuele Terres, dal quale furono richieste ad un mio amico. Non so più nuova né dei libri né del sig. Emanuele. Mi farete voi il piacere di commettere a qualcuno la briga d'informarsi che cosa sia successo di questo rotolo? I miei ossequi all'incomparabile sig. Duca di Belforte. Pregatelo ad essere spesso liberale de' suoi versi ad Amaduzzi. Così ne goderò ancor io.

A GIAMBATTISTA BODONI.

Io non ho la fortuna di esserle cognito, e ben mi spiace, ch' Ella debba cominciare la conoscenza da una seccatura. Ma è sì buona l'opinione che ho della sua gentilezza, che spero vorrà darmene un contrassegno con permettere che il manoscritto della tragedia che le spedisco franco di posta venga impresso in codesta sua Ducale stamperia. Mi guarderò dal prefiggerle veruna cosa circa il modo dell'edizione, né dirò altro se non che la desidero bella e veramente Bodoniana. Alla sua intelligenza tipografica affido adunque intieramente questo pensiero, avvertendola soltanto, che in fronte al libro dovrà trovarsi nel rame, di cui le accludo la misura per suo regolamento, e che quanto prima le trasmetterò.

Intanto la supplico di dar mano alla stampa e onorarmi insieme di sua cortese riscontro, significandomi in quali mani io debba poi sborsare il pagamento dell'edizione, della quale non farà tirare che cinquecento esemplari e di questi una decina in carta finissima.

Al conto che V. S. Ill. mi manderà io non farò il ribasso d'un soldo, avendo io troppa fede nella sua discretezza, ed onoratezza. Bensì la prego di affrettare la stampa il più che sia possibile, e dirmi dentro qual termine potrò sperare d'averla.

In quanto all'ortografia, qualora non abbia Ella tempo d'incaricarsi di questa briga, potrà affidarla al Padre Affò a cui l'Abate Serassi deve avere scritto a questo fine medesimo. Del rimanente il manoscritto non le serva niente di norma, non dovendo io fidarmi molto della mia esattezza e pazienza nello scrivere, e nel correggere.

Per sua istruzione nel rispondermi: io mi trovo in Roma fino alli sedici del corrente. Dopo sarò ai bagni di Lucca, ove mi trasferisco in compagnia dei signori Principi Braschi Onesti. Perciò scrivendomi abbia l'avvertenza di porre la mansioni presso le medesime Eccellenze Loro, che in tal modo le lettere mi perranno sicurissime. Sono con tutta la stima.

Di V. S. Ill.

Roma, 3 giugno, 1786.

AL MEDESIMO.

Trasmetto il rame da porsi in fronte all'Aristodemo, l'edizione del quale già suppongo a suo termine.

Compita dunque che sia, io la prego di fare le spedizioni seguenti. Un esemplare a Tirabeschi, un altro all'Abate Andres, un altro a Cesarotti, uno al Cav. Vanetti, ed uno all'Abate Arteaga. Il resto delle stampe, impacchettato in due o tre rotoli, al sig. Conte Marchisio di Modena. Prima di tutto però amerei di aver il mio conto, ed una copia sola del libro che precorresse le altre, unicamente per contentare la mia impazienza. Nel quale caso io la prego di farne la direzione a S. E. la signora Principessa Donna Costanza Braschi in Cesena, ove ci troveremo di soggiorno per tutto questo mese.

Mi piacerebbe ancora che per comodo dei legatori si fosse impresso un cartoncino all'uso di Francia. Ma chi sa che Ella non abbia già prevenuto questo mio desiderio! Vorrei che si compiacesse di appagar anche l'altro che entro de' suoi comandi, onde potessi ancor io convincerla, che sono veramente con tutta la stima, e senza riserva.

Di V. S. Ill.

Cesena, 9 agosto, 1786.

P. S. Mi dimenticavo di dirle, che il Padre Affò è padron ancor esso di ritenersi quanti esemplari vorrà del mio libro.

AL MEDESIMO.

La stampa dell' Aristodemo è così bella, così magnifica, che io non trovo espressioni per significargliene tutta la mia soddisfazione. Un errore per altro vi è corso, che fa d' uopo correggere perchè trattasi d' un verso sbagliato, ed è alla pag. 47. l. 5, ove trovo *Cittadini* in vece di *Concittadini*, come sta scritto nell' originale. Il termine non piace forse al Padre Affò, ma nel luogo io cui ne fo uso, è indispensabile, e poi io cerco l' idea non la parola. Un' altra piccola monda, ma che niente guasta, ho pure notato alla pag. 79. l. 12 ed è — *ambasciate* invece d' *ambasciata*. Del rimanente se la tragedia fosse sì bella come la stampa, io ne morirei di piacere. Alle spedizioni di cui l' ho pregata, ne aggiungerà un' altra per Savioli. E giacchè io non mi muovo di Cesena per tutto settembre, nè posso intanto dispensarmi dal mandare subito al Papa la mia edizione, nè qui trovasi per l' altra parte persona capace di legar un libro con qualche eleganza, prego V. S. Ill. di compirle sue grazie, e le mie obbligazioni e spedirmene di costà un esemplare legato a suo piacimento, e che sia più disinvolto che ricco. Circa le altre cose mi riporto all' ultima mia, e se il rame non sarà adattabile poco male, anzi nessuno, perchè scomparirebbe di troppo.

Non si dimentichi de' miei saluti e ringraziamenti al dottissimo Padre Affò, e se il sig. Mazza si ricorda più dell' Ab. Monti lo preghi in mio nome di gradire una copia della mia tragedia, e in essa un dono dell' amicizia e della stima che fo sempre di lui.

Un altro esemplare ne farà presentare al sig. Marchese Manara, e questo in nome del sig. Conte Rezzonico della Torre.

Mi onori Ella poi de' suoi comandi, e della sua amicizia, che essendo di uno degli uomini più meravigliosi di questo secolo sarà per me sacra ed inviolabile.

Di V. S. Ill.

Cesena, 26 agosto, 1786.

P. S. Nel ristampare ch' Ella farà la pag. 47 potrà ancor levar via l' interrogativo che

incontrasi nella stessa riga, giacchè senza di esso l' ironia acquista più forza e più spirito.

AL MEDESIMO.

Scrivo sul momento di partire per Roma e sono le dodici d' Italia. L' essere stato sempre occupatissimo in questi ultimi giorni ha fatto che io mi riduca così alle strette.

La ringrazio della spedizione, ma vorrei che non si fosse dimeoticata la correzione dell' errore trovato in non so quale delle ultime pagine. Se avessi presente il libro lo segnerei. Ma basta l' averglielo indicato nell' ultima mia.

A Roma aspetto un altro centinaio di esemplari oltre i già spediti. Gli altri dovendosi dispensare per la Lombardia, li prego tenerli presso di sé. Intanto mi mandi il conto delle spese. E in gran fretta mi creda.

Di V. S. Ill.

Cesena, 4 ottobre, 1786.

P. S. Il Papa mi scrive queste precise parole: *Abbiamo poi trovata la edizione veramente sorprendente, che invita a leggerla per forza, e non sappiamo se sia possibile farla più bella e gradinosa.*

AL MEDESIMO (1).

Per carità lasciate ch' io ponga affatto da parte il complimento. Se non mi permette tutto intero il titolo d' amico, io non potrò mai dirvi tutte le cose che voglio. Se bene io veggo esser meglio non dirne veruna, giacchè non sarà mai possibile che io vi ringrazi, quanto debbo, di tutto il bene che mi avete fatto, e della generosa maniera coo cui vi diportate meco. Siate ben persuaso, che l' amor proprio non mi offuscherà mai tanto, da non vedere che senza di voi la mia tragedia nè avrebbe avuto l' esito che Parma ha veduto, nè ottenuto il premio che a S. A. R. è piaciuto accordarmi. Queste cose son tutte vostre, ed io le confesso con tanto piacere con quanto le ho ricevute e sentite.

Vi accludo la risposta a S. E. il sig. Marchese Manara. Nel presentargliela che farete supplite voi alla debolezza delle mie espressioni, e siate l' interprete de' miei sentimenti. Il mio cuore era sì pieno quanto gli ho scritto, che nulla ho detto sicuramente.

(1) Questa lettera è senza data, ma dal contenuto di essa, è facile il conoscere che va posta a questo luogo (nota degli Editori).

te di quello che dovevo dire. Vi prego dunque d'emendare questa mancanza.

In quanto al carne Eucaristico io desidero, e voglio ben farlo. Ma sentite un mio pensiero. Io non starò molto a compire la mia seconda tragedia. Se questo lavoro, che certamente sarà migliore dell'Aristodemo, lo facessi precedere da una poesia di dedica, e tutta relativa alla protezione che S. A. R. si è degnata, e si degna accordare all'italiana Melpomene, non vi parrebbe che la cosa potesse andar bene?

Dipendo dal vostro suggerimento, ed attendo un sollecito riscontro.

Le venti copie dell'Aristodemo ben levigate, di cui mi scrivete, me le spedirete dirette a S. E. la sig. Duchessa Braschi pel solito mezzo del Conte Marchisio di Modena, a cui inoltre ne manderete un altro involto di trenta esemplari, l'uso dei quali è già noto al suddetto Cavaliere.

Un altro involto ancora di quaranta copie lo trasmetterete all'Ebreo Foix di Reggio, che pure n'è già stato prevenuto. Le altre copie se le manderete voi stesso a' vostri corrispondenti per esitarle al prezzo che voi vorrete, non farete che raddoppiare le mie obbligazioni. Io caso diverso regalatele, come ho fatt'io dei dugento esemplari che m'avevate inoltrati.

Non mi dilungo perchè propriamente sono senza capo. Non sono però senza cuore. Questo lo serbo tutto per voi, e se voi lo gradirete, egli sarà sempre vostro. Mio caro amico, scusate la confidenza con cui scrivo, e attribuitela al vero sentimento di gratitudine e di amicizia che mi farà essere eternamente.

P. S. Ho scritto alla sig. Marchesa di Malaloca.

AL MEDESIMO.

Col prossimo corriere di Spagna vi spedirò le poche correzioni da farsi a penna nell'edizione delle mie rime, e alcune altre nell'*Amor Peregrino*, che rimase a stamparsi, e l'*Amor Vergognoso* canzonetta inedita, e qualche altra cosa, e finalmente una lettera a voi diretta di mia giustificazione, e da inserirsi nella seconda parte. Io somma vi sarà tutto quello che bisogna, e qualche toccatina al nostro N. N., a cui mi riserbo di aggiustar la pelle subito che mi sarà sbarazzato della seconda tragedia, per la cui dedica ho già interposta la mediazione dell'ornatissimo vostro Cav. Azara, che giovedì prossimo ne scriverà.

Il Duca mio padrona è fuori di Roma, e

tornato che sia procurerò ch'egli ottenga da N. S. il paragrafo di lettera che voi bramate.

La risposta della signora Marchesa di Malaloca non l'ho ancora ricevuta. Vi prego di ossequiarla, e di dirle che le Muse ben educate sono riconoscenti, e che nel loro canto san ricordarsi di chi le protegge. Voglio dire, che a suo tempo vi sarà qualche verso per lei, unica moneta con cui posso pagare il suo beneficio.

L'Abate Pessuti deve aver inserito nell'Antologia la notizia della muoificenza, con cui S. A. R. ha voluto onorare l'Aristodemo, e credo, l'abbia fatto in questo stesso ordinario.

Mandate pure a chi vi piace la mia tragedia; ma vi prego di non istampare neppure una delle risposte che ne riceverete. Sarò contento del loro semplice voto; il resto lo farà la tragedia da se medesima. Questo è stato sempre il mio stile.

Vi scrivo questa lettera nella massima agitazione. Martedì sera andrà su queste scene l'Aristodemo, e son trenta giorni che nei cervelli romani è entrato il fanatismo, di cui io solo sono la vittima. Non vi posso esprimere questa orribile confusione.

Ho scritto a mio fratello che più presto che sia possibile vi mandi per ora cento scudi a scotto dell'edizione. Il resto ve lo mandi in seguito fintantochè voi non mi avvisiate d'esser soddisfatto.

La vostra edizione poi ha fatto furore, e sul proposito de' vostri bellissimi caratteri bo delle cose importanti da comunicarvi; ma l'affare essendo geloso mi riserbo a farlo con più comodo, e pel corriere di Spagna.

Addio, mio caro Bodoni, vorrei abbracciarvi personalmente un sol momento. Ho così pieno il cuore dei favori che m'avele compartiti, che non trovo parole per esprimervi la compiacenza, di esser qual sono veramente il vostro affezionatissimo amico.

Roma, 12 del 1787.

AL MEDESIMO.

Nel teatro a Valle fu recitata ieri sera la mia tragedia. Io non v'intervenni, ma finita la rappresentazione, fu inondata la mia casa di gente, che pareva forsennata pel piacere. Sta male a me lo scrivere queste cose, ma scrivo ad un amico e v'assicuro che tutti convengono non essersi mai veduto in Roma spettacolo simile, nè simili fuorori d'applauso.

Questa sarà sì replica, e si farà per altre

tre sore consecutive; e si farà fine, se il pubblico non farà inchiesta.

Il tumulto in cui sono fa che non vi possa mandare i manoscritti, che nell'ultima mia vi promisi. Ho bisogno di mento quieto, ed ora è impossibile. Vi prego d'amar mi, mio caro amico, e di amar mi tanto come v'amo io, che mi compiacio tanto di essere il vostro vero servitore ed amico Vincenzo Monti; ma per carità lasciate meco tutti i riguardi, e trattate me com'io trattavo voi.

Roma 17 del 1787.

P. S. Prima di sabbato parlerò a Mons. Della Somaglia. La risposta della sig. Marchesa di Matalona non m'è venuta.

AL MEDESIMO.

È ben crudele il vostro silenzio, sig. Giambattista amatissimo. Ma voi parlate, tacendo, ed io vi comprendo perfettamente. Pazienza dunque, e rassegnazione. Rimetto la spada nel fodero e mi lascerò tagliar a pezzi piuttosto che trarla senza il vostro permesso.

Si vociferà che presto sarete in Roma. Figuratevi la mia consolazione. Oh mio Bondoni! Ho tante cose da dirvi! Leggo spesso la vita del povero Tasso, o non ho di questo altro maggior conforto dopo quello di scrivere a voi, verso del quale mi par di nudrire dei sentimenti non più privati, né conosciuti. Che è questo? Non lo so. So bene, che non mi stancherò mai di ripetervi che sono immutabilmente con infinita e vera gratitudine.

Roma, 19 aprile, 1788.

AL MEDESIMO.

Son due mesi che il Conte Pepoli mi fa tormentare per un sonetto in morte di una sua amica, e son due mesi che gli fo costantemente rispondere di non poterlo servire. Ultimamente mi ha scritto egli stesso da Parma, o mi dice essere pur vostro desiderio che io gli mandi una volta questo sonetto. Se così è, egli ha trovata la maniera di farsi ubbidire. Quello che ho negato a lui essendo sano di corpo e di mente, non so, né posso né debbo negarlo a voi in uno stato di salute così rovinato, che fa compassione. Sono venti giorni che mi trovo in letto, martire d'una fiera flussione di capo che mi ha tolto affatto l'udito, e che ancora non ho potuto domare né con dieta, né con sangui-

gne, né con vessicanti, due de' quali nel momento che scrivo ho attaccati alle braccia, e un terzo al collo, e dubito di doverne mettere un altro al petto per salvarlo dalla tosse, che me l'ha malamente investito. Ecco lo stato in cui vi ho ubbidito, e l'avrei fatto, potendo, anche coll'olio santo sullo stomaco. Non ho testa né forza per iscrivere più oltre. Comandatemi, che n'avevo un sacro ed eterno diritto, e permettetemi d'abbracciarvi, e di ripetermi immutabilmente, vostro vero servitore ed amico.

Roma, 5 maggio 1790.

AL MEDESIMO.

Nel passato ordinario vi mandai un sonetto per la raccolta del Conte Pepoli. Oggi ve ne mando un altro, che legasi bene col primo, ed è men cattivo. Ho fatto anche questo non tanto per elietare la fantasia, che orasi un poco riscaldata, quanto per darvi un maggior contrassegno della mia obbedienza ai vostri comandi, dopo di essermi mostrato, come v'ho già scritto, così risoluto a non fare versi, intantochè il detto Cavaliere non ha impiegate che le sue premure, le quali sarebbero state sempre buttate se non vi correva il vostro desiderio.

Io sto assai meglio. I vessicanti hanno operato a meraviglia, di modo che penso di portarne sempre uno al braccio ad esempio de' Napoletani. Solamente m'è rimasto un poco di tumulto all'orecchio, che ancora non fa bene le sue funzioni; ma la testa è abbastanza libera per tollerare l'applicazione. Onde se altro vi occorre per la vostra raccolta, o per l'*Acclamazione in Arcadia del vostro Real Duca* (per la quale l'Ab. Pizzi non mi ha fatto parola e non vi impiega che le penne più meschine di Roma, più meschine ancor della mia)? voi non dovete che darmene un cenno, ed io a questo sacrificherò tutti i riguardi, che senza i vostri ordini mi costringeranno a tacere sopra questo importante, e per me interessante argomento. Permettetemi di abbracciarvi di nuovo, e ripetermi eternamente vostro vero servitore obbligatissimo, ed affezionatissimo amico.

Roma, 8 maggio 1790.

AL MEDESIMO.

Dopo dieci giorni di assenza da Roma, per cagione di caccia col mio padrone, mi

sono restituito ieri in città, ove subito mi sono rifatto delle mie ramprestri fatiche colla lettura della vostra carissima. Non vi parlerò della vostra risposta al sig. Duca, perchè potete immaginarvi il suo gradimento: molto meno vi farò parola del piacere che mi cagiona il sentire la vostra piena soddisfazione nell'avervi io politamente tolto dal ginepraio in cui vi aveva messo più la vostra cordialità che l'altrui importunità. Quel che mi preme di dirvi si è che voi sarete interamente e diligentemente servito rapporto a Dante, e all'ode dedicatoria per l'edizione del vostro *Anacreonte*. Siccome però mi trovo presentemente ingolfato nel quinto canto del mio *Basville*, per cui mi tormentano da tutte le parti, così desidero mi prefiggiate il tempo in cui precisamente quest'ode vi è necessaria. Del resto io sono il vostro poeta, e non cedo a nessuno questo privilegio.

Parlerò a Lambertini pel Petrarca, e spero che si recherà ad onore questa incombenza. In quanto all'*Ariosto* non vi potete diriger meglio che all'Ab. Barotti.

Attendo con impazienza l'*Aminta*, ma non occorre che al pregio dell'edizione volete aggiungere anche l'altro della legatura, quando un semplice rustico mi sarebbe piaciuto assai più. In questa occasione ricordatevi che v'ho pregato d'un qualche esemplare delle mie poesie, di cui sono privo, e perdonatemi questa indiscretezza.

Vi prego d'un saluto al nostro buon Pagnini, che amo sempre quanto lo stimo, vale a dire moltissimo. Offrite ancora la mia devota servitù alla vostra Signora, che reputo la più beata donna del mondo perchè possiede il migliore degli uomini, e l'uomo del secolo. Comandatemi e siate persuaso che durerà in me quanto la vitali sentimenti d'affetto, che mi fa essere il vostro ec.

Roma, 21 dicembre, 1793.

P. S. Il mio padrone mi rimprovera d'aver dimenticato i suoi saluti. Egli ve ne fa mille, e di cuore.

AL MEDESIMO.

Quasi ad un tempo ho ricevuta la vostra lettera, e i tre esemplari dell'*Aminta*. Non posso saziarmi gli occhi di questa edizione; né posso trovar parole per ringraziarvi di dono tanto prezioso. Ne ho regalato un esemplare a Monsignor Tusoriere, che lo tiene in mostra per meraviglia, e un altro forse l'umiliarò al Papa più assai per onor vo-

stro, che per mio beneficio. Vi ringrazio ancora dell'esemplare de' miei versi, e dall'altro che mi promette. Ma se volessi ringraziarvi di tutto non mi rimarrebbe luogo a parlarvi del vostro amico, per cui sollecitate nuovamente la protezione del mio sig. Duca. Io gli ho ripetute francamente le vostre premure, e potevo farlo senza paura di divenirli molesto, perchè so quanto egli tenga in pregio la vostra persona, e le vostre raccomandazioni; e se fosse diversamente sarebbe men barbaro. Ma quando S. E. è disposta a servirvi, altrettanto è impossibile il farlo con effetto. Non si può essere importuno al Papa impunemente, e dopo l'espressa sua negativa si corre pericolo d'un acerbo disgusto. La ragione del vostro amico, di essere il Fontana uno straniero, è ragione buona per sua Altezza Reale che doveva preferirlo, non per il Papa che doveva raccomandarlo: il mio padrone in simili incontri procede con molta delicatezza e circospezione. Tuttavolta dandosi un contrattempo, S. E. a vostro riguardo lascerà da parte i riguardi.

Ho parlato a Lambertini. Egli è tutto a vostra disposizione. Fra pochi giorni darò mano e presto l'avrete.

Vi ritorno i saluti del mio padrone e quelli di mia moglie, che si fa serva della vostra e di voi, per non essere da meno di me, che per tanti titoli, e con tanta sincerità di sentimenti mi pregio di essere.

Roma, 11 gennaio, 1794.

AL MEDESIMO.

La speranza in cui sono stato finora di fare una corsa fino a Parma per abbracciarvi è stata la cagione del mio tardo rispondere alla vostra carissima. Non diffido però di vedere presto adempito il mio desiderio ardentissimo.

Ricevete intanto i miei ringraziamenti per la conoscenza che mi avete procurata dell'Avvocato Raby, nel quale mi sono fatto subito un amico.

Se l'ottimo Abate Testa si trova più in Parma, abbracciatelo per me fortemente, e tanto forte che gli si levi il respiro.

Avrete quanto prima il secondo canto del *Prometeo*, per cui questo ingiurioso e trascuratissimo stampatore mi fa disperare. Se avete ancor letto il primo ditemene candidamente il vostro parere, il quale io pongo innanzi a quello d'assai letterati.

Il cortese vostro Handwerk mi propone di fare una completa edizione di tutte l'opere

re mie. Bramo che vi facciate comunicare la mia risposta. — Vivete felici, caro Bodoni, tanto felice quanto lo meritate, a vivrete la vita d'un Dio. Io sono a sarò sempre il vostro vero e riconoscento amico.

Bologna, 7 luglio, 1797.

AD ANGELO PETRACCHI.

Vi prego di mandare con sollecitudine e sicurezza l'acclusa al suo destino. Vostro fratello mi ha comunicata la vostra lettera. Non vi è bisogno affaticarvi per persuadermi della vostra amicizia. Conosco il vostro carattere, e Sacerdoti arrivato qui ieri mattina mi ha attestato i benevoli vostri sentimenti verso la mia persona.

Non vi rattristate dell'infame azione di Gianni. Essa è ricaduta tutta in obbrobrio dell'autore divenuto l'esecrazione di tutti i buoni. Non mi abbassero giammai a vendicarmene, ma il tempo farà le mie veci. Vi abbraccio e sono di cuore.

Milano, 14 aprile, 1798.

P. S. Se vi cade in acconcio, scrivendo al Romani, gradirò che mi rendiate giustizia. Paradisi e Moscati hanno chiesta la loro dimissione. Sommariva è deposto, lo sono egualmente sei Membri del Minor Consiglio e tre del Maggiore. Testi sarà probabilmente Direttore. Il Principe della Pace è caduto, il Piemonte è in grande fermentazione.

A GIAMBATTISTA BODONI.

Profito del ritorno a Parma del Cav. Orosio per mandarvi due esemplari del secondo canto della Mascheroniana. Quando vi feci la spedizione del primo del Ferroni io stava allora sì male di salute che non avrei potuto neppure segnare il mio nome. Ho passata in somma una brutta burrasca, e peggiore mia moglie, che vi ha lasciato quasi la vita. Ora siamo in porto ambedue.

Marescalchi mi ha scritto più volte del suo Bodoni, e ogni sua lettera mi porta i saluti del nostro Azara, il quale noiato di Parigi sospira sempre la sua Roma, o gli amici. Pindemonte è qui, ma per pochi momenti. Mi ha regalato un esemplare della bella edizionecina che avete fatto delle sue poesie.

Addio, mio caro incomparabile Bodoni, addio e ricordatevi del vostro Monti.

Milano, 19 messidoro, 1801.

P. S. Mille ossequi all'amabile vostra metà.

AL CITTADINO TASSONI.

MINISTRO DELLA REPUBBLICA ITALIANA.

Tre valorosi studenti dell'Università di Pavia, di nazione greca, e giovani di età, ma vecchi di senno, Andrea Mustozzi, Vittore Capodistria, Stamo Gangadi, mettendo a profitto gli orzi delle vacanze, si recano nella Toscana a vedere biblioteche e letterari stabilimenti. Addetti siccome sono alla nostra Università, essi hanno in qualche modo diritto alla protezione del nostro governo, ed io che sommamente li amo e li stimo, a voi caldamente li raccomando. La distinta loro educazione, la loro scienza, gli onesti loro costumi mi fanno certo che voi, amico quale siete delle benigne e colte persone, li riceverete lietamente nella vostra amicizia, e faciliterete loro i mezzi di soddisfare alla scientifica loro curiosità. Alla quale vostra benevolenza e premura mi rendo sicuro, che essi faranno onore per tutto, mettendoli anche in compagnia dei più onesti. Affidò adunque alla vostra direzione e alla vostra guardia questi giovani indagatori della sapienza, e reputerò usale a me stesso tutte le attenzioni che voi ad essi praticorete.

Fatemi degno di qualche vostro comando, e gradite le sincere proteste della mia costante amicizia non disgiunta da quella stima e rispetto che per tanti titoli meritate.

Milano, . . . giugno 1804.

A MELCHIORRE CESAROTTI.

Ho bisogno di trovar compagnia al dolore che mi cagiona l'imminente partita del nostro povero Massa, e cerco nel vostro petto la compassione di questo degno e misero amico. Consumato da una penosa e lunga etisia, egli tocca gli estremi periodi della sua vita, e si ricorda di voi, e desidera che lo sappiate. Questo suo desiderio in questa suo stato m'intenerisce. Se il mio cuore può tenervi luogo di quello che ora state perdendo, accettatelo, e nol troverete men caldo di vera e santa amicizia.

Il Cavaliere Ippolito Pindemonte, per premura del Cavaliere Rosmini, deve avervi recapitato in mio nome le mie lettere filologiche *Sull'Alato Cavallo d'Arminio*. Piacemi che vi sia noto questo tributo della mia stima, e gradirò di sentirmi il netto vostro parere.

Da alcuni Corciresi vostri discepoli, ed ora studenti a Pavia ho inteso che avete messo mano alla traduzione di Giovenale. Questo splendido satirico veramente era degno di trovare una volta uno splendido traduttore. Se vi è venuto sott'occhio il mio parallelo dei tre latini satirici, inserito nella mia nota alla versione di Persio, avrete osservato una certa mia occulta predilezione per Giovenale a fronte degli altri due. Qualche entusiasta oraziano, unicamente sensibile alle grazie dello stile, me ne ha fatto grave delitto. Amerò di sentire a suo tempo il vostro oracolo su questa lite. Intanto rimarrò fermo di questa sentenza, che la Satira, perchè sia utile, deve flagellare il vizio e farlo tremare, invece di esporlo unicamente alla derisione, castigo che nulla giova quando è perduta l'erubescenza.

La celebre Madama Necker Stael d'Holstein nel suo ritorno da Roma si è prefissa di passare per Padova unicamente per veder Cesarotti. Le ho promesso di farle compagnia, e alla fine di aprile vi abbraccerò. Amatemi e state sano. Il vostro ammiratore ed amico.

Milano, 2 febbraio, 1805.

AD ANDREA MUSTOXIDI.

In appendice alla mia del passato ordinario ve ne acciudo un'altra del nostro amico Manzoni. Egli ha voluto farla passare per le mie mani perchè mi riguarda direttamente e contiene una sua onesta disapprovazione dell'essermi io avvilto a parlare di De-Coureil. Del quale mio errore io non meriterei veramente perdoni, se non mi scusasse il fatto di quelli che hanno confuso il reverendo lor nome con quello d'un pazzo, e si sono coddotti peggio di me, e non veggo che abbiano ancor redenta questa ignominia, separandosi da così vile e disonesta compagnia. Vera è pur troppo la riflessione di Manzoni, che prendendo briga coi De-Coureil è forza che i buoni si scordino di quella gentilezza, che pure è il primo frutto delle lettere, vanto per conseguente che in quella mia nota sono corsi dei termini non gentili. Ma se un facchino imbrocato mentre io vado per la mia strada mi viene addosso con villania, e mi loda di fango, dovrò io dirgli: — *Signore state più rispettoso coi galantuomini; Signore, maltrattatemi con più discrezione, considerate vi prego, che mi si deve un poco più di rispetto* — e altre simili gentilezze? Chi può dunque incolparmi d'aver dato al mio critico i nomi

ch'ei merita? Le orrende si usano con tutti le pratica, e il bastone con gli asini mal educati. Ma parlerò con altro linguaggio se avverrà che io sia forzato a drizzare più alto il mio giusto risentimento.

Il contegno che così si usa con me, ha ormai irritata tutta l'Italia, e la sana porzione de' letterati, anche stranieri, ha già manifestato il suo sdegno su questo vili e scandalose ingiustizie.

Della lettera di Manzoni falo l'uso che più vi piace, anche pubblico; andando alla Magliabecchiana salutatemi il degno bibliotecario Follini; un saluto pure a Madama Fabroni e agli amici.

Milano, 6 febbraio 1805.

A MELCHIORRE CESAROTTI.

Sia efficacia dell'arti, o vigore di gioventù, o naturale del male che ha i suoi periodi di quiete, il nostro amico è ancor vivo, e dirò anche un po' migliorato. Nè egli sente più, come prima, la gravetza dell'infermità: l'abitudine del pericolo gliene ha tolto l'orrore, la sua speranza è risorta, insomma il misero si lusinga; ma egli ha in sena la morte. I tubercoli del polmone, secondo tutti gl'indizii, sono formati, e giusta il parere dei tre medici consultati, il suo male è oltre la potenza dell'arte. Presentemente non è permesso a persona nè di vederlo, nè di parlargli. La consolazione adunque che dalla vostra lettera può venirgli, l'avrà per viglietto, ed io per questa via l'informerò della tenera vostra sollecitudine.

Nell'accettarmi in suo luogo nella vostra amicizia, mi dite che l'offerta della mia vi riesce tanto più cara, quanto che non avevate forse tutti i motivi onde giurare sulla mia affezione verso di voi. Mi toccate una corda, su cui volete certamente risposta, ed io candidamente ve la farò, ringraziandovi dell'avermi data occasione di levarmi un peso dal cuore, dico il duro sospetto in cui vi sapeva contro di me a cagion di certa stampa impressa in Roma contra di voi, e di cui la malizia de' miei e vostri nemici, mi ha fatto promotore o autore. Fino a qual punto l'accusa sia vera, giudicatelo per voi stesso da quanto vado a narrarvi; e datemi fede, perchè i miei nemici medesimi non mi hanno mai contrastata la qualità d'uomo franchissimo e veracissimo.

Si quistionava in una società di letterati e d'artisti sul merito del vostro *Omero*, e ognuno apriva liberamente la sua opinione. Interrogato del mio parere risposi, che se

trovi amelo che voi si avete data su' Iliade o tutta d' Omero, o tutta di Cesarotti. Dusi che l'abito della vostra non mi pareva né moderno, né antico, perchè troppo ci avete messo dell' uno, e lasciato troppo dell' altro; che per conseguenza togliendo voi a quel Greco la semplicità dell' abito primitivo, l'avevale con troppa magnificenza vestito alla moda; ed esposi questo pensiero coll' ipotiposi di un venerabile vecchio pomposamente abbigliato, ma in costume e portamento tutto moderno e da giovine. Questa immagine avendo ferita la fantasia d'un bizzarro disegnatore e incisore presente a quella disputa, gli suscitò nel capo l'idea dell' indiscreta caricatura che vi è nota, e alla quale senza saputa mia, e con mio estremo dolore, fu dato poscia l'effetto. Ecco in breve tutto il processo di questo affare disgustosissimo, del quale, come vedete, io son reo e innocente tutto ad un tempo. L'emigrazione romana ha portato in Milano i testimoni di questo fatto, e i consapevoli delle querele che pubblicamente io feci all' esecutore di quella indegna buffoneria, della quale se fu innocente l'origine, fu viliana l'esecuzione. E se il pisano editore delle vostre opere avesse dato riparazione all' odiosa calunnia, di cui mi ha gravato nella prefazione delle medesime, e fatta risposta alla lettera, che già sei mesi gli scrissi, sarebbe a quest' ora stata redenta nel pubblico la mia reputazione su questo punto. Ma il sig. N. N. si è condotto e conduce sempre da giovanastro mal educato, e la malignità letteraria non conosco mai regole d'onestà.

Da tutto il contesto di queste cose lascio alla discrezione vostra il decidere della mia reità. Per me dirò solo che se mi era lecito censurare il sistema della vostra omerica traduzione, non mi è lecito l'oltraggiarvi, né io poteva attaccare la vostra fama senza disonorarmi. E prescindendo da quell' altissima stima e venerazione che tutti i grandi ingegni m' ispirano, mi permetterete ancora di dirvi, che piccolo come sono, non ho mai sentito il bisogno di alzarmi sulle rovine di chicchessia, e la natura mi ha fatto siero abbastanza per salvarmi d'ogni bassezza. Posso dissentire da voi in materia di gusto, ma quando l'opinione pubblica vi canonizza un grand' uomo, la venerazione è un dovere. Ho cercato la vostra amicizia perchè il cuore la domandava, e se vuole la convenienza vostra che pubblicamente io vi vendichi d' un' offesa, a cui ho dato innocentemente cagione, non vi avrà cosa che io abbia fatta con più letizia.

Questa nos è che una parte delle mie giustificazioni, alle quali darò compimento personalmente nel prossimo maggio, oltre Madama di Stael sarà presente al giudizio anche *Megilla*. Così almeno ella spera e desidera, e allora voi avrete la visita di Muserva e di Venero.

Pregovi di non lasciar questa lettera senza risposta, e di credere che se io non sono degno dell'amicizia vostra per altezza d'ingegno, il sono, e d' assai, per cadere di sentimenti e pienezza di cuore. Amateci dunque, e state sano. Il vostro ammiratore ed amico vern.

Milano, 23 febbraio, 1805.

AL P. SOLARI,

Non prima di ieri ho ricevuta la carissima vostra in data dei 7, e io avevo già letto l'aureo vostro discorso mandatomi da Cometti. Poche cose ho vedute sottilmente, e profondamente ragionare siccome questa né parlo dell' eleganza, perchè questa in voi è natura. Ringraziate Gagliuffi, e dell' amicizia che mi conserva, e dell' onore che ha fatto alle mie prolusioni analizzandole e confutandole.

Spedisco a Cometti in questo ordinario due copie del mio Cavallo alato d' Arconte, una delle quali è per voi. Ne attendo con impazienza il vostro giudizio notamente sulle emendazioni che mi prometteva del Persio, e ricordarvi bene che io pretendo da voi non cenni, ma correzioni di fatto.

Desidero, e sempre spero, anzi il tempo per fermo, che il nuovo Re nostro sarà Giuseppe, ed ho interessato in questa credenza il mio amor proprio, perchè egli si è degno di mandarmi a dire di belle cose per mezzo di Paradisi. Ma qui il Governo non ha ancor dato alcun ordine intorno alle feste da celebrarsi, né io come poeta di Corte ho avuto alcun cenno su questo punto.

Oh quanto amerei di abbracciarvi in persona! Li fo coll' animo, e addio di cuore.

Milano, 27 febbraio, 1805.

AD ANDREA MUSTOXIDI.

Dal nostro De-Cesare avrete già inteso che ho ricevuto benissimo tutte le carte che egli e voi mi avete mandate. Avete prete- nuto il mio desiderio, spedendomi la critica del Zannoni. Il modo con cui è scritta me lo scopre un uomo assai dritto, sagace e senza pretese. Ma state tranquillo. La

sue obbiezioni, tuttochè di maggior peso d' assai che quelle del Puccini, non torcono un pelo alla mia interpretazione.

Nella mia risposta, a cui subito metterò mano, farò palese la sincera mia stima verso il Zannoni, e il suo continue dubbio tutto ad un tempo. La difficoltà ch' egli muove mi era stata prima toccata da Cuoco, la quale non fece che somministrarmi, a parere dello stesso Cuoco e di tutti gli altri amici, un nuovo trionfo. Pubblicherò adunque la sua lettera e la risposta che fin d' allora gli feci, e l' egregio sig. Zannoni vedrà in questa confutata in gran parte le sue sottili obbiezioni; il resto con poche aggiunte. Una critica di molto maggiore apparenza, e che a prima vista mi diede molta apprensione, erami stata fatta da questo mio amico Luigi De-Rossi, capo dell'istruzione pubblica nel Ministero dell' Interno, buon grecista, e cultissimo ingegno. Ma anche questa l' ho sciolta il fumo. Il Zannoni l' ha deliberata parlando del *Corus Acates*, ma non l' ha munita come il De-Rossi dell' autorità d' un grande antiquario da far paura. I nervi adunque della sua opposizione sono stati già tronchi avanti ch' egli la producesse, e la nostra lite finirà, spero, col farmi un amico nella persona del mio onesto avversario. Intanto, siccome la mia risposta al Zannoni e al Puccini sarà una lettera diretta al mio Mustoxidi, vi anticipo il giudizio che alcuni de' primi letterati d' Italia han già dato sul mio Cavallo alato d' Arsinoe, mal ricevuto in Francia, ma onorevolmente altrove. Leggete adunque gli annessi fogli, e osservate quai nomi opporrò a quello dei dotti, che costà mi muovono guerra.

Vi ringrazio del passo d' Oppiano, e ve ne farò merito nella lettera che vi preparo. Amatemmi, e state sano.

Il resto in altro ordinario. Mi stanca il copiare, e bisogna che io esca di casa per vedere l'ingresso dei Mammalucchi. Ho fatta a Manzoni la vostra ambasciata, ed egli emenderà la negligenza passata. Di nuovo addio e di cuore.

Di Foscolo sono più mesi che non ho lettere. Salutatemi il bravo Nicolini, e gli amici, se pure ne ho veruno che sia tale davvero in un paese ove tanto si danno moto per investirmi, e ognuno vede il perchè.

Milano, 15 marzo, 1805.

A MELCHIORRE CESAROTTI.

Nel momento in cui scrivo il povero Mas-
sa sta nell' ultima lotta colla morte, e ciò

che cava le lagrime si è la rassegnazione e la calma con cui soffre il suo male, e batte alle porte dell' eternità. Non vi descrivo i suoi patimenti per non rattristarvi, nè il cuore mi regge a pensiermi sì dolorosi.

L' ultima vostra mi ha messo finalmente in pace con me medesimo, e non mi resta che il cogliere l' occasione di far manifesti pubblicamente i miei sentimenti, e di armare del tutto la malevolenza e l' invidia. Il tario che poteva segretamente rodere la nostra amicizia più non esiste, e noi ci amiamo, inalterabilmente fino al sepolcro.

E uscita in Torino una nuova versione di Giovenale. Dal poco che ne ho letto parmi che il traduttore (un certo sig. Accio di cui odo il nome la prima volta) sia andato poco oltre del recente suo precursore Giordani. Tocca dunque all' unico Cesarotti l' adempiere il pubblico desiderio.

Mentre voi audate vestendo di bello e magico stile italiano la splendida bile di Giovenale, io vo' toccando la corda piadarica per l' Imperator Napoleone. Il governo mi ha così comandato, e mi è forza obbedire. Dio faccia che l' amor della patria non mi tiri a troppa libertà di pensieri, e che io rispetti l' Eroe senza tradire il dovere di cittadino! Balto un sentiero ove il voto della nazione non va molto d' accordo colla politica, e temo di rovinarmi. Sant' Apollo mi aiuti, e voi pregatemi senno e prudenza. Vi abbraccio di cuore.

Milano, 6 aprile, 1805.

AD ANDREA MUSTOXIDI.

Vi ripeto con sicurezza che le obbiezioni del sig. Puccini e dell' egregio sig. Zannoni nulla offendono il mio commento. Finchè Pausania mi mostrerà la statua d' Arsinoe sedente sopra lo struzzo, tutte le critiche si romperanno a' piedi di questa statua, nè le tenebre della mitologia offuscheranno mai la gran luce di una storica verità. La poca pratica delle favole, e del sistema poetico ha fatto cadere i miei avversari in queste dotte lor sottigliezze. Ma tutti i nodi verranno sciolti, e produrrò inoltre un nuovo critico monumento, non favoloso ma storico, che finirà di conquistare i Zefiristi. E tutto è già pronto, ma l' ordine venutomi dal Governo di metter mano ad un lavoro poetico per l' incoronazione del Re mi forza a sospendere questa lite. Fino a maggio inoltrato non mi è dunque possibile di pubblicare le mie confutazioni. Ora sto tutto con Apollo e farò cosa lirica e straggiosa.

Salutate Niccolini, De-Cesare e Zannoni, e chiunque mi ha per amico. Addio di cuore.

Milano, 9 aprile, 1805.

P. S. L'articolo di N. N. è invidioso, e perchè amerei di pettinario siccome merita, spiaceami che abbiate fatto levare dalla sua diceria le ingiurie di che l'aveva condita. Tuttavolta son grato al sig. Tozzetti Targioni dell'attenzione; e gliene farete ringraziamento.

AL P. SOLARI.

Resto stupito che non abbiate ricevuta la mia risposta alle ultime vostre lettere, ed io ve la diedi sicuramente, e la portai io stesso alla posta. Stipiva anzi io per lo contrario che voi mi aveste lasciato senza replica, sapendo d'avervi scritto alcun che sulle miserabili critiche Puccinesche al mio Cavallo alato d'Arsinoe, che pure la meritava. Cessato che sarà il tumulto delle feste in cui siamo, io mi sbarazzerò dalle mosche fiorentine, alle quali, oltre la ragione, opporrò il suffragio di parecchi sommi Italiani, che tutti son della mia, e farò vedere ai pedanti toscani, che lo struzzo, Memnoneide o no Memnoneide, è pur sempre il Cavallo alato d'Arsinoe, e che tantotochè lasciano intatta l'autorità di Pausania (contro la quale protestano di non aver nulla da opporre) tutte le critiche si rompono a piedi della statua, che quel graziosissimo storico ci dimostra. Del resto, siccome tutte le difficoltà de' miei critici cadono sull'interpretazione che io dò all'*unigena Memnonia* (e ove trattasi di mitologia nulla più facile che il trovare contraddizioni nell'andamento, e nell'uso delle favole) il vostro *connato* mi ha gettato in mente il sospetto, che l'*unigena* di Catullo equivalga in quel luogo a *natus una*, non nel medesimo utero, ma nel medesimo luogo. E allora tutte le difficoltà sono sciolte, perchè lo Struzzo e Memnone sono, concittadini, come ognuno sa, e il professor Butturini mi assicura trovarsi nella lingua greca la parola corrispondente, e mi ha promessa una sua illustrazione su questo punto. Intanto vi ho molte grazie dell'aver adottata la mia opinione su quel Cavallo nella vostra bella versione. Ma mi giunge novissimo il doppio significato che voi date all'*abreptus*, e ne avrei amato un esemplare di buon autore. Comunque sia, certo è che la vostra traduzione è la più netta di quante ne siano finora comparse, tantochè qualche verso mi caschi.

Vi mando un esemplare della *Visione* che ho stampata per la incoronazione del nostro Re. L'effetto che ha prodotto nel pubblico è stato fortunalissimo, e nessun componimento, dacchè io versi, mi ha partorito mai una lode sì generale. Abbiate per tutte una prova nell'onorifica lettera che vi acchiudo del Collegio Elettorale dei Dotti. In altro ordinario vi manderò un'altra cosetta drammatica, non ancor presentata a Sua Maestà, ma già impressa. È intitolata la *Supplica di Melpomene e di Talia*, ed ha per soggetto la riforma generale del Teatro Italiano.

Ho trovato nel sig. Di Negro una colta ed amabile persona, e vi ringrazio d'avermene procurata la conoscenza. Salutami Gagliuffi, ed amatevi come vi amo.

Milano, 29 maggio, 1805.

AL MEDESIMO.

Dopo due mesi di assenza ritornato in Milano trovo qui la vostra carissima che di più ordinari mi stava aspettando unitamente a quattro esemplari della vostra Ode. Ho letto rapidamente il testo e le due traduzioni. Che dovrò dirvi? I versi latini mi sembrano tutti d'oro; ma di argento, e argento di varie lega le traduzioni. Voi stesso avete sentito nell'intimo segreto della coscienza il loro difetto, e siete stato per avventura più saggio di me nel portarne giudizio. Ammire però sempre in voi una cosa, il partito che sapete trarre dal patibolo della rima in così corio spazio di versi e di numeri.

Del resto anche il mio amico il Consulor Paradisi aveva tentato non senza ottima riuscita il verso Alcaico italiano, e ne ha dato un bel saggio in alcune Odi volanti, pubblicate negli scorsi anni in diverse occasioni, se non che egli si è sbarazzato dall'obbligo delle rime a mezzo verso, mentre da voi affrontato, e domato con assai destrezza e fortuna. Vi ringrazio del dono che mi avete fatto di questi versi, e più della conferma che mi date della vostra amicizia. Un saluto a Gagliuffi, al sig. Di Negro e a Cometti. Sono di cuore e senza cerimonie.

Milano, 13 agosto, 1805.

AD ANDREA MUSTOXIDI.

Eccovi la lettera per Cesarotti, al quale direte mille cose di amicizia e di stima per conto mio. La vostra partenza dall'Italia

mi contrista. Almeno mi avete dato il contento di abbracciarvi prima di dividervi da questi luoghi. E chi sa se avrò più la consolazione di rivedervi!

Al sig. Migliarini farò risposta conforme al vostro giustissimo desiderio, e quale convienti all'attenzione che egli mi usa. Ma intorno a N. N. sto in dubbio se debba più oltre impegnarmi in parole con quest'uomo falsissimo. Se m'indurrò a passar sopra i suoi torti nol farò che a vostro riguardo. La sua lettera però può servirvi a qualche cosa.

Non mi dilungo, perchè ho il tavolino tutto ingombro di lettere che dimandano risposta; ed ho cominciato della vostra, perchè la più cara. Amatemi, e ricordatevi che sono sempre.

Milano, 13 agosto, 1805.

A MELCHIORRE CESAROTTI.

Portatore del presente è il sig. Mustoxidi Corciresè, che desidera di conoscere in voi personalmente un oggetto di sua antica venerazione. Quanto io ami questo giovane meraviglioso il saprete in due parole da me udendomi protestare che non ho al mondo cosa di lui più cara. Com'egli poi sia degno che voi pure lo riceviate nella vostra amicizia, il comprenderete da lui medesimo traendolo a ragionare. Fate forza alla sua modestia, e ottenete che vi mostri il decreto, con cui la sua patria si è stimata in debito d'onorarlo, e l'opere che gli ha meritato nella prima aurora de' suoi talenti questa pubblica distinzione. Vi aveva promesso di venire ad abbracciarvi in persona; adempio la mia promessa nella persona di Mustoxidi, in cui pregovi di considerare un altro me stesso. Amatelo dunque e ponete questa partita tutta a debito del vostro Monti.

Milano, 13 agosto, 1805.

P. S. Dopo due mesi di assenza ho fatto ritorno ieri l'altro in Milano, e qui ho trovata la carissima vostra del 20 luglio decorso. Il vostro giudizio sulla mia Visione mi fa giustamente superbo. Ditemi se dal libraio Sontogno vi è stata mandata la supplica di Melpomene e di Talia, siccome gli diedi commissione nel mio partire.

A TOMMASO CHERSA.

Non vi stupite del mio tardo rispondere

alla vostra lettera, perchè sono stato assente da Milano due mesi. Mi è dolcissimo l'intendere ancor viva la vostra amicizia verso di me, e il rievolvere un contrassegno nel gentil foglio che m'inviate. Se per parte mia può esservi prova della mia corrispondenza ai benevoli vostri sentimenti lo spedirvi le mie lettere filosofiche sul Cavallo alato di Arsinoe, questa prova, qualunque siasi, voi la riceverete, spero, contemporaneamente a questa medesima lettera, avendo io dato al libraio Sontogno la commissione di trasmettervi senza indugio le richieste stampe, e qualcun'altra di accompagnamento, secondo la direzione che mi avete indicata. Se in altro posso far cosa che sia di vostro piacere, fate che io la sappia. E scrivetemi ed amatemi e state sano.

Milano, 16 agosto, 1805.

P. S. Al cortese vostro fratello i miei ringraziamenti e saluti.

A MELCHIORRE CESAROTTI.

La carissima vostra del 29 scaduto mi trova tutto in pronto per un viaggio ben lungo. Il Vice-Re ha nominato una deputazione incaricata di recare in Germania all'imperatore Napoleone la congratulazione del Regno d'Italia sulle grandi vittorie riportate, ed io sono del numero. Sarò dunque breve contra mia voglia. E vi ringrazio primieramente di aver fatta lieta accoglienza al mio Mustoxidi, e godo che l'abbiate trovato degno dell'amor vostro, il quale gli sarà stimolo a farsi grande nella sapienza, non essendovi cosa che tanto infiammi il cuore allo studio, quanto la benevolenza de' grandi uomini, che onorano le scienze e le lettere. Vi ringrazio pure dell'amicizia che vi è piaciuto di procurarmi del vostro Pieri, il quale (per dir tutto in due parole) mi terrà luogo di Mustoxidi. Mi affligge il non potervi rispondere per mancanza assoluta di tempo. Scusatemi presso lui, assicuratelo che il suo nome mi sta già scritto nel cuore.

Non sarò di ritorno probabilmente che alla fine di gennaio. Fate che io trovi qui al mio arrivo le *Stagioni* del vostro allievo. L'elogio amplissimo che me ne fate mi rende impaziente e desideroso di acquistarmi nel loro autore un amico. Vale et me ama.

Milano, 6 dicembre, 1805.

AL P. BARBIERI.

Ho letto e riletto le vostre Stagioni, e trovo che Cesarotti ha ragione se è innamorato di voi. Trovo in questo vostro poema tutti gli elementi che la natura e l'arte possono dimandare per farvi poeta di prima sfera. Ma preparatevi a una gran guerra col Sant'Offizio della pedanteria.

È da molti giorni ch'io vi sono debitore di questa risposta. Ma mi scusi prima l'indulgenza vostra, poi la ragione. Mi trovo ingolfato in un gran mare poetico, nel mare delle grandi imprese dell'imperatore Napoleone, e non so se n'uscirà a salvamento. Non trattasi dell'ultima campagna, ma di quelle pure d'Italia, e della spedizione d'Egitto, e di quanto insomma egli ha fatto di più mirabile colla spada e col senno. Se l'estro si potesse imprestare ne dimanderai un poco del vostro, e farei bene la mia faccenda. Seguitate come avete cominciato, e a noi porti canuti intinale: *Veteres mi grate coloni*. Per me mi so largo contento della vostra amicizia. Mille saluti al vostro grande maestro, e state sano.

Milano, 28 febbraio 1806.

A MELCHIORRE CESAROTTI.

L'acchinta carta vi dirà l'esito delle premure pel vostro Pieri. Chi la scrive è il segretario Generale dell'istruzione pubblica, al quale ho mandata la vostra lettera originalmente, non potendo andare in persona. L'equivoco in che egli è caduto scrivendo *Mustozidi* invece di *Pieri* è stato una conseguenza del vostro, perché voi realmente avete scritto così. Ciò nulla toglie al valore dei riguardi che si avranno pel vostro raccomandato tosto che se ne parli l'opportuna occasione.

Caro Cesarotti, altro che un Inno è quello che scrivo! Mi sono messo in un mare che non ha sponda, nel mare della impresa bonapartiana, e in due mesi che navigo, mi sono allontanato appena dal lido. Quando sarò a buon porto, ho in animo di recarmi a Padova per comunicarvi il mio lavoro, e prender consiglio, perché realmente qui non ho persona da cui ricevere aiuto. Ma di questo mio travaglio ho già dato un cenno al bravo Barbieri, sul quale non ho altro giudizio che il vostro, e siamo d'accordo perfettamente.

Il vostro soggetto l'aveva già ammirato in Monaco, ora il Vice Re stesso lo propaga. L'Imperatore pure lo lesse e gli piac-

que. E a chi non potria piacere? Scrivo due righe a Pieri; al quale voi poscia direte il resto. Amatemi, scrivetemi, e salutate caramente Barbieri. Addio.

Milano, 15 marzo, 1806.

A GIAMBATTISTA BODONI.

Vi scrissi già da Piacenza la vigilia del *Corpus Domini*, e raccomandai a Cagnari la lettera perché vi venisse tosto recapitata. Son partito di là il lunedì mattina senza riceverne risposta, eh'io speravo accompagnata da un esemplare del Bardo in 4.^a reale, di cui non ho portato meco che alcuni fogli. Qui giunto mi sono reato da Breme, l'ho incontrato per le scale al momento di portarsi a Consiglio.

Ho preso appuntamento di vederlo la sera in casa del sig. Meian, Segretario del Vice-Re, e là sono andato all'ora prescritta portando meco le stampe. Vi ho trovato Paradisi, Moscati, Verri, Caprara, Lambertenghi, ed altri primi Magistrati. (Breme ne era già partito, chiamata al suo ministero per un Dispaceio d'importanza venuto da Monza, ove allora trovai il Vice-Re). Tutti si sono gettati con avidità sulla vostra bella edizione, e tutti ad un voce hanno esclamato, che mai non si è veduta la più magnifica e perfetta cosa. Meian stesso ed altri Francesi hanno dovuto confessare che questa sola stampa basta per collocarvi al di sopra di ogni rivale. Questa ammirazione pel mio Bodoni mi ha aperto naturalmente l'adito a parlare del *Paternoster* e ad annunziare che presto avrete l'onore di presentarlo voi stesso ai vostri Sovrani. La speranza di avervi qui in breve, fa nascere l'altra di avervi per sempre, e per verità non ho mai veduto desiderio universale così ben provato. Ho colto questa opportunità per far trasentire a Meian, e a tutta la compagnia i giusti vostri pensieri su questo punto, e ognuno è altamente persuaso che sua Altezza non vi lascerà desiderare nulla di quanto può riguardare la vostra gloria ad un tempo e il vostro interesse. Quindi tutti sono d'avviso, che Bodoni verrà accolto, e colmato di beneficenze e di onori, se non quanto egli merita, quanto almeno è permesso a Principe generoso e benavolo. Ma di ciò altra volta.

Ora mi preme il dirvi, che le copie meco portate sono state tutte, poco più poco meno, danneggiate dentro il baule. Questo accidente mi tiene inquieto non spen-

do come porvi rimedio, se presto non arrivano gli altri esemplari, per lo che prego di sollecitarla la spedizione, almeno d'un centinaio.

Ho un carro di lettere sul tavolino, a cui debbo risposta. Addio dunque mio caro amico, e mille saluti di cuore alla sig. Ghitta.

Milano, 11 giugno, 1806.

P. S. Ho fatto richiedere udienza al Vice-Re. Vi avviserò in seguito di ciò che potrà riguardarvi.

AL MEDESIMO.

Stiamo sempre aspettando con impazienza le stampe del Bardo, e quantunque io sappia che la loro spedizione vi sta a cuore, nulladimeno non posso non caldamente raccomandavvelo.

Sua Altezza m'aspetta dimani a Monza e so che si farà discorso serio di voi. Il Vice-Re che grandemente vi ama e vi stima, è risoluto di volervi al suo fianco a ogni modo, e a qual si sia condizione. Credo che egli stesso ve ne scriverà, e vi pregherà. Quel che fin d'ora vi posso dire si è, che voi sarete padrone di trasportare a Milano, non solo i vostri inservienti ed artefici quanti mai sono, ma quatti amici e quatta famiglia vi piacerà, e di tutto il Governo si prederà cura, e voi sarete *trattato, condecorato e pensionato* in maniera, che voi stesso direte *basta*. Vi avverto che recandovi a Milano per presentare la vostra Poliglotta Domenicale, il Priacepe vuol che conduciate con voi la moglie. Bisogna dunque che la signora Ghitta prepari qualche tipografo muanoscoletto da offrire alla Principezza. Ella intende e parla bene, oltre la sua liaguia natia, il francese, l'italiano e l'inglese. Insomma il Priacepe ha detto che per avervi vuol guadagnare al suo partito la Ghitta, ma voi non dovete saperlo. Passiamo ad altro. Si vuol sapere quanto vendete il vostro Orazio tanto in foglio che in 4.^o È un Tedesco che ne fa ricerca, onde ditemene il prezzo liberamente.

Ho promesso a S. E. il vostro onorato Governatore di scrivergli, e lo farò. Ma aspetto di aver parlato col vice-Re, intanto, se avete occasione di vederlo, ossequiatelo rispettosamente per me, e salutatemmi Cavagari, al quale direte, che la nota polvere è stata già consegnata al sig. Biguami.

Mille saluti ancora al sig. Gaetano, e a

Mazza. Raccomandatemi alla benevolenza della signora Ghitta ed amate il vostro ec.

Milano, 14 giugno, 1806.

P. S. La mia dello scorso ordinario l'avrete già ricevuta.

A MELCHIORRE CESAROTTI.

Mi avvisate la ricevuta del Bardo e nulla mi dite della lettera che contemporaneamente vi ho scritta. E questa mi premeva che vi giungesse, perchè riguarda il vostro interesse, la reintegrazione, cioè, del danaro che Foscolo mi dice essersi da voi perduto sulla moneta con cui siete stato pagato della pensione. Se la mia lettera non è arrivata in tempo da parlarne a Moscati, mandatemi in earta bollata due righe di petizione, e verrete risalto di tutto il danno sofferto.

Spiacerebbemi che aveste lasciata fuggir l'occasione di raccomandare voi stesso a Moscati il bravo giovine Pieri, perchè la vostra voce in questa hilaacia sarebbe stata di gran peso. Se non l'avete fatto in voce, fatelo in iscritto, e aiutatemi a consolarlo nel giusto suo desiderio. Ho ricevuto ieri l'altro la sua lettera, il suo libretto, e veramente l'aurora di questo ingegno promette un bel giorno. Io gli scrivo quest'oggi stesso due parole di congratulazione e di ringraziamento. Scrivo anche a Mazza significandogli la mia riconoscenza per l'avviso datovi della nostra leale ed amplissima conciliazione. Ho un cuore facilmente aperto allo sdegno, ma ehioio affatto ai sentimenti dell'odio. Ringrazio la natura d'avermi fatto iracundo, perchè l'ira mi preserva dalla viltà, ma quando mi si stende la mano dell'amicizia, io pongo su quella il mio cuore, e le tempeste dell'animo si placano io un momento.

Nou mi basta il vostro giudizio su i soli primi due centi del Bardo, io il voglio su gli altri quattro, e vel dimando per mia istruzione liberissimo e caadidissimo. Sua Maestà, mi ha data una gao prova del suo gradimento ordinando che se ne mandino a Parigi quanti esemplari si può, e che se ne lasci a tutti libera la ristampa, ha voluto anche sigillare la sua somma compiacenza col regalo di due mille zecchini, oltre le spese della stampa, tutte a carico del Governo.

Se vi è venuto sott'occhio l'estratto che ha fatto del Bardo l'amico Foscolo e avrete veduto la sua censura a quell'espressione—

azzurri addormentati — nel terzo canto parlando degli Inglesi — Quando egli mi significò il suo disgusto su quegli azzurri, mi credetti di soddisfargli col *cerulea pubes* d'Orazio denotante i Tedeschi. Ma questo non potè contentare. Sovviemmi ora (o la memoria m'inganna) d'aver letto nell'Ossian un'espressione consimile applicata agli Inglesi. L'ho pescata scorrendo le vostre note, ma indarno. Ditemi voi se questa è illusione della memoria, o se realmente la cosa è così. Certo gli è che quell'idea non è di tutto mio senno, ma come e donde la mi sia entrata nel capo, non mel ricordo.

Salutate il vostro valoroso Barbieri, anatomici, e per onore delle lettere italiane conservatori sempre sano.

Milano, 18 luglio, 1806.

P. S. In questo punto il Ministro delle Finanze; col quale aveva parlato dell'affare della vostra pensione, mi manda un suo segretario ad avvisarmi, che quest'oggi medesimo egli scrive a codesto pagator generale perchè verifichi il danno per voi sofferto nella moneta, onde siate subito ristorato della perdita.

A PIERI.

Non ho ricevuto che ieri l'altro il vostro libro, e benchè stretto da altre cure ne ho già letto quanto basta per averlo caro ed in pregio. L'autore sente quello che dice, e questo è un gran merito. Non mi arrego di pronunziar sentenza su tutta l'opera, perchè non tutta l'ho ancora trascorsa, e perchè dopo il voto di Cesarotti e di Pindemonte, il mio sarebbe presuntuoso e superfluo. Solo chieggovi che mi permettiate di sottoscrivermi al giudizio di questi sommi.

Scrivo a Cesarotti sul modo da tenersi per impiegarvi, e voi eccitelo a fare quanto gli suggerisco.

La prima parte del mio Bardo è già pubblicata, e ve l'avrei mandata, se i pochi esemplari che mi sono toccati non fossero già finiti, a segno che neppur uno me n'è rimasto.

Datemi nuove di Mustoxidi, di cui è gran tempo che non so nulla. Perge ut caepisti, ed amato il vostro amico.

Milano, 18 luglio, 1806.

A MELCHIORRE CESAROTTI.

Comincio dal darvi una lieta novva per cotesta Università. Un decreto dell'Imperatore le assegna la dote di 350 mila lire, e la mette al pari dell'altre sue sorelle. Non è egli un gran bene per la città e per gl'ingegni? In assenza di Mosti, della cui salute son giunte migliori nuove, questa mattina ho tenuto premuroso discorso col segretario Centrale de' Rossi, intorno al vostro Pieri. Egli ne ha fatta memoria particolare per proporlo tra i primi nella restaurazione dei Licei, e si è copiato di proprio pugno il paragrafo della vostra lettera testificante l'idoneità dell'amico. So in appresso stimerò necessaria una vostra più espressa testimonianza, siccome di suo maestro, vel farò noto, e nulla ometterò per ben collocare codesto giovin valoroso.

Ho parlato a monsieur Meian per la vostra decorazione di Cavaliere, e per quella del povero Bellinelli, che anco s'è privo esso pure. Meian mi promise di eccitare il Vice-Re a farvene la spedizione, ma ieri il Segretario di Stato mi disse essere necessario che voi stesso la dimandiate, così avendo fatto tutti quelli che non si sono, o non han potuto recarsi in persona a riceverla; e notate che il Principe ama che si richiegga, onde si mostri di avere in pregio questa onorificenza. Ma se voi, modesto qual siete, ripugnete per avventura di scrivere direttamente a S. A. I. basterà in questa vece, eho ne indirizzate due righe di petizione per lettera al Segretario di Stato, il quale si esibisce spontaneamente di farsene intercessore. Adoprare adunque così, ed eccoti il suo indirizzo — A. S. E. il sig. Luigi Vaccari, Segretario e Consigliere di Stato, e Comendatore dell'ordine della Corona di Ferro. ecc. ecc. — Suggesto in questo caso di posta la stessa cosa al Nestore Bellinelli, e spero ch'egli pure sarà contento.

Ho finalmente trovata la ragione degli azzurri addormentati, e sapete io bene che questa idea non mi era germogliata in capo per sè medesima. Il Cavalier Temple nella sua introduzione alla Storia d'Inghilterra ha queste parole, conformi a quanto asseriscono altri scrittori — Gli stranieri appellavano gli abitanti di quest'isola col nome di *Britha*, a cagione della loro costumanza di dipingersi il corpo nudo, e gli scudi in azzurro, ch'essi chiamano *Brith*, il che distinguevali dagli stranieri. Da questo nome degli abitanti ven-

ne quello di Britannia all'isola, ecc. ecc. Gli azzurri addormentati null'altro son dunque che i Britannii addormentati, e sparisce e si cangia in un bel modo di dire la stranozza dell'espressione. Vale et me ama.

Milano, 8 agosto. 1806.

A PIERI.

Chiunque legge la vostra bella Ode non potrà non sentire che il suo autore ha cuore che scotta, e quando si ha cuore non si scrive mai male. Io vi ringrazio del dono, e dei sentimenti con cui me l'avete accompagnato, nè posso che darvi coraggio a calcare animosamente la strada che avete presa. Avete al fianco un grande capitano di poeti, e sotto la sua direzione non potrete militare che con onore. Egli mi ha scritto di voi cose affettuose, ma meritate, e mi ha significato il vostro desiderio. Dalla risposta che gli fo in questo stesso ordinario intenderete l'effetto della sua mediazione, effetto che potrà realizzarsi subito che la riunione dello stato Veneto al regno d'Italia sottoponga le scuole venete a questa Generale Direzione degli studi.

Non mi dilungo perchè pochi sono i momenti che mi restano liberi da un serio lavoro che ho per le mani; ma non finirò senza dirvi, che vi amo e vi stimo. Fate voi per me la prima di queste due cose, o disponete a vostro piacere del vostro amico.

Milano, . . . 1806.

A DIODATA SALUZZO.

Con la fronte per terra, e le mani giunte sul petto, mi presento in atto di supplichevole confessante il suo errore, e chiedo perdono. Gli è vero che io ricevetti, e già tre mesi, l'onorevole invito da voi fattomi per la oota raccolta, ma io trovai allora in Parma ospite del vostro signor Bodoni, e tutto occupato nelle diverse edizioni, ordinato dal mio Governo del *Bardo della Selva Nera*, ed immerso in quella occupazione io non ero capace di altro pensiero. Uscito di quella, e tornato a Milano, mi trovai balzato in altre più serie la prima delle quali è stata una domestica disavventura. Ho avuto due mesi continui la moglie in pericolo della vita, e l'infelice, tutt'chè cominci finalmente a star me-

glio, sta tuttavia sepolta nel letto de' suoi dolori. Taccio l'impegno in cui sono di dar presto compita la seconda parte del *Bardo*, intorno al quale mi sto travagliando, per quanto il consentono le affezioni che mi circondano. Dopo le esposte cose, lascerò che voi stessa siate giudice se il passato mio silenzio meriti scusa, e se avvolta qual sono in un lavoro che tutta interessa la mia riconoscenza pe' benefici di che il Sovrano mi ha colmato, e tutta la mia estimazione per l'obbligo contratto col pubblico, io possa senza commetterlo fallo, impegnarmi in altra fatica qualunque siasi.

Voglio dunque rammaricarmi della mia mala fortuna che mi toglie il vero piacere di adempiere un comando di che mi avete onorato, dandovi così una prova della mia sincera ed affettuosa amicizia; ma voglio nel tempo stesso sperare che la vostra indulgenza me ne assolverà: e questa grazia anderà tutta in aumento della stima che mi costituisce vostro devotissimo servitore, ammiratore ed amico.

Milano, 20 agosto, 1806.

A GIAMBATTISTA BODONI.

Parmi tempo di rompere il lungo nostro silenzio, e benchè io sappia che in mezzo alle vostre tipografiche occupazioni voi non amate le seccature dell'amicizia, spero nulladimeno che non avrete per importuna questa mia; accompagnata da un esemplare delle mie *Ottave sulla Spada di Federico*. Le ho presentate l'altra mattina al grazioso nostro Principe (sempre dolente di non aver Bodoni al suo fianco) ed egli, da cui mi venne il consiglio di dedicarle *alla grande Armata*, le ha spedite all'Imperatore. Non so quale giudizio e Voi e l'acuta nostra sig. Ghitta ne porterete; ma quanti le hanno vedute sono d'avviso, che di tutte le mie poesie staccate, questa sia la più calda e la più grave. E tale a me pure la fa credere l'amor paterno. Nondimeno aspetto la vostra sentenza, e quella della ben senziante sincera Ghitta.

Per l'impazienza che il Principe degnavasi di mostrarne si è dovuto stamparle in gran fretta, il meglio che si è potuto. Ma tuttochè per un buon numero di copie siasi adoperata la buona carta velina dell'Andreoli di Brescia, la mancanza del cilindro ha fatto che l'impressione non sia nessuna figura. Aggiungete il nessun gusto tipografico dei nostri stampatori, e compilate la poca grazia dell'edizione.

Dopo tre mesi di lazaretto so che finalmente vi è stata mandata la tabacchiera del principe. Dico tre mesi di lazaretto, perchè da tre mesi monsieur Meian la teneva presso di sé aspettando occasione per ispedirvela. Ma vi ripeto che S. A. è sempre rammarricata del non potervi aver seco. Paradisi vi deve avere scritto qualche cosa su questo proposito. Se non l'ha fatto è stata sua delicatezza e rispetto alle particolari vostre affezioni.

Date vi prego un'occhiata alla carta in cui vi scrivo. Essa è velina, e della fabbrica Andreoli. Il Vice-Re l'ha trovata perfettissima, e del pari il Ministro Breme e Moscati, e quanti l'hanno veduta. Il Governo è interessato a promoverne la fabbricazione, e sapendo io che il prezzo è minore quasi del doppio di quello che pagasi la forestiera, ho stimato bene di avvisarvelo, perchè occorrendo ne approfittiate se la giudicherete buona per le vostre belle edizioni. E qualora ciò fosse, io metterò per voi a profitto l'amicizia, ed anche qualche obbligazione che l'Andreoli mi professa.

Mille saluti del cuore alla signora Ghitto, e voi amate quanto egli vi ama il vostro ecc.

Milano, 3 dicembre. 1806.

P. S. L'esemplare delle Ottave lo spedisco a parte franco di porto, e ne aggiungo un secondo per Mazza, a cui rinvierete l'espressione della mia costante stima ed amicizia.

AL MEDESIMO.

Finalmente veggomi consolato di vostre lettere, di una portatami in casa ieri l'altro non so da chi, e della seconda venutami per la posta in questo momento, due ore dopo l'arrivo del nostro amico e padrone Junot. Egli mi ha fatto chiamar subito, e subito mi ha parlato di voi, e di voi si è parlato durante il nostro primo colloquio, e su voi torneranno fra poco i nostri discorsi, aspettandomi egli di nuovo all'albergo. Intanto egli è in giro per qualche visita, ed io darò sfogo alle cose che debbo dirvi.

Parlerò prima dell'accoglienza fattami da S. A. La medesima in pienissima e pubblica udienza mi ha ricevuto con somma bontà, e con egual cortesia si è proferto di spedire egli stesso a S. M. gli esemplari portatogli della bella edizione, a cui S.

A. e tutta la Corte ch'era presente ha profuse le più gran lodi. E senza aspettare che io gli moia discorso sopra di voi, egli stesso è entrato in questa materia, e mi ha ripetuto quanto ebbi già il piacere di significarvi nella seconda mia scrittura da Milano, e che mi venne partecipata dal sig. Console Moscati, impegnatissimo nella vostra gloria, e nel procurarvi quelle condizioni e distinzioni che più saprete desiderare. A chiudere in poco questo lungo argomento, questo solo vi voglio dire, che il consigliarvi ed esortarvi ad accettare l'offerta che vi verrà fatta, è un mostrarsi veramente amico del vostro interesse, del vostro onore e della vostra fama. S. A. vi ama, vi stima e vi desidera, e purché qualche avaro demonio non tarpi le ali alle sue generose disposizioni, vivo sicuro che voi e la nostra Ghitto, e tutti i vostri amici, benediranno la vostra risoluzione. Ho gettato quel *purché* non senza motivo. Il vostro Arborio, a dirlo schietta, non mi soddisfa del tutto. So che vi ha scritta una lettera tortuosa. Le intenzioni sovrane al contrario sono rettilissime e semplicissime, e non attraversandole riuscirono a fine assai munifico e generoso. Ma ciò stia sepolto, come meno sospetto, nel vostro seno. Il tempo e la vostra presenza in Milano faran palese la verità. Intanto udite questa e fateci sopra le vostre riflessioni. Traoee gli esemplari da me presentati al Principe, vale a dire cinque in foglio e diciotto in 8.^a, né Dignitario, né Ministro, né Consigliere, né altra autorità distinta nel Regno, nessuno in somma ha avuto né toccato il povero Bardo, e nessuno l'avrà, se non paga. Tutto e tre le edizioni saranno esposte alla vendita; tale è il decreto. Se questo partito mi abbia traristato, ve lo lascio considerare. Soffoco nel cuore le riflessioni, e il rispetto vietami le parole. Ma dopo tutto, voi stesso comprenderete, che con è bene assolutamente che il sig. Blandhoo spedisca in Milano verun esemplare delle edizioni del Bardo in 12.^o; onde non vengano arrenate le mire lucrative di chi ha fatto i suoi calcoli di rimborso sopra le altre. Per la qual cosa diffondete quest'ultima per tutto il resto del regno, e fuori del regno, ma facciamo che in Milano non sia pubblicamente vendibile. Alla vostra reclusa poi ed in voce esauriremo questa materia.

Impegherò Moscati a far parlare a Meian intorno alla traduzione che voi desiderate, e questo è miglior mezzo per metterlo in questo lavoro. Vi lascio per ritornare a Ju-

not, il che la sostanza è un continuare a starvi con voi. Alla vostra *operosa e lieta metà* mille saluti, e colla prima che mi scriverete, fate che io sappia il giorno del vostro arrivo a Milano. Sono di cuore il vostro amico.

Sul finire del 1866.

P. S. Delli tre esemplari che mi avete mandati dell'edizione in 4.^o uno lo mando ad Aldini, l'altro a Marescalchi (colla Storia di sopra accennata) e il terzo è per me, non volendo esporvi al pericolo di comparlo.

A PIERI.

Franceschini deve avervi detto, che alla sua partenza io mi era mosso per Genova, di dove infatti non sono tornato che ieri l'altro. In questa mia assenza da Milano avete adunque la scusa di questa tarda risposta.

Se dipendesse dalle mie premure il farvi nominar Professore in uno de' quattro Licei di Venezia, la cosa sarebbe subito fatta. Ma Franceschini sa il carattere di Marescalchi e sa ancora che non basta la testimonianza dell'ingegno d'un candidato, l'unica che io posso fare desumendola dalle stampe che mi avete mandate. Richiedesi quella ancora del carattere e dei costumi, e tanto la prima che la seconda se non è sostenuta o dalla pubblica fama, o dai Professori sotto i quali è necessario l'aver compiuto il corso degli studi e prese la laurea dottorale, le mie parole per efficaci e calde che sieno cadranno senza effetto. Vi ho altre volte suggerito di farvi proporre e raccomandare da Cesarotti, siccome quello che essendo stato vostro maestro può più d'ogni altro far sicurezza della vostra persona, e per la piena conoscenza che di voi deve avere, e per il peso della sua fama; ma nulla si è fatto di questo mio suggerimento. Dirò ancora, e con rinerescimento, una cosa che vi è stata un poco di pregiudizio. Voi avete fatto prevenire all'Istruzione generale una copia delle vostre poesie, senza consultare se i Segretari della medesima sarebbero disposti a gustarle, e se la loro scuola, che è tutta antica, potesse avere dei controtti colla vostra che è tutta moderna. Io sono dell'uno e dell'altra, secondo il bisogno, e per me poco monta la differenza dei gusti. Me non tutti sono discreti, e quelle vostre poesie nell'opinione della persona che ho accennato vi han-

no fatto più torto che utile. Nondimeno si è reso giustizia all'ingegno che in questi versi traspira, ed io fo valere questa regola di criterio, che essendo voi giovane non bisogna giudicarvi su quello che or siete, ma su quello che potete divenire aiutato dai beneficii del Governo. Sono certo che col maturarsi degli anni voi acquisterete più gravità e vigore di stile, e che ne' Licei del Regno vi sono eent'altri non degni d'allacciarsi le scarpe; ma questi o sono pervenuti alla cattedra per la via dell'intrigo, o si sono guardati del farsi giudicare prima d'essere nominati; appoggiandosi unicamente alle buone testimonianze dei Superiori.

Crederei di tradirvi se vi facessi quanto vi scrivo, e piacemi di aggiungere, per vostra quiete, che il Segretario generale mi ha promesso di secondarmi. Né io desisterò del raccomandarvi, persuaso che voi collocato sopra una cattedra farete un'ottima riuscita, e col tempo onore alle lettere.

Mille saluti al gran Cesarotti, al quale vorrei sapere se sia pervenuto l'esemplare che gli ho mandato della *Spada di Federico*. Vi abbraccio, e sono di cuore il vostro amico.

Milano, 14 gennaio 1867.

ALL' AB. FORTUNATO FEDERICI.

Un componimento solennemente esaltato da Cesarotti, non ha bisogno d'altro suffragio. Sul Dittirambo adunque del sig. Abete Costa a me non rimane che il dirvi, che le buone Muse Italiane debbono ringraziarvi, sig. Federici ornatissimo, dell'aver pubblicato questa eccellente operetta, la quale apre una nuova lingua al dolore delle passioni più generose.

Mi adoprerò per farla annunciare in questo nostro Giornale. Me debbo dirvi che l'estensione del medesimo, essendo passata sotto la direzione d'un animale . . . che niente intende e trincia di tutto, specialmente della poesia italiana, io non mi sento per dirla netta, molto disposto ad abbassarmi al suo tribunale. Sprezzo sovrannamente l'oracolo dei Giornalisti, e N. N. (l'animale di cui vi parlo) lo sa, e il sapersi da lui che io fo stima del Dittirambo, sarebbe per costui una tentazione di lacerarlo. Tuttavolta cercherò canale segreto per contestarvi.

Ho consegnato a vostro zio tre esemplari della *Spada di Federico*, uno per voi,

l'altro per Cesarotti, e il terzo per Barbieri. Graditelo, non come compenso al bel dono che m'avete fatto, ma come attestato della sliosa con cui sono vostro servitore ed amico.

Milano, 27 gennaio 1807.

A MELCHIORRE CESAROTTI.

Sarei tentato di nominarvi il ladro che vi ha truffato l'esemplare della Spada di Federico. Piacemi dissimularlo perchè l'avete vicino, e perchè non voglio romper pazienza. Mi basta il dirvi, che i primi a cui, appena pubblicata, ne feci la spedizione foste voi, Bettinelli, Pindemonte e Mazza. Spero che il secondo esemplare inviavvi, per mezzo del sig. Federici sarà stato più fortunato, e ve ne avrei pure uoiuto un altro per la vostra Vadori se avessi potuto sognarmi che questo fuoco vacabondo fosse al vostro fianco, e non in Venezia. Salutate, anzi abbracciate caramente per me questo Folletto, e ringraziatelo dell'amicizia che mi conserva, e ch'io di cuore le retribuiscio.

Se io non temessi che nel giudizio da voi portato delle mie ottavo si mescolasse la benevolenza, io avrei molto di che compiacermi. Ma voi siete troppo indulgente, e Madama Vadori troppo entusiasta de'suoi amici. Tuttavolta ringrazio ambedue, qualunque sia il principio di cui le vostre lodi procedono.

Il povero Pieri mi ha, non è molto, nuovamente sollecitato perchè trovi modo di fregarlo in qualche Liceo. Io non tralascio di tormentare per lui il Segretario Rossi, ma uo diluvio di raccomandazioni venute per altri da tutti i potenti dello Stato Veneto imbarazza talmente la Direzione Generale dall'istruzione pubblica, che io temo di veder vane le mie premure, tanto più che io non fo mica gran corte al Moscati. Altrode egli si attiene molto al voto delle Autorità locali, nessuna ha parlato per Pieri. Insomma questo pensiero mi affligge, nè so come venirne a buon fine.

Che fa Barbieri? Ho mandato anche a lui la Spada di Federico. L'ha egli ricevuta? Salutatelo, e oon fate che lasci oziosa la buona Lira che Apollo gli ha regalata. Vi abbraccio e sono di cuore.

Milano, 27 gennaio, 1807.

A PIERI.

Confortatevi di buona speranza. La let-

tera del Cesarotti al Rossi sulla quale ho sempre insistito, produrrà buon effetto, e potrete conoscerlo dalle risposte. La raccomandazione del vostro ingegno avvalorata da tanto interessore, l'unico che come vostro maestro possa far fede della vostra onestà, del vostro amore agli studi, e anticipare sulla vostra fama avvenire, questa raccomandazione io ripeto, trionferà di tutti gli ostacoli, e Rossi manterrà la parola. Scritto che siate sull'elenco dell'impiegati dell'istruzione pubblica, la vostra bravura e i vostri buoni portamenti, e se occorre, la voce dell'amicizia, faranno il resto. Ho tardato questa risposta all'ultima vostra, perchè non mi soffiava il cuore d'affliggervi con vote parole, non consentendo l'affezione e la stima che vi professo. Sono sempre e sincerissimamente il vostro amico.

Milano, 12 marzo, 1807.

A LEOPOLDO CICOGNARA.

Bravo Leopoldo! Quando si abbonda di ingegno si sa fare di tutto e con grazia. I vostri versi son belli davvero, e mi accorgo che i pensieri prima di andar su l'ali dell'immaginazione, sono palesati per le fiammelle del cuore. Scommetto che sei innamorato. Bossi mi aveva già mandato l'esemplare della vostra lettera sulle controversie del Panteon, la cui maestà vilipesa non si poteva meglio difendere. Vi rendo certo che questo scritto deve avervi fruttato molta lode e benevolenza presso tutti gli amatori delle belle arti, le cui sante reliquie è gran vergogna che nel cuore della stessa Roma trovino dei Vandali peggiori di quelli che vennero dal Settentrione.

Vedo che il vostro soggiorno io Roma non è ozioso. Questo è dunque il momento di dar perfezione all'opera che avete intrapresa da molto tempo. Me ne mostrate i primi capitoli, e poi non ne ho saputo più nulla. Spero che seguirete ad occuparvi di questo lavoro, dal quale potrete raccogliere molta lode.

Alla fine del prossimo maggio, se il Principe vorrà permetterlo, spero di essere a Roma io braccio del mio Marconi. Mi sarebbe pur caro di trovarvi ancora costà, e fo voti ad Amore e alle belle arti perchè vi tral'engano per reodere piena la contentezza del vostro amico.

Milano, 15 aprile, 1807.

AD ANDREA MUSTOXIDI.

Ho pensato a voi mille volte, e non è molto che il cuore mi annunziava il vostro ritorno in Italia. Ma inferno qual sono da cinque e più mesi, come correrò ad abbracciarvi? Io mi credeva guarito, e talo mi diceano gli stessi medici, ma da venti giorni eccomi ricaduto, e chiuso di nuovo dentro la stanza. Spero che l'entrare della dolce stagione ristabilirà finalmente la mia salute, e allora in qual parte d'Italia dovrò cercarvi? Smentireste l'amicizia che mi protestate, se abbandonaste l'Italia senza darmi la consolazione di rivedervi.

Benchè ammalato non sono stato ozioso del tutto. Fino dai primi giorni ch'io posi il piede in Napoli, questa Corte desiderò ch'io scrivessi un dramma per festeggiare l'arrivo dell'Imperatore che allora qui si aspettava. L'ho fatto, il Re l'ha gradito. Paisiello vi ha composta una bella musica, e al momento in che scrivo si va provando per eseguirla all'arrivo della Regina. Se le vostre letterarie peregrinazioni vi portano a visitare la cuna del Tasso e le ceneri di Virgilio, troverete qui in trono la Filosofia, e mi rendo certo che il Re conoscendovi vi amerà, e che voi correrete volentieri tutti i pericoli minacciati da quell'antico a chi s'innamora dei Principi. Venite e ritorneremo insieme a Milano, ho un posto vuoto nella vettura, o nol serbo che all'amicizia. Millo saluti a Madama Fabroni, ed amato, ecc.

Napoli, 2 marzo, 1808.

AL MEDESIMO.

Un qualche genio invidioso presiede per certo alla nostra corrispondenza. Io feci subito risposta alla carissima vostra scrittami da Bologna, o ora dal nostro De Cesare intendo che vi rammaricate del mio silenzio. E non è questa la sola lettera a voi diretta che sia andata a perdizione, e l'arguisco dal non avermi voi mai inviato il vostro Commentario Corcirese. So dopo tanti naufragi questo foglio giungerà in salvo, saprete da esso che io vi amo sempre teneramente, e che sempre vi ho presente al pensiero. Sarei dolentissimo se abbandonaste l'Italia, senza darmi il piacere di abbracciarvi. Io partirò di Napoli, se la mia convalescenza il consentirà, fra quindici o venti giorni. Mi tratterò in Roma altri dieci o dodici giorni, e rimpatriando passerò per Firenze. Ci sarete voi? O non

avendo voi veduta ancor Roma non vi sentirete la tentazione di calpestare per qualche momento quel terreno meraviglioso? Ne partiremo insieme, e vi porterò a Firenze, e godrò così più lungamente della vostra compagnia.

Mille saluti a Madama Fabroni, a Tassoni, a Niccolini e agli altri pochi che si dicono miei amici.

Rispondetemi o a Napoli o a Roma, e credetemi per tutta la vita il vostro, ecc.

Napoli, 18 marzo, 1808.

A GIAMBATTISTA CORNIANI.

La conformità degli studi, il prezioso regalo che mi avete fatto della vostra bell'opera, o la cognizione che ho pienissima del cortese vostro carattere mi danno coraggio a chiamarvi, dal primo momento che ho l'onore di scrivervi, col dolce nome d'amico, senza danno dell'antica mia riverenza verso un erudito di tanto valore quale voi siete. Semplicemente adunque, e come ad amico, vi rendo grazie dei libri inviati, e da me molto desiderati perchè tenuti in gran pregio. Senza adulazione la vostra opera fa grande onore a voi e all'Italia, ed è scritta con sommo criterio congiunto a somma eleganza. Io non ne conosceva che i due primi volumi. Questi mi sono garanti della bontà dei loro fratelli, dei quali ho intrapresa subito la lettura, interrotta per ringraziarvi del piacere che mi cagionano. *Perge ut caepisti*, e ricordatevi del vostro nuovo ma veracissimo amico.

Milano, 18 aprile, 1808.

A GIAMBATTISTA BODONI.

Ricevo in questo punto lettere di Aldini, di cui trascivo un paragrafo. « Sua maestà, cui d'ordine del Vice-Re ne presentai alcune copie (dol Bardo) volle ch'io ne leggessi alcuni squarci, che le parvero bellissimi, e solo si dolse di non comprender pienamente la buona lingua italiana de' poeti. Trovò anche di pregio straordinario l'edizione, o m'incaricò di scrivere che si trasmettesse un buon numero d'esemplari della grande edizione per diffonderla in Francia, o far conoscere a qual grado di perfezione sia pervenuta in Italia l'arte tipografica ». Questo paragrafo non può non piacervi. Quando poi l'Imperatore vedrà la vostra Poli-

glotta allora sì che udremo le meraviglie! Vaccari e Veneri si sono lagnati meco del non avervi condotto almeno una volta a pranzo da essi. Lo stesso lamento mi è stato fatto da Containi, tanto più ch'egli aveva una graziosa querela da farvi, che non abbiate ancora, cioè, onorato de' vostri tipi il gran Lodovico, la cui ombra per vero deve andar dolente della fortuna de' suoi rivali. Fuori di scherzo; Containi vi ama molto, e molto ha parlato di voi col Vice-Re, e mi dice che ne attendiate un gran bene, perchè S. A. è innamorato del suo Bodoni.

Prego di passare a Mazza una copia del Bardo. Egli ha scritto a Cesarotti di me in termini di calda amicizia, e di incredibile compiacenza per la nostra riconciliazione — *ed io ne ho risentita, soggiunse Cesarotti, la più viva esultanza. I potenti della letteratura devono essere uniti tra di loro e per sentimento e per interesse, giacchè la plebe dei subalterni non prende baldanza che dalle discordie de' grandi*. Scrivo io medesimo in questo stesso ordinario due righe a Mazza su questo punto, e gli annunzio l'esemplare che gli darete.

Paradisi, i due Rossi e la compagnia tutta vi salutano caramente. Ma il più cordiale saluto per voi e per la signora Ghita è quello che parte dal cuore del vostro Monti.

Milano, 18 luglio, 1808.

A PIERI.

Vi è nota la mia infinita poltroneria nelle corrispondenze epistolari originata dalla fiducia che pongo nell'indulgenza de' miei amici. E voi indulgentissimo e pazientissimo non dovete né maravigliarvi né condannarmi, ben sapendo che il mio tacere non raffredda in me punto il calore dell'amicizia.

La nomina dei Senatori Dio sa quando verrà, e Dio puro sa solo se il Professore Mabil sarà fra gli eletti. Venendo a vacar la sua cattedra applaudo io pure al pensiero di presentarvi fra i concorrenti. Ma intanto gli è bene che voi ora prendiate possesso della vostra in Treviso, alla quale io credo che a momenti riceverete l'avviso d'incamminarvi. Ignoro lo stato di questo affare, ma parlerò con Rossi, e farò che vi sieno comunicate le intenzioni della Direzione Generale.

Mi ha rattristato la perdita di Bondioli,

e mi affligge la malattia di Cesarotti. Per altro Franceschini mi scrive che la di lui salute va meglio, il che desidero vivamente. Visitate intanto per me questo celebre e carissimo infermo, ed esprimetegli i caldi voti della mia sincera amicizia.

Franceschini dovrebbe a quest'ora esser partito di Padova con Paradisi. Se all'arrivo di questa non si fosse ancor mosso, salutatelo senza fine, e dategli, che io fo il mio dovere, quello cioè di vero e caldo suo amico. Non vi stancate di amarli, e credetemi tutto vostro.

Milano, 16 ottobre, 1808.

AL MEDESIMO.

Vi è nota la mia epistolaria pigrizia, e non vi farà maraviglia il mio tardo rispondere. Ho inteso da altri l'applaudita apertura della vostra cattedra e me ne consolo. Seguite a farvi buon nome, e le ricompense non mancheranno. Ma tenetevi saldo sulla buona strada. Avete ingegno, avete immaginazione, avete cuore che sente, avete in somma il necessario per acquistarsi titolo di vero e casto letterato. Giudizio adunque, e in mano sempre Virgilio. Comandatemi ed amate il vostro.

Milano, 3 febbraio, 1809.

AD ANDREA MUSTOXIDI.

Non vi affligga la lettera che si è smarrita. Essa non conteneva che espressioni di amicizia, e particolari saluti per Manoni, a cui ora li porterete raddoppiati.

Eccitato a scrivere qualche cosa sugli ultimi avvenimenti mi accadde in pensiero il sublime sistema pitagorico, poi platonico e virgiliano dell'anima universale; e trasportata questa grande idea dal mondo fisico al mondo morale, mi pare di vedere l'anima di Napoleone che *intus alii, totamque infusa per artus mens agitat molem*.

Ecco l'argomento che ho messo in versi, ai quali ho dato il titolo di *Palinogenesi Politica*. Ve ne spedisco un esemplare, e se attendo il vostro giudizio. Monsieur Meina mi si è spontaneamente esibito di mandarlo egli stesso all'estensore del Monitore perchè lo annunzi in quel foglio ufficiale, e per prevenire le cabale de' miei nemici. Arrci amato che l'articolo fosse di penna italiana, e capace di darlo giusto. Se voi avete tempo di stenderlo, e mezzi di farlo inserire, ve ne sarei tenuto. Leggete il

Canto, e prendete norma dell'impressione che vi farà. Vi avverto solo che volendo usarmi questa amicizia bisogna far presto per non dar campo agli intrighi, come è accaduto pel Bardo. Vi abbraccio e sono.

Milano, 3 aprile, 1809.

P. S. Sono stato più giorni gravemente ammalato, e la mano è ancora tremante per debolezza di forze.

A GIAMBATTISTA CORNIANI.

In una mia lettera a Bettoni acchiusi già tempo fa altro mio foglio a voi diretto perchè egli vel consegnasse accompagnato da un esemplare della mia Palingenesi. Né di quelle lettere, né di altra che pur prima gli scrissi avendo io mai avuto ri-controllo, temo che pel suo continuo vagare da Brescia a Padova, onde attendere a' suoi tipografici stabilimenti, e pel disordine ne' giorni passati intervenuto negli uffici postali, temo, dissi, che quelle lettere sieno andate tutte in mala fortuna. Il che mi duole particolarmente per quella che a voi veniva e vi portava l'espressione della mia riconoscenza per l'onorevole menzione che avete fatta di me nell'immortale vostra opera, e vi diceva inoltre il sommo diletto da me provato nel leggere le ultime vostre Vite, giuliziosa, vera ed esatta come le prime, e degne insomma dell'eccellente biografo che le ha scritte con tanto onore dell'Italiana Letteratura.

E perchè conosciate che le ho scorse tutte con attenzione vi farò accorto d'una inavvertenza che s'è sfuggita, siccome accade più volte di scrivere una parola, e un'altra averne in espo. Nella vita di Bernardino Rota voi memorate le sue egloghe, e invece di scrivere *pescatorie* avete scritto *pastorali*. In errore commisit io pure sono caduto nella stampa della Palingenesi verso il fine. Nel copiare l'autografo scrissi.

..... e nel segreto
Del mio penser de' due veduti abissi

e doveva dire — *i due veduti abissi* — Non posso però essere del vostro avviso nel giudizio che portate di queste egloghe, le quali veggono reputate, dopo quelle del Sannazaro, la miglior cosa che abbia in questo genere la poesia italiana. E certamente alcune ch'io n'ho vedute tradotte in latino gareggiavano con quelle del cantor di Posilipo.

Continuate, mio caro Consigliere, l'egre-

gia vostra fatica, e rendetevi certo della nazionale riconoscenza, ed amate il tutto vostro.

Milano, 5 maggio, 1809.

P. S. In questa mia lettera a Bettoni io gli dava pure una nota degli amici a cui lo pregava di porgere un esemplare della Palingenesi. L'esimio vostro Presidente Beccalossi, Arrivabene, Pagani, Bianchi, Arici. S'egli è tornato da Padova, ricordategli, vi prego, l'adempimento di questo mio dovere verso persone che mi son care.

A CESARE ARICI.

Va benissimo. Al diavolo non che ai venti la malinconia. A che rattristarvi se per quest'anno le vostre lezioni saranno informi e incomplete? il tempo, e l'ingegno daranno ordine e perfezione a tutto ciò che sul nascere non può che essere difettoso. Lodo che avveziati i vostri discepoli alla meditazione di Dante. Ma dopo averne mostrato loro il bello rivolate anche il brutto, voglio dire le molte cose da non imitarsi, tanto nello stile e nelle parole quanto nelle fastidiose teologiche disputazioni. E per evitare che i vostri allievi non prendano la funesta abitudine di dar sempre alle loro idee un solo calore, non li lasciate col solo Dante, ma insegnate loro a temperar l'acerbità e ferezza dello stile dantesco colla dolcezza del Petrarca, colla fluidità dell'Ariosto, e colla nobiltà del Tasso. A quelli poi che sanno di latino fate precetto di aver sempre nelle mani Virgilio.

Finchè Anelli non sia definitivamente installato nella sua cattedra, voi non potete essere confermato nella vostra. Ma questo non è che una pura cerimonia, il cui ritardo non nuoce punto al possesso in cui già siete.

Dov'è Bettoni? A due lettere che gli ho scritte nessuna risposta. E in una di queste io gli commetteva di dare agli amici un esemplare della Palingenesi; dico a voi, a Corniani, Beccalossi, Bianchi, Pagani, Arrivabene. L'ha egli fatto? Ha egli per me adempito quest'obbligo di buona amicizia? Salutateli tutti ed amate il vostro.

Milano, 9 maggio, 1809.

ALL'ABATE FRANCESCONI.

Col passato corriere ho ricevuto il Diploma di Socio nazionale di codesta vostra Accademia. Egli è in data del 23 febbraio. Se

questa data è sincera, vi prego di discolpare presso il Presidente il ritardo del mio riscontro; non amando io di essere tenuto reo di negligenza nel corrispondere a quest'onore.

Ti mandai pel Serpieri un esemplare della mia Palingenesi. L'avete voi ricevuta? Questa confusione del tu e del voi abbiate la per buon linguaggio di libera e sincera amicizia. Addio.

Milano, 17 maggio, 1809.

AL MEDESIMO.

Ho dato ordine a Bettoni di spedirvi le ventiquattro copie della Palingenesi da voi richieste. Il prezzo è una lira milanese.

La traduzione d'Omero ha sofferto qualche interruzione, a cagione della Palingenesi, e ne soffre tuttavia per un nuovo lavoro, a cui le nuove imprese del nostro Imperatore mi costringono a metter mano. Farò un altro Canto seguitando il pensiero della Palingenesi; dopo il quale darò fine al Bardo, e sbarazzato da questa fatica mi consacrerò tutto ad Omero.

Nella versione di Piodemonte ho già udito da lui stesso quasi tutto il primo canto, e mi piacque. Parlo dell'Odissea. Delle Georgiche mi giunge nuovo.

Salutate la Teotochi, e ringraziatela del suo cortese giudizio. Una parola sui vostri colleghi... Sta sano, ed amo il tuo.

Milano, 26 maggio, 1809.

P. S. Paradisi e tutta la compagnia vi salutano di cuore.

A PIERI.

Ho pensato più volte al povero Pieri durante i nostri pericoli, e mi è dolce di sentire che nessuna disgrazia vi è toccata. Sia dunque lodato S. Apollo.

Mi fa meraviglia l'intendere che in Venezia siasi ristampata senza mio consenso la Palingenesi, e desidero di vederla questa ristampa, che per risparmio di posta potrete indirizzare alla Direzione generale degli Studi.

Fate lo stesso della vostra Prolusione, se la pubblicherete, e l'argomento che mi annunzia mi metta curiosità.

Foscolo è partito per Como. Attendo di

giorno in giorno l'arrivo di Mustoxidi, e se il vostro borsiglio vi dà gambe per portarvi voi pure a Milano, tratteremo con più efficacia la vostra traslocazione. Stimatemi e state sano.

Milano, 31 luglio, 1809.

A CESARE ARICI.

Finalmente posso rispondere. E intanto al valore de' vostri versi poche parole: essi sono belli, strabelli, e vorrei fossero così mia (1). Ma voi avete commesso un grande errore stampandovi in fronte il nome del Principe senza dimandare il permesso. Per riparare al mal fatto mandate subito alla Direzione generale degli Studi due esemplari del poema comunque legati, ma levatene via la dedica. Questa la dovete aggiungere manoscritta, e accompagnarla con lettera lusinghiera a Moscati perchè si compiacia di passarla unitamente al poema sotto gli occhi del Principe, e ottenere che sia pubblicato sotto gli auspici reali. Col l'aiuto dell'ottimo Cavaliere Rossi io spero che Moscati esaudirà la vostra dimanda, e allora io mi adopererò che se ne faccia un rapporto apposto al Principe onde l'affare riesca bene. Badate intanto che l'opera non si pubblichi, o se volete fare pure agli amici qualche esemplare, statelo, ma sopprimete la dedica. Addio.

Milano, ... 1809.

P. S. Ripeto che ad onta di poche negligenze il vostro poema è pieno di belle cose; e che ve ne verrà molta lode.

AD ANDREA MUSTOXIDI.

« Si vales bene est: ego quidem valeo ». Non ho per anco ricevuto il Cicerone di cui ha scritto pure il vostro Barbieri. Ma non facendomi agli alcun motto del denaro da voi lasciatogli per terza mano, prego di accertarvi che sì, è stato veramente consegnato. Il poco resto non merita la pena di tenerne conto. Beasi mi preme che le trentasei lire di Milano lasciate da voi a Padova per l'Apostoli siano portate a trentasei italiane, perchè tali io ve le diedi, e perchè l'Apostoli, nè pur esso avvisandose la ricevuta, mi fa sospettare che la persona da voi incaricata dell'uso e del-

(1) *Gli Ulidi*.

l'altro pagamento non sia stata diligente nell'adempire la commissione.

Una delegazione superiore riguardante il teatro mi ha tenuto parecchi giorni occupato. A questo pensiero si è aggiunto l'altro di scrivere per compiacenza alcuni versi, che dovendo essere dedicati alla Vice-Regina esigevano molta delicatezza. Vo li mando separati, con sopra una semplice striscia di carta, perchè vi costino meno. La cosa è tenue, ma non arrossisco d'averla fatta.

Libero adesso da ogni altra cura ho ripreso il mio Omero, e tiro a finirlo con alacrità. Il buon Lampredi adempie le vostre veci, e l'esame oculare della mia traduzione parmi che gli abbia fatto passar la voglia di proseguire la sua.

Il saggio che della sua ha stampato il Pindemonte io non l'ho ancor ricevuto. L'ho tolto ad prestito da Mabil, o scorso tutto il libro, tutto mi è piaciuto, e desidero che la mia Iliade contenti il lettore quanto per certo il contenterà l'Odissea di Pindemonte. Godo anche di vedere nella sua prefazione che il suo metodo di tradurla è lo stesso che il mio. Ma la versione dell'Eneide alferana merita ella di essere citata? Si può egli ricordare senza sdegno quell'epico sacrilegio? Del resto fatene a Pindemonte le mie congratulazioni.

Ringraziate insieme l'egregia Albrizzi della memoria che pur conserva di me. Quando io pubblicai la Palingonesi diedi ordine al Bettoni di mandarne un esemplare all'Albrizzi, non meno che a Pindemonte. So che questi non ha avuto nulla. Temo quindi che coll'altra sia accaduto lo stesso, e questa negligenza per verità mi pesa. Vi prego perciò di farle comprendere che per parto mia non dimenticai di offrirle quel tributo di stima.

La Casa Marloni vi risaluta caramente. Così pure tutti gli amici, ne' quali avete lasciato gran desiderio di voi, in nessun però così vivo come nel vostro Monti.

Milano, il dì 3 del 1810.

A PIERI.

I nostri cuori adunque s'intendono perchè il mio pure è dolente di non più vedervi, siccome avea preso costume. Mi figurò bene la noia che deve cagionarvi questo soggiorno, ma vi conforti la speranza di cangiarlo una volta in migliore. Io ne ho mosso più volte discorso coll'ottimo Scopol. Egli vi ama, vi stima, e desidera di

migliorare la vostra condizione. Siate adunque ben certo che a tempo opportuno metterà ad effetto il suo buon volere. Intanto ponete a profitto la presente vostra solitudine dedicandovi tutto allo studio, e crescendo le ali alla vostra fama. Siete giovane, siete dotato di buon ingegno; siete arso del desiderio di gloria. Con questi mezzi, con questi stimoli al fianco, e sotto un Governo che non abbandona gl'intelletti che onorano la nazione, voi non restorete lungo tempo nelle stretto a cui la fortuna vi ha condannato, ed io spero di avero ben presto la compiacenza di vedervi premiato e distinto.

Il mio Omero prosiegue innanzi felicemente. Ho veduto i primi due Canti dell'Odissea di Pindemonte, e mi sono piaciuti assai.

Gli amici vi salutano, ed io sono tutto vostro.

Milano, 3 gennaio, 1810.

A NICCOLO' BETTONI.

Pel solito canale vi ho spedito le correzioni del l. 21, o il MS. del 23, ma non tutto, poichè il mio copista non ha potuto trascriverne che la metà. Nel venturo ordinario mandorò il resto collo correzioni del 22. Son dietro all'ultimo, a cui ho messo mano ieri mattina, e già mi trovo nel verso 200 del testo. Fra otto giorni, adunque tutto sarà finito. Ho trascorso un gran mare, e chi è consapovolo della rapidità del mio lavoro stupisce, o ne stupisce io pure.

Penserò a quanto mi scrivete intorno a Del Maino. Ma non presto fede alla voce.

Il nuovo Inno d'Arici è pieno di greca dolcezza. Ma dategli che solamente nelle prime quattro terzine *est aliquid quod tollere vellem*. Addio.

20 gennaio, 1810.

AD ANDREA MUSTOXIDI.

Mi è grato arcigratissimo il libro dell'Inclita nostra Albrizzi, o coll'ordinario di quosta sera la ringrazio di sì bel dono.

Darò a Poggolini le due stampe del mio ritratto che desiderate, l'una per l'Albrizzi, l'altra per voi.

L'edizione del mio Omero procede bene, e solo mi duolo di non aver potuto comunicarvi l'ottava libro.

Mi rastrisano le nuove del vostro pae-

se, ma ricordatevi di avere in Milano un amico ch'è sarà lieto di dividere con voi tutto quello che gli appartiene. In verità sarei lieto d'avervi al fianco per sempre.

Avete mai avuto riscontro da Parigi? Desidero di saperlo, e diaponele senza riguardando del vostro ecc.

Milano, 7 febbraio, 1810.

P. S. Suspendete di dar a Barbieri la lettera di Cesarotti sul Tesco.

AL MEDESIMO.

Le savie riflessioni che voi fate sul caso vostro, ve le avrei scritte io stesso, se non mi avesse trattenuto il timore, che voi poteste crederle in bocca mia suggerite, dal desiderio di stornarvi dalle vostre idee. Ora che voi stesso vi siete accorto che in Mustoxidi bisogna cercare Mustoxidi, vi ripeto io puro questa nobile riflessione, e non aggiungo sillaba di più Uscito che sia il primo volume della mia traduzione, io pure avrei bisogno di trasferirmi in Ferrara e in Romagna, ove mi chiamano i miei interessi, e penso che se si potesse combinare colà la nostra venuta, ciò mi tornerebbe a proposito per riscattare con voi il decimoterzo, decimoquarto e decimoquinto libro della mia traduzione che voi non avete letta, e che io non vorrei pubblicare senza la vostra rivista. Se dunque la vostra gita, a Firenze può patir qualche dilazione significatelo.

Mille rispetti alla brava Albrizzi, ed amate.

Milano, 14 marzo, 1810.

A CESARE ARICI.

Io m'era già arbitrato per me medesimo di prendermi da Sonzogno i vostri Coralli. Voi sarete del mio Omero lo stesso.

Il novello vostro poema ha corrisposto alla mia aspettazione, ed altro non dico, né invero il potrei perché la vivacità, la grazia, lo splendore, la mollezza e la musica del vostro stile è superiore ad ogni espressione. Lasciate che gl'invidiosi rodano qualche difetto. I verni han bisogno di escremento. Ma l'anima de' lettori sensibili si sazierà di nettare leggendovi con raccoglimento.

Il passo che mi riguarda è uno de' miei o per meglio dire de' peccati che la critica troverà nel vostro lavoro. Ma qui ver-

si sono scritti dall'amicizia, a questo fallo, se non fa onore al vostro criterio, lo farà al vostro cuore.

Aspetto da Parigi il permesso di pubblicare l'Iono che ho scritto sopra le nozze dell'Imperatore. E voi e gli amici l'avrete subito. Salutateli caramente ed amate ec.

Milano 4 aprile, 1810.

AL MEDESIMO.

Riceverete oggi finalmente la lettera della vostra nomina, e Borgno egualmente. Lafolie pure vi scrive; e questa amicizia coltivateela, sopra tutto quella di Paradisi, a cui spero avrete risposto. Lo vedrò questa sera, e gli farò sentire quanta gioia vi abbia la sua lettera procurata.

Biaochi vi avrà mostrata la mia di lunedì. Quel giorno stesso che Foscolo mi scrisse un biglietto amichevole, ma estraneo al fatto alla lite avuta con lui antecedentemente, gli risposi secco secco. Lo vidi poscia in Casa Vecchi, ove la nostra disputa si era attaccata tre giorni avanti. Mi mosse alcune domande, mi eccitò a dirgli il mio parere sopra certo articolo ch'egli ha preparato per il prossimo numero del Giornale Rasoriano intorno all'Odissea di Pindemonte, mi fece io somma conoscere il desiderio di ravvicinarmi. Io né mi diedi, né mi sottrassi. Ma l'offesa è fatta, e Foscolo non è più quello. La sua condotta rapporto a voi mi ha scoperto il segreto del suo cuore e il mio disinganno è completo. Allorché nell'impeto della nostra questione rimproverato da me d'aver mancato, risapetto a voi, ai sacri doveri dell'amicizia, grido ch'egli non aveva amici, né li voleva, ed aggiunse queste tremende parole — *«bene scriverò e farò ballare più d'uno sopra un quattrino»* — Gli risi sul muso come alla collera di un fanciullo, e il fanciullo ritornato in sé mi chiese tabacco, e mi promise di riparare all'oltraggio che vi si era fatto. La mia risposta l'avrete avuta da Biaochi.

Del resto, mio caro, crediate che nessun cuore al mondo è più che il mio sensibile alla perdita degli amici. Perdonate a Foscolo le stravaganze che mi riguardano, ma non perdonate quelle che lo portano a vilipendere i miei amici, perché questa per parte sua è una solenne rinunzia alla mia affezione, né io posso più amare quando ho cessato di stimare. Non dimenticherò però mai ch'egli mi è stato carissimo, a meno che non sia egli il primo a

scendere in arena per attaccarmi, poichè allora davvero io farò ballar lui sopra la polvere de' suoi Sepolcri.

Lafolie mi avea affidato il vostro articolo intorno al Dizionario Domestico per farlo inserire in questo Giornale Ufficiale. Corri subito dal Segretario di Stato, e trovali che il buon Benincasa mi avea già prevenuto con altro suo articolo di molta lode. Lasciai nondimeno a Strigelli anche il vostro per trarne partito nel caso che Benincasa non avesse toccato tutto il bene che si può dire dell'opera. Assicurate dunque il nostro Arrivabene che se ne farà menzione onorevole, e che al ritorno del Principe gli si sarà noto il valore del giovinetto, intorno al quale ho già disposto l'animo dell'amico Lafolie.

Il ritardo del mio Omero mi fa no gran danno, e vivo nell'inferno. Fate ch'io n'esci per carità, ed amate il vostro Monti.

Milano, 18 aprile, 1810.

P. S. A Bianchi e Borgno e agli altri mille saluti.

AD ANDREA MUSTOXIDI.

Dopo un eterno mese d'aspettazione e di smanìa incredibile, finalmente Bettoni mi ha mandato il mio Omero, finalmente ne ho fatta la spedizione all'Imperatore ed al Principe, a cui è dedicato, finalmente sono libero di partire, e partirò certamente nel prossimo sabbato, e al più tardi in tre giorni sarò a Ferrara. Colà v'aspetto, mio caro amico, e sono ben impaziente di abbracciarvi, e di dare nel seno della santa amicizia qualche sfogo ai disgusti che provo. E per cagione di chi? Per cagione di un uomo a cui ho dato costantemente ogni attestato della più liberale affezione, per cagione in somma di Foscolo. La sua perfida condotta, non tanto rispetto a me che al buon Arieti mio amico, mi ha finalmente costretto a romperla apertamente con esso; la benda mi è caduta, e il suo maligno carattere mi comparisce in tale evidenza che ne stordisco.

Porto meco il manoscritto della mia traduzione fino al vigesimo Canto, e preparatevi alla pazienza di riscontrarlo.

Fatemi ancora questo piacere di portarmi quindici o venti libbre di buon caffè, del quale vi soddisferò al vostro arrivo, e di questo avvisatemi perchè verrò a prendervi con Teresa al Ponte di Lagoscuro.

All'egregia ed incomparabile Albrizzi mille saluti.

Milano, 25 aprile 1810.

P. S. Fate ch'io trovi in Ferrara le vostre risposte.

AL MEDESIMO.

Oggi, come vi scrissi nello scorso ordinario, doveva seguire la mia partenza per Ferrara, ed ecco un nuovo inciampo. Mia moglie per un'infiammazione di gola è stata tutta ieri l'altro e tutto ieri in letto colla febbre. Oggi si alza, ma si debole che non mi arrischio di esporla al viaggio, essendosi fatto per soprappiù un tal cangiamento di aria, che ieri si pareva ritornati in gennaio. La nostra partenza è dunque differita a martedì. Vi serva l'avviso e state sano.

Milano, 28 aprile, 1810.

Ho veduto Soranzo, e gli ho raccontato le giuste cagioni della mia rottura con Foscolo. Ne è rimasto indignatissimo e per verità nessuno la intendeva senza sdegno. All'eccellente Albrizzi, e all'ottimo l'indemonte mille ossequii e saluti.

AL MEDESIMO.

Mi trovo da quattro giorni in Ferrara, e qui resterò fino ai 18 per indi passare colla mia famiglia in Romagna, ove spero mi farete compagnia fino ai primi di giugno. Pigliate dunque le vostre misure, e venite. Non mi moverò da Ferrara senza di voi, nè voi tornerete a Bologna senza di me.

Dite a Giordani (col quale vi desidero stretto in amicizia) che ho ricevuto la sua da Roverella, e che posdimani scrivendo a Rossi ribatterò a tutto potere il chiodo sul noto affare, e moverò altri martelli. Anticipategli intanto un abbraccio per me, ed unitevi meco ad amarlo, ch'è n'è degno.

So conoscere la Martinetti (e sarete ben misero se ancora non vi foste avvicinato all'altare di questa Dea) salutetela carissimamente, e rallegratevi seco della recuperata salute di suo marito. State sano.

Ferrara, 7 maggio, 1810.

AL MEDESIMO.

Il Po sempre pieno e terribile mi ralle-

ne qui tuttavia, tremante sul continuo pericolo del mio paese, che da più giorni non si è riparato da un generale inondamento che a forza di soprasolchi sull'argine lunghesso tutto la linea del Ferrarase. Sono nondimeno risoluto di partirmene posdomani, e giunto in Milano subito vi scriverò.

Il Prefetto di Verona mi aveva già dato esatto riscontro sulla bricconeria dello stampatore Bisesti. Costui, atterrito, ha confessato la sua impostura, cioè che il noto libretto è di data recente, e che aveva abusato del mio nome per venderlo più facilmente. Il Prefetto, dopo aver sequestrato tutte le stampe che rimanevano per anche invendute, e fatto in modo che si riabbiano le già spacciate in diversi luoghi, finisce coll'intercedere il mio perdono a favore di quel furfante. L'ho accordato, ma converrà eh'io pensi a far palese con pubblico manifesto le tante altre falsità tipografiche di cui mi ha gravato l'avara speculazione degli stampatori. Vi son grato intanto di tutto ciò che Mularzani, da voi eccitato, ha fatto per favorirmi. Significategliene la mia riconoscenza. Mille saluti all'egregia Fabroni, ed amate il vostro ecc.

Ferrara, 4 giugno, 1810.

P. S. E mia moglie, e la cognata, e tutta quanta la mia famiglia vi salutano senza fine.

AL MEDESIMO.

Arrivai sabato scorso a Milano e appena giunto vi scrissi, ma per un sinistro di cui ancora non mi so dar pace, smarrii la lettera nel portarla io stesso alla posta, e sono tre giorni che inutilmente la cerco. E questo è meno male, poichè finalmente in quel foglio io non vi dava che l'avviso del mio felice arrivo, ma ciò che mi affligge si è che in seno di quella lettera io ne aveva chiusa un'altra a voi diretta e da me riscossa in Ferrara nel momento della mia partenza. Questo accidente mi ha dato e mi dà un'afflizione incredibile sul timore che quella carta potesse contenere qualche vostro affare importante. Non era però che un mezzo foglietto, e il timbro parmi fosse da Venezia. Il carattere della sopraseritta somigliava al vostro non poco.

Stampato che sia il vostro articolo vi prego di spedirmelo. Spedisco io intanto a voi l'articolo Foscoliano giusta il vostro suggerimento, e farò lo stesso del secondo, che

dentro domani uscirà. Ma il povero Nicoletto è amai avvilito. Da tutte le parti si alza un turbine di acerbe critiche e di risposte che lo porteranno alla disperazione. E qui Beltoni ha fatta la sua, e tale che la grand'anima di Nicoletto (1) n'è rimasta sconcertata del tutto. So inoltre che altri scrittori son pronti, e tutti gravidi di un ridicolo tale, mescolato e condito di critica senza replica, che spero lo ridurranno al silenzio. Ma in quanto alle sue minacce credo che il pensiero gli sia passato. Il di più lo saprete da Lamprèdi.

Dite a Rosini che per esso e per Carmignani manderò i promessi esemplari del mio Omero a prima occasione, e sarà dentro la settimana: Salutategli unitamente all'amabilissima vostra madre, ed amate il vostro ecc.

Milano, 13 giugno, 1810.

P. S. La mia piccola famiglia vi saluta di cuore, e tutti desideriamo il presto vostro ritorno.

L'articolo indicato vi si spedisce a parte con una semplice fasciatura.

AL MEDESIMO.

Non sia mai che voi prendiate le armi contro il sig. Nicoletto se egli non è l'aggressore, e crediate pure che nol sarà. I suoi primi assalti letterari sono riusciti così infelici, eh'egli si è ritirato dall'arena, e non batta più. Egli è falso però eh'egli abbia lodata, siccome vi è stato supposto, la mia traduzione nell'ultimo fascicolo del suo Giornale. L'articolo ch'egli vi ha inserito in risposta a quello di Lamprèdi nel Veladino, ha finito di rovinarlo nell'opinione del pubblico. In somma egli ha perduta la testa.

Tutto quello che vorrete comunicarmi rispetto a' suoi plagi sarà da me custodito come arme di riserva.

All'amabilissima Fabroni, a Niccolini, a Zannoni, a Pollini mille saluti, e a voi altrettanti di Paradisi e di tutta la sua compagnia. Lambertini non è per anco tornato da Padova. Giunto che sia gli farò la vostra proferta. Vi abbraccio e sono di cuore ecc.

Milano, 23 giugno, 1810.

A PIERI.

Null'altro che una riga di risposta. Eccone quattro. Vi amo sempre; mi sono sempre care le vostre lettere, ma non sem-

(1) Vero nome di battesimo del Foscolo.

pre rispondo perchè son pigro, nè finora ho adempita la vostra commissione, perchè ho smarrita la vostra lettera.

V' invidio la compagnia dell'Albrizzi e di Franceschini, al quale direte che da Ferrara io gli diedi riscontro sul noto oggetto. L'ho rotta con Foscolo perchè egli l'ha rotta col pubblico, e con tutta la famiglia de' letterati morti e vivi. Nondimeno aspetto che secondo la sua tremenda minaccia mi compartisca il beneficio di criticarmi per ringraziarlo e riconciliarmi. Fuori di celia il povero diavolo conosce il suo errore, n'è pentito, e m'ha fatto dire da molti ch'egli è dolentissimo d'aver perduta la mia amicizia, e io mi ricordo sempre d'avergli voluto amai bene.

All'Albrizzi mille saluti, ed a Franceschini e a voi un cordiale abbraccio del vostro, ecc.

Milano, 30 giugno, 1810.

P. S. Beltoni mi accerta d'aver spedito all'Albrizzi e a Pindemonte il mio Omero. L'ha egli poi fatto? Avvisatelo.

A CESARE ARICI.

Non più sdegni, mio buon Arici, non più querele. Mi do vinto, e il mio cuore era impaziente di arrendersi. Sappi però (e queste sieno le ultime parole in tal materia) sappi, mio caro, che Foscolo non solamente mi disse che tu gli avevi comunicato il contenuto delle mie lettere, ma che inoltre l'avevi istantemente pregato di non farmene molto, ond'io non avessi a romperla seco. Giudica or tu della veracità e della fede del fu nostro amico.

Ti ringrazio dell'articolo sulla mia traduzione, ma non ti lodo d'aver dato cagione di malcontento ai Cesarottiani, e se la stampa è seguita, non bisogna che pensare alle difese. Sono però d'avviso che la guerra finirà in pure parole. In ogni caso procurerai di avere una copia del giudizio critico scritto confidenzialmente da Caluso di Valperga ad un suo amico in Milano su questo stesso argomento. Egli porta alle stelle la nuova versione, e getta nel fango la morte di Ettore, e la sentenza di giudice si venerabile sarà di un gran peso sulla bilancia.

Torniamo ad abbracciarvi, mio dilettilissimo amico, e non sorge mai più verun nubo sul sereno della nostra amistà, alla quale se aggiungeremo quella di Bianchini ed Arrivabene, non v'avrà più caso di fortuna che la disciolga. Amami, e sta sano.

Milano, 14 luglio, 1810.

P. S. Ricevo in questo punto lettera d'ufficio che unitamente a Lamberti ed Ascoli mi nomina revisore dei Drammi venuti al Concorso. So che questi non sono niente meno che 19, e so che la Calliroe, è del numero. Ma duolmi di udire che tu non abbia soddisfatto alle condizioni del Programma per ciò che riguarda i pezzi concertati. Nulla ho ancora veduto, e nulla ti so rispondere su questo punto, ma ingiustizia non la temere. Addio.

Secondo P. S. È già mezzo mese che ho spedito a codesta stamperia Beltoni il compimento del secondo volume della Iliade, nè ancora veggo riscontro. Per carità vedi come corre questa faccenda.

AL MEDESIMO.

Una sola eccezione ti toglie il premio dei Drammi, l'aver dato fine al primo Atto della tua bella Calliroe con un'aria secca invece d'un pezzo concertato, il che va contro alle condizioni prescritte dal Programma. Ma ti consoli l'intendere che nessun altro dramma verrà giudicato, per quel che penso, degno di premio. Sta in tuo potere il presentarlo al nuovo Concorso dell'anno venturo, o il farne l'uso che mi accenni pel nuovo teatro di Brescia.

Ho in animo di portarmi a Brescia in occasione del volo d'Andreoli. Se recherò ad effetto questo pensiero la discorreremo a quattro occhi, e ti noterò altri piccoli difetti segnalati da Lamberti nel suo giudizio. Essendo egli partito per Genova, nè volendo io solo portare il peso della Commissione ho chiesto degli aggiunti, e mi sono stati concessi altri tre compagni, il Senatore Lamberti fratello dell'assente, il Senatore Poleastro e il Consigliere di Stato Compagnoni. Son certo ch'essi tutti concorreranno nelle lodi che daremo al tuo lavoro nel nostro rapporto. Saluta gli amici, e sta sano.

8 agosto, 1810.

P. S. Fa, ti prego, sapere alla Società Beltoni che da Senzogna nulla ho ancor ricevuto.

A LEOPOLDO CICOGNARA.

Ho interrogato Vaccari sull'affare del povero Suzzi, e gli ho ricordato le vostre promure e quelle dell'ottimo Bentivoglio. Mi ha risposto d'averle nell'animo, e di aspettare l'arrivo del Principe per metterle possibilmente ad effetto. Ma non vuole dissimulare che il Suzzi è stato fin dal principio mal

consigliato. Egli doveva, per suo parere, appellarsi alla Cassazione. Questo buon momento è passato; e presentemente il domandar grazia egli è un confessarsi colpevole. La compassione che mi desta le state del misero amico infelice mi ha qui fatte dir molte cose, e il cuore infiammava le mie parole. Spero che un poco di queste caldo sia passato nel petto di S. E., la quale altronde si è mostrata sempre sensibile alla sventura. Attendiamo adunque il ritorno del Vice-Re, e stiamo a vedere.

Mi era nota la vostra andata alla Mesola. Die buone! A Cicognara un semplice saluto, e ad un N. N....? Mio caro amico;.... come va la vostra opera? Che fa l'amabile vostra compagna? Ricordatele la mia devota amicizia del pari che a Bentivoglio, a cui direte all'orecchie ch'egli è pure un gran peccato che anche gli ottimi qualche volta facciano del male senza saperlo. Vi abbraccio o seno di cuore.

Milano, 28 ottobre, 1811.

A CESARE ARICI.

Nella traduzione delle Cortigiane di Luciano (traduzione che assai mi piace) avete già letto, e mirabilmente gustato il vostro Inno alle Grazie. Il secondo ad Amore mi ha pur diletto infinitamente, e se gli altri corrispondono, siccome punte non dubito, voi ne avrete regalate una corona di Inni tutti greca dolcezza. Ricevete la mia sincera congratulazione, ridete dei latrati degli invidiosi ed amate il sempre vostro affezionatissimo ecc.

5 dicembre, 1810.

AL SENATORE, ... (1)

Lafelie mi assicura d'averle spedito nella staffetta di lunedì la traduzione dell'Anacreontica. Avendo egli tardi finito il suo lavoro, tardi io pure ne fui avvisato, né ebbi tempo di impostare la lettera che io teneva già preparata. Con questa adunque le sia data la cagione del non aver Ella potuto ricevere da me verun riscontro nella staffetta di lunedì.

Mi lusingo che nell'arrivo della presente la edizione sarà ben incamminata. Ma io torno a pregarla, amatissimo sig. Sena-

tere, di mutar assolutamente nella dedica quell'ingegno più celebrato, e di sostituirvi uno degli ingegni più celebrati, la qual lode è anche treppa, ma almeno non tanto odiosa come la prima. Spero mi farà questa grazia.

Al suo ritorno in Milano prenderò nemo da Lei medesima della lettera di ringraziamento che debbo scrivere, alla Comune. Giacché a lei piace che io rivolga a questa le azioni di grazia che a Lei solo, sig. Senatore, sono dovute, io desidero che i miei sentimenti prendano quella forma che a Lei sarà più gradevole.

Mi saluti Bettini, cui suppongo in sua compagnia, e mi abbia per sempre nel numero dei suoi devoti scrittori ed amici.

Milano, 10 aprile, 1811.

A CESARE ARICI.

Tengo in serbo il tuo articolo per il terzo volume, solamente oggi te ne accuso la ricevuta perché mi muove a scrivere la nuova contumelia che ti vien fatta nel foglio Rasoriano. Non l'ho ancor letta, né voglio leggerla, ma Lamberti mi dice che è sorella della prima. Nulladimeno Bersieri giura di non saperne nulla, e al dispiacere che ne dimostra io credo verace la sua protesta. Dunque non istenterai a indovinare l'autore o il direttore. Tu non pigliarne alcuna pena, e segui a far meglio, che questa è la miglior risposta delle critiche. Verà tempo che i tuoi stessi nemici ti faran di cappello, e tu ti troverai tant'alto, che non potrai neppure discernere. *Macte animo* adunque, e veglimi bene.

Agli amici mille saluti.

12 novembre 1811.

AL MEDESIMO.

Confiteor, e domando perdono del mio silenzio. Ma se son negligente a rispondere, nel sono nel ricordarmi degli amici, che anche tacendo porto sempre nel cuore. Non vi cada adunque mai nella mente che la mia amicizia possa patir diminuzione né per voi, né per quelli di cui mi avete dette i saluti.

Le nezze imminenti di mia figlia col Conte Perticari di Pesaro son vere, e accet-

(1) Manca il nome della persona cui questa lettera fu indirizzata, e forse era il Senatore Polcastro.

to le congratulazioni che me ne fate. Il partito è il più bello che l'amor paterno potesse desiderare.

Sotto gli auspicj del Governo ho messo mano alla ristampa della mia Iliade, e le correzioni che ho fatte al mio lavoro sono in gran parte conformi alle bellissime osservazioni inviatemi da Visconti. Dico in gran parte perchè io stesso ve n'ho fatte molte di mia coscienza. E le vostre Fonti quando verranno elle ad estinguere la nostra sete?

Paradisi vi risaluta, ed io sono mai sempre il vostro Monti.

Milano, 11 gennaio 1812.

AL MEDESIMO.

Interrogherò il Ministro, interrogherò Scopoli, interrogherò Paradisi su quanto mi scrivi. La giusta stima io che sei tenuto da questi superiori, mi fa sperare che le tue brame verranno tutte adempite. Ma più d'ogni altra potrà valerti la protezione di Paradisi; al quale, siccome nostro Presidente, gli è bene che tu scriva. Puoi farlo pure con Araldi che è qui, e gode di tutta la benevolenza del Ministro, presso cui vive. Per ciò che dipende da miei uffici è inutile che li solleciti.

Nel prossimo aprile mia figlia sarà moglie del Conte Giulio Perticari di Pesaro, giovine di molta e buona letteratura. Taccio le qualità morali che il rendono a tutti carissimo. Una pleiade de' migliori poeti della Marca e della Romagna (e ve n'ha di valenti) si è unita per cantar queste nozze con una corona di dodici Inni *alle dodici Divinità Consenti*. Se tu n'hai pronto qualcuno, io lo farò inserire nella raccolta, e sarà *velut inter ignes Luna minores*.

Milano, 29 febbraio, 1812.

P. S. Se ti piacerà, che il tuo Inno sia stampato a parte, così farassi.

A GIAMBATTISTA BODONI.

Udite letteraria calunnia degna di remo che ci percuote ambidue; e che domanda pronto riparo.

Si stampano io Milano le poesie di Retzonico, e fra queste lo sciagurato editore impudentemente inserisce, come versi da me involati a quell'esimio poeta, la dedica del vostro Aminta.

A tanta briconeria vi veggio stupido di

maraviglia: io lo sooo d'indigoazione. Nessuno al mondo mi avrebbe saputo giammai autore di quegli sciolti, se a voi stesso fin dal momento che da Roma ve gli mandai, non fosse piaciuto di rivelarlo, e le mille volte a tutti ripeterlo. E sovviemi (per quello che allora me ne scrivevate) che l'illustre e ancor vivente Pagnioi, giusta la permissione ch'io medesimo ve ne diedi, mutò in quei versi alcune parole, le quali, trattandosi d'uno scritto che dovea portar in fronte l'onoratissimo vostro nome, non parvero convenienti, o non soddisfecero interamente al vostro gusto.

A voi dunque principale ed irrefragabile depositario di queste candidissime verità s'aspetta il vendicare l'offeso onor mio ed il vostro tutto ad un tempo, dissipando con una parola questa scellerata impostura, e porgendo a me colla franca vostra testimonianza l'accoscio modo di chiederne all'autorità superiore il meritato castigo.

Ho ricevuto la stupefatta edizione del vostro Rochefoucauld, e differisco a Pasqua i miei ringraziamenti io persona, dovendomi recare in Romagna per le oozze di mia famiglia.

All'ottima vostra consorte diecimila rispetti e saluti, e a voi l'amplesso del coro.

Milano, 16 marzo, 1812.

P. S. Sono alla metà della seconda edizione della mia Iliade, che notabilmente ho corretta secondo le belle osservazioni inviatemi da Visconti. Con queste, che pur si pubblicano perchè contengono peregrine interpretazioni, e con quelle che la mia propria coscienza mi ha suggerite, mi spero d'aver dato a quella fatica la possibile perfezione, e in questo nuovo abito avrò adesso il coraggio di presentavvela, non l'avevo fatto dapprima per due ragioni; l'una perchè io stesso non mi sentiva pienamente contento del mio lavoro, l'altra perchè gli spropositi senza fine regalatimi dall' Bresciana edizione, per Dio, mi coprivano di rosso. Grazie ad Apollo quella stampa di Trussaldino è tutta smaltita, e mai più mi lascerà prendere a quelle forbici. — Per l'amor delle Grazie, che sono sempre con voi, siatemi cortese d'una sollecita risposta.

A CESARE ARICI.

Due righe da una bottega — Paradisi vi scrive, e questa sua lettera vi tempri l'amaro delle animose censure pubblicato nel Giornale Rasero. La vostra ripulazione, cre-

diatele, non ha fatta nessuna perdita, che anzi ha riscaldato più sempre il cuore dei vostri amici, lo pel primo ne ho avuta una seria questione con Foscolo, e la baruffa eh! v'è stata tra lui e me, ha deciso forse della nostra amicizia. Ma voi siete stato maltrattato, ed io sto sempre per l'offeso.

Lodo al cielo il vostro partito di rispondere col far meglio. Compiaetevi del favore de' giusti, seguitate ad onorare la vostra patria e l'Italia tutta; nè vi sgomentino le poche spine che accompagnano le rose di cui le Muse vi sono sì liberali. Millo saluti a Bianchi ed Arrivabene. Direte a quest'ultimo che lo ringrazio delle sue premure per la trasmissione dell'Omero, e che lo prego di non istenersi, perchè io non posso aver pace finchè non l'abbia spedito a Parigi. Addio in fretta e di cuore.

13 aprile, 1812.

AL MEDESIMO.

In seguito all'avviso recatomi dall'ultima tua carissima io stava attendendo da un giorno all'altro le stampe del tuo Inno, ma nè Peruzzi, nè verun altro in Ferrara mi fa parola di ciò. Scrivo quindi a Peruzzi per saperne novella, e scrivo a te per farti informato della cagione che ha ritardato le mie risposte, ed i miei ringraziamenti. Ed in vero io ti sono molto tenuto di questa tua solenne dimostrazione d'amicizia e benevolenza. Perciocchè non dubito punto che dagli aurci tuoi versi debba venirne molta lode ed onore a mia figlia, e a me stesso.

Ho veduto alcuni degli Inni preparati per la stessa occasione, e de' quali ti feci già qualche cenno a Milano, e i veduti per certo son belli. Ma l'egregio Raceoglitore, il sig. Bartolino Borghesi, per la mancanza del poeta che erasi assunto l'Inno a Vulcano, trovò in grande imbarazzo per dar compimento alla sua corona, e mi si raccomandava perchè gli trovi io stesso un supplente. Se la Virtù che nomasi discrezione non mi rattenesse, pregherei io o il nostro Bianchi, o alcun altro dei tanti eigni cenomani di adempiere questo difetto. Ma vuoi essere vercocondo nelle dimande, ed io non fo che significarti il tacito mio desiderio.

Lo stesso sig. Borghesi, sapendo che tu pure hai cantato in questa per me lieta circostanza, e per la stima in che tiene il tuo valor poetico, avendo per indubitato che il tuo Inno sarà lavoro squisito, ti prega di permettergli di aggiungerlo per appendice alla sua corona nella bella edizione commessura al sig. Bodoni.

Pregoti di qualche risposta, e nella soprascritta metterai *Lugo per Fusignano*. Saluta gli amici, ed ama il tuo Monti.

Fusignano, 4 maggio, 1812.

AL MEDESIMO.

Dalla tua del 26 veggo che la mia di ringraziamento e di lode pel tuo Inno scritta avanti il partir mio da Fusignano non ti è pervenuta. Ora sappi che appena volutimi da Peruzzi gli esemplari della tua Venere, io te ne scrissi un mondo di bene, ed aggiunti di più la preghiera, che poi posto piede in Milano ti ho rinnovato, di mettere cioè in terza rima i pochi bei versi che mi mandasti sopra Vulcano. Ti porsi nel tempo istesso l'avviso che il tuo sono a Vesere spedivasi a Bodoni per la ristampa, e questo si farà certamente essendo que' tuoi versi assai bella cosa. Lodo che tu voglia si levi alla tua Venere il titolo d'Urania, perchè a dir vero i suoi attributi celesti vi sono appena accennati, e tutto il complesso della poesia non appartiene che alla Venere terrestre.

E che vai tu sognando del mie mal umore? Non ho mai sentito al cuore tanta letizia quanta al presente, e se brevemente ti scrissi, fu mero difetto di tempo. Caecia dunque dall'animo ogni sospetto su questo punto, e abbraccia per me caramente tutti gli amici, in primis Arrivabene e Bianchi. Amami e fa di star sano.

Milano, 2 luglio, 1812.

P. S. Nella lettera che ti accenno perduta era anche un ringraziamento e ringraziamento per Lechi su la sua bella versione di Ero e Leandro. Onde ti prego di significarglielo e no' termini della maggiore stima ed amicizia.

A TAMBRONI.

Madama Echerlin, il cui ottimo marito ben conoscete, si reca in Roma sua patria, onde ristabilire la sua travagliata salute. Ogni cuore onesto s'interessa alla sorte di questa maltrattata infelice, ed in legato d'amicizia a questa buona famiglia vi fo calda preghiera perchè siate dell'assistenza e patrocinio vostro cortese alla lodata signora, il cui stato n'è degno. Ogni cura che per essa vi prenderete obbligherà sommamente la mia gratitudine. Sono mai sempre, e seoa riserva, ec.

Milano, 6 luglio, 1812.

A GIAMBATTISTA CORNIANI.

Che debbo io rispondere alla cortesissima vostra recatami dal sig. Scervola? Consentire all' onore che voi avete diviso di comparmi? La coscienza mi grida ch' io ne sono immeritevole. Ricusarlo? L' amor proprio nol permette, e soffoca tutti i rimorsi della coscienza. Di una sola grazia vi prego e si è, che piacciavi di levar via ne' versi della dedica la sentenza che aggiudica a me solo l' eccelso tanto, ecc. ecc. Questa lode, o mio caro, è troppo esclusiva, ned io sono il solo che la meriti, se pure gli è vero che me ne tocchi. Del resto ricordavi che la lode, quando eccede, torna nociva al lodato dal pari che al lodatore.

Non vi fo ringraziamenti perchè non saprei con parole farli adeguati, bensì prego di avermi per vostro obbligatissimo, e sempre mai pronto a porgervi prove della mia gratitudine. Valo et me ama.

Milano, 26 ottobre, 1812.

P. S. Il Paradisi è in campagna. Al suo ritorno gli dirò le cose officiose che avete commesso.

A CESARE ARICI.

La creduta vacanza della cattedra veronese non si è punto verificata. Esci dunque d' ogni sospensione e travaglio su questo punto, e per tuo meglio lascia andare le cose del piede che vanno, tenendo sempre per certo che il Governo, per la stima che ti concede, ne sua occasione trascurerà di giovarti.

Ciognara mi ha portato i tuoi saluti, che mi sono stati carissimi, ma dispiacevoli assai le nuove della tua salute, intendo quella degli occhi. E per Dio se non ti temperi nello studio, sarai terzo con Omero e con Milton, il che va assai bene per la gloria, ma male per le dolezze della vita.

Nell' altra tua scrittami da Mantova mi dai speranza di abbracciarti in Milano. Se verrai ti sarà pagato, se non piglio errore, il viaggio. Addio.

Milano, 26 ottobre, 1812.

AL MENESIMO.

Dovrei cominciare dal domandarti mille perdoni pel mio lungo silenzio. Ma la buona amicizia è sempre indulgente, ed io so che in tuo cuore mi hai compatito, se da Bello-

ni avrai inteso il disperato lavorare che ho fatto intorno alla mia versione d' Omero. E prima di uscire da questo articolo, lascia che caldamente io ti preghi d' iavigliare alla correzione della stampa che Beltoni ne intraprende, e ch' io volentieri gli ho affidata, riflettendo particolarmente che tu e il nostro Bianchi mi rendereste questo importante servizio. Al Bianchi dunque sia comune questa viva mia preghiera, e se d' accordo l' esaudito non avrà che temere su questo punto.

Per non moltiplicare inutilmente le lettere dite a Beltoni, che ho consegnato a Rosi un pigro per esso da inviarsi, secondo il nostro concerto, alla Prefettura. Raccomandategli di metter subito mano all' opera, e salutate unitamente a Bianchi. Addio.

15 novembre, 1812.

A SUA MOGLIE.

Comincio dal dimandarti perdono se ancora, dacchè son qui, non ti ho scritto. Due ragioni ti arredo di questo, prima l' averlo fatto Costanza in tuo nome, appena qui giunsi; e l' altra di essermi dato senza dimora a terminar l' opera che ho per le mani, e che finalmente ho compiuta, non restandomi che la pazienza di copiarla. Ma tu che mai non mi scrivi (e Costanza pure è dolente di non vedere veruna risposta all' ultima sua) che ragioni hai tu di tanto tacerlo? Saresti forse nuovamente incomodata nella salute? E che subito il sappia, e rivolgo a Milano. Ma questo io non so figurarmelo, avendo inteso dall' unica tua lettera scrittami da Caravero che la tua salute seguitava a farsi sempre migliore.

La presente ti verrà recapitata dallo stampatore Grandi Parsonner di Rimini, al quale consegnerai l' opera di Lamberti della quale ti scrissi da Fusignano, e i primi tre volumi di *Shakespeare* con quello che contiene le *Marchand de Venise*, e il *Macbet* o l' *Henry V*.

Io passo la mia vita qui lieto in braccio ai nostri figli, nè altro ci manca che la tua compagnia. Costanza è adorata da tutti, e io sono contento spettatore della sua felicità. Mi ha mostrato le gioie regalate da suo marito. Per Dio le sono prodigiosamente bello e superbe, nè costano meno di cento cinquanta mila lire di Milano. Ne sono incantato.

Prima ch' io partissi da Fusignano, mio fratello fece testamento, e per mettersi in riposo assegnò a ciascuno de' suoi figli la

sua porzione coll'obbligo a tutti di passare al padre, vita durante, cinquecento scudi romani per ciascheduno, il che forma due mila scudi di assegnamento per sè, oltre la sua quarta parte di patrimonio che gliene frutterà altri due mila all'incirca. Giuseppino poi ha preso in affitto tanto le porzioni de' suoi fratelli che di suo padre, di modo tale che restando come prima alla testa di tutto il patrimonio, e bonificando la sua porzione nella quale entra un corpo di venti bellissime possessioni, in breve andrà a farsi il più ricco della provincia, dopo Calcagnini.

Salutami caramente e Aureggi e Cassiragli moglie e marito, e Tordorò. Dimani partiamo per Pesaro e colla nitendo tue lettere. Abbi cura della tua salute, ed ama il tuo ecc.

Savignano 8 luglio, 1813.

AD ANDREA MUSTOXIDI.

La bella nostra N. N. ha voluto ch'io lasci a lei tutto il pensiero di spedirvi la mia Cantata. Ed ella del certo l'avrà già fatto. Nulladimeno io spero che anche dalle mie mani gradirete l'esemplare che vi trasmetto della piccola edizioncina, che ne ha fatto lo Stella. Nè credo vi dispiacerà l'udire che l'Arciduca ne ha fatto alla presenza di tutti i Membri dell'Istituto un complimento assai lusinghiero, nel quale sono da notarsi queste parole: *Avete detto delle utili verità che mi sono estremamente piaciute, e piacer debbono a tutti i Sovrani massimamente di questi tempi. E questo è il linguaggio che piace all'Imperatore.* Parole che dette solennemente sono già in bocca di tutto il pubblico.

Desidero d'intendere che così vivete vita felice. Ma ricordatevi che la vostra lontananza scema di molto il nostro contento, specialmente il mio. Fate adunque che non sia tardi il vostro ritorno. Vi do l'amplesso del cuore, e sono sempre il vostro ecc.

Milano, 17 maggio, 1815.

P.S. All'egregia Madama Albrizzi molti rispetti e saluti.

A MADAMA DE STAËL HOLSTEIN.

La mia andata in Romagna è di viva necessità, e da più giorni sarai già partito, se tolto non me l'avesse un'occasione impostami da tale che quando prega comau-

da. Ora che ne sono libero volerò a risolvere colla l' miei affari, onde trovarmi in Milano al vostro arrivo. Ben temo però che il mio ritorno non potrà seguire che all'uscir di settembre, per tutto il qual mese mi sarà forza andar vagando su e giù tra Bologna, Ravenna e Pesaro, che appunto in quei luoghi son tutte le mie faccende. Per la qual cosa se voi differite ai primi d'ottobre la venuta vostra in Milano, io vi sarò senza dubbio, e partendone mi sarà caro l'accompagnarvi fino a Bologna. Intanto se vi accade di scrivermi, indirizzate mi a Pesaro le vostre lettere colla mentione *Chez Monsieur le Comte Perticari.*

Odo che il bravo Schlegel sia sempre con voi. Salutategli caramente, e dategli che il suo Corso di letteratura drammatica mi sembra opera maravigliosa. Giammai verun critico ha portato ne' suoi giudizi tanta finezza e tanto sapere. E tuttoché nè io, nè verun Italiano possa concorrere nel suo parere intorno a certe sentenze sull'indole della nostra lingua, nulladimeno fatelo certo, che fra noi il suo libro ha destato altissimo senso d'ammirazione: perciocché gli Italiani non si arrogarono mai il despotismo letterario, come i Francesi.

Amatemi, chè ne siete ben corrisposta, e fate che non sia vana la mia speranza di rivedervi.

Milano, 9 agosto, 1815.

AD ANGELO PETRACCHI.

Ho letto e riletto l'*Avviso ai Giudici*. Per la parte che al mio giudizio può appartenere, cioè condotta, stile e passione (corrette alcune negligenze facilissime ad emendarsi) io reputo che questo Melodramma debba pungere ad ogni sensato lettore. L'azione è sviluppata con naturalezza e chiarezza. I caratteri ben lumeggiati e felicemente messi in contrasto. Piene di affetto le situazioni della virtuosa Ninetta, alla quale dà molto risalto il mal talento del ridicolo Podestà. Forse nel carattere di Gianotto sarebbe a desiderarsi un poco più di risoluzione e di impeto militare; ma forse ancora m'inganno, e la qualità del soggetto non lo comporta. Tutto insomma mi sembra ben concertato e intrecciato, rimesso qualche languore, di cui sarebbe affar lungo il render ragione ne' brevi confini d'un biglietto siccome questo.

Quanto all'effetto teatrale, e al numero, e alla disposizione dei pezzi cantabili, e all'economia dei recitativi, tocca a voi e

al sig. Ricci, che ben intendete questa parte, il deciderlo. Ciò solo dirò, che il conciliare le pretese dei maestri di musica, e gli abusi del moderno teatro colla ragione poetica, parmi divenuto cosa impossibile, o del certo miracoloso. E andando innanzi di questo passo i libretti drammatici si ridurranno ad un mostruoso coagulo di parole vuote di senso, e null' altro.

Leggerò quest' oggi e dimani gli altri libretti, e prima di partire per la campagna ve ne lascerò il mio schietto parere. Siate sano ed amate il vostro affezionatissimo amico.

Di casa, 8 maggio, 1816.

AL MEDESIMO.

Mi hai posto sopra le spalle un peso molto noioso, e cui solo può sopportare la pazienza dell'omicidio. Mi chiedi il giudizio dei drammi inviati, ed ecco che me ne strigo in poche parole.

La *Caliroe* è lavoro di penna maestra per ciò che riguarda lo stile, e dal carattere ne conosco l'autore. Egli è d'Arici membro dell'Istituto, e celebre per altre lodate produzioni. Tocco a voi ed al signor Ricci il vedere se questo dramma adempie le condizioni prescritte. Ove le correzioni da farsi per l'effetto teatrale richiedessero che se ne facesse invito all'autore, egli è docile, e farà a mio senno, tuttoché nulla me n'abbia scritto. E allora parmi che daresti buon principio ai premi promessi, scegliendo drammi d'autore accreditato ed amato. Ed io prenderei ancora sopra di me il fare scomprire quà e là alcuni versi poco felici.

Le *Amazzoni* sono una pozza cosa per ogni verso, e non vi spendo parole perchè nol merita nè per l'intreccio nè per la lingua. Dico altrettanto del *Piramo e Tisbe*.

Il *Polifemo* è peggio del *Polifemo*. Mo il *Coracallo* ossia il *Geta*, supera tutte le bestialità finora vedute al concorso. Nol credo scritto da un Italiano, mo do qualche Caffo piovuto in Italia per accidente.

Nei *Supposti Pastori* s'incontrano di belle orie metostasiae, ma l'autore pecca sovente nella grammatica, e sopra ciò è nudo affatto di spettacolo, il quale tutto consiste in uno sceno pastorale. E dove? Sul Moncei. Vedi giudizio! Sul *Moncei* sparso di pecore, la prima delle quali è l'autore.

Non poca perizia di lingua trovasi nel-

l'*Antioco*, ma temo non corrisponda ai bisogni presenti del teatro. L'autore, nell'avvertenza posta in fronte al suo dramma, protestasi pronto a tutte le correzioni che gli verranno suggerite. Ma per mio avviso sarebbe affar luogo. Il duetto del secondo atto *Che dirà*, ecc. parmi pezzo bellissimo. Nel rimanente sviluppo v'è dell'imbroglio e molto tritume.

Veniamo al *Salto di Leucade*. A me pare che l'idea sia bizzarra e buffona, e i caratteri ben variati, e la scena delle ombre che compariscono a Polisseno tutta nuova, e da cavarsene buon partito. Ma l'affar della lingua va un po' male. Ed oltre a ciò vi bisogna tal numero di ottori, che sieno buoni cantanti, che non so se all'impresa metterà conto di porre questa favola in azione. Per me, se vi risolverete pel sì, io farò il mio dovere notando i peccati che risguardano la poesia e la condotta dell'azione.

Eccoti in breve la mia opinione su tutti. Farò fine coll'avvertire che per onor delle corte sarebbe bene, che tu e il sig. Ricci pronunciate innanzi al mio il vostro giudizio. Perciocchè a che serve che io trovi buono o cattivo per la poesia o libretto, quando voi due ne potreste fare giudizio eoorrio? Meglio è dunque, che voi altri prima vediate, se il tal libretto, o il tal altro vi fa effetto teatrale, e può contentare il maestro di musico; che allora stabilito questo principio, io potrò suggerire le emendazioni da farsi, oode ridurlo a cosa di gusto.

Non mi fo punto di maraviglia ciò che mi scrivi di N. N. Io il conosco per cattiva speso da molto tempo. Salutami Ricci, e sta sano.

Caravero, 28 maggio, 1815.

P. S. Uoiti a questa ricevefa tutti i libretti che mi hai spediti.

AD ANDREA MUSTOXIDI.

Delle vostre al Trivulzio e all'Acerbi ho preso grande piacere, intedeodo che il dialogo tra Matteo e Taddeo abbia meritato da voi qualche lode. Desidero la stessa fortuna alla seconda parte e alla terza; e ciò sarammi d'assai per dirmi contento di questo qualsiasi teototivo io un genere di scrivere, a cui è gran rischio metter le mani. Mi sarà dunque caro il sapere se anche il rimanente abbia conseguito il vostro compimento.

Ora udite una mia preghiera, alla quale desidero cortese accoglienza. E Giordani, ed Acerbi, ed altri amici mi stanno addosso perchè io conceda alla Biblioteca Italiana le a voi ben note osservazioni critiche del Visconti sopra la mia versione dell'Iliade, prima edizione. E veramente essendo esse un modello di bella e profonda critica, la quale oltre al notare di molte cose da nessun commentatore avvertite, m'insegna anche con quanta religione si denno tradurre i classici greci, massimamente Omero, ogni cui sentenza, ogni cui sillaba vuol rispetto e venerazione, in volentieri mi son dato per vinto alle loro domande. Ma oltre le osservazioni del Visconti io ne conservo dell'altre egualmente preziose che amerei di unire con quelle. Voi m'intendete. Posso io dunque sperare che mi diate licenza di pubblicare anche le vostre? Ciò farebbe chiara la mia riconoscenza, e allo stesso tempo la verità ch'io posi nel mio breve proemio alla seconda edizione. Taccio che l'avermi voi avvertito parecchie cose alle quali il Visconti non avea posto attenzione, non solo vi metterebbe al pari di esso, ma superiore. E che sarebbe se in processo di tempo vi fosse occorso di osservare altri errori, altre negligenze, altre macchie, la cui emendazione potesse aver luogo a crescere perfezione alla mia fatica nella terza edizione, a cui tra poco bisognerà venire?

Vi ho esposto il mio desiderio. Esaminatelo: e nel risolvere, non abbiate riguardo che a voi medesimo.

Lo Schlegel scrive ad Acerbi, che assai gli è piaciuta la vostra arcibellissima Dissertazione sui Cavalli Veneti; o questo articolo della sua lettera non sarà, per onor vostro, lasciata nell'analisi del vostro scritto che verrà inserito nel venturo fascicolo settimo. Mi ha fatto gran pena il sentire che vi era nato qualche sospetto sopra di noi a cagione dell'amicizia che professiamo a Cieggnara. Dovevate pensare che il vostro nome va innanzi a tutti i riguardi. E messa pure da parte la riverenza che vi dobbiamo, avete voi dimenticato ch'io non ho mai cessato d'amarvi?

Attendo non una pronta, ma una cortese risposta quando che sia, sapendo che siete in mezzo ai piaceri della campagna. Giordani, Sonzogno, Pezzi vi salutano, ed io vi abbraccio con tutto l'animo.

Milano, 3 agosto, 1816.

AL MEDESIMO.

Non feci pronta replica alla cortesissima

vostra, perchè le chiacchiere di Matteo col suo compar Taddo me l'impedirono, e più le brighe che negli scorsi giorni mi ha dato l'affare della mia perduta pensione, cui spero avere recuperata. E certo la cosa è in tal termine, che il suo buono esito non può fallire.

La vostra risposta è quale il core l'aspettava. Ma il sa Dio che mi costa il privarmi d'un monumento a me sì caro della vostra amicizia, dico gli originali delle vostre Osservazioni su la mia traduzione dell'Iliade! Io le ho unite con religioso silenzio tutto in un plico, e terminata la presente, le porrò io stesso nelle mani del signor Conte Consigliere Quirini conformemente all'istruzione che voi mi date. Non si metterà mano alla stampa delle Viscontine, se prima non mi aprite voi la vostra intenzione sopra le vostre, essendo mente del Giordani di porvi in fronte una piccola prefazione che abbracci le une e le altre; e n'uscirà spero, un libretto prezioso, che sarà modello di critica, di quella soda e profonda critica che sola ne può condurre alla cognizione del vero e del bello. Dopo le osservazioni di Visconti darò luogo alle lettere sue che le accompagnano; e farò dietro alle vostre (se il consentite) altrettanto di quella con cui me le ritornerete. Se non vi garba questo mio divisamento, mi sarà sacra la vostra volontà.

Se ben vi ricorda, voi mi deste tradotto in italiano l'articolo greco pubblicato in un Giornale di Vienna, intorno alla mia versione, e so che anche questo fu dettato dalla vostra amicizia. Stimereste voi così ben fatta il riportare anche questo unitamente all'articolo di Ginguené? Se credete del sì, vi pregherei di replicarmi copia del greco, avendo io mandata l'altra a uno sbadato amico che l'ha perduta. Io m'esco (lo veggio) dei confusi della discrezione, ma la vostra indulgenza è maggiore della mia petulanza, e altro non dico.

L'articolo di Bossi sopra il vostro scritto è già impresso, e in breve l'avrete. La Marchesa Trivulzi e il marito vi salutano senza fine, ed io sono sempre con tutto l'animo il vostro eco.

Milano, 27 agosto, 1816.

AL MEDESIMO.

Le Osservazioni Viscontine e le vostre debbono fare un sol corpo. Intenzione di Giordani sarebbe di pubblicarle a varie riprese nella Biblioteca Italiana, premesso un

suo breve preambolo: ma temo che ponendole tutte, l'affare andrebbe assai oltre, perchè si le une come le altre non sono poche. Si prenderà consiglio dalla mole; e se non tutte, almeno le più interessanti daranno materia a diversi articoli, e faranno onore al Giornale. Tutte poi formeranno un separato libretto ch'io spero sarà modello di critica, e sarà fede allo stesso tempo della mia docilità nell'accettare a grembo aperto le correzioni che due tanti maestri mi hanno somministrato con sì diligente e leal cortesia. Quanto ai giudizi già pubblicati, il vostro sacro consiglio mi ha tolto omai dal pensiero di riprodurli, e godo che abbiate repressa la mia vanità.

Dappoichè uscita la seconda edizione della mia *Iliade* io ne cessi a Fortunato Stella la proprietà, io m'obbligai con esso in iscritto di non dare altrui l'assenso di una nuova ristampa se quella non fosse prima smaltita. Di quattro mila esemplari pochi più ne rimangono; e già mi correca per l'animo la terza edizione qua e là ritoccata. Fo adunque giudizio che senza scuir del mio obbligo collo Stella, facilmente potrà acconsentire al desiderio del sig. Gamba, cui da questo punto ringrazio dell'onore ch'ei pensa di farmi. Ma se voi nel rindare la mia traduzione vi abatterete a nuovi difetti, io voglio farli sparire. Quindi è necessario che il sig. Gamba attenda tanto ch'io abbia tratto profitto delle nuove osservazioni che mi verranno dal vostro senno: e allora in un batter d'occhio ci accorderemo, e tornerà io meglio e per lui e per me.

Se la nuova versione che si minaccia dall'abate della gran Valle somiglierà a quella del Fioechi, io non posso che ringraziare sant'Apollon dell'avergli messo nel capo tal fantasia. E so egli farà meglio di me ne goderò per l'onore delle lettere. In ogni modo vi sarà guadagno, e l'Apocalisse di Foscolo crescerà di qualche altro capitolo. Non ho veduta, e neppur udita, che da voi, costeta nuova pazzia. Ben lo eredo, perchè l'invidia che dappertutto gli fa compagna, non lo lascia dormire, e non è da stupire che egli si mantenga quel tristo che da gran tempo tutti conoscono. Lasciamolo abbaiare e seguitiamo la nostra via. L'Acerbi non è per anco tornato in città. Al suo arrivo (e sarà deatro la settimana) vi si manderà la copia che desiderate del noto articolo, e le tavole. Piacemi intanto che siate rimasto contento della giustizia ch'el Bossi vi ha renduta, e più contento mi dirò io se manderete il promesso estratto de' vostri Groci inediti, avvisando allo stesso tempo se vi

torna più caro il riportare in quaranta copie di stampa o in altrettanto lire italiane, secondo i nostri regolamenti, il premio del vostro scritto. Amateci, e state sano.

Milano, 2 ottobre, 1816.

P. S. Udite bel fatto del nuovo scrittore dell'Apocalisse. Egli avea mandato, non richiesto alla Duchessa d'Albania il suo ritratto in istampa, a questa condizione che l'appendesse nel suo gabinetto accanto a quello d'Alfieri, e Caluso. Che n'è avvenuto? La Duchessa nulla ha risposto, ma impacchettando il ritratto l'ha mandato *Al sig. Ugo Foscolo a Zurigo*. Così scrive ella stessa all'Ab. de Breme, stupefatta di tanta arroganza.

AL MEDESIMO.

Guardate alla data di questa lettera, e cessi in voi la meraviglia dall'aver io tardato tanto il dare riscontro all'ultima vostra carissima, e al primo fascicolo delle vostre osservazioni alla mia *Iliade*. che poco appresso mi venne recapitato. Io le ricevetti al momento d'una sorpresa fattami da mio genero e da mia figlia, e da quel punto la mia vita è stato un moto perpetuo di qua e di là, tanto che andando da un luogo all'altro mi sono condotto a far punto fermo a Pesaro, ove giunto, il primo mio pensiero è quello di scrivervi, e pregarvi di perdonarmi il tardo adempimento del mio dovere.

Tornando ora a queste vostre osservazioni, e alla bella lettera che le accompagna, vi dico, ch'io spero di cavarne molto profitto: A voi piace di chiamarle *molto sottili e sofistiche* e a me pare che le più sieno d'accettarsi. E io del certo le accetterò, e farò che la mia versione n'acquisti un pregio maggiore. Molto toccano le stesse cose notate già dal Visconti, ma troppe, più sono quelle che il Visconti non ha avvertite, e ch'io giudico importantissime. In somma io non posso adeguar con parole la gratitudine che ve ne professo, e mi tarda il vederne la continuazione. Anche il Giordani, che ne sarà l'editore, le ha per molto belle e ingegnose. Nel titolo da porsi al libro, il vostro nome andrà del pari con quello di Visconti, ma nella stampa le osservazioni dovranno andar separate.

Prima delle feste di Natale ho speranza di ritornarmi a Milano. Colà attendo il proseguimento delle vostre critiche.

Mi chiedete chi sia l'autore dell'articolo

sulle giunte Forcelliniane. Egli è Labus. Il Bossi vi avrà, spero, mandate le promesse stampe. Se mai fosse venuta meno la sua parola, avvisatemenò. E se altro vi occorre, disponete senza riserva del vostro vero ed eterno amico.

Pesaro, 18 novembre, 1816.

A TEDALDI-FORES.

Un' assenza di oltre due mesi da Milano mi ha ritardato sino all' altro ieri il piacere di ricevere il vostro bell' Inno all' Aurora unitamente alla cortese lettera che l' accompagna. Ma io l' aveva già letto ne' giorni andati in Bologna nelle mani del sig. Costa; nè fin d' allora io vi fui parco della giusta lode che merita quel lavoro. Molto splendore di stile, molta vaghezza d' immagini, molta armonia di verso, e somma perizia di mitologia sono i pregi che vi ravviso. Forse parrà a taluno che gli ornamenti mitologici soprabbondino, e che sia rimasta alquanto negletta la parte della passione, come dire le varie e tenere sensazioni che al tornar della luce, e allo svegliarsi della natura necessariamente si destano in un'anima delicata. Parrà insonima che voi abbiate cercato il bello dell' Aurora nel silenzio della vostra stanza, non sulla scena dell' Orizzonte; e che abbiate donato poco al cuore, e troppo all' ingegno, troppo alla fantasia. Quanto a me giudico, che se questo è difetto, non tarderete molto ad accorgervene per voi medesimo; e guardo non a quel che già siete, ma a quel che sarete fra poco tempo: perciocchè se la lunga esperienza del mestiere non mi galba, parmi di poter presagire in voi un poeta che un dì farà grande onore all' Italia. *Macte animo* adunque; e perchè in avvenire trionfi nei vostri versi l' affetto, innamoratevi; fate che le vostre idee prima di andar sulla carta passino per mezzo il fuoco del cuore: in una parola sentite.

Intanto siate lieto a buon dritto del vostro Inno, e tenetelo come una bella Aurora della poetica vostra gloria. Sono con tutta l' affezione e la stima, vostro ecc.

Milano, 4 gennaio, 1817.

AL MEDESIMO.

Ignoro al tutto la censura che mi accen-
nate del vostro Inno, siccome ignoro del
pari che sia il censore coperto sotto il nome
di Mezio: ehè di mia natura io sono stato

sempre poco curioso, meno poi al presente
che la letteratura in Milano è fatta vero bor-
dello. Di che anche è nato che io, e li due
miei colleghi, Giordani e Breyslak ci siam
ritirati dalla Società compilatrice della *Bi-
blioteca Italiana*, la quale è ora tutta nel-
le mani del sig. Acerbi. Nè facciavi mara-
viglia se nel numero uscito ieri, leggerete
tuttavia i nomi di Breyslak, di Labus, e di
alcun altro degno letterato, perchè le mu-
tazioni accadute sono posteriori alla stampa
di quel fascicolo. Mi è precisa adunque, co-
me vedete, la strada di far annunziare in
quei fogli il vostro Inno: il che volentieri
avrei fatto senza frodarlo delle debite lodi,
e senza facerno per vostro meglio i difetti.

La speranza è bell' argomento di poesia,
e suscettivo di molta consolante filosofia.
Meditatelo bene prima di metter mano a can-
tarlo; ma deponete, vi prego, il pensiero
di intitolarlo a me che nol merito; non per-
chè possa riuermi discaro questo attestato
della vostra benevolenza, ma perchè deside-
ro che i miei nemici non si facciano per mia
eagione anche vostri, e non potendo più nuo-
cere a me, nuocano a voi che siete ancor
giovinetto, e non ancor avvezzo agli assalti
dell' invidia e della maldicenza. Siate sano
ed amate il vostro ecc.

Milano, 8 febbraio, 1817.

P. S. Avele in Cremona un eccellente
maestro di poesia, l' Abate Bellò, mettete-
vi nelle sue mani, ed abbandonatevi a' suoi
consigli.

AD ANDREA MUSTOXIDI.

Ascoltate un nuovo letterario divisamento.

Tutta Milano, e molta parte d' Italia, se-
condo che risulta dalle nostre corrisponden-
ze, ha dato vivissimi eccitamenti alla for-
mazione di un Giornale. A questo effetto
Giordani, Brocchi, Breyslak, Labus e il vo-
stro Monti sotto gli auspici di onorati e po-
tenti Cavalieri ne hanno assunto l' incarico.
E già il nostro progetto ha ottenuta la su-
periore approvazione, e in breve ne uscirà
il manifesto coll' Elenco degli amici coope-
ratori. Vedrete fra questi il nome di Ori-
ani, di Stratico, di Moscati, di Lonco, di
Rosmini, di Francesconi, di Strocchi, di
Morelli, e d' Arici, tutti membri dell' Istitu-
to. A questi aggiungete Mai, Cattaneo e pa-
recchi altri di Milano, e fuor di Milano,
Costa in Bologna, Pericari a Pesare, Bor-
ghesi in Savignano, Lampredi in Napoli,
Botta (e spero anche Visconti) in Parigi;

e Cicognara in Venezia. Ora non sarebbe per me o per i miei Colleghi, in nome de' quali vi scrivo, non sarebbe per tutti noi il massimo de' peccati se fra tanti bei nomi non si leggesse pur quello di Mustoxidi? Nella fretta con cui questo affare ha dovuto procedere, ed anche nell'incertezza del superiore consentimento, noi non abbiamo avuto tempo d'interrogarvi, e di chiedervi (siccome abbiamo fatto con tutti quelli che ci sono presenti) la permissione di segnar nella lista dei nostri ausiliari il vostro bel nome. Ma noi sicuri sulla cortese vostra amicizia ve l'abbiamo inserito, e abbiamo piuttosto voluto peccare d'arbitrio che di riverenza. Né per questo intendiamo che voi restiate legato da verun obbligo di contribuirci l'opera vostra. Da questo lato voi rimanete liberissimo. Ma se una volta l'anno volete esserci generoso di qualche pagina vostra, noi l'avremo per grazia, ed onore singolarissimo. Né voglio tacervi che questo favore piacerà molto anche a due persone che sommamente vi amano, al Marchese Trivulzio e a sua moglie.

Consolateci dunque tutti d'una graziosa risposta, e quando l'ozio vi soprabbonda ricordatevi delle rimanenti vostre annotazioni alla mia Iliade. State sano, ed amate il vostro amatissimo ecc.

Milano, 20 marzo, 1817.

AL MEDESIMO.

Ho rimessa prontamente all'amico Bellotti la vostra vita di Eschilo, letta prima e riletta con quel senso perpetuo di piacere che sempre mi danno le cose vostre. E non è tanto la grazia, la scelta, la nobiltà dello stile, che rende cara la loro lettura, quanto l'affetto di che sapete spargere tutto quello che dite: e in ciò, a mio parere, consiste la essenza del bello scrivere, che a' di nostri è sì trascurata. Per la quale considerazione non dubito di asserire che voi straniero avete pochi che vi pareggino nel maneggio della lingua italiana, lingua maravigliosa quando non è vuota di sentimenti.

La mia diligenza nell'eseguire il vostro volere ha fatto ch' il nostro Rosmini non abbia potuto gustar subito quel bellissimo vostro scritto. Onde è che per soddisfare al suo desiderio conviene ch' io ritorni al Bellotti, e lo preghi di affidarmi per alcun tempo quella stampa a contento dell'amico: e così farò.

Il Gamba appena giunto in Milano è ca-

duto infermo: che finora mi ha tolto il piacere di conoscere personalmente questo letterato, alla cui amicizia ha promesso di farmi strada il buon Marchese Trivulzio, di cui vi fo i saluti accompagnati da quelli della Marchesa. Intanto io vi indirizzo questa a Venezia, non ben certo se siate ancora partito per Napoli, ma certo che nel caso del sì avrete commesso a chi resta di inviarmi colà le lettere che vi verranno. Dato adunque che la presente debba raggiungervi sul Sebeto, pregovi di abbracciare colà caramente gli amici, e innanzi a tutti Lamprédi e Monticelli.

Milano, 26 aprile, 1817.

A GIUSEPPE GRASSI.

Ben inteso, ben ordinato, e benissimo scritto mi pare, anzi è di fatto, il vostro Dizionario militare: e Dio voglia che voi possiate, senza gravarvene la coscienza, ricambiarmi questo giudizio, quando io pure vi manderò le mie Osservazioni al Vocabolario della Crusca, alla stampa delle quali ho già posto mano sino dai primi di questo mese. Ma il lavoro è tanto noioso, e mi trovo sì abbandonato d'aiuto, che spesso me ne gira la testa, e la stampa procede lentissimo. Oh v' avessi vicino! Ma son solo solissimo, e l'impresa è tale che vi vorrebbe un pieno concilio ecumenico. Credo che in quelle mie riviste alla Crusca mi verrà il taglio di nominarvi, e il farò coll'unico sentimento della stima, e della giustizia. Vogliatemi bene, mio caro Grassi, e abbiate per fermo che nell'amarvi niuno supera il vostro, ecc.

Milano, 10 giugno, 1817.

A TEDALDI-FORES.

Sul punto di muovere per la campagna, e già coi cavalli alla porta, ricevo la vostra *Chiama di Berenice*, e riserbandola farmi dilettevole compagnia alle fresche ombre della Brianza, ve ne fo in piedi un brevissimo, ma sincero ringraziamento. E tanta è la fiducia in cui sono di trovarla bella, che ve ne anticipo le mie congratulazioni.

Dell'esservi accostato all'amicizia del signor Bellioi non solo non vi do biasimo, ma ve ne lodo. Salutatemi caramente l'ottimo mio Bellò, seguitate a crearvi un bel nome, e eredetelo alla stima e all'affetto con cui godo di confermarvi vostro servitore ed amico.

Milano, 11 giugno, 1817.

A TITO MANZI.

Parti l'ingrato,
E ebbe cor di lasciarmi in questo stato!

Prendo in prestito da Aristea le parole per lagnarmi della tua crudeltà. Partire senza vedermi! Senza darmi il contento di abbracciarti! Ma ti perdono se mi adempi la speranza di rivederti, o almeno di saperti felice in qualunque parte del mondo ti balestri la fortuna.

Lasciando a parte il parlar figurato, che nel vocabolario dell'amicizia non è molto in uso, ti dico che se i nostri corpi sono separati, le anime sono e saranno sempre unite. E di questo so sacramento su gli eterni principii della riconoscenza che a te mi lega fino dal 1807, e su la stima che mi hanno ispirato le tue virtù.

Avrei bramato di lasciarti partendo, tu per Firenze, ed io per Brianza, qualche cosa da dire per parte mia al nostro bravo Niccolini, o a chiunque de' tuoi amici concorra teo nel desiderio di veder formata di tutti i letterati Italiani una sola potenza. Ma i miei sentimenti su questo oobile punto ti sono sì manifesti, che ogni particolar istruzione è superflua.

Non mi lasciare, ti prego, senza notizia di te e di quanto avrai risoluto. Desidero che la tua sorte si volga, ma o lieta o trista fa ch'io la sappia, perchè io voglio dividerla teo, se non altro, per sentimento. Addio, mio caro Tito, e pensa qualche volta al tuo ecc.

Milano, 11 giugno, 1817.

P.S. Ti fo i saluti di Giordani, che tanto ti ama e ti stima.

A CESARE ARICI.

Il dono dell'amico è sempre cosa carissima ancorchè la coscienza ci avverta di non averlo teo meritato. Non posso adunque che ringraziarti del cortese pensiero che non il mio merito, ma il tuo cuore ti ha suggerito; e voglio dirti che se le lodi di non lodata persona sono una vergogna, un disonore, un supplicio, sono per lo contrario la più dolce voluttà della mente quando vengono da' tuoi pari; e godo che tu voglia far palese ai presenti e ai futuri la nostra reciproca benevolenza, della quale senza dimandarne la permissione io stesso ho già fatto ricordo in alcuna parte dell'opera che vo stampando. Te so acciudo il ma-

nifesto, non perchè tu segna il tuo nome all'associazione (che l'opera deve venirti dallo mio mani) ma perchè tu l'oggetto della medesima, se hai pronta qualche osservazione che ferisca allo scopo a cui miro, ti piaccia comunicarmela ond'io te so faccia l'onore che ti compete.

Ho parlato col nostro Carlini. Egli è dolente di dirti che il noto tuo discorso, essendo stato stampato nella Biblioteca Italiana, non può più aver luogo negli atti dell'Istituto ove non entrane che cose inedite. Ti è dunque forza o lasciar correre in fronte altre parole.

Saluta Bianchi, saluta Ugoni e Fornasini e Nicolini, e sia saoo.

Milano, 17 settembre, 1817.

P.S. Ho destato per tutto grande desiderio del tuo poema. Dimmi dunque a che termine l'hai condotto.

AD ANDREA MUSTOXIDI.

Il bisogno di rallentare alcun poco l'intensità del lavoro a cui ho posto le mani, mi ha condotto per qualche giorno fra questi monti ove la curiosissima vostra del 1 corrente è venuta a trovarmi, e a confortarmi. Per soddisfare un debito verso il Governo sono stato forzato a pubblicare le mie osservazioni intorno al vocabolario, e alla gran divisione a cui è tempo di rinvocare lo spirito degli Italiani, la divisione io dico del volgare plebeo dal volgare illustre come a tutta la nazione della cima delle Alpi fino alla pusta di Libico. Sulle eterne dottrine di Dante a cui mirabilmente consentono quelle del Petrarca nelle Seolli, e dello stesso Boccaccio *de canibus virorum illustrium* ho preso a difendere questo illustre volgare non parlato ma scritto, e a vendicare i diritti di quattordici porzioni d'Italia contra le pretese di una sola, la quale contro i principii del gran padre della lingua italiana si è sempre studiata, e si studia di sostituire una lingua municipale, un dialetto insomma particolare, che per bello ch'ei sia è sempre dialetto, nè potrà mai adempiere le voci della lingua universale, di cui l'iotera oazione ha bisogno. Non so se mi verrà fatto di trattar degnamente questa gran causa, ma so bene per certo che chiunque vorrà impugnare i principii che stabilisco, cooverrà che cominci dal provare che Dante e quegli altri due son pazzi. Non ardisco io somma di credere d'aver vinto tutto

il partito, ma mi assicuro di aver gettato i fondamenti, su cui altri di maggior giudizio fornito potrà un giorno alzar l'edilizio e compirlo.

Al che pensando non vi so dir quante volte ho desiderato e sempre d'aver al fianco l'aiuto del mio Mustoxidi. Del quale avendo in animo di dir qualche cosa che manifesti il grande amor che gli porto, bramerei che nell'immensa selva d'errori ch'ingombra il Vocabolario prendeste a notarne qualcuno, anche un solo, e con lettera mi provocaste a farne cenno nell'esame critico ch'io ne ho istituito, il quale appunto per alleggerir l'aridità della materia è sparso a quando a quando di lettere a' miei amici, e dialoghi, e di picciola dissertazioni, secondo il bisogno. Vi muova a questo anche il sapere che l'opera è intitolata al nostro Trivulzio, e che altri onni di grido vi faran compagnia. Mi basta in una parola un sol cenno, un appiglio qualunque siasi.

La vita d'Anacreonte è tutta degna di voi, cioè bellissima ed elegantissima, e tutta piena di quella grazia di sentimento che voi sapete dare a tutte le vostre cose. Vorrei poter dire altrettanto della versione di quel poeta; ma in coscienza nol posso.

A me pure è stato detto che il Foscolo vuol subissare la mia traduzione dell'Iliade: ma se non ho altro danno a temere dormo sicuro.

Attendo la Memoria del sig. Conte Amalteo, e prego di farne al sig. Negri distinto ringraziamento, e insieme di salutarlo come persona ch'io stimo altamente.

State sano ed amate il tutto vostro ecc.

Caraverio in Brianza, 9 ottobre, 1817.

P. S. Vi rendo grazie della bella lista di associati speditammi. Ma uno solo ne levo da questo numero, ed è il sig. Andrea Cavalier Mustoxidi, a cui vogli'io aver l'onore di mandar l'opera mia in testimonio di santa amicizia.

ALL' ANGELO PETRACCHI.

Egli è difficile il dire quale dei due drammi che vi ritorno sia il peggiore. L'*Amleto* è una miserabile stroppiatura della gran tragedia di Shakspeare; e non ha verso, non situazione, non sentimento che vaglia una fronda di cavolo: e i concetti medesimi tolti al tragico inglese sono gettati tutti nel fango.

L'altro, che ha per titolo *Gli Eroi di Siracusa*, è scritto, cred'io, da qualche lasciavistivo, che ignora affatto affatto le con-

cordanze e l'arte del verso. E nondimeno è cosa meno bestiale dell'*Amleto*.

Ho durata molta fatica a leggere pazientemente queste poetiche iniquità. Ma il desiderio di servir voi e l'Impresa ha vinto la noia della lettura. Vi saluto e sono sempre il vostro affezionatissimo amico.

Di caso, 24 ottobre, 1817.

ALL' ABATE URBANO LAMPREDI.

Obbedisco al comando del carissimo mio Lampredi, e rispondo a posta corrente.

Ove si abiti la Vadori nol so: ché io mi sono diviso da tutte le sonietà, e non mi resta con loro altro commercio che quello del buon di o buon anno quando il caso me lo porta davanti andando per la città. E il caso appunto mi accozzò ieri l'altro colla Vadori, la quale mi contò tutto il trattato di ciò tu mi scrivi, e mi disse che le misere (e veramente miserrime) sue circostanze non le permettevano di partire, se non le venivano da Napoli i mezzi onde fare il viaggio; che di ciò ti avea già scritto; che aspettava impazientemente la tua risposta; che vivea su le spine. Per servire il nostro buon Principe Pignatelli io uscirò domani alla cerca di questa infelice, e la farò da braccio, e le dirò tutto che tu mi scrivi. Coll'amico Breyslak mi disgraverò della tua commissione questa sera medesima.

L'egregio sig. Conte Montrone pur vuole che il mio giudizio sul suo Giavenale non sia officioso ma rigoroso: e tale ei sarà. Ma ti ripeto che non è mio mestiere il far addosso a nessuno il dottore. Il buon giudizio è sì raro che io non so ancora averne abbastanza per me medesimo.

Le mende che della Crusca mi hai notate sulle parole *Culbro*, *Carattere* ed *Esistere* sono vere, ma lievi. Ben altre son le magagne ch'io con pazienza da Giobbe vi ho scoperte. Nulladimeno in una appendice farò conto anche di queste che tu m'accegni, scappate dal mio crivello, e ne trarrò materia per una letterina al mio dolcissimo sig. Abate Lampredi.

Mi sarà caro il veder la messe dei nuovi vocaboli fatta dal sig. Selvaggi, al quale mi dirai servitore ed amico; ma uscirai dei termini della discrezione se il pregassi di comunicarmele promettendo di lasciargliene tutto il merito? Tu ed esso farete il meglio che vi parrà.

Saluta gli amici e sta sano.

Milano, 22 novembre, 1817.

P. S. Cavani d'una pena. Costetò Gabi-

netto letterario, portandomi i saluti di Monticelli, mi fa l'offerta di associarsi a cinquanta copie della mia opera col ribasso (tutto compreso) di un trentasei per cento all'incirca. La lettera è senza personale, sottoscrizione: ma ciò poco monta. Monta moltissimo la condizione alla quale mi parrebbe essere poco saggio se mi acconciassi. Preglierai dunque in mio nome il buon Monticelli di fare con quei letterati le oneste mie scuse se non accetto il partito: tanto più che sono sullo stringere con lo Stella la vendita a pronti contanti di tutta l'opera, su la quale a quest'ora ho già al sicuro più di mille associati; e tutto giorno crescono le dimande a tale che temo di non averne per tutti.

Se ti viene il capriccio di scrivere alla Costanza mi rendo certo che farai sommo piacere ad essa e al marito: il cui trattato su la lingua de' Trecentisti, che in breve troverai stampato nel primo volume, è un vero capo lavoro e per lingua, e per critica e per filosofia. Ti prometto che farà gran fracasso; e che la Cronca abbassando la testa, *caudamque remulcens*, non saprà che rispondere. Egli fonda le sue dottrine su i tre gran lumi della favella Danto, Petrarca e Boccaccio, e le conforta di erudizione e di fatti, e di raziocinio così sicuro, che farà maraviglia.

Giugne Breyslak, Egli ti ha scritto, e a torto ti sei lamentato della sua negligenza nell'adempire la tua commissione.

A DIODATA SALUZZO.

Qualche Santo che mi vuol bene vi ha messo in cuore il pensiero d'inviarmi il grazioso dono delle vostre poesie. Mi hanno esse trovato sommerso fino alla gola in un brago di lingua morta che fa paura: e già mi pareva d'aver perduta del tutto la facoltà dell'immaginare e del sentire: i vostri versi pieni di spirito, di passione e di vita, mi hanno risuscitato il cuore e la fantasia, e talmente ricreato e distratto da quel mio duro lavoro che non trovo più la via di ritornarvi. Or vedete l'effetto della buona poesia quando è nobile, affettuosa e graziosa come la vostra, e quanto io mi debba tener bello e superbo che una donna di tanto merito e grido quale voi siete mi onori della sua amicizia. Il sig. Grassi portatore della presente adempirà colla viva voce al difetto de' miei ringraziamenti, e testimonio di udito vi recherà in termini più fedeli le espressioni dell'alta stima che vi professa il vostro servitor vero ed amico ecc.

Milano, 6 febbrajo, 1818.

AD ANDREA MUSTOXIDI.

Spero che all'arrivo di questa vi sarà stata recapitata la seconda parte del primo volume della mia Proposta. Al giudicar della prima certamente voi avete abbondato di cortesia. Nulladimeno a diminuirvi il timore o il rimorso di aver conceduto più all'amicizia che alla coscienza voglio accertarvi ch'il vostro giudizio è perfettamente conforme a quello di tutti gli uomini dotti Italiani per tutto il largo e il lungo dello Stivale, salvo che il vostro vince gli altri tutti per quella vostra mirabile soavità di eloquenza e di sentimento con cui sapete condire le vostre idee. Finora in somma non si è udito che l'abbaiamento del cane da pagliaio; che ora così vien chiamato per antonomasia in Milano il Gazzettiere N. N., il quale non sapendo ove mettere il dente si diverte a far il golfo buffone, e a deridere la mia affezione verso i miei figli, e le dimostrazioni di stima che amo di far pubblici verso gli amici. Ma vi so dire ch'egli ha raccolto dalle sue contumelie pessimo frutto.

Bellissimo ed efficacissimo al mio bisogno è il passo che mi avete indicato di Senofonte. Io ne trarrò profitto a suo luogo, ne darò, com'è giusto, a voi tutto il merito con una lettera che a dispetto del cane da pagliaio, io v'indirizzerò, perchè amo di far palese e solenne la stima in che tengo il mio, non più piccolo, ma sommo Plutarco. Oh potessi avervi al mio fianco! oh quanto nel vostro allontanamento ho perduto! Non passa giorno che questa idea dolorosa non mi tormenti.

Ho scritto a Perticari il giudizio che voi portate del suo Trattato, e mi fo sicuro che egli se ne terrà contento e superbo. Gli amici vi rendono tutti il saluto, ma ognuno così di core come il Trivulzio e la moglie. Tutti in somma vi abbiamo vivo nella memoria; ma quello che più vi ama e vi brama, è sempre il vostro, ecc.

Milano, 16 aprile 1818.

A GIUSEPPE GRASSI.

Tornato ieri da Sesto di Monza, ove per più giorni al canto degli insignuoli il mio Uriani sotto ai miei occhi ha messo mano a un grande processo contra i Frulloni, e i suoi gravi peccati in fatto di Matematica e d'Astronomia, trovo sul tavolino le ultime tue carissime colla fiera cardatura dell'incomparabile nostro Feyron alla frullonica gre-

cià. Io non credea, per Dio! che l'ignoranza degli infarinati dell'Arno in conto di sapere greco fosse così sublime. E tuttavia anche il Giordani (che è partito da Milano ridendo su quella *epitima* di Valdarno da te notata) me ne assicurava; ed esso pure, ed il Mai mi promettevano (e terranno parola) una larga messa d'errori su questo campo. E da tutte le parti d'Italia, ed anche dalla stessa Toscana, mi giungono tutto di profferte, ed eccitamenti gagliardi a proseguir la mia santa impresa, che ora non è più mia, ma di tutti i buoni Italiani, e di te principalmente mio caro Grassi, e dell'egregio nostro Peyron, al quale io ti prego di far sentire per tanto aiuto ch'egli ne porge la debita nostra riconoscenza, a di stargli al fianco con tutti gli sproni per la continuazione dell'eccellente lavoro a cui ha posto l'ingegno.

Io rispetterò per ora le cagioni che lo costringono a tenersi occulto: ma i beneficci o d'un modo, o d'un altro deggiono finalmente esser palesi. E io spero che a suo tempo non debbagli dispiacere ch'io ponga il suo nome con quello di Oriani e di Volta e di Mai e di Giordani e di Mustoxidi, a di quanti altri mi saranno cortesi di soccorso in questa universale crociata contro il... sinedrio della Crusca. E ti dico che ora che veggio questa guerra capitanata da tanti bravi intelletti, ho fatto tanto di cuore, e solo mi pesa per l'estensione e ordinamento delle materie non aver al fianco nessuno che mi ristori: né direi questo se tu fossi meco: che altro è l'operare per discorso vocale, ed altro per lettera. Ma di ciò basti fin qui.

L'archeologo Labus mi ha portato questa mattina l'articolo annunciatore dell'opera del Borghesi nel quale all'ultimo si parla dell'Augusto suo Mecenate, e del resto. Questo articolo verrà subito inserito nello Spettatore, e in tutti i Giornali d'Italia, e verrà mandato pure all'antiquario Millin perchè li ponga anche in quelli di Francia. Né quelli di Germania lo taceranno. Di queste cose rendine, tu ne prego, informato subito il nostro amico, al quale non ho tempo di scrivere in questo ordinario, perchè essendo omai mezzogiorno il corriere è già sul partire. Ricevi adunque l'abbraccio del cuore. Saluta senza fine il generoso mio Peyron, a se mi ami, non ti stancare di pettinare la zazzera a messer lo Frullone. Addio.

Milano, 9 maggio, 1818.

P.S. Del Conte Napione sarà parlato a suo

tempo con riverenza, e il silenzio di cui mi incolpi si emenderà fin modo che tu ed esso ne rimaniate contenti.

Giordani partendo mi ha lasciati i suoi saluti per te, e Perticari mi scrive che desidera di essere nel numero de' tuoi amici. Mi aggiunge ancora che la madre Crusca è sottosopra, e non sa ove batter la testa, perchè anche in Toscana le si ribellano tutti i migliori.

A LEOPOLDO CICOGNARA.

Il miserabile dono dell'opera mia è un nulla a petto del preziosissimo che tu m'hai fatto già della tua. Ben voglio che tu ti consideri come tenuissimo pegno della mia riconoscenza, e insieme della tenera amicizia che a te mi lega, a legherà eternamente.

Senza entrare in molte parole io ti annunzio d'aver già scritto a Torino conformemente alle istruzioni lasciatemi dal nostro Giordani nel suo partire. Mi giova credere che l'affare andrà bene; ma bisogna che il Nota, a voler ben servire alle nostre brame, attenda *moltissimo sardi tempora*: e il migliore, per mio giudizio, sarà quando il Principe avrà sotto gli occhi l'articolo che nel venturo imminente fascicolo dello Spettatore verrà inserito sull'opera intitolata dal Borghesi: nel quale articolo sono parole che debbono, se non arro, lusingare debitamente l'amor proprio di quell'Allezza, a disporla a gradire sempre più gli omaggi dei letterati che onorano la nazione. E del certo l'opera tua è nel numero delle prime.

Non aver dunque fretta, e lascia agir l'amicizia, a sperare prospera riscita.

Che n'è di Momolo? E egli sempre martire della fortuna? La sua probità, il suo ingegno, le sue sventure hanno ancora plagiato quella calva p..... che gira sempre i migliori al fondo della sua ruota?

Mille saluti all'incomparabile tua Lucietta, e sta sano.

Milano, 13 giugno, 1818.

AD ANDREA MUSTOXIDI.

Mi giunge la dolcissima vostra del 9 corrente nel punto eh'io n'andava tutto inebriato della vostra Epistola al Conte Polcastro in occasione delle sue nozze. Giuro primieramente per tutti gli Dei d'Omero e d'Esiodo, che scrittura più delicata e morale né più condita di greca semplicità, non mi è mai venuta alle mani. E che grazia di sti-

le! Che nobiltà di sentenza! Cho soavità di passione! E qu' versì cho tempo fa mi mandaste chi non direbbe ch'ei sono una traduzione dal greco? In verità, mio caro, tutto quello che vi cade dalla penna è un rapimento se parlate al cuore, ed una convinzione dell'intelletto se ragionate. Fo quindi il secondo mio giuramento, e col consenso pure del nostro Trivulzio o di Rosmini affermo, che nel contrasto preso con Visconti e Giordani a difesa di Cicerone, la vittoria è tutta per voi. Sensatissime sono egualmente le altre vostre considerazioni sugli errori di Messer Frullone; ai quali non ho saputo por mente nell'esame delle lettere A, B, C, D, E. Spero mi troverete più diligente nelle seguenti, tanto più cho da Torino mi è venuto un valentissimo aiutatore, l'Abate Peyron, il quale mi ha mandato un saggio dell'ingegno *Frullonico* in fatto di greco; e di più il processo di presso che tutte le parole navigate per la via del commercio in Italia dall'Oriente, intorno alle quali gli Accademioi o prendono dei grossi abbagli, o mostrano d'ignorare affatto la derivazione.

Altro bel lavoro mi ha fatto l'autore del Dizionario militare Italiano, dico il Grassi, che voi ben conoscete. Questo è il parallelo del Vocabolario della Crusca con quello della lingua inglese compilato da Samuele Johnson, e coll'altro dell'Accademia Spagnuola nei loro principii costitutivi. Vedrete a petto di questi filosofici vocabolari la gotica condizione dell'Italiano. Altri aiuti e conforti mi giungono tutto di da tutte le parti dell'Italia, perfino dalla Toscana: di modo che posso dire che l'intera nazione sta meco. Ma il più caro di tutti i gioielli che orneranno il secondo volume della mia Proposta saranno le due lettere elegantissime e giudiziosissime del mio Mustoxidi, alle quali non mi ardirò di fare che piccolissime mutazioni di tre o quattro parole. Io vorrei pure degnamente ringraziarvi di questi doni preziosi; ma davvero non ho parole che eguolino la mia gratitudine. Nulladimeno, lasciando abbaiare il N. N. a sua posta, io la farò palese al pubblico il meglio che saprò: nè comporterò che per me resti sepolta la stima o l'amore che vi professo, nè il vaticinio che di voi feci in Pavia sul primo fiorire del bellissimo vostro ingegno, predicando sempre che il picciolo mio Plutarco sarebbe un dì stato splendidissimo lume dell'Italiana e greca letteratura. Io dissi *picciolo* allora; al presente dirò *massimo*: con questo di più, che quello di Cheronea, per quanto io mi sappia, non fece mai i bei versì del Corciresse.

Tutti gli amici, principalmente la Trivulzio col marito e il Conte Quirini vi salutano carissimamente. Ma chi v'abbraccia con tutto il cuore è il vostro, eo.

Milano, 24 giugno, 1818.

A GIAMBATTISTA NICCOLINI.

Tempo fa una grave e giudiziosa vostra lettera al nostro Manzi, toccante l'opera mia intorno al Vocabolario della Crusca, mi avea messa in cuore la brama di scrivervi, e di prendere da ciò onesta cagione di ricordarvi l'antica mia stima e amicizia. E l'avrei fatto d'assai buona voglia, se non me ne avesse ritratto un'altra lettera venutami da Firenze, nella quale mi si dava l'avviso che voi e Rosini avevate preso a combattere fortemente in iscritto le mie opinioni, o quelle del mio genero Conte Perticari. Deposì allora il pensiero di visitarvi colle mie lettere, onde non nascesse sospetto che io il facessi a secondo fine: piacendomi che nua riguardo rattengavi dal risponderci con quella pienezza di libertà, di cui noi stessi abbiamo dato l'esempio. Che anzi vogliamo dirvi che da nua altro ameremmo più di essere combattuti che da voi: siccome quello che più nobilmente e sapientemente d'ogni altro può illuminarci, e mostrarne gli errori in che saremo caduti.

Tali furono le discrete considerazioni che allora mi stornarono da quel primo proposito. Ora il nostro Manzi, di cui apprezzo altamente i consigli, mi stimola nuovamente, anzi vuole a ogni patto che io vi provochi con questa lettera, e dica a voi in iscritto quello che a viva voce ho detto e gridato a lui stesso le mille volte: cioè che l'Istituto Italiano ben lungi dal voler guerra con gli Accademici, null'altro anzi desidera che la pace. E tanto la desidera che qualora avvonisse che l'Accademia, pigliando sentimenti più generosi, si mostrasse disposta a non vilipendere con un secondo rifiuto la già proposta alleanza, io non dubito punto che volentieri non fosse pronto a rinnovarne l'onorata proposizione.

So che qualche Accademico va gridando che noi miriamo a *disonorare la bella lingua toscana*. Questo grido non è gentile, anzi è insensato: e insensati saremmo pure noi tutti, se ci andasse per l'animo così stolto divisamento. Ma altro è il prendere a sostenere che non tutto il parlare che è proprio della Toscana è proprio dell'Italia, ed altro il vituperarlo: altro il dire che l'I-

talia ha bisogno d'una lingua, e sin d'un vocabolario a tutti comune, ed altro il pretendere che il Vocabolario della Crusca sia tale: altro finalmente il gettare nel fango questa grand'opera, ed altro il mostrarne colla fiaccola della Critica i molti e veri difetti, e il far sentire la suprema necessità di rifonderlo nel crogiuolo della filosofia, e il far cauti i lettori sulla pretesa infallibilità dei suoi oracoli, e ispirandone e raccomandandone la religione dissiparne e deriderne la superstizione. Non mi allargo più innanzi su questo punto perchè parrebbe di far onta al vostro savio discernimento, e so quanto l'altezza del vostro animo sia lontana dalla viltà di quella calunniosa proposizione. Solo vo' dirvi (e ciò sia deposto nel segreto del vostro petto) che se v'ha tuttavia tra l'Accademia e l'Isituto una strada di ricondurre le cose a concordia, di tutta voglia io mi profferisco pronto a farne parola, sì che i miei colleghi onestamente si accostino agli Accademici. Noi non vogliamo esser primi; ma la ragione e l'onore neppur consentono che seguitiamo ad essere schiavi. Salvo il diritto di aver noi pure una qualche voce in capitolo a difesa dei diritti nazionali contra i municipali, nel resto prendiamo a vostro senno la legge.

Ecco fatto contento il desiderio del nostro amico. Rispondetemi francamente: e s'egli è vero che avete messa mano alla penna per confutarmi, abbiatevi fin d'adesso, per l'onore che mi fate, i miei sinceri ringraziamenti: e promettovi che nel caso, di dover venire con voi alle mani farò palese la stima in che tengo e terrò mai sempre il nobile mio nemico.

Salutate Collini, se pure non sono caduto nella sua disgrazia; fate prudente uso dei sentimenti che affido alla discrezione del vostro senno, e crediatevi veramente tutto vostro.

Milano, 5 luglio, 1818.

A GIOVANNI TORTI.

Ho ammirato ed ammiro ed esalto a tutta voce la rara e casta bellezza de' vostri versi, e vi sono gratissimo delle lodi di cui mi siete stato sì generoso. Ma poichè voi medesimo concedete che la diversità delle opinioni non nuoce punto alla stima, spero ancora mi concederete l'andar lontano dal sistema poetico, che nel vostro Sermone si raccomanda. Sono con voi nel predicare che il bello imitabile della natura è infinito: ma sta contra di voi nel credere che

la grand'arte di trattar questo bello, e colorirlo, e animarlo, si possa apprendere meglio dai moderni che dagli antichi. Io non ho derivato dalle argive ciance i concetti della Basvilliana, ma da quelle ciance appunto, e dall'arte con cui quegli antichi me le dipinsero, ho imparato io pure a dipingere quel poco di buono che ho dipinto: e se potessi tenermi per buon pittore, direi che ad esempio de' buoni artisti, che studiano le sculture dei Greci per fare a maraviglia dei Cristì, delle Maddalene, dei Papi, io pure ho fatto il mio studio nelle vecchie sole di Virgilio e d'Omero, onde ben interessere su quelle norme il mio Basville. E quel Dante da voi stesso tanto ammirato, a chi direste egli quella protesta: *Tu se' lo mio maestro e lo mio autore? Forse a qualche Byron de' suoi tempi?* Altro in somma è la materia poetica, ed altro è l'arte con cui fa d'uopo trattarla. Quella non ha confini, e ciascuno dee tirarla dal proprio fondo; ma questa è già stabilita e frenata dalla natura, dalle sue regole, le quali dedotte non son altra che dalla natura stessa posta in sistema. Né mai vi fu arte senza regole, né pare che gli uomini d'ogni cielo sieno disposti finora, a riconoscere migliori maestri di poesia che Omero, Virgilio, Dante e quel Tasso e quell'Ariosto che grandi si fecero ed immortali sulle tracce che or si condannano, e si vorrebbero abbandonare. Finisca con una sola semplicissima interrogazione. Da chi avete voi imparata l'arte di far versi così corretti, così belli? Fatene di più spesso e crescite la gloria degl'Italidni, e il più caldo lodatore della vostra musa sarà sempre il vostro, ec.

Milano, 21 luglio, 1818.

AD ANDREA MUSTOXIDI.

Mi avea dilatato il cuore l'avviso della vostra tornata a Milano, e me l'ha stretto di nuovo l'indire la vostra andata a Firenze. Ma se vi fosse ben noto quanta qui siete desiderato, del certo non avreste cuore di passare il Po senza correre prima ad abbracciare i vostri amici in Milano, specialmente il vostro povero Monti, che notte e dì vi sospira, e a tutti vi chiede, tanto che l'ottima nostra marchesa Beatrice, e il buon Conte Quirini hanno già stanche le orecchie delle mie ricerche, se importuno può dirsi il domandare di voi, che siete qui divenuto il desiderio di tutti.

Non vuole però la Marchesa ch'io per-

da la speranza di presto rivedervi, e di bello lusinghe mi va consolando.

Affrettatevi odunque a venire, anzi volate: e il più consolato di tutti sarà, ec.

Milano, 30 luglio, 1818.

ALL' ABATE FORTUNATO FEDERICI.

E chi può non gloriarsi di veder impresso il suo nome su l' eterne carte di Dante? Intitolando al mio la nuova edizione che meditato della Divina Commedia voi lo trarrete fuor del sepolcro, da cui non avrebbe per sè stesso forza d'uscire: ond'io per questo otto di gentilezza riputerò che da voi mia sia data la seconda vita. Accetto adunque con vero sentimento di gratitudine l'onore che piacevi compartirmi.

Delle cose di ommettersi non posso su due piedi dir ciò ch'io ne pensi. Ben prometto di farlo a tempo più libero. Farò anche che mio figlio non vi nieghi parecchie sue peregrine osservazioni, nelle quali si mostra l'errore e della Crusca e di tutti i chiosatori dal Benvenuto sino al Lombardi, aprendo il vero concetto di Dante rimasto occulto finora agli occhi de' più veggenti. Qualche cosa del mio pure vi sarà. Ma di ciò a suo tempo. Intanto aggradito l'espressione della mia riconoscenza, e senza cerimonie credetemi vostro servitore ed amico.

Milano, 28 agosto 1818.

AL MEDESIMO.

Ho tardato a rispondere perchè mi è convenuto interrogare di nuovo le intenzioni di Perticari. Egli ha fatto su Dante un lavoro nobilissimo, non da grammatico chiosatore, ma da filosofo. Egl'è per servirmi di una maniera francese, l'*Esprit de Dante*, come l'*Esprit de Buffon, de Rousseau*, o di altri che sono alle stampe: o migliore scritto da mettersi in fronte alla Divina Commedia (molti passi della quale per incidenza vengono altamente e nuovomente illustrati) nol potreste desiderare. Questo scritto è di mia proprietà, e verrà pubblicato nel quarto volume dell'opera che ho per le mani riguardante il Vocabolario, ed io ve ne permetto volentieri la ristampa nella vostra edizione, la quale, se vi piacesse affrettarla, potrebbe uscire contemporaneamente al detto mio libro, e abbiate per fermo che il vostro Dante con questo bellissimo scritto in fronte, acquisterebbe un prezzo superiore a quanti finora ne furono pubblicati.

Parecchi altri passi della Divina Commedia troverete nuovamente chiosati nella detta opera mia, e se ve ne piace l'interpretazione potrete farne uso a vostro senno.

In quanto alla ristampa dell'*Iliade* mi è necessario parlarne prima con la Stella, al quale io vendetti tutte d'un colpo le quattro mila copie dell'ultima edizione col patto di non permetterle altrui la ristampa senza di lui saputa. So ch'egli l'ha quasi tutta smaltita, o che del sicuro pochi esemplari più gliene restano in mano de' suoi corrispondenti, i quali per iscusarsi del renderne conto, potrebbero, secondo il solito, dargli a credere di tenerli ancora invenduti. Ma questo si chiarirà quietamente, ed io vi farò consapevole dello stato di questa affare. Intanto sappiate che intorno alla detta mia *Iliade* io posseggo le molte autografe osservazioni del famoso Ennio Visconti, sulle quali, come apparisce dalla prefazione, io regolai le correzioni del mio lavoro. Ora il Bettoni avendomi dedicata la stampa da lui intrapresa dalla grand'opera del Visconti intitolata il *Museo Pio Clementino*, egli ottenne da me la promessa di dargli anche le dette osservazioni, che in vero sono un capo d'opera di profonda critica, e queste verranno dal Bettoni inserite fra le opere varie di quell'autore. Ma l'edizione Bettoniana procede sì lenta che probabilmente voi potreste essere prima a pubblicarle, poichè io son libero di concederle a chi mi pare. E alle osservazioni si uniscono due lettere del Visconti, nelle quali ei porta il suo solenne giudizio sulla mia versione, predicandola francamente, e di gran lunga la migliore di tutte, e mettendola al paro dell'*Eneide* d'Annibal Caro rispetto alla stile, e al di sopra rispetto alla fedeltà. Potreste anche procurarvi da Mustoxidi il giudizio per me assai onorevole che ne Giornale greco ne diede (e il cansano de' Greci in una traduzione dal greco deve far gran caso). Procurerò anche di avere quello dell'Istituto Italiano e Francese, scritto il primo dal Lambertini, e l'altro dal Gignenè. In quanto al dedicarlo a me stesso, farete quello che più v'aggrada.

Sono oppresso dalle brigha della mia stampa premendomi che assolutamente il terzo volume della Proposta sia pubblicato dentro il mese. Quindi fo fine, e salutandovi cara-mente mi protesto.

Milano, 16 gennaio, 1819.

P. S. Vi scrivo dal banchetto della stamperia, perciò scusate la fretta e lo carta.

A GIUSEPPE GRASSI.

Dopo mille contraddizioni e pericoli, ecco finalmente alla luce il terzo volume della *Proposta*, e principali sue gemme appaiono agli occhi del pubblico il tuo parallelo, e le due lettere dell'incomparabile Peyron. Io sono stato obbediente al comando dell'uno e dell'altro, tacendo per le ragioni che mi scrivevi il nome degli autori. Ma se il pubblico gli ha già belli e iodovinati non vogliate recarlo a colpa mia. Dell'unghe si sono conosciute i leoni, e l'eccellenza del lavoro ha svelato gli artefici.

Fra gli ammiratori del tuo parallelo e della *Grecità del Frullone*, e della tua *erudizione orientale* principalmente, ti nominano innanzi a tutti Mai, e Giordani tornato a noi da Piacenza. E della stima che fa il Giordani tanto del tuo scritto quanto di quelli di Peyron ne vedrai un cenno assai luminoso in un opuscolo a cui ha posto le mani, e che tutto verrà inserito nel quarto volume, unitamente all'*Apologia* che Peticari mi ha mandato di Dante, e del suo libro della volgare eloquenza: lavoro bellissimo. Dietro a questi due scritti ne darò alcuni altri di Mustoxidi: e alla fine dell'opera porrò un estratto dei sensati giudizi di tutti gli insigni uomini d'Italia che fanno plauso e coraggio all'impresa, e liberamente concorrono nelle nostre dottrine capitanate dal gran padre della favella, cui l'*ingrato popolo maligno* che discende da *Fiesole* perseguita pur dentro il sepolcro. In somma la vittoria sarà nostra, e la *raison* finirà *pour avoir raison*.

Tengo pronti per te, mio caro Grassi, e pel nostro Peyron due esemplari della *Proposta* in carta velina, e ne raccomanderò al Conte d'Arras la spedizione. Intanto abbi in fretta il suddetto terzo volume, ed ama il tuo ecc.

Milano, 15 aprile, 1819.

AL MEDESIMO.

Tutto si farà secondo il tuo desiderio: e se ti piace non solo innesterò acconciamente nel quarto volume l'intero tratto della tua lettera riguardante le picciola omissioni del tuo Vocabolario, ma parlerò pure del nuovo lavoro a cui ponesti le mani, dico le tue etimologie: perchè il metodo a cui ti sei appreso è appunto quello che nella compilazione dei vocabolari vuole la filosofia, quello che io vo gridar per tutta l'Opera mia. Ma di ciò risolveremo meglio a voce se, come mi prometti, verrai a Mila-

no: a vorrei fosse presto. E allora ti farò chiaro anche della briconeria X che ha scandalizzato tutti gli onesti, e ti si farà dolce l'amaro, e andrai lieto e superbo della cagione che ha dato mossa a quella villana insolenza.

Il quarto volume è già sotto il torchino, e gran parte sarà lavoro di Peticari, il quale mi scrive essergli grandemente piaciuto il tuo parallelo. Dietro all'*Apologia* di Peticari verrà Giordani con una sua operetta critica sul terzo volume (la quale desterà molto romore, e riuscirà molto aggra a qualche impostore), e con una bella versione della lettera 114 di Seneca su le cagioni della corrotta eloquenza. Allo scritto di Giordani seguiranno alcune lettere di Mustoxidi; e allate a questa porrò con opportuno preambolo la suddetta lettera tua. Il resto sarà tutto di critiche osservazioni sul Vocabolario, nel quale mostrerò spropositi mille volte più rei dei mostrati.

A prima occasione spedirò col messo dell'amico d'Arras gli esemplari velati per te e per Peyron, delle cui osservazioni sull'*erudizione Orientale* del Frullone tutti sono maravigliati.

Ti saluto caramente, ed ama il tuo ecc.

Milano, 21 aprile, 1819.

Ho lettera di Botta che mi rallegra della speranza ch'ei possa ripassare le Alpi.

ALL' ABATE FORTUNATO FEDERICI.

Son reo di tardata risposta; ma s'io prendessi a dirne tutte le scuse, mi fo sicuro che ella me ne compatirebbe intendendo, che oltre l'aver dovuto volare precipitosamente in Romagna per gravi affari domestici, mi è stata forza, appena tornato in Milano, addossarmi un lavoro, che mi ha rubato molti giorni di tempo.

Non ancor libero adunque da questa cura che posso io, Signor mio caro, promettervi e di buona e di utile per la nuova edizione del vostro Dante? Le poche mie osservazioni sulla Divina Commedia sono tutte senz'ordine, o dispersa sul margine del mio Dante, che è quello del Lombardi, ma solamente accennate: e tempo ed ozio e talento di stenderle e ragionarle con l'ho, nè posso averlo, tutto occupato, siccome sono, della rivista del Vocabolario, alla quale ho l'obbligo di dar fine, prima di pormi sulle spalte altro peso. Quelle di mio genero sono ancora tutte in sue mani; ed egli non mi ha mandato che l'A-

pologia di Dante, accennata nella prefazione del terzo volume della Proposta, e che al presente si stampa per servire d'introduzione al quarto volume, e di finale confutazione alle presuntuose chiacchiere de' Fiorentini. Questo scritto nel quale è sviluppata con grande filosofia la mente di Dante, e la sapienza di tutto il poema, per mio giudizio è lavoro di tanta eccellenza, che se gli farete luogo nella vostra edizione, le darete un pregio che la renderà superiore a tutte le altre, e adempirà le voci di un commento universale profondo e novissimo. E questo io posso darvi, se piacervi. E in quanto alle particolari annotazioni, ove le stimiate degne di conto, potete aggiungerle per Appendice. Piacciavi di aprirmi liberamente le vostre intenzioni, e fuori di complimenti credetemi vostro ecc.

Milano, 16 giugno, 1819.

A DOMENICO VALERIANI.

La lettera che da più di un mese io vi scrissi null' altro conteneva che un mio ringraziamento per le libere cose da voi scritte all'ottimo nostro lesi intorno all'opera mia, e finiva coll' esortarvi e pregarvi a voler francamente mettere in carta le vostre critiche osservazioni, alle quali di buona voglia (se il farete) io darò luogo nella continuazione della Proposta. Ecco la pura sostanza di quella lettera, che io vi direi con questa semplice soprascritta — All' Egregio Sig. Professore D. Valeriani. Firenze. —

Spero che la presente colla mansione della casa e della contrada, non andrà come l'altra, in mani poco sollecite di restituire il mal tolto; e spero insieme che la vostra cortesia eccitata dalla memoria dell' antica nostra amicizia, non lascerà cadere indarno la mia preghiera. Alla quale, se il concedete, aggiungo l'altra di dire al sig. N. N. (se il diavolo ve ne procura l'incontro) che lo ringrazio delle singolari villanie da esso inviate alla Biblioteca Italiana contro la mia persona, assicurandolo che a suo luogo gliene renderò merito, ora che finalmente ho per certo esserne egli l'autore. Salutate caramente la moglie, state sano ed amate il vostro affezionatissimo amico ecc.

Milano, 14 luglio, 1819.

A GIUSEPPE GRASSI.

Un maledetto tumore di quelli che si chiaman foruncoli, natomi sotto l'ascella destra, mi ha tenuto, e mi tiene da parecchi giorni talmente incordati i muscoli della mano che mi toglie quasi l'uso dello scrivere, e mi conduce allo spasimo con ogni minima irritazione. Nulla di meno ti voglio brevemente ringraziare della carissima tua del 27, e dirti che il quarto volume della Proposta già incamminato, sarebbe già in porto, se un superiore comando non mi avesse balzato in Parnaso per celebrare l'indarno sperato arrivo di S. M. I. R. in Milano. Non temere adunque che l'impresa resti mozza, ed abbi per sicuro che ne usiremo vittoriosi. Che anzi ho riscontri più che certi che in Toscana stessa i più sensati sono tutti per noi. Ma di ciò più a lungo colla viva voce, se come mi fai sperare, verrai in Milano, il che ardentemente desidero, e allera con Lancetti la discorreremo del modo di ridurre al silenzio le arroganze del militar piacentino.

Impedito, come l'ho detto di scrivere, ti prego di far le mie scuse col sig. Marchisio, e di dirgli per tanta risposta che il giudizio scrittogli per conto mio, dal Pellico non è stato fedele. Giordani ti saluta, e Mutoidi che è qui, e ci darà grandi aiuti.

Ti aspetto a braccia aperte, e sono senza fine, e di cuore.

Il 10 agosto, 1819.

A GIOVANNI MONTI.

Finalmente i vostri bei quadri sono arrivati, ed intatti, veramente degni della lode che in questa nostra Gazzetta n'era già precorsa riportando l'articolo del Giornale Arcadico, nel quale la penna del mio Giulio è stata da tutti riconosciuta.

Io vado cercando parole per ringraziarvi di tanto dono, ma non ne trovo che eguagliino e la mia riconoscenza, e insieme la consolazione del vedervi salito sì alto nell'arte vostra. Già non vi dico di avervi più caro per questa dimostrazione del vostro affetto (che carissimo sempre mi siete stato, e l'amor mio verso di voi non può ricevere accrescimento): bensì dico che vo superbo di aver sì bravo nipote, la qual gloria unita all'altra che si riflette sopra di me dagli aurei scritti di Giulio, mi fa sì contento, che io non saprei bramare di più.

Abbracciate per me la Costanza e Giulio, e dite a questo che attendo con impazienza

la seconda parte del suo bellissimo scritto. Addio.

Milano, 15 agosto, 1819.

P. S. Dite a Costanza che ho ricevuto dal Mimirini la Canzone in lode di lei, e che il sonetto del Villardi sul poemetto della Rossa è stampato nel Raccoltore.

A GIOVANNI CASELLI.

Ho protestato da molto tempo ai letterati Italiani ch'io non fo professione di greco. Non posso adunque da questo lato portar giudizio della vostra versione d'Anacreonte. Godo bensì di dirvi che, quanto al verso Italiano, a me pare lavoro assai bello: e non dico di più, perchè non sembri che le mie lodi pigliano faccia di complimento: o pur ch'io voglia sdebitarmi con esse della gratitudine che vi debbo per dono così prezioso e gentile. Desidero occasioni di poter vi mostrar coll'effetto la sincerità della stima con cui vo lieto di protestarmi vostro obbedientissimo servitore ed amico.

Milano, 19 ottobre, 1819.

A CLARINA MOSCONI.

S'egli è vero che i Veronesi com'è stile dei generosi, mi concedano nella loro opinione qualche grado di stima, sarò io sì paziente di venir in persona a distruggere una sì cortese loro credenza. Tutto il bell'apparecchio di gentilezze e di liete accoglienze che per parte loro mi promette, lungi dall'ecceitarlo, ha smorzato il mio desiderio, quello io dico di venire al vostro cospetto dentro Verona. E se piacevi che per qualche giorno io sia beato della vostra cara presenza, assegnatemi, ve ne prego, in tutt'altro luogo questo paradiso; ch'io fo troppo conto della stima de' vostri concittadini e sicuro di perderla per quel vero antico proverbio *minuit praesentia famam*, (figuratevi quella d'un povero e sordo vecchio come soo io), penso che mi torna meglio il lasciarli in questo errore, e privarmi per amor proprio dell'infinito piacere di veder voi ed Ippolito; e inebriarmi alla statua di Fracastoro, e visitare divotamente in vostra compagnia il sepolcro di Maffei e di Spolverini.

Mutato adunque il primo divisamento, non vi rincresca di significarmi il tempo della vostra villeggiatura al Lago di Garda. Colà promettovi di venire, e con più

divozione che non si va a S. Giacomo di Compostella.

Sono stato tre giorni per non buona salute chiuso nella mia stanza. Ciò mi ha tolto il piacere di rispondervi senza dilazione, il che faccio di presente, e mando al Conte Persico il più bel saluto del cuore. State sana ed amate quanto potete il vostro ecc.

Milano, 25 dicembre, 1819.

A D. PIETRO DE' PRINCIPI
ODESCALCHI.

Ho differito a rispondervi su la speranza di potervi finalmente scrivere una lettera non indegna della tanta benevolenza di cui mi onorate, e lettera di tutta gioia per l'arrivo del tanto desiderato scritto di Giulio. Ma egli è destino che io debba morire accorato d'un desiderio sempre deluso. Sono oggimai tre settimane che il buon Giulio mi ha dato l'avviso della spedizione fatta ne pel canale della Segreteria di Stato, e il piego non è ancora comparso. Conto le ore, conto i minuti, mi struggo dell'aspettare, ne ho perduto il dormire, vo mezzo forsennato per le camere, per le vie, vivo in somma in una inestinguibile agitazione; e se quelle carte vanno perdute, m'impicco perchè senza di esse mi trovo disonorato per le mancate mie promesse al pubblico.

Di questo inconveniente, occorso nella spedizione io ne ho già dato a Giulio l'avviso acciocchè ne chiegga informazione e ragione. Non gliene replico l'insistenza perchè mi cruccia il noiarlo, e molto più perchè ho il cuore prostrato, e al tutto sì fuori di me, che mia moglie e gli amici vedendomi muto sempre ed oppresso mi hanno per infermo di mente, e prossimo ad impazzire. Ma prego e supplico voi, mio nobile amico, di muovervi a pietà del mio stato, e di farlo noto al mio Giulio, e di chieder conto all'ufficio della Segreteria di Stato di sì lungo ritardo, e d'informar me dei motivi che lo cagionano, e se porti pericolo che il piego sia andato in sinistro. Uscito ch'io sia da questo inferno, io risponderò allora minutamente, e vi darò lo scritto che ho preparato pel vostro Giornale; e io premio della redenzione che mi avrete procurata da tante pene, dirò e farò tutto che voi vorrete. Abbracciate Giulio e mia figlia, continuatevi l'amor vostro, che mi è dolcissimo, e state sano.

Milano, 19 febbraio, 1820.

A CLARINA MOSCONI.

Partirò lunedì da Milano, sarò il martedì in Mantova, è il giovedì in seno dell'amicizia.

Avrei potuto inviarti prima le note mie stampate, eandotte tutte al lor fine: ma trattandosi di pochi giorni di dilazione, spero non vi dorrà ch'io mi sia riservato il piacere di presentarvele io in persona. Il più cordiate dei saluti al nostro Persico, e a voi tutti me stesso.

Milano, 3 maggio, 1820.

ALLA WEDESIMA.

Il sonno mi fugge, ed io per cercar conforto al dolore del vedermi da voi diviso vi scrivo.

Infermo dal corpo e più della mente entrai le porte di Brescia allo scocco delle undici e tre quarti con animo ben diverso da quello con che misi già il piede nella soglia di vostra casa. Ho detto infermo del corpo, perchè giunto a tarda sera a Desenzano mi sentii preso da non lieve ribrezzo cagionatomi dalla troppo fresca arietta del lago, di modo che appena coll' avvolgermi tutto nel pastrano, e col fuoco della cucina potei riavermi. I cavalli volavano verso Brescia, e il pensiero volava verso Verona, e riandava i beati momenti della vita quivi condotta, e le tante tenere prove d'innaffabile cortesia e d'amicizia incontrate nella vostra casa. Così mal conceio e nel cuore e nella salute, passai inquieta tutta la notte non senza la molestia d'una febbretta che mi convennon dissimulare onde non dar sospetto al mio ospite d'aver accolto in sua casa un infermo: pensiero che per molte ragioni gli avrebbe dato apprensione e disturbo. Quindi assai volentieri mi sarei rimasto tutto quel giorno in riposo. Ma il buon Ugolini aveva già preso impegno di avervi seco ad un pranzo fuori di casa con una compagnia d'amici a bella posta invitati: ed io per non esser villano preselsi il pericolo di peggiorare la mia salute. Se non che in mezzo al tripudio dell'amicizia io seppi abbastanza esser cauto per non far altro a quel pranzo che assistervi, e nulla più. La qual prudente sobrietà se si che dopo il calore del sole mi sentii abbastanza rimesso di forze, ma non di spirito, perchè realmente non ho più il cuor con meco, e Brescia che l'anno scorso mi era sembrata sì bello e caro soggiorno, al presente sembrami una prigione. E n'avrei già presa

la fuga se la creanza nel permesse, e se il Delegato, che ieri ed oggi volevami a pranzo seco, non mi avesse colto più cortesi maniere obbligato ad accettare per dimani almeno l'invito. Il buon Ugolini e gli amici mi fanno dolcissima violenza perchè io mi resti qui per lo meno tutta la settimana. Ma io son fermo di partirmene mercoledì notte colla Diligenza. Ecco lo stato del vostro povero amico, povero veramente perchè lontano da voi e dal re degli amici il mio Persico, lontano insomma dal luogo ove ho lasciato il mio cuore.

Sospendo lo scrivere per contentare il mio ospite, che sentendomi già levato m'invita al caffè e alla lettura di qualche articolo dell'opera a cui ha messo le mani, che è la continuazione dei Secoli della letteratura Italiana dei Cortiani.

Brescia, lunedì mattina alle cinque.

Alle dieci della mattina.

P. S. L'ottimo Gamba mi ha consolato d'una sua visita, che mi è stata gratissima, perchè si è parlato molto di voi e del mio Persico. Egli è cuor eccellente, e non può essere diverso chi è vostro amico. Questa considerazione fa ch'io pure stimi me stesso pensando alla tanta benevolenza di cui mi fate beato.

Sono le undici, e ricevo la dolcissima vostra lettera, che come un bel raggio di sole mi ha riacreato e rifatto a guisa di fiore battuto dalla tempesta. Oh mia cara Clarina! Quanto è bella l'anima vostra! Quanta soavità avete sparsa nella mia promettendomi un'eterna amicizia, e il deposito delle vostre pene. Questo deposito mi sarà sacro. Ma in pena non erano, né sono fatte per voi, che per tante ragioni meritare di esser tutta felice.

Salutate carissimamente l'amabile Paulina, il piccolo amico mio, il buon Giacomino. Dite a Riva ch'io l'amo teneramente, e che spero di essere rimato. Ringraziate Villardi de' benevoli suoi saluti: tenetelo fermo nell'onorato, e nobile suo proponimento, assicurandolo che fra i motivi che sollecitano la mia partenza v'è anche quello di trovarmi libero da ogni cura onde accozzare quattro parole degne di lui nel piccolo scritto che gli ho promesso.

Non vi prego di raccomandarmi alla memoria di Persico, perchè misuro dalla mia amicizia la sua. Neppure prego voi di amarmi, ben vi prego di porgermi occasione di meritare il titolo che mi arrego di vostro ecc.

P. S. Gamba, e Ugoni vi salutano senza fine.

ALLA MEDESIMA.

Che mai direte vedendo la data di questa lettera? Ch'io mi sia lasciato sedurre dalle carezze bresciane? No: una forte ragione di creanza ha fatto ch'io differisca fino a sabbato, contro voglia, la mia partenza, e spiego la cosa.

Il cortese ed amorevole ospite mio sta sul punto di mandar alle stampe il primo volume della lunga e laboriosa opera da esso intrapresa in continuazione dei Secoli della letteratura del Corniani. Ha desiderato eh'io n' ascoltassi la lettura, e schiettamente l'avverta di ciò che secondo il mio avviso, merita correzione. Questa lettura, questo esame non era fatica d'un giorno, né di due, né di tre. Potrete voi biasimarmi di aver condisceso all'onesto desiderio d'un tanto amico? E poteva io dargli minor attestato della mia riconoscenza per le tante sue cortesie? Le quali in vero congiunte a quelle de' suoi amici avrebbero forza d'innamorarmi di questo soggiorno, e di rallegrarmi per ogni aspetto la vita, se la tristezza in che mi ha gettato il separarmi da voi e da Persico, non mi tenesse ancor malinconico e quasi stordito.

Sarò dunque in Milano la mattina della domenica, e là attendo la consolazione delle vostre lettere.

Attendo anche quelle dell'ottimo Riva, il quale mi ha promessa l'informazione dell'effetto che avrà prodotto nell'animo di coteste chierche cruscchevoli l'opera del Peticari. Ma le cose che più mi preme di sapere, dietro l'iniziativa fattane nell'Albergo di Desenzano, voi, senza ch'io più mi spieghi, le conoscete. E di queste sistemi cortesi ragguagliatrice e amate il vostro Monti. Date un bacio per me a Giacomo, un tenero saluto alla figlia, e un abbraccio al mio Persico. Addio.

Brescia, 1 giugno, 1820.

ALLA MEDESIMA.

Mal andato della salute partii il sabbato da Brescia, e giunsi sulla mezza notte a Milano, ove poche ore prima trovai pure arrivata dalla Brianza mia moglie, in poco buona salute ancor essa. Nulladimeno il contento di rivederci fece all'una e all'altra dimenticare i nostri malanoi; ed io passai bastantemente lieta tutta la Domenica,

e potei la sera veder Canestrari e gli amici, e raccontar loro con verità ed effetto le tante cortesie colle quali e voi e i vostri Veronesi avete rallegrati tutti i momenti del mio soggiorno costi. Parevami io somma di esser perfettamente risanato. Ma il lunedì notte mi trovai giunto a brutto partito fra due fieri nemici, un terribile vomito, e una più terribile dissenteria, della quale aveva già sostenuti i primi assalti in Brescia per l'effetto di un generoso purgante somministratomi dal mio Esculapio Gamba il giorno avanti la mia partenza. Ma quello non fu che un preludio del male che poi s'è fatto più manifesto, e il male (che poi spero mi tornerà in bene) si è la mossa d'un'immensa copia di piccoli vermi, che ne fui spaventato, e a tale ridotto che mi prese orrore di me medesimo. Nulla dico dell'intera perdita dell'appetito e del sonno, né del totale abbandono delle mie forze col sopraggiungimento di una cupa malinconia, alla quale non trovo altro conforto che l'immergermi tutto nella dolce ricordanza delle care persone che ho lasciate in Verona. Questo è lo stato in che vi scrivo, adagiato sul letto fra le ampolle dell'apotecario. E volentieri mi sarei rimasto dal tessere la schifosa istoria de' miei incomodi se non mi avesse a ciò stretto la necessità di scusarmi al vostro Persico del perché non gli scrivo.

Mi gira la testa e finiscono col saluto del cuore all'amabile Paolina e al mio Giacomo. Ricordalemi agli amici, e non vi stancate di amare il vostro ecc.

Milano, 7 giugno, 1820.

ALLA MEDESIMA.

Ponete giù ogni timore intorno la mia salute: ché finalmente io l'ho recuperata del tutto. Ma mi è venuto addosso tanto diluvio di lettere, che non so quando uscirò salvo colle risposte. Non mi vogliate dunque mettere a colpa la brevità della presente, la quale non ha altro oggetto che quello di ringraziarvi delle tenere prove che anche lontana mi date della cara vostra amicizia.

Ho già scritto due volte a Persico, e al buon Riva ho risposto. Salutate l'uno e l'altro di cuore, e rinnovate al primo le mie premure pel mio raccomandato.

Che le buone teste in Verona sieno incantate dell'opera di Peticari lo credo. Per tutta Italia non si ode che una stessa vo-

ce, uno stesso consentimento. V'ha nondimeno chi afferma trovarsi tuttavia sull'Adige degli ostinati nell'antica opinione. Non so persuadermi, che troppa è la stima ch'io fo del buon senno de' letterati veronesi, e al più si fatta ostinazione non so figurarmela che nel torto cervello degli N. N.

Scusatemi col Villardi se ancora non ho saputo trovar tempo di accezzare quelle quattro parole che gli promisi: e dategli che non se ne dolga, perchè in questo mezzo mi sono suscitati in Firenze clamori e sussurri di tal natura, che mette conto il non aver principiato la stampa di quella lettera.

Ringraziate l'amabile Paolina de' suoi cari saluti, e abbracciatemi Giacomino teneramente. Ricordatemi a Montanari, a Riva, e soprattutto ad Ippolito, ed amate il vostro ec.

Milano, 21 giugno, 1820.

A D. PIETRO DE' PRINCIPI
ODESCALCHI.

Pare a voi che una derrata di sei figli, come il Rigoliano da me pubblicato, potesse mai esser cosa a proposito pel vostro Giornale? E mi avete voi per uomo di sì poca discrezione, che non mi dovessi vergognare d'inviarvelo a quell'effetto? Allorchè io ve ne feci promessa, mi pensava che la messe di quegli spropositi non mi avrebbe occupato che poche pagine: ma *amphora coepit instituit*, e col correre della rota ne è uscito, contro ogni mio disegno, un grand'orcio, e tale che avrebbe miseramente ingoiato un intero fascicolo del Giornale. Non mi vogliate adunque dar biasimo se vi sono stato discreto. Né intendo perciò di andare sciolto con voi d'ogni debito. Bensì vi prego di credere che mi dura la buona volontà di scontrarlo, malgrado delle brighe che l'una sull'altra m'incalzano, e non mi lasciano osio da respirare. Attendo in breve a Milano il mio e vostro Giulio, e con esso mi risolverò del modo di debbitermi. Siatemi adunque benigno del vostro compatimento, e ponete giù ogni sdegno contra chi tanto desidera di vivere in grazia vostra.

Il Trivulzio e il Rosmini vi ricambiano di ogni caro vostro saluto. Ma pensate che nullo vi ama tanto e vi stima, come il vostro ecc.

Milano, 30 giugno, 1820.

AD ANGELO MARIA RICCI.

Il Masi non si è cnrato punto di dare esecuzione ai vostri ordini: ma la vostra Italiade è già da parecchi giorni in mia mano, ed io l'ho letta avidamente, e senza la minima interruzione tutta ad un fiato. Ciò vi dice abbastanza che ella mi è molto piaciuta e per lo stile e per le sentenze. Quanto al suo tutto non è giudizio da portarsi così su due piedi. Ben vi dico che il più delle parti è sì bello che agevolmente può disarmare la critica intorno alle difettose, se mai pareaso ad alcuno che ve ne fossero. E quale è il poema che non ne abbia? Ma di ciò lascio che altri vi sia miglior giudice che non son io. Per me son pago di dirvi che la sola visione di Gisile è sì bella, che fa passare la voglia di farvi addosso il censore.

Vi rendo grazie dell'occasione che mi avete data di significarvi la stima che fo del raro vostro valore nell'arte che più m'è cara, e dolcissima mi è la rinno-
vazione dalla preziosa vostra amicizia. Ab-
biate per fermo di essera ben corrisposto
state sano.

Milano, 16 luglio, 1820.

P. S. Tito Manzi, che oggi fa penitenza in mia casa, vi saluta.

A NICOLA SEVERI.

La lettera all'egregio amico mio Cavaliere Ricci, della quale ella m'interroga, è mia: Così il giudizio che in essa porto della sua Italiade potesse aver qualche peso, come è sicuro!

Le rendo grazie dei cortesi e benevoli sentimenti, co' quali le piacque accompagnare la sua onesta dimanda, e rispetto a' miei scritti desidero che Ella sempre rimanga nel caro errore in cui è tratta dalla nobile sua gentilezza.

Porga all'amico i miei cordiali saluti, lo esorti a non pigliarsi pena della censura, e senza più mi creda suo devotissimo ed obbedientissimo servitore.

Milano, 18 agosto, 1820.

P. S. Fin dal mese passato il nostro buon Tito Manzi è tornato a Firenze.

A D. PIETRO DE' PRINCIPI
ODESCALCHI.

Il vostro articolo sul dipinto del redi-

vo Raffaello è scritto con assai perizia di lingua e delle pittoriche discipline, ed insieme con grande amore verso mia figlia, e me stesso. Io ve ne rendo grazie con interezza di cuore, mi rallegro dei gran passi che avete fatti oei segreti del bello scrivere.

Memore tuttavia delle mie promesse, nel vetturo ordinarlo col mezzo dell' inviato Alborghetti vi spedirò pel vostro Giorale una luoga lettera al nostro Trivulzio sopra un passo del Petrarca storpiato due volte negli atti dell'Accademia della Crusca, colla buona intenzione di quei signori di risparmiarlo. Manderò appresso un terzo *Ervata corrigè* all'infarinato del Furia sopra il suo saggio d' emendazione al Dittamondo: e questo scritto sarà più lungo dell' altro. Vi avverto che sì questo e sì quello faranno parte del quinto volume della Proposta. Ma siccome questo non potrà uscire che in maggio, e forse ancora più tardi, così avete tempo che basta a renderlo pubblico prima della mia stampa.

Il Trivulzio e Rosmioi vi risalutano caramente, ed io sono mai sempre il tutto vostro ecc.

Milao, 17 febbrajo, 1821.

P. S. Da molto tempo non ricevo più il vostro Giorale, né so il perché; non ho quindi potuto leggere il vostro articolo sulla versione dell'Iliade del vostro amico Cardinale Litta. Ne andrò dunque in traccia presso qualche associato più fortunato di me. Abbiatemi intanto i miei ringraziamenti per la mezione d'onore ch'ivi dite aver fatto della mia traduzione, della quale a primo incontro vi spedirò la terza edizione ultimamente qui pubblicata, e vi avrò molt' obbligo, se vi piacerà di accennarla nell'appendice del vostro Giornale, toccando la nuove cure accennate nella prefazione degli Editori.

AD ANDREA MUSTOXIDI.

La Marianna Venieri, non sapendo ove al presente ti trovi, mi ha inviata a sigillo alzato l'acchiusa a te dretta pregandomi di leggerla, e procurarne il recapito, aggiungendo alle sue le mie preghiere all'effetto ch'ella desidera. Il che io fo volentieri per la ricordanza della buona amicizia che mi legava a suo padre: ma ella chiede cosa in cui dubito che tu possa far nulla in suo beneficio.

Un'altra lettera similmente venuta al tuo

indirizzo, perché poi tu medesimo la mettessi oelle mie mani, è scritta dall'egregio sig. Rossetti di Trieste: il quale appunto prevedendo che tu potessi aver abbandonato Milano, avea commesso a Sonzogno di darle il recapito che t'ho detto. In questa egli prega te di pregar me affinché io trovi modo di fargli avere da Roma la copia di circa sessanta pagine residuali di quel tal Codice del Petrarca, che unico ritrovasi nella Vaticana, essendogli in ciò venuta meno la promessa fattagli dal libraio di Romaesio. Desideroso pertanto di compiacerlo, ha inviato l'originale sua lettera al Principe D. Pietro Odescalchi mio amicissimo, da cui spero che prontamente il Rossetti sarà servito.

Io mi travaglio di e notte intorno la stampa del quinto volume della Proposta; ma la tua parteoza, mio caro, mi ha lasciato pigro l'ingegno e la fantasia, e non ho con chi parlare de' miei studi, e disamorarmi dei tanti strepiti, che mi stanno intorno, del mondo politico, oel quale tu sai ch'io non soglio né posso vivere. Perciò ho fatta deliberazione di andarmene col mio Oriani e Sesto per qualche gioro, tanto ch'io v'abbia col fiorire della campagna le forze della mente. Avendo aperto l'altro alla Contessa Bubna questo mio pensiero, ella cortesemente mi ha promesso di farci una visita; ed io per me e per Oriani mi sono obbligato a presentarle, quando verrà, un bel mazzo di fiori racolti colle proprie nostre mani: della quale offerta quella gentilissima mi ha anticipato i più cari ringraziamenti. E mi ha chiesto con parole di molta benevolenza le tue nuove, ed imposto di salutarti, e ricordarti che qui sei amato e desiderato.

Dirai al mio Grassi che i suoi Sinonimi mirabilmente mi piacciono, e che li trovo scritti con sottile giudizio e con quella filosofia che sola può guidare a buon porto la complicazione del Vocabolario.

Mi saluterai caramente anche il gran Poliglotta, ma innanzi a tutti e con tutto l'ossequio l'Eccellenza del Coute Moceoigo, alla cui benevolenza mi raccomando. E tu mio caro figliuolo non dimenticarti del tuo affezionatissimo ecc.

Milao, 20 marzo, 1821.

P. S. Per mezzo di Peyron mandai già, accompagnato con lettera a Grassi, il quarto volume della Proposta, e gli chiesi perdoo dell'aver lasciato senza risposta alcune sue lettere, e gliene apersi il perché.

Sappimi dire s'egli mi ha perdonata quella negligenza, e ripristinato nella sua amicizia.

A D. PIETRO DE' PRINCIPI
ODESCALCHI.

Ho consegnato al Conte Alborghetti il promesso *Errata corrige* all'Inferno della Furia. Poetegli un titolo, qual siasi a vostro senno, e siate certo che la mia stampa non verrà alla luce che da qui a tre mesi.

Vi ringrazio assai delle onorevoli parole con cui vi è piaciuto di ricordare la mia versione dell'Iliade nell'articolo in cui avete annunziato quella del Cardinale Litta, e sempre più mi rallegro della molta e pura eleganza del vostro scrivere, oltre la somma finezza di ragionare.

L'acclusa vi farà chiaro il cortese servizio che il Cav. Mustoxidi ed io attendiamo dalla vostra bontà a favore del nostro amico Rossetti. Ve lo raccomandiamo caldamente.

Il Trivulzio e il Rosmini vi risaltano, ed io sono sempre il vostro ecc.

P. S. Se la difesa da me assunta della contrastata lezione del Petrarca, *E ciò che non è lei*, vi è sembrata trionfante (e tale appunto la chiama in una lettera, al sig. Trivulzio l'Abate Colombo), molto più a dritto vi sarebbe paruta tale, se avessi prima della stampa, fatto la scoperta d'un passo nelle opere del Petrarca, ove egli stesso assicurava quella lezione. Il passo è nel suo terzo dialogo con S. Agostino, ed è tale: *Hoc unum igitur scito, me aliud amare non posse; assuevit animus illam adamare, assueverunt oculi illam intueri, et quid-quid non illa est, inamenum et tenebrosius ducunt*. Aggiungasi che l'autografo del Petrarca veduto dal Bembo, siccome ne fa fede il Manuzio, legge: *E ciò che non è lei*.

Milano, 24 marzo, 1821.

A GIUSEPPE GRASSI.

La presente accompagnata da due esemplari del quinto volume della Proposta, l'uno per voi, e l'altro per il gran Poliglotta, vi sarà recata dall'egregio sig. Avvocato Rossetti Triestino, uomo di molto senno, e sapere, e mio buon amico. Egli viene a Torino per consultare in codesta Reale Biblioteca un Codice del Petrarca (le Vile degli Uomini illustri) del quale egli medita una completa e critica edizione. Pregovi di rac-

comandarla per questo effetto al Regio Bibliotecario, e di procurargli la conoscenza dei Dotti vostri amici, ch'egli è degno della stima di quanti costi onorano l'italiana letteratura.

Un abbraccio a Peyron, ed amate il vostro, ecc.

Milano, 5 agosto, 1821.

P. S. Alla voce *novella* ho parlato de' vostri sinomini.

A SISMONDI.

Presentatore di questa sarà il sig. Luigi Calderara che viene in Ginevra ad impiegarci nei misteri del commercio, abbandonando per qualche tempo la carriera della Giurisprudenza. Questo giovane è mio grandissimo amico, ed io l'ho come figliuolo e fratello, e le rare qualità del suo cuore congiunte ai bellissimi suoi talenti lo fanno degno che voi lo riceviate in tutta la vostra benevolenza, tanto più giustamente quanto che egli è grande ammiratore della vostre opere, e per chiuder tutto in una parola innamorato di voi quanto il son io. Accettatelo adunque per vostro amico, e come un altro me stesso, e più che me stesso.

Io l'accompagno con altra lettera a madama Necker. Prego voi e il nostro Rossi di presentarlo a codesta ottima Dama, a far sì, ch'ella pure l'onori di una lieta accoglienza; ond'egli nel soggiorno della gentilezza e cortesia, qual'è Ginevra, si faccia ricco di tutte le virtù del paese, oltre quelle ch'ei porta seco. State sano ed amate il tutto vostro, ecc.

Milano, 27 agosto, 1821.

P. S. Il mio amico Giordani, vi riverisce ed aggiugne le seguenti poche parole dettate dell'alta stima in che vi tiene (*segue la scrittura di Giordani*). « Giordani ringrazia la preziosa bontà di Monti, che si degna di ricordarlo al sig. Sismondi, al quale ogni buon Italiano professa la più affettuosa venerazione. Mille e mille cordiali ossequi al sig. Sismondi, pregato di concedere all'ottimo e raro giovane Calderara di potergli ripetere che Giordani numerava tra i pochi suoi di felici il giorno che poté conoscere il signor Sismondi ».

ALL'ABATE FORTUNATO FEDERICI.

Lodo l'ordine preso per la disposizione

delle opere di Dante da pubblicarsi: ma nel volume destinato alle vite che di lui sono state scritte non lodo che resti addietro l'*Apologia dell'amor patrio di Dante*, perchè questo nobilissimo scritto del Perticari, sviluppando la ragione morale di tutta la Divina Commedia può riguardarsi come principale e generale commento di tutto il poema.

Nelle chiose del Biagioli sono molte cose assai buone, ma non è picciolo il numero delle cattive, e delle cento volte che egli attacca il Lombardi, le novanta ha torto marcio. Io l'ho postillato tutto dal primo all'ultimo verso, ed ho notato di più e mostrato che alcuna volta il Biagioli, accettando la lezione del Lombardi ha accettata la falsa; e si è accostato al suo antagonista ove più dovea suggerirlo. Ma intorno al passo del turbine del C. 9 penso che il Biagioli abbia buon giuoco contra il Lombardi, e che debbasi mantener salda la lezione *porta i fiori*, non già i fiori dei giardini e de' prati, ma quelli degli alberi schiantati e abbattuti, i quai fiori turbinati per l'aria fanno immagine pittoresca, mentre l'altra lezione *porta fuori cioè i rami* non è vera, o almeno nol potrebbe essere che pei rami degli alberi sorgenti alla gronda della selva: il che restringerebbe molto l'idea. Aggiungo che il Perticari è interamente del mio parere.

In quanto alla traduzione del Trattato della Monarchia, dovendo il medesimo Perticari trovarsi meco in Milano alla fine del mese, mi riservo a parlargliene quando sarà qui. Circa poi il testo a cui attenersi di preferenza io vi consiglio di non giurar fede a nessuno, salvo che a quello della Critica, il solo che non inganna.

Vi rinnovo i miei ringraziamenti per l'onore che volete farmi intitolandomi la desiderata vostra edizione: e se il caso porterà che ci accorriamo insieme, di tutta buona voglia vi comunicherò le mie molte postille, buone o cattive.

State sano ed amate il vostro ecc.

Sesto di Monza, 20 settembre, 1821.

AD ALBERTO PAROLINI.

Sono in Verona, e secondo la parola data al Gamba ed a voi, ve ne porgo senza indugio l'avviso. Era nostra intenzione di non fermarci qui che tre giorni, ma non dolce violenza della cortese nostra ospite la Clarina né sarà restare fino a tutto sabato. Saremo adunque in Vicenza sul mezzo-

giorno della domenica, ond' essere il lunedì sera a Bassano, per indi visitare il Santuario del nostro Canova. Se non che venendoci detto che la strada di Possagno non si potrà far che a cavallo, io vi prego di commettere a qualcuno de' famigli vostri la cura di farci trovar pronti due ronzini per quel tragitto, o pure due buoni asinelli, ambidue di luoghi orecchie e di buona schiena. E voi sul vostro Pegaso sarete il nostro Bellerofonte. Fuori di celia piacciavi, mio cortese signore ed amico, dispurre i mezzi di quel viaggio in maniera che non abbiamo a romperci il collo.

Innanzi a tutto però presentate all'egregia ed amabile vostra sorella l'omaggio dei nostri ossequi e saluti, con una stretta di braccio al collo del nostro Gamba: e non dimenticate l'ottimo Vittorelli e Bombardini, che tutti amo e riverisco.

Perticari, a cui sono comuni i sentimenti di questa lettera, vi saluta, e meco partecipa dell'impazienza di abbracciarvi; ed io godo di averlo eguale nella stima ed effetto con cui mi rassegnò.

Milano, 6 ottobre, 1821.

A SUA MOGLIE.

Viaggio fin qui più allegro non ho mai fatto. Eravamo sei in compagnia: un Bresciano, un Veronese, un Padovano, il maestro Mercadante, e noi due. Appena comparso il giorno, ci siamo guardati in faccia, e civilmente colle scatole in giro complimentati, si è stretta subito la confidenza, indi le chiacchiere, le barzellette, o tanta allegria, che da quel punto fino alle porte di Verona non abbiamo fatto che ridere in coro, e il Corago era il bravo Napolitanello, di cui non ho mai veduto il più spiritoso e buffone. Posto piedi in Verona, Perticari ed io avevamo dato ordine che il nostro equipaggio si trasportasse all'albergo, risoluti di restar liberi di noi medesimi. Ma la Mosconi e Persico avevano già alle migliori locande lasciato detto che a Perticari e Monti si rispondesse che non v'era per questi due gran signori alloggio veruno. E già la Contessa con sua figlia ed il Conte, nel punto che noi scendevamo dalla Diligenza, erano montati in carrozza per venirci incontro e rapirci come due belle spose. Ed ecco che il povero Mariano, che colle nostre valigie e il farchino ineamminavasi all'albergo della Graa Zara, soprapreso dal figlio della Mosconi, sentissi intimare di dar volta e seguirlo sen-

za saper dove, e non aver coraggio di far resistenza, temendo che chi gli facea l'informazione fosse un commesso della Dogana. In somma non vi è stato verso di sottrarsi alla cortese violenza, e cordiali pregio della mia buona amica, ed eccoci in casa sua superbamente alloggiati, festeggiati, onorati; senza misura.

Era nostra intenzione di non fermarci in Verona che tre giorni; ma ci è convenuto promettere di non partire che Domenica. La Contessa vuole accompagnarci fino a mezza strada sulla via di Vicenza, ove giungeremo sul mezzo giorno; e il lunedì sera saremo a Bassano distante da Vicenza non più che tre ore di cammino. Indi a Possagno, più a Padova, di dove avrai nostre nuove. Saluta Aureggi, e sta sana.

Verona, 7 ottobre, 1821.

ALL' ABATE FORTUNATO FEDERICI.

In risposta alla vostra cortesissima, recatami dal nostro Trivulzio, due sole righe.

Perticari è meco, e farà all'Apologia di Dante alcune correzioni che le daranno più pregio. In quanto alla mia lettera non posso acconsentire che la si stampi, e ve ne aprirò le ragioni in voce, contando di tornarvi in Padova con Perticari ai primi dell'entrante. State sano ed amate il vostro servitore ed amico ecc.

Milano, 13 ottobre, 1821.

A SUA MOGLIE.

Per non lasciarti più lungamente in desiderio di nostre nuove, colgo il momento che tutti dormono (non essendo che le cinque della mattina) per dirti che ieri sera abbiamo felicissimamente posto piedi in Venezia. Narrarti le amorevolezze, le cortesie e la gara di ogni genere di amicizia con che siamo stati accolti dappertutto sarebbe vanità troppo lunga. Qui eravamo aspettati da parecchi giorni con impazienza, e appena giunti, la sorte ci ha portato lo scontro del barone Tordorò, che con indicibile festa ci ha stese le braccia al collo. E saputo subito che andavamo a salutare l'Albrizzi, là si è fatto concorso. Con quante dimostrazioni di gioia ci abbia accolti quella celebre Dama, e tutta la colla sua compagnia non si può dire. Vi siamo restati fino alle undici, e più vi saremmo rimasti se non ci avesse richiamati all'Albergo la fa-

me (non avendo ancora pranzato), e la creanza di non far aspettare gli amici che a tutta forza hanno voluto accompagnarci da Padova fino a Venezia. L'allegria della mensa si è prolungata fino all'una dopo la mezza notte; onde puoi vedere che non ho dormito che quattro ore scarse: e nulladimeno io sto sì bene in salute che mai tanto in mia vita.

Oggi saremo a pranzo dal cavaliere Soranzo. Negli altri giorni non so, ma prevedo che alla cucina della locanda daremo poco da fare.

È nostra intenzione di non fermarci qui che fino a sabato, poichè ci è stato forza promettere nel ripasso da Padova, di specher ivi la domenica in un geniale banchetto, di che i dotti di Padova vogliono a tutti i patti onorarci. Non saremo dunque in Ferrara che la sera del seguente lunedì, e di là avrai nuovamente mie lettere.

Avrei bramato mandarti le stampe di alcuni versi che ci sono stati offerti dal torchio nell'occasione di visitare la tipografia del Seminario di Padova, e quella della Minerva: ma tu sai che costa la posta. Gli avrai, spero, per altra via, e senza dispendio.

Un abbraccio ad Aureggi, e sta sana, elie io per me sto sanissimo e sono di cuore.

Venezia, 20 novembre, 1821.

ALLA MEDESIMA.

Lugo, 5 dicembre, 1821 alle 4 della mattina.

Ognuno dorme profondamente, ed io, secondo il mio consueto, ho già finito i miei sonni, e acceso un bel fuoco ti scrivo.

Di cento allegrezze del beatissimo nostro viaggio mi restringo a quella che più rallegra, voglio dire l'acconcio dei miei affari co' miei nipoti. Io non ci ho messa parola, ed ho lasciata a Perticari tutta la cura della trattativa, della quale si è stabilito un piano, ma non concluso, nè si concluderà, se non me ne risulta un utile evidente e sicuro. Ciò in quanto alla permuta o vendita dei noti due fondi. Io quanto al tuo credito numerario di mille seicento sessantuno scudi romani al frutto del sei per cento assicurato sull'ipoteca di un liberissimo fondo, che vale tre volte di più, di questo rimangono esigibili tre semestri, al pagamento de' bestiami per il capitale di scudi ottocento sessanta. Intanto non ho che a lodarmi dell'amministrazione de' miei fondi affidata al prete Sinibaldi, e Perticari pure n'è stato soddisfattissimo: ma restano delle pie-

ghe a saldarsi nelle cose de' contadini, che abbian visitate in persona, e vedute co' propri nostri occhi: e i ripari sono ordinati, e si pagheranno coll' avanzo de' generi ancora invenduti. Malgrado di tutto questo ho messo in borsa un po' di denaro, e giunto a Pesaro potrò mandarti, se n' hai vero bisogno, un centinaio di scudi.

E nostra intenzione di partire di qui alle otto, ond' essere questa sera a Cesena, ove Roverella ci aspetta: ma piove, e se seguita gagliardamente non so che faremo.

Comunque si risolve ti basti il sapere che la mia salute è perfetta, e che col sistema dato ai nostri affari da Giulio mi sono tratta una grande ed acuta spina dal cuore.

La Maddalena che è qui, col marito e la Caterina e Battista, e Camerani, e tutta la loro generazione (che compresa quella di Giuseppino, Fedele e Giulietto ascende a 99 figliuoli) ti mandano molti e cari saluti. Fa tu per noi il medesimo con Aureggi, Tordorò, Casiraghi e con tutti gli amici di casa. Ti abbraccio di cuore, e sono sempre il tuo ecc.

ALLA MEDESIMA.

Finalmente ieri sera allo scocco dell' Avemaria abbiamo sani e salvi posto il piede in Pesaro con immensa gioia della nostra Costanza, ma gioia sparsa d' amaro, perchè sua madre non ha voluto venire in compagnia. Di che io pure sono dolente, perchè temo non ti sia fuorusto in Milano il rigor dell' inverno, che qui è dolce e benigno. Ma poichè ti è piaciuto lasciar deluse le nostre brame, almeno abbi cura particolare della tua salute, e ti guarda dai freddi.

Ti ho già scritto da Lugo, che Giulio ha saviamente condotto i nostri affari co' miei nipoti. Ma la richiesta permutazione o vendita dei noti fondi non è per anche conclusa, nè si concluderà se non ce ne viene un utile certo e sicuro. E su questo non ti cada alcun dubbio, che il tuo interesse ci sta a cuore sopra ogni cosa.

Attorniato da visite o da complimenti non ho per oggi tempo da dilungarmi. Ma ti basti il sapere che la mia salute è in tutto il suo fiore, e che tale desiderio sia la tua. Costanza e Giulio ti abbracciano saramente, e Antaldi, Cassi, Borghesi egualmente. Fa tu lo stesso con Aureggi, Casiraghi, Tordorò, Asparri, Petracchi, e con quanti di me si ricordano. Addio addio:

Pesaro, 7 dicembre, 1821.

P. S. Finora sono cinque le lettere che t' ho scritte: la prima da Verona, la seconda da Venezia, la terza da Ferrara, la quarta da Lugo, e questa che è la quinta da Pesaro. E tu neppure una riga.

A MARSAND, FEDERICI E FRANCESCONI.

Giulio Perticari e Vincenzo Monti v' inviano *in osculo Domini* pace e salute: e mentre l' uno di noi in gran toga oolla gravità d' un Solone siede in Tribunale e rende ragione, l' altro poltrisce, secondo il suo consueto nel letto, e risponde per ambidue alla triplice e carissima vostra lettera.

E primieramente vi rendiamo amplissime grazie delle innumerabili cortesie con cui avete fatto lieto e beato il nostro soggiorno in Padova e in Venezia, e protestiamo di essere rimasti sì presi della singolare vostra gentilezza e benevolenza, che sempre, finchè la vita ne durerà, vi porteremo in cima de' nostri pensieri, e vi ameremo tutti e tre di quel vero e santo amore che alla virtù vostra si deve, e fa bellissime le amicizie.

E per discendere alcun poco ai particolari, vogliamo che il nostro Federici sia certo che a suo tempo saremo ricordavoli delle promesse interpretazioni ed illustrazioni a quei passi di Dante de' quali a voce fu ragionato.

Preghiamo poi caldamente di una grazia l' amabilissimo Smemorato, che fa valere per passaporto la chiave della locanda, e la grazia è questa: di mandare l' elenco dei passi delle Vite degli uomini illustri del Petrarca citati dalla Crusca. Gli sia però raccomandata la discrezione di scrivere o fare scrivere eotesto elenco in carattere il più minuto che sia possibile, perchè nei felicissimi Stati di Sua Santità la gravanza della posta asciughi fieramente la borsa dei poveri letterati.

E Perticari poi prega, e ripraga il suo Francesconi a mantenergli la fede data per quelle osservazioni sul Facciolati: promettendogli ch' ei pure manterrà la promessa di venire in quest' altr' anno con la sua Costanza: la quale arde del desiderio di conoscere, e di onorare tutte voi tre anime candidissime e santissime e degne che tutti v' amino.

Pesaro . . . dicembre, 1821.

A TAGLIABO'.

Veggio nell' affettuosa tua lettera la cara immagine della bell' anima che scaldi il petto

to al mio amico. Come il cuore mi detta, e tu stesso mi suggerisci, scrivo all'ottimo nostro Conte Strasoldo. Ma qui conviene che la viva tua voce, soccorra al difetto delle mie parole, e mi aiuti a ringraziarlo, ed animare i sentimenti della mia riconoscenza. E veramente protesto di riconoscere da' suoi uffici cortesi il benigno decreto che mette in saldo e in sicuro la mia pensione. Ti dico anzi più, che sarei dolente del ricevuto beneficio, se mi fosse venuto da mano che io non amassi e stimassi, e che mi sarebbe gran peso la gratitudine; mentre che andando debitore del bene, che mi vien fatto, a persona che sempre ho amata e stimata, questo peso medesimo mi diventa soave; ed io, finché mi dura la vita, lo porterò con letizia ed orgoglio. Quanto a te, mio caro, che con tanta sollecitudine ti sei mosso a darmi così lieta notizia, null'altro te ne dirò, se non che il cuore, tutto il mio cuore te ne ringrazia.

Ora venendo ad altro, ami tu di sapere come io me la vivo? Beatissimo e non ozioso. Beatissimo, perché in braccio a' miei figli, e rallegrato da una stagione sempre dolce, e quasi sempre serena, a tale che l'inverno qui sembra un sorriso di prima vera. Non ozioso, perché coltivo i miei studi, e scrivo, e finisco di carminare le parucche agli arroganti e queruli lsfarinati; a istruzione pe' quali darò in ultimo un trattato dell'arte critica, che coloro non hanno mai conosciuta; e pubblicherò una copiosa serie d'errori vergognosissimi in cui sono brutalmente caduti, nel fatto della nostra favella, il Lami, il Bandini, il Salvini e tutta l'attual sinagoga, e quelli pure che ne son fuori, specialmente il N. N., che per insania di pretese municipali è sceso in arena contra me e Peticari. E appariranno tali e tanti i loro spropositi che l'Italia tutta, e tutti che discretamente ragionano, confesseranno che l'Accademia della Crusca con tutti i Cruscobeani, lungi dall'aver aiutato gli avanzamenti e la gentilezza ed il decoro della lingua italiana, son cossi al contrario che l'hanno guasta e sformata, e la difformano e guastano tuttavia. In somma la danza sarà menata, spero, in maniera che l'onore dell'italica letteratura rimarrà vendicato.

A chiunque si ricorda di me i miei saluti, e tu ami chi ti porta sempre nel cuore.

Pesaro, 12 gennaio, 1822.

A SUA MOGLIE.

Non a torto ti lagni della poca frequen-

delle mie lettere; ma io studio e scrivo continuamente; e quando mi sto sepolto colla penna in mano tra i libri tu sai che mi pesa il distrarmi, e mi dei perdonare.

Niuna cosa mi è tanto cara quanto l'udire che malgrado delle nebbie e delle nevi che infestano la stagione in Milano, la tua salute non ne ha finora patito. Io ti sconsiglio di averne diligentissima cura. La mia è perfetta. Non ho mai goduto d'un inverno così benigno; e gli è tanto mite che io vado vestito della stessa guisa che in ottobre a Milano.

Dei nostri affari co' nostri nepoti ti ho già scritto quanto ti dee bastare per tranquillarti. Nulla si è concluso, e nulla si concluderà, se la permuta o la vendita non torna in nostro vantaggio. L'entrare in dettagli sarebbe storia troppo lunga ed inutile.

Per aver cagione di prolungar la presente voglio raccontarti cosa che ti farà ridere.

In Fano, distante dieci miglia da Pesaro, dura tuttavia un antico costume di celebrare, appunto di questi tempi, una giostra di tori, alla quale è molto il concorso dai paesi circonvicini, e giorni sono ebbe luogo il primo spettacolo. Fu mandato in arena un toro veramente feroce. Egli è legge che a ognuno che ami di accingersi con queste bestie sia libero di entrare nello stecato. Niuno osò presentarsi contra quel fiero, e quanti cani si arrischiaron di assalirlo, tanti ne furono lanciati in aria e sventrati. Finalmente si fece innanzi un villano che con istupore di tutti si mise a fronte del tremendo animale. Gli si accostò francamente, e il toro, fatto mansuetissimo, lasciò avvicinarsi e carezzarsi e palparsi; a lambiva la mano che lo blandiva. A quel portento tutti restarono attoniti e muti: indi un batter di mani che andava alle stelle. Quand'ecco improvvisamente un uomo che s'alza, e grida: Costui è un mago; è mago, ripetono con voce furibonda alcuni altri dello stesso colore, e fuoco al mago, fuoco al mago! s'intuona da tutte parti. Il presidente della giostra persuaso ancor esso che quel prodigio non poteva essere che mera opera del Diavolo, fa spiccare quattro gendarmi che intimano al mago di uscire dallo stecato, e te lo menan prigioniero. Dimandato il perché di questa superchieria, gli viene risposto: Perché tu sei un mago, e n'andrai impiccato e bruciato. E che mago mi andate voi cantando, ripete il villano. E non capisce Sua Eccellenza, e Sua Riverenza che se il toro mi ha fatto carezze, egli è perché ha riconosciuto in me il suo padro-

ne? Pareva che tale risposta, conforme alla testimonianza di molti che per vero padrone del toro lo riconobbero, e ne fecero giuramento, avesse dovuto far rissaniere il nobile Presidente; ma il povero mago è ancor nelle carceri, e si disputa *quid agendum*.

Saluta Aureggi, e i soliti amiei. Saluta anche Giasone e Luigi e la Peppa, e fa che io abbia sempre buone nuove di te, che sei e sarai sempre l'oggetto più caro al mio cuore.

Pesaro, 12 gennaio, 1822.

P. S. La Calderara mi ha mandato un bel regalo, una scatola con una graziosa pittura ad acquerella della Didina. Io scrivo all'una e all'altra una lettera di cordiale ringraziamento. Ringraziale tu pure quando le vedi, anzi fa loro espressamente una visita a nome mio.

La Costanza sta meglio e ti abbraccia. Lo stesso fa Giulio e Cassi ed Antaldi.

A TAGLIABO'.

Ecco la lettera che tu saviamente mi hai consigliata. Piacciati di apporvi la soprascritta (ignorando io i titoli del personaggio) e di perorare la mia dimanda, ottenendo grazia a quest'atto del mio rispetto, e ritirando insieme la lettera che a Sua Eccellenza acclodo in prova del vero.

All'ottimo Marchese d'Adda le più vive espressioni della mia gratitudine, e a te, mio dilettezzissimo ed incomparabile amico, il saluto più bello e più tenero che mai possa inviarti il cuore del tuo ecc.

24 maggio, 1822.

P. S. La morte di Lord Byron è una gran perdita per le Muse. I Romantici il vogliono tutto loro. Ma egli nutrito ne' gravi studi de' Classici Greci e Latini detestava la setta Romantica come la più frivola e pazza di quante mai ne nacquero in Elicona, e il suo romanticismo è d'un genere così sublime, che Omero medesimo lo perdonerebbe.

A D. PIETRO DE' PRINCIPI ODESCALCHI.

Con tutta ancora la spada del mio dolore nell'anima per la compassione della trafita mia figlia, io vi prego in nome di questa infelice d'una grazia che a voi non costerà che poche parole. Io l'ho indotta a venir meco in Milano per sostenere i ca-

desti miei giorni, e quelli di sua madre e desidera portar seco il proprio ritratto, dico il maraviglioso dipinto d'Agricola che voi sapete. Ma ciò le viene impedito dai regolamenti risguardanti gli oggetti di belle Arti, niuno de' quali può estrarsi da questi Stati senza particolare permissione di chi vi presiede, permissione che mai non si nega, ove l'opera sia moderna. Piacciavi adunque, mio caro, di dirle o farne dire al sopracciò una parola, e avvertito che la licenza della richiesta estrazione comprenda ancora tre quadrucci a paese del mio nipote Giovanni Monti costì dimorante, dipinti cari anche questi alla mia sventurata Costanza per l'amor tenero che la stringe a cotesto suo buon cugino.

A questa grazia aggiungete l'altra di raccomandare al nostro Tambroni la sollecita remissione del passaporto speditogli da Gordiano per farlo firmare a cotesto Ambasciatore Austriaco, senza il cui sigillo mia figlia non può metter piede negli Stati Lombardi. E la misera più si trattiene in questo soggiorno per lei pieno di amarissime ricordanze, più si consuma.

Rimane una terza preghiera, e questa ve la porgo in nome del nostro Trivulzio. Egli si è dato a raccogliere le lettere dell'ingegno divino che noi piangiamo, onde pubblicarne l'Epistolario. Procurategli adunque tutto quello che potrete da' suoi amici romani, e fatevi una gioia di concorrere col Trivulzio al buon effetto di un sì cortese e pietoso proponimento. L'infermità de' miei occhi, resuscitata dalle tante lagrime sparse sul diletto figlio dell'amor mio, mi sforza a dar fine. Onoratevi di qualche riscontro, ed amate il vostro infelice ecc.

Pesaro, 28 luglio, 1822.

AD ANDREA MUSTOXIDI.

Da mia moglie avrai udito lo stato compassionevole, in cui ho trovato la povera mia Costanza. La mia comparsa ha prodotto sul cuore di questa misera una felice rivoluzione; è stato un raggio di sole sopra un fiore abbattuto dalla tempesta. Ma il suo spirito tratto tratto è ancora smarrito, il sonno rifugge dai suoi occhi ad ora ad ora pieni di lagrime: la convulsione dello stomaco è mitigata, ma non cessata; quella di un forte singhiozzo la travaglia tuttavia miseramente a due riprese il giorno, e talvolta tre. Debbo lodarmi molto degli uffici pietosi della sua suocera, vero angelo di bontà, e della sguata. Ma veggio che a

preservare da pericolose conseguenze questa infelice è forza l'allontanarla da luoghi di rimembranze troppo funeste: ed io non porrei ritardo a partire se i nuovi regolamenti della polizia pontificia non vietassero a chiechessia l'uscir dallo Stato senza passaporto firmato dall'Ambasciatore Austriaco in Roma. Tosto ch'io lo riabbia mi mellerò in cammino, e a piccole giornate condurrò questo caro oggetto della mia compassione in braccio alla madre. E quando sarà nota in Milano, come è notissima nella provincia, la virtù di che ella negli ultimi momenti di suo marito è stata capace, qualcuno, spero, dirà che la sua anima esce dal gregge delle comuni. E tu perdona ad un padre queste parole, se mai ti pareissero troppo vanagloriose.

Ho scritto e fatto scrivere a Roma, a Napoli, e altrove per l'acquisto di tutte le lettere di Giulio, che si potranno riuperare. Ciò farai sapere all'ottimo Trivulzio, al quale unicamente alla bell'anima antica *degli infelici amici*, porgerai i miei ossequii e saluti. Ti prego de' medesimi uffici alla Contessa Nava, e non obbiare ch'io sto in continua aspettazione della bella cantone di Bellotti.

Cura la tua salute, ed ama eco.

Pesaro, 30 luglio, 1822.

A D. PIETRO DE' PRINCIPI ODESCALCHI.

Acciocchè intorno alla licenza d'estrazione, di che vi pregai lo scorso ordinario, sieno tronchi tutte le difficoltà, vi accludo l'attestato provante che i quadri di cui domandasi libera l'asportazione, sono moderni, e di autori ancor vivi.

Torno poi aregarvi di sollecitare l'amico Tambroni in mio nome, e in quello della mia povera figlia, per la spedizione del suo passaporto colla firma di cotesto Ambasciatore Austriaco. Sono impaziente d'involare questa misera alla continua vista di oggetti, che la funestano e sempre più straziano il suo spirito, e con lo spirito la salute. Io stesso in questa mordente aria marina vo peggiorando la mia, e già i miei occhi sono minacciati della passata oftalmia. Ciò mi faccia trovare presso di voi e presso Tambroni onesta scusa alle preghiere con cui sono a entrambi importuno. E di nuovo raccomandandovi pel nostro Trivulzio la raccolta delle lettere del mio Giulio, e ringraziandovi delle onorevoli e affettuose vostre parole premesse ai miei poveri versi pub-

blicati nel vostro Giornale (il cui articolo finalmente ho qui letto), mi proliferisco con tutto l'animo ai cari vostri comandi. Salutate con pienezza d'affetto gli amici Tambroni, Biondi, Amati, Betti; e sovrangavi qualche volta del vostro infelice amico.

Pesaro, 1 agosto, 1822.

A GIOVANNI MONTI.

Non potendo io per gl'infermi miei occhi ben sostenere la fatica dello scrivere mi giovo della penna del nostro Roverella, venuto qua per la seconda volta a visitare la povera Costanza, e a prestarle tutti i pietosi uffici dell'amicizia. L'oggetto adunque di questa lettera è di significarvi, che volendo essa portar seco a Milano i vostri quadri a paese, come cara memoria della vostra affezione, e con essi il ritratto suo, per mano del nostro incomparabile Agricola, è necessario ottenere da Roma la licenza di estrazione fuori di Stato. A tal uopo io ho già scritto al sig. D. Pietro Odescalchi, implorando dalla sua cortesia la detta licenza, e a questo effetto medesimo ne scrivo oggi a voi, perchè vogliate unirvi con esso a sollecitare la detta licenza, la quale non può soffrire ostacolo, trattandosi di pitture moderne, e d'autori tuttavia viventi.

Avrete ricevuta altra mia scrittavi da Milano prima che io ne partissi. Non vi ripeto la desolazione in cui mi ha gettato la perdita del nostro Giulio. Son venuto qua per confondere le mie lagrime con quelle dell'infelice vostra cugina, il cui spirito non è per anche calmato, e la cui salute mi dà tuttavia molto timore.

Pregovi ancora di recarvi al nostro Tambroni, e di eccitarlo a rimandare il più presto che sia possibile il passaporto di Costanza firmato da cotesto Ambasciatore Austriaco. Salutate gli amici, ed amate il vostro affezionatissimo zio.

Pesaro, 1 agosto, 1822.

A FILIPPO BENETI.

Non vi rechi stupore se vi fo tarda risposta. L'organo della vista per due operazioni della fistola all'occhio destro mi è venuto a sì misera condizione, che per ogni poco di leggere, o scrivere mi si offusca il vedere sì che mi conviene poi per un venti e un trenta giorni star meno cieco. E in questo stato mi giunse appunto l'ultima vostra, e l'umauissima di cotesto pubblico Biblioteca-

rio sig. D. Prospero Cavalieri, le quali mi avvisavano gli onori fatti al mio busto, sì da esso collocandolo nella pubblica Biblioteca, come dai due Principi Eminentissimi oon indegnandone l'esemplare da voi presentato in segno di riverenza. Ma soprattutto mi ha tocco il cuore la benevolenza di quei cortesi miei enneittadini, che come mi dite, ne hanno fatto l'acquisto. E di questo contento, il più dolce, il più bello che io mai potessi desiderare, mi ehiamo debitore primieramente al buon cuore de' miei gentili compatriotti, poi alla vostra affettuosa sollecitudine. Di che vi protesto particolarissima obbligazione; e vi prego di porgermi occasione di sdebitarmi significandomi senza riguardi qual sarebbe il ricordo che voi desiderate dalla mia riconoscenza.

Noo mi dilungo, perchè l'ufficio della penna, siccome vi ho detto, mi nuoce molto alla vista; ma vi basti di sapere che bramo di mostrare coll' opera il sincero affetto con cui mi protesto.

Milano, 18 agosto, 1822.

A DOMENICO VALERIANI.

Non è più di tre giorni che ho fatto qui ritorno da Pesaro con la sventurata mia figlia e con gli occhi ouutamente sì offesi da quella pungente aria marina, ma più dalle tante lagrime che mi costa la perdita del mio Giulio, che la stanca mia vista per la seconda volta è minacciata di tenebre semperne: sì che il leggere e lo scrivere mi è interdetto. Pure mi è scesa al cuore sì dolce ed amara nel medesimo tempo la cortesia della tua lettera (dolce per la circostanza della nostra amicizia, ed amara pel funesto annunzio della perdita tua virtuosa compagna), che malgrado di tutte le mediche proibizioni voglio di proprio pugno ringraziarti, della tua tenera condoglianza per la disgrazia che m'ha percosso, e condolermi di quella che ha percosso te stesso: e maladatto sia il proverbio che dice esser una consolazione l'aver compagni nella sventura. Ciò sarà vero nelle avversità de' nemici; ma in quelle degli amici è falsissimo, perchè si raddoppia il dolore. Orsù, mio caro, facciamo coraggio e abbandoniamo alla ragione ed al tempo la guarigione de' nostri mali.

La povera Costanza, sepolta sempre nel pianto, oon ha potuto leggerla la tua lettera senza commozione, e ti ringrazia della parte che prandi nelle sue pene. Più volta s'è

provata di rispoedere all'affettuosa lettera dell'amico Lampredi, ma la piaga del suo cuore ancora fa sangue e non può trattarla senza nuocere alla sua salute ancor vacillante, e oon senza pericolo di ricaduta; perchè essa pure è stata sul punto di raggiungere il perduto amor suo.

Ti preghiamo ambedue di abbracciare per ooi caramente Lampredi e l'ottimo Castelnuevo. Conservami la tua preziosa amicizia e credimi per sempre il tuo ecc.

Milano, 8 settembre, 1822.

A TORRICELLI.

Non prima di ieri mi è giunta la dolorosa, ma pur carissima vostra in data degli 8 di luglio. E ciò basti ad assolvermi d'ogni onta di malcreato e d'ioqrato, di cui naturalmente deve avermi gravato presso di voi il mio silenzio: se pure un tanto ritardo noo è derivato tutto dalla grave malattia da voi sofferta, secondo la notizia che me ne dà il cartellino aggiunto alla lettera. Comunque sia desidero che intendiate essermi riuscita dolcissima questa tenera dimostrazione della vostra amicizia verso di me, e più la solenne prova del vostro dolore nella perdita che tutti abbiain fatto del nostro Giulio. La pietosa narrazione degli ultimi momenti di quell'uomo divino mi ha tutto commosso, e n'ho pianto: nè le mie lagrime avranno fin che colla vita. Di quello della sventurata sua vedova non parlo. Ella non fa che gemere e sono vane tutte le cure di consolarla. Di che segue che io mi trovo doppiamente angosciato, nè veggio ai tristi miei giorni altro termine che il sepolcro. Finchè giunga l'ora di scendervi mi sarà caro il sapere che voi mi amate. Sia caro a voi egualmente l'udire che tutto il mio cuore vi corrisponde, e che sono sinceramente il vostro ecc.

Milano, 7 settembre, 1822.

AD AGRICOLA.

Non mi stimo abbastanza idoneo ad aiutare co' miei suggerimenti, l'opera d'un grande pittore quale voi siete. Ma poichè mi chiudata consiglio intorno alla tavola che dea rappresentare l'Ariosto con Alessandra, ecco il pensiero ch'io ve ne porgo per obbedirvi.

Alessandra era vedova Strozzi, e a le sue seconde nozze coll'Ariosto furon occulte. Rappresenterò duqua primieramente la

donna, quale lo stesso poeta ce la descrive, in abito di lutto, e tuttavia dolente del perduto marito (Veggasi il Furioso c. 4a st. 93, 94, 95). Indi le porrei a fronte il poeta, che in alto rispettoso ed onesto le palesa il suo amore, mentre dietro alla donna un astuto Amorino, maliziosamente guardandola, getta un velo sul busto dell'estinto marito. L'atteggiamento di Alessandra sia di donna che sollecitata dall'amante ondeggia tra il sì e il no. Quello dell'Ariosto sia d'uomo che prega, ma nobilmente; e la sua effigie non si diparta da quella che l'Ariosto stesso volle dipinta dal Dossi nell'a fresco di S. Benedetto in Ferrara, effigie tratta dal vero, e ultimamente bene incisa (credo dal Longhi) e promessa all'edizione del professor Morali in Milano. L'amorino è parte accessoria, ma sarà quella che darà spinta e sentimento alle principali: onde bisogna che il pittore la tratti con vivacità, sveltezza e leggiadria.

Costanza vi saluta, e vuole che sia di sua mano la fine della presente. Non mi resta dunque da dirvi se non che sono con picchezza di stima ed affetto.

Milano, 16 dicembre, 1822.

A SALVATORE BETTI.

Eccovi un vero nonnulla pel vostro Giornale: sono tre favole tratte da un favoliera russo, e da me tradotte ad istanza del conte Orloff: il quale volendole, per onor dell'autore suo amico, pubblicare in tre lingue, russa, francese e italiana, ha desiderato che in alcuna di queste versioni si legga il mio nome, e da Parigi ha trovato modo di interporre la mediazione di tale, a cui non ho potuto far niego della dimanda. Se vi parrà che non sia cosa indegna del vostro Giornale, fatene a vostro senno. Più avanti vi manderò alcun che di maggior vostra e mia soddisfazione, un saggio dei grandi abbagli presi dagli Accademici nelle allega-

zioni del Convito, e degl'infiniti incredibili errori trascorsi sì nelle stampe come ne' testi a penna. Siamo impazienti il Trivulzio ed io d'intendere se il codice Barberino vi riesca men reo di tutti gli altri fin qui conosciuti, cioè sette in Firenze e due in Venezia, tutti orribilmente contaminati dei medesimi falli, e tutti, a quel che si vede, provenienti da un solo. Se il Barberino differisce dagli altri sarà gran prodigio, e ad un tempo grande fortuna per condurre quest'opera a sanità. Ma io temo assai del contrario. E a chiarirci del dubbio basta un piccolo indizio. Nella seconda pagina l'occhio della critica vede manifestissima una laguna di parecchie parole nel breve periodo che comincia, *le due di queste cagioni, a finisce con abominazione*. Se la lezione del Barberino procede come la stampa, vi annunzio ch'egli è guasto al pari degli altri, e che nessun aiuto se ne trarrà.

Le piaghe finora da noi sanate passan le mille, e la edizione, a cui in breva metteremo le mani le farà chiare. Duolmi assai che fra le parecchie correzioni avviate anche da Giulio in margine al Convito da lui posseduto (edizione, se non erro, del Pasquali) non potremo fargli onore che delle poche, di cui tuttavia mi ricordo, e non giungono alla decima. Ma il danno non sarà molto perchè mi randa sicuro che gli errori da esso notati neppure al nostro occhio sono fuggiti.

Ho letto con maraviglioso piacere le auste lettere di Giulia. Son tutte bellissime. Ma il saranno ancor più quelle che il mio Trivulzio pubblicherà: fra le quali più di ottanta dirette a me. Ed in queste sì che i Toscani vedranno in qual conto ci teneva la sfolgorata loro arroganza. Degli straziati però nessuno sarà nominato: che rispetto ai vivi si vuole procedere con riserva; a non lodo che in una delle pubblicate da voi siasi lasciata correre l'iniziale del Niccolini (1).

(1) Posso io assicurar tutta Italia, non che quel fiore d'ingegno e di cortesia del sig. Prof. Giambattista Niccolini, che nella lettera del Perticari, della quale qui parla il Monti, non è affatto ricordato il suo nome; indicandosi in quello tutt'altra persona. Era egli possibile che il conte Giulio, il quale, come ognun sa, aveva in sì gran pregio e la dottrina e l'amicizia del Niccolini, si lasciasse così trasportare all'ira contro di lui, che nobilmente disputando, non gli disse mai villa-

nia, nè gli fece oltraggio? Troppo bene sapeva il Perticari, che

Diversum scire duos da rebus eisdem
Incolumi licuit semper amicitiae.

La lettera originale è ancora presso di me, ed io in conferma del vero non ho difficoltà di mostrarla e ad esso chiarissimo Niccolini ed agli altri comuni amici. Tutto l'equivoco è nato da un error tipografico, dovendosi segnare dur N. invece di un solo. (Nota mandata dal sig. Salvatore Betti).

Trivulzio vi soluta, e attende, come ho detto, con grande curiosità un saggio del promesso confronto del codice Barberino. A Odescalchi per parte ancora di Trivulzio, a Tambroni, a Biondi, ad Amati, ed a mio nipote, se lo vedete, i più cari saluti. Ed amate il vostro.

Milano, 28 dicembre, 1822.

AD ANTONIO PAPADOPOLI.

Oh quanto piacere, quanta consolazione mi ha portato la vostra lettera! Egli è molto tempo ch'io meno misera vita sotto la sfera della sventura; e allora soltanto che m'è dato il godere della presenza di qualche amata persona, o riceverne per iscritto qualche dimostrazione d'amore, solo allora mi allegro alquanto poco, e mi si ravviva lo spirito come al tornare del sole un povero fior di campagna battuto dalla tempesta. Tale è stato l'effetto, o mio caro, della vostra lettera sul cuore del vostro povero Monti, povero veramente per ogni lato, e infelice. Infelice per la perdita del mio Giulio, infelice per la mala salute della mia Costanza, che il dolore l'uo di più che l'altro va consumando, infelice per me medesimo già sordo del tutto, già vecchio e vicino a non potermi più giovar della vista: poichè i miei occhi, per abuso del leggere e dello scrivere io tempo di notte, sono ricaduti nel primo stato d'infermità, e già il Chirurgo mi va tutto giorno ricantando il bisogno d'uo nuovo taglio: e s'egli mi trovasse a scrivere questa lettera mi farebbe in capo uo rumore infinito, e non senza ragione; poichè veramente a ogni tratto di penna mi si abbuia la vista, e mi si riempie di lagrime la pupilla.

Ma come poteva io rimaoermi, mio caro, dal ringraziarvi d'avermi consolato coo una lettera così piena di benevolenza? Così potessi trattenermi più a lungo con voi, e dirvi compiutamente quanto io v'amo, e quanto era preso di voi il mio Giulio, il figlio dell'ador mio! Ma la vista più non risponde alla penna, e fo fine.

Abbracciate il mio ben amato Maffei, ricordatemi servitor divoto all'Albrizzi, raccomandatemi all'amicizia di Soranzo, d'Aglietti, di Franceschini, ed amate chi vi ama di tutto cuore, il vostro ecc.

Milano, 20 marzo, 1823.

ALL'ABATE FORTUNATO FEDERICI.

Uo libretto di undici fogli di stampa, che

in breve per cura del nostro Trivulzio riceverete, intitolato *Saggio in quattro parti diviso del molti e gravi errori trascorsi in tutte le edizioni del Convito di Dante*, vi dirà quale possa essere il merito dell'immensa fatica da me e dal Trivulzio durata a sanare le innumerabili piaghe di quest'opera, che non si potrà dire uscita per la prima volta alla luce. Vagliandola per molti mesi di e notte vi ho consumato quel poco di vista, che mi rimaneva, al segno che al prescote mi trovo oella misera condizione di non poter omai più nè leggere nè scrivere senza pericolo del rimanente, e già Scarpia mi ha data la sentenza, che bisogna venire al secondo taglio essendosi all'occhio destro rinnovata la fistola.

Fu tempo in cui di questa fatica, la maggiore di quante io n'abbia mai sostenuta, avrei fatto libero dono all'amicizia, e alla vostra particolarmente per le tante cortesie da voi ricevute; ma perduto pe'cangiamenti politici il meglio della mia passata fortuna, mi è forza il cercare aiuto a' miei bisogni dal lavoro della penna. Ed è per questo che il mio Trivulzio mi ha fatto dono di tutte le correzioni a tutte le altre opere di Dante, cioè la Vita Nuova e le rime. A lui dunque rimetto al tutto il compenso, che voi proponete. Trattatene con lui medesimo, e sarà mia la sua parola.

Delle molte mie postille alla Divina Commedia non voglio che se ne parli. Queste fin d'ora saranno tutte a vostra disposizione, e se moderata persona che le trascrive dal margine della edizione del Biagioli io ne lascerò libero in sue mani l'autografo, come già vi feci intendere dalla viva voce del Viviani; se puro su per lui ben adempita la mia commissione. Il Viviani non ha avuto alle mani che le postille apposte alla Cantica dell'Inferno, poichè questa era già da voi pubblicata. Le altre sono tutte a voi solo.

La vista più non mi regge e do fine abbracciando caramente voi e tutti gli amici. State sano ed amate il vostro ecc.

Milano, 14 maggio, 1823.

AD ANTONIO PAPADOPOLI.

Fra i molti generosi desiderii del divino intelletto di Perticari, nobilissimo era quello che le iscrizioni moderne, massimamente le mortuarie, si dovessero porre non più latine, ma italiane; parendogli che nell'altreza a cui è salito il nostro parlare, la grave lingua di Dante ben valga l'orrida marcia di quella di Catone e di Ennio. Di che egli

fece mirabile prova, siccome potete osservare in alcuna delle sue lettere già pubblicate, ed un'altra ne date voi stesso mio caro, nell'iscrizione consecrata dal vostro dolore alla memoria del vostro amato fratello. Vi ringrazio d'avermi creduto degno di gustarne l'affetto e ve la lodo sinceramente, o al mio giudizio s'unisce quello del nostro Andrea, tornato già da Ginevra.

L'ultimo volume della Proposta è già sotto il torchio, e ne sarebbe già fuori; se le molte affezioni che da un anno mi hanno posto assedio al cuore e allo spirito, non ne avessero impedito la pubblicazione. E dello stato doloroso, in cui vivo vi facciano fede gli acclusi versi, de' quali sarò sforzato a permettere la stampa per evviare alle viziate lezioni delle varie copie che già ne corrono per Milano.

Salutate gli amici ed amate il vostro ecc.

Milano, 2 luglio, 1823.

A CARLO LONDONIO.

Io sperava di poter pure rispondere di proprio pugno alla dolcissima vostra e n'ho fatta replicatamente la prova. Ma i miei poveri occhi sono a tal condizione che ogni poco di lettura, o scrittura, mi appanna la facoltà della vista, e mi fa forte temere dell'avvenire. Quindi passo i miei giorni in fiera malinconia. In mezzo a' miei tristi pensieri mi ha recato grande consolazione in udire che voi e tutta la vostra cara famiglia siete in fior di salute, e che Firenze, quando che sia, vi restituirà all'amore della vostra patria in perfetta e stabile sanità.

Io son spesso tra voi col pensiero, e mi giova l'esserlo per confortarmi della rea condizione de' nostri tempi, ne' quali la virtuosa amicizia è divenuta cosa sì rara.

Se il Marchese Trivulzi è tuttavia in Firenze, piacciavi di visitarlo per parte mia, e carissimamente salutarlo, significandogli che il suo povero amico è divenuto misantropo: il che vuol dire che desidero ardentemente il suo ritorno al pari del vostro.

Non ho portato i vostri saluti a Migliara perchè non esco mai dalla mia solitudine, e non veggo, per così dire, anima nata; perchè se mi accade di uscire di casa non metto piede fuori della mia stanza che alla sera, come le nottate.

Abbracciatemi caramente il nostro Riva: ricordate alla degna vostra famiglia la mia tenera divozione, e voi seguitate ad amare il vostro ecc.

Milano, 25 ottobre, 1823.

AD ANTONIO PAPADOPOLI.

Nel presentatore di questa accogliete cortesemente il conservatore della mia povera vista, il mio Chirone, il mio amico, il Dottor Taramella Chirurgo di Corte, ch'egli e per bravura nella sua arte, e per bontà di costumi è degno della vostra amicizia. Intenderete da esso il perchè mi conviene far economia della mia debole vista, ed esser breve in questa lettera; la quale sarebbe lunghissima se dovesse essere proporzionata all'amor che vi porto. Salutate e abbracciatemi caramente il mio buon Maffei, e ne' vostri ragionamenti ricordatevi qualche volta del sempre vostro ecc.

Milano, 24 novembre, 1823.

A IACOPO MANTOVANI.

Costretto sempre a far, più che posso, economia de' miei poveri occhi, fo di questa brevissima lettera un mandato di procura al sig. Bettoni, ond'esso a voce vi dica e la lode che ho fatto ai vostri versi, e il perchè mi è impossibil cosa il rispondervi, e quanta insieme è l'amicizia e la stima che vi professo. *Sieno lungamente felici que' vostri sposi*, e voi state sano e ricordatevi del vostro ecc.

Milano, 13 dicembre, 1823.

A LUIGI BIONDI.

Nel presentatore di questa piacciavi accogliere cortesemente, il mio buon amico signor Gaetano Bartorelli di Rimini; e il caldamente raccomandarlo senza restrizione d'oggetto sia il primo scopo di questa lettera.

Sia secondo il seco voi rallegrarmi della pietosa e tenera vostra Cantica in morte del divino nostro Giulio, della quale il Gagliuffi mi fece già da due mesi dono prezioso: e fin d'allora v'avrei ringraziato delle onerevoli cose ivi dette di me e della povera mia Costanza, se non me ne avesse tolto il potere la molesta infermità dei miei occhi, che in quel punto gemevano sotto la dolorosa disciplina dei caustici; e non ne sono ancora perfettamente guarito, nè spero ormai più guarirne. Eguali ringraziamenti vi fo ora per l'esemplare inviatomi dalla bella, arcibella traduzione delle Egloghe pescatorie del Sannazzaro.

E per la stima adunque che vi professo grande e sincera, e per l'aver io da molto

tempo preso ad amarvi come amico diletto del mio povero Giulio, non vi dispiaccia ch'io adesso vi preghi di ricevermi nella vostra dolce amicizia: della quale fin da questo momento mi darette gran prova se vorrete proteggere le mie sante ragioni in una disonesta lite intentatami da un villano vestito di paozazzo, da N. N. *lo storiario al vicolo del porco, insegna del somaro*, il quale con inaudita mozzorecchia mi contrasta il pagamento d'una pensione di cinquanta scudi concedutami da Pio Sesto sopra una prebenda, o commendata che sia, goduta prima dal Cardinale Eschin stato sempre leal pagatore, ed ora devoluta per iniqua fortuna all'asio N. N. Non vi tesso tutta la storia perchè sgraziatamente per ogni poco di lettura o scrittura mi fa danno alla vista: ma supplirò al mio difetto il mio buon Bartorelli, e voi dalla viva sua voce istruito bene del fatto metterete a vostro scono l'affare nelle mani di attivo difensore ed onesto, che, debitamente ricompensate a suo tempo, riduca ai termini di ragione l'asinonico avversario. Non aggiungo ulteriori preghiere ed eccitamento della cortesia che con fiducia attendo dalla vostra bontà. Vi dico solo: fate conto che sia la benedetta anima del mio Giulio che ve ne prega, e sia dessa egualmente che vi raccomanda in tutto che potrete giovarlo la degna persona dell'ottimo Bartorelli, la cui rara onestà e capacità conoscete per esperienza se ne farete, siccome spero, la prova.

Abbracciate per me caramente il nostro Don Pietro, il nostro Betti, il nostro Tambroni, e dite all'amatissimo nostro Cinico messer *Hieronymo*, che in una Nota dell'ultimo tomo della Proposta, che già tocca il suo termine, mi sono tolto l'ardire di maltrattarlo. State sano.

Milano, 13 dicembre, 1823.

P. S. Mustoxidi vi saluta, e vi raccomanda anch'esso il Bartorelli, a cui è stretto di particolare amicizia.

AD ANTONIO PAPADOPOLI.

Per obbedirvi ho storpiato quà e là i vostri bei versi, e così storpi ve li respingo, pregandovi di non guardare negli sconci ch'io v'ho fatti, se non la volontà di servirvi e mostrarvi quanto è il potere che avete su l'animo mio.

Vi compiego una traduzione della stessa elegia del Poliziano fatta dal Perticari

per aiutare sua moglie nello studio della lingua latina, e darle un esempio del modo con cui i latini s'hanno a tradurre. La copia che ve ne mando, tratta dall'autografo, è un dono che vi fa la stessa mia figlia per rimervitarvi dell'amore che avete portato al suo Giulio.

Abbracciatemi il mio caro Maffei, all'i cui versi spiranti grazia ed amore, non ho osato dare alcun tocco per non guastarli. Abbracciatemi anche il mio valente Chirone, ditegli che sto in fior di salute, ma sempre in economia della vista. Sta sano, mio dolce amico, e non stancarti di voler bene al tuo Monti.

Milano, 27 dicembre, 1823.

P. S. Vi ripeto di non considerare le mie correzioni se non come un cenno di quelle che amerei si facessero, e che voi con animo riposato farete meglio.

A MARSAND.

Siete proprio il re della cortesia, e sapete condire di tanta grazia e cordialità i vostri favori, che non si sa che parole adoperare per degnamente ringraziarvi. Disperando adunque di potervi ben dire quanto mi sia giunto gratissimo il vostro uelare, e la grande focaccia che l'accompagnava, mi restringo a dirvi che questa e da me e da' miei amici è stata divorata meglio che da Cerbero quella della Sibilla; e che il nettare d'Arquà, sì perchè vostro dono, sì perchè frutto delle viti propagginate da quelle del divino Petrarca, sarà ne' giorni di festa beccato a centellini, portando una celeste allegria nel petto di mia moglie e di mia figlia, le quali carissimamente vi risalgutano. E voi salutate per me il Francesco e Federici, e dite a questo che tra poco avrò dato fine all'ultimo volume della Proposta.

Farò al Mustoxidi ed al Maggi i vostri saluti, e all'amico Anreggi, che se ne sta in Brianza, annunzierò il buon esito de' miei officii col giovane Locatelli che a sua preghiera vi fu da me raccomandato.

Non mi dilungo perchè la debolezza dei miei poveri occhi è sempre la stessa, e mi conviene farne economia. Vi abbraccio di tutto cuore, e sono sempre il vostro ecc.

. . dicembre, 1823.

P. S. All'ottimo sig. Gandio mille rispetti.

A SAMUELE IESI.

Mi acqueto al giudizio di Niccolini e di Valeriani, e di buon animo accetto la nota dedizione, e me ne chiamo onorato. Del resto non mi fa maraviglia lo smarrimento dello mio prima risposta, e non occorre dir altro.

Mi trovo tuttavia sotto l'interdetto medico sì del leggere come dello scrivere per la continua debolezza dello mio visto. Tuttavia coll' aiuto della mia figlia e del mio amico Maggi ho finalmente condotto a termine l'ultimo volume della Proposta, che mi è riuscito il triplo degli altri. Vi ho sparsa dentro molta lode di Fiorenza, e de' Fiorentini; ma del frullone, in coscienza, non ho potuto.

Abbracciatemi coromente il Niccolini, e il mio buon Valeriani, e tornote presto alle broccie de' vostri amici in Milano fra' quali non vuole esser l'ultimo il vostro povero cieco, e di più aordo e vecchio ecc.

Milano, 24 aprile, 1824.

P. S. L'ultimo foglio della Proposta è già sotto il torchio. Il nostro Niccolini vi troverà un passo che lo riguarda, e di lungo tratto lo separa dalla greggia.

AD ANTONIO PAPADOPOLI.

Costanza ricevete ieri la gratissima vostro o quella di Mustoxidi, e alle sette di questa mattina è partita colla Pietrasanta per Bologna, per indi passare in Romagna, ove per affari domestici l'ho inviata. Da Bologna farà quindi risposta e a Mustoxidi ed a voi, nè uscirà di questa città senza adempirci, rispetto al Costa, le vostre brame: E nel ritornar di Romagna te sarà caro il trovarvi già arrivato in Bologna, e conoscervi di persona. Ciò s'io detto a riscontro della vostra lettera.

Riguardo a quella del mio Mustoxidi relativamente a quel suo traduttore dell'Eneide in ottava rima, ditegli che la domanda del suo amico non mi sembra sana. Chi può essere così pazzo di far un discorso preliminare ad una versione di cui non conosce punto il valore? E anche conoscendolo getterò io il mio tempo in cosa che niente mi preme, avendo tanto altre cose mie proprie da terminare? Non è che due giorni che ho dato fine all'ultimo volume della Proposta riuscito il triplo degli altri; e tollomi finalmente di desso questo peso enorme e noioso ho bisogno di respirare.

Pregatelo adunque di fare le mie scuse, e aggiungeteli che fra i tanti dispiaceri che affliggono la mia vita non è l'ultimo questo di essere diviso da lui, e Dio sa per quanto tempo!

Non feto al nostro Taramella alcun rimprovero del suo silenzio: perchè io stesso mi era assunta la dolce cura di scrivere e per lui e per me. Ma quella benedetta monna Proposta, e il poco uso che posso far della penna, a cagione della sempre indebolita mia vista, me ne hanno tolto il potere. E già per queste poche righe mi si appanna l'occhio talmente che sono sforzato a dor fino. Vi abbraccio dunque di tutto il cuore pel nostro Taramella e per me, e fo altrettanto co' dolcissimi amici Mustoxidi e Maffei. Addio.

Milano, 24 aprile, 1824.

A SALVATORE BETTI.

Il N. N. è un tristo, e il suo epigramma grida le forche. Ma tu, Betti mio, mi fai oltraggio se ti doi a credere ch'io conceda a costui la mia amicizia. Conobbi in Roma trentacinque anni fa questo pazzo all'occasione dello Basvilliana, sulla quale egli mi adulò con certi suoi scritti. Uscito io poscia di Roma nel 1797, non ebbi più con esso la minima relazione, tanto ch'io il teneva già per morto: ed ora il sento vivo per maledirlo. Se l'incredibile sua tracotanza mi fosse stata avvisato quindici giorni prima, mi sarebbe nata bella occasione di svergognarlo nell'ultimo volume della Proposta già tutto impresso, e che tra pochi giorni sarà pubblico. Questo farà a tutto il mondo testimonianzo dell'amor mio verso il nostro Giulio: e non temo di aver trapassato i confini del vero, perchè la sua memoria per tutto Italia è adorata, e convieo essere forsennato e ribaldo per oltraggiarla. Vedrai il luogo dialogo che precede il volume, anzi più che dialogo, dramma di nuovo genere, partito in cinque atti, il terzo dei quali è tutto in bocca di Dante, di Guido Guinicelli e di Giulio. Oh come bene mi sarebbe quivi caduto in acconcio il carminaro al matto di Bevagno la lana! Ma per Dio se l'occasione è passata, non è passata la voglia.

Lo stampatore, di cui mi parli, è un lesto fante. Si adopera di far credere al pubblico, che il commento all'edizione ch'ei promette di Dante sarà mio lavoro. Ma del mio non vi sarà parola. Bensì molta parte vi avrà il povero vedovello, voglio dire

Costanza, la quale non trova altro sollievo al suo dolore che uno studio continuo sopra Dante. E per vero può stare a petto di qual si sia chiosatore. Ma la sua salute non risponde alla durezza della fatica. Al presente ella è ita in Romagna per dar sistema ai miei domestici affari. Torna che sia, le comunicherò la tua lettera: e del certo non avrà bisogno di eccitamento per dar luogo nelle sue brevi chiose alle tue, ben degne di essere ricordate e seguite. Quella però che tocca di *Flegias*, non mi appaga. La particella *a* aggiunta all'avverbio *questa volta* per vezzo ha troppi esempi in favore per essere condaonata. Basti per tutto il seguente dell'Ariosto c. xviii st. 109:

- » Benchè l'avea lasciate in su la strada
» A quella volta, che le fur d'impaccio:

cioè *quella volta*, dizione della stessa natura. Intorno all'altra *Qual che si fosse lo maestro* sono teo d'accordo nel credere che vadano errati i commentatori attaccando quelle parole a *maestro*, non potendosi metterlo in dubbio che l'architetto di quegli argini non sia stato Iddio. Non ha egli Dante già detto nell'iscrizione al sommo della porta infernale *Fecemi la divina potestate*, col resto? ma, per mio parere, l'errore sta nella lezione *fosse* in luogo di *fosser*. Perciò a me piace di leggere *Qual che si fosser*, cioè *qualunque si fossero* intintendi *quegli argini*. E se la dizione *Qual* che invece di *Quali* che ti spiace, chi ce vieta di leggere *Quai che si fosser* ecc.? Se malamente mi spiego, perdonalo alla fretta con cui scrivo, e al divieto fattomi di affaticare la vista sì nel leggere come nello scrivere, perchè i miei poveri occhi sono sempre in malvagia condizione.

Il Trivulzi, che ti ama e stima moltissimo, ti risalta. All'ottimo Biondi raccomanda il mio affare col porco somaro XXX, e digli che il mio cuore lo benedirà eternamente se mi salva dal grifo di cotesta ladra bestiacia. Abbracciato caramente, o fa altrettanto col nostro Odescalchi e col reverendo sig. Abate Girolamo diletteissimo. Sta sano ed ama il tuo.

Milano, 5 maggio, 1824.

AD ANTONIO CAZZANICA.

Se al buon volere rispondesse sempre il potere, io mi sarei già da più giorni sciol-

to dell'obbligo di ringraziarla del vero piacere ch'ella mi ha procurato colla lettura del suo prezioso libretto io onore del defunto comune amico Bellò, della cui perdita non la sola Cremona, ma Italia tutta debb'esser dolorosa. E ben lo mostra l'Elogio ch'ella n'ha scritto con penna così felice. Di che per vero io bramai subito seco lei rallegrarmi; ma la mia sorte ha condotto a tale la mia trista vita e la vista, che delle dieci volte le nove lo scrivere m'è interdetto; ed avendo lontana la figlia, ita pe'suoi affari in Romagna, non ho a chi dettaro, e commettere l'espressione de' miei sentimenti. E questo sarebbe stato interamente ufficio da essa, correndo alla medesima le stesso obbligo di ringraziare V. S. pel dono a lei destinato dell'uno dei due esemplari inviatemi. E io qui vorrei allargarmi. Signore, nelle vostre lodi, e parlarvi dei vostri bei versi in morte di Lord Byron; ma compatendo all' infermità dei miei occhi siate contento ch'io stringa in poche parole la mia intenzione dicendovi, che al merito di valente prosatore voi aggiungete pur quello di buon poeta.

Ho cominciato questa lettera colle formule del rispetto, e senza avvedermene sono trascorso in quelle dell'amicizia. E con queste piacciavi che io finisca. Sono adunque con tutta la stima ed affetto ecc.

Milano, 18 settembre, 1824.

AD ANTONIO PAPADOPOLI.

La mia povera vista l'un di più che l'altro si va consumando, né l'arte può ripararvi perchè gli anni e lo studio mi hanno già troppo logore tutte le forze visive. Ogni poco ch'io legga o scriva mi richiama agli occhi tanta abbondanza di umor tagrinale, che ad ogni tratto mi conviene asciugarli o disnebbiarli. Tuttavolta è tanto l'amor che ti porto che vo far prova di rispondere alla tua dolceissima quattro righe, onde ringraziarti della cara benevolenza che mi conservi.

Mi chiedi che sia della mia Feroniade? Ella dorme, e non so quando si sveglierà, poichè la dura mia sorte ha voluto che per servire all'altrui volero io mi sia gettato a tutt'uomo in lavori troppo contrarii ai dolci studi delle Muse, o che finito l'uno sia stato costretto a por mano ad un altro di peggior condizione, come appunto quello in cui mi ammazzo al presente: nella correzione cioè di tutte l'opere minori di Dante, il Convito, la Vita Nuova e le Rime:

fatica che veramente uccide l'ingegno, ed è morto a tutte le Muse. Nulladimeno ho durata tanta pazienza, che coll'ajuto del Trivulzio e del Maggi sono già al termine dell'impresa. Il testo del Convito e della Vita Nuova ridotta a sana lezione è tutto fermo, e il sarà tra poco anche quello del Canzoniere: e quando il pubblico contemplerà la migliaia d'orreudivi piaghe, a cui si è data salute, per certo dirà che la nostra pazienza ha superato quella di Giobbe.

Vorrei proseguir la dolcezza di parlar teco, ma l'ufficio della vista vien meno, e io prego di perdonare se qui fo fine.

Mille saluti del cuore alla regina della cortesia la Contessa Sampieri e al mio Costa. Cura diligentemente la tua preziosa salute, ed ama il tuo ecc.

Milano, 29 settembre, 1824.

A GIOVANNI MONTI.

L'onor che avete fatto alle raccomandazioni di Costanza pel giovane Calderara, e per la Prineipessa Pietrasanta, la quale si loda molto delle vostre attenzioni, io spero che il farete anche alle mie a pro del sig. Carlo Aricenti, Milanese, esibitore della presente: e tanto maggiore il farete quanto che egli ha comuni con voi gli studi della pittura. Non dirò dunque vi prego, ma voglio che lo riceviate tutto nella vostra amicizia come persona, che somminante mi è cara. Procurategli adunque primieramente la conoscenza dei migliori nella nobile arte ch'egli coltiva, onde eulla frequenza della loro scuola e de' loro consigli ei possa più agevolmente perfezionarsi nello medesima, e adempiere le belle speranze ch'egli ha eccitate del suo valore. A questo effetto desidero che innanzi tutto lo insinuiate nell'affezione del nostro Agricola, a cui lo presenterete in mio nome, e co' più caldi uffici il raccomandate, ben certo che l'esempio e gli insegnamenti del moderno Raffaello gli segneranno più d'ogn' altro la via che è da battersi onde farsi eccellente. Fate ancor che l'ottimo nostro D. Pietro Odeschini, a mia preghiera, il raccolga nella sua grazia o il prolegga. Operate in somma di modo, che il mio raccomandato conosca che le mie premure hanno avuto presso voi il debito peso. State sano ed amate il vostro ecc.

Milano, 12 novembre, 1824.

A. . . TORRICELLI.

La vostra lettera, mio caro Conte, mi è giunta più tardi che non dovevo, ma tanto più grata per la preziosa notizia che mi arreca, e che tanto mi ha consolato. Benedetto sia il giorno che feci l'acquisto della vostra amicizia, e benedetto siate voi mille volte che avete dato fine alla mia disperazione per la perdita dell'autografo da voi ritrovato di quella mia povera Feroniada, di cui non erano rimasti in mia mano che brani sopra carte volanti e confuse, della parte vo' dirò che era passata in mano di Giulio, e il come non so comprenderlo, né ricordarlo. Comunque ciò sia accaduto non mette conto il pensarvi. Ciò che importa è il trovar modo di farmi giungere senza pericolo il manoscritto. Il commetterlo alla posta, oltre il dispendio, non è neppure mezzo sicuro. Giudico dunque miglior partito il procurarmene la spedizione per qualche occasione particolare, e anche in questo caso, per mettermi al coperto d'ogni rischio, mandarne non l'autografo (di cui volentieri vi fo dono) ma la copia. E se avete persona che sia capace di ridurlo a minuto carattere in pochi pagine e a doppia colonna, allora potete anche per la posta farmene la spedizione. Fatene in somma il vostro senno, che io non abbandono alla prudente vostra amicizia tutto il pensiero.

Oh quanto mi rallegra l'udire che avete fatto l'acquisto di una sposa saggia bella e gentile! Le sue virtù vi renderanno felice, e crediate che l'alloro delle Muse colle rose di amore fa buona lega: di che verrà che i lavori dell'ingegno acquisteranno più grazia e più vita. Le due ottave iniziali e finali sulla tomba del gran guerriero mi hanno messa in core gran voglia di vederle tutte, coll'altre poesie che a primavera mi promettete. E io prometto a voi che molta sarà la lode che ve ne risulterà, facendone sicuro giudizio sul poco che in Pesaro me ne leggeste; e non furono che alcuni sonetti, ma tali che in voi mi scopersero tutto il carattere di valente poeta, e bene incamminato già per la via che dritta mente conduce all'eccellenza dell'arte. State sano, siate felice, e amate il vostro ecc.

Milano, 10 gennaio, 1825.

AD ANDREA MUSTOXIDI.

La non brevo lettera che giorni sono l'ho scritta ti avrà, spero, tolto di capo il timore

ch'io possa abbassarmi a qualunque risposta alla villana scrittura di Farinello. Io l'ho scorsa tutta tranquillamente, e l'ho trovata tale bricconeria, che nell'animo di chiunque la legge mi farà più bene che male, tanto è l'eccesso dello strapazzo e insieme dell'ignoranza. Vivi adunque sicuro, eh'io non ho pelo che pensi a risentirmene più che altri farebbe delle ingiurie di un facchino bricco in mezzo alla strada. Ben so che penna di buona tempra si è mossa a dirne quattro parole: ma io non me ne do per inteso, e sarei dolentissimo se altri credesse ch'io possa farne rumore. Ma che il Furia, il Zannoni, il Bencini ecc. abbiano tenuto mano a una tanta ribalderia non so persuadermene: quello scritto è troppo indegno d'uomini onesti, e troppo pieno di asinerio.

Quel mio saggio di traduzione dell'Iliade io ottava rima passando da una mano all'altra è arrivato anche nelle mani dell'Acerbi, il quale altamente pentito di aver dato luogo nel suo Giornale a quelle prime contumelie del Farinello, contro la Proposta, mi ha fatto per più mezzi intendere di essere pronto, anzi risoluto di farne solenne disdetta, e levar al Pagni la maschera; e mi ha fatto fare tante preghiere perchè acconsenta alla pubblicazione di quelle ottave, che io non ho saputo disdirlo. Le vedrai dunque nel prossimo fascicolo della Biblioteca Italiana di seguito ad una sciocca difesa che il Mancini ha mandata della sua versione in confutazione delle censure appostegli nella detta Biblioteca; ed essendo cosa di diritto pubblico tu ne farai il tuo senno.

Circa il secondo volume del tuo Erodoto non temere una seconda ingiustizia; che anzi aspettati di veder riparata la prima. Questa è una delle condizioni poste alla permissione di pubblicare le dette mie ottave. E senza entrare in altre parole sappi, che d'ora in poi avrai in chi allora ti offese un amico pentito, e desideroso di farti tutto l'onore di cui sei degno. Non avrai in somma altro avversario che il re dei pedanti, l'Infarnato Morali, dietro al quale sono entrati io grande speranza di essere nominati, accademici della Crusca il famoso De Giorgi, e l'avvocato Stepani.

A Niccolini, a Ciampi, a Giordani, a Va-

leriani detto l'Oreste, ogni caro saluto. E tu sta sano; e se avendo mille cose da dirti poche ne tocco, perdonalo alla mia povertà vista, che sempre declina. Addio con tutto il cuore.

Milano, 25 gennaio, 1825.

Aureggi e mia moglie, a' quali ho letta la tua dolcissima, ti salutano affettuosamente, e ti abbracciano.

A RONCHETTI.

Mi avete detto che quello de' vostri figli (1) che trovai in Pavia, ama molto le Muse, e legge volentieri le cose mie. Piaciavi adunque di fargli aggradire alcune mie opere che vi trasmetto, pregandolo di accettarle come prova del desiderio che ho di conoscerlo personalmente, e chiederne l'amicizia. Unisco a questo piccolo segno della mia gratitudine una stampa di bellissimo quadro del famoso Agricola, che spero non sarà indegna del vostro bel gabinetto, nè a voi discara, perchè rappresenta quel divino Danto che voi amate, e la sua Beatrice nell'atto di rimproverargli i trascorsi della vita passata. Per meglio intenderne la bellezza leggete il canto 30 del Purgatorio. Era mia intenzione di accompagnarla con quattro versi, ma essi mi sono riusciti sì poveri d'ogni grazia, e sì poco degni del cortese donatore dei Ronchettini (2) che non ho cuor di trascriverli. Nulladimeno, se il volete, essi sono a vostra disposizione come il sono io tutto medesimo. Fatene con qualche vostro comando la prova, e mi troverete senza riserva vostro affezionatissimo ed obbligatissimo servitore ed amico ecc.

Di casa, 30 gennaio, 1825.

AD ANTONIO PAPADOPOLI.

Nel far giudizio delle cose proprie spese volte gli scrittori pigliano errore. Onde allo stesso Costa ed a voi rimetto la scelta de' miei componimenti, che a voi due parranno meno indegni di entrare nella vostra raccolta.

Mi riempio l'animo di consolazione l'u-

(1) Il figlio Carlo, giovane di vari talenti e di bellissime speranze, che sventuratamente, e forse per sempre, perdettesti l'uso della ragione.

(2) Specie di stivali a foggia di scarpe e calze d'invenzione dei Ronchetti, e che da lui quindi trassero il nome di Ronchettini.

dire che il nostro Tommasini abbia ridotto a buona condizione la vostra salute, che governata dal suo sapere, in breve si farà spero, tutta salda e perfetta. Ed ho partecipe di questa allegrezza il buon Maffei, che è sempre meco e vi manda un caro saluto, anzi mille, come fo io, che sempre vi amo d'amor vero e infinito.

Ma il più dolce di tutti i saluti si è quello che l'egregia Nina vi ha commesso per me. Ringraziate cordialmente di tanta benevolenza, e fate altrettanto col Pcpoli e coll'ottimo degli amici Costa, a cui mi sento legato co' più stretti vincoli d'amicizia.

La mia salute in quanto a star bene, è perfetta: ma la mia povera vista va sempre di male in peggio, a tale che ogni poco di scrittura o lettura mi si offusca miseramente, e m'è forza gettar il libro o la penna. Compiangetemi, e dalla mia sciagura pigliate cagione di amare il tutto vostro ecc.

Milano, 6 febbraio, 1825.

ALL' ABATE URBANO LAMPREDI.

Poeta righe, mio caro Lampredi perchè poche la mia povera vista me ne consente, e vorrei poterne molte per deguamente lodare la tua bella Ode in morte della Contessa d'Orloff. Se costeta donna era veramente ornata delle rare virtù cantate nei tuoi magnifici versi, hai ragione di dire, che al tuo pianto e a quello di tutte le belle anime che la conobbero viva, non è misura: e che ella realmente le possedesse, si può facilmente arguire dall'abbondanza del cuore che traspira nelle tue rime tutte nobili e classiche. Ti reudo grazie dell'avermene fatto parte, e dato oello stesso tempo un dolce segno dell'amor tuo. Ti fo i saluti della mia buona Teresa, ma non quelli della mia cara Costanza, perchè essa è da cinque mesi in Romagna, occupata de' suoi affari da me mal condotti per troppa fede a chi perfidamente amministrava le cose mie. In mille circostanze della mia vita ho dato a conoscere essere veramente il priore della confraternità di S. Simpliciano, ma in nessuna mai tanto, quanto nel guidare i miei interessi. Privo adunque siccome sono della presenza di un oggetto sì caro, e vecchio, e cieco, e sordo, puoi figurarti la trista vita che io meno. Compiangeti ed ama il tuo ecc.

Milano, 22 febbraio, 1825.

A MAR SAND.

Se sapete quanto m'è duro lo scrivere, si pel danno de' miei poveri occhi, e sì per la penosa opera della mano che in certe ore, e in certe giornate mi trema come presa da paralisi, non istipreste del mio silenzio alla vostra dello scorso marzo. Me ne chiamo in colpa, e ve ne chiedo perdono, aggiungendo che quando sarà tempo farò il vostro volere. Ora vi ringrazio della cortese lettera comunicatami di Madama Bourney; e ma la sua versione dell'Aristodemo io non so finora che sia.

Volea spedirvi una copia del mio Idillio per le doppie nozze Trivulzio, ma mi sono volati via dalle mani tutti gli esemplari; onde pregherò il Marchese di supplire a questo difetto. Si è pubblicata anche una mia Ode per le nozze della giovine Calderara; leggetela nel Ricoglitore. E dell'uso e dell'altro il pubblico si è mostrato molto contento, ma più dell'Idillio per certi tratti che onorano la discrezione della Censura.

Mia moglie vi saluta, state sano, ed amate il vostro ecc.

Ferrara, 7 maggio, 1825.

A CARLO LONDONIO.

Indovinate ove mi ha trovato la vostra lettera? In Burago donde sono tornato ieri sera. Luogo sarebbe il dirvi come sono stato preso alla rete, e come non avendo fatta promessa che di tre giorni sono stato per dolci modi sforzato a concederme sei. Ciò scusi primieramente il mio tardo rispondere alla vostra dolceissima. Piacciavi dopo di udire il perchè Maffei ed io bramossimi come siamo di volar a Cernobio, non abbiain finora potuto porre il desiderio nostro ad effetto.

Le lettere del Patriarca ci avvisano che in breve ei sarà senza fallo in Milano. Voi sapete i forti motivi che mi obbligano ad attendere la sua venuta. Al solo fine di acquistarmene efficacemente la protezione e la benevolenza ho dato opera alla traduzione d'un episodio della sua *Troisiade*; episodio di cui aveva già dato un saggio io istampa il Maffei, ma che il Patriarca desiderava interamente tradotto. Io l'ho fatto adunque conteuto di questa brama: il che gli ha portato un gran giubilo al cuore; e con poche mie parole di dedizione n'è già pronta la stampa da esso medesimo gagliardamente sollecitata. Finché adunque quest'uomo non comparisca, noi

non possiamo dilungarci da Milano, e il potendo non sarebbe che per pochissimi giorni; ove noi al contrario (perdonate la non discreta nostra intenzione) ci siamo posti nell'animo che la venuta nostra nel paradiso di Gernobio non sia una passeggiata. E Dio voglia che non abbiate a pentirvi della troppa cortesia con cui ne avrete fatto l'invito. Intanto il nostro cuore è con voi e coll'angelica vostra famiglia a tutte le ore. E se quel benedetto Patriarca più tardi, io non mi fido più oltre della mia pazienza.

Ne' giorni andati poco o quasi nulla si è avanzato il lavoro della Feroniade. Le troppe cerimonie, e più le troppe ciance di due Inglesi mi hanno rubato un tempo prezioso, consumato, non in Parnaso, ma in continue trottate da un luogo all'altro. Ora mi sto studiando di riparare il perduto, e mi specchio da voi per darmi in braccio alla Musa. Raccomandatemi alla benevolenza della signora Angelina e dei due angeli che le fanno corona, ed amate il tutto vostro ecc.

Milano, 29 luglio, 1825.

P. S. All'amico Riva mille saluti.

A PIER ALESSANDRO PARAVIA.

Dopo un intero mese di campagna (ove ad altro non ho atteso che allo studio della salute) ritornato finalmente in città, adempio per prima cosa il debito di ringraziarvi del caro dono inviatomi delle vostre poesie, e delle osservazioni che vi è piaciuto indirizzarmi sull'ultima edizione della vita di Dante scritta dal Boccaccio. Ho lette e trovate piene di ogni eleganza le prime, e dettate da molta e sicura critica le seconde; e per l'una e per l'altra io penso debba venirvene doppia lode e di leggiadro poeta, e di acuto conoscitore delle più riposte bellezze negli arcani del bello scrivere.

I passi da voi notati come scorretti, a me pure appaiono tali senza dilatazione, e sarebbe obbligo degli editori accuratamente avvertirli, e disfarsi una volta della cieca fede ai codici, ricordando che questi furono sempre materiale lavoro di gente ignorante, e accettando la vita col servile mestiere di copiare gli scritti altrui senza intenderli. Ben conbibe questa gran verità il Petrarca, che in più luoghi ebbe a compiangere la misera condizione delle opere degli antichi indegnamente da cotesti ribaldi guaste e straziate. Ma disgraziatamente i nostri

dotti hanno più fede in queste logore carte che in Marco e in Giovanni.

Nella serie di nuove voci che proponevo di aggiungere al Vocabolario, tristo servizio, a parer mio, si renderebbe alla buona lingua col regalarle *Prosperità* nello strano senso in che il Boccaccio l'adopero, nè mi accordo con voi che quella sua frase *Prosperare gli adegna taglia consumarli. Ma vale propriamente Lasciarli da parte non farne conto*, e per dirla in altro modo *Dis-similarli*. Così credo, senza però pretendere che la mia chiosa sia miglior della vostra. In quanto poi allo sproposito della Crusca su quel passo del Petrarca

Largata allin con l'amorose chiavi
L'anima esce dal cor ecc.

io pure l'ebbi già notato nella Proposta, onde ora godo d'avervi compagno nel condannare la disgraziata dirhiarazione datane dalla Crusca. Il che tutto sia dello per farvi intendere che ho letto con attenzione, cioè con piacere il vostro scritto.

Continuatemi la vostra benevolenza, e tenetemi per vostro buon servitore ed amico.

Milano, 18 ottobre, 1825.

AD ANDREA MUSTOXIDI.

Leggi l'acchiusa mia risposta al Conte Capodistria, e comprenderai per essa il soggetto della proposta. Ne affido a te la spedizione per le ragioni che a viva voce ti esporrà il presentatore di queste, il sanatore de' miei poveri occhi, il sig. Taramelli Chirurgo di Corte, valentissimo galantuomo, e mio tenero amico, onde che ricevilo liberamente nella tua amicizia, ch'egli n'è degno.

È già oltre due anni che sospiro di abbracciarti; ed ora che in braccio ad amore sei salito al paradiso dell'umana felicità, chi sa se vorrai più scendere in terra per consolare il tuo povero Monti? Oh quanto cose egli avrebbe da dirti e la più d'oleo e la più ripetuta sarebbe sempre quella di accertarti che anche lontano io ti porto tutto nel cuore.

Ho scritto, secondo il tuo desiderio, al Niccolini in termini da fargli non dubbiamente comprendere che lo amo e lo stimo. E per vero egli è l'unico ch'esce della greggia di quei superbi pedanti.

La mia Costanza sarà Sabato sera fra le mie braccia. — Salutatmi caramente la tua bella sposa, e l'Albrizzi, e Aghetti e Fran-

ceschini, e Soranzo, e ogni altro che si ricordi ancora di me.

Milano, 24 ottobre, 1825.

P.S. Unisco alla presente una copia della nuova edizione fatta in Milano del mio Sermone sopra i Romantici.

A CARLO TEDALDI FORES.

La diversità delle opinioni fra le oneste persone non dee mai rompere le amicizie. Lungi dall'adirarmi che voi abbiate tolto a combattere le mie sentenze sopra la Mitologia, io son anzi lieto d'avervi data occasione di scrivere sì bei versi, e parlo sincero. Bensi m'adiro che al formulario dell'amicizia abbiate sostituito quello dei rispetti, unicamente perchè all'ultima vostra non feci alcuna risposta, e vi parve appresso che il mio contegno nella visita che mi faceste a Milano non fosse quale si conveniva. Mio bell'amico, nel corso della vita abbiamo tutti certi momenti di afflizione e di sofferenza, ne quali siamo divisi da noi medesimi. Allorchè mi venne quella lettera vostra, oltre la lieta malinconia io che mi avea sepolto il divieto di affaticare colla penna la vista già mal condotta dal replicato taglio della fistola all'occhio dritto, mi atterrarono lo spirito altri colpi di avversa fortuna, e quando mi visitaste io Milano io non avea più meco la testa; e questo misero stato mi è durato assai tempo anche dopo. Ma se voi avete fatto ciò che in simili casi la schietta amicizia richiede, se mi avete cioè domandata ragione del mio non lieto contegno, avrei risposto: *Mio caro amico, perdona, il mio cuore è in duro stato di sofferenza: e mi rendo certo che voi diseretò qual siete senz'altra richiesta avreste rispettato il mio silenzio, e compatito. Ecco la mia discolpa al rimprovero che mi avete fatto, ed io ve ne ringrazio, perchè mi avete aperta con esso la via di giustificare la falsa apparenza che vi ha tratto a dubitare de' miei benevoli sentimenti.*

Del resto ben godo d'avervi nemico, e me ne chiamo onorato, ma vi avverto che voi combattete una larva tutta sognata. Se voi richiederete ben alla mente il consiglio ch'io vi diedi di non caricare la poesia di troppi ornamenti mitologici, se dando un'occhiata alla più parte de' miei componimenti farete attenzione, che tranne la Ierogamia (in cui parve a me, e parve al pubblico intelligente ch'io avessi deistramente tro-

vata una felice allegoria sotto il cui velo si celebravano altamente le nozze d'un uomo che malgrado de' suoi tanti difetti, nell'abbagliata immaginazione degli uomini avea più del divino che dell'umano) negli altri ho gittata colla debita parsimonia gli ornati della mitologia, e nel più di essi neppur una foglia di questi fiori, ben v'avvedrete ch'io non sono punto nemico di quel genere di poesia che voi chiamate romantico, e io classico, e che ridotto il tutto a poche parole, io non mi sdegno dall'una parte e dall'altra che dell'eccesso. E in quanto all'abuso della mitologia parmi d'aver parlato assai chiaro dicendo: *Di gentil poesia fonte perenne (A chi saggio v'attinge) tenranda, Mitica Bea*. E in quanto ai romantici, chi può rimanersi dal dire che delirano allorchè pretendono di sbandirla affatto dalla poesia? e non solo sbandirla, ma volerla spenta del tutto? e spenta con essa la fonte del bello ideale nelle belle arti? I capolavori di Canova e d'Appiani sono nella più parte tratti da questo fonte. E se Psiche, se Elena, come ho detto io nel sermone, sono belle in marmo ed in tela, perchè nol potranno essere egualmente, e più, animate dalla poesia da cui prondono affetti e parole da mute e insensate che il marmo e la tela ce le presentano? Ciò è poco. Ogni poeta dee dipingere la natura; ma quella che gli sta sotto gli occhi. Io lodo adunque la poesia settentrionale che si accorda perfettamente all'orrido cielo da cui riceve le sue ispirazioni. Ma l'italiana ispirata ad un cielo tutto di letizia e di riso non è ella pazza quando va a farsi bella fra le nebbie, ed il gelo dell'Orsa maggiore, e si studia di dipingere una natura di cui ella non può aver idea che per imitazione? Ed inoltre la poesia, il cui principale officio è il diletto, (e nella misera condizione dell'uomo il diletto è giovare) dovrà ella presentarsi sempre burbera, sempre accigliata, sempre governata da una pedantesca severità, a cui si dà il nome di filosofica? Possibile che non si sappia distinguere l'officio del poeta da quel del filosofo? Che il parlar ai sensi è diverso dal parlare all'intelletto? Che la nuda e rigida verità è morte della poesia? Che poesia vale finzione e che la favola non è altro che la verità travestita? che questa verità ha bisogno di essere ornata di rose onde avere liete accoglienze? E rose belle, e freschissime sono quelle di che voi avete sparse le vostre Meditazioni poetiche, ove parlate della Grecia e d'Omero. Ma quando uscite dai campi di quella eterna bellezza di poesia, e dite che

i pensieri de' Greci si agitavano in un' angusta sfera d'immagini, e dopo questa bugia, a briglia abbandonata vi gettate nelle lodi del romanticismo; allora mio bell' amico (perdonate se vi apro libero il mio parere) allora voi non siete più quello. E s' io vi fossi stato al fianco al momento che scrivevate quel vostro tenero addio agli Dei della Grecia vi avrei distolto dal farlo per non irritare l'ombra di Schiller, di quello Schiller, che dopo Shakespeare è l'amor mio più che vostro d'assai. Ignorate voi forse che una delle più belle e accarezzate sue Odi è *gli Dei della Grecia*, nella quale egli si adira della follia di coloro che gli hanno espulsi dal regno delle Muse, e fa voti perchè sieno richiamati a far bella la vita e la poesia! Ho trattato amichevolmente Lord Byron nel suo soggiorno di quindici giorni a Milano. Sapete voi che egli fremeva di sdegna se alcuno per avventura, credendosi di onorarlo, entrava nelle lodi della scuola romantica? E nel senso in che oggi s'intende, nessuno fu romantico più di lui. Ma egli sdegnava un tal nome per non trovarsi compagno all' infinita turba degli sciocchi che disonorano questa nobile scuola. E persuadetevi bene che parimente nella scuola contraria v'ha tali ehe per la stessa ragione accetterebbero più volentieri il titolo d'ignoranti che di Classici.

Non voglio farvi addosso il dottore, ma concedete alla vera amicizia che a voi mi lega il finire con un consiglio che da molti anni ho preso per me medesimo: *Inter utrumque volat*. E lasciando a cheto il furor delle sette, attendiamo secondo le nostre forze a far buoni versi. State sano ed amate il vostro affezionatissimo amico ecc.

Milano, 30 novembre, 1825.

P. S. Salutatemi Cazzaniga e Mochetti.

AD ANTONIO PAPADOPOLI.

Se l'aria di Napoli, come mi scrivi, conferisce alla tua salute, la regal Sirena avrà da me un Inno di ringraziamento e di lode, a io tel canterò quando in fiore di perfetta sanità verrai a Milano: il che faccia Dio che presto accada, né l'ostinata malattia de' miei poveri occhi mi tolga affatto la vista. Perchè non solo ho perduto ogni speranza di guarire, ma sento l'un di più che l'altro peggiorare la condizione, e si lo scrivere come il leggere mi torna così penoso e nocivo, che il mio vivere è una cou-

linqua malinconia. Aggiungi a questo la sempre più crescente mia sordità, per cui nelle compagnie non altro sono già divenuto che tronco. Affrettà, adunque la tua venuta, e la tua presenza sarà una grande consolazione per Maffei e sarà senza misura una gioia di Paradiso pel tuo amatissimo ecc.

Milano, 21 gennaio, 1826.

P. S. Il Segretario Perpetuo della R. Accademia l'Abate Teodoro Monticelli, uomo collissimo, e ciò che più monta, onoratissimo, è tutto aureo di bontà e cortesia. Portagli i miei saluti, e ciò solo ti basterà ond'esser ben accolto, e la sua amicizia sarà la migliore di quante si possa fare in questa città. Il Trivulzio ti saluta, e altrettanto fa mia moglie.

A CARLO PEPOLI.

Lo sperava di finir la mia vita al tutto monda del primo dei sette peccati: ma voi coll' intitolarmi i vostri bei versi sulla prigione del Tasso con parole di tanto amore, ed onore, voi mi fate venire in tale superbia, che mi trarrebbe a dimenticarsi di esser indegno di un tal dono, se non considerassi che voi più che dal poco mio merito avete preso consiglio dalla molta bontà dell'animo vostro. Ben veggio che di ciò pacchi vi loderanno, ed io pel primo conosco che la gentilezza del cuore ha fatto vallo al vostro giudizio. Ma posso io biasimarvi di un errore che torna a mio profitto? E non dovrò io mirabilmente godere del vedermi amato da voi, mio dolce amico, in cui dal primo momento che vi conobbi ebbi scoperta un'anima così bella, così delicata, così cara al mio Papadopoli, e finalmente si venerando per lo sventuro che vi combattono, e per l'altezza dei sentimenti con cui sapete calcare l'avversità? Crediate che l'acquisto della vostra amicizia mi è vero tesoro, e ch'io mi studierò di custodirlo intatto e prezioso fino all'estremo della mia vita.

Gli amici che si trovavano nella mia stanza all'arrivo de' vostri versi, tutti vi ringraziavano dell'esemplare che a ciascuno di loro in nome vostro ho distribuito, e niuno vi è stato avaro delle lodi ben meritate; e vuole espressamente esservi ricordata anche la mia Costanza, che subito me n'ha rapita una copia. Ne offrirò un'altra, siccome desiderata, anche al Trivulzio, a cui per sicuro sarà gratissima, quanto è stata a me e al Maffei la Tibulliana dell' egregio vostro cus-

gino il Cav. Benedetti; dico la bella sua versione dell'Elegia; *Phoebe fave etc.* Così si potesse sperare di averle tutte tradotte! Ringraziatelo del cortese suo dono, risaltatemi carissimamente il mio Costa, ma soprattutto significate a vostra sorella la mia viva riconoscenza per la memoria ch'ella conserva di me divoto suo servitore, e vostro affezionatissimo amico.

Milano, 30 gennaio, 1826.

A GIROLAMO CICOGNARA.

Le vere amicizie non hanno bisogno di essere alimentate da molte lettere per mantenersi vive, e tenersi. Rade volte gli è vero che venuta a noi l'occasione di scrivervi, ma la nostra amicizia è tale, che per mio sentire non potrebbe alterarla, ne scemarla il silenzio oppure d'un secolo. L'interesse che voi prendete alla mia salute mi è carissimo: e ve ne ringrazio con pienezza di cuore. Ma la mia infermità non è finita. Sono quarantasei giorni ch'ella mi tiene inchiodato nel letto. La febbre assai pericolosa, in cui si sviluppò è stata domata; ma vi è molto da fare per il restante. La paralisi del manco braccio, e della coscia sinistra mi toglie tuttavia affatto l'uso di queste due parti del mio povero corpo, e prevedo, che per trovarmi qualche rimedio mi sarà forza seguire il consiglio dei pratici, che mi esortano a tentare i Fanghi d'Abano; onde verisimilmente nel prossimo luglio mi recherò a Padova per questo effetto, e questo soggiorno mi recherà però un'altro bene, la compagnia di molti amici, che io conto colà; e la speranza di dare una scorsa a Venezia per abbracciar voi o il Patriarca. Ma un altro grande nemico mi conviene prima vincere, ed è una fierissima tosse di petto, che veramente non conquassa tutto con qualche apprensione. Amerei, che su questi cenni che vi do della mia infermità consultaste il grande Esculapio Aglietti, abbracciatolo prima carissimamente in mio nome, e pregovi di fare altrettanto con Leopoldo, coll'Albrizzi, con Soranzo, col Mustoxidi, e con tutti quelli che benevolmente si ricordano del vostro ecc.

Milano, 24 maggio, 1826.

AD ENRICHETTA DIONIGI ORFEI.

Volevo Iddio, che i fogli pubblici, che hanno annunziata la mia guarigione avessero dello il vero. Ma disgraziatamente la

mia salute è tanto lontana dall'essere ristabilita, che io mi trovo quasi allo stesso punto in cui ebbe principio la mia malattia. La mia paralisi al manco piede e al braccio sinistro è sempre la stessa, e quelle due parti del mio povero corpo sono tuttavia prive del potere di adempiere il loro ufficio.

L'interesse che voi prendete al mio misero stato mi comprende della più viva gratitudine.

Non ho mai dimenticata la promessa di mandarvi alcune mie cose. Al momento, in cui vi scrivo si sta ultimando in Milano una nuova edizione d'alcune mie poesie: di già non sono pronti due volumi: terminata ch'ella sia, vi do parola d'onore che uno dei primi esemplari sarà per voi; e acciocché vi giunga sicuramente raccomanderò il plico a cotesto sig. Conte Alborghetti, inviato Pontificio.

Non mi reputo degno dell'onore di essere aggregato all'Accademia Tiberina: e s'ella non isdegna d'avermi per suo socio mi stimerò fortunatissimo; ma l'Accademia non acquisterà in me che un tronco inutile ed infruttuoso: ed ecco la mia risposta alla cortese domanda da voi fattami. Non rispondo di pugno alla carissima vostra, e ciò sia prova dello stato infelice a cui mi son ridotto.

Conservatemi la preziosa vostra benevolenza, ed abbiatevi sempre per vostro buon servitore ed amico.

Milano, 3 giugno, 1826.

A..... TORRICELLI.

Non vi stupite, mio caro Conte, se tardi rispondo alla gratissima vostra dei primi dell'andato mese, nella quale grandemente gustato le vostre belle ottave, e veduto con sentimenti di riconoscenza l'interesse che voi prendete alla mia salute, la quale Dio volesse che fosse ristabilita come i pubblici fogli hanno annunziato; ma il vero sì è che io sono tuttavia in misera condizione. La gamba sinistra, egualmente che il braccio manco sempre paralizzati, e non poco anche la mano destra, che il potete argomentare voi stesso dalla presente, che a grande stento ho preso a scrivervi di proprio pugno. E corre già il terzo mese che io mi trovo in questo misero stato. Perdonate adunque alla mia malvagia scrittura, e alla sua brevità. Dò fine col rallegrarmi de' vostri bei versi, e coll'esortarvi a non perdere di vista la vita del Pergamio. Questo lavoro vi farà onore, e ne verrà molta gio-

ria alla vostra patria, e all'italiana letteratura. Vi ringrazio all'ultimo della preziosa amicizia che mi conservate; e ch'io desidero di meritare, se me ne porgerete occasione. Vi fo i saluti di mia figlia, e sono a tutta prova il vostro ecc.

Milano, 6 luglio, 1826.

A LEOPOLDO CICOGNARA.

Sono ridotto a scrivere come i fanciulli che vanno sull'orma. La paralisi della mano manca mi attacca alcun poco anche la dritta. Nulladimeno voglio far prova di risponder tutto di proprio pugno alla vostra dolceissima.

Il parere del vostro Aglietti intorno ai fanghi di Abano, se siano ad applicarsi alla mia infermità, è del tutto conforme a quello di Scarpa, il quale me gli interdisce altamente. Al voto di questi due grandi, al quale si accorda anche quello dei due medici che mi curano, bisognerà dunque piegare la mia volontà. Ben vi dico che me ne duole, perchè la cura dei detti fanghi mi prometteva tra molti contenti quello di passar qualche ora deliziosa in compagnia dei molti amici che in Padova mi avrebbero consolato della loro presenza, fra i quali io contava particolarmente la dolcezza di abbracciarle, mio caro Leopoldo, e l'ultimo tuo cugino Momolo, e il mio Trivulzio, che avendo sperimentato già il buon effetto dei fanghi per la salute della moglie, mi disse aver intenzione di tornarvi ancora quest'anno. Puoi adunque vedere che non sono pochi i conforti che io perdo non venendo a tentare la virtù dei tanto lodati fanghi di Abano ch'io sperava dovessero per me essere la Pisciina dell'Evangelio. Ma contro l'avviso di un Aglietti e d'uno Scarpa chi può ardire di muoversi? Tuttochè la sentenza del grande Esculapio veneto abbia distrutte le mie speranze, non per questo deve restar qual la mia gratitudine verso di lui. Per la qual cosa io ti prego di portargliene in voce o in iscritto la più sincera espressione, e di ringraziarlo senza fine della bontà con cui si è degnato di contentare le mie dimande. Che se il cielo farà che il presente mio misero stato si volga in meglio, prometto di venir io stesso in persona a ringraziar in Venezia tutti i cuori gentili, che in questa mia sventura hanno mostrato tanto interesse per la mia vita, particolarmente la bell'anima di tua moglie, a cui e mia figlia e la madre inviano li più affettuosi saluti. Abbraccia ca-

ramente per me il nostro Momolo, e tu pure cura la tua preziosa salute, ed ama il tuo amatissimo ecc.

Milano, 8 luglio, 1826,

P. S. Se ti abbatti in Soranzo e nell'Albrizzi *Nulla bel salutar sia lor taciuto*, per parte mia.

A CLARINA MOSCONI.

Il Marchese Trivulzio da parecchi giorni mi ha annunziata la venuta vostra in Milano. Per colmo delle tante disgrazie che mi percuotono mancava ancor questa ch'io dovessi esser privo della consolazione di baciare la mano, e di protestarvi a viva voce, che malgrado del lungo silenzio delle mie lettere, il mio cuore è sempre pieno di voi. Non potendo io dunque venir di persona a salutarvi, commetto ad un altro me stesso, al celebre traduttore di Eschilo e di Sofocle il signor Felice Bellotti la cura di adempiere per me questo ufficio di santa amicizia, ben sicuro che vi sarà grato il conoscere questo bel lume dell'italica poesia, come al mio Bellotti sarà gratissimo il conoscere in voi il fior delle Dame, tanto celebrato negli aurei versi di Pindemonte, al quale (sia pur detto per parentesi) farete per me molte congratulazioni pel bello, bello bellissimo suo poemetto sul Teseo di Canova. Il Bellotti, unitamente a queste poche mie righe (poche perchè l'apoplezia che mi ha colpito avendomi morta la metà del corpo, mi ha morlo ancora l'uso di scrivere, ond'è che a grande stento m'è dato il mover la penna) vi presenterà un esemplare della nuova edizione, che in Milano si sta eseguendo delle mie cianee poetiche. Vi prego di gradire l'offerta, e di renderla accetta al mio *piccolo amico*, cioè al vostro figlio, al quale sapete che per vezzo io dava il nome di mio *piccolo amico*, e ben vi prego di abbracciarlo e baciarlo per me teneramente. Supplico poi vivamente l'incomparabile mia Clarina, che in picci della grande disgrazia che m'ha visitato voglia ridonar tutta l'antica sua benevolenza al suo vero servitore ed amico ecc.

Brianza, 18 settembre, 1826.

A CARLO LONDONIO.

Incredibile consolazione mi ha portato al cuore la vostra lettera. Ad un uomo percosso come son io dalla disgrazia nulla cosa è

si dolce, quanto il sapersi vivo nella memoria a benevolezza degli ottimi. E la vostra benevolenza mi fa sentire virrissima quella divina sentenza di Pittagora; che gli Dei mosi a compassione delle umane miserie mandarono dal cielo in terra l'amicizia per consolarci. E la più nobile di tutte le amicizie, e la più degna di un'anima virtuosa è quella di amar gli infelici a misura delle loro sragure. Queste sono le considerazioni che mi ha destato nell'animo la vostra lettera. Ond' io non voglio più lagnarmi della sventura che mi ha colto, se questa mi frutta il bene essere da voi amato e dall'angelica vostra famiglia, che io accompagnò col cuore nella sua andata a Firenze. Intanto io mi studierò di curare la mia salute per aver la consolazione di abbracciarmi al vostro ritorno in Milano. Non crediate però che la mia convalescenza proceda tanto felice quanto v'è stata detto, perchè veramente io non vivo, ma trascino la vita, e sento di non poterla strascinare lungamente; e nello stato in cui sono non so se il vivere sia un bene, anzi che un male. Non mi allargo di più perchè l'uso della penna mi è molto penoso, e sono ridotto alla condizione dei fanciulli che vanno sull'orma. Non voglio però finire senza pregarvi dei miei sinceri rispetti alla signora Angiolina, e dei più cari saluti al nostro Riva, egualmente che alle due celesti creature Isabella ed Emilia. State sano, ed amate il vostro coc.

. ottobre, 1826.

A SANUELE IESI.

Nel misero stato in cui sempre mi trovo la sola consolazione che mi rende ancor dolce la vita è la compassione degli amici che frequentano la mia casa, e lo affettuoso lettere dei lontani, fra i quali il mio ottimo Iesi è certamente uno de' più diletti. Mirabilmente cara mi è quindi giunta la vostra lettera, e carissimi i saluti di Amarilli, e la cortese memoria che conserva della povera mia persona l'egregio Cav. Cesara Lucchesini, ai quali il mio cuore, la sola parte di me, che sia ancor viva, rende grazie senza misura. Mi era già noto il favorevole esito della nuova Tragedia del nostro buon Niccolini e il piacere che ne ho provato e ne provo eguaglia l'amor grande che io gli porto, e sono impaziente di leggere questo novello parto del suo felice ingegno. Se egli la manda alle stampe pregovi di trovar modo che io l'abbia il più presto che sia possibile.

A dar fine alla mia Feroniada non mancano che pochi versi, ma la mia vena poetica non è più quella, e mi duole altamente la troppa prevenzione che se n'è sparsa nel pubblico, e Dio volesse che ne corresse aspettazione contraria; a così dovrebbe essere, considerando che questo mio breve poema è tutto antirromantico.

Mia moglie e la figlia vi risalutano caramente, così pure Aureggi; e tutti gli amici, fra' quali il più affezionato è il vostro ecc.

Milano, 25 febbraio, 1827.

P. S. Se andate a Firenze, ricordatevi di abbracciare per me tanto e poi tanto il nostro Valeriani. La mia tortuosa scrittura vi farà fede che non ho per ancora ben recuperato l'uso della penna. Ricordatevi ancora di fare espressamente per me una visita al fiore de' Cavalieri toscani Gino Capponi, il quale mi ha fatto un gradito invito in sua casa eccitandomi a far prova del beato clima di Firenze per rifare la mia salute.

ALL' ABATE URBANO LAMPREDI.

A soddisfazione dell'animo mio moltissime cose avrei bisogno di aggiungere alla lettera della mia buona Costanza, ma dissuaso da otto e più mesi a scrivere, sono ridotto a tale da non poter far uso della penna che al modo de' fanciulli che vanno sull'orma. Contentatevi adunque di poche parole, perchè poche e stentate me ne concede la mia mano apopletica.

La vostra lettera in difesa della mia versione dell'Iliade mi ha recato meraviglioso piacere, non già per le lodi delle quali mi siete sì liberale, ma per la benevolenza di cui il vostro scritto è tutto pieno. Ho raccomandato allo stampatore Silvestri di spedirvene quel maggior numero di esemplari che si potrà, e spero che in breve gli avrete. Spero anche non vi dispiacerà, che il mio ottimo amico Maggi al giudizio che voi portate della mia versione, abbia aggiunto quello di Visconti del tutto conforme, acciocchè gl' invidiosi non abbiano da incolparvi di essere voi il solo, che per soverchia bontà ed amicizia è trascorso in quella tanta lode. Unito al parere del Visconti leggerete anche quello di Muscati; il cui voto mi onora e parmi degno di far bell'appendice al vostro ed a quello del Visconti; e questo triplice voto di tre sommi Eleusisti scriverà, spero, non poco ad

A SAMUELE IESI.

abbassare l'orgoglio dell'arrogante Mancini, che vanlavasi di avermi subissato, e avrebbe dovuto accorgersi del contrario in vedendo nella stessa sua patria, in Firenze, ristampata già per la quinta volta la mia traduzione oltre la edizione di Pisa e le altre molte per tutta l'Italia. Ma il Mancini è sì pieno di sé medesimo che chiama ciechi i suoi medesimi concittadini; e le beffe che tutte l'Italia si fa della sua *Iliade Italiana* non servono che a renderlo più insolente. Voi l'avete urbanamente concio secondo il merito; ma duole ai molti amici che qui avete, duole, ripeto, chi vi sia uscita di mente la traduzione del più maligno ed invidioso di tutti gli omerici traduttori. Parlo di Ugo Foscolo, che del certo non si alza punto sugli altri, ed è anzi al di sotto di quei medesimi, eh' egli calpesta, tra' quali sono io il più calpestato. Egli ha mandato da Londra in Italia i seguenti due versi da incidersi sotto il mio ritratto.

*Questi è Vincenzo Monti Cavaliero,
Gran tradutor dei tradutor d' Omero.*

ai quali io ho fatto risposta con altri quattro versetti che dicono.

*Questi è il rosso di poi Foscolo detto
Si falso, che falso fino se stesso
Quando in Ugo cangiò aer Niccoletto:
Guarda la borsa, se ti viene appresso.*

Per intelligenza del terzo verso, egli è a sapersi, che il suo nome di battesimo è Niccolò, e per intelligenza del quarto vuolsi notare, che il Foscolo in Londra si è fatto celeberrimo pei suoi stocchi e debiti di ogni fatta. Ma dove sono io trascorso oltre la forza della mia salute, nulla anche dicendo dell'oggetto principale per cui vi scrivo? ch'era ed è quello di significare al signor Chersa, che io mi chiamo grandemente onorato dell'amicizia eh' egli mi concede, e che gli rendo grazie infinite dell'aver fatto sì bello con l'aurea sua traduzione latina il mio *Idillio* e le *Nozze di Cadmo*. Pregovi quanto più posso di accertarlo, che il dono della sua amicizia mi è preziosissimo, e che l'apoplessia mi ha bensì tolta la metà del corpo, ma non il cuore. Con questo lo abbraccio e ti abbraccio teneramente, mio diletto Lampredi, e earamente salutandoti per parte di mia moglie sono senza riserva.

Milano, 27 marzo, 1827.

In mezzo ai guai che circondano la mia trista esistenza avete trovato il segreto di consolarmi annunziandomi il ben disposto, animo dei Fiorentini a farmi lieta accoglienza nel caso che la misera condizione della mia vita mi permetta di venire ad abbracciare i miei diletteggianti amici Capponi, Niccolini, Giordani, e Valeriani, purché l'infermità che mi ha morto la metà del corpo, non mi ha morto perciò il cuore, e questo non mi vive che pe' dolci sentimenti dell'amicizia, e se vengo, siccome vivamente desidero, ne darò prova sicura anche al Frullone, col quale protesto di non avere alcuna ruggine, tuttoché mi avesse pretesa ogni via di accostamento il sapere che qualcuno de' suoi preclarissimi aburranti ebbe già parte alle turpissime villanie di Farinello Semoli, fuori di tutti i termini dell'onestà e della decenza. Or dunque sappiate che veramente ardo del desiderio di rivedere Firenze prima di andar sotterra: al quale effetto ho risoluto nel prossimo giuoco di recarmi ai sanghi di Abano in Padova, dai quali spero qualche rintegratura di forze a potere intraprendere il viaggio, e ne ho già scritto anche al gentilissimo Marchese Manfredini dimorante in quelle vicinanze. Una spontanea cortesia di questo signore mi ha aperto l'adito alla sua corrispondenza. Con la visita che gli farò, sarà visita di gratitudine e insieme d'interesse, perchè mi rendo eccolo di ottenere dalla sua bontà qualche lettera di raccomandazione che sempre più mi conforti a venire a Firenze.

All'egregio sig. Cav. Puccini risponderò con mio grandissimo piacere, ma insieme con grande dispiacere di non poterlo fare contento dei versi che voi ed esso desiderate. Crediate, mio caro Iesi, che non sono più atto a far versi. Tanto è vero che a dar fine alla Feroniade non mi mancando che una cinquantina di versi non sono ancora da tanto da poterli accozzare, e mi dà inoltre molto rincrescimento la troppa prevenzione che si è sparsa nel pubblico su questa mia poesia antiromantica, contro la quale i romantici hanno già incoceato gli atrali, e questa è l'unica considerazione che mi fa sperarne buon esito presso coloro che ancora erodono doversi rispettare la scuola di Omero e Virgilio.

Nè la Tragedia del mio Niccolini, né il *Pindaro* del sig. Lucchesini, preziosissimi doni, mi sono ancor pervenuti, ed io gli aspetto con grande ansietà. Gradirei an-

cora un esemplare dell' edizione che mi dite esservi fatta delle mie tragedie con quelle dell' Alfieri.

State sano, ed amate il vostro ecc.

Milano, 19 aprile 1827.

P. S. Mia moglie e mia figlia vi salutano caramente; Aureggio è in campagna.

A RONCHIETTI.

Per carità, mio carissimo, ponete un termine alle vostre grazie, e non fate che io comparisca uno svergognato accettando senza potervene rimunerare, e ch' io peccchi di vanità portando scarpe e pantofole piuttosto da papa e da re che da povero poeta apolitico, al quale non è rimasta neppure la facoltà di ringraziarvi quante dovrei e vorrei, essendomi tolto perfino l'uso della penna, e quel ch' è peggio ancor l' intelletto. Supplica dunque al mio debite il muto linguaggio del cuore, che è tutto vostro, e faccia Dio ch' io possa ricuperar tante di forza da potervi far palese in degno modo la mia riconoscenza, e l'effetto con cui protesto, e sono veramente il vostro ecc.

Monza, 30 agosto, 1827.

LETTERE Sopravvenute in corso dell' edizione milanese e dopo già stampate le precedenti.

A FRANCESCO ANTONIO MONTI.

Parto in questo momento da Roma in compagnia dell' Aiutante di Boosparte, Marmont, che mi ha offerto un posto nella sua carrezza, e mi lascia a Firenze. Di là dunque avrete mie lettere, e circa i miei biscegi mi riporto a quanto ho scritto a Costabili, e a D. Cesare. Vi abbraccio, e sono nella massima fretta.

Roma 3 marzo alle due della notte.

AL MEDESIMO.

V' ho scritto ieri, e vi scrivo anche oggi profittando della partenza di un amico per Milano, doedò spero vi sarà inoltrata la presente fino a Ferrara. Delle tante lettere che da tutte le parti vi dirigga, se mai ve ne giunge la metà solamente, comprenderete quanto io sia pressato dal bisogno, e quante necessario un sollecito e largo soccorso. Di molte migliaia di rifugiati, che qui si trova-

no, quasi tutti sono partiti per la lor patria, perchè tutti hanno ricevuto immediatamente dalle lor case gli opportuni soccorsi. Io solo mi trovo abbandonato dai miei in paese straniero, senza conoscenza, e senza risorse, a meno che non mi risolvessi di riuoziare alla mia patria per procacciarmi la sussistenza per la via d' un impiego. Ma il nome di patria è un sentimento irresistibile; ho in Italia gli oggetti più cari al mio cuore, figli, madre, fratelli, amici, studi, abitudini, e tutto in somma, che può far dolce la vita. Dunque sono acclento di ritornare, e perciò vi scongiuro di mandarmi subito soccorsi, e mezzi di fare il viaggio a pagare i debiti qui contratti. Ogni ritardo nuoce a miei interessi, particolarmente in questi momenti.

Non vi prefigge le strade, di cui servirvi per inoltrarmi il denaro. Bologna e Milano traggono continuamente infinite cambiali su questa piazza, ma voi scrivendomi apponete alla soprascritta: *Au citoyen Vincent Monti — Poste restante à Paris.*

Io conto i giorni, i momenti; fate che queste computo finisca presto se vi è cara la felicità del vostro ecc.

Parigi, 8 messidoro anno V.

A GIAN GIACOMO TRIVULZIO.

Secondo le mie promesse ecco la nota delle poesie di Fazio degli Uberti esistenti nel Codice Peticari, e l'altra di quelle che nel detto Codice mancano del Poliziano. Nell' una vedrete ciò che a voi abbisogna per l' edizione del vostro Fazio, per l' altra conoscerete ciò che Peticari attende dalla vostra cortesia per l' edizione del suo Poliziano. Egli ha pronte sulle canzoni di Fazio diverse note che illustrano parecchi luoghi oscurissimi di quel poeta: e queste pure, se le desiderate, si manderanno. Né queste sole, ma qualunque altra cosa riguardi il vostro divisamento, e sia in potere del Peticari, il quale nessuna cosa tanto desidera quante il potervi dare alcun segno della sua gratitudine.

Io mi vivo qui beatissimo in braccio a' miei figli, circondato di buoni libri. Ho dato fine alla mia Apoteide sopra la Crusa, nè mi rimane che la fatica di copiarla. Mi pensava da prima di cavarmela con un libretto di poche carte: ma cammin facendo il lavoro mi è cresciuto fra le mani prodigiosamente, e per certo mi uscirà in due grossi volumi: tanti e sì gravi sono gli errori che d' ogni parte mi saltano fuori del Santo Evangelo della nostra lingua.

Vi prego di mettere a piedi della signora Marchesa la dovuta mia servitù, e di far altrettanto coo la signora Contessa Porro, abbracciando caramente il marito, e l'egregio Monsignore de Breme, e Rossini. Siatemi grazioso di un cortese riscontro, ed amate il vostro ecc.

Pesaro, 30 luglio, 1813.

AL MEDESIMO.

Mi sono venuti alle mani due libri che io non so leggere, e che quando li guardo mi pare che si lamentino di star soli ed inutili. Voi che bene intendete il carattere in che sono scritti, e possedete molti altri loro fratelli, degnatevi ricettarli cortesemente, e aggraditeli come puro attestato della mia stima. Questa grazia mi sarà gran prova della vostra benevolenza, della quale vi prego credetemi studiosissimo, e giustamente superbo, siccome il sono di casa vostra ecc.

Di casa, 30 agosto, 1814.

AL MEDESIMO.

Maraviglioso piacere a me e al mio buon georo ha recato la pregiatissima sua del 9 corrente, la quale finalmente mi annunzia la spedizione delle carte venute da Torino. Io n'era impaziente per cagione di Perticari, il quale di e notte travagliavasi indefessamente intorno al Dittamondo. Ed ora ch'io veggio l'opera da vicino, posso affermarle che nessuna illustrazione d'antico classico ha mai costato tanti sudori. I passi, ai quali si è portata la correzione e la luce, vanno oltre li dieci mila, e oon pochi ancor restano a dichiararsi. Ma questi pure coll' aiuto del Codice Estense, e co' fogli inviati dal Costa riceveranno in breve il loro splendore, e piglio speranza, che all' ultimo tutta l' opera sarà degna del rispettabile nome a cui verrà intitolata. Spero ancora che le annotazioni formeranno un corso tale di critica d'ogoi guisa, che pochi libri o nessuno di questo genere l'avanzerà. Per recar tutto io brevi parole, il lavoro del Perticari, a chi ben intendete, desterà moltissima maraviglia.

Io Le rendo grazie in suo nome della cortese cura ch' Ella si piglia pel buon andamento del suo lavoro, e Le ritorno i devoti saluti e rispetti della mia figlia, la quale, col marito, mi fa condurre fra le collie di S. Angelo i giorni più beati della mia vita, sì che ancora non so trovare la via di dispiacermene

La prego di porgere i miei ossequi alla signora Marchesa, e ogni bel salutare al Conte Porro, al sig. D. Gaetano Melzi, e al Marchese Tassoni. E tutto mi raccomando alla preziosa sua benevolenza.

Pesaro, 15 settembre, 1815.

AL MEDESIMO.

Le ritorno il suo Dittamondo col Codice Giovo da lei desiderato. Allo stesso tempo le unico mia lettera di mio genere, dalla quale intenderà la richiesta ch'egli mi fa d' un libro che non conosco, e su cui Ella sola può darmi qualche notizia. Ed io verrò dimani a prenderla in persona e a ringraziarla. Sono sempre col più vero rispetto ecc.

Di casa, 17 febbraio, 1816.

AL MEDESIMO.

Nel ringraziarvi con tutto l'animo dell'onore fattomi di lasciar correre in fronte all'Opera mia il rispettabile vostro nome prego di aggradire, in dimostrazione della mia viva riconoscenza, alcuni esemplari dell'Opera stessa che ardisco inviarvi pei vostri amici, fra i quali piacciavi di offrirne uno in mio oome al mio carissimo Cavaliere Rosmini.

Sono e sarò eternamente col sentimento della più alta stima e rispetto ecc.

Di casa, 23 febbraio, 1818.

AL MEDESIMO.

Trovasi in Milano il sig. Grassi compilatore del Dizionario Militare. È venuto a sua notizia, che nella Trivulziana esiste un prezioso codice del Montecuccoli, alla cui edizione egli ha rivolte le cure per mandarlo dai guasti fattigli dal Foscolo. Perciò desidera di vederlo per farne onorata menzione; e l'esaminarlo sarà brevissimo affaro. Il Grassi è stretto amico del baron Vernazza. Gli valga adunque questo titolo per contentarlo; ed Ella si degni permettere che dimani glielo presenti.

Sono sempre colla maggior venerazione ed affetto.

Di casa, 6 novembre, 1819.

AL MEDESIMO.

Perticari mi scrive che, dopo tre mesi di

mal andata salute, che l'avea fatto più tritoato dei *Dies irae*, finalmente è guarito, e che al finire dell'entrante settembre sarà in Milano per passarci tutto l'ottobre. Ma non vi trovando il sig. Marchese Trivulzio la sua contentezza del resto sarà molto imperfetta, tanto più eh' egli porta seco lo scritto sopra Dante a Lei diretto, del quale odesso né io daremo mano alla stampa s' Ella non l'avrà prima approvato ed accettato. Sarebbe egli dunque permesso, caro signore, il dimandare quando sarà di ritorno? e il come dovremo condurci per farle arrivar alle mani, evitando i pericoli della posta, quelle carte, le quali prevedo non saranno poche, né tali da avventurarle per vie non ben sicure? Io la prego di significarci su questo il modo di procurarne fuor d'ogni rischio la spedizione.

E di un'altra grazia ardisco di supplicarla. Mi gioverebbe molto il sapere se nell'ultima correzione del Vocabolario sia vero che il Redi avesse l'emendazione delle lettere P. Q. R. Ciò credo che agevolmente le verrà fatto discoprire interrogandone destramente cotesti signori Accademici. Quanto a me, secondo il mio certo giudizio, parmi troppo duro il persuadermi che il Redi si sia lasciato sfuggire certi gravi spropositi che occorrono in quelle lettere, siccome farò vedere. Ma *quandoque bonus dormitat Homerus*, e all'ultimo anna dee far maraviglia se qualche volta anche il giudizio del Redi si è addormentato: che egli pure prendea il deotto della mandragora della Crusca.

Ho veduto il Cadmo, e ho fatto prova di leggerlo: ma non vi ha retto la mia pazienza. Ed è possibile che tanta puerilità sia portata dai Toscani alle stelle? Non posso credere.

Il noto mio affare in breve sarà deciso. Trovo oè superiori un grande zelo ed impegno perchè riesca a buon fine.

Se la mia preghiera non è superba, si degni di presentare all'angelica Contessa Archinto e al suo degno sposo i miei veri rispetti. Anche al sig. Marchesino un caro saluto; ed Ella non si stanchi di voler bene al suo ecc.

Milano, 25 agosto, 1821.

AL MIDSINO.

Ben mi duole che il non poter lasciare qui sola la mia famiglia mi rubi la consolazione di abbracciare ed ossequiare il mio Trivulzio in Omate; ma se non m'è dato il venirvi colla persona, vi vola il cuore a

tutti i momenti. E contando di rientrare nei pericolosi strecpiti di Milano avraoti la fine del corrente, starò ivi attendendo la sua tornata in città, onde cooferire e ordioar seco le mille cose che intorao al Convilo restaoaoo fermarsi, e illustrarsi. Intanto, rispetto alle istonze del Federici, rimango fisso che al grazioso di Lei arbitrio sia rimesso tutto l'affare. A me non piace che il suo piacere, nè io voglio che il suo volere; dietro il quale sarò conteotissimo di qualunque sua decisione, ove anche il tutto si dovesse risolvere in una pura gara di gentilezza piuttosto che d'interesse; sì perchè bromo ch' Ella, signor mio caro, sia ben persuoso che se lo fortuna mi ha fatto povero de' suoi beni, mi ha fatto aorhe ricco di cuore, sì perchè con gli amici (a tale considero il Federici) voolsi esser largo di cortesia. Non abbia dunque verun rispetto alla non lieta mia siluaziooe, e non prenda consiglio che dal suo decoro e dal mio. E non sono io abbastanza ricompensato possedendo la grazia del mio Trivulzio?

Il nettare delle fontane di Udine certamente è più atto a svegliar l'estro poetico che quello dell'Ippocrene: ma non v'era bisogno di tanto. Ho già cominciato con certe mie fantasie in ottavo rimo a sciogliermi dal mio debito. E acciocchè Ella vegga, che realmente ho staccata la cetera dalla parete e rioccordatala. Le compiego aleani versi da recitarsi posdimani, giorno onomastico dell'amoroso mio ospite, versi dalla mia gratitudine dimaodati, ed ecitati dalla preghiera, in versi pur essa, della mia povera figlia, le cui lagrime all'appressarsi dell'imminente dì 25 scorrano più abbondanti per la ricordanza del perduto suo Gialio. E alle lagrime del dolore sonosi mescolate anche quelle della gioia in udire ch'ella pensa di erigergli un monumento nel suo giardino. A così pietosa intentione fino dai primi momenti della grao perdita aveo già volto l'animo anch'essa la mia buona Costanza, ed io secondo le mie tenui forze gliel consentiva. Al qual effetto mal rispondendo il ritratto fattoe io gesso in Venezia, e l'altro in rame in Milano, avea già scritto all'Antaldi per ottenerne dall'eredità la maschera. Oro più gagliarde che prima replicherà a di Lei riguardo le stanze, e si renda certa che l'amico vi porrà tutto il calore.

Mi ponga in atto di sommo rispetto ai piedi dell'*Alma Bice*, e non si stanchi di voler bene al suo ecc.

Caraverio, 29 giugno, 1823.

P.S. (Della Contessa Monti Perticari)

Colle parole del cuore la sua serva Costanza Monti Perticari le rendo grazie del suo cortese saluto, e più del generoso pensiero di erigere un monumento al suo Giulio.

AL MEDESIMO.

Gli Argonauti che coll'Argo a vapore di mani salpano da Pavia, mi hanno cortesemente fatto l'onore di accettarmi a loro compagno fino al Ponte di Lagoscurn. Avendo già fermato, come Ella sa, di andar in Romagna, avrei mostrato poco senno se non avessi tenuto così grazioso invito. Nell'angustia del tempo essendomi tolto il venire in persona a prender congedo dalla casa Trivulzio, aggradisca, sig. Marchese, in iscritto, l'adempimento di questo doveroso ufficio, ed anche lontano non si stanchi di voler bene al suo ecc.

Di casa, 3 settembre.

P.S. Mi ricordi ossequioso servitore alla signora Marchesa e alla casa Poldi.

A DOMENICO ED ANGELO
BONUCELLI.

Tra le molte cose che mai non seppi imparare è il linguaggio de' complimenti; e questa volta mi farebbe molto bisogno, onde potere con qualche garbo rispondere alla gentilissima lettera vostra, la quale mi colma di tante lodi ch'io non so a che parte voltarmi per nascondere, nella coscienza di non meritare, il rossore di udirla. E nulla di meno la creanza mi comanda di ringraziarvi; e l'amor proprio sforzami a desiderare, che non vi si tolga mai dalla mente l'errore, in cui siete di credermi degno a così alto punto della vostra stima. Voglio bensì mi crediate non indegno della vostra benevolenza: perchè nel cuore ho una fibra sempre pronta ad amar chi mi ama.

Con assai piacere ho lette le poesie vostre, e italiane, e latine, e rallegrammi con cotesto Liceo, che può meritamente andar superbo di due educatori della gioventù così eccellenti negli studi delle due lingue tutte nostre, e della parte più gentile della letteratura, quale è appunto la poesia. Ma ch'io mi ardisca di metter mano nei vostri versi, con pericolo di guastarli, questo non è mio stile; nè io mi stimo da tanto di poter fare agli altri il dottore, avendo io stesso bisogno di correttore, e molto meno di farlo ai bravi Alunni di Solari e Gagliuffi. Voi siete in

somma ambidue troppo conoscitori dell'arte vostra, e provvisti di buon giudizio per veder da voi stessi, se ne' vostri versi *est aliquid quod tollere velles* / Proseguite a farne di belli, ed amate ecc.

Milano, 8 marzo, 1819.

AD ANDREA MAFFEI.

Come farò io a ottenere il tuo perdono? Con un semplice tocco, io spero, della mia sventura.

Allorché mi venne quella dolcissima tua lettera, che accompagnava le belle tue terzine in morte del buon Lorenzi, il mio povero occhio destro stava sotto il taglio del Chirurgo, ed a me bendato e sepolto come Edippo in una continua notte, era vietato severamente e il leggere e lo scrivere. Pregai quindi il fratel tuo di farti avvisato della cagione del mio silenzio a quella cortese dimostrazione della tua cara amicizia. Saldato appena la cicatrice della fistola, che per quasi tre mesi mi aveva tolta la vista, quali altre disgrazie più dolorose mi abbiano percorso tu lo sai. Nè per anche si è rialzato il mio spirito, e mi sgomenta tuttavia il pericolo di perdere il poco di vista che mi è rimasto, tanto poco che non posso più darmi o al leggere o allo scrivere che per intervalli. Sii dunque benigno all'involontaria mia negligenza.

Dopo ciò viene una preghiera, ed è che piacciati di significarmi a che termine si trova la traduzione del Klopstock. Non è senza un perché la dimanda, e mi penso non debbati dispiacere se in ceste mie scritture prendo occasione di dirne anticipatamente qualche parola.

Salutami e riverisci per me tuo padre, ricordami agli amici, ed ama il tuo ecc.

Milano, 13 novembre, 1822.

AL MEDESIMO.

E tu e Soranzo e Papadopoli mi avete più volte invitato e chiamato con grande affetto a Venezia, ed ecco che io vengo ad abbracciarvi tutti teneramente, non in propria mia persona, ma io quella di un *alter ego*: e questi è il Cavaliere Carlo Londonin, che per suo puro diporto si reca a Venezia con tutta la bella ed angelica sua famiglia. Or eccoti, mio dolce amico, opportuissima occasione di farmi conoscere che veramente mi ami: perchè le attenzioni e le cortesie che tu e gli amici userete

a questo altro me stesso, mi saranno più care che se fossero a me medesimo praticate. Non farò oltraggio alla tua gentilezza aggiungendo alla mia raccomandazione altre parole, ben so che tu le farai onore quanto potrai, e so ancora che all'ultimo mi ringrazierai d'averti procurata la conoscenza della più colta e leggiadra e costumata famiglia di cui Milano vada lieta e superba.

Da coteste ottimo Monsignor Palriarca, nuovo Davide di Santa Chiesa, chbi tempo fa per lettera i tuoi saluti, ed io te li resi nella mia risposta. Sia adesso tua cura di proseguire a S. E. R. i miei ossequi, e dirle che attendo la continuazione delle sue Perle. E il tuo Klopstock a che termine si trova egli? Non fo questa domanda senza un giusto perchè, e mi preme, per farne onore, il saperlo.

Alla nostra Bettina ed al figlio, Soranzo, Aglietti, Franceschini ec. mille saluti, e tu mio caro, sta sano ed ama il tuo ecc.

Milano, 18 settembre, 1824.

LETTERE SENZA DATA.

A PIER ALESSANDRO PARAVIA.

Se il Rosmini ha adempita la mia preghiera, Ella avrà già ricevuto anticipatamente i miei ringraziamenti per l'esemplare inviatomi delle sue osservazioni sopra le ultime poesie di Lorenzo il Magnifico, e inteso insieme il tristo motivo che mi toglieva il sigificarle io stesso in quel punto e la mia riconoscenza, e il piacere recatomi da questo giudizioso suo scritto, il motivo vo' dire dell'inferma mia vista, il cui ufficio mi viene frequentemente sospeso tanto nel leggere che nello scrivere.

Dandomi oggi questa misera infermità alcun poco di tregua, non metto più indugio all'adempimento del mio dovere, e m'è dolce il protestarle che nelle dette sue osservazioni, fiorite di ogni eleganza e di buona critica, una sola cosa mi sembra dover meritare la disapprovazione d'un severo lettore, ed è il tratto in cui Ella, con eccessiva bontà, trascorre nelle mie lodi. Del qual errore però, messo da parte il rimorso della mia coscienza, io non posso che ringraziarla, e nel tempo medesimo compiacermi, che nel portar sentenza della mia Proposta, il suo sano giudizio sia stato vi-

to dalla somma di lei gentilezza. Voito dunque al sentimento della mia stima gradisca anche quella della mia gratitudine; e mi conceda di aggiungere al titolo di buon servitore anche quello di buon amico.

AD ANDREA MUSTOXIDI.

Dice bene Omero

al cor va sempre

L'ammonimento di un diletto amico

Tutto è dimenticato, tutto è perdonato; la pace è ristabilita, ed io desidero che veniate presto a parteciparne nelle braccia del vostro ecc.

P. S. Il secondo volume è pubblicato.

AL MEDESIMO.

Caro Mustoxidi, ho messo tutte a profitto le vostre osservazioni. Esse concordano perfettamente con quelle di Visconti rispetto al modo di scrivere quei nomi greci; molti de quali sono rimasti storpiati nella stampa per essermi ciecamente fidato del professor Bianchi di Brescia, a cui ne aveva fidata la correzione. Ho anche emendato tutte le parole, e tutti i versi che a voi non sono piaciuti, e sui quali la critica di Visconti ha taciuto. Tutto in somma che da voi mi viene è prezioso, e mi tocca l'anima. Ricevete dunque i ringraziamenti che il cuore vi manda, quel cuore che non ha mai cessato di essere vostro.

AL MEDESIMO.

La cortese accoglienza fattami dal generale F... mi porta a sperare buon esito alla supplica che voi sapete. Desidero che la notizia di questa grazia mi giunga per una mano assai cara, io l'ho pregato di parteciparmela per mezzo vostro: ed egli me l'ha promesso. Fate dunque di vederlo dentro domani o nel dì susseguente, poiché v'è sembianza che il Maresciallo non parta prima di lunedì. Ma ciò il potrete sapere voi meglio di me. Il cuore vi saluta.

AL MEDESIMO.

Sperava di abbracciarvi in Brianza, e tu stesso me ne avevi data lusinga. Il vederla delusa mi fa temere che tu non sia per anche perfettamente guarito dalla tua gamba, o che Moseuigo ti tenga in furia di doverlo

accompagnare al Congresso. Alle quali ragioni m'acqueto, ben certo che malgrado di questi impedimenti non ti sono usciti di mente gli amici che più ti desiderano.

Non so il giorno preciso del mio ritorno, ma credo che per fare cosa grata all'onorevole nostro ospite non ci moveremo di qui per tutta l'entrante settimana. Se hai notizie che ne confortino non lasciarmene privo, e fa ch'io ti sappia interamente ristabilito. All' inclita Bice e alla Contessa Nava porgi i miei ossequi e saluti e tu ricevi quelli che affettuosi t'invia la mia famiglia, e l'ottimo Aureggi. Ti abbraccio col cuore, e sono sempre il tuo ecc.

AL MEDESIMO.

Nel condurmi a fare qualche mutazione ai vostri versi non ho preteso di farvi la legge, ma unicamente di esporvi il mio parere il quale come quello di tutti e più ancora, è soggetto ad errore. Seguite adunque, senza timore di offendermi, il consiglio del vostro intimo sentimento, al quale di tutto grado dò la mia approvazione, lodando ancora le considerazioni che vi sono risultate da' miei consigliamenti.

Vi fo i saluti del cuore, e sono sempre il vostro ecc.

AL MEDESIMO.

Mio caro, ho fatto alcuni versi di dedizione alla nostra Bice da porri in fronte alle poche mie rime malinconiche scritte, o per dir meglio dettate nella malattia dei miei occhi. Prima di inviarle alla Marchesa desidero di averne il tuo parere. Duoque ti aspetto.

AL MEDESIMO.

Ridotto alla crudele necessità di dovere al tutto astenermi sì dal leggere, come dallo scrivere per non peggiorare la misera condizione de' miei occhi (essendosi riaperta la cicatrice, e gemendo continuamente) detto alla nostra Costanza queste poche parole, colle quali ti prego di voler fare per me una visita a cotesto signor Filippo Scolari, onde ringraziarlo della stampa eh'egli mi ha mandato del suo scritto sulla piena e giusta intelligenza della Divina Commedia. Lascio alla tua eloquenza il pensiero di adornare questo mio ringraziamento nei modi più cortesi, e di esprimergli i miei sentimenti di stima, significandogli, ch'io ho letta la detta opera sua con maraviglioso piacere, e pregandolo di scusarmi se non

gli fo risposta di proprio pugno. Vedi ancora di salutare Taramella, e di dirgli che attendo con impazienza il suo ritorno. Mille saluti al buon Maffei. Sta sano e ritorna presto ed ama ecc.

ALL' ABATE FORTIS.

Sei tu tornato da Vicenza? Stai bene? Mi ami più? Io credo tutte queste cose, e ne soo lieto.

Intenderai da questa il risultato della missione di Palcani, e le proposte che mi fa il governo perchè io rinunci a Bologna per cui Palcani avrà fatta la richiesta della mia traslocazione. Se aderisco alle nuove proposizioni io migliorerò certamente il mio stipendio; ma chi mi compensa il piacere di essere teo? T'assicuro, che se non fossi padre di famiglia rinunzierei a tutti i proposti vantaggi. Con tutto questo ancora non ho definitivamente risoluto.

Tengo per fermo che il nostro Savioli sarà vendicato. Ma tu vedi, che il Consigli Lioeasse ritarda tutto.

Il tuo articolo sopra Apostoli è stato impresso nel *Pubblicista*, e ha fatto il suo effetto.

Addio caro Fortis, vale et me ama.

A CARLO LONDONIO.

Nasce caso che mi toglie eootro la mia promessa il conteoto di essere oggi vostro commensale. Eecovi in mia vece il tributo di pochi versi all' *Albo* delle vostre care fanciulle, alle quali per licenza poetica suppongo lo studio di raccogliere per le amenità di Ceroobio i primi fiori d'aprile, studio innocente, e tutto proprio dell'età loro. Desidero che alla signora Angiolioa ed a voi non dispiaccia questa brevissima digressione del mio poema, che spero fra pochi mesi potervi offerire in istampa. Addio di cuore.

A CARLO TEDALDI FORES.

La vostra lettera e i bei versi che l'accompagnano mi sono prezioso pegno dell'amicizia vostra; Onde ve ne ringrazio di cuore, e li farei coo molte affettuose parole, se il mio misero stato non mi togliesse anche l'uso della scrittura. Dal Cazzaniga avrete inteso, che i vostri versi sono piaciuti molto anche al difficile Zaiotti, e si stampano dallo Stella nel suo *Raccoglitore*. Li darò anche al Consigliere Gironi Direttore della Biblioteca Italiana, e se non fossero in

lode mia mi adopererei perchè si pubblicassero per onor vostro nel detto Giornale; ma forse il farà di proprio moto. Vi confermo i sentimenti della vera amicizia che a voi mi lega, e pregovi di credere, che l'apoplezia mi ha tolto il corpo ma non il cuore, e ch'io sono sempre il vostro affezionatissimo amico ecc.

A LEOPOLDO CICOGNARA.

A dispetto della mia paralisi eccovi altre quattro parole di mio pugno. Ma non prendete da ciò ragione di credere che la condizione del mio povero corpo sia migliorata. Io sperava che l'aria della Brianza, ove mi ritrovo, avrebbe in parte rifiorita la mia misera vita, ma finora nessuno o pochissimo gioveamento. Tanto la gamba che il braccio sinistro sempre perduti, sempre impotenti. Aggiungete per soprassello alla mia disgrazia una incredibile inappetenza che mi rende nauseoso ogni cibo. Ond'è che non potendo abbastanza nutrirmi, vo perdendo l'un di più che l'altro le forze vitali, e con questo ogni speranza di riavermi. Di questa mortale inappetenza parlatene vi prego col sapientissimo Aglietti, se mai per caso egli sapesse qualche segreto alto a risvegliarmi un poco l'appetito, o scemarmi questa orribile nausea ad ogni cibo. Mi ha contristato la descrizione che mi fate de' vostri incomodi, e sento per prova non esser vero l'odioso proverbio che ai miseri sia sollievo l'aver compagni nella sventura, perchè quando i compagni della disgrazia sono i nostri più cari, come voi lo siete a me, non solamente i nostri non si scemano ma si aumentano. Ben mi pare che voi vi troviate in condizione migliore assai della mia, perchè voi siete provvisto di maggior coraggio che non son io, già avvilito, e omai disperato della vita non tanto per la gravità del male quanto pel peso degli anni. L'unico mio conforto è il sentirmi ancor vivo il cuore, il quale si apre più che mai ai sentimenti dell'amicizia, della quale voi mi date prove sì affettuose: di che io vi rendo grazie con tutta l'anima. E di vero egli è particolarmente nell'infortunio che si fa bella e divina la sentenza di Pitagora quando disse: che gli Dei mossi a compassione dell'umane miserie spedirono in terra l'amicizia per consolarci: il che ho provato io nella presente mia calamità, tali e tante sono state le dimostrazioni di benevolenza, di cui sia detto senza vanità, tutta Milano mi ha confortato. E mi rendo certo che voi a tutti carissimo per le ec-

cellenti vostre qualità morali direte altrettanta della vostra Venezia nello stato in cui siete di sofferenza per la dolorosa infermità che vi travaglia. E per parte mia vi giuro che ne sono afflittissimo. Spero però che in breve udirò rifiorita la vostra salute. Così potessi io sperar della mia! Ma in voi ride ancora la gioventù, e io me piange l'ultima vecchiezza. Orsù pochi giorni di più, e di meno nel corso della vita poco rileverà. Io mi sento maturo pel sepolcro, e sono già disposto a discendervi coll'ultimo vale degli amici: fra' quali m'è doles il contar voi, e i pochi che vi somigliano. Ritornate alla sempre amabilissima vostra moglie i saluti della mia con quelli della figlia, e ditele che nell'anno venturo, se non sono sotterra verremo tutti e tre in persona a salutarla, e ad abbracciare Aglietti, Soranzo, Franceschini, e la Bettina, e tutti in somma gli amici del vostro ecc.

P.S. Se scrivete a Momolo e a Gino Capponi salutateli senza fine.

AD ANTONIO PAPADOPOLI.

Unisco ai versi una risposta alla lettera scrittami in nome della Comune. Manderò per la posta la seconda di ringraziamento pel generoso dono da lei comparitomi. Le auguro buon viaggio, e sono senza fine con tutto il rispetto.

P.S. Il manoscritto è corretto, e mi raccomando che lo stampatore vi ponga attenzione. In quanto alle note io non ho fatto che darne cenno. Resta in di Lei arbitrio l'aggiungere tutto quello che stimerà opportuno per dare risalto all'industria della popolazione. Solo la prego che nell'estensione delle aggiunte che vi farà non corra errore né di lingua né di grammatica. In Padova potrà combinar tutto.

A CESARE MONTI.

Ho ricevuto il testamento, e l'inventario. Di questo veramente non ve n'era di bisogno, ed io ve l'avrò sicuramente dimandato per distrazione.

Anche a me scrive il fratello, che pensa di venire ad una divisione. Per me sono indifferentissimo. Ho trovato nel testamento di mio padre alcune esortazioni, che mi hanno vivamente commosso, e che mi stanno nel cuore. Io non voglio assolutamente dar moto alla minima lite. Mi adatterò volentieri a quel che farete voi altri,

sarò l'ultimo a parlare, e il primo a tacere. In quanto al fratello una sola cosa in lui mi dispiace, ed è la sua perpetua diffidenza. Dio buono! Essendo giusto ed onorato io stesso non sono portato a credere che gli altri siano diversi, molto meno i miei fratelli. Per altro io lo scuso; egli è padre, e il pensiero de' figli lo rende compatibile. Se vi sarà bisogno che io dia una scappata a casa per sistemare i nostri interessi, io tenterò di ottenerne il permesso. Il che più facilmente potrebbe combinarsi per il futuro ottobre. Vi abbraccio, e sono sempre il vostro ecc.

P. S. Abbracciate mia madre, e dimandategli per me la sua benedizione.

AL MEDESIMO.

Se finora non v'ho scritto potrete ben capire che le circostanze non me l'hanno permesso. Ora che le poste sono ristabilite vi darò brevemente le mie nuove. Qui si sono passati dei giorni pieni di gran pericolo. Dovete ben figurarvi, ch'io non sono stato senza la mia paura, ma mi ha fatto tremare, non la venuta dei Francesi, che si temeva, ma questo popolo non abbastanza ancora tranquillo, o disingannato. Nel caso che Bonaparte si fosse portato qui si poteva sperarne buona accoglienza, perché so che egli era prevenuto della mia persona. Dagli ufficiali poi che qui si trovano presentemente, io ricevo delle politesse distinte, e il cittadino Marmont, aiutante di campo del generale Bonaparte, si trova in mia casa quasi tutte le sere. Il loro conduttore, destinato dal Papa per accompagnarli nelle conversazioni, è il sig. Alessandro Falconieri, il quale darà loro domani un pranzo solenne alla sua Villa della Ruffina in Frascati, e mia moglie pure sarà della compagnia. In mezzo a tutto questo, e alla calma ristabilita, io non vivo affatto senza timore di qualche sconcerto, perché vi sono troppi fanatici. Aggiungete che la mia salute non è stata mai perfetta, dacché mi guadagnai nel passato agosto l'ostinato raffreddore, che tanto mi ha fatto partire, e che tuttavia mi seguita. Facendosi ogni giorno più seria la mia indisposizione, sono stato consigliato di mutar aria ed intraprendere una cura esatissima. Il sig. Duca voleva che io scegliessi il soggiorno di Napoli, ma non piacendo a me l'aria politica di quel paese ho preferita quella di Pisa, ove m'incamminerò fra dieci, o dodici, giorni. Non mi scrivete più dun-

qua per ora, se non ricevete prima altre lettere, essendo probabile che vi scriva anche un'altra volta da Roma prima di partire. Salutate caramente la madre, come la mia moglie con voi, e se non vi parlo punto de' miei bisogni attribuitelo a pura disretezza. Addio, addio.

P. S. Ieri non è mancato niente che non succedesse una qualche sollevazione. Furono insultati alcuni soldati civici. Contutociò nel Palazzo dell'Accademia di Francia fu dato un pranzo di parata in numero di quaranta coperti, a cui fra gli altri, intervennero il Nipote del Papa, il Senatore Rezzonico, il principe Aldobrandini, ed altri Cavalieri Romani. Ieri sera poi vi fu Accademia di canto, e benchè tutta la città fosse impanrita per il tumulto accaduto, nulladimeno sapendo che vi andavano i personaggi, che di sopra ho nominati, ed essendo venuto in persona i Commissari francesi ad invitare mia moglie, noi ci siamo stati francamente, e finì tutto con quiete. Fra i molti individui francesi che vi concorsero, vi fu anche il Generale Victor con molto seguito militare, tutta gente bellissima, e ben montata.

A GIAN GIACOMO TRIVULZIO.

E ieri e questa mattina sono stato in traccia di Lei per comunicarle il seguente paragrafo di lettera scrittami da mio genero: « Mi diceste un giorno che il Marchese Trivulzi apprestava un'edizione del Dittamando di Fazio. Se questo fosse io potrei rendergli bel servizio: poichè avendone l'altro giorno confrontato un Codice posseduto del nostro Antaldi, vi ho scoperte, non dirò tante varianti, ma tante splendidissime emendazioni, che quel poema ne sorge a novella vita. La gentilezza tanta usalemi da quel chiarissimo Cavaliere m'è così nel cuore, ch'io torrei a durare ogni fatica per dimostrarvielo. Significatemi dunque s'egli è in pensiero di produrre di nuovo questo poema, ch'io torrò sopra le mie spalle, le preziose varianti di questo Codice ».

Or io la prego volermi prefiggere un'ora certa in cui venire a prender la sua risposta, o compiacersi di farmi nota la sua intenzione in iscritto.

Sono sempre col più puro rispetto.

P. S. al sig. Ciampi mille ringraziamenti pel cortese e carissimo dono degli Statuti ecc.

AL MEDESIMO.

Mi viene caldamente raccomandato da Firenze lo spaccio della nuova e magnifica edizione di Dante che colà si è intrapresa. Il portatore della presente Le ne mostrerà un esemplare. Desidero che l'edizione le piaccia, e ch' Ella, acquistandola, dia buon esempio agli amatori delle belle stampe: di che io avrò onore e ringraziamenti della degna persona che me lo raccomanda. Sono sempre con tutto il rispetto ecc.

AL MEDESIMO.

Sul punto di andarmene a passar una settimana col mio celeste Oriani a Sesto, Le rimetto, amatissimo sig. Marchese, il secondo volume del Glossario Roquefort. Mi sarebbe stato caro il poterlo consegnare prima di partire, e già due volte mi sono presentato alla sua porta per questo effetto, e due volte mi è stato annunziato ch' Ella era fuori di casa. Ciò desidero le sia noto, onde mi sappia sempre suo divoto ed affezionatissimo, massimamente ora che il suo cuore deve molto patire per la malattia dell'ottima nostra signora Marchesa, di cui col più vivo dell'anima desidero e spero udir presto la guarigione.

In mezzo ai domestici suoi travagli, se può aver luogo una distrazione di pensiero, non le dispiaccia una notizia libraria.

Quel Mortara possessore dell'autografo della Gerusalemme ha lasciato in Milano tanti debiti e magagne che per disperazione è costretto a darsene di quel Codice: e, come vuol dirsi, rompergli il collo per quattrocento zecchini; e ne chiedeva già mille. Il detto Codice dalle mani di Stella è passato in quelle d'un certo Lissoni; e l'accennato ribasso è certissimo; ond' ella stia bene, sull'ali, se mai, come è probabile, il Lissoni se le presentasse a tentarne la vendita con diuande maggiori di quella ch'io Le significo.

La prego de' miei ossequi alla signora Marchesa, e sono con tutto il rispetto.

AL MEDESIMO.

Ecco finalmente la stampa dei due *Errata Corrige*, ossia dei due conduttori elettrici che mi allireranno sul capo i fulmini della Crusa.

All'entrare della prossima settimana spero finita anche la stampa dell'Opera di Peticari: e il primo esemplare volerà od Omate.

Borghesi qui presente la riverisce, ed esso ed io la preghiamo de' nostri ossequi alla signora Marchesa, della cui preziosa salute attendiamo liete novelle.

Non si stanchi di volermi bene, e innanzi a tutti mi creda.

AL MEDESIMO.

Tutto concedesi all'amicizia, e a me sarà sempre un grande piacere il far tutto che il mio Trivulzio desidera. Scriva Ella dunque al nostro novello sposo, che volentieri acconsento all'edizione che lo stampator vceoziano suo proleto ha in animo di eseguire delle ultime cose mie: ma ch'egli la faccia senza dar saggio oh' io gliel'abbia acconsentito, come già di altre mie poesie recentemente si è fatto da altri veneti stampatori. Tutto insomma che da dieci anni in qua è uscito in luce del mio, tutto gli sia permesso: ma nulla che sia compreso nell'edizione del Bodoni, e il perchè di questa riserva la farà poi noto a voce quando che sia.

Gli scriva ancora che a Nicolini sarà pagato il mio debito di ringraziarlo, e d'entr'oggi medesimo, se il potrà nell'angustia di tempo in cui mi trovo, essendo tornato ieri dalla campagna.

Pongo ai piedi dell'*Intelletta Bice* la mia devozione, e mi abbia sempre per suo obbedientissimo servitore ed amico ecc.

AL MEDESIMO.

Il Conte Strassoldo con lo scorso ordinario mi aveva già cortesemente fatto giungere la notizia del Sovrano Decreto che mette in salvo la mia pensione. Ma l'averne oggi da Lei la conferma, me ne ha raddoppiata la contentezza; perchè questa sua sollecitudine in avvisarmi cosa di tanto mio interesse, mi è sicura prova della sua benevolenza: tesoro ch'io pongo innanzi a tutte le compiacenze che mai possono far lieta la mia vita. Io ne la ringrazio adunque di cuore.

Non si è ancor messo mano alla stampa del sesto volume della Proposta, e ne dirò la ragione. La petulanza de' Fiorentini contra me e Peticari ci ha fatti uscir di pazienza. Ode noi meditiamo un grande lavoro (e n'abbiamo già pronti i materiali in gran copia) lavoro che li coprirà di vergogna, e sarà manifesta a tutta l'Italia, e a quanti intendon ragione, che l'Accademia della Crusa, lungi dal contribuire ai progressi e alla gloria della no-

stra lingua, l'ha indegnamente disonorata, diffamata, avvilita. Mostreremo che la dovizia de' Codici, di cui menano tanto rumore, nulla vale senza il gran Codice della Critica, che essi mai non conobbero, e ne daremo amplissime prove a carico dei grandi oracoli loro il Salvini, il Lami, il Bandini, il Biscioni, ecc. ecc., massimamente il Lampredi ultimamente sceso in arena a farsi campione di quei buffoni. A costui, a questo gran Paladino, su la edizione da esso procurata e postillata dei *poeti del primo secolo della lingua italiana*, andiamo tessendo, anzi abbiamo già tessuto una corona di spropositi sì maravigliosa che ne disgraderà quella che abbiain già posta sul capo a Del Furia ed al Rigoli. Pubblicheremo in somma una serie di fiorentine stoltezze da farsi segno di croce, e daremo fine all'opera con un trattatello dell'Arte Critica, per cui ognuno rimarrà chiaro che i reverendi Infortunati, trasua ben pochi, furono e sono più che mai una vera mandra di ciuchi.

Le rendo grazie della ricopiata lazione del Cimilotti, e se Le si porge occasione, prego la sua cortesia di mandarmela, perchè prima di darle alle stampe amerai che anche Giulio potesse leggerla, e postillarla dove bisogna. In caso diverso la serbi presso di me, che quando sarà tempo di consegnarla allo Stella l'avvisero.

Mi ha funestato il tragico fine dello sciagurato Sonzognò, e più la perdita del povero nostro Tassoni. Dio l'abbia in pace ch'egli n'era ben degno per la sua virtù.

Ma ecco il mio Giulio che chiede di aggiungere un P. S. Ond'io lo fine col pregare la di purgere alla signora Marchesa e a tutta la rispettabile sua famiglia i miei ossequi, e di continuare la sua preziosa benevolenza al suo eco.

P. S. Di Giulio Perticari. A giorni spero che avrò posto fine alla lettera su quei luoghi di Dante. E prima di consegnarla alla stampa, la dirigerò a lei, perchè la vegga e la giudichi e m'aiuti del suo consiglio. L'avrei finita a quest'ora: ma si sono spesi assai giorni per adunare da ogni parte quei materiali, di cui Le dice il mio Monti. Le so dire, che abbiamo raccolti tanti mattoni e coppi e ferri e travi, che se ne potrebbe fare la torre di Babilonia. E così speriamo di salvarci da quel diluvio d'errori e di stoltezze, che Toscana piove da tutte le bande. Ancor io escirò alquanto dalla pacifica mia natura: e farò sapere a que' tristi, che pur gli agnelli si sdegnano al mon-

do: Monti ruggirà: io belerà; ma nuno di noi lacerà: e speriamo di abbassare questa rabbia fiorentina.

che fu superba, sì, com' ora è putta.

Al che mi è conforto il voto di tutti i buoni, e de' veri dotti, e di quanti amano l'onore di questa nostra Italia, tra i quali mi è dolce il riverire il cortesissimo e dotto signor Abate Mazzuchelli, che ai dritti ch'egli avea sulla mia stima, or ha voluto anche aggiungere una valente ragione sulla mia gratitudine. Mi saranno oltremodo gradite le note ch'egli ha scritte a quella sofisterie di Don Panfilo. E fin d'ora ne lo ringrazio con tutto l'animo: non parendomi di meritar tanto.

In questo pregandola de' miei ossequi alla signora Marchesa, ed a tutta la famiglia, non che de' miei affettuosi saluti con quelli di Monti al Cav. Rosmini, con riverente amore mi dico ecc.

A DIODATA SALUZZO.

Cerco e non trovo parole sufficienti a ringraziarla del prezioso dono ch' Ella m'ha fatto dell'Ipazai. Questo poema è un bello e nuovo alloro alla sua chioma, e mostra che omai non è genere di poesia in cui Ella non sia degna dei più alti scanni. Io per l'antica ammirazione in cui ho sempre tenuto il poetico suo valore me ne congratulo primieramente con Lei, poi coll'Italia, di cui Ella veramente è grande decoro, e mi reputo fortunato di essere da Lei posto nel numero di quei ch' Ella onora di sua benevolenza ed amicizia. Il culpo apoletico, che mi ha percosso e levato quasi affatto l'uso della penna, mi ha lasciato ancor vivo il cuore, e da questo La prego di creder uscita la protesta con cui mi rassegnò suo devotissimo ed obbligatissimo servo ed amico ecc.

ALL' ABATE URBANO LAMPREDI.

Breisak mi ha mostrato ieri il paragrafo della tua lettera che mi riguarda. Io non ho mai dato al N. N. nessun motivo di lagnarmi di me; bensì agli ho ha dati a me di lagnarmi altamente di lui, mandando in giro per tutto alcuni infami suoi versi contro mio figlio, voglio dir Perticari. Del rimasente io non so nulla di ciò ch'egli abbia scritto contro di me; e qualunque sia l'offesa io son tanto lontano dall'adirarmene, che senza neppur conoscerla la perdono.

Avrai in breve un mio sermone contro i Romanticisti. L'ho scritto in occasione dello nozze del Marchese Costa di Genova, pregatone dalla madre, alla cui amicizia non so far niego d'alcuna cosa. Sta sano, ed ama il tuo ecc.

AD ANGELO PETRACCHI.

Eccoti in poche parole il debote mio giudizio. Il pensiero è bello, bea inventato, ben condotto, e sempre pieno di sospensione. Felice ancora in generale lo stile, e di facile emendazione ove pecca. Anche nelle arie e ac' pezzi concertati trovo molte cose lodevoli: ma un difetto che a me pare grandissimo, e che atterra per così dire tutto l'edifizio, si è che il povero Coate è orudamente e senza remissione disonorato. Dopo l'atroce beffa che gli vien fatta, egli non ha altro partito da prendere che di ammazzarsi o ammazzare. Nè parmi secondo natura, ac' secondo la gentilezza dell'educazione che la sua amante consenta al fiero ludibrio che si fa dell'oggetto dell'amor suo: e dirò di più che una donna di delicati sentimenti e di senno non è possibile che possa unir la sua sorte ad un uomo che pubblicamente e con tanta solennità è stato gettato nel disonore.

Non è un male senza rimedio, secondo una mia considerazione, ma non ho tempo di esporla. Del resto l'autore di questo *Dramma* mostra molta cultura ed iagegao, e qualunque sia il difetto che a me è sembrato vedervi dentro, non resta che sia lavoro degno di lode. Addio (1).

P.S. Rispondo colla vettura alla porta per andare a Sesto di Monza. Onde perdona il poco ordine delle mie idee che a viva voce farò un poco più chiare.

A CLARINA MOSCONI.

I cortesi e replicati vostri saluti recatimi da Casestrari mi sono andati al cuore, e non posso tenermi dalringraziarvene. Non vi dispiaccia questa dimostrazione della mia gratitudine. E poichè le Grazie fanno sempre bello il mestier delle Muse, promettete che io vi raccomandi di abbellire col vostro gradimento il ritorno d'Amore al cespuglio delle quattro Rose. Voi siete la prima ad averne la stampa, e finchè non l'udiate già pubblicata, vi prego di non lasciarla uscire

dalle vostre mani. Vi fo i saluti del cuore, e voi amate il vostro servitore ed amico ecc.

A SUA MOGLIE.

Non andar meco in collera, mia cara Teresa. La ragione per cui non ti scrivo da tanto tempo pur troppo si è quella che hai saputo da altri: e s'io fin qui l'ho taciuta, è stato per non affiggerti, nè voglio che tu ne resti in gran pena, perchè lo stato dell'infermo mio occhio ha presa già miglior piega, e spero che presto mi porrà in istato di mettermi in via per ritornare nelle tue braccia. Del resto sappi che tutti qui siamo in mala salute, e che Giulio medesimo appena scritta a Bertolotti la lettera in cui toccava l'incomodo da me sofferto, cadde egli stesso gravemente ammalato, e lo è tuttavia. Costanza ancor essa è tuttavia travagliata da spessi affanni di petto, e da continui dolori che le errano per la vita, nè mai la lasciano riposare. E s'ella non ti ha scritto nulla sulla mia calamità, son io che per la detta cagione di non contristarti gliene feci la proibizione. Rispetto a me, se non fosse il disastro dell'occhio, che da un mese mi vieta ogni facoltà di leggere e scrivere, la mia salute sarebbe periclitata: chè mai il minimo dolor di capo, mai la più piccola alterazione di polso m'ha disageiato: ma l'occhio è malamente condotto per la rottura de' vasi lagrimali degenerati in fistola, di che io stavo già in grande sospetto prima ancora di partire da Milano. Al presente bisogna armarsi di tutta pazienza, e quando sarò in Milano ci risulveremo del resto. Non mi dilungo di più per non affaticare la vista e perdere il frutto della cura, a cui mi sono assoggettato.... Porgi le mie nuove e i miei saluti agli amici..... io non so conto della mia vita che per te, cui abbraccio con tutto il cuore. Il tuo ecc.

ALLA MEDESIMA.

Ecco che ti scrivo, ma non isperare una sola linea dritta poichè la tremante mia mano non obbedisce alla falsa riga, e va storta come la biscia. Insomma è prima romantica. La mia salute è sempre buona, ma le forze sempre perdute, nè finora posso dire di averne tratto vantaggio sensibile. Ma forse è ancor troppo presto. Maadami il cappello, poichè le due berrette di seta non

(1) Questa lettera dà il giudizio sul *Dramma La Romanomaeia*.

A GIUSEPPE GRASSI E A PEYRON.

mi difendono abbastanza dal sole nel traversare da un luogo ombroso ad un altro, ove non si può andare che trapassando qualche tratto di sole.

Ti attendo colla Costanza giovedì.

L'uso delle ortiche che in Milano non ho potuto tollerare, l'ha ripigliato adesso spontaneamente, convinto che non può farmi che bene, e pentito di non averlo continuato. Vedi che qualche volta pure sono ragionevole, e che il sarei sempre se l'impazienza non mi viacesse. Dillo a Taramella, e fagli sapere che secondo la promessa l'attendo, e che mi lascerà orticare dalle sue proprie mani quanto vorrà.

Abbi cura della tua salute che mi preme più della mia, e se alla posta sono lettere per me fallo recapitare in casa Calderara.

Ti abbraccio con tutta l'anima, e so il medesimo con la Costanza, e sono e sarò sempre finchè avrò vita il tuo ecc.

ALLA MEDESIMA.

Non è più tempo di riguardi. L'aria di Sesto (l'esperienza è fatta) non solo non mi aiuta, ma sto per dire mi nuoce, poichè mi ha cagionato una tale inappetenza che non v'ha cibo che non mi dia di volta lo stomaco; e sì l'affettuosa cura de' miei ospiti non lascia di procurarmi i più squisiti. Mangio pochissimo, e il poco che mi va giù per la gola il restituisco per eccesso tal quale ho potuto a stento ingoiarlo. Insomma, il mio stato ha bisogno di aria più elastica. E quando penso al delizioso e sempre vivo appetito che a tutte le ore aveva meco a Caravero, mi fa ardentemente desiderare di andare a respirarla. Quella solitudine non mi spaventa: (altronde non si è mai soli quando si ha la compagnia di buoni libri) quindi mi sono fermamente fitto nell'animo di andare a quell'aria, che per prova mi ha sempre conferito mirabilmente. Mi basta l'aver meco il nostro buon servitore Luigi; e se si tratti di ricuperare la salute conviene metter da parte tutti i sollazzi. Vieni dunque a prendermi il più presto che puoi e spero che Aureggi acconsentirà alla mia andata a Caravero, ove mi chiama il sommo bisogno di rifarmi in salute, per ricuperare la quale io voglio e debbo tentare tutte le vie. Ti abbraccio con tutte le forze del cuore, e fo lo stesso con Costanza ed Aureggi, e vi prego tutti di compatire il mio misero stato. Addio mille volte.

Nel raccomandarvi colla presente il sig. Borghesi, che si reca in Torino per umiliare personalmente al Serenissimo Principe di Carignano la sua illustrazione delle Tavole Consolari, io non ho che un motto da dirvi: consideratelo come un altro me stesso e ricevetelo nella vostra intera amicizia, ch'egli n'è degno. L'aggiungere di più sarebbe argomento di poca fede, ed io ve lo raccomando in tutti i sensi senza riserva, perchè tra gli amici le preghiere debbono essere presentate non dall'ossequio, ma dalla confidenza.

Vi abbraccio ambedue col più vivo del cuore, e lascio al mio Borghesi il pensiero di esprimervi quanto vi ami il tutto vostro ecc.

A GIUSEPPE GRASSI.

Non arguire dal mio lungo ed incivile silenzio alcuna diminuzione d'amicizia dell'animo mio. Io ti porto nel cuore come sempre ti ho portato dal punto che ti conobbi. Ma forti e *savie ragioni* mi hanno forzato a risolvermi di non far risposta neppure a' miei cari; e queste ragioni, o fantasie che più ti piaccia chiamarle, le intenderai dal nostro Peyron che ti reccherà la presente, e dal mio Mustoxidi, che a quel che credo sarà venerdì sera in Torino.

Riceverai con questa il quarto volume della Proposta, e tu trova occasione d'inviarli le tue Etimologie e sinonimi, se la stampa è condotta al suo fine, e se ne aggiungerai un esemplare per Peticari, il dono sarà fatto ad uomo che altamente ti stima. Ora sarai più in collera meco? Non vorrai tu essermi generoso del tuo perdono? Ebbene, sii meco qual più ti piace; non farai per questo che io cessi dall'essere fino che avrò vita il tuo ecc.

P. S. Ho aperto al gran Poliglotta nel mio pensiero sulla riforma del Vocabolario Italiano. Io sperava che questo beneficio alla nostra letteratura potesse avere effetto in Milano. Al presente ogni speranza è caduta e non veggio parte d'Italia degna di questa gloria, che la sola Torino.

AL MEDESIMO.

Eccoti la risposta di Montecuccoli a Odo-fredo. Ho differito a inviartela perchè mi premeva di fartela presentare dal nostro Mustoxidi, il quale dopo parecchi giorni di non

Grassio

buona salute, finalmente è in istato di poter venire ad abbracciare il suo amico Moenigo, e te fior d'amicizia e di senno. Non voglio offenderti col pregarti di fargli bella compagnia. Bensi ti prego di non rendergli tanto giocando il soggiorno tra voi, ch'egli abbia a dimettersi di voi, e di me principalmente che l'amo qual figlio.

Ti mandai tempo fa il Ritorno d'Amore al Cespuglio delle quattro rose. Incerto se tu l'abbia ricevuto te ne accludo un altro esemplare.

Il mio Perticari ha finalmente terminato il suo lavoro assai lungo, ma tale che metterà fine a tutta la lite, e vi sarà più dubbio su la reale esistenza di una comune ed illustre lingua italiana affatto diversa dal dialetto di Camaldoli. Vedrai cosa bellissima, che sola da sé formerà tutto il quarto volume. Io pure pel quinto ho allestito certe cose che saran cadere tutte le pretensioni, se ancor ne rimane alcuna, all'oracolo degli infernali.

Salatami l'incomparabile Peyron, ed ama il tuo ecc.

AL MEDESIMO.

Mi giunge la tua carissima sul momento di chiudere la stampa del secondo volume dell'opera mia: e perchè le tue annotazioni son belle e giustissime ringrazio Micerva di essere a tempo di pubblicare la tua lettera, e di chiuder con essa la prima parte del mio critico esame sul Vocabolario. Non tutte, ma alcune delle cose da te notate erano

cadute a me pure nell'animo, ma di tutte io voglio farle merito, salvo che di due, perchè già stampate, e sono *Accozzare ed Ariete*, come potrai conoscere dai fogli che ti acchiudo, oade ti sia chiaro ch'io non mi voglia far bello a tue spese. Bensì vedrai che la nostra maniera di analizzare il valore delle parole è una sola: perciocchè le tue osservazioni sono esattamente il medesimo che le mie, e poco manca che non siano ancora le parole. Da ciò vedi che le nostre censure a quelle due voci sembravole si aiutano, e fanno forza all'intelletto di chiunque ci leggerà.

Farò precorrere alla tua lettera due righe di avvertimento: e dal corpo del tuo scritto non leverò che l'epiteto di *ridicole* alle Opere della Tancia e Malmantile, e invece di *ridicole* metterò *giocose*, onde niun lettore trascorra in odiosa interpretazione.

Il giudizio che mi annunzi de' dotti torinesi all'opera del Perticari è conforme a quello di tutti i savi d'Italia, e in Milano pure chiunque ha fior di senno la giudica opera classica. I soli Romantici, e tu li conosco, si sforzano di apprimarla, e si arrabbattono in tutti i sensi; ma si trovano schiacciati dal peso della grande opinione pubblica e si contorcono come vipere.

Mi manca il tempo per allargarmi teo in lungo discorso, ma non voglio dar fine senza ringraziarti, e pregarti di continuare la tua assistenza al proseguimento di un lavoro tanto utile. Addio, il tuo ecc.

FINE.

I N D I C E

Prefazione	pag. 111
Notizie sulla vita e l'ingegno di Vincenzo Monti	1
Note	18
Lettera a nome di Francesco Piranesi al generale D. Giovanni Acton	19
Fatto storico della Carcerazione di Vincenzo Mori	65
— Fatto Storico della carcerazione di Pietro Pasquini	72
Discorso recitato in Arcadia la sera del Venerdì Santo	74
Introduzione Storica alla lettera di Vincenzo Monti all'Ab. Bettinelli	78
— Parte buffa	84
— Parte seria	97
Discorso sopra un passo della Chioma di Berenice, Poema di Callimaco, tradotto da Valerio Catullo	109
Considerazioni sulla difficoltà di ben tradurre la Protasi dell'Iliade	116
Discorso ad Ennio Quirino Visconti	123
Lettera di Urbano Lampredi al Signor Raffaele Liberatore	127
Per la nascita del Reale Delfino figlio di Luigi XVI. Componimento Drammatico	143
IL PROMETEO	146
Avvertimento degli Editori Milanesi	ivi
Canto 1°	147
Canto 2°	153
Canto 3°	160
Osservazioni critiche sul Prometeo di Vincenzo Monti	165
LA FENONIADE	169
Avvertimento degli Editori Milanesi	ivi
Canto 1°	171
Canto 2°	176
Canto 3°	181
Annotazioni	187
TASO	211
Azione Drammatica	ivi
Giunone placata. Componimento Drammatico	223
Per Sua Altezza D. Pietro de' Principi Thun eletto Vescovo di Trento	227
Lezione d'Eloquenza	230
Della necessità dell'Eloquenza Introduzione al corso di questo studio pronunciato dalla cattedra il giorno 29 novembre 1803	ivi

Lezione prima. Dell'Eloquenza, e di Omero	237
Lezione seconda. Omero. Episodio di Diomede ed Ulisse	244
Lezione terza. Virgilio	250
Lezione quarta. I Sofisti	254
Lezione quinta. Socrate	260
Lezione sesta. Socrate	265
Lezione settima. Antistene	271
Lezione ottava. Diogene	276
Lezione nona. Dante	280
Frammento di Lezione	285
Del Cavallo alato d'Arminio, Lettere Filologiche	287
Lettera prima	291
Lettera seconda	293
Lettera terza	295
Lettera quarta	297
Note alle lettere sul Cavallo alato d'Arminio	299
La Pietà Filiale	300

DRAMMA.

Notizie storiche	303
I Pittagorici, Dramma di un atto rappresentato in Napoli nel Reale Teatro di S. Carlo la sera del 19 marzo 1808	304

COMPONIMENTO POETICO.

Per la promozione alla Sacra Porpora di Sua Eminenza il sig. Cardinale Guido Calcegnini de' Marchesi di Fusignano, dell'Alfonzine ecc. ecc. Vescovo di Osimo	317
Note	320

CANZONE, ODE ED INNI.

ODE GENETLIACA, in occasione del parto di S. A. I. la Vice-Regina d'Italia e del decreto 14 marzo su i Licci Convitti	324
INNI. La Ierogamia di Creta	325
Note	325
Le Api Panacridi in Alvisopoli. Prosopopea	325
Note	325
Una, per le nozze della egrigia don-	

zella Adelaide Calderara col signor Giacomo Butti	tol
CANZONETTA, la Viola	326
Versione d' un Epigramma	327
Per l'Albo di bella Pittrice	tol
SONETTO estemporaneo con rime ob- bligate. Sopra i capelli	tol
Altro simile. Sopra gli occhi	328
Altro estemporaneo con rime libere. Per vaga giovinetta. La Voce	tol

ALTRI VERSI INEDITI.

Frammento d' una Visione	tol
------------------------------------	-----

BELLEZZE POETICHE

SCELTE DA ALTRE OPERE RARE DELL'AUTORE.

POEMETTO. Dalla Spada di Federico II. Canto	329
Dalla Palingenesi politica	331
Poemetto Anacreontico	334

SONETTI.

SONETTO. Per una sollevazione in Ro- ma sedata	337
Atto all' Italia	tol
Altro in occasione di solennizzarsi la festa del glorioso S. Niccolò di To- lentino, con pubbliche dimostrazioni digioia dai di voti di detto Santo, de- dicato a S. E. la Signora Donna Co- stanza Falconieri Braschi Onesti, Duchessa di Nomi, nipote di nostro Signore Pio VI	338
Altro Pastorale	ivi

OTTAVE INEDITE.

Gli editori Milanesi	339
--------------------------------	-----

LETTERE INEDITE.

a D. Aurelio Bertola	tol
al medesimo	340
al medesimo	ivi
a Giambattista Bodoni	341
al medesimo	ivi
al medesimo	342
al medesimo	ivi
al medesimo	ivi
al medesimo	343
al medesimo	ivi
al medesimo	344
al medesimo	ivi
al medesimo	ivi
al medesimo	ivi

al medesimo	345
al medesimo	ivi
ad Angelo Petracchi	346
a Giambattista Bodoni	ivi
al cittadino Tassoni Ministro della Re- pubblica Italiana	tol
a Melchiorre Cesarotti	tol
ad Andrea Mustoxidi	347
a Melchiorre Cesarotti	ivi
al P. Solari	348
ad Andrea Mustoxidi	tol
a Melchiorre Cesarotti	349
ad Andrea Mustoxidi	tol
al P. Solari	350
al medesimo	ivi
ad Andrea Mustoxidi	tol
a Melchiorre Cesarotti	351
a Tommaso Chersa	tol
a Melchiorre Cesarotti	tol
al P. Barbieri	352
a Melchiorre Cesarotti	ivi
a Giambattista Bodoni	tol
al medesimo	353
a Melchiorre Cesarotti	tol
a Pieri	354
a Melchiorre Cesarotti	tol
a Pieri	355
a Diodata Saluzzo	tol
a Giambattista Bodoni	tol
al medesimo	356
a Pieri	357
all' abate Fortunato Federici	ivi
a Melchiorre Cesarotti	358
a Pieri	tol
a Leopoldo Cicognara	359
ad Andrea Mustoxidi	ivi
al medesimo	ivi
a Giambattista Corniani	ivi
a Giambattista Bodoni	tol
a Pieri	360
al medesimo	tol
ad Andrea Mustoxidi	tol
a Giambattista Corniani	361
a Cesare Arici	ivi
all' abate Francesconi	tol
al medesimo	362
a Pieri	tol
a Cesare Arici	tol
ad Andrea Mustoxidi	363
a Pieri	ivi
a Niccolò Beltooi	ivi
ad Andrea Mustoxidi	364
al medesimo	ivi
a Cesare Arici	tol
al medesimo	365
ad Andrea Mustoxidi	ivi
al medesimo	tol
al medesimo	tol

al medesimo	366	alla medesima	ivi
al medesimo	ivi	alla medesima	389
a Pieri	ivi	alla medesima	ivi
a Cesare Arici	367	alla medesima	ivi
al medesimo	ivi	a D. Pietro de' Principi Odescalchi	390
a Leopoldo Cicognara	ivi	ad Angelo Maria Ricci	ivi
a Cesare Arici	368	a Nicola Severi	ivi
al Senatore	ivi	a D. Pietro de' Principi Odescalchi	ivi
a Cesare Arici	ivi	ad Andrea Mustoxidi	391
al medesimo	ivi	a D. Pietro de' Principi Odescalchi	392
al medesimo	369	a Giuseppe Grassi	ivi
a Giambattista Bodoni	ivi	a Sismondi	ivi
a Cesare Arici	ivi	all' abate Fortunato Federici	ivi
al medesimo	370	ad Alberto Parolini	393
al medesimo	ivi	a sua moglie	ivi
a Tombroni	ivi	all' abate Fortunato Federici	394
a Giambattista Corniani	371	a Sua moglie	ivi
a Cesare Arici	ivi	alla medesima	ivi
al medesimo	ivi	alla medesima	395
a Sua moglie	ivi	a Marsand , Federici e Francesconi	ivi
ad Andrea Mustoxidi	372	a Tagliabò	ivi
a madama de Staël Holstein	ivi	a Sua moglie	396
ad Angelo Petracchi	ivi	a Tagliabò	397
al medesimo	373	a D. Pietro de' Principi Odescalchi	ivi
ad Andrea Mustoxidi	ivi	ad Andrea Mustoxidi	ivi
al medesimo	374	a D. Pietro de' Principi Odescalchi	398
al medesimo	ivi	a Giovanni Monti	ivi
al medesimo	375	a Filippo Benetti	ivi
a Tedaldi-Fores	376	a Domenico Valeriani	399
al medesimo	ivi	a Torricelli	ivi
ad Andrea Mustoxidi	ivi	ad Agricola	ivi
al medesimo	377	a Salvatore Betti	400
a Giuseppe Grassi	ivi	ad Antonio Papadopoli	401
a Tedaldi-Fores	ivi	all' abate Fortunato Federici	ivi
a Tito Manzi	378	ad Antonio Papadopoli	ivi
a Cesare Arici	ivi	a Carlo Londonio	402
ad Andrea Mustoxidi	ivi	ad Antonio Papadopoli	ivi
ad Angelo Petracchi	379	a Iacopo Mantovani	ivi
all' abate Urbano Lampredi	ivi	a Luigi Biondi	ivi
a Diodata Soluzzo	380	ad Antonio Papadopoli	403
ad Andrea Mustoxidi	ivi	a Marsand	ivi
a Giuseppe Grassi	ivi	a Samuele Iesi	404
a Leopoldo Cicognara	381	ad Antonio Papadopoli	ivi
ad Andrea Mustoxidi	ivi	a Salvatore Betti	ivi
a Giambattista Niccolini	382	ad Antonio Cazzanica	405
a Giovanni Torti	383	ad Antonio Papadopoli	ivi
ad Andrea Mustoxidi	ivi	a Giovanni Monti	406
all' abate Fortunato Federici	384	a... Torricelli	ivi
al medesimo	ivi	ad Andrea Mustoxidi	ivi
a Giuseppe Grassi	385	a Ronchetti	407
al medesimo	ivi	ad Antonio Papadopoli	ivi
all' abate Fortunato Federici	ivi	all' abate Urbano Lampredi	408
a Domenico Valeriani	386	a Marsand	ivi
a Giuseppe Grassi	ivi	a Carlo Londonio	ivi
a Giovanni Monti	ivi	a Pier Alessandro Paravia	409
a Giovanni Caselli	387	ad Andrea Mustoxidi	ivi
a Clarina Mosconi	ivi	a Carlo Tedaldi Fores	410
a D. Pietro de' Principi Odescalchi	ivi	ad Antonio Papadopoli	411
a Clarina Mosconi	388	a Carlo Pepoli	ivi

a Girolamo Cicognara	413	al medesimo	ivi
ad Enrichetta Dionigi Orfei	ivi	al medesimo	ivi
a... Torricelli	ivi	al medesimo	421
a Leopoldo Cicognara	413	al medesimo	ivi
a Clarina Mosconi	ivi	al medesimo	ivi
a Carlo Londonio	ivi	all' abate Fortis	ivi
a Samuele Iesi	414	a Carlo Londonio	ivi
all' abate Urbano Lampredi	ivi	a Carlo Tedaldi Fores	ivi
a Samuele Iesi	415	a Leopoldo Cicognara	422
a Ronchetti	416	ad Antonio Papadopoli	ivi
a Francesco Antonio Monti	ivi	a Cesare Monti	ivi
al medesimo	ivi	al medesimo	423
a Gian Giacomo Trivulzio	ivi	a Gian Giacomo Trivulzio	ivi
al medesimo	417	al medesimo	424
al medesimo	ivi	al medesimo	ivi
al medesimo	ivi	al medesimo	ivi
al medesimo	ivi	al medesimo	ivi
al medesimo	ivi	al medesimo	ivi
al medesimo	418	a Diodata Salluzzo	425
al medesimo	419	all' abate Urbano Lampredi	ivi
a Domenico ed Angelo Bonucelli	ivi	ad Angelo Petracchi	426
ad Andrea Maffei	ivi	a Clarina Mosconi	ivi
al medesimo	ivi	a Sua moglie	ivi
		alla medesima	ivi
		alla medesima	427
		a Giuseppe Grassi e a Peyron	ivi
		a Giuseppe Grassi	ivi
		al medesimo	428

LETTERE SENZA DATA.

a Pier Alessandro Paravia	429
ad Andrea Mustoxidi	ivi
al medesimo	ivi

FINE DELL' INDICE.

CONSIGLIO GENERALE DELLA PUBBLICA ISTRUZIONE

RIP.

CAR.

N. 8.

Napoli 7 Maggio 1851.

Vista la domanda del Tipografo Gennaro Agrelli con che ha chiesto ristampare l'opera intitolata — *Monti Opere inedite e rare*.

Visto il parere del signor D. Giuseppe Polisieri.

Si permette che la su indicata opera si ristampi; purchè vi si facciano tutte quelle correzioni che ha creduto farvi il signor Polisieri; però non si pubblichi senza un secondo permesso che non si darà se prima lo stesso signor D. Giuseppe Polisieri non avrà attestato di aver riconosciuto nel confronto esser l'impressione uniforme all' originale approvato.

Il Presidente Int.

FRANCESCO SAVERIO APUZZO.

Il Segretario Int.

Pietro Calandrelli.



